



Government Publication

Digitized by the Internet Archive in 2023 with funding from University of Toronto

16

436-

Travel between Canada and other Countries

January - March 1979

Voyages entre le Canada et les autres pays

Janvier - Mars 1979



Nota

This and other government publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores or by mail order.

Mail orders should be sent to Publications Distribution, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6, or to Publishing Centre, Supply and Services Canada, Ottawa, K1A 0S9.

Inquiries about this publication should be addressed to:

International Travel Section,

Financial Flows and Multinational Enterprises Division.

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (telephone: 995-0847) or to a local office of the bureau's User Advisory Services Division:

St. John's (Nfld.)	(726-0713)
Halifax	(426-5331)
Montréal	(283-5725)
Ottawa	(992-4734)
Toronto	(966-6586)
Winnipeg	(949-4020)
Regina	(569-5405)
Edmonton	(425-5052)
Vancouver	(666-3695)

Toll-free access to the regional statistical information service is provided in Nova Scotia, New Brunswick, and Prince Edward Island by telephoning 1-800-565-7192. Throughout Saskatchewan, the Regina office can be reached by dialing 1-800-667-3524, and throughout Alberta, the Edmonton office can be reached by dialing 1-800-222-6400.

On peut se procurer cette publication, ainsi que toutes les publications du gouvernement du Canada, auprès des agents autorisés locaux, dans les librairies ordinaires ou par la poste.

Les commandes par la poste devront parvenir à Distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou à Imprimerie et édition, Approvisionnements et services Canada, Ottawa, K1A 0S9.

Toutes demandes de renseignements sur la présente publication doivent être adressées à:

Section des voyages internationaux,

Division des flux financiers et des entreprises multinationales,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 995-0847) ou à un bureau local de la Division de l'assistance-utilisateurs situé aux endroits suivants:

St. John's (TN.)	(726-0713)
Halifax	(426-5331)
Montréal	(283-5725)
Ottawa	(992-4734)
Toronto	(966-6586)
Winnipeg	(949-4020)
Regina	(569-5405)
Edmonton	(425-5052)
Vancouver	(666-3695)

On peut obtenir une communication gratuite avec le service régional d'information statistique de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard en composant 1-800-565-7192. En Saskatchewan, on peut communiquer avec le bureau régional de Regina en composant 1-800-667-3524, et en Alberta, avec le bureau d'Edmonton au numéro 1-800-222-6400.

STATISTICS CANADA - STATISTICUE CANADA

Financial Flows and Multinational Enterprises Division -

Division des flux financiers et entreprises multinationales

TRAVEL BETWEEN CANADA AND OTHER COUNTRIES

VOYAGES ENTRE LE CANADA ET LES AUTRES PAYS

JANUARY - MARCH

JANVIER - MARS

1979

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par le ministre de l'Industrie et du Commerce

June - 1979 - Juin 3-1401-502 Price—Prix: \$1.75 \$7.00 a year—par année

Vol. 35-No. 1

SYMBOLS

SIGNES CONVENTIONNELS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- - amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . n'ayant pas lieu de figurer.
 - néant ou zéro.
- - nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la Statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

I	Page	Pa	ige
eview of International Travel	v	Revue des voyages internationaux	v
harts		Carabiana	
. United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights, 1978		Graphiques 1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus, 1978 et 1979	viii
and 1979	viii	Voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada,	
and 1979	viii		viii
More Nights, Re-entering from the Unites States, 1978 and 1979	ix	un séjour d'une nuit ou plus, 1978 et 1979	ix
 Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries Other than the United States, 1978 and 1979 	ix	4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1978 et 1979	ix
and 1979	IX		
Section 1. Canada Totals		Section 1. Totaux pour le Canada	
able		Tableau	
Receipts and Payments on Travel Account	2	1. Recettes et paiements au compte des voyages	2
Summary - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada	4	Sommaire - Nombre de voyageurs interna- tionaux entrant ou revenant au Canada	4
A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation	6	3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport	6
B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence	8	3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence	8
C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation	12	3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon	12
D. Number of Vehicles Travelling Between		3D. Nombre de véhicules voyageant entre le	
Canada and the United States	14	Canada et les États-Unis	14
Section 2. Province of Entry Detail		Section 2. Détails par province d'entrée	
(See Tables 3A-3D for Canada Totals)		(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D)	
4A- 4D. Newfoundland	18		18
5A- 5D. Prince Edward Island	28 38		28 38
6A- 6D. Nova Scotia	48		48
8A- 8D. Quebec	58		58
9A- 9D. Ontario	68		68
0A-10D. Manitoba	78		78
1A-11D. Saskatchewan	88		88
2A-12D. Alberta	98	12A-12D. Alberta	98
3A-13D. British Columbia	108	13A-13D. Colombie-Britannique	801
4A-14D. Yukon	118	14A-14D. Yukon	118
Section 3. Port of Entry Detail		Section 3. Détails par bureau d'entrée	
5. Number of Vehicles Travelling between Canada		15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada	
and the United States by Port of Entry:		et les États-Unis, par bureau d'entrée:	
January 1979		Janvier 1979	
February 1979		Février 1979	
March 1979	142	Mars 1979	.42
A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH			
6. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation		 Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport: 	
and Port of Entry: January 1979	149	Janvier 1979	10
February 1979		Février 1979	
March 1979	176	Mars 1979	70
fethod of Collection	190	Méthode de collecte	90
Definition of Terms	190	Définition des termes	90

Note on CANSIM(R)

Data in this publication at the provincial and Canada level are available through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). All tabulator data by province and for Canada appearing in this publication, as well as many other data series are available to the public from CANSIM via terminal, on computer printouts or in machine-readable form. For more information please call 995-7406.

The series available can be found within the following matrices covering the period 1972 to date monthly:

- A. Number of international travellers entering and returning to Canada by type of transport.
- Number of non-resident travellers entering Canada by selected country of residence (excluding the USA).
- C. Number of vehicles travelling between Canada and the United States.

Note au sujet de CANSIM®

Les données figurant dans cette publication sont disponibles, soit au niveau provincial ou au niveau du Canada, à travers CANSIM (Système canadien d'information socioéconomique). Toutes les données présentées dans cette publication et beaucoup d'autres données contenues dans le CANSIM peuvent être extraites par l'intermédiaire d'un terminal sous forme d'imprimés d'ordinateur ou sous une forme lisible par machine. Pour de plus amples informations, s'il-vous-plaît appelez 995-7406.

Les séries disponibles peuvent être trouvées dans les matrices suivantes à partir de 1972 jusqu'à ce jour, par mois:

- A. Nombre de voyageurs internationaux entrant et retournant au Canada, selon le moyen de transport.
- B. Nombre de voyageurs non résidents entrant au Canada, selon certains pays de résidence. (n'inclut pas les É.-U.)
- C. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis.

	A	В	C
Canada	2661	2673	2685
Newfoundland — Terre-Neuve	2662	2674	(1)
Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard	2663	2675	(1)
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	2664	2676	2686
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	2665	2677	2687
Québec	2666	2678	2688
Ontario	2667	2679	2689
Manitoba	2668	2680	2690
Saskatchewan	2669	2681	2691
Alberta	2670	2682	2692
British Columbia — Colombie-Britannique	2671	2683	2693
Yukon	2672	2684	2694

¹ No direct vehicle entries in these provinces. – Aucune entrée directe dans ces provinces.

Review of International Travel

In the first quarter of 1979, non-resident travellers entering Canada numbered 4.2 million, up 0.2% from last year. Canadian residents returning to Canada totalled 7.5 million, a decrease of 7.9% over the first quarter of 1978. Immigrants, military personnel, diplomats and crews who are excluded from the above figures accounted for 1.0 million entries, up 8.9% from 1978. Year-over-year comparisons for March and the first quarter were affected by the Easter date change from March in 1978 to April in 1979, which in part explained the lower volume of traffic especially between Canada United States this year.

Preliminary estimates for the first quarter of 1979 show that Canada earned \$241 million from international travel, with receipts from the United States totalling \$163 million and those from visitors from all other countries reaching \$78 million.

Payments abroad by Canadians were estimated at \$1,096 million. Payments to the United States dropped to \$713 million while those to other countries remained almost unchanged at \$383 million. The above flows resulted in a travel account deficit of \$855 million in the first quarter of 1979. Because of the date change for Easter, this deficit is lower than last year's \$923 million and is only 1.8% higher than the \$840 million recorded in the same period of 1977.

The decrease in the number of Canadians travelling to the United States may, to some extent, be associated with the depreciated value of the Canadian dollar, as well as the concerns expressed in certain regions of the United States. Second quarter data will tend to confirm whether underlying shifts in trends are occurring.

Non-resident Travellers Entering Canada

During the first three months of 1979, 4.1 million United States residents entered Canada, a slight decrease from 1978. The number of visitors from countries other than the United States increased in each month to total 146,000 for the quarter, 7.7% above last year.

In the first quarter of 1979, the number of United States residents entering Canada increased in same-day traffic (2.1%) and total plane traffic (2.8%). One or more nights automobile travel decreased by 8.7% while total bus traffic dropped by 5.9% resulting in a slight decrease (0.02%) for the quarter in the total number of United States residents entering Canada.

Entries by United States residents started out strongly in January with increases recorded in all automobile, bus and plane modes. This produced a total monthly increase of 7.3% to 1.2 million visitors. However, bad weather throughout most of North America and the switch in the Easter dates resulted in a decrease in total United States visitors of 3.3 and 2.2% in February and March respectively. Even plane entries, which have remained strong over the last few years, showed little change in March due to Easter.

Long-term traffic from the United States (including overnight or longer bus and auto traffic and all plane, boat and train entries) decreased by 5.5% to 1.0 million entries in the first quarter of 1979. A

Revue des Voyages Internationaux

Durant le premier trimestre de 1979, le nombre de voyageurs non résidents entrant au Canada s'est élevé à 4.2 millions, soit une légère augmentation de 0.2% par rapport à l'an dernier, alors qu'îl y a eu 7.5 millions de résidents canadiens qui sont rentrés au pays, ce qui représente une diminution de 7.9% comparativement à la même période pour 1978. Les immigrants, le personnel militaire, les diplomates et les équipages qui sont exclus des chiffres ci-dessus ont accusé une hausse de 8.9% par rapport à 1978 en atteignant 1.0 million. Il est important de se rappeler que les comparaisons par rapport à l'an dernier pour mars et le premier trimestre sont influencées par le changement dans la date de la fête de Pâques qui a été célébrée au mois de mars en 1978 alors qu'elle l'a été en avril en 1979. Ceci peut expliquer en partie la baisse du trafic cette année, spécialement entre le Canada et les États-Unis.

Les estimations provisoires pour le premier trimestre de 1979 révèlent que les voyages internationaux ont rapporté \$241 millions au Canada alors que les recettes en provenance des États-Unis se sont chiffrées à \$163 millions et que celles provenant des visiteurs de tous les autres pays ont atteint \$78 millions.

On estime que les dépenses des résidents canadiens à l'étranger ont atteint \$1,096 millions. Les paiements faits aux États-Unis ont diminué à \$713 millions alors que ceux faits aux pays autres que les États-Unis sont demeurés presque inchangés à \$383 millions. Conséquement, le Canada a enregistré un déficit de \$855 millions au cours du premier trimestre de 1979. En raison du changement dans la célébration de Pâques, ce déficit est moindre que celui de l'an dernier (\$923 millions) et ne surpasse celui de 1977 (\$840 millions) que par 1.8%.

La baisse du nombre de Canadiens voyageant aux États-Unis peut, d'une certaine façon, être reliée à la faible valeur du dollar canadien, de même qu'aux inquiétudes qui ont été soulevées au cours des derniers mois concernant la disponibilité d'approvisionnements suffisants d'essence dans certaines régions des États-Unis. Les données du deuxième trimestre nous confirmeront s'il y a des changements fondamentaux dans les habitudes de voyage.

Voyageurs non résidents entrant au Canada

Lors des trois premiers mois de 1979, il y a eu 4.1 millions de voyageurs des États-Unis qui sont entrés au Canada, soit une légère diminution par rapport à 1978. Le nombre de visiteurs en provenance des autres pays s'est accru à chacun des mois pour s'établir à 146,000 pour le trimestre, ce qui représente une augmentation de 7.7% comparativement à l'an dernier.

Au cours du premier trimestre de 1979, le nombre de résidents des États-Unis venant au Canada pour le même jour par automobile a augmenté de 2.1% et ceux voyageant par avion ont connu une hausse de 2.8%. Les voyages par automobile pour une nuit ou plus ont diminué de 8.7% alors que le trafic global par autocar a connu une baisse de 5.9% contribuant ainsi à une légère diminution de 0.02% dans le nombre total de résidents des États-Unis entrant au Canada.

Les entrées des résidents américains ont connu un départ fulgurant en janvier alors que des augmentations avaient été enregistrées dans toutes les catégories des trafics par automobile, autocar et avion résultant ainsi en une hausse de 7.3% pour le mois avec 1.2 million de visiteurs. Cependant, la mauvaise température dans la majeure partie de l'Amérique du Nord et le changement de date dans la célébration de Pâques ont contribué à des diminutions de 3.3 et de 2.2% en février et mars respectivement dans le nombre total de visiteurs en provenance des États-Unis. Même les entrées par avion, qui ont été relativement fortes au cours des dernières années, ont montré peu de changement en mars en raison du changement dans la fête de Pâques.

Le nombre de visiteurs des États-Unis entrant au Canada pour un séjour prolongé (ce qui comprend les entrées par automobile et par autocar pour une nuit ou plus et toutes les entrées par avion, bateau et train) a decrease in the long-term traffic by auto of 8.7% was recorded while non-auto long-term travel rose by 0.5%.

An event which affected travel patterns between Canada and the United States was the total eclipse of the sun which took place in late February over much of northern United States, southern Manitoba and northern Ontario. Due to this event, residents of the United States entering Manitoba increased by 5%, reversing monthly declines in United States traffic which has occurred in the province in the last few years. The largest increases were recorded in the one or more nights automobile and bus travel which rose by 17% and 54% respectively during February.

The number of non-resident travellers from countries other than the United States continued to rise strongly in the first quarter of 1979. Visitors from these countries, excluding those who stayed less than twenty-four hours, increased by 6.5% to 131,000 in the first three months of 1979. Among the major tourist generating countries, arrivals from Japan (Canada's fastest growing overseas market) increased by 30.5% (14,000), France by 17.7% (9,000), the United Kingdom by 5.5% (30,000) and West Germany by 2.4% (13,000). On a continent basis, 86,000 visitors came from Europe (up 3.8%), 29,000 from Asia (a 24.6% increase) and 8,000 from continental Australia (11.5% above the first quarter of 1978).

Resident Travellers Returning to Canada

In the first quarter of 1979, the number of Canadian residents returning after a visit to the United States decreased by 8.3% to 6.9 million. Residents re-entering after visits to countries other than the United States also dropped, by 1.3%, to 537,000. The depreciated Canadian dollar may in part explain this lower volume of traffic but the attraction of warm weather in the winter still proves to be a major attraction for many Canadians.

In the first three months of 1979, residents of Canada returning from the United States by automobile decreased by 10.7% to 5.6 million re-entries. Same-day and one or more nights auto traffic declined by 8.6% and 18.2% respectively in the quarter, after each category experienced drops in volume in each of the first three months. The increases recorded in the same-day bus traffic for January and March were not large enough to offset the decrease of 11.8% which occurred in February. Overnight or longer bus travel decreased in each of the first three months of 1979 resulting in a decrease of 15.3% for the quarter.

For the first quarter, plane travel by returning Canadian residents rose by 7.4% to 1.0 million. Increases were recorded in each month of the quarter continuing the growth in plane travel that has been noted before.

Total long-term travel by Canadian residents decreased by 7.1%, to 2.8 million re-entries in the first quarter of 1979. Long-term automobile travel to the United States decreased by 18.2% while overnight non-auto travel increased by 4.3%. This resulted in a decrease of 8.3% to 2.3 million long-term re-entries from the United States.

A monthly analysis of Canadian residents returning from countries other than the United States reveals an increase in January of 1% but a decrease of 3% and 2% respectively in February and March. baissé de 5.5% au cours du premier trimestre de 1979 en s'établissant à 1.0 million. Une ventilation de ce trafic révèle que le nombre d'automobilistes a diminué de 8.7% alors que le trafic autre que l'automobile a accusé une légère hausse de 0.5%.

L'éclipse totale de soleil qui a eu lieu à la fin de février dans la plupart des états du nord des États-Unis, dans le sud du Manitoba et le nord de l'Ontario a été un événement qui a affecté les habitudes de voyage entre le Canada et les États-Unis. Grâce à cet événement, le Manitoba a reçu 5% de plus de visiteurs des États-Unis, mettant fin ainsi aux baisses mensuelles du trafic des États-Unis qui étaient devenues monnaie courante dans cette province au cours des quelques dernières années. Les voyages d'une nuit ou plus par automobile et autocar ont enregistrés les meilleures augmentations (17% et 54% respectivement) au cours de février.

Le nombre de voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis a continué à augmenter subtantiellement au cours du premier trimestre de 1979. Les visiteurs en provenance de ces pays, excluant ceux qui sont restés moins de vingt-quatre heures, ont connu une hausse de 6.5% pour s'établira131,000. Parmi les principaux pays générateurs de touristes, les arrivées en provenance du Japon, qui est notre marché le plus florissant, ont augmenté de 30.5% (14,000), celles de la France ont progressé de 17.7% (9,000), du Royaume-Uni de 5.5% (30,000) et de l'Allemagne de l'Ouest de 2.4% (13,000). Sur une base continentale, 86,000 visiteurs sont venus d'Europe, soit 3.8% de plus, 29,000 d'Asie, une augmentation de 24.6%, et 8,000 de l'Australie continentale, soit 11.5% de plus que le premier trimestre de 1978.

Voyageurs résidents revenant au Canada

Au cours du premier trimestre de 1979, le nombre de Canadiens revenant des États-Unis a baissé de 8.3% pour s'établir à 6.9 millions. Les résidents revenant des autres pays ont aussi diminué (1.3%) en totalisant 537,000. La valeur du dollar canadien peut expliquer en partie cette diminution dans les voyages à l'étranger, mais les climats chauds demeurent une attraction de premier ordre pour plusieurs Canadiens en hiver.

Durant les trois premiers mois de 1979, les rentrées par automobile des résidents canadiens revenant des États-Unis ont totalisé 5.6 millions, soit une diminution de 10.7%. Les voyages par automobile des résidents revenant le même jour et de ceux ayant demeuré une nuit ou plus ont connu des baisses respectives de 8.6% et 18.2% dans le trimestre qui ont été le résultat de diminutions enregistrées dans chacun des mois du trimestre. Les augmentations qu'a connu le trafic du même jour par autocar en janvier et mars n'ont pas été assez importantes pour contrebalancer la baisse de 11.8% qui a eu lieu en février. Les voyages d'une nuit ou plus par autocar ont diminué dans chacun des trois premiers mois de 1979 pour contribuer ainsi à une chute de 15.3% dans ce trafic pour le trimestre.

Les voyages par avion des résidents canadiens ont totalisé 1.0 million, soit une hausse de 7.4%, au cours du premier trimestre. Des hausses ont été enregistrées dans chacun des mois du trimestre continuant ainsi la croissance des voyages par avion qui avait été constaté auparavant.

Les rentrées de résidents canadiens ayant eu un séjour prolongé se sont chiffrées à 2.8 millions au cours du premier trimestre de 1979, soit une diminution de 7.1%. Les voyages à long terme par automobile aux États-Unis ont baissé de 18.2% alors que les voyages d'une nuit ou plus par les autres moyens de transport ont augmenté de 4.3%. Conséquemment, les rentrées de voyages aux États-Unis après un séjour prolongé ont baissé de 8.3% pour se chiffrer à 2.3 millions.

Une analyse mensuelle des résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis révèle une augmentation de 1% en janvier, mais des baisses de 3% et 2% respectivement en février et mars. CHARTS

GRAPHIQUES

United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights(1), 1978 and 1979

Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus⁽¹⁾, 1978 et 1979

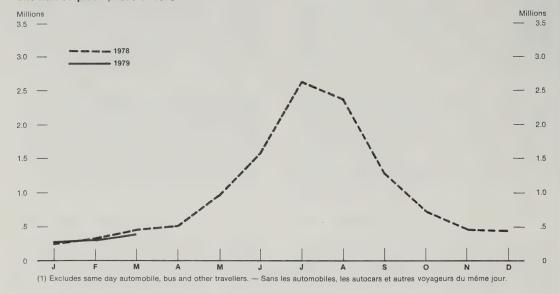
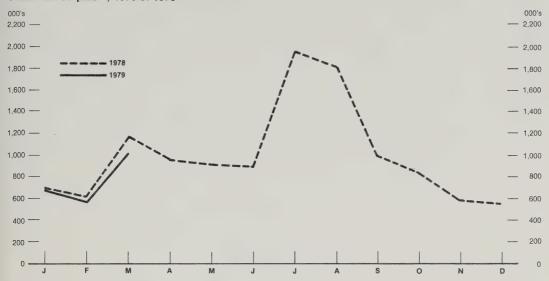


Chart - 2 Graphique - 2 Non-resident Travellers(1) from Countries Other than the United States Entering Canada, 1978 and 1979 Voyageurs(1) non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1978 et 1979 000's 000's 350 350 300 300 **■ 1979** 250 250 200 200 150 150 100 100 50 0 N n S

(1) Excludes same day land, via the United States. — Sans les voyages du même jour par moyens terrestres via les États-Unis

Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights⁽¹⁾, Re-entering from the United States, 1978 and 1979

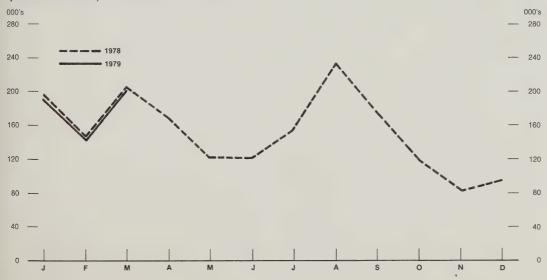
Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus⁽¹⁾, 1978 et 1979



(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Chart — 4 Graphique — 4
Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries
Other than the United States, 1978 and 1979

Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1978 et 1979





SECTION 1

CANADA TOTALS

TOTAUX POUR LE CANADA

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account, 1970-1978

				1972					1973		
		I	II	111	IV	Year — Année	I	11	III	IV	Year — Année
No.						millions of	dollars		-		
	Receipts:										
1	United States	87	241	543	152	1,023	102	280	605	173	1,160
2	Other countries	18	57	88	44	207	29	79	126	52	286
		105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446
3	Total	103	276	031	.,,	1,200					
	Payments:										
4	United states	229	335	300	155	919	291	274	321	187	1,073
5	Other countries	104	131	209	101	545	150	153	232	134	669
6	Total	333	366	509	256	1,464	441	427	553	321	1,742
	Balance:										
7	United states	- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87
8	Other countries	- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383
9	Total	- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296
				1976					1977		
		1				millions o	of dollars				
	Receipts:										
1	United States	136	328	687	195	1,346	140	403	756	226	1,525
2	Other countries	53	151	294	86	584	52	139	223	86	500
3	Total	189	479	981	281	1,930	192	542	979	312	2,025
	Payments:										
4	United States	566	493	539	358	1,956	671	579	653	377	2,280
5	Other countries	312	270	367	216	1,165	361	315	448	262	1,386
6	Total	878	763	906	574	3,121	1,032	894	1,101	639	3,666
	Balance:										
7	United States	- 430	- 165	+ 148	- 163	- 610	- 531	- 176	+ 103	- 151	- 75
8	Other countries	- 259	- 119	- 73	- 130	- 581	- 309	- 176	- 225	- 176	- 88
9	Total	- 689	- 284	+ 75	- 293	- 1,191	- 840	- 352	- 122	- 327	- 1,64

(1) Subject to revision.

Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1971-1978

iada	Can	19/1-19/	s voyages,	compte de	penses au	erres er de	AU I. Rec	IADLE			
				1975					1974		
No		Year — Année	IV	III	II	I	Year — Année	IV	III	II	I
110						le dollars	millions o				
	Recettes:										
1	États-Unis	1,337	192	695	320	130	1,328	191	673	338	126
2	Autres pays	478	83	215	136	44	366	73	164	95	34
3	Total	1,815	275	910	456	174	1,694	264	837	433	160
	Dépenses:										
4	États-Unis	1,587	272	458	377	480	1,196	225	347	296	328
5	Autres pays	955	189	329	214	223	782	145	267	176	194
6	Total	2,542	461	787	591	703	1,978	370	614	472	522
	Solde:										
7	États-Unis	- 250	- 80	+ 237	- 57	- 350	+ 132	- 34	+ 326	+ 42	- 202
8	Autres pays	- 477	- 106	- 114	- 78	- 179	- 416	- 72	- 103	- 81	- 160
9	Total	- 727	- 186	+ 123	- 135	- 529	- 284	- 106	+ 223	- 39	- 362
				1979(1)					1978		
			1			e dollars	millions d				
	Recettes:										
1	États-Unis					163	1,650	258	832	406	154
2	Autres pays					78	728	117	334	213	64
3	Total					241	2,378	375	1,166	619	218
	Dépenses:										
4	États-Unis					713	2,553	439	697	657	760
5	Autres pays					383	1,531	274	496	380	381
6	Total					1,096	4,084	713	1,193	1,037	1,141
	Solde:										
7	États-Unis					- 550	- 903	- 181	+ 135	- 251	- 606
8	Autres pays					- 305	- 803	- 157	- 162	- 167	- 317
9	Total					- 855	- 1,706	- 338	- 27	- 418	- 923
									tification.	sujets à rec	(1) Chiffres

(1) Chiffres sujets à rectification. Nota: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageurs internationaux.

TABLE 2. SUMMARY - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada

No.	Traveller category	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June _ Juin	6 months mois
	Non-resident travellers:							
1 2	United States	1,098,657 1,179,102	1,310,825 1,267,395	1,692,165 1,654,149	1,819,439	2,649,808	3,710,697	12,281,591
3 4	Countries other than the U.S.A	40,238 42,811	36,236 41,311	58,619 61,410	78,090	145,708	231,244	590,135
5 6	Entering direct	20,787 21,297	19,755 21,626	30,075 27,921	37,389	73,040	130,798	311,844
7 8	Entering via the U.S.A	19,451 21,514	16,481 19,685	28,544 33,489	40,701	72,668	100,446	278,291
9 10	Total non-residents	1,138,895 1,221,913	1,347,061 1,308,706	1,750,784 1,715,559	1,897,529	2,795,516	3,941,941	12,871,726
	Residents of Canada:							
11 12	United States	2,225,236 2,145,316	2,236,842 1,974,176	3,115,585 2,826,369	2,959,710	3,132,973	3,312,052	16,982,398
13 14	Countries other than the U.S.A 1978 1979	189,769 191,326	147,968 143,593	206,693 202,261	168,533	121,642	121,500	956,105
15 16	Returning direct	163,888 167,815	128,401 123,414	180,014 174,483	146,575	106,788	109,797	835,463
17 18	Returning via the U.S.A	25,881 23,511	19,567 20,179	26,679 27,778	21,958	14,854	11,703	120,642
19 20	Total residents	2,415,005 2,336,642	2,384,810 2,117,769	3,322,278 3,028,630	3,128,243	3,254,615	3,433,552	17,938,503
	Other travellers:							
21 22	1978	270,460 313,107	286,847 297,060	330,893 356,814	317,234	340,428	361,373	1,907,235
	Grand total:							
23 24	1978	3,824,360 3,871,662	4,018,718 3,723,535	5,403,955 5,101,003	5,343,006	6,390,559	7,736,866	32,717,464

TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

No	Catégorie de voyageurs	Year Année	December Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
	Voyageurs non-résidents:							
1 2	Étâts-Unis	31,597,159	1,550,308	1,658,296	2,151,300	3,011,373	5,283,259	5,661,032
3 4	Pays autres que les États-Unis	1,673,663	78,679	64,649	120,152	195,183	296,917	327,948
5 6	Entrée directe	798,069	50,062	26,817	45,922	83,389	117,156	162,879
7 8	Entrée via les États-Unis	875,594	28,617	37,832	74,230	111,794	179,761	165,069
9 10	Total, non-résidents	33,270,822	1,628,987	1,722,945	2,271,452	3,206,556	5,580,176	5,988,980
	Résidents du Canada:							
11 12	États-Unis	37,293,523	2,229,232	2,312,398	2,822,615	3,106,906	4,640,568	5,199,406
13 14	Pays autres que les États-Unis	1,808,277	94,328	81,266	119,876	172,219	230,377	154,106
15 16	Rentrée directe	1,602,480	81,990	67,690	106,717	156,063	212,982	141,575
17 18	Rentrée via les États-Unis	205,797	12,338	13,576	13,159	16,156	17,395	12,531
19 20	Total, résidents	39,101,800	2,323,560	2,393,664	2,942,491	3,279,125	4,870,945	5,353,512
	Autres voyageurs:							
21 22	1978	3,967,187	307,305	333,862	358,689	357,455	360,996	341,645
	Total global:							
23 24	1978 1979	76,339,809	4,259,852	4,450,471	5,572,632	6,843,136	10,812,117	11,684,137

TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	m	January	February	March	April	May	June	6 months
	Type of transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Residents	of the United	States		
	Land:							
1	Automobile	961,033	1,156,238	1,494,319	1,595,918	2,221,586	3,034,509	10,463,66
	1979 Same day	1,036,166 808,753	1,112,970 942,835	1,463,595 1,165,369	1,256,542	1,512,309	1,917,806	7,603,6
	1979 One night	875,042 42,777	905,528 53,677	1,198,244 70,626	85,479	122,387	190,474	565,4
	Two or more nights	43,728 109,503 117,396	50,628 159,726 156,814	67,147 258,324 198,204	253,897	586,890	926,229	2,294,5
	Bus	38,967	54,499	69,134	88,122	188,458	202,206	641,3
	Same day	40,609 20,610	50,064 26,028	62,304 33,169	42,240	97,511	127,567	347,1
	One or more nights	21,169 18,357 19,440	23,687 28,471 26,377	31,092 35,965 31,212	45,882	90,947	74,639	294,2
	Rail	3,412 4,694	3,442 3,631	4,725 3,207	4,205	6,343	10,416	32,5
١	Other methods	9,271 9,031	10,238 9,177	15,247 16,544	19,918	52,994	85,600	193,2
	Total land	1,012,683 1,090,500	1,224,417 1,175,842	1,583,425 1,545,650	1,708,163	2,469,381	3,332,731	11,330,8
1	Air:					400.005	100 705	055.0
	Commercial	80,626 82,614	79,992 85,376	100,799 100,274	102,262	128,605	162,735	655,0
	Private	5,239 5,856	6,101 6,062	7,297 7,789	7,865	15,721	24,638	66,8
,	Total air	85,865 88,470	86,093 91,438	108,096 108,063	110,127	144,326	187,373	721,
	Marine: Commercial	47	. 285	96	174	16,526	149,574	166,7
	Private	47 71 62 61	74 30 41	91 548 345	975	19,575	41,019	62,
	Total marine	109 132	315 115	644 436	1,149	36,101	190,593	228,
	Total	1,098,657 1,179,102 •	1,310,825 1,267,395	1,692,165 1,654,149	1,819,439	2,649,808	3,710,697	12,281,
				dents of countr	ies other than	the United Sta	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
	Same day	2,476	2,247	7,354	10,683	22,489	26,574	71,
	One or more nights	2,678 4,348 5,958	3,360 3,757 4,235	8,448 7,328 8,107	10,673	24,539	36,804	87,
	Total land	6,824 8,636	6,004 7,595	14,682 16,555	21,356	47,028	63,378	159,
	Air:	00.770	10.710	20.020	37,295	72,544	130,051	310,3
	Entering direct	20,773 21,260 12,623	19,712 21,330 10,061	29,938 27,776 13,857	19,274	25,532	36,833	118,
	1979 Total air	12,878 33,396 34,138	12,087 29,773 33,417	16,930 43,795 44,706	56,569	98,076	166,884	428,
Į	Marine:							
	Entering direct	14 37	43 296	137 145	94	496	747	1,
	1979	4	416	5 4	71	108	235	
	Entering via the U.S.A	_		142	165	604	982	2,
	Entering via the U.S.A	18 37	459 299	149				
7 8 9 0 1 2 3 4	Entering via the U.S.A. 1978 1979 Total marine 1978	18		58,619 61,410	78,090	145,708	231,244	590,

TABLEAU 3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

		Moyen de	Year —	December –	November -	October —	September	August —	July —
1		transport	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
					Unis	ents des États-	Réside		
		Par terre:							
3	1978	Automobile	26,907,290	1,374,312	1,481,765	1,851,717	2,535,367	4,433,443	4,767,083
	1979 1978		18,234,278	1,082,639	1,154,392	1,337,166	1,614,446	2,665,811	2,776,210
3	1979 1978	Une nuit	1,658,306	63,727	87,283	114,775	180,433	317,002	329,666
3	1979	Deux nuits ou plus	7,014,706	227,946	240,090	399,776	740,488	1,450,630	1,661,207
1	1979 1978	Autocar	1,462,904	46,391	52,842	109,398	159,419	216,052	237,416
	1979 1978		704,982	21,015	30,930	55,725	59,718	90,976	99,493
1	1979 1978	Une nuit ou plus	757,922	25,376	21,912	53,673	99,701	125,076	137,923
н	1979		101,654	6,174	4 404	4,623	12,223	20.702	
1	1978 1979				4,494			20,793	20,804
3	1978 1979	Autres moyens	613,770	10,901	13,876	36,250	68,583	141,970	148,922
	1978 1979	Total, par terre	29,085,618	1,437,778	1,552,977	2,001,988	2,775,592	4,812,258	5,174,225
	1717	Par air:							
3	1978 1979	Commercial	1,508,113	106,657	96,434	132,516	147,146	187,770	182,571
3		Privé	158,125	5,425	7,719	11,511	17,156	25,377	24,076
	1978	Total, par air	1,666,238	112,082	104,153	144,027	164,302	213,147	206,647
1	1979	Par mer:							
3	1978	Commercial	591,011	266	173	999	41,665	188,057	193,149
3	1979 1978	Privé	254,292	182	993	4,286	29,814	69,797	87,011
- 1	1979		845,303	448	1,166	5,285	71,479	257,854	280,160
	1978 1979	Total, par met	. 643,303	440	1,100	3,263	/1,4/9	237,634	200,100
	1978 1979	Total	31,597,159	1,550,308	1,658,296	2,151,300	3,011,373	5,283,259	5,661,032
					les États-Unis	ays autres que	Résidents des p		
		Par terre (via les États-Unis):							
3	1978	Même jour	235,813	3,942	9,412	22,505	29,053	51,731	47,347
3		Une nuit ou plus	335,066	8,266	10,469	26,497	46,998	82,424	72,963
3		Total, par terre	570,879	12,208	19,881	49,002	76,051	134,155	120,310
		Par air:							
3	1978	Entrée directe	793,861	49,937	26,756	45,693	82,694	116,379	162,089
3		Entrée via les États-Unis	302,711	16,403	17,948	25,203	35,478	45,171	44,328
3		Total, par air	1,096,572	66,340	44,704	70,896	118,172	161,550	206,417
		Par mer:							
3	. 1978 1979	Entrée directe	4,208	125	61	229	695	777	790
3		Entrée via les États-Unis	2,004	6	3	25	265	435	431
8		Total, par mer	6,212	131	64	254	960	1,212	1,221
8		Total	1,673,663	78,679	64,649	120,152	195,183	296,917	327,948
8	. 1978	Total global	33,270,822	1,628,987	1,722,945	2,271,452	3,206,556	5,580,176	5,988,980
9	1979	,		-1011	111.2217.10	2(2) 1(102	5(200,550	2,200,170	5,700,700

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence	Janvier	Février	Mars	Avril	34 .	T	
rope:			111113	AVIII	Mai	Juin	mois
Austria	259	288	411	458	882	1,378	3,67
1979 Belgium	249 467	426 545	420 993	1,185	1,350	2,500	7,04
1979 Bulgaria	489 5	696	736 16	13	24	98	16
1979	3	13	15				
Czechoslovakia	165 106	81 110	103 133	194	316	553	1,41
Denmark		354 312	547 519	793	1,284	3,504	6,79
	295	299	388	371	678	2,171	4,20
France	2,324	2,639	2,943	7,616	9,770	10,537	35,82
Germany (Federal Republic) 1978	3,283	3,170	6,486	7,698	17,449	27,953	66,03
	3,963 507			931	1.048	1 651	5,46
1979	569	539	760				
1979	118	98	121				1,85
1979	10	23	19	23	71	155	29
Ireland (Republic)			426 353	314	676	1,458	3,32
	1,595	1,491	2,411	3,160	3,981	6,324	18,96
Malta	40	29	44	56	61	93	32
Netherlands, The	1,347	1,345	1,865	2,709	8,724	18,892	34,88
				594	689	2 605	4,99
1979	285	448	474				
1979	233	256	347				3,77
1979	423 376	395 375	624 676	757	900	1,623	4,72
	42 22	38	56 52	65	112	121	43
Spain	513	367	552	610	833	1,071	3,94
Sweden	793	682	1,380	2,000	2,482	5,052	12,38
	1,028	817 874	1,237 2,070	2,305	4,263	5,075	15,61
Turkey		1,103	1,816	129	139		74
1979	106	79	91				
1979	8,846	7,887	13,313				155,10
1979	428	252 245	185 556	294	417	313	1,84
Yugoslavia		294 246	423 352	415	646	1,233	3,48
Other	32 47	143 104	200 97	118	313	334	1,14
Total	23,744 24,717	21,723 24,240	37,012 36,693	49,207	101,146	165,560	398,39
rica:							
Algeria	68	50	93	96	153	206	66
	77	63	102	107	222	699	1,27
Nigeria	105	91	89	112	162	305	86
South Africa				704	1 183	1 738	4,95
1979	456	268	414				
1979	487	419	634	/36	1,054	1,670	4,87
Total	1,266 1,241	897 902	1,313 1,403	1,757	2,774	4,618	12,62
China	69 105	47 115	72 154	115	143	129	57
Hong Kong	810	709	832	852	1,483	2,010	6,69
India	440	458	825	1,135	3,148	3,539	9,54
ran 1978	262	182	904 480	276			2,94
	Finland 1978 France 1978 France 1979 Germany (Federal Republic) 1979 Greece 1979 Greece 1979 Greece 1979 Hungary 1979 Iceland 1979 Iceland 1979 Ireland (Republic) 1978 Ireland (Republic) 1978 Italy 1979 Italy 1979 Norway 1978 Norway 1978 Norway 1978 Poland 1978 Rumania 1978 Rumania 1978 Switzerland 1978 Switzerland 1978 Total 1979 U.S.S. 1979 Vugoslavia 1979 Vugoslavia 1979 Vugoslavia 1979 Total 1979 Total 1979 Fortal 1979 Fortal 1979 Vugoslavia 1978 Vugoslavia 1979 Vugoslavia 1979 Vugoslavia 1979 Vugoslavia 1978 Vugoslavia 1979 Vugosla	Finland	Finland	Finland	Finland	Finland	Finland

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

na	Cai	le pays de résidence(1)	anada, selon	entrant au C	ion residents	voyageurs	ADLEAU 3D		
		Pi ja de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July _ Juillet
+									
	1050	Europe:	10,817	401	453	1,128	1,044	1,859	2,256
) [1979	Autriche		903	775	1,696	1,641	2,850	6,002
)	1979	Belgique	20,907		173	37	27	54	58
)	1979	Bulgarie	366	220	173	312	257	510	503
9	1979	Tchécoslovaquie	3,387	551	581	1,541	1,191	1,401	3,655
) [1979	Danemark	15,715		374	613	575	1,319	2,161
3	1979	Finlande	9,577	333	4,688	7,678	10,208	23,464	21,709
	1979	France	108,229	4,653		12,697	22,700	35,316	37,821
)	1979	Allemagne (République fédérale)	185,781	5,032	6,176 950	1,244	1,287	1,828	2,201
	1979	Grèce	14,075	1,104			280	868	1,534
1	1979	Hongrie	5,074	248	86	202	+	163	214
	1979	Islande	814	10	41	49	46		
	1979	Irlande (République d')	10,039	470	319	972	1,342	1,836	1,779
	1979	Italie	54,148	2,689	3,132	4,343	4,619	10,571	9,832
	1978 1979	Malte	1,630	64	22	65	144	266	746
	1978 1979	Pays-Bas	84,950	3,202	1,966	4,177	7,546	10,629	22,548
	1979	Norvège	10,922	321	400	979	871	1,347	2,013
	1978 1979	Pologne	9,393	406	620	728	875	1,247	1,742
		Portugal	11,760	972	574	727	1,017	1,688	2,060
	1978 1979	Roumanie	1,073	53	107	189	73	125	92
	1978 1979	Espagne	12,558	706	764	1,156	1,317	2,361	2,308
1.	1978 1979	Suède	27,573	1,076	1,161	2,815	2,582	2,919	4,631
1	1978 1979	Suisse	41,448	1,580	1,527	4,577	4,622	5,422	8,105
1	1978 1979	Turquie	1,948	139	112	151	194	291	319
	1978 1979	Royaume-Uni	436,058	22,693	12,976	27,823	60,261	72,410	84,786
	1978 1979	U.R.S.S.	4,750	592	467	440	488	326	596
1		Yougoslavie	9,959	975	457	472	849	1,455	2,314
100	1978 1979	Autres	2,884	307	53	465	130	374	415
0 10	1979 1978 1979	Total	1,095,835	49,711	38,971	77.276	126,186	182,899	222,400
		Afrique:							
		Algérie	1,906	207	111	106	142	351	323
200		Égypte	4,015	180	114	214	429	807	1,001
16	1979 1978	Nigeria	3,082	216	117	192	677	499	517
1 6		Afrique du Sud	11,971	919	570	886	1,495	1,333	1,817
6	1979 1978	Autres	14,889	900	839	1,071	1,838	2,580	2,787
1	1979 1978 1979		35,863	2,422	1,751	2,469	4,581	5,570	6,445
		Asie:							
	1978	Chine	1,723	102	154	243	118	235	296
	1979 1978	Hong-Kong	20,430	1,291	673	936	2,480	4,654	3,700
1	1979 1978		28,241	1,032	1,294	2,511	3,710	5,001	5,148
100	1979 1978		11,933	561	349	416	1,298	3,418	2,943

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June – Juin	6 month — mois
residence	oanvici	7 0 7 1 6 1					
Asia – Concluded:				1,251	2,072	3.842	8.9
Israel	508 613	487 561	822 1,032	·			
Japan	2,403 2,823	3,520 4,198	4,782 6.951	6,786	8,477	14,992	40,9
Korea, South	275	284	299	503	536	566	2,4
1979 Lebanon	272 111	371 106	440 160	177	237	428	1,2
Malaysia	161 294	174	186 160	330	604	711	2,2
1979	401 123	367 111	172 161	212	335	603	1,5
1979	157	86	149 290	750	1,404	1,084	3,8
Philippines	167 247	181 219	378				
Singapore	80 103	64 82	95 157	214	547	612	1,6
Taiwan	223 169	161 173	287 263	392	554	723	2,3
Other	488 533	390 528	526 701	591	1,177	2,003	5,1
2000	6,253	6,841	9,791	13,584	21,223	32,484	90,
Total	7,431	8,402	12,681	13,364	1,443	32,404	,
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	131 156	157 182	235 175	226	243	501	1,
Barbados	98	92	210	387	349	590	1,
Bermuda	106 318	107 287	157 349	387	451	578	2,
1979 Cuba	356 54	320 41	404 93	90	88	202	
1979	85 83	53 58	77 93	94	110	271	
1979 Haiti	80 244	62	93 186	252	272	442	1,
1979	291	235	292			2,037	
Jamaica	683 668	514 650	1,003 824	1,003	1,403		6,
Mexico	831 742	744 778	1,537 1,294	1,469	3,272	3,350	11,
St. Pierre and Miquelon	214 225	188 499	381 417	402	334	604	2,
Trinidad and Tobago 1978	358	228	503	649	872	1,576	4,
0ther	425 573	263 390	517 657	869	915	1,365	4,
1979	478	397	432				
Total	3,587 3,612	2,846 3,546	5,247 4,682	5,828	8,309	11,516	37,
South America: 1978	531	438	451	610	869	770	3,
1979	577	557	679 491	639	920	1,112	4,
Brazil	578 587	380 569	595				
Colombia	155 143	135	179 157	286	384	703	1,
Guyana	188 219	136 222	293 209	349	328	758	2,
Venezuela	422	293	578	494	775	1,026	3,
0ther	440 595	277 602	418 790	1,173	1,470	1,503	6,
1979 Total	616 2,469	637 1,984	2.782	3,551	4,746	5,872	21.
Total	2,469	2,359	2,832	3,331	4,740	5,672	21,
Oceania and other Ocean Islands: Australia	2,459	1,487	2,008	3,152	5,869	8,861	23,
1979	2,580	1,352	2,437 313	761	1,303	1,938	5,
1979	499	384	529				
Other	120 149	80 126	153 153	250	338	395	1,
Total1978	2,919	1,945	2,474	4,163	7,510	11,194	30,
1979	3,228	1,862	3,119				

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

July — Juillet	August — Août	September – Septembre	October Octobre	November - Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de	
ouniet	Adut	Septembre	Octobre	Novembre	Decembre	Annee	résidence	
7,333	5,928	3,765	2,944	1,317	884	31,153	Asie – fin: Israël 197	78
19,454	31,279	15,494	10,836	6,215	3,589	127,827	Japon 197	79
707	772	529	636	478	331	5,916	197 Corée du Sud 197	79
623	654	416	363	366	332	3,973	Liban	79
599	972	985	421	287	424	5,928	Malaisie 193	79
814	834	573	372	373	207	4,718	197 Pakistan 197	79
1,007	1,128	926	691	463	372	8,463	Philippines 197	79
386	565	435	217	213	206	3,634	197 Singapour 197	79
1,091	1,519	1,006	633	413	308	7,310	197 Taïwan 197	79
2,896	2,682	1,922	1,095	726	993	15,489	Autres 197	79
2,000	2,002	1,022	1,000	120	333	10,405	197 197	79
46,997	59,641	33,657	22,314	13,321	10,632	276,738	Total	
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
606	572	491	346	274	344	4,126	Bahamas	78 79
1,712	1,205	793	288	198	293	6,215	Barbade	78
881	1,071	968	470	505	763	7,028	Bermudes	78
171	184	143	153	79	88	1,386	Cuba	78
407	210	152	114	115	110	1,817	Dominicaine (République)	78
1,029	1,167	705	379	281	338	5,442	Haïti	78
4,668	4,762	2,836	1,173	809	1,508	22,399	Jamaïque	78
7,979	6,336	3,487	2,435	1,070	2,195	34,705	Mexique	78
1,037	980	1,037	476	310	205	6,168	St. Pierre-et-Miquelon	78
5,578	5,231	2,016	999	629	1,126	19,765	Trinité et Tobago	78
3,540	1,948	1,456	759	686	817	13,975	Autres	78
27,608	23,666	14,084	7,592	4,956	7,787	123,026	Total	78 79
1,194	1,677	1,349	1,110	700	625	10,324	Amérique du Sud: Argentine	78
2,545	1,351	1,105	1,005	569	430	11,125	197 Brésil	79
1,388	856	613	266	213	233	5,411	197 Colombie	
1,220	1,439	715	470	310	425	6,631	Guyane	79
1,737	5,245	1,870	775	433	1,258	14,906	Venezuela	79
1,972	2,108	1,753	1,180	679	879	14,704	197 Autres	79 78
10,056	12,676	7,405	4,806	2,904	3,850	63,101	Total	78
0.475	0.007	7.054	1.010	0.050	0.005	50.750	Océanie et autres îles océaniques:	
9,475 3,702	9,087	7,054	4,316	2,050	3,335	59,153	Australie	79
1,265	2,837 541	1,862 354	1,159 220	533 163	713	15,839 4,108	Nouvelle-Zélande	79 78
14,442	12,465	9,270	5,695	2,746	4,277	79,100	197 Total197	79
327,948	296,917	195,183	120,152	64,649	78,679	1,673,663	197 Total global	

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Can	nada TABLE 3C. Resident	Travellers	Returning to	Canada by	Type of Trans	sportation		
No.	Type of transportation	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
				Returning	from the Unite	d States(1)		
1 2 3 4 5 6 7 8	Land: Automobile	1,806,201 1,712,122 1,455,625 1,375,348 53,924 57,252 296,652 279,522	1,850,692 1,591,263 1,535,378 1,334,384 55,390 50,919 259,924 205,960	2,574,292 2,259,546 1,853,368 1,718,855 76,906 64,199 644,018 476,492	2,498,959 1,930,280 74,378 494,301	2,746,091 2,102,564 98,609 544,918	2,921,852 2,274,608 118,744 528,500	14,398,087 11,151,823 477,951 2,768,313
9 10 11 12 13	Bus	101,601 100,822 62,082 64,355 39,519 36,467	108,016 95,415 68,573 60,461 39,443 34,954	130,473 117,478 62,828 64,738 67,645 52,740	103,678 54,936 48,742	122,498 66,012 56,486	137,782 89,258 48,524	704,048 403,689 300,359
15 16	Rail	2,946 3,891	2,064 2,005	3,614 2,819	2,947	3,164	4,101	18,836
17 18	Other methods	17,106 15,834	18,620 14,476	24,977 24,217	31,303	54,020	57,361	203,387
19 20	Total land	1,927,854 1,832,669	1,979,392 1,703,159	2,733,356 2,404,060	2,636,887	2,925,773	3,121,096	15,324,358
21 22 23 24	Air: 1978 Commercial 1979 Private 1978 1979 1978	293,238 308,252 3,925 4,274	252,822 266,719 4,529 4,257	375,064 415,682 6,430 6,342	316,168 6,124	190,390 6,393	136,589 6,284	1,564,271 33,685
25 26	Total air	297,163 312,526	257,351 270,976	381,494 422,024	322,292	196,783	142,873	1,597,956
27 28 29 30 31 32	Marine: 1978 Commercial 1979 Private 1978 1978 1979 Total marine 1978 1979 1979	1 219 120 219 121	4 - 95 41 99 41	10 2 725 283 735 285	529 531	5,724 4,693 10,417	39,915 8,168 48,08 3	45,655 14,429 60,084
33 34	Total	2,225,236 2,145,316	2,236,842 1,974,176	3,115,585 2,826,369	2,959,710	3,132,973	3,312,052	16,982,398
			Returni	ng from countries other than the United States(2)				
35 36	Land (Via the U.S.A.): 1978	868 1,058	1,208 1,178	1,395 2,035	1,827	1,312	1,344	7,954
37 38 39 40	Returning direct	163,873 167,785 25,012 22,447	128,150 123,253 18,344 18,999	179,882 174,309 25,277 25,742	146,308 19,966	105,439 13,537	108,322	831,974 112,263
41 42	Total air	188,885 190,232	146,494 142,252	205,159 200,051	166.274	118,976	118,449	944,237
43 44 45 46	Marine: Returning direct	15 30 1 6	251 161 15 2	132 174 7 1	267 165	1,349 5	1,475 232	3,489 425
47 48	Total marine	16 36	266 163	139 175	432	1,354	1,707	3,914
49 50	Total	189,769 191,326	147,968 143,593	206,693 202,261	168,533	121,642	121,500	956,105

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

iaua	le moyen de transport Can	TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport									
No	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet			
111				nis(1)	e des États-U	Rentre					
2 3 4 5	Par terre: 1978 Automobile 1979 Même jour 1978 1979 1979 Une nuit 1978 Deux nuits ou plus 1979 1979 1978	32,422,880 24,075,894 1,195,036 7,151,950	1,939,762 1,617,010 57,543 265,209	2,001,919 1,647,517 72,784 281,618	2,467,849 1,882,753 97,473 487,623	2,750,405 2,004,049 109,998 636,358	4,159,663 2,679,426 180,566 1,299,671	4,705,195 3,093,316 198,721 1,413,158			
11 12 13	Autocar 1978 1979 Même jour 1978 Une nuit ou plus 1979 1979 1978	1,392,441 804,787 587,654	77,092 52,199 24,893	91,882 59,074 32,808	127,313 76,083 51,230	109,855 60,125 49,730	135,945 71,472 64,473	146,306 82,145 64,161			
17	Chemin de fer	41,728 473,956	2,906 17,301	2,796	2,561 30,601	3,676 44,161	5,696 75,063	5,257 82,220			
22 23 24 25	Total, par terre	2,617,979 67,755 2,685,734	2,037,061 188,516 3,467 191,983	2,117.820 189,703 4,472 194,175	2,628,324 184,428 5,666 190,094	2,908,097 153,179 6,027 159,206	176,824 7,622 184,446	161,058 6,816 167,874			
28	Par mer: Commercial	210,615 66,169 276,784	.17 171 188	2 401 403	1,905 2,292 4,197	31,055 8,548 39,603	60,789 18,966 79,755	71,192 21,362 92,554			
33	Total	37,293,523	2,229,232	2,312,398	2,822,615	3,106,906	4,640,568	5,199,406			
				s États-Unis(2)	s autres que le	Rentrée des pay	F				
35	Par terre (via les Etats-Unis): 1978	19,282	828	1,140	1,817	2,532	2,528	2,483			
38	Rentrée directe	1,587,292 186,025	81,890 11,478	67,621 12,436	106,514 11,336	154,562 13,622	208,745 14,842	135,986 10,048			
41 42	Total, par air	1,773,317	93,368	80,057	117,850	168,184	223,587	146,034			
44 45 46	Rentrée directe	15,188 490	100 32	69 _	203	1,501	4,237 25	5,589 —			
48	Total, par mer	15,678	94,328	69 81,266	209 119,876	1,503	4,262 230,377	5,589			
50	1979 Total global	39,101,800	2,323,560	2,393,664	2,942,491	3,279,125	4,870,945	5,353,512			

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of	January —	February	March	April	May	June	6 months		
No.	vehicle	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois		
		United States vehicles								
	Automobile:									
1 2	Same day	387,752 420,561	439,194 426,366	525,864 548,601	558,862	656,261	794,571	3,362,504		
3	One night	20,595 21,483	24,441 23,535	31,439 31,147	37,823	52,825	81,728	248,851		
5 6	Two or more nights	47,000 50,009	64,906 63,215	101,842 82,331	103,124	223,357	335,197	875,426		
7 8	Total	455,347 492,053	528,541 513,116	659,145 662,079	699,809	932,443	1,211,496	4,486,781		
9 10	Trucks used commercially	72,511 87,807	81,677 84,679	92,550 101,562	82,269	90,421	89,699	509,127		
11 12	Other vehicles	369 492	947 1,117	1,198 1,706	2,077	7,976	11,935	24,502		
13 14	Total	528,227 580,352	611,165 598,912	752,893 765,347	. 784,155	1,030,840	1,313,130	5,020,410		
				С	anadian vehicle	es				
	Automobile:									
15 16	Same day	672,840 656,909	708,415 644,223	831,920 794,402	875,041	947,727	1,009,645	5,045,588		
17 18	One night	26,040 28,156	26,825 25,243	35,905 31,451	35,784	46,187	54,719	225,460		
19 20	Two or more nights	109,051 105,535	102,105 83,494	226,530 173,079	189,607	207,818	203,627	1,038,738		
21 22	Total	807,931 790,600	837,345 752,960	1,094,355 998,932	1,100,432	1,201,732	1,267,991	6,309,786		
23 24	Trucks used commercially	85,452 111,137	97,382 107,338	108,298 124,580	104,077	109,804	114,204	619,217		
25 26	Other vehicles	700 1,062	1,683 1,075	2,429 3,050	6,141	17,370	19,064	47,387		
27 28	Total	894,083 902,799	936,410 861,373	1,205,082 1,126,562	1,210,650	1,328,906	1,401,259	6,976,390		
					Total vehicles					
	Automobile:									
29 30	Same day	1,060,592 1,077,470	1,147,609 1,070,589	1,357,784 1,343,003	1,433,903	1,603,988	1,804,216	8,408,092		
31 32	One night	46,635 49,639	51,266 48,778	67,344 62,598	73,607	99,012	136,447	474,311		
33	Two or more nights	156,051 155,544	167,011 146,709	328,372 255,410	292,731	431,175	538,824	1,914,164		
35 36	Total	1,263,278 1,282,653	1,365,886 1,266,076	1,753,500 1,661,011	1,800,241	2,134,175	2,479,487	10,796,567		
37 38	Trucks used commercially	157,963 198,944	179,059 192,017	200,848 226,142	186,346	200,225	203,903	1,128,344		
39 40	Other vehicles	1,069 1,554	2,630 2,192	3,627 4,756	8,218	25,346	30,999	71,889		
11	Total	1,422,310 1,483,151	1,547,575 1,460,285	1,957,975 1,891,909	1,994,805	2,359,746	2,714,389	11,996,800		

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

iaua	da et les Etats-Ullis Cai	entite it Cana	s voyagcam v	e de vemeure	5D: 11011101			
No	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1140		-		-Unis	cules des États	Véhi		
	Automobile:							
1 2	Même jour	7,728,100	498,297	528,625	601,794	692,257	1,015,023	1,029,600
3	1978 Une nuit	705,203	29,243	37,155	51,480	79,833	126,819	131,822
	1973 Deux nuits ou plus	2,590,377	89,975	98,901	165,044	292,617	503,726	564,688
6	Total1978	11,023,680	617,515	664,681	818,318	1,064,707	. 1,645,568	1,726,110
	1979	11,020,000						
9	Camions commerciaux	1,026,421	81,046	90,598	97,104	87,746	84,285	76,515
11 12	Autres véhicules	72,765	499	642	2,105	7,496	16,537	20,984
13	Total	12,122,866	699,060	755,921	917,527	1,159,949	1,746,390	1,823,609
14	1979							
				ada	hicules du Can	Vél		
	Automobile:							
15 16	Même nuit	10,669,987	747,487	775,916	867,131	901,202	1,100,722	1,231,941
17 18	Une nuit	544,061	28,379	34,311	46,121	51,056	76,223	82,511
19 20	Deux nuits ou plus	2,594,817	104,168	114,860	189,217	240,695	436,589	470,550
21 22	Total	13,808,865	880,034	925,087	1,102,469	1,192,953	1,613,534	1,785,002
	Camions commerciaux	1,253,826	102,372	113,778	115,200	104,853	106,232	92,174
24	1979						21,882	25,697
25 26	Autres véhicules	112,262	650	1,518	4,883	10,245	21,882	23,697
	Total	15,174,953	983,056	1,040,383	1,222,552	1,308,051	1,741,648	1,902,873
				5	Γotal, véhicules	r		
	Automobile:							
29 30	M ême jour	18,398,087	1,245,784	1,304,541	1,468,925	1,593,459	2,115,745	2,261,541
31 32	Une nuit	1,249,264	57,622	71,466	97,601	130,889	203,042	214,333
33	Deux nuits ou plus	5,185,194	194,143	213,761	354,261	533,312	940,315	1,035,238
35	1979 Total1978	24,832,545	1,497,549	1,589,768	1,920,787	2,257,660	3,259,102	3,511,112
36	1979							
37 38	Camions commerciaux	2,280,247	183,418	204,376	212,304	192,599	190,517	168,689
39 40	Autres véhicules	185,027	1,149	2,160	6,988	17,741	38,419	46,681
41 42	Total	27,297,819	1,682,116	1,796,304	2,140,079	2,468,000	3,488,038	3,726,482



SECTION 2

PROVINCE OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR PROVINCE D'ENTRÉE

Newfoundland

TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

Т						·				
	Type of	January —	February —	March —	April —	May —	June —	6 months		
о.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois		
		Residents of the United States								
	Land:									
	Automobile	_	_	_		_	_	-		
	1979 Same day	_	_	_	_	_	_	-		
	1979 One night	- 1	_	_	_	_				
;	1979	_	_	=	_					
3	Two or more nights		_	_	-	-	_			
1	Bus	-	_	-	-	-	-			
	1979 Same day	_	_	_	_	_	_			
	One or more nights 1978	_	_	_	_	_	_			
	One or more nights	-	-	- 1						
	Rail	_	_		-	-	-			
	Other methods	_	_	_	_	_		_		
3	1979	-	-	-						
	Total land	_	-	-	-	-	-			
	Air:									
	Commercial	166	30	412	968	927	677	3,18		
2	1979 Private	207 67	16 94	353 50	59	235	282	78		
3	1979	179	173	195						
	Total air	233 386	124 189	462 548	1,027	1,162	959	3,96		
	Marine:	300	107	340						
	Commercial	_	-	_		_				
	1979 Private	-			_	_	40	4		
	1979	-	-	-						
	Total marine	_	_	_	-	-	40	4		
	T ()	233	124	462	1,027	1,162	999	4,00		
	Total	386	189	548	1,027	1,162		4,00		
			Resi	dents of countr	ies other than	nan the United States				
	Land(via the U.S.A.):									
5	Same day	-		_	_	_	_			
,	1979 One or more nights	_	_	_ :	_	_	_			
1	1979	_	-	-						
	Total land	_	_	Ξ	-	-	-			
	Air:									
	Entering direct	408	179	310	311	635	730	2,57		
	1979 Entering via the U.S.A	569 169	373	308 31	19	33	36	30		
	1979	29	23	54						
	Total air	577 598	200 396	341 362	330	668	766	2,88		
	Marine:	370		502						
	Entering direct	3	16	131	85	94	292	6:		
	Entering via the U.S.A. 1979 1979	24 4	296	133	_	_	_			
- 1	Entering via the O.S.A	-	_	_						
3	1979		16	131	85	94	292	6		
	Total marine	7	204					4		
3	Total marine	7 24	296	133						
3	Total marine	584	296	472	415	762	1,058	3,50		
7 8 9 9 1 1 2 3 3 4 4 5 5	Total marine		296		415	762	1,058 2,057	3,50 7,51		

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Terre-Neuve

	Moyen de	Year -	December -	November -	October	September	August	July —
No	transport	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
				Unis	ents des États-	Résid		
	Par terre:							
8	Automobile	_	_			_	_	_
9	1979 Même jour	_	_	_		_		_
9	1979 Une nuit							
9	1979	_	_	_	_	_		_
9	Deux nuits ou plus		_	_	_	_	_	-
8 9 1	Autocar	-		-	-	-	-	-
8 1	Même jour	-	-	_	-	-	-	-
8 1	Une nuit ou plus	-	-	-	-	_		
	1979 Chemin de fer1978	_		_				
9 1	1979							_
8 1 9 1	Autres moyens	-	-	-	_	-	-	-
8 1	Total, par terre	_	_	_	_	_	_	_
9 2	Par air:							
8 2	Commercial	19,751	577	590	12,874	456	870	1,204
9 2	1979 Privé	2,282	142	180	203	254	421	295
9 2	1979	2,202	142	160	203	204	421	295
8 2 9 2	Total, par air	22,033	719	770	13,077	710	1,291	1,499
	Par mer:							
8 2 9 2	Commercial	368	_	-	7	28	207	126
8 2	1979 Privé	45	_	_	2	_	1	2
	1979 Total, par mer 1978	413			9	20	200	120
	1979	413	_	_	,	28	208	128
8 3 9 3	Total	22,446	719	770	13,086	738	1,499	1,627
	•		3	les États-Unis	pays autres que	Résidents des p		
	- Par terre (via les États-Unis):							
8 3	Même jour	_	_	_	_	_	_	_
78 3	Une nuit ou plus	_	_		_	_	_	_
9 3	1978							_
78 3 79 4	Total, par terre	-	-	-	-	-	-	-
	Par air:							
78 4	Entrée directe	7,281	628	493	747	712	1,076	1,052
78 4	Entrée via les États-Unis	515	31	32	39	23	56	25
78 4	Total, par air	7,796	659	525	786	735	1,132	1,077
7 7	Par mer:							
78 4	Entrée directe	2,179	40	55	105	420	456	482
79 4 78 4	Entrée via les États-Unis	4	_	_	_			
79 5	1979	•						
78 8 79 8	Total, par mer 1978	2,183	40	55	105	420	456	482
78 8	Total 1978	9,979	699	580	891	1,155	1,588	1,559
	Total global	32,425	1,418	1,350	13,977	1,893	3,087	3,186

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence		January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
Austria	. 1978	-	1	_	_	1	2	4
Belgium	1979	4	_	12	11	2		25
	1979	2	_	3	11	2	_	20
Bulgaria	1979	_	_	_	-	-	-	_
Czechoslovakia	1978	5		_	-	1	1	7
Denmark	. 1978	6	3 3	7 3	2	11	19	48
Finland	1979 . 1978	_	-	ĭ	3	9	2	15
France	1979 . 1978	6 2	18	3 10	14	63	58	165
Germany (Federal Republic)	1979	14 91	17 12	44 13	30	16	36	198
C	1979	183	7	37				
Greece	1979	10	13	5	31	4	4	57
Hungary	1978	_	_	_	1	-	-	1
Iceland	. 1978	2	_	-	3	2	-	7
Ireland (Republic)	1979	5	- - 6	12	-	4	14	35
Italy	1979	4		7 2	3	1	3	9
Malta	1979	8	1	11		_	Ü	v
	1979		=	=	-	-	_	_
Netherlands, The	1979	8 3	12 4	1 _	-	2	8	31
Norway	. 1978 1979	18 13	12	6 10	78	18	17	149
Poland	. 1978	41	-	-	-	_	_	41
Portugal	1979	3	- 2	2	_	2	1	10
Rumania	1979	2	_	6			_	
	1979	_	_	=		_ [
Spain	1979	_	1	6	6	8	16	31
Sweden	1978	8 6	1 2	12 11	1	4	6	32
Switzerland	1978	4	4	1	3	4	4	16
Turkey	. 1978	-	1	3 -	-	_	_	_
United Kingdom	1979	376	1 115	228	91	400	546	1,756
U.S.S.R.	1979	325	334	193		76		
	1979		_	-	_	76		76
Yugoslavia	1979	- 2	_	_	-	-	-	-
Other	1978	_		_	34	-	-	34
m								
Total	. 1978 1979	565 586	194 382	312 337	311	628	737	2,747
Africa:								
Algeria	1978	-	-	-	-	-	11	11
Egypt	. 1978	2	_	_	-	4	-	6
Nigeria	1979	1	_		1	1	_	2
South Africa	1979	- 1	- 1	1	2	_	1	5
Other	1979	$\frac{1}{2}$	4	-	-			
other	1979	1	1	1	2	1	5	10
Total	. 1978 1979	5 2	1 5		5	6	17	34
Asia:								
China	. 1978 1979	-	-	-	****	-	-	-
Hong Kong	. 1978	_	=	_	-	_	_	_
India	1979		- 1	- 3	5	16	6	31
	1979	8	1 2	3 7	0	10	0	31
Iran	1978	_	_	1	-	-	-	_

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

		1220110 12	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	non residents	cittain au c	anada, scion	ric pays de residence(1)	ave
July	August	September	October	November	December	Year		
_ Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	– Décembre	Année	Pays de résidence	
								No
							Europe:	
-	3	2	1	_	2	12	Autriche	1 2
54	10	5	3	34	1	132	Belgique	3
8	-	-	-	-	-	8	Bulgarie	5
-	-	_	-	-	_	7	Tchécoslovaquie	7
4	5	1	8	8	1	75	Danemark	9
1	3	7	4	3	_	33	Finlande	10 11
101	66	68	66	53	23	542	France	12 13
64	. 38	44	25	23	17	409	Allemagne (République fédérale) 1979	14 15
5	3	1		8	3	77	1979 Grèce	16 17
-	_	2	_	_	_	3	Hongrie	18 19
_	1	_	_	5	_	13	1979 Islande	20 21
23	16	11	9	5	9	108	1979 Irlande (République d')	22
146	10	3	6	8	10	192	1979 Italie	23 24 25
_			_	_	_	_	1979 Malte 1978	26 27
34	2	12	2	1	6	88	1979 Pays-Bas 1978	28 29
16	23	12	59	4		271	1979 Norvège 1978	30
10	20	12	33	4	8		1979	31
	_	_	_	_		41	Pologne	33 34
1	4	2	1	2	2	22	Portugal	35 36
_	_	_	-	_	_	_	Roumanie	37 38
12	1	6	3	-	3	56	Espagne	39 40
8	2	1	12	5	1	61	Suède	41 42
6	1	5	9	3	3	43	Suisse	43 44
-	-	-	-	-	-	-	Turquie	45 46
615	903	471	535	327	406	5,013	Royaume-Uni	47 48
-	-	-	-	-	143	219	U.R.S.S. 1978 1979	49 50
-	3	-	_	-	-	3	Yougoslavie	51 52
1	_	_	_	_	-	35	Autres	53 54
1,099	1,094	(52	7.42	400	(20)	7.462	Total1978	
1,099	1,094	653	743	489	638	7,463	1978 1979	55 56
							Afrique:	
_	_	_	_	_	_	11	Algérie	57
_	_	_	4	1	1	12	1979 Égypte	58 59
_	_	_	_	_	_	2	Nigeria	60 61
2	2	3	4	3	4	23	1979 Afrique du Sud	62 63
_	5	39	8	2	5	69	1979 Autres	64 65
							1979	66
2	7	42	16	6	10	117	Total	67 68
							Asie:	
-	-	-	-	_	-	-	Chine	69 70
-	-	-	-	-	-	-	Hong-Kong	71 72
4	2	7	-	2	-	46	Inde 1978	7.3
-	-	-	1	_	-	1	1979 Iran 1978 1979	75
				F			19/91	70

Newfoundland

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of	January	February	March	April	May	June	6 months
No.	Country of residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
,	Asia - Concluded: Israel						_	_
2 3	1979	_	2	_				
3	Japan	_	_	Ξ	-	4	1	b
4 5	Korea, South	_	_	_	-	-	_	-
6 7	1979 Lebanon	5	_	_	_	_	_	5
8 9	1979	1	-	-	5			6
10	Malaysia	1		7	5	_	_	6
11 12	Pakistan	-	_	1	-	-	-	1
13	Philippines	Ξ	_	_	_	6	2	8
14 15	Singapore	Ξ	_	_	_	_	_	_
16	19791	Ξ.	_	-				
17 18	Taiwan	_	_	_	-	_	_	_
19	Other	- 2	1	4	1	2	4	12
	Total1978	6	2	- 8	11	28	13	68
21 22	1979	11	8	15				
	North America, Central America and Caribbean:							
23 24 25 26	Bahamas		-	-	-	1	-	1
25	Barbados	_	_	_	_	_	_	_
26	Bermuda	_	_	_	_	_	_	_
27 28 29 30 31	1979	_		-				
29 30	Cuba	_	_	_	_	_	-	_
31	Dominican Republic	_	_	-	-	_	_	_
32 33	Haiti	_	_	_	_	_	_	_
34	1979	-	_	-				
35 36	Jamaica	_	_	4	_	_	_	_
37 38	Mexico	-	-	_	-	-	7	7
39	St. Pierre and Miquelon 1978	7	16	146	82	90	268	609
40 41	Trinidad and Tobago	23	296	132	_	_	1	1
42	19791	_	_	-		_		
43 44	Other	=	=	=	_	7	1	8
45 46	Total	7 2 3	16 296	146 136	82	98	277	626
	South America:							
47 48	Argentina	-		-	1	_	-	1
49	Brazil	_	_	_	2	_	_	2
50 51	Colombia	_	_	_		_	_	_
52 53	1979	-	-	-				
53 54	Guyana	_		_	_	_	_	-
55 56	Venezuela	_	_	-	-	-	-	-
57 58	Other	Ξ		_	-	-	-	-
59 60	Total	Ξ	_	=	3	-	-	3
	Oceania and other Ocean Islands:							
61	Australia	1	3	6	2	1	9	22
62 63	1979 New Zealand	_	1	5	1		1	2
64	1979	_	_	=	1			_
65 66	Other	Ξ	=		-	1	4	5
67 68	Total	1 -	3 1	6 5	3	2	14	29
69 70	Grand total	584 622	216 692	472 495	415	762	1,058	3,507

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

1	uve	re-INe	pays de residence(1) — fin — Terr	iua, scion ic	rant au Cana	residents en	oyageurs non	LEAU 4B. V	IAB	
Company	No		Pays de résidence	-	-	~		_		_
2			Asje – fin:		_					
2 2 Coree du Stud 1979 6 6 3 14 Laban 1978 7 7 1 1 - 1 1 1 9 Mahasire 1979 10	2	1979			2	-	-		-	_
Company	3 4	1979	•		-	-	-		2	2
1		1979			-	-	-	2	man.	-
	8	1979		14	-	-	-	_	3	6
		1978 1979	Malaisie	9	1	1	-	_	1	-
1 1 8 Philippines 1978 13 13 13 13 13 14 15 1979 1979 10 10 10 10 10 10 10 1	11	1978	Pakistan	1	-	-	-	-	-	
1 - 1 1 1 1 1 797 115 1797		1978	Philippines	8	-	-	-	_	-	-
Taiwan	15	1978	Singapour	2	1	-	-	1	-	-
Total	17	1978	Taïwan	-	-	_	_	_	-	-
1979 22 22 23 24 24 24 24 25 25 279 25 26 266 266 279 27	19	1978	Autres	48	1	1	12	2	13	7
Company	21 22			153	5	4	13	23	21	19
1			Antilles:			•				
1	24	1979		1	-	_	-	_	-	-
1979 28 1978 28 28 28 28 28 28 28	26	1979			-	attus	-	-	-	1
	28	1979		1	-	_	_	-	-	1
				_	-	_	_	-	-	-
1	31	1978 1979	Dominicaine (République)	-	-	-	_	_	-	-
1 1 - - - 3 Jamaïque 1978 35 1979 36 - 1979 36 - 1979 36 - 1979 36 - 1978 37 - 1978 37 - 1978 38 2.078 St. Pierre et-Miquelon 1978 49 - 1978 49 - 1978 49 - - 1978 49 - - 1978 49 - - 1978 49 - - - 1978 49 - - - 1978 49 - - - 1978 49 - - - 1978 49 - - - 1978 49 - - - 1978 49 - - - - 1978 44 - </td <td>33</td> <td>1978</td> <td>Haïti</td> <td>-</td> <td>- </td> <td>-</td> <td>_</td> <td>_</td> <td>-</td> <td>-</td>	33	1978	Haïti	-	-	-	_	_	-	-
Total	35	1978		3	-	_	1	-	1	1
430	37	1978		15	2	-	_	_	6	-
- 2 3 1 - 1 4 Trinité et Tobago 1978 44 1979 42 3 1 - 12 Autres 1979 42 Autres 1979 44 433 444 416 102 53 41 2.115 Total 1978 43 1 Argentine 1979 46 4 6 Brésil 1978 49 6 Brésil 1978 49 6 Guyane 1978 51 - 1 4 4 9 Venezuela 1978 52 - 10 10 Autres 1978 52 - 11 8 4 26 - 52 Total 1978 52 5 9 12 13 - 4 65 Autres 1978 66 1 1 1 3 13 2 5 79 Total global 1978 66 Autres 1978 66 Autres 1978 66 1 1 1 3 13 2 5 79 Total global 1978 66	38	1978	St. Pierre-et-Miquelon	2,078	38	52	98	416	435	430
1978 433 444 416 102 53 41 2.115 Total 1978 43 1979 44 44 416 102 53 41 2.115 Total 1978 43 1979 44 45 1979 44 47	41	1978	Trinité et Tobago	4	1	-	_	_	2	_
1979 46 1979 46 1979 46 1979 47 47 47 47 47 47 47	43	1978	Autres	12	-	1	3	_	_	-
	45	1978 1979	Total	2,115	41	53	102	416	444	433
			Amérique du Sud:							
	48	1979	Argentine	1	-	-	-	_	_	-
- - - - 26 - 26 Guyane 1978 53 - 1 4 4 - - 9 Venezuela 1978 55 - 10 - - - - 10 Autres 1978 59 - 11 8 4 26 - 52 Total 1978 59 5 9 12 13 - 4 65 Australie 1979 60 5 9 12 13 - 4 65 Australie 1978 61 - 2 1 - 2 1 8 Nouvelle-Zélande 1978 62 1 - - - - 6 Autres 1978 63 1 1 13 13 2 5 79 Total 1978 63 1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global 1978 63 1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global 1978 63			Brésil	6		-	-	4	-	-
-	51	1978 1979	Colombie	-	-	-	-	-	-	-
- 1 4 4 - - 9 Venezuela 1978 65 - 10 - - - - 10 Autres 1978 67 - 11 8 4 26 - 52 Total 1978 69 5 9 12 13 - 4 65 Océanie et autres îles océaniques: 1978 63 - 2 1 - 2 1 8 Nouvelle-Zélande 1978 63 1 - - - - 6 Autres 1978 66 6 11 13 13 2 5 79 Total 1978 66 1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global 1978 68	53	1978	Guyane	26	-	26	-	-	_	-
- 10 - - - 10 Autres 1978 57 1979 58 - 11 8 4 26 - 52 Total 1978 57 1979 58 5 9 12 13 - 4 65 Australie 1978 61 - 2 1 - 2 1 8 Nouvelle-Zélande 1978 62 1 - - - - 6 Autres 1978 66 6 11 13 13 2 5 79 Total 1978 66 1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global 1978 62 1,979 60 1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global 1978 62	55	1978	Venezuela	9	-	_	4	4	1	-
1979 60 1979 1979	57	1978	Autres	10	-	-	-	_	10	-
5 9 12 13 - 4 65 Australie 1978 61 - 2 1 - 2 1 8 Nouvelle-Zélande 1978 62 1 - - - - - 6 Autres 1978 66 6 11 13 13 2 5 79 Total 1978 66 1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global 1978 62 1,979 66	59	1978 1979	Total	52	_	26	4	8	11	-
- 2 1 - 2 1 8 Nouvelle-Zélande 1978 66 1978 66 1 - - - - - 6 Autres 1978 66 1978 66 6 11 13 13 2 5 79 Total 1978 67 1979 68 1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global 1978 67 1,979 70	6:	. 1978	Océanie et autres îles océaniques:	65	4	_	13	19	q	5
1 - - - - 6 Autres 1979 66 1978 65 1979 66 1979 66 6 11 13 13 2 5 79 Total 1978 67 1979 66 1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global 1978 67 1979 77	63	1979				9	10			3
1979 66 11 13 13 2 5 79 Total	64	1979			1	2		1	2	,
1,559 1,588 1,155 891 580 699 9,979 Total global	60	1979				_	_			1
1979 70	68	1979			5	2	13	13	11	6
(1) Discourse the control of the con	6: 76	1978	Total global	9,979	699	580	891	1,155	1,588	

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of	January	February	March	April	May	June	6 months
No.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	— Mai	Juin -	mois
				Returning f	rom the United	d States(1)		
	Land:							
1	Automobile	_	_	_	_	_		
2	Same day	_	_	_		_	_	_
4 5	0ne night	_	_	_	-	-	_	_
6 7	1979	_	_		-	-	-	_
8	Two or more nights	_	_	_	-	-	-	-
9	Bus	_	_	_	_	_	_	_
10 11	Same day	_	_	_	_	_		
12 13	One or more nights	_	_	_		_	_	-
14	1979	_	_	-	_	-	_	_
15 16	Rail	_	_	_	-	-	-	_
17	Other methods	_	_	_	_	_		
18	1979	-	-	-				_
19 20	Total land	_	_		-	-	-	-
	Air:							
21 22	Commercial		-	-	1,437	1,187	-	2,624
21 22 23 24	Private	1 5 11		6	25	9	-	45
25 26	Total air	5 12	_	6	1,462	1,196	-	2,669
	Marine:							
27 28 29	Commercial	-		_	-	_	_	_
29 30	Private	_	_	_	_	_	6	6
- 1	1979	-	-	-			-	, and the second
31 32	Total marine	_	_	=	-	-	6	6
33 34	Total	5 12		6 -	1,462	1,196	6	2,675
			Returnii	ng from countr	ies other than	the United Sta	tes(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
35 36	1978 1979	_	_	_	-	-	-	-
	Air:							
37 38	Returning direct	364	299	712	801	452	905	3,533
39	Returning via the U.S.A	385	148	199	_		2	2
40	1979	-	-	-		_	-	2
41 42	Total air	364 385	299 148	712 199	801	452	907	3,535
- 1	Marine:							
43 44	Returning direct	13 20	248	128	265	1,201	1,000	2,855
15 16	Returning via the U.S.A. 1979 1979 1979	20	161	174	-	-	-	_
17 18	Total marine	13 20	248 161	128 174	265	1,201	1,000	2,855
19	Total	377 405	547 309	840	1,066	1,653	1,907	6,390
51	Grand total 1978	382	547	373 846	2,528	2,849	1,913	9,065
	Continental United States, Alaska and Hawaii.	417	309	373	4,346	4,047	1,913	9,003

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

	Temoyen de transport		Tenam au Ca	o residents re	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
No					to doo Étata U			
				nis(1)	ée des États-U	Rentr		
	Par terre:							
1 2	Automobile	-	-	-	_	_	_	-
3	Même jour	-	-	_	-	-	-	-
5	Une nuit	_	-	_	_	_	-	-
7	Deux nuits ou plus	-	-	_	-		****	_
10	Autocar	-	-	-	_	_	-	_
12	Même jour	-	-	-	-	-	_	
13	Une nuit ou plus	-	-	-	_	_	_	-
15 16	Chemin de fer	-	-	-	_	_	-	-
17 18	Autres moyens	-	-	-	_	-	-	-
19 20	Total, par terre	-	_	-	_	_	-	-
	Par air:							
21	Commercial	2,867	-	-	9	_	234	_
23	Privé	155	2	4	22	26	48	8
25 26	Total, par air	3,022	2	4	31	26	282	8
	Par mer:							
27 28	Commercial	_	-	-	_	_	-	-
29 30	Privé	6	_	-	_	_	-	-
	Total, par mer	6	-	-	-	_	-	-
33	Total	3,028	2	4	31	26	282	8
)	es États-Unis(2	ys autres que le	Rentrée des pay]	
	Par terre (via les États-Unis):							
35 36	1978	-	-	_	-	-	_	-
	Par air:							
37	Rentrée directe	7,805	282	183	597	837	1,402	971
39	Rentrée via les États-Unis	5	-	_	_	_	-	3
41	Total, par air	7,810	282	183	597	837	1,402	974
	Par mer:							
43	Rentrée directe	9,554	98	67	70	788	2,773	2,903
3 44 3 45	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-		-	-
47	Total, par mer	9,554	98	67	70	788	2,773	2,903
49	Total	17.364	380	250	667	1,625	4,175	3,877
5 5 1	Total global	20,392	382	254	698	1,651	4,457	3,885
52	1979							

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

-		January	February	March	April			
No	Type of vehicle	Janvier	Février	Mars	Avril	May Mai	June – Juin	6 months — mois
				Uni	ted States vehi	cles		
	Automobile:							
1 2	Same day	_	_	_ [-	-	-	_
3	One night	_	_		_	-	_	_
5	Two or more nights	_	_	-	_	_	_	_
7 8	Total	-	-	_	_	-	_	_
9	Trucks used commercially	_						
10	0ther vehicles	-	-	-		~	_	_
12		-	_	=	-	-	-	-
13 14	Total	_	-	_	-	-	-	-
				Ca	anadian vehicles			
	Automobile:					T		
15 16	Same day	_	_	_	-	-	-	-
17 18	One night	_	-	-	_	_	-	_
19 20	Two or more nights	-	-	-	_	_	_	_
21 22	Total	_	-	-	_	-	-	_
23	Trucks used commercially	_		_				
24 25	1979	-	-	-	_	-	-	_
26	Other vehicles	=	-	_	-	-	-	-
27 28	Total	-		_	-	-	-	-
				Т	Total vehicles			
	Automobile:						T	
29 30	Same day	_	-	_	-	-	-	
31 32	One night	_	-	-	-	_	_	
33	Two or more nights	-	-	_	_	_	_	_
35 36	Total	_	-	-	_	_	_	-
37 38	Trucks used commercially	_		_				
	Other vehicles	_	-	-	_	_	_	_
41 42	Total	_	_	_	_	_	_	_

TABLEAU 4D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

N	Genre de véhicule	Year — Année	December — Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
14				-Unis	cules des États	Véhi		
	- Automobile:							
	Même jour	-	-	-	-	_	-	-
	Une nuit	-	-	-	-	_	_	-
1	Deux nuits ou plus	-	_	_	_	_	_	-
1	Total	_	_	-	_	_	-	-
1	Camions commerciaux	-	-	-	-		_	-
	Autres véhicules	-	-	_	-	_	-	-
1 1	Total	-	-	-	-	-	-	-
				nda	nicules du Cana	Vél		
	Automobile:							
	Même nuit	-	_	-	-	-	-	-
1	Une nuit	-	_	_	_	_	-	-
1	1979 Deux nuits ou plus	_	_	-	-	_	-	_
2	1979 Total1978	_	-	_	-	-	_	-
	1979							
2	Camions commerciaux	_	-	_	_	_	-	-
2 2	Autres véhicules	-	-	_	_	_	-	-
2 2	Total	-	-	-	-	-	-	-
					Γotal, véhicules	7		
	Automobile:							
	Même jour	-	-	-	-	-	- 1	-
3	Une nuit	-	-	-	-	-	- 1	-
3.	Deux nuits ou plus	-	-	-	-	-	- 1	-
3:	Total	-	-	-	-	-	-	-
	Camions commerciaux	_	_	_	_	_	_	_
3:	1979 Autres véhicules	_	_	_	_	_	_	_
4	1979							
	Total	-	-	-	-	-	-	-

Prince Edward Island TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
+	•							
				Residents	s of the United	States		
	Land:							
	Automobile	-	-	-	-	-	-	-
	1979 Same day	_	_	_	_	_	_	_
	One night 1979	_	_	_	_	_	_	_
	1979 Two or more nights	_	-	-				
	1979	_	=	_	_			
	Bus	-	-	- 1	-	-	-	-
	Same day	_	_	_	-	-	_	_
	One or more nights	_	_		_	_	_	_
	1979	-	-	-				
	Rail	-	-	-	-	-	-	-
1	Other methods		_					
	1979	=	_	-				
1	Total land	-	-	-	-	-	_	_
	1979 Air:	_	-	_				
	Commercial	_	_	_	21	_	13	34
ı	1979	=	_	=		_		
	Private	2	10 16	4 6	14	9	30	69
	Total air	2	10 16	4 6	35	9	43	103
	Marine:							
	Commercial	_	_	-	-	-	_	_
	Private	_	_	_	_	_	_	_
	1979	-	-	-				
	Total marine	_	-	_	-	-	_	-
	Total	2	10 16	4 6	35	9	43	10:
	-		Resi	dents of countr	ies other than	the United Sta	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
	Same day	_		_	_	_	-	-
	One or more nights	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	-	- 1				
	Total land	_	-	-	-	-	-	
	Air:	_		_				
	Entering direct	_	_	_	_]	_	_	
	1979 Entering via the U.S.A. 1978	_	_	_				
	Entering via the U.S.A	Ξ	_	_	-	-	_	
	Total air	_	_	-	-	-	-	
	Marine:							
	Entering direct	_		-	-	_	-	
	Entering via the U.S.A	_	_	_	_	_	_	
1	1979	-	-					
П	Total marine	_	_	Ξ	-	-	-	
				_		_	_	
	Total	_	_	_				

TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport lle-du-Prince-Édouard

		Moyen de transport	Year Année	December — Décembre	November — Novembre	October — Octobre	September Septembre	August Août	July — Juillet
N									
					-Unis	lents des États	Résid		
		Par terre:							
3	1978	Automobile	-	-	_	-	_	-	-
3 .		Même jour	_	-	_	-	-	max	-
3 :		Une nuit		-	-	-	-		-
		Deux nuits ou plus	-	-	-	-	-	-	
1		Autocar	_	_	_	_	_	-	_
1 1	1979	Même jour	_	_	_	_	_	_	-
1:	1979	Une nuit ou plus	_	_	_	_	_	- 1	
	1979								_
13		Chemin de fer	_	-	_	_	_	_	
12		Autres moyens	-	-	-	-	-	-	-
1		Total, par terre	_	-	-	-	-	-	-
20	1979	Par air:							
21	1978	Commercial	38	_	_	_	_	3	1
22	1979	Privé	313	8	11	21	42	86	76
24	1979		261	8	11	21	42	89	77
25 26	1978 1979	Total, par air	351	°	11	21	42	07	′′
		Par mer:							
28	1979	Commercial	-	-	-	-	-	_	-
30		Privé	-	-	-	-	-	-	-
31	1978	Total, par mer		-	-	-	-	-	-
"		Total	351	8	11	21	42	89	77
33	1979	10141							
					les États-Unis	ays autres que	Résidents des p	F	
		Par terre (via les États-Unis):							
35	1978	Même jour	_	_	_	_	_	_	-
36	1979	Une nuit ou plus	_	_	_	-	_	- 1	-
38	1979						_	_	_
39 40	1978	Total, par terre	_	-	_	_			
		Par air:							
41	1979	Entrée directe	_	-	-	-	-	-	-
43	1978 1979	Entrée via les États-Unis	81	-	52	-	29	-	-
45 46	1978	Total, par air	81	-	52	-	29	-	-
40	19/9	Par mer:							
47	1978	Entrée directe	29	-	-	-	29	-	-
48		Entrée via les États-Unis	-	-	-	-	-	-	-
50	1978	Total, par mer	. 29	_	-	_	29	-	-
52	1979								
53 54	1978 1979	Total	110	-	52	-	58	-	-
55	1978	Total global	461	8	63	21	100	89	77
56	1979								

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of	January —	February	March _	April _	May —	June —	6 month
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
E	Curope:							
	Austria		-	-	-	-	- 1	
	1979 Belgium	_	_	_	-	- 1	_	
	1979	-	-	-				
	1979 Bulgaria	Ξ	_	_	-	-		
	Czechoslovakia	-	-	_	-	-	-	
	Denmark	_	_	_	-	-	-	
	Finland	_	_	_	_	_	_	
	19791	_	-	-			_	
	France	_	_	_	-	-	_	
	Germany (Federal Republic) 1978	-	_	-	-	-	-	
	Greece	_	= 1	=	-	-	_	
	1979	_	_	_		_	_	
	Hungary	_	_	_				
	Iceland	=	_	_	-	-	-	
	Ireland (Republic) 1978		_	-	-	-	-	
	1979 Italy	_	_	= 1	_	_	_	
	19791	-	_	-		_	_	
	Malta	_	_	_	_			
	Netherlands, The	-	_	_	-	-	_	
	Norway	=	_	_	-	-	-	
	Poland	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	_	-				
	Portugal	Ξ	_	_	-	-	_	
	Rumania	-	-	-	-	-	-	
	Spain	_	· I		-	-	_	
	1979	_	_		_	_	_	
	Sweden	=	_	-				
	Switzerland	_			-	-	-	
	Turkey	_	_	-	-	-	-	
	United Kingdom	_	_		_	_	_	
	1979	_	-	-		_	_	
	U.S.S.R	_	_	_	_	_	_	
	Yugoslavia	_	-	_	-	-	_	
	Other	=	_	_	-	-	-	
1	1979	-	-	-				
	Total	_	_	_	-	-	-	
	Africa:							
	Algeria	-	-	_	-	-	-	
	1979 Egypt	_	-	_	_	_		
	1979	_	-	-				
	Nigeria	_	_	_	_	_	_	
	South Africa	-	-	_	-	-	-	
-	Other	=	=	=	-	-	-	
	Total	_	=		-	-	_	
	Asia:							
	China	_	_	_	_	_	-	
	1979	-	_	_		_		
	1979	_	_	_				
	India	-	_	_	-	-	-	
	Iran		_	_	-	_	_	

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Île-du-Prince-Édouard

		Pays de résidence	Year Année	December Décembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
_									
		Europe:							
	1978	Autriche	2	-	-	-	2	-	-
8	1978	Belgique	-	-	-	-	-	-	-
8	1978	Bulgarie	-	-	-	-	-	-	-
8	1979 1978	Tchécoslovaquie	_	-	-	-	-		-
٤		Danemark	_	_	-	-	-	-	-
8	1978	Finlande	_	_	-	_	-	_	-
5	1979 1978	France	_		_	_	_	-	-
5	1979	Allemagne (République fédérale)	23	_	_	_	23	_	_ }
9	1979	Grèce	_	_	_	_	_	_	_
6	1979	Hongrie		_	_	_	_	_	_
S	1979			_	_			_	_
5	1979	Islande	-	_	_	_	_	_	
5	1979	Irlande (République d')	_	-	-	_	-	_	-
S	1979	Italie	-	-	-	- :	-	-	-
ć	1979	Malte	-	-	-	-	-	-	-
	1978	Pays-Bas	-	-	-	-	-	-	-
٤	1978	Norvège	52	-	52	-	-	-	-
8	1978	Pologne	-	-	-	-	-	-	-
ξ	. 1978	Portugal	2	-	-	-	2	-	-
8	1978 1978	Roumanie	_	-	_	-	-	-	-
8	1979	Espagne	_	_	-	_	-	-	-
8	1978	Suède	_	_	_	_	_	_	-
	1979	Suisse	_	_	_	_	_	_	_
	1979	Turquie	_	_	_	_	_	_	_
	1979	Royaume-Uni	29	_	_	_	29	_	_
	1979		_					_	_
	1979	U.R.S.S.	_	_	-		_	_	_
	1979	Yougoslavie	-	-]	_	-		-	-
9	1978	Autres		-	-	-	-	-	-
	. 1978	Total	108	-	52	-	56	-	-
		Afrique:							
8	. 1978	Algérie	_	_	_	_	_	_	-
	1979	Égypte	_	_	_	_	_	_	_
	1979	Nigeria	_	_	_	_	_	_	_
9	1979	Afrique du Sud				_	_	_	_
9	1979	Autres	2				2	_	_
9	1979	Autres		-	_			_	
	. 1978 1979	Total	2	-	-	-	2	-	-
		Asie:							
	. 1978	Chine	-	-	-	-	-	-	-
3	. 1978	Hong-Kong	-	-	-	-	-	-	-
3		Inde		-	-	-	-	-	-
	1979 . 1978	Iran	_	-	_	_	_	_	

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

L		January	February	March	April	May	June	6 month
	Country of residence	Janvier	- Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
1	Asia - Concluded: Israel	_	_	_	_	_	_	
	1979	-		-				
	Japan	_	_	_	_	_	_	
	Korea, South	_	_	_	_	_	_	
	19791	-	_	-				
	Lebanon		_	_	_	_	_	
	Malaysia		_	_	_	_	_	
	1979	- 1	_	_				
	Pakistan	_	_	_	_	_	_	
	Philippines		_	-	_	_	_	
	1979	-	_	-				
	Singapore	_	_	_	_	_	_	
	Taiwan	_	_	_	-	_	_	
	19791	-	_	-				
	Other	_	_	_	_	-	_	
	Total	_	_	_	-	-	-	
	North America, Central America and							
l	Caribbean: Bahamas	_		_	_	_	_	
	1979	_		_				
	Barbados		_	_	_	_	-	
	Bermuda		_		_	_	_	
	1979	_	_	-				
	Cuba	-	_	_	_	-	_	
	1979 Dominican Republic	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	_	_				
	Haiti	_	_	_	_	-	-	
	Jamaica	_			_	_		
	19791	_	_	_				
	Mexico	-	_	-	_	_	-	
	St Pierre and Miguelon 1978	_	_		_	_	_	
	1979 St. Pierre and Miquelon	_	_	_				
	Trinidad and Tobago	_	_	_	_	_	-	
	0ther	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	-	_				
	Total	Ξ	_	_	-	-	-	
	Court America							
	South America: 1978	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	_	_				
	Brazil	_	_	_	_	_	-	
	1979 Colombia	_	_	_		_	_	
	1979	_	_	_				
	Guyana	_	_	_	_	-	-	
	Venezuela	_	_	_				
	1979	_	_	_	_			
	Other	Ξ	_	_	_	_	-	
	Total	_	_		-	-	-	
1								
l	Oceania and other Ocean Islands:							
۱	Australia	_	_	_	_		_	
I	New Zealand	_	_	_	_	_	_	
l	1979	-	-	-				
-	Other	_	_	_	_	_	_	
	Total	-	_	-	-	_		
-16	1979	_	_	_				
ı			1					1
	Grand total	_	_	_	_	_	_	

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finÎle-du-Prince-Édouard

	September October November December Year Pays de		-	August	July — Juillet				
		résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
_		Asie – fin:							
8	1978	Israël	-	-	-	_	-	-	_
	1979 1978		_	_	_	_	_	-	-
q	1979								
8	1978	Corée du Sud	_	- [-		_	_	_
8	1978	Liban	-	-	_	-	-	-	-
9	1979			_	_	_ :	_	_	_
	1978		_	_					
8	1978	Pakistan	-	-	-	-	-	-	_
	1979 1978		_	_	_	-	_	-	- 1
9	1979							-	_
8	1978 1979	Singapour	_	-	-	_	_		
8	1978	Taïwan	_	-	-	-	-	-	-
9	1979			_	_	_	_	_	_
	1978 1979		_	_					
3	1978 1979	Total	_	-	-	-	-	-	
,	19/9								
		Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:					i		
3	1978		_	_	_	_	-	-	-
9	1979							_	_
	1978 1979		_	-	_	_	_	_	
3	1978	Bermudes	-	-	-	-	-	-	-
)	1979	Cuba	_	_	_	_	_	_	_
)	1979								
		Dominicaine (République)	-	-	-	-	-	-	-
3	1979 1978	Haïti	_	_	-	-	-	-	-
)	1979						_	_ [_
3	1978 1979	Jamaïque	_	-	_	_			
3	1978	Mexique	-	-	-	-	-	-	-
3	1979	St. Pierre-et-Miquelon	_	_	- 1	_	-	_	-
}	1979								
	1978 1979	Trinité et Tobago	_	-	-	-	_	_	_
3	1978	Autres	_	-	-	-	-	-	-
1	1979								
i	1978	Total	_	_	-	-	-	-	-
	1979								
ı		Amérique du Sud:				-			
		Argentine	_	-	-	-	-	-	-
	1979	Brésil	_	_	_	_	_	_	-
1	1979]		1					
1	1978 1979	Colombie	-	-	-	-	-	-	_
1	1978	Guyane	_	- 1	-	- 1	-	-	-
ı	1979]						_	_
l	1978	Venezuela	_	-	-	_	_		
ı	1978	Autres	-	-	-	- [-	-	-
1	1979	1							
ı	1978	Total1	_	-	-	-	-	-	-
	1979	1							
ı		Océanie et autres îles océaniques:							
	1978	Australie	_		- 1	- 1	-	-	-
ı	1979	I Nouvelle-Zélande		_	_	_	_	_	_
I	1979	1							
I	1978	Autres	-	-	-	-	-	-	-
ĺ	1979	1							
I		Total 1		-	-	-	-	-	-
1	1979	1							
1	1978	Total global 1	110	_	52	_	58	_	-
		1							

Prince Edward Island TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

V		January	February	March	April	May	June	6 month
	Type of transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Returning fr	rom the United	States(1)		
1	Land:	1		4	_ /			
1	Automobile	_		_				
P	Same day	-	-	_	- /	-	-	
1	One night	_	-	-	- /	-	-	
P		_	_	_	_ /	_		
P	Two or more nights	= 1	-	-				
P	1978			_ /	- 1	-	_ /	
P	Bus	_	_	- /				
P	Same day	-	_	_		_		
P	One or more nights	-		_	- /	-	- /	
P	1979	-	-	-				
	Rail	_	=	=	-	-	-	
ľ	Other methods	-/	-	-	-	-	-	
ľ	1979	- /	-	_				
	Total land	_	=	_	-	-	-	
- 1	Air:						,	
ľ	Commercial	-/	- 18	_	-	- /	1	
	1979 Private	=/	-	_	-	8	9	
ľ	1979	-/	-	3				
	Total air	_	18	- 3	-	8	10	
	Marine:							
	Commercial	-	- 1	-	-	-)	-	
- 1	19791		= 1	_	_	-	-/	
	Private	-/	-	- /				
	Total marine	=	_	_	-	-	-	
	Total	_	18	- 3	-	8	10	
					tries other than	the United St	tates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5	1978	_	1 = 1		- 1	-	-	
3	1979							
7	Air:							
7	Returning direct	17	- !	_	- 1	- 7	_	
8	1979 Returning via the U.S.A	-	-	- /	-	-/	-	
ó	1979	-	- /	- 1				
1 2	Total air	17	=	= 1	-	-	-	
P	Marine:							
3	Returning direct	-	-/	- /	- /	-/	-	
4	1979 Returning via the U.S.A. 1978	-	_	_			_	
5 6	Returning via the U.S.A	-	-	_				
			_	_/		_	_	
7 8	Total marine	-	-	-/				
				_/	/	_		
9	Total	17	-	-				
							10	
51	Grand total 1978					8	10	

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 5C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moven de transport

Île-du-Prince-Édouard

August	ard	le moyen de transport Île-du-Prince-Édou	anada, selon	evenant au C	rs résidents r	5C. Voyageu	TABLEAU		
Restricte des Etate Unist1 Par terre:	No		_	_	-		-	-	-
Par teree	1110				nis(1)	rée des États-U	Renti		
- - - - - - - Automobile 1978 1979 2 1979 2 1979 2 1979 2 1979 2 1979 2 1979 2 1979 2 1979 2 1979 2 2 2 2 2 2 2 2 2						T			
	١,				_	_	_	_	_
- - - - - -		1979	_				_	_	_
- - - - - - - - -	4	Meme jour		_			_		_
1973 8 1978 9 1979	6	Deux puite ou plue 1979	_				_	_	_
	8	1979							
	9	Autocar	-	_	-	-	-	-	-
	11	Même jour	-	_	-	-	-	-	-
	13	Une nuit ou plus	-	_		-	_	-	-
1978 1978 1979	15	Chemin de fer	-	-	-	-	-	_	-
Total, par terre 1978 1979 20		Autres moyens		_	_	_	_	-	_
1		1979							
1		Total, par terre		_	_	_	_	_	
7 6 6 6 4 - 1 41 Prive 1979 22 1979 22 1979 24 8 6 6 6 4 - 1 43 Total, par air 1979 24 Total, par mer: Commercial 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 27 1979 28 1979 29 1979 30 1979 40 1979 30 1979 40 1		Par air:							
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis): Par terre (via les États-Unis): 1978 33 1979 42 1979 4	21 22	1979	2	-	-	_	_	-	1
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis): Par terre (via les États-Unis): 1978 37 1979 38 35 1979 36 36 36 37 37 38 39 39 39 39 39 39 39	23	Privé	41	1	_	4	6	6	7
	25	Total, par air	43	1	-	4	6	6	8
Privé 1979 28		Par mer:							
Privé 1978 29 1979 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1979 30 1979 30 1979 30 1979 30 1979 30 1979 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1979 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1978 30 1979 30 1978 3			_	-	-	-	-	-	-
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)	29	Privé	-	-	-	-	-	-	-
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)	31	Total, par mer	-	-	-	-	-	_	-
Par terre (via les États-Unis):		Total	43	1	-	4	6	6	8
)	es États-Unis(2	ys autres que le	Rentrée des pay]	
1979 36 1979 36 1979 36 1979 37 37 38 36 1978 37 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 38 36 1979 37 37 37 37 37 37 37		Par terre (via les États-Unis):							
Par air:			-	-	-	_	-	_	-
190 190 Rentrée directe	30								
190 190 190 Total, par air	37	Rentrée directe	190	_	_	_	190	_	_
1979 40	39	Rentrée via les États-Unis 1978	_	_	_	_	_	_	
Par mer: Rentrée directe 1978 43 1979 44 Rentrée via les États-Unis 1978 45 1979 46 Total, par mer 1978 47 1979 48 190 190 Total 1978 49 1979 50 8 6 196 4 - 1 233 Total global 1978 51	41	1979 Total, par air	190	_	_	***	190	_	-
	42	****							
Rentrée via les États-Unis 1978 45 Total, par mer 1978 47 190 190 Total 1978 49 - 1979 50 - 1970 50 - 1970 50 - 1970 50 - 1970 50	43	1	_				_	_	_
1979 46 1978 47 1979 46 1978 47 1979 48 49 1978 47 1979 48 49 1979 50 100	44	1979	_	_	_	_	_	_	_
1979 48		1979							
8 6 196 4 - 1 233 Total global		1979	-	-	-	-	-	_	-
250 Total Broom 11111111111111111111111111111111111		Total	190		-	-	190	_	-
		Total global	233	1	-	4	196	6	8

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Prince Edward Island TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of vehicle	January — Janvier	February – Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
lo.					ted States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	Ξ	_		-	-	-	
3	One night	_	_	_	-	-	-	
5	Two or more nights	_	_	_	-	-	-	
7	Total	Ξ			-	-	-	
9	Trucks used commercially	=		-	_	-	-	
1 2	Other vehicles	=			-	-	-	
3	Total	_	_	_	-	-	-	
		Canadian vehicles						
	Automobile:							
5	Same day	_	_	=	-	-	-	
7	One night	_	Ξ	Ξ	-	-	-	
9	Two or more nights	_	_	_	-	-	-	
1 2	Total	_	_	Ξ	-	-	-	
3	Trucks used commercially	=	=	_	-	-	-	
5	Other vehicles	_	=	Ξ	-	-		
7	Total		=	=	_	-	-	
					Total vehicles			
	Automobile:							
9	Same day	_	=	=	-	-	-	
1 2	One night	_	=	_	-	-	-	
3	Two or more nights	_	=	_	-	-	-	
5	Total	Ξ	Ξ	=	-	-	-	
78	Trucks used commercially	Ξ	Ξ		-	-	-	
9	Other vehicles	Ξ	=	=	-	-	-	
1	Total	Ξ	-	_	-	-	-	

TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Île-du-Prince-Édouard

	Genre de vehicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July _ Juillet
N				-Unis	cules des États	Véhi		
	- Automobile:							
3	Même jour	-		-	-	_	-	-
	Une nuit	-	-	-	-		-	_
	Deux nuits ou plus	-	-	-	-	_	-	-
	Total	-	-	-	-	-	-	-
	Camions commerciaux	_	- :	-	_	-	_	_
	1979 Autres véhicules	_	_	_	_	_	_	_
1.	Total	_	-	-	_	-	_	
				ada	hicules du Can	Vél		
	Automobile:							
1:	Même nuit	-	-	-	_	_	-	-
	Une nuit	-	-	-	-	-	-	-
	Deux nuits ou plus	-	- 1	-	-	-	-	-
2	Total	-	-	-	-	-	-	-
	Camions commerciaux	_	_	_	_	_	_	_
		_	_	_		_	_	_
26	Autres véhicules							
22	Total	_	-	_	_	_	_	_
				,	Γotal, véhicules	7		
	Automobile:							
29	Même jour	-	-	-	-	-	-	-
31	Une nuit	-	-	-	-	-	-	-
1	Deux nuits ou plus	-	-	-	-	-	-	-
35	Total	-	-	-	_	-	-	-
37	Camions commerciaux	_	-	_	_	_	-	-
39	Autres véhicules	_	_	_	-	-	-	-
40	1979							
42	Total	_	_			_		

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January Janvier	February - Février	March Mars	April - Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
).	transportation	Janvier	revilei	Mais	714111		- Juni	
				Residents	s of the United	States		
Lar	nd:							
A	Automobile	51	21 26	38	78	1,321	7,848	9,357
A	Same day	49	- 1	75 -	- 1	-	-	-
	0ne night	9	_	=	2	- 1	529	540
	Two or more nights	42 49	5 21 21	38 75	76	1,321	7,319	8,81
E	Bus	_	- 1	-	-	284	1,450	1,73
.	Same day		-	-	-	32	-	3
	One or more nights	-		=	-	252	1,450	1,70
F	Rail	_	_	_	-	-	- !	
- 1	Other methods	13 12	12 14	20 25	23	1,254	3,451	4,7
	Total land	64 61	33 41	58 100	101	2,859	12,749	15,86
Air				1				
) I	Commercial	878 737	948 636	1,262 1,111	1,588	1,691	2,604	8,9
F	Private	60 110	49 52	55 44	60	151	160	5
	Total air	938 847	997 688	1,317 1,155	1,648	1,842	2,764	9,5
	arine:							
3	Commercial			3	-		_	
F	Private	_		_	-	11	73	
2	Total marine	- -	_	-3	-	11	73	
3	Total	1,002 908	1,030 729	1,375 1,258	1,749	4,712	15,586	25,4
				dents of countr	ies other than	the United St	ates	1
Lai	nd(via the U.S.A.):							
5 8	Same day	_	_	_	_	1	3	
7 (3	One or more nights	=	- 1	1 -	1	15	92	1
	Total land	=	1	1 -	1	16	95	1
Air	r:							
	Entering direct	542 524	407 372	627 687	904	1,430	2,393	6,3
	Entering via the U.S.A	143 97	33 89	63 74	96	92	101	5
	Total air	685 621	440 461	690 761	1,000	1,522	2,494	6,1
i					1	5	7	
Ma	arine:		_		1		1	
Ma Ma	Entering direct	3	=	-	-	_	-	
Ma 7]	Entering direct	=	-	_ 	1	5	8	
7 1	Entering direct 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Total marine 1978		- - - - - 440 462	-	1,002	5 1,543		6,9

TABLEAU 6A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Nouvelle-Écosse

July	August	September	October	November	December	Year	Note in the moyen de transport	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	– Année	Moyen de transport	
							,	No
		Résid	lents des États	-Unis				
							Par terre:	
17,318	18,366	9,796	2,996	145	90	58,068	Automobile	8 1 2
-	3	-	_	_	-	3	Même jour	8 3 9 4
368	64	5	33	_	_	1,010	Une nuit	9 6
16,950	18,299	9,791	2,963	145	90	57,055	Deux nuits ou plus	8 7 9 8
5,737	5,402	6,561	1,087	1	-	20,522	Autocar	9 10
-	-	-	-	-	-	32	Même jour	8 11
5,737	5,402	6,561	1,087	1	-	20,490	Une nuit ou plus	8 13
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer	8 15 9 16
5,090	5,422	3,445	2,970	25	29	21,754	Autres moyens	
28,145	29,190	19,802	7,053	171	119	100,344	Total, par terre	8 19
							Par air:	20
6,201	4,998	3,069	1,997	1,302	1,877	28,415	Commercial	8 21 9 22
282	315	156	95	61	40	1,484	Privé	8 23
6,483	5,313	3,225	2,092	1,363	1,917	29,899	Total, par air	8 25
				3			Par mer:	-
614	2		-	-	-	616	Commercial	8 27 9 28
157	64	14	6	_	-	325	Privé	8 29
771	66	14	6	-	-	941	Total, par mer	8 31 9 32
35,399	34,569	23.041	9,151	1,534	2,036	131,184	Total	8 33
		Résidents des p	oays autres que	les États-Unis				
							Par terre (via les États-Unis):	
11	10	2		_	_	27	Même jour	
178	243	112	8	1		651	Une nuit ou plus	
189	253	114	8	1	_	678	1978 Total, par terre	8 39
							Par air:	40
3,140	2,468	2,015	1,311	608	1,080	16,925	Entrée directe	
247	179	196	106	64	85	1,405	Entrée via les États-Unis	8 43
3,387	2,647	2,211	1,417	672	1,165	18,330	197: Total, par air	8 45
							Par mer:	46
28	14	12	6	5	1	79	Entrée directe	8 47
8	1	5	-	-	-	15	Entrée via les États-Unis	8 49
36	15	17	6	5	1	94	Total, par mer	8 51
3,612	2,915	2,342	1,431	678	1.166	19,102	Total	8 53
39,011	37,484	25,383	10,582	2,212	3,202	150,286	Total global	8 55
							1979	

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January – Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
1								
	Europe:					,	7	1
	Austria	- 6	_	2 2	2	1	7	
	Belgium	2	4 1	2 4	2	4	25	3
	Bulgaria	_	_	-	-	-	-	
	Czechoslovakia	1	1	1	1	3	4	1
	Denmark	2	5	1	5	8	32	5
	Finland	5	2	5	2	2	7	1
	1979	1 13	31	1 44	39	41	83	25
	France	25	15	32				
	Germany (Federal Republic)	33 18	15 11	32 34	36	74	195	38
	Greece	10	10 7	16	9	5	13	•
	Hungary			-	-	2	2	
	1979 Iceland	3 -	- 1	=	1	-	-	
	1979 Ireland (Republic)	_	5 1	1 16	2	5	19	4
	1979 Italy	1	3 3	11 10	2	15	21	
	1979	2	5	4	-	10		
	Malta	1	_ [_	-	-		
	Netherlands, The	19 14	13 8	26 17	42	90	171	3
	Norway	20	7 13	6 8	5	17	23	
	Poland	2	- 1	4	-	-	atro	
	Portugal	5	1	8	9	3	7	
	1979 Rumania		4 -	7	_	_	_	
	1979	-	-	- 9	11	26	10	
	Spain	6	3	3				
	Sweden		6 2	8 11	49	21	41	1
	Switzerland	1 1	1 6	1 1	2	17	13	
1	Turkey	-	- 1	-	1	1	2	
	United Kingdom	230	130	222	329	795	1,308	3,0
l	U.S.S.R	1	126	248	_	-	_	
l	1979 Yugoslavia	31	4	1 _	_	2	2	
l	1979 Other	1 2	2	1 _				
l	1979	_		= [_	_	_	
	Total	387 266	233 216	406 396	549	1,132	1,985	4,6
	Africa:							
	Algeria	-	_	-	1	-		
	Egypt		_	_	1	2	2	
	1975 Nigeria		1 1	1 2	_	8	7	
	1979			- 2	2	8	13	
	South Africa	-	_	4				
l	Other		5 2	5 9	3	15	10	
	Total		6 3	9 14	7	33	32	
	Asia:							
	China	3	_	1	_	_	_	
	Hong Kong	- (-	2 4		_	4	
	1979		1	- 1	_			
1	India	6	4	4 3	6	8	10	
	Iran	3	1	1	1	2	4	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouvelle-Écosse

		Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
-									
		Europe:	10	,	1			6	14
9	1979	Autriche	42	1	1	8 2	2	17	42
9	1979	Belgique	119	9	1	2	9	17	
9	1979	Bulgarie	8	-	-	-		1	8
9	1979	Tchécoslovaquie	17	-	3	20	11	5	31
9	1979	Danemark	131	8	3	20	8	4	2
9	1979	Finlande	29 763	61	23	69	110	128	121
9	1979	France	994	35	26	51	83	195	219
9	1979	Allemagne (République fédérale)	142	17	16	4	7	10	25
9	1979	Grèce	8	17	10	*	_	1	3
9	1979	Hongrie	13	1	_	_	1	6	3
9	1979	Islande	135	10	2	14	17	23	25
9	1979	Irlande (République d')	208	13	15	63	11	25	29
9	1979	Italie	1	13	10	_		_	1
9	1979	Pays-Bas	884	37	10	47	84	108	237
9	1979	Norvège	285	8	4	48	37	47	63
9	1979	Pologne	12	1	_	_	_	3	2
9	1979		64	11	1	3	5	4	7
9	1979	Roumanie	_		_	_	_		_
9	1979	Espagne	159	7	25	23	14	14	14
9	1979		262	29	13	10	10	11	27
9	1979		111	5	2	3	15	19	32
9	1979	Turquie	20	3		1	5	1	6
9	1979		8,105	574	179	488	947	1,285	1,618
9	1979		5		_	_	_	_	4
9	1979		29	3	_	_	3	6	7
9	1979		2	_	_	_	_	2	_
9	1979								
8	1978 1979	Total	12,548	836	321	854	1,383	1,921	2,541
		Afrique:							
	1978 1979	Algérie	5	-	2	-	-	1	1
8	1978	Égypte	14	-	-	2	2	-	5
8	1978	Nigeria	67	10	2	3	5	12	16
8		Afrique du Sud	83	5	-	5	10	18	18
8		Autres	142	16	6	10	27	15	29
	1978 1979	Total	311	31	10	20	44	46	69
		Asie:							
	1978 1979	Chine	2	-	-		-	1	-
8		Hong-Kong	30	2	-	1	4	5	9
8	1978	Inde	106	7	7	4	14	15	29
8	1978		38	6	-	2	5	13	-

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	January	February	March	April	May	June	6 months
Country of residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Asia - Concluded:							
Israel	-	1	4	1	4	2	12
Japan	30	1 _	5	24	16	62	137
1979	12	7 7	42	23	1	3	48
Korea, South	14	1	_				
Lebanon	- 2	2 2	1 4	5	4	3	15
Malaysia	2	_	2	_	3	_	7
1979 Pakistan 1978	_ 2	1	1		2	18	24
Pakistan	-	_			_		
Philippines	_	_	_	3	1	5	S
Singapore	2	1	-	-	1	3	7
Taiwan	2 1	1	3	_	_	_	5
1979	1 6	2	1 2	7	11	10	36
Other	6	1	9	,	11	10	36
Total	63 34	14 19	28 62	70	53	124	352
North America, Central America and							
Caribbean: Bahamas	1	_	_	_	_	_	1
1979 Barbados	-	- 3	- 1	2	11		17
1979	2	_	2	-		_	
Bermuda	19 79	23 21	10 12	59	34	47	192
Cuba	37	-	-	-	-	_	-
1979 Dominican Republic	_	_	_	_	_	4	4
Haiti	5 3	3	2	_ }	_	2	F.
1979		-	2				
Jamaica	2 6	_	2	2	1	1	8
Mexico	1	1		-	1	1	4
St. Pierre and Miquelon	185	152	219	294	231	326	1,407
1979 Trinidad and Tobago	173 2	188	255	2	6	7	21
1979		2	2	_			
Other	7 3	3	2 5	5	12	14	40
Total	220 305	181 217	236 280	364	296	402	1,699
South America:							
Argentina		_	1 1	-	-	5	6
Brazil	î	-	-	-	2	3	6
1979 Colombia	1	_	1	2		3	7
1979 Guyana		2 2	1 1	1		1	6
1979	i	_	_	1	_	1	C
Venezuela	2	_	-	-		-	2
Other	1	_	1 1	2	2	1	7
Total	6	2 2	4 3	5	4	13	34
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	5	4	5	3	14	32	63
New Zealand	7	3 -	4	4	10	9	25
1979	1	-	2	1	* 17		20
Other	_	2	3	-	1	-	
Total	5	4 5	8	7	25	41	90
1979	G	0	· ·				

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouvelle-Écosse

033	pays de residence(1) = IIII Nouvelle-Eco				-,g			
		Year	December	November	October	September	August	July
N	Pays de résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
	Asie – fin:							
3	Israël	37	-	1	1	2	10	11
3	Japon	504	18	79	39	35	99	97
3	Corée du Sud	109	2	_	52	2	5	_
3	Liban	38	4	4	4	1	5	5
3	Malaisie	31	2	-	8	9	1	4
8 1	Pakistan	35	-	1	_	2	2	6
3 1	Philippines	29	_	1	6	4	1	8
3 1	Singapour	15	_	_	_	7	1	non-
1	1979 Taïwan 1978	16	2	3	3	1	. 2	_
) 1	1979 Autres 1978	118	6	9	5	11	16	35
2	1979	110	· ·					
2 2	Total	1,108	49	105	125	97	176	204
	Amérique du Nord, Amérique centrale et							
$\begin{vmatrix} 2 \\ 2 \end{vmatrix}$	Bahamas	2	1	-	-	-	-	-
3 2	Barbade	43	6	1	4	3	7	5
3 2	Bermudes	698	43	14	32	172	131	114
3 2	1979 Cuba	2	-	1	-	_	1	-
3 3	Dominicaine (République)	12	3	1	2	_	1	1
3 3	Haïti	18	2	1	4	3	1	2
	1979 Jamaïque	30	3	_	4	3	6	6
3	1979 Mexique	34	_	1	_	13	8	8
3	St. Pierre-et-Miquelon 1978	3,738	153	206	344	537	513	578
4	1979 Trinité et Tobago 1978	62	1	5	.2	18	7	8
4	1979	114	12	7	6	19	14	16
4	Autres	114	12	1	· ·	13	14	10
4 4	Total	4,753	224	237	398	768	689	738
	Amérique du Sud:	10			,		2	1
4	Argentine	10	_		1	_		_
5	Brésil	14	2	1	1	1	2	1
1 5	Colombie	14	-	-	3	1	1	2
1 5	Guyane	17	-	1	1	3	1	5
5	Venezuela	28	-	-	2	-	14	10
5	Autres	21	-	1	4	2	1	6
5	Total	104	2	3	12	7	21	25
	Océanie et autres îles océaniques: Australie	192	16	1	9	24	48	31
6	Nouvelle-Zélande 1978	82	8	1	13	19	14	4
6	1979		8	1	13	19	14	*
	Autres	4	-	-	_	-	_	_
6	Total	278	24	2	22	43	62	35
	Total global	19,102	1,166	678	1,431	2,342	2,915	3,612
1.	1979			domando	DOM DOM OUR	ont disponibles	accimomonto a	(1) D'autres ro

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

_								
	Type of	January —	February	March	April	May	June _	6 months
No.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Returning	from the Unite	d States(1)		
	Land:							
1	Automobile	71	47	129	174	304	1,285	2,010
3	Same day	76 —	57 — —	141	_	-	_	-
5	One night	2	_ _ 19	_	9	-	50	61
7 8	Two or more nights	69 76	47 38	129 141	165	304	1,235	1,949
9 10	Bus	_	_	_	_	-	1	1
11 12	Same day	_	_	_	-	-	-	_
13 14	One or more nights	_		_	-	-	1	1
15 16	Rail	_	=	_	-	-	-	-
17 18	Other methods	29 21	12 4	38 57	19	74	285	457
19 20	Total land	100 97	59 61	167 198	193	378	1,571	2,468
0.1	Air:	1.050	0.550	0.000	5.540	2.020	1 000	10.000
21 22 23	Commercial	1,656 1,395 26	2,553 2,205 23	6,229 6,257 38	5,548	2,039	1,298	19,323
24	Private	53	20	45	30	46	28	191
25 26	Total air	1,682 1,448	2,576 2,225	6,267 6,302	5,578	2,085	1,326	19,514
	Marine:							:
27 28	Commercial	_	_		_	_	-	
29 30	Private	·	_	_	_	2	12	14
31 32	Total marine	- -		- -	-	2	12	14
33 34	Total	1,782 1,545	2,635 2,286	6,434 6,500	5,771	2,465	2,909	21,996
			Return	ing from count	ries other than	the United S	tates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
35 36	1978	-	-	-	-	-	-	-
37	Air: Returning direct	2,129	2,427	6,693	4.956	9.574	2.000	01 770
38 39	1979 Returning via the U.S.A. 1978	1,494 16	2,009	4,900 185	4,256 15	3,574	2,699	21,778
40	1979	3	57	67	15	3	10	248
41 42	Total air	2,145 1,497	2,446 2,066	6,878 4,967	4,271	3,577	2,709	22,026
43	Marine:							
44 45	Returning direct 1978 1979 1979 Returning via the U.S.A. 1978	6	=	=	_	8	10	18
46	1979	_	-	_	-	_	_	_
47 48	Total marine	6	-	_	-	8	10	18
49 50	Total	2,145 1,503	2,446 2,066	6,878 4,967	4,271	3,585	2,719	22,044
51 52	Grand total	3,927 3,048	5,081 4,352	13,312 11,467	10,042	6,050	5,628	44,040

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 6C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moven de tra

osse	le moyen de transport Nouvelle-Éco	anada, selon	evenant au C	rs résidents r	6C. Voyageu	TABLEAU		
No	Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
140				nis(1)	rée des États-U	Rent		
	Par terre:							
1 2 3	Automobile 1978 1979 Même jour 1978	11,076	78 -	78 -	705	1,589	3,137	3,479
5	Une nuit	164	_	_	14	_	33	56
6 7 8	Deux nuits ou plus	10,912	78	78	691	1,589	3,104	3,423
9	Autocar	558	_	_	_	116	227	214
	Même jour	_	_	_	_	_	_	-
12 13 14	Une nuit ou plus	558	-	-	_	116	227	214
15 16	Chemin de fer	-	-	-	-	-	_	_
17 18	Autres moyens	2,742	23	34	223	515	817	673
19 20	Total, par terre	14,376	101	112	928	2,220	4,181	4,366
	Par air:				1.510	1 400	1,420	1,505
21 22 23	Commercial	27,840	1,230	1,226	1,716	1,420	36	35
23 24	Privé	317	12	6	16	21	36	33
25 26	Total, par air	28,157	1,242	1,232	1,732	1,441	1,456	1,540
	Par mer:							
27 28	Commercial	-	-	-	_	_	_	_
29 30	Privé	46	-	-	3	8	9	12
31 32	Total, par mer	46	-	-	3	8	9	12
33 34	Total	42,579	1,343	1,344	2,663	3,669	5,646	5,918
				s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay	I	
	Par terre (via les États-Unis):							
35 36	1978 1979	-	-	-	-	_	-	-
0.7	Par air:	35,717	802	1,188	2,601	2,703	3,299	3,346
37 38 39 40	Rentrée directe	404	3	1	7	59	60	26
41 42	Total, par air	36,121	805	1,189	2,608	2,762	3,359	3,372
	Par mer:							
43	Rentrée directe	62	-	-	1	-	38	5
44 45 46	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-	-	-	-
47 48	Total, par mer	62	-	-	1	-	38	5
49 50	Total 1978 1979	36,183	805	1,189	2,609	2,762	3,397	3,377
51 52	Total global	78,762	2,148	2,533	5,272	6,431	9,043	9,295

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of vehicle	January – Janvier	February – Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.				Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	_	_	_	-	-	- 1	-
3 4	One night	4	_ 2	_	1	-	197	20
5	Two or more nights	19 28	9 13	20 41	41	569	2,908	3,56
7 8	Total	23 28	9 15	20 41	42	569	3,105	3,76
9	Trucks used commercially	7 9	15 9	11 21	39	30	57	15
11	Other vehicles	=	_	_	-	66	264	33
13	Total	30 37	24 24	31 62	81	665	3,426	4,25
				Ca	anadian vehicle	s		
	Automobile:							
5	Same day	Ξ	_	_	-	-	-	
17	One night	2	- 6	_	5	-	21	
19	Two or more nights	27 32	22 20	53 56	70	128	481	78
21	Total	. 29 32	22 26	53 56	75	128	502	8
23	Trucks used commercially	49 50	40 34	33 88	76	92	110	40
25 26	Other vehicles	_		_	1	8	36	
27 28	Total	78 82	62 60	86 144	152	228	648	1,25
					Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day		_	_	-	-	-	
31	One night	6	- 8	_	6	-	218	2
33	Two or more nights	46 60	31 33	73 97	111	697	3,389	4,3
35 36	Total	52 60	31 41	73 97	117	697	3,607	4,5
37 38	Trucks used commercially	56 59	55 43	44 109	115	122	167	5
39 40	Other vehicles	_	=	_	1	74	300	3
41 42	Total	108 119	86 84	117 206	233	893	4,074	5,5

TABLEAU 6D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Nouvelle-Écosse

Décembre Année Cenre de véhicule	Année	_			_	_	July -
		Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
			Unis	cules des États	Véhi		
Automobile:							
- 1 Même jour	1	-	-	-	-	1	-
- 374 Une nuit	374	-	-	14	2	21	135
40 22,136 Deux nuits ou plus	22,136	40	70	1,260	4,140	6,734	6,326
40 22,511 Total	22,511	40	70	1,274	4,142	6,756	6,461
32 365 Camions commerciaux	365	32	31	26	36	45	36
- 2.080 Autres véhicules	2,080	-	1	21	167	727	834
72 24.956 Total	24,956	72	102	1,321	4,345	7,528	7,331
			ıda	nicules du Cana	Vél		
Automobile:	<u></u>						
- Même nuit	_	-	-	-	-	-	-
- 63 Une nuit	63	-	-	5	-	10	20
37 4,060 Deux nuits ou plus	4,060	37	41	294	661	1,087	1,159
37 4.123 Total	4,123	37	41	299	661	1,097	1,179
73 955 Camions commerciaux	955	73	53	69	107	145	108
- 332 Autres véhicules	332	-	1	2	14	119	151
110 5,410 Total	5,410	110	95	370	782	1,361	1,438
		<u></u>		Γotal, véhicules	Т		
Automobile:							
- 1 Même jour	1	-	- 1	-	-	1	-
- 437 Une nuit	437	-		19	2	31	155
77 26,196 Deux nuits ou plus	26,196	77	111	1,554	4,801	7,821	7,485
77 26.634 Total	26,634	77	111	1,573	4,803	7,853	7,640
105 1,320 Camions commerciaux	1,320	105	84	95	143	190	144
- 2.412 Autres véhicules	2,412	-	2	23	181	846	985
182 30,366 Total	30,366	182	197	1,691	5,127	8,889	8,769

New Brunswick TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
0.								
				Residents	of the United	States		
1	Land:							
	Automobile	151,463	159,827	179,567	191,342	225,724	269,247	1,177,17
	Same day	138,904 143,151	135,585 149,616	164,877 167,028	176,594	198,906	216,206	1,051,50
	One night	132,488 1,541	127,492 1,600	155,554 1,727	1,807	3,143	5,574	15,3
	Two or more nights	1,237 6,771 5,179	1,345 8,611 6,748	1,620 10,812 7,703	12,941	23,675	47,467	110,2
	Bus	509	1,101	988 558	842	2,309	3,461	9,2
	Same day	1,065 337	1,022 589	499	523	1,511	2,548	6,0
	One or more nights	492 172 573	567 512 455	389 489 169	319	798	913	3,2
	Rail	10 82	13 22	15 24	16	17	43	1
	Other methods	2,377 2,687	3,269 2,396	3,671 3,806	4,571	8,069	9,608	31,5
	Total land	154,359 142.738	164,210 139,025	184,241 169,265	196,771	236,119	282,359	1,218,0
	Air:							
ı	Commercial	539 528	475 556	520 660	681	807	1,155	4,1
ı	Private	96 101	139 129	127 152	165	270	621	1,4
	Total air	635 629	614 685	647 812	846	1,077	1,776	5,
	Marine:							
	Commercial	-	7	11 10	-	-		
	Private	_	-	-	-	-	46	
	1979 Total marine	_	_	11	-		46	
	19/9		7	10 4 999	107 (17	227 104	204 101	1,223,
	Total	154,994 143,367	164,824 139,717	184,899 170,087	197,617	237,196	284,181	1,223,
-			Resi	dents of countr	ies other than	the United Sta	ites	
	Land(via the U.S.A.):							
	Same day	6	2 3	3 3	9	18	54	
	One or more nights	5 23 17	3 23	11 18	22	65	179	
	Total land	29 22	5 26	14	31	83	233	
	Air:			-				
	Entering direct	_	-	-		19	-	
	Entering via the U.S.A	18 46	26 18	- 11 60	46	74	76	
	Total air	18 46	26 18	11 60	46	93	76	
	Marine:		2.				1.0	
	Entering direct	_	24	_	_	_	12	
	Entering via the U.S.A	_	_	1 _	-	-	-	
	Total marine	=	24	1 –	-	-	12	
	Total	47 68	55 44	26 81	77	176	321	
	Grand total	155,041	164.879	184,925	197,694	237,372	284,502	1,224,

TABLEAU 7A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Nouveau-Brunswick

wic								
	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
N	transport.				L	<u> </u>		
				-Unis	lents des États	Résid		
	Par terre:							
	Automobile	2,734,910	175,916	173,191	196,905	241,741	356,061	413,926
	Même jour	2,278,819	161,200	157,073	171,951	195,945	253,218	287,931
	Une nuit	42,889	2,014	2,056	2,721	4,365	7,524	8,817
	Deux nuits ou plus	413,202	12,702	14,062	22,233	41,431	95,319	117,178
1	1979 Autocar	24,995	670	615	1,515	3,041	5,084	4,860
1	Même jour	11,746	394	420	890	1,012	1,665	1,358
1	Une nuit ou plus	13,249	276	195	625	2,029	3,419	3,502
1	1979	210	29	20	10	16	10	11
1	Chemin de fer							
1	Autres moyens	69,347	2,946	3,324	3,961	6,068	11,064	10,419
1	Total, par terre	2,829,462	179,561	177,150	202,391	250,866	372,219	429,216
4	Par air:							
2 2	Commercial	10,646	784	721	881	977	1,525	1,581
2	Privé	3,789	85	136	220	428	648	854
2	Total, par air 1978	14,435	869	857	1,101	1,405	2,173	2,435
24	Par mer:							
2	Commercial	21	-	-	-	10	-	-
25	Privé	595	-	-	1	24	261	263
3:	Total, par mer	616	-	-	1	34	261	263
3:	1979		100 120	170.007	203,493	252,305	374,653	431,914
33	Total	2,844,513	180,430	178,007	203,473	232,303	374,033	451,714
				les États-Unis	ays autres que	Résidents des p	1	
	Par terre (via les États-Unis):							
35	Même jour	634	13	16	10	86	255	162
37	Une nuit ou plus 1978	1,596	18	27	92	219	640	297
38		2,230	31	43	102	305	895	459
40	1979 Par air:							
41		598	_	_	4	499	76	-
42	Entrée via les États-Unis	876	67	68	171	117	79	123
44		1,474	67	68	175	616	155	123
46	1979		-					
47	Par mer: Entrée directe	43	1	_	_	5	_	1
48		7	_	3	_	_	_	3
50	1979	50	1	3		5		4
52		30	1					
53 54		3,754	99	114	277	926	1,050	586
55		2,848,267	180,529	178,121	203,770	253,231	375,703	432,500
	1979							

TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of	January —	February	March _	April –	May -	June -	6 months
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
F	Curope:							
Ì	Austria	-/	- /	- 1	- 1	2	4	
	Belgium	1 -		1 -	3	1	7	
	19791	-/	- /	1				
	Bulgaria		_	/				
	Czechoslovakia	= =	_	_	- 1	- /	_	
	Denmark	-	_	-/	11	-	-	
	1979 Finland		_	_ 2	_		-	
	1979	2 3	_ 4	_	4	17	20	
	France	i –	2	2 7				
	Germany (Federal Republic)	4 13	24 2	3	3	10	61	1
	Greece	_		1	- /	-	4	
	1979	2	2 _	2 -	_/	-	-	
	Hungary	-	-	-				
	Iceland	_	_	-				
	Ireland (Republic)	- 2	_	_	4	1	2	
	Italy	-	_	_	-/	-	3	
	1979 Malta	-	_	9 -	_/	_	-	
	1979	_	-	$\frac{1}{2}$	2	4	15	
	Netherlands, The	6	1 1	_	2	1	10	4
	Norway	-	3	1 3	4	-	-7	
	Poland		_	-	-	-	-	
	1979 Portugal		_	_	2	-	1	
	1979) -	3	_	2			
	Rumania		_	_	-			
	Spain	3 -	_	_	-	-	2	
I	Sweden 1979	3	_	_	2	8	7	
	1979 Switzerland) 1	2 1	4	_	8	12	
	1979) -	_	1				
	Turkey	<i>f</i> 1	_	=			100	
	United Kingdom	12	15 16	8 21	22	82	128	
I	U.S.S.R	-	_	_	-	-	-	
I	1979 Yugoslavia	10		_		_		
	1979	! —	-	_				
	Other	3 -	_	-				
	Total	31	45 31	16 52	59	133	266	
	Africa:							
	Algeria	s -	-	-	-	-	-	
	1979 Egypt	9 -	1	_		_	. 3	
	1979	91 —		3				
	Nigeria	9 -		_				
	South Africa	8 -		- 3		2		
	Other	9 -	- 1		_		. 3	
3	Total	8 -	1	5	-	2	2 10	
	Asia:							
,	China	8 -	_	-	-	-	4	4
	1979	9 -	1					4
1	Hong Kong	9 -	-	7	A 7	4	1 8	A
1 2 3 4	India		1 -		4	4		
5	Iran		-	-	1/	-	- 2	4

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswick

	1	ABLEAU /B	. voyageurs	non residents	entrant au C	anada, seion	le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswi	ck
July	August	September	October	November	December	Year		
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	- Année	Pays de résidence	
								No
3	5			1	3	18	Europe:	1
22	45	3	3	3	3	87	Autriche	2
22	40	0	J	J	_	01	1979	4
-	1	_	_	_	-		Bulgarie	6
5	13	2	1	_	_	1	1978 Danemark 1978	8
0	2	8	1	1	1	32	1979	9
56	180	16	9	7	1	14 319	Finlande	11 12 13
84	186	44	11	12	10	449	France	14 15
7	100	1	2	12	10	17	Allemagne (République fédérale) 1978	16 17
<u> </u>	1	1	2	_	1	17	Grèce	18
_	_	3	_	8	_		Hongrie	19 20 21
7	8	6	_	0	_	11	Islande	22
2	9	5	- 15	_	- 15	28	Irlande (République d')	23
2	9		15	6	15	55	Italie	25 26
90	- 27	1			_	1	Malte	27 28
28	37	11	4	2	4	110	Pays-Bas 1978	29 30
4	2	1	2	12	2	28	Norvège	31
1	_	_	_		_	1	Pologne	33
1	1	_	~	_	_	7	Portugal	35 36
_	_	_	_	_	_	2	Roumanie	37 38
3	9	7	_	2	2	25	Espagne	39 40
17	29	8	7	1	1	80	Suède	41
14	25	17	7	1	. 3	88	Suisse	43
-	3	1	-	3	1	8	Turquie	45 46
223	349	680	173	13	25	1,730	Royaume-Uni	47 48
_	1	1	_	_	_	2	U.R.S.S. 1978 1979	49 50
1	2	_	_	_		13	Yougoslavie	51 52
-	-	_	_	_	1	1	Autres	53 54
478	908	815	234	72	70	3,127	Total	55 56
							Afrique:	
1	-	_	-	_	-	1	Algérie	57 58
-	1	_ :	-	_	_	4	Égypte	59 60
-	-	-	-	-	2	2	Nigeria	61
-	6	5	1	1	_	19	Afrique du Sud	63
1	3	3	-	3	2	15	Autres	65 66
2	10	8	1	4	4	41	Total	67 68
							Asie:	
-	-	_	-	_	1	1	Chine	69 70
	1	1	_	_	-	3	Hong-Kong	70 71 72
3	11	6	4	5	4	52	Inde	73 74
5	1	1	-	-	-	10	Iran	75

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of residence	January — Janvier	February – Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.	residence		T evilei	Iviais	AVIII	14101	- Juni	111013
1	Asia — Concluded: Israel		1		4	_	2	7
2 3	1979	_	_	2				
3	Japan	- 8	8 _	_	5	8	6	27
5	Korea, South	-	_	_	_	1	_	1
6 7	Lebanon	_	_	_	-	3	-	3
8	1979 Malaysia	_	_	_	_	_	_	_
10	1979	-	_	_				
11 12	Pakistan	1	_ 1	_	_	_	_	_
13 14	Philippines	_	_	_	-	-	1	1
15	Singapore	_	_	-	_	_	_	_
16 17	1979 Taiwan	_	_	_	2	_	_	2
18	1979	_	1	_	_			_
19 20	Other	=	_	_	_	6	_	6
21 22	Total	6 13	10 3	1 3	12	22	19	70
	North America, Central America and Caribbean:							
23	Bahamas		_	_	_	_	_	_
24 25	1979 Barbados	_	_	_	_	_	_	_
25 26 27	1979 Bermuda	_	_	- 2	1		1	
28	1979	_	4	2	1	_	1	4
29	Cuba	_	_	_	-	-		_
30	Dominican Republic	_	_	_	- 1	_	_	-
32 33	1979 Haiti	8 -	_	_	_	_	1	1
33	1979	1	_	_	2		,	
35 36	Jamaica	3		1	2	_	1	4
37 38	Mexico	-	_	_	1	1	2	4
39	St. Pierre and Miquelon	=	_	_	_	_	_	
40 41	1979 Trinidad and Tobago	1	_	- 2	_	_	_	3
42	1979	-	-	2 2		2		
43 44	Other	=	_	_	_	2	_	2
45 46	Total	2 12	- 4	4 5	4	3	5	18
47	South America:							
47 48	Argentina	_	_	_	_	_	_	_
49 50	Brazil	1	4	-	-	1	5	7
51	Colombia	=		_	- 1	-	_	_
52 53	1979 Guyana	_	_	1	1	_	_	1
54	1979	1	_	1				
55 56	Venezuela	_	_	4	_	3	2	9
56 57 58	Other	3 1	1	- 6	-	1	2	6
59 60	Total	4 2	5	4 9	1	5	9	23
	Oceania and other Ocean Islands:							
61	Australia	4	w/400	_	_	10	8	22
62 63	New Zealand	_	_	4	1	1	4	7
64 65	0ther	-		3				
66	1979 1979	=	-	_				
67 68	Total	4 -	=	1 7	1	11	12	29
69 70	Grand total	47 68	55 44	26 81	77	176	321	702

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouveau-Brunswick

July August September October November December Year Pays de résidence Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année Pays de résidence		
		N
15 6		
20 Islati	197	9 :
sapon	197	9 4
14 Coree du Sud	197	8
- 1 2 - 6 Liban	197	
- 5 6 11 Malaisie	197	8 9
Pakistan	197	8 1
2 1 4 Philippines	197	8 13
Singapour	197	8 15
- 3 - 1 - 6 Taïwan	197	8 17
- 5 1 - 1 13 Autres	197	8 19
50 69 59 17 16 13 294 Total		
	197	9 22
Amérique du Nord. Amérique centrale et Antilles: Bahamas	197	8 23
- 1 - 1 - 2 Barbade	197	9 24
5 2 2 2 9 8 32 Bermudes	197	9 26
1 1 Cuba	197	9 28
1 - 1 Dominicaine (République)	197	9 30
	197	9 32
	197	9 34
o amanque	197	9 36
The Age of	197	9 38
St. Pierre-et-Miquelon	1979	9 40
Timte et 100ago	1979	9 42
4 1 5 - 4 1 17 Autres	197	8 43 9 44
18 18 12 6 13 9 94 Total	1978	8 45 9 46
6 1 1 1 – 1 – 9 Amérique du Sud: Argentine	1978	8 47
6 - 2 - 1 16 Brésil	1979	9 48
1 1 - 1 - 3 Colombie	1979	9 50
1 2 1 5 Guyane	1979	9 52
- 7 - 3 - 19 Venezuela	1978	9 54
4 2 1 - 1 - 14 Autres	1979	9 56
	1979	9 58
18 13 4 4 2 2 66 Total	1978 1979	
14 26 18 8 7 1 96 Océanie et autres îles océaniques: Australie	1978	61
6 3 10 6 32 Nouvelle-Zélande	1978	8 63
- 3 - 1 - 4 Autres	1979 1978 1979	8 65
20 32 28 15 7 1 132 Total		67
586 1.050 926 277 114 99 3.754 Total global	1978	69
1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.	1979	70

D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

New Brunswick

TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February - Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
0.				Returning	from the United	d States(1)		
	Land:							
	Automobile	362,822	365,511	459,638	459,643	511,920	525,231	2,684,76
2	Same day	305,967 349,060	288,639 352,999	381,275 428,452	434,451	480,158	489,430	2,534,55
1	0ne night	295,058 1,819	279,289 1,407	358,449 2,205	1,833	2,515	4,217	13,99
5 6 7 8	1979 Two or more nights	1,212 11,943 9,697	1,047 11,105 8,303	1,674 28,981 21,152	23,359	29,247	31,584	136,2
9	Bus	692	746	1,770	1,340	1,180	1,414	7,1
1	Same day	740 414	963 310	1,753 358	607	647	807	3,1
2 3 4	One or more nights	372 278 368	462 436 501	645 1,412 1,108	733	533	607	3,9
5	Rail	48 57	20 28	79 32	13	29	24	2
7 8	Other methods	6,297 6,174	7,084 5,160	8,996 8,306	11,715	20,444	20,385	74,9
9	Total land	369,859 312,938	373,361 294,790	470,483 391,366	472,711	533,573	547,054	2,767,0
	Air:	1,222	932	2,032	1,857	1,585	1,256	8,8
2 3	Commercial	1,222 849 146 132	716 180 123	1,638 196 212	188	141	186	1,0
	Total air	1,368 981	1,112 839	2,228 1,850	2,045	1,726	1,442	9,9
	Marine:							
7	Commercial		-	_	-	-	-	
3	Private	=	=	=	-	-	4	
1 2	Total marine	_	_		-	-	4	
3	Total	371,227 313,919	374,473 295,629	472,711 393,216	474.756	535,299	548,500	2,776,9
			Return	ing from coun	tries other than	the United St	ates(2)	1
	Land (Via the U.S.A.):							
5 6	1978	=	7 -	1	3	3	8	
7	Air: Returning direct	2	anna	126	339	2	9	4
8 9	Returning via the U.S.A 1979 1978 1979	2 1 32	13 4 3	18 15 13	5	11	9	
1 2	Total air	3 34	4 16	141 31	344	13	18	
	Marine:							
3 4	Returning direct	_	_	_	-	-		
5	Returning via the U.S.A	_	_	_	-	-	-	
7 8	Total marine		=	-	-	-	-	
	Total	3 34	11 16	141 32	347	16	26	:
9	1979	34						

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Nouveau-Brunswick

vicl	Brunsv	le moyen de transport Nouveau-Bi	nada, selon	venant au Ca	s résidents re	7C. Voyageur	TABLEAU '		
N		Moyen de transport	Year — Année	December - Décembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
11,1					nis(1)	ée des États-U	Rentr		
		Par terre:							
	1978 1979	Automobile	5,547,536	377,841	376,539	404,650	461,240	608,240	634,261
	1978		5,107,592	365,612	356,388	372,965	419,227	518,501	540,349
	1978	Une nuit	45,358	1,360	1,884	2,730	4,592	8,912	11,884
	1978 1979	Deux nuits ou plus	394,586	10,869	18,267	28,955	37,421	80,827	82,028
١,	1978	Autocar	16,285	876	1,192	849	1,871	2,390	1,965
10	1979 1978 1979		6,415	388	469	469	757	534	655
13	1978	Une nuit ou plus	9,870	488	723	380	1,114	1,856	1,310
	1979 1978 1979	Chemin de fer	341	35	24	19	24	7	19
11		Autres movens	159,703	6,790	7,929	9,935	14,040	24,000	22,088
19	1978 1979	Total, par terre	5,723,865	385,542	385,684	415,453	477,175	634,637	658,333
		Par air:							
2:	1978	Commercial	15,488	892	1,206	1,320	1,001	909	1,276
2:		Privé	2,093	160	173	180	169	184	190
28	1978 1979	Total, par air	17,581	1,052	1,379	1,500	1,170	1,093	1,466
		Par mer:							
27	1978 1979	Commercial	-	-	-	-	-	-	-
29	1978 1979		40	-	-	-	22	10	4
3:	1978 1979	Total, par mer	40	-	-	-	22	10	4
3:	1978 1979	Total	5,741,486	386,594	387,063	416,953	478,367	635,740	659,803
)	s États-Unis(2	rs autres que le	Rentrée des pay	I	
		Par terre (via les États-Unis):							
38		1978 1979	69	3	16	2	9	12	6
"		Par air:							
3	1978	Rentrée directe	504	2	4	6	6	4	4
39	1979 1978 1979	Rentrée via les États-Unis	128	14	27	14	16	9	3
4:	1978 1979	Total, par air	632	16	31	20	22	13	7
		Par mer:							
4:	1978 1979	Rentrée directe	-	-	-	-	-	_	-
4:		Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-	-		-
4	1978 1979	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
4:	1978 1979	Total	701	19	47	22	31	25	13
5	1978 1979	Total global	5,742,187	386,613	387,110	416,975	478,398	635,765	659,816
_									

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
-10.				Uni	ited States veh	icles	1	1
	Automobile:							
1 2	Same day	70,345 66,706	71,985 63,436	81,218 77,109	83,566	94,557	99,790	501,461
3	One night	817 663	811 665	905 841	894	1,497	2,423	7,347
5	Two or more nights	2,834 2,211	3,312 2,552	4,304 3,161	5,144	9,309	17,664	42,567
7 8	Total	73,996 69,580	76,108 66,653	86,427 81,111	89,604	105,363	119,877	551,375
9	Trucks used commercially	4,951 4,569	4,599 4,328	5,425 5,150	5,587	6,633	6,871	34,066
11 12	Other vehicles	62 59	338 222	399 264	659	2,727	3,213	7,398
13 14	Total	79,009 74,208	81,045 71,203	92,251 86,525	95,850	114,723	129,961	592,839
				C	anadian vehicle	es		I
	Automobile:							
15 16	Same day	159,468 141,397	160,621 133,196	191,601 165,799	193,215	212,348	215,294	1,132,547
17 18	One night	852 594	688 541	1,020 763	891	1,216	1,806	6,473
19 20	Two or more nights	4,643 3,805	4,359 3,339	9,878 7,199	8,642	10,788	11,904	50,214
21 22	Total	164,963 145,796	165,668 137,076	202,499 173,761	202,748	224,352	229,004	1,189,234
23 24	Trucks used commercially	8,870 9,361	9,117 9,184	9,991 8,848	9,736	9,982	12,211	59,907
25 26	Other vehicles	70 124	351 219	465 632	1,777	7,277	7,400	17,340
27 28	Total	173,903 155,281	175,136 146,479	212,955 183,241	214,261	241,611	248,615	1,266,481
					Total vehicles		1	I
	Automobile:							
29 30	Same day	229,813 208,103	232,606 196,632	272,819 242,908	276,781	306,905	315,084	1,634,008
31 32	One night	1,669 1,257	1,499 1,206	1,925 1,604	1,785	2,713	4,229	13,820
33 34	Two or more nights	7,477 6,016	7,671 5,891	14,182 10,360	13,786	20,097	29,568	92,781
35 36	Total	238,959 215,376	241,776 203,729	288,926 254,872	292,352	329,715	348,881	1,740,609
37 38	Trucks used commercially	13,821 13,930	13,716 13,512	15,416 13,998	15,323	16,615	19,082	93,973
39 40	Other vehicles	132 183	689 441	864 896	2,436	10,004	10,613	24,738
41	Total	252,912 229,489	256,181 217,682	305,206 269,766	310,111	356,334	378,576	1,859,320

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Nouveau-Brunswick

	Genre de véhicule	Year — Année	December - Décembre	November - Novembre	October Octobre	September – Septembre	August — Août	July Juillet
	venicule		Determine					
				Unis	ules des États	venic		
	Automobile: Même jour	1,058,971	77,126	76,913	82,908	90,920	109,844	119,799
9	1979							
8	Une nuit	19,217	954	1,007	1,289	1,957	3,128	3,535
8	Deux nuits ou plus	152,717	4,688	5,571	9,125	16,661	33,849	40,256
8	Total	1,230,905	82,768	83,491	93,322	109,538	146,821	163,590
	Camions commerciaux	69,892	4,616	6,124	6,660	5,667	6,697	6,062
8	Autres véhicules	18,070	34	176	514	1,584	4,086	4,278
	Total	1,318,867	87,418	89,791	100,496	116,789	157,604	173,930
				ıda	icules du Cana	Véh	J	
	Automobile:							
	Même nuit	2,268,183	168,287	165,174	171,251	187,688	218,986	224,250
8	1979 Une nuit	19,266	695	905	1,318	2,106	3,462	4,307
8	Deux nuits ou plus	139,862	4,397	7,048	10,919	13,834	26,625	26,825
8	Total	2,427,311	173,379	173,127	183,488	203,628	249,073	255,382
8	Camions commerciaux	120,768	9,652	10,808	10,272	9,879	10,850	9,400
	Autres véhicules	39,863	60	501	1,354	3,716	8,420	8,472
	Total	2,587,942	183,091	184,436	195,114	217,223	268,343	273,254
					otal, véhicules	T		
	Automobile:							
3	Même jour	3,327,154	245,413	242,087	254,159	278,608	328,830	344,049
8	Une nuit	38,483	1,649	1,912	2,607	4,063	6,590	7,842
8	Deux nuits ou plus	292,579	9,085	12,619	20,044	30,495	60,474	67,081
8	Total	3,658,216	256,147	256,618	276,810	313,166	395,894	418,972
8	Camions commerciaux	190,660	14,268	16,932	16,932	15,546	17,547	15,462
8	Autres véhicules	57,933	94	677	1,868	5,300	12,506	12,750
8	Total1978	3,906,809	270,509	274,227	295,610	334,012	425,947	447,184

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
-				Residents	of the United	States		
	Land:							
	Automobile	98,403	128,985	138,862	152,085	180,356	214,463	913,15
	Same day	98,979 73,916	116,040 87,361	130,098 93,334	103,100	111,754	124,182	593,64
	0ne night	73,962 4,248	78,623 4,919	94,681 4,967	6,681	6,988	9,497	37,30
	Two or more nights	3,733 20,239 21,284	4,293 36,705 33,124	4,911 40,561 30,506	42,304	61,614	80,784	282,20
	Bus	7,372 7,944	15,681 15,548	16,162 15,009	19,578	21,527	21,309	101,62
	Same day	1,323	4,860 4,705	1,769	3,504	4,863	8,988	25,30
	One or more nights	1,142 6,049 6,802	10,821 10,843	14,393 12,407	16,074	16,664	12,321	76,32
	Rail	1,766 2,779	2,163 3,058	2,554 2,549	2,192	3,319	2,830	14,82
	Other methods	2,539 2,453	2,482 2,669	2,761 2,836	2,541	4,001	3,927	18,25
	Total land	110,080 112,155	149,311 137,315	160,339 150,492	176,396	209,203	242,529	1,047,85
ĺ	Air:	22.212	22.000	00.700	0.4.400	22.005	24.100	161.32
l	Commercial	22,243 21,102	20,662 21,572	26,728 22,890	24,490	33,005	34,196	
-	Private	1,186 1,171	1,363 1,189	1,393 1,251	1,321	1,805	2,225	9,29
	Total air	23,429 22,273	22,025 22,761	28,121 24,141	25,811	34,810	36,421	170,6
-	Marine:				20	00	206	29
	Commercial	_	1 -	_	23	63		
l	Private	_	_	6	40	898	862	1,80
	Total marine		1 -	6	63	961	1,068	2,09
	Total	133,509 134,428	171,337 160,076	188,460 174,639	202,270	244,974	280,018	1,220,5
			Resid	dents of countri	ies other than	the United Sta	tes	
	Land(via the U.S.A.):							
	Same day	112	85	115	151	308	588	1,3
-	One or more nights	116 1,075 1,362	244 1,034 1,003	196 1,383 1,493	1,820	3,415	5,388	14,1
Ì	Total land	1,187 1,478	1,119 1,247	1,498 1,689	1,971	3,723	5,976	15,4
	Air: Entering direct	6,783	6,895	8,357	10,869	15,862	24,794	73,5
	Entering via the U.S.A. 1979 Entering via the U.S.A. 1979	6,066 3,667 3,345	7,389 2,729 3,436	7,345 4,134 5,161	5,360	7,001	8,955	31,8
	Total air	10,450 9,411	9,624 10,825	12,491 12,506	16,229	22,863	33,749	105,4
	Marine:							
ı	Entering direct	1	_	_	8	392	398	7
ı	Entering via the U.S.A	_	_	_	-	-	-	
	Total marine	1 -	_	_	8	392	398	7
	Total	11,638 10,889	10,743 12,072	13,989 14,195	18,208	26.978	40,123	121,6
	1979	10,007	12(0,2	1 11111				

TABLEAU 8A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

éb€	le moyen de transport Québ	zanada, seio	entrant au t	non residents	. vojageurs	TIDEENC OF		
	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
N								
				Unis	ents des États	Résic		
	Par terre:							
	Automobile	2,316,461	133,330	140,433	175,762	219,971	333,380	400,431
1	Même jour	1,333,272	83,163	94,045	106,273	119,133	157,788	179,223
	Une nuit	101,280	5,264	6,311	7,898	10,674	16,723	17,110
	Deux nuits ou plus	881,909	44,903	40,077	61,591	90,164	158,869	204,098
	Autocar	232,790	11,807	9,558	16,583	25,993	26,909	40,311
1	Même jour	41,759	1,299	2,405	1,105	2,407	3,440	5,796
1	Une nuit ou plus	191,031	10,508	7,153	15,478	23,586	23,469	34,515
1	Chemin de fer	36,691	3,362	2,327	2,976	3,357	4,945	4,900
1	1979	39,278	2,299	2,236	2,378	3,382	4,984	5,748
	1979							
1 2		2,625,220	150,798	154,554	197,699	252,703	370,218	451,390
-	Par air:							
2 2	Commercial	343,208	24,905	23,111	27,296	33,764	37,770	35,038
2	Privé	20,294	1,044	1,533	1,832	2,148	2,325	2,119
2 2		363,502	25,949	24,644	29,128	35,912	40,095	37,157
4	Par mer:							
2 2		1,721	7	12	111	148	750	400
2 3	Privé	6,554	-	30	169	596	1,515	2,444
3 3	Total, par mer	8,275	7	42	280	744	2,265	2,844
3	Total	2,996,997	176,754	179,240	227,107	289,359	412,578	491,391
3	1979			les États-Unis	ays autres que	Résidents des pa	F	
	Par terre (via les États-Unis):							
3.	Même jour	5,465	180	113	227	530	1,567	1,489
3	Une nuit ou plus	52,172	1,598	1,724	3,908	6,554	12,795	11,478
3:	Total. par terre	57,637	1,778	1.837	4,135	7,084	14,362	12,967
41	1979 ⁴ Par air:							
4	Entrée directe	185,533	13,439	8,296	14,549	18,078	25,372	32,239
4:	Entrée via les États-Unis 1978	78,766	4,837	4,937	7,186	8,443	10,866	10,651
4:	Total, par air 1978	264,299	18,276	13,233	21,735	26,521	36,238	42,890
40	'ar mer:							
41	Entrée directe	1,651	-	-	113	206	286	247
48	Entrée via les États-Unis	-	-	-		-	-	-
5:	Total, par mer	1,651	-	-	113	206	286	247
53	Total 1978 5	323,587	20,054	15,070	25,983	33,811	50,886	56,104
54								
55	Total global 1978 5	3,320,584	196,808	194,310	253,090	323,170	463,464	547,495

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of	January —	February —	March —	April -	May	June	6 months
0.	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
	Europe:							
	Austria	117	117 198	112 100	106	193	300	94
	Belgium	330	411	400 387	531	609	1,291	3,5
	Bulgaria	263	279	. 5	1	20	71	1
	1979 Czechoslovakia	52	48	70	101	171	244	6
	Denmark	41 113	83 150	70 73 159	255	229	525	1,4
	1979 Finland	113 147	101 146	102 114	107	242	281	1,0
	France	136 1,649	136 1,852	132 1,937	4,478	5,169	6,419	21,5
	Germany (Federal Republic)	1,638 799	1,960 824	2,340 800	1,094	1,916	2,659	8,0
	1979	675 206	815 262	978 300	405	492	853	2,5
	1979	204	238	286	50	131	189	4
	Hungary	19 57	36	44	6	22	14	
	Iceland	6 3	7	6		175	396	
	Ireland (Republic)	73 59	62 54	87 60	58			
l	Italy	652 444	620 858	707 577	804	911	1,575	5,
	Malta	2	4	2	4	16	14	
	Netherlands, The	270 279	325 358	369 356	439	985	1,521	3,
	Norway	111 87	146 276	145 133	144	186	566	1,
	Poland	234 182	171 209	223 271	362	772	1,036	2,
	Portugal	246 173	194	336 250	371	508	965	2,
	Rumania	21	161 22 27	37 31	26	50	66	
	Spain	8 286	221	270	295	387	555	2,
	1979 Sweden	221 332	217 287	218 411	456	436	619	2,
	Switzerland	358 433	337 349	424 916	797	1,045	1,440	4,
1	1979 Turkey	415 62	518 32	639 22	63	42	57	
	1979 United Kingdom	62 1,437	29 1.192	36 2,153	2,198	4,584	7,670	19,
	1979	1,427 336	1,309 231	1,914	230	310	273	1.
	1979	271 79	239	523 21	66	75	133	-
	1979	33	85 37	42 63	19	47	73	
	Other	11 23	82 82	58	19	41	10	
	Total	8,023 7,233	7,785 8,619	9,835 9,984	13,466	19,723	29,805	88.
	Africa:							
	Algeria	59 51	44 55	79 111	82	120	175	
	Egypt	42 73	39 38	50 55	60	116	497	
	Nigeria	33 46	43	23 38	30	56	71	
	South Africa	93 72	57 38	102 49	120	189	263	
	Other	250 268	221 245	341 332	388	503	890	2
	Total	477 510	404 408	595 585	680	984	1,896	5
	Asia:							
	China	12 10	7 13	15 40	23	21	21	
	Hong Kong	46	56	42	36	62	118	
	1979 India	56 115	33 92	48 152	175	416	486	1.
5	1979 Iran	126 106	100 57	132 184	86	162	324	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Ouébec

			Year	December	November	October	September	August	July
		Pays de résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
_		Europe:							
'8	197	Autriche	1,967	101	95	187	149	230	260
9	197	Belgique	9,189	607	415	808	812	1,245	1,730
9	197	Bulgarie	211	6	12	26	17	23	24
9	197	Tchécoslovaquie	1,420	105	81	157	105	155	131
9	197	Danemark	2,913	136	163	291	238	305	349
9	197	Finlande	2,057	119	103	168	158	252	220
9	197	France	65,568	3,496	2,755	4,565	6,068	13,605	13,575
9	197	Allemagne (République fédérale)	21,131	961	855	1,679	2,213	3,416	3,915
9	1979	Grèce	6,018	433	389	587	583	722	786
9	1979	Hongrie	822	32	19	54	47	110	118
9	1979	Islande	122	_	17	8	5	21	19
9	1979	Irlande (République d')	2,296	218	94	217	182	391	343
9	1979	Italie	13,363	813	706	1,360	1,089	2,131	1,995
9	1979		76	2	_	4	9	10	9
9	1979		9,272	553	358	670	868	1,238	1,676
9	1979	Norvège	2,414	114	119	203	177	243	260
9	1979	Pologne	6,603	300	380	470	689	763	1,203
9	1979	Portugal	5,573	452	235	325	413	631	897
9	1979	Roumanie	504	27	42	60	46	66	41
9	1979	Espagne	5,306	378	353	550	454	733	824
9	1979	Suède	5,194	362	221	470	414	657	529
9	1979	Suisse	12,491	676	606	1,238	1,299	1,421	2,271
9	1979	Turquie	635	62	43	39	67	70	76
9	1979	Royaume-Uni	51,233	3,346	1,816	3,896	6,462	7,925	8,554
9	1979	U.R.S.S.	3,909	393	434	383	444	233	505
98	1979 1978	Yougoslavie	984	97	59	73	73	109	141
9	1979 1978	Autres	972	96	21	327	61	117	100
9	1979	Total	232,243	13,885	10,391	18,815	23,142	36,822	40,551
)	1979								
	1000	Afrique:	1,555	172	90	79	118	285	252
)	1979	Algérie	2,267	107	61	127	189	406	573
)	1979	Égypte		68	36	97	103	111	198
}	1979	Nigeria	1,948	163	94	151	264	172	280
}	1979		7,571	488	357	537	1,056	1,144	1,396
)	1978 1979								
	1978 1979		14,210	998	638	991	1,730	2,118	2,699
	1070	Asie:	282	16	11	24	20	56	56
)	1979		996	75	43	59	121	224	114
ı	1979	Hong-Kong			168	281	430	616	512
	$1978 \\ 1979$	Inde	3,602	159	100	401	430	010	0.12

Quebec

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of	January -	February -	March _	April	May Mai	June — Juin	6 month — mois
residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Maı	Juin	mois
Asia - Concluded:							
Israel	312	293	440	444	785	1,184	3,4
Japan	312 189	281 208	423 242	329	404	742	2,1
1979	157 29	214	324	90	54	39	2
1979	19	58	67				
Lebanon	68 90	79 122	101 106	106	160	259	7
Malaysia	28	9	22	25	75	66	2
Pakistan	48 49	69	52 48	54	96	121	3
1979	49	29 27	45	87	126	119	4
Philippines	17 23	21 22	33 35				
Singapore	21 20	8 10	18 36	16	48	55	1
1979 Taiwan	56	18	22	22	63	40	2
1979	18 157	11 153	24 173	211	336	455	1,4
Other	195	254	225	211	500	100	-,,
Total	1,205 1,251	1,073 1,282	1,530 1,652	1,704	2,808	4,029	12,3
North America, Central America and							
Caribbean: Bahamas	19	33	52	36	70	119	8
Barbados	33 19	47 25	41 32	65	72	112	8
1979	25	15	32	1	93	91	3
Bermuda	55 59	47 66	54 45	45			
Cuba	31 28	34 45	60 53	56	59	102	3
Dominican Republic	62	43	75 58	42	55	143	4
1979	41 220	36 127	58 171	229	250	405	1,4
1979	261	212	276				
Jamaica	68 46	43 45	67 39	. 79	86	146	4
Mexico	243	186	380	393	675	705	2,5
St. Pierre and Miquelon	180 22	305 17	293	23	13	9	
1979	23	15	29 33	48	87	79	
Trinidad and Tobago	56 50	23 29	45				
Other	181 190	140 114	182 143	209	248	356	1,3
Total	976 936	718 929	1,120 1,054	1,225	1,708	2,267	8,
South America:	0.7	0.0	111	120	190	200	
Argentina	87 93	86 123	111	138	189		
Brazil	154	144 154	104 118	173	286	326	1,
Colombia	159 63	54	71	60	94	163	
Guyana	47 21	37 20	53 21	36	24	33	
1979	26	21	11				
Venezuela	241 194	156 135	223 186	166	273	346	1,
Other	139 118	115 138	163 180	197	252	294	1,
Total	705 637	575 608	693 656	770	1,118	1,362	5,
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	204	152	169 218	289	495	594	1,
New Zealand	263 31	165 27	38	37	65	107	
1979	44 17	46	38 9	37	77	63	
Other	15	15	8	31	17	63	
Total	252 322	188 226	216 264	363	637	764	2.
Grand total	11,638	10,743	13,989	18,208	26,978	40,123	121.

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Québec

	pays de résidence(1) – fin Que		rrant au Cana					
	Pays de	Year —	December	November	October	September	August	July
1	résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
0	Asie – fin: Israël	9,437	410	461	781	1,098	1,464	1,765
	1979	5,631	197	280	652	664	955	769
9	Japon 1978 1979 1979 Corée du Sud 1978	617	32	47	39	72	80	54
9	1978 Liban	2,510	226	247	208	262	397	397
9	1970 1979 Malaisie 1978	667	23	27	33	158	139	62
9	1979	1,099	49	73	80	135	202	163
	Pakistan 1978 1979 1978 Philippines 1978	1,008	63	66	101	136	120	119
9	1979 Singapour 1978	407	20	15	35	64	68	39
9	1979 Taïwan 1978	499	21	24	30	80	70	53
9	1979 Autres 1978	4,224	321	253	246	495	622	802
9	1978 1979	4,224	521	200	240			
8	Total	33,491	1,761	1,820	2,699	3,997	5,491	5,374
	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
8 9 8	Bahamas	944	77	61	98	122	135	122
	Barbade	1,341	70	67	67	129	171	512
8	Bermudes	1,185	214	66	87	145	163	125
8	Cuba	964	58	54	127	94	167	122
8	Dominicaine (République)	819	63	65	57	58	74	82
8	Haïti	5,011	296	266	350	656	1,087	954
8	1979 Jamaïque	1,280	116	76	98	152	186	163
8	Mexique	6,570	536	240	651	704	818	1,039
8	St. Pierre-et-Miquelon	339	14	52	31	84	32	28
8	1979 Trinité et Tobago	1,339	87	52	80	170	359	265
8	Autres	3,413	242	221	228	353	402	651
	Total	23,205	1,773	1,220	1,874	2,667	3,594	4,063
	Amérique du Sud: Argentine	2,050	117	126	224	233	308	231
9	1979 Brésil 1978	2,823	144	170	217	275	335	495
91	1979 Colombie 1978	1,153	86	74	65	106	134	183
9	1979	378	29	21	25	42	47	59
9	Guyane 1978 1979 1978 Venezuela 1978	4,618	805	161	238	517	895	597
3	1979 Autres 1978 1979	2,506	143	137	236	264	292	274
3	Total1978	13,528	1,324	689	1,005	1,437	2,011	1,839
	1979 Océanie et autres îles océaniques:							
) (Australie	4,933	257	242	475	642	614	800
3	Nouvelle-Zélande	1,523	43	52	99	153	170	701
3	Autres	454	13	18	25	43	66	77
3	Total	6,910	313	312	599	838	850	1,578
	Total global	323,587	20,054	15,070	25,983	33,811	50,886	56,104

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Quebec

TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February – Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June - Juin	6 months — mois
0.	transportation	Sanvici	Tevrier					
				Returning fr	om the United	States(1)		
	Land:							
1 2	Automobile	201,760 198,939	210,638 167,279	294,228 241,335	282,153	379,362	498,162	1,866,30
3	Same day	126,099 126,674	153,908 121,626	185,808 169,016	205,913	257,313	299,682	1,228,72
5	One night	7,634	7,549 6,703	9,721 8,735	10,098	16,983	25,174	77,18
6 7 8	Two or more nights	7,935 68,027 64,330	49,181 38,950	98,699 63,584	66,142	105,066	173,306	560,42
9	Bus	17,293 16,471	20,266 16.115	26,507 18,110	14,472	15,729	24,597	118,8
Ц	Same day	5,083 7,031	12,599 8,701	9,416 8,025	3,845	6,680	14,016	51,6
2	One or more nights	12,210 9,440	7,667 7,414	17,091 10,085	10,627	9,049	10,581	67,2
5	Rail	2,006 2,541	1,177 1,367	2,229 2,063	1,448	1,793	2,287	10,9
7	Other methods	3,169 2,910	2,728 2,944	3,417 3,567	3,789	8,140	8,428	29,67
9	Total land	224,228 220,861	234,809 187,705	326,381 265,075	301,862	405,024	533,474	2,025,7
'	Air:	220,001	107,705	203,073				
1	Commercial	69,040	53,414	88,086	74,219	43,922	31,609	360,2
1 2 3 4	Private	74,457 721 740	53,727 783 717	98,705 861 763	861	933	830	4,9
5	Total air	69,761 75,197	54,197 54,444	88.947 99.468	75,080	44,855	32,439	365,2
ĺ	Marine:							
7	Commercial	_	_		-	-	13	
9	Private		=	3	6	337	945	1,2
1 2	Total marine	_	_	- 3	6	337	958	1,3
3 4	Total	293,989 296,058	289,006 242,149	415,328 364,546	376,948	450,216	566,871	2,392,3
			Returni	ing from countr	ies other than	the United Sta	tes(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
15 16	1978 1979	93 98	129 83	184 77	204	148	168	9
7	Air: Returning direct	55,124	46,450	63,356	47,311	30,888	29,530	272,6
8 9 0	1979 Returning via the U.S.A	53,109 5,886 4,432	41,950 2,595 3,498	57,532 4,498 5,938	3,659	2,895	2,274	21,8
1 2	Total air	61,010 57,541	49,045 45,448	67,854 63,470	50,970	33,783	31,804	294,4
	Marine:							
3	Returning direct	-	1	-	2	140	464	6
4 5 6	1979 Returning via the U.S.A	Ξ			-	-	-	
7 8	Total marine	_	1	_	2	140	464	•
9	Total	61,103 57,639	49,175 45,531	68,038 63,547	51,176	34,071	32,436	295,9
	Grand total	355,092	338,181	483,366	428,124	484,287	599,307	2,688,3

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

ébec	le moyen de transport Que	anada, selon	venant au C	s residents re	oc. voyageui	TABLEAU		
	Moyen de transport	Year — Année	December — Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
No		1		nis(1)	ée des États-U	Rentr		
1 2 3 4 5 6 7 8	Par terre: Automobile	4,888,946 2,853,352 210,651 1,824,943	190,387 136,108 6,774 47,505	222,092 163,575 9,546 48,971	319,201 212,324 14,344 92,533	440,801 250,002 20,353 170,446	776,557 378,512 35,510 362,535	1,073,605 484,108 46,965 542,532
9	Autocar	229,650	7,925	8,284	13,551	16,205	28,999 12,417	35,822 16,143
11 12 13	Même jour 1978 1979 1979 Une nuit ou plus 1978	96,495 133,155	2,718 5,207	3,346 4,938	5,171 8,380	5,061 11,144	16,582	19,679
14	1979 Chemin de fer	21,102	1,677	956	1,094	2,018	2,481	1,936
16	1979 Autres moyens	63,686	2,774	3,420	3,723	5,222	8,179	10,697
18	1979			234.752	337,569	464,246	816,216	1,122,060
19 20	Total, par terre	5,203,384	202,763	234,752	337,369	404,240	010,210	1,122,000
21	Par air: Commercial	601,432	40,434	42,042	38,931	36,062	42,815	40,858
22 23	Privé	9,954	548	788	860	952	1,074	743
24 25 26	1979 Total, par air	611,386	40,982	42,830	39,791	37,014	43,889	41,601
27 28 29 30 31 32	Par mer: Commercial 1978 Privé 1978 1979 1979 Total, par mer 1978 1979 1979	15 8,961 8,976 5,823,746	- - - 243,745	6 6 277,588	327 327 377,687	757 757 502,017	2,305 2,305 862,410	4,278 4,280 1,167,941
33 34	Total	5,045,740	243(743	277,000				
				États-Unis(2)	autres que les	entrée des pays	R	
35 36	Par terre (via les États-Unis): 1978	1,895	117	129	156	178	216	173
37	Rentrée directe	491,349	26,221	18,311	28,431	44,413	61,755	39,559
38 39 40		37,835	2,329	2,432	2,538	2,868	3,491	2,370
41 42		529,184	28,550	20,743	30,969	47,281	65,246	41,929
43 44 45 46	Rentrée via les États-Unis	5,545 —	-	2 -	126	713	1,420	2,677
47 48		5,545	-	2	126	713	1,420	2,677
49 50		536,624	28,667	20,874	31,251	48,172	66,882	44,779
51 52		6,360,370	272,412	298,462	408,938	550,189	929,292	1,212,720
-						laska et Hawaï.	continentaux, A	Etats-Unis c

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 8D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of vehicle	January — Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.				Unite	ed States vehicl	es		
	Automobile:							
1 2	Same day	33,932 34,278	38,652 35,355	41,574 42,774	44,446	48,992	52,107	259,703
3 4	One night	1,915 1,690	2,079 1,824	2,162 2,211	2,799	3,040	3,944	15,939
5 6	Two or more nights	8,341 8,777	13,272 12,198	15,212 12,354	16,174	23,843	30,298	107,14
7 8	Total	44,188 44,745	54,003 49,377	58,948 57,339	63,419	75,875	86,349	382,78
9	Trucks used commercially	13,763 15,149	14,761 14,967	16,105 15,845	13,445	15,467	14,939	88,48
11	Other vehicles	168 213	301 653	259 465	202	1,214	1,290	3,43
13	Total	58,119 60,107	69,065 64,997	75,312 73,649	77,066	92,556	102,578	474,69
				Ca	madian vehicles			
	Automobile:							
15	Same day	55,990 57,681	65,780 55,307	77,874 73,477	85,374	104,452	117,319	506,7
17	One night	3,268 3,395	3,253 2,973	4,020 3,919	4,305	7,027	10,005	31,8
19	Two or more nights	23,956 23,537	18,784 15,643	35,475 24,582	25,469	38,942	62,392	205,0
21	Total	83,214 84,613	87,817 73,923	117,369 101,978	115,148	150,421	189,716	743,6
23 24	Trucks used commercially	15,302 17,917	16,662 19,474	17,627 21,052	14,636	16,535	17,638	98,4
25 26	Other vehicles	39 93	30 141	73 150	622	3,359	3,718	7,8
27 28	Total	98,555 102,623	104,509 93,538	135,069 123,180	130,406	170,315	211,072	849,9
					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	89,922 91,959	104,432 90,662	119,448 116,251	129,820	153,444	169,426	766,4
31 32	One night	5,183 5,085	5,332 4,797	6,182 6,130	7,104	10,067	13,949	47,8
33 34	Two or more nights	32,297 32,314	32,056 27,841	50,687 36,936	41,643	62,785	92,690	312,1
35 36	Total	127,402 129,358	141,820 123,300	176,317 159,317	178,567	226,296	276,065	1,126,4
37 38	Trucks used commercially	29,065 33,066	31,423 34,441	33,732 36,897	28,081	32,002	32,577	186,8
39 40	Other vehicles	207 306	331 794	332 615	824	4,573	. 5,008	11,2
41	Total	156,674 162,730	173,574 158,535	210,381 196,829	207,472	262,871	313.650	1,324.6

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Québec

	Genre de véhicule	Year — Année	December — Décembre	November — Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
-				Unis	ules des États	Véhic		
	Automobile:							
	Même jour	564,150	37,687	42,475	47,182	50,708	60,444	65,951
П	1979 Une nuit	41,409	2,157	2,735	3,364	4,449	6,314	6,451
		321,574	16,483	15,998	24,606	35,163	55,275	66,909
1	Deux nuits ou plus	927,133	56,327	61,208	75,152	90,320	122,033	139,311
	Total	721(133	30,327	01,200	75,152	70,520	122,000	.57,511
	Camions commerciaux	182,713	13,873	16,726	16,978	16,387	. 16,202	14,067
	Autres véhicules	9,473	240	76	245	958	1,839	2,681
	Total	1,119,319	70,440	78,010	92,375	107,665	140,074	156,059
	1979							
				ıda	nicules du Cana	Vél		1
	Automobile:	1 120 207	C1 (A)	70.000	01.060	101 400	197.715	100.070
ı	Même nuit	1,139,207	61,003	73,333	91,969	101,428	137,715	166,970
	Une nuit	85,065	2,978	4,244	6,052	8,358	13,862	17,693
	Deux nuits ou plus	634,014	18,792	19,904	35,375	61,068	120,019	173,838
	Total	1,858,286	82,773	97,481	133,396	170,854	271,596	358,501
6	Camions commerciaux	209,663	17,033	20,694	19,910	18,701	19,653	15,272
ı	Autres véhicules	18,918	57	176	422	1,580	3,639	5,203
		*****	00.042		4.52.520	101 125	20 4 000	250.057
	Total	2,086,867	99,863	118,351	153,728	191,135	294,888	378,976
				;	Γotal, véhicules			
	Automobile:							
3	Même jour	1,703,357	98,690	115,808	139,151	152,136	198,159	232,921
-	Une nuit	126,474	5,135	6,979	9,416	12,807	20,176	24,144
3.	Deux nuits ou plus	955,588	35,275	35,902	59,981	96,231	175,294	240,747
	Total	2,785,419	139,100	158,689	208,548	261,174	393,629	497,812
		392,376	30,906	37,420	36,888	35,088	35,855	29,339
	Camions commerciaux							7,884
	Autres véhicules	28,391	297	252	667	2,538	5,478	7,004
iβ	Total	3,206,186	170,303	196,361	246,103	298,800	434,962	535,035

TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of	January	February	March	April	May	June —	6 months
lo.	transportation	- Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Residents	s of the United	States		
	Land:							
	Automobile	561,641	696,425	956.853	1,021,828	1,494,297	2,074,816	6,805,860
	1979 Same day	651,133 488,318	700,350 591,947	973,077 767,883	835,275	1,033,859	1,380,743	5,098,025
5	1979 One night	564,636 24,590	593,111 33,089	819,919 46,016	55,418	86,164	140,004	385,281
	Two or more nights	26,366 48,733 60,131	31,447 71,389 75,792	45,444 142,954 107,714	131,135	374,274	554,069	1,322,554
	Bus	23,664	29,478 24,706	42,762	55,521	139,581	150,248	441,254
	Same day	24,192 15,288	16,671	36,253 27,026	32,917	79,884	107,698	279,484
	One or more nights	15,517 8,376 8,675	14,783 12,807 9,923	23,070 15,736 13,183	22,604	59,697	42,550	161,770
	Rail	1,425 1,301	939 167	1,651 179	1,443	1,575	1,966	8,999
	Other methods	2,270 1,960	2,269 2,176	4,182 5,533	7,427	16,988	25,697	58,833
9	Total land	589,000 678,586	729.111 727.399	1,005,448 1,015,042	1,086,219	1,652,441	2,252,727	7,314,946
	Air:							
	Commercial	37,874 40,885	39,282 40,905	47,765 49,362	50,980	62,191	72,767	310,859
	Private	2,518 3,233	3,112 3,085	3,535 3,913	3,820	8,922	12,531	34,438
5	Total air	40,392 44,118	42,394 43,990	51,300 53,275	54,800	71,113	85,298	345,297
	Marine:							
	Commercial	_	-	_	1	15,134	138,939	154,074
	Private	-	=	17	386	15,832	35,825	52,043
	1979 Total marine	_	_	17	387	30,966	174,764	206,117
	1979	-	-	17				
	Total	629,392 722,704	771,505 771,389	1,056,748 1,068,334	1,141,406	1,754,520	2,512,789	7,866,366
			Resi	lents of countr	ies other than	the United Sta	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
5	Same day	2,097 2,157	1.988 2,787	6,923 7,787	10,155	20,728	23,636	65,527
7	One or more nights	2,503 3,317	2,131 2,433	4,539 5,252	7,411	17,115	23,053	56,752
)	Total land	4,600 5,474	4,119 5,220	11,462 13,039	17.566	37,843	46.689	122,279
	Air:							
2	Entering direct	8,551 9,327	7,700 7,831	13,001 12,098	15,781	34,390	64,753	144,176
3	Entering via the U.S.A	5,777 6,093	4,936 5,651	6,364 7,550	8,574	11,352	17,053	54,056
5	Total air	14,328 15,420	12,636 13,482	19,365 19,648	24,355	45,742	81,806	198,232
_	Marine:							
7	Entering direct	_	_	_	-	_	_	-
)	Entering via the U.S.A	_	_		-	5	2	
1 2	Total marine	_	_	-	-	5	2	
3	Total	18,928 20,894	16,755 18,702	30,827 32,687	41,921	83,590	128,497	320,518
5	Grand total 1978	648,320	788,260 790,091	1.087.575 1.101.021	1,183,327	1,838,110	2,641,286	8,186,878

TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Residents des États-Unis	ario	ii ie moyen de transport Ont	Janada, Scion	emram au C	non residents	. voyageurs	ADLEAU 9A	,	
Residents des États-Unis Par terre:	No	Moyen de transport	-	-	-		September Septembre	August — Août	July - Juillet
Par terre:	110				Unis	ents des États-	Résid		
328		Par terre:			Chis	ents des Etats-	Resid		
789 908,240 785,673 721,880 12,714,572 Même jour 91978 13 848 82,666 49,529 42,508 1,188,573 Une nuit 91978 13 848 82,666 49,529 42,508 1,188,573 Une nuit 91978 13 857 80,199 34,731 221,071 128,481 118,513 4,011,097 Deva nuits on plus 91978 13 8653 80,199 34,731 26,130 16,163 586,338 Autocar 91978 91 8653 80,199 34,731 26,130 16,163 586,338 Même jour 91978 91 867 902 1,007 1,545 2,230 21,795 Une nuit ou plus 1978 13 868 1,18,703 5,160 2,616 200,467 Autres moyens 1978 17 870 1,307,486 1,005,119 914,262 19,122,324 Total, par terre 91978 19 871 1,307,486 1,005,119 914,262 19,122,324 Total, par terre 91978 19 872 5,750 4,168 2,831 76,022 Prive 1979 20 873 1,008 3,666 728 87 207,445 Total, par air 1978 21 874 1,303 5,666 728 87 207,445 Total, par air 1978 13 875 1,376,516 1,059,353 967,797 20,632,489 Total, par air 1979 34 872 1,376,516 1,059,353 967,797 20,632,489 Total, par air 1979 34 874 1,376,516 1,059,353 967,797 20,632,489 Total, par air 1979 34 875 1,376,516 1,059,353 967,797 20,632,489 Total, par air 1979 34 876 1,376,516 1,059,353 967,797 20,632,489 Total, par air 1979 34 877 1,459 8,866 3,449 214,651 Même jour 1978 1979 34 878 1,376,516 1,059,353 967,797 20,632,489 Total, par air 1979 34 879 1,450 1	1	Automobile	17,914,642	882,901	963,683	1,211,977	1,691,328	3,100,697	3,258,196
848 82,666 49,529 42,508 1,188,573 Une nuit 1978 56 5691 221,071 128,481 118,513 4,011,097 Deux nuits ou plus 1979 67 1978 67 1978 67 1978 68 380,199 34,731 26,515 985,420 Autocar 1979 10 1979 10 1979 10 1978 13 1979 14 1979 10 1978 13 1979 14 1978 13 1979 10 1978 13 1978 13 1978 13	3	Même jour	12,714,972	721,880	785,673	908,240	1,134,789	2,012,746	2,053,619
691 221,071 128,481 118,513 4,011,097 Deax nuits on plus 1978 79 78 79 79 78 79 79		Une nuit	1,188,573	42,508	49,529	82,666	132,848	243,006	252,735
Section Sect	1 7	Deux nuits ou plus	4,011,097	118,513	128,481	221,071	423,691	844,945	951,842
304 49.418 24.130 16.163 586.338 Meme jour 1978 11 349 30.781 10.601 10.352 399.082 Une nuit ou plus 1978 11 1979 12 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 15 18 1979 16 1979 17 17 17 17 17 17	9	Autocar	985,420	26,515	34,731	80,199	105,653	146,150	150,918
30,781 10,601 10,352 399,082 Circ nuit ou plus 1978 13 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 18 1979	11	Même jour	586,338	16,163	24,130	49,418	51,304	80,281	85,558
1,007	13	Une nuit ou plus	399,082	10,352	10,601	30,781	54,349	65,869	65,360
1979 16 16 17 18 18 18 18 18 18 18			21.795	2.230	1.545	1.007	1,902	3,212	2,900
1979 18 1979 18 1979 18 1979 18 1979 18 1979 19 1979 19 1979 19 1	16	1979						i	
Par air:	18	Autres moyens	200,467	2,616	5,160	14,303	19,847	45,355	54,353
835 59,079 49,338 50,617 691,009 Commercial 1978 21 1979 22 1979 24 1979 25 1979 26	19	Total, par terre	19,122,324	914,262	1,005,119	1,307.486	1,818,730	3,295,414	3,466,367
1978 2,877 3,787 4,168 2,831 76,022 Prive 1978 23 1979 24									
1978 2,877 3,787 4,168 2,831 76,022 Prive 1978 23 1979 24	21 22	Commercial	691,009	50,617	49,338	59,079	65,835	80,754	74,527
Total	23	Privé	76,022	2,831	4,168	5,750	8,872	10,417	9,546
Residue Resi	25	Total, par air	767,031	53,448	53,506	64,829	74,707	91,171	84,073
1,108	20								
1,108	27	Commercial	535,689	-	-	535	31,620	172,277	177,183
A	3 29	Privé	207,445	87	728	3,666	26,108	56,682	68,131
.165	31	Total, par mer	743,134	87	728	4,201	57,728	228,959	245,314
Description	33	Total	20.632,489	967,797	1,059,353	1,376,516	1,951,165	3,615,544	3,795,754
1978 38 38 38 38 38 38 38	04				les États-Unis	ays autres que	Résidents des p		
1978 38,866 3,449 214,651 Même jour 1978 35 1979 36 36,894 18,703 7,065 5,346 217,012 Une nuit ou plus 1978 37 1979 38 38,664 40,162 15,931 8,795 431,663 Total, par terre 1978 39 1979 40 1978 39 1979 40 1978 39 1979 40 1978 39 1979 40 1978 41 1979 42 1978 43 1979 44 1979 44 1978 43 1979 44 1978 43 1979 44 1978 43 1979 44 1978 45 1979 46 1978 47 1978 48 1979 48		Par torre (sia lee Étate Unic):							
.894 18,703 7,065 5,346 217,012 Une nuit ou plus 1978 37 1979 38 1979 38 1979 38 1979 38 1979 38 1979 38 1979 38 1979 38 1979 40 .664 40,162 15,931 8,795 431,663 Total, par terre 1978 39 1979 40 1979 40 1979 40 .375 18,300 11,546 23,919 376,742 Entrée directe 1978 43 1979 44			214,651	3,449	8,866	21,459	26,770	46,533	42,047
.664 40.162 15.931 8.795 431.663 Total, par terre 1978 39 1979 40 .375 18.300 11.546 23.919 376.742 Entrée directe 1978 41 .231 11.643 8.796 6.842 134.468 Entrée via les États-Unis 1979 42 .606 29.943 20.342 30.761 511.210 Total, par air 1978 45 - - - - Entrée directe 1978 45 5 - - - 47 Entrée via les États-Unis 1978 49 5 - - - 47 Entrée via les États-Unis 1978 49 5 - - - 47 Total, par mer 1978 49 5 - - - 47 Total, par mer 1978 53 5 - - - 47 Total, par mer 1978 1978 51 5 - - - 47 Total, par mer 1978 1978 1979 52		Une nuit ou plus					31,894	52,659	44,593
1979 40 10 11 10 12 13 14 15 15 15 15 16 15 15 15			421 662	9 705	16.021	40.162	50 444	99,192	86,640
18,300		1979	431,003	0,/73	15,951	40,102	56,004	99,192	80,040
11,643	1 41		376 749	99 010	11.546	19 200	40.275	56,139	82,287
.606 29,943 20,342 30,761 511,210 Total, par air	42	1979					16,231	18,813	18,087
Par mer: 1979 46 Par mer: 1978 47 Entrée directe 1978 48 1979 48 1979 48 1979 58 1979 52 1979	44	1979							
Entrée directe		1979	511,210	30,761	20,342	29,943	56,606	74,952	100,374
5 47 Entrée via les États-Unis 1979 48 5 47 Total, par mer 1978 51 1979 52 275 70,105 36,273 39,556 942,920 Total 1978 53	17								
5 47 Total, par mer	48	1979	47	_	_	_	-	28	7
1979 52 .275 70,105 36.273 39.556 942.920 Total	50	1979		_	_	_	9	28	· ·
.275 70,105 36,273 39,556 942,920 Total	51 52	Total, par mer	47	_	_	-	5	28	7
	53 54	Total	942,920	39,556	36,273	70,105	115,275	174,172	187,021
.440 1.446.621 1.095.626 1.007.353 21.575.409 Total global			21,575,409	1,007,353	1,095,626	1,446,621	2,066,440	3,789,716	3,982,775

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

		January	February	March	April	May	June	6 months
	Country of residence	Janvier	- Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Fi	норе:							
	Austria	111	105	225	276	546	753	2,0
	Belgium	126 116	118 118	213 549	592	620	890	2,8
	1979 Bulgaria	185	378	287 11	12	4	26	
	1979 Czechoslovakia 1978	93	5 24	8 23	54	97	170	4
	Denmark 1978	42 114	22 135	40 278	337	725	2,319	3,9
	1979	149	130	270	211	359	1,546	2,5
	Finland	116 138	108 98	179 170				
	France	570 654	632 692	824 1,369	2,848	4,143	3,337	12,3
	Germany (Federal Republic)	1,928 2,387	1,810 2,156	4,613 3,533	5,242	11,738	16,789	42,1
	Greece	220 283	297 236	316 396	418	512	713	2,4
	Hungary	34 52	47 21	83 68	54	301	582	1,1
	Iceland	1 5	7	11 5	12	27	107	1
	Ireland (Republic)	107 142	108 117	284 242	200	412	807	1,9
	Italy	846	776	1,597	2,207	2,925	4,392	12,7
	Malta	912 30	847 25	1,446 40	52	42	68	2
	Netherlands, The	11 682	27 753	50 1,024	1,597	5,102	11,159	20,3
	Norway	693 115	623 47	969 176	208	241	1,009	1,7
	1979 Poland	93 61	97 45	119 83	152	223	184	7
	1979	40 153	44 179	71 265	357	371	596	1,9
	Portugal	190	198	394	35	57	51	1
	Rumania	14 13	14 7	15 21				
	Spain	194 111	122 119	230 313	257	353	404	1,5
	Sweden	327 369	280 340	808 611	1,274	1,692	3,701	8,0
	Switzerland	426 445	440 472	910 896	1,240	2,781	2,792	8,5
	Turkey	44 38	28 40	40 45	56	91	151	4
	United Kingdom	4,892	4,273	7,728 8,325	10,074	25,446	41,621	94,0
	U.S.S.R	5,367	4,744	45	61	28	36	1
	Yugoslavia	42 291	3 205	12 355	316	526	972	2,6
	Other	283 11	114 101	277 131	55	251	238	
	1979	21	17	26				
	Total	11,510 12,793	10,693 11,665	20,843 20,176	28,197	59,613	95,413	226,2
A	frica:							
	Algeria	7 12	6 12	11 14	13	25	10	
	Egypt	26 52	23 26	43 56	44	98	167	
	Nigeria	62 49	40 29	48 58	74	82	184	4
	South Africa	376	167	281 289	427	743	1,021	3,
	Other	300 170 145	168 120 123	180 217	274	417	522	1,
	Total	641 558	356 358	563 634	832	1,365	1,904	5,
A	sia:							
	China	17	5	17	40	67	43	
	Hong Kong	38 269	47 190	50 283	285	445	612	2,
		251	246	340				
	India	204	251	463	721	2,460	2,695	6,

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

July —	August	September –	October —	November —	December -	Year —	Pays de	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence	
							Europe:	
1,482	1,134	636	684	316	238	6,506	Autriche	1978
3,554	1,275	619	768	273	229	9,603	Belgique	1978 1979
18	31	9	9	4	5	134	Bulgarie	
266	264	109	104	53	61	1,318	Tchécoslovaquie	1978
1,559	659	691	927	289	210	8,243	Danemark	1979
1,269	700	320	361	198	166	5,533	Finlande	1979 1978
6,843	8,019	3,336	2,722	1,672	925	35,871	France	1979 1978
22,756	21,444	15,977	9,398	4,389	3,053	119,137	Allemagne (République fédérale)	1979 1978
	1,019	616	547	434	570	6,952	Grèce	1979
1,290		207	117	50	174	3,553	Hongrie	1979
1,221	683				6	440	Islande	1979
118	98	23	24	6			Irlande (République d')	1979
1,102	1,177	1,013	671	199	190	6,270		1979
7,072	7,713	3,179	2,727	2,263	1,733	37,430	Italie	1979
683	240	124	55	19	49	1,427	Malte	1979
13,439	6,128	5,285	2,619	1,116	1,620	50,524	Pays-Bas	1979
571	318	358	405	99	74	3,621	Norvėge	1979
463	437	163	234	80	86	2,211	Pologne	1978
1,115	1,000	500	367	320	490	5,713	Portugal	1978
45	57	24	72	61	23	468	Roumanie	1978 1979
1,296	1,459	767	522	340	273	6,217	Espagne	
3,339	1,889	1,769	2,055	740	443	18,317	Suède	
4,188	2,821	2,515	2,881	787	742	22,523	Suisse	
216	211	99	95	60	64	1,155	Turquie	
50,562	45,013	38,108	16,765	8,323	13,378	266,183	Royaume-Uni	1978
77	90	38	36	32	22	488	U.R.S.S	1979
1,948	1,230	719	356	363	784	8,065	Yougoslavie	1979
266	117	47	121	16	203	1,557	Autres	1979
200	117		121					1979
126,758	105,226	77,251	45,642	22,502	25,811	629,459	Total	1978 1979
							Afrique:	
52	48	20	22	14	25	253	Algérie	1978
383	354	219	74	35	62	1,528	Égypte	1978 1979
222	314	527	68	73	112	1,806	Nigeria	
1,098	865	946	559	411	567	7,461	Afrique du Sud	
841	1,013	526	388	352	288	5,091	Autres	1978
2,596	2,594	2,238	1,111	885	1,054	16,139	Total	1978 1979
							Asie:	.05
121	117	27	113	96	23	686	Chine	197
1,039	1,787	805	309	220	414	6,658	Hong-Kong	197
4,277	3,954	2,946	2,052	989	680	21,692	Inde	197 197
2,174	2,603	861	216	185	269	7,841	Iran	197 197 197

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of	January —	February	March	April	May	June	6 month
residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Asia – Concluded:							
Israel	169	172	348	740	1,187	2,120	4.7
Japan	273 631	244 1.099	549 1,566	2,337	3,845	4,731	14,2
1979	864	1,132	3,298				
Korea, South	103 114	75 137	101 270	145	246	263	S
Lebanon	30 67	22 41	46	61	66	146	3
Malaysia	185	91	73 41	85	282	304	
Pakistan	300 56	154 71	63 99	146	225	436	1,
1979	92	54	88				
Philippines	65 90	70 91	132 173	307	832	528	1,
Singapore	38	24 32	37	63	120	196	
Taiwan	43 103	64	69 191	286	351	473	1,
Other	42 181	45 146	118	050			
1979	207	168	252 292	256	589	1,134	2,
Total	2,145 2,842	2,371 2,781	3,797 6,155	5,629	10,980	14,386	39,
North America, Central America and	2,042	2,761	0,133				
Caribbean: Bahamas 1978	107	118	181	183	163	378	1,
1979	119	131	128				
Barbados	70 69	60 89	169 109	307	251	475	1,
Bermuda	240 208	215	279	273	318	430	1.
Cuba	23	225 7	336 15	28	29	100	
Dominican Republic	19 16	8 13	20 15	33	52	119	
Haiti	21 20	20	29	1.0			
1979	28	20 23	15 13	13	22	33	
Jamaica	604 610	455 592	924 754	915	1,294	1,855	6,
Mexico	373	394	790	695	2,110	1,849	6,
St. Pierre and Miquelon	302	311	771	3	_	1	
1979	6 292	-	1		500		
1979	363	195 225	449 445	578	736	1,445	3,
Other	282 198	175 180	381 202	444	553	863	2,
Total	2,027 1,943	1,655 1,804	3,220 2,808	3,472	5,528	7,548	23.
South America:							
Argentina	224 218	191	158	210	469	385	1,
Brazil	365	246 208	241 310	324	528	585	2,
Colombia	349	341	379 98	160	265	495	1,
1979	74 76	75 50	76				
Guyana	164 190	112 201	262 197	304	302	708	1,
Venezuela	155	123	316	290	452	606	1,
Other	212 306 330	132 332 347	209 436 360	561	870	890	3,
Total	1,288	1,041	1,580	1.849	2,886	3,669	12.
1979	1,375	1,317	1,462		_,,,,,	.,,,,,	
Oceania and other Ocean Islands: Australia	1,169	527	686	1,585	2,691	4,705	11,
1979	1,202	615	1,195				
New Zealand	134 168	101 143	107 229	300	477	763	1,
Other	14 13	11 19	31 28	57	50	109	
Total	1,317 1,383	639 777	824 1,452	1,942	3,218	5,577	13,
17/71							

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

	Ont					oyageurs non			
			Year	December	November	October	September	August	July
No		Pays de résidence	- Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
		Asie – fin:							
2	1978 1979	Israël	19,569	442	793	2,048	2,424	4,000	5,126
4	1978 1979	Japon	55,006	1,084	3,129	5,725	6,663	15,487	8,709
6	1978 1979	Corée du Sud	2,839	164	241	385	284	473	359
3 7	1978 1979	Liban	1,249	92	103	136	125	233	189
3 9	1978 1979	Malaisie	2,730	155	92	130	541	499	325
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1978 1979	Pakistan	3,250	143	254	264	389	586	581
13	1978 1979		4,454	178	267	374	514	684	503
1 1 8	1978 1979	Singapour	1,317	43	72	63	220	265	176
3 13	1978	Taïwan	4,894	160	285	448	613	1,178	742
3 19	1979 1978 1979	Autres	8,144	408	325	652	937	1,607	1,657
21 22	1978 1979	Total	140,329	4,255	7,051	12,915	17,349	33,473	25,978
		Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:			and of the control of				
3 23	1978 1979	Bahamas	3,032	259	192	230	354	399	468
3 25	1978 1979	Barbade	4,704	214	115	210	645	1,011	1,177
3 27	1978	Bermudes	4,995	490	403	342	636	755	614
3 29	1978 1979	Cuba	351	29	22	22	26	6	44
3 31	1978 1979	Dominicaine (République)	899	43	39	43	92	119	315
3 33	1978 1979	Haïti	378	36	14	22	45	75	63
3 35	1978	Jamaïque	20,720	1,375	704	1,056	2,652	4,493	4,393
3 37	1979 1978	Mexique	21,256	1,124	622	1,319	2,066	4,456	5,458
3 39	1978	St. Pierre-et-Miquelon	12	-	_	3	_	_	
3 41	1979 1978	Trinité et Tobago	17,843	1,014	538	866	1,769	4,758	5,203
	1979 1978 1979	Autres	8,129	478	359	406	897	1,391	1,900
45	1978 1979	Total	82,319	5,062	3,008	4,519	9,182	17,463	19,635
		Amérique du Sud:							
3 43	1978 1979	Argentine	5,354	238	330	526	735	1,152	736
	1978 1979	Brésil	6,929	194	334	675	650	906	1,850
3 5	1978 1979	Colombie	3,921	126	117	179	472	690	1,170
3 53	1978	Guyane	6,098	387	256	428	657	1,379	1,139
3 5	1978	Venezuela	9,488	412	250	489	1,255	4,142	998
3 5	1978 1979	Autres	8,998	525	314	625	1,213	1,584	1,342
59	1978 1979	Total	40,788	1,882	1,601	2,922	4,982	9,853	7,235
	1978	Océanie et autres îles océaniques: Australie	27,524	1,237	961	2,413	3,496	4,258	3,796
8 6	1978	Nouvelle-Zélande	5,692	228	243	559	731	1,145	904
8 6	1978 1978 1979	Autres	670	27	22	24	46	160	119
8 6	1978	Total	33,886	1,492	1,226	2,996	4,273	5,563	4,819
8 69	1978	Total global	942,920	39,556	36,273	70,105	115,275	174,172	187,021

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June – Juin	6 months — mois
vO.				Returning f	rom the United	d States(1)		
	Land:							
1	Automobile	745.874	780,316	1,153,696	1,105,036	1,140,648	1,070,264	5,995,834
2 3	Same day	742,798 609,392	702,605 652,062	1,059,655 781,153	837,722	868,393	871,151	4,619,87
5	0ne night	602,449 20,607	595,291 22,043	761,056 31,969	29,590	39,100	42,314	185,62
6 7 8	Two or more nights	25,166 115,875 115,183	22,525 106,211 84,789	29,000 340,574 269,599	237,724	233,155	156,799	1,190,33
9	Bus	64,207 66,527	67,905 60,180	76,270 74,139	62,797	82,632	89,483	443,29
11	Same day	50,593	49,435	45,065	43,479	49,779	63,118	301,46
12	One or more nights	51,642 13,614 14,885	45,487 18,470 14,693	49,460 31,205 24,679	19,318	32,853	26,365	141,82
15 16	Rail	557 731	444 213	659 311	594	545	567	3,36
17 18	Other methods	4,897 4,136	5,275 3,776	6,989 7,082	9,169	15,419	15,474	57,22
19 20	Total land	815,535 814,192	853,940 766,774	1,237,614 1,141,187	1,177,596	1,239,244	1,175,788	6,499,71
21	Air:	110 705	114540	350 455	140 100	00.500	44.005	71001
22	Commercial	119,705 127,235	114,546 117,829	178,457 197,884	143,130	90,782	66,327	712,94
23 24	Private	1,589 1,763	1,935 1,785	2,861 2,553	2,665	2,693	2,599	14,34
25 26	Total air	121,294 128,998	116,481 119,614	181,318 200,437	145,795	93,475	68,926	727,28
	Marine:							
27 28 29	Commercial	_	_	_		4,959	37,917	42,87
29 30	Private	31	=	21	78	2,273	4,929	7,31
32	Total marine	31		21	78	7,232	42,846	50,18
33	Total	936,860 943,190	970,421 886,388	1,418,932 1,341,645	1,323,469	1,339,951	1,287,560	7,277,19
			Returni	ng from counti	ries other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
35 36	1978	717 906	844 1,028	1,082 1,928	1,444	1,103	1,067	6,26
37	Air: Returning direct	83,228	62,891	92,109	73,818	52,907	52,460	417,41
38	1979	83,623	62,196	91,008				
0	Returning via the U.S.A	11,961 11,589	9,291 9,260	13,698 12,627	10,514	7,606	5,643	58,71
12	Total air	95,189 95,212	72,182 71,456	105,807 103,635	84,332	60,513	58,103	476,12
	Marine:							
13	Returning direct	_	_	_	-	-	-	
15 16	Returning via the U.S.A. 1978 1979	_	-	_		-	-	
	Total marine	_	_	_	-	-	-	
47 48 49 50	Total	95,906 96,118	73.026 72,484	106,889 105,563	85,776	61,621	59,170	482,38

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ario	te moyen de transport Ont	inada, seion	venant au Ca	s residents re	C. voyageur	TABLEAU		
No	Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
				nis(1)	ée des États-U	Rentro		
1 2 3 4 5 6 7 8	Par terre: Automobile 1978 Même jour 1979 Une nuit 1979 Deux nuits ou plus 1978 1979 1978	13,116,144 9,968,147 471,320 2,676,677	888,795 739,709 27,157 121,929	882,478 739,356 28,569 114,553	1,069,780 813,507 43,591 212,682	1,133,518 875,877 43,888 213,753	1,591,435 1,082,525 72,190 436,720	1,554,304 1,097,300 70,302 386,702
12	Autocar 1978 1979 1979 Même jour 1978 1979 1978 Une nuit ou plus 1978 1978 1978	867,767 597,764 270,003	54,002 43,512 10,490	62,468 48,078 14,390	75,315 51,602 23,713	69,538 46,428 23,110	78,161 49,932 28,229	84,989 56,743 28,246
17	Chemin de fer	6,883 140,121	469 5,065	353 6,568	514 10,074	610 13,594	764 23,277	807 24,320
19 20	Total, par terre	14,130,915	948,331	951,867	1,155,683	1,217,260	1,693,637	1,664,420
21 22 23 24	Commercial 1978 Privé 1979 1979 1978	1,196,976 28,053	83,252 1,361	88,966 1,890	86,326 2,298	72,036 2,409	80,675 2,945	72,774 2,808
25 26	Total, par air	1,225,029	84,613	90,856	88,624	74,445	83,620	75,582
28 29	Commercial	200,044 36,942	- 34	223	1,513 1,364	29,475 5,999	57,998 11,434	68,182 10,577
31 32	Total, par mer	236,986	34	223	2,877	35,474	69,432	78,759
33 34	Total	15,592,930	1,032,978	1,042,946	1,247,184	1,327,179	1,846,689	1,818,761
)	es États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay	I	
35 36	Par terre (via les États-Unis): 1978	16,023	682	864	1,602	2,242	2,142	2,229
38	Rentrée directe	804,497 96,906	40,855 5,195	36,421 6,784	54,018 5,995	81,344 7,409	107,578 7,344	66,868 5,466
41 42	Total, par air	901,403	46,050	43,205	60,013	88,753	114,922	72,334
44 45 46 47	Par mer: 1978 Rentrée directe 1978 Rentrée via les États-Unis 1978 1978 1978 Total, par mer 1978	7 - 7	-	-	1 -		4	2 - 2
48	1975 Total	917,433	46,732	44,069	61,616	90,995	117,068	74,565
51	1975 Total global	16,510,363	1,079,710	1,087,015	1,308,800	1,418,174	1,963,757	1,893,326
1 02	177.							

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

OIII	ario TABLE 9D. Number	or venicies	Travelling be	tween Canau	a and the Of	nieu States		
No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
110.				Uni	ted States vehi	cles		
	Automobile:							
1 2	Same day	235,825 271,284	277,575 279,083	341,818 371,464	368,154	440,258	562,707	2,226,337
3 4	One night	12,512 13,573	15,541 15,144	20,683 21,385	24,960	37,435	61,553	172,684
5	Two or more nights	21,120 25,380	30,162 31,379	56,072 45,029	53,799	139,977	198,938	500,068
7 8	Total	269,457 310,237	323,278 325,606	418,573 437,878	446,913	617,670	823,198	2,899,089
9	Trucks used commercially	39,986 53,084	46,849 50,719	53,256 61,596	45,549	49,844	50,782	286,266
11	Other vehicles	38 128	117 68	275 585	885	2,890	5,005	9,210
13 14	Total	309,481 363,449	370,244 376,393	472,104 500,059	493,347	670,404	878,985	3,194,565
				C	anadian vehicle	2S		
	Automobile:							
15 16	Same day	304,138 309,166	326,642 311,554	376,402 376,128	411,631	426,668	427,957	2,273,438
17 18	One night	10,394 12,610	10,844 11,486	15,176 14,427	14,604	18,825	20,454	90,297
19	Two or more nights	42,159 43,584	41,543 34,642	114,964 93,384	92,339	88,802	62,941	442,748
21 22	Total1978 1979	356,691 365,360	379,029 357,682	506,542 483,939	518,574	534,295	511,352	2,806,483
23 24	Trucks used commercially	50,025 69,087	58,811 65,094	66,342 78,357	65,317	67,659	69,115	377,269
25 26	Other vehicles	34 337	178 284	353 455	1,299	2,804	3,498	8,166
27 28	Total1978 1979	406,750 434,784	438,018 423,060	573,237 562,751	585,190	604,758	583,965	3,191,918
					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	539,963 580,450	604,217 590,637	718,220 747,592	779,785	866,926	990,664	4,499,775
31 32	One night	22,906 26,183	26,385 26,630	35,859 35,812	39,564	56,260	82,007	262,981
33 34	Two or more nights	63,279 68,964	71,705 66,021	171,036 138,413	146,138	228,779	261,879	942,816
35 36	Total	626,148 675,597	702,307 683,288	925,115 921,817	965,487	1,151,965	1,334,550	5,705,572
37 38	Trucks used commercially	90,011 122,171	105,660 115,813	119,598 139,953	110,866	117,503	119,897	663,535
39 40	Other vehicles	72 465	295 352	628 1,040	2,184	5,694	8,503	17,376
41 42	Total	716,231 798,233	808,262 799,453	1,045,341 1,062,810	1,078,537	1,275,162	1,462,950	6,386,483

TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

	Genre de véhiculé	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July — Juillet
No	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	- I IIIICC	2000111010					
				Unis	cules des États	Véhic		
	Automobile:							
	Même jour	5,301,430	331,056	355,891	404,972	480,704	752,897	749,573
	Une nuit	516,052	20,018	23,182	37,316	60,375	99,302	103,175
3	Deux nuits ou plus	1,473,057	47,479	53,834	90,966	165,565	291,675	323,470
	Total	7,290,539	398,553	432,907	533,254	706,644	1,143,874	1,176,218
1	Camions commerciaux	579,794	47,770	53,026	56,523	49,550	44,968	41,691
	Autres véhicules	28,935	124	319	982	2,580	6,605	9,115
1 1	Total	7,899,268	446,447	486,252	590,759	758,774	1,195,447	1,227,024
				ndo.	nicules du Cana	Vál		
				ida	ncules du Cana	ver		
	Automobile:	4.500.044	222.010	25,4 222	000 550	401.040	485 008	455.000
1	Même nuit	4,783,044	362,013	374,330	399,573	421,040	475,627	477,023
1 1	Une nuit	219,275	13,315	14,500	20,965	20,850	29,946	29,402
1 2	Deux nuits ou plus	979,601	47,384	48,144	81,613	82,651	146,769	130,292
	Total	5,981,920	422,712	436,974	502,151	524,541	652,342	636,717
2 2	Camions commerciaux	754,375	60,833	67,471	68,527	62,301	62,052	55,922
	Autres véhicules	20,756	46	250	1,137	2,311	4,247	4,599
2 2	Total	6,757,051	483,591	504,695	571,815	589,153	718,641	697,238
				i	Γotal, véhicules	-		
	Automobile:							
3 2	Même jour	10,084,474	693,069	730,221	804,545	901,744	1,228,524	1,226,596
1	Une nuit	735,327	33,333	37,682	58,281	81,225	129,248	132,577
	Deux nuits ou plus	2,452,658	94,863	101,978	172,579	248,216	438,444	453,762
3 3	Total	13,272,459	821,265	869,881	1,035,405	1,231,185	1,796,216	1,812,935
3 3	Camions commerciaux	1,334,169	108,603	120,497	125,050	111,851	107,020	97,613
	Autres véhicules	49,691	170	569	2,119	4,891	10,852	13,714
4	Total	14,656,319	930,038	990,947	1,162,574	1,347,927	1,914,088	1,924,262

TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June – Juin	6 months — mois
l				Residents	of the United	States		
Ì								
ľ	Land: Automobile	28,586	28,361	38,230	37,144	66,510	99,855	298,68
	1979	25,410 18,090	28,567 19,249	26,633 23,631	23,694	33,958	44,526	163,1
	Same day	17,883	17,885	18,864 3,604	3,518	5,318	7,669	25,68
	One night	2,882 2,146	2,696 2,367	1,452			47,660	109,8
	Two or more nights	7,614 5,381	6,416 8,315	10,995 6,317	9,932	27,234	47,000	100,0
	Bus	584	813	1,011	1,481	3,942	4,585	12,4
	Same day	473 344	1,292	1,428 233	338	2,057	1,392	4,5
	1979	294 240	281 656	314 778	1,143	1,885	3,193	7,8
	One or more nights	179	1,011	1,114				
	Rail	-	_	_	-	1	_	
	Other methods	21	76	126	31	134	191	5
	1979	77	132	145	12.484		104 (21	211.4
	Total land	29,191 25,960	29,250 29,991	39,367 28,206	38,656	70.587	104,631	311,6
	Air:	20.70						
	Commercial	2,737	2,526	2,990	3,340	2,538	4,586	18,7
	Private	1,925 147	3,290 176	2,654 236	288	711	1,705	3,5
l	1979	139	307	146	2 (29	3 240	6,291	21,9
Ì	Total air	2,884 2,064	2,702 3,597	3,226 2,800	3,628	3,249	0,271	21,
	Marine:							
	Commercial	-	-	-	-	-	-	
	1979 Private	_	_	_	-	-	-	
	1979	-	-	-				
	Total marine	Ξ	_	=				
	Total	32,075 28,024	31,952 33,588	42,593 31,006	42,284	73,836	110,922	333,
			Resi	dents of countr	ies other than	the United Sta	ites	
	Land(via the U.S.A.):							
1	Same day	5	6	14	11	82	126	
1	1979 One or more nights	7 20	14 13	26 12	57	185	262	
1	1979	63	32	119	60	267	388	
1	Total land	25 70	19 46	26 145	68	267	380	
	Air:							
-	Entering direct	183	114	570	370	1,334	2,239	4
1	1979 Entering via the U.S.A	191 273	165 234	459 386	506	208	835	2
1	1979	139	161	215	07/	1,542	3,074	7
1	Total air	456 330	348 326	956 674	876	1,542	3,014	
1	Marine:							
1	Entering direct	_	_	_				
1	Entering via the U.S.A	_		_	_	_	_	
	Total marine	_	-	_	-	-	-	
	1979	-	-	-				
	Total	481 400	367 372	982 819	944	1,809	3,462	8
١.								
1	Grand total	32,556 28,424	32,319 33,960	43,575 31,825	43,228	75,645	114,384	341

TABLEAU 10A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

10	lon le moyen de transport Manito	Janada, seio	s emram au C	non residents	1. Voyageurs	ABLEAU 10A		
1	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
Ť			-1	Unis	ents des États	Résid		
	Par terre:			Unis	ents des Etats	Resid		
	Automobile	717,314	27,807	28,097	46,764	73,767	104,700	137,493
	Même jour	368,011	18,670	18,883	26,140	33,935	45,944	61,291
	1979 Une nuit	62,702	1,918	1,793	3,632	7,612	10,772	11,288
	1979	286,601	7,219	7,421	16,992	32,220	47,984	64,914
l	Autocar	22,144	421	346	975	1,306	2,864	3,816
L	Même jour	7,858	242	178	140	660	662	1,455
Н	Une nuit ou plus	14,286	179	168	835	646	. 2,202	2,361
		1	-	-	-	-	-	-
	Autres moyens	1,341	53	9	15	105	241	339
		740,800	28,281	28,452	47,754	75,178	107,805	141,648
	Par air:							
	Commercial	42,911	3,279	2,569	3,655	4,938	4,934	4,819
П	Privé	6,811	132	193	509	827	896	991
	Total, par air	49,722	3,411	2,762	4,164	5,765	5,830	5,810
ŀ	Par mer:							
	- Commercial	-	-	-	-	-	-	-
-	- Privé	_	-	-	-	-	-	-
1	Total, par mer	-	-	-	_	-	-	-
	Total	790,522	31,692	31,214	51,918	80,943	113,635	147,458
				les États-Unis	ays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
	Même jour	830	7	14	34	108	263	160
1		2,012	33	34	166	261	384	585
	2 Total, par terre	2,842	40	48	200	369	647	745
-	Par air:							
	B Entrée directe	11,613	659	189	383	1,362	1,962	2,248
1		4,837	231	202	363	626	549	424
	Total, par air	16,450	890	391	746	1,988	2,511	2,672
	Par mer:							
	Entrée directe	1	-	-	-	1	-	-
	- Entrée via les États-Unis	_	-	-	_	_	-	-
	Total, par mer	1	-	-	-	1	-	-
	Total	19,293	930	439	946	2,358	3,158	3,417
	5 Total global	809,815	32,622	31,653	52,864	83,301	116,793	150,875
	1979				02,004	00,031	110,75	20,073

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of	January	February	March —	April –	May -	June —	6 months
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
,	Europe:							
	Austria	1		2	5	10	24	4
	1979 Belgium	2 1	14	9 6	7	19	72	10
	1979 Bulgaria	1	10	4		_		
	1979	_	-		1	3	12	
	Czechoslovakia	_	=	1	-			
	Denmark	2 1	6 3	12 9	9	13	39	
	Finland	1	3 1	3 4	7	2	27	
	France	3 10	10	12 17	21	31	41	1
	Germany (Federal Republic) 1978	18	41	317	98	398	959	1,8
	Greece	62 4	68	220	9	2	1	
	1979 Hungary	6	8 1	4 3	_	5	6	
	1979	-	- 1	2	1	5	14	
	Iceland	_	_	1		i		
	Ireland (Republic)	8 4	2 1	3 2	3	8	40	
	Italy	15 7	18 7	8 11	21	6	11	
	Malta	-	- 1	-	-	-	1	
	Netherlands, The	25	10	28	54	129	204	4
	Norway	30 6	10	30 13	17	26	66	1
	1979 Poland	2	3 1	86	2	_	3	
	1979	2	- 4	- 2	4			
	Portugal	3 -	1	1	4	_	_	
	Rumania	_	_	3	-	2	_	
	Spain	2	5 2	3	4	1	2	
	Sweden	2	13	20 26	20	13	23	
	Switzerland	4 12	4 5	20	16	18	13	
	1979 Turkey	1 1	10	11	1	_	_	
	1979 United Kingdom	100	95	314	293	925	1,314	3,0
	1979	97	99	202	2		1	,,,,
	U.S.S.R	1	_	1 _		_		
	Yugoslavia	- 2	5 5	- 3	4	2	13	
	Other		-	- 1	-	3	-	
	Total	205	230	777	599	1,621	2,886	6,3
	1979	234	256	644				
	Africa:							
	Algeria	_	_	_	-	-	-	
	Egypt	4	-	-	-	-	3	
	Nigeria	2	1	1	-	-	13	
	South Africa	2 19	17	11	22	15	20	1
	1979 Other	6 5	6 2	14	12	10	12	
	1979	13	5	3				
	Total	30 21	20 11	16 17	34	25	48	
	Asia:							
	China	2	_	1	-	-	-	
1	Hong Kong	5	8	- 6	11	-	4	
	1979 India	1 12	5 9	- 8	11	24	10	
1	1979	_	6	5 6	3	1	20	
	Iran		1	3	3	1	20	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Т			3.7	D .	N	0-4-1	Conto	August	July
		Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
N		Europe:							
	. 1978	Autriche	149	3	4	63	8	14	15
	1979	Belgique	295	5	6	24	15	36	103
	1979	Bulgarie	1	_	_	-	1	-	-
	1979	Tchécoslovaquie	36	3	2	1	1	3	10
	1979 . 1978	Danemark	159	6	2	7	15	29	19
1		Finlande	82	3	3	10	8	3	12
1		France	320	18	4	9	57	72	42
1	1979	Allemagne (République fédérale)	4,325	56	60	112	663	797	806
1	1979 . 1978	Grèce	58	7	4	6	7	. 5	1
1		Hongrie	31	-	1	-	3	4	8
2	1979	Islande	84	3	2	9	5	7	35
2	1979 . 1978	Irlande (République d')	97	-	2	-	10	7	14
2		Italie	179	2	7	25	10	21	35
2		Malte	5	4	-	-	-	- 1	-
2		Pays-Bas	978	34	27	42	123	85	217
3	1979	Norvège	588	1	7	9	25	350	65
		Pologne	30	1	3	3	7	8	2
3	1979	Portugal	39	-	7	6	11	2	-
3	1979	Roumanie	8	2	-		1	-	-
		Espagne	36	-	_	4	12	-	3
4		Suède	284	83	3	23	36	10	38
4.		Suisse	246	14	12	15	22	39	60
4.	1979	Turquie	15	1	1	2	3	1	5
4	1979	Royaume-Uni	7,518	513	123	348	884	1,168	1,441
4:	1979 . 1978 1979	U.R.S.S.	8	-	-	2	1		1
5	. 1979 . 1978 1979	Yougoslavie	95	6	1	3	26	17	18
5:		Autres	10	-	1	1	-	1	4
5.		Total	15,676	765	282	724	1,954	2,679	2,954
		Afrique:							
5		Algérie	7	-	-	-	3	1	3
58		Égypte	19	1	1	-	2	4	4
6:	1979 . 1978	Nigeria	56	5	4	2	10	6	12
63	1979 . 1978	Afrique du Sud	206	21	5	14	27	10	25
64		Autres	165	6	5	13	20	24	52
63	1979 . 1978 1979	Total	453	33	15	29	62	45	96
		Asie:							
69	1978	Chine	8	-	-	2	1	2	-
71 72		Hong-Kong	78	1	2	3	13	16	9
73	1978	Inde	213	11	12	11	34	52	19
78	1978	Iran	74	11	6	2	12	4	8

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of	January	February	March	April	May	June —	6 montl
Country of residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Asia – Concluded:				10	1.5	220	3
Israel	4 4	_ 2	6	19	15	320	
Japan	61	24	15 27	55	3	41	2
1979 Korea, South	11	14	16	3	_	1	
1979	_	_	î				
Lebanon	3	_	_	-	_	-	
Malaysia	2	-	-	7	-	2	
Pakistan	3	1 2	- 2	1	_	2	
1979	-	_	2 2				
Philippines		9 16	5 2	10	8	2	
Singapore	1	- 1	-	-	1	-	
1979	1	_	- 2	1		2	
1979	_		-	-			
Other	10 5	3 -	8 6	3	7	11	
Total1978	106 23	56 45	72 50	124	59	415	
North America, Central America and	23	43	30				
Caribbean:				,			
Bahamas	2	_	- 2	2		_	
Barbados	_	4	5 7	7	4	1	
Bermuda	4	1 -	-	1	1		
1979	-	-	-				
Cuba	1	_	_	_	_		
Dominican Republic	5	2	-	-	-	-	
Haiti		_	_	4	_	non.	
1979	=	_	- 1		-		
Jamaica	2	- 3	3	5	7	4	
Mexico	11	11	12	9	28	20	
St. Pierre and Miquelon	22	7	36	_	_	_	
1979	***		-				
Trinidad and Tobago	2 2	- 1	8	3	7	6	
Other	3 3	1 1 2	8 2	10	3	14	
Total1978	26	18	36	41	50	45	
1979	32	14	49				
South America: Argentina	8	3	_	23	2	2	
1979	4	_					
Brazil	5 5	2 8	5 3	26	4	9	
Colombia	í	1	3 2	2	-	6	
1979 Guyana	_	_	1	2	_	1	
1979	7	_	_			_	
Venezuela	1_	3 1	1	15	-	4	
Other	8 10	4 5	14 9	20	7	3	
Total	23 19	13 14	23 12	88	13	25	
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	78	17	40	35	29	34	
1979 New Zealand	50 9	17 13	29 18	23	12	5	
1979	21	15	18				
Other	4 -	_	_		_	4	
	91	30	58	58	41	43	
Total	71	32	47				

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

July Juillet	August — Août	September Septembre	October	November	December	Year		
15		Septemore		Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence	
			Octobre	Novembre	Decembre	Annee	residence	N
	36	13	11	9	5	453	Asie – fin: Israël	8
	114	28	18	13	9	428	197 Japon	9
1	4	3	4	2	3	25	197 Corée du Sud 197	9
	*	5	7		0	8	197	9
_	_		_	_	_		Liban	9
1	5	4	3	3	1	28	Malaisie	9 1
7	1	9	3	6	1	37	Pakistan	9 1
14	9	11	8	2	2	80	Philippines	9 1
-	1	4	1	1	1	10	Singapour	8 1
5	3	1	-	5	-	19	Taïwan	
7	16	19	21	13	11	129	Autres	8 1
121	263	157	87	74	56	1,590	Total197 197	8 2 9 2
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
-	3	1	1		-	9	Bahamas	9 2
5	_	7	_	_	-	33	Barbade	
_	_	-	_	_	-	3	Berniudes	8
-	_	-	_	_	-	-	Cuba	8
_	_	-	_	_	-	7	Dominicaine (République)	8
_	_	_	_	_	_	4	Haïti	8 3
9	13	2		4	1	50	197 Jamaïque	8 3
21	46	30	24	14	13	239	197 Mexique	8
_	_	_	_	_	_	_	St. Pierre-et-Miquelon	9 3
8	7	8	5	1	5	60	197 Trinité et Tobago	9 .
15	13	5	2	2	1	77	197 Autres	9
							197	9
58	82	53	32	21	20	482	Total	
13	1	1	2	1	1	57	Amérique du Sud: Argentine	8
11	5	10	12	4	6	99	197 Brésil 197	9 .
			12	3	0	22	197	9
2	2	3	_				Colombie	9
3	_	8	1	2	3	21	Guyane	9 .
1	4	7	3	_	-	39	Venezuela	9
9	15	3	10	15	11	119	Autres	9
39	27	32	28	25	21	357	Total	8
106	43	61	26	20	23	512	Océanie et autres îles océaniques: Australie	78
33	17	39	18	2	12	201	197 Nouvelle-Zélande	9
10	2	-	2	_	-	22	Autres	78
149	62	100	46	22	35	735	197 Total197	18
							197	19
3,417	3,158	2,358	946	439	930	19,293	Total global	18

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February – Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
				Returning f	from the Unite	d States(1)		
	Land:							
1 2 3	Automobile	49,269 44,996 29,344	49,969 38,568 29,903	79,874 58,482 38,605	81,955 41,536	92,307 50,299	106,544 68,449	459,918 258,136
4 5 6 7 8	1979 One night	27,127 2,678 2,638 17,247	22,950 2,839 1,942 17,227	33,142 4,584 2,217 36,685	3,928 36,491	4,967 37,041	6,721	25,717 176,065
9	1979 Bus	15,231 3,430	13,676 3,861	23,123 4,924	5,351	4,934	4,094	26,594
0	1979 Same day	4,336 1,771 2,318	4,027 1,636	4,209 2,582	2,512	2,995	2,925	14,421
2 3 4	One or more nights	2,318 1,659 2,018	2,181 2,225 1,846	2,104 2,342 2,105	2,839	1,939	1,169	12,173
5	Rail		=	_	-	3	_	3
7 8	Other methods	153 88	76 34	34 98	131	610	673	1,677
9	Total land	52,852 49,420	53,906 42,629	84,832 62,789	87,437	97,854	111,311	488,192
1	Air: Commercial	12,240	10.400	19 (199	10.500	0.000	1.700	-1.000
2 3 4	1978 1979 Private 1978 1979	13,422 189 196	10,498 13,548 223 181	13,683 16,668 246 234	10,529 223	2,938 277	1,720	51,608 1,400
5	Total air	12,429 13,618	10,721 13,729	13,929 16,902	10,752	3,215	1,962	53,008
	Marine:							
7 8	Commercial	_	_	_	-	-	_	_
9	Private	_	-		-	-	-	_
1 2	Total marine	-	_	_		-	-	_
3	Total	65,281 63,038	64,627 56,358	98,761 79,691	98,189	101,069	113,273	541,200
			Return	ing from countr	ries other than	the United S	tates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5 6	1978	1	_	_	1	2	10	13
7	Returning direct	2,503	2,764	2,907	2,581	1,756	2,289	14,800
9	Returning via the U.S.A	2,175 1,125 319	1,462 1,298 539	1,577 1,037 436	686	132	85	4,363
2	Total air	3,628 2,494	4,062 2,001	3,944 2,013	3,267	1,888	2,374	19,163
.	Marine:							
3	Returning direct	_ _ _		=	-	-	_	-
7 8	Total marine	_	_	-	-	-	-	-
9	Total	3,628 2,495	4,062 2,001	3,944 2,013	3,268	1,890	2,384	19,176
1 2	Grand total	68,909 65,533	68,689 58,359	102,705 81,704	101,457	102,959	115,657	560,376

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

oba	le moyen de transport Manito	anada, selon	evenant au C	rs résidents r	OC. Voyageu	TABLEAU 1		
No	Moyen de transport'	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				nis(1)	ée des États-U	Rentre		
	Par terre:			113(1)	ce des Etats-o			
1 2	Automobile	1,134,866	48,445	59,755	81,970	108,237	176,214	200,327
3	Même jour	609,702	33,573	35,389	44,365	50,151	74,451	113,637
5	Une nuit	65,582	2,327	3,117	4,361	7,042	12,145	10,873
7 8	Deux nuits ou plus	459,582	12,545	21,249	33,244	51,044	89,618	75,817
9	Autocar	48,650	2,902	3,780	2,685	3,169	5,109	4,411
10	Même jour	28,575	1,921	2,838	1,791	2,000	3,089	2,515
12 13 14	1979 Une nuit ou plus	20,075	981	942	894	1,169	2,020	1,896
15	Chemin de fer	3	-	-	-	-	-	-
17	Autres moyens	4,331	74	34	91	393	881	1,181
19	Total, par terre	1,187,850	51,421	63,569	84,746	111,799	182,204	205,919
	Par air:							
21 22	Commercial	77,769	5,576	5,531	5,062	4,304	3,496	2,192
23 24	Privé	2,933	170	164	281	232	409	277
25 26	Total, par air	80,702	5,746	5,695	5,343	4,536	3,905	2,469
	Par mer:							
27 28	Commercial	-	-	-	_	-	-	-
29	Privé		-	-	-	-	-	-
31	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
33	Total	1,268,552	57,167	69,264	90,089	116,335	186,109	208,388
)	es États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay	I	
	Par terre (via les États-Unis):							
35 36	1978	23	-	-	-	-	1	9
36								
37	Par air: Rentrée directe	27,205	567	834	1,500	2,694	3,938	2,872
38 39 40	Rentrée via les États-Unis	6,090	258	172	255	499	438	105
41	Total, par air	33,295	825	1,006	1,755	3,193	4,376	2,977
	Par mer:							
43	Rentrée directe		-	_	_	_	-	-
45	Rentrée via les États-Unis	-	-	_	_	-	-	-
41	Total, par mer	_	-	_	-	_	-	-
48	1979							
48	1979 Total	33,318	825	1,006	1,755	3,193	4,377	2,986

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months — mois
140.				Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	7,880 7,815	8,203 7,425	9,949 8,236	10,175	13,587	16,369	66,163
3 4	One night	1,134 896	1,074 875	1,386 609	1,324	1,980	2,698	9,596
5 6	Two or more nights	2,795 2,107	2,464 2,853	4,069 2,343	3,753	9,117	15,022	37,220
7 8	Total	11,809 10,818	11,741 11,153	15,404 11,188	15,252	24.684	34,089	112,979
9	Trucks used commercially	2,984 3,283	3,716 3,073	3,972 4,057	3,903	5,031	4,423	24,029
11 12	Other vehicles	20 68	70 122	123 144	23	103	125	464
13 14	Total	14,813 14,169	15,527 14,348	19,499 15,389	19,178	29,818	38,637	137,472
				Ca	madian vehicles	;		
	Automobile:							
15 16	Same day	11,826 11,390	12,330 9,420	15,344 13,384	16,451	19,730	25,755	101,436
17 18	One night	1,069 1,116	1,143 777	1,683 892	1,535	1,903	2,492	9,825
19 20	Two or more nights	5,886 5,266	6,099 4,819	12,240 7,808	12,487	12,812	10,843	60,367
21 22	Total	18,781 17,772	19,572 15,016	29,267 22,084	30,473	34,445	39,090	171,628
23 24	Trucks used commercially	2,231 2,925	2,919 2,713	3,254 3,316	3,308	4,866	4,069	20,647
25 26	Other vehicles	137 64	61 29	30 86	111	505	515	1,359
27 28	Total	21,149 20,761	22,552 17,758	32,551 25,486	33,892	39,816	43,674	193,634
				,	Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	19,706 19,205	20,533 16,845	25,293 21,620	26,626	33,317	42,124	167,599
31 32	One night	2,203 2,012	2,217 1,652	3,069 1,501	2,859	3,883	5,190	19,421
33 34	Two or more nights	8,681 7,373	8,563 7,672	16,309 10,151	16,240	21,929	25,865	97,587
35 36	Total	30,590 28,590	31,313 26,169	44,671 33,272	45,725	59,129	73,179	284,607
37 38	Trucks used commercially	5,215 6,208	6,635 5,786	7,226 7,373	7,211	9,897	8,492	44,676
39 40	Other vehicles	157 132	131 151	153 230	134	608	640	1,823
41 42	Total	35,962 34,930	38,079 32,106	52,050 40,875	53,070	69,634	82,311	331,106

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

N.T.	Genre de véhicule	Year — Année	December - Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
N				Unis	ules des États	Véhic		
	Automobile:							
	Même jour	144,149	7,975	8,237	11,129	13,294	16,619	20,732
	1979 Une nuit	22,715	781	742	1,431	2,709	3,641	3,815
	1979	95,860	2,738	2,910	6,208	11,103	15,476	20,205
	Deux nuits ou plus	262,724	11,494	11,889	18,768	27,106	35,736	44,752
	1979	202,724	11,474	11,007	10,700	27,100	33,736	44,732
1	Camions commerciaux	45,782	3,038	3,522	4,149	3,942	3,625	3,477
1 1	Autres véhicules	1,045	53	7	5	79	189	248
1 1	Total	309,551	14,585	15,418	22,922	31,127	39,550	48,477
	-			ada	nicules du Cana	Vét		
	- Automobile:							
1 1	Même nuit	232,584	13,626	14,528	18,287	19,373	26,531	38,803
	Une nuit	24,246	957	1,270	1,663	2,581	4,183	3,767
1	Deux nuits ou plus	152,601	4,463	7,446	11,646	16,980	27,941	23,758
2	Total	409,431	19,046	23,244	31,596	38,934	58,655	66,328
2	Camions commerciaux	41,676	2,654	3,340	4,477	3,395	3,675	3,488
-	1979 Autres véhicules	3,446	70	28	65	299	669	956
2	1979							
2	Total	454,553	21,770	26,612	36,138	42,628	62,999	70,772
				3	Γotal, véhicule	•		
	Automobile:							
2 3	Même jour	376,733	21,601	22,765	29,416	32,667	43,150	59,535
3 3	Une nuit	46,961	1,738	2,012	3,094	5,290	7,824	7,582
	Deux nuits ou plus	248,461	7,201	10,356	17,854	28,083	43,417	43,963
3	Total	672,155	30,540	35,133	50,364	66,040	94,391	111,080
3 3	Camions commerciaux	87,458	5,692	6,862	8,626	7,337	7,300	6,965
	Autres véhicules	4,491	123	35	70	378	858	1,204
	Total	764,104	36,355	42,030	59,060	73,755	102,549	119,249

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June Juin	6 months mois
110.				Residents	of the United	l States		
	Land:							
1	Automobile	6,981	6,179	9,646	10,165	17,336	28,396	78,703
2 3	1979 Same day	6,350 5,404	6,292 4,650	7,887 7,083	7.504	10,277	11,552	46,470
4 5	1979 One night	5,059 412	4,827 344	5,639 583	604	788	1,392	4,123
6	1979 Two or more nights	377 1,165	421 1,185	510 1,980	2,057	6,271	15,452	28,110
8	1979	914	1,044	1,738	2,037	0,271	10,402	20,110
9	Bus	88 203	252 172	335 382	238	1,301	626	2,840
1 2	Same day	72 174	148 102	90 229	68	829	143	1,350
3 4	One or more nights	16 29	104	245	170	472	483	1,490
5	Rail	29	10	153	_	_	_	
6	1979	-	-	-				_
7 8	Other methods	124 96	141	114 89	166	209	285	1,039
9	Total land	7,193	6,572	10,095	10,569	18,846	29,307	82,582
:0	1979 Air:	6,649	6,511	8,358				
,	Commercial	26	26	36	37	397	310	832
1 2 3	1979 Private	17	8 68	7				
4	1979	73 74	108	105 104	183	452	1,228	2,109
5	Total air	99 91	94 116	141 111	220	849	1,538	2,941
	Marine:		110	***				
7 8	Commercial	- 1	_ :	_	_		***	
9	1979 Private	_ [_	_	_		AMEN.	
1	1979 Total marine	-	-	-				
2	1979	_	_	-	-	-	~	-
3 4	Total	7,292 6,740	6,666 6,627	10,236 8,469	10,789	19,695	30,845	85,523
			Resi	dents of countri	es other than	the United Sta	ntes	
ļ	Land(via the U.S.A.):							
5	Same day	8	_	1	_	11	36	56
6 7	1979 One or more nights	1 8	7 9	4 8	13	64	162	264
8		11	4	6		01		201
9	Total land	16 12	9	9 10	13	75	198	320
	Air:							
1 2	Entering direct		-	-	-	-	-	-
3 4	Entering via the U.S.A	-	_	_	3	1	_	4
5	Total air	1 - 1	-	-	3	1		4
	Marine:	•		-	}			
7	Entering direct	_	_	_	_	_ 1	_	_
8 9	Entering via the U.S.A	_	_	_	_	_ }		_
		-	-	-				
1 2	Total marine	-	-	_	-	-	_	-
3 4	Total	16 13	9 11	9 10	16	76	198	324
5	Grand total 1978	7,308	6,675	10,245	10,805	19,771	31,043	85,847

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Saskatchewan

T								
	Moyen de transport	Year — Année	December - Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July – Juillet
ľ				-Unis	lents des États	Résid		
	Par terre: 3 Automobile	193,883	7,729	8,530	15,827	17,453	29,144	36,497
)	1979	103,493	5,481	6,081	8,231	9,200	13,145	14,885
)	1979	9,854	487	494	668	907	1,490	1,685
1	1979	80,536	1,761	1,955	6,928	7,346	14,509	19,927
1	1979	00,000	1,701	1,000	0,020	7,540	14,000	13,321
) (1979	5,209	74	145	220	274	488	1,168
3	2 Même jour	1,912	50	94	164	-	121	133
3		3,297	24	51	56	274	. 367	1,035
3	- Chemin de fer	-	-	-	_	-	-	-
3	3 Autres moyens	2,043	87	94	172	154	218	279
- 1		201,135	7,890	8,769	16,219	17,881	29,850	37,944
	Par air:							
3	9 Commercial	1,719	59	54	123	111	222	318
3	5 Privé	4,675	71	122	426	552	644	751
3		6,394	130	176	549	663	866	1,069
	Par mer:							
3	- Commercial	_	_	_	_	_ `	_	_
3	1979 - Privé	_	_	_	_	_	_	_
3	- Total, par mer	_	_	_		_	_	_
1	1979	207 520	0.020	0.045	44.740	40.544	20 74	20.042
	9 Total	207,529	8,020	8,945	16,768	18,544	30,716	39,013
-				les États-Unis	oays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
3	6 Même jour	176	2	6	16	14	37	45
3	2 Une nuit ou plus	1,142	20	15	38	98	334	373
3	8 Total, par terre	1,318	22	21	54	112	371	418
	Par air:							
3	- Entrée directe	-	-	-	-	-	-	-
3		20	2	-	_	1	10	3
3		20	2	_	-	1	10	3
	Par mer:							
3	- Entrée directe	_	_	_	_	_	_	_
8	- Entrée via les États-Unis	-	-	_	_	_	-	-
8	- Total, par mer	-	_	-	-	_	-	-
8	8 Total	1,338	24	21	54	113	381	421
9	1979							
	7 Total global 1978	208,867	8.044	8,966	16,822	18,657	31,097	39,434

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of	January	February	March _	April	May	June —	6 month
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	moís
Europe:								
Austri	a	_	_	_	_	2	_	
	1979 m		-			-		
	1979		_	_	-	-	_	
Bulgar	ia	-	-	-	-	-	_	
Czecho	1979 oslovakia	_	_	_	_	_ }	4	
	1979 ark	_	-	-		_		
	1979	_	_	1	-	2	3	
Finlan	d	-	-		-	-	2	
France		1	_	_		1	1	
Germa	1979 ny (Federal Republic)		2 3	- 1			0.0	
	1979	1	-		_	8	20	
Greece		-	-	-	-	-	-	
Hunga	ry	_		_	_	_	_	
Iceland	1979 1	-	-	-				
	1979	_	Ξ.	_		-	_	
Ireland	d (Republic)	_	_	-	-	-	1	
Italy .		_	_	_	_ [1	_	
Malta	1979 1978		_	-				
	1979	_	_	_	_ [-	_	
Nether	rlands, The	_	_	2	-	13	9	
Norwa	v	_	_	1	3	5	22	
Poland	1979 1	2	_	_	_		1	
	1979		_	-	_		1	
Portug	al	_	_	_	-	-	-	
Rumar	nia	-	-		-	-	-	
Spain	1979 		_	_	_	_		
	1979	-		-		_	_	
oweder	1	_	_	_	-	1	13	
Switze	1979 rland	1	-	-	3	1	4	
Turkey	/·····································		-	_	_	_		
United	1979 Kingdom	7	-	-				
	1979		4 1	2 1	2	22	74	
U.S.S.I	R	-	-	-	- 1	-	-	
Yugosl	avia		_	_	nuite	_	1	
Other		-	-	-				
Othici	1979	_	=	_	-	-	-	
Tota	1 1978	10	7	6	8	56	155	
	1979	3	3	2		30	133	
Africa:								
Algeria			- 1	_	_	_	_	
Egypt .	1979 	_	-	-				
	1979	_	=		-	-	-	
	1978 1979	_	-	-	-	-		
South .	Africa	-	_	_	_	_	_	
Other .	1979 	_	_	_				
	1979			-			_	
Total		_	_	_	-	-	-	
Asia:								
China.		_	_	_	_		_	
Hong I	Kong	_	-	-				
	1979	1	_	_	-	-	-	
T		_		_		2	8	
India .	1979					4- 1	0	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Saskatchewan

	Pays de	Year	December	November	October	September	August	July
	rays de résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
Ī	Europe:							
8	Autriche	18	_	- 1	_	_	12	4
9	1979 Belgique	5	3	_		_	2	_
9	1979 Bulgarie	_	_	_	_ '	_		_
9	1979	6	_				1	1
9	Tchécoslovaquie		-	_	_	_	_	1
9	Danemark	21	1	1	2	2	3	7
9	Finlande	17	1	-	-	-	3	11
89	France	42	1	-	2	6	14	16
8	Allemagne (République fédérale) 1978 1979	185	-	6	6	21	54	65
8	Grèce	2	-	- 1	-	-	2	-
8	Hongrie	-	-	- 1	_	-	-	-
8	Islande	-	-	-	_ :	-	-	-
8	1979 Irlande (République d')	7	-	-	-	2	_	4
8	1979 Italie	4	_		2	_		1
	1979 Malte	_	_	_		-	_	_
9	1979 Pays-Bas	146	_	3	3	7	60	49
9	1979 Norvège 1978	75	_	_	5	1	13	25
9	1979 Pologne 1978	4		1			10	2
9	1979	4	~	1	_	_	-	2
9	Portugal	_	~~	-	_	-	-	-
9	Roumanie	-	-	-	- 1	-	-	-
9	Espagne	-	-	-	- 1	-	-	-
	Suède	39	-	-	-	-	10	15
	Suisse	46		2	-	5	9	21
8	Turquie	-	-	-	-	-	-	-
8	Royaume-Uni	430	7	2	18	55	124	113
8	U.R.S.S	1	- 1	_	1	_	-	-
8	Yougoslavie	3	- 1	_	_	_	2	_
8	1979 Autres	2	- 1	_	_		_	2
	1979	4.050						
9	Total	1,053	13	15	39	99	309	336
	Afrique:							
800	Algérie	-	-		-	_	-	-
8	Égypte	3	-	-	-	-	3	-
8	Nigeria	1	_	_	_	_	-	1
98	1979 Afrique du Sud	7	3	_	_	_	2	2
	Autres	3	1	_		2		- 1
8	Total	14	4	-	_	2	5	3
9	1979							
8	Asie: 1978							
9	1979 Hong-Kong 1978	9			_	_	-	-
9	1979		-	_	_		3	6
9	Inde	31	-	-	2	3	11	5
8	Iran	2	-	-	1		-	-

Saskatchewan

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January – Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June - Juin	6 months — mois
No.							
Asia — Concluded: 1	_		_	_	3	_	3
2 1979	-	_	_			0	20
3 Japan	4 6	7	3	_	5	8	20
5 Korea, South	_		_	_	-	-	_
6 1979 7 Lebanon	_	_	_	_	_	_	_
8 1979	-	_	-				
9 Malaysia	Ξ		_	_	_	1	1
11 Pakistan	_	_	-	_	-	_	_
12 1979 13 Philippines	-	_	_	_	_	_	_
14 1979	_	_	_				
15 Singapore	_	_	-	-	-	_	_
17 Taiwan	_	_	_	_	_	_	_
18 1979	-	_	-				
19 Other	_	_	_	_	_	_	_
					10	1.7	2.5
21 Total	4 7	1 7	3 3	_	10	17	35
North America, Central America and Caribbean:							
23 Bahamas	_	_	-	_	_	-	-
25 Barbados	Ξ	Ξ.	_	_	_	-	_
25 Barbados 1978 26 1979 27 Bermuda 1978	-	-	_				
28 1979	-	-	_	_	_	_	_
29 Cuba	_	_		-	_	-	_
31 Dominican Republic	_	_		_	_	_	_
32 1979	_	_	_				
33 Haiti	_	_	_	_	_	_	_
35 Jamaica 1978	-	_	-	_	-	_	_
36 1979 37 Mexico 1978	_	_		7	_	_	7
38 1979	1	-	-				
39 St. Pierre and Miquelon	_	_	_	_	_	_	_
41 Trinidad and Tobago	-	-	_	_	-	-	_
42 1979 43 Other	_	_	_	_	_	2	2
44 1979	2	1	_				
45 Total	- 3	- 1	_	7	-	2	9
South America:							
47 Argentina	-	_	_	-	-	_	_
48 1979 49 Brazil	_	1	_	_	_	4	5
50 1979	-	_	-		2		0
51 Colombia	Ξ	_	_	_	2	_	2
53 Guyana	-	_	-	-	-	-	-
55 Venezuela	_	_	_	_	_	_	_
56 1979	-	-	_				
57 Other	_	_	_ 1	1	1	_	2
59 Total	Ξ	1	- 1	1	3	4	9
Occania and other Occas Islants							
Oceania and other Ocean Islands: Australia	2		_		5	14	21
62 1979	_	_	4				
63 New Zealand	_	_	_	-	2	6	8
65 Other	-	_	_	-	_	_	_
66 1979	-	_	_				
67 Total	2 -	=	- 4	-	7	20	29
69 Grand total	16 13	9 11	9 10	16	76	198	324

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

					,	,		
July —	August	September –	October —	November —	December _	Year -	Pays de	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidencé	No
11	_	_	No.	1	_	15	Asie – fin: Israël	8 1
12	15	6	9	1	1	64	Japon	8 3
_	_	_	_	_	_	_	Corée du Sud	8 5
-	_	_	_	_	_	_	Liban	8 7
- 1	-	_	_	_	_	1	Malaisie	8 9
-	5	_	_	_	_	5	Pakistan	8 11
_	1	_	_	_	_	1	Philippines	8 13
-	_	_	_	_	_	_	Singapour	8 15
	. 1	_	_	_	1	2	Taïwan	8 17
2	_	_	_	_	_	2	197: Autres	8 19
36	36	9	12	2	2	132	Total197	
							1979	22
_	_	_	_	_	_	_	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Bahamas	8 23
	_	_	_	_	_	_	197: Barbade	9 24
_	_	_	_	_	_	_	197: Bermudes	9 26
_	_	_	_	_	_	_	197: Cuba	9 28
_	_	_	_	_	_	_	Dominicaine (République)	9 30
_	_	_	_	_	_	_	197: Haïti	9 32
_	1	_	_	1	_	2	197: Jamaïque	9 34
10	3	_	_	_	_	20	197: Mexique	9 36
_	~	_	_	_	_	_	197: St. Pierre-et-Miquelon	9 38
_		_	_	_	_	_	197: Trinité et Tobago	9 40
4	_	_	_	_ :	3	9	Autres	9 42 8 43
							1979	9 44
14	4	-	-	1	3	31	Total	
_	_	_	_	_	1	1	Amérique du Sud: Argentine	8 47
_	2	_	_		_	7	197' Brésil 1978	9 48
3	1			_	_	6	1975 Colombie	9 50
_	2	_	_	_	_	2	197: Guyane	9 52
_	1	1	_	_	_	2	197: Venezuela	9 54
_	_	_	_		1	3	1975 Autres 1976	9 56
							1975	58
3	6	1	-	-	2	21	Total	59 60
16	14		3	3		57	Océanie et autres îles océaniques: Australie	8 61
13	7	2	3	3		30	1973 Nouvelle-Zélande	9 62
13	,	2	_		_	30	1973 Autres	9 64
_			_	_	_		1979	66
29	21	2	3	3	-	87	Total	
421	381	113	54	21	24	1,338	Total global	69 70
(1) D'autura no		ont disposibles		, ,			177	1.0

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January – Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
NO.				Returning f	rom the Unite	d States(1)	l	<u> </u>
	Land:							
1	Automobile	20,469	18,283	29,730	33,560	31,196	34,020	167,258
2	1979 Same day	19,372 12,489	17,011 12,180	25,648 17,106	20,514	20,774	21,642	104,705
4 5	1979 One night	11,113	10,560	17,355 1,278	1,805	1,621	1,989	8,554
6	Two or more nights 1979 1979 1979	1,076 7,053	1,002 5,169	1,118 11,346	11,241	8,801	10,389	53,999
7 8	1979	7,183	5,449	7,175	11,241	0,001	10,363	00,000
9	Bus	612 463	517 796	544 744	254	814	447	3,188
1 2	Same day	92 97	76	19	87	214	118	530
3 4	One or more nights	520	517 720	63 525	167	600	329	2,658
5		366	720	681				
5	Rail	_	_	-	-	_	_	_
7	Other methods	338 356	441 327	399 379	728	794	662	3,362
9	Total land	21,419 20,191	19,241 18,134	30,673 26,771	34,542	32,804	35,129	173,808
	Air:							
1 2	Commercial	939 709	816 124	1,122 64	110	102	164	3,253
3 4	Private	159 165	94 126	168 180	174	152	171	918
5	Total air	1.098 874	910 250	1,290 244	284	254	335	4,171
	Marine:							
7 8	Commercial	-	-		-	-	-	-
3	Private	_	_	=		-	-	_
1	Total marine	_	_	-				
2	1979	_	=		_	_		_
3	Total	22,517 21,065	20,151 18,384	31,963 27,015	34,826	33,058	35,464	177,979
			Returni	ng from countr	ies other than	the United St	tates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5 6	1978 1979	4	4 1	2	5	5	2	22
	Air:							
7	Returning direct	_ 95	31	82	-	- 1	_	31
	Returning via the U.S.A	2	180	46	-	-	-	48
	Total air	2 95	31 180	46 82	-	-	-	79
	Marine:		100	02				
3	Returning direct	_	_	_	_	_	-	
1	Returning via the U.S.A	-	=	_	-	_	-	_
7 8	Total marine	-	-	-	-	-	-	-
9	Total	6	35	48	5	5	2	101
) i	1979 Grand total	22,523	20,186	32.011	34,831	33,063	35,466	178,080
2	1979	21,161	18,565	27.098	54,051	33,003	33,400	170,000

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 11C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

		anada, selon						
No	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
INO				nis(1)	ée des États-U	Rentre		
. 1	Par terre: Automobile	400,218	18,218	23,340	31,148	34,802	59,879	65,573
9 2	Même jour 1978	227,113	12,998	15,427	19,425	19,961	25,863	28,734
9 4	1978 Une nuit 1978	20,823	834	1,319	1,679	2,066	3,021	3,350
9 6	1975 Deux nuits ou plus	152,282	4,386	6,594	10,044	12,775	30,995	33,489
8	1979		1,000	-,				
8 9	Autocar	5,573	278	383	143	236	686	659
3 11	Même jour	1,185	203	256	56	46	75	19
3 13	Une nuit ou plus	4,388	75	127	87	190	. 611	640
3 15 9 16	Chemin de fer	-	-	-	-	-	-	-
3 17	Autres moyens	7,034	395	438	491	599	889	860
	Total, par terre	412,825	18,891	24,161	31,782	35,637	61,454	67,092
	Par air:							
3 21	Commercial	4,718	111	201	115	249	511	278
3 23	Privé	2,179	138	158	211	224	281	249
25 26	Total, par air	6,897	249	359	326	473	792	527
	Par mer:							
3 27 28	Commercial	-	-	-	-	-	-	-
3 29	Privé	-	-	-	-	-	-	-
	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
	Total	419,722	19,140	24,520	32,108	36,110	62,246	57,619
				s États-Unis(2)	autres que le	Rentrée des pays	F	
	Par terre (via les États-Unis):							
35 36	1978	106	1	4	6	3	49	21
	Par air:							ŀ
	Rentrée directe	31	-	-	-	-	_	-
39	Rentrée via les États-Unis	59	-	-	-	-	7	4
41	Total, par air	90	-	-	-	-	7	4
	Par mer:							
43	Rentrée directe	-	-	-	-	-	-	-
	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-	-	-	-
45			_	-	_	-	-	-
45 46 47	Total, par mer	_						
45 46 47 48 49		196	1	4	6	3	56	25

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
140.				Uni	ited States vehi	cles		L
	Automobile:				,			
1 2	Same day	2,684 2,546	2,400 2,348	3,466 2,898	3,734	5,009	5,250	22,543
3 4	One night	180 173	146 170	229 198	260	370	535	1,720
5 6	Two or more nights	480 392	484 409	786 683	893	2,372	5,177	10,192
7 8	Total	3,344 3,111	3,030 2,927	4,481 3,779	4,887	7,751	10,962	34,455
9 10	Trucks used commercially	1,115 1,133	1,121 959	1,158 1,140	1,199	1,518	1,414	7,525
11 12	Other vehicles	43 2	41	5 17	33	67	76	265
13 14	Total	4,502 4,246	4,192 3,886	5,644 4,936	6,119	9,336	12,452	42,245
				C	anadian vehicle	es		
	Automobile:							
15 16	Same day	5,456 5,084	5,339 4,749	7,108 7,225	8,428	8,696	8,864	43,891
17 18	One night	370 426	373 373	533 461	686	692	789	3,443
19 20	Two or more nights	2,241 2,270	1,795 1,862	3,809 2,706	4,045	3,222	3,765	18,877
21 22	Total	8,067 7,780	7,507 6,984	11,450 10,392	13,159	12,610	13,418	66,211
23 24	Trucks used commercially	1,697 2,271	1,639 1,851	2,057 2,492	2,097	2,386	2,295	12,171
25 26	Other vehicles	12	67 1	37 4	122	175	169	570
27 28	Total	9,764 10,063	9,213 8,836	13,544 12,888	15,378	15,171	15,882	78,952
					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	8,140 7,630	7,739 7,097	10,574 10,123	12,162	13,705	14,114	66,434
31 32	One night	550 599	519 543	762 659	946	1,062	1,324	5,163
33 34	Two or more nights	2,721 2,662	2,279 2,271	4,595 3,389	4,938	5,594	8,942	29,069
35 36	Total	11,411 10,891	10,537 9,911	15,931 14,171	18,046	20,361	24,380	100,666
37 38	Trucks used commercially	2,812 3,404	2,760 2,810	3,215 3,632	3,296	3,904	3,709	19,696
39 40	Other vehicles	43 14	108	42 21	155	242	245	835
41 42	Total	14,266 14,309	13,405 12,722	19,188 17,824	21,497	24,507	28,334	121,197

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

1	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1				Unis	cules des États	Véhic		
	Automobile:					-		
	Même jour	48,710	2,710	3,017	4,144	4,479	5,742	6,075
-	Une nuit	4,056	204	226	304	403	572	627
	Deux nuits ou plus	28,841	645	820	2,652	2,939	4,994	6,599
	Total	81,607	3,559	4,063	7,100	7,821	11,308	13,301
	1979							
	Camions commerciaux	15,482	1,044	1,132	1,415	1,444	1,441	1,481
	Autres véhicules	461	1	-	14	40	58	83
	Total	97,550	4,604	5,195	8,529	9,305	12,807	14,865
				1.	·	37/1		
				ida	nicules du Cana	Ver		
	Automobile: Même nuit	93,706	5,815	6,608	8,260	8,392	9,899	10,841
	1979	8,236	374	528	677	820	1,146	1,248
	Une nuit	50,536	1,550	2,275	3,557	4,665	9,579	10,033
	1979	152,478		9,411	12,494	13,877	20,624	22,122
	Total	152,478	7,739	9,411	12,494	13,8//	20,024	22,122
	Camions commerciaux	23,954	1,931	2,143	2,313	2,109	2,110	1,177
	Autres véhicules	1,349	3	3	34	143	301	295
	Total1978	177,781	9,673	11,557	14,841	16,129	23,035	23,594
	1979							
					Cotal, véhicules	7		
	Automobile:							
	Même jour	142,416	8,525	9,625	12,404	12,871	15,641	16,916
1	Une nuit	12,292	578	754	981	1,223	1,718	1,875
	Deux nuits ou plus	79,377	2,195	3,095	6,209	7,604	14,573	16,632
	Total	234,085	11,298	13,474	19,594	21,698	31,932	35,423
	Camions commerciaux	39,436	2,975	3,275	3,728	3,553	3,551	2,658
		1,810	4	3	48	183	359	378
	Autres véhicules	-,-10			30			
١.	Total	275,331	14,277	16,752	23,370	25,434	35,842	38,459

TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
				Residents	of the United	States		
	Land:							
1	Automobile	5,170	5,176	9,245	10,161	13,904	40,727	84,38
	1979 Same day	4,662 2,769	5,209 2,801	7,981 4,446	4.495	5,197	10,706	30,41
l	1979	2,579	3,172	4,824	903	959		
١	One night	579 737	436 441	1,067 797			2,474	6,41
	Two or more nights	1,822 1,346	1,939 1,596	3,732 2,360	4,763	7,748	27,547	47,58
١	Bus	421 211	196 282	302 343	696	920	1,783	4,3
ı	Same day	44	63	106	94	402	317	1,02
l	One or more nights	55 377	27 133	129 196	602	518	1,466	3,25
ŀ	1979	156	255	214				
	Rail	_	_	_	-	-	-	
l	Other methods	17	32	75	105	143	503	83
l	1979 Total land	5,608	40 5,404	92 9,622	10,962	14,967	43,013	89,5
I	1979	4,907	5,531	8,416	10,702	14,707	45,015	07,5
	Air:							
	Commercial	6,530 6,488	6,146 7,635	8,212 9,345	6,219	8,286	17,480	52,8
	Private	447 423	432 479	558 734	566	713	1,066	3,7
l	Total air	6,977	6,578	8,770	6,785	8,999	18,546	56,6
	1979	6,911	8,114	10,079				
	Marine: Commercial							
	1979	-	-	-	_	-	_	
	Private	_		-	_	-	~	
	Total marine	-	-	-	-	-	~	
		40.505	44.000	40.000		******		
	Total	12,585 11,818	11,982 13,645	18,392 18,495	17,747	23,966	61,559	146,2
ĺ			Resid	lents of countri	ies other than	the United Sta	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
	Same day	1	_	3	15	46	93	1
l	0ne or more nights	1 41	5 22	67	99	544	1,027	1,8
	1979	98	45	71				
	Total land	42 99	22 50	70 75	114	590	1,120	1.9
	Air:							
	Entering direct	732 699	665	1,259 1,230	1,523	4,511	10,879	19,5
١	Entering via the U.S.A	407	797 428	584	742	1,451	2,977	6,5
	1979 Total air	727 1,139	517 1,093	942 1,843	2.265	5,962	12.056	26.1
	1978 1979	1,139	1,314	2,172	2,265	5,962	13,856	26,1
	Marine:			1				
l	Entering direct	_	-	-	-	-	-	
	Entering via the U.S.A. 1978	_	- 1	-	-	-	-	
l	Total marine	_	_	_	_	_ }		
f	1979	=	-	_	_	_		
ı	Total	1,181	1,115	1,913	2,379	6,552	14,976	28,1
-	1979	1,525	1,364	2,247				
-	1979 Grand total	1,525	13,097	20,305	20,126	30,518	76,535	174,3

TABLEAU 12A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

	And the moyen de transport And							
	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1	transport				. I fr	Dr. :		
				-Unis	ents des États	Resid		
1	Par terre:						00.000	01.005
	1979	282,004	5,855	6,081	12,316	25,549	66,725	81,095
8	Même jour	87,061	2,953	3,211	5,897	7,540	17,895	19,151
	Une nuit	19,541	522	594	991	1,701	4,464	4,851
8	Deux nuits ou plus	175,402	2,380	2,276	5,428	16,308	44,366	57,093
8	Autocar	19,167	240	128	428	1,403	4,704	7,946
8	Même jour	2,541	44	29	33	189	664	556
31		16,626	196	99	395	1,214	4,040	7,390
9	1979	_	_	_	_	_	_	_
)	Chemin de fer							
3	Autres moyens	3,334	73	95	122	237	752	1,180
		304,505	6,168	6,304	12,866	27,189	72,181	90,221
1	Par air:							
3	Commercial	133,302	9,565	6,683	9,043	12,432	19,929	22,777
3	Privé	9,740	423	552	712	1,000	1,688	1,583
- 1	Total par air 1979	143,042	9,988	7,235	9,755	13,432	21,617	24,360
3	1979	110,042	71.00	.,	.,,,,,			
3	Par mer:			_		_	_	_
)	Commercial 1978	_	_	_	_	_	_	_
9	Privé	_	_	_	_	_		
3	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
		447,547	16,156	13,539	22,621	40,621	93,798	114,581
				les États-Unis	ays autres que	Résidents des pa	I	
1	Par terre (via les États-Unis):							
3	Même jour	658	11	3	52	28	151	255
3	19791	8,604	59	256	528	994	2,169	2,798
	1979 Total, par terre	9,262	70	259	580	1,022	2,320	3,053
	1979							
3	Par air: Entrée directe	49,245	2,245	740	2,318	3,676	7,333	13,364
3	1979 Entrée via les États-Unis	20,692	1,150	794	1,609	2,808	3,380	4,362
3	1979				i	1	ļ	
	Total, par air	69,937	3,395	1,534	3,927	6,484	10,713	17,726
	Par mer: Entrée directe		_	_	_	_	_	_
1	1979	_	_	_			_	_
1	1979	_						
	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
	Total	79,199	3,465	1,793	4,507	7,506	13,033	20,779
	1979							

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence	January Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
Europe:							
Austria		37	36	27	31	88	233
Belgium	6	58 3	47 9	16	29	87	150
Bulgaria	- 1	13	15		_	1	130
Czechoslovakia	- 2	_	1 5	19	8		_
Denmark	3 19	- 8	2 23	18	50	55	89
Finland	94	13	34 10	2		213	331
France	3 37	2 28	40 32		7	26	51
Germany (Federal Republic)	25 142	65 229	47 270	41	103	163	404
Greece	228	261	312	508	1,328	3,161	5,638
Hungary	13	18 18	6 26	15	9	34	87
Iceland	1 1	37	19 3	2	9	14	50
Ireland (Republic) 1978 1979 1979	_	2	1 6	-	1	7	9
1979	1 7	6 2	5 8	9	6	35	62
Italy	25 12	9 16	23 35	33	41	91	222
Malta	5 1	6	1 4	-	-	7	13
Netherlands, The	99 115	80 103	159 133	220	744	2,518	3,820
Norway	4 18	9 9	23	17	23	281	357
Poland	4 1	1	8	5	7	16	41
Portugal	i	1	6	5	_	8	21
Rumania	5	1 2	3 1	1	2	4	15
Spain	1 3	6	17	3	11	37	77
Sweden	12	3 14	15 18	16	37	130	225
Switzerland	20 113	37 30	43 118	65	99	266	691
Turkey	67	56 2	168	_	1	3	9
United Kingdom	341	273	670	787	2,935	5,085	
U.S.S.R	365	301	668	, , ,	2,000		10,091
Yugoslavia	1 12	2 8	20 22	2	_	1	3
Other	15 10	9	5 2		1	35	80
1979	2	-	4	1	4	9	27
Total	860 981	777 1.015	1,487 1,658	1,812	5,486	12,375	22,797
frica:							
Algeria	1	_	3	_	4	6	14
Egypt	1 1	10	2 4	1	1	17	25
Nigeria	3 5	3 1	1 5	2	1	12	
South Africa	- 6	1 25	7 17	36	57	172	26
Other	18	6 30	18 18	22	49		313
1979	18	19	14	22	49	106	231
Total	19 40	57 39	47 42	61	112	313	609
ia:							
China	- 2	1	~	_	1	10	12
Hong Kong	28	3 18	1 12	21	44	126	249
India	23 10	21 9	12 10	16	38	65	148
1979	27	14	31				

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

	Aibe			emiani au C					
			Year	December	November	October	September	August	July
		Pays de résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
N									
	1070	Europe:	070	0.0	0		47	107	100
	1979	Autriche	672	22	6	77	47	107	180
	1979	Belgique	487	21	10	38	25	84	159
	1979	Bulgarie	1	_	_	_	_	_	_
	1979	Tchécoslovaquie	183	7	6	16	13	24	28
1	1979	Danemark	1,560	50	30	108	44	127	870
1	1979	Finlande	148	10	8	13	5	35	26
1.	1979	France	1,292	57	58	83	96	301	293
1	1978 1979	Allemagne (République fédérale)	13,950	322	173	437	1,157	2,526	3,697
1	1978 1979	Grèce	221	34	13	25	21	. 19	22
1 2	1978 1979	Hongrie	246	15	7	15	5	21	133
2 2	1978 1979	Islande	36	-	3	3	3	7	11
2 2	1978 1979	Irlande (République d')	282	20	6	15	27	55	97
2 2	1978 1979	Italie	666	48	15	37	55	154	135
2 2		Malte	85	5	-	4	5	13	45
2	1978	Pays-Bas	8,494	441	82	232	329	802	2,788
3 3	1979 1978	Norvège	740	25	5	85	21	43	204
3	1979 1978	Pologne	129	9	5	10	1	20	43
3	1979 1978	Portugal	52	1	1	10	6	8	5
3	$\frac{1979}{1978}$	Roumanie	72	1	1	53	2	_	-
3	1979 1978	Espagne	195	21	15	11	16	23	32
4 4	1979	Suède	523	33	27	45	29	35	129
4 4	1979	Suisse	1,874	69	30	150	177	265	492
4	1979	Turquie	16	1	_	1	1	2	2
4 4	1979	Royaume-Uni	29,067	1,347	739	1,831	3,381	4,303	7,375
4 4	1979	U.R.S.S.	9	1,047	1	3	0,001	1,505	7,070
5 5	1979	Yougoslavie	253	35	8	13	6	20	91
5 5	1979	Autres							
5	1979	Autres	180	1	10	1	1	122	18
5 5	1978 1979	Total	61,433	2,596	1,259	3,316	5,473	9,117	16,875
		Afrique:							
5	1978	Algérie	48	6	_	5	1	11	11
5	1979 1978	Égypte	88	5	5	2	5	24	22
6	1979 1978	Nigeria	139	6	_	17	17	25	48
6	1979 1978	Afrique du Sud	681	54	12	45	46	70	141
6 6	1979 1978 1979	Autres	854	40	33	46	64	119	321
6	1978 1979	Total	1,810	111	50	115	133	249	543
		Asie:							
7	1978 1979	Chine	31	2	-	8	1	1	7
7	1978	Hong-Kong	721	32	8	36	35	179	182
7	1979	Inde	425	34	19	33	67	74	50
7	1979 1978 1979	Iran	337	27	15	31	22	29	80

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

					e(1) – Conc		T
Country of residence	January – Janvier	February – Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia - Concluded:							
Israel	4 7	7 5	7 18	5	15	52	90
Japan	21 38	41 52	131 73	152	191	662	1,198
Korea, South	2 14	2	2 5	2	3	9	20
Lebanon	4	1	4	2	1	6	18
Malaysia	4	3 7	6 7	3	8	23	51
Pakistan	1 -	1 2	3	5	2	8	20
1979 Philippines	8 3	1 3	5 4	11	42	42	105
1979 Singapore	10	3 7 5	8	7	11	47	77
1979 Taiwan	6 3	8 5	8	2	3	8	22
0ther	1 33	2	3 29				
1978 1979	25 25	24 12	48	22	27	125	260
Total	126 171	133 138	229 223	253	405	1,257	2,403
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	2 2	4 4	_ 1	3	2	-	11
Barbados	_	-	_	2	3	2	7
Bermuda	1 -	1 1	_	_	2	1	4
1979 Cuba	5 —	3	6 15		_	_	15
Dominican Republic	_	_	_	3	1	1	5
1979 Haiti	5	2	1		· ·		
1979 Jamaica	3	- 6	1	_			_
1979	1	2	11	_	4	10	23
Mexico	30 69	18 28	35 31	14	40	149	286
St. Pierre and Miquelon	_	_	_	-	-	_	-
Trinidad and Tobago	- 6	1 5	2 11	3	4	15	25
Other	8 4	8 6	6 11	10	9	22	63
Total	43 93	38 51	58 73	35	65	200	439
South America: Argentina	2	3	5	2	13		
1979 Brazil 1978	5 2	2	8			5	30
1979	11	2 13	1 32	4	25	57	91
Colombia	3 7	1 -	1 8	4	4	7	20
Guyana	_	_	3	-	-	5	8
Venezuela	7 11	5	9 2	4	10	26	61
Other	5 10	9 8	3 18	13	17	24	71
Total	19	20 23	22 68	27	69	124	281
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	96 139	69 86	41 144	138	352	541	1,237
New Zealand	17 52	17 11	23 32	53	63	156	329
Other	1 5	4 1	6 7	-	-	10	21
Total	114 196	90 98	70 183	191	415	707	1,587
Grand total	1,181 1,525	1,115 1,364	1,913 2,247	2,379	6,552	14,976	28,116

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

		F-1,1			- residents en	Ojugeurs nor			
			Year	December	November	October	September	August	July
		Pays de résidence	– Année	– Décembre	- Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
No									- Sunte
1	1978	Asie – fin: Israël	452	14	17	32	61	142	96
2 3	1979 1978	Japon	4,501	87	64	191	764	1,580	617
4 5	1979	Corée du Sud	88	13	14	5	3	10	23
6	1978	Liban	57	5	9	3	9	2	
8 9	1978	Malaisie	182	10	1	45	25		11
10	1978	Pakistan	106	6	4	14	23	26 22	24
12	1978	Philippines	227	10					18
14	1979		217		15	28	16	18	35
16 17	. 1978 1979 . 1978	Singapour		13	2	8	12	53	52
18	1979	Taïwan	81	4	3	4	17	13	18
19 20	. 1978 1979	Autres	682	58	36	49	66	78	135
21 22	. 1978 1979	Total	8,107	315	207	487	1,120	2,227	1,348
00	105	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
24	1978	Bahamas	34	3	_	6	5	8	1
26	. 1978 1979	Barbade	22	2	8	1	1	1	2
	. 1978 1979	Bermudes	42	3	11	6	6	4	8
30	. 1978 1979	Cuba	15	-	-	_	-	-	-
32	. 1978 1979	Dominicaine (République)	40	-	7	8	_	13	7
	1978	Haïti	7	-	-	1	_	_	6
	197	Jamaïque	106	4	4	4	3	24	44
37	197	Mexique	862	62	3	84	109	135	183
39	. 197	St. Pierre-et-Miquelon	-	_	-		_	_	-
3 41	. 197	Trinité et Tobago	126	6	4	9	8	37	37
3 43	. 197 197	Autres	215	19	26	24	25	38	20
45 46	. 197 197	Total	1,469	99	63	143	157	260	308
3 47	. 197	Amérique du Sud:	107						
48	197	Argentine		6	3	11	10	28	19
50	197	Brésil	222	12	14	17	10	27	51
52	197		60	4	5	6	9	4	12
54	197	Guyane	28	1	2	6	-	5	6
56	. 197	Venezuela	185	13	8	16	11	31	45
	. 197 197	Autres	183	15	7	21	8	25	36
	. 197 197	Total	785	51	39	77	48	120	169
0 01	100	Océanie et autres îles océaniques:							
9 62	. 197	Australie	4,048	211	128	261	461	710	1,040
9 64	197	Nouvelle-Zélande	1,466	72	41	105	99	341	479
9 66	197	Autres	81	10	6	3	15	9	17
8 67 9 68	. 197 197	Total	5,595	293	175	369	575	1,060	1,536
	. 197 197	Total global	79,199	3,465	1,793	4,507	7,506	13,033	20,779

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
				Returning f	rom the United	d States(1)		
	Land:							
1	Automobile	17,870	15,307	28,210	30,818	32,248	30,955	155,408
2 3 4 5	Same day	16,886 6,613	13,882 6,476	21,635 10,194	10,866	13,550	15,418	63,117
5	One night	6,065 837	6,493 598	9,700 1,329	1,341	2,221	2,272	8,598
6 7 8	Two or more nights	873 10,420 9,948	891 8,233 6,498	899 16,687 11,036	18,611	16,477	13,265	83,693
9	Bus	1,445 1,092	1,239	1,592	1,499	1,102	914	7,791
12	Same day	71 95	816 67 104	1,473 43 56	93	198	306	778
.3	One or more nights	1,374 997	1,172 712	1,549 1,417	1,406	904	608	7,013
5	Rail	_	=	_	-	-	-	-
17 18	Other methods	75 21	60 44	160 103	173	390	432	1,290
19 20	Total land	19,390 17,999	16,606 14,742	29,962 23,211	32,490	33,740	32,301	164,489
21	Air:							
21 22 23	Commercial	38,037 45,192	33,522 39,943	38,699 49,331	34,760	17,949	13,454	176,421
24	Private	560 636	692 685	803 1,003	775	694	719	4,243
25 26	Total air	38,597 45,828	34,214 40,628	39,502 50,334	35,535	18,643	14,173	180,664
	Marine:							
7 8 9 0	Commercial	_	- 1	-	-	-	-	_
9	Private	_	_	-	-	-	-	
1 2	Total marine	_	-	-	_	-	-	
33 34	Total	57,987 63,827	50.820 55,370	69,464 73,545	68,025	52,383	46,474	345,153
			Returnin	g from countri	ies other than	the United Sta	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
35 36	1978	6	11 6	36 4	13	-	1	67
37	Returning direct	6,731	3,789	3,729	6,026	4.022	0.050	01 007
8 9	Returning via the U.S.A. 1979	8,521 1,575	4,896 1,176	5,757 815		4,933	6,659	31,867
0	1979	1,126	1,511	1,856	913	367	388	5,234
		0.207	4,965	4,544	6,939	5,300	7,047	37,101
	Total air	8,306 9,647	6.407	7,613		1		
2	Marine:	9,647	6,407	7,613				
3 4	Marine: Returning direct	9,647	6.407	_	-	-	-	-
3 4 5	Marine: Returning direct	9,647	6,407	7,613	-	- -	-	-
3 4 5 6 7	1979	9,647	6.407	_		-	- - -	- -
11 12 13 14 15 16 17 18 19 10	1979	9,647	6.407	_	- - - 6.952	5,300	7.048	- - - 37,168

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

1	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
				nis(1)	e des États-Ur	Rentré		
9 8 9 8	Par terre: Automobile 1978 Même jour 1979 Une nuit 1978 Deux nuits ou plus 1979 1979 1978	395,439 152,475 22,384 220,580	15,039 8,004 720 6,315	14,378 7,633 815 5,930	27,363 13,461 1,509 12,393	37,857 14,329 2,219 21,309	72,035 20,706 3,829 47,500	73,359 25,225 4,694 43,440
8 9 8 9 8	Autocar	14,464 1,801 12,663	490 184 306	679 154 525	776 152 624	1,107 124 983	1,898 133 1,765	1,723 276 1,447
8	Chemin de fer	-	-	-	-	-	-	-
8 9	Autres moyens	3,574	67	48	190	415	732	832
8	Total, par terre	413,477	15,596	15,105	28,329	39,379	74,665	75,914
9 8	Par air: 1978 Commercial 1978 1979 1978 Privé 1979 1979 1978	286,210 8,239	22,628 444	19,115 538	18,835 773	14,049 718	18,556 854	16,606 669
8	Total, par air	294,449	23,072	19,653	19,608	14,767	19,410	17,275
9 8 9 8	Par mer: 1978 Commercial 1979 Privé 1978 1979 1978 Total, par mer 1978 Total 1978 1979 1979	- - - 707.926	- - - - 38,668	- - - 34,758	- - 47,937	- - 54,146	- - - 94,075	93,189
)	s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay	1	
	Par terre (via les États-Unis): 1978	87	_	-	-	_	20	and the second
8	Rentrée directe	69,210 8,809	4,140 862	2,680 712	5,233 499	7,525 557	10,116 619	7,649 326
8	Total, par air	78,019	5,002	3,392	5,732	8,082	10,735	7,975
9	Par mer: 1978 Rentrée directe 1978 Rentrée via les États-Unis 1978 1978 1978	_	-	- -	- -	-	-	-
8	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
	Total	78,106	5,002	3,392	5,732	8,082	10,755	7,975
18	Total global	786,032	43,670	38,150	53,669	62,228	104,830	101,164

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of	January -	February	March	April	May — Mai	June -	6 months	
No.	vehicle	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois	
				Unite	d States vehic	les			
	Automobile:								
2	Same day	1,260 1,179	1,219 1,339	1,873 2,016	1,970	2,204	3,809	12,33	
3	One night	194 225	150 156	359 292	328	364	851	2,24	
5 6	Two or more nights	741 552	801 609	1,426 959	1,901	3,170	9,759	17,79	
7	Total	2,195 1,956	2,170 2,104	3,658 3,267	4,199	5,738	14,419	32,37	
9	Trucks used commercially	2,400 2,111	2,494 2,101	2,857 2,772	3,024	3,053	2,755	16,58	
1 2	Other vehicles	6 -	-	4 6	2	38	237	28	
3	Total	4,601 4,067	4,664 4,205	6,519 6,045	7,225	8,829	17,411	49,24	
		Canadian vehicles							
	Automobile:								
5 6	Same day	3,051 2,982	2,934 3,086	4,319 4,512	4,610	5,410	6,096	26,4	
7	One night	282 296	246 333	479 375	510	827	860	3,20	
9	Two or more nights	3,489 3,328	2,951 2,521	5,976 4,439	6,766	6,124	5,093	30,3	
1 2	Total	6,822 6,606	6,131 5,940	10,774 9,326	11.886	12,361	12.049	60,08	
3	Trucks used commercially	1,005 1,362	927 1,227	986 1,247	1,216	927	874	5,9	
5 6	Other vehicles	=	1 1	35 34	81	217	254	5	
7	Total	7,827 7,968	7,059 7,168	11,795 10,607	13,183	13,505	13,177	66,5	
	-			Т	otal vehicles				
	Automobile:								
9	Same day	4,311 4,161	4,153 4,425	6,192 6,528	6,580	7,614	9,905	38,7	
1	One night	476 521	396 489	838 667	838	1,191	1,711	5,4	
3	Two or more nights	4,230 3,880	3,752 3,130	7,402 5,398	8,667	9,294	14,852	48,1	
5	Total	9,017 8,562	8,301 8.044	14,432 12,593	16,085	18,099	26,468	92,4	
7	Trucks used commercially	3,405 3,473	3,421 3,328	3,843 4,019	4.240	3,980	3,629	22,5	
9	Other vehicles	6	1 1	39 40	83	255	491	8	
1 2	Total	12,428 12,035	11,723 11,373	18,314 16,652	20,408	22,334	30,588	115,79	

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
ľ				Unis	cules des États-	Véhic		1
	Automobile:							
3	Même jour	32,849	1,384	1,443	2,555	3,055	6,029	6,048
3	1979 Une nuit	6,705	197	211	386	653	1,476	1,536
	1979 Deux nuits ou plus	62,973	903	880	2,356	6,830	15,071	19,135
9	1979	102,527	2,484	2,534	5,297	10,538	22,576	26,719
	Total	102,327	2,464	2,334	3,297	10,536	22,370	20,719
	Camions commerciaux	30,059	1,891	1,779	2,372	2,303	2,539	2,592
3	Autres véhicules	1,598	2	-	12	131	463	703
	Total	134,184	4,377	4,313	7,681	12,972	25,578	30,014
				ıda	nicules du Cana	Véh		
	Automobile:							
	Même nuit	61,742	3,740	3,654	5,756	5,789	7,719	8,664
	Une nuit	8,231	275	324	599	876	1,373	1,580
3	Deux nuits ou plus	76,743	2,293	2,274	4,807	8,086	14,934	13,950
8	Total	146,716	6,308	6,252	11,162	14,751	24,026	24,194
1	1979							
	Camions commerciaux	12,342	1,500	1,083	1,120	1,044	954	706
	Autres véhicules	1,945	-	4	67	256	478	552
3	Total	161,003	7,808	7,339	12,349	16,051	25,458	25,452
-			l		Total, véhicules	7		
	Automobile:							
8	Même jour	94,591	5,124	5,097	8,311	8,844	13,748	14,712
3	Une nuit	14,936	472	535	985	1,529	2,849	3,116
	1979 Deux nuits ou plus	139,716	3,196	3,154	7,163	14,916	30,005	33,085
9	1979 Total1978	249,243	8,792	8,786	16,459	25,289	46,602	50,913
	1979	247,243	0,772	0,700	10,437	23,209	40,002	30,713
	Camions commerciaux	42,401	3,391	2,862	3,492	3,347	3,493	3,298
	Autres véhicules	3,543	2	4	79	387	941	1,255
		205 107	12.105	11.000	20.020	20.025	£1.026	EE 477
	Total	295,187	12,185	11,652	20,030	29,023	51,036	55,466

British Columbia

TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

1.	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
No.				Residents	s of the United	States		
	Land:							
1	Automobile	106,398	128,779	158,489	167,962	214,640	283,804	1,060,072
2	1979 Same day	107,507 76,038	118,868 86,007	149,379 100,585	103,849	115,227	124,896	606,602
4 5 6	1979 One night	77,601 8,310	79,918 10,415	97,720 12,354	15,920	18,336	21,378	86,713
6 7 8	1979 Two or more nights	8,787 22,050 21,119	10,100 32,357 28,850	11,924 45,550 39,735	48,193	81,077	137,530	366,757
9	Bus	6,321	6,975	7,574	9,694	18,452	16,376	65,392
10	1979 Same day	6,515 3,202	6,933 3,540	8,261 3,446	4,764	7,884	6,329	29,165
2 3 4	1979 One or more nights	3,495 3,119 3,020	3,207 3,435 3,726	4,299 4,128 3,962	4,930	10,568	10,047	36,227
5	Rail	140 482	246 338	420 359	352	569	713	2,440
7 8	Other methods	1,910 1,712	1,954 1,703	4,279 3,998	5,054	22,174	41,821	77,192
9	Total land	114,769 116,216	137,954 127,842	170,762 161,997	183,062	255,835	342,714	1,205,096
	Air:							
1 2 3	Commercial	9,580 10,623	9,610 10,455	12,533 13,597	13,625	18,604	28,166	92,118
4	Private	568 373	599 459	1,053 1,101	1,254	2,272	4,459	10,205
6	Total air	10,148 10,996	10,209 10,914	13,586 14,698	14,879	20,876	32,625	102,323
	Marine:							
7	Commercial	47 71	284 67	85 78	150	1,329	10,429	12,324
9	Private	62 61	30 41	548 322	549	2,834	4,173	8,196
1	Total marine	109 132	314 108	633 400	699	4,163	14,602	20,520
3	Total	125,026 127,344	148,477 138,864	184,981 177,095	198,640	280,874	389,941	1,327,939
			Resid	lents of countri	ies other than	the United Sta	tes	
	Land(via the U.S.A.):							
5 6	Same day	246 389	165 300	295 427	342	1,291	2,028	4,367
7	One or more nights	676 1,089	545 693	1,302 1,146	1,237	3,113	6,369	13,242
9	Total land	922 1,478	710 993	1,597 1,573	1,579	4,404	8,397	17,609
	Air:					4		
2	Entering direct	3,574 3,884	3,752 4,403	5,814 5,649	7,537	14,363	24,263	59,303
3	Entering via the U.S.A	2,167 2,397	1,654 2,189	2,284 2,872	3,928	5,320	6,800	22,153
5	Total air	5,741 6,281	5,406 6,592	8,098 8,521	11,465	19,683	31,063	81,456
2	Marine:	10	3	6		5	38	65
7	Entering direct	10		12				
9	Entering via the U.S.A	_	416	4 4	71	103	232	826
2	Total marine	10 10	419	10 16	71	108	270	888
3	Total	6,673 7,769	6,535 7,588	9,705 10,110	13,115	24,195	39,730	99,953
5	Grand total	131,699 135,113	155,012 146,452	194,686 187,205	211,755	305,069	429,671	1,427,892

TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

	yen de	Moyen d	Year	December	November –	October	September -	August	July
N	nsport	transpor	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
					Unis	ents des États	Résid		
		Par terre:							
		Automobile	2,577,365	136,774	156,266	181,679	242,630	401,384	398,560
		Même jour	1,316,372	88,559	88,487	108,927	110,754	159,856	153,187
		Une nuit	216,881	10,312	25,901	15,008	19,594	29,299	30,054
1		Deux nuits ou plus	1,044,112	37,903	41,878	57,744	112,282	212,229	215,319
		Autocar	141,034	6,648	7,308	8,135	13,941	20,514	19,096
1	1979	Même jour	52,012	2,823	3,674	3,975	4,086	3,900	4,389
1	1979 1978	Une nuit ou plus	89,022	3,825	3,634	4,160	9,855	16,614	14,707
1	1979		7,207	496	519	469	704	1,449	1,130
	1979	Chemin de fer							
1		Autres moyens	275,473	2,798	2,933	12,321	35,253	73,721	71,255
		Total, par terre	3,001,079	146,716	167,026	202,604	292,528	497,068	490,041
1	19/9	Par air:							
2		Commercial	231,022	14,799	11,901	17,473	25,036	35,247	34,448
2	1979 1978 1979	Privé	29,494	615	634	1,553	2,471	7,369	6,647
2	1978	Total, par air	260,516	15,414	12,535	19,026	27,507	42,616	41,095
2	1979	Par mer:							
2		Commercial	52,584	259	161	346	9.847	14,821	14,826
2	1979	Privé	39,308	95	235	442	3,052	11,274	16,014
3	1979					700			
3	1978 1979	Total, par mer	91,892	354	396	788	12,899	26,095	30,840
3	1978 1979	Total	3,353,487	162,484	179,957	222,418	332,934	565,779	561,976
					les États-Unis	ays autres que	Résidents des p	1	
	-Unis):	Par terre (via les États-Unis							
3	1978	Même jour	13,181	280	394	707	1,495	2,826	3,112
3		Une nuit ou plus	50,076	1,192	1,333	3,047	6,680	12,468	12,114
		Total, par terre	63,257	1,472	1,727	3,754	8,175	15,294	15,226
4	1979		05(257	1,472	1,727	51754	0,170	13,274	13,220
4		Par air: Entrée directe	145,853	7,967	4,884	8,081	15,912	21,947	27,759
4	1979	Entrée via les États-Unis	60,801	3,158	3,003	4,086	7,003	11,029	10,369
4	1979								
4 4		Total, par air	206,654	11,125	7,887	12,167	22,915	32,976	38,128
		Par mer:							
4	1979	Entrée directe	226	83	1	5	22	21	32
5	Unis	Entrée via les États-Unis	1,931	6	-	25	255	406	413
5 5	1978 1979	Total, par mer	2,157	89	1	30	277	427	445
5 5	1978 1979	Total	272,068	12,686	9,615	15,951	31,367	48,697	53,799
5		Total global	3,625,555	175,170	189,572	238,369	364,301	614,476	615,775

British Columbia

TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence		January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
Europe:								
Austria	1978	16	28	36	42	95	194	411
Belgium	1979	17 12	38 8	48 15	23	66	127	251
	1979	28	15	35	_	_	_	
	1979		1	3		00		138
Czechoslovakia	1978	12 20	8 5	17	18	33	63	
Denmark	1978	57 56	47 60	67 95	154	246	347	918
Finland	1978	29 31	37	95 79 51	39	57	280	521
France	1978	46	37 64	82	171	199	404	966
Germany (Federal Republic)	1979	74 267	110 212	140 440	684	1,943	3,970	7,516
	1979	395 62	287 24	559 44	44	24	29	223
Greece	1979	47	30	41				
Hungary	1978 1979	8 5	46	12 4	11	21	145	243
Iceland	1978	- 2	9	6	-	14	13	38
. Ireland (Republic)	1978	20 12	53 17	19 23	38	65	144	339
Italy	1978	56	65	64	90	81	2:28	584
Malta	1979	68	50	64		3	3	10
Netherlands, The	1979	1 244	2 151	253	355	1,653	3,283	5,939
	1979	328	190	247				
Norway	1978	68 68	50 41	116 99	114	173	620	1,14
Poland	1978	2 8	5 3	6 4	56	5	60	134
Portugal	1978	10	14 7	5	9	16	45	99
Rumania	1978	8 2		-	1	1	_	4
Spain	1979	22	12	23	34	47	45	183
	1979	6 77	14 81	13 103	182	270	512	1,225
Sweden	1979	123	93	107				
Switzerland	1979	42 57	44 40	104 97	179	289	518	1,176
Turkey	1978	14	- 5	2 8	8	4	11	35
United Kingdom	1978	1,016	787	1,815 1,739	1,908	7,373	10,627	23,52
U.S.S.R.	1978	1,113 34	956 5	1,739	1	3	2	4'
Yugoslavia	1979	82 32	1 14	25	27	40	77	218
	1979	26	31	24	9	8	12	31
Other	1979	1	4 5	8	9	0	12	01
Total	1978 1979	2,151 2,578	1,759 2,051	3,327 3,441	4,197	12,729	21,759	45,922
Africa:								
Algeria	1978	1	-	- 1	-	4	4	
Egypt	1979	2	1 -	5	1	1	10	19
Nigeria	1979	3 2 3	3 5	1 10	5	14	18	5.
	1979	3 59	4 40	10	95	169	244	65
South Africa	1979	59	46	50 37				
Other	1978 1979	26 37	8 23	18 56	37	59	122	270
Total	1978	90 102	53 77	83 104	138	247	398	1,00
Asia:								
China		38	34	38	52	54	55	. 27
Hong Kong	1979	55 460	51 437	61 485	499	932	1,146	3,95
	1979	612	483 95	483	201	180	251	1,003
India	1979	92 79	89	184 118				
Iran	1978	45 49	24 57	54 43	23	57	113	316

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Colombie-Britannique

I		Pays de résidence	Year — Année	December - Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
Ť		Europe:							
8	1978	Autriche	1,397	31	30	108	196	344	277
8		Belgique	975	28	33	50	153	127	333
8	1979 1978	Bulgarie	3	-	1	2		-	-
8		Tchécoslovaquie	395	44	31	34	25	57	66
8:		Danemark	2,560	139	85	177	187	252	802
81		Finlande	1,662	30	58	57	61	317	618
8		France	3,352	71	116	153	437	993	616
	1979	Allemagne (République fédérale)	24,040	578	632	978	2,334	6,075	5,927
8	1979	Grèce	588	39	86	73	51	47	65
8		Hongrie	411	27	9	16	16	49	51
8	1979	Islande	95	-	-	5	6	23	28
8		Irlande (République d')	814	23	11	46	74	158	163
8		Italie	2,018	55	102	108	259	495	415
8		Malte	35	4	3	2	5	3	8
8		Pays-Bas	14,405	507	367	558	824	2,156	4,054
8	1979 1978	Norvège	2,832	89	98	163	239	303	799
8	1979 1978	Pologne	362	9	151	11	15	16	26
8	1979 1978	Portugal	288	16	8	15	78	38	34
8		Roumanie	19	-	3	4	-	2	6
8		Espagne	559	22	29	43	41	117	124
8		Suède	2,797	124	151	193	313	274	517
8		Suisse	3,822	68	83	269	549	731	946
8		Turquie	99	7	5	13	18	3	14
8	1979 1978	Royaume-Uni	66,584	3,097	1,454	3,769	9,224	11,275	14,239
3	1979 1978	U.R.S.S.	109	33	_	15	4	1	9
8	1979 1978	Yougoslavie	514	50	26	27	22	66	108
3		Autres	122	6	5	15	21	15	23
8	1979 1978 1979	Total	130,857	5,097	3,577	6,904	15,152	23,937	30,268
		Afrique:							
3	1978	Algérie	26	4	5	_	_	5	3
	1979 1978	Égypte	80	4	11	5	12	15	14
9	1979		140	13	2	5	15	31	20
9	1979	Afrique du Sud	1,543	102	44	107	194	188	251
3	1979 1978	Autres	976	54	81	69	99	257	146
3	1979 1978	Total	2,765	177	143	186	320	496	434
)	1979								
3	1978	Asie: Chine	713	60	47	96	69	58	112
9	1979	Hong-Kong	11,934	767	400	528	1,501	2,438	2,341
9	1979		2,074	137	92	124	203	266	249
9	1979 1978		1,117	99	38	33	135	289	207

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of	January 	February —	March	April	May —	June –	6 months
residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Asia – Concluded:							
Israel	19 17	13 26	17 25	36	63	159	30
Japan	1,466 1,727	2,140 2,772	2,808 3,195	3,884	4,001	8,733	23,03
Korea, South	125 125	156 174	157 97	240	231	251	1,16
Lebanon	1	2	8 2	3	3	14	3
Malaysia	72	6 34	89	205	236	315	98
Pakistan	51 13	142	43 7	6	10	18	
Philippines	7 82	3 78	9 116	332	389	385	1,3
1979	124	83 26	160	128	366	311	8
Singapore	17 31	32	34 44		į		
Taiwan	60 107	73 112	68 117	79	137	200	6
Other	101 93	63 89	58 121	91	199	264	7
Total	2,591 3,078	3,181 4,119	4,123 4,518	5,779	6,858	12,215	34,7
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	- 1	2	2	2	7	4	
Barbados	2 9	_	3 3	4	8	_	
Bermuda	5 3	1 1	7 4	8	3	8	
Cuba	5	1	3 3	6			
1979	_	-	4 3	16	2		
Dominican Republic	_	1	3		2	4	
Haiti	1 1	_	_	6	-	1	
Jamaica	3 2	10 8	7 14	-	11	20	
Mexico	173 168	134 127	320 163	350	417	610	2,0
St. Pierre and Miquelon	- 100	-	-	_	-	_	
Trinidad and Tobago 1978	5	7	7	15	32	23	
0ther	92	1 66	11 78	191	81	93	6
1979	78	91	69			i	
Total	286 265	220 230	427 277	598	561	763	2,8
South America: Argentina	210	155	176	236	196	169	1,1
Brazil	256 50	186 23	321 71	110	74	123	4
Colombia	63 13	49	63	58	19	29	1
1979	13	8 2	18				
Guyana	2 1	=	5 -	5	2	10	
Venezuela	16 19	6 9	25 20	19	37	42	1
Other	133 146	142 138	173 199	379	320	289	1,4
Total	424 498	332 390	456 621	807	648	662	3,3
Oceania and other Ocean Islands: Australia	898	714	1,059	1,098	2,271	2,846	0.0
1979	919	714 463	833				8,8
New Zealand	149 213	220 169	126 206	342	672	882	2,3
Other	84 116	56 89	104 110	156	209	205	8
Total	1,131 1,248	990 721	1,289 1,149	1,596	3,152	3,933	12,0
1272							

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finColombie-Britannique

	Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July – Juillet
	residence	711111111111111111111111111111111111111	Becembie	1101011010				
978	Asie – fin: Israël	1,145	11	35	71	158	270	293
779	1	61,502	2,186	2,642	4,196	7,288	12,973	9,185
79	1	2,222	117	170	148	163	199	265
779 978	1	91	5	3	10	13	14	15
79 978	1	2,269	232	163	202	242	296	183
79 78	1	185	8	35	11	16	16	39
79	1	2,652	119	112	174	245	294	326
79 78	1	1,666	128	123	110	127	177	119
79	Taïwan	1,793	120	93	147	294	249	273
79 78	1	2,126	187	89	109	387	330	248
79	1							
78	Total	91,489	4,176	4,042	5,959	10,841	17,869	13,855
	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	100		0.1	.,	0	9.0	15
78 : 79 : 78 :	1	102	4	21	11	8	26	15 10
79 :	1	69	1	7	5	8 7	14	14
78	1	72	5	2 2	1	23	16 10	4
78	1	53	1		4	23	3	2
78	1	39	1	3	3 2	1	4	2
78 :	1	19	4	-	9	22	37	52
78 79	1	200	9	20				
78 :	1	5,656	458	190	356	563	843	1,242
78	1	1	- 10	-	-	-	58	53
78	1	319	61	29	37 90	41 152	88	930
78	Autres	1,988						
78 79	Total	8,518	556	340	518	827	1,099	2,323
78	Amérique du Sud: Argentine	2,722	262	239	346	363	183	187
79 4 78 4	1	1,004	71	46	83	153	73	127
79 8 78 8	1	232	17	14	12	22	23	15
79 78	1:	56	4	2	9	5	3	7
79 78	1	513	28	14	20	75	148	83
79 78	1	2,850	184	204	284	262	179	301
79 8 78 8	1	7,377	566	519	754	880	609	720
79	1	1,377	300	317	754	880	007	720
78		21,448	1,586	687	1,107	2,301	3,258	3,623
79 78	Nouvelle-Zélande	6,747	349	190	358	796	1,128	1,535
79 78 79	Autres	2,867	179	117	165	250	301	1,041
78 79	Total	31,062	2,114	994	1,630	3,347	4,687	6,199
	Total global	272,068	12,686	9,615	15,951	31,367	48,697	53,799

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

British Columbia

TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

lo.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
0.1				Returning fr	om the United	States(1)		
	Land:							
,	Automobile	407,956	410,370	528,342 471,083	505,144	556,608	652,456	3,060,87
1 2 3 4 5 6 7 8	Same day	382,992 322,588	363,102 327,651	471,083 391,935	379,042	411,469	508,014	2,340,69
4	1979	306,809 19,399	298,120 19,995	369,986 25,769	25,708	31,030	35,548	157,44
	One night	18,351	16,780 62,724	20,524	100,394	114,109	108,894	562,72
3	Two or more nights	65,969 57,832	48,202	110,638 80,573	100,334	114,103	100,004	002,72
,	Bus	13,922	13,474	18,813	17,874	16,101	16,579	96,76
1 2	Same day	11,192 4,058	12,518 4,526	17,043 5,345	4,313	5,499	7,924	31,66
2	One or more nights	2,800 9,864	3,450 8,948	4,385 13,468	13,561	10,602	8,655	65,0
1	1979	8,392	9,068	12,658				
3	Rail	299 506	317 341	510 351	805	604	545	3,0
7	Other methods	2,148 2,128	2,944 2,187	4,943 4,621	5,579	8,149	11,011	34,7
)	Total land	424,325 396,818	427,105 378,148	552,608 493,098	529,402	581,462	680,591	3,195,4
	Air:							
1 2	Commercial	50,281 44,800	36,472 38,461	46,623 44,976	44,388	29,735	20,613	228,1
	Private	525 565	566 603	1,216 1,324	1,164	1,382	1,433	6,2
	Total air	50,806 45,365	37,038 39,064	47,839 46,300	45,552	31,117	22,046	234,3
	Marine:							
7 8	Commercial		4	10	2	765	1,985	2,7
9	Private	188 120	95 41	725 259	445	2,081	2,272	5,8
2	Total marine	188 121	99 41	735 261	447	2,846	4,257	8,5
3	Total	475,319 442,304	464,242 417,253	601,182 539,659	575,401	615,425	706,894	3,438,4
			Returni	ng from countr	ies other than	the United Sta	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5 6	1978	48 46	213 60	91 24	157	45	88	6
7	Air:	13,792	9,499	10,250	11,176	10,927	13,771	69,4
7	Returning direct	18,364	10,399	13,236 4,983	4,174	2,523	1,716	21,8
9	Returning via the U.S.A	4,446 4,946	4,131	4,805				
2	Total air	18,238 23,310	13,460 14,530	15,233 18,041	15,350	13,450	15,487	91,
	Marine:						1	
3	Returning direct	2 4	2 -	4 -	-	-	1	
5	Returning via the U.S.A	1 6	15 2	7 1	165	5	232	
	Total marine	3 10	17	11 1	165	5	233	
7	1979							
7 8 9	1979 Total	18,289 23,366	13,690 14,592	15,335 18,066	15,672	13,500	15,808	92,

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

Colombie-Britannique

qu	le moyen de transport Colombie-Britanniq	mada, scron	evenant au Ca	s residents re	oc. voyageur	TABLETTO 13		
	Moyen de	Year	December -	November –	October	September	August	July -
N	transport	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
				is(1)	e des États-Un	Rentré		
	Par terre:							
	Automobile	6,909,493	400,672	423,012	532,360	530,405	867,163	1,095,005
	Même jour	5,153,209	320,901	329,709	406,644	374,155	578,153	802,948
	Une nuit	356,195	18,345	27,525	29,184	29,595	44,167	49,930
	Deux nuits ou plus	1,400,089	61,426	65,778	96,532	126,655	244,843	242,127
	Autocar	207,714	10,619	15,096	33,961	16,945	18,395	15,935
	Même jour	72,232	3,273	3,933	16,842	5,515	5,265	5,739
1	1979 Une nuit ou plus	135,482	7,346	11,163	17,119	11,430	13,130	10,196
	1979 Chemin de fer	. 9,767	688	1,415	832	827	1,595	1,330
	1979							
	Autres moyens	92,685	2,113	2,752	5,872	9,352	16,279	21,543
	Total, par terre	7,219,659	414,092	442,275	573,025	557,529	903,432	1,133,813
	Par air:							
	Commercial	402,722	34,206	31,251	31,935	23,921	27,981	25,316
1	Privé	13,284	622	743	1,018	1,191	1,677	1,747
	Total, par air	416,006	34,828	31,994	32,953	25,112	29,658	27,063
	Par mer:							
	Commercial	10,556	17	2	392	1,580	2,791	3,008
1	Privé	20,170	137	172	598	1,758	5,208	6,491
	Total, par mer	30,726	154	174	990	3,338	7,999	9,499
	Total	7,666,391	449,074	474,443	606,968	585,979	941,089	1,170,375
)	s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay		
	Par terre (via les États-Unis):							
Ì	1978	1,078	25	127	51	100	88	45
	Par air:							
	Rentrée directe	150,784	9,021	8,000	14,128	14,850	20,653	14,717
3	Rentrée via les États-Unis	35,788	2,817	2,308	2,028	2,213	2,874	1,745
	Total, par air	186,572	11,838	10,308	16,156	17,063	23,527	16,462
	Par mer:							
3	Rentrée directe	20	2	_	5	_	2	2
3	Rentrée via les États-Unis	490	32	-	6	2	25	-
	Total, par mer	510	34	_	11	2	27	2
3	Total	188,160	11,897	10,435	16,218	17,165	23,642	16,509
)	1979 Total global	7,854,551						
2			460,971	484,878	623,186	603,144	964,731	1,186,884

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
				Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	35,371 36,381	38,648 37,142	45,403 43,648	45,988	50,417	52,692	268,519
3 4	One night	3,740 4,104	4,561 4,597	5,578 5,372	6,924	7.843	8,689	37,335
5	Two or more nights	10,169 9,692	13,927 12,621	19,188 16,860	20,397	33,455	52,306	149,442
7 8	Total	49,280 50,177	57,136 54,360	70,169 65,880	73,309	91,715	113,687	455,296
9	Trucks used commercially	7,201 8,307	8,027 8,442	9,609 10,759	9,397	8,653	8,113	51,000
11 12	Other vehicles	32 22	80 52	123 213	273	857	1,646	3,011
13 14	Total	56,513 58,506	65,243 62,854	79,901 76,852	82.979	101,225	123,446	509,307
				Cai	nadian vehicles	·		
	Automobile:							
15 16	Same day	132,889 129,178	134,692 126,882	159,232 153,814	155,238	170,194	208,004	960,249
17 18	One night	9,793 9,718	10,268 8,748	12,966 10,599	13,220	15,636	18,142	80,025
19	Two or more nights	26,636 23,691	26,540 20,622	44,039 32,867	39,716	46,730	45,544	229,205
21	Total	169,318 162,587	171,500 156,252	216,237 197,280	208,174	232,560	271,690	1,269,479
23	Trucks used commercially	6,155 8,033	7,209 7,713	7,926 9,052	7,643	7,242	7,736	43,911
25	Other vehicles	420 432	995 400	1,435 1,687	2,128	3,025	3,466	11,469
27	Total	175,893 171,052	179,704 164,365	225,598 208,019	217,945	242,827	282,892	1,324,859
				Т	otal vehicles			
	Automobile:							
19	Same day	168,260 165,559	173,340 164,024	204,635 197,462	201,226	220,611	260,696	1,228,768
1 2	One night	13,533 13,822	14,829 13,345	18,544 15,971	20,144	23,479	26,831	117,360
3	Two or more nights	36,805 33,383	40,467 33,243	63,227 49,727	60,113	80,185	97,850	378,647
5	Total	218,598 212,764	228,636 210,612	286,406 263,160	281,483	324,275	385,377	1,724,775
7 8	Trucks used commercially	13,356 16,340	15,236 16,155	17,535 19,811	17,040	15,895	15,849	94,911
9 0	Other vehicles	452 454	1,075 452	1,558 1,900	2,401	3,882	5,112	14,480
1 2	Total	232,406 229,558	244,947 227,219	305,499 284,871	300,924	344.052	406,338	1,834,166

TABLEAU 13D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Colombie-Britannique

No	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July _ Juillet
INO	The second secon			Unis	cules des États-	Véhic		
	Automobile:							
1	Même jour	565,392	40,018	40,239	48,268	47,839	61,534	58,975
2		,						
3 4	Une nuit	88,288	4,612	8,759	6,796	8,281	11,131	11,374
5 6	Deux nuits ou plus	408,571	15,976	17,323	25,684	47,401	76,090	76,655
7 8	Total	1,062,251	60,606	66,321	80,748	103,521	148,755	147,004
9	Camions commerciaux	99,722	8,601	8,008	8,689	8,230	8,479	6,715
11 12	Autres véhicules	10,588	45	63	311	1,883	2,416	2,859
13	Total 1978	1,172,561	69,252	74,392	89,748	113,634	159,650	154 570
14	1979	1,172,301	07,232	74,392	69,746	113,034	159,050	156,578
				ada	hicules du Can	Vé		
	Automobile:							
15 16	Même nuit	2,089,800	132,952	138,264	171,999	157,343	223,976	305,017
17	Une nuit	178,733	9,776	12,536	14,809	15,356	21,984	24,247
	Deux nuits ou plus	552,815	25,186	27,622	40,778	52,219	88,424	89,381
	Total	2,821,348	167,914	178,422	227,586	224,918	334,384	418,645
3 23 24	Camions commerciaux	88,837	8,593	8,069	8,414	7,187	6,697	5,966
3 25	Autres véhicules	25,600	414	555	1,802	1,908	4,002	5,450
	1978							
27 28	Total	2,935,785	176,921	187,046	237,802	234,013	345,083	430,061
				s	Total, véhicule			
	Automobile:							
30	Même jour	2,655,192	172,970	178,503	220,267	205,182	285,510	363,992
31 32	Une nuit	267,021	14,388	21,295	21,605	23,637	33,115	35,621
8 33 34	Deux nuits ou plus	961,386	41,162	44,945	66,462	99,620	164,514	166,036
35 36	Total	3,883,599	228,520	244,743	308,334	328,439	483,139	565,649
8 37 9 38	Camions commerciaux	188,559	17,194	16,077	17,103	15,417	15,176	12,681
	Autres véhicules	36,188	459	618	2,113	3,791	6,418	8,309
8 41 9 42	Total	4,108,346	246,173	261,438	327,550	347,647	504,733	586,639

TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No	Type of transportation	January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
				Residents	of the United	States		
	Land:							
1	Automobile	2 340	2,485	3,389	5,153	7.498	15.050	00.010
2 3	Same day	2,340 3,172 1,067	2,033 1,204	3,588 1,379	2,031		15,353	36,218
4 5 6 7 8	One night	834	500 178	1,043		3,131	4,995	13,807
6 7	Two or more nights	345 1,067	209 1,103	489	626	691	1,957	3,966
8	1979	1,993	1,324	1,702 2,056	2,496	3,676	8,401	18,445
0	Bus	8 6	108	70	72	142	2,368	2,593
2	Same day	_	14	60	32	49	152	233
3	One or more nights	8 6	3 94	10	40	93	2,216	2,360
5	Rail	71	81	85	202	862	4,864	6,165
7	Other methods	50	46	96		22	117	101
3	1979	-	-	20	_	22	117	161
9	Total land	2,419 3,228	2,572 2,187	3,493 3,774	5,427	8,524	22,702	45,137
	Air:							
	Commercial	53 102	287 303	341 295	313	159	781	1,934
3	Private	75 53	59 65	181 143	135	181	331	962
3	Total air	128	346	522	448	340	1,112	2,896
	Marine:	155	368	438				
	Commercial		-	_	_	_	_	
	Private	_	_	_	_	_		Ī
	1979 Total marine	-	-	-			_	_
1	1979	-	_	_	-	-	-	-
	Total	2,547 3,383	2,918 2,555	4,015 4,212	5,875	8,864	23,814	48,033
				nts of countrie	s other than th	ne United State	es .	
	Land(via the U.S.A.);							
	Same day	1	1	_		4	10	10
	One or more nights	1 2 2		1 5	13		10	16
- 1	1979	1	1	5 2	15	23	272	315
	Total land	3 3	1	5 3	13	27	282	331
1	Air:							
	Entering direct	~	-	_		-	-	_
	Entering via the U.S.A	2 4	- 3	- 2	-	-	-	2
	Total air	2	_	_	_	_	_	2
	Marine:	4	3	2				
	Entering direct	_	_	_	_			
1	Entering via the U.S.A	_	_	_	_		-	_
	Total marine	-	-	-			_	_
	1978	-	-	_	-	-	-	-
	Total	5 7	1 4	5	13	27	282	333
	Grand total	2,552 3,390	2,919 2,559	4.020 4.217	5,888	8,891	24,096	48,366

TABLEAU 14A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

		Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October	September Septembre	August — Août	July – Juillet
N		напород		Determore		<u> </u>		71041	Sumer
					-Unis	lents des États	Kesic		
		Par terre:							
	. 1978	Automobile	112,643	3,910	5,339	7,491	13,132	22,986	23,567
	. 1978	Même jour	32,275	733	939	1,507	3,150	5,216	6,923
		Une nuit	15,576	702	605	1,158	2,727	3,660	2,758
	1979 . 1978 1979	Deux nuits ou plus	64,792	2,475	3,795	4,826	7,255	14,110	13,886
		Autocar	11,623	16	10	256	1,247	3,937	3,564
1	. 1978 1979	Même jour	784	-	-	-	60	243	248
1		Une nuit ou plus	10,839	16	10	256	1,187	3,694	3,316
1:	. 1978 1979	Chemin de fer	35,750	57	83	161	6,244	11,177	11,863
1	. 1978 1979	Autres moyens	733	-	-	8	92	213	259
1		Total, par terre	160,749	3,983	5,432	7,916	20,715	38,313	39,253
		Par air:							
2 2	. 1978 1979	Commercial	6,092	195	165	95	528	1,518	1,657
2	. 1979 . 1978 1979	Privé	3,221	34	129	190	406	568	932
2 2	. 1978 1979	Total, par air	9,313	229	294	285	934	2,086	2,589
-		Par mer:							
2 2	. 1978 1979	Commercial	12	-	-	_	12	-	-
2	. 1978 1979	Privé	20	-	-	-	20	-	-
3		Total, par mer	32	-	_	_	32	-	-
3		Total	170,094	4,212	5,726	8,201	21,681	40,399	41,842
	.,,,				les États-Unis	pays autres que	Résidents des 1		
					Tes Ziats (711)	Jays autres que	I condente des p		
		Par terre (via les États-Unis):							
11 3	1979	Même jour	191	-	_	-	20	89	66
3	. 1978 1979	Une nuit ou plus	1,801	-	14	7	186	732	547
	. 1978 1979	Total, par terre	1,992	-	14	7	206	821	613
		Par air:							
) 4	1979	Entrée directe	71	-	-	_	65	6	-
	. 1978 1979	Entrée via les États-Unis	250	-	-	-	1	210	37
4	. 1978 1979	Total, par air	321	-		_	66	216	37
		Par mer:							
9 4	1979	Entrée directe	-	-	-	_	_	-	-
	. 1978 1979		_		-	-	_	-	-
5 5	. 1978 1979	Total, par mer	-	-	-	_	_		-
5	. 1978 1979	Total	2,313	-	14	7	272	1,037	650
5	17/1				1	1			

		January	February	March	April	May	June	6 month
).	Country of residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	- Juin	mois
T	Europe:							
1	Austria	_	_	_	_	1	6	
	Belgium	_	_ :	_		*	1	
	1979 Bulgaria	-	turis.				1	
	1979	-	_	_	_	_	_	
	Czechoslovakia	_		_	_		-	
	Denmark	_			2	_	7	
	Finland	_	_	_	- 1	-	-	
	France	-	-	- 1	-	3	11	
	Germany (Federal Republic)	-	_	-	3	18	103	1:
	Greece	1 -	_	_	_	_	_	
	Hungary	_	_	_	_	_		
	1979 Iceland	_	_	_	_			
	1979 Ireland (Republic)	-	_	-	_	_	_	
	1979	_	_	_	-	_	_	
	Italy	_	_	_		-	-	
	Malta	_	_		-	-	_	
1	Netherlands, The	-	- 1	1	-	2	4	
	Norway	-	-	-	4	- 1	1	
	Poland	_	_	_	_		-	
	Portugal	_	_	_		_	_	
	Rumania	-	_	-				
	1979 Spain	-	-		_	_	_	
	1979	_	_	_	-	-	-	
	Sweden	_	_	_	-	-	-	
	Switzerland	_	_	-	-	1	13	
	Turkey	-	-	_	comb	-	-	
	United Kingdom	2	_	2		_	31	
	U.S.S.R	2	1	2		_ 1	_	
	Yugoslavia	_	_	_	_	_		
	Other	-	-	-	_	***	_	
	1979	-	_	-	-	-	2	
	Total	2 3		3 3	9	25	179	2
	Africa:							
	Algeria	_	_		_	-	_	
	Egypt	_	_	-	_			
	Nigeria	- 1	-	-	_	_		
	1979	_	_	-	-	-	-	
	South Africa	_	_	_	-	-	-	
	Other	_	_	-	-	-	-	
	Total1978	_	_	-	-	_	_	
	Asia:							
1	China							
	1979	_	_	_	-	-	-	
	Hong Kong	_	_	-	-	-	-	
	India	-		-	-	-	-	
	Iran 1978	-	_	_				

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Yukon	,	i le pays de residence(1)	Canada, seloi	entrant au	non residents	3. voyageurs	ABLEAU 141	1.	
			Year	December	November	October	September	August	July
		Pays de résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
No									
		Europe:							
979 2	19	Autriche	34	_	_		2	4	21
979 4	19	Belgique	15	_	_	_	_	9	5
979 6	19	Bulgarie	_	_	_	-		_	-
979 8	19	Tchécoslovaquie	4	-	_	_	_	4	_
979 10	19	Danemark	21	***	_	-		3	9
979 12	19'	Finlande	2	_	_	_	_	_	2
979 14	19	France	160	****	_	_	14	86	46
979 16	19	Allemagne (République fédérale	1,138	_	_	_	141	585	288
979 18	19	Grèce	_	-	-		-	_	-
979 20	19'	Hongrie	_	_	-			_	-
$ \begin{array}{c c} 978 & 21 \\ 979 & 22 \end{array} $		Islande	_	_	-	-	_	-	-
979 24	19	Irlande (République d')	2	-	-	-	_	1	1
$ \begin{array}{c c} 978 & 25 \\ 979 & 26 \end{array} $		Italie	33	-	10	_	8	13	2
978 27 979 28	19	Malte		_	-		-	-	-
	19	Pays-Bas	49	-	_		3	13	26
978 31 979 32	19	Norvège	16	-	-	-	_	5	6
978 33 979 34	19	Pologne	_	-	-	_	_	-	-
978 35 979 36	19	Portugal	_	-	-	_	_	-	-
978 37 979 38	19	Roumanie	_	-	_	_	-	-	-
978 39 979 40	19	Espagne	5	_	_	_	_	5	-
978 41 979 42	19	Suède	16	-	_	_	2	2	12
	19	Suisse	204		1	5	18	91	75
978 45 979 46	19	Turquie	_	-	_	_	_	_	-
	19	Royaume-Uni	166	-	_	_	20	65	46
978 49 979 50	19	U.R.S.S	_	-	_	-	-	-	-
978 51 979 52	19	Yougoslavie	_	-	_	-	-	_	-
978 53 979 54	19	Autres	3	-	_	_	_	-	1
		m	4.000						
978 55 979 56	19	Total	1,868	_	11	5	208	886	540
		Afrique:							
978 57		Algérie	_	_	_	_	_	_	
979 58 978 59	19	Égypte	_	_		_	_	_	_
979 60 978 61	19	Nigeria	_	_	_	_	_	_	_
$979 \mid 62 \\ 978 \mid 63$	19	Afrique du Sud	_	-	5000	_	_	_	_
979 64 978 65	19	Autres	1	_	_	_	_	_	1
979 66									
978 67 979 68		Total	1	-	-	_	_	-	1
		1.1.							
978 69	19	Asie:							_
979 70 978 71	19	Hong-Kong	1			_	_	1	
979 72	19	Inde	1	_	_	_	_	1	_
979 74 978 75	19	Iran	1	_	_	_	_	1	_
979 76	19	I all	1		_	_	_	1	_

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 month
Asia – Concluded:							
Israel	_	_	_	2	-	3	
Japan	1	_	=	_	_	6	
Korea, South	***	-	-				
1979	_	_	_	-	-	_	
Lebanon	_	-	- 1	_	_	_	
Malaysia	-	-	-				
1979	1	_	_	-	-	-	
Pakistan	-	_	- 1	- 1	_	_	
Philippines	-	_	-				
1979	_			-	_		
Singapore	-		-	-	-		
Taiwan	_	_	-				
1979	_ [_		-	- 1	_	
Other	-			- 1	_	_	
1979	-	-	-	1			
Total	1	_	_	2	-	9	
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	_						
1979	- 1	~	_	_	_	_	
Barbados		-	- 1	-	-	_	
Bermuda	_	_ [_ [
1979	- 1	_	=	-	_	_	
Cuba	-	-	-	-	_	_	
Dominican Republic	_	_	_				
1979		_	_	-	-	_	
Haiti	-	-	-	-	-	_	
Jamaica	_	-	-				
1979	_		_	- [~	-	
Mexico	-	- 1	-	-	-	7	
St. Pierre and Miquelon	_	-	-	1			
1979	_	_	_	-	-	-	
Trinidad and Tobago	-	-	_	-	-	_	
Other	_	-	-				
1979	-	-	-	-	-	-	
Total	=	=	_	-	-	7	
South America:							
Argentina	-	_	_	_	_	4	
Brazil 1979		-	-		1	3	
Brazil	_	_	-	-	-	-	
Colombia	=		_	_	_	_	
1979	-	-	-				
Guyana	-	_	-	-		-	
Venezuela	_	_	_				
1979	3	-				_	
Other	_	_	-	-	-	-	
Total	- 3	_	-	-	-	4	
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	2	,	2				
1979	_	2	1	2	1	78	
New Zealand	-		-	_	1	5	
Other	_	-	1				
1979	-	-	_	-		-	
Total	2 -	1 2	2 2	2	2	83	

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

	T				1			
	Pays de résidence	Year — Année	December — Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
	Asie – fin:							
978	Israël	9	-		_	3	-	1
	Japon	31	-	-	-	2	14	8
978	Corée du Sud	-	-	_	-	_	_	-
978	Liban	-	-	-	-	-	-	-
978	Malaisie	-	-	-	-	-	-	-
	Pakistan	-	-	-	-	-	-	-
978	Philippines	-		-	_	-	nemer .	-
	Singapour	***	-	-	-	-		-
979	Taïwan1	-	-	-	-	-		-
979	Autres	3	-	-	-	-	-	3
979						_		
978 979	Total	45	-	-		5	16	12
	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
979		-	-	-	-	-	_	-
978 979		-	-	-	-	-	-	-
978	Bermudes	-	-	-	-	-	-	-
978 979	Cuba	-	-	-	-	-	-	-
	Dominicaine (République)	-	-	-	-	-	-	-
78	Haïti1	-	-	-	-	-	-	-
78	Jamaïque	-		-	-	-	-	-
979	Mexique	39	-	-	-	2	12	18
979 978	St. Pierre-et-Miquelon	_	-	-	-	-	-	-
979 978	Trinité et Tobago	_	- 1	-	-	-	-	-
979 978 979	Autres	1	-	-	-	-	1	-
78	Total19	40	-	-	-	2	13	18
	Amérique du Sud:					6	2	1
179		13	-	-	_	б		1
178 : 179 :	19	5	-		-	_	1	4
179		_	-	_	-	-	-	-
78 :	Guyane	-	-		-	-	-	-
78 :	15	5	-	-	-	-	2	3
78	Autres	-	-	-	-	-	-	-
78	Total	23	-	-	-	6	5	8
178	Océanie et autres îles océaniques: Australie	278		1	1	39	107	44
79 (19	58	_	2	1	12	10	27
79 (Autres	_	_	_	_	-	-	-
79 (336		3	2	51	117	71
79 (19							
78 (79 (Total global	2,313	-	14	7	272	1,037	650

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January – Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
10.				Returning f	rom the Unite	d States(1)		
	Land:							
1 2	Automobile	110	251	445 292	476	1,498	2,935	5,715
3	1979 Same day	96 40	120 199	115	236	608	822	2,020
5	1979 One night	53 21	55 25	151 51	66	172	459	794
3 4 5 6 7 8	1979 Two or more nights	1 49 42	10 27 55	32 279 109	174	718	1,654	2,901
9	Bus	-	8	53	91	6	253	411
10	1979 Same day	1 -	_	7	_	_	44	44
2 3 4	1979 One or more nights	- - 1	- 8 -	53 7	91	6	209	367
5	Rail	36 56	106 56	137 62	87	190	678	1,234
7 8	Other methods	=	_	1 4	_	-	11	12
19 20	Total land	146 153	365 176	636 365	654	1,694	3,877	7,372
	Air:							
21	Commercial	118 192	69 148	133 159	190	151	147	808
23 24	Private	5 13	33 17	35 25	19	58	67	217
25 26	Total air	123 205	102 165	168 184	209	209	214	1,025
-	Marine:							
27 28 29	Commercial	_	_	_	-	-	-	-
29 30	Private	_	_	=	-	-	_	-
31 32	Total marine	-	_ _	_	-	-	-	-
33 34	Total	269 358	467 341	804 549	863	1,903	4,091	8,397
			Return	ing from count	ries other than	the United S	tates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
35 36	1978 1979	_	_	_	-	1	-	1
37	Air: Returning direct							
38 39	1979 Returning via the U.S.A. 1978	=	=	_				
40	Returning via the U.S.A	=	Ξ	_	_	_	_	_
41 42	Total air	_	_	=	-	_	_	-
	Marine:							
43 44	Returning direct	_	_	_	-	_	-	-
15 16	Returning via the U.S.A	_	_	_	_	-	-	-
47 48	Total marine	_ :	-	_	-	-	-	-
19 50	Total	_	-	_	-	1	-	1
51	Grand total	269	467	804	863	1,904	4,091	8,398

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ukon		i e moyen de transport				T Toyagea			
		Moyen de transport	Year — Année	December — Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
No					nis(1)	ée des États-U	Renti		
		Par terre:			0.5(1)	ee des Etats-O	renti		
1	. 1978	Automobile	19,162	287	247	672	1,956	5,003	5,282
3 3	. 1978	Même jour	4,304	105	40	62	347	715	1,015
3 5	1978	Une nuit	2,559	26	9	61	243	759	667
3 7	1979 . 1978 1979	Deux nuits ou plus	12,299	156	198	549	1,366	3,529	3,600
9	. 1978	Autocar	1,780	-	. – į	33	668	80	588
11		Même jour	320	-	- 1	-	194	27	55
13	1978 . 1978 1979	Une nuit ou plus	1,460	-	-	33	474	53	533
	. 1978	Chemin de fer	3,632	37	48	102	197	849	1,165
17		Autres moyens	80	_	-	2	31	9	26
19	. 1978	Total, par terre	24,654	324	295	809	2,852	5,941	7,061
20	1979	Par air:							
21	1978	Commercial	1,955	187	165	179	137	227	252
22 23	1979	Privé	507	9	8	3	79	108	83
25		Total, par air	2,462	196	173	182	216	335	335
		Par mer:							
27		Commercial	-	-	-	-	-	-	-
28 29 30	1979 . 1978 1979	Privé	4	-	-	-	4	-	-
31 32	. 1978 1979	Total, par mer	4	-	-	-	4	-	-
33	. 1978 1979	Total	27,120	520	468	991	3,072	6,276	7,396
04	.,,,				s États-Unis(2)	s autres que les	entrée des pay	R	
		Par terre (via les États-Unis):							
35 36		1978 1979	1	-	-	-	-	-	-
		Par air:							
37	. 1978	Rentrée directe	-	-	-	-	-	-	-
38 39 40	1979	Rentrée via les États-Unis	1	-	-	-	1	-	-
41 42	. 1978 1979	Total, par air	1	-	-	-	1	-	-
		Par mer:							
43		Rentrée directe	-	-	-	-	-	-	-
44 45 46	1979 1978 1979	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-	-	-	-
47 48	1978 1979	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
49		Total	2	-	-	-	1	-	-
51	1978	Total global	27,122	520	468	991	3,073	6,276	7,396
52	1979						laska et Hawa	ontinentaux A	tats-Unis c

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June – Juin	6 months mois
				Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	455 372	512 238	563 456	829	1,237	1,847	5,443
3	One night	99 159	79 102	137 239	333	296	838	1,782
5 6	Two or more nights	501 870	475 581	765 901	1,022	1,545	3,125	7,433
7 8	Total	1.055 1,401	1,066 921	1,465 1,596	2,184	3,078	5,810	14,658
9	Trucks used commercially	104 162	95 81	157 222	126	192	345	1,019
11 12	Other vehicles	_	_	10 12	Admin	14	79	103
13 14	Total	1,159 1,563	1,161 1,002	1.632 1,830	2,310	3,284	6,234	15,780
				Car	nadian vehicles			
	Automobile:							
15 16	Same day	22 31	77 29	40 63	94	229	356	818
17 18	One night	10	10	28 15	28	61	150	287
19 20	Two or more nights	14 22	12 26	96 38	73	270	664	1,129
21 22	Total	46 54	99 61	164 116	195	560	1,170	2,234
23 24	Trucks used commercially	118 131	58 48	82 128	48	115	156	577
25 26	Other vehicles	_	=	1 2	-	-	8	9
27 28	Total	164 185	157 109	247 246	243	675	1,334	2,820
				Т	otal vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	477 403	589 267	603 519	923	1,466	2,203	6,261
31 32	One night	109 160	89 108	165 254	361	357	988	2,069
33	Two or more nights	515 892	487 607	861 939	1,095	1,815	3,789	8,562
35 36	Total	1,101 1,455	1,165 982	1,629 1,712	2,379	3,638	6,980	16,892
37	Trucks used commercially	222 293	153 129	239 350	174	307	501	1,596
39	Other vehicles	_	_	11 14	-	14	87	112
11	Total	1,323 1,748	1,318 1,111	1,879 2,076	2,553	3,959	7,568	18,600

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

October November December Year September July August Genre de Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année No Véhicules des États-Unis Automobile: 1,258 636 410 341 12,448 2,447 1,913 580 293 6,387 1,004 1,174 1.234 24,648 Deux nuits ou plus..... 5,133 4,562 2,815 2,187 1.495 1978 1979 8,754 7,709 5,077 3,403 2,198 1,684 43,483 394 289 187 292 250 181 2,612 10 1978 1979 515 74 183 154 46,610 1978 1979 13 14 3 696 2,448 1,865 8,152 5,338 9,331 Véhicules du Canada Automobile: 15 36 149 373 269 16 17 18 9 946 109 33 4 247 228 106 66 4.585 Deux nuits ou plus..... 1,314 20 1978 1979 789 297 135 126 7,252 1,934 1,737 1978 1979 23 103 1,256 130 98 135 96 24 53 19 18 26 1978 1979 27 28 8,561 252 229 2,088 1,840 937 395 Total, véhicules Automobile: 1978 1979 14,169 392 2,182 1,407 672 435 2,820 1978 1979 Une nuit 1,491 1,113 613 297 329 7,333 1.421 32 1978 33 1979 34 1,089 29,233 Deux nuits ou plus..... 2.415 1,601 3,346 6,447 5,773 1978 1979 35 1,810 50,735 9,446 5,866 3,700 2,333 10,688 36 1978 1979 37 38 367 284 3,868 Camions commerciaux 529 385 317 390 1978 1979 39 568 161 92 1 202 40 4,091 2,700 2,094 55,171 9.992 6.275 11,419 42



SECTION 3

PORT OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

JANUARY-1979-JANVIER

_		United States	vehicles – Véhicules des É	Ctats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles Autres véhicules	Total
1 2	Nova Scotia(1) - Nouvelle-Écosse(1): Yarmouth Total	28 28	9	-	37 3 7
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 12 20 21	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	3,088 47 1,883 858 5,478 22,319 130 200 41 1,463 1,197 4,679 419 — 2,106 8,882 12,321 4,469 69,580	69 3 26 146 221 350 4 14 - 31 23 434 44 - 542 414 608 1,640	27 	3.157 50 1.909 1.004 5.699 22.669 134 214 41 1.494 1.247 5.113 463 - 2.648 9.328 12.929 6.109
222 23 244 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Québec: Abercorn Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	1,407 1,534 2,006 185 338 189 309 1,679 887 82 206 596 567 1,261 970 401 1,484 61 10,128	348 830 7 84 17 86 236 22 504 24 155 210 90 167 137 40 233 6 5.615	52 1 112 	1,755 2,416 2,014 381 385 275 545 1,704 1,406 108 361 806 657 1,428 1,107 448 1,717 67

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

JANUARY-1979-JANVIER

	Canadian vehicles - Véhi	cules du Canada			
Automobiles	commercially Camions	vehicles — Autres	Total	total — Total	No
		-			
120 8.662 3.044 11.1.27 33.496 209 524 186 3.147 5.406 12.501 657	24 131 206 605 237 64 34 	2 - - - - - - 49 - - -	144 8,795 3,250 11,732 33,733 273 558 186 3,288 5,490 15,243 7,18 ————————————————————————————————————	194 10,704 4,254 17,431 56,402 407 772 227 4,782 6,737 20,356 1,181 5,939	4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16
2,584 2,215 2,672 490 1,047 310 720 1,501 1,624 557 145 2,210 1,337 2,603 1,618 876 4,628 57 27,150	159 2.186 51 130 4 1.088 72 185 46 35 95 53 135 70 42 126 6,937	14 11 33 33 	2,743 4,415 2,724 653 1,054 334 1,808 1,573 1,812 612 180 2,306 1,390 2,738 1,688 924 4,754 59 34,091	4,498 6,831 4,738 1,034 1,409 609 2,353 3,277 3,218 720 541 3,112 2,047 4,166 2,795 1,372 6,471 1,126 49,835	23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued JANUARY-1979-JANVIER

_		JANUARY-197			
		United States	vehicles – Véhicules des É	Ctats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
	Québec – Concluded – fin:				
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Morses Line Noyan Phillipsburg Pohenggamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	139 324 6,322 495 9,668 593 1,322 1,112 480	22 52 2.653 397 951 1,065 407 181 610	2 - - 18 - - -	163 376 8,975 892 10,637 1,658 1,729 1,293
10	Total	44,745	15,149	213	60,107
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	12.691 41.660 8.559 3.203 14.507 18.671 10.006 576 37 2.883 1.902 26.824 10.229 522 39 72.083 85.845 310.237	1,734 7,431 109 2,084 7,703 45 923	- 6 	14,425 49,097 8,668 5,287 22,210 18,716 10,929 35 1,987 38 3,176 1,907 32,269 11,214 547 39 95,161 87,744 363,449
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowllake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	381 143 289 160 5,542 199 902 343 157 137 213 431 1,167 239 255 330	184 1 23 4 2,708 	5 	570 144 312 164 8,250 129 1,039 348 166 234 213 496 1,213 284 263 344
47	Total	10,818	3,283	68	14,169

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite JANUARY-1979-JANVIER

	JAI	NUARY-1979-JANVIER			
	Canadian vehicles — Véhi	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	Grand total Total global	No
277 689 11,000 541 10,853 1,292 2,789 1,692 1,136	35 3 2.903 167 1.056 906 407 128 872	- - - - 19 - - - - - -	312 692 13.903 708 11.928 2.198 3.196 1.820 2.008	475 1.068 22.878 1.600 22.565 3.856 4.925 3.113 3.098	1 2 3 4 5 6 7 8 9
84,613	17,917	93	102,623	102,/30	10
13,188 64,166 12,572 7,522 14,785 29,231 16,039 1,747 61 4,892 3,658 41,600 14,335 712 80	428 14.605 189 4,374 7,394 293 2,328 231 -3 804 172 3,876 525 37	1 - - - 33 16 - 200 - - - - - - - - -	13,617 78,771 12,761 11,896 22,212 29,540 18,367 200 1,978 64 5,696 3,830 45,476 14,860 7,49 80	28.042 127.868 21,429 17,183 44,422 48,256 29,296 235 3,965 102 8,872 5,737 77,745 26,074 1,296	11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27
57,100 83,672	27,897 5,931	80 7	85,077 89,610	180,238 177,354	28 29
365,360	69,087	337	434,784	798,233	30
611 276 465 180 7,642 424 1,280 475 495 304 234 1,331 2,441 359 770 485	95 1 36 6 1,801 7 151 41 3 81 49 461 94 3		706 283 501 186 9,443 431 1,437 557 498 393 234 1,383 2,902 453 773 581	1,276 427 813 350 17,693 560 2,476 905 664 627 447 1,879 4,115 737 1,036	39 40 41 42 43 44 45
17,772	2,925	64	20,761	34,930	47

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded JANUARY-1979-JANVIER

		JANUARY-197	9-JANVIER		
		United States	vehicles - Véhicules des É	États-Unis	
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles — Autres véhicules	Total
	Carlotahanan				
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek	34 148 146 132 488 27 1.316 111 342 34 36	-5 9 1 45 18 25 691 - 335 - 4	- - - - - 2 - - - - -	34 153 155 133 533 45 314 2,007 111 677 34 40
14	Total	3,111	1,133	2	4,246
15 16 17 18 19 20	Alberta: Aden Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita. Wild Horse	47 509 - 1,182 166 52	2 2.088 17 4	- - - -	47 511 - 3,270 183 56
21	Total	1,956	2,111	-	4,067
	British Columbia — Colombie- Britannique:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Stewart Victoria Waneta	4,743 5,372 833 318 67 7,467 358 100 198 3,678 24,750 605 81 353 408 221 171 331 123	736 293 25 67 - 941 228 6 51 322 4.867 173 16 386 60 2 5 49		5,479 5,665 858 385 67 8,408 586 106 249 4,000 29,635 778 97 739 468 223 180 380 203
41	Total	50,177	8,307	22	58,506
42 43 44 45 46	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek. Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	1,033 - - 368 -	152 10 	-	1,185 _ 378 _
47	Total	1,401	162	_	1,563
48	Canada	492,053	87,807	492	580,352
(1)	Vehicles destined to Nfld P.F.I. and N.S. onton Co.	1 1 1			

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin JANUARY-1979-JANVIER

			éhicules du Canada	Canadian vehicles - V	
No	Grand total — Total global	Total	Other vehicles — Autres véhicules	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Automobiles
08	162 608 508 530 1,270 304 2,376 5,533 467 1,982 1,55 272	128 455 353 397 737 259 2,062 3,526 356 1,305 125 232 128	- - - - - - 8 4 - - - -	- 3 4 6 34 11 1,617 445 10 136 - 5	128 452 349 391 703 248 437 3,077 346 1,169 125 227 128
09 14	14,309	10,063	12	2,271	7,780
46 16 - 17 04 18 12 19	88 1,144 10,20- 412 19(36 635 6,934 229 134	- - - - -	- 36 - 1.289 23 14	36 599 - 5,645 206 120
35 21	12,039	7,968	-	1,362	6,606
83 24 24 24 331 25 26 26 27 27 27 27 27 29 30 31 32 28 33 4 31 25 28 33 4 31 25 28 33 34 34 36 26 28 38 34 47 3 36 38 44 7 38 44 7 4 40	11.43 94,49 2,52 10 4.06 2,17 31 62 64 47	12,643 46,018 466 846 93 27,871 2,081 169 710 7,434 64,860 1,750 4 3,321 1,707 96 445 267 271	7 277 - - - 22 - - - 96 - - - 2 26 2	696 325 11 54	11,940 45,416 455 792 93 27,014 1,728 169 569 7,291 4 3,260 1,667 94 377 235 270
558 41	229,55	171,052	432	8,033	162,587
- 44 478 44 - 44	47	85 100 	- - - -	59 _ _ 72 _	26 _ 28 _
748 4		902,799	_	131	54
	1,465,1	Yautres provinces	1.062	111,137	790,600

⁽¹⁾ Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
FEBRUARY-1979-FÉVRIER

		FEBRUARY-19	79-FEVRIER		
		United States	vehicles – Véhicules des	États-Unis	
<u>No</u>	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
	Nova Scotia(1) – Nouvelle-Écosse(1):				
1	Yarmouth	15	9	-	24
2	Total New Brunswick - Nouveau-Brunswick:	15	9	-	24
3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	2,819 46 1,811 918 5,491 21,205 113 172 38 1,288 1,073 4,506 407 1,896 7,875 12,205 4,790	50 2 13 103 174 309 2 2 3 - 34 40 501 47 - 440 381 613 1,616	1 2 - - - - - - - - - - - - - - - - - -	2,870 50 1,824 1,021 5,665 21,514 115 175 175 28 1,322 1,152 5,007 454 2,336 8,426 12,820 6,414
21	Total	66.653	4,328	222	71,203
	Québec:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Abercorn Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	1,469 2,854 2,002 1,87 353 1,49 2,78 1,770 9,85 9,4 2,44 5,04 4,6 1,328 9,50 3,98 1,526 6,8 10,647	289 709 3 88 82 94 153 35 374 16 144 167 36 126 134 9 187 11 5,734	10 393 	1,758 3,563 2,015 668 375 243 431 1,805 1,445 118 388 675 482 1,454 1,084 427 1,713 84 16,381

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée FEBRUARY-1979-FÉVRIER

	Canadian vehicles – Véhi	cules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
26 26	34 34	-	60 60	84 84	1 2
8,223 113 8,381 3,233 10,232 30,336 145 491 191 2,493 4,749 11,861 550 — 2,184 14,391 29,806 9,697	245 34 100 178 533 210 108 40 — 108 22 2.519 58 — 265 379 1.311 3.074	2 2 2 2 - - - - - - - - - - - - - - - -	8.470 149 8.483 3.411 10,765 30,546 253 531 191 2.601 4.829 14.882 608 608 14.898 31,132 12,781	11,340 199 10,307 4,432 16,430 52,060 368 706 229 3,923 5,981 19,389 1,062 4,785 23,324 43,952 19,195	34 45 66 77 89 100 111 122 144 155 167 171 181 192 200
2,287 2,256 2,800 441 1,149 247 592 1,679 1,518 462 158 1,813 1,119 2,566 1,583 820 4,537 41 21,713	112 2,240 80 85 111 14 903 93 181 27 64 82 55 149 62 34 125 6 7,832	- - 5 40 3 - - - 8 6 - - 17 - - - 4 - - 1	2,399 4,496 2,885 566 1,163 261 1,495 1,772 1,707 495 292 1,912 1,174 2,715 1,645 858 4,662 47 29,546	4.157 8.059 4.900 1.234 4.1.538 504 1.926 3.577 3.152 613 610 2.587 1.656 4.169 2.729 1.285 6.375 131 45,927	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued FEBRUARY-1979-FÉVRIER

		United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially — — — — — — Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
	Québec – Concluded – fin:				
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Morses Line Novan Phillipsburg Pohénégamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	63 358 7,765 483 10,906 563 1,260 1,097 630	18 60 2,790 532 967 1,139 382 153 595	8 -4 4 4 14 - - 3 94	89 418 10,559 1,019 11,887 1,702 1,642 1,253 1,319
10	Total	49,377	14,967	653	64,997
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra. Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel Total	13.868 44.470 7,688 4,447 14,517 21,326 8,459 1 7114 44 3.082 1,829 31,687 13,098 969 - 69,673 89,744 325,606	1,559 7,484 70 1,817 7,646 26 812 - 1,329 - 220 6 5,211 1,197 37 - 21,591 1,714 50,719	1 1 - 4 - 49 - - - - 13 - - - - - - -	15,428 51,954 7,759 6,254 22,167 21,352 9,271 50 2,043 3,302 1,835 36,911 14,295 1,006 91,264 91,458
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowflake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	434 153 252 115 5,981 91 683 290 137 122 201 569 1,367 280 203 275	149 10 17 - 2,519 - 115 5 3 73 - 29 80 22 15 36	7 	590 163 269 115 8,509 9 191 798 295 140 198 201 701 1,447 302 218
47	Total	11,153	3,073	122	14,348

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite FEBRUARY-1979-FÉVRIER

	100	SKUARY-19/9-FEVRIER			
	Canadian vehicles – Véhi	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
136 681 9.023 520 9.554 1.102 2.368 1.693 1.065	18 7 3.594 149 1.061 1.038 332 175 925	- - - - 44 7 6 - -	154 688 12.617 669 10.659 2.147 2.726 1.868 1.990	243 1,106 23,176 1,688 22,546 3,849 4,368 3,121 3,309	1 2 3 4 5 6 7 8 9
73,923	19,474	141	93,538	158,535	10
13,648 59,036 11,285 6,495	408 14,420 237 4,066 7,734	23 - -	14,056 73,479 11,522 10,661 21,826	29,484 125,433 19,281 16,815 43,993	11 12 13 14
28,222 16,311 1,781 - 58 5,094 3,071 37,766 14,792 998	347 2,379 200 ——————————————————————————————————	250 	28,569 18,690 250 1,981 — 58 5,861 3,258 41,389 15,367 1,043	49,921 27,961 300 4,024 102 9,163 5,093 78,300 29,662 2,049	16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27
62,322 82,711	24,943 5,163	11	87,276 87,874	178,540 179,332	28 29
357,682	65.094	284	423,060	799,453	30
635 203 470 146 6.004 360 1.278 445 493 273 204 966 2.227 313 597 402	99 20 36 8 1,694 1 31 24 9 85 26 30 455 79 24	23 	734 223 506 1157 7,699 361 1,309 492 502 358 230 996 2,684 392 621	1,324 386 775 272 16,208 452 2,107 787 642 556 431 1,697 4,131 694 839 805	31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46
15,016	2,713	29	17,758	32,106	4

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded FEBRUARY-1979-FÉVRIER

_		FEBRUARY-19	/9~FEVRIER		
		United States	vehicles – Véhicules des É	États-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles — Autres véhicules	Total
	Saskatchewan:				
1	Big Beaver	39	-	-	39
2	Carievale Climax	133	2 3	-	135
4	Coronach	132	2		135 95
5	Estevan	465	32	_	497
6	Monchy Northgate	40	10	-	50
7 8	North Portal	305 1,279	17 636	_ _ _	322 1,918
9	Oungre	110	3	-	113
10	Regway Torquay West Poplar River	244	254	- 1	498
11	Torquay	34	-	-	34
12 13	Willow Creek	48	_	_	48
10	The state of the s				
14	Total	2,927	959	-	3,886
	Alberta:				
15	Aden	25		-	25
16 17	Carway Chief Mountain	376	14	-	390
18	Coutts	1,495	2,077	_	3,572
19	Del Bonita Wild Horse	168	8	-	176
20	Wild Horse	40	2	-	42
21	Total	2.104	2,101	-	4,205
	British Columbia — Colombie- Britannique:				
22	Aldergrove	4,610	1.163	_	5,773
23	Boundary Bay	4,761	253	_	5,014
23 24 25	Carson Cascade	881	21	-	902
25	Chopaka	355 74	56	- 1	411 76
26 27 28	Huntingdon	6,280	514	4	6,798
28	Kingsgate Midway	540	258	_	798
29 30	Midway	96 243	6 85	2	104
31	Nelway Osoyoos	3,813	395	_	328 4,208
31 32	Pacific Highway(4)	30,016	4,794	39	34,849
33 34	Paterson	728	175	2	905
35	Prince Rupert Roosville	56 430	26 463	_	82 893
36	Rykerts	539	55	_	594
37	Sidney	299	- 10	-	299
38 39	Stewart	219 298	10 59	4	233 357
40	Victoria	122	108	=	230
41	Total	54,360	8,442	52	62,854
	Yukon Territory – Territoire du Yukon:				
42	Beaver Creek	681	67	_	748
43	Dawson/Little Gold	-	_	-	_
44 45	Old Crow	240	14	-	
46	Whitehorse	-	-		254
47	Total	921	81	_	1,002
40	Const	612.144	04.675		
48	Canada	513,116	84,679	1,117	598,912

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 94 and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin FEBRUARY-1979-FÉVRIER

	Canadian vehicles – Véh	nicules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	Grand total Total global	
149 467 228 399 643 167 416 2,727 306 1,059 97 255 71	- 3 3 4 34 13 1,262 414 5 110 - 3 -	1	149 470 231 403 678 180 1.678 3,141 311 1,169 97 258 71	188 605 366 498 1.175 230 2.000 5.056 424 1.667 131 306 76	
6,984	1,851	1	8,836	12,722	
29 571 5,086 160 94	34 1,157 17 19	_ _ 1 _ _	29 605 - 6,244 177 113	54 995 - 9,816 353 155	
5,940	1,227	1	7,168	11,373	-
11,342 44,385 473 875 103 25,258 1,494 154 502 7,443 57,370 1,501 ————————————————————————————————————	867 340 25 83 ———————————————————————————————————	3 226 	12.212 44.951 498 958 103 25.706 1.783 154 613 7.623 62.656 1.526 2.919 1.567 88 514	17,985 49,965 1,400 1,369 179 32,504 2,581 258 941 11,831 97,505 2,431 82 3,812 2,161 387	
211 270	7 6		218 276	747 575 506	
156,252	7,713	400	164,365	227,219	
23	11		34	782	-
38	37	<u>-</u> -	75	- 329	
61	48	_	109	1,111	
752,960	107,338	1,075	861,373	1,460,285	1

Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
 Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
 Données estimatives tirées d'un échantillon.
 Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

MARCH-1979-MARS

		United States	s vehicles – Véhicules des É	Itats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total
1	Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1): Yarmouth	41	21	-	62
2	Total	41	21	-	62
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	3,636 45 2,447 1,089 6,821 25,131 123 185 53 1,941 1,405 5,216 409 2,053 10,442 14,493 5,622	47 - 21 96 213 475 - 3 - 49 53 440 62 - 744 438 712 1,797	1 2 	3,684 47 2,468 1,185 7,057 25,636 1233 188 533 1,992 1,492 5,662 471 2,808 11,017 15,217 7,425
21	Total	81,111	5,150	264	86,525
22 2 3 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 5 36 37 30	Québec: Abercorn Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road	1,545 2,173 2,451 307 390 247 322 2,334 1,203 1,34 4,34 776 490 1,403 1,339 418	331 937 9 58 34 94 57 48 347 31 221 220 39 178 185 8	1 31 295 1 1 - 4 43 6 - 3 2 -	1,877 3,110 2,491 660 425 341 379 2,386 1,593 171 655 999 531 1,581 1,524
38 39 40	Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	1,651 135 13,074	171 12 7,114	4	1,822 147 20,192

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

MARCH-1979-MARS

		MARCH-1979-MARS			
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	ercially vehicles - nions Autres		Grand total Total global	No
56 56	88 88	-	144	206 206	1 2
10,507 124 10,002 4,190 12,178 38,605 208 571 227 3,788 5,981 14,067 690 2,869 18,992 37,683 13,079	181 11 139 205 485 274 29 6 - 99 161 1.845 71 - 148 561 1,410 3,223	9 2 15 2 42 89 — 2 — 3 27 27 27 — 9 192 177 36	10,697 137 10,156 4,397 12,705 38,968 237 579 227 3,890 6,169 15,939 761 3,026 19,745 39,270 16,338	14,381 184 12,624 5,582 49,762 64,604 360 767 280 5,882 7,661 21,601 1,232 5,834 30,762 54,487 23,763	3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20
173,761	8,848	632	183,241	269,766	21
3.338 2,788 3,561 440 1,212 489 535 2,162 1,789 638 2,54 2,391 1,470 2,968 2,313 973 5,669 67	115 2,524 62 43 10 24 245 100 233 49 120 124 41 190 76 38 159 13 9,703	1 3 21 - 2 - 7 17 4 - 2 - 2 - 7 7 17 4 - 4 - 2 - 7 7 7	3,454 5,315 3,644 483 1,224 513 780 2,269 2,039 691 374 2,517 1,511 3,160 2,396 1,015 5,833 80 44,367	5,331 8,425 61,135 1,143 1,649 854 1,159 4,655 3,632 862 1,029 3,516 2,042 4,741 3,920 1,441 7,655 227 64,559	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 40

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

MARCH-1979-MARS

_		MARCH-19'	/9-MAKS			
		United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis		
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total	
	Québec – Concluded – fin:					
1 2 3 4 5 6 7 8	Morses Line Noyan Phillipsburg Pohénégamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	540 8,666 496 12,198 666 1,701 1,564 682	86 2,996 311 1,232 199 477 191 259	10 7 32 4 16 6	-626 11.672 814 13.462 869 2.178 1.771 947	
10	Total	57,339	15,845	465	73,649	
	Ontario:					
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 223 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	16.658 75.690 9.511 5.823 22.991 32.166 11.751 — 916 — 272 3.920 2.145 38.446 12.199 889 447 86,710 117,344	2,220 9,187 122 2,321 9,376 54 1,116 1,576 5 295 6 6,590 1,288 107 - 25,626 1,707 61,596	2 122 3 6 55 70 106 — — — — 3 3 5 4 — — 57 114	18,880 84,999 9,636 8,150 32,422 32,290 12,973 ————————————————————————————————————	
	Manitoba:					
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowflake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	715 224 3344 190 4,749 113 959 540 173 132 128 558 1,349 294 310 410	175 7 23 4 3,443 — 80 8 6 100 — 87 56 30 15 23	46 	936 231 367 194 8.192 113 1,039 550 179 239 128 721 1,405 324 338 433	
47	Total	11,188	4,057	144	15,389	

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite MARCH-1979-MARS

		MARCH-1979-MARS	1	
		icules du Canada	Canadian vehicles — Véh	
Grand total Total global	Total	Other vehicles Autres véhicules	Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
1.801 27,176 1.550 27,665 2.855 5,482 4,350 2,975	1,175 15,504 736 14,203 1,986 3,304 2,579 2,028	 1 1 30 4 1 1 14 6	9 3,573 179 1,389 708 455 145 725	1,166 11,930 557 12,784 1,274 2,848 2,420 1,297
196,829	123,180	150	21,052	101,978
37,299 174,237 24,917 30,109	18,419 89,238 15,281 21,959	9 20 12 10	495 17,017 276 5,118	17,915 72,201 14,993 16,831
65,859 75,191 38,837 5,979	33,437 42,901 25,864 - 3,487	65 31 51 -	9,334 437 2,910 	24,038 42,433 22,903 - 3,144
603 12,720 6,377 99,586 33,666 2,220 1,403	326 8,502 4,226 54,512 20,174 1,220 956	- 12 - 15 3 - 2	- 4 684 233 4,393 4,393 812 79	322 7,806 3,993 50,104 19,359 1,141 954
231,724 222,083	119,331 102,918	151 74	29,337 6,885	89,843 95,959
1,062,810	562,751	455	78,357	483,939
1,903 571 1,024 450 19,466 535 2,879 1,401 893 712 436 2,118 5,028 839 1,397	967 340 657 256 11,304 422 1,840 851 714 473 308 1,397 3,623 515 1,059 760	35 3 4 2 2 - 41 - 1 - - -	129 4 46 15 2,159 	803 333 611 237 9,143 422 1,794 779 684 368 296 1,317 436 1,052 650
40,875	25,486	86	3,316	22,084

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded MARCH-1979-MARS

		MARCH-19	7/9-MARS			
		United State	s vehicles - Véhicules de	s États-Unis		
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles - Autres véhicules	Total	
	Saskatchewan:					
1 2 3 4 5	Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan	29 147 150 184 630	- 2 2 3 26	- - - -	29 149 152 187 656	
6 7 8 9 10	Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River	54 391 1,421 170 451 55	25 23 782 17 253	17 - - -	79 431 2,203 187 704 56	
12 13	West Poplar River Willow Creek	68 29	6	=	74 29	
14	Total	3,779	1,140	17	4,936	
15 16 17	Alberta: Aden Carway Chief Mountain	48 630 —	13 —	= =	48 643	
18 19 20	Coutts Del Bonita Wild Horse	2,105 378 106	2,749 2 8	1 5 -	4,855 385 114	
21	Total	3,267	2,772	6	6,045	
	British Columbia – Colombie- Britannique:					
22 23 24	Aldergrove . Boundary Bay Carson	6,277 4,838 1,177	1,089 220 35	7 2 7	7,373 5,060 1,219	
25 26 27 28 29	Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway	583 102 7,790 1,205 137	100 - 1,131 229 10	6 2 30 9 2	689 104 8,951 1,443 149	
30 31 32 33 34	Midway Nelway Nelway Soyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert	$\begin{array}{c} 443 \\ 5,175 \\ 33,187 \\ 1,052 \\ 88 \end{array}$	103 487 5,916 524 36	1 13 78 1	547 5,675 39,181 1,577	
35 36 37 38 39	Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Stewart Victoria	597 1,012 595 234 1,173	535 85 9 7 147	4 1 40 1 8	1,136 1,098 644 242 1,328	
40	Waneta	215	96	1	312	
41	Total Yukon Territory – Territoire	65,880	10,759	213	76,852	
42	du Yukon: Beaver Creek	1,165	160		1,325	
43 44 45 46	Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	1,103 - - 427 4	62	12 - -	1,325 12 489 4	
47	Total	1,596	222	12	1,830	
48	Canada	662,079	101,562	1,706	765,347	

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces. (2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B. (3) Estimated on the basis of sample scheme. (4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin MARCH-1979-MARS

		MARCH-1979-MARS		
		hicules du Canada	Canadian vehicles — V	
Grand total Total global	Total	Other vehicles — Autres véhicules	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Automobiles
254 742 621 794 1,724 436 2,576 6,550 6,22 2,693 1 183 1 440 1 189 1	225 593 469 607 1.068 357 2.145 4.347 435 1.989 127 366 160	4	1 3 11 14 55 20 1.568 664 10 140 1 5	224 590 458 593 1,013 337 573 3,683 425 1,849 126 361 160
17,824	12,888	4	2,492	10,392
96 1,598 1	48 955 		19 1,171 1,171 39 16	46 936 7,770 393 181
16,652	10,607	34	1,247	9,326
23,615 53,586 1,964 2,260 297 43,570 4,517 434 1,455 16,479 118,363 4,764 1,28 4,986 3,809 807 879 2,083 875	16,242 48,526 745 1,571 193 34,619 3,074 285 908 10,804 79,182 3,187 4 3,850 2,711 163 637 755 563	19 746 16 17 7 181 4 1 5 555 525 21 - 3 19 8 56 7 7	889 297 17 127 - 1,076 312 5 66 207 5,722 33 - 69 171 2 17 39 3	15,334 47,483 712 1,437 186 33,362 2,758 279 837 10,542 72,935 3,133 4 3,778 2,521 153 564 709 553
284,871	208.019	1,687	9,052	197,280
1,399 14 659 4	74 2 170 —	- 2 - - - 2	20 108 128	54
1,891,909	1,126,562	3,050	124,580	998,932

⁽¹⁾ Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des l	ÉU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total — Total global	No
-	11 1		-			- - - - - 11 1 - - - - - -		1 15 4 378 - - - - 7	1 	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14
_ !	12	_	-	_	_	12	622	405	1,425	15
=	_ _ _	-	- - -	_ _ _	_ _ _		=======================================	_ 	_ _ 17	16 17 18
-	-	-	-	-		_	-	17	17	19
- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	666 						361 	1,417 	2,739 	20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38
76	1,448	-	-	-	21	1,545	624	1,503	4,580	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Continued

_			Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	New Brunswick — Nouveau- Brunswick:							
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 27 28 29 30 30 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31	Andover Bathurst Black's Harbour Bloomfield Campbellton Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Halls Grand Manan McAdam Milltown Moncton Newcastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Sussex Wilson's Beach Woodstock	6,968		13	82		1	6,982
33 34 35 36 37 38 40 41 42 43 44 45 46 47 48	Québec: Abercorn Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Hereford East Finnacle	3,109 3,087 4,169 — 322 853 377 557 — 4,160 1,779	6	143 			385 	3,252 3,478 4,679 - 434 853 377 - 557 - 4,171 1,800

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

				JANUAR 1 -				Canadian		_
Resi	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.	Residents of overseas	residents returning from	Grand total	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	countries Résidents de pays d'outre-mer	overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Total global	No
17,712 — 238 17,835 7,816 21,206 364 1,274 368 — 23,789 — 1,755 — 1,755 — 1,755 — 2,916 39,374 58,729 — 26,329	112 	171 14	57		19	17,731	1	34	24,714	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31
305,967	981	740	57	-	6,174	313,919	68	34	457,388	32
5,460 4,560 5,665 — 967 2,675 672 1,351 3,531 3,460 1,277	18	190 51 			518 637 — 39 — 7 — 7 — — — — — — — — — — — — — — — —	5,650 5,147 6,302 1,006 672 1,351 3,586 1,288		-	8,912 8,644 10,982 1,440 3,535 1,049 1,908 7,702 5,386 1,462	41 42 43 44 45 46 47 48

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			D 11					
			Reside	ents of the Uni	ted States - Re	ésidents des Éta	ats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 1 1 1 2 1 3 1 4 4 1 5 1 6 6 7 1 1 1 2 2 2 3 2 4 2 2 5 6 2 7 7 1 1 2 2 2 3 3 3 3 4 4 0 1 4 2 1 3 3 3 4 4 4 4 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	Guébec — Concluded — fin: Franklin Centre Frelighsburg Gaspe Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Joiette La Baie Lac Megantic Lac Memphrémagog Lachute Latolle La Tuque Lévis Louiseville Magog Marieville Magog Marieville Matane Montréal — Dorval Montréal — Mirabel Montréal — Mirabel Montréal — Seaport Morses Line Nicolet Noyan Paspébiac Phillipsburg Pohénégamook Québec — Ancienne Lorette Québec — Seaport Richmond Rimouski Rivière-du-Loup Rock Island Rouyn St-Hubert St-Jean St-Jerôme St-Pamphile Sept-Iles Shawinigan Sherbrooke Sorel Stanhope Sutton Thettord Mines Trois Rivières Trout River Val-d'Or Valleyfield Victoriaville Woburn	408 1,258 1,092 2,720 1,869 837 3,004	20,489 1,303	311 	355		66	408 1,289 2,109 1,869 846 3,005 115 29,387 20,489 1,303 326 17,844 1,250 305 17,77 23,707 23,707 23,707 23,707 24,204 1,041 31 2,868 1,041 31 2,868 1,041 31 2,868 1,041 31 2,868 1,952
00	Total	98,979	22,273	7,944	2,779	-	2,453	134,428

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

				JANUARI -				0 1:		
Resi	dents of Canada	a returning fron	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	EU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
299 5,587 2,547 1,677 11,254 116	63,003 11,800 	7,495 	336		2 12 18 7 7 1 1	299 5,589 2,560 8 8,7,16 3,945 1,685 12,832 116 24 336 2 77,442 63,003 11,800 745 5 1,584 35,257 1,499 208 25,286 25,286 21,584 35,517 1,499 6 6 11 6 4,059 2,847	33 - 5	5229 52,296 	707 6,881 3,663 30 8,436 5,819 2,531 15,899 ———————————————————————————————————	1 1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 6 17 18 19 20 12 12 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 43 55 36 6 37 7 38 8 39 9 40 40 41 42 45 46 6 57 7 58 55 6 6 57 7 8 8 59
					1		1	1	,	

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Continued

_		JANU	JARY-1979	-JANVIER				
			Resider	nts of the Unite	ed States – Ré	sidents des Éta	its-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 1 2 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 9 9 10 11 1 12 13 14 1 15 16 17 7 18 19 20 1 2 2 2 3 2 2 5 2 6 2 7 2 8 9 30 3 3 4 5 5 3 6 6 7 3 8 3 9 9 4 1 4 2 4 3 4 4 4 4 5 5 1 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	Acton Amherstburg Amprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Bracebridge Brampton Brantford Brockville Carleton Place Chatham Cobalt Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Erie Fort Frances Galt Gananoque Georgetown Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hamilton Hamilton Hamiover Kenora Kingston Kitchener Learsdowne Learsington Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket Niagara Falls Queenston North Bay Oakville Orrangeville Orillia Oshawa Ottawa Owen Sound Paris Parry Sound Parel Peterborough Picton	29,555 87,076 18,724 	11	481 	226		130 726 	1 1 1 2 2 2 2 4 4 2 2 2 2 4 4 6 7 7 3 2 2 4 6 7 7 3 2 2 4 6 7 7 4 2 2 4 6 7 7 4 2 4 2 4 2 4 2 4 2 4 4 6 7 7 4 2 4 4 6 7 7 4 2 4 4 6 7 7 4 2 4 4 6 7 7 4 2 4 4 6 7 7 4 2 4 4 6 7 7 4 2 4 4 6 7 7 4 2 4 4 6 7 7 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

			*** P/ : 1	. 1 0 1				Canadian residents		
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	Residents of overseas countries — Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
33,606 	77	5,358 10,847 55 	353		490 1,283 		1,557 199 1,557 37 	124 3 3 	11	1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 4 25 6 27 28 29 9 40 40 44 44 45 44 45 46 46 7 7 48 49 50 0 51 55 66 7 57 58 59

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

_		071110		-JANVIER				
			Resider	its of the United	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 5 6 6 7 7 8 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 16 16 17 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	Ontario - Concluded - fin: Pigeon River . Point Alexandria . Port Colborne . Port Hope . Port Hope . Port Melcalfe . Prairie Portage . Prescott . Rainy River . Renirew . Richards Landing . Saganaga Lake . Sand Bay . Sand Point Lake . Sarnia . Sault Ste. Marie . Simcoe . Smith Falls .	1,477 	 56 3 3 2	203 			 5 50 29	1,680 - - 79 - 7,707 5,415 - - - 56,540 26,859
19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38	Sombra Southampton Stratford St. Catharines St. Thomas Sudbury Thorold Thunder Bay Tillsonburg Timmins Toronto Airport T - 1 Toronto Airport T - 2 Toronto Seaport/Island Airport Trenton Walkerville Wallaceburg Walpole Island Windsor Ambassador Windsor Tunnel Woodstock	1,459	2 		1,028			1,519
40	Total	651,133	44,118	24,192	1,301	-	1,960	722,704
	Manitoba:							
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51	Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coutter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lena Lyleton Piney	1,142 281 762 504 12,284 424 2,002 897 252 319	6 4 8	40 - - - 10 316 - 22 - -		-	5 - - - - 8 - 1 - - 1	1,193 4 281

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	returning from	u.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	L-U.	Residents	Canadian residents returning	G1	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas from overseas Résidents de pays Canada revenant d'outre-mer		Grand total — Total global	No
4,820 		288			33	5,111 	17 		6,808	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39
742,798	128,998	66,527	731	-	4,136	943,190	20,894	96,118	1,782,906	40
1,635 	2 40 - - - 16 - - - 2	313 2,268 122 				1,950 40 677 1,137 452 21,535 1,154 3,905 1,233 1,019 707	61	1	3,143 44 958 - 1,899 966 34,205 1,578 5,930 2,130 1,271 1,051	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Residen	ts of the United	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Manifoba - Concluded - fin:	Other methods — Autres moyens	Total					
	Manitoba — Concluded — fin:							
1 2 3 4 5 6 7 8	South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates	976 2,963 - 576 667	_ _ _	42 - - -	- - -	Ξ	48 - - - - - -	603 1,067 3,005 - 576 667 758 2,046
9	Total	25,410	2,064	473	-		77	28,024
	Saskatchewan:							
10 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 222 223 224 225 227 228 229 330	Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northgate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton	293 427 262 1.068 43	84 - 4 2	78 22 - - 47 - - 56 - - - - -	-			53 293 427 262 1.147 65 — 522 2.667 7290 — 84 755 4 2 2 68 84 — 17
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Aden	_	-		_	_		70 5,761 1,312 - 3,030 363 1,117 14 19 - 132
43	Total	4,662	6,911	211	-	-	34	11,818

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Résider Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	-U. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
509 3.105 6.105 6.105 - 996 2.177 1.143 - 44.996	13,558	268 1,117 - 248 - - - - 4,336	-		3 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	509 3,376 7,222 — 1,244 2,177 1,143 13,558 63,038	- - - - 7 - 330 400	2,495	1,112 4,443 10,227 1,827 2,844 1,901 18,428 93,957	1 2 3 4 5 6 7 8
320 1,039 994 959 1,821 819 - - 917 6,589 1,121 - - 3,524 - - - 325 588 - - - - - - - - - - - - - - - - -	2 2					320 1,039 995 1,005 1,823 928 2 2 984 7,062 1,204 236 3,524 609 14 325 628 11 21,065	1 7 7 - - 3 3 - 1 1 - - 1 - - 1		373 1,332 1,423 1,274 2,970 993 2 2 1,506 9,733 1,494 382 4,279 647 166 393 713 — 373 11 27,914	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 30
56 1,482 14,526 486 	28,532 - - - - 17,157 81 58 - - 45,828	1,070		-	21 21	56 28.532 1.482 -2 15.617 486 17.157 58 358	1,025 6	5.892 	126 41,210 2,800 18,745 849 22,430 77 491 86,823	322 333 344 355 366 377 388 399 400 411 422

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

		Resider	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	its-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
British Columbia — Colombie- Britannique: Aldergrove — Bedwell Harbour — Boundary Bay — Campbell River — Carson — Cascade — Chilliwack — Chopaka — Courtenay — Cranbrook — Huntingdon — Kamloops — Kelowna — Kingsgate — Kitimat — Midway — Nanaimo — Nelson — Nelway — New Westminster — Osoyoos — Pacific Highway — Paterson — Penticton — Penticto	11,427 9,439 1,790 735 143 - 17,364 - 822 - 192 - 535 8,181 51,264 1,679 - - 158 807 967 554 333 - -	173 	210 1,283 198 148 	482	4 	24 	11,637 10,912 4 2,012 883 143 4 17,821 5 4 1,230 214 177 593 8,254 55,317 1,940 248 861 1,015 766 481 77 8,723 58
Victoria Waneta	818 299	1,997	38 42		14 -	801	3,668 341
Total	107,507	10,996	6,515	482	132	1.712	127,344
Yukon Territory — Territoire du Yukon:							
Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	2,345 _ 827 _	9 4 3 - 139	6	50	- - - -	- - -	2,360 4 3 827 189
Total	3,172	155	6	50	-	-	3,383
Canada	1,036,166	88,470	40,609	4,694	132	9,031	1,179,102
	British Columbia — Colombie-Britannique: Aldergrove — Bedwell Harbour — Boundary Bay — Campbell River — Carson — Cascade — Chiliwack — Chopaka — Courtenay — Cranbrook — Huntingdon — Kamloops — Kelowna — Kingsgate — Kitimat — Midway — Nanaimo — Nelson — Nelson — Nelson — Nelson — Nelson — Penticton — Pent	British Columbia - Colombie-Britannique:	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion Autobus	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Autobus Rail Train	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Autobus Rail Boat Bus Bus	Bureau d'entrée Automobile Plane Bus Rail Bat methods Autonus Train Bateau Autres Autonus Train Bateau Autres Autonus Autonus Train Bateau Autres Autres Autonus Autonus

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — fin

Resid	lents of Canada	returning from		nts du Canada	revenant des É.	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas 	total Total global	No
29,071 111,690		272 	506	1	8 - 592 - 26 8 138 1	29,351 112,611 853 1,923 6 170 19 3 70,498 6 6 5,848 19 -1,418 -16,742 135,727 4,335 33 -100 9,975 4,321 303 1,033 5 42,355 42,355 44,77	25 		41,013 	1 22 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 5 16 6 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 9 30 31 32 33 34 35 36 36
592 586	2,810	_	=	15 —	266	3,683 586	323	226	7,900 927	37 38
382,992	45,365	11,192	506	121	2,128	442,304	7,769	23,366	600,783	39
48 - 48 -	4 7 - 194	1 - - -	- - - - 56	- - -	-	53 - 7 48 250	2 - - 1 4		2,415 4 10 876 443	40 41 42 43 44
96	205	1	56	-	-	358	7	-	3,748	45
1,712,122	312,526	100,822	3,891	121	15,834	2,145,316	42,811	191,326	3,558,555	46

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

FEBRUARY-1979-FÉVRIER

			Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 5 6 7 8 9 9 10 11 11 12 13 14	Newfoundland — Terre-Neuve: Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville		13 13 38 65 	-		-	-	13 38 65 - - - 29 44
16 17 18	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard: Charlottetown Montague Summerside Total	-	13 - 3	-	-	-	-	13 3
20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: Amherst . Antigonish . Baddeck . Bridgewater . Chester . Digby . Halifax . Kentville . Liverpool . Lunenburg . Middleton . New Glasgow . North Sydney . Port Hawkesbury . Shelburne . Sydney . Truro . Windsor . Yarmouth .						14	17 42

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

FEBRUARY-1979-FÉVRIER

Resid	Plane Avion	BusAutobus	U.S. — Résider Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	ÉU. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
-		-			-	-	- 14 282 322 74 - - - - - - - -	28 		1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14
-	 18	-	-	-	-	 18	-	-	13 21 34	16 17 18 19
	1,545 					- 1,545 - 1,545 	_	79	_	31 32 33 34 35 36 37
57 57	2,225	-	-	_		4 2,286				

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

FEBRUARY-1979-FÉVRIER

_								
			Resider	nts of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	New Brunswick — Nouveau- Brunswick:							
1 2 3 4 4 5 5 6 6 7 8 8 9 10 111 122 13 14 15 16 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32	Andover Bathurst Black's Harbour Bloomfield Campbellton Campobello Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Falls Grand Manan McAdam Milltown Moncton Newcastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Leonard St. Léonard St. Stephen Sussex Wilson's Beach Woodstock	6.300	-4 4 	19	22	7	3 - 6 - 17 - 456 - 361 45 - - - 51 - - - - - - - - - - - - -	6,322 4 90 3,630 2,378 12,528 12,528 38,503 389 90 68 2,870 2,222 22 2,547 14 13 1,155 568 - 3,615 19,093 24,796 - 12,549 139,717
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49	Québec: Abercorn Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Covensville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Hereford East Finnacle	3,488 6,835 4,102 - 398 - 876 285 - 470 4,479 2,054 189	2	107 			219 	3,595 7,483 4,469 — 807 877 285 470 4,495 2,156 198

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Posic	lents of Canada	returning from	IIS – Résider	nts du Canada	revenant des É	-U.		Canadian residents		_
Automobile	PlaneAvion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
18,449 - 218 - 17,216 - 8,425 19,242 - 57,022 243 1,247 355 - 6,142 21,760 - 23,351 - 1,491 - 4,428 34,515 59,200 - 25,335 288,639		218 	28 		4	18,453 	2	15	24.777 4 310 21,096 10,824 32,430 5,599 1,644 415 118 9,012 14,056 26 14 2,646 1,333 2,123 3,123	1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 11 7 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32
4,734 4,416 5,893 — 884 2,948 518 — 1,048 3,998 3,112 1,023		336 			1 - 419 - 513 44 - 7 7 7 106 6 6	5,071 4,879 6,406 — 928 2,955 518 1,048 4,036 3,219 1,029	6 -46 -2 		8,672 12,408 10,877 - 1,735 3,832 803 1,518 8,531 5,375 1,227	33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

		FEBI	RUARY-197	9-FEVRIER				
			Reside	ents of the Uni	ited States - R	ésidents des Ét	ats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 10 111 2 13 3 14 115 16 17 7 18 119 2 2 1 2 2 2 3 2 2 5 2 6 7 2 8 8 3 3 3 4 5 3 3 3 3 4 5 5 5 6 7 5 8 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	Franklin Centre Freighsburg Gaspé Glen Sutton Gramby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Johiette La Báie Lac Mégantic Lac Mégantic Lac Megantic Lac Meyantic La Buie Lac Meyantic La Buie Lac Meyantic	489 1,105 919	12 	5.798 	637		1 1 5	490 1,110 1,012 1,2,893 2,011 907 3,424
60	Total	116,040	22,761	15,548	3,058	-	2,669	160,076

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Resid	ents of Canada	returning from		nts du Canada :			D.:L.	Canadian residents	Canad	
Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries ————————————————————————————————————	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
302 4,410 2,136 - 5,783 3,722 1,591 10,824 51,480	49,908 3,991		1,284		22 21 -5 86 61 	302 4,432 2,246 1 5,878 3,819 1,598 12,928 88 83 - 57,067 49,908 3,991 349 - 1,635 29,499 1,336 286 286 286 1,931 3 3 4,146 2,790 242,149	983 	83	792 5,542 3,258 13 8,771 5,838 2,505 16,374 219 106 720 91,412 77,834 54,152 502 2,511 56,510 2,528 963 55,1931 202 2,913 59 91 8,287 4,099	1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 9 9 100 111 12 13 13 14 15 16 17 18 9 20 21 22 23 30 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 5 6 6 6 6 5 7 5 5 8 5 9 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

		Resider	nts of the Unite	d States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
Acton	32.421 	10	231 	167			32,66 99,21 18,26 11,93 11,14 32,84 17,06 22 80 11

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

				EDRUAR1-				Canadian		
Resi	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des I	ÈU.	Residents	residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
33,668 114,824 24,989 	Avion		Train	Bateau	moyens		de pays d'outre-mer	Canada revenant d'outre-mer		1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 7 18 9 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 34 44 5 46 64 67 48 49 50 51
- - - - - - -	3,028 6 4 3 21	-	-	-	319	6 - 323 - 3 - 21	-	=	17 2 416 3 43	53 54 55 56 57

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_								
			Resider	nts of the Unite	d States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	Ontario – Concluded – fin:							
1 2 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 9 9 10 111 12 13 3 14 4 15 5 6 6 17 7 8 19 9 20 21 22 3 24 25 26 27 28 30 30 31 32 2 4 3 5 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 4 40	Pigeon River Point Alexandria Port Colborne Port Hope Port Hope Port Lambton Port Melcaffe Prairie Portage Prescott Rainy River Richards Landing Saganaga Lake Sand Bay Sand Point Lake Sarnia Sault Ste. Marie Simcoe Smith Falls Sombra Southampton Stratford St. Catharines St. Thomas Suddbury Thorold Thunder Bay Tillsonburg Timmins Toronto Airport T - 1 Toronto Airport T - 2 Toronto Seaport/Island Airport Trenton Walkerville Walkaceburg Walpole Island Windsor Ambassador Windsor Tunnel Woodstock Total	1.914	311	1.207	167		4 	3,125
	Manitoba:							
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney	1,227 345 671 382 15,386 272 1,539 779 259 292	3 39	59 - - - 13 1,074 - - - -			7 - - - - 16 - - - - 5	1,296 39 345 671 395 16,476 272 1,539 779 259 297

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

				EDKUAKI	19/9-FEVKI	EK .				
Resi	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods 	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
4,912 		519			3 	5,434	6		8,565	1 1 2 3 3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 31 31 32 33 34 34 34 34 34 34 34 34 34 34 34 34
702,605	119,614	60,180	213	-	3,776	886,388	18,702	72,484	1,748,963	40
1,810 476 1,222 421 15,383 1,027 3,705 1,131 1,153 586	4 13 - 4 - - 2	369 				2,183 13 476 - 1,251 424 17,589 1,138 3,754 1,154 1,153 588	1 -2 2 -1 41 	-	3,480 52 821 1,924 819 34,106 1,410 5,293 1,933 1,412 885	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Continued

South Junction	_		FEDR	OAK 1-1975	-revkiek				
Barreau d'entrée Automobile Plane Plane Rail Boat méthods Automobile Automobil				Reside	nts of the Unite	ed States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
1 Snowlake 5.66	No	Buréau d'entrée	Automobile	-	_	_	-	methods Autres	Total
Saskatchewan:	2 3 4 5 6 7	Snowflake	1,538 3,412 - 734 511	3,555	66	-		-	586 1,642 3,453 800 511 673 3,555
Big Beaver	9	Total	28,567	3,597	1,292	-	-	132	33,588
Aden	11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30	Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northgate North Portal Oungre Prince Albert Regma Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton	304 447 147 1,015 1000 — 616 2,549 237 — 556 — 71 146 — 111 —	77 27 27 5	29 			1 	570 27 2 71 146 — 11 5
43 Total	33 34 35 36 37 38 39 40 41	Aden Calgary Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer	922 3,714 432 - - -	1,572 17 50	279 - - - - -	-	- - - - - -	40 - - - - -	6,474 922 - 4,034 432 1,572 17 50
	43	Total	5,209	8,114	282	-	_	40	13,645

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Resi	idents of Canada	a returning fron	n U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	U.		Canadian residents		
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
480 2,357 5,453 909 1,560 895 	13,729	275 998 - - - - - - 4,027	-	-		480 2.632 6,453 909 1.560 895 13,706	1 1 2 326 372	2,001	1,066 4,275 9,906 - 1,710 2,071 1,568 19,588	1 2 3 4 5 6 7 8 9
377 1.104 621 1.013 1.653 515 926 5.752 894 3.047 261 617 231 17,011					2 2 	377 1,104 625 1,014 1,661 515 2 - 926 6,628 1,058 89 3,123 315 15 261 617 - 231 22	7 7	180	440 1,408 1,124 1,228 2,680 615 3 1,542 9,304 1,295 1 166 3,694 322 17 332 763 242 27	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
45 1.474 - 11,799 341 - - - 223	24,301 - 1 1 16,202 94 30 - 40,628	779 	-		- - 1 - 43 - - - - - - - - - -	45 24,301 1,475 - 12,622 94 30 - 260 55,370	1,015 - 43 3 299 - - 4 1,364	4,486 	90 36,276 2,397 	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Concluded

		TEDI	CAR1-1973	- FEVRIER				
			Reside	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	rts-Unis	
No	Port of entry – Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 1 2 1 3 3 1 4 1 1 5 1 6 6 7 7 1 8 8 9 20 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3	British Columbia — Colombie- Britannique: Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courtenay Cranbrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kingsgate Kitimat Midway Nanaimo Nelson Nelway New Westminster Osoyoos Pacific Highway Paterson Penticton Port Alberni Powell River Prince George Prince Rupert Rosoville Rykerts Sidney Stewart Trail Vancouver Airport Seaport Vernon Victoria Waneta	10,489 8,308 2,066 907 152 	88 -6 -6 -6 -6 -6 -6 -6 -7 -6 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	285	338		167 233 5 6 6 6 - 166 - 284 - 33 - 1 1 - 8 68 11 109 14 3 145 17 643	10.774 9.587 2.269 1.177 6 158 56 1.950
39	Total	118,868	10,914	6,933	338	108	1,703	138,864
	Yukon Territory – Territoire du Yukon:							
40 41 42 43 44	Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	1,527 506 	2 4 - 362	108 - - - -	- - - 46	-	- - - -	1,635 2 4 506 408
45	Total	2,033	368	108	46	-	-	2,555
46	Canada	1,112,970	91,438	50,064	3,631	115	9,177	1,267,395

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — fin

Resid	lents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.	Douidanta	Canadian residents	Cuand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
26,821 106,623 928 2,156 — 256 — 64,648 — 1,243 — 16,619 122,193 3,696 — — 7,794 3,821 195 990 — — 459 597		221	341	1 1	9 - 506 185 1506 1506 185 1506 1506 185 - 1506 185 - 185 1506 185 - 185 1506 185 - 185 185 1506 185 - 185	27.051 107.257 973 2,156 44 256 63 15 66.135 1 4 4,975 278 29 1,280 17.544 129.963 3,990 62 577 9,672 3,999 286 1,133 36.567 4 2,902 5,97	12 	11	37,838 ———————————————————————————————————	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 8 9 10 11 12 13 14 15 15 16 17 7 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 9 30 31 32 33 34 35 36 37 38
363,102	39,064	12,518	341	41	2,187	417,253	7,588	14,592	578,297	39
40 _ _ _ 80 _	7 3 - 155	- - - -	- - - - 56	- - - -	- - - -	40 7 3 80 211	1 - - - 3	- - - - -	1,676 9 7 586 622	40 41 42 43 44
1,591,263	165 270,976	95,415	2.005	- 41	14,476	341 1,974,176	41,311	143,593	2,900 3,426,475	45

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

Port of entry		Resider	nts of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
Port of entry							
Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
Newfoundland — Terre-Neuve: Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville		- - 53 103 - - - - 117 275					 53 103 117 275
Total	-	548	-	-	-	-	548
Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard:							
Charlottetown Montague Summerside		$\frac{4}{2}$	= =	=	- - -	- - -	$\frac{4}{2}$
Total	-	6	-	-	-	-	6
Nova Scotia – Nouvelle- Écosse:							
Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth	75	608 			3		611
	Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville Total Prince Edward Island — Île-du- Prince-Edouard: Charlottetown Montague Summerside Total Nova Scotia — Nouvelle- Écosse: Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro	Argentia	Argentia	Argentia	Argentia	Argentia	Argentia

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
		-							28 279 439 245 ———————————————————————————————————	1 2 3 4 5 6 6 7 8 9 10 111 122 13 14 15
-	3 - 3	-	- 1	-		3 - 3	-	=	7/2 9	16 17 18 19
	5,342 					5,342 5,342 		4,903 	11,284 	20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38
141	6,302	-		-	57	6,500	761	4,967	13,486	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_			D-:-	4f 4b - Tinia-	d Chatan Dia	11. 4 1 Yea		
			Residen	its of the Unite	d States – Res	idents des Eta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5	New Brunswick — Nouveau- Brunswick: Andover	8,197 _ _ 72		-	-		5 - - 3	8,202 2 75
6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31	Campobello Caraquet Caraquet Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Falls Grand Manan McAdam Milltown Moncton Newcastle Saint John St. Andrews St. Léonard St. Stephen Sussex Wilson's Beach Woodstock	4.916 2.523 14.779 44.908 232 379 126 - 4.536 2.911 - 10.049 - 1.128 - 3.821 23.484 28.902 - 13.914		26 19 - 186 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	24	10	30	4,946 2,555 15,657 45,769 381 126 98 4,539 2,951
32	Total	164.877	812	558	24	10	3,806	170,087
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50	Abercorn Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquan Drummondville Dundee East Hereford East Hereford East Pinnacle Farnham	3.266 4.438 4.905 - 629 916 521 - 605 - 6.067 2.618 269	- 6 8 8	162 			1 347 	3,429 4,832 8 5,333 937 921 521 605 6,097 2,721 275

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	ents of Canada Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Résider Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	U. Total	Residents of overseas countries ————————————————————————————————————	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
24,186			32		21 - - - - - - - - - - - - -	24,207	1	277	32,410 2 3355 	1 2 3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 22 32 225 26 27 28 29 30 31 32
7,229 5,732 7,560 871 3,031 1,1151,007 5,316 3,723 1,481		68 			2 838 	7,231 6,654 8,108 8,108 871 3,033 1,115 1,007 5,373 3,852 1,485	-	_	10,669 11,525 8 13,443 - 1,808 3,958 1,636 1,612 11,472 6,573 1,762	41 42 43 44 45 46 47 48

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Continued

_		T						
			Reside	nts of the Unite	ed States – Ré	sidents des Éta	ats-Unis	_
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
No. 1 1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 3 14 15 116 17 118 19 20 21 223 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 43 35 46 47 48 49 47 48 49	Pranklin Centre Frelighsburg Gaspe Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Johette Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Meyantic Lac Johette Joh	915 1.633 -907 2.973 2.997 918 3.448 	22,630 1,000 	6,707	1 rain	Bateau		915 1,640 915 12 2,973 3,072 918 3,449 2550 544 37,988 1,301 26,939 1,272 261 31,735 11 31,735 1,180 88
50 51 52 53 54 55 56 57 58	Sheforooke Sorel Stanhope Sutton Thetford Mines Trois Rivières Trout River Val d'Or Valleyfield Victoriaville Woburn	4,422 - - 3,479 - - 1,604	55 - - - 7 7 - -	- 29 - - 76 - - 41	-	-	73	55 4,453 — 7 3,628 — —
60	Total	130,098	24,141	15,009	2,549	6	2,836	1,663 174,639

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

				MARCH						
Resi	dents of Canada	a returning from	n U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	EU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane - Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
537 5,903 2,867 6,707 5,712 1,869 14,075	88,684 9,853 	7,374 7,374 7,374	1,912	3	23 23 22 17 5 5 11	537 5,929 2,890 8,777 5,777 1,874 16,383 ———————————————————————————————————	3 3	63,547	1,452 7,572 3,805 20 9,750 8,856 2,793 19,861 406 577 6995 1 135,840 1 2122,531 75,420 4,043 75,420 1 11 62,008 2,775 1,002 1 11 62,008 3,417 117 157 10,902 216 6 6 3,417 117 157 10,902 214 9,724 9,724 5,069	1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 22 23 33 34 44 25 6 27 38 39 40 41 42 43 44 45 44 65 15 12 5 3 3 5 4 5 5 6 6 5 7 6 8 5 9
				1		I	1			

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

			ARCH-1979	TO THE STATE OF TH				
			Reside	nts of the Unit	ted States – Ré	sidents des Éta	ıts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 10 11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Acton Amherstburg Amprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Bracebridge Brampton Brantford Brockville Carleton Place Chatham Cobalt Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Erie Fort Frances Galt Gamanoque Georgetown Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hanover Kenora Kingston Kitchener Lansdowne Leamington Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket Niagara Falls Queenston ' Rainbow ' Rainbow ' Rainbow North Bay Oakville Orangeville Orings Orth Bay Ookawa Ottawa Oshawa Ottawa Ottaw	39,992 167,275 21,451 ————————————————————————————————————	Avion	Autobus	Train	Bateau		11
53 54 55 56 57 58 59	Paris Parry Sound Pelee Island Pembroke Perth Peterborough Picton	-	46 8 - 20 -	-	-	-	-	- 46 8 - 20

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

					. 4			Canadian		
Resid	Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Réside Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	Residents of overseas countries 	residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
45,958 34,679 	21	5,404 8,729 53 	311			51,380 		68	1	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 6 16 17 18 19 20 12 12 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 4 35 6 37 38 39 40 41 42 43 44 45 5 66 6 57 58 55 56 56 57 58 59

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Resider	nts of the Unite	d States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	Ontario – Concluded – fin:							
1 22 3 4 4 5 5 6 6 7 8 9 9 10 11 1 12 13 14 4 15 16 6 17 7 18 19 20 22 1 22 23 24 25 26 6 27 8 29 30 31 32 33 33 34 35 36 37 38 39 40	Pigeon River Point Alexandria Port Colborne Port Hope Port Hope Port Hope Port Hope Portage Prasive Portage Prescott Rainy River Renfrew Richards Landing Saganaga Lake Sand Bay Sand Point Lake Sarnia Sault Ste Marie Simoe Simoe Simoe Smith Falls Sombra Southampton Stratford St. Catharines St. Thomas Sudbury Thorold Thunder Bay Tillsonburg Timmins Toronto Airport T - 1 Toronto Airport T - 2 Toronto Seaport/Island Airport Trenton Walkareville Wallaceburg Walpole Island Welland Windsor Ambassador Windsor Ambassador Windsor Tunnel Woodstock	2,373 		466	179	16	2	2.841
	Manitoba:							
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney	2,025 	10	126 - - - 38 885 38 43 - -	-		46 	2.198 10 566

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.		Canadian residents		
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
9,268		682 				9,950 	14		12.805	1 1 2 2 3 4 4 5 5 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 114 15 16 6 17 7 8 19 20 21 22 23 24 25 6 27 7 28 8 30 33 34 35 36 36 37 38 39
1,059,655	200,437	74,139	311	21	7,082	1,341,645	32,687	105,563	2,548,229	40
2,221 855 1,622 675 24,322 1,145 5,206 2,046 1,472 814	10 105 - - - 7 7 - - -	322 			36 -3 4 4 4 49 -1	2,589 105 858 	133 -2 2 2 -	-	4,791 115 1,424 2,520 1,276 38,313 1,504 7,363 3,669 1,814 1,150	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

			Resider	nts of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total	305 1,294 3,226 751 841 993 —	2.783	25 237 36 	-	-	76 - - 13 - -	330 1,370 3,226 988 890 993 2,783
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 27 28 29 30	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northpate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton Total	57 287 388 369 1,366 158 ———————————————————————————————————						577 2877 3911 369 1,404 1778 2 774 3.066 377 76 1.095 10 7 121 179 69 5
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden Calgary Carway Chiel Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse Total	79 1,685 4,988 995 	8,372 - 1 1,589 62 55 - 10,079					79 8.372 1.686 — 5.330 1.047 1.589 62 55 — 275

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Res	idents of Canada	a returning fron	u.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	CU.		Canadian residents		
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
712 3,434 8,153 - 1,318 2,926 1,561 - 58,482	16,780	254 1,158 - 23 - - - 4,209	-		- - - - - - 1 - - - 98	712 3,688 9,311 -1,341 2,926 1,562 16,780	- 1 - - 4 672	2,013	1,042 5,058 12,538 - - 2,359 3,816 2,559 22,248	1 2 3 4 5 6 7 8
587 1,419 1,213 1,425 2,949 914 1,219 7,889 1,179 5,147 337 973 397 25,648					3 - - - - 4 372 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	587 1,419 1,216 1,425 2,968 914 7 - 1,290 8,826 1,179 203 5,205 7 13 337 973 436 10	2 3 3 2 2 3 3 		644 1,706 1,609 1,797 4,372 1,092 9 	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
94 2,483 17,682 915 - - 461 21,635	32,034 	1,473				94 32,034 2,528 - 19,206 916 18,104 85 - 469	1,562 1 67 2 610 - - 5	4,662 	173 46,630 4,215 24,607 1,965 23,254 171 140 749	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Concluded

			Residen	ts of the Unite	d States – Rés	idents des État	s-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
INO.								
1 2 2	British Columbia — Colombie- Britannique: Aldergrove Bedwell Harbour	15,053	_	342	-		7	15,402
3	Boundary Bay	8,524	- 5	1,410	_	_	195	10,129 5
5	Campbell River Carson	2,697	14	104	_	_	64	2,879
6	Cascade	1,420	- 3	148	_	_	18	1,586
7 8	Chilliwack Chopaka	235	3	=	_	_	2	237
9	Courtenay	_	_	-	-	-	-	_
10	Cranbrook Huntingdon	18,595	34 95	527	_	_	240	34 19,457
12	Kamloops	10,000	44	-	=		-	44
13	Kelowna	2.142	13	194	-	-	300	13
14 15	Kingsgate Kitimat	3,143	_	184	Ξ	_		3,627
16	Midway	256	-	-	-	_	17	273
17	Nanaimo	_	341	_	_	23	_ {	364
19	Nelson Nelway	1,154	_	=		-	2	1,156
20	Nelway New Westminster	_	-	- 199	_	-	- 14	12.590
21 22 23 24	Osoyoos Pacific Highway	12,358 72,996	_	188 4.893	359	- 3	44 113	78,364
23	Paterson	2,873	_	192	-	-	4	3,069
24	Penticton Port Alberni	-	87		-	-	-	87
25 26 27 28	Port Alberni Powell River	_	1	= 1	_	_	=	1
27	Prince George	_	7	- 1	-	_	-	7
28 29	Prince Rupert	185 1,518	16	-	-	2	44 28	247 1.546
30	Roosville Rykerts	2,620	1	84	Ξ.	_	20 2	2,707
31	Sidney	1,603	-	_	-	62	365	2,030
32	Stewart	454	2 15	168	-	Ξ	. 29	653 15
34	TrailVancouver_Airport		11,679	_	_	_		11,679
35	Seaport	-	_	-	-	112	-	112
36	Vernon	3.122	2,341	21	-	198	2,523	8,205
38	Victoria Waneta	573	2,341	-	_	-	1	574
39	Total	149,379	14,698	8.261	359	400	3,998	177,095
	Yukon Territory — Territoire du Yukon:							
		0.500		70				0.000
40	Beaver Creek	2,593	37	70			16	2,663 53
42	Dawson/Little Gold	_	8	-	-	-	_	8
43 44	Pleasant Camp Whitehorse	988 7	393	_	96	=	4 -	992 496
45	Total	3,588	438	70	96	-	20	4,212
46	Canada	1,463,595	108,063	62,304	3,207	436	16,544	1.654.149

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – fin

MARCH-17/7-MARS											
Residents of Canada returning from U.S. — Résidents du Canada revenant des ÉU.								Canadian residents returning	Grand		
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No	
38,275 114,122 1,539 3,685 436 — 85,599 — 7,140 — 2,165 — 25,005 162,850 8,185 — — 12 10,495 6,360 381 1,216 — — — — — — — — — — — — —	2 2 3 3	500 392 	351	7 	27 -1.211 -6 -10 -10 -7 -840 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	38,802 	77	17,797	54,211 125,854 5 4,454 5,285 6 684 	1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 6 27 7 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38	
471,083	46,300	17,043	351	261	4,621	539,659	10,110	18,066	744,930	39	
141 - - 151 -	- - 4 - 180	7 - - - -	- - - - 62	- - - -	 4 	148 4 4 151 242	- - - 5	- - - -	2,811 57 12 1,143 743	40 41 42 43 44	
292	184	7	62	-	4	549	5	-	4,766	45	
2,259,546	422,024	117,478	2,819	285	24,217	2,826,369	61,410	202,261	4,744,189	46	

METHOD OF COLLECTION

The statistics published in this report provide measures of international traveller flows across Canada's frontier.

The surveys cover non-residents entering Canada and residents returning to Canada from the United States and other countries at land, air and sea points of entry.

The close co-operation of officials in the Department of National Revenue, Customs and Excise, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada is greatly appreciated.

All travellers who clear customs are recorded by Customs' officers on the documents listed below:

E62 Entry Tally — To record travellers by land and car ferry at ports of entry on the United States-Canada border. This count of United States and Canadian travellers is done on a full census basis except for seven points of entry where sampling techniques are used linked to toll counts to provide estimates of traffic categories. The sample consists of systematically selecting 25% of the days of the year and conducting a census of travellers on each of the selected days.

E63 Private Craft and Passenger Arrivals — To record on a census basis travellers entering Canada by private plane and boat, commercial freighters, passenger ferries and excursion cruises.

E64 Referral Card – to record on a census basis travellers entering Canada in commercial planes and boats including charter and cruise arrivals.

All the above forms are sent directly to the International Travel Section in Statistics Canada for processing, summary and publication. Documents are registered, sorted, edited and captured on a mini-computer system.

Data on expenditures of travellers produced in Table 1 are derived from questionnaire sample surveys. Detailed methods and definitions are described in publication 66-201, Annual, "Travel Between Canada and Other Countries".

For further information please contact Mr. Mike Valiquette, Chief, International Travel Section, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (613-995-0847).

Definition of Terms

International Traveller — The term international traveller applies to all persons arriving in Canada who are cleared through Customs and Immigration points of entry. One person may cross into Canada several times on one trip away from home. The method of collection counts each crossing or visit made. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. If all "same day" travellers are excluded from non-resident and resident categories, the numbers remaining approximate the international definition of "tourist".

Non-resident traveller — An international traveller resident of a country other than Canada who passes through Canada Customs and is entering Canada for the following reasons:

- Business, commuting to work, seasonal or temporary employment.
- Pleasure, holiday, vacation, health and shopping.
- Visiting friends or relatives.
- Attending a convention, conference or seminar.
- Study, summer resident.
- Travelling in transit who do clear Canada Customs.

MÉTHODE DE COLLECTE

Cette publication présente la statistique sur les mouvements voyageurs internationaux traversant les frontières canadiennes.

L'enquête couvre les non résidents entrant au Canada et résidents revenant au Canada après un voyage aux États-Unis et dans autres pays aux différents points d'entrée (terre, air et mer).

Nous apprécions grandement l'étroite collaboration des fonct naires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, des reprétants du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration et responsables des postes de péage dans tout le Canada.

Tous les voyageurs qui passent à la douane sont inscrits par douaniers sur les documents décrits ci-après:

E62 Feuille de pointage des arrivées — Sert au dénombrement, voyageurs par terre et par traversier pour automobiles aux postes frontié États-Unis — Canada. Il s'agit habituellement d'un dénombrement i gral, sauf pour sept points d'entrée où on utilise des techniques d'échal lonnage que l'on combine à un dénombrement total effectué aux postes péage pour estimer les catégories de trafic. L'échantillon représente dénombrement systématique de 25% des jours de l'année au cours desqon conduit un dénombrement intégral des voyageurs.

E63 Arrivées d'aéronefs et de navires particuliers et de le passagers — Sert au dénombrement intégral des voyageurs arrivant Canada en avion ou en bateau particulier, à bord de cargos, de travers et de navires de croisière.

E64 Referral Card – Sert au dénombrement intégral de voyage arrivant au Canada par avion et bateau commercial, y compris par nolisé et par bateau de croisière.

Toutes ces formules sont envoyées directement à la section voyages internationaux de Statistique Canada pour l'exploitation, la n en sommaire et publication. Les documents sont enregistrés, triés, véri et captés par un système de mini-ordinateur.

Les données sur les dépenses des voyageurs reproduites au Tabl 1 sont dérivées d'enquêtes par sondage. La publication annuelle "Voya entre le Canada et les autres pays" no. 66-201 au catalogue, donne détails sur les définitions et méthodes employées dans ces enquêtes.

Pour plus d'information, veuillez communiquer avec M. M Valiquette, chef de la section des voyages internationaux, Statistic Canada, Ottawa, K1A 0T6 (613-995-0847).

Définitions des termes

Voyageur international — Les voyageurs internationaux sont tou les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes de l'Immigration. Au cours d'un même voyage, il se peut qu'une persor entre au Canada plusieurs fois,. La méthode de collecte prend en com chaque passage à la frontière ou chaque visite effectuée. Les voyage internationaux se divisent en trois groupes: voyageurs non résident voyageurs résidents et les autres voyageurs. Si tous les voyageurs "poujournée" sont exclus des catégories voyageurs non résidents et voyage résidents les autres répondent à peu près à la définition internationale "touriste".

Voyageur non résident — Voyageur international, résident d pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et entre au Canada pour une des raisons suivantes:

- Affaires, migration quotidienne, emploi saisonnier ou temporaire.
- Voyage d'agrément, congé, vacances, voyage pour motifs de santé emplettes.
- Visite à des amis ou des parents.
- Représentation à un congrès, une conférence ou un colloque.
- Études, résidence d'été.
- Voyage en transit en passant par les Douanes canadiennes.

Resident Traveller — An international traveller resident of canada who has travelled outside of Canada for the same reasons as jiven above and who is returning to Canada through Canada listoms.

Other Travellers – A group consisting of the following types of international travellers:

- Immigrants and former residents returning to establish residence.
- Military personnel and dependents.
- Diplomats and dependents.
- Persons engaged in the operation of a transport.

Land — Automobile, bus and rail traffic as well as "other methods" entering by land and ferry.

Air - Commercial and charter services and private plane.

Marine — Commercial and cruise ship, passenger ferries and orivate or rented boat, and passengers on freighters.

Other Methods - Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning from countries other than the U.S.A. directly to Canada. It should be noted that statistics are not provided on this basis for travellers leaving Canada.

Via the United States — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning to Canada from countries other than the U.S.A. through or by way of the United States. The length of stay in the U.S. has no bearing on the classification; a person could be in transit through the U.S. or could have stayed several days. Examples: a non-resident entering direct to Canada who visits the United States during his trip would be counted twice; direct on his first entry and via the U.S. on his second entry. A returning resident vacationing in The Southern United States who travels to the Caribbean would be counted as returning via the United States.

Countries Other than the United States — This designation includes all countries other than Continental United States, Alaska and Hawaii.

Voyageur résident — Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'extérieur du Canada pour les mêmes raisons qui ci-dessus et qui revient au pays en passant par les Douanes canadiennes.

Autres voyageurs — Groupe constitué des genres suivants de voyageurs internationaux:

- Les immigrants et les anciens résidents revenant fixer leur demeure.
- Les militaires et les personnes à leur charge.
- Les diplomates et les personnes à leur charge.
- Les personnes travaillant dans les transports.

Par terre – En automobile, en autocar, par chemin de fer de même que par les "autres moyens de transport" (arrivée par terre et par traversier).

Par air — Services commerciaux, vols nolisés et avions particuliers.

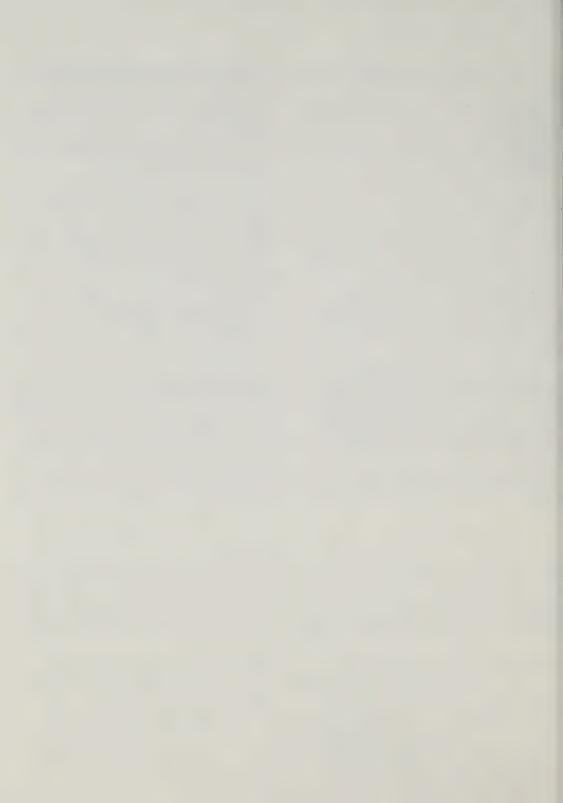
Par eau – Bateaux commerciaux et de croisière, traversiers pour voyageurs, bateaux particuliers ou loués et cargos.

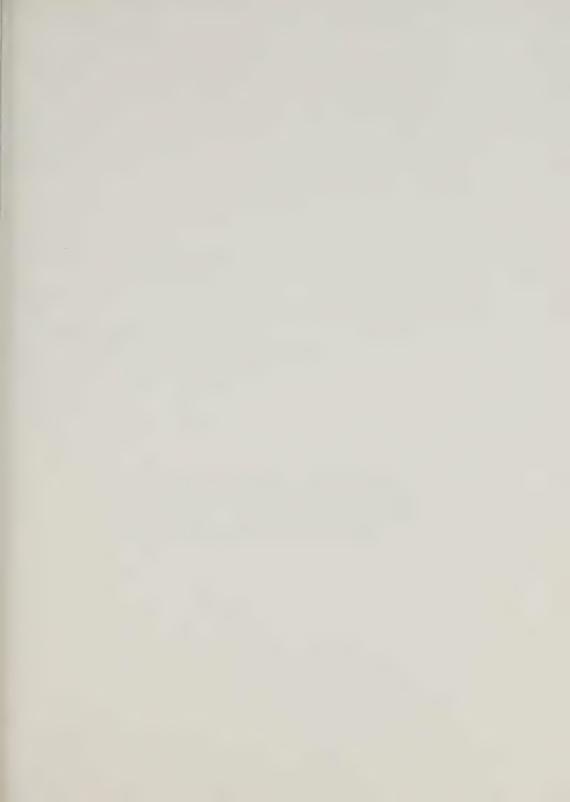
Autres moyens - À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

Directement au Canada — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis et arrivant directement au Canada. À remarquer qu'il n'y a pas de statistiques correspondantes pour les voyageurs qui sortent du Canada.

Via les États-Unis — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis mais en passant par les États-Unis. La durée du séjour aux États-Unis n'a aucune importance; il peut s'agir d'un simple passage aux États-Unis ou d'un séjour de plusieurs jours. Exemples: un non-résident entrant directement au Canada et qui visite les États-Unis au cours de son voyage serait dénombré deux fois; comme entré directement lors de sa première entrée et comme entré via les États-Unis lors de la seconde. Un résident revenant aux pays après avoir visité le sud des États-Unis et s'être rendu dans les Caraibes serait dénombré comme un résident revenant via les États-Unis.

Pays autres que les États-Unis – Cette catégorie comprend tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale), l'Alaska et Hawaii.







PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Catalogue

66 - 001 Voyages entre le Canada et les autres pays, T. Bil.

66 - 002 Voyages internationaux - Renseignements préliminaires, M. Bil.

66 - 201 Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.

T. – Trimestriel

M. – Mensuel

A. - Annuel

Bil. - Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue

- 66 001 Travel Between Canada and Other Countries, Q. Bil.
- 66 002 International Travel Advance Information, M. Bil.
- 66 201 Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.

Q. — Quarterly

M. – Monthly

A. – Annual

Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of Statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

Travel between Canada and other Countries

April-June 1979

Voyages entre le Canada et les autres pays

Avril-Juin 1979



SYMBOLS

- The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:
 - . . figures not available.
 - . . figures not appropriate or not applicable.
 - nil or zero.
 - - amount too small to be expressed.
 - p preliminary figures.
 - r revised figures.
 - x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
 - néant ou zéro.
 - - nombres infimes.
 - p nombres provisoires.
 - r nombres rectifiés.
 - x confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la Statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

1	Page	I	Page
Review of International Travel	V	Revue des voyages internationaux	V
Charts 1. United States Resident Travellers Entering Canada		Graphiques 1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et	
and Remaining One or More Nights, 1978 and 1979	viii	séjournant une nuit ou plus, 1978 et 1979	viii
 Non-resident Travellers from Countries Other than the United States Entering Canada, 1978 	viii	 Voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1078 et 1079 	viii
and 1979		1978 et 1979 3. Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus, 1978 et 1979	
1978 and 1979	ix	4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1978 et 1979.	ix
and 1777	17		
Section 1. Canada Totals		Section 1. Totaux pour le Canada	
able		Tableau	
Receipts and Payments on Travel Account Summary - Number of International Travellers	2	 Recettes et paiements au compte des voyages Sommaire - Nombre de voyageurs interna- 	2
Entering or Returning to Canada	4	tionaux entrant ou revenant au Canada 3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada,	4
by Type of Transportation	6	selon le moyen de transport	6
by Country of Residence	8	selon le pays de résidence	8
by Type of Transportation	12	le moyen de transport 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis	12
Section 2. Province of Entry Detail		Section 2. Détails par province d'entrée	
(See Tables 3A-3D for Canada Totals)		(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D)
4A- 4D. Newfoundland	18 28 38 48	4A- 4D. Terre-Neuve 5A- 5D. Îte-du-Prince-Édouard 6A- 6D. Nouvelle-Écosse 7A- 7D. Nouveau-Brunswick	18 28 38 48
8A- 8D. Quebec 9A- 9D. Ontario	58 68	8A- 8D. Québec 9A- 9D. Ontario	
0A-10D. Manitoba	78 88	10A-10D. Manitoba	88
2A-12D. Alberta	98 108 118	12A-12D. Alberta 13A-13D. Colombie-Britannique 14A-14D. Yukon	98 108 118
Section 3. Port of Entry Detail		Section 3. Détails par bureau d'entrée	
5. Number of Vehicles Travelling between Canada and the United States by Port of Entry:		 Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée: 	
April 1979 May 1979 June 1979	136	Avril 1979	136
6. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry:		16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport:	
April 1979 May 1979 June 1979	162	Avril 1979	162
Method of Collection	190	Méthode de collecte	190
Definition of Terms	190	Définition des termes	190

TABLE DES MATIÈRES

Note on CANSIM(R)

Data in this publication at the provincial and Canada level are available through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). All tabulator data by province and for Canada appearing in this publication, as well as many other data series are available to the public from CANSIM via terminal, on computer printouts or in machine-readable form. For more information please call 995-7406.

The series available can be found within the following matrices covering the period 1972 to date monthly:

- A. Number of international travellers entering and returning to Canada by type of transport.
- B. Number of non-resident travellers entering Canada by selected country of residence (excluding the USA).
- C. Number of vehicles travelling between Canada and the United States.

Note au sujet de CANSIM®

Les données figurant dans cette publication sont disponibles, soit au niveau provincial ou au niveau du Canada, à travers CANSIM (Système canadien d'information socioéconomique). Toutes les données présentées dans cette publication et beaucoup d'autres données contenues dans le CANSIM peuvent être extraites par l'intermédiaire d'un terminal sous forme d'imprimés d'ordinateur ou sous une forme lisible par machine. Pour de plus amples informations, s'il-vous-plaît appelez 995-7406.

Les séries disponibles peuvent être trouvées dans les matrices suivantes à partir de 1972 jusqu'à ce jour, par mois:

- A. Nombre de voyageurs internationaux entrant et retournant au Canada, selon le moyen de transport.
- B. Nombre de voyageurs non résidents entrant au Canada, selon certains pays de résidence. (n'inclut pas les É.-U.)
- C. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis.

	A	В	C
Canada	2661	2673	2685
Newfoundland — Terre-Neuve	2662	2674	(1)
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	2663	2675	(1)
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	2664	2676	2686
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	2665	2677	2687
Québec	2666	2678	2688
Ontario	2667	2679	2689
Manitoba	2668	2680	2690
Saskatchewan	2669	2681	2691
Alberta	2670	2682	2692
British Columbia — Colombie-Britannique	2671	2683	2693
Yukon	2672	2684	2694

¹ No direct vehicle entries in these provinces. – Aucune entrée directe dans ces provinces.

Review of International Travel

In the first half of 1979, non-residents entering Canada numbered 12.8 million, down 0.3% from last year. Returning Canadian residents totalled 16.8 million, a decrease of 6.6% over the first six months of 1978. Inmigrants, military personnel, diplomats and crews who are excluded from the above figures accounted for 2.0 million entries, up 5.7% from 1978. In total, during the first six months of 1979, entries and re-entries by all visitors numbered 31.6 million, a decrease of 3.4% over 1978.

Preliminary estimates for the first six months of 1979 show that Canada earned \$945 million from international travel, up 12.9% from 1978. During the same period, Canadians travelling abroad increased their payments by 1.7% to \$2.214 million, leaving the international travel account with a deficit of \$1,269 million compared to \$1,341 million in 1978.

In the second quarter of 1979 Canada registered an estimated deficit of \$348 million, down from last year's \$418 million. A strong gain in receipts from countries other than the United States to \$269 million was the main contributor to the improvement while receipts from United States visitors reached an estimated \$433 million. Payments by Canadians abroad were estimated at \$695 million in the United States and at \$355 million in all other countries.

Non-resident Travellers Entering Canada

During the first half of 1979, 12.1 million residents of the United States entered Canada, 1.3% below last year. Offsetting some of the decline in auto travel were increases in the one or more nights bus category (3.8%), total plane (8.8%), train (4.8%) and other methods travel (3.8%). The number of visitors from countries other than the United States continued to increase for the first six months of 1979 to 718,000, up 21.6% over 1978.

In the second quarter of 1979, travel by United States residents decreased by 2.0% to 8.0 million entries. Decreases in all types of automobile travel as well as same day bus and total boat travel were responsible for the total decrease in United States entries. All categories of automobile and same day bus travel decreased by three percent in the second quarter of this year.

The Easter holiday in April of this year resulted in a substantial monthly gain (8.1%) in one or more nights automobile travel by United States residents. This increase as well as strong performances in plane, train, boat and other entries produced a 2.3% growth in the total number of United States visitors. The gasoline situation in the United States during the last two months of the quarter contributed towards less automobile traffic from the south and therefore a drop in total entries of 6.3% and 1.0% in May and June respectively.

Long-term traffic from the United Stated (including overnight or longer auto and bus travel and all plane, boat and train entries) decreased by less than one percent for the second quarter. Overnight automobile entries decreased in the quarter by 3.2% while non-automobile long-term entries increased by 5.1%. These trends may be partially explained by the gasoline shortages which occurred during this time in the United States.

The number of non-resident travellers from countries other than the United States continued to rise sharply in the second quarter of 1979. Visitors from these countries, excluding those who stayed less

Revue des Voyages Internationaux

Au cours de la première moitié de 1979, il y a eu 12.8 millions de voyageurs non-résidents qui sont entrés au Canada, soit une diminution de 0.3% par rapport à l'an dernier. Le nombre de résidents canadiens revenant au pays a diminué de 6.6% comparativement aux six premiers mois de 1978 totalisant 16.8 millions. Les immigrants, le personnel militaire, les diplomates et les équipages, exclus des chiffres ci-dessus, ont atteint 2.0 millions, soit une augmentation de 5.7% en comparaison avec 1978. En tout, au cours dex six premiers mois de 1979, il y a eu 31.6 millions d'entrées et de rentrées, ce qui représente une baisse de 3.4% par comparaison à 1978.

Les estimations provisoires pour les six premiers mois de 1979 révèlent que les voyages internationaux ont rapporté \$945 millions au Canada, soit une augmentation de 12.9% par rapport à 1978. Au cours de la même période, les Canadiens en voyage à l'étranger ont accru leurs paiements de 1.7% pour atteindre \$2.214 millions. Conséquemment, le compte des voyages internationaux a accusé un déficit de \$1,269 millions en comparaisons à \$1.341 millions en 1978. m

Durant le deuxième trimestre de 1979, le Canada a enregistré un déficit estimé à \$348 millions comparativement à \$418 millions l'année dernière. Les recettes des visteurs en provenance des pays autres que les États-Unis ont accusé un gain appréciable en atteignant \$269 millions et ont été le facteur principal dans l'amélioration du déficit alors que les recettes venant des visiteurs américains ont atteint \$433 millions. Les paiements des Canadiens sur les voyages ont été estimés à \$695 millions aux États-Unis et à \$355 millions dans tous les autres pays.

Voyageurs non résidents entrant au Canada

Lors de la première moitié de 1979, il y a eu 12.1 millions de résidents américains qui sont entrés au Canada, soit 1.3% de moins que l'an dernier. Les augmentations qu'ont connues le trafic d'une nuit ou plus par autocar (3.8%), les voyages par avion (8.8%), par train (4.8%), et par d'autres moyens (3.8%) ont compensé quelque peu pour la diminution enregistrée dans les voyages par automobile. Le nombre de visiteurs provenant des autres pays a continué a augmenter au cours des six premièrs mois de 1979 pour atteindre 718,000, ce qui représente une hausse de 21.6% par rapport à 1978.

Durant le deuxième trimestre de 1979, les voyages de résidents des États-Unis ont baissé de 2.0% à 8.0 millions d'entrées. Les diminutions dans toutes les catégories du trafic par automobile ainsi que dans les trafic du même jour par autocar et par bateau sont responsables pour la baisse générale dans les entrées venant des États-Unis. Au cours du deuxième trimestre de 1979, toutes les catégories de trafic par automobile et le trafic du même jour par autocar ont diminué de trois pour cent.

Le nombre de résidents des États-Unis voyageant par automobile et dont le séjour était d'une nuit ou plus a connu une hausse substantielle (8.1%) au cours du mois d'avril en raison de la fête de Pâques. Cette augmentation en plus de bonnes performances dans les entrées par avion, train, bateau et d'autres moyens a contribué à un gain de 2.3% dans le nombre total de visiteurs américains. L'incertitude quant à l'approvisionnement en gazoline aux États-Unis au cours des deux derniers mois du trimestre a contribué à une diminution dans le trafic par automobile en provenance du sud. ce qui a produit des baisses dans le nombre total d'entrées de 6.3% et 1.0% en mai et juin respectivement.

Le nombre de visiteurs des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus (ce qui comprend les entrées par automobile et par autocar pour une nuit ou plus et toutes les entrées par avion, bateau et train) a baissé de moins de un pour cent dans le deuxième trimestre. Les entrées d'une nuit ou plus par automobile ont diminué de 3.2% dans le trimestre alors que celles pour le trafic autre que l'automobile ont augmenté de 5.1%. Ces tendances peuvent s'expliquer en partie par la pénurie d'essence qui a sévi aux États-Unis durant cette période.

Le nombre de voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis a continué à augmenter substantiellement au cours du deuxième trimestre de 1979. Les visiteurs venant de ces pays, than twenty-four hours, increased by 21.9% in the quarter to 482.000. For the first half of 1979, among Canada's major tourist generating countries, arrivals from Japan increased by 27.1% (45.000), West Germany by 21.8% (64.000). France by 20.6% (36.000) and the United Kingdom by 14.4% (163,000). On a continent basis for the first six months of 1979, visitors from Europe numbered 403,000 (up 16.2%), 99.000 came from Asia (a 24.8% increase) and 33,000 came from Oceania and other Islands (28.7% above last year).

Resident Travellers Returning to Canada

In the first six months of 1979, the number of Canadian residents returning from the United States decreased by 6.8% to 15.8 million. Residents re-entering after visits to countries other than the United States also dropped, by 3.5% to 922,000. During this period, total re-entries by Canadian residents decreased by nearly 1.2 million (6.6%) to 16.7 million.

In the second quarter, the number of Canadian residents returning from trips to the United States declined in most modes of traffic and lengths of stay, producing a 5.5% decrease in total traffic. Decreases of over seven percent were recorded in both the same-day and one or more nights auto traffic, while long term bus re-entries were down by 5.6%. Quarterly increases were recorded in same-day and total bus traffic of 4.2% and 0.1% respectively while total plane travel grew by 16.6% in 1979.

Due to the Easter holiday in April. total Canadian re-entries from the United States were up by 0.8% to 3.0 million for the month. This growth in total traffic was due to increases in one or more nights auto and bus travel of 10.1% and 19.7% respectively, and a rise of 16.2% in total plane re-entries. In the final two months of the quarter, however, automobile and overnight bus travel decreased resulting in decline of 6.6% and 10.2% in total Canadian re-entries in May and June respectively. Only plane travel by Canadian residents, reflecting cheaper airfares and increased promotion, increased in each month of the second quarter.

Total long-term travel by Canadians in the second quarter of 1979 decreased by 1.6% to 2.7 million. Except for a growth in auto long-term traffic in April, due to Easter, overnight auto re-entries decreased in May and June; non-auto long-term travel increased in all months. These movements resulted in a decrease in total long-term travel by Canadian residents of 5.2% and 13.0% in May and June respectively.

A monthly analysis of Canadian residents returning from countries other than the United States reveals decreases in each month of the quarter. This resulted in a drop in traffic of 6.5% to 385,000 re-entries during the second quarter of 1979.

excluant ceux qui sont restés moins de vingt-quatre heures, ont connu une hausse de 21.9% pour s'établir à 482,000. Pour la première moitié de 1979, parmi les principaux pays générateurs de touristes pour le Canada, les arrivées en provenance du Japon ont augmenté de 27.1% (45,000), de l'Allemagne de l'Ouest de 21.8% (64,000), de la France de 20.6% (36,000) et du Royaume-Uni de 14.4% (163,000). Sur une base continentale, 403,000 visiteurs sont venus d'Europe, soit 16.2% de plus, 99,000 d'Asie, une augmentation de 24.8% et 33,000 d'Océanie et des autres îles océaniques, ce qui représente une hausse de 28.7% par rapport à l'an dernier

Voyageurs résidents revenant au Canada

Au cours des six premiers mois de 1979, le nombre de résidents canadiens revenant de voyages aux États-Unis a diminué de 6.8% pour s'établir à 15.8 millions. Les résidents revenant de visites dans d'autres pays a baissé de 3.5% totalisant 922.000. Durant cette période, le nombre total de rentrées des résidents canadiens a connu une baisse de près de 1.2 million (6.6%) s'élevant à 16.7 millions.

Lors du deuxième trimestre, le nombre de résidents canadiens revenant de voyages aux États-Unis a diminué dans la plupart des genres de trafic et durées de séjour alors que le trafic global accusait une baisse de 5.5%. Les traffics d'une nuit ou plus et du même jour par automobile ont enregistré des pertes de plus de sept pour cent chacun, alors que les rentrées à long terme par autocar ont perdu 5.6%. Sur une base trimestrielle, les trafics du même jour et global par autocar ont augmenté de 4.2% et 0.1% respectivement alors que les voyages par avion ont progressé de 16.6% en 1070

En raison de la fête de Pâques, les rentrées totales des Canadiens revenant de voyages aux États-Unis se sont élevées à 3.0 millions au mois d'avril, soit 0.8% de plus qu'en 1978. Cette augmentation du trafic total a été causée par des hausses respectives de 10.1% et 19.7% dans les voyages d'une nuit ou plus par automobile et par autocar et d'un gain de 16.2% dans les rentrées totales par avion. Toutefois, au cours des deux derniers mois du trimestre, les voyages d'une nuit ou plus par automobile et par autocar ont diminué contribuant ainsi à des baisses respectives de 6.6% et 10.2% dans les rentrées de Canadiens en mai et en juin. Seul le trafic par avion, en raison de tarifs plus bas et d'une publicité accrue, a augmenté dans chacun des mois du trimestre.

Les rentrées de résidents canadiens avec un séjour d'au moins une nuit ont diminué de 1.6% durant le deuxième trimestre de 1979 s'établissant à 2.7 millions. Sauf pour une augmentation dans le trafic à long terme par automobile en avril en raison de Pâques, les rentrées d'une nuit ou plus par automobile ont baissé en mai et en juin; le trafic autre que l'automobile dont le séjour comportait au moins une nuit s'est accru dans tous les mois, Ainsi, le nombre de résidents canadiens revenant d'un voyage d'au moins une nuit a accusé des baisses respectives de 5.2% et 13.0% en mai et juin.

Une analyse mensuelle des résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis révèle des baisses dans chacun des mois du trimestre. Ainsi, les 385,000 rentrées du deuxième trimestre de 1979 représentent une diminution du trafic de 6.5%.

CHARTS

GRAPHIQUES

United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights⁽¹⁾, 1978 and 1979

Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus⁽¹⁾, 1978 et 1979

Voyageurs(1) non résidents en provenance de pays autres que

les États-Unis entrant au Canada, 1978 et 1979

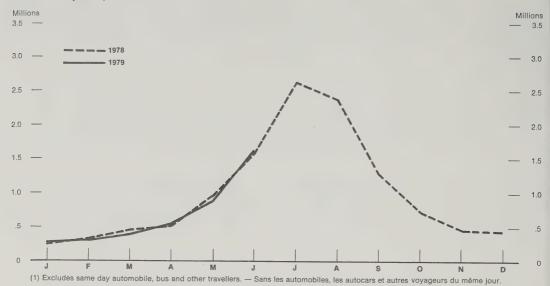


Chart — 2 Graphique — 2
Non-resident Travellers⁽¹⁾ from Countries Other than the United States Entering Canada, 1978 and 1979

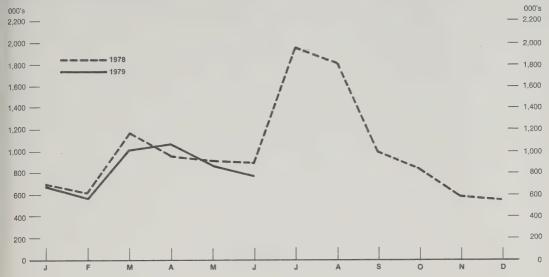
000's 000's 350 -350 - 1978 300 300 **1979** 250 250 200 200 150 100 100 50 M Α М Α S 0

 $(1) \ Excludes same day land, via the \ United \ States. - Sans les voyages \ du \ même jour par moyens terrestres \ via \ les \ États-Unis \ de \ Marches \ Marches$

Graphique - 4

Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights⁽¹⁾, Re-entering from the United States, 1978 and 1979

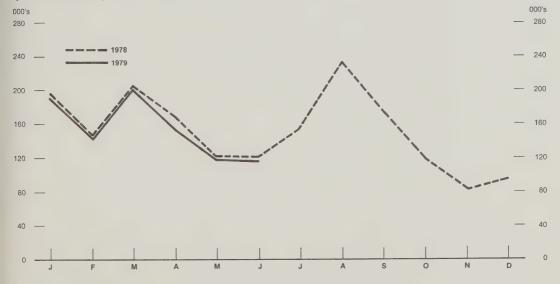
Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus⁽¹⁾, 1978 et 1979



(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Chart — 4
Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries
Other than the United States, 1978 and 1979

Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1978 et 1979





SECTION 1

CANADA TOTALS

TOTAUX POUR LE CANADA

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account. 1970-1978

Ca	nada	TABLE	1. Receip	ots and Pa	yments on	Travel Ac	count, 197	0-1978			
				1972					1973		
No.		I	II	III	IV	Year — Année	I	II	III	IV	Year — Année
				1	1	millions	of dollars				
	Receipts:										
1	United States	87	241	543	152	1,023	102	280	605	173	1,160
2	Other countries	18	57	88	44	207	29	79	126	52	286
3	Total	105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446
	Payments:										
4	United states	229	335	300	155	919	291	274	321	187	1,073
5	Other countries	104	131	209	101	545	150	153	232	134	669
6	Total	333	366	509	256	1,464	441	427	553	321	1,742
	Balance:										
7	United states	- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87
8	Other countries	- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383
9	Total	- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296
				1976					1977		
		1		1	1	millions	of dollars	1	1	1	1
	Receipts:										
1	United States	136	328	687	195	1,346	140	403	756	226	1,525
2	Other countries	53	151	294	86	584	52	139	223	86	500
3	Total	189	479	981	281	1,930	192	542	979	312	2,025
	Payments:										
4	United States	566	493	539	358	1,956	671	579	653	377	2,280
5	Other countries	312	270	367	216	1,165	361	315	448	262	1,386
6	Total	878	763	906	574	3,121	1,032	894	1,101	639	3,666
	Balance:										
7	United States	- 430	- 165	+ 148	- 163	- 610	- 531	- 176	+ 103	- 151	- 755
8	Other countries	- 259	- 119	- 73	- 130	- 581	- 309	- 176	- 225	- 176	- 886
9	Total	- 689	- 284	+ 75	- 293	- 1,191	- 840	- 352	- 122	- 327	- 1,641

(1) Subject to revision.

Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1971-1978

ada	Сап	1971-1978	s voyages,	compte de	penses au	ettes et dé	AU 1. Rec	TABLE			
				1975					1974		
N.		Year — Année	IV	III	II	1	Year — Année	IV.	III	11	1
No						le dollars	millions				
	Recettes:										
1	États-Unis	1,337	192	695	320	130	1,328	191	673	338	126
2	Autres pays	478	83	215	136	44	366	73	164	95	34
3	Total	1,815	275	910	456	174	1.694	264	837	. 433	160
	Dépenses:										
4	États-Unis	1,587	272	458	377	480	1,196	225	347	296	328
5	Autres pays	955	189	329	214	223	782	145	267	176	194
6	Total	2,542	461	787	591	703	1.978	370	614	472	522
	Solde:										
7	États-Unis	- 250	- 80	+ 237	– 57	- 350	+ 132	- 34	+ 326	+ 42	- 202
8	Autres pays	- 477	- 106	- 114	- 78	- 179	- 416	- 72	- 103	- 81	- 160
9	Total	- 727	- 186	+ 123	- 135	- 529	- 284	- 106	+ 223	- 39	- 362
				1979(1)					1978		
						le dollars	millions	l	l		
	Recettes:										
1	États-Unis				433	166	1,650	258	832	406	154
2	Autres pays				269	77	728	117	334	213	64
3	Total				702	243	2,378	375	1,166	619	218
	Dépenses:										
4	États-Unis				695	773	2,553	439	697	657	760
5	Autres pays				355	391	1,531	274	496	380	381
6	Total				1.050	1,164	4,084	713	1,193	1,037	1,141
	Solde:										
7	États-Unis				- 262	- 607	- 903	- 181	+ 135	- 251	- 606
8	Autres pays				- 86	- 314	- 803	- 157	- 162	- 167	- 317
9	Total				- 348	- 921	- 1,706	- 338	- 27	- 418	- 923
									diffication	sujets à rec	(1) Chiffres

(1) Chiffres sujets à rectification.

Nota: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageurs internationaux.

Canada TABLE 2. SUMMARY - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada

No.	Traveller category	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
	Non-resident travellers:							
1 2	United States	1,098,657 1,179,102	1,310,825 1,267,395	1,692,165 1,654,149	1,819,439 1,861,576	2,649,808 2,481,522	3,710,697 3,672,541	12,281,591 12,116,285
3 4	Countries other than the U.S.A1978 1979	40,238 42,811	36,236 41,311	58,619 61,410	78,090 106,922	145,708 182,173	231,244 283,223	590,135 717,850
5	Entering direct	20,787 21,297	19,755 21,626	30,075 27,921	37,389 47,212	73,040 88,890	130,798 151,066	311,844 358,012
7 8	Entering via the U.S.A	19,451 21,514	16,481 19,685	28,544 33,489	40,701 59,710	72,668 93,283	100,446 132,157	278,291 359,838
9 10	Total non-residents	1,138,895 1,221,913	1,347,061 1,308,706	1,750,784 1,715,559	1,897,529 1,968,498	2,795,516 2,663,695	3,941,941 3,955,764	12,871,726 12,834,135
	Residents of Canada:							
11 12	United States	2,225,236 2,145,316	2,236,842 1,974,176	3,115,585 2,826,369	2,959,710 2,983,049	3,132,973 2,926,735	3,312,052 2,973,052	16,982,398 15,828,697
13 14	Countries other than the U.S.A	189,769 191,326	147,968 143,593	206,693 202,261	168,533 152,268	121,642 117,104	121,500 115,686	956,105 922,238
15 16	Returning direct	163,888 167,815	128,401 123,414	180,014 174,483	146,575 134,299	106,788 102,099	109,797 102,522	835,463 804,632
17 18	Returning via the U.S.A	25,881 23,511	19,567 20,179	26,679 27,778	21,958 17,969	14,854 15,005	11,703 13,164	120,642 117,606
19 20	Total residents	2,415,005 2,336,642	2,384,810 2,117,769	3,322,278 3,028,630	3,128,243 3,135,317	3,254,615 3,043,839	3,433,552 3,088,738	17,938,503 16,750,935
	Other travellers:							
21 22	1978	270,460 313,107	286,847 297,060	330,893 356,814	317,234 313,387	340,428 367,671	361,373 367,014	1,907,235 2,015,053
	Grand total:							
23 24	1978	3,824,360 3,871,662	4,018,718 3,723,535	5,403,955 5,101,003	5,343,006 5,417,202	6,390,559 6,075,205	7,736,866 7,411,516	32,717,464 31,600,123

TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

I	Catégorie de voyageurs	Year — Année	December — Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
	Voyageurs non-résidents:							
3	États-Unis	31,597,159	1,550,308	1,658,296	2,151,300	3,011,373	5,283,259	5,661,032
3	Pays autres que les États-Unis	1,673,663	78,679	64,649	120,152	195,183	296,917	327,948
3	Entrée directe	798,069	50,062	26,817	45,922	83,389	117,156	162,879
3	Entrée via les États-Unis1978 1979	875,594	28,617	37.832	74,230	111,794	179,761	165,069
1	Total. non-résidents	33,270,822	1,628,987	1,722,945	2,271,452	3,206,556	5,580,176	5,988,980
	Résidents du Canada:							
3 1	États-Unis	37,293,523	2,229,232	2,312,398	2,822,615	3,106,906	4,640,568	5,199,406
3 1	Pays autres que les États-Unis	1,808,277	94,328	81,266	119,876	172,219	230,377	154,106
3 1	Rentrée directe	1,602,480	81,990	67,690	106,717	156,063	212,982	141,575
3 1	Rentrée via les États-Unis1978 1979	205,797	12,338	13,576	13,159	16,156	17,395	12,531
1 2	Total, résidents	39,101,800	2,323,560	2,393,664	2,942,491	3,279,125	4.870.945	5,353,512
	Autres voyageurs:							
2 2	1978 1979	3,967,187	307,305	333,862	358,689	357,455	360,996	341,645
	Total global:							
2 2	1978	76,339,809	4,259,852	4,450,471	5,572,632	6,843,136	10.812,117	11,684,137

TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	nada TABLE 3A. Non-re		ners Entering	Canada by	Type of Tran	sportation		
No.	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June _ Juin	6 months mois
				Residen	ts of the Unite	d States		
	Land:							
1	Automobile 1978 1979 Same day 1978 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 1979	961,033	1,156,238	1,494,319	1,595,918	2,221,586	3,034,509	10,463,603
2		1,036,166	1,112,970	1,463,595	1,621,975	2,051,045	2,969,938	10,255,689
3		808,753	942,835	1,165,369	1,256,542	1,512,309	1,917,806	7,603,614
4		875,042	905,528	1,198,244	1,255,049	1,435,234	1,856,185	7,525,282
5		42,777	53,677	70,626	85,479	122,387	190,474	565,420
6		43,728	50,628	67,147	81,413	106,003	187,743	536,662
7		109,503	159,726	258,324	253,897	586,890	926,229	2,294,569
8		117,396	156,814	198,204	285,513	509,808	926,010	2,193,745
9	Bus	38,967	54,499	69,134	88,122	188,458	202,206	641,386
10		40,609	50,064	62,304	82,264	184,480	220,017	639,738
11		20,610	26,028	33,169	42,240	97,511	127,567	347,125
12		21,169	23,687	31,092	38,130	97,745	122,530	334,353
13		18,357	28,471	35,965	45,882	90,947	74,639	294,261
14		19,440	26,377	31,212	44,134	86,735	97,487	305,385
15	Rail	3,412	3,442	4,725	4,205	6,343	10,416	32,543
16		4,694	3,631	3,207	4,646	3,805	14,119	34,102
17	Other methods	9,271	10,238	15,247	19,918	52,994	85,600	193,268
18		9,031	9,177	16,544	19,965	53,037	92,764	200,518
19	Total land	1,012,683	1,224,417	1,583,425	1,708,163	2,469,381	3,332,731	11,330,800
20		1,090,500	1,175,842	1,545,650	1,728,850	2,292,367	3,296,838	11,130,047
21	Air: Commercial	80,626	79,992	100,799	102,262	128,605	162,735	655,019
22	Private	82,614	85,376	100,274	122,215	139,403	188,978	718,860
23		5,239	6,101	7,297	7,865	15,721	24,638	66,861
24		5,856	6,062	7,789	8,482	14,905	23,176	66,270
25	Total air	85,865	86,093	108,096	110,127	144,326	187,373	721,880
26		88,470	91,438	108,063	130,697	154,308	212,154	785,130
27	Marine: 1978	47	285	96	174	10.500	1.055	400 500
28 29 30	Private	71 62 61	74 30 41	96 91 548 345	174 297 975 1,732	16,526 17,548 19,575 17,299	149,574 121,051 41,019 42,498	166,702 139,132 62,209
31 32	Total marine	109 132	315 115	644 436	1,149 2,029	36,101 34,847	190,593 163,549	61,976 228,911 201,108
33	Total	1,098,657	1,310,825	1,692,165	1,819,439	2,649,808	3,710,697	12,281,591
34		1,179,102	1,267,395	1,654,149	1,861,576	2,481,522	3,672,541	12,116,285
			Resi	dents of count	ries other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
35	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1979	2,476	2,247	7,354	10,683	22,489	26,574	71,823
36		2,678	3,360	8,448	18,846	31,692	39,891	104,915
37		4,348	3,757	7,328	10,673	24,539	36,804	87,449
38		5,958	4,235	8,107	17,389	30,731	48,587	115,007
39	Total land	6,824	6,004	14,682	21,356	47,028	63,378	159,272
40		8,636	7,595	16,555	36,235	62,423	88,478	219,922
41	Entering direct	20,773	19,712	29,938	37,295	72,544	130,051	310,313
42		21,260	21,330	27,776	46,915	88,519	150,413	356,213
43		12,623	10,061	13,857	19,274	25,532	36,833	118,180
44		12,878	12,087	16,930	21,928	30,609	42,999	137,431
45	Total air	33,396	29,773	43,795	56,569	98,076	166,884	428,493
46		34,138	33,417	44,706	68,843	119,128	193,412	493,644
47	Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 1979 1979	14	43	137	94	496	747	1,531
48		37	296	145	297	371	653	1,799
49		4	416	5	71	108	235	839
50		-	3	4	1,547	251	680	2,485
51	Total marine	18	459	142	165	604	982	2,370
52		37	299	149	1.844	622	1,333	4,284
53	Total	40,238	36,236	58,619	78.090	145,708	231,244	590,135
54		42,811	41,311	61,410	106.922	182,173	283,223	717,850
55	Grand total	1,138,895	1,347,061	1,750,784	1,897,529	2,795,516	3,941,941	12,871,726
56		1,221,913	1,308,706	1,715,559	1,968,498	2,663,695	3,955,764	12,834,135

TABLEAU 3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Canada July August September October November December Year Moven de Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année Résidents des États-Unis Par terre: 4,767,083 4,433,443 2,535,367 1,851,717 1,481,765 1,374,312 26,907,290 Automobile 1978 1.082.639 2.776,210 2 665 811 1 614 446 1.337.166 1.154.392 18.234.278 1978 4 5 6 7 8 329,666 317,002 180,433 114,775 87,283 63,727 1,658,306 Une nuit 1978 1979 1.661.207 1,450,630 740.488 399,776 240,090 1978 1979 227,946 7,014,706 Deux nuits ou plus 237.416 159.419 109.398 52.842 46.391 1 462 904 1978 1979 99,493 90,976 59,718 55,725 30,930 704,982 Même jour 1978 Une nuit ou plus. 137,923 99.701 53,673 21,912 757,922 1979 14 20,804 4,623 4,494 6,174 Chemin de fer... 1978 1979 148,922 141,970 68,583 36,250 13,876 10,901 1978 17 1979 18 613,770 Autres movens ... 5,174,225 4.812.258 2,775,592 2.001.988 1978 1979 1,552,977 1,437,778 29,085,618 Total, par terre 19 Par air: 182 571 187 770 147 146 1,508,113 1978 1979 96 434 106 657 Commercial 24.076 17,156 7,719 5,425 158.125 1978 206,647 213,147 164,302 144,027 104,153 112,082 1.666,238 Total, par air 1978 1979 26 Par mer: 193.149 188.057 41.665 999 266 591,011 Commercial 1978 1979 28 29 87,011 69,797 29,814 4,286 993 182 254.292 1978 1979 30 280,160 257.854 71,479 5.285 1.166 448 845,303 Total, par mer 1978 1979 5,661,032 5,283,259 3,011,373 2,151,300 1,658,296 1.550.308 31,597,159 1978 33 Résidents des pays autres que les États-Unis Par terre (via les États-Unis): 47 347 51 731 22 505 29.053 9 4 1 2 3 942 235.813 197835 1979 1978 36 46,998 72,963 82,424 26,497 10,469 335,066 8,266 Une nuit ou plus 1979 120,310 134,155 76,051 49,002 19,881 12.208 570,879 Total, par terre 1978 39 1979 40 Par air: 162 089 116.379 82 694 45 693 26.756 49.937 793,861 Entrée directe 1978 41 1979 42 44.328 45.171 35,478 17.948 Entrée via les États-Unis 16.403 302.711 1978 43 1979 44 1978 1979 206,417 161,550 118,172 70,896 44,704 66.340 1.096.572 45 Total, par air 46 Par mer-790 695 229 61 4,208 Entrée directe 1978 47 1979 1978 1979 4.8 431 265 435 3 2.004 Entrée via les États-Unis 49 50 1978 1979 1.221 1.212 960 254 64 131 6.212 Total, par mer 296,917 195,183 327,948 120,152 64,649 78,679 1,673,663 1978 1979 5,988,980 5,580,176 3.206.556 2,271,452 1,722,945 1.628,987 33,270,822 Total global 1978 55 1979 56

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January – Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
								11013
Europe								
	ria	259 249	288 426	411 420	- 458 983	882 1,732	1,378 1,738	3,676 5.548
Belg	ium	467 489	545 696	993 736	1,185 1,512	1,350 2,331	2,500 2,965	7,040 8,729
Bulg	aria	5 3	6	16 15	13	24	98	165
Czec	hoslovakia	165 106	81	103	16 194	316	553	121 1,415
Denr	nark	313	110 354	133 547	160 793	492 1,284	650 3,504	1,65 6,798
Finla	1979 and 1978	348 295	312 299	519 388	1,153 371	1,734 678	3,921 2,171	7,987 4,202
Fran	1979 ce	318 2,324	276 2,639	401 2,943	613 7,616	842 9,770	2,648 10.537	5,098 35.829
	pany (Federal Republic)	2,440 3,283	2,870 3,170	3,997 6,486	8,083 7,698	10,755	14,453	42,598
	1979 ce	3,963	3,607	5,676	13,466	17,449 20,813	27,953 35,005	66,039 82,530
	1979	507 569	630 539	694 760	931 1,029	1,048 1,231	1,651 1,766	5,461 5,894
	gary	62 118	116	153 121	118 180	469 594	938 1.886	1,856
Icelai	nd	10 10	10 23	22	23 39	71 56	155 111	291 258
Irelai	nd (Republic)	215 231	232 200	426	314 567	676 997	1,458	3,321
Italy		1,595	1,491	353 2,411	3,160	3,981	1,982 6,324	4,330 18,962
Malta	1979 3	1,453 40	1,784 29	2,157 44	4,633 56	4,888 61	6,351 93	21,266
Neth	1979 erlands, The	15 1,347	36 1,345	55 1,865	49 2,709	113 8,724	148 18,892	416 34.882
Norw	/ay	1,468 342	1,298 274	1,752 487	3,282 594	12,097	18,656 2,605	38,553 4.991
	1979 id	285 344	448 223	474 324	615	938	2,306	5,066
	1979 Igal	233	256	347	· 577 428	1,007 863	1,300 1,295	3,775 3,422
	1979	423 376	395 375	624 676	757 1,007	900 1,266	1,623 1,751	4,722 5,451
	ania	42 22	38 34	56 52	65 74	112 105	121 130	434 417
Spain		513 357	367 358	552 568	610 900	833 1,174	1,071	3,946 4,970
Swed	en	793 884	682 817	1,380	2,000	2,482	5,052	12,389
Switz	erland	1,028	874	1,237 2,070	2,521 2,305	3,005 4,263	6,454 5,075	14,918 15,615
Turk	1979 2y	990 121	1,103 62	1,816 67	2,919 129	4,781 139	6,487 224	18,096 742
Unite	d Kingdom	106 8,413	79 6,884	13,142	197 15,704	253 42,562	357 68,404	1,083 155,109
	.R	8,846 380	7,887 252	13,313	22,008 294	50,945 417	77,383	180,382
	1979 slavia	428 426	245 294	556	793	813	660	3,495
	1979 1978	363	246	423 352	415 400	646 725 313	1,233 2,491	3,437 4,577
Other	1978	32 47	143 104	200 97	118 119	313 452	334 188	1,140 1,007
Tot	al	23.744 24,717	21,723 24,240	37.012 36,693	49.207 67.746	101,146 124,022	165,560 193,442	398,392 470,860
Africa:								
Algeri	ia	68	50	93	96	153	206	666
Egypt	1979 1978	66 77	78 63	127 102	146 107	164 222	257 699	838 1.270
Niger	ia 1979 ia 1978	132	71 91	114 89	159 112	358 162	672 305	1,506
	Africa	100	66	114 463	133	229	297	864 939
	1979	456	268	414	704 748	1,183 1,263	1,738 1,860	4,951 5,009
Other		460 487	386 419	566 634	738 884	1,054 1,074	1,670 2,131	4,874 5,629
Tota	al	1.266 1,241	897 902	1,313 1,403	1,757 2,070	2,774 3,088	4,618 5,217	12,625 13,921
Asia:								
China		69 105	47	72 154	115	143	129	575
Hong	Kong	810	709	832	161 852	1,483	2,010	1,361 6,696
India		946 440	789 458	883 825	1,119 1,135	1,658 3,148	2,146 3,539	7,541 9,545
		558 262	511 182	904	1,540	4,171	5,563 1,242	13,247 2,948
	1979	343	228	311	276 350	483	741	2,948

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

	Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July _ Juillet
	Europe:							
978	Autriche	10,817	401	453	1,128	1,044	1,859	2,256
	Belgique	20,907	903	775	1,696	1,641	2,850	6,002
	Bulgarie	366	11	17	37	27	54	58
979 978	Tchécoslovaquie	3,387	220	173	312	257	510	503
979 978	Danemark	15,715	551	581	1,541	1,191	1,401	3,655
979 978	Finlande	9,577	333	374	613	575	1,319	2,161
979 978	France	108,229	4,653	4,688	7,678	10,208	23,464	21,709
979 978	Allemagne (République fédérale)	185,781	5,032	6,176	12,697	22,700	35,316	37,821
979		14,075	1,104	950	1,244	1,287	1,828	2,201
979 978		5,074	248	86	202	280	868	1,534
979 978		814	10	41	49	46	163	214
979		10,039	470	319	972	1,342	1,836	1,779
979		54,148	2,689	3,132	4,343	4,619	10,571	9,832
979		1,630	64	22	65	144	266	746
979		84,950	3,202	1,966	4,177	7,546	10,629	22,548
979	Norvège	10,922	321	400	979	871	1,347	2,013
979		9,393	406	620	728	875	1,247	1,742
979 978		11,760	972	574	727	1,017	1,688	2,060
979		1,073	53	107	189	73	125	92
979			706	764	1,156	1,317	2,361	2,308
979		12,558 27,573		1,161	2.815	2,582	2,919	4,631
978			1,076			4,622	5,422	8,105
978		41,448	1,580	1,527	4,577	194	291	319
979		1,948	139					84,786
978 979		436,058	22,693	12,976	27,823	60,261	72,410	
979		4,750	592	467	440	488	326	596
979		9,959	975	457	472	849	1,455	2,314
978 979	Autres	2,884	307	53	465	130	374	415
978 979	Total	1,095,835	49.711	38,971	77,276	126,186	182,899	222,400
	Afrique:							
	Algérie	1,906	207	111	106	142	351	323
	Égypte	4,015	180	114	214	429	807	1,001
979 978	Nigeria	3,082	216	117	192	677	499	517
	Afrique du Sud	11,971	919	570	886	1,495	1,333	1,817
979 978 979	Autres	14,889	900	839	1,071	1,838	2,580	2,787
978 979		35,863	2.422	1,751	2,469	4,581	5,570	6,445
	Asie:							
978 979	Chine	1,723	102	154	243	118	235	296
978 979	Hong-Kong	20,430	1,291	673	936	2,480	4,654	3,700
978 979	Inde	28,241	1.032	1,294	2,511	3,710	5,001	5,148
978 979	Iran	11,933	561	349	416	1,298	3,418	2,943

Canada

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

		January	February	March	April	May	June	6 months
No.	Country of residence	- Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
	Asia - Concluded:							
1 2	Israel	508	487	822	1,251	2,072	3,842	8,982
3	1979 Japan	613 2,403	561 3,520	1,032 4,782	1,958 6,786	3,149 8,477	5,905 14,992	13,218 40,960
4 5	1979	2,823	4,198	6,951	7,481	13,652	23,243	58,348
6	Korea, South	275 272	284 371	299	503 539	536 617	566 797	2,463 3,036
7	Lebanon	111	106	160	177	237	428	1,219
8	1979 Malaysia	161 294	174 141	186 160	198 330	313 604	372 711	1,404 2,240
10	1979	401	367	172	441	676	1,202	3,259
11 12	Pakistan	123 157	111	161 149	212 240	335 395	603 653	1,545 1.680
13	Philippines	167	181	290	750	1,404	1,084	3,876
14 15	1979 Singapore	247 80	219 64	378 95	1,063 214	1,589 547	1,438 612	4,934 1,612
16	1979	103	82	157	292	502	1.048	2,184
17 18	Taiwan	223 169	161 173	287 263	392 422	554 811	723 970	2,340 2,808
19	Other	488	390	526	591	1,177	2,003	5,175
20	1979	533	528	701	1,055	1,717	2,755	7,289
21 22	Total	6,253 7,431	6,841 8,402	9,791 12,681	13,584 16,859	21,223 30,115	32,484 47,277	90,176 122,765
	North America, Central America and Caribbean:							
23	Bahamas	131	157	235	226	243	501	1,493
24 25	1979	156	182	175	317	281	516	1,627
26	Barbados	98 106	92 107	210 157	387 313	349 431	590 633	1,726 1.747
27	Bermuda	318	287	349	387	451	578	2,370
27 28 29 30	Cuba	356 54	320 41	404 93	293 90	559 88	642 202	2,574 568
31	1979	85 83	53 58	77 93	102 94	72 110	157 271	546 709
32 33	Haiti	80 244	62 147	93 186	83 252	175 272	288 442	781 1,543
34 1	Jamaica	291 683	235 514	292 1,003	401 1,003	479 1,403	852 2,037	2,550 6,643
35 36 37	1979 Mexico	668 831	650 744	824 1,537	1,341 1,469	1,554 3,272	2,334 3,350	7,371 11,203
38 39	St. Pierre and Miquelon	742 214	778 188	1,294 381	3,260 402	2,894 334	5,037 604	14,005 2,123
40 41	Trinidad and Tobago	225 358	499 228	417 503	736 649	411 872	720 1,576	3,008 4,186
42	1979	425	263	517	863	1,234	1,887	5,189
44	Other	573 478	390 397	657 432	869 992	915 1,023	1,365 2,558	4,769 5,880
45 46	Total	3,587 3,612	2,846 3,546	5,247 4,682	5,828 8,701	8,309 9,113	11,516 15,624	37,333 45,278
	South America:							
17	Argentina	531	438	451	610	869	770	3,669
18 19	1979 Brazil	577 578	557 380	679 491	968 639	1,397 920	1,616 1,112	5,794 4,120
19	1979	587	569	595	808	1,416	1,970	5,945
51	Colombia	155 143	135 97	179 157	286 242	384 429	703 1,277	1,842 2,345
53	Guyana	188	136	293	349	328	758	2,052
54	Venezuela	219 422	222 293	209 578	419 494	514 775	808 1,026	2,391 3,588
56	1979	440	277	418	823	998	1,459	4,415
58	Other	595 616	602 637	790 774	1,173 1,038	1,470 1,255	1,503 1,882	6,133 6,202
59	Total	2,469 2,582	1,984 2,359	2,782 2,832	3,551 4,298	4,746 6,009	5,872 9,012	21,404 27,092
	Oceania and other Ocean Islands:							
61 62	Australia	2,459	1,487	2,008	3,152	5,869	8,861	23,836
33	New Zealand	2,580 340	1,352 378	2,437 313	5,984 761	7,806 1.303	9,203 1,938	29,362 5,033
64	1979	499	384	529	1.021	1,757	3,048	7,238
55 56	Other	120 149	80 126	153 153	250 243	338 263	395 400	1,336 1,334
67 68	Total	2,919 3,228	1,945 1,862	2,474 3,119	4,163 7,248	7.510 9.826	11,194 12,651	30,205 37,934
69	Grand total	40,238	36,236	58,619	78,090	145,708	231,244	590,135
70	1979	42,811	41,311	61,410	106,922	182,173	283,223	717,850

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Canada

	Pays de résidence	Year Année	December — Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
No	Asie – fin:							
978	Israël	31,153	884	1,317	2,944	3,765	5,928	7,333
978	Japon	127,827	3,589	6,215	10,836	15,494	31,279	19,454
978	Corée du Sud	5,916	331	478	636	529	772	707
978	Liban	3,973	332	366	363	416	654	623
979 8 978 9 979 10	Malaisie	5,928	424	287	421	985	972	599
979 10 978 13	Pakistan	4,718	207	373	372	573	834	814
978 1	Philippines	8,463	372	463	691	926	1,128	1,007
979 14	Singapour	3,634	206	213	217	435	565	386
979 10	Taïwan	7,310	308	413	633	1,006	1,519	1,091
979 1 978 1 979 2	Autres	15,489	993	726	1,095	1,922	2,682	2,896
978 2: 979 2:	Total	276,738	10,632	13,321	22,314	33,657	59,641	46,997
978 2	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Bahamas	4,126	344	274	346	491	572	606
979 2	19	6,215	293	198	288	793	1,205	1,712
979 2	15	7,028	763	505	470	968		
979 2	1						1,071	881
978 2 979 3	11	1,386	88	79	153	143	184	171
978 3 979 3	11	1,817	110	115	114	152	210	407
978 3 979 3	19	5,442	338	281	379	705	1,167	1,029
978 3 979 3	11	22,399	1,508	809	1,173	2,836	4,762	4,668
978 3 979 3	11	34,705	2,195	1,070	2,435	3,487	6,336	7,979
978 3 979 4	11	6,168	205	310	476	1,037	980	1,037
978 4 979 4	11	19,765	1,126	629	999	2,016	5,231	5,578
978 4 979 4	Autres	13,975	817	686	759	1,456	1,948	3,540
978 4 979 4	Total	123,026	7,787	4,956	7,592	14,084	23,666	27,608
978 4	Amérique du Sud: Argentine	10,324	625	700	1,110	1,349	1,677	1,194
$979 \mid 4 \\ 978 \mid 4$	Brésil	11,125	430	569	1,005	1,105	1,351	2,545
979 5 978 5	Colombie	5,411	233	213	266	613	856	1,388
979. 5 978 5	Guyane	6,631	425	310	470	715	1,439	1,220
979 5 978 5	Venezuela1	14,906	1,258	433	775	1,870	5,245	1,737
979 5 978 5 979 5	Autres	14,704	879	679	1,180	1,753	2,108	1,972
978 5 979 6	Total	63,101	3,850	2,904	4.806	7,405	12,676	10.056
978 6	Océanie et autres îles océaniques: Australie	59,153	3,335	2,050	4,316	7,054	9,087	9,475
979 6 978 6	1	15,839	713	533	1,159	1,862	2,837	3,702
979 6 978 6 979 6	Autres	4,108	229	163	220	354	541	1,265
		79,100	4,277	2,746	5,695	9,270	12,465	14,442
978 6 979 6								

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	TABLE 5C. Residel	it Travellers	Keturing to	Canada by	Type of Trai	nsportation		
No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June Juin	6 months mois
				Returning	from the Unit	ed States(1)		-
1 2 3 4 5 6 7	Land: Automobile 1978 Same day 1978 1979 1979 One night 1978 Two or more nights 1978 1978 1978	1,806,201 1,712,122 1,455,625 1,375,348 53,924 57,252 296,652	1,850,692 1,591,263 1,535,378 1,334,384 55,390 50,919 259,924	2,574,292 2,259,546 1,853,368 1,718,855 76,906 64,199	2,498,959 2,460,866 1,930,280 1,834,928 74,378 78,449	2,746,091 2,509,656 2,102,564 1,947,990 98,609 90,369	2,921,852 2,575,295 2,274,608 2,046,110 118,744 107,950	14,398,087 13,108,748 11,151,823 10,257,615 477,951 449,138
7 8 9 10 11 12 13 14	1979 Bus	279,522 101,601 100,822 62,082 64,355 39,519	205,960 108,016 95,415 68,573 60,461 39,443	644,018 476,492 130,473 117,478 62,828 64,738 67,645	103,678 111,402 54,936 53,035 48,742	544,918 471,297 122,498 120,355 66,012 71,597 56,486	528,500 421,235 137,782 132,392 89,258 94,322 48,524	2,768,313 2,401,995 704,048 677,864 403,689 408,508 300,359
15	Rail	36,467 2,946 3,891	34,954 2,064 2,005	3,614	58,367 2,947	48,758 3,164	38,070 4,101	269,356 18,836
17	Other methods	17,106 15,834	18,620 14,476	2,819 24,977 24,217	3,616 31,303 31,454	2,732 54,020 44,145	3,041 57,361 57,950	18,104 203,387 188,076
9 20	Total land	1,927,854 1,832,669	1,979,392 1,703,159	2,733,356 2,404,060	2,636,887 2,607,338	2,925,773 2,676,888	3,121,096 2,768,678	15,324,358 13,992,792
21 22 23 24	Air: Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1979	293,238 308,252 3,925 4,274	252,822 266,719 4,529 4,257	375,064 415,682 6,430 6,342	316,168 368,270 6,124 6,303	190,390 230,557 6,393 6,262	136,589 154,194 6,284	1,564,271 1,743,674 33,685
5	Total air	297,163 312,526	257,351 270,976	381,494 422,024	322,292 374,573	196,783 236,819	5,995 142,873 160,189	33,433 1,597,956 1,777,107
17 18 19 10	Commercial 1978 Private 1978 1979 1978 1978 1978 1979 1979	1 219 120	4 - 95 41	10 2 725 283	2 51 529 1,087	5,724 7,630 4,693 5,398	39,915 32,678 8,168 11,507	45,655 40,362 14,429 18,436
1 2	Total marine	219 121	99 41	735 285	531 1,138	10,417 13,028	48,083 44,185	60,084 58,798
3 4	Total	2,225,236 2,145,316	2,236,842 1,974,176	3,115,585 2,826,369	2,959,710 2,983,049	3,132,973 2,926,735	3,312,052 2,973,052	16,982,398 15,828,697
			Returni	ng from countr	ries other than	the United St	ates(2)	
5	Land (Via the U.S.A.): 1978	868 1,058	1,208 1,178	1,395 2,035	1,827 1,274	1,312 1,297	1,344 810	7,954 7,652
7 8 9	Air: Returning direct	163,873 167,785 25,012 22,447	128,150 123,253 18,344 18,999	179,882 174,309 25,277 25,742	146,308 133,826 19,966 16,675	105,439 101,321 13,537 13,705	108,322 101,486 10,127 12,334	831,974 801,980 112,263 109,902
1 2	Total air	188,885 190,232	146,494 142,252	205,159 200,051	166,274 150,501	118,976 115,026	118,449 113,820	944,237 911,882
3 1	Marine: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	15 30 1 6	251 161 15 2	132 174 7 1	267 473 165 20	1,349 778 5 3	1,475 1,036 232 20	3,489 2,652 425 52
7 8	Total marine	16 36	266 163	139 175	432 493	1,354 781	1,707 1,056	3,914 2,704
	Total	189,769 191,326	147,968 143,593	206,693 202,261	168,533 152,268	121,642 117,104	121,500 115,686	956,105 922,238
	Grand total	2,415,005 2,336,642	2,384,810 2,117,769	3,322,278 3,028,630	3,128,243 3,135,317	3,254,615 3,043,839	3,433,552 3,088,738	17,938,503 16,750,935
	ontinental United States, Alaska and Hawaii.		2,117,769	3,028,630	3,135,317	3,043,839		17,938,503

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moven de transport

Moyen de transport	iada	le moyen de transport Car	anada, selon	venant au Ca	s résidents re	3C. Voyageur	TABLEAU :		
Par terre: 422,880		Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
422.880 Automobile 1978 1 1979 2 075.894 Même jour 1978 3 1978 3 195.036 Une nuit 1978 5 1978 5 151.950 Deux nuits ou plus 1978 7 1979 8 392.441 Autocar 1978 1979 10 804.787 Même jour 1978 11 1979 10 587.654 Une nuit ou plus 1978 11 1979 11 41,728 Chemin de fer 1978 12 1979 12 473,956 Autres moyens 1978 19 18 473,956 Autres moyens 1978 19 18 473,956 Autres moyens 1978 19 1979 18 473,956 Par air: Commercial 1978 1979 20 667,755 Privé 1978 25 1979 26 685,734 Total. par air	No				nis(1)	ée des États-U	Rentr		
422.880 Automobile 1978 1979 1979 2075,894 Même jour 1978 1979 3075,894 Même jour 1978 3097 3097 400 1978 5097						200 2000			
Même jour 1978 1979 19			20 400 000	1,939,762	2,001,919	2,467,849	2,750,405	4,159,663	4,705,195
195,036	1 2	1979		1,617,010	1,647,517	1,882,753	2,730,403	2,679,426	3,093,316
Deux nuits ou plus	4	1979		57.543	72,784	97,473	109,998	180,566	198,721
1979 8 1978 8 1978 8 1979 18 1979 18 1979	1 6	1979		265,209	281,618	487,623	636,358	1,299,671	1,413,158
Même jour 1978 1978 1978 1978 1979 14 1978 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 14 1979 15 1979 16 1700 1	8	1979	7,101,000	200,200	201,010	101,020	550,555	1,000,012	
Même jour 1978 1978 1979 14 1978 15 1979 14 1979 14 1979 14 1978 15 1979 14 1978 15 1979 14 1978 15 1979 16 1979 17 17 1979 17 17 1979 17 17	10	Autocar	1,392,441	77,092	91,882	127,313	109,855	135,945	146,306
1978 14	11	Même jour	804,787	52,199	59,074	76,083	60,125	71,472	82,145
41,728 Chemin de fer. 1978 1979 164 1979 164 1979 165 1979 166 1979 167 1979 177 197	13	Une nuit ou plus	587,654	24,893	32,808	51,230	49,730	64,473	64,161
1979 18 1978 18 1979 26 1978 1979 26 1978 1979 27 27 27 27 27 27 27	15	Chemin de fer	41,728	2,906	2.796	2,561	3,676	5,696	5,257
Par air: Commercial 1978 1979 20 1979 20 20 20 20 20 20 20 2	17	Autres moyens	473,956	17,301	21,223	30,601	44,161	75,063	82,220
Commercial 1978 21 1979 24 1979 24 1979 24 1979 24 1979 24 1979 24 1979 24 1979 24 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 27 27 27 27 27 27 27	19	Total, par terre	34,331,005	2,037,061	2,117,820	2,628,324	2,908,097	4,376,367	4,938,978
67,755 Privé 1978 25 685,734 Total, par air 1978 25 685,734 Total, par air 1978 26 Par mer: Commercial 1978 27 66,169 Privé 1978 28 1979 32 276,784 Total, par mer 1978 31 1979 32 276,784 Total, par mer 1978 31 1979 32 293,523 Total 1978 33 1979 34 Par terre (via les États-Unis): 19,282 1978 36 1979 36 Par air: Rentrée directe 1978 37 1979 36 773,317 Total, par air 1978 41 1979 42 Par mer: 15,188 Rentrée directe 1978 47 1979 44 Par mer: 15,188 Rentrée directe 1978 47 1979 44 Par mer: 15,188 Rentrée directe 1978 47 1979 44 Par mer: 15,188 Rentrée directe 1978 47 1979 44 Par mer: 15,188 Rentrée directe 1978 47 1979 44 1979 44 Par mer:		Par air:							
Privé 1978 23 1979 24 1979 25 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 26 1979 27 27 27 27 27 27 27	21		2,617,979	188,516	189,703	184,428	153,179	176,824	161,058
Par mer: 1978 27 27 27 27 27 27 27	23	Privé	67,755	3,467	4,472	5,666	6,027	7,622	6,816
Par terre (via les États-Unis) Par air Par terre (via les États-Unis) Par air Par terre via les États-Unis Par air Par air Par terre via les États-Unis Par air Par terre via les États-Unis Par air Par air Par air Par air Par air Par terre via les États-Unis Par air	25 26	Total, par air	2,685,734	191,983	194,175	190,094	159,206	184,446	167,874
1979 28 1979 28 1979 28 1979 28 1979 30 276.784 Total, par mer 1978 31 1979 32 293.523 Total 1978 33 1979 34 1979 34 1979 36 1979 36 1979 36 1979 36 1979 37 37 38 38 39 39 39 39 39 39		Par mer:							
Privé 1978 25 1979 36 1979 32 1979 32 1979 32 1979 32 1979 32 1979 32 1979 34 1979 34 1979 34 1979 34 1979 34 1979 36 1979 36 1979 36 1979 36 1979 36 1979 37 1979 3	1 28	1979	210,615	17	2	1,905	31,055	60,789	71,192
Par terre (via les États-Unis): 19.282	29		66,169	171	401	2,292	8,548	18,966	21,362
Par terre (via les États-Unis): 19.282		Total, par mer	276,784	188	403	4,197	39,603	79,755	92,554
19.282	33		37,293,523	2,229,232	2,312,398	2,822,615	3,106,906	4,640,568	5,199,406
19.282					s États-Unis(2)	s autres que le	Rentrée des pay	F	
19.282		Par terre (via les États-Unis):							
587,292 Rentrée directe 1978 37 186,025 Rentrée via les États-Unis 1978 38 1978 38 1979 40 773,317 Total. par air 1978 41 1979 40 42 Par mer: 1978 43 15,188 Rentrée directe 1978 43 490 Rentrée via les États-Unis 1978 45 1979 44 1979 45 15,678 Total. par mer 1978 47	35 36	1978	19,282	828	1,140	1.817	2,532	2,528	2,483
1979 38 1978 38 1978 39 1978 39 1979 40 1979 40 1979 41 1979 42 1979 44 1979 44 1979 44 1979 44 1979 44 1979 45 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1		Par air:							
Rentrée via les États-Unis 1978 39 1979 40 1979 40 1979 40 1979 41 1979 42 1979 42 1979 43 1979 44 1979 44 1979 44 1979 44 1979 44 1979 45 1979 46 1979 46 1978 45 1979 46 1978 45 1979 46 1978 47 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1			1,587,292	81,890	67,621	106,514	154,562	208,745	135,986
Par mer: 1979 42	39		186,025	11,478	12,436	11,336	13,622	14,842	10,048
15,188 Rentrée directe 1978 43 490 Rentrée via les États-Unis 1978 44 1978 45 1978 45 1979 46 1978 47 15,678 Total, par mer 1978 47		Total, par air	1,773,317	93,368	80,057	117,850	168,184	223,587	146,034
490 Rentrée via les États-Unis 1979 44 1970 46 15,678 Total, par mer 1978 47		Par mer:							
490 Rentrée via les Etats-Unis	43	1979		100	69	203	1,501	4,237	5,589
15,678 Total, par mer	45	Rentrée via les États-Unis	490	32	-	6	2	25	-
	47	Total. par mer	15,678	132	69	209	1,503	4,262	5,589
308,277 Total	49	Total	1,808,277	94,328	81,266	119,876	172,219	230,377	154,106
	51	Total global	39,101,800	2,323,560	2,393,664	2,942,491	3,279,125	4,870,945	5,353,512

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

Cai	nada TABLE 3D. Number	or venicies	Travelling Be	tween Canau	a and the Or	iiteu States		
No.	Type of vehicle	January — Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
				Uni	ted States vehi	cles		
	Automobile:							
1 2	Same day	387,752 420,561	439,194 426,366	525,864 548,601	558,862 550,443	656,261 640,571	794,571 795,567	3,362,504 3,382,109
3	One night	20,595 21,483	24,441 23,535	31,439 31,147	37,823 35,998	52,825 47,868	81,728 81,423	248,851 241,454
5	Two or more nights	47,000	64,906	101,842	103,124	223,357	335,197	875,426
6		50,009	63,215	82,331	111,578	195,749	331,128	834,010
7	Total	455,347	528,541	659,145	699,809	932,443	1,211,496	4,486,781
8		492,053	513,116	662,079	698,019	884,188	1,208,118	4,457,573
9	Trucks used commercially	72,511	81,677	92,550	82,269	90,421	89,699	509,127
10		87,807	84,679	101,562	82,871	101,052	94,591	552,562
11	Other vehicles	369	947	1,198	2,077	7,976	11,935	24,502
12		492	1,117	1,706	2,633	6,787	13,609	26,344
13	Total	528,227	611,165	752,893	784,155	1,030,840	1,313,130	5,020,410
14		580,352	598,912	765,347	783,523	992,027	1,316,318	5,036,479
				C	anadian vehicle	25		
	Automobile:							
15	Same day	672,840	708,415	831,920	875,041	947,727	1,009,645	5,045,588
16		656,909	644,223	794,402	828,245	890,248	918,158	4,732,185
17	One night	26,040	26,825	35,905	35,784	46,187	54,719	225,460
18		28,156	25,243	31,451	36,672	43,408	50,783	215,713
19	Two or more nights	109,051	102,105	226,530	189,607	207,818	203,627	1,038,738
20		105,535	83,494	173,079	208,831	182,099	166,183	919,221
21	Total	807,931	837,345	1,094,355	1,100,432	1,201,732	1,267,991	6,309,786
22		790,600	752,960	998,932	1,073,748	1,115,755	1,135,124	5,867,119
23	Trucks used commercially	85,452	97,382	108,298	104,077	109.804	114,204	619,217
24		111,137	107,338	124,580	97,360	118,616	109,035	668,066
25	Other vehicles	700	1,683	2,429	6,141	17,370	19,064	47,387
26		1,062	1,075	3,050	7,428	13,572	19,718	45,905
27	Total	894,083	936,410	1,205,082	1,210,650	1,328,906	1,401,259	6,976,390
28		902,799	861,373	1,126,562	1,178,536	1,247,943	1,263,877	6,581,090
					Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	1,060,592	1,147,609	1,357,784	1,433,903	1,603,988	1,804,216	8,408,092
30		1,077,470	1,070,589	1,343,003	1,378,688	1,530,819	1,713,725	8,114,294
31	One night	46,635	51,266	67,344	73,607	99,012	136,447	474,311
32		49,639	48,778	62,598	72,670	91,276	132,206	457,167
33	Two or more nights	156,051	167,011	328,372	292,731	431,175	538,824	1,914,164
34		155,544	146,709	255,410	320,409	377,848	497,311	1,753,231
35	Total	1,263,278	1,365,886	1,753,500	1,800,241	2,134,175	2,479,487	10,796,567
36		1,282,653	1,266,076	1,661,011	1,771,767	1,999,943	2,343,242	10,324,692
37	Trucks used commercially	157,963	179,059	200,848	186,346	200,225	203,903	1,128,344
38		198,944	192,017	226,142	180,231	219,668	203,626	1,220,628
39	Other vehicles	1,069	2,630	3,627	8,218	25,346	30,999	71,889
40		1,554	2,192	4,756	10,061	20,359	33,327	72,249
41	Total	1,422,310	1,547,575	1,957,975	1,994,805	2,359,746	2,714,389	11,996,800
42		1,483,151	1,460,285	1,891,909	1,962,059	2,239,970	2,580,195	11,617,569

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Canada July August September October November December Genre de Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année véhicule Véhicules des États-Unis Automobile: 1,029,600 692,257 601,794 498,297 7,728,100 1978 1979 Même jour 126.819 79.833 1978 1979 51 480 29 243 4 564,688 503,726 292,617 165,044 98,901 89,975 2,590,377 1978 1979 Deux nuits ou plus 1,726,110 1,645,568 1,064,707 818,318 664,681 617,515 11,023,680 1978 1979 1978 1979 76,515 84,285 87,746 97,104 90,598 81,046 1.026,421 Camions commerciaux 20.984 16 537 7,496 642 499 72,765 Autres véhicules 1978 1979 1.823,609 1 746 390 1 159 949 917.527 755,921 699 060 12,122,866 1979 14 Véhicules du Canada Automobile: 1 231 941 1.100.722 10,669,987 901.202 867.131 775.916 747.487 Même nuit 1978 15 1979 16 82,511 76,223 51,056 46,121 34,311 28,379 544,061 1978 1979 Une nuit 470,550 436,589 240,695 189,217 114,860 104,168 2,594,817 1978 1979 Deux nuits ou plus... 1.785.002 1.613.534 1.192.953 1.102.469 925.087 880.034 13.808.865 1978 1979 1978 1979 92.174 106.232 104,853 115.200 23 24 Camions commerciaux 25,697 21.882 10,245 4.883 112.262 Autres véhicules 1978 1979 26 1,902,873 1,741,648 1,308,051 1,222,552 1,040,383 983,056 15,174,953 1978 1979 28 Total, véhicules Automobile: 2,261,541 2,115,745 1,593,459 1,468,925 1,304,541 1,245,784 18,398,087 1978 29 1979 30 Même jour 214,333 203,042 130,889 97,601 57,622 1,249,264 1978 1979 71.466 Une nuit ... 1,035,238 940.315 1978 33 1979 34 354.261 194,143 Deux nuits ou plus. 1978 1979 3,511,112 3,259,102 2,257,660 1.920,787 1,589,768 1,497,549 24,832,545 36 1978 37 1979 38 168,689 190,517 192,599 212,304 204,376 183,418 2,280,247 Camions commerciaux 1978 1979 46,681 38,419 17 741 6,988 2.160 1.149 185,027 Autres véhicules . . . 39 3,726,482 3,488,038 2,468,000 1,796,304 27.297.819 . 1978 2,140,079 1.682,116 Total.... 41

1979 42



SECTION 2

PROVINCE OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR PROVINCE D'ENTRÉE

TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

Type of transportation and: Automobile	Janvier	Février	-	Avril s of the United	Mai	Juin -	mois
Automobile 1978 Same day 1979 Same day 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 Bus 1978 Same day 1978 Same day 1978 One or more nights 1979 Same day 1979 One or more nights 1979 Other methods 1978 Total land 1978		-	-	-	-		-
Automobile 1978 Same day 1979 Same day 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 Bus 1978 Same day 1978 Same day 1978 One or more nights 1979 Same day 1979 One or more nights 1979 Other methods 1978 Total land 1978		-	- - - - - - -	_ _ _	-		- - - - -
Automobile 1978 Same day 1979 Same day 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 Bus 1978 Same day 1978 Same day 1978 One or more nights 1979 Same day 1979 One or more nights 1979 Other methods 1978 Total land 1978		-	- - - - - - -	_ _ _	-	-	-
Same day 1978 1979 1979 One night 1978 1979 1979 Two or more nights 1979 Bus 1978 Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1979 Rail 1978 1979 1979 Other methods 1978 1979 1979 Total land 1978		-	- - - - - - -	_ _ _	-	-	-
One night 1979 One night 1979 Two or more nights 1978 Bus 1978 Same day 1979 One or more nights 1979 One or more nights 1979 Rail 1979 Other methods 1978 Total land 1978	-	_ _ _ _	-	-	-	-	_ _ _
1979 1979	-	_ _ _ _	- - - -	-		_ _ _	= =
1979	-	- - - -	- - - -			_	_
1979 1979	-	_	_ _ _		_		
Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Rail 1978 1979 1978 Other methods 1978 1979 1978 Total land 1978	- - -	_	=	_		_	-
One or more nights 1978 1979 1979 Rail 1978 1979 1978 Other methods 1978 1979 1978 Total land 1978	- - -		-	_	=	_	_
1979 Rail	- - -	-	-	_	_	_	_
1979 Other methods 1978 1979 Total land 1978	_		-	-	- :	-	-
1979 Total land		_	_	_	_	_	_
Total land	~~	_	-	-	_	_	_
rotal land	-	-	-	-	-	_	-
1979	_	_	_	_	_	_	_
r:							
Commercial	166 207	30 16	412 353	968 596	927 459	677 467	3,180 2.098
Private	67	94	50	59	235	282	787
1979 Total nis	179	173	195	185	330	423	1,485 3,967
1978	386	189	548	781	789	890	3,583
arine:							
Commercial	_	_	_	_ 1	_ 18	- 36	_ 55
Private	=	_	-	-	-	40	40
	_	_	-	_	_	40	40
1979	= .	-	-	1	18	36	55
Total	233 386	124 189	462 548	1.027 782	1,162 807	999 926	4,007 3,638
		Resi	dents of countr	ries other than	the United St	ates	
and(via the U.S.A.):							
Same day	_	-		_	_	-	_
	_	_	_	_	_		_
1979	-	-		-	-	-	-
Total land	_	_	_	_	_	_	_
r:							
Entering direct	408	179	310	311	635	730	2,573
Entering via the U.S.A	169	21	31	19	33	36	3,875 309
							223
1979	598	396	362	820	842	1,080	2,882 4,098
	9	1.0	191	oe.	0.4	909	621
1979	24	296	133	287	142	298	1,180
Entering via the U.S.A	4	_	_	_	_	_	4
Total marine	7 24	16 296	131 133	85 287	94 142	292 298	625 1,180
Total	584 622	216 692	472 495	415 1,107	762 984	1,058 1,378	3,507 5,278
	817 1,008	340 881	024		1.024		7,514
or H	Total air 1978 1979 srine: Commercial 1979 Private 1978 1979 Total marine 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total marine 1978 1979 Total marine 1978 1979 Total 1978	Total air. 1978 233 1979 386 srine: Commercial 1978 — 1979 — Private 1978 — 1979 — Total marine 1978 — 1979 — Total 1979 — Total 1978 — 1979 — Total 1978 — 1979 — Total 1979 — Total 1978 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1978 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1979 — 1978 — 1978 — 1979 — 1978 — 1978 — 1978 — 1979 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1979 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1979 — 1978 — 1978 — 1978 — 1979 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1979 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1979 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1978 — 1979 — 19	Total air. 1978 233 124 189 srine:	Total air	Total air. 1978 233 124 462 1.027 781 1979 386 189 548 781 1979 386 189 548 781 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979	Total air. 1978 233 124 462 1.027 1.162 789 prine:	Total air. 1978 233 124 462 1.027 1.162 959 890 prine: Commercial

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Terre-Neuve

July — Juillet	August	September -	October	November –	December	Year —	Moyen de	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	transport	No
		Résid	lents des États	-Unis				
							Par terre:	
_	_	_	_	_	_	_	Automobile	3 1
_	_	_	_	_	_ :	_	1975 Même jour	9 2
_	_	_	_	_	_	_	1979	9 4
							Une nuit	
_		_	_	_	_	_	1979	
-	_		-	_	-	-	Autocar	
-		-	-	_	-	-	Même jour	8 11
-	-	-	-	_	-		Une nuit ou plus	8 13
_	_	_	_	_	_	_	Chemin de ter	
-	_	-	_	_	-	-	Autres moyens	8 17 9 18
_	-	-	-	_	-	-	Total, par terre	8 19
							Par air:	9 20
1,204	870	456	12,874	590	577	19,751	Commercial	8 21
295	421	254	203	180	142	2,282	1979	9 22
							1975	
1,499	1,291	710	13,077	770	719	22,033	Total, par air	8 25 9 26
							Par mer:	
126	207	28	7	_	-	368	Commercial	8 27
2	1	-	2	_	-	45	Privé	8 29
128	208	28	9	_	_	413	Total, par mer 1973	
							1979	9 32
1,627	1,499	738	13,086	770	719	22,446	Total	8 33 9 34
		Résidents des p	ays autres que	les États-Unis				
							Par terre (via les États-Unis):	
_ }		_	_	_	_	_	Même jour	
_	_	_	_	_	_	_	Une nuit ou plus	9 36
							1979	9 38
-	-	-	_	_	-	-	Total, par terre	8 39 9 40
							Par air:	
1,052	1,076	712	747	493	628	7,281	Entrée directe	
25	56	23	39	32	31	515	Entrée via les États-Unis	8 43
1,077	1,132	735	786	525	659	7,796	Total, par air	
							1979	9 46
482	456	420	105	55	40	2,179	Par mer: Entrée directe	8 47
482	406	420	105	95	40		1979	9 48
_	_	_	salas.	_	-	4	Entrée via les États-Unis	
482	456	420	105	55	40	2,183	Total, par mer	8 51 9 52
1,559	1,588	1,155	891	580	699	9,979	Total	1
1,559	1,368	1,133	071	300	077	7,719	197	9 54
3,186	3,087	1,893	13,977	1,350	1,418	32,425	Total global	8 58
							1979	9 56

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January — Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 month — mois
E	Europe:							
	Austria	-	1	/ -	_	1	2	
	Belgium	4	_	12	2 11	2	2	
	Bulgaria	2	_	3	82	_	23	1
	Czechoslovakia 1979 1978	- 5	_	_	-	-	_ 1	
	1979 Denmark	- 6	- 3	7	6 2	11	19	
	Finland 1979 Finland 1978	_	3	3	- 3	4 9	3 2	
	1979 France 1978	6 2	18	3 10	3 14	_	2	
	1979	14	17	44	88	63 79	58 124	
	Germany (Federal Republic)	· 91 183	12 7	13 37	30 69	16 38	36 26	
	Greece	10	13	5	31 3	4 7	4	
	Hungary	_	_	_	1	_	_	
	Iceland	2	_	_	3 1	2	_	
	Ireland (Republic)	5 4	- 6	12	7	4 14	14 8	
	Italy	- 8	- 1	2 11	3	1	3	
	Malta	-	-	-	7	8	14 —	
	Netherlands, The	8	12	1	_	2	8	
	Norway	3 18	4 12	6	7 78	20 18	7 17	1
	Poland	13 41	6	10	30	12	11	
	Portugal	- 3	- 2	2	_	1 2	- 1	
	1979 Rumania	2	_	6	2	5	î .	
	1979 Spain 1978	-	- 1	-	- 6	- 8	16	
	1979 Sweden 1978	_ _ 8	_	6	5	5	265	5
	1979	6	1 2	12 11	1 2	79	6 12	1
	Switzerland	4	4 1	1 3	3 3	10	4 2	
	Turkey	, [1	_	_	_	_	
	United Kingdom	376 325	115 334	228 193	91 157	400 392	546 492	1,3
	U.S.S.R. 1978 1979	_		_	279	76 140	 61	4
	Yugoslavia	2	_	-	-	-	- 1	_
	Other	-	-	-	34	_	-	
	Total	565 586	194 382	312 337	311 753	628 814	737 1,058	2,7 3,9
Α	drica:							
	Algeria	-	-	-	-		11	
	Egypt	2	-	_	_	- 4	_	
	Nigeria	1 -	_	_	_ 1	- 1	1 _	
	South Africa	_ 1	-	1 _	- 2	_	- 1	
	0ther	- 2	4	-	$\frac{2}{2}$	1 1	4 5	
	1979	1	1	1	6	_	3	
	Total	5 2	1 5	_ 2	5 6	6	17 8	
A	sia:							
	China	-	_	_	_	_	_	
	Hong Kong	_	_	_	_	1 -	_	
	India	_	1	- 3	5	16	- 6	
	1979	8	2					

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Terre-Neuve

	Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July _ Juillet
78	1978	12	2	_ }	1	2	3	-
78		132	1	34	3	5	10	54
78		8	_	_	-	_	-	8
78	1979 ovaquie	7	-	_	_	-	_	-
78	1979 k	75	1	8	8	1	5	4
78		33	- 1	3	4	7	3	1
78		542	23	53	66	68	66	101
78	1979 ne (République fédérale) 1978	409	17	23	25	44	. 38	64
78		77	3	8	_	1	3	5
78		3	-	-	-	2	_	
78	1979 1978	13	_	5	_	_	1	-
78	1979 République d')	108	9	5	9	11	16	23
78		192	10	8	6	3	10	146
78		_	_	_	_	_	_	_
78	1979 1978	88	6	1	2	12	2	34
78		271	8	4	59	12	23	16
78		41	-			_	_	_
78	1979	22	2	2	1	2	4	1
78	1979 ie	_	_		_	_ :		_
78		56	3	_	3	6	1	12
78	1979	61	1	5	12	1	2	8
78		43	3	3	9	5	1	6
78		_	_	_	_	_	_	_
78	1979 e-Uni	5,013	406	327	535	471	903	615
78	1979 1978	219	143	_		_	_	_
78	1979 ivie	3	_	_	_	_	3	_
78		35	_	_	_	_	_	1
79	1979 197 8	7,463	638	489	743	653	1,094	1,099
79	1979							
79		11	-	-	-	_	-	-
75		12	1	1	4	_	-	-
79		2	-	-	-	-	- 1	-
75	du Sud	23	4	3	4	3	2	2
78	1978	69	5	2	8	39	5	-
78 79		117	10	6	16	42	7	2
		-	-	- !	-	-	_	
78 79	ong	-	-	~	-	-	-	-
78	1978	46	-	2		7	2	4
78		1	-	_	1	_	_	-

Newfoundland

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of	January —	February	March	April	May —	June —	6 months
residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Asia – Concluded:							
Israel	-	_ 2	-	2	- 1	-	_
Japan	_		_	-	4	1	Ę
1979	-		-	-	-	2	2
Korea, South	_	_	_	_	_	_	_
Lebanon	5	-	-	-	-	- 1	
Malaysia	1	_	_	2 5	_	1 _	
1979	_	_	7	4	-	2	1
Pakistan	_		1	_		1	
Philippines		_	-	-	6	$\hat{2}$	
1979 Singapore	. =	_	_	-	1	-	
1979	_	= 1		_	_	=	
Taiwan	-	-	-	-	-	-	
Other	_	1	4	1	2	4	1
1979	2	4	-	7	-	-	1
Total	6	2	8	11	28	13	6
1979	11	8	15	16	9	12	7
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	-		-	-	1	-	
Barbados	_	_	_	_	_	_	
1979	_	_	_	=	_	=	
Bermuda	_	_	_	-	_	-	
Cuba		_		_	_	_	
Dominican Republic	-	_		-	1	-	
1979	_	_	_	_	_	_	
Haiti	-	-	-	-	-	-	
Jamaica	_	_	_	_	_	_	-
1979	-	-	4	-	-	-	
Mexico		_	_	9	5	7	1
St. Pierre and Miquelon	7	16	146	82	90	268	60
Trinidad and Tobago	23	296	132	303	137	287	1,17
1979	2 –	_	-	-	2	î	
Other	_		_	_	7 2	1	
					_	,	
Total	7 23	16 296	146 136	82 312	98 147	277 289	1,20
South America:							
Argentina	-	-	-	1 15	-	-	1
Brazil	_	_	_	2	_	_	1
Colombia	-	-	-	-	-	-	
Colombia	_	_	_	_			
Guyana	-	-	-	-	-	-	
Venezuela	_	_	_	=	_	_	
1979	-	-	-	-		_	
041	-	_	_	_	3	4	
Other	- 1					patrice.	
Other	_	_	-	3 15	3	4	2
Other 1978 1979 Total 1978 1979	-	_	_	3 15	3	4	2
Other	- - -	_ _ _		15	3		
Other 1978 1979 1978 Total 1978 1979 1979 Oceania and other Ocean Islands: 1978 Australia 1978 1979 1979		- - 3 1	6 5	15 2 5	- 3 1 9	9 6	2 2
Other 1978 1979 1978 Total 1978 1979 1979 Oceania and other Ocean Islands: 1978 Australia 1978 New Zealand 1978 1978 1979	_	1		15	1 9 -	9 6 1	2
Other 1978 1979 1978 Total 1978 1979 1979 Occania and other Ocean Islands: 1978 Australia 1979 New Zealand 1978 1979 1979 Other 1978	1 - -	3 1 -		15 2 5	1	9	2 2
Other 1978 1979 1979 Total 1978 1979 1979 Occania and other Ocean Islands: 1978 Australia 1979 New Zealand 1978 1979 1979	_	1		15 2 5	1 9 -	9 6 1	2 2 2
Other 1978 1979 1978 Total 1978 1979 1979 Occania and other Ocean Islands: 1978 Australia 1979 New Zealand 1978 1979 1979 Other 1978	_	1		15 2 5	1 9 -	9 6 1	2 2

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Terre-Neuve

July	August	September -	October	November –	December	Year -	Pays de
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence
_	_	6			2	8	Asie – fin:
2	2	5				14	Israël
-	-	2		_	_	2	Japon
- 6	_	2		_	_		Corée du Sud
0	3	_	_		_	14	Liban
_	1	_	_	1	1	9	Malaisie
_	_	_	-	_	-	1	Pakistan
-	_	_	-	-	-	8	Philippines
-	-	1	_	-	1	2	Singapour
-	non	_	-	_	-	-	Taïwan
7	13	2	12	1	1	48	Autres
19	21	23	13	4	5	153	Total
							1979
_	_	_	_	_	_	1	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Bahamas
1	_	_	_	_	_	1	1979 Barbade
1	_	_	_	_		1	1979 Bermudes 1978
_	_	_	_			1	1979 Cuba 1978
						_	1979
_	_	_	_	_	-	_	Dominicaine (République)
_	_	_		_	_	_	Haïti
1	1	_	1	_	-	3	Jamaïque
-	6	_	-	_	2	15	Mexique
430	435	416	98	52	38	2,078	St. Pierre-et-Miquelon
-	2	-	-	-	1	4	Trinité et Tobago
-	_	Adda	3	1	-	12	Autres
433	444	416	102	53	41	2,115	Total
							Amérique du Sud:
- 1	-	-	-	-	-	1	Argentine
-	-	4	-	-	-	6	Brésil
-	-	-	-	- [-	-	Colombie
-	-	-	-	26	-	26	Guyane
-	1	4	4	-	-	9	1979 Venezuela
-	10	-	-	-	-	10	Autres
-	11	8	4	26	-	52	Total
_	0	10					Océanie et autres îles océaniques:
5	9	12	13	-	4	65	Australie
_	2	1	-	2	1	8	Nouvelle-Zélande
1	_	-	-		-	6	Autres
6	11	13	13	2	5	79	Total
1,559	1,588	1,155	891	580	699	9,979	Total global

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

lo.	Type of transportation	January — Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
				Returning 1	rom the United	l States(1)		
	Land:							
1 2	Automobile	_	_	_	_	- 1	_	_
2	Same day	_	_		_	_	_	_
4	1979[-	_	_	-	-	-	-
5 6	One night	_	- 1	_	_	_	_	_
7	Two or more nights	_	_	_	-	_	_	_
9	Bus	_	_	_	_	_	_	_
0	1979	. –	-	-	-	-	-	-
1 2	Same day	_	_		_	_	_	_
3 4	One or more nights	_	_	_	_	-	_	_
5 6	Rail	_	_	_	_	_	_	
7	Other methods		_	_	_	_		
8	1979	_	_	=	=	=	_	-
9 0	Total land	_	_		=	_	_	-
	Air:							
1 2 3	Commercial	_ 1		-	1,437 668	1,187 1,171	113	2,624 1,953
3 4	Private	5 11	=		25 12	9	3	1,935 45 26
5	Total air	5 12	. =	6	1,462 680	1,196 1,171	_ 116	2,669 1,979
	Marine:							
7 8	Commercial	-	-	_	- 1	-	_	_
9	1979 Private	_	_	_	=		- 6	-
0	1979	-	-	-	-	25	-	25
1 2	Total marine			_	_	25	6	25
3 4	Total	5 12	_	6	1,462 680	1,196 1,196	6 116	2,675 2,004
			Returni	ng from count	ries other than	the United Sta	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5	1978	_	_	_	_	_	_	_
	Air:							
7	Returning direct	364	299	712	801	452	905	3,533
8	1979	385	148	199	698	983	748	3,161
9	Returning via the U.S.A	_	_	_	1	_	2 -	1
1	Total air	364 385	299 148	712 199	801 699	452 983	907 748	3,535 3,162
	Marine:							
3	Returning direct	13	248	128	265	1,201	1,000	2,855
4 5	1979 Returning via the U.S.A	20	161	174	425	709	877	2,366
6	1979	_	_	=		_ i	-	
7 8	Total marine	13 20	248 161	128 174	265 425	1,201 709	1,000 877	2,855 2,366
9	Total	377 405	547 309	840 373	1,066 1,124	1,653 1,692	1,907 1,625	6,390 5,528
9								

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moven de transport

Terre-Neuve

euv	Terre-No	le moyen de transport	nada, selon	venant au Ca	s résidents re	C. Voyageur	TABLEAU 4		
IN		Moyen de transport	Year — Année	December — Decembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
ľ					nis(1)	ée des États-U	Rentre		
3	1979 1978 1979 1978	Par terre: Automobile	- - - -	- - - -	- ; - ; - ;	- - -	- - - -	-	- I - I - I
		Autocar Même jour Une nuit ou plus.	- - -	- - -	- - -	-	- - -	·	- -
3		Chemin de fer	- -	-	-	_		-	-
3	1978 1979	Total, par terre	-	-	-	-	-	-	-
3 3		Commercial	2,867 155 3,022	2	4	9 22 31	- 26	234 48 282	- 8
3	1979 1978 1979	Total, par air Par mer: Commercial Privé	- 6	- -	- '	-	-		- -
	1979	Total. par mer	3,028	2	4	31	26	282	- 8
		Par terre (via les États-Unis): 1978 1979	-	-	s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay —	- F	_
3 3	1978 1979	Par air: Rentrée directe	7,805 5	282	183 -	597 —	837	1,402	971
3	1978 1979	Total, par air	7,810	282	183	597	837	1,402	974
3 4	1979 1978 1979	Rentrée directe	9,554 —	98	67 —	70 —	788 —	2,773	2,903
3 .	1979	Total, par mer	9,554 17,364	98 380	250	70 667	788 1,625	2,773 4,175	2,903 3,877
3 :		Total global	20,392	382	254	698	1,651	4,457	3,885

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Newfoundland

TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
110.				Unit	ted States vehi	rles		
	Automobile:							
1 2	Same day	=	_	_	=	_	=	_
3	One night	<u>-</u>	_	_	- -	_	_	_
5 6	Two or more nights	=	_	_	_	_	_	_
7 8	Total	_	_	_ _	_	= 1		
9 10	Trucks used commercially	=	=	_	_	Ξ	_	_
11 12	Other vehicles	_			-	=	_	
13 14	Total			- -	- -	_	_	_
				C	anadian vehicle	s		
	Automobile:							
15 16	Same day	_	_	_	_	Ξ	_	_
17 18	One night	_	_	_		_	_	=
19 20	Two or more nights			_	_	=	_	=
21 22	Total	_		_		=	_	
23 24	Trucks used commercially	_	_	_	_	Ξ		_
25 26	Other vehicles		_	_				
27 28	Total	=	_		-	_		
					Total vehicles		<u> </u>	1
	Automobile:							
29 30	Same day				_			=
31 32	One night	_	=	_		_	_	=
33 34	Two or more nights	_	_	_	_		_	_
35 36	Total	=	_		_	_		_
37 38	Trucks used commercially	_	_	_		Ξ		=
39 40	Other vehicles		=	_	_	Ξ		
41 42	Total	=	_			_	=	

TABLEAU 4D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
	<u> </u>	Véhic	ules des États	-Unis	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,		
				_	_	_	Automobile: 1976 Même jour	3 1
					_		1979 Une nuit	
_	_						1979	4
_					_		1979	
_		_					Total	8
-	_	_	-		-	-	Camions commerciaux	9 10
-		-	-	-	-	-	Autres véhicules	8 11 12
-	_	_	-	-	_	-	Total	3 13 14
		Vél	hicules du Can	ada				
							Automobile:	
-	-	-	_	-		-	Même nuit	8 15 9 16
-	-	_	-	-	-	-	Une nuit	8 17 9 18
-	-	_	_	_	_	-	Deux nuits ou plus	8 19 9 20
-	-	_	-	_	_	-	Total	8 21 9 22
-	_	ALMER	_	_	_ :	-	Camions commerciaux	8 23 9 24
-	_	_	_	_	_	-	Autres véhicules	8 25 9 26
-	-	_	_	_	-	-	Total	8 27 9 28
	1		Total, véhicule	s				
							Automobile:	
-	_	_	_	_	_	-	Même jour	8 29 9 30
-	-	_	-	-	-	-	Une nuit	8 31 9 32
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	8 33 9 34
-	-	-	-	-	-	-	Total	8 35 9 36
-	-	-	-	-	-	-	Camions commerciaux	8 37 38
-	_	-	-	-	-	-	Autres véhicules	8 39 40
-	-	-	-	-	-	-	Total	8 41 9 41

Prince Edward Island TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February – Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
. 10.				Resident	ts of the Unite	d States		
	Land:							
1	Automobile	_	_	_	_	_	_	_
2 3	1979 Same day	_	_	_	_	_	_	_
5	1979	_	-	-	_	-	-	-
6	One night	_	_	_	_	_	_	_
7 8	Two or more nights	_		_	_	_	_	_
9	Bus	_	-	_	_	_	_	_
10 11	1979 Same day		_	_		_	_	_
12 13	1979 One or more nights	_ '	_	_	_	_	_	-
14	1979	= .	_	_	_	_	_	_
15	Rail	-	-	-	_	-	-	_
16 17	Other methods							
18	1979	_	_	_	_	_	_	_
19 20	Total land			-	_	-	-	-
w.U	Air:	_			_			
21	Commercial	_	_		21	_	13	34
22 23	1979 Private	- 2	_ 10	- 4	_ 14	27 9	30	27 69
24	1979	_	16	6	3	13	18	56
25 26	Total air	2	10	4	35	9 40	43 18	103
26	Marine:	_	16	0	3	40	18	83
27	Commercial		_	_	_	_	_	
28 29	1979	-	unee	-	-	-	_	_
30	Private	_	_		_	Ξ.	_	_
31	Total marine	-	_	-	-	-		
32	1979	_	_	-	_	_	_	_
33 34	Total	- 2	10 16	4 6	35	9 40	43 18	103 83
			Res	idents of countr	ries other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
35	Same day	***	_	_	_	_	_	_
36 37	One or more nights	_	_	_	=	_	_	_
38	1979	-	_	-	-	_	_ :	_
39 40	Total land	-	-	-	-	-	-	-
10	Air:	_	_	_	_	_	_	_
41	Entering direct	_	_	_	_	_	_	_
42 43	Entering via the U.S.A	_		-	8	-		8
44	1979	_	_	_	_	=	_	_
45 46	Total air	-		-	- 8	-	-	_
40	Marine:	_		_	0	_	_	8
47	Entering direct		_					_
48 49	1979 Entering via the U.S.A. 1978	=		_	_	-	_	_
50	Entering via the C.S.A. 1978	_	_	_	_	_	_	_
51 52	Total marine	_	-	-	-	_	-	_
53	Total							
53 54	Total	=	=	-	8	_	Ξ	8

TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport — Île-du-Prince-Édouard

Moyen de transport	Year — Année	December — Décembre	November – Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July - Juillet
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				octome.	Teptemore	11041	- Junet
			Unis	lents des États	Résid		
Dun Assess							
Par terre: Automobile	_		_			_	_
1979 Même jour							
1979	_	_			_	_	_
Une nuit	_	-	_	_	_	-	_
Deux nuits ou plus	_	-		_	-	-	-
Autocar	-	-	-	-	-	-	-
Même jour	-	-	-	-	_	. –	-
Une nuit ou plus	_	-	-	_	_		_
Chamin do for							
Chemin de fer	_	_	-	_	_	_	-
Autres moyens	-	-	-	-	-	-	-
Total, par terre	-	-	-	-	_	-	-
Par air:							
Commercial	38	_	_	_	_	3	1
1979 Privé	313	8	11	21	42	86	76
1979 Total, par air	351	8	11	21	42	89	77
1979							
Par mer:							
Commercial	_	-	_		_	_	-
Privé	_	-	_	-	mate	-	-
Total, par mer		-	-	-	-	-	-
Total	351	8	11	21	42	89	77
			les États-Unis	l	Pénidente des s		
_			les Etats-Cilis	Jays autres que	rtesidents des j		
Par terre (via les États-Unis):							
Même jour	-	-	-	_	_		-
Une nuit ou plus	-	-	_	-	_		-
Total, par terre	-	_	_	_	_	_	-
Par air:							
Entrée directe	_	_	_	_	_		
Entrée via les États-Unis	81	-	52	_	29	_	_
Total, par air	81	_	52	_	29	_	_
Par mer:							
Entrée directe	29	_	_	_	29	_	_
Entrée via les États-Unis	_	_	_			_	
1979							
Total, par mer	29	-	_	-	29	-	-
Total	110	-	52	-	58	-	-
Total global	461	8	63	21	100	89	77

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:							
Austria	_	_	_	_	_		
Belgium	-	-	-	_	_	Ξ:	_
1979	_	_	_	_	_	_	_
Bulgaria	_	_	-	-	-	-	-
Czechoslovakia	-	_	=	_	_ :	_	_
Denmark	_	_		_	_	_	_
Finland	-		-	-	-	. –	_
1979	-	. =	_	_	=	_ :	_
France	_	_	_	_	=	_	
Germany (Federal Republic)	-	****	-	_	=	=	
Greece	_	=	_	_	_	_	_
Hungary	_	-	-	-	-	-	-
1979	_	_	_	_	_	_	
Iceland	_		_	-		-	-
Ireland (Republic)		_	_	=	_	_	_
1979 Italy	_	_	_	_	_	_	-
Malta	-	-	-	-	-	_	_
1979		_	=	_	_	_	_
Netherlands, The	_	-	-		-	-	-
Norway	_	=	=	=	_	_	_
Poland	_	_	_	-	-	-	7
Portugal 1979 Portugal 1978	-	-	-	=	_	_	_
1979	_	_	_	_	_	_	_
Rumania		-	-	-	-	_	=
Spain	_	_	=	=	_	_	_
Sweden	_	_	-	-	-	-	-
1979	-	_	_	_	_	_	_
Switzerland	_	_	_	_	_ [_	-
Turkey		-	-	-	-	_	_
United Kingdom		_	_	_	_	_	_
U.S.S.R. 1979 1978	_	_	- [-	-	-	-
1979	-	_	_	_	=	_	_
Yugoslavia	_	_	_	_	_	_	-
Other	-	-	- 1	-	-	_	_
	-	-	-	-	-	-	-
Total	_	=	_	_	_	-	Ξ
Africa:							
Algeria	-	-	-	-	-	-	_
Egypt	_		_	_	_	_	_
Nigeria	-	-	-	-	-	-	-
1979	-	-	=	=	_	_	_
South Africa	_	_	_	_	_		-
Other	-	-	-	-	-	-	_
	_	-	-	-	-	-	-
Total	_	_	_	_	-	_	Ξ
sia:							
China	-	-	_		_	_	_
Hong Kong	_	_	-	m/m	-	-	-
1979 India	-	-	-	_	-	_	_
1979	_	_	_	_	_		_
Iran	-	-	-	-	-	_	_

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Île-du-Prince-Édouard

		Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November	October	September –	August	July
N		residence	Annee	Decembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
		Europe:							
3	1978	Autriche 1	2	_	_	_	2		_
3 :	$1979 \\ 1978$	Belgique	_	_		_	_	_	_
9 .	1979	Bulgarie	_	_	_				
91	1979	Tchécoslovaquie						_	_
91 -	1979	Danemark	_	_	_	_	_	-	nam.
9 1	1979		_	-	-	_		_	-
9 1	1979		_		_	-	-	-	
9 1	1979		_	-	-	_	-	-	-
	1978 1979	Allemagne (République fédérale)	23	-	-	-	23	· –	-
8 1		Grèce	-	-		_	_	-	-
8 1	1978 1979	Hongrie	_		-	_	_	_	
8 2	1978	Islande	-	_	_	_	-	_	
8 2	1979 1978	Irlande (République d')	_	_		_	man .	_	, annu
8 2	1979 1978	Italie		_	_	_			
9 2 8 2	1979 1978	Malte		_		_	_	_	_
9 2	1979	Pays-Bas		_	_	_			
9 3	1979	Norvège	52		52	_	_	_	_
913	1979	Pologne	02	_	02	_	_	_	_
913	1979		_	-	_	-	_	_	_
9 3	1979	Portugal	2	-	_		2	-	-
913	1979	Roumanie	-	-	_	_	_		-
9 4	1979		-	-	_	-	-	_	-
	1978 1979	Suède	-	-	_	-	-	_	-
8 4		Suisse	-	-	_	_	-	_	_
8 4	1978	Turquie	-	- 1	_	_	_	_	-
8 4	1978	Royaume-Uni	29	-	_	_	29	_	_
8 4	1978	U.R.S.S.	_	_	_		_	_	_
8 8	1978 1978	Yougoslavie	_	-	_	_	_	_	
8 8	1978 1978	Autres	_	_	_	_	_	_	_
9 5	1979								
18 8	1978 1979	Total	108	-	52	-	56		-
		Afrique:							
8 8	1978	Algérie	_	_	_	_	_	_	_
78	1979	Égypte	_	_	_	_	_	_	_
78	. 1978	Nigeria	_	_	_	_			
78		Afrique du Sud	_						
19 6	1973	Autres	2				2	_	_
	1979	Autres		_	_	-	2	_	_
	. 1978 1979	Total	2	-	_	_	2	-	-
		Asie:							
	. 197		_						
79	197	Hong-Kong							
79	197	Inde			_	_	_		
79 L	197 . 197 . 197			****	_	_	_	_	_
	. 101	Iran	_	_	_	_	_	1 -	_

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

					4 1			
	Country of	January	February	March	April	May	June	6 months
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
No.								
	Asia - Concluded:							
1	Israel	_	_	_	_	_	-	_
2 3	Japan	_			_	_	_	_
4	1979			_	_	_	_	_
5	Korea, South	_	_		_	_	-	_
6 7	1979 Lebanon	_	_		_	_	_	_
8	1979	_	_	_	_	_	_	_
9	Malaysia	_	-	_	-	_	_	_
10 11	Pakistan		_	_	_	_	_	_
12	1979	_	_	_	-	_	_	_
13 14	Philippines	_	_	-	_	_	_	
15	Singapore	_	_	_	_		_	
16	1979	_	_	_	_	_	-	
17 18	Taiwan	_	-		_	_	_	-
19	Other	_	_	_	_	_	_	_
20	1979	_	_	_	_	_	-	
91	Total							
21 22	Total	_	_	_	_	_	_	-
	North America, Central America and							
23	Caribbean: Bahamas							
23 24 25	1979	_	_	_	_	_	_	_
25	Barbados	_	_	-	-	_	-	_
26 27	1979 Bermuda	_	_	_	_	_	-	_
27 28	1979	_	_	_	_	_		_
29	Cuba	-	_	_	_	_		_
30 31	1979 Dominican Republic	_	_	_	_	_		_
32	1979	_	_	_	_	_	_	_
33 34	Haiti	-	_	-	_	-	-	-
35	Jamaica		_	_	_	_		-
36	1979	- 1	_	-	_	_	_	_
37	Mexico	-	_		- 8	_	_	- 8
38 39	St. Pierre and Miquelon		_	_	_	_		
40	19791	-	_	-	-	-	-	_
41 42	Trinidad and Tobago	_	_		_	_		_
43	Other	_	_	_	_	_	_	-
44	1979	-	-	-	_		- 1	-
45	Total	_	_	_	_	_	_	_
46	1979	-	_	-	8	_		8
	South America:							
47	Argentina		_	_	_	_	_ !	
48	1979	-	_	_	_	-	_	_
49 50	Brazil	-	-	_	_	_	-	-
51	Colombia	_	_	_	_		_	_
52 53	1979	-	-	_	-	_	_	
54	Guyana	_	_	_	_	_	-	-
55 56	Venezuela	_	_	_	_	Ξ	_	
56	1979	-	-	-	-	-	-	-
57 58	Other	_	_		_	_	_	
59	Total	-	-	_	_	-		-
60	1979	-	-	-	-	-	-	-
	Oceania and other Ocean Islands:							
61 62	Australia	-	-	-	-	_	-	-
63	New Zealand	_	_	_	_	_	-	-
64	1979	-	_	_	_	_	_	_
65 66	Other	-	-	-	-	-	-	-
00	1979	_	_	-	_	~	-	_
67	Total	_	_	-	-	_		_
68	1979	-	_	-	-	-	-	-
69	Grand total	_						
70	1979	_	_	-	8	_		8
713	A J 1747 1 1 4 1 1 1 1 1 1 1							

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finÎle-du-Prince-Édouard

	July	August	September	October	November	December	Year		
	- Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence	
	Junet								No
	_	_	_	_	_		_	Asie – fin: Israël	1
					_	_	_	1979 Japon	2 3
	_	_	_					1979 Corée du Sud	4 5
	-	_	_	_	_		_	1979	6
	-	-	_	_		-	_	Liban	8
	-	_	-		_	-	-	Malaisie	10
	-	_	_	_	_	-	-	Pakistan	11
	_	_	_	_	_	-	-	Philippines	13
	-		_	_	_	-	-	Singapour	
	_	_	_	_		-	-	Taïwan	17
	_	_	_	_	_	_	_	1979 Autres	19
								1979	20
	-	_	-	-	-	-	-	Total	21
								Amérique du Nord, Amérique centrale et	
								Antilles:	0.
	-	-	-	_	_		_	Bahamas	24
	-	-	_	-	_	-	_	Barbade	1 26
	-	-	_	-	-	-	-	Bermudes	27
	-	_	_	_		_	-	Cuba	30
		_	_	-	-	.mm	-	Dominicaine (République)	31
	_	_	_	_	_	_	_	Haïti	33
	_	_	_	_	_		_	1979 Jamaïque	34
			_	_	_	_	_	1978 Mexique	37
							_	1979 St. Pierre-et-Miquelon	38
	_	_	_	_	_			1979	4(
	_	_	_	_	_	_	_	1979	4:
	-	_	_	_	_	_		Autres	44
	_	_	_	_		_		Total	45
								1979	4(
					_	_		Amérique du Sud: Argentine	3 4
	_	_						1975 Brésil	1 4 4 4
	_	area.	_	_	_	_	_	1979	9 50
	-	_	_	_	-	_	_	Colombie	11 52
	-	_	-	-	_	_	-	Guyane	5
	-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	5 5
	-	_	-	-	-	-	-	Autres	8 5
	-	_	_	_	_	_	_	Total	
								Océanie et autres îles océaniques:	
	-	-	-	-	-	-	-	Australie	1 6
	_	_	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande	3 6
	_	_	_	_	_	_	-	Autres	8 6
	-	-	-	-	_	-	-	Total	6
			58		52		110	Total global	8 6
	_		58		32		110	197	7
11) D'autues n		sont disponible	W. BARR BARRY (111)	damanda				

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Prince Edward Island

TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
).l				Returning fi	com the United	d States(1)		
ļ	Land:							
	Automobile	_ :		ann	_	_	_	
	1979	-	_	-	_	_	_	
	Same day	=	_	_		-	-	
	One night	_	_	_	_	_	_	
	Two or more nights	-	anno		-	_	_	
		_	_	_		_		
	Bus	_	_	_	_	_	_	
	Same day	-	_	-	-	-	-	
	1979 One or more nights	_	_		_	_	_	
1	1979	-	_	-	-	-		
Ì	Rail	_	_	_	_	-	_	
l								
	Other methods	_	_	_	_	_	_	
-	Total land	_	_	-	_	_	_	
	Air: Commercial			_ i	_	_	1	
1	1979	=	18	_	_	25	_	
l	Private	_	_	3	_	8 2	9	
	Total air	-	18	3	_	8 27	10 —	
	Marine:							
-	Commercial		_		_	_	_	
Ì	1979	_		-	-	-	_	
Ì	Private	=	_	_	-	_	_	
	Total marine	_	_	_	-	-	_	
	1979	_		-	-	-	-	
	Total		18	3	_	8 27	10	
			Return	ing from counti	ries other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
	1978	-	_		-	-	_	
	1979	_	_	_	-	_	_	
Ì	Air:							
	Returning direct	17	_	_		_	147	
l	Returning via the U.S.A	-	_	_	_	-	-	
	1979	_	_	-	-		_	
-	Total air	17		_	_	_	147	
-	Marine:							
-	Returning direct	-	_	_	-		_	
	Returning via the U.S.A	_	_		_	_	_	
ı	1979	-	_		-	-		
d	Total marine	_		_	_	_	_	
	Total	_	_	-	_		_	
	Total	17	=	= .	=	_	147	

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

Îlo-du-Princo-Édouard

Rentrée des Etats-Unist21 Par terre Commercial Par terre Commercial Par terre Commercial Par terre	ua T	e moyen de transport Île-du-Prince-Édou	nada, selon l	venant au Ca	s résidents re	5C. Voyageur	TABLEAU 5		
Par terre:	1	Moyen de transport	-		_	_			July — Juillet
- - - - - - - - Automobile 1978 1978 1978 1979 19					nis(1)	ée des États-U	Rentre		
		Par terre:							
Circ mail 1979 19	3	Automobile	-		-	-	-	-	-
	3	Même jour	-	-	-	-	-	-	-
	31	Une nuit	-	-	-	-	-	-	-
	3	Deux nuits ou plus 1978	-	-	-	-	-	_	-
1978 1979 1070 1970 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1070 1979	3	Autocar	-	-	-	-	-	-	_
	3	Même jour	-	-	-	_	-	· _	-
1979 Autres mayens 1978 1979	3	Une nuit ou plus		-	-	-	-	-	-
1979	8	Chemin de fer	-	_	_	****	-	-	-
Par air: Par air: Par air: Par air: Par air: Par air: Par air: Par air:	8	Autres moyens	-	-	_	-	_	_	-
1	8	Total, par terre	-	-	_	-	-	_	-
1979		Par air:							
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis): Par air: 1978 1979 Par air: 1978 1979	8	Commercial 1978	2	_	_	_	_	-	1
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis): Par air: 1978 1979 Par air: 1978 1979	8	Privé	41	1	_	4	6	6	7
1978 1979 1979 1978 1979	8	Total, par air	43	1	-	4	6	6	8
1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979		Par mer:							
Privé 1978 1979 Total, par mer 1978 1979	8	Commercial	-	_	_	_	_	-	_
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis):	8	Privé	_	-	_	_	_	-	-
Par terre (via les États-Unis): Par terre (via les États-Unis):	8	Total, par mer	-	_	-	-	_	-	-
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis): 1978 1979		Total	43	1	_	4	6	6	8
Par terre (via les États-Unis):	9				les États-Unis(2	vs autres que l	Rentrée des pay		
1978 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1979 1978 1979 1979 1979 1979 1978 1979 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1978 1979 1978		Par terre (via les États-Unis):							
Par air: Rentrée directe		1978	_	_	_	_	_	_	_
- 190 - - 190 Rentrée directe 1978 1979 Rentrée via les États-Unis 1979 1978 1									
1979	8		190	_		_	190	_	
	9 8	Rentrée via les États-Unis	-	_	_	_	_	_	_
Par mer: Rentrée directe 1978 1979 Rentrée via les États-Unis 1978 1979 Total, par mer 1978 1979 190 190 Total 1978 1979 - 190 190 Total 1978	8	Total, par air	190	_	_	_	190	_	_
Rentrée directe 1978 Rentrée directe 1979 Rentrée via les États-Unis 1979 Total, par mer 1978 1979 - 190 190 Total 1978 1979 - 190 190 Total 1978	9								
- - - - Rentrée via les États-Unis 1978 1979	8	Rentrée directe	_	_	_	_	_	_	
Total, par mer	8	Rentrée via les États-Unis 1978	-	_	-	-	-	-	_
	8	Total par mer	-	-	_	_	_	_	-
9 6 106 4 – 1 233 Total global	8	Total	190	_	_	_	190	_	_
8 6 196 4 – 1 233 15641 1979	8	Total global	233	1		4	196	6	9

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Prince Edward Island TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June - Juin	6 months — mois
				Uni	ted States vehi	icles		
	Automobile:							
1 2	Same day	_	_	_	_	_	_	=
3	One night	_	_	_	_	_	_	_
5	Two or more nights	_	_	_	_	_	_	_
7 8	Total	=		_		_	-	_
9	Trucks used commercially	Ξ	=	=	_			_
11 12	Other vehicles	- -	_	_	_	_	_	_
13 14	Total	=	=	=		-	_	_
				C	anadian vehicle	es		
	Automobile:							
15 16	Same day	_	_	Ξ	_	=	_	_
17 18	One night	_	_	_	_	_	-	_
19 20	Two or more nights	-	_	_	_		_	_
21 22	Total		=	=				_
23 24	Trucks used commercially	=	=	_		Ξ	_	=
25 26	Other vehicles	_ _	_	=	=	=		=
27 28	Total	- -	_	- - -		=		=
					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	_	_	=	_		_	_
31 32	One night	_	_	_	_	=	_	_
33 34	Two or more nights	_	_	_	_	_	_	_
35 36	Total	-	Ξ	_	_	Ξ	=	=
37 38	Trucks used commercially	_	_	_		_	Ξ	Ξ
39 40	Other vehicles	_	=	=	- -	Ξ	Ξ	_
41 42	Total	_	_	Ξ	-	Ξ	=	

TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Île-du-Prince-Édouard

	A .							
July — Juillet	August — Août	September Septembre	October — Octobre	November Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	
Sumer	11041	Septemore	000000	11010111111	Determine		venicut	No
		Véhic	cules des États	-Unis				
							Automobile:	
-	_	_	-	-	_	-	Même jour	1 2
-	-	-	-	-	-	_	Une nuit	3 4
-	-	_		_	_	-	Deux nuits ou plus	5 6
-		_	-	-	_	-	Total	7 8
_		_	-	_	_	-	Camions commerciaux	9 10
-	-	_	na.e	-	_	-	Autres véhicules	
	_	_	-	_	_	_	Total	
					<u></u>		1979	14
		Vél	nicules du Can	ada				
							Automobile:	
-	_	_	_	_	_	-	Même nuit	15
-	_	_	-	_	_	-	Une nuit	17
-	_	_	_	_	-	-	Deux nuits ou plus	19 20
-	_	-	_	-	-	-	Total	21 22
-	uma	_		-	_	-	Camions commerciaux	3 23 24
-	-	-	_	-	-	-	Autres véhicules	3 25 9 26
-	_	_	_	-	-	_	Total	27 28
	I	,	Γotal, véhicule	s		I		
							Automobile:	
-	_	-	_	_	_	-	Même jour	30
-	-		-	-	_	_	Une nuit	31 32
-	-	-	-	-	_	-	Deux nuits ou plus	33 34
-	-	-		-	-	-	Total	35
-	_	_	_		_		Camions commerciaux	37 38
-	_	-	-	-	_	-	Autres véhicules	39 40
-	-	_	-	-	-	_	Total	3 41 9 42
							1975	42

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May Mai	June _ Juin	6 months — mois
110.				Resident	s of the United	l States		
	Land:							
1	Automobile	51 49	21 26	38 75	78 170	1,321 1,185	7,848 3,441	9,357 4,946
2 3 4	Same day	_	-		_	_		
5 6	One night	9 - 42	5 21	_ 38	2 22 76	41 1,321	529 36 7.319	540 104 8 817
7 8	Two or more nights	49	21	75	148	1,144	3,403	4,840
9 10 11	Bus	_	1	=	_	284 87 32	1,450 434 —	1,734 522 32
12 13	One or more nights	Ξ	1	_	_	252	1,450	1 1,702
14 15	1979 Rail	-	-	:	- 1	87	434	521
16	1979	13	- 12	- 20	- 23	- 1,254	- 3,451	4.773
17 18	Other methods	12	14	25	29	742	1,003	1,825
19 20	Total land	64 61	33 41	58 100	101 199	2.859 2.014	12,749 4,878	15,864 7,293
21	Air: Commercial	878	948	1,262	1,588	1,691	2,604	8,971
22 23 24	1979 Private	737 60	636 49	1,111 55	1,466 60	1,821 151	4,413 160	10,184 535
25	1979 Total air	110 938	52 997	1,317	32 1,648	1,842	149 2,764	9,506
26	Marine:	847	688	1,155	1,498	1,907	4,562	10,657
27 28	Commercial	_	_	- 3	_ 1	_ 536	1,654	2,194
29 30	Private	_ _	=	_	_	11 5	73 52	84 57
31 32	Total marine	_ _	_	- 3	- 1	11 541	73 1,706	84 2,251
33 34	Total	1,002 908	1,030 729	1,375 1,258	1,749 1,698	4,712 4,462	15,586 11,146	25,454 20,201
			Resi	dents of countr	ries other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
35	Same day	_	_	-	-	1	3 2	4
36 37 38	One or more nights	_		1	1	15 24	92 55	109
39 40	Total land	_	_	1	1	16 24	95 57	113 82
	Air:							
41	Entering direct	542 524	407 372	627 687	904 601	1,430 1,343 92	2,393 2,773 101	6,303 6,300
43 44	Entering via the U.S.A	143 97	33 89	63 74	96 132	122	240	528 754
45 46	Total air	685 621	440 461	690 761	1,000 733	1,522 1,465	2,494 3,013	6,831 7,054
47	Marine: Entering direct	_	_	_	1	5	7	13
48 49	Entering via the U.S.A	3 -	_	_	6	3	5	17
50 51	1979 Total marine	- - 3	_	_	1 6	5 3	49 8 54	49 14 66
52 53	Total	685	440	691	1,002	1,543	2,597	6,958
54	1979	624	462	761	739	1,492	3,124	7,202
55 56	Grand total	1,687 1,532	1,470 1,191	2,066 2,019	2,751 2,437	6,255 5,954	18,183 14,270	32,412 27,403

TABLEAU 6A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

July —	August	September	October —	November	December _	Year —	Moyen de	
luillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	transport	1
		Résid	ents des États	-Unis				
							Par terre:	
17,318	18,366	9,796	2,996	145	90	58,068	Automobile	8
_	3	_	_	_	-	3	1975 Même jour	91
368	64	5	33	-	_	1,010	1975 Une nuit	9 8
16,950	18,299	9,791	2,963	145	90	57,055	1975 Deux nuits ou plus	8
						20,522	197	9
5,737	5,402	6,561	1.087	1	_	32	Autocar	9
_	_	_	_		-		197	9
5,737	5,402	6,561	1,087	1	-	20,490	Une nuit ou plus	9
-	-	-	-	_	-	-	Chemin de fer	8
5,090	5,422	3,445	2,970	25	29	21,754	Autres moyens	8
1	20.100	10.003	7.052	171	119	100,344	197 Total, par terre197	
28,145	29,190	19,802	7,053	1/1	119	100,544	197	9
							Par air:	
6,201	4,998	3,069	1,997	1,302	1,877	28,415	Commercial	9
282	315	156	95	61	40	1,484	Privé	9
6,483	5,313	3,225	2,092	1,363	1,917	29,899	Total, par air	8
							Par mer:	ı
614	2	_	-	-		616	Commercial	8
157	64	14	6	-		325	Privé	8
771	66	14	6	-	-	941	Total, par mer	8
35,399	34,569	23,041	9,151	1,534	2,036	131,184	Total	78
		Résidents des p	pays autres que	les États-Unis	<u> </u>			
							Par terre (via les États-Unis):	
11	10	2	_	_	_	27	Même jour	8
178	243	112	8	1	_	651	197 Une nuit ou plus	78
189	253	114	8	1	_	678	197 Total, par terre	
107	#33	114		•			197	9
0.140	2.400	2.015	1 011	608	1,080	16,925	Par air: Entrée directe	78
3,140	2,468	2,015	1,311			1,405	Entrée via les États-Unis	79
247	179	196	106	64	85		197	79
3,387	2.647	2,211	1,417	672	1,165	18,330	Total, par air	8
					1	70	Par mer:	7.9
28	14	12	6	5	1	79	Entrée directe	79
8	1	5	_	_	_	15	197	79
36	15	17	6	5	1	94	Total, par mer	8
1		2,342	1,431	678	1,166	19,102	Total	78
3,612	2,915	2,542					197	1

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January — Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
-	Curope:							
1	Austria	_	_	_	2	1	7	10
	1979	6 2	- 4	2 2	5 2	3 4	15 25	31 39
	Belgium		1	4	-	13	27	45
	Bulgaria	_		_	_	_	_	_
	Czechoslovakia	1	1	1	1	3	4	11
	Denmark		5	1	5	8	32	5
	1979	5 1	2	5	9 2	12	37	7
	Finland	1	2	1	5	7	5 83	2 25
	France	13 25	31 15	44 32	39 42	41 48	112	27
	Germany (Federal Republic)	33 18	15 11	32 34	36 38	74 72	195 375	38 54
	Greece	10	10	16	9	5	13	6
	1979 Hungary	4	7	5	9	8 2	10 2	4
	1979	3	-	-	_	-	2	
	Iceland	_	1 5	1	1 1	5	9	2
	Ireland (Republic)	1 1	1 3	16 11	2 5	5 4	19 40	4
	Italy	Î Î	3	10	2	15	21	
	1979 Malta		5	4	5	2	16	3
	1979	1	13	_ 26	42	1 90	2 171	36
	Netherlands, The	19 14	8 7	17	11	71	203	32
	Norway	20	7 13	6 8	5 8	17 28	23 38	3
	Poland	2	_	4			- 3	
	Portugal		1	8	9	3	7	
	1979	3	4	7	15	11	9	4
	Rumania	-	_	_			1	
	Spain	6 6	3	9 3	11	26 10	10 21	4
	Sweden	37	6	. 8	49 13	21 10	41 44	16
	Switzerland	1	2	11	2	17	13	
	1979	1	6	1	26	8	23	1
	Turkey		1		i	1	_	2.0
-	United Kingdom	230	130 126	222 248	329 43	795 742	1,308 1,370	3,0 2,6
	U.S.S.R	1	-		_	_	_ 1	
	1979 Yugoslavia	3 2	4	_	_	2	2	
	1978 Other	3	2	1_	2	3	2	
	1979	-	-	_	-	-	-	
	Total	387 266	233 216	406 396	549 239	1,132 1,060	1,985 2,371	4,6 4,5
	Africa:							
	Algeria	2	_	_	1 _	_	1	
	Egypt	-	-	_	1	2	2 3	
	Nigeria		1 1	1 2	_	8	7	
1	1979	9 -	-		2 2	1 8	6 13	
	South Africa	9 -	_	4		1	12	
	Other		5 2	5 9	3 3	15 5	10 30	
	Total		6 3	9 14	7 5	33 8	32 52	
	Asia:							
	China	-	-	1	-	- 1	- 3	
	Hong Kong	8 1	_	1 2 4	_	-	4	
	1979	9] 2	1	- 4	- 6	- 8	2 10	
	India	9 6	4	3	13	13	45	
	Iran	8 3	1	1 1	1	2 2	4 3	

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouvelle-Écosse

	Т	ABLEAU 6B	3. Voyageurs	non résidents	entrant au C	anada, selon	le pays de résidence(1) Nouvelle-Ecc
July	August	September	October	November	December	Year	Pays de
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	rays de résidence
							Europe:
14	6	2	8	1	1	42	Autriche
42	17	9	2	1	9	119	1979 Belgique
8				_	_	8	1979 Bulgarie
1	1	4		_	_	17	1979 Tchécoslovaquie
31	5	11	20	3	8	131	1979 Danemark 1978
			20		3	29	1979 Finlande 1978
2	4	8					1979 France 1978
121	128	110	69	23	61	763	1979
219	195	83	51	26	35	994	Allemagne (République fédérale) 1978
25	10	7	4	16	17	142	Grèce
3	1	_	-	-	-	8	Hongrie
3	6	1	-	-	1	13	Islande
25	23	17	14	2	10	135	Irlande (République d')
29	25	11	63	15	13	208	Italie
1	_	_		_	_	1	1979 Malte
237	108	84	47	10	37	884	Pays-Bas
63	47	37	48	4	8	285	Norvège
2			_	_	1	12	1979 Pologne
7		5	3	1	11	64	1979 Portugal 1978
,	4	0		1	11	04	1979 Roumanie 1978
_			-	-	_	- 150	1979
14	14	14	23	25	7	159	Espagne
27	11	10	10	13	29	262	Suède
32	19	15	3	2	5	111	Suisse
6	1	5	1	_	3	20	Turquie
1,618	1,285	947	488	179	574	8,105	Royaume-Uni
4	_	-	-	_	-	5	U.R.S.S
7	6	3	_	_	3	29	Yougoslavie
_	2	_	***	_	_	2	1979 Autres
	1	1 202	054	221	826	12.540	1979 Total1978
2,541	1,921	1,383	854	321	836	12,548	1979
							Afrique:
1		_	_	2	-	5	Algérie
5	-	2	2	-	-	14	Égypte
16	12	5	3	2	10	67	Nigeria
18	18	10	5	-	5	83	Afrique du Sud
29	15	27	10	6	16	142	Autres
69	46	44	20	10	31	311	Total
							Asie:
_	. 1	_	_	_	_	2	Chine
9		4	1	_	2	30	Hong-Kong
29		14	4	7	7	106	1979 Inde
29				,			1979
-	- 13	5	2	-	6	38	Iran

Nova Scotia

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June _ Juin	6 month — mois
Asia - Concluded:						2	
Israel	_	1 1	4	1 7	4 5	2 28	
Japan	30		5	24	16	62	1
1979	12	7 7 7	42	5	5	34	1
Korea, South	14	1	_	23 13	1	3	
Lebanon	_	2 2	1	5	4	3 7	
1979	2 2	2	4 2	3	1 3		
1979			-	2		1	
Pakistan	2	1	1	_	2 1	18	
Philippines	_	-	- /	3	î	5	
1979	- 2	_ 1	_	5	2	5 3	
Singapore	2 2	_	_ 1	1	1	4	
Taiwan	1	1	3	-	-	_	
1979	1 6	2	1 2	1 7	11	1 10	
Other	6	1	9	6	8	22	
Total	63 34	14 19	28 62	70 56	53 39	124 159	233
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	1	-	-	- /	-	-	
1979	-	- 3	-	- 2	1 11	3	
Barbados	2	_	2	5	5	3	
Bermuda	19 79	23 21	10	59	34 62	47 48	
1979 Cuba	-	_	12	14	62	-	
1979	37	= =	=	-	-	_	
Dominican Republic	_ 5	- 3	- 2	5	- 1	4 3	
Haiti	3	_		-	-	2	
1979	- 2	-	- 2 2	4 2	2 1	3	
Jamaica	2 6	_	_	3	2	1 2	
Mexico	1	1	-	$\frac{3}{2}$	1	1	
St. Pierre and Miquelon	_ 185	152	219	294	231	326	1,4
1979	173	188	255	368	260	392	1,5
Trinidad and Tobago	2	2 2	2 2	2	6 2	7 3	
Other	7	_	2	5	12	14	
1979	3	3	5	5	10	20	
Total	220 305	181 217	236 280	364 406	296 345	402 481	1, 2,
South America: 1978	_		1	_		5	
1979	1	-	1	-	4	1	
Brazil	1			- 2	2	3	
Colombia	1		1	2	_	3	
1979		2 2	1 1	- 1	2	2 1	
1979	ī	2		2	1	2	
Venezuela	2	-	-	3	_	_	
0ther	1		_ 1	3 2	3 2	6 1	
1979	1	-	1	-	-	4	
Total	6 4	2 2	4 3	5 7	4 10	13 16	
	5	4	5	3	14	32	
Oceania and other Ocean Islands: Australia 1978	5 7	3	4	21	21	28	
Australia			- 2	4	10	9	
Australia	_			4	6	17	
Australia 1978 1979 New Zealand 1978 1979 Other 1978	1		3	-	1		
Australia 1978 1979 New Zealand 1978 1979 Other 1978 1979	1 -		3 -	1	3	3	
Australia 1978 1979 New Zealand 1978 1979 Other 1978	_			7 26	25 30	3 41 45	

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouvelle-Écosse

	Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July - Juillet
N			December 1	11070111111	OCTOBAC	reptentine	Aout	Jumer
	Asie = fin: Israël	37	_	1	1	2	10	, ,
	1979 Japon	504	18	79				11
١, .	1979			18	39	35	99	97
	1979	109	2	-	52	2	5	-
	1979	38	4	4	4	1	5	5
1	Malaisie	31	2	-	8	9	1	4
1	Pakistan	35	-	1	***	2	2	6
	Philippines	29	-	1	6	4	1	8
3 1	Singapour	15	-	-	-	7	1	-
3 1	Taïwan	16	2	3	3	1	2	_
3 1	Autres	118	6	9	5	11	16	35
2 2	Total	1,108	49	105	125	97	176	204
	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
1 2	Bahamas	2	1	-	-	-	_	-
	Barbade	43	6	1	4	3	7	5
3 2	Bermudes	698	43	14	32	172	131	114
3 2	Cuba	2	-	1	-	_	1	_
3 3	Dominicaine (République)	12	3	1	2	_	1	1
3 3	Haïti	18	2	1	4	3	1	2
8 3	Jamaïque	30	3	_	4	3	6	6
8 8	1979 Mexique	34	_	1	_	13	8	8
8 3	1979 St. Pierre-et-Miguelon	3,738	153	206	344	537	513	578
9 4	1979 Trinité et Tobago	62	1	5	2	18	7	8
8 4	1979 Autres	114	12	7	6	19	14	16
8 4	Total	4,753	224	237	398	768	689	738
9 4	1979 Amérique du Sud:							
	Argentine	10	_	_	1	_	2	1
8 4	Brésil	14	2	1	1	1	2	1
81 :	Colombie	14	_	_	3	1	1	2
8 8	Guyane	17	_	1	1	3	1	5
8 8	Venezuela	28	_	_	2		14	10
8 8	Autres	21	_	1	4	2	1	6
8 4		104	2	3	12	7	21	25
	Océanie et autres îles océaniques:							
	Australie	192	16	1	9	24	48	31
8		82	8	1	13	19	14	4
8 1	Autres	4	-	-	-	-	-	_
	Total	278	24	2	22	43	62	35
8	Total global	19,102	1,166	678	1,431	2,342	2,915	3,612

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January – Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
				Returning f	rom the United	d States(1)		
1	Land: Automobile	71	47	129	174	304	1,285	2,010
2 3 4	1979 Same day	76 	57 - -	141	185	314	642	1,415
5 6 7 8	One night 1978 1979 1979 Two or more nights 1978 1979 1979	2 - 69 76	19 47 38	129 141	9 40 165 145	18 304 296	50 2 1,235 640	61 79 1,949 1,336
9 10 11	Bus	Ξ		_	-	-	1 -	1
12 13 14	1979 One or more nights	=	- - -	_ _ _	_ _ _	_ _ _		1
15 16	Rail	_	_ _	_	_	_	_	=
17 18	Other methods	29 21	12 4	38 57	19 31	74 54	285 134	457 301
19 20	Total land	100 97	59 61	167 198	193 216	378 368	1,571 776	2,468 1,716
21	Air: Commercial	1,656 1,395	2,553 2,205	6,229 6,257	5,548	2,039	1,298	19,323
21 22 23 24	Private	26 53	2,203 23 20	38 45	6,112 30 41	2,166 46 19	1,714 28 19	19,849 191 197
25 26	Total air	1.682 1,448	2,576 2,225	6,267 6,302	5,578 6,153	2,085 2,185	1,326 1,733	19,514 20,046
27	Marine: Commercial	_	_	_	_	_	_	
27 28 29 30	1979 Private	_ _ _	_		- 3	_ 2 _	12 18	14 21
31 32	Total marine	_	_	-	- 3	2 –	12 18	14 21
33 34	Total	1,782 1,545	2,635 2,286	6,434 6,500	5,771 6,372	2,465 2,553	2,909 2,527	21,996 21,783
			Returni	ng from counti	ies other than	the United St	ates(2)	
35 36	Land (Via the U.S.A.): 1978	1 1	_	_ _ _	<u>-</u>		- -	Ξ
37 38 39 40	Air: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1978	2,129 1,494 16 3	2,427 2,009 19 57	6,693 4,900 185 67	4,256 2,972 15 45	3,574 3,284 3 22	2,699 2,532 10 69	21,778 17,191 248 263
41 42	Total air	2,145 1,497	2,446 2,066	6,878 4,967	4,271 3,017	3,577 3,306	2,709 2,601	22,026 17,454
	Marine:							
43 44 45 46	Returning direct	6 - -	-		_ _ _	8 11 - -	10 - - 15	18 17 — 15
47 48	Total marine	- 6	-	-	-	8 11	10 15	18 32
19 50	Total	2,145 1,503	2,446 2,066	6.878 4.967	4,271 3,017	3,585 3,317	2,719 2,616	22,044 17,486
51	Grand total	3,927 3,048	5,081 4,352	13,312 11,467	10.042 9,389	6,050 5,870	5,628 5,143	44.040 39,269

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 6C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

Même jour	1977 1977 1977 1977 1977 1977 1977 1977
Par terre: Automobile	197: 197: 197: 197: 197: 197: 197: 197:
3,137 1,589 705 78 78 11,076 Automobile - - - - - Même jour 33 - 14 - - 164 Une nuit 3,104 1,589 691 78 78 10,912 Deux nuits ou plus 227 116 - - - 558 Autocar - - - - Même jour 227 116 - - - 558 Une nuit ou plus	197: 197: 197: 197: 197: 197: 197: 197:
3,137 1,589 705 78 78 11,076 Automobile - - - - - Même jour 33 - 14 - - 164 Une nuit 3,104 1,589 691 78 78 10,912 Deux nuits ou plus 227 116 - - - 558 Autocar - - - - Même jour 227 116 - - - 558 Une nuit ou plus	197: 197: 197: 197: 197: 197: 197: 197:
33 - 14 - - 164 Une nuit 3,104 1,589 691 78 78 10,912 Deux nuits ou plus 227 116 - - - 558 Autocar - - - - - Même jour 227 116 - - - 558 Une nuit ou plus	197 197 197 197 197 197 197 197 197 197
3,104	197 197 197 197 197 197 197 197
227 116 558 Autocar	197 197 197 197 197
227 116 – – – Même jour	197 197 197
227 116 558 Une nuit ou plus	197 197
	107
Chemin de fer	197
817 515 223 34 23 2.742 Autres moyens	197 197
4,181 2.220 928 112 101 14.376 Total, par terre	197 197
Par air:	
1,420 1,420 1,716 1,226 1,230 27,840 Commercial	197 197
36 21 16 6 12 317 Privé	197 197
1.456 1.441 1.732 1.232 1.242 28.157 Total, par air	. 197 197
Par mer:	
Commercial	. 197 197
9 8 3 46 Privé	. 197 197
9 8 3 46 Total, par mer	. 197 197
5.646 3.669 2.663 1.344 1.343 42.579 Total	. 197 197
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)	
Par terre (via les États-Unis):	
<u> </u>	
Par air:	
3,299 2,703 2,601 1,188 802 35,717 Rentrée directe	197
60 59 7 1 3 404 Rentrée via les États-Unis	. 197 197
3,359 2,762 2,608 1,189 805 36,121 Total, par air	. 197 197
Par mer:	
38 = 1 - 62 Rentrée directe	. 197 197
Rentrée via les États-Unis	. 197 197
38 _ 1 62 Total, par mer	. 197
3,397 2,762 2,609 1,189 805 36,183 Total	. 197
9,043 6,431 5,272 2,533 2,148 78,762 Total global	. 197

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Nova Scotia TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
NO.			<u> </u>	Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	_	_	_	_	_	_ 1	_
3 4	One night	4	_ 2	_	1 11	18	197 13	202 44
5	Two or more nights	19 28	9 13	20 41	41 67	569 495	2,908 1,333	3,566 1,97
7 8	Total	23 28	9 15	20 41	42 78	569 513	3,105 1,347	3,768 2,02
9	Trucks used commercially	7 9	15 9	11 21	39 16	30 41	57 45	15: 14
1 2	Other vehicles	=	_	_	_	66 54	264 184	33 23
3 4	Total	30 37	24 24	31 62	81 94	665 608	3,426 1,576	4,25 2,40
				Ca	madian vehicles			
	Automobile:							
5	Same day	_	_	_	-	_	_ _	
.7	One night	2	- 6	=	5 19	7	21 1	2
9	Two or more nights	27 32	22 20	53 56	70 66	128 135	481 249	78 55
1 2 2	Total	29 32	22 26	53 56	75 85	128 142	502 250	80 59
23	Trucks used commercially	49 50	40 34	33 88	76 77	92 91	110 129	40 46
.5 26	Other vehicles	Ξ	_	_	1 -	8 8	36 51	4 5
27 28	Total	78 82	62 60	86 144	152 162	228 241	648 430	1,25 1,11
					Total vehicles			
	Automobile:							
9	Same day	_		_	_	_	1	
31	One night	6	- 8	_	6 30	_ 25	218 14	23 7
33	Two or more nights	46 60	31 33	73 97	111 133	697 630	3,389 1,582	4,34 2,53
15	Total	52 60	31 41	73 97	117 163	697 655	3,607 1,597	4,5°, 2,61
37 38	Trucks used commercially	56 59	55 43	44 109	115 93	122 132	167 174	55 61
39 40	Other vehicles		_	_	1 -	74 62	300 235	37 29
11 12	Total	108 119	86 84	117 206	233 256	893 849	4,074 2,006	5,51 3,52

	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
No	venture	Aimee	Decembre				Aout	Junet
				Unis	ules des États-	Véhic		
	Automobile:							
1 2	Même jour	1		-	-	-	1	-
3 4	Une nuit	374	-	- Labora	14	2	21	135
5 6	Deux nuits ou plus	22,136	40	70	1,260	4,140	6,734	6,326
7 8	Total	22,511	40	70	1,274	4,142	6,756	6,461
9 10	Camions commerciaux	365	32	31	26	36	45	36
1	Autres véhicules	2,080	-	1	21	167	727	834
13 14	Total	24,956	72	102	1,321	4,345	7,528	7,331
			<u> </u>	ıda	nicules du Can	Vél		
	Automobile:							
15 16	Même nuit	-	-	-	_	_	-	_
17	Une nuit	63	-	-	5	-	10	20
19 20	Deux nuits ou plus	4,060	37	41	294	661	1,087	1,159
21 22	Total	4,123	37	41	299	661	1,097	1,179
3 23	Camions commerciaux	955	73	53	69	107	145	108
3 25 26	Autres véhicules	332	-	1	2	14	119	151
27 28	Total	5,410	110	95	370	782	1,361	1,438
				s	Total, véhicule	,		
	Automobile:							
30	Même jour	1	- 1	_	-	_	1	-
31 32	Une nuit	437	_		19	2	31	155
8 33	Deux nuits ou plus	26,196	77	111	1,554	4,801	7,821	7,485
35	Total	26,634	77	111	1,573	4,803	7,853	7,640
8 37	Camions commerciaux	1,320	105	84	95	143	190	144
8 39	Autres véhicules	2,412	-	2	23	181	846	985
	Total	30,366	182	197	1,691	5,127	8,889	8,769

TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June – Juin	6 months — mois
110.				Resident	s of the United	l States		
	Land:							
1	Automobile	151,463 138,904	159,827	179,567	191,342 179,198	225,724 198,309	269,247 234,836	1,177,170 1,051,709
2 3	Same day	143,151 132,488	135,585 149,616 127,492	164,877 167,028 155,554	176,594 164,083	198,906 176,843	216,206 190,407	1,051,501 946,867
5	One night	1,541 1,237	1,600 1,345	1,727 1,620	1,807	3,143 2,477	5,574 4,333	15,392 12,925
6 7 8	Two or more nights	6,771 5,179	8,611 6,748	10,812 7,703	12,941 13,202	23,675 18,989	47,467 40,096	110,277 91,917
9	Bus	509 1,065	1,101 1,022	988 558	842 896	2,309 2,397	3,461 3,618	9,210 9,556
11 12	Same day	337 492	589 567	499 389	523 631	1,511 2,074	2,548 2,210	6,007 6,363
13 14	One or more nights	172 573	512 455	489 169	319 265	798 323	913 1,408	3,203 3,193
15 16	Rail	10 82	13 22	15 24	16 21	17 20	43 13	114 182
17 18	Other methods	2,377 2,687	3,269 2,396	3,671 3,806	4,571 4,707	8,069 6,761	9,608 9,107	31,565 29,464
19 20	Total land	154,359 142,738	164,210 139,025	184,241 169,265	196,771 184,822	236,119 207,487	282,359 247,574	1,218,059 1,090,911
	Air:	E.13.0		F0/1	0.01	007	1 155	4 1 7 7
21 22 23	Commercial	539 528	475 556	520 660	681 721	807 982 270	1,155 1,392	4,177 4,839 1,418
23 24 25	Private	96 101 635	139 129 614	127 152 647	165 207 846	295 1.077	621 706 1,776	1,590 5,595
26	1979	629	685	812	928	1,277	2,098	6,429
	Marine:			.,				1.1
27 28	Commercial	_	7	11 10	_	_	_	11 17
29 30	Private	_	_	_	_	5	46 16	46 21
31 32	Total marine	_	7	11 10	_	5	46 16	57 38
33	Total	154,994 143,367	164,824 139,717	184,899 170,087	197,617 185,750	237,196 208,769	284,181 249,688	1,223,711 1,097,378
			Res	dents of count	ries other than	the United S	lates	
	Land(via the U.S.A.):							
35 36 37	Same day	6 5	2 3 3	3	9	18 29	54 112	92 171
37 38	One or more nights	23 17	3 23	11 18	22 48	65 116	179 349	303 571
39 40	Total land	29 22	5 26	14 21	31 67	83 145	233 461	395 742
40	Air:	22	20		0,	1.40	401	/
41 42	Entering direct	-	_	-	-	19	_	19
12 13 14	1979 Entering via the U.S.A	18 46	26 18	11 60	46 54	74 108	76 119	251 405
45 46	Total air	18 46	26 18	11 60	46 54	93 108	76 119	270 405
	Marine:							
47 48	Entering direct	_	24	_	_		12	36
49 50	Entering via the U.S.A	_	_	1 -	_	Ξ		1
51 52	Total marine	-	24	1	_	Ξ	12	37
53 54	Total	47 68	55 44	26 81	77 121	176 253	321 580	702 1,147
55 56	Grand total	155,041 143,435	164,879 139,761	184,925 170,168	197,694 185,871	237,372 209,022	284,502 250,268	1,224,413 1,098,525

TABLEAU 7A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Nouveau-Brunswick

vic	runsw	le moyen de transport Nouveau-Bru	anada, selon	entrant au C	non résidents	. Voyageurs	ABLEAU 7A	7	
		Moyen de	Year	December	November	October	September	August	July
N		transport	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	uillet
1					Unis	ents des États-	Résid		
	1079	Par terre:	0.794.010	175.010	170 101	100.005	041.541	050005	
	1979		2,734,910	175,916	173,191	196,905	241,741	356,061	413,926
ı	1979	1	2,278,819	161,200	157,073	171,951	195,945	253,218	287,931
	1978 1979	1	42,889	2,014	2,056	2,721	4,365	7,524	8,817
	1978 1979	Deux nuits ou plus	413,202	12,702	14,062	22,233	41,431	95,319	117,178
	1978 1979	Autocar	24,995	670	615	1,515	3,041	5,084	4,860
	1978 1979	Même jour	11,746	394	420	890	1,012	1,665	1,358
L	1978 1979	Une nuit ou plus	13,249	276	195	625	2,029	3,419	3,502
1	1978 1979		210	29	20	10	16	10	11
	1978 1979	Autres moyens	69,347	2,946	3,324	3,961	6,068	11,064	10,419
			2,829,462	179,561	177,150	202,391	250,866	372,219	429,216
١		Par air:							
	1978 1979	Commercial	10,646	784	721	881	977	1,525	1,581
	1978 1979	Privė	3,789	85	136	220	428	648	854
	1978 1979	Total, par air	14,435	869	857	1,101	1,405	2,173	2,435
		Par mer:							
	1978 1979		21	-	-	hand.	10	_	_
3	1978 1979	Privé	595	-	_	1	24	261	263
	1978 1979	Total, par mer	616	-	_	1	34	261	263
	1978 1979	Total	2,844,513	180,430	178,007	203,493	252,305	374,653	431,914
					les États-Unis	pays autres que	Résidents des p		
		Par terre (via les États-Unis):							
3	1978		634	13	16	10	86	255	162
3	1979	Une nuit ou plus	1,596	18	27	92	219	640	297
3		Total, par terre	2,230	31	43	102	305	895	459
	17/7	Par air:							
3	. 1978	Entrée directe	598	_	_	4	499	76	_
3	1979 1978 1979	Entrée via les États-Unis	876	67	68	171	117	79	123
3		Total, par air	1,474	67	68	175	616	155	123
9	19/9	Par mer:							
3	. 1978	Entrée directe	43	1	_	_	5	_	1
3	1979 1978 1979	Entrée via les États-Unis	7	-	3	_	_	_	3
8			50	1	3	_	5	-	4
8	. 1978	Total	3,754	99	114	277	926	1,050	586
1	1979								
8	. 1978 1979	Total global	2,848,267	180,529	178,121	203,770	253,231	375,703	432,500
- 1	-								

New Brusnwick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	C	January	February	March	April	May	June	6 months
0.	Country of residence	- Janvier	- Février	Mars	Avril	Mai	- Juin	mois
	Europe:							
	Austria	_	_	_	_	2	4	
	Belgium	1 -	_	1	- 3	1	2 7	1
	19791	-	-	1	2	4	8	i
	Bulgaria	_	_	=	=	=	_	-
3	Czechoslovakia	_	_	_	_	_	_	
	Denmark	_	_ :	_	11	_	- 8]
	Finland	- 2	- 1	2			_ 2	
l	France	3	4 2	2 7	4	17	20 34	
1	Germany (Federal Republic)	4	24	_	4 3	16 10	61	10
	Greece	13	2	3 1	21	21	107	16
1	Hungary	2	2	2	2	-	1	
	1979	-	=	ner .	-	-	-	
-	Iceland	_	- 1	_	1	=	2	
	Ireland (Republic)	2	_	_	4	1 3	2 4	
	Italy	_	-	- 9	1	- 4	3 21	
	Malta	-	-	-	-	-	_	
	Netherlands, The	= = =	1	2	2	4	15	
	Norway	6	1 _ :	1	8 4	25 —	37 -	
	Poland	1	3	3	2	3	13	
	Portugal	- 2	_	_	- 2	1	_ 1	
	1979 Rumania 1978	-	3	-	1 2	-	_	
	1979	_	_	_	_	_	_	
	Spain	_	_	_	_	- 2	2	
	Sweden	_ 1	- : 2	_ 4	2 2	8 7	7 20	
	Switzerland	-	1	- 1		8	12 26	
	Turkey	-	_	-	-		20 —	
	United Kingdom	1 12	15	- 8	1 22	82	1 128	2
	U.S.S.R	11	16	21	44	61	205	3
l	Yugoslavia	10	-	-	-	-	1	
	1979[_	-	_	
	Other	_	-	_	_	-	_	
	Total	31 40	45 31	16 52	59 92	133 155	266 492	5.
	Africa:							
1	Algeria	_	-	-	-	_	-	
	Egypt	_	_	_	_		_ 3	
	1979 Nigeria	_	_	_	_	_	1	
	1979 South Africa	-	-	-	-	9	3 4	
	1979	1	-	3	1	5	7	
	Other	_	_ 1	_ 2	1	_	3 1	
	Total	- 1	- 1		_ 2	2 14	10 12	
	Asia:							
	China	_	_	_	_	_	_	
	Hong Kong	- 1	1	_	-	_	1	
	1979	****	-	-	_		4	
1	India	5 —	1	1 1	2	4 4	8 9]
	Iran	- 4	-	-	1	- 1	2 2	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswick

1		Pays de résidence	Year — Année	December Decembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
1		F							
	1978	Europe: Autriche	18	3	1		_	5	3
	1979	Belgique	87		3	3	3	45	22
	1979	Bulgarie	01	_	٥	υ	υ	40	22
1	1979			-	-		_	_	-
	1979	Tchécoslovaquie	1	-	-	_	_	1	-
	1979	Danemark	32	-	-	1	2	13	5
	1979	Finlande	14	1	1	_	8	2	-
	1979	France	319	1	7	9	16	180	56
1	1979	Allemagne (République fédérale)	449	10	12	11	44	186	84
1	1978 1979	Grèce	17	1	-	2	1	1	7
	1978 1979	Hongrie	-	-	- 1	-	-	-	-
	1978	Islande	11	- 1	8		3	_	- 1
ı,		Irlande (République d')	28	-	-	_	6	8	7
	1978	Italie	55	15	6	15	5	9	2
1	1979	Malte	1	_	_ :	_	1	_	_ !
3	1979 1978	Pays-Bas	110	4	2	4	11	37	28
3	1979 1978	Norvège	28	2	12	2	1	2	4
3	1979 1978	Pologne	1	_	_	_	_		1
н	1979	Portugal	7	_		_	_	1	1
П	1979	Roumanie	2	_				^	•
1	1979	Espagne	25	2	2	_	7	9	3
)	1979	Suède	80	1	1	_			
) [1979					7	8	29	17
)	1979	Suisse	88	3	1	7	17	25	14
) I	1979	Turquie	8	1	3	_	1	3	-
)	1979	Royaume-Uni	1,730	25	13	173	680	349	223
) (1979	U.R.S.S.	2	-	-	_	1	1	1
3	1978	Yougoslavie	13	-	-	_	_	2	1
3		Autres	1	1	-	_	_	-	_
3	1978	Total	3,127	70	72	234	815	908	478
		Afrique:							
		Algérie	1	_	_	_	_	_	1
3	1979	Égypte	4	_	_	_	_	1	_
3	1979	Nigeria	2	2		_	_	_	_
3	1979	Afrique du Sud	19	_	1	1	5	6	_
3	1979	Autres	15	2	3	_	3	3	1
3	1978	Total	41	4	4	1	8	10	2
,	1979								
		Asie:							
9	1979	Chine	1	1	_	-	-	-	-
9	1979	Hong-Kong	3	-	-	-	1	1	-
9	1979	Inde	52	4	5	4	6	11	3
		Iran	10	-	-	-	1	1	5

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of	January —	February —	March	April	May	June —	6 months
No.	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
	Asia – Concluded:		1		4		2	7
2	Israel	_	_	2	4	3	2 5	10
3	Japan	_ 8	8	_	5	8 10	6 14	27 33
4 5 6 7	Korea, South	-	_	=		1	-	1
6	1979	_	_		_	3	_	- 3
8	1979	=	_	_	_	-	_	-
9	Malaysia	_	_	_	_	_	1	1
11	Pakistan	_	_	_		-	_	2
12 13	Philippines	1	1	_	_	_		2
14	1979	_	_	_	_	5	_	1 5
15 16	Singapore			_	_	_	_	_
17	Taiwan	_	_		2	_	_	2
18	0ther	_	1	_	_	2 6	_	3 6
20	1979	-	_	_	2	_	-	2
21 22	Total	6 13	10 3	1 3	12 5	22 25	19 36	70 85
	North America, Central America and Caribbean:							
23 24 25 26 27 28 29 30	Bahamas	_		_	-		_	
25	Barbados	_	_	_	=	_	_	_
26	Bermuda		_	2	_ 1	_	1	4
28	1979	=	4	2	1	14	8	29
29	Cuba	_	_	_	_	_	_	_
31	Dominican Republic	_	_	_	<u>-</u> 2	-	_	
32 33 34	Haiti	8	_	_	2	8		18
34	1979	1		_	_	1	_	2
35 36	Jamaica	1 3	_	1	2		1_	4 6
37 38	Mexico		_	_	1	1	2	4 3
38	St. Pierre and Miquelon	_	_	_	2	1	_	-
40	1979	-	_	_	2	-	-	2
41 42	Trinidad and Tobago	1		2 2	_	_		3 2
43 44	Other		_	_	_	2 1	- 8	2 9
45 46	Total	2 12	4	4 5	4 8	3 27	5 16	18 72
10	South America:	A 20				-		-
47	Argentina	_	_	-	-	-	_	_
48 49	1979 Brazil	_ 1	_	_	_	4	2 5	6 7
50	1979	_	4	_	_	_	_	4
51 52	Colombia	_	_	1	_	1	1	3
53	Guyana	_	_	_	1	-	_	1
54 55	Venezuela	1	_	1 4	1	3	_ 2	3 9
56	1979	-	_	1	-	_		1
57 58	Other	3 1	1	6	1	1		6
59 60	Total	4 2	5	4 9	1 2	5 6	9 3	23 27
	Oceania and other Ocean Islands:							
61 62	Australia	4	-	4	- 8	10 14	8	22
63	New Zealand	_	_	1	1	1	4	7
64 65	Other	_	_	3 _	4 _	12	6	25
66	1979	_	_	-	_	-	-	_
67 68	Total	4	_	1 7	1 12	11 26	12 21	29 66
69	Grand total1978	47	55	26	77 121	176	321	702
70	1979	68	44	81	121	253	580	1,147

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouveau-Brunswick

July	August	September	October	November	December	Year	Pays de	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence	No
15	0					20	Asie – fin:	,
15	6	39	_	7	_	28	Israél	2
	40	39	6		7	146	Japon	3 4
5	1	1	3	4	-	14	Corée du Sud	6
-	_		2	_	_	6	Liban	8
-	5	6	_	_	_	11	Malaisie	10
_	_	_	_	_	_	_	Pakistan	11
2	1	_	_	_	_	4	Philippines	13
_	. –	-		_	_	_	Singapour	15 16
-	3	_	1	_		6	Taïwan	17
-	-	5	1	_	1	13	Autres	19 20
50	69	59	17	16	13	294	Total	21 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
-	1	1	_	-	-	2	Bahamas	23 24
-	1	-	1	-	-	2	Barbade	25 26
5	2	2	2	9	8	32	Bermudes	27
1	-	- '	_	man	- !	1	Cuba	30
-	-	-	1	-	-	1	Dominicaine (République)	31
4	-	_	_	-	-	5	Haïti	33
-	1	2	1	-	- 1	8	Jamaïque	35
-	9	-	1	-	-	14	Mexique	37
-	-	uma	w/w/	-		-	St. Pierre-et-Miquelon	39
4	3	2	_	-	-	12	Trinité et Tobago	41
4	1	5	-	4	1	17	Autres	43
18	18	12	6	13	9	94	Total	45 46
	1			1		9	Amérique du Sud:	4.5
6	1	1 2	_	1	1		Argentine	47
6	_	2	_	_	1	16	1979	49 50
1	1	wood	1	_		3	Colombie	51 52
1	2	_	_	_	1	5	Guyane	53 54
_	7		3	_	_	19	Venezuela	55 56
4	2	1	-	1	-	14	Autres	57 58
18	13	4	4	2	2	66	Total	59 60
14	26	18	8	7	1	96	Océanie et autres îles océaniques: Australie	61
6	3	10	6	_	_	32	1979 Nouvelle-Zélande	62 63
_	3	_	1	_	-	4	Autres	64 65 66
20	32	28	15	7	1	132	Total	67
586	1,050	926	277	114	99	3,754	1979 Total global	68
555							1979	70

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

lo.	Type of transportation	January – Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months mois
				Returning to	rom the United	l States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile	362,822 305,967 349,060 295,058 1,819 1,212 11,943 9,697	365,511 288,639 352,999 279,289 1,407 1,047 11,105 8,303	459,638 381,275 428,452 358,449 2,205 1,674 28,981 21,152	459,643 408,531 434,451 383,571 1,833 2,093 23,359 22,867	511,920 451,121 480,158 424,707 2,515 2,405 29,247 24,009	525,231 457,948 489,430 433,757 4,217 3,101 31,584 21,090	2,684,765 2,293,481 2,534,550 2,174,831 13,996 11,532 136,219 107,118
2 3	Bus	692 740 414 372 278 368	746 963 310 462 436 501	1,770 1,753 358 645 1,412 1,108	1,340 1,865 607 662 733 1,203	1,180 1,860 647 911 533 949	1,414 2,360 807 1,328 607 1,032	7,142 9,541 3,143 4,380 3,999 5,161
5 6	Rail	48 57	20 28	79 32	13 25	29 26	24 14	213 182
7 8	Other methods	6,297 6,174	7,084 5,160	8,996 8,306	11,715 10,694	20,444 15,691	20,385 19,567	74,921 65,592
9 0	Total land	369,859 312,938	373,361 294,790	470,483 391,366	472,711 421,115	533,573 468,698	547,054 479,889	2,767,041 2,368,796
	Air:							
1 2 3 4	Commercial	1,222 849 146 132	932 716 180 123	2,032 1,638 196 212	1,857 1,560 188 169	1,585 1,678 141 155	1,256 1,068 186 153	8,884 7,509 1,037 944
5	Total air	1,368 981	1,112 839	2,228 1,850	2,045 1,729	1,726 1,833	1,442 1,221	9,921 8,453
	Marine:							
7 8 9 0	Commercial 1978 1979 1978 Private 1978	_ ·	- - -	_ _ _	-	=	_ _ 4	_ _ 4
1 2	1979 Total marine	ente.	-	_	-	3 - 3	2 4 2	5 4 5
3 4	Total	371,227 313,919	374,473 295,629	472,711 393,216	474,756 422,844	535,299 470,534	548,500 481,112	2,776,966 2,377,254
	••••			ng from countr				
	Land (Via the U.S.A.):							
5 6	1978 1979	-	7 -	1	3 3	19	8 -	21 23
7 8 9 0	Air: 1978 Returning direct 1978 1979 1978 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	2 2 1 32	13 4 3	126 18 15 13	339 - 5 12	2 9 11 22	9 - 9 9	478 42 45 91
1 2	Total air	3 34	4 16	141	344 12	13 31	18	523 133
	Marine:							
3 4 5	Returning direct 1978 1979 1979 Returning via the U.S.A. 1978	=		- - -	- - -	_ _ _		_
6 7 8	1979 Total marine	_	_	_	_	_	_	-
9	Total	3 34	11 16	141 32	347 15	16 50	26 9	544 156
1 2	Grand total	371,230 313,953	374,484 295,645	472,852 393,248	475.103 422.859	535,315 470,584	548,526 481,121	2,777,510 2,377,410

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs résidents revenant au Canada

Nouveau-Brunswick

bille 1978 1979 2 e jour 1978 3 nuit 1979 3 nuit 1978 3 nuit 1978 5 nuits ou plus 1978 7 1979 7 1979 8 r 1979 8 r 1979 8 r 1979 8 r 1979 10 e jour 1978 17 1979 10 1979 10 1978 17 1979 10	e moyen de transport Nouve	nada, selon	venant au Ca	s résidents re	7C. Voyageur	TABLEAU *		
bille 1978 1979 2 e jour 1978 3 nuit 1979 3 nuit 1978 3 nuit 1978 5 nuits ou plus 1978 7 1979 7 1979 8 r 1979 8 r 1979 8 r 1979 8 r 1979 10 e jour 1978 17 1979 10 1979 10 1978 17 1979 10	Moyen de transport	Year — Année	December — Décembre	November - Novembre	October — Octobre	September — Septembre	August — Août	July – Juillet
bille 1978 1979 2 e jour 1978 3 nuit 1978 3 nuit 1978 5 nuit 1978 6 nuits ou plus 1978 7 1979 7 1011 1978 7 1979 7 10101 10				nis(1)	ée des États-U	Rentr		
e jour 1978 3 nuit 1978 3 nuit 1978 3 nuit 1979 6 nuits ou plus 1979 6 r 1978 7 r 1979 8 r 1979 8 r 1979 10 e jour 1978 11 1979 12 nuit ou plus 1978 13 1979 14 n de fer 1978 15 1979 16 moyens 1978 17 1979 18 181, par terre 1978 17 1979 22 1978 23 1979 24 1978 23 1979 24 1978 23 1979 24 1978 29 1979 30 1979 3	Par terre:							
muit 1979 4 muit 1978 5 muits ou plus 1978 7 muits ou plus 1978 7 muits ou plus 1978 7 muit ou plus 1978 7 moyens 19 m	Automobile	5,547,536	377,841	376,539	404,650	461,240	608,240	634,261
nuits ou plus 1978 7 1979 8 r 1978 7 r 1978 7 r 1979 8 r 1979 8 r 1979 10 r 1979 10 r 1979 10 r 1979 11 r 1979 12 r 1979 12 r 1979 14 r 1979 12 r 1979 13 r 1979 13 r 1979 13 r 1979 13 r 1979 14 r 1978 15 r 1979 15 r 1979 17 r 1979 18 r	Même jour	5,107,592	365,612	356,388	372,965	419,227	518,501	540,349
nuits ou plus 1978 1979 8 r 1979 8 r 1979 8 r 1979 8 e jour 1978 17 e jour 1978 17 nuit ou plus 1979 11 nuit ou plus 1979 14 n de fer 1978 17 fal, par terre 1978 17 fal, par air 1979 26 ercial 1978 27 fal, par mer 1978 28 fotal 1979 36 fotal 1978 33 fotal, par air 1978 36 fotal 1979 34 full, par mer 1978 36 fotal 1978 36 fotal 1978 37 fotal 1979 44 full, par air 1978 47 fotal 1979 44 full, par air 1978 47 fotal 1979 46 full, par mer 1978 47 fotal 1979 46 fotal 1978 47 fotal 1979 47 fotal 1978 47 fotal 1979 57 fotal 1979 57	Une nuit	45,358	1,360	1,884	2,730	4,592	8,912	11,884
e jour 1979 10 1978 11 1979 10 1978 11 1979 12 1978 11 1979 12 1978 13 1979 14 1979 14 1979 16 1979 16 1979 16 1979 16 1979 16 1979 17 1979 18 1979	Deux nuits ou plus	394,586	10,869	18,267	28,955	37,421	80,827	82,028
e jour 1978 1978 11 1979 12 10 10 10 10 10 10 10	Autocar	16,285	876	1,192	849	1,871	2,390	1,965
nuit ou plus	Même jour	6,415	388	469	469	757	534	655
n de fer	Une nuit ou plus	9,870	488	723	380	1,114	1,856	1,310
moyens 1978 17979 18 1979 18 1979 18 1979 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	Chemin de fer	341	35	24	19	24	7	19
1979 18 1978 19 1979 20 20 20 20 20 20 20 2	Autres movens	159,703	6,790	7,929	9,935	14,040	24,000	22,088
1979 20 20 1978 21 1978 22 1978 23 1979 24 tal. par air 1978 25 1979 26 27 28 1979 26 28 1979 28 29 1979 30 29 1979 30 30 30 30 30 30 30 30								
1978 23 1979 24 24 24 24 25 25 25 25	Total, par terre	5,723,865	385,542	385,684	415,453	477,175	634,637	658,333
1978 23 1979 24 24 24 24 24 24 25 25	Par air:							
1978 23 1979 24 24 24 24 25 25 25 25	Commercial	15,488	892	1,206	1,320	1,001	909	1,276
ercial 1978 27 1979 28 1978 29 1979 30 tal, par mer 1978 31 1979 32 fotal 1978 33 1979 34 (via les États-Unis): 35 2 via les États-Unis 1978 38 2 via les États-Unis 1978 39 2 via les États-Unis 1979 40 tal, par air 1978 41 1979 42 e directe 1978 41 1979 42 e directe 1978 41 1979 40 tal, par air 1978 41 1979 42 fotal 1978 47 1979 46 fotal 1978 47 1979 48	Privé	2,093	160	173	180	169	184	190
ercial 1978 27 1979 28 1978 29 1979 30 tal, par mer 1978 31 1979 32 fotal 1978 33 1979 34 (via les États-Unis): 35 2 via les États-Unis 1978 38 2 via les États-Unis 1978 39 2 via les États-Unis 1979 40 tal, par air 1978 41 1979 42 e directe 1978 41 1979 42 e directe 1978 41 1979 40 tal, par air 1978 41 1979 42 fotal 1978 47 1979 46 fotal 1978 47 1979 48	Total, par air	17,581	1,052	1,379	1.500	1,170	1,093	1,466
1979 28 1979 30 1979 30 1979 30 1979 30 1979 30 1979 31 1979 32 1979 34 1979 34 1979 36 1979 36 1979 36 1979 36 1979 37 1979 38 1979	Par mer:							
1978 29 1979 30 31 31 32 32 33 34 34 35 36 36 36 36 36 36 36	Commercial	-	-	-	_	-	- '	_
1979 32 32 33 34 37 34 34 34 34 34	Privé	40	-	-	-	22	10	4
(via les États-Unis): e directe	Total, par mer	40	-	-	-	22	10	4
e directe	Total	5,741,486	386,594	387,063	416,953	478,367	635,740	659,803
e directe)	s États Unis(2	rs autres que le	Rentrée des pay	I	
e directe	Par terre (via les États-Unis):							
e directe	1978	69	3	16	2	9	12	6
e via les États-Unis 1978 3 1979 40 tal, par air 1978 4 1979 42 e directe 1978 4 e via les États-Unis 1978 4 1979 40 tal, par air 1978 4 1979 46 tal, par mer 1978 4 1979 46 1979 46 1979 56 1978 5								
e via les États-Unis 1978 3 1979 40 tal, par air 1978 4 1979 42 e directe 1978 4 e via les États-Unis 1978 4 1979 40 tal, par air 1978 4 1979 46 tal, par mer 1978 4 1979 46 1979 46 1979 56 1978 5	Par air: Rentrée directe	504	2	4	6	6	4	4
tal, par air	Rentrée via les États-Unis	128	14	27	14	16	9	3
e directe	Total, par air	632	16	31	20	22	13	7
e via les États-Unis 1978 45 1978 46 1978 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 56 1970 56 1979 56 1970 56 1	Par mer:							
e via les États-Unis 1978 45 1978 46 1978 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 56 1970 56 1979 56 1970 56 1	Rentrée directe	_	_	_		_	_	_
tal, par mer 1978 47 1979 46 1979 46 1979 50 1979 50 1979 50 1978 51 1		_	-	_	_	_	_	_
Fotal	Total, par mer	_	-	_	_	-	_	_
1979 50 Total global	Total	701	19	47	22	31	25	13
totai giodal								
1979 52	Total global	5,742,187	386,613	387,110	416,975	478,398	635,765	659,816

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

New Brunswick

TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of vehicle	January Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
No.				Unit	ed States vehic	es		
	Automobile:							
1 2	Same day	70,345 66,706	71,985 63,436	81,218 77,109	83,566 78,708	94,557 85,841	99,790 89,814	501,461 461,614
3 4	One night	817 663	811 665	905 841	894 945	1,497 1,207	2,423 1,949	7,347 6,270
5	Two or more nights	2,834 2,211	3,312 2,552	4,304 3,161	5,144 5,107	9,309 7,633	17,664 15,049	42,567 35,713
7 8	Total	73,996 69,580	76,108 66,653	86,427 81,111	89,604 84,760	105,363 94,681	119,877 106,812	551,375 503,59
9	Trucks used commercially	4,951 4,569	4,599 4,328	5,425 5,150	5,587 4,448	6,633 5,758	6,871 5,688	34,066 29,94
11 12	Other vehicles	62 59	338 222	399 264	659 909	2,727 2,056	3,213 3,461	7,398 6,971
13 14	Total	79,009 74,208	81,045 71,203	92,251 86,525	95,850 90,117	114,723 102,495	129,961 115,961	592,839 540,509
				Ca	anadian vehicles	5		
	Automobile:							
15	Same day	159,468 141,397	160,621 133,196	191,601 165,799	193,215 172,151	212,348 190,247	215,294 191,410	1,132,54 994,20
17	One night	852 594	688 541	1,020 763	891 987	1,216 1,147	1,806 1,415	6,47 5,44
19	Two or more nights	4,643 3,805	4,359 3,339	9,878 7,199	8,642 8,409	10,788 9,053	11,904 8,119	50,21 39,92
21 22	Total1978	164,963 145,796	165,668 137,076	202,499 173,761	202,748 181,547	224,352 200,447	229,004 200,944	1,189,23 1,039,57
23 24	Trucks used commercially	8,870 9,361	9,117 9,184	9,991 8,848	9,736 7,457	9,982 9,030	12,211 10,037	59,90 53,91
25 26	Other vehicles	70 124	351 219	465 632	1,777 2,325	7,277 4,968	7,400 6,917	17,34 15,18
27 28	Total	173,903 155,281	175,136 146,479	212,955 183,241	214,261 191,329	241,611 214,445	248,615 217,898	1,266,48 1,108,67
					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	229,813 208,103	232,606 196,632	272,819 242,908	276,781 250,859	306,905 276,088	315,084 281,224	1,634,00 1,455,81
31 32	One night	1,669 1,257	1,499 1,206	1,925 1,604	1,785 1,932	2,713 2,354	4,229 3,364	13,82 11,71
33 34	Two or more nights	7,477 6,016	7,671 5,891	14,182 10,360	13,786 13,516	20,097 16,686	29,568 23,168	92,78 75,63
35 36	Total	238,959 215,376	241,776 203,729	288,926 254,872	292,352 266,307	329,715 295,128	348,881 307,756	1,740,60 1,543,10
37 38	Trucks used commercially	13,821 13,930	13,716 13,512	15,416 13,998	15,323 11,905	16,615 14,788	19,082 15,725	93,97 83,85
39 40	Other vehicles	132 183	689 441	864 896	2,436 3,234	10,004 7,024	10,613 10,378	24,78 22,15
41 42	Total	252,912 229,489	256,181 217,682	305,206 269,766	310,111 281,446	356,334 316,940	378,576 333,859	1,859,32 1,649,18

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Nouveau-Brunswick

Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July — Juillet
			-Unis	cules des États	Véhic		
Automobile:							
Même jour	1,058,971	77,126	76,913	82,908	90,920	109,844	119,799
	19,217	954	1,007	1,289	1,957	3,128	3,535
	152,717	4,688	5,571	9,125	16,661	33,849	40,256
	1,230,905	82,768	83,491	93,322	109,538	146,821	163,590
1979							
Camions commerciaux	69,892	4,616	6,124	6,660	5,667	6,697	6,062
Autres véhicules	18,070	34	176	514	1,584	4,086	4,278
Total	1,318,867	87,418	89,791	100,496	116,789	157,604	173,930
			vdo.	rioulos du Cons	Vál		
			atia	neules du Cana	Vei		
Même nuit	2,268,183	168,287	165,174	171,251	187,688	218,986	224,250
1979	19.266						4,307
							26,825
1979	2,427,311	1/3,3/9	1/3,12/	183,488	203,628	249,073	255,382
Camions commerciaux	120,768	9,652	10,808	10,272	9,879	10,850	9,400
Autres véhicules	39,863	60	501	1,354	3,716	8,420	8,472
Total	2,587,942	183,091	184,436	195,114	217,223	268,343	273,254
17/7			,	Cotal vábiculos			
			,	total, venicules			
	3,327,154	245,413	242,087	254,159	278,608	328,830	344,049
	38,483	1,649	1,912	2,607	4,063	6,590	7,842
	292,579	9,085	12,619	20,044	30,495	60,474	67,081
	3,658,216	256,147	256,618	276,810	313,166	395,894	418,972
1979							
Camions commerciaux	190,660	14,268	16,932	16,932	15,546	17,547	15,462
Autres véhicules	57,933	94	677	1,868	5,300	12,506	12,750
	Véhicule Automobile: Même jour 1978 1978 192 Deux nuits ou plus 1978 1979 Camions commerciaux 1978 1979 Autres véhicules 1978 1979 Automobile: Même nuit 1978 1979 Camions commerciaux 1978 1979 Camions commerciaux 1978 1978 Automobile: Même jour 1978 1979 Cune nuit 1978 1979 Cune nuits ou plus 1978 1979 Camions commerciaux 1978 1979 Camions commerciaux 1978 1979 Camions commerciaux 1978 1979 <td< td=""><td>Automobile: 1.058,971</td><td> Automobile: Automobile: 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1979 1978 1979 </td><td> Novembre Décembre Année Genre de véhicule </td><td>Octobre Novembre Decembre Année Genre de véhicule aules des États-Unis Automobile: 4 82,998 76,913 77,126 1,058,971 Méme jour 1978 1,289 1,007 954 19,217 Une nuit 1978 9,125 5,571 4,688 152,717 Deux nuits ou plus 1978 93,322 83,491 82,768 1,230,905 Total 1978 6,660 6,124 4,616 69,892 Camions commerciaux 1978 104,96 89,791 87,418 1,318,867 Total 1978 104,96 89,791 87,418 1,318,867 Total 1978 104,96 89,791 87,418 1,318,867 Total 1978 110,496 89,791 87,418 1,318,867 Total 1978 110,291 165,174 168,287 2,268,183 Méme nuit 1978 10,919 7,048 4,397 139,862 Deux nuits ou pl</td><td> Septembro</td><td> Novembre</td></td<>	Automobile: 1.058,971	Automobile: Automobile: 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1979 1978 1979	Novembre Décembre Année Genre de véhicule	Octobre Novembre Decembre Année Genre de véhicule aules des États-Unis Automobile: 4 82,998 76,913 77,126 1,058,971 Méme jour 1978 1,289 1,007 954 19,217 Une nuit 1978 9,125 5,571 4,688 152,717 Deux nuits ou plus 1978 93,322 83,491 82,768 1,230,905 Total 1978 6,660 6,124 4,616 69,892 Camions commerciaux 1978 104,96 89,791 87,418 1,318,867 Total 1978 104,96 89,791 87,418 1,318,867 Total 1978 104,96 89,791 87,418 1,318,867 Total 1978 110,496 89,791 87,418 1,318,867 Total 1978 110,291 165,174 168,287 2,268,183 Méme nuit 1978 10,919 7,048 4,397 139,862 Deux nuits ou pl	Septembro	Novembre

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of	January -	February	March -	April	May — Mai	June Juin	6 months — mois
0.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Resident	s of the United	States	,	
	Land:							
1	Automobile	98,403 98,979	128,985 116,040	138,862 130,098	152,085 144,658	180,356 161,960	214,463 200,437	913,15 852,17
3	Same day	73,916	87,361	93,334 94,681	103,100	111,754 104,059	124,182 116,571	593,64 561,28
	One night	73,962 4,248	78,623 4,919	4,967 4,911	6,681	6,988 6,494	9,497	37,30 33,53
7	Two or more nights	3,733 20,239	4,293 36,705	40,561	5,552 42,304 45,750	61,614 51,407	8,551 80,784 75,315	282,20 257,38
3	Bus	21,284 7,372	33,124 15,681	16,162	19,578	21,527	21,309	101,6
1	1979 Same day	7,944 1,323	15,548 4,860	15,009 1,769	18,330 3,504	24,342 4,863	26,641 8,988	107,8 25,3
3	1979 One or more nights	1,142 6,049	4,705 10,821	2,602 14.393	3,644 16,074	5,883 16,664	8,199 12,321	26,1 76,3
4	1979	6,802	10,843	12,407	14,686	18,459	18,442	81,6
õ	Rail	1,766 2,779	2,163 3,058	2,554 2,549	2,192 3,736	3,319 1,499	2,830 5,852	14,8 19,4
7 8	Other methods	2,539 2,453	2,482 2,669	2,761 2,836	2,541 2,453	4,001 3,042	3,927 4,042	18,2 17,4
9	Total land	110,080 112,155	149,311 137,315	160,339 150,492	176,396 169,177	209,203 190,843	242,529 236,972	1,047,85 996,95
	Air:	22.242	20.002	20.700	0.4.400	99.005	04.100	101.0
2	Commercial	22,243 21,102	20,662 21,572	26,728 22,890	24,490 25,939	33,005 30,362	34,196 36,368	161,3 158,2
3	Private	1,186 1,171	1,363 1,189	1,393 1,251	1,321 1,406	1,805 1,742	2,225 2,290	9,2
3	Total air	23,429 22,273	22,025 22,761	28,121 24,141	25,811 27,345	34,810 32,104	36,421 38,658	170,6 167,2
	Marine:							
7	Commercial	_	1 _	_	23 2	63 67	206 112	2 1
9	Private	_	_	- 6	40 203	898 762	862 1,288	1,8 2,2
1	Total marine	-	1 -	<u>-</u>	63 205	961 829	1,068 1,400	2,0 2,4
3	Total	133,509 134,428	171,337 160,076	188,460 174,639	202,270 196,727	244,974 223,776	280.018 277,030	1,220,5 1,166,6
					ies other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
5	Same day	112	85	115 196	151	308 307	588 794	1,3 1,8
7	0ne or more nights	116 1,075	244 1,034	1,383	180 1,820	3,415	5,388	14,1
3	1979 Total land	1,362 1,187	1,003 1,119	1,493 1,498	2,696 1,971	4,035 3,723	7,327 5,976	17,9 15,4
)	1979	1,478	1,247	1,689	2.876	4,342	8,121	19,7
	Air: Entering direct	6,783	6,895	8,357	10,869	15,862	24,794	73,5
3	1979 Entering via the U.S.A. 1978	6,066 3,667	7,389 2,729	7,345 4,134	13,485	17,570 7,001	29,230 8,955	81,0 31,8
Į.	1979	3,345	3,436	5,161	5,301	6,948	11,441	35,6
	Total air	10,450 9,411	9,624 10,825	12,491 12,506	16,229 18,786	22,863 24,518	33,749 40,671	105,4 116,7
7	Marine:	1			8	392	398	7
3	Entering direct	_	_	_	4	226	349	5
)	Entering via the U.S.A	_	_	_	_	_	_	
	Total marine	1 -	_	_	8 4	392 226	398 349	7 5
3	Total	11.638 10,889	10,743 12,072	13,989 14,195	18,208 21,666	26,978 29,086	40,123 49,141	121,6 137,0
5	Grand total	145,147 145,317	182,080 172,148	202,449 188,834	220,478 218,393	271,952 252,862	320,141 326,171	1,342,2 1,303,7

_			entrant au C			ABLEAU 8A		
N	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				inis	ents des États-l	Résid		
	Par terre:							
	Automobile	2,316,461	133,330	140,433	175,762	219,971	333,380	400,431
	Même jour	1,333,272	83,163	94,045	106,273	119,133	157,788	179,223
8	Une nuit	101,280	5,264	6,311	7,898	10,674	16,723	17,110
9 8	Deux nuits ou plus 1	881,909	44,903	40,077	61,591	90,164	158,869	204,098
78	Autocar	232,790	11,807	9,558	16,583	25,993	26,909	
79	Même jour	41,759	1,299	2,405	1,105	2,407	3,440	40,311 5,796
79	Une nuit ou plus1	191,031	10,508	7,153	15,478	23,586	23,469	34,515
79	1							
79		36,691	3,362	2,327	2,976	3,357	4,945	4,900
78	Autres moyens	39,278	2,299	2,236	2,378	3,382	4,984	5,748
78	Total, par terre	2,625,220	150,798	154,554	197,699	252,703	370,218	451,390
	Par air:							
78 79 78		343,208	24,905	23,111	27,296	33,764	37,770	35,038
78 79	Privé	20,294	1,044	1,533	1,832	2,148	2,325	2,119
78	Total, par air	363,502	25,949	24,644	29,128	35,912	40,095	37,157
	Par mer:							
78 79		1,721	7	12	111	148	750	400
78 79	Privé	6,554	-	30	169	596	1,515	2,444
78 79	Total, par mer	8,275	7	42	280	744	2,265	2,844
78 79	Total	2,996,997	176,754	179,240	227,107	289,359	412,578	491,391
		I	5	les États-Unis	pays autres que	Résidents des		
	Par terre (via les États-Unis):							
78 79	Même jour	5,465	180	113	227	530	1,567	1,489
78		52,172	1,598	1,724	3,908	6,554	12,795	11,478
78	Total, par terre	57,637	1,778	1,837	4,135	7,084	14,362	12,967
/91	Par air:							
978 979	Entrée directe	185,533	13,439	8,296	14,549	18,078	25,372	32,239
978 979	Entrée via les États-Unis	78,766	4,837	4,937	7,186	8,443	10,866	10,651
78		264,299	18,276	13,233	21,735	26,521	36,238	42,890
	Par mer:							
978	Entrée directe	1,651	_	_	113	206	286	247
978 979	Entrée via les États-Unis	-	-	_	_	-	-	_
978	Total, par mer	1,651	_	-	113	206	286	247
978 979	Total	323,587	20,054	15,070	25,983	33,811	50,886	56,104
717								

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
H								
1	Europe:							
	Austria	117 59	117 198	112	106 108	193 160	300 356	944 98
	Belgium	330 263	411 279	400	531	609	1,291	3,57
	Bulgaria	200	6	387	813	955 20	1,521 71	4,21
	1979 Czechoslovakia	1 52	7 48	70	101	10 171	34 244	68 68
	Denmark	41 113	83 150	73 159	69 255	239 229	280 525	78 1.43
	1979	113	101	102	188	208	535	1,24
	Finland	147 136	146 136	114 132	107 234	242 292	281 479	1,03 1,40
	France	1,649 1,638	1,852	1,937 2,340	4,478 4,698	5,169 5,291	6,419 9,347	21,50 25,27
	Germany (Federal Republic)	799 675	824 815	800	1,094	1,916	2,659	8,09
	Greece	206	262	978 300	1,251 405	2,016 492	3,521 853	9,25 2,51
	Hungary	204 19	238 17	286	373 50	456 131	565 189	2,12
	1979 Iceland	57 6	36	44	54 6	222	427 14	84 5
	1979	3	7	6	12	-	23	5
	Ireland (Republic)	73 59	62 54	87 60	58 141	175 186	396 293	85 79
	Italy	652 444	620 858	707 577	804 942	911 1,032	1,575 1,783	5,26 5,63
	Malta	2	4	2	4	16	14	4
	Netherlands, The	270	325	369	439	985	1,521	3,90
	Norway	279 111	358 146	356 145	427 144	1,050 186	1,872 566	4,34 1,29
	Poland	87 234	276 171	133 223	174 362	159 772	353 1,036	1,18
	1979	182	209	271	332	673	1,054	2,72
	Portugal	246 173	194 161	336 250	371 566	508 682	965 1,021	2,62 2,85
	Rumania	21	22 27	37 31	26 45	50 60	66 78	22 24
	Spain	286	221	270	295	387	555	2,01
	Sweden	221 332	217 287	218 411	340 456	471 436	675 619	2,14 2,54
	Switzerland	358 433	337 349	424 916	411 797	364 1,045	801 1,440	2,69 4,98
	1979 Turkey	415 62	518 32	639	968	1,287	1,719	5,54
	1979	62	29	36	63 50	42 72	101	27 35
	United Kingdom	1,437 1,427	1,192 1,309	2,153 1,914	2,198 2,819	4,584 4,650	7,670 7,148	19,23 19,26
	U.S.S.R	336 271	231 239	137 523	230 479	310 589	273 537	1,51 2,63
	Yugoslavia	79	58	21	66	75	133	43
	Other	33 11	85 37	42 63	39 19	71 47	80 73	35 25
	. 1979	23	82	58	69	85	42	35
	Total	8.023 7,233	7,785 8,619	9,835 9,984	13,466 15,614	19,723 21,286	29,805 34,652	88,63 97,38
Α	frica:							
	Algeria	59 51	44 55	79 111	82 119	120 137	175	55
	Egypt	42	39	50	60	116	219 497	69 80
	Nigeria	73 33	38 43	55 23	94 30	164 56	419 71	84 25
	1979 South Africa	46 93	32 57	38	54 120	64 189	93 263	32 82
	1979	72	38	49	109	164	303	78
	Other	250 268	221 245	341 332	388 493	503 550	890 1,189	2,59 3,07
	Total	477 510	404 408	595 585	680 869	984 1.079	1,896 2,223	5,03 5,67
Α	sia:							
	China	12	7	15	23	21	21	9
	Hong Kong 1979 1978	10	13	40	31	42	74	21
	1979	46 56	56 33	42 48	36 73	62 103	118 96	36 40
	India	115 126	92 100	152 132	175 241	416 509	486 830	1,43 1,93
	Iran	106	57	184	86	162	324	91

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Québec

T				entrant au Ca	on residents	v Oyageurs i	ABLEAC 6B.	1.	
1		Pays de résidence	Year — Année	December - Décembre	November Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July _ Juillet
1									
3	1978	Europe: Autriche	1,967	101	95	187	140	202	200
3	1979	Belgique	9,189	607	415		149	230	260
3	1979	Bulgarie	211	6	12	808	812	1,245	1,730
) [1979	Tchécoslovaquie	1,420	105		26	17	23	24
9	1979	Danemark	2,913		81	157	105	155	131
3	1979	Finlande	2,913	136	163	291	238	305	349
9	1979	France	65,568	3,496	103	168	158	252	220
9	1979	Allemagne (République fédérale)	21,131	961	2,755	4,565	6,068	13,605	13,575
9	1979	Grèce	6,018	433	855 389	1,679	2,213	3,416	3,915
9	1979	Hongrie	822	32		587	583	722	786
9	1979	Islande	122	32	19	54	47	110	118
9	1979	Irlande (République d')	2,296	218	17	8	5	21	19
9	1979	Italie	13,363	813	94	217	182	391	343
9	1979	Malte	76	2	706	1,360	1,089	2,131	1,995
9	1979	Pays-Bas				4	9	10	9
9	1979	Norvège	9,272	553	358	670	868	1,238	1,676
9	1979	Pologne	2,414	114	119	203	177	243	260
9	1979	Portugal	6,603	300	380	470	689	763	1,203
9	1979	Roumanie	5,573	452	235	325	413	631	897
91	1975		504	27	42	60	46	66	41
91	1973	Espagne	5,306	378	353	550	454	733	824
9	197	Suède	5,194	362	221	470	414	657	529
9	197	Suisse	12,491	676	606	1,238	1,299	1,421	2,271
9	197	· ·	635	62	43	39	67	70	76
9	197	Royaume-Uni	51,233	3,346	1,816	3,896	6,462	7,925	8,554
9	197	U.R.S.S	3,909	393	434	383	444	233	505
91	197	Yougoslavie	984	97	59	73	73	109	141
9	197 197	Autres	972	96	21	327	61	117	100
8	197 197	Total	232,243	13,885	10,391	18,815	23,142	36,822	40,551
		Afrique:							
8	197 197	Algérie	1,555	172	90	79	118	285	252
8		Égypte	2,267	107	61	127	189	406	573
78		Nigeria	869	68	36	97	103	111	198
78		Afrique du Sud	1,948	163	94	151	264	172	280
78		Autres	7,571	488	357	537	1,056	1,144	1,396
	. 197 197	Total	14,210	998	638	991	1,730	2,118	2,699
		Asie:							
79	. 197 197	Chine	282	16	11	24	20	56	56
78 79	. 197 197	Hong-Kong	996	75	43	59	121	224	114
7.8	197	Inde	3,602	159	168	281	430	616	512
78 79	197 . 197 197	Iran	2,512	149	105	130	262	478	469

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January	February	March	April	May	June	6 months
	—	-	—	—	—	—	—
	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
).							
Asia — Concluded: Israel	312	293	440	444	785	1,184	3,458
	312	281	423	554	772	1,524	3,866
	189	208	242	329	404	742	2,114
Korea, South	157	214	324	335	437	901	2,368
	29	43	38	90	54	39	293
	19	58	67	57	69	77	347
Lebanon 1978	68	79	101	106	160	259	773
1979	90	122	106	113	161	221	813
Malaysia 1978	28	9	22	25	75	66	225
Pakistan	48	69	52	29	62	60	320
	49	29	48	54	96	121	397
Philippines	49	27	45	72	84	160	437
	17	21	33	87	126	119	403
	23	22	35	154	145	292	671
Singapore	21	8	18	16	48	55	166
	20	10	36	16	49	42	173
	56	18	22	22	63	40	221
Other	18	11	24	26	27	38	144
	157	153	173	211	336	455	1,485
	195	254	225	289	394	788	2,145
Total	1,205 1,251	1,073 1,282	1,530	1,704	2,808	4,029	12,349
North America, Central America and	1,431	1,262	1,652	2,100	3,039	5,359	14,683
Caribbean: Bahamas	19	33	52	36	70	119	329
Barbados	33	47	41	70	67	80	338
	19	25	32	65	72	112	325
Bermuda	25	15	32	59	75	137	343
	55	47	54	45	93	91	385
Cuba	59	66	45	57	96	106	429
	31	34	60	56	59	102	342
Dominican Republic	28	45	53	56	38	117	337
	62	43	75	42	55	143	420
Haiti 1979	41	36	58	39	68	124	366
1978	220	127	171	229	250	405	1,402
Jamaica	261 68	212	276 67	360 79	429 86	795 146	2,333 489
Mexico	46	45	39	87	66	140	423
	243	186	380	393	675	705	2,582
St. Pierre and Miquelon	180 22	305 17	293	548 23	551	1,040	2,917 98
Trinidad and Tobago	23 56	15 23	29	60 48	14 87	40 79	181 326
1979 Other 1978	50 181	29 140	45 182	61 209	81 248	150 356	416
1979	190	114	143	262	271	587	1,316 1,567
Total	976	718	1,120	1,225	1,708	2,267	8,014
	936	929	1,054	1,659	1,756	3,316	9,650
South America: Argentina	87	86	111	138	189	200	811
1979	93	123	108	154	270	352	1,100
Brazil	154	144		173	286	326	1,187
1979 Colombia	159	154	118	210	306	597 163	1,544 505
1979 Guyana	47 21	37 20	53	52 36	112	382	683
1979	26	21	21	26	24 23	33 71	155 178
Venezuela	241	156	223	166	273	346	1,405
	194	135	186	288	289	480	1,572
Other	139	115	163	197	252	294	1,160
	118	138	180	195	224	405	1,260
Total	705	575	693	770	1,118	1,362	5,223
	637	608	656	925	1,224	2,287	6,337
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	204	152	169	289	495	594	1,903
	263	165	218	405	523	856	2,430
New Zealand	31	27	38	37	65	107	305
	44	46	38	68	141	392	729
Other	17 15	9 15	9 8	37 26	77 38	63 56	212 158
Total	252	188	216	363	637	764	2,420
	322	226	264	499	702	1,304	3,317
Grand total	11,638	10.743	13,989	18,208	26,978	40,123	121,679
	10,889	12,072	14,195	21,666	29,086	49,141	137,049

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Québec December July August September October November Pays de résidence Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre No Asie - fin: 9,437 Israël 1,464 1,098 Corée du Sud 5 6 7 8 9 Malaisie 1,099 1.008 5.3 1978 19 4,224 Autres 1,761 33,491 3.997 2.699 1,820 5,374 5.491 Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles Bahamas Barhade 1.341 27 1,185 Cuba 1.087 1,280 Jamaïque Mexique 1,039 St. Pierre-et-Miquelon 1,339 3.413 1,773 23,205 4,063 3,594 2,667 1.874 1.220 Amérique du Sud Argentine. 2,823 Colombie Guyane . . . 56 57 4,618 2,506 Autres 13,528 Total... 1.005 1,324 1,839 2,011 1,437 Océanie et autres îles océaniques 1979 4.933 Australie Nouvelle-Zélande Autres 6,910 1,578 Total global

15,070

25,983

20,054

323,587

33 811

50.886

56,104

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande

TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Vo.	Type of transportation	January Janvier	February — Février	March Mars	April Avril	May Mai	June – Juin	6 months mois
				Returning fr	com the United	l States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 Same day 1978 1979 One night 1979 Two or more nights 1978 1979	201,760 198,939 126,099 126,674 7,634 7,935 68,027	210,638 167,279 153,908 121,626 7,549 6,703 49,181 38,950	294,228 241,335 185,808 169,016 9,721 8,735 98,699 63,584	282,153 299,225 205,913 197,289 10,098 12,054 66,142 89,882	379,362 338,880 257,313 227,197 16,983 15,921 105,066 95,762	498.162 446.242 299.682 277.699 25.174 23.164 173.306 145.379	1,866,303 1,691,900 1,228,723 1,119,501 77,159 74,512 560,421 497,887
9 1 2 3 4	Bus	17,293 16,471 5,083 7,031 12,210 9,440	20,266 16,115 12,599 8,701 7,667 7,414	26,507 18,110 9,416 8,025 17,091 10,085	14,472 19,518 3,845 3,122 10,627 16,396	15.729 12.592 6.680 4.981 9.049 7.611	24.597 19.379 14.016 11.432 10.581 7,947	118,864 102,185 51,639 43,292 67,225 58,893
5 6	Rail	2,006 2,541	1,177 1,367	2,229 2,063	1,448 2,276	1,793 1,723	2,287 1,969	10,940 11,939
7 8	Other methods	3,169 2,910	2,728 2,944	3,417 3,567	3,789 4,004	8,140 5,849	8,428 8,352	29,671 27,626
9	Total land	224.228 220.861	234.809 187.705	326,381 265,075	301,862 325,023	405,024 359,044	533,474 475,942	2,025,778 1,833,650
	Air:							
1 2 3 4	Commercial	69,040 74,457 721 740	53,414 53,727 783 717	88,086 98,705 861 763	74,219 86,660 861 963	43,922 53,285 933 772	31,609 33,812 830 877	360,290 400,646 4,989 4,832
5 6	Total air	69,761 75,197	54,197 54,444	88,947 99,468	75,080 87,623	44,855 54,057	32,439 34,689	365,279 405,478
	Marine:							
7 8 9 0	Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1978	· =	_ _ _	- - - 3	- 6 44		13 945 3,027	13 - 1,288 3,509
1 2	Total marine	=		- 3	6 44	337 435	958 3,027	1,301 3,509
3 4	Total	293,989 296,058	289,006 242,149	415,328 364,546	376,948 412,690	450,216 413,536	566,871 513,658	2,392,358 2,242,637
			Returni	ng from countr	ies other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5 6	1978 1979	93 98	129 83	184 77	204 52	148 20	168 70	926 400
7 8 9 0	Air: 1978 Returning direct 1978 1979 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	55,124 53,109 5,886 4,432	46,450 41,950 2,595 3,498	63,356 57,532 4,498 5,938	47.311 45,293 3,659 3,242	30,888 26,766 2,895 3,277	29,530 26,669 2,274 3,174	272,659 251,319 21,807 23,561
1 2	Total air	61,010 57,541	49,045 45,448	67,854 63,470	50,970 48,535	33.783 30.043	31,804 29,843	294,466 274,880
	Marine:							
3 4 5 6	Returning direct	=	1 -	- - -	2 1 -	140 50 - -	464 149 — —	607 200 - -
7 8	Total marine	Ξ	1 _		2	140 50	464 149	607 200
9	Total	61,103 57,639	49,175 45,531	68.038 63.547	51,176 48,588	34,071 30,113	32,436 30,062	295,999 275,480
0								

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

Dec	Que	e moyen de transport	iada, seion i	venant au Cai	residents re	C. voyageurs	TABLEAU 8		
No		Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
INC					nis(1)	e des États-Ui	Rentré		
					110(1)	e des Etats-Oi	Ttentie		
	1978	Par terre: Automobile	4,888,946	190,387	222,092	319,201	440,801	776,557	1,073,605
1 :	1979	Même jour	2,853,352	136,108	163,575	212,324	250,002	378,512	484,108
1 :	1979	Une nuit	210,651	6,774	9,546	14,344	20,353	35,510	46,965
		Deux nuits ou plus	1,824,943	47,505	48,971	92,533	170,446	362,535	542,532
	1979	Autocar	229,650	7,925	0 904	10 551	10 905	99,000	0,5,000
	1979	Autocar	96,495	2,718	8,284 3,346	13,551	16,205	28,999	35,822
1	1979	Une nuit ou plus	133,155	5,207	4,938	5,171	5,061	12,417	16,143
1.	1979	One man ou plus	100,100	5,207	4,700	8,380	11,144	16,582	19,679
13		Chemin de fer	21,102	1,677	956	1,094	2,018	2,481	1,936
13	1978 1979	Autres moyens	63,686	2,774	3,420	3,723	5,222	8,179	10,697
19	1978 1979	Total, par terre	5,203,384	202,763	234,752	337,569	464,246	816,216	1,122,060
		Par air:							
2 2	1978	Commercial	601,432	40,434	42,042	38,931	36,062	42,815	40,858
3 2		Privé	9,954	548	788	860	952	1,074	743
2 2		Total, par air	611,386	40,982	42,830	39,791	37,014	43,889	41,601
		Par mer:							
	1978	Commercial	15	-		-	_	_	2
3 2		Privé	8,961	-	6	327	757	2,305	4,278
3 3		Total, par mer	8,976	_	6	327	757	2,305	4,280
3 3		Total	5,823,746	243,745	277,588	377,687	502,017	862,410	1,167,941
)	es États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay		
	(nis):	Par terre (via les États-Unis							
3		1978	1,895	117	129	156	178	216	173
		Par air:							
8 3		Rentrée directe	491,349	26,221	18,311	28,431	44,413	61,755	39,559
8 3		Rentrée via les États-Unis	37,835	2,329	2,432	2,538	2,868	3,491	2,370
8 4		Total, par air	529,184	28,550	20,743	30,969	47,281	65,246	41,929
		Par mer:							
8 4		Rentrée directe	5,545	-	2	126	713	1,420	2,677
8 4		Rentrée via les États-Unis	-	_	_	_	-	-	-
9 4	1378					100	712	1,420	2,677
8 4		Total, par mer	5,545	-	2	126	713	1.420	2,077
8 4		Total, par mer	5,545 536,624	28,667	20,874	31,251	48,172	66,882	44,779

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 8D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

NT.	Type of vehicle	January – Janvier	February – Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Vo.			<u> </u>	Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	33,932 34,278	38,652 35,355	41,574 42,774	44,446 41,415	48,992 46,880	52,107 50,224	259,700 250,926
3	One night	1,915 1,690	2,079 1,824	2,162 2,211	2,799 2,400	3,040 2,868	3,944 3,583	15,939 14,57
5	Two or more nights	8,341 8,777	13,272 12,198	15,212 12,354	16,174 16,934	23,843 20,388	30,298 27,804	107,146 98,45
7 8	Total	44,188 44,745	54,003 49,377	58,948 57,339	63,419 60,749	75,875 70,136	86,349 81,611	382.78 363,95
9	Trucks used commercially	13,763 15,149	14,761 14,967	16,105 15,845	13,445 13,796	15,467 16,245	14,939 16,252	88,48 92,25
11	Other vehicles	168 213	301 653	259 465	202 354	1,214 692	1,290 1,363	3,434 3,740
13	Total	58,119 60,107	69,065 64,997	75,312 73,649	77.066 74.899	92,556 87,073	102,578 99,226	474,696 459,95
				Ca	madian vehicle	;		
	Automobile:							
5	Same day	55,990 57,681	65,780 55,307	77,874 73,477	85,374 82,506	104,452 95,914	117,319 110,568	506,78 475,45
17	One night	3,268 3,395	3,253 2,973	4,020 3,919	4,305 5,091	7,027 6,755	10,005 9,479	31,87 31,61
19	Two or more nights	23,956 23,537	18,784 15,643	35,475 24,582	25,469 33,332	38,942 36,522	62,392 53,060	205,01 186,67
21	Total	83,214 84,613	87,817 73,923	117,369 101,978	115,148 120,929	150,421 139,191	189,716 173,107	743,68 693,74
23	Trucks used commercially	15,302 17,917	16,662 19,474	17,627 21,052	14,636 16,404	16,535 19,502	17,638 19,186	98,40 113,53
25 26	Other vehicles	39 93	30 141	73 150	622 801	3,359 1,847	3,718 3,846	7,84 6,87
27 28	Total	98,555 102,623	104,509 93,538	135,069 123,180	130,406 138,134	170,315 160,540	211,072 196,139	849,92 814,15
				,	Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	89,922 91,959	104,432 90,662	119,448 116,251	129,820 123,921	153,444 142,794	169,426 160,792	766,49 726,37
31	One night	5,183 5,085	5,332 4,797	6,182 6,130	7,104 7,491	10,067 9,623	13,949 13,062	47,81 46,18
33	Two or more nights	32,297 32,314	32,056 27,841	50,687 36,936	41,643 50,266	62,785 56,910	92,690 80,864	312,15 285,13
35 36	Total	127,402 129,358	141,820 123,300	176,317 159,317	178,567 181,678	226,296 209,327	276,065 254,718	1,126,46 1,057,69
37 38	Trucks used commercially	29,065 33,066	31,423 34,441	33,732 36,897	28,081 30,200	32,002 35,747	32,577 35,438	186,88 205,78
39 40	Other vehicles	207 306	331 794	332 615	824 1,155	4,573 2,539	5,008 5,209	11,27 10,61
41 42	Total	156.674 162,730	173,574 158,535	210,381 196,829	207,472 213,033	262,871 247,613	313,650 295,365	1,324,62: 1,274,10:

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

July August September October November December Genre de Octobre Novembre Décembre Année Juillet Août Septembre Véhicules des États-Unis Automobile: 1978 1979 65.951 60.444 50,708 47 182 42 475 37.687 564.150 Même jour 1978 1979 3 6,451 6,314 4,449 3,364 2,735 41,409 1978 1979 5 15,998 321,574 66,909 55,275 35,163 24,606 Deux nuits ou plus..... 61.208 927,133 122.033 90.320 75,152 56,327 139 311 16 726 13.873 182,713 . 1978 1979 14,067 16.202 16.387 16 978 Camions commerciaux 1978 11 1979 12 1,839 958 245 76 240 9,473 Autres véhicules 1978 13 1979 14 156,059 140,074 107,665 92,375 78,010 70.440 1.119.319 Véhicules du Canada Automobile: 1 139 207 166,970 101,428 91,969 61 003 Même nuit 1978 1979 17,693 13,862 8,358 6,052 4,244 2,978 85,065 1978 1979 19 20 120 019 61.068 35 375 19,904 18,792 634,014 Deux nuits ou plus..... 1.858,286 358,501 271,596 170.854 133,396 97,481 82,773 1978 23 1979 24 15,272 19,653 18,701 19.910 20.694 209 663 1978 1979 25 26 3,639 1,580 18,918 . 1978 27 1979 28 118,351 99,863 2,086,867 378,976 294,888 191,135 153,728 Total, véhicules Automobile: 198,159 152,136 139,151 115,808 98,690 1.703.357 232,921 1978 1979 9,416 6.979 126,474 24 144 20.176 12.807 1978 1979 955,588 96,231 35 902 35.275 Deux nuits ou plus..... 240,747 175.294 59 981 .. 1978 1979 497,812 393,629 261,174 208,548 158,689 139,100 2.785,419 29,339 35,855 35,088 36,888 37,420 30.906 392,376 39 2,538 667 297 28,391 5.478 7,884 40 170,303 3,206,186 . 1978 41 1979 42 535 035 434,962 298,800 246,103 196,361

Québec

TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

Type of		January —	February —	March —	April –	May -	June —	6 months
transportation		Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Resident	s of the United	l States		
Land:								
Automobile Same day One night Two or more nights	. 1979 . 1978 . 1979 . 1978 . 1979	561,641 651,133 488,318 564,636 24,590 26,366 48,733	696,425 700,350 591,947 593,111 33,089 31,447 71,389	956,853 973,077 767,883 819,919 46,016 45,444 142,954	1,021,828 1,092,765 835,275 869,895 55,418 57,221 131,135	1,494,297 1,420,941 1,033,859 1,006,965 86,164 77,181 374,274	2,074,816 2,091,563 1,380,743 1,354,095 140,004 141,567 554,069	6,805,86 6,929,82 5,098,02 5,208,62 385,28 379,22 1,322,55
	1979	60,131	75,792	107,714	165,649	336,795	595,901 150,248	1,341,98 441,25
Bus	1979	23,664 24,192 15,288 15,517 8,376	29,478 24,706 16,671 14,783 12,807	42,762 36,253 27,026 23,070 15,736	55,521 52,356 32,917 30,087 22,604	139,581 132,708 79,884 79,292 59,697	157,042 107,698 104,537 42,550	427,25 279,48 267,28 161,77
	1979	8,675	9,923	13,183	22,269	53,416 1,575	52,505 1.966	159,97 8,99
Rail	1979	1,425 1,301	939 167	1,651 179	1,443 308	320	634	2,90
Other methods	1978 1979	2,270 1,960	2,269 - 2,176	4,182 5,533	7,427 7,844	16,988 14,179	25,697 29,523	58,83 61,21
Total land	1978 1979	589,000 678,586	729,111 727,399	1,005,448 1,015,042	1,086,219 1,153,273	1,652,441 1,568,148	2,252,727 2,278,762	7,314,9- 7,421,2
Air:								0.00
Commercial	1979	37,874 40,885 2,518	39,282 40,905 3,112	47,765 49,362 3,535	50,980 64,131 3,820	62,191 72,253 8,922	72,767 88,840 12,531	310,8 356,3 34,4
	1979	3,233 40,392	3,085 42,394	3,913 51,300	4,177 54,800	8,232 71,113	11,029 85,298	33,6 345,2
Total air	1978	44,118	43,990	53,275	68,308	80,485	99,869	390,0
Marine:	1070				1	15 194	120 020	154.0
Commercial	1979	_ _ _	_	- - 17	1 386 649	15,134 15,568 15,832 13,059	138,939 104,237 35,825 36,505	154,0 119,8 52,0 50,2
Total marine		_		17	387 649	30,966 28,627	174,764 140,742	206,1 170,0
Total	1978	629,392 722,704	771,505 771,389	1,056,748 1,068,334	1,141,406 1,222,230	1,754,520 1,677,260	2,512,789 2,519,373	7,866,3 7,981,2
	,			dents of countr				
Land(via the U.S.A.):								
Same day One or more nights	1978	2,097	1,988	6,923	10,155	20,728	23,636	65,5
One or more nights	1979	2,157 2,503 3,317	2,787 2,131 2,433	7,787 4,539 5,252	17,994 7,411 12,216	29,632 17,115 21,215	35,516 23,053 31,764	95,8 56,7 76,1
Total land	1978 1979	4,600 5,474	4,119 5,220	11,462 13,039	17,566 30,210	37,843 50,847	46,689 67,280	122,2 172,0
Air:	1070	0.551	7.700	12 001	15 701	24 200	64 759	144.1
Entering direct	1979	8,551 9,327 5,777 6,093	7,700 7,831 4,936 5,651	13,001 12,098 6,364 7,550	15,781 19,937 8,574 10,382	34,390 41,772 11,352 14,615	64,753 72,961 17,053 17,706	144,1 163,9 54,0 61,9
Total air		14.328 15,420	12,636 13,482	19,365 19,648	24,355 30,319	45,742 56,387	81,806 90,667	198,2 225,9
Marine:						_	_	
Marine: Entering direct Entering via the U.S.A.	1979		-		=	_ 5		
Marine: Entering direct Entering via the U.S.A Total marine	1979 1978 1979	- - - -				8 5	101	
Marine: Entering direct Entering via the U.S.A	1979 1978 1979 1978 1979	- - - - 18,928 20,894	16,755	-	-	8		1 320,5 398,1

TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

ar	on le moyen de transport Ontai	Canada, selon	entrant au C	non résidents	. Voyageurs	ABLEAU 9A		
		Year	December	November	October	September	August	July
	Moyen de transport	– Année	– Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	 Août	Juillet
1								
				Unis	ents des États-	Résid		
	Par terre:							
	Automobile	17,914,642	882,901	963,683	1,211,977	1,691,328	3,100,697	3,258,196
	Même jour	12,714,972	721,880	785,673	908,240	1,134,789	2,012,746	2,053,619
		1,188,573	42,508	49,529	82,666	132,848	243,006	252,735
3		4,011,097	118,513	128,481	221,071	423,691	844,945	951,842
3		985,420	26,515	34,731	80,199	105,653	146,150	150,918
3	Même jour	586,338	16,163	24,130	49,418	51,304	80,281	85,558
3	Une nuit ou plus	399,082	10,352	10,601	30,781	54,349	65,869	65,360
-1		21,795	2,230	1,545	1,007	1,902	3,212	2,900
		200,467	2,616	5,160	14,303	19,847	45,355	54,353
ш		19,122,324	914,262	1,005,119	1,307,486	1,818,730	3,295,414	3,466,367
	1979	17.122.324	714,202	1,005,117	1,507,460	1,010,730	3,293,414	3,400,307
	Par air: Commercial	691,009	50.035	40,000	50.050	05.005		
9	1979		50,617	49,338	59,079	65,835	80,754	74,527
)	1979	76,022	2,831	4,168	5,750	8,872	10,417	9,546
3	Total, par air	767,031	53,448	53,506	64,829	74,707	91,171	84,073
	Par mer:							
9	1979	535,689	-	-	535	31,620	172,277	177,183
3	5 Privé	207,445	87	728	3,666	26,108	56,682	68,131
3	Total, par mer	743,134	87	728	4,201	57,728	228,959	245,314
	7 Total	20,632,489	967,797	1,059,353	1,376,516	1,951,165	3,615,544	3,795,754
				les États-Unis	pays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
3	1 Même jour	214,651	3,449	8,866	21,459	26,770	46,533	42,047
3	2 Une nuit ou plus	217,012	5,346	7,065	18,703	31,894	52,659	44,593
3	Total, par terre	431,663	8,795	15,931	40,162	58,664	99,192	86,640
	Par air:							
	2 Entrée directe	376,742	23,919	11,546	18,300	40,375	56,139	82,287
		134,468	6,842	8,796	11,643	16,231	18,813	18,087
8		511,210	30,761	20,342	29,943	56,606	74,952	100,374
	Par mer:							
9	- Entrée directe	-	_	-	_	-	_	_
8		47	-		-	5	28	7
8	7 Total, par mer	47	_	-	_	5	28	7
8	0 Total	942,920	39,556	36,273	70,105	115,275	174,172	187,021
		21 575 400	1.007.252	1.005 (3)	1 44/ 624	0000000	2 200 511	
		21,575,409	1,007,353	1,095,626	1,446,621	2,066,440	3,789,716	3,982,775

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January – Janvier	February — Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
Т								
	Europe:	111	105	205	276	546	753	2,01
	Austria	111 126	105 118	225 213	684	1,187	1,000	3,32
	Belgium	116 185	118 378	549 287	592 538	620 1,125	890 1,163	2,88 3,67
	Bulgaria	5	_	11	12	4	26	{
	1979 Czechoslovakia	2 93	5 24	8 23	54	17 97	13 170	4
	1979 Denmark	42 114	22 135	40 278	50 337	176 725	249 2,319	3.9
	1979	149	130	270	681	1,172	2,255	4,6
	Finland	116 138	108 98	179 170	211 277	359 470	1,546 1,985	2,5 3,1
	France	570 654	632 692	824 1,369	2,848 3,027	4,143 4,836	3,337 4,071	12,3 14,6
	Germany (Federal Republic) 1978	1,928	1,810	4,613	5,242	11,738	16,789	42,1
	Greece	2,387 220	2,156 297	3,533 316	10,025 418	13,645 512	20,575 713	52,3 2,4
	1979	283 34	236	396	586 54	642 301	1,041 582	3,1
	Hungary	52	47 21	83 68	106	331	1,361	1,9
	Iceland	1 5	7	11 5	12 18	27 24	107	1
	Ireland (Republic)	107 142	108	284 242	200 349	412 686	807 1,407	1,9 2,9
	Italy	846	117 776	1,597	2,207	2,925	4,392	12,7
	Malta	912 30	847 25	1,446	3,554 52	3,586	4,078 68	14,4
	Netherlands, The	11 682	27 753	50 1,024	42 1,597	5.102	119 11,159	20,3
	1979	693	623	969	1,918	6,932	9,964	21,0
	Norway	115 93	47 97	176 119	208 205	241 424	1,009 874	1,7
	Poland	61 40	45 44	83 71	152 89	223 163	184 193	7
	Portugal	153	179	265	357	371	596	1,9
	Rumania	190 14	198 14	394 15	402 35	530 57	696 51	2,4
	Spain	13 194	7 122	21 230	29 257	44 353	46 404	1,5
	1979	111	119	313	525	614	517	2,1
	Sweden	327 369	280 340	808 611	1,274 1,752	1,692 2,159	3,701 4,698	8,0 9,9
	Switzerland	426 445	440 472	910 896	1,240 1,573	2,781 2,849	2,792 3,655	8,5 9.8
	Turkey	44	28	40	56	91	151	4
	United Kingdom	38 4,892	40 4,273	45 7,728	129 10,074	167 25,446	226 41,621	94,0
	U.S.S.R. 1979 1978	5,367	4,744 14	8,325 45	14,037 61	30,489	47,366 36	110,3
	1979	42	3	12	28	83	50	2
	Yugoslavia	291 283	205 114	355 277	316 320	526 592	972 2,300	2,6 3,8
	Other	11 21	101 17	131 26	55 44	251 342	238 108	7
	Total	11.510	10,693	20,843	28,197	59,613	95,413	226,2
	19/9	12,793	11,665	20,176	40,995	73,375	110,055	269,0
	Africa:					1		
	Algeria	7 12	6 12	11 14	13 24	25 24	10 35	1
	Egypt	26	23	43	44	98	167	4
	Nigeria	52 62	26 40	56 48	47 74	176 82	227 184	5
	1979 South Africa	49 376	29 167	58 281	61 427	146 743	155 1,021	3,0
	1979	300	168	289	532	862	1,170	3.3
	Other	170 145	120 123	180 217	274 316	417 403	522 718	1,6
	Total	641 558	356 358	563 634	832 980	1,365 1,611	1,904 2,305	5,6 6,4
	Asia:							
	China	17	5	17	40	67	43	1
	Hong Kong	38 269	47 190	50 283	64 285	180 445	174 612	2,0
	India	251 204	246 251	340 463	331 721	557 2,460	707 2,695	2,4 6,7
	1979 Iran 1978	312 94	296 91	607 221	1,122	3,351	4,347	10,0
	1978 1979	149	91	165	157 171	265 247	705 323	1,5 1,1

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

la	Ont	le pays de résidence(1)	anada, selon	entrant au Ca	on résidents	Voyageurs r	ABLEAU 9B.	T	
		D 1	Year	December	November	October	September	August	July
		Pays de résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
		Europe:							
		Autriche	6,506	238	316	684	636	1,134	1,482
3		Belgique	9,603	229	273	768	619	1,275	3,554
3	1979 . 1978	Bulgarie	134	5	4	9	9	31	18
3		Tchécoslovaquie	1,318	61	53	104	109	264	266
3		Danemark	8,243	210	289	927	691	659	1,559
3	1979 . 1978	Finlande	5,533	166	198	361	320	700	1,269
3		France	35,871	925	1,672	2,722	3,336	8,019	6,843
3	1979 . 1978	Allemagne (République fédérale)	119,137	3,053	4,389	9,398	15,977	. 21,444	22,756
3	1979 . 1978	Grèce	6,952	570	434	547	616	1,019	1,290
3	1979 . 1978	Hongrie	3,553	174	50	117	207	683	1,221
3	1978	Islande	440	6	6	24	23	98	118
3	1978 . 1978	Irlande (République d`)	6,270	190	199	671	1,013	1,177	1,102
9	1979	Italie	37,430	1,733	2,263	2,727	3,179	7,713	7,072
	1979	Malte	1,427	49	19	55	124	240	683
	1978	Pays-Bas	50,524	1,620	1,116	2,619	5,285	6,128	13,439
9	1978	Norvège	3,621	74	99	405	358	318	571
9	1979	Pologne	2,211	86	80	234	163	437	463
9	1979	Portugal	5,713	490	320	367	500	1,000	1,115
9	1979	Roumanie	468	23	61	72	24	57	45
9	1979	Espagne	6,217	273	340	522	767	1,459	1,296
9	1979	Suède	18.317	443	740	2,055	1,769	1,889	3,339
9	1979	Suisse	22,523	742	787	2,881	2,515	2,821	4,188
9	1979	Turquie	1,155	64	60	95	99	2,821	216
9	1979	Royaume-Uni	266,183	13,378	8,323	16,765	38,108	45,013	50,562
9	1979	U.R.S.S.	488	22	32	36	38,108	45,013	77
9	1979	Yougoslavie	8,065	784	363	356	719		
9	1979	Autres						1,230	1,948
9	197	Autres	1,557	203	16	121	47	117	266
	. 1978 1979	Total	629,459	25,811	22,502	45,642	77,251	105,226	126,758
		Afrique:							
8 9	. 197	Algérie	253	25	14	22	20	48	52
8		Égypte	1,528	62	35	74	219	354	383
8		Nigeria	1,806	112	73	68	527	314	222
8		Afrique du Sud	7,461	567	411	559	946	865	1,098
8		Autres	5,091	288	352	388	526	1,013	841
	. 1973 1975	Total	16,139	1,054	885	1,111	2,238	2,594	2,596
		Asie:							
9	197	Chine	686	23	96	113	27	117	121
9	. 197 197	Hong-Kong	6,658	414	220	309	805	1,787	1,039
9	. 197 197	Inde	21,692	680	989	2,052	2,946	3,954	4,277
8	. 197 197	Iran	7,841	269	185	216	861	2,603	2,174

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
Isra Japa Kor Leb Mal Pak Phi Sina	- Concluded: el	169 273 631 864 103 114 30 67 185 300 56 92 65 99 38 43 103 42 181 207	172 244 1,099 1,132 75 137 22 41 91 154 70 91 24 32 64 45 146 168	348 549 1,566 3,298 101 270 46 73 41 63 99 88 132 173 37 69 191 118 252 292	740 1,321 2,337 2,930 145 263 61 77 85 130 146 150 307 551 63 99 286 201 256 545	1.187 2.264 3.845 7.444 246 372 66 138 282 286 225 285 832 936 120 166 351 569 589 956	2.120 4.079 4.731 10.214 263 491 146 126 304 586 436 426 528 743 196 355 473 738 1.134	4,73 14,22 25,88 3,76 52 9,164 1,00 1,00 1,99 2,55 4,77 1,44 1,47 1,47 1,2,55
Т	otal	2,145 2,842	2,371 2,781	3,797 6,155	5,629 7,955	10,980 17,751	14,386 24,711	39,30 62,19
Car Bal: Bar Ber Cut Don Hai Jan Me St. Tri	America, Central America and libbean: 1978 1979 bados 1979 bados 1979 muda 1979 0a 1979 minican Republic 1979 minican Republic 1979 naica 1979 pariti 1979	107 119 70 699 240 208 23 19 16 21 20 28 604 610 373 302 6 62 22 363 282 198 2.027 1.943	118 1 131 60 89 215 225 7 7 8 8 13 20 20 23 465 592 394 311 3 195 225 175 180	181 128 169 109 279 336 15 20 15 29 15 13 924 754 790 771 2 1 1 449 445 381 202	183 240 307 237 273 219 28 45 33 31 11 - 13 36 915 1.228 695 2.028 3 3 578 781 444 543	163 204 251 342 318 371 29 33 52 91 21 22 41 1.294 1.467 2.110 1.757 — 736 1.107 553 622 5.528 6.035	378 422 475 488 430 460 100 37 119 147 33 50 1,855 2,174 1,849 3,098 1,1445 1,697 863 1,769 7,548 10,343	1.1.1 1.2-2 1.3:1.3:1.7/1 1.8 1.1.2 2.3.3:1.7/1 1.1.1
Arg Bra Col Gu; Ver	n America: gentina 1978 1979 tzil 1978 lombia 1979 ombia 1978 yana 1979 nezuela 1978 ner 1979 fortal 1978	224 218 365 349 74 76 164 190 155 212 306 330	191 246 208 341 75 50 112 201 123 132 332 347	158 241 310 379 98 76 262 197 316 209 436 360	210 534 324 501 160 172 304 389 290 500 561 595	469 886 528 1,005 265 302 302 484 452 636 870 670	385 1,027 585 1,205 495 849 708 724 606 860 890 1,107	1,6 3,1; 2,3; 3,7; 1,1; 1,5; 1,8; 2,1; 1,9; 2,5; 3,3; 3,4;
Ocea Au Ne	nia and other Ocean Islands: stralia 1978 w Zealand 1979 ner 1978 1979	1,169 1,202 1,202 134 168 14	527 615 101 143 11	1,360 1,462 686 1,195 107 229 31 28	1.585 2.140 300 344 57 33	2.691 3.723 477 733 50 31	5,772 4,705 3,784 763 1,021 109 57	11,3 12,6 1,8 2,6 2
7 7	Fotal	1,317 1,383	639 777	824 1,452	1,942 2,517	3,218 4,487	5,577 4,862	13,5 15,4
	Grand total	18,928 20,894	16,755 18,702	30,827 32,687	41,921 60,529	83,590 107,242	128,497 158,048	320,5 398,1

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

		Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
ľ		Asie – fin:							
3	1978 1979	Israël	19,569	442	793	2,048	2,424	4,000	5,126
3	1978 1979	Japon	55,006	1,084	3,129	5,725	6,663	15,487	8,709
3	1978 1979	Corée du Sud	2,839	164	241	385	284	473	359
3	1978 1979	Liban	1,249	92	103	136	125	233	189
3	1978 1979	Malaisie	2,730	155	92	130	541	499	325
31	1978	Pakistan	3,250	143	254	264	389	586	581
3	1978	Philippines	4,454	178	267	374	514	684	503
ś	1978 1979	Singapour	1,317	43	72	63	220	265	176
8	1978 1979	Taïwan	4,894	160	285	448	613	1,178	742
8	1978 1979	Autres	8,144	408	325	652	937	1,607	1,657
8	1978 1979	Total	140,329	4,255	7,051	12,915	17,349	33,473	25,978
		Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
9	1978 1979	Bahamas	3,032	259	192	230	354	399	468
9	1978	Barbade	4,704	214	115	210	645	1,011	1,177
	1978 1979	Bermudes	4,995	490	403	342	636	755	614
8	1978 1979	Cuba	351	29	22	22	26	6	44
8	1978	Dominicaine (République)	899	43	39	43	92	119	315
8	1978	Haïti	378	36	14	22	45	75	63
8	1978	Jamaïque	20,720	1,375	704	1,056	2,652	4,493	4,393
8	1978	Mexique	21,256	1,124	622	1,319	2,066	4,456	5,458
8	1978	St. Pierre-et-Miquelon	12		-	3	-		- 1
8	1978	Trinité et Tobago	17,843	1,014	538	866	1,769	4,758	5,203
8	1978 1978 1979	Autres	8,129	478	359	406	897	1,391	1,900
8	1978 1979	Total	82,319	5,062	3,008	4,519	9,182	17,463	19,635
8	1978	Amérique du Sud: Argentine	5,354	238	330	526	735	1,152	736
	1979 1978	Brésil	6,929	194	334	675	650	906	1,850
	1979 1978	Colombie	3,921	126	117	179	472	690	1,170
9	1978	Guyane	6,098	387	256	428	657	1,379	1,139
9	1979 1978	Venezuela	9,488	412	250	489	1,255	4.142	998
98	1979 1978 1979	Autres	8,998	525	314	625	1,213	1,584	1,342
8		Total	40,788	1,882	1,601	2,922	4,982	9,853	7,235
8	1978	Océanie et autres îles océaniques: Australie	27,524	1,237	961	2,413	3,496	4,258	3,796
9	1978	Nouvelle-Zélande	5,692	228	243	559	731	1,145	904
98	1978 1978 1978	Autres	670	27	22	24	46	1,145	119
8	1978	Total	33,886	1,492	1,226	2,996	4,273	5,563	4,819
	1978	Total global	942,920	39,556	36,273	70,105	115,275	174,172	187,021

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Jo	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
lo.				Returning fi	rom the United	1 States(1)		
1 2 3 4 5 6 7 8	Land: Automobile	745,874 742,798 609,392 602,449 20,607 25,166 115,875 115,183	780,316 702,605 652,062 595,291 22,043 22,525 106,211 84,789	1,153,696 1,059,655 781,153 761,056 31,969 29,000 340,574 269,599	1,105,036 1,070,941 837,722 775,902 29,590 31,678 237,724 263,361	1,140,648 1,068,346 868,393 810,883 39,100 37,892 233,155 219,571	1.070.264 975,113 871,151 804,274 42,314 39,011 156,799 131,828	5,995,834 5,619,458 4,619,873 4,349,855 185,623 185,272 1,190,338 1,084,331
9 0 1 2 3 4	Bus	64,207 66,527 50,593 51,642 13,614 14,885	67,905 60,180 49,435 45,487 18,470 14,693	76,270 74,139 45,065 49,460 31,205 24,679	62,797 66,488 43,479 42,791 19,318 23,697	82,632 83,347 49,779 57,810 32,853 25,537	89,483 86,338 63,118 71,786 26,365 14,552	443,294 437,019 301,469 318,976 141,828 118,043
5 6	Rail	557 731	444 213	659 311	594 288	545 299	567 275	3,36 2,11
7 8	Other methods	4,897 4,136	5,275 3,776	6,989 7,082	9,169 9,164	15,419 11,777	15,474 16,466	57,22 52,40
9	Total land	815,535 814,192	853,940 766,774	1,237,614 1,141,187	1,177,596 1,146,881	1,239,244 1,163,769	1,175,788 1,078,192	6,499,71 6,110,99
1 2 3 4	Air: 1978 Commercial 1978 1979 1978 Private 1978 1979 1979	119,705 127,235 1,589 1,763	114,546 117,829 1,935 1,785	178,457 197,884 2,861 2,553	143,130 166,668 2,665 2,395	90,782 111,952 2,693 2,638	66,327 73,804 2,599 2,419	712,94 795,37 14,34 13,55
25	Total air	121,294 128,998	116,481 119,614	181,318 200,437	145,795 - 169,063	93,475 114,590	68,926 76,223	727,28 808,92
27 28 29 30	Marine: Commercial 1978 1979 1978 Private 1978 Total marine 1978	31 - 31	-		- 78 277 78	4,959 6,711 2,273 3,125 7,232	37,917 30,698 4,929 6,738	42,87 37,46 7,31 10,16 50,18
32	1979 Total	936,860	970.421	1,418,932	1,323,469	9,836	37,436 1,287,560	7,277,19
4	1979	943,190	886,388	1,341.645	ries other than	1,288,195 the United St	1,191,851 ates(2)	6,967,49
35 36	Land (Via the U.S.A.): 1978	717 906	844 1,028	1,082 1,928	1,444 1,066	1,108 1,149	1,067 704	6,26
37 38 39	Air: Returning direct 1978 Returning via the U.S.A. 1979 1979 1979	83,228 83,623 11,961 11,589	62,891 62,196 9,291 9,260	92,109 91,008 13,698 12,627	73,818 65,092 10,514 7,937	52,907 54,084 7,606 7,025	52,460 51,802 5,643 6,322	417,4 407,8 58,7 54,7
11 12	Total air	95,189 95,212	72,182 71,456	105,807 103,635	84,332 73,029	60,513 61,109	58,103 58,124	476,1 462,5
13 14 15 16	Marine:	_ _ _ _		- - - -	-	- - - -	10 - 10	
49 50	Total	95,906 96,118	73,026 72,484	106,889 105,563	85,776 74,095	61,621 62,258	59,170 58,838	482,3 469,3
51 52	Grand total	1,032,766 1,039,308	1,043,447 958,872	1,525,821 1,447,208	1,409,245 1,390,316	1,401,572 1,350,453	1,346,730 1,250,689	7,759,5 7,436,8

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

				TABLEAU 9		
December Year Moyen de Decembre Année transport	-	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
		is(1)	e des États-Un	Rentré	1	
888,795 13,116,144 Automobile	739,709 27,157	882,478 739,356 28,569 114,553	1,069,780 813,507 43,591 212,682	1,133,518 875,877 43,888 213,753	1,591,435 1,082,525 72,190 436,720	1,554,304 1,097,300 70,302 386,702
54,002 867,767 Autocar 43,512 597,764 Même jour 10,490 270,003 Une nuit ou plus	43,512	62,468 48,078 14,390	75,315 51,602 23,713	69,538 46,428 23,110	78,161 49,932 28,229	84,989 56,743 28,246
469 6,883 Chemin de fer 5,065 140,121 Autres moyens		353 6,568	10,074	13,594	764 23,277	807 24,320
948,331	83,252 1,361	951.867 88.966 1.890 90.856	1,155.683 86,326 2,298 88,624	1,217,260 72,036 2,409	80,675 2,945	72,774 2,808
Par mer: - 200,044 Commercial	34		1,513 1,364 2,877	29,475 5,999 35,474	57,998 11,434 69,432	75,582 68,182 10,577 78,759
1,032,978 15,592,930 Total	1,032,978	1,042,946	1,247,184	1,327,179	1,846,689	1,818,761
		s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay	J	
Par terre (via les États-Unis): 1978	682	864	1,602	2,242	2,142	2,229
40,855 804,497 Rentrée directe		36,421 6,784	54,018 5,995	81,344 7,409	107,578 7,344	66,868 5,466
46.050 901.403 Total, par air Par mer:	46,050	43,205	60,013	88,753	114,922 4 —	72,334
46.732 917.433 Total		44,069	61,616	90,995	117,068	74,565 1,893,326

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February - Février	March Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
140.				Uni	ted States vehi	cles		
	Automobile:							
1 2	Same day	235,825 271,284	277,575 279,083	341,818 371,464	368,154 373,569	440,258 442,440	562,707 574,560	2,226,337 2,312,400
3	One night	12,512 13,573	15,541 15,144	20,683 21,385	24,960 25,243	37,435 35,165	61,553 62,667	172,684 173,177
5	Two or more nights	21,120	30,162	56,072	53,799	139,977	198,938	500,068
6		25,380	31,379	45,029	64,305	126,529	211,177	503,799
7	Total	269,457	323,278	418,573	446,913	617,670	823,198	2,899,089
8		310,237	325,606	437,878	463,117	604,134	848,404	2,989,376
9	Trucks used commercially	39,986 53,084	46,849 50,719	53,256 61,596	45,549 47,207	49,844 61,031	50,782 55,217	286,266 328,854
11	Other vehicles	38	117	275	885	2,890	5,005	9,210
12		128	68	585	975	2,627	6,124	10,507
13	Total	309,481	370,244	472.104	493,347	670,404	878.985	3,194,565
14		363,449	376,393	500,059	511,299	667,792	909,745	3,328,737
	-			C	anadian vehicle	is		
	Automobile:							
15	Same day	304,138	326,642	376,402	411,631	426,668	427,957	2,273,438
16		309,166	311,554	376,128	379,549	401,383	395,542	2,173,322
17	One night	10,394	10,844	15,176	14,604	18,825	20,454	90,297
18		12,610	11,486	14,427	15,116	18,601	18,877	91,117
19	Two or more nights	42,159	41,543	114,964	92,339	88,802	62,941	442,748
20		43,584	34,642	93,384	101,501	84,011	55,848	412,970
21	Total	356,691	379,029	506,542	518,574	534,295	511,352	2,806,483
22		365,360	357,682	483,939	496,166	503,995	470,267	2,677,409
23	Trucks used commercially	50,025	58,811	66,342	65,317	67,659	69,115	377,269
24		69,087	65,094	78,357	57,871	72,675	64,468	407,552
25	Other vehicles	34	178	353	1,299	2,804	3,498	8,166
26		337	284	455	1,359	2,472	3,258	8,165
27	Total	406,750	438,018	573,237	585,190	604.758	583,965	3,191,918
28		434,784	423,060	562,751	555,396	579,142	537,993	3,093,126
					Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	539,963	604,217	718,220	779,785	866,926	990,664	4,499,775
30		580,450	590,637	747,592	753,118	843,823	970,102	4,485,722
31	One night	22,906	26,385	35,859	39,564	56,260	82,007	262,981
32		26,183	26,630	35,812	40,359	53,766	81,544	264,294
33	Two or more nights	63,279	71,705	171,036	146,138	228,779	261,879	942,816
34		68,964	66,021	138,413	165,806	210,540	267,025	916,769
35	Total	626,148	702,307	925,115	965,487	1,151,965	1,334,550	5,705,572
36		675,597	683,288	921,817	959,283	1,108,129	1,318,671	5,666,785
37	Trucks used commercially	90,011	105,660	119,598	110,866	117,503	119,897	663,535
38		122,171	115,813	139,953	105,078	133,706	119,685	736,406
39	Other vehicles	72	295	628	2,184	5,694	8,503	17,376
40		465	352	1,040	2,334	5,099	9,382	18,672
41	Total	716,231	808,262	1,045,341	1,078,537	1,275,162	1,462,950	6,386,483
42		798,233	799,453	1,062,810	1,066,695	1,246,934	1,447,738	6,421,863

TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

_								
	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
No							Aout	Juniet
				Unis	ules des États-	Véhic		
	Automobile:							
1 2	Même jour	5,301,430	331,056	355,891	404,972	480,704	752,897	749,573
3	Une nuit	516,052	20,018	23,182	37,316	60,375	99,302	103,175
5	Deux nuits ou plus	1,473,057	47,479	53,834	90,966	165,565	291,675	323,470
1 8	Total	7,290,539	398,553	432,907	533,254	706,644	1,143,874	1,176.218
10	Camions commerciaux	579,794	47,770	53,026	56,523	49,550	44,968	41,691
	Autres véhicules	28,935	124	319	982	2,580	6,605	9,115
1:	Total	7,899,268	446,447	486,252	590,759	758,774	1,195,447	1,227,024
				ıda	nicules du Cana	Vél		,
	Automobile:							
1 1	Même nuit	4,783,044	362,013	374,330	399,573	421,040	475,627	477,023
		219,275	13,315	14,500	20,965	20,850	29,946	29,402
3 1 2	Deux nuits ou plus	979,601	47,384	48,144	81,613	82,651	146,769	130,292
2 2	Total	5,981,920	422,712	436,974	502,151	524,541	652,342	636,717
3 2	Camions commerciaux	754,375	60,833	67,471	68,527	62,301	62,052	55,922
3 2	Autres véhicules	20,756	46	250	1,137	2,311	4,247	4,599
2 2	Total	6,757,051	483,591	504,695	571,815	589,153	718,641	697,238
				s	Total, véhicule	,		
	Automobile:							
8 2	Même jour	10,084,474	693,069	730,221	804,545	901,744	1,228,524	1,226,596
		735,327	33,333	37,682	58,281	81,225	129,248	132,577
8 3	B Deux nuits ou plus	2,452,658	94,863	101,978	172,579	248,216	438,444	453,762
8 3	Total	13,272,459	821,265	869,881	1,035,405	1,231,185	1,796,216	1,812,935
8 3	Camions commerciaux	1,334,169	108,603	120,497	125,050	111,851	107,020	97,613
		49,691	170	569	2,119	4,891	10,852	13,714
8 4	Total	14,656,319	930,038	990,947	1,162,574	1,347,927	1,914,088	1,924,262

TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
1101				Resident	s of the United	l States		
	Land:							
1	Automobile	28,586	28,361	38,230	37,144	66,510	99,855	298,686
2	Same day	25,410 18,090	28,567 19,249	26,633 23,631	26,116 23,694	41,847 33,958	91,827 44,526	240,400 163,148
4 5	0ne night	17,883 2,882	17,885 2,696	18,864 3,604	19,108 3,518	24,674 5,318	41,997 7,669	140,411 25,687
6 7 8	Two or more nights	2,146 7,614 5,381	2,367 6,416 8,315	1,452 10,995 6,317	1,250 9,932 5,758	1,893 27,234 15,280	4,816 47,660 45,014	13,924 109,851 86,065
9 10	Bus	584 473	813 1,292	1,011 1,428	1,481 1,186	3,942 3,923	4,585 4,564	12,416 12,866
11 12	Same day	344 294	157 281	233 314	338 162	2,057 2,062	1,392	4,521 3,713
13 14	One or more nights	240 179	656 1,011	778 1,114	1,143 1,024	1,885 1,861	3,193 3,964	7,895 9,153
15 16	Rail	-				1 1		1
17 18	Other methods	21 77	76 132	126 145	31 50	134	191	579
19	Total land	29,191	29,250	39,367	38,656	93 7 0,58 7	263 104,631	760 311,682
20	1979	25,960	29,991	28,206	27,352	45,863	96,654	254,026
21	Air: Commercial	2,737	2,526	2,990	3,340	2,538	4,586	18,717
22 23	1979 Private	1,925 147	3,290 176	2,654	3,121	4,287 711	8,572 1,705	23,849 3,263
24	1979	139	307	146	289	597	1,441	2,919
25 26	Total air	2,884 2,064	2,702 3,597	3,226 2,800	3,628 3,410	3,249 4,884	6,291 10,013	21,980 26,768
	Marine:							
27 28	Commercial	_	_	_	_	_	_	_
29 30	Private	_	_	_	-	-	_	_
31 32	Total marine	_		_	_	_	_	_
33	Total	32,075	31,952	42,593	42,284	73,836	110,922	333,662
34	1979	28,024	33,588	31,006	30,762	50,747	106,667	280,794
			Resid	dents of countr	ies other than	the United Sta	ites	
	Land(via the U.S.A.):							
35 36	Same day	5 7	6 14	14 26	11	82 44	126 164	244 332
37 38	One or more nights	20 63	13	12	77 57 128	185 214	262 208	549 764
39	Total land	25 70	19	26	68	267	388	793
40	1979 Air:	70	46	145	205	258	372	1.096
41	Entering direct	183	114	570	370	1,334	2,239	4,810
42 43	1979 Entering via the U.S.A	191 273	165 234	459 386	409 506	1,829	2,535 835	5,588 2,442
44	1979	139	161	215	300	295	507	1,617
45 46	Total air	456 330	348 326	956 674	876 709	1,542 2,124	3,074 3,042	7,252 7,205
47	Entering direct	_	_	_	_	_	_	_
48 49 50	Entering via the U.S.A		_	_	=	_	- -	_
51 52	Total marine	_	_	-	-	_	_	
53 54	Total	481 400	367 372	982 819	944 914	1,809 2,382	3,462 3,414	8,045 8,301
55 56	Grand total	32,556 28,424	32,319 33,960	43,575 31,825	43,228 31,676	75.645 53,129	114,384 110,081	341,707 289,095

TABLEAU 10A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

_								
	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Annec	Determine	ivovembre	Octobre	Septembre	Aout	Juniet
				-Unis	ents des États-	Résid		
	Par terre:							
	Automobile	717,314	27,807	28,097	46,764	73,767	104,700	137,493
	Même jour	368,011	18,670	18,883	26,140	33,935	45,944	61,291
	Une nuit	62,702	1,918	1,793	3,632	7,612	10,772	11,288
	Deux nuits ou plus	286,601	7,219	7,421	16,992	32,220	47,984	64,914
ı	Autocar	22,144	421	346	975	1,306	2,864	3,816
3	Même jour	7,858	242	178	140	660	662	1,455
3	Une nuit ou plus	14,286	179	168	835	646	2,202	2,361
)	1979		2.0	100	000	040	2,202	2,301
3	Chemin de fer	1	-	-	-	_	-	-
3	Autres moyens	1,341	53	9	15	105	241	339
3	Total, par terre	740,800	28,281	28,452	47.754	75,178	107,805	141,648
	Par air:							
3	Commercial	42,911	3,279	2,569	3,655	4,938	4,934	4,819
3	Privé	6,811	132	193	509	827	896	991
3		49,722	3,411	2,762	4,164	5,765	5,830	5,810
,	Par mer:							
3	Commercial 1978	-	_	_	_	nan	_	_
3	1979 Privé	_	_	_	_	_	_	_
	1979 Total, par mer	_	_					
)	1979					_	_	_
9	Total	790,522	31,692	31,214	51,918	80,943	113,635	147,458
			3	e les États-Unis	pays autres que	Résidents des		
	Par terre (via les États-Unis):							
8	Même jour	830	7	14	34	108	263	160
8		2,012	33	34	166	261	384	585
8	Total, par terre	2,842	40	48	200	369	647	745
9	Par air:							
8	Entrée directe	11,613	659	189	383	1,362	1,962	2,248
8	1979 Entrée via les États-Unis	4,837	231	202	363	626	549	424
8		16,450	890	391	746	1,988	2,511	2,672
7	Par mer:							
8		1	-	_	_	1	_	_
8	Entrée via les États-Unis	_	_	_	_	_	_	_
8	Total, par mer	1	_	_	_	1	_	_
	1979 Total	19,293	930	439	946	2.250	2.150	2.415
	1979	17,273	930	439	940	2,358	3,158	3,417
	Total global							

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January – Janvier	February – Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
E	urope:							
-	Austria	1	_	2	5	10	24	42
	1979 Belgium	2	14	9	1 7	17 19	13 72	56 106
	1979	1	10	4	21	15	26	77
	Bulgaria		_	_	_	-	_	-
	Czechoslovakia	_	_	_ 1	1 5	3	12	16
	Denmark	2	6 3	12 9	9 21	13	39 25	8
	Finland	1	3	3	7	2	27	4.
	France	1 3	10	12	21	31	10 41	11.
	Germany (Federal Republic)	10 18	7 41	17 317	13 98	19 398	37 959	10 1,83
	1979	62	68	220	214	690	682	1,93
	Greece	4 6	6 8	6 4	9	6	5	2 3
	Hungary	_	1	3 2	_	5	6	1.
	Iceland	1	1	1	1 6	5 12	14 11	2 3
	Ireland (Republic)	8	2	3	3	8	40	6
	1979 Italy	4 15	1 18	2 8	5 21	6	8 11	2 7
	1979 Malta	7	7	11	9	11	18 1	6
	1979		1	_			_	45
	Netherlands, The	25 30	10 10	28 30	54 47	129 186	204 349	45 65
	Norway	6 2	3 3	13 86	17 13	26 25	66 101	13 23
	Poland	- 2	1	-	2	- 3	3 2	
	Portugal	3	4	2	4	_	_	1
	Rumania	_	1 -	3	3 -	2 2	1	
	1979 Spain	_ 2	_ 5	- 3	- 4	- 1	_ 2	1
	1979-	1	2		-	11	1	1
	Sweden	2 4	13 4	20 26	20 32	13 21	23 42	9 12
	Switzerland	12	5 10	20	16 7	18 21	13 27	8 7
	Turkey	1	_ 2		1 2	-	-	
	United Kingdom	100	95	314	293	925	1,314	3,04
	U.S.S.R	97 —	99	202	325 2	1,099	1,612 1	3,43
	Yugoslavia	1	_ 5	_	_ 4	- 2	13	2
	1979	2	5	3	i	3	6	2
	Other	_	_	1	_	3 -	4	
	Total	205 234	230 256	777 644	599 734	1,621 2,150	2,886 2,980	6,31 6,99
Α	africa:							
	Algeria	-	_	_	-	-	-	-
	Egypt	4	_	_	_	_	3	
	Nigeria	2	_ 1	_ 1	_	_	3 13	1
	1979 South Africa 1978	2 19	17	11	4 22	1 15	9 20	î 10
	1979	6	6	14	6	8	22	6
	Other	5 13	2 5	3	12 1	10 5	12 24	4 5
	Total	30 21	20 11	16 17	34 11	25 14	48 58	17 13
A	ısia:							
	China	2	_	1	_	_	-	
	Hong Kong	- 5	- 8	- 6	11	1	2 4	3
	1979 India 1978	1 12	5 9	8	5	3 24	4	1 7 3
	1979	12 - 1	6	5	3 :	10	10 15	3
	Iran	1		6 Ø 3	3 8	1 2	20 16	3:

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

+	Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
				11010111010	Octobre	Беристоге	Aout	ouniet
	Europe:							
78 79	Autriche	149	3	4	63	8	14	15
78 79	Belgique	295	5	6	24	15	36	103
78	Bulgarie	1	-	- 1	-	1	-	_
78 79	Tchécoslovaquie	36	3	2	1	1	3	10
	Danemark	159	6	2	7	15	29	19
78	Finlande	82	3	3	10	8	3	12
79 78	France	320	18	4	9	57	72	42
79 78	Allemagne (République fédérale) 19	4,325	56	60	112	663	797	806
79	Grèce	58	7	4	6	7	5	1
79	19 Hongrie	31	_	1	_	3	4	8
179	19 Islande	84	3	2	9	5	7	
179	Irlande (République d')	97	°	2	J			35
179	Italie		-		-	10	7	14
179	19	179	2	7	25	10	21	35
179	Malte	5	4	-	_	_	_	-
79	Pays-Bas	978	34	27	42	123	85	217
979	Norvège	588	1	7	9	25	350	65
79	Pologne	30	1	3	3	7	8	2
979		39	-	7	6	11	2	_
978 979	Roumanie	8	2	-	-	1	_	-
	Espagne	36	-	_	4	12	-	3
978	Suède	284	83	3	23	36	10	38
	Suisse	246	14	12	15	22	39	60
978	Turquie	15	1	1	2	3	1	5
978	Royaume-Uni	7,518	513	123	348	884	1,168	1,441
978	U.R.S.S	8	_		2	1	_	1
979 978	Yougoslavie	95	6	1	3	26	17	18
979 978	Autres	10	_	1	1	_	1	4
379					_		1	*
978 979		15,676	765	282	724	1,954	2,679	2,954
	Afrique:							
978 979	Algérie	7	- 1	_	_	3	1	3
978	Égypte	19	1	1		2	4	4
979	Nigeria1	56	5	4	2	10	6	12
978 978	Afrique du Sud	206	21	5	14	27	10	25
979 978 979	Autres	165	6	5	13	20	24	52
978 979		453	33	15	29	62	45	96
	Asie:							
97	Chine	8	_	_	2	1	2	
97! 97!	Hong-Kong	78	1	2	3	13	16	9
97:	Inde	213	11	12	111	34	52	19
979 979 979	I I	74	11	6	2	12	4	8

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia - Concluded:							
Israel	4 4	2	6 15	19 4	15 5	320 18	36-
Japan	61	24	27	55	3	41	21
1979 Korea, South	11	14 1	16 1	11 3	24	24	10
1979	3	_	1	5	1	9	1
1979	_ 1	=	_	7	_	4	
Malaysia	2	- 1	_	7	_ 5	2 4	1 1
Pakistan	3	1 2	2 2	1	3	2	1
Philippines	_	9	5	3 10	8	6 2	1
. 1979		16	2	4	4	19	2
Singapore	1 1	_	_	=		1	
Taiwan	-	_	2	1	-	2	
0ther	10	3	8	3	7	11	4
1979	5	-	6	1	3	29	4
Total	106 23	56 45	72 50	124 45	59 61	415 152	8:
North America, Central America and	23	43	50	43	01	100	Ĭ
Caribbean:							
Bahamas	2	_	2	2	2	_	
Barbados	-	4	5 7	7 3	4 2	1	
Bermuda	4 1	1	_	1	1		
Cuba	_	_	_	_	_ [_ :	
1979	1	_	Ξ	1	_	_	
Dominican Republic	5	2	_	_	_	_	
Haiti	-	_	_	4	- 1	-	
Jamaica	2	_	3	1 5	- 7 3	4	
Mexico	11	3 11	1 12	5 7 9	3 28	1 20	
1979	22	7	36	37	58	56	2
St. Pierre and Miquelon	_	_	_	_	_		
Trinidad and Tobago	2	_	8	3	7	6	
0ther	2 3 3	1 1	1 8 2	10	4 3	10 14	
1979	3	2	2	3	11	10	
Total	26 32	18 14	36 49	41 52	50 80	45 77	3
South America:				0.0	0	9	
Argentina	8 4	3 -	_	23	2 7	2 2	
Brazil	5 5	- 2 8	5 3	26	4 6	9 9	
Colombia	1	1	2	7 2	-	6	
Guyana	_	_	1	4 2	_	- 1	
1979	_		_		-	1	
Venezuela	1	3 1	1	15	_	4 3	
Other	8 10	4 5	14	20 1	7 13	3 44	
Total	23 19	13 14	23 12	88 15	13 26	25 59	1
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	78	17	40	35	29	34	2
New Zealand	50 9	17 13	29 18	38 23	35 12	58 5	2
1979	21	15	18	19	12	30	1
Other	4 -	_	_	_	4	4	
7070	91	30	58	58	41	43	3
Total	71	32	47	57	51	88	3

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Manitoba

OU	.vraiii	pays de residence(1) – m	non, ocion ic	ittuiit uu Cun	residents en	oyagears not	DEAC 10D.	IAD	
			Year	December	November	October	September	August	July
l N		Pays de résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
N		Asie – fin:							
	. 1978 1979	Israël	453	5	9	11	13	36	15
	. 1978	Japon	428	9	13	18	28	114	35
1	1978	Corée du Sud	25	3	2	4	3	4	1
	1979 . 1978	Liban	8	_	_	_	5	_	_
	1978	Malaisie	28	1	3	3	4	5	1
1 1	1978	Pakistan	37	1	6	3	9	1	7
	1978	Philippines	80	2	2	8	11	9	14
1	1979								14
	. 1978 1979	Singapour	10	1	1	1	4	1	-
1	. 1978 1979	Taïwan	19	-	5	_	1	. 3	5
	. 1978 1979	Autres	129	11	13	21	19	16	7
	. 1978 1979	Total	1,590	56	74	87	157	263	121
-	.,,,	Amérique du Nord, Amérique centrale et							
2	. 1978	Antilles: Bahamas	9	_	_	1	1	3	_
2	1978	Barbade	33	_	_	_	7	_	5
2	1978	Bermudes	3		_	_		_	
1 2	1979	Cuba	J						
1 3	1978		_	_	_	_	_	_	_
3	1979	Dominicaine (République)	7	_	_	_		_	_
1 3	1978	Haïti	4	-	adea		_	_	-
1 3	. 1978 1979	Jamaïque	50	1	4	_	2	13	9
	. 1978	Mexique	239	13	14	24	30	46	21
3 3		St. Pierre-et-Miquelon	_	-	-	-	_	-	-
3 4	1978	Trinité et Tobago	60	5	1	5	8	7	8
3 4	1978	Autres	77	1	2	2	5	13	15
4	. 1978 1979	Total	482	20	21	32	53	82	58
3 4	107	Amérique du Sud:	57						
1 4	1978	Argentine		1	1	2	1	1	13
1 5	1979	Brésil	99	6	4	12	10	5	11
) 5	. 1978 1979		22	-	3		3	2	2
9 8	1978	Guyane	21	3	2	1	8	_	3
	1978	Venezuela	39	_	-	3	7	4	1
3 5	197	Autres	119	11	15	10	3	15	9
8 8	. 1978 1979	Total	357	21	25	28	32	27	39
3 6	1978	Océanie et autres îles océaniques:	512	23	20	26	61	43	106
) (197	Nouvelle-Zélande	201	12	20	18	39	17	33
3 6	197	Autres	201	-	_	2	-	2	10
3 6	1978	Total	735	35	22	46	100	62	149
3 6	1979	Total global	19,293	930	439	946	2,358	3,158	3,417
) 7	1979								

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	iitoba TABLE IOC. Reside	nt Travellers	Returning to	Cumada by	Type or Tran	- T		
No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
				Returning for	rom the United	d States(1)		
1 2 3 4 5 6 7 8	Land: Automobile 1978 Same day 1979 One night 1978 Two or more nights 1978 1979 1979	49,269 44,996 29,344 27,127 2,678 2,638 17,247 15,231	49,969 38,568 29,903 22,950 2,839 1,942 17,227 13,676	79,874 58,482 38,605 33,142 4,584 2,217 36,685 23,123	81,955 67,027 41,536 37,859 3,928 2,539 36,491 26,629	92,307 67,947 50,299 45,210 4,967 2,233 37,041 20,504	106,544 76,068 68,449 50,727 6,721 3,269 31,374 22,072	459,918 353,088 258,136 217,015 25,717 14,838 176,065 121,235
9 10 11 12 13 14	Bus	3,430 4,336 1,771 2,318 1,659 2,018	3,861 4,027 1,636 2,181 2,225 1,846	4,924 4,209 2,582 2,104 2,342 2,105	5,351 3,591 2,512 2,095 2,839 1,496	4,934 3,828 2,995 2,374 1,939 1,454	4,094 3,252 2,925 2,003 1,169 1,249	26,594 23,243 14,421 13,075 12,173 10,168
15 16	Rail	=	_	_	-	3 -	_	3 -
17 18	Other methods	153 88	76 34	34 98	131 175	610 388	673 661	1,677 1,444
19 20	Total land	52,852 49,420	53,906 42,629	84,832 62,789	87,437 70,793	97,854 72,163	111,311 79,981	488,192 377,775
21 22 23 24 25 26	Air: Commercial 1978 Private 1979 Total air 1978 1979 1979	12,240 13,422 189 196 12,429 13,618	10,498 13,548 223 181 10,721 13,729	13,683 16,668 246 234 13,929 16,902	10,529 11,094 223 275 10,752 11,369	2,938 5,675 277 279 3,215 5,954	1,720 4,092 242 266 1,962 4,358	51,608 64,499 1,400 1,431 53,008 65,930
20	Marine:	15,010	13,729	10,702	11,507	31734	1,550	001/00
27 28 29 30	Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1979	- - -	_ _ _	_ _ _	- - -	_ _ _	- - - -	_ _ _
31 32	Total marine	_		_		_	_	_
33 34	Total	65,281 63,038	64,627 56,358	98,761 79,691	98,189 82,162	101,069 78,117	113,273 84,339	541,200 443,705
			Return	ing from count	ries other than	the United St	ates(2)	
35 36	Land (Via the U.S.A.): 1978	1	_	-	1 16	2 2	10	13 19
37 38 39 40	Air: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1978 1979	2,503 2,175 1,125 319	2,764 1,462 1,298 539	2,907 1,577 1,037 436	2,581 1,777 686 167	1,756 1,318 132 146	2,289 1,652 85 108	14,800 9,961 4,363 1,715
41	Total air	3,628	4,062	3,944	3,267	1,888	2,374 1,760	19,163
43 44 45 46	1979 Marine: Returning direct	2,494	2.001	2,013 - - - -	1,944 - - - -	1,464 — — — —		11,676
47 48	Total marine	_	=		_	_	_	=
49 50	Total	3,628 2,495	4,062 2,001	3,944 2,013	3,268 1,960	1,890 1,466	2,384 1,760	19,176 11,695
51 52	Grand total	68,909 65,533	68.689 58.359	102,705 81,704	101,457 84,122	102,959 79,583	115,657 86,099	560,376 455,400

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

uva	Manit	le moyen de transport	anada, selon	evenant au C	rs residents r	oc. voyageu	TABLEAU I		
No		Moyen de transport	Year — Année	December — Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
140					nis(1)	ée des États-U	Rentr		
2 3 4 5 6	1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978	Par terre: Automobile	1,134,866 609,702 65,582 459,582	48,445 33,573 2,327 12,545	59,755 35,389 3,117 21,249	81,970 44,365 4,361 33,244	108,237 50,151 7,042 51,044	176,214 74,451 12,145 89,618	200,327 113,637 10,873 75,817
10 11 12 13	1978 1979 1978 1979 1978 1979	Autocar Même jour Une nuit ou plus	48,650 28,575 20,075	2,902 1,921 981	3,780 2,838 942	2,685 1,791 894	3,169 2,000 1,169	5,109 3,089 2,020	4,411 2,515 1,896
16	1979	Chemin de fer	4,331	74	34	91	393	881	1,181
19		Total, par terre	1,187,850	51,421	63,569	84,746	111,799	182,204	205,919
22 23 24	1979	Par air: Commercial	77,769 2,933	5,576 170	5,531 164	5,062 281	4,304	3,496 409	2,192
26 27 28 29	1978 1979 1978 1979 1978 1979	Total, par air Par mer: Commercial Privé	80,702	5,746	5,695 — :	5,343	4,536	3,905	2,469 - -
31 32	1978 1979	Total, par mer	-	- 1	-	-	-	-	-
33	1978 1979	Total	1,268,552	57,167	69,264 es États-Unis(2	90,089	116,335	186,109	208,388
35 36		Par terre (via les États-Unis): 1978	23	_	s Etais-Chis(2	- autres que le	- ventree des pay	1	9
38	1979	Rentrée directe	27,205 6,090	567 258	834 172	1,500 255	2,694 499	3,938 438	2,872
41 42	1978 1979	Total, par air	33,295	825	1,006	1.755	3,193	4,376	2,977
44 45 46	1979 1978 1979	Rentrée directe	- -	_	_ _	_	- -	- -	-
48	1979	Total, par mer	33,318	825	1,006	1,755	3,193	4,377	2,986
50 51 52	1979	Total global	1,301,870	57,992	70,270	91,844	119,528	190,486	211,374

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.				Unite	ed States vehic	es		
	Automobile:							
1 2	Same day	7,880 7,815	8,203 7,425	9,949 8,236	10,175 8,287	13,587 10,159	16,369 15,564	66,163 57,486
3	One night	1,134 896	1,074 875	1,386 609	1,324 568	1,980 772	2,698 1,765	9,596 5,485
5	Two or more nights	2,795	2,464	4,069	3,753	9,117	15,022	37,220
6		2,107	2,853	2,343	2,187	5,239	14,023	28,752
7	Total	11,809	11,741	15,404	15.252	24.684	34,089	112,979
8		10,818	11,153	11,188	11.042	16,170	31,352	91,723
9	Trucks used commercially	2,984	3,716	3,972	3,903	5,031	4,423	24,029
10		3,283	3,073	4,057	3,632	3,846	5,468	23,359
11	Other vehicles	20	70	123	23	103	125	464
12		68	122	144	38	65	197	634
13	Total	14,813	15,527	19,499	19,178	29,818	38,637	137,472
14		14,169	14,348	15,389	14,712	20,081	37,017	115,716
				Ca	nadian vehicles			
	Automobile:							
15	Same day	11,826	12,330	15,344	16,451	19,730	25,755	101,436
16		11,390	9,420	13,384	14,888	17,829	19,641	86,552
17	One night	1,069	1,143	1,683	1,535	1,903	2,492	9,825
18		1,116	777	892	996	921	1,332	6,034
19	Two or more nights	5,886	6,099	12,240	12,487	12,812	10,843	60,367
20		5,266	4,819	7,808	9,361	7,330	7,683	42,267
21	Total	18,781	19,572	29,267	30,473	34,445	39,090	171,628
22		17,772	15,016	22,084	25,245	26,080	28,656	134,853
23	Trucks used commercially	2,231	2,919	3,254	3,308	4,866	4,069	20,647
24		2,925	2,713	3,316	3,205	4,062	4,084	20,305
25	Other vehicles	137	61	30	111	505	515	1,359
26		64	29	86	127	288	494	1,088
27	Total	21,149	22,552	32,551	33,892	39,816	43,674	193,634
28		20,761	17,758	25,486	28,577	30,430	33,234	156,246
				1	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	19,706	20,533	25,293	26,626	33,317	42,124	167,599
30		19,205	16,845	21,620	23,175	27,988	35,205	144,038
31	One night	2,203	2,217	3,069	2,859	3,883	5,190	19,421
32		2,012	1,652	1,501	1,564	1,693	3,097	11,519
33	Two or more nights	8,681	8,563	16,309	16,240	21,929	25,865	97,587
34		7,373	7,672	10,151	11,548	12,569	21,706	71,019
35	Totał1978	30,590	31,313	44,671	45,725	59,129	73,179	284,607
36	1979	28,590	26,169	33,272	36,287	42,250	60,008	226,576
37	Trucks used commercially	5,215	6,635	7,226	7,211	9,897	8,492	44,676
38		6,208	5,786	7,373	6,837	7,908	9,552	43,664
39	Other vehicles	157	131	153	134	608	640	1,823
40		132	151	230	165	353	691	1,722
41	Total	35,962	38,079	52,050	53,070	69,634	82,311	331,106
42		34,930	32,106	40,875	43,289	50,511	70,251	271,962

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

opa								
No	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October — Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
INC				Unis	cules des États	Véhic		
	- Automobile:							
1 2	Même jour	144,149	7,975	8,237	11,129	13,294	16,619	20,732
3	Une nuit	22,715	781	742	1,431	2,709	3,641	3,815
5	Deux nuits ou plus	95,860	2,738	2,910	6,208	11,103	15,476	20,205
7 8	Total	262,724	11,494	11,889	18,768	27,106	35,736	44,752
10	Camions commerciaux	45,782	3,038	3,522	4,149	3,942	3,625	3,477
11	Autres véhicules	1,045	53	7	5	79	189	248
13	Total	309,551	14,585	15,418	22,922	31,127	39,550	48,477
				ıda	nicules du Cana	Vél		
	Automobile:							
	Même nuit	232,584	13,626	14,528	18,287	19,373	26,531	38,803
17	1979 Une nuit	24,246	957	1,270	1,663	2,581	4,183	3,767
18	1979 Deux nuits ou plus	152,601	4,463	7,446	11,646	16,980	27,941	23,758
21 22	Total	409,431	19,046	23,244	31,596	38,934	58,655	66,328
23 24	Camions commerciaux	41,676	2,654	3,340	4,477	3,395	3,675	3,488
25 26	Autres véhicules	3,446	70	28	65	299	669	956
27 28	Total	454,553	21,770	26,612	36,138	42,628	62,999	70,772
					Cotal, véhicules	Т		
	Automobile:							
29 30	Même jour	376,733	21,601	22,765	29,416	32,667	43,150	59,535
31	Une nuit	46,961	1,738	2,012	3,094	5,290	7,824	7,582
33	Deux nuits ou plus	248,461	7,201	10,356	17,854	28,083	43,417	43,963
	Total	672,155	30,540	35,133	50,364	66.040	94,391	111,080
37	Camions commerciaux	87,458	5,692	6,862	8,626	7,337	7,300	6,965
39	Autres véhicules	4,491	123	35	70	378	858	1,204
41	Total	764,104	36,355	42,030	59,060	73,755	102,549	119,249

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

Type of transportation	January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
			Residents	of the United	States		
Land:							
Automobile	6,981	6,179	9,646	10,165	17,336	28,396 26,586	78,70 69,10
Same day	6,350 5,404	6,292 4,650	7,887 7,083	8,545 7,504	13,443 10,277	11,552	46,47
1979 One night	5,059 412	4,827 344	5,639 583	6,088 604	8,134 788	11,077 1,392	40,82 4,12
1979	377	421 1,185	510 1,980	491 2,057	584 6,271	1,259 15,452	3,64 28,1
Two or more nights	1,165 914	1,044	1,738	1,966	4,725	14,250	24,63
Bus	88 203	252 172	335 382	238 111	1,301 503	626 369	2,84 1,74
1979 Same day	72	148	90	68	829 202	143 69	1,3
One or more nights	174 16	102 104	229 245	72 170	472	483	1,4
1979	29	70	153	39	301	300	8:
Rail	_	_	_	-	_	_	
Other methods	124	141	114	166	209	285	1,0
1979	96	47	89	130	196	260	8 82,5
Total land	7,193 6,649	6,572 6,511	10,095 8,358	10,569 8,786	18,846 14,142	29,307 27,215	71,6
Air:							
Commercial	26 17	26	36	37	397 51	310 65	8
Private	73	8 68	105	183	452	1,228	2,1
1979	74 99	108	104 141	120 220	381 849	1,292 1,538	2,0 2,9
Total air	99	116	111	127	432	1,357	2,2
Marine:							
Commercial	-	-	-	-		-	
1979 Private	_		_	_	_	_	
1979	-	-	-	-	-	_	
Total marine	_	-	_	_	_	_	
Total	7,292	6,666	10,236	10,789	19,695	30,845	85,5
1979	6,740	6,627	8,469	8,913	14,574	28,572	73,8
		Resi	dents of countr	ries other than	the United St	ates	1
Land(via the U.S.A.):							
Same day	8	- 7	1 4	7	11 14	36 31	
One or more nights	8	9	8	13	64	162	2 2
1979	11	4	6	39 13	83 75	150 198	3
Total land	16 12	11	10	46	97	181	1
Air:							
Entering direct	_	-	-	_	_	_	
Entering via the U.S.A	_	_	_	3	1	-	
1979	1	_	-	3	1	_	
Total air	1	_	_	-		-	
Marine:							e e
Entering direct		-	-	-	_		
Entering via the U.S.A	_	_	_	_	-	_	
1979	-	_	-	-	-	_	
Total marine	_	_	_	_	_	_	
Total	16	9	9	16	76	198	
1979	13	11	10	46	97	181	3
Grand total	7,308	6,675	10,245	10,805	19,771	31,043	85,8
1979	6,753	6,638	8,479	8,959	14,671	28,753	74,2

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Saskatchewan

July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December Decembre	Year — Année	Moyen de transport	
		Résid	ents des États	-Unis	l			
							Day Assess	
36,497	29,144	17,453	15,827	8,530	7,729	193,883	Par terre: Automobile	8
14,885	13,145	9,200	8,231	6,081	5,481	103,493	197' Même jour	9
1,685	1,490	907	668	494	487	9,854	197	9
				1,955	1,761	80,536	197	9
19,927	14,509	7,346	6,928				197	9
1,168	488	274	220	145	74	5,209	Autocar	
133	121	-	164	94	50	1,912	Même jour	8
1,035	367	274	56	51	24	3,297	Une nuit ou plus	8 9
_	_	_	-	_	-	_	Chemin de fer	
279	218	154	172	94	87	2,043	Autres moyens	
							197	9
37,944	29,850	17,881	16.219	8.769	7,890	201,135	Total, par terre	9
							Par air:	
318	222	111	123	54	59	1,719	Commercial	8 9
751	644	552	426	122	71	4,675	Privé	8
1,069	866	663	549	176	130	6,394	Total, par air	8
							Par mer:	
-	_	_	-	_	-	-	Commercial	8
-	-	_	-	-	-	-	Privé	8
_	_	-	_	_	_	_	Total, par mer 197	8
39,013	30,716	18,544	16,768	8.945	8,020	207,529	197 Total	
39,013	30,710	10,344	10,700	6,743	0,020	207,527	197	9
		Résidents des p	ays autres que	les États-Unis	8			
							Par terre (via les États-Unis):	
45	37	14	16	6	2	176	Même jour	
373	334	98	38	15	20	1,142	Une nuit ou plus	78
418	371	112	54	21	22	1,318	197 Total, par terre197	
							197	9
							Par air: Entrée directe	7 8
3	10	1	_		2	20	Entrée via les États-Unis	79
			_				197	79
3	10	1	-	-	2	20	Total, par air	9
							Par mer: Entrée directe	7.0
_	-	_	_	_	_		Entrée directe	79
-	_	-	_	_	-		197	79
-	-	-	_	-	-	_	Total, par mer	18
421	381	113	54	21	24	1,338	Total	18

Saskatchewan

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
E	urope:							
	Austria		-	- 1	-	2	_ 2	2 3
	1979 Belgium	_	_	_	_	1 -	_	_
	1979 Bulgaria	_		_	2	_	_	-
	1979		_	_	-	_	_ 4	-
	Czechoslovakia		_	_	-	- 2	2 3	
	Denmark		_	1	_	3	10	1
	Finland	_	_	_	_	_	2	
	France	1	_ 2	_	_	1 3	$\frac{1}{2}$	
	Germany (Federal Republic) 1978	1	3	1	_ 4	8 5	20 32	3
	1979 Greece	1	_	_	-	-	-	
	1979 Hungary1978	_		_	_	_	_	
	1979	-	_	_	2	_	_	
	Iceland	_	_	_	_	3	_	
	Ireland (Republic)		_	_	_	_	1 _	
	Italy	_	_	_	_	1_	_	
	Malta	_	_	_	- 1	-	_	
	Netherlands, The	_	_	2	_	13	9	
	Norway	_	_	_ 1	9 3	25 5	20 22	
	1979	2	_	_	-	9	16 1	
	Poland		_	_	_	_		
	Portugal	_	_		_	_	4	
	Rumania	-	_	_	_		_	
1	Spain	-	-	_	_	-		
	Sweden		_	_	_	1	13	
	Switzerland	-		_	1 3	2 1	9 4	
	1979		_	_	2	3	9 _	
	Turkey		_	_		_	74	
	United Kingdom	7 _	4 1	2 1	2 9	22 19	45	1
	U.S.S.R	_	_	_		_	_	
	Yugoslavia	- 3	-	-	-	-	1	
	Other	3 -	-	_		_	_	
	1979	-	_	-	_	_	-	
	Total	10 3	7 3	6 2	8 29	56 73	155 153	2
,	Africa:							
	Algeria		_	_	_	_	_	
	Egypt	3	-		_	_	_	
	1978 Nigeria	- 3	_	_	_	_	_	
	1978 South Africa	9 -	_	_		_	_	
	1975 Other	9 -	_	_	_	_	_	
	1975	-	-	_	-	-	-	
	Total		=	_	=	_	=	
	Asia:							
	China		_		_	_	- 3	
	Hong Kong	- 8	_	-	- 1	_	1	
	197: India	8 –	_	_	-	2	8	
	197 Iran	9 -	1	_	_	3	3	
	1ran		1 -	_	_	_	_	

	17	ABLEAU 11B	. voyageurs	iton residents	Cititain au C	anada, scion	Te pays de residence(1)	_
July	August	September	October	November	December	Year	Pays de	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence	No
							Europe:	
4	12		_	_	_	18	Autriche	1
4				_	3	5	1979 Belgique	4
-	2	_	-	_	_	_	1979 Bulgarie	4
	_		_	_	_	6	Tchécoslovaquie	0
1	1	-	_	_	_	21	1978 Danemark	11 8
7	3	2	2	1	1		Finlande	11 10
11	3	-	-	-	1	17	Finance	1 12
16	14	6	2	-	1	42	1975	14
65	. 54	21	6	6	-	185	Allemagne (République fédérale) 1978 1976	1 10
-	2	-	-	-	unum	2	Grèce	1 18
-	_	_		_	_	_	Hongrie	9 20
-	_	_	-	-	-	-	Islande	91 22
4	_	2	_	-	-	7	Irlande (République d')	9 4
1	_	_	2	-	-	4	Italie	8 25 26
_	_	_	_	_	-		Malte	91 28
49	60	7	3	3	-	146	Pays-Bas	8 29
25	13	1	5	_	_	75	Norvège	8 31
2	_	_	_	1	_	4	Pologne	8 33
_	_	_	_	_	_	_	Portugal	8 35
				_	_	_	Roumanie	8 37
_			_		_		Espagne	8 39
_	10			_	_	39	197 Suède	8 41
15	10			2	_	46	197 Suisse	9 42
21	9	5	_				197 Turquie	91 44
-	_			2	7	430	197 Royaume-Uni	
113	124	55	18	2	,		U.R.S.S	9 40
_	_	_	1	_	_	1	Yougoslavie	91 20
	2	-	-	_	_	3	197	9 04
2	_	-	-	-	-	2	Autres	79 54
336	309	99	39	15	13	1,053	Total	78 58 79 56
							Afrique:	
_		_	_	_	_	_	Algérie	78 5 79 5
	3	_	_	_	_	3	Égypte	78 5
1		_	_	_	_	1	Nigeria	78 6
2	2				3	7	Afrique du Sud	78 6
2	2	2			1	3	19 Autres	78 6
		2						79 6
3	5	2	-	_	4	14	Total	78 6 79 6
							Asie:	
_	. -		_	-	-	-	Chine	191 1
(3 3	3 -	_		_	9	Hong-Kong	
E				-		31	Inde	78 79
							1 Ivan 19	78 7
	-						19	79 7

Saskatchewan TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

_						,		
		January	February	March	April	May	June	6 months
No.	Country of residence	- Janvier	- Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
190.								
1	Asia — Concluded: Israel	_	_			3		
2 3	1979	=	_	_	_	_	2	3 2
3	Japan	4	7	3	_	5	8	20
	Korea, South	6		3	10	9	14	49
5 6 7	1979 Lebanon	-	-	-	-	-	_	_
8	1979	_		_	_	_	_	_
9 10	Malaysia	-	-	-	-	_	1	1
11	1979 Pakistan	_		_	_	_	_	-
12	1979	-	_	_	-	_	_	_
13 14	Philippines	_	_	_	_	-	_	-
15	Singapore	_	_	Ξ:	_	_	_	_
16 17	1979 Taiwan	-	-	-	1	-	_	1
18	1979	_	_		_	Ξ	_	_
19 20	Other	-	_	-	-	-	_	_
		- :	_	_	- !	-	-	_
21 22	Total	4 7	7	3 3	12	10 12	17 23	35 64
	North America, Central America and Caribbean:							
23	Bahamas	-	_	_	_	_	_	_
23 24 25 26 27	Barbados	-	-	_	-	-	-	_
26	1979	_			_	_ [_	_
27	Bermuda	-	-	-	-	-	_	_
28 29 30	Cuba	_	_	_	_	_	_	_
30	1979	-	~	_	-	_	_	_
31 32	Dominican Republic	-	-	-	-	-	_	-
33	Haiti 1978	_	_	_	_	_	_	_
34 35	Jamaica	-	-	-	-	-	_	_
36	1979	_	_	_	_	_	_	Ξ
36 37 38	Mexico	-	_	_	7	_	_	7
39	St. Pierre and Miquelon	1	_	_	=	-	-	1
40	1979	-	_		_	_	_	- I
41	Trinidad and Tobago	-	-	-	-	-	-	_
43	Other	_	_	_	=	_	2	- 2
44	1979	2	1	-	-	-	-	3
45 46	Total	3	1	_	7	_	2	9
	South America:							
47 48	Argentina	-	-	-	-	-	-	
49	Brazil	_	1	_	_	_	4	- 5
50	1979	-	-	-	-	1	- 1	1
52	Colombia	_		_	- 1	2	_	2 1
53	Guyana	-	-	-		_	_	
54	Venezuela	_	_	-	-	-	-	-
56	1979	_	_	_	_	=	5	5
57 58	Other	_	_]	- 1	1	1	-	2
59	Total	-	1	-	1	3	4	9
		_	_	1	1	1	5	8
61	Oceania and other Ocean Islands: Australia	2	_	_ }	_	5	14	21
62 63	1979	_	-	4	4	7	-	15
64	New Zealand	_	_	_	-	2 4	6	8 4
65	Other	-	_	Ξ	_	-		4
66	1979	-	-	-		-	-	-
67 68	Total	2	-	-	- 4	7	20	29
69	Grand total	16	9	9		11	-	19
70	1979	16 13	11	10	16 46	76 97	198 181	324 358
(1) A	Additional data are available by country on request.							

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Saskatchewan

July	August	September	October	November	December	Year	Pays de	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence	No
							Asie – fin:	
11	_	-	-	1	-	15	Israël	1 2
12	15	6	9	1	1	64	Japon	3 4
_	_	_	_	_	-	-	Corée du Sud	5 6
_	_	_	_	_	-	_	Liban	7
_	_	_	_		_	1	Malaisie	9
_	5	Manu	_	_	_	5	Pakistan	11
_	1	_	_	-	-	1	Philippines	13
_	_	_	_	_		auto	Singapour	15
_	1	_	_	_	1	2	Taïwan	17
2	_	_	_	_	_	2	1979 Autres	19
-							1979	
36	36	9	12	2	2	132	Total	
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles: Bahamas	3 23
-	_	_	_	_	_		1979 Barbade	24
_	_	_		_	_	_	1975 Bermudes	26
-	_	_		_	_	_	1973 Cuba	1 28
-	-	_	_	_	_	_	1978	9 30
-	-	-	-	_	_	_	1979	9 32
-	-	-	_	-	-	-	1979	9 34
-	1	-	-	1	-	2	Jamaïque	9 36
10	3	_	_	-	-	20	Mexique	9 38
-	-	-	-	-	_	_	St. Pierre-et-Miquelon	9 40
-	-	-		_	_	-	Trinité et Tobago	9 42
4	_	-	_	_	3	9	Autres	8 43 9 44
4.4				1	3	31	Total	8 45
14	4	_	_	1			197	9 46
					1	1	Amérique du Sud: Argentine	8 47
-	-	_	_		1	7	197 Brésil	9 48
-	2	_	_		_	6	197 Colombie	9 50
3		_		_	_		197	9 52
-	2	-	_	_		2	197	9 54
-	1	1	_	_	_	2	197	9 56
-	-	-	_	-	1	3	Autres	
3	6	1	_	_	2	21	Total	8 59
3							197	9 60
* 0	1.4		3	3		57	Océanie et autres îles océaniques: Australie	8 61
16						30	Nouvelle-Zélande	8 63
13	7	2	_	_		00	197 Autres	79 64 78 68
-	_	_	_				197	
29	21	2	3	3	-	87	Total	
421	381	113	54	21	24	1,338	Total global	79 70

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
				Returning	from the Unite	ed States(1)		
1	Land: Automobile	20,469	18,283	29,730	33,560	31,196	34,020	167,258
2 3 4 5 6 7 8	1979 1978 1978 1978 1978 1978 1979 1979 1979 Two or more nights 1978 1979	19,372 12,489 11,113 927 1,076 7,053 7,183	17,011 12,180 10,560 934 1,002 5,169 5,449	25,648 17,106 17,355 1,278 1,118 11,346 7,175	34,054 20,514 19,293 1,805 1,847 11,241 12,914	32,493 20,774 21,873 1,621 1,898 8,801 8,722	29,606 21,642 21,069 1,989 1,485 10,389 7,052	158,184 104,705 101,263 8,554 8,426 53,999 48,495
9 0 1 2 3 4	Bus 1978 1979 1979 Same day 1978 1979 1978 One or more nights 1978 1979 1979	612 463 92 97 520 366	517 796 — 76 517 720	544 744 19 63 525 681	254 247 87 195 167 52	814 1,033 214 221 600 812	447 458 118 193 329 265	3,188 3,741 530 845 2,658 2,896
5	Rail	_		_	_	_	_	_
7 8	Other methods	338 356	441 327	399 379	728 480	794 880	662 676	3,362 3,098
19	Total land	21,419 20,191	19,241 18,134	30,673 26,771	34,542 34,781	32,804 34,406	35,129 30,740	173,808 165,023
21	Air: Commercial	939	816	1,122	110	102	164	3,253
23	Private	709 159 165	124 94 126	64 168 180	118 174 176	31 152 186	12 171 180	1,058 918 1,013
5	Total air	1,098 874	910 250	1,290 244	284 294	254 217	335 192	4,171 2,071
	Marine:							
7 8 9	Commercial 1978 1979 1978 Private 1978	_		_	- -		-	=
0	1979 Total marine	_	_	-	_	_	_	_
2	1979	-	=	=	Ξ	Ξ	_	=
3 4	Total	22,517 21,065	20,151 18,384	31,963 27,015	34,826 35,075	33,058 34,623	35,464 30,932	177,979 167,094
			Returni	ing from count	ries other than	the United S	tates(2)	
5	Land (Via the U.S.A.):							
6	1978 1979 Air:	1	1	2 1	5 -	5 3	2 3	22 9
7	Returning direct	_	31	_	_	_	_	31
7 8 9 0	Returning via the U.S.A	95 2 -	180	82 46 —		223	_	357 48 223
1 2	Total air	2 95	31 180	46 82	_	223	_	79 580
	Marine:							
3 4 5	Returning direct	_ _ _		-	_ _ _	_ _ _	_ _ _	=
7	1979 Total marine	-	-	-	-	_	_	-
9	1979 Total	6	35	48	5	5	2	101
1	Grand total	96 22,523	20,186	32,011	34,831	33,063	35,466	589 178,080
2	200 Lineary Alaska and H. Continental United States Alaska and H. Continental Lineary Alaska and H. Continental Al	21,161	18,565	27.098	35,075	34,849	30,935	167,683

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

Novembre Decembre Année Mayen de transport No	_	moyen de transport Saskatchewa	iaua, scion	venant au Ca	s residents re	ic. voyageur	TABLEAU 1		
31,148	N	transport		_	-	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
31.148 23,340 18,218 400,218 1978 1978 1979					is(1)	e des États-Ui	Rentre		
31.148 23,340 18,218 400,218 1978 1978 1979		Dur torro							
19,425		Automobile	400,218	18,218	23,340	31,148	34,802	59,879	65,573
1.679	3	Même jour	227,113	12,998	15,427		19,961	25,863	28,734
10,044	3	Une muit 1978	20,823	834	1,319	1,679	2,066	3,021	3,350
143	3	Deux nuits ou plus	152,282	4,386	6,594	10,044	12,775	30,995	33,489
1979 1978 1979 1978 1979	3	Autocar	5,573	278	383	143	236	686	659
87	3 :	Même jour	1,185	203	256	56	46	75	19
Chemin de fer. 1978 1979	3 3	Une nuit ou plus	4,388	75	127	87	190	. 611	640
491	3	Chemin de fer		-	_	_	_	_	_ :
31.782	3	Autres moyens	7,034	395	438	491	599	889	860
Par air: Commercial 1978 1979 2 2 2 2 2 2 2 2 2	1	1979							
115	9	1978 1979	412,825	18,891	24,161	31,782	35,637	61,454	67,092
211							i		
1979 1979							249	511	278
Par mer: 1979	9	1978 1979	2,179	138	158	211	224	281	249
Commercial 1978 1979 1979	8	Total, par air	6,897	249	359	326	473	792	527
Privé 1978 1979 1978 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1978 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1979 1978 1979 1979 1979 1978 1979 1979 1979 1979 1978 1979 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1979 1978 1978 1979		Par mer:							
Total, par mer 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1978 1979 1978 1979 1978	9	1979	-	-	-	-	_		-
1979 1978 1978			-	-	-	_	_	_	-
Par terre (via les États-Unis): Par terre (via les États-Unis):	8	Total, par mer	-	_	_	-	_	_	_
tres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis):			419,722	19,140	24,520	32,108	36,110	62,246	67,619
Par terre (via les États-Unis): 1978				,	Ť I				
6 4 1 106 1978				,	s Etats-Unis(2	s autres que I	Rentree des pay		
Par air: 1979 Par air: 1978 1979 Par mer: 1978 1978 1978 Par mer: 1978			****						
Company			106	1	4	6	3	49	21
1978 1978 1978 1978 1979 1978 1979 1979 1978 1978 1979 1979 1978						:			
1979 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1979 1978	91	1979		-	_	_	-	-	-
Par mer: 1979 Par mer: 1978			59	-	_	_	_	7	4
	8	Total, par air	90	-	_	-	_	7	4
- - - Rentrée via les États-Unis 1978 1979 1979		Par mer:							
- Rentrée via les États-Unis	9	Rentrée directe	_	-	-	_	_	_	-
1979 6 4 1 196 Total	8	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-	-	_	-
1979 32 114 24 524 19 141 419 918 Total global	8	Total, par mer	-	_	-	_	-	-	-
32 114 24 524 19 141 419.918 Total global	8	Total	196	1	4	6	3	56	25
34,114 24,324 19,141 419,716 10tal global - 1170			410.019	10 141	24.524	22.111	26.112		
1777	9	1979	417,718	19,141	24,524	32,114	36,113	62,302	67,644

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

_	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
No.			A CVIICI		ted States vehic		oun	mois
	Automobile:							
1 2	Same day	2,684 2,546	2,400 2,348	3,466 2,898	3,734 2,992	5,009 4,097	5,250 5,039	22,543 19,920
3 4	One night	180 173	146 170	229 198	260 225	370 258	535 500	1,720 1,524
5	Two or more nights	480	484	786	893	2,372	5,177	10,192
6		392	409	683	792	1,817	4,694	8,787
7	Total	3,344	3,030	4,481	4,887	7,751	10,962	34,455
8		3,111	2,927	3,779	4,009	6,172	10,233	30,231
9	Trucks used commercially	1,115	1,121	1,158	1,199	1,518	1,414	7,525
10		1,133	959	1,140	1,150	1,339	1,264	6,985
11 12	Other vehicles	43	41 -	5 17	33 13	67 35	76 60	265 127
13	Total	4,502	4,192	5.644	6,119	9,336	12,452	42,245
14		4,246	3,886	4,936	5,172	7,546	11,557	37,343
				C	anadian vehicle	8		
	Automobile:							
15	Same day	5,456	5,339	7,108	8,428	8,696	8,864	43,891
16		5,084	4,749	7,225	7,736	9,257	8,930	42,981
17	One night	370	373	533	686	692	789	3,443
18		426	373	461	721	754	610	3,345
19	Two or more nights	2,241	1,795	3,809	4,045	3,222	3,765	18,877
20		2,270	1,862	2,706	4,548	3,179	2,571	17,136
21	Total	8,067	7,507	11,450	13,159	12,610	13,418	66,211
22		7,780	6,984	10,392	13,005	13,190	12,111	63,462
23	Trucks used commercially	1,697	1,639	2,057	2,097	2,386	2,295	12,171
24		2,271	1,851	2,492	2,250	2,701	2,433	13,998
25 26	Other vehicles	12	67 1	37 4	122 51	175 160	169 126	570 354
27	Total	9,764	9,213	13,544	15,378	15,171	15,882	78,952
28		10,063	8,836	12,888	15,306	16,051	14,670	77,814
				,	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	8,140	7,739	10,574	12,162	13,705	14,114	66,434
30		7,630	7,097	10,123	10,728	13,354	13,969	62,901
31	One night	550	519	762	946	1,062	1,324	5,163
32		599	543	659	946	1,012	1,110	4,869
33	Two or more nights	2,721	2,279	4,595	4,938	5,594	8,942	29,069
34		2,662	2,271	3,389	5,340	4,996	7,265	25,923
35	Total	11,411	10,537	15,931	18,046	20,361	24,380	100,666
36		10,891	9,911	14,171	17,014	19,362	22,344	93,693
37	Trucks used commercially	2,812	2,760	3,215	3,296	3,904	3,709	19,696
38		3,404	2,810	3,632	3,400	4,040	3,697	20,983
39 40	Other vehicles	43 14	108	42 21	155 64	242 195	245 186	835 481
41	Total	14,266	13,405	19,188	21,497	24,507	28,334	121,197
42		14,309	12,722	17,824	20,478	23,597	26,227	115,157

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Saskatchewan

N	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July — Juillet
				inis	ules des États-	Véhic		
	Automobile:							
	Même jour	48,710	2,710	3,017	4,144	4,479	5,742	6,075
	Une nuit	4,056	204	226	304	403	572	627
	Deux nuits ou plus	28,841	645	820	2,652	2,939	4,994	6,599
	Total	81,607	3,559	4,063	7,100	7,821	11,308	13,301
3 :	Camions commerciaux	15,482	1,044	1,132	1,415	1,444	1,441	1,481
	Autres véhicules	461	1	-	14	40	58	83
3	Total	97,550	4,604	5,195	8,529	9,305	12,807	14,865
				da	nicules du Cana	Véh		
	Automobile:							
3	Même nuit	93,706	5,815	6,608	8,260	8,392	9,899	10,841
8	Une nuit	8,236	374	528	677	820	1,146	1,248
	Deux nuits ou plus	50,536	1,550	2,275	3,557	4,665	9,579	10,033
8	Total	152,478	7,739	9,411	12,494	13,877	20,624	22,122
8 9	Camions commerciaux	23,954	1,931	2,143	2,313	2,109	2,110	1,177
8	Autres véhicules	1,349	3	3	34	143	301	295
8	Total	177,781	9,673	11,557	14,841	16,129	23,035	23,594
				3	Total, véhicule			
	Automobile:							
8 9	Même jour	142,416	8,525	9,625	12,404	12,871	15,641	16,916
8	Une nuit	12,292	578	754	981	1,223	1,718	1,875
8	Deux nuits ou plus	79,377	2,195	3,095	6,209	7,604	14,573	16,632
8	Total	234,085	11,298	13,474	19,594	21,698	31,932	35,423
8	Camions commerciaux	39,436	2,975	3,275	3,728	3,553	3,551	2,658
78	Autres véhicules	1,810	4	3	48	183	359	378
78	Total	275,331	14,277	16.752	23,370	25,434	35,842	38,459

TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

		January	February	March	April	May	June	6 months				
No.	Type of transportation	Janvier -	Février	Mars	Avril	 Mai	- Juin	mois				
				Residents	s of the United	States						
	Land:											
1	Automobile	5,170	5,176	9,245	10,161	13,904	40,727	84,383				
1 2 3	1979 Same day	4,662 2,769	5,209 2,801	7,981 4,446	8,463 4,495	11,942 5,197	31,357 10,706	69,614 30,414				
4 5	0ne night	2,579 579	3,172 436	4,824 1,067	4,327 903	5,308 959	9,973 2,474	30,183 6,418				
6	Two or more nights	737 1,822	441 1,939	797 3,732	821 4,763	907 7,748	2,851 27,547	6,554 47,551				
8	1979	1,346 421	1,596 196	2,360	3,315	5,727 920	18,533 1.783	32,877 4.318				
10 11	Bus	211	282	343 106	164	475 402	2,653	4,318 4,128 1,026				
12 13	1979	55 377	63 27 133	129 196	29 602	146 518	317 465	851				
14	One or more nights	156	. 255	214	135	329	1,466 2,188	3,292 3,277				
15 16	Rail	_	_	_	_	_	_	=				
17 18	Other methods	17 34	32	75 92	105 94	143 172	503 431	875 863				
19	Total land1978	5,608	5,404	9,622	10,962	14,967	43,013	89,576				
20	1979 Air:	4,907	5,531	8,416	8,721	12,589	34,441	74,605				
21	Commercial	6,530	6,146	8.212	6,219	8,286	17.480	52,873				
22 23 24	1979 Private	6,488 447	7,635 432	9,345 558	9,574 566	10,301 713	18,998 1,066	62,341 3,782				
	1979	423	479	734	635	688	1,241	4,200				
25 26	Total air	6,977 6,911	6,578 8,114	8,770 10,079	6,785 10,209	8,999 10,989	18.546 20.239	56,655 66,541				
	Marine:											
27 28	Commercial	_	_	_	_	_	_	man.				
28 29 30	Private	_	_	_	_	_	_	_				
31 32	Total marine		-	-	-	-	-	-				
33	Total	12,585	11.982	18.392	17.747	23.966	61,559	146,231				
34	1979	11,818	13,645	18,495	18,930	23.578	54,680	141,146				
			Resid	lents of countri	ies other than	the United Sta	ites					
	Land(via the U.S.A.):											
35 36	Same day	1	_ 5	3 4	15	46 36	93	158 167				
37	Same day		5 22 45	67	15 - 99 143	46 36 544 689	121 1,027	167 1,800				
37 38 39	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978	1 41 98 42	22 45 22	4 67 71 70	99 143 114	36 544 689 590	121 1,027 1,458 1,120	167 1,800 2,504 1,958				
37 38 39	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978 1979	1 41 98	22 45	67 71	99 143	36 544 689	121 1,027 1,458	167 1,800 2,504				
37 38 39 40 41	Same day	1 41 98 42 99	22 45 22 50	4 67 71 70 75	99 143 114 143	36 544 689 590 725	121 1,027 1,458 1,120	167 1,800 2,504 1,958				
37 38 39 40 41 42 43	Same day	1 41 98 42 99 732 699 407	22 45 22 50 665 797 428	4 67 71 70 75 1,259 1,230 584	99 143 114 143 1,523 2,355 742	36 544 689 590 725 4,511 6,766 1,451	121 1,027 1,458 1,120 1,579 10,879 12,438 2,977	167 1,800 2,504 1,958 2,671 19,569 24,285 6,589				
37 38 39 40 41 42 43 44 45	Same day. 1978 1979 One or more nights 1979 1979 Total land. 1978 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Total air 1978	1 41 98 42 99 732 699 407 727 1,139	22 45 22 50 665 797 428 517	4 67 71 70 75 1,259 1,230 584 942 1,843	99 143 114 143 1.523 2.355 742 1.477 2.265	36 544 689 590 725 4,511 6,766 1,451 2,495 5,962	121 1,027 1,458 1,120 1,579 10,879 12,438 2,977 3,511 13,856	167 1,800 2,504 1,958 2,671 19,569 24,285 6,589 9,669 26,158				
37 38 39 40 41 42 43 44 45	Same day. 1978 1979 One or more nights 1979 Total land. 1978 1979 Air: Entering direct 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1979	1 41 98 42 99 732 699 407 727	22 45 22 50 665 797 428 517	4 67 71 70 75 1,259 1,230 584 942	99 143 114 143 1.523 2.355 742 1,477	36 544 689 590 725 4,511 6,766 1,451 2,495	121 1,027 1,458 1,120 1,579 10,879 12,438 2,977 3,511	167 1,800 2,504 1,958 2,671 19,569 24,285 6,589 9,669				
37 38 39 40 41 42 43 44 45 446	Same day. 1978 1979 One or more nights 1979 Total land. 1978 1979 Air: Entering direct 1978 1979 Futering via the U.S.A. 1979 Total air 1978 1979 Marine: Entering direct 1978	1 41 98 42 99 732 699 407 727 1,139	22 45 22 50 665 797 428 517	4 67 71 70 75 1,259 1,230 584 942 1,843	99 143 114 143 1.523 2.355 742 1.477 2.265	36 544 689 590 725 4,511 6,766 1,451 2,495 5,962 9,261	121 1.027 1,458 1,120 1,579 10,879 12,438 2,977 3,511 13,856 15,949	167 1,800 2,504 1,958 2,671 19,569 24,285 6,589 9,669 26,158				
37 38 39 40 41 42 43 44 45 446 47 448 449	Same day. 1978 1979 One or more nights 1979 Total land. 1978 1979 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 Total air 1978 1979 Marine: Entering direct 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978	1 41 98 42 99 732 699 407 727 1.139 1.426	22 45 22 50 665 797 428 517	4 67 71 70 75 1,259 1,230 584 942 1,843	99 143 114 143 1.523 2.355 742 1.477 2.265	36 544 689 590 725 4,511 6,766 1,451 2,495 5,962	121 1,027 1,458 1,120 1,579 10,879 12,438 2,977 3,511 13,856	167 1,800 2,504 1,958 2,671 19,569 24,285 6,589 9,669 26,158				
37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 47 48 49 50	Same day. 1978 1979 One or more nights 1979 Total land. 1978 1979 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 Total air 1979 Entering direct 1979 Entering direct 1979 Total air 1978 Entering direct 1979 Total air 1979 Total air 1978 1979 Total marine 1978 Total marine 1978	1 41 98 42 99 732 699 407 727 1,139 1,426	22 45 22 50 665 797 428 517 1.093 1.314	4 67 71 70 75 1,259 1,230 584 942 1,843 2,172	99 143 114 143 1.523 2.355 742 1.477 2.265	36 544 689 590 725 4,511 6,766 1,451 2,495 5,962 9,261	121 1.027 1,458 1,120 1,579 10,879 12,438 2,977 3,511 13,856 15,949	167 1,800 2,504 1,958 2,671 19,569 24,285 6,589 9,669 26,158				
35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 55 2	Same day. 1978 1979 One or more nights 1979 Total land. 1978 1979 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 Marine: Entering direct 1978 Entering direct 1978 1979 Total air 1978 1979 Marine: Entering direct 1978 1979 Total marine 1978	1 41 98 42 99 732 699 407 727 1.139 1.426	22 45 22 50 665 797 428 517 1.093 1.314	4 67 71 70 75 1.259 1.230 584 942 1.843 2.172	99 143 114 143 1.523 2.355 742 1.477 2.265 3.832	36 544 689 590 725 4.511 6.766 1.451 2.495 5.962 9.261	121 1.027 1.458 1.120 1.579 10.879 12.438 2.977 3.511 13.856 15.949	167 1,800 2,504 1,958 2,671 19,569 24,285 6,589 9,669 26,158 33,954				
37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Same day. 1978 1979 One or more nights 1979 Total land. 1978 1979 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 Total air 1979 Entering direct 1979 Entering direct 1979 Total air 1978 Entering direct 1979 Total air 1979 Total air 1978 1979 Total marine 1978 Total marine 1978	1 41 98 42 99 732 699 407 727 1.139 1.426	22 45 22 50 665 797 428 517 1.093 1.314	4 67 71 70 75 1,259 1,230 584 942 1,843 2,172	99 143 114 143 1.523 2.355 742 1.477 2.265	36 544 689 590 725 4,511 6,766 1,451 2,495 5,962 9,261	121 1.027 1,458 1,120 1,579 10,879 12,438 2,977 3,511 13,856 15,949	167 1,800 2,504 1,958 2,671 19,569 24,285 6,589 9,669 26,158				

Alberta TABLEAU 12A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport November December Year July September October Moyen de Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre transport Résidents des États-Unis Par terre: 1978 1979 81,095 66,725 6.081 282 004 Automobile 17.895 7.540 87,061 Même jour... 1979 1978 1979 4,851 4,464 991 Une nuit 5,428 2,276 2,380 175,402 Deux nuits ou plus 44 366 16.308 1978 240 19.167 7.946 4 704 1.403 428 Autocar 1979 1978 1979 556 664 189 33 29 44 2,541 Même jour... 196 1978 395 99 Une nuit ou plus..... 7.390 4.040 1 214 1979 14 1978 Chemin de fer..... 1979 1978 1979 1,180 95 Autres moyens 1978 90,221 72,181 27,189 12,866 6,304 6.168 304.505 Total, par terre 12,432 9,043 6,683 9,565 133,302 1978 1979 1978 1,583 423 9.740 1978 1979 24,360 21,617 13,432 9,755 7,235 9 988 143,042 Total, par air Par mer: 1978 1979 1978 Commercial. 1979 30 1978 1979 31 32 Total, par mer 1978 447.547 Total 114,581 93,798 40,621 22.621 13.539 16.156 1979 Résidents des pays autres que les États-Unis Par terre (via les États-Unis): 3 658 Même jour 1978 2.8 8,604 2,169 994 Une nuit ou plus 1978 1979 9,262 3,053 2,320 1,022 580 259 70 Total, par terre Par air: 49,245 1978 3 676 2 318 740 Entrée directe Entrée via les États-Unis 43 3.380 2.808 1,609 4,362 1978 1979 45 17,726 10,713 6,484 3,927 1,534 3,395 69,937 Total, par air Par mer: 1978 1979 Entrée directe Entree via les États-Unis 1979 50 1978 1979 Total, par mer 1978 79.199 20,779 13,033 7,506 4,507 1.793 3.465 19,621 526,746 Total global 1978 106.831 48.127 27,128 15,332 135,360 1979

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Т	Europe:							
ľ	Austria	14	37	36	27	31	88 113	233 385
	Belgium	34	58	47 9	69 16	64	87	150 199
	1979 Bulgaria	10	13	15	15	61	85 1	19
	1979 Czechoslovakia	2	_	1 5	19	8	55	8
	1979 Denmark	3 19	8	23	16 18	41 50	45 213	10 33
	Finland	24 1	13 5	34 10	70	102	363 26	60 5
	France	3 37	2 28	40 32	9 41	15 103	30 163	9 40
	Germany (Federal Republic)	25 142	65 229	47 270	59 508	106 1,328	212 3,161	51 5,63
	Greece	228 5	261 18	312 6	589 15	1,547	3,248 34	6,18
-	Hungary	13 1	18 5	26 19	12 2	42	38 14	14 5
	1979 Iceland	1 -	37	3 1	8 -	13	25 7	8
	1979 Ireland (Republic)	- 1	2 6	6 5	9	2 6	2 35	1
	1979 Italy	7 25	2 9	8 23	21 33	30 41	86 91	15 22
	1979 Malta	12 5	16	35	31	41	155 7	29
	1979 Netherlands, The	1 99	. 80	4 159	1 220	14 744	7 2,518	3,85
	1979 Norway	115	103	133 23	252 17	1,513	2,898 281	5,01 38
	1979 Poland 1978	18	9	16	25 5	69	203 16	34
	1979 Portugal 1978	1 1	- 1	1 6	5	15	24	
	Rumania 1978	- 5	1 2	3	6	23	1 4	
	1979	1	- 6	17	- 3	1 11	4 37	
	Spain	3 12	3	15 18	9	30 37	67 130	13
	Sweden	10 20	14 37	43	49	53	106	30
	Switzerland	113 67	30 56	118 168	65 118	99 143	266 279	8
	Turkey	3	2	3 2	2	5	3 11	
	United Kingdom	341 365	273 301	670 668	787 1,564	2,935 4,053	5,085 6,143	10,09 13,09
	U.S.S.R	_ 1	2 2	20	- 1	_	1 -	
	Yugoslavia	12 15	8 9	22 5	2 14	1 26	35 33	1
	Other	10 2	1	2 4	1	4 6	9 16	
	Total	860 981	777 1,015	1,487 1,658	1,812 2,943	5,486 8,015	12,375 14,194	22,79 28,80
	Africa:							
	Algeria	1		3	_ 2	4 2	6	
	Egypt	1 1	10	2 4	1	1	17	
	Nigeria	3 5	3	1 5	7 2	1 1	10 12 9	
-	South Africa	6	1 25	17	36	5 57	172	3
	1979 Other	18	6 30	18 18	29 22	73 49	108 106	2:
	1979	18	19	14	25	42	83	20
	Total	19 40	57 39	47 42	61 67	112 123	313 211	5
	Asia:						,	
	China	2	1 3	_ 1	- 3	1 2	10 19	
	Hong Kong	28 23	18 21	12 12	21 32	44 45	126 85	24
	India	10 27	9	10 31	16 36	38 80	65 94	14 28
	Iran	13	8 8	14	5 14	19	74 26	13

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Alberta

		Pays de résidence	Year — Année	December — Décembre	November - Novembre	October Octobre	September — Septembre	August — Août	July Juillet
-									
-		Europe:							
	1978 1979	Autriche	672	22	6	77	47	107	180
		Belgique	487	21	10	38	25	84	159
		Bulgarie	1	-	-	-	-		-
		Tchécoslovaquie	183	7	6	16	13	24	28
1		Danemark	1,560	50	30	108	44	127	870
1	1978 1979	Finlande	148	10	8	13	5	35	26
1	1978 1979	France	1,292	57	58	83	96	301	293
3	1978	Allemagne (République fédérale)	13,950	322	173	437	1,157	2,526	3,697
3	1978	Grèce	221	34	13	25	21	19	22
3	1978	Hongrie	246	15	7	15	5	21	133
3	1978	Islande	36	-	3	3	3	7	11
3	1979	Irlande (République d')	282	20	6	15	27	55	97
3	1979	Italie	666	48	15	37	55	154	135
3	1979 1978	Malte	85	5	_	4	5	13	45
3 [1979 1978	Pays-Bas	8,494	441	82	232	329	802	2,788
3	1979 1978	Norvège	740	25	5	85	21	43	204
31	1979 1978	Pologne	129	9	5	10	1	20	43
3	1979 1978	Portugal	52	1	1	10	6	8	5
3	1979 1978	Roumanie	72	1	1	53	2	_	-
3	1978	Espagne	195	21	15	11	16	23	32
1	1979	Suède	523	33	27	45	29	35	129
3	1979 1978		1,874	69	30	150	177	265	492
3	1979 1978	Turquie	16	1	_	1	1	2	2
	1979	Royaume-Uni	29,067	1,347	739	1,831	3,381	4,303	7,375
3	1979	U.R.S.S.	9	1	1	3	_	1	_
3	1979	Yougoslavie	253	35	8	13	6	20	91
9	1979	Autres	180	1	10	1	1	122	18
1	1979								
	1978 1979	Total	61,433	2,596	1.259	3,316	5,473	9,117	16,875
		Afrique:							
	1978 1979	Algérie	48	6	-	5	1	11	11
3		Égypte	88	5	5	2	5	24	22
3		Nigeria	139	6	-	17	17	25	48
3	1978	Afrique du Sud	681	54	12	45	46	70	141
3		Autres	854	40	33	46	64	119	321
	1978 1979	Total	1,810	111	50	115	133	249	543
		Asie:							
	1978 1979	Chine	31	2	-	8	1	1	7
3	1978	Hong-Kong	721	32	8	36	35	179	182
3	1979	Inde	425	34	19	33	67	74	50
3	1979 1978 1979	Iran	337	27	15	31	22	29	80

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia – Concluded: Israel	4	7	7	5	15	52	9
1979	7	5	18	26	24	60	14 1,19
Japan	21 38	41 52	131 73	152 142	191 317	662 960	1,58
Korea, South	2	2	2	2	3	9	2
1979	14	1	5	8 2	11	19	[
Lebanon	4	3	4 1	3	6	3	
Malaysia	4	7	6	3	8	23 17	
1979	1	$\frac{1}{2}$	7 3	7 5	16	8	
Pakistan	8	1	5	10	9	20	
Philippines	3	3 7	4 8	11 33	42 46	42 41	1
Singapore	10	5	6	7	11	47	
1979	6	8	8	19	30	60	1
Taiwan	3	5 2	1 3	2 2	3 10	8 7	
0ther	33	24	29	22	27	125	2
1979	25	12	48	64	209	128	4
Total	126 171	133 138	229 223	253 399	405 815	1,257 1,539	2,4 3,2
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	2	4	-	3 3	2	-	
1979	2	4	1	3 2	6 3	5 2	
Barbados	1	1	_	4	7 2	4	
Bermuda		1	- 6	- 1	2 8	1 13	
Cuba	5	3	15	_	_	-	
1979	_	-	-	- 1	- 1	-	
Dominican Republic	_ 5	2	- 1	3 2	1 4	1 10	
Haiti	- -		_ 1		- 1	_	
1979	_	_	1	-	4	1 10	
Jamaica	3	6 2	11	5	4 4	6	
Mexico	30	18	35	14	40	149	:
19791	69	28	31	62	66	147	4
St. Pierre and Miquelon	_	_	Ξ	= 1	-	-	
Trinidad and Tobago 1978		1	2	3	4 19	15 19	
1979 Other	6 8	5 8	11	4 10	9	22	
Other 1979	4	6	11	21	13	28	
Total	43 93	38 51	58 73	35 102	65 131	200 233	
South America:	2	3	5	9	13	5	
Argentina	5	2	8	10	11	27	
Brazil	2	2	1	4	25 9	57 25	
1979	11 3	13 1	32 1	13 4	9 4	7	
1979	3 7	-	8	6	3	15	
Guyana	-	_	3	1	-	5 2	
1979 Venezuela	7	5	9	4	10	26	
1979	11		2	17	15	34 24	
Other	5 10	9 8	3 18	13 33	17 54	43	
Total	19 44	20 23	22 68	27 80	69 92	124 146	
Oceania and other Ocean Islands:	96	69	41	138	352	541	1,
Australia	139	86	144	297	684	937	2,
New Zealand	17	17	23	53	63	156	
1979	52	11 4	32	83	118	246 10	
Other	5	1	7	4	8	22	
Total	114 196	90 98	70 183	191 384	415 810	707 1,205	1, 2,
1979	170						

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Alberta

	IAD	LEAC 12B.	voyageurs noi	ii residents ei	itraiit au Cai	iaua, scioii it	pays de residence(1) — IIII — A	iberta
July — Juillet	August — Août	September Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	
 								No
96	142	61	32	17	14	452	Asie – fin: Israël	78 1
617	1,580	764	191	64	87	4,501	Japon	79 2
23	10	3	5	14	13	88	Corée du Sud	78 5
11	2	9	3	9	5	57	Liban	79 6
24	26	25	45	1	10	182	19 Malaisie	79 8
18	22	22	14	4	6	106	19 Pakistan	79 10
35	18	16	28	15	10	227	Philippines 19	79 12
52	53	12	8	2	13	217	19' Singapour. 19'	79 14
18	13	17	4	3	4	81	19 Taïwan 19	79 16
135	78	66	49	36	58	682	19 Autres 19	79 18
130	10	00	10	00	00	0.02	19	79 20
1,348	2,227	1,120	487	207	315	8,107	Total	78 21 79 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
1	8	5	6	-	3	34	Bahamas	78 23 79 24
2	1	1	1	8	2	22	Barbade	78 25
8	4	6	6	11	3	42	Bermudes	78 27
-	_	-	-	-	_	15	Cuba	78 29
7	13	_	8	7	_	4()	Dominicaine (République)	78 31
6	-	_	1		***	7	Haïti	78 33
44	24	3	4	4	4	106	Jamaïque	78 35
183	135	109	84	3	62	862	Mexique	78 37
-	-	_	-	-	_	_	St. Pierre-et-Miquelon	78 39
37	37	8	9	4	6	126	Trinité et Tobago	78 41
20	38	25	24	26	19	215	Autres	78 43
308	260	157	143	63	99	1,469	Total	78 45 79 46
	0.0		,,	0	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	107	Amérique du Sud:	70 47
19	28	10	11	3	6	107	Argentine	79 48
51	27	10	17	14	12	222	Brésil	79 50
12	4	9	6	5	4	60	Colombie	79 52
6	5	_	6	2	1	28	Guyane	79 54
45	31	11	16	8	13	185	Venezuela	79 56
36	25	8	21	7	15	183	Autres	78 57 79 58
169	120	48	77	39	51	785	Total	7 8 59 60
1.040	710	461	261	128	211	4,048	Océanie et autres îles océaniques: Australie	78 61
1,040 479	341	99	105	41	72	1,466	Australie	79 62
					10	81	19	79 64
17	9	15	3	6	10	81	Autres	79 66
1,536	1,060	575	369	175	293	5,595	Total	
20,779	13,033	7,506	4,507	1,793	3,465	79,199	Total global	

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January – Janvier	February – Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June - Juin	6 months — mois
VO.				Returning fr	om the United	States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 Same day 1978 1978 1979 One night 1978 1979 Two or more nights 1978	17,870 16,886 6,613 6,065 837 873 10,420 9,948	15,307 13,882 6,476 6,493 598 891 8,233 6,498	28.210 21,635 10,194 9,700 1,329 899 16,687 11,036	30,818 32,791 10,866 11,764 1,341 1,383 18,611 19,644	32,248 26,765 13,550 12,398 2,221 1,883 16,477 12,484	30,955 27,655 15,418 15,454 2,272 2,185 13,265 10,016	155,408 139,614 63,117 61,874 8,598 8,114 83,693 69,626
9 0 1 2 3 4	Bus 1978 1979 1979 Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1979	1,445 1,092 71 95 1,374 997	1,239 816 67 104 1,172 712	1,592 1,473 43 56 1,549 1,417	1,499 1,466 93 29 1,406 1,437	1,102 758 198 140 904 618	914 1,122 306 230 608 892	7,791 6,727 778 654 7,013 6,073
5	Rail	_	=	_	_	_		
7 8	Other methods	75 21	60 44	160 103	173 178	390 392	432 439	1,290 1,177
9	Total land	19,390 17,999	16,606 14,742	29,962 23,211	32,490 34,435	33,740 27,915	32,301 29,216	164,489 147,518
	Air:							
1 2 3 4	Commercial 1978 1979 1978 Private 1978 1979 1979	38,037 45,192 560 636	33,522 39,943 692 685	38,699 49,331 803 1,003	34,760 50,548 775 852	17,949 26,066 694 815	13,454 16,980 719 901	176,421 228,060 4,243 4,892
5	Total air	38,597 45,828	34,214 40,628	39,502 50,334	35,535 51,400	18,643 26,881	14,173 17,881	180,664 232,952
27 28 29 30	Marine: 1978 Commercial 1979 Private 1978 1979 1978	-	_ _ _ _	- - -	_ _ _	- - -	_ _ _	_ _ _ _
1 2	Total marine	_	-	-	-	-	_	_
33	Total	57,987 63,827	50,820 55,370	69,464 73,545	68,025 85,835	52,383 54,796	46,474 47,097	345,153 380,470
			Return	ng from countr	ries other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
35 36	1978	6	11 6	36 4	13 4	_	1 5	67 25
87	Returning direct	6,731 8,521	3,789 4,896	3,729 5,757	6,026 5,311	4,933 4,148	6,659 5,863	31,867 34,496
19	Returning via the U.S.A	1,575 1,126	1,176 1,511	815 1,856	913 1,859	367 797	388 873	5,234 8,022
1 2	Total air	8,306 9,647	4,965 6,407	4,544 7,613	6,939 7,170	5,300 4,945	7,047 6,736	37,101 42,518
13 14 15 16	Marine: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	=======================================	- - - -	- - - -	- - -	- - - -	- - -	
17 18	Total marine	_	_	_	_	_	Ξ	=
49 50	Total	8,312 9,653	4,976 6,413	4,580 7,617	6,952 7,174	5,300 4,945	7,048 6,741	37,168 42,543
	Grand total 1978	66,299	55,796	74,044	74,977	57,683	53,522	382,321

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moven de transport

Alberta

erta	Alb	le moyen de transport	nada, selon	evenant au Ca	rs résidents r	2C. Voyageu	TABLEAU 1		
No		Moyen de transport	Year — Année	December — Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
					nis(1)	ée des États-U	Rentre		
		Par terre:							
1	1978	Automobile	395,439	15,039	14,378	27,363	37,857	72,035	73,359
3	1979 1978	Même jour	152,475	8,004	7,633	13,461	14,329	20,706	25,225
5	1979 1978	Une nuit	22,384	720	815	1,509	2,219	3,829	4,694
7 8	1979 1978 1979	Deux nuits ou plus	220,580	6,315	5,930	12,393	21,309	47,500	43,440
9	1978	Autocar	14,464	490	679	776	1,107	1,898	1,723
10	1979 1978	Même jour	1,801	184	154	152	124	133	276
12 13 14	1979 1978 1979	Une nuit ou plus	12,663	306	525	624	983	1,765	1,447
15		Chemin de fer	-	-	-	-	-	-	-
17		Autres moyens	3,574	67	48	190	415	732	832
19		Total, par terre	413,477	15,596	15,105	28,329	39,379	74,665	75,914
		Par air:							
21 22	1978	Commercial	286,210	22,628	19,115	18,835	14,049	18,556	16,606
23 24		Privé	8,239	444	538	773	718	854	669
25 26	1978	Total, par air	294,449	23,072	19,653	19,608	14,767	19,410	17,275
		Par mer:							
27 28	1978	Commercial		-	-	-	-	-	-
29 30	1978 1979	Privé	-	-		_	-	-	-
31	1978 1979	Total, par mer	-	-	***	-	-	-	-
33	1978 1979	Total	707,926	38,668	34,758	47,937	54,146	94,075	93,189
)	es États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay	F	
		Par terre (via les États-Unis):							
38		1978	87	-	-	-	_	20	-
		Par air:							
37	1978	Rentrée directe	69,210	4,140	2,680	5,233	7,525	10,116	7,649
38 39 40		Rentrée via les États-Unis	8,809	862	712	499	557	619	326
41	1978	Total, par air	78,019	5,002	3,392	5,732	8,082	10,735	7,975
		Par mer:							
4:	1978	Rentrée directe		-	-	-	-	-	-
45		Rentrée via les États-Unis	-	-	_	-	_	-	-
43	1978 1979	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
49 50	1978	Total	78,106	5,002	3,392	5,732	8,082	10,755	7,975
51	1978	Total global	786,032	43,670	38,150	53,669	62,228	104,830	101,164
1				L	L				

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June – Juin	6 months mois
No.			<u></u>	Unit	ed States vehic	les		<u> </u>
	Automobile:							
1 2	Same day	1,260 1,179	1,219 1,339	1,873 2,016	1,970 1,836	2,204 2,338	3,809 3,812	12,335 12,520
3 4	One night	194 225	150 156	359 292	328 305	364 358	851 987	2,246 2,323
5	Two or more nights	741	801	1,426	1,901	3,170	9,759	17,798
6		552	609	959	1,361	2,335	6,578	12,394
7	Total	2,195	2,170	3,658	4,199	5,738	14,419	32,379
8		1,956	2,104	3,267	3,502	5,031	11,377	27,237
9	Trucks used commercially	2,400	2,494	2,857	3,024	3,053	2,755	16,583
10		2,111	2,101	2,772	2,488	2,590	1,972	14,034
11 12	Other vehicles	6 —	_	4 6	2 4	38 29	237 228	287 267
13	Total	4.601	4,664	6,519	7,225	8,829	17,411	49,249
14		4.067	4,205	6,045	5,994	7,650	13,577	41,538
				Ca	madian vehicles	s		
	Automobile:							
15	Same day	3,051	2,934	4,319	4,610	5,410	6,096	26,420
16		2,982	3,086	4,512	5,003	5,335	6,156	27,074
17	One night	282	246	479	510	827	860	3,204
18		296	333	375	524	740	876	3,144
19	Two or more nights	3,489	2,951	5,976	6,766	6,124	5,093	30,399
20		3,328	2,521	4,439	7,157	4,674	3,752	25,871
21	Total	6,822	6,131	10,774	11,886	12,361	12,049	60,023
22		6,606	5,940	9,326	12,684	10,749	10,784	56,089
23	Trucks used commercially	1,005	927	986	1,216	927	874	5,935
24		1,362	1,227	1,247	1,035	1,066	759	6,696
25 26	Other vehicles	_ _	1 1	35 34	81 73	217 221	254 245	588 574
27	Total	7,827	7,059	11,795	13,183	13,505	13,177	66,546
28		7,968	7,168	10,607	13,792	12,036	11,788	63,359
				,	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	4,311	4,153	6,192	6,580	7,614	9,905	38,755
30		4,161	4,425	6,528	6,839	7,673	9,968	39,594
31	One night	476	396	838	· 838	1,191	1,711	5,450
32		521	489	667	829	1,098	1,863	5,467
33	Two or more nights	4,230	3,752	7,402	8,667	9,294	14,852	48,197
34		3,880	3,130	5,398	8,518	7,009	10,330	38,265
35	Total	9,017	8,301	14,432	16,085	18,099	26,468	92,402
36		8,562	8,044	12,593	16,186	15,780	22,161	83,326
37	Trucks used commercially	3,405	3,421	3,843	4,240	3,980	3,629	22,518
38		3,473	3,328	4,019	3,523	3,656	2,731	20,730
39 40	Other vehicles	6	1	39 40	83 77	255 250	491 473	875 841
41	Total	12,428	11,723	18,314	20,408	22,334	30,588	115,795
42		12,035	11,373	16,652	19,786	19,686	25,365	104,897

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Alberta

-								
1	Genre de véhicule	Year Année	December Décembre	November Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
Î			1	Unis	ules des États-	Véhic		
	Automobile:							
	Même jour	32,849	1,384	1,443	2,555	3,055	6,029	6,048
	Une nuit	6,705	197	211	386	653	1,476	1,536
3	Deux nuits ou plus	62,973	903	880	2,356	6,830	15,071	19,135
1	Total	102,527	2,484	2,534	5,297	10,538	22,576	26,719
3	Camions commerciaux	30,059	1,891	1,779	2,372	2,303	2,539	2,592
1	Autres véhicules	1,598	2	-	12	131	463	703
3	Total	134,184	4,377	4,313	7,681	12,972	25,578	30,014
				ıda	nicules du Cana	Vél		
	Automobile:							
3	Même nuit	61,742	3,740	3,654	5,756	5,789	7,719	8,664
3	Une nuit	8,231	275	324	599	876	1,373	1,580
3	Deux nuits ou plus	76,743	2,293	2,274	4,807	8,086	14,934	13,950
3	Total	146,716	6,308	6,252	11,162	14,751	24,026	24,194
8	Camions commerciaux	12,342	1,500	1,083	1,120	1,044	954	706
8	Autres véhicules	1.945	_	4	67	256	478	552
8	Total	161,003	7,808	7,339	12,349	16,051	25,458	25,452
				3	Fotal, véhicule	,		
	Automobile:							
	Même jour	94,591	5,124	5,097	8,311	8,844	13,748	14,712
8 9	Une nuit	14,936	472	535	985	1,529	2,849	3,116
8	Deux nuits ou plus	139,716	3,196	3,154	7,163	14,916	30,005	33,085
8	Total	249,243	8,792	8,786	16,459	25,289	46,602	50,913
8 9	Camions commerciaux	42,401	3,391	2,862	3,492	3,347	3,493	3,298
8 9	Autres véhicules	3,543	2	4	79	387	941	1,255
8	Total	295,187	12,185	11,652	20,030	29,023	51,036	55,466

TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

					l .		
Type of	January -	February -	March	April —	May	June —	6 months
transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
			Residen	ts of the Unite	ed States		
Land:							
Automobile	106,398	128,779	158,489	167,962	214,640	283,804	1,060,072
Same day	76,038	86,007	100,585	103,849	115,227	124,896	1,000,871 636,602
One night	8,310	10,415	12,354	15,920	18,336	21,378	591,946 86,713 78,172
Two or more nights	22,050 21,119	32,357 28,850	45,550 39,735	48,193 46,735	81,077	137,530	366,757 330,753
Bus	6,321 6.515	6,975 6,933	7,574 8 261	9,694 9.178	18,452	16,376	65,392 69,366
1979	3,202 3,495	3,540 3,207	3,446	4,764	7,884 7,918	6,329	29,165 27,215
One or more nights	3,119 3,020	3,435 3,726	4,128 3,962	4,930 5,673	10,568 11,446	10,047	36,227 42,151
Rail	140 482	246 338	420 359	352 458	569 759	713	2,440 3,499
Other methods	1,910 1,712	1,954	4,279 3,998	5,054 4,655	22,174	41,821	77,192
Total land	114,769	137,954	170,762	183,062	255,835	342,714	87,819 1,205,096
Air:	110,210	127,842	161,997	171,904	242,294	341,302	1,161,555
Commercial	9,580	9,610	12,533	13,625	18,604	28,166	92,118
Private	568 373	599 459	1,053	1,254	2,272	4,459	98,602 10,205 9,842
Total air	10,148 10,996	10,209	13,586	14,879	20,876	32,625	102,323
Marine:		101711	14,070	17,774	20,764	33,076	108,444
Commercial	47 71	284	85 78	150 293	1,329	10,429	12,324 16,880
Private	62 61	30 41	548 322	549 880	2,834	4,173	8,196 9,409
Total marine	109 132	314 108	633 400	699 1,173	4,163	14,602	20,520 26,289
Total	125,026 127,344	148.477 138.864	184,981	198,640	280,874	389,941	1,327,939
							1,296,288
Land(ring the U.C.A.)			The state of the s	ics other than	the Clined 13(2	ites	
	246	165	295	349	1 201	2.020	4 907
One or more nights	389 676	300 545	427 1,302	569 1.237	1,624	3,127	4,367 6,436 13,242
1979	1,089	693	1,146	2,113	4,311	7,042	16,394
1979	1.478	993	1,573	2,682	5,935	10,169	17,609 22,830
	3 574	3 759	5.814	7 5 3 7	14 262	94 909	50.000
Entering via the U.S.A	3,884 2,167	4,403 1,654	5,649 2,284	9,340	18,430	29,436	59,303 71,142 22,153
1979	2,397 5.741	2,189 5 406	2,872	4,242	5,974	9,361	27,035
1979	6,281	6,592	8,521	13,582	24,404	38,797	81,456 98,177
Entering direct	10	3	6	_	5	38	62
Entering via the U.S.A	10	416	12 4	71	103	232	23 826
Total marine	10	- 1	10			530	2,327 888
1979	10	3	16	1,547	243	531	2,350
Total	6,673 7,769	6,535 7,588	9,705 10,110	13,115 17,811	24,195 30,582	39,730 49,497	99,953 123,357
1979	.,,,,,,					47(47)	143,337
	Land: Automobile 1978 Same day 1979 Same day 1979 One night 1978 Two or more nights 1978 1979 Bus 1978 Same day 1979 Same day 1979 One or more nights 1979 One or more nights 1979 Total land 1978 1979 Air: Commercial 1978 1979 Private 1979 Total air 1978 1979 Total marine 1978 1979 Land(via the U.S.A.): Same day 1978 1979 Air: Entering direct 1978 1979 Marine: Entering direct 1978 1979 Land in 1978 1979 Total marine 1978 1979 Marine: Entering direct 1978 1979 Total marine 1978 1979 Total air 1978 1979 Total air 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Land(via the U.S.A.): Same day 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Lentering direct 1978 1979 Total air 1978 1979 Total marine 1978 1979 Total air 1978 1979 Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 Total marine 1978 1979 Total marine 1978 1979 Total marine 1978	Land: Automobile	Land: Automobile	Land: Automobile	Land: Automobile	Land:	Land:

TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

qu			entrant au C					
	Moyen de	Year —	December —	November —	October —	September —	August –	July —
N	transport N	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	luillet
				Unis	lents des États-	Résid		
	Par terre:							
	Automobile	2,577,365	136,774	156,266	181,679	242,630	401,384	398,560
	Même jour	1,316,372	88,559	88,487	108,927	110,754	159,856	153,187
	Une nuit	216,881	10,312	25,901	15,008	19,594	29,299	30,054
	Deux nuits ou plus	1,044,112	37,903	41,878	57,744	112,282	212,229	215,319
,	Autocar	141,034	6,648	7,308	8,135	13,941	20,514	19,096
1	Même jour	52,012	2,823	3,674	3,975	4,086	3,900	4,389
	Une nuit ou plus	89,022	3,825	3,634	4,160	9,855	16,614	14,707
:	Chemin de fer	7,207	496	519	469	704	1,449	1,130
]	Autres movens	275,473	2,798	2,933	12,321	35,253	73,721	71,255
1		3,001,079	146,716	167,026	202,604	292,528	497,068	490.041
4	1979	5,001,072	140,710	107,020	202,004	292,320	497,008	490,041
١.	Par air: Commercial	231,022	14,799	11,901	17.479	05.000	05.047	0.1.1.0
	1979 Privé	29,494	615	634	17,473 1,553	25,036 2,471	35,247 7,369	34,448 6,647
	1979	260,516	15,414					
	1979	200,510	15,414	12,535	19,026	27,507	42,616	41,095
1	Par mer: Commercial	52,584	259	161	346	9,847	14.001	1 4 000
	1979	39,308	95	235	442	3,052	14,821	14,826
1	1979						11,274	16,014
	Total, par mer	91,892	354	396	788	12,899	26,095	30,840
	Total	3,353,487	162,484	179,957	222,418	332,934	565,779	561,976
				les États-Unis	pays autres que	Résidents des		
	Par terre (via les États-Unis):							
	Même jour	13,181	280	394	707	1,495	2,826	3,112
	Une nuit ou plus	50,076	1,192	1,333	3,047	6,680	12,468	12,114
		63,257	1,472	1,727	3,754	8,175	15,294	15,226
	Par air:							
		145,853	7,967	4,884	8,081	15,912	21,947	27,759
3	Entrée via les États-Unis 1978	60,801	3,158	3,003	4,086	7,003	11,029	10,369
:		206,654	11,125	7,887	12,167	22,915	32,976	38,128
1	Par mer:							
) [1979	226	83	1	5	22	21	32
3	Entrée via les États-Unis	1,931	6	_	25	255	406	413
3	Total, par mer	2,157	89	1	30	277	427	445
3	Total	272.068	12,686	9,615	15,951	31,367	48.697	53,799
		3,625,555	175,170	189,572	238,369	364,301	614,476	615,775
		010201000	1/3,1/0	107,3/4	230,309	304,301	014,4/0	015.775

TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence	January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:							
Austria	3 16	28	36	40	0.5	104	
1979	9 17	38	48	42 114	95 298	194 235	411 750
Belgium	9 28	8 15	15 35	23 39	66 158	127 112	251 387
Bulgaria		- 1	- 3	_	-	_	-
Czechoslovakia	12 20	8 5	4	18	33	63	138
Denmark	57	47	17 67	14 154	35 246	68 347	159 918
1979 Finland	29	60 37	95 79	182	226 57	681 280	1,300 521
1973 France		37 64	51 82	85 171	58 199	135 404	397 966
Germany (Federal Republic)	9 74	110 212	140 440	152 684	357 1,943	509	1,342
1979 Greece 1978	395	287	559	1,255	2,761	3,970 6,299	7,516 11,556
1979	9 47	24 30	44 41	44 35	24 70	29 102	227 325
Hungary	8 5	46	12	11 10	21 28	145 71	243 122
Iceland	2	9	6	-	14	13	33
Ireland (Republic)	3 20	53 17	19	38	10 65	19 144	40 339
Italy	56	65	23 64	38 90	68 81	134 228	292 584
1978 Malta	68 3	50	64	84	204	265	735 10
Netherlands, The	1 244	2 151	253	355	1,653	13	21
1979 Norway 1978	328	190	247	603	2,273	3,283 3,297	5,939 6,938
1979	68	50 41	116 99	114 158	173 209	620 697	1,141 1,272
Poland	2 8	5 3	6 4	56	5 7	60 19	134 46
Portugal	10 8	14 7	5 15	9 12	16 13	45 18	99
Rumania	2		-	1	1	- 10	73 4
Spain	22	12	23	34	47	1 45	183
Sweden	6 77	14 81	13 103	20 182	31 270	65 512	149 1.225
Switzerland	123 42	93 44	107	259 179	307 289	718	1,607
1979 Turkey	57	40	97	222	451	518 718	1,176 1,585
1979	14 2	5	2 8	8 12	8	11 18	39 53
United Kingdom	1,016 1,113	787 956	1,815 1,739	1,908 3,010	7,373 9,430	10,627 12,971	23,526 29,219
U.S.S.R	34 82	5	2	1 6	3	2 2	47
Yugoslavia	32	14	25	27	40	77	92 215
Other	_	31 4	24 4	24 9	30 8	69 12	204 37
. 1979	1	5	8	5	18	18	55
Total	2,151 2,578	1,759 2,051	3,327 3,441	4,197 6,347	12,729 17,053	21,759 27,254	45,922 58,724
Africa:							
Algeria	1	-	_	_	4	4	9
Egypt	2	1	5	1	1	1 10	4 19
Nigeria	3 2	3 5	1 10	11 5	16 14	8	42
South Africa	59	4	10	8	3	18 22	54 50
1979	59	40 46	50 37	95 71	169 149	244 234	657 596
Other	26 37	23	18 56	37 39	59 69	122 83	270 307
Total	90 102	53 77	83 104	138 130	247 238	398 348	1,009 999
Asia:							
China	38 55	34	38	52	54	55	271
Hong Kong	460	51 437	61 485	63 499	155 932	168 1,146	553 3,959
India	612 92	483 95	483 184	677 201	950 180	1,247 251	4,452 1,003
1979 Iran	79 45	89 24	118	122	195	212	815
1979	49	57	43	47	57 36	113	316 347

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Colombie-Britannique

		Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July – Juillet
1		Europe:							
	. 1978	Autriche	1,397	31	30	108	196	344	277
1	1979	Belgique	975	28	33	50	153	127	333
1	1979	Bulgarie	3	_	1	2	_	_	- 000
	1979	Tchécoslovaquie	395	44	31	34	25	57	66
	1979	Danemark	2,560	139	85	177	187	252	802
)	1979	Finlande	1,662	30	58	57	61	317	618
}	1979	France	3,352	71	116	153			1
)	1979						437	993	616
)	1979	Allemagne (République fédérale)	24,040	578	632	978	2,334	6,075	5,927
)	1979	Grèce	588	39	86	73	51	47	65
)	1979	Hongrie	411	27	9	16	16	49	51
)	1979	Islande	95	-	-	5	6	23	28
)	1979	Irlande (République d')	814	23	11	46	74	158	163
)	1979	Italie	2,018	55	102	108	259	495	415
9	1979	Malte	35	4	3	2	5	3	8
3	. 1978	Pays-Bas	14,405	507	367	558	824	2,156	4,054
	. 1978	Norvège	2,832	89	98	163	239	303	799
3		Pologne	362	9	151	11	15	16	26
3	. 1978 1979	Portugal	288	16	8	15	78	38	34
3	. 1978	Roumanie	19	-	3	4	-	2	6
3		Espagne	559	22	29	43	41	117	124
3		Suède	2,797	124	151	193	313	274	517
3		Suisse	3,822	68	83	269	549	731	946
3	. 1978	Turquie	99	7	5	13	18	3	14
3	1979	Royaume-Uni	66,584	3,097	1,454	3,769	9,224	11,275	14,239
3	1979	U.R.S.S	109	33	_	15	4	1	9
8	1979	Yougoslavie	514	50	26	27	22	66	108
8	1979 . 1978 1979	Autres	122	6	5	15	21	15	23
8		Total	130,857	5,097	3,577	6,904	15,152	23,937	30,268
		Afrique:		}	:				
8	. 1978	Algérie	26	4	5	_	_	5	3
8		Égypte	80	4	11	5	12	15	14
8	1978	Nigeria	140	13	2	5	15	31	20
8	1979	Afrique du Sud	1,543	102	44	107	194	188	251
8	1979 1978 1979	Autres	976	54	81	69	99	257	146
8	. 1978	Total	2,765	177	143	186	320	496	434
		Asie:							
800	. 1978 1979	Chine	713	60	47	96	69	58	112
8		Hong-Kong	11,934	767	400	528	1,501	2,438	2,341
8	. 1978	Inde	2,074	137	92	124	203	266	249
	1979 1978 1979	Iran	1,117	99	38	33	135	289	207

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January – Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June Juin	6 month — mois
Asia — Concluded: 1978 Israel 1978 Japan 1978 1979 1978 Korea, South 1978 Lebanon 1979 Malaysia 1979 Pakistan 1979 Philippines 1978 1979 1979 Singapore 1979 Taiwan 1978 1979 1979 Other 1978 1979 1979 1979 1979	19 17 1,466 1,727 125 125 125 1 1 1 7 82 124 17 80 107 101	13 26 2,140 2,772 156 174 2 6 34 142 6 3 7,8 83 26 32 73 112 63 89	17 25 2,808 3,195 1,57 97 8 2 2 89 43 7 9 1,16 1,60 3,4 4,4 6,8 1,17 5,8	36 44 3.884 4.047 240 193 3 - 205 269 6 6 6 79 128 156 79 191 91	63 75 4,001 5,406 231 164 3 7 236 307 10 13 389 450 366 256 137 203 199	159 187 8,733 11,051 201 10 315 531 18 36 385 338 311 586 200 185	23.6 23.6 28.1 1.1 5 1.3 1.4 8 1.1 6 9
Total	2,591 3,078	3,181 4,119	4,123 4,518	5,779 6,271	6,858 8,364	386 12,215 15,253	34.7 41.6
North America, Central America and Caribbean: Bahamas 1979 Barbados 1979 Bermuda 1979 Cuba 1979 Dominican Republic 1978 Haiti 1978 Jamaica 1978 Mexico 1978 St. Pierre and Miquelon 1978 Trinidad and Tobago 1979 Other 1978 Total 1978 Total 1978 South America:	2 9 5 3 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	2 - - 1 1 1 - - - 10 8 134 127 - - 7 1 66 91 220 230	2 3 3 7 4 4 3 3 4 4 3 3 4 4 3 20 163 - 7 11 78 69 427 277	2 4 4 4 5 8 8 1 6 - 16 4 6 - - 10 350 564 - - 15 17 191 158 5	7	4 6 - 1 8 7 - 3 4 4 1 1 3 20 11 610 682 - 23 7 93 135 763 859	2.0 2.1 6 6 6 2.8 2.9
South America: 1978 1979	210 256 50 63 13 13 2 1 16 19 133 146 424 498 898 919 149 213 84 116	155 186 23 49 4 8 2 - 6 9 142 138 332 390 714 463 220 169 56 89	176 321 71 63 6 18 5 - 25 20 173 199 456 621 1,059 833 126 206 104 110	236 252 110 75 58 7 5 - 19 15 379 213 807 562	196 215 74 88 19 9 2 6 37 55 320 290 648 663 2.271 2.765 672 729 209 179	169 205 123 133 29 28 10 42 71 289 274 662 719 2,846 3,468 3,468 882 1,334 205 262	1,1 1,4 4 4 1 1 1,1 1,4 1,2 3,3 3,4 8,8 11,5 2,3 3,3 1,1 8,9 9
Total	1,131 1,248	990 721	1,289 1,149	1,596 3,738	3,152 3,673	3,933 5,064	12,0 15,5
Grand total	6,673 7,769	6,535 7,588	9,705 10,110	13,115 17,811	24,195 30,582	39,730 49,497	99,9 123,3

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finColombie-Britannique

T			Year	December	November	October	September	August	July
		Pays de	_	_	-	-		August	_
1		résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
	. 1978	Asie – fin: Israël	1,145	11	35	71	158	270	293
	1979		61,502	2,186	2.642	4,196	7,288	12,973	9,185
	1979	Japon	2,222	117	170	148	163	12,573	265
	1979	Liban	91	5	3	10	13	14	15
	1979	Malaisie	2,269	232	163	202	242	296	183
	1979		185	8	35	11	16	16	39
	1979		2,652	119	112	174	245	294	326
	1979		1,666	128	123	110	127	177	119
3	1979				93	147		`	
)	1979	Taïwan	1,793	120			294	249	273
3	. 1978 1979	Autres	2,126	187	89	109	387	330	248
		Total	91,489	4,176	4,042	5,959	10,841	17,869	13,855
	1979								
		Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
3	. 1978 1979	Bahamas	102	4	21	11	8	26	15
3	. 1978 1979	Barbade	69	1	7	5	8	14	10
3	. 1978 1979	Bermudes	72	5	2	1	7	16	14
3 [. 1978 1979	Cuba	53	1	2	4	23	10	4
3	1978	Dominicaine (République)	39	1	3	3	2	3	2
3	. 1978 1979	Haïti	19	4	-	2	1	4	-
3	. 1978 1979	Jamaïque	200	9	20	9	22	37	52
3	. 1978 1979	Mexique	5,656	458	190	356	563	843	1,242
3	. 1978 1979	St. Pierre-et-Miquelon	1	-	-	-		-	1
3	. 1978 . 1979		319	12	29	37	41	58	53
3	. 1978 1979	Autres	1,988	61	66	90	152	88	930
3	. 1978 1979	Total	8,518	556	340	518	827	1,099	2,323
		Amérique du Sud:							
1	. 1978 1979		2,722	262	239	346	363	183	187
	. 1978 1979	Brésil	1,004	71	46	83	153	73	127
	. 1978 1979	Colombie	232	17	14	12	22	23	15
3	. 1978 1979	Guyane	56	4	2	9	5	3	7
	. 1978 1979	Venezuela	513	28	14	20	75	148	83
3	. 1978 1979	Autres	2,850	184	204	284	262	179	301
		Total	7,377	566	519	754	880	609	720
Ó	1979	Total	7,577	300	317	7.54	800	007	720
3	. 1978	Océanie et autres îles océaniques:	07.440	1.500	0.05	1.105	0.005	0.050	0.006
11	1979		21,448	1,586	687	1,107	2,301	3,258	3,623
)[1978	Nouvelle-Zélande	6,747	349	190	358	796	1,128	1,535
3	. 1978 1979	Autres	2,867	179	117	165	250	301	1,041
3	. 1978 1979	Total	31,062	2.114	994	1,630	3,347	4,687	6,199
1		Tetal data!	252.072	12.00	0.445		2.2.2	40.000	
	1978	Total global	272,068	12.686	9,615	15,951	31,367	48,697	53,799

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Y	Type of transportation	January – Janvier	February – Février	March – Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
lo.				Returning f	rom the United	l States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6	Automobile 1978 1979 Same day 1978 1979 One night 1978 1979	407,956 382,992 322,588 306,809 19,399 18,351	410,370 363,102 327,651 298,120 19,995 16,780	528,342 471,083 391,935 369,986 25,769 20,524	505,144 547,221 379,042 409,169 25,708 26,675	556,608 520,381 411,469 404,123 31,030 27,536	652,456 557,428 508,014 441,430 35,548 34,941	3,060,870 2,842,20° 2,340,699 2,229,63° 157,449 144,80°
7 8	Two or more nights	65,969 57,832	62,724 48,202	110,638 80,573	100,394 111,377	114,109 88,722	108,894 81,057	562,72 467,76
9 0 1 2 3 4	Bus 1978 1979 1979 Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1979	13,922 11,192 4,058 2,800 9,864 8,392	13,474 12,518 4,526 3,450 8,948 9,068	18,813 17,043 5,345 4,385 13,468 12,658	17,874 18,227 4,313 4,141 13,561 14,086	16,101 16,763 5,499 5,031 10,602 11,732	16,579 18,518 7,924 6,780 8,655 11,738	96,76 94,26 31,66 26,58 65,09 67,67
5 6	Rail	299 506	317 341	510 351	805 919	604 630	545 573	3,08 3,32
7 8	Other methods	2,148 2,128	2,944 2,187	4,943 4,621	5,579 6,728	8,149 9,104	11,011 11,572	34,77 36,34
9	Total land	424,325 396,818	427,105 378,148	552,608 493,098	529,402 573,095	581,462 546,878	680,591 588,091	3,195,49 2,976,12
	Air:							
1 2 3 4	Commercial 1978 1979 1978 Private 1978	50,281 44,800 525	36,472 38,461 566	46,623 44,976 1,216	44,388 44,617 1,164	29,735 28,362 1,382	20,613 22,420 1,433	228,11 223,63 6,28
5 6	1979 Total air	565 50,806 45,365	37,038 39,064	1,324 47,839 46,300	1,349 45,552 45,966	1,345 31,117 29,707	1,165 22.046 23.585	6,38 234,39 229,98
	Marine:	43,303	35,004	40,300	45,700	27,707	25,565	227,70
7 8 9	Commercial	_ 1	4 _ 95	10 2 725	2 51	765 919	1,985 1,980	2,76 2,95
0	Private	188 120	41	259	445 763	2,081 1,810	2,272 1,722	5,80 4,71
1 2	Total marine	188 121	99 41	735 261	447 814	2.846 2.729	4,257 3,702	8,57 7,66
3 4	Total	475,319 442,304	464.242 417,253	601.182 539,659	575,401 619,875	615,425 579,314	706,894 615,378	3,438,46 3,213,78
			Returni	ng from counti	ries other than	the United Sta	ites(2)	
5	Land (Via the U.S.A.): 1978 1979	48 46	213 60	91 24	157 133	45 104	88 28	64 39
7 8 9 0	Air: Returning direct	13,792 18,364 4,446 4,946	9,499 10,399 3,961 4,131	10,250 13,236 4,983 4,805	11.176 12,683 4,174 3,412	10,927 10,729 2,523 2,193	13,771 12,073 1,716 1,779	69,41 77,48 21,80 21,26
1 2	Total air	18,238 23,310	13,460 14,530	15,233 18,041	15,350 16,095	13,450 12,922	15,487 13,852	91.21 98,75
3 4 5 6	Returning direct 1978 Returning via the U.S.A. 1979 1979 1979	2 4 1 6	2 - 15 2	4 -7 1	- 47 165 20	- 8 5 3	1 232 5	. 5 42 3
8	Total marine	3 10	17 2	11 1	165 67	5 11	233 5	4.
9	Total	18,289 23,366	13,690 14,592	15,335 18,066	15,672 16,295	13,500 13,037	15,808 13,885	92,29 99,24
1 2	Grand total	493,608 465,670	477,932 431,845	616,517 557,725	591,073 636,170	628,925 592,351	722,702 629,263	3,530,75 3,313,02

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii, (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 13C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

			Year	December	November	October	September	August	July
		Moyen de transport	- Année	– Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	— Août	Juillet
				_					
l					is(1)	e des États-Ur	Rentré		
		Par terre:							
	1978 1979		6,909,493	400,672	423,012	532,360	530,405	867,163	1,095,005
i	1978 1979		5,153,209	320,901	329,709	406,644	374,155	578,153	802,948
	1978	Une nuit	356,195	18,345	27,525	29,184	29,595	44,167	49,930
	1978 1979	Deux nuits ou plus	1,400,089	61,426	65,778	96,532	126,655	244,843	242,127
	1978 1979	Autocar	207,714	10,619	15,096	33,961	16,945	18,395	15,935
	1978 1979	Même jour	72,232	3,273	3,933	16,842	5,515	5,265	5,739
	1978 1979	Une nuit ou plus	135,482	7,346	11,163	17,119	11,430	13,130	10,196
	1978 1979	Chemin de fer	9,767	688	1,415	832	827	1,595	1,330
	1978 1979	Autres moyens	92,685	2,113	2,752	5,872	9,352	16,279	21,543
		Total, par terre	7,219,659	414,092	442,275	573,025	557,529	903,432	1,133,813
		Par air:							
	1978 1979	Commercial	402,722	34,206	31,251	31,935	23,921	27,981	25,316
	1978 1979	Privé	13,284	622	743	1,018	1,191	1,677	1,747
	1978 1979	Total, par air	416,006	34,828	31,994	32,953	25,112	29,658	27,063
		Par mer:							
	1978 1979	Commercial	10,556	17	2	392	1,580	2,791	3,008
ţ	1978 1979	Privé	20,170	137	172	598	1,758	5,208	6,491
	. 1978 1979	Total, par mer	30,726	154	174	990	3,338	7,999	9,499
;	1978 1979	Total	7,666,391	449,074	474,443	606,968	585,979	941,089	1,170,375
)	s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay	F	
		Par terre (via les États-Unis):							
		1978 1979	1,078	25	127	51	100	88	45
	1070	Par air:							
)	1979		150,784	9,021	8,000	14,128	14,850	20,653	14,717
}	. 1978 1979	Rentrée via les États-Unis	35,788	2,817	2,308	2,028	2,213	2,874	1,745
3	. 1978 1979	Total, par air	186,572	11,838	10,308	16,156	17,063	23,527	16,462
	1079	Par mer: Rentrée directe	90			_			
3	1979 . 1978	Rentrée via les États-Unis	20 490	32	_	5 6	_ 2	2 25	2
	1979 . 1978		510	34	_	11	2	27	2
)	1979		100.170		10.427				
)	. 1978 1979	Total	188,160	11,897	10,435	16,218	17,165	23,642	16,509
	. 1978	Total global	7,854,551	460,971	484,878	623,186	603,144	964,731	1,186,884

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

British Columbia TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

_	tish Columbia TABLE 13D. Number	January	February	March	April	May	June	6 months	
No.	Type of vehicle	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin -	mois	
				Unit	ed States vehic	:les	····		
	Automobile:							-	
1 2	Same day	35,371 36,381	38,648 37,142	45,403 43,648	45,988 43,573	50,417 48,567	52,692 55,785	268,519 265,096	
3	One night	3,740	4,561	5,578	6,924	7.843	8,689	37,335	
4		4,104	4,597	5,372	5,758	6,270	8,405	34,506	
5	Two or more nights	10,169	13,927	19,188	20,397	33,455	52,306	149,442	
6		9,692	12,621	16,860	19,585	29,650	46,359	134,767	
7	Total	49,280	57,136	70.169	73,309	91.715	113,687	455,296	
8		50,177	54,360	65,880	68,916	84.487	110,549	434,369	
9	Trucks used commercially	7,201 8,307	8,027 8,442	9,609 10,759	9,397 9,997	8,653 9,973	8,113 8,411	51,000 55,889	
11	Other vehicles	32	80	123	273	857	1.646	3,011	
12		22	52	213	337	1,186	1,911	3,721	
13	Total	56,513	65,243	79,901	82,979	101,225	123,446	509,307	
14		58,506	62,854	76,852	79,250	95,646	120,871	493,979	
	Canadian vehicles								
	Automobile:								
15	Same day	132,889	134,692	159,232	155,238	170,194	208,004	960,249	
16		129,178	126,882	153,814	166,387	169,764	185,316	931,341	
17	One night	9,793	10,268	12,966	13,220	15,636	18,142	80,025	
18		9,718	8,748	10,599	13,164	14,284	17,873	74,386	
19	Two or more nights	26,636	26,540	44,039	39,716	46,730	45,544	229,205	
20		23,691	20,622	32,867	44,222	36,761	34,098	192,261	
21	Total	169,318	171,500	216,237	208,174	232,560	271,690	1,269,479	
22		162,587	156,252	197,280	223,773	220,809	237,287	1,197,988	
23	Trucks used commercially	6,155	7,209	7,926	7,643	7.242	7,736	43,911	
24		8,033	7,713	9,052	9,011	9,324	7,758	50,891	
25	Other vehicles	420	995	1,435	2,128	3,025	3,466	11,469	
26		432	400	1,687	2,692	3,602	4,771	13,584	
27	Total	175,893	179,704	225,598	217,945	242.827	282,892	1,324,859	
28		171,052	164,365	208,019	235,476	233,735	249,816	1,262,463	
				7	Total vehicles				
	Automobile:								
29	Same day	168,260	173,340	204,635	201,226	220,611	260,696	1,228,768	
30		165,559	164,024	197,462	209,960	218,331	241,101	1,196,437	
31	One night	13,533	14,829	18,544	20,144	23,479	26,831	117,360	
32		13,822	13,345	15,971	18,922	20,554	26,278	108,892	
33	Two or more nights	36,805	40,467	63,227	60,113	80,185	97,850	378,647	
34		33,383	33,243	49,727	63,807	66,411	80,457	327,028	
35	Total	218,598	228,636	286,406	281,483	324,275	385,377	1,724,775	
36		212,764	210,612	263,160	292,689	305,296	347,836	1,632,357	
37	Trucks used commercially	13,356	15,236	17,535	17,040	15,895	15,849	94,911	
38		16,340	16,155	19,811	19,008	19,297	16,169	106,780	
39	Other vehicles	452	1,075	1,558	2,401	3,882	5,112	14,480	
40		454	452	1,900	3,029	4,788	6,682	17,305	
41	Total	232,406	244,947	305,499	300,924	344,052	406,338	1,834,166	
42		229,558	227,219	284,871	314,726	329,381	370,687	1,756,442	

TABLEAU 13D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Colombie-Britannique

_								
1	Genre de véhicule	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				Unis	ules des États-	Véhic		
	Automobile:	-						
	M ême jour	565,392	40,018	40,239	48,268	47,839	61,534	58,975
	Une nuit	88,288	4,612	8,759	6,796	8,281	11,131	11,374
ı	Deux nuits ou plus	408,571	15,976	17,323	25,684	47,401	76,090	76,655
	Total	1,062,251	60,606	66,321	80,748	103,521	148,755	147,004
3	Camions commerciaux	99,722	8,601	8,008	8,689	8,230	8,479	6,715
ı		10,588	45	63	311	1,883	2,416	2,859
3	Total	1,172,561	69,252	74,392	89,748	113,634	159,650	156,578
	_			ada	nicules du Cana	Vél		
	Automobile:							
3	Même nuit	2,089,800	132,952	138,264	171,999	157,343	223,976	305,017
3	Une nuit	178,733	9,776	12,536	14,809	15,356	21,984	24,247
3	Deux nuits ou plus	552,815	25,186	27,622	40,778	52,219	88,424	89,381
		2,821,348	167,914	178,422	227,586	224,918	334,384	418,645
8	Camions commerciaux	88,837	8,593	8,069	8,414	7,187	6,697	5,966
9	Autres véhicules	25,600	414	555	1,802	1,908	4,002	5,450
8	Total	2,935,785	176,921	187,046	237,802	234,013	345,083	430,061
				S	Total, véhicule	,		
	Automobile:							
9	Même jour	2,655,192	172,970	178,503	220,267	205,182	285,510	363,992
89	Une nuit	267,021	14,388	21,295	21,605	23,637	33,115	35,621
8	Deux nuits ou plus	961,386	41,162	44,945	66,462	99,620	164,514	166,036
8	Total	3,883,599	228,520	244,743	308,334	328,439	483,139	565,649
89	Camions commerciaux	188,559	17,194	16,077	17,103	15,417	15,176	12,681
89	Autres véhicules	36,188	459	618	2,113	3,791	6,418	8,309
8	Total	4,108,346	246,173	261,438	327,550	347,647	504,733	586,639

TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June Juin	6 months — mois
				Residents	of the United	States		
	Land:							
1	Automobile	2,340	2,485	3,389	5,153	7,498	15.353	36,218
2	Same day	3,172 1,067	2,033 1,204	3,588 1,379	4,447 2,031	7,035 3,131	15,353 16,770 4,995	37,045 13,807
5	One night	834 206	500 178	1,043	135 626	623 691	2.041 1,957	5,176 3,966
4 5 6 7 8	Two or more nights	345 1,067 1,993	209 1,103 1,324	489 1,702 2,056	1,322 2,496 2,990	2,211 3,676 4,201	4,005 8,401 10,724	8,581 18,445 23,288
9	Bus	8 6	3 108	70	72 43	142 681	2,368 5,581	2,593 6,489
11 12	Same day	_	14	60	32	49	152 1,659	233
13	One or more nights	8 6	3 94	10	40	93	2,216	1,901 2,360
15	Rail	71 50	81 46	85 96	202 123	513 862 1,207	3,922 4,864 6,517	4,588 6,165 8,039
17	Other methods	_	3	19	_	22	117	161
18 19	1979 Total land1978	2,419	2,572	3,493	5,427	8.524	172 22.702	259
20	1979	3,228	2,187	3,774	4.616	8,987	29,040	45,137 51,832
21	Air: Commercial	53	287	341	010	150	501	
21 22 23	1979 Private	102	303	295	313 200	159 224	781 1,032	1,934 2,156
24	1979	75 53	65	181 143	135 114	181 193	331 340	962 908
25 26	Total air	128 155	346 368	522 438	448 314	340 417	1,112 1,372	2,896 3,064
	Marine:					717	1,572	3,004
27	Commercial	_	-	-	-	-	-	-
28 29 30	Private	-	_	-		-	_	_
31	Total marine	_	_	_	_	_	_	
32	1979	-	-	-	-	-	-	-
33	Total	2,547 3,383	2,918 2,555	4,015 4,212	5,875 4,930	8,864 9,404	23,814 30,412	48,033 54,896
			Resid	ents of countrie	es other than t	he United Stat	es	
	Land(via the U.S.A.):							
35 36	Same day	1 2	1	- 1	-	4	10	16
37	One or more nights	2	- 1	5 2	13	6 23	24 272	33 315
39	Total land	3	1	5	6	27	234	288 331
10	1979 Air:	3	1	3	6	50	258	321
	Entering direct	_	_	_				
1		_	-	_	=	4	-	4
12	1979	9						2
11 12 13 14	Entering via the U.S.A	2 4	3	2	-	15	74	98
12 13 14 15 16	Entering via the U.S.A. 1978 1978 1979 Total air 1978 1979		3 3	- 2 - 2	=	15 	74	98 2 102
12 13 14 15 16	Entering via the U.S.A. 1979 1978 1979 Total air 1978 1979 Marine:	2	_	_	=	_	_	2
12 13 14 15 16	Entering via the U.S.A. 1979 1978 1979 Total air. 1978 1979 Marine: Entering direct 1978 1979	4 2 4	_	_	-	_	_	2
12 13 14 15 16 17 18 19 10	Entering via the U.S.A. 1978 1979 Total air. 1978 1979 Marine: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 Entering via the U.S.A. 1979	2	_	_	-	_	_	2
12 13 14 15 16 17 18 19 10	Entering via the U.S.A. 1979 Total air 1978 1978 1978 1979 Marine: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1978	4 2 4 - -	_	_	-	_	74	2
12 13 14 14 15 16 17 18 18 19 10 11 12	Entering via the U.S.A. 1979 Total air. 1979 Marine: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1978 Total marine 1979 Total marine 1979 Total 1978	4 2 4	_	- - - - -	-	19 	74	2 102
12 13 14 15 16 17 18 19 10 12	Entering via the U.S.A. 1979 Total air. 1979 Marine: Entering direct 1979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Total marine 1978	4 2 4	_	_	13 6	_	74	2

TABLEAU 14A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Yukon

	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				Unis	ents des États	Réside		
	Par terre:							
3	Automobile	112,643	3,910	5,339	7,491	13,132	22,986	23,567
)	Même jour	32,275	733	939	1,507	3,150	5,216	6,923
)	1979 Une nuit	15,576	702	605	1,158	2,727	3,660	2,758
)	1979 Deux nuits ou plus	64,792	2,475	3,795	4,826	7,255	14,110	13,886
9	1979	11,623	16	10	256	1,247	3,937	3,564
)	1979	784	10	10	200	60		
)	Même jour		_	_	-		. 243	248
3	Une nuit ou plus	10,839	16	10	256	1,187	3,694	3,316
3	Chemin de fer	35,750	57	83	161	6,244	11,177	11,863
3	Autres moyens	733	-	-	8	92	213	259
3	Total, par terre	160,749	3,983	5,432	7,916	20,715	38,313	39,253
,	Par air:							
	Commercial	6,092	195	165	95	528	1,518	1,657
3	Privé	3,221	34	129	190	406	568	932
3	1979 Total, par air	9,313	229	294	285	934	2,086	2,589
)	Par mer:							
3	Commercial	12	_	_	_	12	auros.	_
)	1979 Privé	20	_	_	_	20	_	_
)	1979	32						
)	Total, par mer	32	-	_	-	32	-	-
	Total	170,094	4.212	5,726	8,201	21,681	40,399	41,842
				les États-Unis	ays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
3	Même jour	191		_		20	89	66
3	Une nuit ou plus	1,801	-	14	7	186	732	547
3	Total, par terre	1,992	-	14	7	206	821	613
	Par air:							
3	Entrée directe	71	-	_	_	65	6	_
3	Entrée via les États-Unis	250	-	_	_	1	210	37
8	Total, par air 1978	321	_	_	_	66	216	37
,	Par mer:							
3	Entrée directe	-	-	-	-	_	-	-
9	Entrée via les États-Unis	-	-	-	-	-	-	-
8	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	-
8	Total	2,313	_	14	7	272	1,037	650
)	1979							
3	Total global	172,407	4,212	5,740	8,208	21,953	41,436	42,492

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
).	residence	anvier	reviler	Mars	AVIII	Mai	Juin	mois
	Europe:							
١	Austria	-		-	-	1	6	
	1979 Belgium	_	_	_	_	1 -	1	
	1979 Bulgaria	_	_	_	_	_	_	
	1979 Czechoslovakia	_		_	-	_	_	
	1979	-	_	-	- 2	-	7	
-	Denmark	_	_	_	-	4	4	
	Finland	_	_	_	_	_	_	
	France	_	_	- 1	-	3 -	11 5	
Ì	Germany (Federal Republic)	- 1	_	_	3	18 18	103 140	1: 15
	Greece	-	_	_	-	-	-	1.
1	1979 Hungary	_	_	_	_	_	_	
	1979 Iceland	_		_	-	_	_	
1	1979	-	_	_	_	~	-	
	Ireland (Republic)	_		-	-	_	2	
-	Italy	_	_	_	_	_	1	
-	Malta	_	_	_	_	_		
	Netherlands, The	-	- 1	1	-	2 2	4 9	
İ	Norway	_		_	4	-	1	
	Poland	_	_	_	_	_	_	
1	Portugal	_	_	_	_	_	_	
1	1979 Rumania 1978	-	_ _	-	_		-	
	1979	_	_	_	-	_	_	
-	Spain	_		_	_	_	_	
1	Sweden	_	_	_	_	- 3	_ 4	
	Switzerland	-		-	-	1 2	13 29	
1	Turkey	_		_	_	-		
١	1979 United Kingdom	2	_	2	_	_	31	
-	U.S.S.R	2	1	2	_	10	31	
1	1979 Yugoslavia	-	-	-	-	-	8	
ı	1979	=	_	_	-	-	=	
	Other	_	_	_	_	1	2	
-	Total	2 3		3 3	9 –	25 41	179 233	21
۱	Africa:							
	Algeria	_		_	_	_	_	
	Egypt	_	_	_	_	_	_	
	Nigeria	_	_	_	_	_	_	
I	1979 South Africa 1978	-	_	-	-	-	-	
1	1979	-	_	-	_	-	_	
1	Other	_		_	_	_	_	
-	Total	- -	-	_	_	_	_	
	Asia:							
	China	_	_	_	_	_	_	
	Hong Kong	_	_	_	-	_	_	
	1979 India 1978	_	_	_	_	-	=	
	1979	_	, mark	_	_	_	2	
	Iran	-	_	-	-	-	-	

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Yukon

		ABLEAU 14E	o. voyageurs	non residents	entrant au C	anaua, seior	i le pays de residence(1)	YUK	
July	August	September	October	November	December	Year	D 1		
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence		NT-
									No
21	4	2				34	Europe: Autriche	278	1
		2	_	_	_	15	Belgique	979	2
5	9	_		_	_	15	19	979	4
-	_	_	_	_	-	-	Bulgarie	979	5 6
-	4	_		_		4	Tchécoslovaquie	979	8
9	3	-	-	_	-	21	Danemark	979	10
2	_	_	-	_	-	2	Finlande	9791	11 12
46	86	14	_	-	-	160	France	979	13 14
288	. 585	141	-	-	-	1,138		979	15 16
-	_		_		- 1	_	Grèce	9791	17 18
- 1	-	-	-	-	-	-	Hongrie	979	19 20
-	-	-	_	-	-	_		979	21 22
1	1	-	-	non	-	2	Irlande (République d')	979	23 24
2	13	8	- !	10	-	33	Italie	978 979	25 26
- 1	-	_	- 1	_	-	-	Malte		27 28
26	13	3	-	_	-	49	Pays-Bas		29 30
6	5	-	-	_	-	16	Norvège	978 979	31 32
-		_	-	-	-	_	Pologne	978 979	33 34
-	_	_	_	_	-	-	Portugal	978 979	35 36
-	_	_	_	_	-	_	Roumanie	978 979	37 38
-	5	_	_	_	-	5	Espagne	978 979	39 40
12	2	2	_	-		16	Suède	978 979	41 42
75	91	18	5	1	-	204	Suisse		43
-	_		_	_	-	_	Turquie	978 979	45 46
46	65	20	_	_	-	166	Royaume-Uni	978 979	47 48
_	_	_	-	-	_	-	U.R.S.S	978 979	49
_	_	_	_	-	_	-	Yougoslavie	978 979	51 52
1	_	_	_	.	_	3	Autres		53 54
			_			1.0/0	Total1	- 1	
540	886	208	5	11	-	1,868	1 otal	979	55 56
							Afrique:	ļ	
_	_	_	_	_	_	_	Algérie	978	57
_	_	_	_	_	_	_	Égypte	979 978	58 59
_	_	_	_	_	_		Nigeria	979 978	60 61
_	_	_	_	_	_	_	Afrique du Sud	979 978	62 63
1	_	_	_	_	_	1	Autres	979 978	64 65
							1	979	66
1	-	-	-	-	-	1		978 979	67 68
							Avia		
							Asie: Chine	978	69
	1					1	Hong-Kong	979	70
							Inde	979	71 72 73
	1				_	1	Iran	979	74 75
							1	979	76

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January – Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 month — mois
Asia - Concluded:							
Israel	_	_	_	2	-	3	
Japan	_ 1	-	_	-	-	2 6	
Japan	-	_		_	_	29	
Korea, South	-	- 1	-	-	_	_	
1979 Lebanon	_	_	_	_	-	Ξ	
1979		_	_	= 1	_	_	
Malaysia	-	- 1	-	-	-	-	
Pakistan	1	_	_		_		
1979		_	_	_	_	_	
Philippines	_	-	-	-	-	-	
Singapore	_	_				_	
1979	_	_	_	Ξ		_	
Taiwan	- 1		_	-	_	_	
0ther	-	-	-	-	-	-	
Other	_	_	_	_	_	_	
Total	1	-	-	2	-	9	
North America, Central America and	1	-	-	-	unus.	33	
Caribbean:							
Bahamas	- 1	_	-	- 1		-	
1979	_	-	-	-	-	-	
Barbados	_	_		_	_		
Bermuda	_	- 1	_	_	_	_	
1979	-	_	-	-	-	-	
Cuba	_	_	_	-	-	-	
Dominican Republic	_	-		_		Ξ	
1979	-	-	-	-	_		
Haiti	-	-	-	-	-	-	
Jamaica	_	_	_ [_	_	_	
1979	-	_	-	-	-	- 7	
Mexico	_		-	-	- 1	7 10	
St. Pierre and Miquelon	_	_	_	_	_ I	10	
1979	-	-	- 1	_	- 1	_	
Trinidad and Tobago	-	-	- 1	-		-	
Other	_		_	_	_	_	
1979	-	-	-	-	-	~	
Total	- 1		_	-	-	7 10	
South America:					•	10	
Argentina	_	- 1	-	-	-	4	
Brazil	-	-	-	-	-	- 1	
1979	_		_ [_	1		
Colombia	-	-	-	-	_	-	
1979	-	-	-	-	-	-	
Guyana	_		_	_	_	_	
Venezuela	- 1	- 1		_	_		
1979	3	-	-	-	-	-	
Other	_	_	_	-	_	1	
Total	- 3	-	_	-	- 1	4	
	3				1		
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	2	1 2	2	2 6	1 25	78 51	
New Zealand	_		- !	_	1	5	
1979	-	-	1	-	î	4	
Other	-	-	-	-	-	-	
	-	_	-	-	-	-	
Total	2 -	1 2	2 2	6	2 26	83 55	
Grand total	5	1	5	13	27	282	

^{70 1979 (1)} Additional data are available by country on request.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Yukon

								_
July	August	September	October	November	December	Year	7	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence	No
							Asie – fin:	140
1	_	3	-	-	-	9	Israël	1 2
8	14	2	_	-	-	31	Japon	3
_	_	_	-	_	-		Corée du Sud	5
_	_	_	_	_	_	_	1979 Liban	7
_	_	_		_	-	_	1979 Malaisie	9
_	_		_	_	_	_	1979 Pakistan	11
_	_	_			_	_	1979 Philippines	13
			_	_	_	_	1979 Singapour	14
_				_		_	1979 Taïwan	16
_	_	_				3	1979 Autres	18
3	_	_	_	antica (_	J	1979	20
12	16	5	_	-	-	45	Total	21 22
				\ 			Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
_	-	-	_	_	-	-	Bahamas	9 24
-	-	_	_	_	-		Barbade	
-	_	_	_		- 1	-	Bermudes	8 27
-	_	_	_	-	-	-	Cuba	3 29
-	_	_	_	_	_	-	Dominicaine (République)	3 31
_	_	_	_	_	_	_	Haïti	3 33
math.	_	_		_	_	_	Jamaïgue	35
18	12	2	_	_	_	39	1978 Mexique	3 37
_	_		_	_	_	_	1978 St. Pierre-et-Miquelon	3 39
_	_	_	_	_	_	_	1978 Trinité et Tobago	8 41
	1	_	_	_	_	1	Autres	8 43
							1978	9 44
18	13	2	-	-	-	40	Total	8 45
						10	Amérique du Sud:	8 4
1	2	6	_	_	_	13	Argentine	9 4
4	1	-	_	-	_	5	1979	9 50
-	_	-	_	_	_	_	Colombie	9 52
-	-	-	-	_	_	_	Guyane	9 5
3	2	-	-	-	-	5	Venezuela	9 5
-	-	_	_	-	-	_	Autres	
8	5	6	_	_	-	23	Total	
							Océanie et autres îles océaniques:	8 6
44	107	39	1	1	_	278	Australie	9 6
27	10	12	1	2	_	58	Nouvelle-Zélande	9 6
	-	-	-	_	_	-	Autres	
71	117	51	2	3	-	336	Total	
650	1,037	272	7	14	-	2,313	Total global	
			L			1	177	I.

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June _ Juin	6 months — mois
				Returning f	rom the United	l States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 Same day 1979 One night 1978 1979 Two or more nights 1979	110 96 40 53 21 1 49 42	251 120 199 55 25 10 27 55	445 292 115 151 51 32 279 109	476 891 236 81 66 140 174 670	1,498 3,409 608 1,599 172 583 718 1,227	2,935 4,593 822 1,700 459 792 1,654 2,101	5,718 9,401 2,020 3,638 794 1,558 2,901 4,204
9 0 1 2 3 4	Bus	1 - - - 1	8 - - 8	53 7 - - 53 7	91 - - - 91	6 174 - 129 6 45	253 965 44 570 209 395	411 1,147 44 699 367 448
5 6	Rail	36 56	106 56	137 62	87 108	190 54	678 210	1,234 546
7 8	Other methods	_		1 4	=	_ 10	11 83	12 97
9	Total land	146 153	365 176	636 365	654 999	1,694 3,647	3,877 5,851	7,377 11,19
	Air:							
1 2 3 4	Commercial	118 192 5 13	69 148 33 17	133 159 35 25	190 225 19 71	151 146 58 51	147 179 67 12	80 1,04 21 18
5	Total air	123 205	102 165	168 184	209 296	209 197	214 191	1,02 1,23
	Marine:							
7 8	Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1978	_ _ _	_ _ _	- - -	_	_ _ _	=	=
1	Total marine	- - -	- - -	_	-	-	-	-
3	Total	269 358	467 341	804 549	863 1,295	1,903 3,844	4,091 6,042	8,39° 12,42°
			Returni	ng from counti	ries other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5	1978	_	Ξ	_	_	1 -	=	1
7	Returning direct	-	-	-	- 1	-	-	-
8 9 0	Returning via the U.S.A	-	=	=	=	=	_	=
1 2	Total air	_	_	_	-	_	_	=
3	Marine: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1978	=	- - -	- - -	-	<u>-</u>	- - -	:
7 :	Total marine	_	_	=	_	-	_	
9	Total	-	_	_	-	1 _	_	1
1 2	Grand total	269 358	467 341	804 549	863 1,295	1,904 3,844	4,091 6,042	8,398 12,429

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Yukon

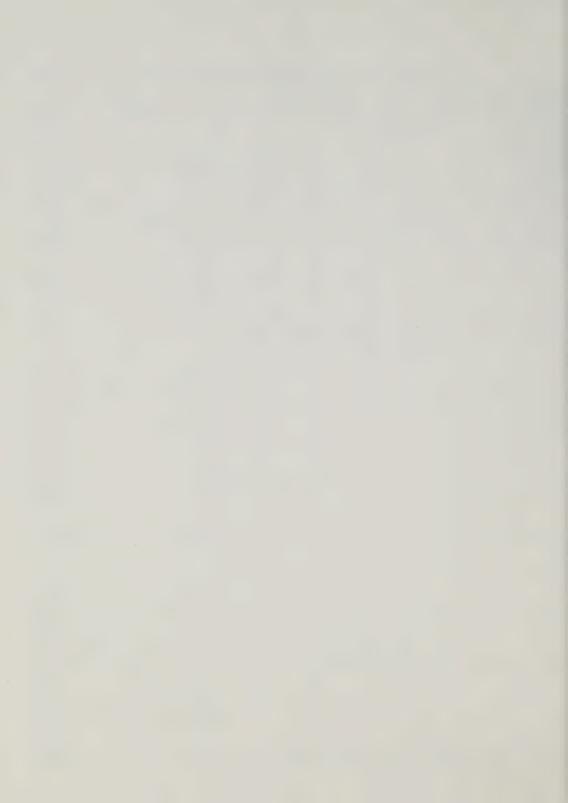
N		Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July — Juillet
					is(1)	e des États-Ur	Rentré		
		Par terre:							
	1978	Automobile	19,162	287	247	672	1,956	5,003	5,282
	1979	Même jour	4,304	105	40	62	347	715	1,015
	1979	Une nuit	2,559	26	9	61	243	759	667
	1979 1978 1979	Deux nuits ou plus	12,299	156	198	549	1,366	3,529	3,600
	1978	Autocar	1,780	_	-	33	668	80	588
	1978	Même jour	320	-	-	_	194	27	55
		Une nuit ou plus	1,460	-	-	33	474	53	533
	1978	Chemin de fer	3,632	37	48	102	197	849	1,165
3		Autres moyens	80	-	_	2	31	9	26
		Total, par terre	24,654	324	295	809	2,852	5,941	7,061
	17/7	Par air:							
3	1978	Commercial	1,955	187	165	179	137	227	252
3	1979 1978 1979	Privé	507	9	8	3	79	108	83
3		Total, par air	2,462	196	173	182	216	335	335
		Par mer:							
	1978	Commercial	-	-	-	-	-	_	_
3		Privé	4	-	-	-	4	-	-
8	1978	Total, par mer	4	-	-	-	4	_	-
	1978	Total	27,120	520	468	991	3,072	6,276	7,396
}				2)	e États Unist?	e autres que la	Rentrée des pay		
		Par terre (via les États-Unis):					Tenree des par		
		1978	1	_	_	-	_	-	-
		Par air:							
8	1978	Rentrée directe	-	-	-	_	_	_	_
8		Rentrée via les États-Unis	1	-	_	_	1	_	_
	1978	Total, par air	1	_	-	_	1	-	_
		Par mer:							
8	1978	Rentrée directe	e104	_	-	_	_	_	
8		Rentrée via les États-Unis		-	_	-	_	_	_
8	1978	Total, par mer	-	-	-	-	-	_	-
8	1978	Total	2	-	_	-	1	_	_
8	1978	Total global	27,122	520	468	991	2.002		
0	1979		27,122	320	408	991	3,073	6,276	7,396

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May Mai	June —	6 months
No.	venice	ganvier	revner				Juin	mois
	Automobile:			Unit	ed States vehic	les		
1 2	Same day	455 372	512	563	829	1,237	1,847	5,443
3 4	One night	99	238 79 102	137	333	249 296 952	768 838	2,146 1,782
5	Two or more nights	501 870	475 581	239 765 901	1,022 1,240	1.545 1.663	3,125	3,549 7,433
7 8	Total	1,055 1,401	1,066 921	1,465 1,596	2.184 1.846	3,078 2,864	5,810 6,433	9,366 14,658 15,061
9 10	Trucks used commercially	104 162	95 81	157 222	126 137	192 229	345 274	1,019 1,105
11 12	Other vehicles	_	=	10 12	- 3	14 43	79 81	103 139
13 14	Total	1,159 1,563	1,161 1,002	1,632 1,830	2,310 1,986	3,284 3,136	6,234 6,788	15,780 16,305
				Ca	madian vehicles			
	Automobile:							
15 16	Same day	22 31	77 29	40 63	94 25	229 519	356 595	818 1,262
17 18	One night	10 1	10 6	28 15	28 54	61 199	150 320	287 595
19 20	Two or more nights	14 22	12 26	96 38	73 235	270 434	664 803	1,129 1,558
21 22	Total	46 54	99 61	164 116	195 314	560 1,152	1,170 1,718	2,234 3,415
23 24	Trucks used commercially	118 131	58 48	82 128	48 50	115 165	156 181	577 703
25 26	Other vehicles	=	-	1 2	=	6	8 10	9 18
27	Total	164 185	157 109	247 246	243 364	675 1,323	1,334 1,909	2,820 4,136
				7	Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	477 403	589 267	603 519	923 88	1,466 768	2,203 1,363	6,261 3,408
31	One night	109 160	89 108	165 254	361 597	357 1,151	988 1,874	2,069 4,144
33	Two or more nights	515 892	487 607	861 939	1.095 1,475	1.815 2,097	3,789 4,914	8,562 10,924
35 36	Total	1,101 1,455	1,165 982	1,629 1,712	2,379 2,160	3,638 4,016	6,980 8,151	16,892 18,476
37	Trucks used commercially	222 293	153 129	239 350	174 187	307 394	501 455	1,596 1,808
10	Other vehicles	_		11 14	- 3	14 49	87 91	112 157
11	Total	1,323 1,748	1,318	1,879 2,076	2,553 2,350	3,959 4,459	7,568 8,697	18,600 20,441

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Yukon July August September October November December Year Genre de véhicule Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année Véhicules des États-Unis Automobile: 2,447 1,913 1,258 636 410 341 12,448 1978 1979 580 293 6,387 1978 1979 3 4 1 234 1.004 1 174 Une nuit 2,187 1,495 24.648 1978 1979 56 4,562 Deux nuits ou plus . . . 1978 1979 8,754 7,709 5,077 3,403 2,198 1,684 43,483 394 289 187 292 181 2,612 $\frac{1978}{1979}$ 9 10 183 154 74 1 8.152 5,338 3.696 2,448 1.865 46,610 1978 13 9.331 Véhicules du Canada Automobile: 373 269 149 36 Même nuit 1978 1979 16 1978 1979 Une nuit 247 109 33 4 C 946 18 19 1,314 1,211 228 106 66 4,585 Deux nuits ou plus..... 1978 1979 7,252 1978 1979 1,934 1,737 789 297 135 126 1978 1979 23 24 96 130 98 1978 1979 25 26 19 7 18 Autres véhicules 1978 1979 27 252 229 8.561 2,088 1.840 937 395 28 Total, véhicules Automobile: 1978 29 1979 30 2,182 1,407 672 435 392 14 169 Même jour 1978 1979 31 32 1,421 1,491 1.113 613 297 329 7.333 Une nuit 1,601 1,089 29,233 Deux nuits ou plus..... 1978 1979 33 6.447 5.773 3.346 2,415 34 2,333 1.810 50,735 1978 3.700 10.688 9,446 5.866 1979 36 385 367 284 3.868 Camions commerciaux . . . 1978 529 317 390 1979 38 1978 1979 39 202 161 92 568 Autres véhicules 40 1978 41 11,419 9,992 6,275 4,091 2,700 2,094 55,171 1979 42



SECTION 3

PORT OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

APRIL-1979-AVRIL

		APRIL-1979	9-AVKIL		
		United States	vehicles - Véhicules des É	tats-Unis	
No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
1 2	Nova Scotia(1) - Nouvelle-Écosse(1): Yarmouth Total	78 78	16 16	-	94 94
3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	New Brunswick — Nouveau-Brunswick: Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	3,876 55 2,734 1,306 7,139 23,653 88 206 70 1,980 1,651 5,528 528 2,240 11,610 14,973 7,123	49 — 27 131 192 560 1 1	16 9 106 152 12 3 1 16 16 30 1 40 397 102 8	3,941 55 2,770 1,437 7,437 24,365 101 210 71 2,047 1,741 5,960 587 2,618 12,378 15,642 8,757
222 244 255 266 277 288 299 300 313 323 334 345 366 377 388 399 40	Québec: Abercorn Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Hereford East Finnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Heredord Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	1.367 2.226 2.131 271 414 165 303 3.045 1.345 1.36 448 713 470 1.575 1.221 567 1.681 137	258 500 29 14 25 92 40 53 169 23 191 236 47 217 155 16 248 26,672	3 8 98 - 4 - - 26 9 - - 4 18 18 7 6 1 - - -	1.628 2,734 2.258 443 257 343 3,124 1,523 159 639 953 535 1,810 1,383 589 1,930 1,930

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée APRIL-1979-AVRIL

		APRIL-1979-AVRIL			
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
	77	-	162 162	256 256	1 2
10,956 153 10,336 4,385 12,410 39,916 168 623 325 3,631 6,746 15,130 831 — 3,104 19,907 38,265 14,661	187 5 145 215 302 436 1 13 3 96 102 1.334 78 - 87 651 1.213 2.589	13 43 15 295 358 24 17 7 108 131 — 73 661 570 10	11,156 158 10,524 4,615 13,007 40,710 193 653 328 3,734 6,956 16,595 909 90 3,264 21,219 40,048 17,260	15.097 213 13.294 6.052 20,444 65.075 294 863 399 5.781 8.697 22,555 1.496 - - 5.882 33.597 56,690 26,017	3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20
181.547	7.457	2.325	191,329	281,446	21
2,899 2,546 3,500 411 1.727 466 3.75 2,366 1.716 679 3.40 2,305 1,414 3,770 2,924 1,097 4,278 71 47,950	101 1,469 59 36 13 12 30 103 192 33 76 132 34 218 64 26 196	36 18 69 7 9 3 	3.036 4.033 3.628 4.04 1.749 481 405 2.497 715 417 2.457 1.476 4.002 2.996 1.125 4.494 80 55,924	4,664 6,767 5,866 739 2,192 738 748 5,621 3,470 874 1,056 3,410 2,011 5,812 4,379 1,714 6,424 2,19 78,331	22 23 24 25 26 27 28 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry — Continued APRIL—1979—AVRIL

_		United States	vehicles — Véhicules des É	tats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
	Québec - Concluded - fin:				
1 2 3 4 5 6 7 8	Morses Line Noyan Phillipsburg Pohenegamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	174 476 9,330 496 11,339 557 1,745 1,787 902	36 72 3.114 90 942 1 431 129 54	2 2 13 11 59 - 2 42 14	212 550 12,457 537 12,340 558 2,178 1,958 970
10	Total	60,749	13,796	354	74,899
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3) Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	17.485 80.687 9.514 8,382 32,000 41,400 12,880 914 	1,832 6,615 155 1,603 7,992 26 845 — 1,431 — 13 283 23 5,602 876 61 — 18,599 1,251	26 58 86 14 111 203 132 	19,343 87,360 9,755 9,999 40,103 41,629 13,857 2,345 611 4,910 2,300 47,936 11,539 809 622 105,819 112,362
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowflake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	576 179 307 181 4,525 119 1,176 386 196 187 62 552 1,453 456 229 458	212 5 34 10 2,939 1 41 6 6 45 - 99 27 163 27		788 184 345 191 7,464 120 1,221 392 202 236 62 676 1,481 619 256 475
47	Total	11.042	3,632	38	14,712

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite APRIL-1979-AVRIL

		APRIL-1979-AVRIL			
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
393 1,856 14,434 522 14,878 887 3,208 2,905 1,012	49 14 3.258 141 1.192 93 366 258 433	9 9 106 10 87 - 14 43 41	451 1,879 17,798 673 16,157 980 3,588 3,206 1,486	663 2,429 30,255 1,210 28,497 1,538 5,766 5,164 2,456	1 2 4 6 7 8
120,929	16,404	801	138,134	213,033	10
19,537 77,987 14,767 19,751	538 11,766 282 4,058	66 210 184 44	20,141 89,963 15,233 23,853	39,484 177,323 24,988 33,852	11 12 13 14
25,292 42,746 22,979 - 4,281	7,749 336 1,807 	111 149 85 - 24	33,152 43,231 24,871 4,559	73,255 84,860 38,728 — 6,904	15 16 17 18 19 20
889 9,414 4,223 49,648 18,905 1,157 1,236	13 716 194 3,879 631 63	1 45 15 92 22 - 17	903 10,175 4,432 53,619 19,558 1,220 1,253	1,514 15,085 6,732 101,555 31,097 2,029 1,875	21 22 23 24 25 26 27
90,034 93,320	21.015 4,570	75 219	111,124 98,109	216,943 210,471	28
496,166	57,871	1,359	555,396	1,066,695	3(
1,032 326 753 322 10,115 384 2,378 614 694 521 285 1,602 3,593 978 1,014 634	168 12 31 21 1,743 2 133 50 10 53 139 335 372 11 125	14 5 6 7 3 - 56 27 - - - - 4 - 5	1,214 343 790 350 11,861 386 2,567 691 704 574 285 1,741 3,932 1,350 1,030 759	2,002 527 1,135 541 19,325 506 3,788 1,083 906 810 347 2,417 5,413 1,969 1,286	31 32 33 34 36 36 37 38 39 40 41 42 44 45 46
25,245	3,205	127	28,577	43,289	4

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded APRIL-1979-AVRIL

		APRIL-19/9	-AVKID		
		United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis	
No.	Port of entry . Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
	Saskatchewan:				
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre	38 151 174 196 657 76 398 1,494 161 468	- 2 9 11 24 19 30 770 19 259	- - - - 8 4 -	38 153 183 207 681 95 436 2,268 180
11	Regway Torquay West Poplar River	61 106	2 5	1 _	64 111
13	Willow Creek	29	-	-	29
14	Total	4,009	1,150	13	5,172
15	Alberta:	63	2	_	65
15 16	Aden	700	3	_	703
17 18	Coutts	2,235	2,456	2	4,693
19 20	Del Bonita Wild Horse	394 110	23	2 -	400 133
21	Total	3,502	2.488	4	5,994
	British Columbia — Colombie- Britannique:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Siewart Victoria Waneta	7,660 6,231 1,224 600 138 8,074 1,229 191 557 4,706 32,648 728 152 728 1,046 621 2,75 1,829 2,79	1,051 259 32 91 1,054 406 12 160 541 5,106 382 26 654 68 2 9 125 19	27 8 9 12 2 41 4 2 10 23 140 5 5 2 - 13 12 10 23 140 5 5 2	8.738 6.498 1,266 703 140 9,169 1,639 205 727 5,270 37,894 1,115 180 1,382 1,127 635 294 1,963 300
41	Total	68.916	9,997	337	79,250
	du Yukon:				
42 43	Beaver Creek	1,158	121	2	1,281
44 45	Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp	684	16	- 1	701
46	Whitehorse	4	-	-	4
47	Total	1.846	137	3	1,986
48	Canada	698,019	82,871	2,633	783,523

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin APRIL-1979-AVRIL

			icules du Canada	Canadian vehicles – Véh	
	Granc total Total global	Total	Other vehicles — Autres véhicules	Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
283 850 1,021 986 1,882 726 2,562 6,963 8,26 3,302 227 589 271		245 697 838 779 1,201 631 2,126 4,685 646 2,575 163 478 242	- - 5 2 - 2 31 3 6 2	- 4 4 7 28 35 12 1.423 5.86 17 128 5 5	245 693 831 746 1.164 619 701 4.068 626 2.441 156 473 242
20,478		15,306	51	2,250	13,005
110 2,122 - 16,097 1,015 442		45 1.419 11.404 615 309	- 8 - 62 3 -	23 	1.388
19,786		13,792	73	1,035	12.684
29.760 66.327 2,430 2,410 385 43,013 6,290 557 1,981 17,662 122,821 5,094 192 5,446 4,523 818 840 3,080		21.022 59.829 1.165 1.707 245 33.844 4.651 352 1.254 12.392 84.927 3.979 12 4.064 3.396 183 546	125 1.011 62 20 111 332 64 4 3 15 167 594 70 — 20 53 33 79 12	1.083 363 8 112 	19.814 58.455 1.055 1.575 234 32,578 3,963 346 1.115 11,992 79,179 3.862 12 4.012 3.113 1.50 4.52 1.660
1,097 314,726		797 235,476	21 2.692	9,011	766 223,773
1,354 — — 992 4		73 _ _ 291 _	=	15 _ _ 35 _	58 _ _ 256 _
2,350		364	-	50	314
1,962,059		1,178,536	7,428	97,360	1,073,748

Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-È, et de la N.È, entrent au Canada par d'autres provinces.
 Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
 Onnées estimatives tirées d'un échantillon.
 Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry $MAY{=}1979{-}MAI$

		IVIA Y - 197	9-WAI		
		United States	vehicles - Véhicules des É	Ctats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles — Autres véhicules	Total
	Nova Scotia(1) – Nouvelle-Écosse(1):				
1	Yarmouth	513	41	54	608
2	Total	513	41	54	608
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Stephen Woodstock	4.405 67 4.361 1.344 7.460 24.888 216 427 100 2.176 1.769 6.404 617 ———————————————————————————————————	124 — 73 236 522 617 1 5 7 118 231 378 65 — 367 544 687 1.783	24 — 62 4 237 453 10 2 — 27 37 72 — 56 848 201 23 2.056	4,553 67 4,496 1,584 8,219 25,958 2,27 434 107 2,321 2,037 6,854 682 2,648 14,075 18,288 9,945
	Québec:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 40	Abercorn Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	1,928 3,046 2,465 568 454 415 548 3,881 1,392 169 583 743 664 2,182 1,324 837 1,829 141 16,900	353 801 16 23 34 77 58 41 233 38 252 403 119 249 137 6 287 27,106	4 10 84 11 2 	2,285 3,857 2,565 6022 490 492 606 3,969 1,641 207 839 1,157 785 2,462 1,484 845 2,131 1,44

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

MAY-1979-MAI

		MAY-1979-MAI			
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
142	91	8	241 241	849 849	1 2
11,792 178 11,738 4,753 14,462 46,334 212 923 476 4.298 7,310 16,554 921 — 3,651 21,367 40,581 14,897	271 6 177 267 639 459 48 43 1 1 98 87 1,668 77 - 165 770 1,320 2,934	44 -60 42 674 970 33 29 2 40 256 245 - 172 1,305 986 110	12.107 184 11.975 5.062 15.775 47.763 293 995 479 4.436 7.653 18.467 998 3.988 23.442 42.887 17.941	16,660 251 16,471 6,646 23,994 73,721 520 1,429 586 6,757 9,690 25,321 1,680 6,636 37,517 61,175 27,886	3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20
200,447	9,030	4,968	214.445	316,940	21
3,272 2,506 4,551 596 2,290 1,555 613 2,573 2,042 818 792 2,787 1,477 4,911 3,389 1,429 4,318 86 50,852	167 1.910 86 20 12 20 66 118 183 33 88 127 64 176 65 65 227 5 8,654	74 47 88 19 19 19 14 - 51 72 11 31 55 44 30 51 8 72 3 379	3,513 4,463 4,725 635 2,321 1,589 679 2,742 2,297 862 911 2,969 1,585 5,117 3,505 1,502 4,617 94 59,885	5.798 8.320 7.290 1.237 2.811 2.081 1.285 6.711 3.938 1.069 1.750 4.126 2.370 7.579 4.989 2.347 6.748 6.748 238 83.938	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

MAY-1979-MAI

		MAY-197	9-MAI		
		United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis	
<u>No</u>	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
	Québec – Concluded – fin:				
1 2 3 4 5 6 7 8	Morses Line Noyan Phillipsburg Pohénégamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	230 647 11,118 484 11,685 710 2,155 2,121 917	69 78 3.864 15 1.088 16 459 147 274	10 8 33 72 183 - 9 41 26	309 733 15,015 571 12,956 726 2,623 2,309 1,217
10	Total	70.136	16,245	692	87,073
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Total	17,774 124,734 19,938 20,542 41,372 57,629 17,111 - 5,045 301 990 5,757 3,793 49,312 19,004 1,207 1,141 99,941 118,543	2,902 9,142 200 1,728 9,578 25 1,169 - 1,270 - 22 327 65 7,285 1,512 42 - 24,085 1,679	80 227 170 92 431 481 315 - 50 3 5 37 9 129 127 41 20 167 243	20,756 134,103 20,308 22,362 51,381 58,135 18,595 - 6,365 304 1,017 6,121 3,867 56,726 20,643 1,290 1,161 124,193 120,465
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowflake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	1,067 399 450 278 5,978 1,76 1,366 638 375 275 106 1,066 2,001 1,111 345 599	484 21 56 31 2,465 16 96 22 9 88 1 46 34 399 25 53	27 10 	1,578 420 516 309 8,448 192 1,410 665 384 366 107 1,115 2,035 1,510 372 654
47	Total	16,170	3,846	65	20,081

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite MAY-1979-MAI

		MAY-1979-MAI			
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially — — — — — — — — — — — — — — — — — —		Total	Grand total Total global	No
718 3,630 16,235 5,521 16,945 1,201 4,459 3,399 1,226	96 12 3.957 117 1.584 110 547 102 891	12 62 206 92 258 — 62 50 37	826 3,704 20,398 730 18,787 1,311 5,068 3,551 2,154	1,135 4,437 35,413 1,301 31,743 2,037 7,691 5,860 3,371	1 2 3 4 5 6 7 8 9
139,191	19,502	1,847	160,540	247,613	10
21,330 84,345 15,590 17,900 27,518	974 14.673 268 3.805 9,133	166 270 146 215	22,470 99,288 16,004 21,920 37,023	43,226 233,391 36,312 44,282 88,404	11 12 13 14
40,274 23,305 	323 2,236 — 342 — 17 754 187 4,611 1,770 99	147 216 ———————————————————————————————————	40,744 25,757 - 4,264 252 1,238 11,335 4,484 61,472 21,989 1,458 1,534	98.879 44,352 10,629 556 2,255 17,456 8,351 118,198 42,632 2,748 2,695	16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27
76,639 97,478	27,274 6,209	122 188	104,035 103,875	228,228 224,340	28 29
503,995	72,675	2,472	579,142	1,246,934	30
1,349 409 679 424 6,999 505 3,264 794 887 519 357 1,773 3,706 2,216 1,257	394 32 60 93 1.786 19 165 76 57 102 41 100 319 562 21 235	29 2 7 3 49 7 66 23 2 - - 2 15 25 4	1,772 443 746 520 8,834 531 3,495 893 946 621 398 1,875 4,040 2,803 1,282 1,231	3,350 863 1,262 829 17,282 723 4,905 1,558 1,330 987 505 2,990 6,075 4,313 1,654 1,885	31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46
26,080	4,062	288	30,430	50,511	47

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded MAY-1979-MAI

		MAY-197	/9-MAI		
		United States	s vehicles — Véhicules des	s États-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek	50 298 227 336 873 122 627 2,216 315 830 96 98	4 27 22 34 23 37 39 841 70 238 1 3	- - 1 2 - 25 2 2 - 2 3	54 325 249 371 898 159 691 3,059 385 1,070 100 101 84
14	Total	6,172	1,339	35	7.546
15 16 17 18 19 20	Alberta: Aden Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Wild Horse	53 1,157 244 3,033 405 139	1 8 1 2.545 10 25	9 1 15 2 2	54 1.174 246 5.593 417 166
21	Total	5,031	2,590	29	7,650
	British Columbia — Colombie- Britannique:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Rooswille Rykerts Sidney Stewart Victoria Waneta	8.476 8.546 1.335 858 169 11.516 2.057 180 801 6.346 34.668 803 241 1.028 1.648 1.132 276 4.111	842 299 50 91 — 1,029 429 21 197 642 5,264 242 17 555 68 6 1	49 6 32 27 8 108 4 22 104 209 12 3 3 37 55 85 12	9.367 8.851 1.417 976 177 12.653 2.524 205 1.020 7.092 40.141 1.057 261 1.620 1.771 1.223 289 4.536 466
41	Total	84,487	9,973	1.186	95,646
	Yukon Territory - Territoire du Yukon:				
42 43 44 45 46	Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	1,769 69 731 295	211 1 17 -	24 - - 18 1	2,004 70 - 766 296
47	Total	2.864	229	43	3,136
48	Canada	884,188	101,052	6,787	992,027
(1) 3	Validad destinate Mail DET 1 Not 1 O				

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin MAY-1979-MAI

	Canadian vehicles —	Véhicules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	Grand total ————————————————————————————————————	No
268 884 467 946 1.253 535 770 4.417 455 2.238 206 553 198	4 19 21 54 40 15 1,689 699 10 123 24 3	- 1 13 25 5 45 25 25 36 8 2	272 904 488 1.013 1.318 550 2.464 5.161 490 2.397 238 558	326 1,229 737 1,384 2,216 709 3,155 8,220 875 3,467 338 659 282	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13
13,190	2,701	160	16,051	23,597	14
58 2.326 332 6,938 565 530	_ 15 1 1.013 15 22	69 24 97 7 24	58 2,410 357 8,048 587 576	112 3,584 603 13,641 1,004 742	15 16 17 18 19 20
10,749	1.066	221	12.036	19.686	21
18.482 66.139 906 1.650 250 29.943 2.867 302 955 12.285 74.200 3.557 19 3.246 3.376 1.57 7.72 910 833	914 366 5 106 2 759 518 3 95 304 5,972 30 	151 1,360 54 22 7 412 74 10 5 273 7713 64 2 122 132 41 106 28 26	19,547 67,865 965 1,778 259 31,114 3,459 315 1,055 12,862 80,885 3,651 21 3,427 3,642 201 866 959 864	28,914 76,716 2,382 2,754 436 43,767 5,983 520 2,075 19,954 121,026 4,708 2,82 5,047 5,413 1,424 1,155 5,495 1,330	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40
220,809	9,324	3,602	233,735	329,381	41
118 24 - 410 600	49 2 - 114 -	_ _ 4 2	167 26 	2.171 96 	42 43 44 45 46
1,152	165	6	1,323	4,459	47
1,115,755	118.616	13,572	1,247,943	2,239,970	48

Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
 Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
 Données estimatives tirées d'un échantillon.
 Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry JUNE-1979-JUIN

		JUNE-197	9-JUIN		
		United States	vehicles — Véhicules des É	tats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
	Nova Scotia(1) – Nouvelle-Écosse(1):				
1	Yarmouth	1,347	45	184	1,576
2	Total	1,347	45	184	1,576
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	5,393 79 6,697 1,458 8,311 25,200 268 528 123 2,799 2,060 6,752 564 4 2,788 12,988 21,281 9,459 106,812	183 — 82 137 380 729 — 2 10 233 68 449 57 — 284 456 817 1,801	89 1 171 15 345 770 54 4 — 73 58 122 1 4 94 1.177 391 92	5,665 80 6,950 1,610 9,036 26,699 322 534 433 3,105 2,186 7,323 622 68 3,166 14,621 22,489 11,352
	Québec:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Abercom Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Hereford East Houndee Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	2,081 4,436 2,536 675 516 454 707 4,681 1,858 201 541 897 288 2,445 1,346 1,072 2,061 1,47	355 1,000 57 34 30 101 112 28 418 17 220 226 42 211 94 17 177 7	10 48 121 41 25 1 1 	2,446 5,484 2,714 750 571 556 819 4,755 2,325 219 767 1,143 387 2,680 1,462 1,118 2,286 1,59 27,747

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée JUNE-1979-JUIN

		JUNE-19/9-JUIN			
	Canadian vehicles — Véhi	cules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
250 250	129	51 51	430 430	2,006 2.006	1 2
12,232 178 11,652 4,959 13,900 46,937 285 1,336 501 4,919 7,224 16,745 848 50 3,865 21,609 39,979 13,725	344 8 148 192 711 375 202 63 18 254 67 2.575 63 2 116 533 1.682 2.684	111 164 58 672 1,370 109 26 2 83 370 454 5 - 283 1,756 1,262 192	12.687 186 11.964 5.209 15.283 48.682 596 1.425 521 5.256 7.661 19.774 916 52 4.264 23.898 42.923 16.601	18,352 266 18,914 6,819 24,319 75,381 918 1,959 654 8,361 9,847 27,097 1,538 120 7,430 38,519 65,412 27,953	3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20
200,944	10,037	6.917	217.898	333.859	21
3.707 5.719 4.767 792 4.066 2.126 987 3.280 2.366 887 4.061 864 5.333 4.312 1.599 4.919 87 64.148	188 2.566 78 15 19 44 134 122 121 34 80 107 27 166 54 18 138	173 140 121 50 78 31 - 106 124 23 54 84 39 73 81 26 93 3 691	4.068 8.425 4.966 857 4.163 2.201 1.121 3.508 2.611 944 1.004 4.252 9.30 5.572 4.447 1.643 5.150 105 72.862	6,514 13,909 7,680 1,607 4,734 2,757 1,940 8,263 4,936 1,163 1,771 5,395 1,317 8,252 5,909 2,761 7,436 264 100,609	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued JUNE-1979-JUIN

	JUNE-197	9-30114		
	United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles 	Total
Québec - Concluded - fin:				
Morses Line Noyan Phillipsburg Pohenegamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	279 537 11,046 434 14,519 733 2,635 2,418 1,259	56 60 3,799 137 993 101 385 141 636	15 11 120 76 218 47 35 106 42	350 608 14,965 647 15,730 881 3,055 2,665 1,937
Total	81,611	16.252	1,363	99,226
Ontario:				
Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainhow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	22,695 235,251 35,969 30,147 50,221 74,588 23,015 25 9,729 854 1,514 6,308 5,582 67,745 28,363 1,899 1,607	2,332 7,667 293 1,520 8,716 36 797 1,289 21 247 32 6,994 1,019 70 - 22,493 1,691	173 1.465 304 177 167 1.235 246 3 219 17 32 34 19 630 269 101 32 539 462	25,200 244,383 36,566 31,844 59,104 75,899 24,058 21,237 871 1,567 6,589 5,633 75,369 29,651 2,070 1,639 146,934 131,143
Manitoba:				
Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowllake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	2.470 607 706 651 14,877 252 1.606 855 410 415 179 2.018 3.868 1.035 634 769	393 48 27 16 4.364 1 143 33 15 131 - 71 43 35 51 97	46 1 5 1 46 1 18 12 5 9 - 14 24 7 4	2,909 656 738 668 19,287 254 1,767 900 430 555 179 2,103 3,935 1,077 689 870
Total	31,352	5.468	197	37,017
	Bureau d'entrée Québec - Concluded - fin: Morses Line. Noyan Phillipsburg. Pohénégamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn Total. Ontario: Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Samia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel Total Manitoba: Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson. Goodlands Gretna Lena Lena Lena Lena Lena Lena Leneton Piney Snowflake South Junction Sprague Tolstoi. Windsyates Winkler	Port of entry	Port of entry Bureau d'entrée Automobiles Camious commercially Camious Camio	Port of entry Bureau d'entrée Automobiles Tracks used commercially Camison vehicles Camison vehi

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite JUNE-1979-JUIN

		JUNE-1979-JUIN			
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
975 4,635 17,914 478 19,780 1,451 6,404 4,769 1,811	64 4 3.553 11 1.301 661 448 109 1.086	26 112 379 118 815 5 192 134 75	1,065 4,751 21,846 607 21,896 2,117 7,044 5,012 2,972	1,415 5,359 36,811 1,254 37,626 2,998 10,099 7,677 4,909	1 2 3 4 5 6 7 8 9
173,107	19,186	3,846	196,139	295,365	10
20.947 59.983 16.570 14.471 30.198 43.273 22.630 ————————————————————————————————————	1,133 11,720 337 3,443 8,744 322 1,557 	300 324 350 176 117 261 175 - 63 8	22,380 72,027 17,257 18,090 39,059 43,856 24,362 3,249 338 1,071	47.580 316,410 53.823 49,934 98,163 119,715 48,420 2 2 8 14,486 1,209 2,638	11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21
9,863 3,644 50,990 20,613 1,487 1,601	714 233 4,236 654 104	171 76 267 221 29 31	10,748 3,953 55,493 21,488 1,620 1,632	17,337 9,586 130,862 51,139 3,690 3,271	22 23 24 25 26 27
74,327 95,476	25,444 5,435	256 432	100,027 101,343	246,961 232,486	28 29
470,267	64,468	3,258	537,993	1,447,738	30
2,475 365 610 314 10,800 434 3,154 726 779 576 331 1,724 3,726 771 990 881	108 30 49 96 2,561 4 141 48 31 137 40 37 400 64 49	67 6 12 4 63 9 120 12 8 8 8 12 44 9 52 68	2,650 401 671 414 13,424 447 3,415 786 818 721 371 1,773 4,170 844 1,091 1,238	5.559 1.057 1.409 1.082 32,711 701 5.182 1.686 1.248 1.276 6.550 3.876 8.105 1.921 1.780 2.108	31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 445 46
28.656	4,084	494	33,234	70,251	47

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded JUNE-1979-JUIN

		United States	vehicles - Véhicules des É	tats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek Total	141 465 397 588 1,006 383 831 3,610 750 1,535 194 244 89	1 32 35 11 23 75 20 744 93 224 4 4 2	6 6 2 - 32 1 2 6 6 7 4	142 497 492 605 1,031 458 883 4,355 845 1,765 205 250 89
15 16 17 18 19 20	Alberta: Aden Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Wild Horse	90 3,173 2,700 4,625 471 318	17 1,929 15 11	- 63 109 43 9 4	90 3,253 2,809 6,597 495 333
21	British Columbia — Colombie-	11,377	1,972	228	13,577
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Britannique: Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Stewart Victoria Waneta	8,320 9,981 1,691 1,379 11,26 15,868 3,851 273 1,115 9,124 42,978 1,089 594 1,872 2,380 2,349 3,27 6,836 3,96	536 387 61 99 1.147 244 9 170 492 4.346 210 17 377 60 8 9 65	50 4 44 44 32 4 143 96 24 39 161 324 14 23 78 87 175 9 9 9 8	8,906 10,372 1,796 1,510 17,158 4,191 306 1,324 9,777 47,648 1,313 634 2,327 2,527 2,522 345 7,497 578
41	Total	110,549	8.411	1,911	120,871
42 43 44 45 46	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek. Dawson/Little Gold Old Crow. Pleasant Camp Whitehorse	3,519 589 - 1,606 719	257 - - 15 2	28 3 - 45 5	3,804 592 1,666 726
47	Total	6.433	274	81	6,788
48	Canada	1,208,118	94,591	13,609	1,316,318

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin JUNE-1979-JUIN

		icules du Canada	Canadian vehicles — Véh	
Grand total — Total global	Total	Other vehicles ————————————————————————————————————	Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
454 1,342 984 1,617 2,340 942 3,366 8,880 1,348 3,509 412 790 243	312 845 552 1.012 1.309 484 2.483 4.525 503 1.744 207 540	- 2 15 12 - 26 - 25 39 1 6	2 9 17 12 49 20 1.778 446 4 87 7 2	310 836 533 985 1,248 464 679 4,079 4,079 474 1,618 199 532
26,227	14,670	126	2,433	12,111
165 6,680 3,863 12,761 1,103 793	75 3,427 1,054 6,164 608 460	93 70 67 1 14	26 669 18 46	75 3,308 984 5,428 589 400
25,365	11,788	245	759	10,784
26,355 85,514 3,173 3,181 366 49,437 7,097 642 2,578 23,229 137,288 5,271 699 5,403 6,295 2,769 1,288 8,629 1,473	17,449 75,142 1,377 1,671 236 32,279 2,906 336 1,254 13,452 89,640 3,958 65 3,076 3,768 237 943 1,132 895	178 1.787 105 24 11 619 72 4 55 317 1.028 143 2 66 135 38 69 84 34	587 449 3 86 2 981 369 1 84 295 4.613 33 - 57 130 2 37 27 27	16.684 72.906 1.269 1.561 223 30,679 2.465 331 1.115 12.840 83.999 3.782 63 2.953 3.503 197 837 1,021 859
370,687	249,816	4,771	7.758	237.287
4,376 751 2,093 1,477	572 159 — 427 751	2 2 - 4 2	82 _ _ 99 _	488 157 — 324 749
8,697	1,909	10	181	1,718
2,580,195	1,263,877	19,718	109,035	1,135,124

⁽¹⁾ Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces. (2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B. (3) Données estimatives tirées d'un échantillon. (4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

			Resider	nts of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ls-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total
	Newfoundland - Terre-Neuve:							
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville	-	305 66 	-	-	1	-	
15	Total	-	781	-	- 1	1	-	782
	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard:							
16 17 18	Charlottetown	- - -	$\frac{-}{3}$	- - -	- - -	_ _ _	=	
19	Total	-	3	-	-	-	-	3
	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse:							
20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38	Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth		767 					767
39	Total	170	1,498		_	1	29	1,698

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resi	dents of Canad	a returning fron	n U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des	ÉU.	Residents	Canadian residents returning		
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas from countries overseas Résidents de pays d'outre-mer d'outre-mer		Grand total Total global	No
-						999 	22 22 265 429 205 — — — — 46 140		29 3 684 1.531 271 — — — — 729 446	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14
-	680	-		-	-	680	1,107	1,124	3,693	15
-	-	-	-	-	- - - -	-	8 8	-	8 - 3 11	16 17 18 19
	5,449					5,449 	303 	2,949 	9,468 	20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38
185	6,153	-	-	3	31	6,372	739	3,017	11,826	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

		Residents of the United States — Résidents des États-Unis						
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	New Brunswick — Nouveau- Brunswick:							
1 2 3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 22 23 24 25 26 29 30 31 32	Andover Bathurst Black's Harbour Bloomfield Campbellton Campobello Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Falls Grand Manan McAdam Milltown Moncton Newcastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Croix St. Stephen Susses Wilson's Beach Woodstock	8.834			21		20 	8,854
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 50	Québec: Abercorn Amos Armstong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap-aux Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Pinnacle Farnham	2,903 5,916 4,291 - 554 - 1,050 342 - 7,850 3,182 269	17	971 		203	6 244 	2,909 7,148 4,818 554 1,054 342 562 8,117 3,332 273

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

		*****		747 1472						
Resid	dents of Canad	a returning fron	u.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
26.192 - 302 - 22.182 12.488 25.641 80.054 292 1.608 644 - 9.758 17.970 - 31.088 - 2.334 - 6.993 494,98 81,921 - 39,566			25		25	26,217 302 22,316 — 12,628 27,060 — 82,094 382 1,695 644 45 9,861 18,106 — 25 31,540 11 1 2,334 1,626 — 7,313 53,497 84,991 — 40,156		2	35,073 	1 1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 12 22 32 24 25 26 27 28 29 30 31 1
408,531	1,729	1,865	25	-	10,694	422.844	121	15	608,730	32
6,357 6,033 7,790 2 869 4,474 1,106 696 5,914 3,664 1,490	31	22 			42 	6.421 6.955 8.336 	148 4 - - - - - - - - - - - - - - - - - -	1	9,331 14,251 	33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Resider	nts of the Unite	ed States — Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	Québec - Concluded - fin:							
$\begin{smallmatrix} 1 \\ 2 \\ 3 \\ 4 \\ 5 \\ 6 \\ 7 \\ 8 \\ 9 \\ 10 \\ 11 \\ 12 \\ 3 \\ 14 \\ 15 \\ 6 \\ 7 \\ 8 \\ 9 \\ 10 \\ 11 \\ 12 \\ 22 \\ 3 \\ 22 \\ 22 \\ 22 \\ 23 \\ 32 \\ 22 \\ 22 \\ 23 \\ 33 \\ 33 \\ 33 \\ 33 \\ 33 \\ 33 \\ 44 \\ 45 \\ 46 \\ 46$	Franklin Centre Frelighsburg Gaspe Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Herelord Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Joliette La Baie Lac Megantic Lac Memphrenagog Lachute Laculle La Tuque Lévis Louiseville Magog Marieville Magog Marieville Matane Montmagny Montreal – Dorval Montreal – Mirabel Montreal – Seaport Morses Line Nicolet Noyan Paspebiac Phillipsburg Pohenégamook Québec – Ancienne Lorette Québec – Seaport Richmond Rimouski Rivére du-Loup Rock Island Rouyn St Hubert St Hyacinthe St Jean St Jérôme St Pamphile Sept-Iles Shawinigan Sherbrooke Sorel Stanhope Sutton Trois Rivéres Troit River Val d'Or Valleyfield Victoriaville Voburn	961 1,500 901 3,547 2,616 1,267 3,626 285 38,496 38,496 38,496 24,031 708 24,031 708 24,031 708 4,041 4,013 4,041 2,572	13 	289	889		5	961 1,794 1,794 1,794 1,33,611 2,688 1,276 3,637 288 8 8 9 4,317 24,883 1,904 2372 24,883 1,904 29,579 1,194 29,579 1,194 29,579 1,194 4,063 4,345 4,063 4,099
60	Total	144,658	27,345	18,330	3,736	205	2,453	196,72

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

			,		Canadian		_			
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	ÉU. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total Total global	No
763 5,650 2,851 8,997 7,267 7,267 2,243 9,998 —————————————————————————————————	78,326 8,653 	6,923 	2.130		2 32 32 32 38 38 526 526 52 526 52 52 52 52 52 52 52 52 52 52 52 52 52	765 5.682 2.889 4 9.030 7.311 2.250 10.144 14 140.701	8	51 	1.726 7.484 3.841 177 12.645 10.009 3.528 13.815 449 449 10.05	1 1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 6 11 12 21 13 14 15 6 17 18 19 10 11 12 13 14 15 6 17 18 19 10 11 12

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

	Residents of the United States — Résidents des États-Unis											
Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total					
Ontario:												
Acton Amherstburg Amprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Bracebridge Brampton Brantford Brockville Carleton Place Chatham Cobalt Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Erie Fort Frances Galt Gannoque Georgetown Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hanover Kenora Kingston Kitchener Lansdowne Leamington Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Midland Nantroke Newmarket Niagara Falls Queenston Mirpson Orthaw Orthwa Orthawa Ottawa Otens Sound Paris Sound Paris Sound Pelee Island	42.457			308			44.23.299 203.322 23.299 44.211 24.10 1.47 3.88.43.32 7.233 7.233 7.15 56 999 11					

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

								(1 11		_
Resi	dents of Canada	returning from	U.S Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents of overseas	Canadian residents returning from	Grand total	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	countries Résidents de pays d'outre-mer	overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Total global	No
50,376 33,445 	7, 7, 13, 8, 8, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,	4,640 	288					16		1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 9 9 10 11 12 13 3 14 4 15 16 17 18 19 20 21 22 23 32 4 25 26 29 30 0 31 32 24 35 36 37 38 39 9 40 41 42 43 44 45 5 65 65 65 7 58 5 9

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

_	T	1						
			Residen	nts of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 1 22 1 1 3 1 4 4 1 5 5 6 1 7 7 1 8 8 1 9 20 1 22 2 3 2 4 2 5 2 6 6 2 7 2 8 8 2 9 9 30 3 3 1 3 2 3 3 3 4 3 5 5 3 6 3 7 3 8 3 9 9	Pigeon River . Point Alexandria . Port Colborne . Port Hope . Port Hope . Port Hambton . Port Melcalfe . Prairie Portage . Prescott . Rainy River . Renfrew . Richards Landing . Saganaga Lake . Sand Bay . Sand Say . Sand Say . Sand Say . Sault Ste . Marie . Simcoe . Smith Falls . Southampton . Stratford . St. Catharines . St. Thomas . Sudbury . Thorold . Thunder Bay . Tillsonburg . Timmins . Toronto Airport T . Toronto Airport T . Toronto Airport T . Toronto Airport T . Toronto Seaport/Island Airport . Trenton . Walkerville . Wallaceburg . Walpole Island . Windsor Tunnel . Woodstock .	2.263	35 	191 30 470 108			10	2,464
40	Total	1.092,765	68,308	52,356	308	649	7.844	1,222,230
41 42 43 44 45 46 47 48	Manitoba: Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands	1,609 - 416 - 778 418 10,062 254	33 34 - - - - -	64 - - - - 75 629	-	-	- - - 4 - -	1,706 34 416 - 782 493 10,691 254
49 50 51 52	Gretna Lena Lyleton Piney	2,594 1,053 341 479	- - 1	=		-	15 - - 4	2,609 1,053 341 484

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

				/ *** *********************************				G 1: T		_
Resid	dents of Canada	returning from	U.S Réside	nts du Canada	revenant des É	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
12,090		92 		1 1 1 - - - 6 6 - - - 3 3 - - - - - - - - - -	31 - - - - - - - - - - - - -	12,213 	29		14,706	1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 2 13 14 15 16 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 33 33 34 34 34 35 36 36 36 37 37 38 38 38 38 38 38 38 38 38 38 38 38 38
1,070,941	169,063	66,488	288	277	9,164	1,316,221	60,529	74,095	2,673,075	40
2,813 — 795 — 1,912 881 26,857 937 1,538 1,571 1,296	5 33 3 - - - 7 7 - - - - - - 5	187 — 47 1.260 — 230			177 5 10 9 3 - 90 31 -	3,022 33 800 -1,969 890 28,127 934 7,497 1,569 1,571 1,301	102 	16	4,830 67 1,216 2,759 1,383 38,895 1,188 10,106 2,624 1,912 1,785	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

_			D :1					
			Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
<u>No</u>	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total	109 1,425 3,742 1,174 584 1,078	- - - - 7 3,335	- - - 359 59 - -	-	-	25 2 2 - - - - - - 50	109 1,450 3,744 -1,533 643 1,085 3,335
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 24 25 26 27 30 30 31	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northpate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton	83 323 405 404 1.458 159 — — 733 3.084 386 — — 1.105 — — — 113 225 — — 67 — — 8.545	- - - - - - - - - - - - 2 79 - 25 8 - - 1 1 4	37				83 323 405 405 1,501 159 - 741 3,237 421 2 79 9,105 25 8 114 225 1 75 4
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden Calgary Carway Chiel Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse Total	118 1.905 5.143 1.006 — — — — — — 291 8.463	8.316 	164 	-		- - 1 - 91 2 - - - - - - -	118 8.316 1,906 5,403 1,008 1,743 85 60 291

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Resi	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
684 4.175 9.379 2.678 2.856 1.481	- - - - 4 11,315	270 1,308 289 - - - - 3,591	-	-	- - 4 - - 6 - - -	684 4,445 10,691 2,967 2,862 1,485 11,315	-3 5 -22 -2 709 914		793 5.898 14,440 4.522 3.505 2.572 17,303	1 2 3 4 5 6 7 8
690 1,753 2,384 2,087 3,053 1,784 ————————————————————————————————————		30 			10 2 - - 2 455 3 - 6 6 - - 2 2	690 1,753 2,414 2,097 3,057 1,784 6 6 6 1,641 9,678 1,842 172 7,431 83 8 373 1,327 11 35,075	-2 -4 -4 		773 2,078 2,819 2,516 4,558 1,947 6 2,382 12,924 2,271 2 2 251 8,541 108 487 1,555 4 781 15	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 30
93 3.925 26.192 1.739 	34,703 - 5 - 16,428 203 61 - - 51,400			-	- 13 162 3 - - - - - - 178	93 34,703 3,973 27,790 1,742 16,428 203 61 - 842 85,835	2.695 23 1000 3 1.137 - - 17	4.158 - - 4 4 3.012 - - - 7.174	211 49,872 5,902 33,297 2,753 22,320 288 121 1,150	32 33 34 35 36 37 38 40 41 42

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Concluded

		T KIL-19/9-	74 7 44 4 7 7				
		Reside	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	its-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
British Columbia — Colombie- Britannique:							
Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courtenay Cranbrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kingsgate Kitimat Midway Nanaimo Nelson Nelway Nanaimo Nelson Nelway Paterson Pacific Highway Paterson Pacific Highway Paterson Port Alberni Powell River Prince George Prince Rupert Rossville Rykerts Sidney Stewart Trail Vancouver Auport Vernon Victoria Waneta	18.015 10.955 3.038 1.464 2 18.731 2 18.731 3.423 379 1.381 1.1,272 74.072 1.915		569 1.185 120 116 139 184 269 5.861 118 40 103 181 1241	458	184 	46 256 63 15 2 2 242 	18.630 12.396 20 3.232 1,595 7 384 41 17 3,929 390 536 3 1,396 4 11,589 80,595 1,975 78 4 21 513 1,942 2,739 2,303 2,303 7,555 7,555 7,555 1,975 7,555 1,975 7,555 1,975 7,555 1,975 7,555 1,975 7,555 1,975 7,555 1,975 7,555 1,975 7,555 1,975 1,
Total	157,613	17,774	9,178	458	1,173	4,655	190,851
Yukon Territory – Territoire du Yukon:							
Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	2,666 - 1,769 12	14 28 1 — 271	43 - - - -	- - - 123	- - - -	2 - 1 -	2,725 28 1 1,770 406
Total	4,447	314	43	123	-	3	4,930
Canada	1.621,975	130,697	82,264	4.646	2.029	19,965	1,861,576
	British Columbia — Colombie-Britannique: Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courtenay Crambrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kimpsgate Kitimat Midway Nanaimo Nelson Nelson Nelson Nelson Periti Highway Paterson Penticton Port Alberni Powell River Prince Gorge Prince Rupert Rossville Rykerts Sidney Stewart Trail Vancouver Airport Vernon Victoria Waneta Total Total Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse Total	Port of entry Bureau d'entrée Automobile	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion Autobas	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion Autobas Train	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Plane Automobile Plane Plane	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — fin

Resi	dents of Canada	returning from	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des E.	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
51,650 144,883 2,567 4,070 618 — 80,488 — 10,993 — 2,850 — 29,178 184,375 10,206 — — — — — — — — — — — — —	33	1,085 352 34 1 - 708 561 - 70 906 13,212 416 - - 759 76 47 - - - - - - - - - - - - -	919	12	241 -1.629 -90 28 -166 	52,976 146,864 2,691 4,102 634 37 82,437 4 30 62 2,945 - 30,334 199,372 164 1,656 8,156 9,74 1,255 4 4,1,829 64 - 7,637 1,878	85 -2 -13 5 -1 -1 -18418419311166 1,91364 43 151 588 2 13,048 1,541747 1	133 	71,691 159,262 20 5,936 5,702 7 1,019 63 101,960 16,046 1,220 598 3 4,352 42,009 281,883 12,718 230 683 13,641 10,906 3,335 2,014 20 84,485 2,025 20,288 2,613	1 1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 4 35 6 37 38
547,221	45,966	18,227	919	814	6,728	619,875	17,811	16,295	844,832	39
175 _ 716	2 22 30 - 242	- - - -	108	_ _ _ _	- - - -	177 22 30 716 350	- - - 6	-	2,902 50 31 2,486 762	40 41 42 43 44
891	296	_	108	-	-	1,295	6		6,231	45
2,460,866	374,573	111,402	3,616	1,138	31,454	2,983,049	106,922	152,268	5,103,815	46

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

		Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	sidents des Eta	ts-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
Newfoundland - Terre-Neuve:							
Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville	-	30 			18	-	30 18 68 149 - - - 247 295
Total	-	789	-	_	18	_	807
		0					
Montague Summerside	-	31	_	-	- -	=	$\frac{9}{31}$
Total	_	40	_	-	-	-	40
Nova Scotia – Nouvelle- Écosse:							
Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halitax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth	1.185	1,151 			539	742	1,690 -2 -28
	Newfoundland — Terre-Neuve: Argentia . Botwood . Burin . Corner Brook . Fortune . Gander . Goose Bay . Grand Bank . Grand Falls . Harbour Grace . Lewisporte . Port aux Basques . St. John's . Stephenville . Total . Prince Edward Island — Île-du-Prince-Edouard: Charlottetown . Montague . Summerside . Total . Nova Scotia — Nouvelle-Ecosse: Amherst . Antigonish . Baddeck . Bridgewater . Chester . Digby . Halifax . Kentville . Liverpool . Lunenburg . Middleton . New Glasgow . North Sydney . Port Hawkesbury . Shelburne . Sydney . Truro . Windsor . Yarmouth .	Newfoundland - Terre-Neuve: Argentia	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion Autobus	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion Autobas Rail Train	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion Autobus Rail Boat Bus Rail Boat Bus Rail Boat Autobus Train Bateau	Newfoundland - Terre-Neuve: Automobile

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resi	dents of Canada	a returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
	853 			25		25 853 — — — — — — 318		708 553 10 	5 48 883 2,050 222 - - - 1,031 440	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14
-	1,171	-	-	25	-	1,196	984	1,692	4,679	15
=	2 25 27	-	-	= -		2 25 27	-	-	11 - 56 67	16 17 18 19
314	1,448 				- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	1,448 	1,148 	3,030 	7,316 2 2,49 10 4 347 2 3,896	20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37
314	2,185	_	-	-	54	2,553	1,492	3,317	11,824	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

		1						
			Resider	nts of the United	d States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total
	New Brunswick — Nouveau- Brunswick:							
1 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 9 9 10 0 11 12 13 3 14 4 15 16 6 17 7 18 19 20 0 21 22 23 24 25 26 26 27 28 30 31 32	Andover Bathurst Black's Harbour Bloomfield Campbellton Carapobello Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Manan Milltown Moncton Neweastle River de Chute Saint John St. Andrews St. L'conard St. Stephen Sussex. Wilson's Beach Woodstock	10,051		55	20	2 2	38	10,144
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50	Québec: Abercorn Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Daaquam Darunmondville Dunndee East Hereford East Pinnacle Farnham	3,856 7,616 5,102 — 1,318 1,099 957 1,098 1,098 3,167 396	3 3 	619 		729	6 - 187 - 556 16 12 95 42 3 1	3,862 8,425

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

				17474.4						
Resid	lents of Canada	returning from	U.S Réside	nts du Canada	revenant des É	EU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total — Total global	No
27,868	10 10 3 38 36 			3	65	27,933 — 367 — 25,470 — 13,448 31,923 97,997 509 924 36 11,402 19,980 — 26 36,310 18 — 2,503 1,719 3 8,844 57,309 90,958 — 40,383	1	2 	38,080 - 488 35,418 16,635 49,065 13 144,837 1,1004 3,472 1,168 129 16,587 23,883 246 49,432 47 109 4,260 2,863 3 13,538 89,429 127,994 - 1 61,103	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 288 299 30 31
451,121	1,833	1.860	26	3	15,691	470,534	253	50	679,606	32
7,258 5,652 10,328 - 1,326 5,979 4,186 1,168 6,485 4,379 1,814	88	520 			105 	7,363 6,616 11,092 	4 — 685 — 2 — — — 6 — — 6 — — 6 2 1 — —		11,229 15,726 16,752 2,688 7,122 5,159 2,266 15 17,559 7,810 2,279	33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Continued

			Reside	ents of the Uni	ted States - Re	ésidents des Ét	ats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 1 2 13 3 1 1 5 6 1 7 7 1 8 8 9 10 11 1 2 2 2 3 3 2 4 5 5 2 6 6 7 7 2 8 3 0 7 1 1 2 2 2 3 3 3 4 3 5 6 7 5 8 9 1 1 1 2 1 2 2 3 3 3 4 4 4 4 5 5 1 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	Franklin Centre Frelighsburg Gaspe Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Joliette La Baie Lac Menaphremagog Lachute Lacolle La Tuque Levis Louiseville Magog Marieville Matane Montréal — Dorval Montréal — Dorval Montréal — Beaport Morses Line Nicolet Noyan Paspébiac Philligsburg Pohénégamook Québec — Ancienne Lorette Québec — Seaport Richmond Rimouski Rivière-du-Loup Rock Island Rouyn St-Hubert St-Jerôme St	1.281 1.549 1.312 5.205 2.768 1.880 3.754	30,000 1,267 	325 	299	13 13	55 166	1,286 1,890 1,329 16 5,358 2,839 1,936 3,864 2 299 2 52,715 30,000 1,267 483 1,496 466 4 35,726 1,252 466 47 9 14 30,297 89 9 1,328 100 2 83 1,000 1,267 483 1,496 466 47 1,496 47 1,496 483 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,496 49 1,509 49 1,509 49 1,5135 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60
60	Woburn	2,103 161,960	32,104	24.342	1,499	829	3,042	2,207 223,776

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

				IVIA Y -1	9/9-MAI					
Resid	lents of Canada	returning from	U.S. – Résider	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total — Total global	No
1,783 6,941 3,061 1,2295 8,444 3,006 9,785 - 172 - 131,142 1,818 8,977 39,902 848 39,543 2,058 8,423 8,423	51,650 1,938 	106 -2 143 40 -178 178 7,903	1,723	191	62 84 -108 -53 82 13 94 	1.845 7.131 3.171 1.2.491 8.566 3.019 9.057 175 69 141,550 1,938 1,935 1,935 9,073 42,711 1,475 151 2 2 2 2 2 2.124 8 8 106 9,923 4 8.740 2,600	2 10	3.218 26.813 50 	3,133 9,031 4,500 17 7,863 11,425 4,956 13,952 2 368 2 196,767 91,759 47,594 47,594 47,594 7,591 12 2,727 705 11 14 72,377 242 2 11 3,452 10,897 2 11 15,032 2 200 15,032 2 200 15,032 2 4,809 696,511	1 1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 9 10 11 11 11 11 15 11
							1			

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

		Reside	ents of the Uni	ted States – Ré	sidents des Éta	ats-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
Acton . Amherstburg Amprior . Barrie . Basswood Lake . Belleville/Napanee . Bowmanville . Bracebridge . Brampton . Brantford . Brockville . Carleton Place . Chatham . Coball . Cobourg . Cochrane . Collingwood . Cornwall . Cyclone Island . Fort Erie . Fort Frances . Galt . Gananoque . Georgetown . Goderich .	42,020 	Avion	Autobus	Train	12,849		12,849
Guelph Hamilton Hanover Kenora Kingston Kitchener Lansdowne Leamington Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket Niagara Falls Queenston Rainbow Whirlpool North Bay North Bay Oakville Orangeville Orangeville Orangeville Orangeville Oralma Oshawa Ottawa Owen Sound Paris. Parry Sound Pelee Island Pembroke Perth Peterborough	54,096 	788 2 1,212 562 41 296 530 12 107 - 124 23 1,092 - 252 20 2 86	8.585 		15	195	93 93 93 2 1,212 — 562 76 296 63,780 10 — 21 530 11 — 12 118,706 180,039 39,253 124 — 2 2 5 1,092 2 — 941 20 2 86
	Acton Amherstburg Amherstburg Amprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Bracebridge Brampton Brantford Brockville Carleton Place Chatham Cobalt Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Erie Fort Frances Galt Gananoque Georgetown Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hanover Kenora Kitchener Lanadowne Learnington Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket North Bay Oakville Orangeville	Acton Arthorio: Acton Amherstburg Aruprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Bracebridge Brampton Brantford Brantford Brantford Cobourg Cochane Cobourg Cochane Cobourg Cochrane Collingwood Corrier Collingwood Corrier Cochathan Cobourg Cochrane Cobourg Cochrane Collingwood Corrier Collingwood Corrier Cochathan Cobourg Cochane Cobourg Cochane Cobourg Cochane Cobourg Cochane Cobourg Cochane Cobourg Cochane Collingwood Corrier Collingwood Corrier Collingwood Corrier Collingwood Cochane Cochane Coorrier Collingwood Cochane Cochane Coorrier Collingwood Cochane Coorrier Co	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion Autobus	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Autobus Train	Port of entry Bureau d'entrée Automobile Plane Avion Autobus Rail Bout Train Bateau	Dureau d'entrée Automobile Plane Bus Rail Boat Matres Baleau Automobile Auto

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

								Canadian		
Resid	lents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.	Residents of overseas	Canadian residents returning from	Grand total	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	countries Résidents de pays d'outre-mer	overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Total global	No
52,875 	18 1 18 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	5,229	299	5.648 	238 			200 55	12,849	1 1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 11 12 20 22 3 3 24 25 5 26 27 28 29 30 33 34 35 36 6 37 38 8 39 40 41 42 44 45 56 55 53 55 55 57 58 59

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

			Residen	its of the United	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1	Ontario – Concluded – fin:	15,026		530				15.000
2 3 4 4 5 5 6 6 7 8 8 9 10 111 122 13 14 15 16 6 117 18 19 20 221 23 24 4 25 5 26 27 8 29 30 13 2 33 34 35 6 37 38 39	Point Alexandria Port Hope Port Hope Port Lambton Port Melcalie Prairie Portage Prescott Rainy River Richards Landing Saganaga Lake Sand Bay Sand Point Lake Sarnia Sault Ste. Marie Simcoe Simth Falls Sombra Southampton Stratford St. Catharines St. Thomas Sudbury Thorold Thunder Bay Tillsonburg Timmins Toronto Airport T 1 Toronto Airport T 2 Toronto Seaport/Island Airport Trenton Walkerville Wallaceburg Walpole Island Welland Windsor Ambassador Windsor Ambassador Windsor Ambassador Windsor Ambassador Windsor Ambassador Windsor Tunnel Woodstock	770	160	11,138 92 		148 53 - 52 51 769 - 4 - 50 1.654 1.182 2.124 364 6 149 19 6 6 35 15 31 99 3.199	777 74	15,633 1,033 1,033 1,033 3,214 51 769 16,106 11,412 50 1,667 1,205 2,838 127,717 51,339 4 3,926 61 71 47,765 23,107 527 161 3 3,787 1246,759 281,329
40	Total	1,420,941	80,485	132,708	320	28.627	14,179	1,677,260
	Manitoba:							
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney	3,055 933 1,187 724 15,653 376 3,079 1,769 721 717	45 79 	278 - 32 - 14 1.938 - 189 30 - 134			38 	3,416 79 965 1.197 738 17,607 376 3,284 1,805 721 856

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

				1782% 8 4	9/9=WIAI					
Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
10.713 639 - 3.685 - 26.86 11.155 126.493 47.060 - 4.291		470 41 41 906 - - - - 3.726 1.665 - - - - - - - - - - - - - - - - - -			97 146 216 205 506	11,280 837 4 27 3,927 34 27 26,802 12,574 4 42 8 91 130,912 48,972 4 5,010 2 68,412 40,631 198 134 5,736 167,164 211,530	100 6 	10	27,013 1,876 57 7,141 87 796 42,992 23,989 54 1,709 1,213 2,929 259,755 100,899 8 8,944 72 73 1,268 1,709 107,715 185,890 107,715 107,915	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 12 13 14 4 15 16 17 18 19 20 21 22 23 4 25 5 26 6 27 28 9 30 31 32 33 34 35 36 36 37 38 39
1,068,346	114,590	83,347	299	9,836	11,777	1,288,195	107,242	62,258	3,134,955	40
3,618 950 1,601 1,094 18,190 1,286 9,613 1,947 1,890 1,254	22 7 - - - 3 - - - - 8	158 - - 36 - 647 973 40 -			40 -2 -8 55 62 8 110 27 3	3,838 7 952 1,645 1,099 18,902 1,294 10,696 2,014 1,893 1,262	43 12 12 123 3 10 1 1 2 	2	7,299 86 1,917 2,854 1,837 36,632 1,673 13,990 3,820 2,616 2,118	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

_			Reside	nts of the Unite	ed States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
<u>No</u>	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowllake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Wimpleg Total	237 2,862 5,454 2,810 906 1,364 		145 276 673 118 96 -	-		- 5 1 - 4 2 -	237 3,012 5,731 — 3,483 1,028 1,466 4,746
10 11 12 13 14 15 16 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northgate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton Total	91 551 514 660 2.051 314 — 1.314 4.696 775 — 1.891 — 179 229 — 178 — 178	7 7 12 - 1 1				2 1 2 2 - - 28 157 - - 3 - 3 - - - 3 - - - 157	91 553 514 744 2.098 314 1 1.342 5.003 793 17 269 1.996 203 332 1 185 16
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden Caigary Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse Total	108 2,833 642 6,896 1,085 - - - 378	9,345 - 5 - 1,460 127 52 - - 10,989	103 9 363 475	-	-	- 18 9 138 4 - - - 3	108 9,345 2,954 660 7,402 1,089 1,460 127 52 - 381 23,578

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

								- A - 12		
Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des	ÉU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total — Total global	No
781 4,379 9,448 	- - - - - 12 5,902	186 952 	-		-3 16 -33 4 67 	781 4.568 10,416 6.773 3.625 2.450 5,902	3 8 -32 11 10 2,124	1.464	1,018 7,583 16,155 10,288 4,664 3,926 14,236	1 2 3 4 5 6 7 8
67,947	5,954	3,828	_	_	388	/0,11/	2,362	1,400		
648 1,951 1,192 2,352 3,355 1,635 		70 27 72 110 ——————————————————————————————————				648 2,023 1,223 2,444 3,515 1,635 		3	739 2,576 1,737 3,207 5,613 1,949 1 1 3,178 15,262 2,648 1,75 412 2,544 322 2,0 8,08 1,751 1 691 47	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
32,493	217	1.033	_	-	880	34,623	97	226	49,520	31
98 6.785 918 16.092 1.375 — — — — 1.497	20.776 ———————————————————————————————————					1,001 16,896 1,386 5,924 124 52	3,405	3,317 	206 39,294 10,068 1,753 24,687 2,485 12,417 251 104 — 2,040	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42
26,765	26,881	758	-	-	392	54,796	9,986	4,945	93,305	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

_								
			Reside	ents of the Uni	ited States - R	ésidents des Ét	ats-Unis	
<u>No</u>	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	British Columbia — Colombie- Britannique:							
1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 100 11 12 11 13 14 15 6 11 7 18 8 19 20 22 3 3 24 22 5 26 6 27 28 29 30 31 1 3 3 3 4 5 3 6 6 3 7 3 8 3 9	Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courtenay Cranbrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kingsgate Kitimat Midway Nanaimo Nelson Nelson Nelson Nelway New Westminster Osoyoos Pacific Highway Paterson Penticton Port Alberni Powell River Prince George Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Stewart Trail Vancouver Airport Vernon Vernon Vernon Vernon Vernon Vernon Vernon Veneta	20,920 15,018 3,089 2,151 432 	505 505 505 505 505 505 505 505 505 505	1.835 1.218 1.18 1.18 1.18 1.18 1.18 1.18 1.1	759	1.073	77	22,832 1,232 16,480 28 3,289 2,343 4 440 16 51 129,840 6,197 430 60,197 430 60,197 2,271 234 8,975 2,271 234 8,8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8
	Yukon Territory — Territoire du Yukon:					7104/	277700	200,103
40 41 42 43 44	Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	4,288 231 - 1,748 768	24 30 10 - 353	408 19 - 254	1,207	-	30 - - 33 1	4,750 280 10 1,781 2,583
45	Total	7,035	417	681	1,207	-	64	9,404
46	Canada	2,051,045	154,308	184,480	3,805	34,847	53,037	2,481,522

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – fin

MAY-1979-MAI

Resid	dents of Canada	returning from	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand				
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total — Total global	No
46,897 	- 1 - 6 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7	1.457 627 — 126 — — 612 — 580 — — — 119 745 11.839 258 — — — — — — — — — — — — —	630	825 	239 2,125 105 25 11 1 = 1,227 1	48.593 826 161.841 2.120 4.312 1 675 25 73.252 21 9 8.396 692 57 - 2.474 2.677 9.194 1.111 1.900 1.8 26.279 9.194 1.111 1.900 1.8 26.279 7.588 2.051	194 17 11 -8 8 23 	40 40 	71.619 2.075 178.332 28 5.417 6.678 5 1.115 76 70 103.516 74 19 14.661 - 1.122 270.256 11.932 1.826 11.932 1.626 13.819 5.577 2.704 4.708 2.003 - 53.311 2.893	1 1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 6 37 38 39
520,381	29,707	16,/63	6.50	2,127	7.104	377314				
275 79 — 1,198 1,857	2 1 9 - 185	43 - - - 131	- - - - 54	- - - - -	- - - 6 4	320 80 9 1,204 2,231	14 - - 55		5,084 360 19 2,985 4,869	40 41 42 43 44
3,409	197	174	54	_	10	3,844	69	_	13,317	45
2,509,656	236,819	120,355	2,732	13,028	44,145	2,926,735	182,173	117,104	5,707,534	46

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

			Resider	nts of the Unite	d States — Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	Newfoundland - Terre-Neuve:							
1 2 3 4	Argentia . Botwood . Burin . Conner Brook	- - -	- - 72			=	=	-
5 6 7 8	Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank	_ _ _ _	56 234	- - - -		36 - - -	=	72 36 56 234
9 10 11 12	Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques		· _	- - -	- - -	- - -	= = =	- - -
13 14	St. John's	_	236 292	_	_	=	_	236 292
15	Total	-	890	-	- 1	36	-	926
	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Edouard:							
16 17	Charlottetown	_	18	-	-	-	=	18
18	Montague . Summerside .	Ξ	_	-	=	_	_	=
19	Total	_	18	-	-	_	_	18
	Nova Scotia – Nouvelle- Écosse:							
20 21 22	Amherst Antigonish Baddeck Bridwagte	=	- - -	-	-	- - -		=
23 24 25 26 27	Chester Digby Halifax Kentrille	- - -	- 4 3,258		- - -	1,685	_ _ _ _	- 4 4,943
28 29 30 31 32	Liverpool Lunenburg Middleton New Glassow		9		-	7 7 7 —	=	7 7 7 9
32 33 34 35 36	North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro	-	_ _ _ 38	- - -	=	- 7 -	_ _ _	7 - 38
37 38	Windsor . Yarmouth .	3,441	1,253	434	-		1,003	6,131
39	Total	3,441	4,562	434	-	1,706	1,003	11,146

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resid	Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Résider Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	ZU. Total	Residents of overseas countries ————————————————————————————————————	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total Total global	No
		-	-			- - - 2 1 1 - - - 113	298 678 120 	877 350 6 - - 392 -	72 1,211 1,086 3355 6 763 552	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14
- - - -	116 - -	- - -	- - - -	- - -	- - -	- - -	1,3/6	6 - 141	24 141	16 17 18
-	-	-	-	-	_	-	-	147	165	19
	1,283 2 1,283 4 4 4 5 5 - 4 435			15			2,604 	2,463 		20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38
642	1,733	-	-	18	134	2,527	3,124	2,616	19,413	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Continued

		Residents of the United States — Résidents des États-Unis								
<u>No.</u>	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total		
	New Brunswick - Nouveau- Brunswick:									
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 10 11 11 12 13 11 14 15 11 6 16 17 7 18 19 20 21 22 23 32 4 25 26 27 28 9 30 31 32	Andover Bathurst Black's Harbour Bloomfield Campbellton Carapobello Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Manan McAdam Milltown Moncton Neweastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Croix St. Stephen Sussex Wilson's Beach Woodstock	12,601 - 154 15,576 3,490 18,778 46,871 584 1,364 297 4,713 - 1,127 4,713 - 1,519 - 178 5,941 30,465 46,303 - 25,102 234,836	- 5 - 77 - 77 - 3 - 119 117 207 - 4 - 1374 - 1374 - 43 222 - 83 2.098	97	13	5	133 18 - 290 - 17 1.187 - 1.592 137 46 1 - 109 70 370 49 446 2.905 1.583 - 152	12.831 5 172 77 16.320 9 3.579 19.987 119 48.889 721 1.410 298 207 7.261 4.783 9 13 14.283 8.106 1.521 1.374 233 6.417 33.556 49.732 25.647		
	Québec:									
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50	Abercom Amos Armstrong/Ste. Aurèlie Baie-Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Hereford East Pinnacle Farnham	4.315 12.059 5.246 - - 1.696 1.183 1.065 - 1.666 11.677 4.401 444	8 70 	935			15 	4,330 13,260 70 5,855 1,761 1,067 1,666 4 12,771 4,491 445		

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Resi	dents of Canada	returning fron	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des	ÉU.	Doublant	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total total Total global	No
29,359 — 373 25,106 14,081 28,535 582 3,542 1,026 — 13,402 19,847 — 2,334 — 35,773 — 2,334 — 135 9,111 53,218 85,585 — 36,513		25 	14		150		8 8		42,373 5 5 545 77 42,041 1.7,917 50,175 123 152,459 1,530 6,030 1,326 284 20,850 25,179 9 7 7 51,190 55 134 3,860 2,542 659 16,329 92,842 141,011 62,817	1 2 3 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 1
8,308 8,308 15,302 10,951 - 1,870 10,892 5,874 - 2,086 8,440 5,447 2,012	1,221	21 351 	14	2.029	19.567 194 633 705 68 85 41 155 188 33	16,308 11,656 1,938 5 1,938 5 1,024 5,915 - 2,086 6 10,734 5,639	- - 11 3	9	12.880 30.502 70 17.519 	33 34 35 36 37 38 40 41 42 43 44 46 47 48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

		Residents of the United States — Résidents des États-Unis									
No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods 	Total			
1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 1 2 13 3 4 4 1 15 6 6 17 7 2 8 19 9 10 2 1 2 2 2 2 3 3 2 2 4 5 2 6 6 2 7 2 8 9 3 0 3 3 3 4 3 5 3 6 6 3 7 3 8 8 3 3 7 3 8 8 3 6 7 3 8 9 4 0 4 1 4 2 4 3 4 4 4 4 5 6 0 5 1 5 2	Pranklin Centre Frelighsburg Gaspé Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Jobiette La Báie Lac Mégantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Jobiette La Tuque Lévis Louiseville Magog Marieville Magog Marieville Matane Montréal — Dorval Montréal — Mirabel Montréal — Seaport Morses Line Nicolet Noyan Paspèbiac Phillipsburg Pohénégamook Quebec — Ancienne Lorette Quèbec — Seaport Richmond Rimouski Rivière du Loup Rock Island Rouyn St. Hubert St. Hyacinthe St. Jean St. Jerôme S	1.191 2.068 581 5.984 2.482 4.365 ————————————————————————————————————	35.265 1.571 2.7 1.181 2.7 1.181 2.7 1.181 2.7 1.181 2.7 1.181 3.7 1.7 1.7 1.7 1.7 1.7 1.7 1.7 1.7 1.7 1	252 	5,608	92	9 9 222 63 33 28 57 54	1,200 2,342 644 24 65,12 3,205 2,628 4,514 27 16 246 247 72,951			
53 54 55 56 57 58 59	Thetford Mines Trois Riveires Trout River Val-d'Or Valleyfield Victoriaville Woburn	5,729 — — — — 2,989	19 - - - -	115 — — — —	-	_ _ _ _	175 - - - 91	6,019 19 —————————————————————————————————			
60	Total	200,437	38,658	26,641	5,852	1,400	4,042	277,030			

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Canadian												
dents of Canada	returning from	U.S Résider	nts du Canada	revenant des É	CU.	Residents	residents	Grand				
Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No			
33,479 684 	16 189 108 100 2 112	1.969	888	72 128 - 53 - 96 109 35 131 29	2.115 10,967 1,982 3 13,487 11,069 3,6661 12,267 230 2 105 2 191,963 2 4 2,649 2,649 2,649 2,12,208 4,1318 166 6 12,207 1,318 166 6 12,208 188 8 12,208 17,759 12,442 4,174	9 77 13 39 31 3 95 4.876 11.271 29,145 349 1,093 1,093 1,093 13	3.123 26,720 149 	3,324 13,386 2,639 26 20,038 14,305 6,292 16,876 ————————————————————————————————————	1 1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 22 23 33 34 35 36 6 37 38 39 9 30 41 42 43 44 44 45 44 49 5 51 55 55 55 55 55 55 56 56 57 58 8 9 9			
									1			
	Plane Avion Plane Avion	Plane Avion Bus Autobus - 166 - 189 - 100 - 22 - 112	Plane Avion Bus Autobus Train - 16 - 189 3 108 - 100 - 2 2 - 112 105 - 100 - 10	Plane Avion Bus Autobus Train Boat Bateau	Plane	Plane	Plane Bus Autobus Train Bateau Autres Total Residents Countries Countr	Plane	Pilane			

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

								Canadian		
Resi Automobile	dents of Canada Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	nts du Canada Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
52,933 115,948 37,266 	7	11,762 	275	77		77 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -		16 27	91,399 3 922 10	1 1 2 2 3 4 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 64 47 7 48 49 9 50 51 52 53 55 56 66 57 58 59

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_		,	TOTAL TOTAL					
			Resider	nts of the United	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rait — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 0 11 1 12 13 14 14 1 15 116 17 18 8 19 20 21 22 23 32 4 25 5 26 27 7 28 9 30 1 32 3 33 34 35 36 6 37 38 39	Pigeon River . Point Alexandria . Port Colborne . Port Hope . Port Hope . Port Hoge . Port Melcalfe . Prairie Fortage . Prescott . Rainy River . Rentrew . Richards Landing . Saganaga Lake . Sand Bay . Sand Point Lake . Sarnia . Sault Ste. Marie . Simcoe . Smith Falls . Sombra . Southampton . Stratford . St. Catharines . St. Thomas . Sudbury . Thorold . Thunder Bay . Tillsonburg . Timmins . Toronto Airport T . 1 Toronto Airport T . 2 Toronto Airport T . Toronto Airport T . Toronto Seaport/Island Airport . Trenton . Walkerville . Wallaceburg . Wallaceburg . Wallaceburg . Wallos of Tunnel . Woodstock .	31,659 2,407 4,555		908 67 		263 110 93 110 186 2.498 - 256 3.436 1.652 3.518 1.256 69 - 199 - 16 16 244 164 - 30 210 - 9.624 - 9.624	327 196 ———————————————————————————————————	32,894 2,933 110 93 5,106 186 2,498 18,443 18,753 256 3,486 2,121 173,391 84,001 173,391 84,001 718 39 9 1 76 6,244 1 13 54,915 30,340 718 231 1 30 5,698 2 300,147 325,420
40	Total	2,091,563	99,869	157,042	634	140,742	29,523	2,519,373
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Manitoba: Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lena Lyleton Piney	7.744 	122 216 — — — — 17 — — — — — — 11	352 — — 51 — 3.433 17 6 55 —		-	62 -1 -6 2 63 2 19 15 5	8.280 216 1,533 2.165 2,006 47,887 674 4,055 2,498 835 1,165

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

				30146-1	3/7-30114					
Resi	dents of Canada	a returning from	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	t'.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total — Total global	No
7,331 864 — 3,003 — 24,661 10,080 — — — — 108,150 50,109 — 4,374 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —		685	275	-20 4 5 28 112 71 71 13 67 2 49 614 10 62 19 84 6 88 81 - 8.830 - 37,436	92 344 — — 153 — 246 687 — — — 500 291 — 853 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	8.108 1.228 4 5 3.184 112 71 25,215 11.748 13 67 20 105 114,701 53,151 355 5,627 2 - 347,377 24,664 196 13	440 84 		41,442 4,245 114 98 8,295 303 2,569 43,984 3,551 2,123 2,123 5,176 289,955 137,711 11,903 47 78 1,535 16 193,304 108,035 930 930 12,189 30 12,189 5451,580 5451,584	1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 12 22 23 4 25 26 27 28 29 30 31 32 33 33 34 4 35 5 36 37 38 39 40
7,228 924 1,565 809 28,910 1,120 8,795 1,798 1,708 1,309	31 3 - - 2 2 - - 7	742 			94 6 18 6 91 13 146 19 9	8,095 3 972 1,726 815 29,857 1,133 8,983 1,817 1,717 1,326	112 		16,487 219 2,505 3,903 2,826 77,873 1,807 13,064 4,319 2,552 2,502	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Reside	nts of the Unite	d States — Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total	447 5,988 11,725 - 3,005 1,862 1,959 - 91,827	29 9,618		-	-	15 29 14 6 6	447 6.052 11.874 3.481 1.868 2.013 9.618
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 22 22 24 25 26 27 28 29 30	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Mosse Jaw North Battleford NorthBattle North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton Total	313 1.155 1.176 1.357 2.445 1.378 2.030 9.174 2.264 2.040 2.264 4.040 2.20 4.09 625 2.20 26.586		28 35 44 4 - - - 202 60 - - - - - - - - - - - - - - - - - -				313 1,155 1,204 1,404 2,517 1,378 6 6 9,552 2,328 4,048 313 41 421 644 3 229 62 28,572
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 41	Alberta: Aden Calgary Carway Chef Mountain Courts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse	199 9.337 7.855 11.796 1.182 - - - - 988	15.368 - 15 - 4.591 205 60 - -	 1.098 590 797 168		-	_ 79 190 128 26 - - - - 8	199 15,368 10,514 8,635 12,736 1,208 4,591 205 60 - 1,164
13	Total	31,357	20,239	2,653	-	-	431	54,680

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

								(1)		
Resider	nts of Canada	returning fron	U.S Réside	nts du Canada	revenant des l	ÈU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total — Total global	No
801 4.298 9.604 2.025 2.737 2.437	- - - - - - 22 4,293	36 1,279 80 - 34 -	-		- 13 54 - 10 77 95 -	801 4,347 10,937 2,115 2,814 2,588 4,293	10 28 25 10 3,042	1,760	1,248 10,409 22,839 - 5,621 4,682 4,611 18,713	1 2 3 4 5 6 7 8
76,068	4.358	3,252	-	-	661	84,339	3,414	1,760	196,180	9
871 2,097 1,422 2,689 3,149 1,359 — 1,498 8,539 1,226 — 4,516 — 4,516 — 4,311 — 435 —	- - 2 13 - 3 - - - - 130 - 9 4 4 - 6 2 10	47 				918 2,097 1,452 2,748 3,223 1,359 3 - 1,530 9,157 1,338 4,641 9 4 4 540 1,323 2 2 445	10 7 9 24 3 7 - - - 71 25 - - 6 6 - - 8 11 - -	3 3	1,241 3,259 2,665 4,176 5,743 2,744 9 - 3,596 18,783 3,691 120 898 8,695 322 45 969 1,978 5 674 75	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
29,606	192	458	-	-	676	30,932	181	3	59,688	31
188 . 9.780 2.847 12.226 1.559 	13,068 - 25 4,624 143 21 -	120 122 809 23 — — — 48			123 117 176 3 - - - 20	188 13.068 10.023 3.086 13.236 1.585 4.624 1.43 21 - 1.123	9.742 448 511 579 5 6.207	3,591 - 1 4 3,145 - -	387 41,769 20,985 12,232 26,552 2,802 18,567 348 81 - 2,323	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42
27,655	17,881	1,122	-	-	439	47.097	17,528	6,741	126,046	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Concluded

	JUNE-1979-JUIN										
	Residents of the United States - Résidents des États-Unis										
<u>No</u>	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total			
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 1 12 13 3 14 4 1 15 5 16 6 7 7 18 8 2 9 9 30 3 1 3 2 3 3 3 4 3 5 5 3 6 3 7 3 8 3 9	British Columbia — Colombie-Britannique: Aldergrove — Bedwell Harbour — Boundary Bay — Campbell River — Carson — Cascade — Chilliwack — Chopaka — Courtenay — Crambrook — Huntingdon — Kamloops — Kelowna — Kingsgate — Kitimat — Midway — New Westminster — Soayoos — Pacific Highway — Paterson — Penticton — Port Highway — Paterson — Penticton — Powell River — Prince George — Prince Rupert — Roosville — Rykertis — Sidney — Stewart — Trail — Vancouver Airport — Seaport Vernon — Victoria — Waneta — Vernon — Victoria — Vernon — Victoria — Vernon — Victoria — Vancouver Airport — Seaport Vernon — Victoria — Vancouver Airport — Seaport Vernon — Victoria — Vancouver Airport — Vernon — Victoria — Vancouver Airport — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vernon — Victoria — Vancouver — Victoria — Vancouver — Victoria — Vancouver — Victoria — Vancouver — Victoria — Vi	21,143 17,929 4,320 3,802 317 	363 174 14 4 14 276 62 905 100 	476 434 434 476 434 477 146 46 47 47 47 47 47 47 47 47 47 47 47 47 47	1,103	2,735 6 6 - - - - 1,980 - - 1,980 - - - - 1,980 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	80 2-7 2-7 113 446 46 11 1-1 1-1 1-1 1-1 1-1 1-1 1-1 1-1 1-1	21,699 3,098 18,590 180 4,634 3,998 14 328 376 62 40,967 104 110 11,869 2,763 4 3,409 25,275 117,572 3,122 648 25 15 2,467 5,831 6,720 9,440 1,026 46 25,126 9,744 — 72,951 1,168			
40 41 42	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek. Dawson/Little Gold Old Crow	8,885 1,578	17 132	2,374 335		_	34 : 9	11,310 2,054			
43 44 45	Old Crow Pleasant Camp Whitehorse Total	4,334 1,973	10 - 1,213	116 2,756 5,581	6,517		74 55	10 4,524 12,514			
46	Canada	2.969,938	212,154	220,017	6,517	163,549	92,764	30,412			

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — fin

				JUNE-1	19/9-JUIN					
Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	Residents	Canadian residents returning	Grand		
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
42,944 172,452 2,960 3,899 584 - 73,073 - 6,253 - 732 2,885 - 31,447 186,370 9,751 - 151 7,638 9,034 472 2,081 - 2,089 557,428	- 8 - 2 3 4 4 2 - 6 149 4 1 1 7 - 7 - 7 - 136 - 7 - 50 - 1 1 18 20.642 - 2,455 - 23.585	884 -1,104 	573	580 1 - - - - - - - - - - - - -	268 - 2,520 - 174 33 - 12 - 1,430 - 415 - 17 - 443 1,476 193 - 203 263 197 225 147 3,431 50	44,096 588 176,076 3,137 4,008 2 596 6 75,437 4 1 6,910 765 52 3,009 - 32,558 202,337 10,064 136 562 8,239 9,346 1,406 2,229 9,346 2,1,980 0,022 2,149 615,378	246 34 34 3	8	66,049 3,720 194,669 183 7,783 8,141 924 376 68 117,142 108 3 1,488 2,815 44 6,475 	1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 6 17 7 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 33 34 35 36 37 38 39
1,158 356 		720 — — 2 243		- - - -	2 3 - 4 74	1,880 379 6 910 2,867	51 1 - 280	- - - -	13,241 2,434 16 5,434 15,661	40 41 42 43 44
4,593	191	965	210	-	83	6.042	332	_	36,786	45
2,575,295	160,189	132,392	3,041	44,185	57,950	2,973,052	283,223	115,686	7,044,502	46

METHOD OF COLLECTION

The statistics published in this report provide measures of international traveller flows across Canada's frontier.

The surveys cover non-residents entering Canada and residents returning to Canada from the United States and other countries at land, air and sea points of entry.

The close co-operation of officials in the Department of National Revenue, Customs and Excise, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada is greatly appreciated.

All travellers who clear customs are recorded by Customs' officers on the documents listed below:

E62 Entry Tally — To record travellers by land and car ferry at ports of entry on the United States-Canada border. This count of United States and Canadian travellers is done on a full census basis except for seven points of entry where sampling techniques are used linked to toll counts to provide estimates of traffic categories. The sample consists of systematically selecting 25% of the days of the year and conducting a census of travellers on each of the selected days.

E63 Private Craft and Passenger Arrivals — To record on a census basis travellers entering Canada by private plane and boat, commercial freighters, passenger ferries and excursion cruises.

E64 Referral Card — to record on a census basis travellers entering Canada in commercial planes and boats including charter and cruise arrivals.

All the above forms are sent directly to the International Travel Section in Statistics Canada for processing, summary and publication. Documents are registered, sorted, edited and captured on a mini-computer system.

Data on expenditures of travellers produced in Table 1 are derived from questionnaire sample surveys. Detailed methods and definitions are described in publication 66-201, Annual, "Travel Between Canada and Other Countries".

For further information please contact Mr. Mike Valiquette, Chief, International Travel Section, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (613-995-0847).

Definition of Terms

International Traveller — The term international traveller applies to all persons arriving in Canada who are cleared through Customs and Immigration points of entry. One person may cross into Canada several times on one trip away from home. The method of collection counts each crossing or visit made. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. If all "same day" travellers are excluded from non-resident and resident categories, the numbers remaining approximate the international definition of "tourist".

 $\label{eq:Non-resident traveller} Non-resident traveller - An international traveller resident of a country other than Canada who passes through Canada Customs and is entering Canada for the following reasons:$

- Business, commuting to work, seasonal or temporary employment.
- Pleasure, holiday, vacation, health and shopping.
- Visiting friends or relatives.
- Attending a convention, conference or seminar.
- Study, summer resident.
- Travelling in transit who do clear Canada Customs.

MÉTHODE DE COLLECTE

Cette publication présente la statistique sur les mouvements de voyageurs internationaux traversant les frontières canadiennes.

L'enquête couvre les non résidents entrant au Canada et le résidents revenant au Canada après un voyage aux États-Unis et dans le autres pays aux différents points d'entrée (terre, air et mer).

Nous apprécions grandement l'étroite collaboration des fonction naires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, des représen tants du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration et de responsables des postes de péage dans tout le Canada.

Tous les voyageurs qui passent à la douane sont inscrits par le douaniers sur les documents décrits ci-après:

E62 Feuille de pointage des arrivées — Sert au dénombrement de voyageurs par terre et par traversier pour automobiles aux postes frontière États-Unis — Canada. Il s'agit habituellement d'un dénombrement inté gral, sauf pour sept points d'entrée où on utilise des techniques d'échantil lonnage que l'on combine à un dénombrement total effectué aux postes de péage pour estimer les catégories de trafic. L'échantillon représente un dénombrement systématique de 25% des jours de l'année au cours desquel on conduit un dénombrement intégral des voyageurs.

E63 Arrivées d'aéronefs et de navires particuliers et de leur passagers — Sert au dénombrement intégral des voyageurs arrivant au Canada en avion ou en bateau particulier, à bord de cargos, de traversier et de navires de croisière.

E64 Referral Card — Sert au dénombrement intégral de voyageur arrivant au Canada par avion et bateau commercial, y compris par vo nolisé et par bateau de croisière.

Toutes ces formules sont envoyées directement à la section de voyages internationaux de Statistique Canada pour l'exploitation, la mise en sommaire et publication. Les documents sont enregistrés, triés, vérifié et captés par un système de mini-ordinateur.

Les données sur les dépenses des voyageurs reproduites au Tableat l sont dérivées d'enquêtes par sondage. La publication annuelle "Voyage entre le Canada et les autres pays" no. 66-201 au catalogue, donne de détails sur les définitions et méthodes employées dans ces enquêtes.

Pour plus d'information, veuillez communiquer avec M. Mike Valiquette, chef de la section des voyages internationaux, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (613-995-0847).

Définitions des termes

Voyageur international — Les voyageurs internationaux sont toutel les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes ot de l'Immigration. Au cours d'un même voyage, il se peut qu'une personne entre au Canada plusieurs fois,. La méthode de collecte prend en compte chaque passage à la frontière ou chaque visite effectuée. Les voyageurs internationaux se divisent en trois groupes: voyageurs non résidents voyageurs résidents et les autres voyageurs. Si tous les voyageurs "pour la journée" sont exclus des catégories voyageurs non résidents et voyageurs résidents les autres répondent à peu près à la définition internationale de "touriste".

Voyageur non résident — Voyageur international, résident d'un pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et qui entre au Canada pour une des raisons suivantes:

- Affaires, migration quotidienne, emploi saisonnier ou temporaire.
- Voyage d'agrément, congé, vacances, voyage pour motifs de santé ou emplettes.
- Visite à des amis ou des parents.
- Représentation à un congrès, une conférence ou un colloque.
- Études, résidence d'été.
- Voyage en transit en passant par les Douanes canadiennes.

Resident Traveller — An international traveller resident of Canada who has travelled outside of Canada for the same reasons as given above and who is returning to Canada through Canada Customs.

Other Travellers – A group consisting of the following types of international travellers:

- Immigrants and former residents returning to establish residence.
- Military personnel and dependents.
- Diplomats and dependents.
- Persons engaged in the operation of a transport.

Land - Automobile, bus and rail traffic as well as "other methods" entering by land and ferry.

Air - Commercial and charter services and private plane.

Marine — Commercial and cruise ship, passenger ferries and private or rented boat, and passengers on freighters.

Other Methods - Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning from countries other than the U.S.A. directly to Canada. It should be noted that statistics are not provided on this basis for travellers leaving Canada.

Via the United States — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning to Canada from countries other than the U.S.A. through or by way of the United States. The length of stay in the U.S. has no bearing on the classification; a person could be in transit through the U.S. or could have stayed several days. Examples: a non-resident entering direct to Canada who visits the United States during his trip would be counted twice; direct on his first entry and via the U.S. on his second entry. A returning resident vacationing in The Southern United States who travels to the Caribbean would be counted as returning via the United States.

Countries Other than the United States — This designation includes all countries other than Continental United States, Alaska and Hawaii.

Voyageur résident — Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'extérieur du Canada pour les mêmes raisons qui ci-dessus et qui revient au pays en passant par les Douanes canadiennes.

Autres voyageurs — Groupe constitué des genres suivants de voyageurs internationaux:

- Les immigrants et les anciens résidents revenant fixer leur demeure.
- Les militaires et les personnes à leur charge.
- Les diplomates et les personnes à leur charge.
- Les personnes travaillant dans les transports.

Par terre – En automobile, en autocar, par chemin de fer de même que par les "autres moyens de transport" (arrivée par terre et par traversier).

Par air – Services commerciaux, vols nolisés et avions particuliers.

Par eau – Bateaux commerciaux et de croisière, traversiers pour voyageurs, bateaux particuliers ou loués et cargos.

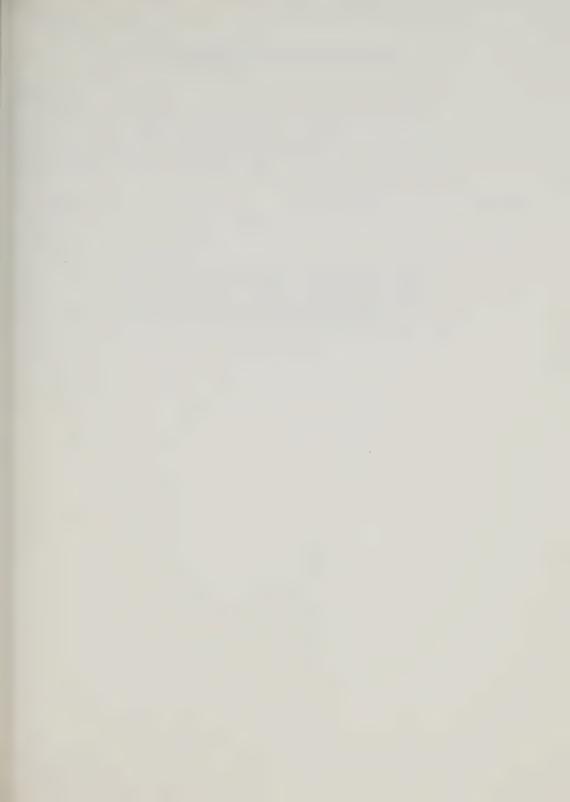
Autres moyens - À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

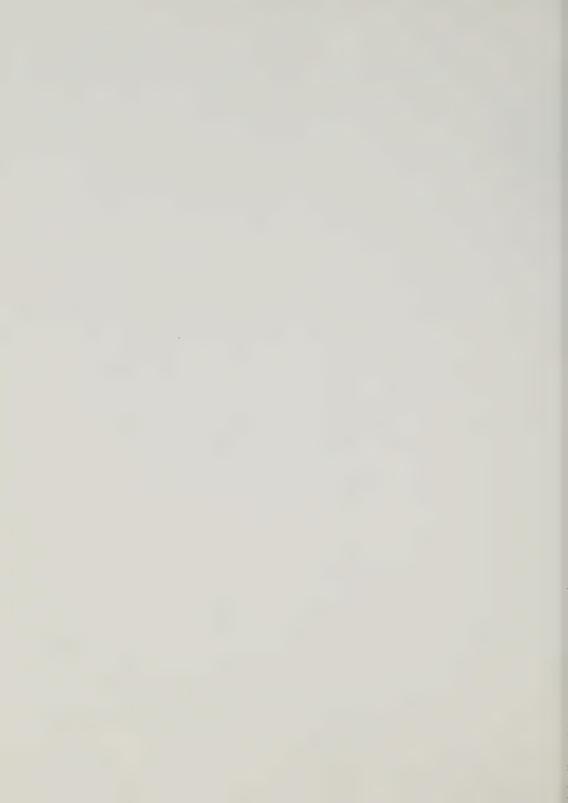
Directement au Canada — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis et arrivant directement au Canada. À remarquer qu'il n'y a pas de statistiques correspondantes pour les voyageurs qui sortent du Canada.

Via les États-Unis — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis mais en passant par les États-Unis. La durée du séjour aux États-Unis n'a aucune importance; il peut s'agir d'un simple passage aux États-Unis ou d'un séjour de plusieurs jours. Exemples: un non-résident entrant directement au Canada et qui visite les États-Unis au cours de son voyage serait dénombré deux fois; comme entré directement lors de sa première entrée et comme entré via les États-Unis lors de la seconde. Un résident revenant aux pays après avoir visité le sud des États-Unis et s'être rendu dans les Caraibes serait dénombré comme un résident revenant via les États-Unis.

Pays autres que les États-Unis — Cette catégorie comprend tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale), l'Alaska et Hawaii.







PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Catalogue

- 66 001 Voyages entre le Canada et les autres pays, T. Bil.
- 66 002 Voyages internationaux Renseignements préliminaires, M. Bil.
- 66 201 Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.
- T. Trimestriel M. Mensuel A. Annuel Bil. Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue

- 66 001 Travel Between Canada and Other Countries, Q. Bil.
- 66 002 International Travel Advance Information, M. Bil.
- 66 201 Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.
- Q. Quarterly
- M.-Monthly

A. - Annual

Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of Statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

Travel between Canada and other **Countries**

HEIL

July-September 1979

Voyages entre le Canada et les autres pays

Juillet-septembre 1979

This and other government publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores or by mail order.

Mail orders should be sent to Publications Distribution, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6, or to Publishing Centre, Supply and Services Canada, Ottawa, K1A 0S9.

Inquiries about this publication should be addressed to:

International Travel Section,

Financial Flows and Multinational Enterprises Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (telephone: 995-0847) or to a local office of the bureau's User Advisory Services Division:

St. John's (Nfld.)	(726-0713)
Halifax	(426-5331)
Montréal	(283-5725)
Ottawa	(992-4734)
Toronto	(966-6586)
Winnipeg	(949-4020)
Regina	(569-5405)
Edmonton	(425-5052)
Vancouver	(666-3695)

Toll-free access to the regional statistical information service is provided in Nova Scotia, New Brunswick, and Prince Edward Island by telephoning 1-800-565-7192. Throughout Saskatchewan, the Regina office can be reached by dialing 1-800-667-3524, and throughout Alberta, the Edmonton office can be reached by dialing 1-800-222-6400.

On peut se procurer cette publication, ainsi que toutes les publications du gouvernement du Canada, auprès des agents autorisés locaux, dans les librairies ordinaires ou par la poste.

Les commandes par la poste devront parvenir à Distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou à Imprimerie et édition, Approvisionnements et services Canada, Ottawa, K1A 0S9.

Toutes demandes de renseignements sur la présente publication doivent être adressées à:

Section des voyages internationaux,

Division des flux financiers et des entreprises multinationales,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 995-0847) ou à un bureau local de la Division de l'assistance-utilisateurs situé aux endroits suivants:

(726-0713)
(426-5331)
(283-5725)
(992-4734)
(966-6586)
(949-4020)
(569-5405)
(425-5052)
(666-3695)

On peut obtenir une communication gratuite avec le service régional d'information statistique de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard en composant 1-800-565-7192. En Saskatchewan, on peut communiquer avec le bureau régional de Regina en composant 1-800-667-3524, et en Alberta, avec le bureau d'Edmonton au numéro 1-800-222-6400.

STATISTICS CANADA - STATISTIQUE CANADA

Financial Flows and Multinational Enterprises Division — Division des flux financiers et entreprises multinationales

TRAVEL BETWEEN CANADA AND OTHER COUNTRIES

VOYAGES ENTRE LE CANADA ET LES AUTRES PAYS

JULY - SEPTEMBER

JUILLET - SEPTEMBRE

1979

Published under the authority of the President of the Treasury Board

Publication autorisée par le président du Conseil du Trésor

December - 1979 - Décembre 3-1401-502 Price—Prix: \$7.50 \$30.00 a year—par année

Vol. 35-No. 3

SYMBOLS

SIGNES CONVENTIONNELS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- - amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- - nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la Statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

F	Page	P	age
Review of International Travel	v	Revue des voyages internationaux	V
Charts 1. United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights, 1978 and 1979.	viii	Graphiques 1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus, 1978 et 1979	viii
2. Non-resident Travellers from Countries Other than the United States Entering Canada, 1978 and 1979		Voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1978 et 1979	viii
3. Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights, Re-entering from the Unites States,	ix	3. Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus, 1978 et 1979	ix
1978 and 1979. 4. Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries Other than the United States. 1978 and 1979.	ix	4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1978 et 1979	ix
Section 1. Canada Totals		Section 1. Totaux pour le Canada	
Table		Tableau	
Receipts and Payments on Travel Account	2	Recettes et paiements au compte des voyages	2
Summary - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada	4	Sommaire - Nombre de voyageurs interna- tionaux entrant ou revenant au Canada	4
3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation	6	3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport	6
3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence	8	3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence	8
3C. Resident Travellers Returning to Canada	0	3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon	
by Type of Transportation	12	le moyen de transport	12
3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States	14	Canada et les États-Unis	14
Section 2. Province of Entry Detail		Section 2. Détails par province d'entrée	
(See Tables 3A-3D for Canada Totals)		(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D))
4A- 4D. Newfoundland	18	4A- 4D. Terre-Neuve	18
5A- 5D. Prince Edward Island	28	5A- 5D. Île-du-Prince-Édouard	28
6A- 6D. Nova Scotia	38 48	7A- 7D. Nouveau-Brunswick	48
8A- 8D. Quebec	58	8A- 8D. Québec	58
9A- 9D. Ontario	68	9A- 9D. Ontario	68
10A-10D. Manitoba	78	10A-10D. Manitoba	78
11A-11D. Saskatchewan	88	11A-11D. Saskatchewan	88
12A-12D. Alberta	98	12A-12D. Alberta	98
13A-13D. British Columbia	108 118	13A-13D. Colombie-Britannique	
14A-14D. Tukoli	110	THE THEOREM	
Section 3. Port of Entry Detail		Section 3. Détails par bureau d'entrée	
15. Number of Vehicles Travelling between Canada		15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada	
and the United States by Port of Entry:	120	et les États-Unis, par bureau d'entrée:	130
July 1979	130	Juillet 1979 Août 1979	136
September 1979		Septembre 1979	142
16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry:		16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport:	
July 1979	148	Juillet 1979	148
August 1979	162	Août 1979	162
September 1979	176	Septembre 1979	170
Method of Collection	190	Méthode de collecte	190

TABLE DES MATIÈRES

Note on CANSIM(R)

Data in this publication at the provincial and Canada level are available through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). All tabulator data by province and for Canada appearing in this publication, as well as many other data series are available to the public from CANSIM via terminal, on computer printouts or in machine-readable form. For more information please call 995-7406.

The series available can be found within the following matrices covering the period 1972 to date monthly:

- A. Number of international travellers entering and returning to Canada by type of transport.
- Number of non-resident travellers entering Canada by selected country of residence (excluding the USA).
- C. Number of vehicles travelling between Canada and the United States.

Note au sujet de CANSIM®

Les données figurant dans cette publication sont disponibles, soit au niveau provincial ou au niveau du Canada, à travers CANSIM (Système canadien d'information socioéconomique). Toutes les données présentées dans cette publication et beaucoup d'autres données contenues dans le CANSIM peuvent être extraites par l'intermédiaire d'un terminal sous forme d'imprimés d'ordinateur ou sous une forme lisible par machine. Pour de plus amples informations, s'il-vous-plaît appelez 995-7406.

Les séries disponibles peuvent être trouvées dans les matrices suivantes à partir de 1972 jusqu'à ce jour, par mois:

- A. Nombre de voyageurs internationaux entrant et retournant au Canada, selon le moyen de transport.
- B. Nombre de voyageurs non résidents entrant au Canada, selon certains pays de résidence. (n'inclut pas les É.-U.)
- C. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis.

	A	В	С
Canada	2661	2673	2685
Newfoundland — Terre-Neuve	2662	2674	(1)
Prince Edward Island $-$ Île-du-Prince-Édouard	2663	2675	(1)
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	2664	2676	2686
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2665	2677	2687
Québec	2666	2678	2688
Ontario	2667	2679	2689
Manitoba	2668	2680	2690
Saskatchewan	2669	2681	2691
Alberta	2670	2682	2692
British Columbia - Colombie-Britannique	2671	2683	2693
Yukon	2672	2684	2694

¹ No direct vehicle entries in these provinces. – Aucune entrée directe dans ces provinces.

Review of International Travel

Travel trends in the summer of 1979 turned out to be an enigma for the tourist industry in Canada. A decrease in the number of tourists from the United States hurt some areas while other locations benefited from increased domestic and overseas tourism. In the third quarter of 1979, non-resident travellers entering Canada numbered 14.2 million down 3.6% over 1978; a decrease of 5 percent from the United States being partly offset by a 22 percent increase on overseas visitors. Canadian residents returning from international trips decreased by 13.1% to 11.7 million; a 14 and 2 percent drop from the United States and other countries respectively. Immigrants, military personnel, diplomats and crews who are excluded from the above calculations accounted for 1.1 million, up by less than one percent over 1978. In total, 27.0 million border crossings were recorded in the third quarter of 1979, 7.8% less than last year.

On a year-to-date basis, 27.1 million non-residents entered Canada, a decrease of 2.1% while 18.5 million re-entries by Canadians were recorded, a drop of 9.4% over the first three quarters of 1978. Other travellers numbered 3.1 million in the first nine months, an increase of 3.9% over 1978.

Preliminary estimates for the third quarter of 1979 indicate that Canada earned \$1,385 million from international travel, up 18.8% from the same period last year. Receipts from the United States totalled \$904 million, up 8.7%, while receipts from visitors from all other countries jumped to \$481 million from \$334 million.

Payments on travel by Canadian residents were estimated at \$1,079 million in the third quarter, 9.6% less than in 1978. Payments to the United States decreased by 14.0% to \$600 million while those to all other countries declined by 3.4% to \$479 million. As a result, a surplus of \$306 million was recorded in the third quarter, the first one since 1976. On the United States account, the surplus recorded in this quarter was the largest one since 1967 while the overseas account, which is traditionally in a deficit position, is in balance this year.

For the first nine months of 1979, receipts from international travel reached \$2,380 million while payments attained \$3,214 million, resulting in a deficit of \$834 million, considerably below the \$1,368 million in 1978, and the \$1,314 million recorded in 1977.

Changes in travel patterns and average expenditures have been sharp and to some extent unpredictable in 1979 due to the mixed impact of such events as fluctuating exchange rates, periodic gasoline shortages in the United States, differing ratio of price changes in major tourist centres, and the increased exemption from customs duties on goods purchased by U.S. residents while travelling outside the country.

Non-resident Travellers Entering Canada

During the third quarter, 13.2 million United States' residents entered Canada, down 5.1% from 1978. Visitors from countries other than the United States increased by 21.7% to 998,000. The growth in the overseas travel market was insufficient to offset the decrease in United States' visitors so that total non-resident entries dropped by 3.6% to 14.2 million between July and September.

Gasoline shortages and higher prices in the United States directly affected U.S. residents' travel plans to Canada in 1979. For the first quarter, same-day automobile entries by United States

Revue des Voyages Internationaux

Au cours de l'été de 1979, les tendances de voyage se sont avérées une énigme pour l'industrie touristique du Canada. La diminution dans le nombre de touristes venant des États-Unis a nui à certaines régions, alors que d'autres ont bénéficié d'une augmentation du tourisme intérieur et d'outremer. Durant le troisième trimestre de 1979, le nombre de voyageurs non résidents entrant au Canada a atteint 14.2 millions, soit 3.6% de moins qu'en 1978; la baisse de 5 pour cent dans le nombre de résidents américains étant partiellement contrecarrée par une hausse de 22 pour cent dans le nombre de visiteurs venant de tous les autres pays. Des baisses respectives de 14 et 2 pour cent dans le nombre de Canadiens revenant des États-Unis et d'autres pays ont contribué à une réduction globale de 13.1% alors que 11.7 millions de résidents canadiens sont revenus de voyages à l'étranger. Les immigrants, le personnel militaire, les diplomates et les équipages, exclus des chiffres ci-dessus, ont atteint 1.1 million, soit une augmentation inférieure à un pour cent par rapport à 1978. En tout, il y a eu 27.0 millions d'entrées et de rentrées durant le troisième trimestre de 1979, soit 7.8% de moins que l'année dernière.

Depuis le début de l'année, le Canada a enregistré 27.1 millions d'entrées de non résidents, soit 2.1% de moins qu'au cours des trois premiers trimestres de 1978, alors qu'il y a eu 18.5 millions de rentrées, soit une diminution de 9.4% par rapport à la même période en 1978. Les autres voyageurs ont totalisé 3.1 millions, ce qui représente une augmentation de 3.9% comparativement à 1978.

Les estimations provisoires pour le troisième trimestre de 1979 révèlent que les voyages internationaux ont rapporté \$1,385 millions au Canada, soit une augmentation de 18.8% par rapport à la même période l'an dernier. Les recettes en provenance des États-Unis se sont chiffrées à \$904 millions, soit 8.7% de plus, alors que celles provenant des visiteurs de tous les pays ont bondi de \$334 millions à \$481 millions.

Les dépenses des Canadiens à l'étranger ont été estimées à \$1,079 millions pour le troisième trimestre, soit 9.6% de moins qu'en 1978. Les dépenses faites aux États-Unis se sont chiffrées à \$600 millions (-14%) alors que celles faites dans les autres pays ont diminué de 3.4% pour s'établir à \$479 millions. Conséquemment, le compte des voyages internationaux a enregistré un surplus de \$306 millions, le premier depuis 1976. En ce qui concerne notre balance avec les États-Unis, le surplus du troisième trimestre est le plus élevé depuis 1967 (Expo) alors que le compte avec les autres pays, qui est habituellement en déficit, est en équilibre cette année.

Depuis le début de l'année, les recettes en provenance des voyages internationaux s'élèvent à \$2,380 millions alors que les paiements ont atteint \$3,214 millions, résultant en un déficit de \$834 millions, ce qui est tout de même bien en-dessous du déficit de \$1,368 millions en 1978 et de celui de \$1,314 millions en 1977.

En 1979, les changements dans les habitudes de voyage et dans les dépenses moyennes ont été vifs et jusqu'à un certain point imprévisibles en raison de l'impact différent d'événements tels: les fluctuations du taux de change. les pénuries d'essence périodiques aux États-Unis. les changements de prix fluctuant d'un centré touristique à l'autre et des nouvelles exemptions sur les droits de douane dont les Américains jouissent alors qu'ils reviennent de voyages à l'étranger.

Voyageurs non résidents entrant au Canada

Lors du troisième trimestre, il y a eu 13.2 millions de résidents américains qui sont entrés au Canada, soit 5.1% de moins que l'an dernier. Le nombre de visiteurs provenant des autres pays a augmenté de 21.7% pour atteindre 998.000. Cette augmentation n'a toutefois pas été suffisante pour contrecarrer la diminution du nombre de résidents américains alors que le nombre total d'entrées de non résidents a baissé de 3.6% en s'établissant à 14.2 millions de juillet à septembre.

Les pénuries d'essence et les prix plus élevés aux États-Unis ont eu un effet certain sur les plans de voyages des résidents américains au Canada en 1979. Au cours du premier trimestre, les Américains qui sont entrés et residents remained stable while overnight automobile travel decreased by 9 percent. The switch in the Easter holiday from March in 1978 to April in 1979 only partially explains this decline in long-term automobile entries from the south. Both same-day and overnight automobile travel decreased during the second quarter of 1979 at a time when gas lines were at their longest in the United States. During the third quarter, same-day automobile travel increased slightly (0.2%) while overnight automobile entries decreased substantially (16.5%). These automobile travel patterns clearly reflected the localized gasoline shortages. United States residents living close to the border were able to enter Canada to buy gas, hence the fairly stable pattern of same-day automobile travel. On the other hand, automobile tourist traffic from the south was adversely affected by the shortages, especially in the third quarter when it fell by 16.5%.

Non-automobile travel by United States residents also reflected the confused gasoline situation during 1979. United States residents entering Canada by plane increased by 3 per cent in the first quarter and by 13 per cent in the second and third quarters. Both long and short-term bus entries by United States residents decreased in the first quarter of this year, but by the second quarter overnight travel by bus recorded an 8 per cent increase. Strong performances in August and September produced a 3 and 6 percent increase in same-day and overnight bus entries respectively in the third quarter of 1979.

As previously mentioned, overnight automobile entries by United States residents has decreased in each quarter of 1979. Long-term non-automobile travel which includes overnight bus counts, and total plane, train and boat tallies, increased in each quarter for a nine month gain of 3.4%. In total, long-term entries from the United States, heavily weighted by automobile traffic, are down 7.7% this year-to-date.

The number of non-resident travellers from countries other than the United States continued to increase in the third quarter of 1979. This growth in the overseas market has been generally attributed to the strong currency conditions in a number of countries --particularly the yen, mark and pound -- increased promotion and an extended range of travel opportunities in Canada. Visitors from these countries, excluding those who stayed less than twenty-four hours, increased by 21.7% to 842.000 in the third quarter of 1979. For the first three quarters of 1979, among Canada's major tourist generating countries, arrivals from West Germany increased by 29.9% (164,000), France by 21.0% (93,000), the United Kingdom by 19.9% (406,000) and Japan by 17.1% (103.000). On a continent basis, for the first nine months of 1979, visitors from Europe numbered 969,000 (up 21.6%), 228.000 came from Asia (a 19.5%) and 64,000 arrived from Oceania and other Islands (11.4% above 1978).

Resident Travellers Returning to Canada

During the third quarter of 1979, 11.2 million Canadian residents returned from visits to the United States, 13.6% fewer than the same period last year. Canadians re-entering from countries other than the United States declined by 1.7% to 547,000. In total, during the July-September period, 11.7 million Canadian residents returned after a trip outside the country, 13.1% down from 1978.

As one would expect, the shortage of gasoline in the United States has a dramatic effect on automobile travel there by Canadians. Substantial decreases were recorded in both same-day and overnight automobile travel. During the third quarter, same-day automobile

sortis le même jour par automobile sont demeurés stables alors que ceu ayant séjourné au moins une nuit et qui sont venus par automobile or diminué de 9 pour cent. Cette baisse dans le nombre d'entrées à séjoi prolongé par automobile peut être partiellement expliquée par le fait qu Pâques a été célébrée en avril cette année alors qu'elle l'avait été en mai en 1978. Les voyages du même jour et d'au moins une nuit par automobil ont tous les deux diminué au cours du deuxième trimestre de 1979 a moment où les lignes d'attente aux pompes aux États-Unis étaient les plu longues. Durant le troisième trimestre, les voyages du même jour pa automobile ont augmenté légèrement (0.2%) alors que les entrées pa automobile pour un séjour d'au moins une nuit ont connu une baiss substantielle (16.5%). Ces tendances des voyages par automobile reflèter clairement les pénuries d'essence localisées. Les résidents américain demeurant près des frontières ont pu venir au Canada acheter de l'essence expliquant ainsi la stabilité relative du trafic du même jour par automobile Cependant, le trafic à séjour prolongé par automobile en provenance d sud a été affecté par ces pénuries, spécialement au cours du troisièm trimestre alors qu'il a subi une baisse de 16.5%.

Les voyages par les moyens autres que l'automobile par le résidents des États-Unis ont aussi reflété la situation confuse dans l'appre visionnement en essence au cours de 1979. En effet, le nombre de résident américains qui sont venus au Canada en avion a augmenté de 3 pour cet dans le premier trimestre et de 13 pour cent dans les deuxième et troisièm trimestres. Les entrées à cours et à long terme par autobus des résident américains ont diminué durant le premier trimestre de cette année mais, a second trimestre, les voyages à séjour prolongé par autocar ont augment de 8 pour cent. Durant le troisième trimestre, il y a eu des hausse respectives de 3 et 6 pour cent dans les entrées à court terme et à séjou prolongé par autocar grâce à de bonnes performances en août et et septembre.

Comme il a déjà été mentionné, les entrées d'une nuit ou plus pa automobile des Américains ont baissé dans chacun des trimestres de 1978 Les voyages à séjour prolongé par d'autres moyens que l'automobile (o qui comprend les entrées pour une ou plusieurs nuits par autocar et toute celles par avion, bateau et train) ont augmenté dans chaque trimestre réalisant ainsi un gain de 3.4% pour les neuf mois. Au total, les entrées pou une nuit ou plus en provenance des États-Unis, dont la plus important catégorie est le trafic par automobile, ont diminué de 7.7% cette année.

Le nombre de voyageurs non résidents en provenance de pay autres que les États-Unis a continué à augmenter au cours du troisième trimestre de 1979. Cette croissance du marché d'outremer a été attribue principalement à la fermeté de la monnaie de certains pays (la livre, le mark et le yen en particulier), à une publicité accrue et à un plus grand choix de voyages au Canada. Les visiteurs venant de ces pays, excluant ceux qui son restés moins de ving-quatre heures, ont connu une hausse de 21.7% pour s'établir à 842,000 durant le troisième trimestre de 1979. Pour les neupremiers mois de 1979, parmi les principaux pays générateurs de touriste pour le Canada, les arrivées en provenance de l'Allemagne de l'Ouest on augmenté de 29.9% (164,000), de la France de 21.0% (93,000), du Royaume-Uni de 19.9% (406,000) et du Japon de 17.1% (103,000). Sur une base continentale, 969,000 visiteurs sont venus d'Europe, soit 21.6% de plus, 228,000 d'Asie, une augmentation de 19.5%, et 64,000 d'Océanie et des autres iles océaniques, ce qui représente une hausse de 11.4% par rapport à 1978.

Voyageurs résidents revenant au Canada

Au cours du troisième trimestre de 1979, il y a eu 11.2 millions de Canadiens qui sont revenus de visites aux États-Unis, soit 13.6% de moins qu'au cours de la même période de l'an dernier. Ceux qui sont rentrés de voyages dans les autres pays ont totalisé 547,000, soit une diminution de 1.7%. Au total, il y a eu 11.7 millions de Canadiens qui sont revenus de voyages à l'étranger, ce qui représente une diminution de 13.1% par rapport à la période couvrant de juillet à septembre 1978.

Comme l'on pouvait s'y attendre, la pénurie d'essence qui a sévi aux États-Unis a eu un effet dramatique sur les voyages par automobile des Canadiens vers le Sud. Des diminutions importantes ont eu lieu dans les voyages du même jour et à séjour prolongé par automobile. Au cours du re-entries declined by 15.9% in July, 6.6% in August but only by 1.3% in September for a quarterly drop of 9.0%. Overnight returns followed a similar pattern with July's traffic down 36.3%, August 28.3%, September 9.9% and the quarter 28.3%. For the year-to-date, long-term automobile re-entries by Canadian residents are down one fifth from 1978.

Same-day bus travel by Canadian residents remained steady through the three quarters but overnight bus travel fell by 9.9%. Plane traffic continued to grow with increases in each quarter of the year and numbered 2.4 million for the first nine months, 11.6% above last year. In the third quarter, total re-entries by Canadians from the United States decreased by 21, 13 and 3 per cent in July, August and September respectively.

Total long-term travel by Canadians returning from the United States decreased by 12.8% in the first nine months of 1979. As noted, overnight automobile re-entries dropped by 20.9% while non-automobile overnight re-entries, which are dominated by plane travel, increased by 6.9% in the first three quarters of 1979. The number of Canadian residents returning from the United States declined in the third quarter of this year to a level below the rate recorded in the third quarter of 1974 - another "energy crisis" year. This year's decline was compounded by the depreciated Canadian dollar which is close to twenty percent below the exchange rate on the United States dollar offered in 1974.

An analysis of Canadian residents returning from countries other than the United States also reveals a decline in traffic. For the third quarter, re-entries from other countries numbered 547,000, down 1.7%. In the first three quarters of 1979, 1.5 million Canadian residents returned from overseas countries, 2.9% less than in 1978.

troisième trimestre, les rentrées du même jour par automobile ont baissé de 15.9% en juillet, 6.6% en août mais de seulement 1.3% en septembre donnant ainsi une baisse globale de 9.0% pour le trimestre. Les rentrées après un séjour d'une nuit ou plus ont connu des tendances semblables alors que le trafic de juillet a regressé de 36.3%, celui d'août de 28.3%, celui de septembre de 9.9% et celui du trimestre de 28.3%. Depuis le début de l'année, les rentrées après un séjour prolongé aux États-Unis accusent une baisse d'un cinquième par rapport à 1978.

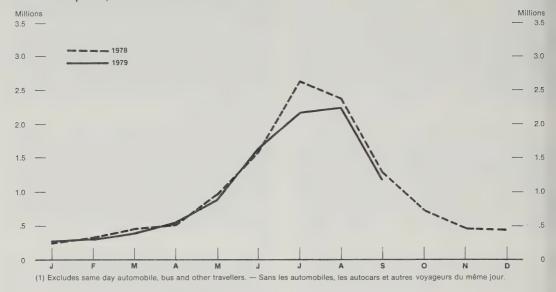
Les voyages du même jour par autocar sont demeurés stables au cours des trois premiers trimestres, mais les voyages d'une ou plusieurs nuits par autocar ont connu une baisse de 9.9%. Le trafic par avion a continué à progresser alors qu'il y a eu des augmentations dans chaque trimestre pour atteindre 2.4 millions d'usagers pour les neuf premiers mois, soit 11.6% de plus que l'an dernier. Durant le troisième trimestre, il y a eu des diminutions respectives de 21, 13 et 3 pour cent en juillet, août et septembre dans le nombre total des rentrées des Canadiens revenant de voyages aux États-Unis.

Les rentrées de résidents canadiens avec un séjour d'au moins une nuit ont diminué de 12.8% durant les neuf premiers mois de l'année. Comme il a déjà été mentionné, les rentrées après un séjour prolongé par automobile ont baissé de 20.9% alors que celles par d'autres moyens que l'automobile, dont le trafic par avion constitue la majeure partie, ont augmenté de 6.9% au cours de la même période. Durant le troisième trimestre, le nombre de Canadiens revenant de voyages aux États-Unis a atteint un niveau inférieur à celui enregistré dans le troisième trimestre de 1974 lors de la première crise énergétique d'importance. La baisse de cette année doit en plus faire face à une dévaluation de près de vingt pour cent du dollar canadien comparativement au taux de change qui prévalait en 1974.

Une analyse du nombre de résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis révèle aussi une diminution du trafic. Les rentrées de tous les pays ont totalisé \$47,000 durant le troisième trimestre, soit 1.7% de moins qu'en 1978. Depuis le début de l'année, il y a eu 1.5 million de Canadiens qui sont revenus de voyages dans ces pays, ce qui représente une perte de 2.9% par rapport à 1978.

United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights⁽¹⁾, 1978 and 1979

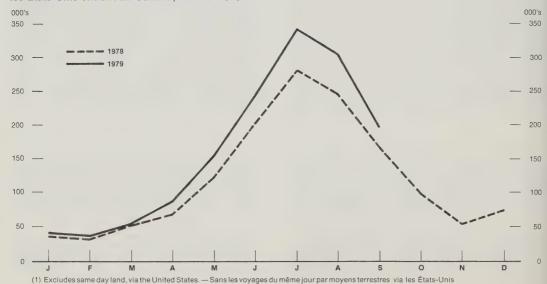
Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus⁽¹⁾, 1978 et 1979



Graphique - 1

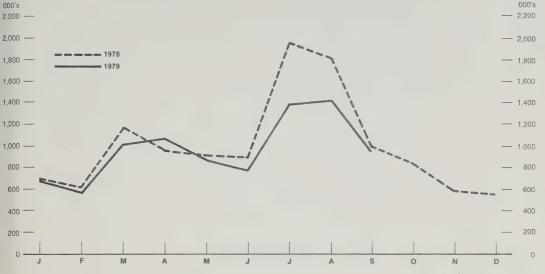
Chart — 2 Graphique — 2
Non-resident Travellers⁽¹⁾ from Countries Other than
the United States Entering Canada, 1978 and 1979

Voyageurs⁽¹⁾ non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1978 et 1979



Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights⁽¹⁾, Re-entering from the United States, 1978 and 1979

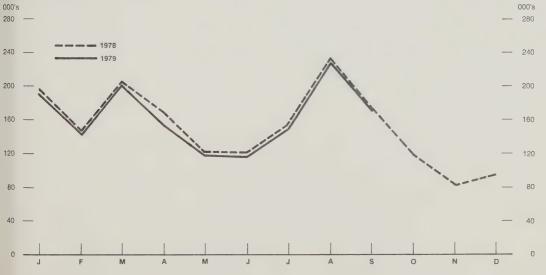
Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus⁽¹⁾, 1978 et 1979



(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour

Chart – 4 Graphique – 4
Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries
Other than the United States, 1978 and 1979

Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1978 et 1979





SECTION 1

CANADA TOTALS

TOTAUX POUR LE CANADA

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account, 1970-1978

Can	ada	TABLE	1. Receipt:	s and Payı	nents on	ravel Acc	ount, 1970	-1978			
		1972					1973				
), Y		I	11	III	IV	Year — Année	I	11	III	IV	Year — Année
No.		millions of dollars									
	Receipts:										
					4.50		100	280	605	173	1,160
1	United States	87	241	543	152	1,023	102				
2	Other countries	18	57	88	44	207	29	79	126	52	286
3	Total	105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446
	Payments:										
4	United states	229	335	300	155	919	291	274	321	187	1,073
5	Other countries	104	131	209	101	545	150	153	232	134	669
6	Total	333	366	509	256	1.464	441	427	553	321	1,742
	Balance:										
7	United states	- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87
8	Other countries	- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383
9	Total	- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296
		1976									
				1	1	millions	of dollars	1	I		I
	Receipts:										
1	United States	136	328	687	195	1,346	140	403	756	226	1,525
2	Other countries	53	151	294	86	584	52	139	223	86	500
3	Total	189	479	981	281	1,930	192	542	979	312	2,025
	Payments:										
4	United States	566	493	539	358	1,956	671	579	653	377	2,280
5	Other countries	312	270	367	216	1,165	361	315	448	262	1,386
6	Total	878	763	906	574	3,121	1,032	894	1,101	639	3,666
	Balance:										
7	United States	- 430	- 165	+ 148	- 163	- 610	- 531	- 176	+ 103	- 151	- 755
8	Other countries	- 259	- 119	- 73	- 130	- 581	- 309	- 176	- 225	- 176	- 886
9	Total	- 689	- 284	+ 75	- 29 3	- 1,191	- 840	- 352	- 122	- 327	- 1,641

(1) Subject to revision.

Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1971-1978

1	Cal	19/1-19/8									
				1975					1974		
		Year Année	IV	III	11	1	Year — Année	IV	III	11	I
-						e dollars	millions d				
	Recettes:										
	États-Unis	1,337	192	695	320	130	1,328	191	673	338	126
	Autres pays	478	83	215	136	44	366	73	164	95	34
	Total	1,815	275	910	456	174	1,694	264	837	433	160
	Dépenses:										
	États-Unis	1,587	272	458	377	480	1,196	225	347	296	328
	Autres pays	955	189	329	214	223	782	145	267	176	194
	Total	2,542	461	787	591	703	1,978	370	614	472	522
	6.11										
	Solde:										
. }	États-Unis	- 250	- 80	+ 237	- 57	- 350	+ 132	- 34	+ 326	+ 42	- 202
	Autres pays	- 477	- 106	- 114	- 78	- 179	- 416	- 72	- 103	- 81	- 160
	Total	- 727	- 186	+ 123	- 135	- 529	- 284	- 106	+ 223	- 39	- 362
				1979(1)					1978		
			1	1	1	e dollars	millions de	ı	1	1	1
	Recettes:										
	États-Unis			904	478	166	1,650	258	832	406	154
	Autres pays			481	274	77	728	117	334	213	64
	Total			1,385	752	243	2,378	375	1,166	619	218
	n,										
	Dépenses:										
.	États-Unis			600	639	773	2,553	439	697	657	760
	Autres pays			479	332	391	1,531	274	496	380	381
	Total			1,079	971	1.164	4,084	713	1,193	1,037	1,141
	Solde:										
	États-Unis			+ 304	- 161	- 607	- 903	- 181	+ 135	- 251	- 606
	Autres pays			+ 2	- 58	- 314	- 803	- 157	- 162	- 167	- 317

(1) Chiffres sujets à rectification.

Nota: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageurs internationaux.

TABLE 2. SUMMARY - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada

No.	Traveller category	January Janvier	February Février	March- Mars	April — Avril	May Mai	June - Juin	6 months — mois
							_	
	Non-resident travellers:							
1 2	United States	1,098,657 1,179,102	1,310,825 1,267,395	1,692,165 1,654,149	1,819,439 1,861,576	2,649,808 2,481,522	3,710,697 3,672,541	12,281,591 12,116,285
3 4	Countries other than the U.S.A 1978 1979	40,238 42,811	36,236 41,311	58,619 61,410	78,090 106,922	145,708 182,173	231,244 283,223	590,135 717,850
5 6	Entering direct	20,787 21,297	19,755 21,626	30,075 27,921	37,389 47,212	73,040 88,890	130,798 151,066	311,844 358,012
7 8	Entering via the U.S.A	19,451 21,514	16,481 19,685	28,544 33,489	40,701 59,710	72,668 93,283	100,446 132,157	278,291 359,838
9 10	Total non-residents	1,138,895 1,221,913	1,347,061 1,308,706	1,750,784 1,715,559	1,897,529 1,968,498	2,795,516 2,663,695	3,941,941 3,955,764	12,871,726 12,834,135
	Residents of Canada:							
11 12	United States	2,225,236 2,145,316	2,236,842 1,974,176	3,115,585 2,826,369	2,959,710 2,983,049	3,132,973 2,926,735	3,312,052 2,973,052	16,982,398 15,828,697
13 14	Countries other than the U.S.A	189,769 191,326	147,968 143,593	206,693 202,261	168,533 152,268	121,642 117,104	121,500 115,686	956,105 922,238
15 16	Returning direct	163,888 167,815	128,401 123,414	180,014 174,483	146,575 134,299	106,788 102,099	109,797 102,522	835,463 804,632
17 18	Returning via the U.S.A	25,881 23,511	19,567 20,179	26,679 27,778	21,958 17,969	14,854 15,005	11,703 13,164	120,642 117,606
19 20	Total residents	2,415,005 2,336,642	2,384,810 2,117,769	3,322,278 3,028,630	3,128,243 3,135,317	3.254,615 3.043,839	3,433,552 3,088,738	17,938,503 16,750,935
	Other travellers:							
21 22	1978	270,460 313,107	286,847 297,060	330,893 356,814	317,234 313,387	340,428 367,671	361,373 367,014	1,907,235 2,015,053
	Grand total:							
23 24	1978	3,824,360 3,871,662	4,018,718 3,723,535	5,403,955 5,101,003	5,343,006 5,417,202	6,390,559 6,075,205	7,736,866 7,411,516	32,717,464 31,600,123

TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada Canada

iaua	trant ou revenant au Canada Cana	nationaux ei	yageurs inter	TOMOTE GE TO				
No	Catégorie de voyageurs	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
	Voyageurs non-résidents:							
1 2	États-Unis	31,597,159	1,550,308	1,658,296	2,151,300	3,011,373 3,078,421	5,283,259 5,119,483	5,661,032 5,045,273
3 4	Pays autres que les États-Unis	1,673,663	78,679	64,649	120,152	195,183 237,568	296,917 361,134	327,948 398,975
5 6	Entrée directe	798,069	50,062	26,817	45,922	83,389 99,450	117,156 144,768	162,879 204,023
7 8	Entrée via les États-Unis	875,594	28,617	37,832	74,230	111,794 138,118	179,761 216,366	165,069 194,952
9 10	Total, non-résidents	33,270,822	1.628,987	1,722,945	2.271,452	3,206,556 3,315,989	5,580,176 5,480,617	5,988,980 5,444,248
							200	
	Résidents du Canada:							
11 12	États-Unis	37,293,523	2,229,232	2,312,398	2,822,615	3,106,906 3,020,068	4,640,568 4,041,674	5,199,406 4,123,551
13 14		1,808,277	94,328	81,266	119,876	172,219 170,424	230,377 227,765	154,106 148,942
15 16		1,602,480	81,990	67,690	106,717	156,063 154,021	212,982 208,158	141,575 135,760
17 18		205,797	12,338	13,576	13,159	16,156 16,403	17,395 19,607	12,531 13,182
19 20		39,101,800	2,323,560	2,393,664	2,942,491	3,279,125 3,190,492	4,870,945 4,269,439	5,353,512 4,272,493
	Autres voyageurs:							
21 22	1978	3,967,187	307,305	333,862	358,689	357,455 343,791	360,996 369,624	341,645 355,266
	Total global:							
23 24	1978	76,339,809	4.259,852	4,450,471	5,572,632	6,843,136 6,850,272	10.812,117 10.119,680	11,684,137 10,072,007

TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

			1					,
		January	February	March	April	May	June	6 months
No.	Type of transportation	Janvier	– Février	Mars	Avril	Mai	- Juin	- mois
140.				Di.l	ts of the Unite	d Ctutou		
				Residen	is of the Chite	u states	T	1
	Land:							
1 2 3	Automobile	961,033 1,036,166	1,156,238 1,112,970	1,494,319 1,463,595	1,595,918 1,621,975	2,221,586 2,051,045	3,034,509 2,969,938	10,463,603 10,255,689
3	Same day	808,753 875,042	942,835 905,528	1,165,369 1,198,244	1,256,542 1,255,049	1,512,309 1,435,234	1,917,806 1,856,185	7,603,614 7,525,282
5 6	One night	42,777 43,728	53,677 50,628	70,626 67,147	85,479 81,413	122,387 106,003	190,474 187,743	565,420 536,662
7 8	Two or more nights	109,503 117,396	159,726 156,814	258,324 198,204	253,897 285,513	586,890 509,808	926,229 926,010	2,294,569 2,193,745
9	Bus	38,967 40,609	54,499 50,064	69,134 62,304	88,122 82,264	188,458 184,480	202,206 220,017	641,386 639,738
11 12	Same day	20,610 21,169	26,028 23,687	33,169 31,092	42,240 38,130	97,511 97,745	127,567 122,530	347,125 334,353
13	One or more nights	18,357 19,440	28,471 26,377	35,965 31,212	45,882 44,134	90,947 86,735	74,639 97,487	294,261 305,385
15 16	Rail	3,412 4,694	3,442 3,631	4,725 3,207	4,205 4,646	6,343 3,805	10,416 14,119	32,543 34,102
17	Other methods	9,271	10,238	15,247	19,918	52,994	85,600	193,268
18 19	1979 Total länd	9,031 1.012.68 3	9,177	16,544 1,583,425	19,965 1,708,163	53,037 2,469,381	92,764	200,518
20	1979	1,090,500	1,175,842	1,545,650	1,728,850	2,292,367	3,296,838	11,130,047
21	Air: Commercial	80,626	79,992	100,799	102,262	128,605	162,735	655,019
21 22 23	1979 Private	82,614 5,239	85,376 6,101	100,274 7,297	122,215 7,865	139,403 15,721	188,978 24,638	718,860 66.861
24	1979	5,856	6,062	7,789	8,482	14,905	23,176	66,270
25 26	Total air	85,865 88,470	86,093 91,438	108,096 108,063	110,127 130,697	144,326 154,308	187,373 212,154	721,880 785,130
	Marine:							
27 28	Commercial	47 71	285 74	96 91	174 297	16,526 17,548	149,574 121,051	166,702 139,132
29 30	Private	62 61	30 41	548 345	975 1,732	19,575 17,299	41,019 42,498	62,209 61,976
31 32	Total marine	109 132	315 115	644 436	1,149 2,029	36,101 34,847	190,593 163,549	228,911 201,108
33 34	Total	1,098,657 1,179,102	1,310,825 1,267,395	1,692,165 1,654,149	1,819,439 1,861,576	2,649,808 2,481,522	3,710,697 3,672,541	12,281,591 12,116,285
			Res	idents of count	ries other than	the United S	tates	1
	Land(via the U.S.A.):							
35	Same day	2,476	2,247	7,354	10,683	22,489	26,574	71,823
36 37	One or more nights	2,678 4,348	3,360 3,757	8,448 7,328	18,846 10,673	31,692 24,539	39,891 36,804	104,915 87,449
38	1979	5,958	4,235	8,107	17,389	30,731	48,587	115,007
39 40	Total land	6,824 8,636	6,004 7,595	14,682 16,555	21,356 36,235	47,028 62,423	63,378 88,478	159,272 219,922
41	Air: Entering direct	20,773	19,712	29,938	37,295	72,544	130,051	310,313
42	1979 Entering via the U.S.A. 1978	21,260 12,623	21,330	27,776 13.857	46,915 19,274	88,519 25,532	150,413 36,833	356,213 118,180
44	1979	12,878	12,087	16,930	21,928	30,609	42,999	137,431
45 46	Total air	33,396 34,138	29,773 33,417	43,795 44,706	56,569 68,843	98,076 119,128	166,884 193,412	428,493 493,644
47	Marine:	1.4	4.2	197	94	400	7.47	1 501
48	Entering direct	14 37 4	43 296	137 145	297 71	496 371 108	747 653 235	1,531 1,799 839
50	1979	-	416	5 4	1,547	251	680	2,485
51 52	Total marine	18 37	459 299	142 149	165 1,844	604 622	982 1,333	2,370 4,284
53 54	Total	40,238 42,811	36,236 41,311	58,619 61,410	78,090 106,922	145,708 182,173	231,244 283,223	590,135 717,850
55 56	Grand total	1,138,895 1,221,913	1,347,061 1,308,706	1,750,784 1,715,559	1,897,529 1,968,498	2,795,516 2,663,695	3,941,941 3,955,764	12,871,726 12,834,135

TABLEAU 3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Canada July October December Year August September November Moyen de Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année transport No Résidents des États-Unis Par terre: 26,907,290 1978 4,433,443 4,237,171 2,535,367 4,767,083 1 851 717 1.481.765 1.374 312 4,160,391 2,584,796 2,776,210 2,665,811 1,614,446 1,337,166 1,154,392 1,082,639 18,234,278 Même jour..... 3 2,648,666 2,653,293 1,772,061 87 283 329,666 277,658 317.002 180 433 114 775 63 727 1 658 306 Une nuit 1978 6 278,528 169,399 1979 1.661,207 1,450,630 740,488 399,776 240,090 227,946 7,014,706 Deux nuits ou plus 8 1,234,067 1,305,350 643.336 1979 237,416 216,052 159,419 109,398 52,842 46.391 1,462,904 Autocar 1978 9 236.016 172,654 59,718 66,305 99,493 90.976 55.725 30.930 704 989 Même jour 1978 98.311 93,777 1979 99.701 21,912 757.922 53,673 Une nuit ou plus..... 137,705 139,811 106,349 1979 14 20,804 20,793 4.623 4,494 6.174 101,654 Chemin de fer..... 1978 17,995 1979 17,059 148,922 141,970 68,583 36,250 13,876 10.901 613,770 1978 Autres moyens 137,367 133,884 70,852 1979 18 5,174,225 4.812.258 2,775,592 2.001.988 1.552.977 29,085,618 1978 19 1,437,778 Total, par terre 4,551,769 2,839,012 1979 4,621,702 Par air: 182,571 1978 1979 1978 187,770 147,146 132.516 96 434 106 657 1,508,113 209.902 162,258 17,156 25.377 11.511 7.719 5.425 158.125 24 076 24,128 15.845 1979 206.647 213,147 164.302 144.027 104,153 112,082 1.666.238 Total, par air 1978 249,178 178,103 1979 232,439 Par mer 1978 1979 193,149 188,057 41,665 999 266 591.011 Commercial 175,705 87,011 178,289 69,797 30,855 29,81428 4 286 993 182 254 292 1978 85,360 1979 70,314 30,451 71,479 1978 280.160 257.854 5.285 1.166 448 845.303 Total, par mer 248,603 61,306 261.065 5,661,032 5.283.259 3,011,373 2,151,300 1.658.296 1.550.308 31,597,159 33 5,045,273 5,119,483 3.078,421 1979 34 Résidents des pays autres que les États-Unis Par terre (via les États-Unis): 235.813 1978 47,347 51,731 29.053 22 505 9 4 1 2 3 942 Même jour 1979 58.364 57,235 82,424 39.890 36 72,963 46,998 26,497 10,469 8,266 335,066 Une nuit ou plus 87.053 100,842 55.270 38 39 120,310 134,155 76,051 49,002 19,881 12,208 570,879 145,417 158,077 95,160 1979 40 Par air: 162,089 116,379 82.694 45.693 26.756 49.937 793.861 Entrée directe 1978 41 1979 143 909 98.894 42 17,948 302,711 Entrée via les États-Unis . . . 35.478 16.403 44.328 45,171 48,857 57,702 42,537 1979 44 161.550 118,172 70.896 44,704 1.096,572 1978 45 206.417 66,340 Total, par air 251,934 1979 46 201,611 141,431 Par mer: 790 695 229 61 4.208 1978 1979 47 946 859 556 48 2,004 Entrée via les États-Unis ... 435 3 431 265 421 1979 678 587 1.212 960 254 131 6,212 Total, par mer 1978 64 1,446 1979 1.624 327,948 296,917 195.183 120,152 64.649 78,679 1,673,663 1978 398,975 361,134 237,568 1979 54 1978 5.988.980 5,580,176 3.206.556 2.271.452 1.722.945 1.628.987 33 270 822 Total global 1979 56 5,444,248 5,480,617 3 315 989

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 month — mois
Τ	Europe:							
1	Austria	259	288	411	458	882	1,378	3,6
	1979 Belgium 1978	249	426	420 993	983 1,185	1,732 1,350	1,738 2,500	5,5
	1979	489	696	736	1,512	2,331	2,965	8,7
	Bulgaria	5 3	6 13	16 15	13 16	24 27	98 47	
	Czechoslovakia	165 106	81 110	103 133	194 160	316 492	553 650	1,4
	Denmark	313	354	547	793	1,284	3,504	6,
	Finland	348 295	312 299	519 388	1,153 371	1,734	3,921 2,171	7, 4,
	France	318 2,324	276 2,639	401 2,943	613 7,616	842 9,770	2,648 10,537	5, 35,
	1979	2,440	2,870	3,997	8,083	10,755	14,453	42,
	Germany (Federal Republic)	3,283 3,963	3,170 3,607	6,486 5,676	7,698 13,466	17,449 20,813	27,953 35,005	66, 82,
	Greece	507 569	630 539	694 760	931 1,029	1,048	1,651	5,
	Hungary	62	116	153	118	1,231 469	1,766 938	5, 1,
	Iceland	118 10	98	121	180	594 71	1,886 155	2,
	1979 Ireland (Republic)	. 10 215	23 232	19 426	39 314	56 676	111 1,458	3,
	1979	231	200	353	567	997	1,982	4,
	Italy	1,595 1,453	1,491 1,784	2,411 2,157	3,160 4,633	3,981 4,888	6,324 6,351	18, 21,
	Malta	40 15	29 36	44 55	56 49	61	93 148	
	Netherlands, The	1,347	1,345	1,865	2,709	8,724	18,892	34,
	Norway	1,468 342	1,298 274	1,752 487	3,282 594	12,097 689	18,656 2,605	38, 4,
	Poland	285 344	448 223	474 324	615 577	938 1,007	2,306 1,300	5, 3,
	1979	233	256	347	428	863	1,295	3,
	Portugal	423 376	395 375	624 676	757 1,007	900 1,266	1,623 1,751	4, 5,
	Rumania	42 22	38 34	56 52	65 74	112 105	121 130	
	Spain	513	367	552	610	833	1,071	3,
	Sweden	357 793	358 682	568 1,380	900 2,000	1,174 2,482	1,613 5,052	4, 12,
	Switzerland	884 1,028	817 874	1,237 2,070	2,521 2,305	3,005 4,263	6,454 5,075	14, 15,
	. 1979	990	1,103	1.816	2.919	4,781	6,487	18,
	Turkey	121 106	62 79	67 91	129 197	139 253	224 357	1,
	United Kingdom	8,413 8,846	6,884 7,887	13,142 13,313	15,704 22,008	42,562 50,945	68,404 77,383	155, 180,
	U.S.S.R	380	252	185	294	417	313	1,
	Yugoslavia	428 426	245 294	556 423	793 415	813 646	660 1,233	3,
	Other	363 32	246 143	352 200	400 118	725 313	2,491	4,
	1979	47	104	97	119	452	188	1.
	Total	23,744 24,717	21,723 24,240	37,012 36,693	49,207 67,746	101,146 124,022	165,560 193,442	398, 470,
1	Africa:							
	Algeria	68	50	93	96	153	206	9
	Egypt	66	78 63	127 102	146 107	164 222	257 699	1,
	Nigeria	132 105	71 91	114 89	159 112	358 162	672 305	1,
	1979	100	66	114	133	229	297	
	South Africa	556 456	307 268	463 414	704 748	1,183 1,263	1,738 1,860	4, 5,
	Other	460 487	386 419	566 634	738 884	1,054 1,074	1,670 2,131	4, 5,
	Total	1,266 1,241	897 902	1,313 1,403	1,757 2,070	2,774 3,088	4.618 5.217	12, 13,
1	Asia:							
1	China	69 105	47 115	72 154	115 161	143 382	129 444	1,
	Hong Kong	810	709	832	852	1,483	2,010	6,
	India	946 440	789 458	. 883 825	1,119 1,135	1,658 3,148	2,146 3,539	7,8 9,8
	1979	558	511	904	1.540	4,171	5,563	13,5
П	Iran	262 343	182 228	480 311	276 350	506 483	1,242 741	2,

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

	Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
	Europe:							
1978	Autriche	10,817	401	453	1,128	1,044	1,859	2,256
1979 1978	Belgique	20,907	903	775	1,696	1,403 1,641	2,261 2,850	3,111 6,002
1979	Bulgarie	366	11	17	37	2,117	4,273 54	7,886 58
1979	Tchécoslovaquie	3,387	220	173	312	20 257	40 510	56 503
1979	Danemark	15,715	551	581	1,541	346 1,191	530 1,401	697 3,655
1979 1978		9,577	333	374	613	1,333 575	1,973 1,319	3,911 2,161
1979	France	108,229	4,653	4,688	7,678	649 10,208	1,160 23,464	2,964 21,709
1979		185,781	5,032	6,176	12,697	12,777 22,700	27,969 35,316	26,747 37,821
1979	Grèce	14,075	1,104	950	1,244	26,486 1,287	45,374 1,828	53,022 2,201
1979		5,074	248	86	202	1,546	2,148 868	2,250 1,534
1979	Hongrie	814	10	41	49	375 46	870 163	1,664
1979		10,039	470	319	972	57 1,342	97 1,836	401 1,779
1979	Irlande (République d')	54,148	2,689	3,132	4,343	1,815 4,619	2,414 10,571	2,340 9,832
1979						6,280	13,367	10,318
1979		1,630	64	22	65	144 137	266 252	746 706
1979	Pays-Bas	84,950	3,202	1,966	4,177	7,546 10,600	10,629 13,866	22,548 28,419
1979		10,922	321	400	979	871 959	1,347 1,171	2,013 2,188
1979	Pologne	9,393	406	620	728	875 1,452	1,247 1,205	1,742 2,229
1979	Portugal	11,760	972	574	727	1,017 1,265	1,688 2,073	2,060 2,468
1979		1,073	53	107	189	73 103	125 104	92 135
1979	Espagne	12,558	706	764	1,156	1,317 1,809	2,361 2,673	2,308 2,462
1978 1979	Suède	27,573	1,076	1,161	2,815	2,582 3,374	2,919 3,115	4,631 6,419
1978	Suisse	41,448	1,580	1,527	4,577	4,622 6,520	5,422 6,962	8,105 11,482
1978 1979	Turquie	1,948	139	112	151	194 346	291 449	319 519
	Royaume-Uni	436,058	22,693	12,976	27,823	60,261 71,604	72,410 92,212	84,786 105,188
	U.R.S.S	4,750	592	467	440	488 782	326 985	596 930
	Yougoslavie	9,959	975	457	472	849 831	1,455 1,681	2,314 2,634
	Autres	2,884	307	53	465	130 170	374 1,209	415 348
1978 1979		1,095,835	49,711	38,971	77,276	126,186 155,156	182,899 230,433	222,400 281,494
	Afrique:							
	Algérie	1,906	207	111	106	142 265	351 386	323 416
	Égypte	4,015	180	114	214	429	807	1,001
	Nigeria	3,082	216	117	192	506 677	821 499	1,110 517
	Afrique du Sud	11,971	919	570	886	438 1,495	874 1,333	452 1,817
1979 1978 1979	Autres	14,889	900	839	1,071	1,592 1,838 2,034	1,641 2,580 2,915	1,966 2,787 2,668
1978 1979		35,863	2,422	1,751	2,469	4,581 4,835	5,570 6,637	6,445 6,612
	Asie:							
1978	Chine	1,723	102	154	243	118 559	235 711	296 628
	Hong-Kong	20,430	1,291	673	936	2.480	4,654 5,589	3,700 4,121
1978	Inde	28,241	1,032	1,294	2,511	2,760 3,710 5,396	-5,001 6,100	5,148 5,875
1978	Iran	11,933	561	349	416	1,298	3,418 1,566	2,943 1,295

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of	January	February	March	April	May Mai	June -	6 month
residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Asia - Concluded:							
Israel	508	487	822	1,251	2,072	3,842	8,9
Japan	613 2,403	561 3,520	1,032 4,782	1,958 6,786	3,149 8,477	5,905 14,992	13,2
1979	2,823	4,198	6,951	7,481	13,652	23,243	58.3
Korea, South	275	284	299	503	536	566	2,4
Lebanon	272	371 106	440 160	539	617 237	797 428	3,0
1979	161	174	186	198	313	372	1,4
Malaysia	294	141	160	330	604	711	2,
Pakistan	401 123	367 111	172 161	441 212	676 335	1,202	3,
1979	157	86	149	240	395	653	1.
Philippines	167	181	290	750	1,404	1,084	3,
1979	247	219 64	378 95	1,063	1,589	1,438	4,9
1979	103	. 82	157	292	502	1,048	2.
Taiwan	223	161	287	392	554	723	2,
Other	169 488	173 390	263	422 591	811	970	2,
Other	533	528	526 701	1,055	1,177 1,717	2,003 2,755	5, 7,
Total	6,253 7,431	6,841 8,402	9,791 12,681	13,584 16,859	21,223 30,115	32,484 47,277	90, 122,
North America, Central America and							
Caribbean: Bahamas	131	157	235	226	243	501	1.4
1979	156	182	175	317	281	516	1,
Barbados	98	92	210	387	349	590	1,
Bermuda	106 318	107 287	· 157	313	431 451	633 578	1, 2,
1979	356	320	4()4	293	559	642	2,
Cuba	54	41	93	90	88	202	
Dominican Republic	85 83	53 58	77 93	102 94	72 110	157 271	
1979	80	62	93	83	175	288	
Haiti	244 291	147 235	186 292	252 401	272 479	442	1,
Jamaica	683	514	1,003	1,003	1.403	852 2.037	2, 6,
1979	668	650	824	1,341	1,554	2,334	7.
Mexico	831 742	744 778	1,537 1,294	1,469 3,260	3,272 2,894	3,350 5,037	11, 14,
St. Pierre and Miquelon	214	188	381	402	334	604	2.
1979	225	499	417	736	411	720	3,
Trinidad and Tobago	358 425	228 263	503 517	649 863	872 1,234	1,576 1,887	4, 5,
Other	573	390	657	869	915	1,365	4.
1979	478	397	432	992	1,023	2,558	5,
Total	3,587 3,612	2,846 3,546	5,247 4,682	5,828 8,701	8,309 9,113	11,516 15,624	37, 45,
South America: Argentina	531	438	451	610	869	770	3.
1979	577	557	679	968	1,397	1,616	5,
Brazil	578	380	491	639	920	1,112	4,
Colombia	587 155	569 135	595 179	808 286	1,416	1,970 703	5, 1.
1979	143	97	157	242	429	1.277	2.
Guyana	188	136	293	349	328	758	2,
Venezuela	422	222	209 578	419 494	514 775	808 1,026	2,
1979	440	277	418	823	998	1,459	4,
Other	595 616	602 637	790 774	1,173 1,038	1,470 1,255	1,503 1,882	6,
Total	2,469 2,582	1,984 2,359	2,782 2,832	3,551 4,298	4,746 6,009	5.872 9.012	21,- 27,0
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	2,459	1,487	2,008	3,152	5,869	8,861	23,
New Zealand	2,580 340	1,352	2,437 313	5,984 761	7,806 1,303	9,203 1,938	29,
1979	499	384	529	1,021	1,303	3,048	5.0
Other	120	80	153	250	338	395	1,
1979	149	126	153	243	263	400	1,3
Total	2,919 3,228	1,945 1,862	2,474 3,119	4,163 7,248	7,510 9,826	11,194 12,651	30,3 37,9
Grand total	40,238 42,811	36,236 41,311	58,619 61,410	78,090 106,922	145,708 182,173	231,244 283,223	590, 717,

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

T			Year	December	November	October	September	August	July
		Pays de résidence	Année	Décembre	Novembre Novembre	Octobre	Septembre	August Août	Juillet
		Asie – fin:							
9	1979	Israël	31,153	884	1,317	2,944	3,765 5,455	5,928 10,762	7,333 11,464
9	. 1978	Japon	127,827	3,589	6,215	10,836	15,494 18,441	31,279 33,316	19,454 21,807
	. 1978	Corée du Sud	5,916	331	478	636	529 852	772 923	707 657
8 9	. 1978	Liban	3,973	332	366	363	416 467	654 772	623 543
8	. 1978	Malaisie	5,928	424	287	421	985 806	972 1,333	599 856
8	. 1978	Pakistan	4,718	207	373	372	573 672	834 1,015	814 956
8	. 1978	Philippines	8,463	372	463	691	926 1,124	1,128 1,348	1,007 1,338
8	. 1978	Singapour	3,634	206	213	217	435 460	565 688	386 479
8	. 1978	Taïwan	7,310	308	413	633	1,006	1,519 1,627	1,091 1,322
8	. 1978	Autres	15,489	993	726	1,095	1,922 2,150	2,682 3,413	2,896 3,135
	. 1978	Total	276,738	10,632	13,321	22,314	33,657 40,907	59,641 69,163	46,997 54,476
		Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
	. 1978	Bahamas	4,126	344	274	346	491 523	572 719	606 901
8	. 1978	Barbade	6,215	293	198	288	793 759	1,205 1,796	1,712 1,664
8	. 1978 1979	Bermudes	7,028	763	505	470	968 952	1,071 1,474	881 875
8	. 1978	Cuba	1,386	88	79	153	143 189	184 177	171 334
8		Dominicaine (République)	1,817	110	115	114	152 163	210 320	407 480
8	. 1978	Haïti	5,442	338	281	379	705 1,498	1,167 1,467	1,029 1,424
8	1978	Jamaïque	22,399	1.508	809	1,173	2,836	4,762	4.668
8	1978	Mexique	34,705	2,195	1,070	2,435	2,795 3,487	5,750 6,336	5,109 7,979
8	1979 . 1978	St. Pierre-et-Miquelon	6,168	205	310	476	4,235 1,037	6,846 980	9,528 1,037
8	1978	Trinité et Tobago	19,765	1,126	629	999	958 2,016	1,208 5,231	1,030 5,578
8	1979 . 1978 1979	Autres	13,975	817	686	759	2,366 1,456 1,745	6,512 1,948 2,386	6,182 3,540 2,998
8		Total	123,026	7,787	4,956	7.592	14,084 16,183	23,666 28,655	27,608 30,525
		Amérique du Sud:							
9	. 1978 1979	Argentine	10,324	625	700	1,110	1,349 1,934	1,677 2,002	1,194 2,593
89	. 1978	Brésil	11,125	430	569	1,005	1,105 1,357	1,351 1,666	2,545 2,990
	1978 1979	Colombie	5,411	233	213	266	613 719	856 1,069	1,388 1,705
8	. 1978	Guyane	6,631	425	310	470	715 1,000	1,439 1,571	1,220 1,311
8	. 1978	Venezuela	14,906	1,258	433	775	1,870 2,941	5,245 5,358	1,737 2,117
8	. 1978 1979	Autres	14,704	879	679	1,180	1,753 1,943	2,108 2,730	1,972 1,977
	. 1978 1979	Total	63,101	3,850	2,904	4,806	7,405 9,894	12,676 14,396	10,056 12,693
8	. 1978	Océanie et autres îles océaniques: Australie	59,153	3,335	2,050	4,316	7,054	9,087	9,475
98	1978	Nouvelle-Zélande	15,839	713	533	1,159	7,912 1,862	8,543 2,837	9,590 3,702
98	1979 . 1978 1979	Autres	4,108	229	163	220	2,231 354 450	2,862 541 445	3,028 1,265 557
8		Total	79,100	4.277	2.746	5,695	9,270 10,593	12,465 11,850	14,442 13,175
		Total global	1,673,663	78,679	64,649	120,152	195,183	296,917	327,948
	1979	Total gioval	1,075,005	70,079	04,047	120,132	237,568	361,134	398,975

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of	January —	February	March	April	May	June	6 months
No.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Returning f	rom the Unite	d States(1)		
	Land:							
1 2	Automobile	1,806,201 1,712,122	1,850,692 1,591,263	2,574,292 2,259,546	2,498,959 2,460,866	2,746,091 2,509,656	2,921,852 2,575,295	14,398,087 13,108,748
1 2 3 4 5	Same day	1,455,625 1,375,348	1,535,378 1,334,384	1,853,368 1,718,855	1,930,280 1,834,928	2,102,564 1,947,990	2,274,608	11,151,823
5 6	One night	53,924 57,252	55,390 50,919	76,906 64,199	74,378 78,449	98,609 90,369	118,744 107,950	10,257,615 477,951 449,138
6 7 8	Two or more nights	296,652 279,522	259,924 205,960	644,018 476,492	494,301 547,489	544,918 471,297	528,500 421,235	2,768,313 2,401,995
9	Bus	101,601 100,822	108,016 95,415	130,473 117,478	103,678 111,402	122,498 120,355	137,782 132,392	704,048 677,864
	Same day	62,082 64,355	68,573 60,461	62,828 64,738	54,936 53,035	66,012 71,597	89,258 94,322	403,689 408,508
	One or more nights	39,519 36,467	39,443 34,954	67,645 52,740	48,742 58,367	56,486 48,758	48,524 38,070	300,359 269,356
	Rail	2,946 3,891	2,064 2,005	3,614 2,819	2,947 3,616	3,164 2,732	4,101 3,041	18,836 18,104
7	Other methods	17,106 15,834	18,620 14,476	24,977 24,217	31,303 31,454	54,020 44,145	57,361 57,950	203,387 188,076
	Total land	1,927,854 1,832,669	1,979,392 1,703,159	2,733,356 2,404,060	2,636,887 2,607,338	2,925,773 2,676,888	3,121,096 2,768,678	15,324,358 13,992,792
Ì	Air:							
	Commercial	293,238 308,252	252,822 266,719	375,064 415,682	316,168 368,270	190,390 230,557	136,589 154,194	1,564,271 1,743,674
	Private	3,925 4,274	4,529 4,257	6,430 6,342	6,124 6,303	6,393 6,262	6,284 5,995	33,685 33,433
	Total air	297,163 312,526	257,351 270,976	381,494 422,024	322,292 374,573	196,783 236,819	142,873 160,189	1,597,956 1,777,107
	Marine:							
	Commercial	1 219	4	10 2	2 51	5,724 7,630	39,915 32,678	45,655 40,362
	Private	120	95 41	725 283	529 1,087	4,693 5,398	8,168 11,507	14,429 18,436
	Total marine	219 121	99 41	735 285	531 1,138	10,417 13,028	48,083 44,185	60,084 58,798
	Total	2,225,236 2,145,316	2,236,842 1,974,176	3,115,585 2,826,369	2,959,710 2,983,049	3,132,973 2,926,735	3,312,052 2,973,052	16,982,398 15,828,697
	and the second s		Returni	ng from countr	ies other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.);							
5	1978	868 1,058	1,208 1,178	1,395 2,035	1,827 1,274	1,312 1,297	1,344 810	7,954 7,652
	Air:							
	Returning direct	163,873 167,785	128,150 123,253	179,882 174,309	146,308 133,826	105,439 101,321	108,322 101,486	831,974 801,980
	Returning via the U.S.A	25,012 22,447	18,344 18,999	25,277 25,742	19,966 16,675	13,537 13,705	10,127 12,334	112,263 109,902
	Total air	188,885 190,232	146,494 142,252	205,159 200,051	166,274 150,501	118,976 115,026	118,449 113,820	944,237 911,882
	Marine:							
	Returning direct	15 30	251 161	132 174	267 473	1,349 778	1,475 1,036	3,489 2,652
	Returning via the U.S.A	1 6	15 2	7 1	165 20	5 3	232 20	425 52
	Total marine	16 36	266 163	139 175	432 493	1,354 781	1,707 1,056	3,914 2,704
	Total	189,769 191,326	147,968 143,593	206,693 202,261	168,533 152,268	121,642 117,104	121,500 115,686	956,105 922,238
	Grand total	2,415,005 2,336,642	2,384,810 2,117,769	3,322,278 3,028,630	3,128,243 3,135,317	3,254,615 3,043,839	3,433,552	17,938,503
	Continuated United States Alada and H	2,330,042	2,117,709	3,028,030	3.135.317	3,043,839	3,088,738	16,750,935

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

TABLEAU 5C. Voyageurs restuems revenant au Canaua, seion le moyen de transport										
July - Juillet	August — Août	September -	October Octobre	November Novembre	December -	Year —	Moyen de			
Junier	Aout	Septembre		Novembre	Décembre	Année	transport		N	
		Rentré	e des États-U	nis(1)						
							Par terre:			
1,705,195	4,159,663	2,750,405	2,467,849	2,001,919	1,939,762	32,422,880	Automobile	. 1978		
3,626,288	3,555,992 2,679,426	2,649,777 2,004,049 1,977,599	1,882,753	1,647,517	1,617,010	24,075,894	Même jour		3	
2,600,315 198,721 167,724	2,502,280 180,566 162,901	1,977,599 109,998 116,780	97,473	72,784	57,543	1,195,036	Une nuit	1979 1978 1979	3	
1,413,158 858,249	1,299,671 890,811	636,358 555,398	487,623	281,618	265,209	7,151,950	Deux nuits ou plus		3	
146,306	135,945 128,971	109,855 108,802	127,313	91,882	77,092	1,392,441	Autocar	. 1978 1979	3	
134,639 82,145	71,472	60,125	76,083	59,074	52,199	804,787	Même jour	. 1978	3	
74,378 64,161 60,261	74,851 64,473 54,120	61,019 49,730 47,783	51,230	32,808	24,893	587,654	Une nuit ou plus	1979 . 1978 1979	3	
5,257 5,125	5,696 5,374	3,676 3,394	2,561	2,796	2,906	41,728	Chemin de fer	. 1978 1979	3 :	
82,220 71,688	75,063 61,263	44,161 40,133	30,601	21,223	17,301	473,956	Autres moyens		3 1	
4,938,978	4,376,367	2,908,097	2,628,324	2,117,820	2,037,061	34,331,005	Total, par terre	. 1978	3 :	
3,837,740	3,751,600	2,802,106					Par air:	1979	2	
161,058	176,824	153,179	184,428	189,703	188,516	2,617,979	Commercial	. 1978	3 2	
179,518 6,816 6,768	198,597 7,622 6,791	178,595 6,027 5,923	5,666	4,472	3,467	67,755	Privé	1979 . 1978 1979	3 :	
167,874 186,286	184,446 205,388	159,206 184,518	190,094	194,175	191,983	2,685,734	Total, par air		3 3	
							Par mer:			
71,192 73,373	60,789 65,342	31,055 23,122	1,905	2	17	210,615	Commercial	. 1978 1979	3 :	
21,362 26,152	18,966 19,344	8,548 10,322	2,292	401	171	66,169	Privé	. 1978 1979	3 3	
92,554 99,525	79,755 84,686	39,603 33,444	4,197	403	188	276,784	Total, par mer	. 1978 1979		
5,199,406 4,123,551	4,640,568 4,041,674	3,106,906 3,020,068	2,822,615	2,312,398	2,229,232	37,293,523	Total	. 1978 1979		
	F	Rentrée des pay	s autres que le	es États-Unis(2)					
							Par terre (via les États-Unis):			
2,483 1,809	2,528 2,301	2,532 1,698	1,817	1,140	828	19,282	1978			
							Par air:			
135,986 131,979	208,745 205,266	154,562 153,288	106,514	67,621	81,890	1,587,292	Rentrée directe	. 1978 1979	3	
10,048 11,368	14,842 17,302	13,622 14,705	11,336	12,436	11,478	186,025	Rentrée via les États-Unis	. 1978 1979	3	
146,034 143,347	223,587 222,568	168,184 167,993	117,850	80,057	93,368	1,773,317	Total, par air	. 1978 1979		
							Par mer:			
5,589 3,781	4,237 2,892	1,501 733	203	69	100	15,188	Rentrée directe	. 1978 1979	9	
_ 5	25 4	2	6	_	32	490	Rentrée via les États-Unis	. 1978 1979	3	
5,589 3,786	4,262 2,896	1,503 733	209	69	132	15,678	Total, par mer	. 1978 1979	3	
154,106 148,942	230,377 227,765	172,219 170,424	119.876	81,266	94,328	1,808,277	Total	. 1978 1979	3	
5,353,512	4.870.945	3,279,125	2,942,491	2,393,664	2.323.560	39,101,800	Total global	. 1978	3 3	

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of	January	February	March	April	May	June	6 months
	vehicle	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Unit	ted States vehic	cles		
	Automobile:							
1 2	Same day	387,752 420,561	439,194 426,366	525,864 548,601	558,862 550,443	656,261 640,571	794,571 795,567	3,362,504 3,382,109
3 4	One night	20,595 21,483	24,441 23,535	31,439 31,147	37,823 35,998	52,825 47,868	81,728 81,423	248,851 241,454
5	Two or more nights	47,000	64,906	101,842	103,124	223,357	335,197	875,426
6		50,009	63,215	82,331	111,578	195,749	331,128	834,010
7	Total	455,347 492,053	528,541 513,116	659,145 662,079	699,809 698,019	932,443 884,188	1,211,496 1,208,118	4,486,781 4,457,573
9	Trucks used commercially	72,511 87,807	81,677 84,679	92,550 101,562	82,269 82,871	90,421 101,052	89,699 94,591	509,127 552,562
11	Other vehicles	369	947	1,198	2,077	7,976	11,935	24,502
12		492	1,117	1,706	2,633	6,787	13,609	26,344
13	Total	528,227	611,165	752,893	784,155	1,030,840	1,313,130	5,020,410
14		580,352	598,912	765,347	783,523	992,027	1,316,318	5,036,479
				Ca	anadian vehicles	5		
	Automobile:							
15	Same day	672,840	708.415	831,920	875,041	947,727	1,009,645	5,045,588
16		656,909	644,223	794,402	828,245	890,248	918,158	4,732,185
17	One night	26,040	26,825	35,905	35,784	46,187	54,719	225,460
18		28,156	25,243	31,451	36,672	43,408	50,783	215,713
19	Two or more nights	109,051	102,105	226,530	189,607	207,818	203,627	1,038,738
20		105,535	83,494	173,079	208,831	182,099	166,183	919,221
21	Total	807,931	837,345	1.094,355	1,100,432	1,201,732	1,267,991	6,309,786
22		790,600	752,960	998,932	1,073,748	1,115,755	1,135,124	5,867,119
23	Trucks used commercially	85,452	97,382	108,298	104,077	109,804	114,204	619,217
24		111,137	107,338	124,580	97,360	118,616	109,035	668,066
25	Other vehicles	700	1,683	2,429	6,141	17,370	19,064	47,387
26		1,062	1,075	3,050	7,428	13,572	19,718	45,905
27	Total	894,083	936,410	1,205,082	1,210,650	1,328,906	1,401,259	6,976,390
28		902,799	861,373	1,126,562	1,178,536	1,247,943	1,263,877	6,581,090
					Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	1,060,592	1,147,609	1,357,784	1,433,903	1,603,988	1,804,216	8,408,092
30		1,077,470	1,070,589	1,343,003	1,378,688	1,530,819	1,713,725	8,114,294
31	One night	46,635	51,266	67.344	73,607	99,012	136,447	474,311
32		49,639	48,778	62,598	72,670	91,276	132,206	457,167
33	Two or more nights	156,051	167,011	328,372	292,731	431,175	538,824	1,914,164
34		155,544	146,709	255,410	320,409	377,848	497,311	1,753,231
35	Total	1,263,278	1,365,886	1,753,500	1,800,241	2,134,175	2,479,487	10,796,567
36		1,282,653	1,266,076	1,661,011	1,771,767	1,999,943	2,343,242	10,324,692
37	Trucks used commercially	157,963	179,059	200,848	186,346	200,225	203,903	1,128,344
38		198,944	192,017	226,142	180,231	219,668	203,626	1,220,628
39	Other vehicles	1,069	2,630	3,627	8,218	25,346	30,999	71,889
40		1,554	2,192	4,756	10,061	20,359	33,327	72,249
41	Total	1,422,310	1,547,575	1,957,975	1,994,805	2,359,746	2.714.389	11,996,800
42		1,483,151	1,460,285	1,891,909	1,962,059	2,239,970	2.580.195	11,617,569

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

	Can			voyageam e					
No		Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
ING					Unis	cules des États	Véhic		
		Automobile:							
1 2	1978	Même jour	7,728,100	498,297	528,625	601,794	692,257 771,292	1,015,023 1,050,709	1,029,600 1,033,351
3 4	. 1978	Une nuit	705,203	29,243	37,155	51,480	79,833 74,598	126,819 117,549	131,822 116,420
5 6	. 1978	Deux nuits ou plus	2,590,377	89,975	98,901	165,044	292,617 255,276	503,726 455,986	564,688 431,605
7 8	. 1978 1979	Total	11,023,680	617,515	664,681	818,318	1,064,707 1,101,166	1,645,568 1,624,244	1,726,110 1,581,376
9 10	1978	Camions commerciaux	1,026,421	81,046	90,598	97,104	87,746 85,446	84,285 84,265	76,515 84,555
11 12	1978 1979	Autres véhicules	72,765	499	642	2,105	7,496 8,958	16,537 18,153	20,984 24,957
13 14	1978 1979	Total	12,122,866	699,060	755,921	917,527	1,159,949 1,195,570	1,746,390 1,726,662	1,823,609 1,690,888
					nda	nicules du Cana	Vél		
		Automobile:							
15 16	. 1978 1979	Même nuit	10,669,987	747,487	775,916	867,131	901,202 880,941	1,100,722 1,043,812	1,231,941 1,055,970
17 18	. 1978 1979	Une nuit	544,061	28,379	34,311	46,121	51,056 54,236	76,223 72,646	82,511 71,984
19 20	. 1978 1979	Deux nuits ou plus	2,594,817	104,168	114,860	189,217	240,695 213,382	436,589 310,481	470,550 296,917
21 22	1978 1979	Total	13,808,865	880,034	925,087	1,102,469	1,192,953 1,148,559	1,613,534 1,426,939	1,785,002 1,424,871
23 24	. 1978 1979	Camions commerciaux	1,253,826	102,372	113,778	115,200	104,853 102,270	106,232 103,877	92,174 96,093
25 26	. 1978 1979	Autres véhicules	112,262	650	1,518	4,883	10,245 11,224	21,882 20,546	25,697 24,968
27 28	. 1978 1979	Total	15,174,953	983.056	1,040,383	1,222,552	1,308,051 1,262,053	1,741,648 1,551,362	1,902,873 1,545,932
						Γotal, véhicules	7		
		Automobile:							
29 30	. 1978 1979	Même jour	18,398,087	1,245,784	1,304,541	1,468,925	1,593,459 1,652,233	2,115,745 2,094,521	2,261,541 2,089,321
31 32	. 1978 1979	Une nuit	1,249,264	57,622	71,466	97,601	130,889 128,834	203,042 190,195	214,333 188,404
33 34	. 1978 1979	Deux nuits ou plus	5,185,194	194,143	213,761	354,261	533,312 468,658	940,315 766,467	1,035,238 728,522
35 36	. 1978 1979	Total	24,832,545	1,497,549	1,589,768	1,920,787	2,257,660 2,249,725	3,259,102 3,051,183	3,511,112 3,006,247
37 38	. 1978 1979	Camions commerciaux	2,280,247	183,418	204,376	212,304	192,599 187,716	190,517 188,142	168,689 180,648
39 40	. 1978 1979	Autres véhicules	185,027	1,149	2,160	6,988	17,741 20,182	38,419 38,699	46,681 49,925
41 42	. 1978 1979	Total	27,297,819	1.682,116	1,796,304	2,140,079	2,468,000 2,457,623	3,488,038 3,278,024	3,726,482 3,236,820



SECTION 2

PROVINCE OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR PROVINCE D'ENTRÉE

Newfoundland

TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of	January -	February	March	April	May -	June -	6 months
1	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Ì				Resident	s of the United	1 States		
	Land:							
	Automobile	-	-	-	-	-	-	_
	Same day	_	_	_		_	_	_
	0ne night	_	_	_	_	_	_	_
	1979 Two or more nights	_	_	_	_	_	_	_
	1979		-	-	-	-	-	-
	Bus	_	_	_	_	_	_	_
	Same day	_	_	_	_	_	_	_
	One or more nights	_	_	_	_	_	_	-
	Rail	_	_		_	-	_	_
	1979	- 1		-	-	- 1		_
	Other methods	_	_	_	_	_	Ξ.	_
	Total land	-	-	-	-	-	-	-
	Air:	-	-	-	_	_	_	
	Commercial	166	30	412	968	927	677	3,180
	Private	207 67	16 94	353 50	596 59	459 235	467 282	2,098 787
	1979	179	173	195	185	330	423	1,488
	Total air	233 386	124 189	462 548	1,027 781	1,162 789	959 890	3,96° 3,58°
	Marine:							
	Commercial	-	-	_	- 1	18	_ 36	_ 58
	Private	_	_	_	-	-	40	4(
Ì	1979 Total marine	_	_	- 1	_	_	40	4(
	1979	_	_	_	1	18	36	55
,	Total	233 386	124 189	462 548	1,027 782	1,162 807	999 926	4,00° 3,638
			Resi	dents of countr	ries other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
	Same day	_	_	_	-	_ :	_	-
	One or more nights	_	_	_	_	_	_	_
	1979	-	-	-	-	-		-
	Total land	_	_	_	_	_	_	-
	Air:							
	Entering direct	408 569	179 373	310 308	311 780	635 805	730 1,040	2,573 3.875
	Entering via the U.S.A	169 29	21 23	31	19	33	36	309
	Total air	577	200	54 341	330	37 668	40 766	223 2.883
	1979	598	396	362	820	842	1,080	4,098
	Marine:	0			0.5	0.4	200	001
	Entering direct	3 24	16 296	131 133	85 287	94 142	292 298	621 1,180
1	Entering via the U.S.A	4	_	_	_	_	_	4
	Total marine	7 24	16 296	131 133	85 287	94 142	292 298	625 1,180
	*****						1.000	
	Total	584 622	216 692	472 495	415 1,107	762 984	1,058 1,378	3,507 5,278

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Terre-Neuve

	n te moyen de transport							
N	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				-Unis	ents des États	Résid		
	Par terre:							
	Automobile	_		_	_	_	_	_
	Même jour	_	_	_	sum.	_		
	1979 Une nuit		_		_		_	_
	1979 Deux nuits ou plus	_	_			_		- - - - -
	1979					_	_	=
1	Autocar	-	-	-	-	_		-
1		_	-	-	-	_	_	- - - -
1	Une nuit ou plus	-	-		-	_	. =	_
1	Chemin de fer	_	_	num.	_	_	_	_
1						-	-	-
1		_	-			_		_
1 2		-	-	-	-		-	-
1	Par air:					_	_	_
2	Commercial	19,751	577	590	12,874	456	870	1,204
2 2	Privé	2,282	142	180	203	1,531 254	409 421	892 295
2	1979					221	361	296
2 2	Total, par air	22,033	719	770	13,077	710 1,752	1,291 770	1,499 1,188
	Par mer:							
2	Commercial	368	-	_	7	28 37	207 188	126 148
3	Privé	45	-	_	2	~	1	2 3
3	Total, par mer	413		_	9	28	208	128
3						37	192	151
3	Total	22,446	719	770	13.086	738 1,789	1,499 962	1,627 1,339
				· les États-Unis	oays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
3	Même jour	_	_	none.	_	_	_	
3	Une nuit ou plus	-	_	_	_			_
3	1979					-	man	-
4	Total, par terre	_	_	_	-		_	=
	Par air:							
4	Entrée directe	7,281	628	493	747	712 746	1,076 975	1,052 1,005
4	Entrée via les États-Unis	515	31	32	39	23 88	56 30	25 36
4	Total, par air 1978	7,796	659	525	786	735 834	1,132	1,077
4	Par mer:					834	1,005	1,041
4	Entrée directe	2,179	40	55	105	420	456	482
4	Entrée via les États-Unis	4				223	536	439
5	1979				_	_	_	=
5	Total. par mer	2,183	40	55	105	420 223	456 536	482 439
5	Total	9,979	699	580	891	1,155	1,588	1,559
	17/7					1,057	1,541	1,480
5	Total global 1978	32,425	1,418	1,350	13,977	1.893	3.087	3,186

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 month mois
Europe:							
Austria	_	1	_	_	1	2	
1979	4		-	2	- 1	2	
Belgium	2		12	11 82	2	23	1
Bulgaria	-	-	-	-	-	-	
Czechoslovakia	5	_	_	_	1	1	
1979 Denmark		- 3	7	6 2	11	19	
Finland	_	3	3	- 3	4	3	
1979	6	=	3	3	9	2 2	
France	14	18 17	10	14 88	63 79	58 124	1
Germany (Federal Republic)	91	12	13	30 69	16 38	36	
Greece	-	13	5	31	4	26 4	(
1979 Hungary		_	_	3	7	4	
1979 Iceland	-	_	-	3	-	-	
1979	_	_	_	1	2	_	
Ireland (Republic)	5 4	- 6	12	7	4 14	14 8	
Italy	-	- 1	2 11	3	1	3	
Malta	-	_	11	7	8	14	
Netherlands, The	. 8	12	- 1		- 2	- 8	
Norway	3	4 12	- 6	7 78	20	7	
1979	13	6	10	30	18 12	17 11	
Poland			_		1	_	
Portugal	3 2	2	2 6	$\frac{-}{2}$	2 5	1 1	
Rumania	_	_	-	-	-	_	
1979 Spain		1	=	- 6	- 8	16	
Sweden	8	- 1	6 12	5 1	5	265 6	2
1979 Switzerland	6	2	11	2	79	12	1
1979	4	4 1	3	3 3	10	2	
Turkey		- 1	_ [_	_	_	
United Kingdom	376	115	228	91	400	546	1,7
U.S.S.R	325	334	193	157	392 76	492	1,8
Yugoslavia	_	_	_	279	140	61	4
1979	2	-	-	-	-	1	
Other	_	=	-	34	_	-	
Total		194 382	312 337	311 753	628 814	737 1,058	2,7 3,9
Africa:							
Algeria		-	-	-	-	11	
Egypt	2	_	_	_	4		
1979 Nigeria	1	-	-	- 1	- 1	1	
1979 South Africa 1978	-	-	1	-	_	-	
1979	_	1 4	_	2	1	1 4	
Other	2 1	1	- 1	2 6	1 -	5 3	
Total	5 2	1 5		5 6	6	17 8	
Asia:							
China	-	_	_	_	_	_	
Hong Kong	_	_	_	_	1	-	
1979	_	-	_	=	- 1	_	
India	8	1 2	3 7	5	16	6 6	
Iran							

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le navs de résidence(1)

Terre-Neuve

		Pays de résidence	Year — Année	December — Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
0	1076	Europe: Autriche	12	2		1	2	3	
9	1979			1	24	3	2 9 5	1	3
9	1979	0.1	132	1	34	3	27	10 105	54 16
9	1979	Bulgarie	8	-	_	-	_	_	8
9	1979	Tchécoslovaquie	7		-	-	_	- 1	84
	1979	Danemark	75	1	8	8	1 3	5 8 3	4 12
8	1978	Finlande	33	-	3	4	7	3 11	1 4
89	1978	France	542	23	53	66	68 174	66 223	101 122
8		Allemagne (République fédérale)	409	17	23	25	44 33	38 37	64 80
8		Grèce	77	3	8	-	1 7	3 4	5 5
8	1978	Hongrie	3	-	-	-	2	-	-
8	1978	Islande	13	-	5	-	-	1	- 2
8	1978	Irlande (République d')	108	9	5	9	11	16	23
8	1978	Italie	192	10	8	6	5 3	15 10	3 146
8		Malte	_	_	_	-	1 _	7	9
8	1979	Pays-Bas	88	6	1	2	12	3 2	34
	1979	Norvège	271	8	4	59	6 12	6 23	7 16
	1979	Pologne	41		_	_	41	38	38
	1979	Portugal	22	2	2	1	- 2	_ 4	- 1
	1979	Roumanie			-	^	5	3	5
	1979	Espagne	56	3		3	6	-	12
	1979	Suède			_		4	33	15
9	1979		61	1	5	12	10	2 7	8
	1979	Suisse	43	3	3	9	5 2	1 2	6 8
ć	1979	Turquie	-	-		-	_	_	_
0	1975	Royaume-Uni	5,013	406	327	535	471 330	903 490	615 499
	197	U.R.S.S	219	143	-	-	147	_	126
į		Yougoslavie	3	-	-	-	_	3 _	
į		Autres	35	-	-	-	_	_	1
8		Total	7.463	638	489	743	653 804	1.094 994	1,099
		Afrique:							
8	197	Algérie	11	-	_	_	_	_	-
8	197	Égypte	12	1	1	4	_	_	1
ξ	197	Nigeria	2	_	_	_	2	1	2
	197	Afrique du Sud	23	4	3	4	- 3	1 2	- 2
6	197	Autres	69	5	2	8	39	2 3 5	=
ć	197				_		1	3	5
	. 1979 1979	Total	117	10	6	16	42 3	7 8	2 8
		Asie:							
200	. 197 197	Chine	-	-	-	-	-	_	-
٤	. 197	Hong-Kong	_	-	_	_	_	_	=
٤		Inde	46	_	2	_	7	_ 2	- 4
5	197 197 197	Iran	1	_	_	1	2	1	_

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Newfoundland

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 month — mois
Asia - Concluded:							
Israel	- 8	_	-	- 1	-	-	
19 Japan		2 _	_	2	1 4	1	
19°		_	_	_	-	2	
Korea, South	- 8	_	-	-	~	-	
Lebanon		_	_		_	_	
19	9 1		_	2 5	_	1	
Malaysia		_	7	5	-	2	
Pakistan		_	í	4	_	_	
19		_		-	-	1	
Philippines	8 –	_	_	-	6	2	
Singapore	8	_	_	_	_	_	
19	'9	_		-	-	_	
Taiwan		_	-	****	-	-	
Other	8 –	1	4	1	2	4	
19	9 2	4		7	-	-	
Total	8 9 11	2 8	8 15	11 16	28 9	13 12	
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	8 –	_	_	_	1	_	
19	9 -		-	-	-	-	
Barbados			_	_	_	_	
Bermuda	- 8		_		_	_	
19° Cuba			-	-	-	-	
Cuba	9 -	_	_	_	1	_	
Dominican Republic	8 -	_	_	-	- 1	_	
Haiti			- 1	_	-	_	
Haiti	9	_	_	_	_	Ξ	
Jamaica	8 -		- 1		-	-	
Mexico	9 –	_	4	_ [7	
193	9 -		_	9	5		
St. Pierre and Miquelon	8 7	16	146	82	90	268	(
Trinidad and Tobago		296	132	303	137	287	1,1
193	9 -	_	_	_	2	1	
Other	8 -	-	-		7	1	
		-	_	-	2	1	
Total		16 296	146 136	82 312	98 147	277 289	€ 1.2
South America:							
Argentina		_	_	15	_	_	
Brazil	8 -	_	_	2	_	Ξ	
197	9 -	-	-	-	-	_	
Colombia	9 -	_	_	= 1	_		
Guyana	8 -	_	_	_	_	_	
Venezuela 193		-	-	-	-	-	
Venezuela	9 -		_		_	_	
Other	8 -	_	_	-	mn.	_	
197	9 -	-	-	-	3	4	
Total		_	-	3 15	3	- 4	
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	8 1	3 1	6 5	2 5	1 9	9	
New Zealand	8 -	1 _	5	1	9	6	
197	9 -	-	-	-	1	1	
Other	8 –	_	_	_	1 -	4	
Total	8 1	3	6	3	2	14	
193	9	1 1	5	5	10	7 1	

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Terre-Neuve

July	August	September	October	November	December	Year -	Pays de
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence
_	_	6	_	_	2	8	Asie – fin: Israël
2 2 5	4 2 2	1 5				14	1978 Japon
		_	_	_	_		1979
_	-	2 -	_	_	-	2	Corée du Sud
6	3 3	4	-	_	-	14	Liban
_ 2	1 2	_	~	1	1	9	Malaisie
Ē	_			-		1	Pakistan
_ 3	_		_	_	-	8	Philippines
-	_	1	-	_	1	2	Singapour
_	_	1 -	_	_	_	_	1978 Taïwan1978
7	- 13	_ 2	12	1	1	48	1978 Autres
- :	1	5					1975
19 12	21 13	23 16	13	4	5	153	Total
							Amérique du Nord, Amérique centrale et
_	_	_	_	_	_	1	Antilles: Bahamas
_ 1	5 _		_	_	_	1	1973 Barbade
1	_	-	_	_	_	1	1975 Bermudes
	=	_					1975 Cuba 1978
8000	4	6	_	_	_	_	1979
_	_	_	_	_	-	_	Dominicaine (République)
_	_	_	_	_	-		Haïti
1	1	_	1	-	-	3	Jamaïque
_	6 7	-	-	-	2	15	Mexique
.430 408	435 504	416 212	98	52	38	2,078	St. Pierre-et-Miquelon
-	2	-	_	-	1	4	Trinité et Tobago
_	_	- 1	3	1	-	12	Autres
433 408	444 520	416 219	102	53	41	2,115	Total
							Amérique du Sud:
=		_	nam.	-		1	Argentine
_	_	4	-	~	-	6	Brésil
- 2	_	_	_	-	-	-	Colombie
-	=	_	_	26	-	26	Guyane
_	1	4	4	_	_	9	1978 Venezuela
1	10	2	ann.	-	_	10	1975 Autres
-	11	8	4	26	_	52	1978 Total
3	2	2					1979
5	9	12	13	_	4	65	Océanie et autres îles océaniques: Australie
10	2 2	9	_	2	I	8	1978 Nouvelle-Zélande
1	2 -	4 -				6	1978 Autres
-	-	-					1975
6 10	11 4	13 13	13	2	5	79	Total
1,559	1,588	1,155	891	580	699	9,979	Total global
1,480	1,541	1,057					1979

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

0.	Type of transportation	January Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois	
				Returning fr	rom the United	l States(1)			
	Land:								
	Automobile	_	_	_	_	-	_	_	
3	Same day	_	_	_	_	_	_	_	
	One night	_	_	_	=	_	_	_	
	1979 Two or more nights	-		_	_	-	-	-	
	1979	_	_	-	_	-	_	_	
	Bus	_	_	_	-		_	_	
	Same day	_	_	_	_	_	_	_	
	0ne or more nights	_	_	_	_	_	_	_	
1	1979	-	-	-	-	-	-	-	
	Rail	_	_	_	-	-	-	-	
1		~	_	_	_	-	_	_	
1	Other methods	_	_		_	_	_	Ξ.	
1	Total land	_	_	***	_	_	_	_	
	1979	-	-	-	-	-	-		
-	Air:				-				
ĺ	Commercial		_	_	1,437	1,187 1,171	113	2,624 1,953	
1	Private	5	_	6	25	9	abo	45	
	1979	11	-	-	12	7	3	26	
ĺ	Total air	5 12	_	6 -	1,462 680	1,196 1,171	116	2,669 1,979	
1	Marine:								
1	Commercial	- 1	-	_	-	-	-	-	
ı	Private	Ξ:	_	- 1	-	-	6	6	
ı	1979	_	-	-	-	25	_	25	
1	Total marine		_	_	_	25	6 -	6 25	
1	Total	5 12	-	6	1,462	1,196 1,196	6	2,675 2,004	
	17/7	12							
	-		Tre turn		les other than	the Chited 178	11(3(2)		
	Land (Via the U.S.A.):								
	1978 1979	_	_	_	_	_	_	_	
	Air:								
1	Returning direct	364	299	712	801	452	905	3,533	
1	Returning via the U.S.A	385	148	199	698	983	748	3,161	
	1979	- 1	-	-	1	-	-	1	
١	Total air	364 385	299 148	712 199	801 699	452 983	907 748	3,535 3,162	
	Marine:								
	Returning direct	13	248	128	265	1,201	1,000	2,855	
	Returning via the U.S.A. 1979	20	161	174	425	709	877	2,366	
	1979	-	-	-	-	-	-	-	
	Total marine	13 20	248 161	128 174	265 425	1,201 709	1,000 877	2,855 2,366	
	Total	377	547	840	1.066	1.653	1,907	6,390	
		405	309	373	1,124	1.692	1,625	5,528	
.	Grand total 1978	382	547	846	2,528	2,849	1,913	9,065	

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moven de transport

Terre-Neuve

N	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
1				nis(1)	ée des États-U	Rentre		
	Par terre:							
	Automobile	_	_	_	_	_	_	_
	1979 Même jour		_	_	_	_	_	-
	1979					-	_	_
	1979	_				_	ann.	_
	Deux nuits ou plus	_	-	_	_	=	-	-
	Autocar	-	-	-	-	-	-	-
1	1979 Même jour	_	-	_	_	_		_
1	1979 Une nuit ou plus	-	_	_	_	_	- =	_
1	1979					-		-
1	Chemin de fer	-	-	-	-	_	=	_
1	Autres moyens	-	-	-	-	_	_	_
1 2	Total, par terre	-	-	-	-	_	=	-
	Par air:							
2	Commercial	2,867	-	_	9	_	234	-
2 2 2	Privé	155	2	4	22	26 4	48 13	- 8 8
2 2	Total, par air	3,022	2	4	31	26	282 13	8 8
	Par mer:							
2 2	Commercial	_	-	-	-	_	-	-
2	Privé	6	-	-	-	_	-	_
3	1979					-	-	3
3	Total, par mer	6	-	-	-	_	_	3
3	Total	3.028	2	4	31	26 4	282 13	8 11
				s États-Unis(2)	s autres que le	Rentrée des pays	F	
	Par terre (via les États-Unis):							
3	1978	-	-	-	-	_	_	_
	Par air:							
3	Rentrée directe	7,805	282	183	597	837	1,402	971
3 4	Rentrée via les États-Unis	5	-	-	-	483 _ _	590 - -	528 3 -
4 4	Total, par air	7,810	282	183	597	837 483	1,402 590	974 528
	Par mer:							
4	Rentrée directe	9,554	98	67	70	788	2,773	2,903
4 4 4	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-	624	2,693	3,065
4	Total, par mer	9,554	98	67	70	788 624	2,773 2,693	2,903 3,065
4	Total	17,364	380	250	667	1,625	4,175	3,877
5	1979 Total global		382	254	698	1,107	3.283 4.457	3,593 3,885
	Total global	20,392	382	254	098	1,111	3,296	3,604

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Newfoundland TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
INU.				Unite	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	_	_	_	_	_	_	_
3 4	One night	_	_	=	=	-	_	_
5	Two or more nights	_	_	_	=	_	_	_
7 8	Total	Ξ	-	-	-		_	-
9	Trucks used commercially	Ξ	_	_	_	=	_	_
11	Other vehicles	_	_	=	-	-	-	- -
13	Total	Ξ	_	=	Ξ	_	= 1	- -
				Ca	nadian vehicles	3		
	Automobile:							
15	Same day	_	_	_	_	_	=	-
17 18	One night		_		_	_	_	-
19	Two or more nights	_	_	_	_	=	_	-
21' 22	Total	=		-	_	=	Ξ	-
23 24	Trucks used commercially	=	_	=	_	_	_	=
25 26	Other vehicles	_		-	=	Ξ	Ξ	-
27 28	Total			_	=	=	Ξ	-
				,	Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day		_	_	_	Ξ	Ξ	-
31	One night		_	=	_	=	Ξ	-
33	Two or more nights	_	-sha-	-	-		_	_
35 36	Total	=		=	Ξ	Ξ	Ξ	-
37 38	Trucks used commercially	=		=	_	_	_	-
39 40	Other vehicles	=	_	=	=	Ξ	Ξ	_
41 42	Total	_		_	_	-	_	_

TABLEAU 4D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Terre-Neuve

								-
July _ Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	
		Véhic	rules des États	Linie				No
		7 (11)	uics des Etats	- (/116)				
							Automobile:	
	_	_	-	_	-	-	Même jour	3 1 2
_	_	_	-	_	-		Une nuit	3 4
_	_	_	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	5 6
_		_	-	_	-	-	Total	8 8
_	_	_	-	_	_		Camions commerciaux	9 10
_	_		-	-	_		Autres véhicules	
	_	_	_	_	-	_	Total	
-	_	-					1979	9 14
		Vél	hicules du Can	ada			Automobile:	
_	_	_	_	_	-	-	Même nuit	8 15
_	_	_	-	_	men		Une nuit	1
Ξ			-	-	-	SAA.	Deux nuits ou plus	
Ξ	_		-	-	-	-	Total	8 21 22
_	_	_	_		_	-	Camions commerciaux	8 23 9 24
	-		-	-	-	_	Autres véhicules	
_	_	_	_	_	_	_	Total	8 27 9 28
	_		Total, véhicule	ы-				20
			Total, vemedic				Automobile:	
=	_	_	_	_	_	-	Même jour	9 30
_	_	_	-	_	-	_	Une nuit	8 31
Ξ	=	_	-	_	-	-	Deux nuits ou plus	
Ξ	_	Ξ	-	-	-	-	Total	8 35 9 36
	_	-	_	_	-	-	Camions commerciaux	8 37
_	_	=	-	-	-	-	Autres véhicules	
-	-	_	-	_	-		Total	8 41
_	_	_					1979	47

Prince Edward Island TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
				Resident	s of the Unite	d States		
	Land:							
1	Automobile	_	_ :	_	_		_	_
2 3	1979 Same day	_	_	_	_	_	_	_
4 5	1979 One night	=	_	_	_	_	_	-
6	1979 Two or more nights		nun	-	_	_	_	=
8	1979	_	_	_	_	_	_	_
9	Bus	_	_	~	_	_	_	-
11	Same day	_	_		-	-	-	-
13 14	One or more nights	_	_	_	_	_	_	_
15		_	_	_	_		_	_
16	Rail	- :	-	-	- :	_		_
17 18	Other methods	_	-	_	_	_	_	_
19	Total land	-	_	-	_	_	_	_
20	1979 Air:	-	_	-	-		-	~
21	Commercial	_	_	_	21		13	34
22 23 24	1979 Private	- 2	_ 10	- 4	14	27 9	30	27 69
	1979		16	6	3	13	18	56
25 26	Total air	2	10 16	4 6	35	9	43 18	103 83
	Marine:							
27	Commercial	-	- 1	-	-	-	-	-
28 29 30	Private	=	=	_	_	_	_	_
	Total marine 1979	_		-		-	- 1	-
31 32	1979	-	-	-	-	=	_	=
33 34	Total	2	10 16	4 6	35 3	9 40	43 18	103 83
			Resi	dents of countr	ies other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
35	Same day	-	-	- 1	_	_	_	_
36	One or more nights	_	_	_	_	_	_	_
38	1979 Total land1978	-	-	-	-	-	-	-
40	1979	-	_	-	-	=	_	Ξ
4.	Air:							
41 42	Entering direct	_	_	_	- 8	_	_	- 8
43	Entering via the U.S.A		_	_	-	-	_	_
45 46	Total air	-	-	-	- 8	- 1	- 1	
	Marine:			_	0		_	0
47	Entering direct	****	***		_	_	_	_
48	Entering via the U.S.A	_	_	_	_	_	_	_
50	1979 Total marine	-	-	-	-	-	-	-
52	1978 1979	-	-	-	-	-	-	_
53 54	Total	_	_	=	- 8	=	_	_ 8
55 56	Grand total	2 -	10 16	4 6	35 11	9 40	43 18	103 91

TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport lle-du-Prince-Édouard

l N	Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1				Unis	ents des États	Résid		
	D							
	Par terre: Automobile	_	_	_	_	_		_
	1979 Même jour					-	- 1	_
	1979 Une nuit 1978		_	_		_	=	=
	1979	_	_	_	_	_	_	-
	Deux nuits ou plus	_	-	-	_	_		_
١,	Autocar	-	-	-	-	-	-	-
1	Même jour	-	-	-	-	_	-	=
1	Une nuit ou plus	-	-		-	_	_	-
1	1979 Chemin de fer		_		_	_		_
î	1979		_	_		_	_	-
1	Autres moyens	-	-	-	-	_	_	_
]	Total, par terre	_	_	_	_	_	_	_
2	1979					-	- 1	-
1	Par air: Commercial	38		_			3	1
1 2	1979		- 8	11	91	- 49	_	63
1	Privé	313	0	11	21	42 7	86 49	76 8
	Total, par air	351	8	11	21	42	89 49	77 71
1	Par mer:					<i>'</i>	47	/1
2	Commercial	_	_	-	-	_	_	_
1 4	Privé	atom .	_	_	_	_	_	_
1	1979					-	-	
1	Total, par mer	_	-	-	-		_	_
	Total	351	8	11	21	42 7	89	77
	1979					7	49	77 71
				les États-Unis	ays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
	Même jour	-	-	-	-	-	-	-
	1979 Une nuit ou plus	_	_	_	_	_	_	_
1	1979					-	-	-
1	Total, par terre	_	-	_	_	_	=	_ :
	Par air:							
1	Entrée directe	-	-	-	-	_	_	_
1	Entrée via les États-Unis	81	-	52	-	29	_	_
1	Total, par air	81	-	52		29	-	-
1	Par mer:					_		-
1	Entrée directe	29	_	_		29		_
	Entrée via les États-Unis	_				_	_	-
						-	-	-
1	Total, par mer	29	-	-	-	29	_	_
	Total	110	_	52	-	58	_	-
		44.			2.		- 00	-
	Total global	461	8	63	21	100	89 49	77 71

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 mont — mois
L	Europe:							
	Austria					_	_	
	1979	-	-	-	-	-	-	
	Belgium	_	-	_	-	-	-	
	Bulgaria	_	=	=	=	=	=	
	1979 Czechoslovakia	-	-	-	-	-	-	
ì	1979	_	= [_	_	_	Ξ.	
	Denmark	-	-		-	-	-	
	Finland		_	_	_	_	_	
	1979	-	-	-	-		_	
	France		_	_	_	_	-	
	Germany (Federal Republic) 1978	_	_	_	_	_	_	
	Greece	-	_	-	-	-	-	
	1979	_	_	_	_	_	_	
	Hungary	-	-	-	-	-	-	
	1979 Iceland	_	_	_	_	_		
	1979	-	-		-	-	-	
	Ireland (Republic)	_	_	_	_	_	_	
	Italy	_	_	_	_	_	_	
	Malta	-		-	-	-	-	
	1979	_	_	_	_	_	_	
	Netherlands, The	-	-	-	-	-	-	
	Norway	_	_	_	_		_	
	19791	-		-	-	-	-	
	Poland	_	_	_	_	-	_	
	Portugal	_	_	= 1	_	_		
	1979 Rumania		-	-	-	-	-	
	1979	_	_	_	_	_		
	Spain	-	-		- 1	-	-	
	Sweden	_	_	_	_	_		
	1979	-	-	-	-	-	-	
	Switzerland	_	_	_	_		_	
ĺ	Turkey	- 1	-	-	-	-	_	
-	United Kingdom	_	_	-	-	-	-	
	1979	_	_	_		_	_	
	U.S.S.R. 1978 1979	-	-	-	-	-	-	
	Yugoslavia	_	_ [_		_	_	
	1979	-	-	-	-	-	***	
	Other	_	_	_	_	_	_	
	Total	_	_	_	=	_	_	
A	Africa:							
	Algeria	_	_	-	_	-	_	
	Egypt	-	-	-	-	-	-	
	1979	_	_	_		_	_	
	Nigeria	-	-	-	-	-		
	South Africa		_	_	_	_	_	
	1979	-	-	-	-	-	-	
	Other		_	_	_	_	_	
	Total	-	_	_	erne done		_	
A	Asia:							
	China	_	_	_		_		
	1979	_	_	_	_		_	
	Hong Kong		-	-	_	-	_	
	India	_	_	_	_	_	_	
	1979							

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Île-du-Prince-Édouard

		Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July — Juillet
1		E							
R	1978	Autriche	2	_		_	2	_	_
9	1979	Belgique					-	-	-
9	1979						-	-	****
9	1979	Bulgarie		-	_	_		_	
9	1979	Tchécoslovaquie	-	-	-	_	_	_	_
	1978 1979	Danemark	-	-	-	-	_	_	_
8	1978 1979	Finlande	-	-	-	-	_	_	_
8		France		-	-	-	_	_	_
8	1978	Allemagne (République fédérale)	23	-	-	-	23	_	-
8	1979 1978	Grèce	_	-	-	_	_		=
9	1979 1978	Hongrie	_	_	_	_	_	_	_
9	1979	Islande	_	_	_	_	_	_	_
9	1979	Irlande (République d')					-	-	-
9	1979		_	_	_	_	_	_	_
9	1979	Italie	_	-	****	_	_	_	_
9	1979	Malte				-	_	_	_
8	1978 1979	Pays-Bas		-		-	_	_	=
8	1978 1979	Norvège	52	-	52	-	-	_	_
8	1978	Pologne	-	-	-		-		-
8		Portugal	2	-	-	_	2	_	-
9	1979 1978	Roumanie	_	_	_		_	_	_
9	1979	Espagne	_	Name .	_	_	_	_	_
9	1979	Suède			_		_	_	_
9	1979	Suisse					-	-	-
9	1979		-	-	-	_	-	_	- 1
9	1979	Turquie	-	-	-	-	-	_	_
8	1978 1979	Royaume-Uni	29	-	1986	-	29	_	_
8	1978 1979	U.R.S.S.	-	-	-	-	-	_	
8	1978 1979	Yougoslavie	-	-	-	-	-	-	-
8	1978	Autres	-	-	-	-	= [_	_
B	1979 1978 1979	Total	108	-	52	-	56	_	-
		Afrique:							
8	1978	Algérie	_	_	_	_	_	_	
9	1979	Égypte		_	_	_	_	_	_
9	1979	Nigeria					-	-	-
9	1979		-	-	ana .	-	-	_	-
9	1979	Afrique du Sud	_	-	-	-	_ [_	_
9	1978 1979	Autres	2	-	-	-	2	-	_
	1978 1979	Total	2	-	-	****	2 -	_	_
		Asie:							
		Chine	_	- 1	_	-	-	-	-
3		Hong-Kong	_	_	_	_	_	_	_
3	1979 1978		_	***	_	_	_		_
	1979						-	-	-

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of	January —	February	March —	April _	May	June —	6 mont
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
	Asia - Concluded:							
	Israel	_	-	_	_	_	_	
	Japan	_	_		_	_ I	_	
	1979	-	_	_	-	-	_	
	Korea, South	- 1		-	-	-	-	
	Lebanon	-	_	-			_	
	1979	_				_	_	
	Malaysia	_	_	-	-	-		
		-	-	_	_ [-	-	
	Pakistan	_	_	_ [_	_	
	Philippines	_	_	_	-	-	_	
	1979	_		-	-	-	-	
	Singapore	-	-	-	-	-	-	
	1979 Taiwan	_		_	_	_	_	
	Taiwan	_	_		<u> </u>		Ξ.	
	Other	_	_	-	-	-	-	
	1979	-	-		-	-	-	
	Total	-	-	-	-	-	-	
	1979	_	_	-	~	-	_	
	North America, Central America and Caribbean:							
	Bahamas	_		_	_	_	_	
	1979	_	-	-	~	-		
	Barbados	-	-		-	-	_	
	Bermuda	_		_	_		_	
	1979	Ξ.		_	_	_	_	
	Cuba	-	_		-	-	-	
	1979	-	-	- 1	-	-	_	
	Dominican Republic	-	_		_	_	_	
	Haiti		_	_	_		_	
	1979	_	_	-	_	_	_	
	Jamaica	_	-	-	-	-	_	
	1979		-	-	-	-	-	
	Mexico	_	_	_	8		_	
	St. Pierre and Miquelon	Ξ.		=	_ 1	_	_	
	1979	_	_	-	- 1	-		
	Trinidad and Tobago 1978	-	_	-	-	-	-	
	1979	-		= 1	_	- 1	Ξ	
	Other	_	_	Ξ,	_	_	_	
	Total			_	_	_	_	
	1979	_	_	=	8	=	=	
	South America:							
	Argentina	_			-	-	-	
	1979	-		- [- 1	-	-	
	Brazil	-	-	-	-	-	_	
	Colombia	_		_		_	_	
	1979	_	_	-	_	-	_	
	Guyana	-	_	-	-	-	-	
	1979	_	_	-	-	-	-	
	Venezuela	_	_	_	_	_		
	Other	_	_	_	_		_	
	1979	-	-	-	-	-	-	
	Total	=	_	-	_	-	_	
	Oceania and other Ocean Islands: Australia							
	Australia	_	_	_	_		_	
	New Zealand		_	- 1	-	-	_	
ľ	19791	-	-	- 1	-	-	-	
	Other	_	_	_	_	_	_	
	Total	Ξ	_	_	_	_	Ξ	
1	Grand total							
	Grand total							

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finÎle-du-Prince-Édouard

	Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
	Asie – fin:						_	_
	Israël	-	-	_	_	_	_	_
78	Japon	-	-	-	-	_	_	_
78	Corée du Sud	_	-	- 1	_	-	-	_
	197					_	_	
200	Liban	_	-	- 1		_	-	-
78	Malaisie	-	-	- 1	-	_	_	_
3	Pakistan	_	-	-	-	-	-	=
000	Philippines	_	_	_	_ 1		_	_
7.5	197					-	_	-
2	Singapour		-	-	-	_	_	_
78	Taïwan	-	-	-	-	-	-	
200	Autres	_	_	_	_	_	_	_
0	1979					-	-	-
2	Total	-	-	-	-	-	_	-
	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Bahamas							
8	Bahamas	-	-	-	-	_	_	_
3.5	Barbade	-	-	-	- 1	-		-
	Bermudes	_	_	_ !	_	_	_	=
1	1979					-	-	-
5	Cuba	_	-	-	-	_	_	- 1
8	Dominicaine (République)	-	-	-	-	-	_	=
40.00	Haïti 1978	_	_	-	-	=	-	_
(1979 Jamaïque			_	_	_	_	
0	1979	_		_		-	_	-
800	Mexique	-	-	-	-	_	_	_
8	St. Pierre-et-Miquelon 1978	-	-	~	-	-	_	-
20 00	1979 Trinité et Tobago	_		_	_	_	= 1	_
0	1979					_		_
00	Autres	_	-	_	_	=	-	-
8	Total	-	-	-	-	-	_	_
ĺ								
8	Amérique du Sud: Argentine	_	-	-	-	-	-	-
5	Brésil	_	_	_	_	_	_	_
5	1979					-	-	-
800	Colombie	-	-	-	-		_	_
8	Guyane	-	-	-	-	-	-	-
	Venezuela	_	_	_	_	_ [_	_
0	1979					-		_
00	Autres	_	-	-	_	-	-	-
8	Total	-	-	-	-	_	-	-
8	Océanie et autres îles océaniques: Australie	_	_	_	_	_	_	_
9 8	1979 Nouvelle-Zélande	_	_	_	_			_
9	1979					-	-	-
39	Autres		-	_	_	-	-	-
9	Total	-	-	-	-	_	-	-
8	Total global	110	_	52	_	58	-	-
á	1979					-	-	-

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Prince Edward Island TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June - Juin	6 months — mois			
NO.		Returning from the United States(1)									
	Land:										
,	Automobile	_	_	_	_	_	-	_			
1 2 3	1979	_	_	_		_	_	_			
4 5	Same day	- 1	-	-	-	_	_	_			
5	One night	_	_	_	_	_	_	_			
6 7 8	Two or more nights	- 1	_	_	-	_	_	_			
9	Bus	_	_	_	_	_	_	_			
0	1979		-	-		-	_				
2	Same day	_	_	_	_	_	_	_			
3 4	One or more nights	_	_	_	_		_	_			
5		_	_	***	_	_		_			
6	Rail	_	-	-	-	-	-	-			
7	Other methods	-	-	-	-	-	-	-			
3	1979	-	-	-	_	-	_	_			
9	Total land	_			_	_	_	_			
	Air:										
1	Commercial		_	control (_	_	1	1			
)	1979	-	18	-	-	25	- 9	43			
3 1	Private	_	_	3	_	2	_	5			
5	Total air	_	_ 18	$\frac{-}{3}$		8 27	10	18 48			
	Marine:										
7	Commercial		_		_	_	-	_			
3	Private	_		_		_	_	_			
)	1979	-	-	_	-	_	-	-			
1	Total marine	_			_	_	_				
3	Total	_	_		_	8	10	18			
4	1979		18	3	_	27	_	48			
			Return	ing from count	tries other than	the United S	tates(2)				
	Land (Via the U.S.A.):										
5	1978	_	-	_	-	-	-	-			
6	1979	_	_	Name .			_				
_	Air:										
7 8	Returning direct	17	_	_	_	_	147	164			
9	Returning via the U.S.A. 1978	_	_	_	_	_	man man	_			
1											
2	Total air	17	_	_		-	147	164			
	Marine:										
3	Returning direct	-	-	-	-	-	-				
4 5	Returning via the U.S.A	_	_	_	_	_	=				
6	1979		-	-	-	-	-	-			
7	Total marine	_	-	-	_	_	_				
8											
9	Total	17	_	_	_	_	147	164			
1	Grand total 1978					8	10	18			
52	1978	17	18	3	_	27	147	212			

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 5C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Île-du-Prince-Édouard

	Moyen de transport	Year — Année	December — Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
No				nis(1)	ée des États-U	Rentr		
				110(17	ce des Blats o	T CINC		
	Par terre:							
9 2	Automobile	_	-	~	_	_	_	=
91 4	Même jour	-	-	-	-	_	_	_
8 5	Une nuit		-	-	-	_	_	_
8 7	Deux nuits ou plus	-	-	-	-	_	_	_
8 6	Autocar 1978	_	_	_	_	_	_	_
9 10	Autocar		_	_	_	_	_	_
9 12	1979					-	. –	-
9 14	Une nuit ou plus	_	-	_	_	_	=	_
	Chemin de fer	-	-	-	_	-	_	-
	1978					-		-
	Autres moyens	-	-	-	-	_	_	=
8 19	Total, par terre 1978		-	_	_	_	_	_
20	1979					-	-	-
	Par air:							
9 22	Commercial	2	-	-	-	_	_	1 7
8 23	Privé	41	1	-	4	6 13	6	7
8 25 9 26	Total, par air	43	1	-	4	6 13	6	8 7
20	Par mer:					13	,	
8 27	Commercial	_	_		_	_		_
9 28	1979 Privé	_	_		_	_	_	-
9 30	1978					_	=	-
31	Total, par mer			-	-	-	-	-
	1979					_		_
	Total	43	1	_	4	13	6	8 7
)	s États-Unis(2	rs autres que le	Rentrée des pay	I	
	Par terre (via les États-Unis):							
35	1978	_	_	_	_		_	_
36	1979					-	-	-
	Par air:							
9 38	Rentrée directe	190	-	-	-	190	= =	- 4
8 39	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-	_	_	_
	Total, par air	190	_	_	_	190	_	
9 42	1979	.,,				-	-	4
	Par mer:							
8 43 9 44	Rentrée directe	-	-	-	-		_	
8 45	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-	-	-	_
	Total, par mer							-
48	1979 1979	_		_		_	_	_
8 49 50	Total	190	-	~	~	190	Ξ	- 4
	Total global1978	233	1		4	196	6	8
52	1979	#33	1		*	13	1	11

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Prince Edward Island TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months mois
				Uni	ted States vehi	cles		
	Automobile:							
1 2	Same day	_	_	_	_	=		_
3	One night	_	_	_	_	_	_	_
5	Two or more nights	_	_	_	_	=	_	_
7 8	Total	=	-	=	-	=		_
9	Trucks used commercially	_	_	_	_		name man	_
11 12	Other vehicles	_	_	_	_	_	_	_
13 14	Total	=	_ _	_	_	=	_ _	_
				C	anadian vehicle	's		
	Automobile:							
15 16	Same day	_	_	=	_	=	_	
17 18	One night	_	_	=	_	_	_	_
19 20	Two or more nights		_	_	_	_	_	_
21 22	Total	=	_	_	_	=	Ξ	-
23 24	Trucks used commercially	_			_	_	Ξ	
25 26	Other vehicles	-	~	_	_	_	_	
27 28	Total	_ _		<u>-</u>	_	-	=	=
					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	_	_	_	_	~	_	_
31 32	One night	_	_	_	_	~	Ξ	=
33 34	Two or more nights	~	_	_	_	=	_	
35 36	Total	Ξ	_	=	-	-	_	=
37 38	Trucks used commercially	_	_	_	_	_	_	_
39	Other vehicles	_	_	_	=	=		
41 42	Total	_	_	-	-	-	Ama	-

TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Île-du-Prince-Édouard

July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	
		Véhi	cules des États	-Unis	1			No
							- Automobile:	
_	_	_	_	_	_	_	Même jour	8 1
_	_	_	_	_		_	Une nuit	1
_	_		_	_	_			
-	-	-					Deux nuits ou plus	
=	_	_	_	_	-	_	Total	8
-			-	_	-	-	Camions commerciaux	8 9 9 10
_	Ξ	_	-	-	-	-	Autres véhicules	8 11 12
_	Ξ	_	-	-	-	-	Total	8 13 9 14
		Vél	nicules du Cana	ada				
							- Automobile:	
_			_	-	_	_	Même nuit	8 15
_	_	_	_	_	_	_	1978 Une nuit	
_	_	_	_	_	_	_		
-	_	-					Deux nuits ou plus	
=	Ξ	=		_	_	_	Total	21 22
_	_	_	-	_	-	-	Camions commerciaux	3 23
-	_	_	-	-	-	-	Autres véhicules	
=		=	_	_			Total	27 28
		7	Cotal, véhicules	;				
							Automobile:	
=	=	_	-	-	-	-	Même jour	3 29
=	_ ;	_	-		-	_	Une nuit	1
_	-	-	-	-		-	Deux nuits ou plus	1
_	_	_	-	_	_	_	Total	
-	-							
_	= 1	_	Aller	-	-	_	Camions commerciaux	
=	-	-	-	- 1	-	-	Autres véhicules	39 40
_	_	_	-	-	-	-	Total	41 42

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months — mois
	transportation and: Automobile 1978 Same day 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 Same day 1979 One or more nights 1979 One or more nights 1979 Total land 1978 Total air 1978 Total marine 1978 Total 1979 Total 1979 Total 1979 Total 1979 Total 1979 Total 1979 Total 1978 Total 1979 Total 1978 Total 1979 Total 1978	·	L.,	Resident	s of the United	l States		
	Land:							
1	Automobile	51	21	38	78	1,321	7,848	9,357
2 3	Same day	49	26	75 —	170	1,185	3,441	4,946
5	One night	9	_	_	- 2	_	529	2 540
6 7 8	Two or more nights	42 49	5 21 21	38 75	22 76 148	41 1,321 1,144	36 7.319 3,403	104 8,817 4,840
9 10	Bus		- 1	-	-	284 87	1,450 434	1,734 522
11	Same day	_	1	=	-	32	-	32
13	One or more nights	-	-		=	252	1,450	1,702
15	Rail	_	_	_	_	0/	434	521
16	1979	- 1	-		_	-	-	-
17	Other methods	13 12	12 14	20 25	23 29	1,254 742	3,451 1,003	4,773 1,825
20	1979	64 61	33 41	58 100	101 199	2,859 2.014	12,749 4,878	15,864 7,293
	Air:							
21 22 23	1979	878 737	948 636	1,262 1,111	1,588 1,466	1,691 1,821	2,604 4,413	8,971 10,184
24	Private	60 110	49 52	55 44	60 32	151 86	160 149	535 473
5 6	Total air	938 847	997 688	1,317 1,155	1,648 1,498	1.842 1.907	2.764 4,562	9,506 10,657
	Marine:							
7 8 9	1979	***	-	- 3	- 1	536	1,654	2,194
10	Private	_	_	_	-=	11 5	73 52	84 57
1 2	Total marine	_	_	- 3	- 1	11 541	73 1,706	84 2,251
33		1.002	1,030 729	1,375 1,258	1,749	4,712 4,462	15,586 11,146	25,454 20,201
			Resid		ies other than			
	Land(via the U.S.A.):							
35	Same day	_	-	-	- 1	1	3	4 2
17	One or more nights	_	- 1	1	1	15 24	92 55	109 80
19	Total land	_	_	1	1	16	95	113
0	1979 Air:	-	1	- }	-	24	57	82
1		542	407	627	904	1,430	2,393	6,303
2 3 4	Entering via the U.S.A. 1979 1978 1979	524 143 97	372 33 89	687 63 74	601 96 132	1,343 92 122	2,773 101 240	6,300 528 754
5	Total air	685 621	440 461	690 761	1,000	1.522	2,494 3,013	6,831 7,054
	Marine:							
7 8	Entering direct	3	-	_	1 6	5 3	7 5	13 17
9	Entering via the U.S.A		-	-	-	-	1 49	1 49
1 2	Total marine	- 3	=	_	1 6	5 3	8 54	14 66
3 4	Total	685 624	440 462	691	1,002	1,543 1,492	2.597 3.124	6,958 7,202
55	Grand total	1,687 1,532	1,470 1,191	2,066	2,751 2,437	6,255 5,954	18,183 14,270	32,412 27,403

TABLEAU 6A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

July	August	September	October	November	December	Year		T
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	- Année	Moyen de transport	1
		Résic	lents des États	-Unis				Ī
							Par terre:	۱
17,318	18,366	9,796	2,996	145	90	58,068	Automobile	
14,630	16,300	8,486	-	_		3	1979 Même jour	3
368 59	64 147	5 59	33	-	-	1,010	Une nuit	3
16,950 14,571	18,299 16,153	9,791 8,427	2,963	145	90	57,055	1979 Deux nuits ou plus	3 [
5,737 5,892	5,402 5,599	6,561 5,654	1,087	1	-	20,522	Autocar	3
_	_	_	****	_	-	32	Même jour	
5,737 5,892	5,402 5,599	6,561 5,654	1,087	1	-	20,490	Une nuit ou plus	3
_		_	-	-	-	-	Chemin de fer	
5,090 4,475	5,422 5,664	3,445 3,578	2,970	25	29	21,754	Autres moyens	3
28,145 24,997	29,190 27,563	19,802 17,718	7,053	171	119	100,344	Total, par terre	
							Par air:	ı
6,201 7,055	4,998 7,353	3,069 3,518	1,997	1,302	1,877	28,415	Commercial	
282 243	315 270	156 146	95	61	40	1,484	Privé	3
6,483 7,298	5,313 7,623	3,225 3,664	2,092	1,363	1,917	29,899	Total, par air	
							Par mer:	ı
614	913	_		-	-	616	Commercial	
157 500	64 80	14 5	6		-	325	Privé	
771 500	66 993	14	6	-	-	941	Total. par mer	1
35,399 32,795	34,569 36,179	23,041 21,387	9,151	1,534	2,036	131,184	Total	
	1	Résidents des p	ays autres que	les États Unis				
							Par terre (via les États-Unis):	
11	10	2	_	_	_	27	Même jour	
178 236	243 303	112 125	8	1	- 1	651	Une nuit ou plus	l
189 239	253 303	114 125	8	1		678	Total, par terre	
							Par air:	
3,140 3,627	2,468 2,888	2,015 2,552	1,311	608	1,080	16,925	Entrée directe	
247 281	179 723	196 378	106	64	85	1,405	1979 Entrée via les États-Unis	
3,387 3,908	2,647 3,611	2,211 2,930	1,417	672	1,165	18,330	Total, par air	1
							Par mer:	ı
28 38	14 28	12 19	6	5	1	79	Entrée directe	
8 10	1 10	5	-	-	-	15	Entrée via les États-Unis	
36 48	15 38	17 19	6	5	1	94	Total, par mer	Н
3,612	2,915	2,342	1,431	678	1,166	19,102	Total	
4,195 39,011	3,952 37,484	3,074 25,383	10,582	2,212	3,202	150,286	1979 Total global	-
36,990	40,131	24,461				.,,	1979	ĺ

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
	Europe:							
1	Austria	-	-	_	2	1	7	10
2 3	Belgium	6 2	_ 4	2 2	5 2	3 4	15 25	3:
	1979 Bulgaria	_	1	4	_	13	27	4
;	1979	<u> </u>	<u> </u>	-	-	_	-	
3	Czechoslovakia	1	1	1 _	1 _	3 1	4 6	1
	Denmark	2 5	5 2	1 5	5 9	12	32 37	5
	Finland	1	- 2	- 1	2 5	2 7	7 5	1 2
1	France	13	31	44	39	41	83	25 27
	Germany (Federal Republic)	25 33	15 15	32 32	42 36	48 74	112 195	38
	Greece	18 10	11 10	34 16	38 9	72 5	375 13	54 (
	Hungary	4	7	5	9	8 2	10	4
	1979	3	- 1	-	-	-	2	
	Iceland	_	1 5	1	1 1	5	9	2
	Ireland (Republic)	1	1 3	16 11	5	5 4	19 40	4
	Italy	1 2	3 5	1()	5	15	21 16	
	Malta	_	_	-	-	-	- 2	
	Netherlands, The	1 19	13	26	42	1 90	171	36
	Norway	14 20	8 7	17 6	11 5	71 17	203 23	3
	Poland	1 2	13	8 4	8	28	38	:
	1979	_	=			=	3	
	Portugal	5	1 4	8 7	9 15	3 11	7 9	
	Rumania	_	_	_	_	_	- 1	
	Spain	6 6	- 3	9 3	11	26 10	10	()
	Sweden	37	6	8	49	21	41	16
	Switzerland	3 1	2 1	11	13	10 17	44 13	
	Turkey	1	6	1	26	8	23 2	•
	1979	230	1 130	222	329	1 795	1,308	3,0
ŀ	United Kingdom	139	126	248	43	742	1,370	2,6
	U.S.S.R	1 31		1	=	_	_ 1	
	Yugoslavia	2 2	4 2	- 1	- 2	2 3	2 2	
	Other	_	_	-	=	-	-	
			_					
	Total	387 266	233 216	406 396	549 239	1,132 1,060	1.985 2.371	4,69 4,54
	Africa:							
	Algeria	2	_		1 _	_	1	
	Egypt	_	_ 1	1	1	2 1	2 3	
	Nigeria	1	1	2	- 2	8	7 6	
	South Africa	2	_	2	2	8	13	
	0ther	_ 1	5	4 5	3	1 15	12 10	
	1979	5	2	9	3	5	30	
	Total	4 7	6 3	9 14	7 5	33 8	32 52	
	Asia:							
9	China	_	_	1 2	-	- 1	- 3	
	Hong Kong		_	4	-	-	3 4 2	
3	India	1 2 2 6 3 3	1 -	- 4	- 6	- 8	10	;
1 2 3 4 5 6	1979 Iran 1978	6	4 1	3 1	13	13 2	45	8
2	1979	3		1		2	4 3	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouvelle-Écosse

	Pays de résidence	Year — Année	December — Décembre	November - Novembre	October Octobre	September - Septembre	August — Août	July Juillet
	residence							
	Europe:							
7.8		42	1	1	8	2 5	6	14
	9 Belgique	119	9	1	2	9	12 17	13 42
75	1979	8	_	_		7	40	34 8
7 9	1979	17	_	_	_	4	- 1	- 1
75	1979	131	8	3	20	i 11	5	3 31
7	197			3	20	20	24	20
7	197	29	3	_		8 5	4 8	10
7	197	763	61	23	69	110 82	128 248	121 123
	4 Allemagne (République fédérale) 197- 197:	994	35	26	51	83 116	195 254	219 266
7,		142	17	16	4	7 16	10 18	25 14
7.	8 Hongrie	8	_	-		-	1 4	3
7.		13	1	-	-	1	6	3 7
7,		135	10	2	14	10 17	6 23 25	25 19
7! 7.	8 Italie	208	13	15	63	15 11	25 25	29
7	197	1	_	_	_	25	58	39
7	197	884	37	10	47	1 84	1 108	237
7	197					57 37	108	226
7	197	285	8	4	48	31	47 24	63 33
7	197	12	1	-	-	- 2	3 10	2 2
	4 Portugal	64	11	1	3	5 8	4 10	7 5
7		max	-	-	-	-	-	_
7		159	7	25	23	14	14 26	14
7	2 Suède	262	29	13	10	46 10	11	16 27
7		111	5	2	3	46 15	41 19	45 32
7	197 Turquie	20	3	_	1	26 5	51	71 6
7	197	8,105	574	179	488	9 947	1,285	1,618
7	197	5		_	_	1,347	1,537	2,187
7	197	29	3			- 3	- 6	4
7	197		3	_	-	1	1	6
7	2 Autres	2	~	-	-	2	2	_
	8 Total	12,548	836	321	854	1,383 1,878	1,921 2,513	2,541 3,155
	Afrique:							
	5 Algérie	5	-	2	-	-	1	1
7	197 4 Égypte	14	-	_	2	1 2	_	5
	7 Nigeria	67	10	2	3	5	9	16.
7	197	83	5	_	5	8 10	11 18	8
7)	197	142	16	6	10	9 27	11 15	11 29
7 !	197	112			***	23	53	19
	1 Total	311	31	10	20	44 41	46 84	69 40
	Asie:							
	Chine	2	-	-	-	- 3	1 2	- 2
7		30	2	ann.	1	4	5	2 9 1
ì	5 Inde	106	7	7	4	12 14	11 15	29
1	8 Iran	38	6	_	2	20 5	25 13	19

Nova Scotia

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Asia — Concluded:		Country of residence	January Janvier	February - Février	March — Mars	April – Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Singap 1978			3417761	101101	1720717		.,,,,,	7(11)	11010
Japan	Asia - Conc	uded:						,	
Rorea, South	Israel	1978	_		4	1 7		2 28	1 4
Rorea, South	Japan					24	16	62	13
Lebanon	TZ ()			7		5	5	34	10
Lebanon	Korea, Sou	th	14			23	1	3	4
Malaysia	Lebanon		-			5	4	3	
Pakistan	Malassia		2		4	3	1	7	
Pakistan	maiaysia .		_		_	2	- J	1	
Philippines	Pakistan		2	1	1			18	
1979	Philippings		_	-	-		- 1	4 5	
Singapore 1978 2	1 mippines	1979	_	_		5		5	
Taiwan	Singapore .		2	1	-	-		3	
Other 1978 6 - 2 1 1 1 - 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Taiwan		1	1	3	1		4	
1979		1979	1	2	1	1	_		
Total:	Other		6	-		7		10	
1979 34 19 62 56 39 159 58 58 39 159 58 58 58 58 58 58 58		1979	ь	1	9	б	8	22	
1979 34 19 62 56 39 159 55	Total		63	14	28	70	53	124	3
Caribbean:		1979	34	19	62	56	39	159	3
Caribbean:	North Americ	Control America and							
Barbados	Caribbean:	a, Central America and							
Barbados			1	-	-	_	-	-	
Bernuda	Barbados		_	3	1	- 9	1 1	3	
Bernuda		1979		_	2			3	
Caba 1978 - </td <td>Bermuda .</td> <td></td> <td>19</td> <td>23</td> <td>10</td> <td>59</td> <td>34</td> <td>47</td> <td>1</td>	Bermuda .		19	23	10	59	34	47	1
Dominican Republic	Cuba								2
Haiti 1979 5 3 2 5 1 3 2 5 1 3 3 2 5 1 3 3 2 5 1 3 3 2 5 1 4 3 3 4 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5		1979	37	-	-	-	- 1	_	
Haiti 1978 3 2 2 3 4 2 3 4 4 2 3 3 4 4 3 4 4 3 4 4 3 4 4 3 4 4 3 4 4 4 4 3 4	Dominican	Republic	-				-	4	
1979	Haiti		3			5	-	2	
Mexico		1979	_		2	4		3	
Mexico 1978 1 1 1 - - 2 - 1 2 3 3 4 <	Jamaica			-	2	2	1	1	
St. Pierre and Miquelon 1978 185 152 219 294 231 326 1,4 Trinidad and Tobago 1979 173 188 255 368 260 392 1,6 Trinidad and Tobago 1978 2 2 2 2 2 6 6 7 Other 1979 - 2 2 5 12 14 1979 3 3 3 5 5 5 10 20 Total 1978 220 181 236 364 296 402 1,6 South America: Argentina 1978 - 1 1 - 4 1 1978 1979 1 - 1 - 4 1 Brazil 1978 1 1 - 4 1 1978 1979 - 2 1 - 2 3 Colombia 1978 1 1 - 2 3 Guyana 1978 1 2 1 - 2 2 Guyana 1978 1 2 1 - 2 2 Guyana 1978 1 2 1 - 2 2 Guyana 1978 1 - 1 1 - 2 2 Guyana 1978 1 - 1 1 - 2 1 1978 1 - 2 1 1 2 Venezuela 1978 1 - 1 2 1 2 Venezuela 1978 1 - 1 2 1 2 Other 1978 1 - 1 2 1 2 Total. 1978 1 - 2 1 2 1 Other 1978 1 - 1 1 1 - 2 1 Total 1978 1 - 2 1 1 2 Venezuela 1978 1 - 2 1 2 1 Other 1978 1 - 1 2 2 1 Other 1978 1 - 2 1 2 2 Other 1978 1 - 2 4 6 6 Occania and other Ocean Islands: Australia 1978 - 2 4 6 6 Other 1978 - 2 1 3 3 Total. 1978 5 4 8 7 25 41 Total. 1979 8 5 4 8 7 25 41 Total. 1979 8 5 4 8 7 25 41 Total. 1979 8 5 4 8 7 25 41	Mexico		1	1	_	_	1		
Trinidad and Tobago		1979					_		
Trinidad and Tobago 1978 2 2 2 2 2 2 3 3 3 4 2 3 3 4 5 4 13 1979 4 2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3 5 5 5 10 2 14 4 10 20 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	St. Pierre	1979	185	152	219	294	231	326	
Other 1978 7 - 2 2 5 12 14 1979 3 3 3 5 5 10 20 Total 1978 220 181 236 364 296 402 16 20 South America: - - 1 - 4 1 2 2 3 2 3 2 2 3 3 3	Trinidad a	nd Tobago	2	2	2			7	1,0
Total. 1978 220 181 236 364 296 402 1.6 South America: Argentina 1978 1 4 1.6 Brazil 1978 1 1 - 4 1.7 Colombia 1978 1 1 2 - 1 Colombia 1978 1 - 1 2 - 1 Gayana 1978 1 2 1 - 2 2 Guyana 1978 1 2 1 1 1 - 2 2 Colombia 1978 1 2 1 1 2 1 2 Colombia 1978 1 2 1 1 2 1 2 Colombia 1978 1 2 1 1 2 1 2 Colombia 1978 1 2 1 1 2 1 2 Colombia 1979 1 2 1 2 1 1 2 2 1 Colombia 1979 1 2 1 2 1 1 2 2 1 Colombia 1979 1 2 1 1 2 2 1 1 1 2 2 1 Colombia 1979 1 2 1 1 2 2 1 1 1 1 2 2 1 Colombia 1979 1 2 1 1 2 2 1 1 1 1 2 2 1 Colombia 1979 1 2 1 2 2 1 1 1 1 2 2 1 1 1 1 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 1 1 1 2 2 1 1 1 1 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 1 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 1 2 2 2 1 1 2 2 2 1 1 Colombia 1979 1 2 2 3 3 7 100 16 Cocania and other Ocean Islands: Australia 1978 6 2 4 5 3 14 32 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		1979	_	2		-			
Total. 1978 220 181 236 364 296 402 166 1979 305 217 280 406 345 481 2.6 South America: Argentina 1978 1 5 - 5 - 4 - 1 2 - 3 - 1 - 2 - 1 - 2 - 3 - 1 - 2 - 1 - 1 - 2 - 3 - 2 - 1 - 1 - 2 - 2 - 1 - 2 - 2 - 1 - 2 - 2	Otner	1979		3			12	20	
South America: Argentina 1978		2070		<u> </u>	"	"	***	207	
South America:	Total			181	236	364	296		1.6
Argentina 1978		1979	305	217	280	406	345	481	2,0
Brazil	South Americ	a:							
Brazil	Argentina.		-	-		-	- 1	5	
Colombia 1978 1	Brazil			_	1	_	4	1	
Cayana		19791	_	=	_	2			
Venezuela	Colombia .		1	-		2		3	
Venezuela	Guyana			2		_ 1	2		
Other		1979	1		_		1		
Other 1978 1	Venezuela		2		-			-	
Total	Other		1	_	1	3	3		
1979		1979	1	_		-	-		
1979	Tetal	1070							
Oceania and other Ocean Islands: Australia 1978 5 4 5 3 14 32 New Zealand 1978 - - - 4 10 9 Other 1978 - - 2 4 6 14 1979 - - 2 4 6 14 1979 - 2 - 1 3 3 Total 1978 5 4 8 7 25 41 1979 8 5 6 26 30 45 1	rotat	1978	6	2		5 7			
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$			•	-	.,	1	10	10	
1979 7									
New Zealand 1978 4 10 9 1 1979 1 - 2 4 6 14 1 1979 1 1 - 3 3 - 1 1 3 3 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Australia .		5						
Other 1978 - - 2 - 1 3 3 Total 1978 5 4 8 7 25 41 1979 8 5 6 26 30 45 1	New Zealar	id			- 1		10	28	
Total		1979	1						
Total	Orner	1978		-,	3	-	1		
1979 8 5 6 26 30 45 1		1373		-		1	.5	.)	
					6	7	25	41	
Grand total 1978 685 440 691 1002 1543 2507 69	Total					/	45		
	Total					26	30		1

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouvelle-Écosse

	TAB	LEAU OB. V	byageurs non	residents en	rant au Cana	ua, scion ic	pays de residence(1) — IIII Nouvelle-Eco	
July – Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Asie – fin:	110
11 13 97 79	10 25	2 4	1	1	-	37	Israël	1 2
97 79	99 97	35 41	39	79	18	504	Japon	3 4
- 1	5 15	2 2	52	-	2	109	Corée du Sud	5 6
2 5 5	5 12	1	4	4	4	38	Liban	7 8
4	1 16	8 9 17	8	-	2	31	Malaisie	9
6 6	2 4	2	-	1	-	35	Pakistan	11 12
8 2	1	4 2 7	6	1	-	29	Philippines	13 14
_	1 8	7 8	-	-		15	Singapour	15 16
_ _ 1	8 2 1	1	3	3	2	16	Taïwan	17 18
35 20	16 49	11 20	5	9	6	118	Autres	19
204 161	176 269	97 146	125	105	49	1,108	Total	21 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
7	1.0	7	- 1	-	1	2	Bahamas	23 24
5	16 7	3	4	1	6	43	Barbade	
114	131	6 172	32	14	43	698	Bermudes	27 28
74 —	163 1	148	-	1	-	2	Cuba	29
_ 1	1	=	2	1	3	12	1979 Dominicaine (République)	30 31 32
5 2	8	2 3	4	1	2	18	Haïti 1979 1978	33 34
1 6	10 6	1 3	4	_	3	30	Jamaïque	35 36
14 8 17	17 8 13	1 13	-	1	-	34	Mexique	37
578	513	537	344	206	153	3,738	St. Pierre-et-Miquelon	39
579 8	681 7	684 18	2	5	1	62	1979 Trinité et Tobago	41
26 16 31	26 14 40	5 19 31	6	7	12	114	Autres	43
738 758	689 978	768 887	398	237	224	4,753	Total	45 46
							Amérique du Sud:	
1	2 6	- 6	1	-	-	10	Argentine	48
1	2 9	1 10	1	1	2	14	Brésil	50
8 2	1 8	1	3	-	-	14	Colombie	52
5 7	1	3 3	1	1	-	17	Guyane	
10	14 21	51	2	-	-	28	Venezuela	55
6 5	1 8	2 7	4	1	-	21	Autres	57
25 28	21 53	7 77	12	3	2	104	Total	59 60
21	40	0.4	9	,	16	192	Océanie et autres îles océaniques: Australie	61
31 30	48 38	24 38 19	13	1	8	82	Nouvelle-Zélande 1978	62
4 15	14 15	19	13	1	8	4	1979 Autres 1978	64
- 8	2	2	_	_	_	4	Autres 1979	
35 53	62 55	43 45	22	2	24	278	Total	
3,612 4,195	2,915 3,952	2,342 3,074	1,431	678	1,166	19,102	Total global	69
4,175	3,732	3,074			L			-

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.					from the Unite		74111	111011)
				Teturning i	nom the Crite	(i maies(i)		
	Land:							
1 2 3	Automobile	71 76	47 57	129 141	174 185	304 314	1,285 642	2,010 1,415
4	Same day	_	_	_	-	_	_	_
5	One night	2	19	=	9 40	18	50 2	61 79
7 8	Two or more nights	69 76	47 38	129 141	165 145	304 296	1,235 640	1,949 1,336
9	Bus	_		_	_		1	1
1 2	Same day	_	_	_	_	_	_	
3	One or more nights	_	_	_	_	=	1_	1
5	Rail 1978	_	_	_	_	_	_	_
6	1979	-	-	-	~	-	_	-
7	Other methods	29 21	12 4	38 57	19 31	74 54	285 134	457 301
9	Total land	100 97	59 61	167 198	193 216	378 368	1.571 776	2,468 1,716
	Air:							
2	Commercial	1,656 1,395	2,553 2,205	6,229 6,257	5,548 6,112	2,039 2,166	1,298 1,714	19,323 19,849
1	Private	26 53	23 20	38 45	30 41	46 19	28 19	191 197
3	Total air	1.682 1.448	2,576 2,225	6,267 6,302	5,578 6,153	2.085 2.185	1,326 1,733	19,514 20,046
	Marine:							
7 8	Commerciał	_	_	_	_	_		_
9	Private	=	_	_	- 3	2	12 18	14 21
2	Total marine	_	_	- -	- 3	2 -	12 18	14 21
3	Total	1.782 1.545	2,635 2,286	6.434 6.500	5,771 6,372	2,465 2,553	2,909 2,527	21,996 21,783
			Returni	ng from counti	ries other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5	1978	_	_	-	_	_	_	_
7	Air:	2,129	2.427	(1,410.1)	>5.0	0.554	2 400	
8 8	Returning direct	1,494	2,009	6,693 4,900	4,256 2,972	3,574 3,284	2,699 2,532	21,778 17,191
9	Returning via the U.S.A	16 3	19 57	185 67	15 45	3 22	10 69	248 263
2	Total air	2,145 1,497	2.446 2.066	6.878 4.967	4,271 3,017	3,577 3,306	2,709 2,601	22,026 17,454
0	Marine:							
3 4	Returning direct	6	_		_	8 11	10	18 17
5	Returning via the U.S.A. 1978 1979	_	-	_	_	_	15	15
7	Total marine	_ 6	_		-	8 11	10 15	18 32
9	Total	2.145 1,503	2,446 2,066	6,878 4,967	4,271 3,017	3.585 3.317	2,719 2,616	22,044 17,486
1	Grand total	3,927	5.081	13,312	10.042	6,050	5,628	44,040
2	Continental United States, Alaska and Hawaji,	3,048	4,352	11,467	9,389	5,870	5,143	39,26

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

N	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				is(1)	e des États-Un	Rentré		
	Par terre:							
	Automobile	11,076	78	78	705	1,589 1,275	3,137	3,479
3	Même jour	-	-	-	-	1,275	2,453	2,540
	Une nuit	164	-	-	14	23	33 10	56 9
3	Deux nuits ou plus	10,912	78	78	691	1,589 1,252	3,104 2,443	3,423 2,531
3	Autocar	558	-	-		116	227	214
3	Même jour	-	-	-	-	64	45 -	140
3	Une nuit ou plus	558	-	-	-	116 64	227 45	214 140
3	Chemin de fer	-	-	-	-	_	_	_ }
3	Autres moyens	2,742	23	34	223	515	817	673
3	Total, par terre	14,376	101	112	928	322 2,220	507 4,181	504 4,366
	Par air:					1,661	3,005	3,184
3	Commercial	27,840	1,230	1,226	1,716	1,420	1,420	1,505
3	1979 Privé'	317	12	6	16	2,056 21 32	2,285 36 39	1,995 35
3	Total, par air	28,157	1.242	1,232	1,732	1,441 2,088	1,456 2,324	25 1,540 2,020
	Par mer:							
	Commercial	-	- 1	-	-	_	9	-
	Privė	46	-	-	3	8 3	9	12 212
8	Total, par mer	46	-	-	3	8 3	9 10	12 212
8	Total	42,579	1,343	1,344	2,663	3,669 3,752	5,646 5,339	5,918 5,416
)	s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay		5,710
	Par terre (via les États-Unis):							
	1978	_		-	-	_	_	_
	Par air:							
91	Rentrée directe	35,717	802	1,188	2,601	2,703 2,779	3,299 3,770	3,346 3,239
8 9	Rentrée via les États-Unis	404	3	1	7	59 82	60 84	26 41
8	Total, par air	36,121	805	1,189	2,608	2,762 2,861	3,359 3,854	3,372 3,280
	Par mer:							
8	Rentrée directe	62	-	-	1		38	5
8	Rentrée via les États-Unis	-	-	-	-		16	8 -
8	Total, par mer	62	-	-	1	_	38	5
8	Total 1978	36,183	805	1,189	2,609	2,762	3,397	3,377
	Total global 1979					2,861	3,870	3,288
	Total global	78,762	2,148	2,533	5,272	6,431 6,613	9,043 9,209	9,295 8,704

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June - Juin	6 months — mois
10.				Uni	ited States vehic	cles		
	Automobile:							
1 2	Same day	_	-	_	_	=	_	
3 4	One night	4 -	_ 2	=	1 11	18	197 13	202 44
5 6	Two or more nights	19 28	9 13	20 41	41 67	569 495	2,908 1,333	3,566 1,977
7 8	Total	23 28	9 15	20 41	42 78	569 513	3,105 1,347	3,768 2,022
9 10	Trucks used commercially	7 9	15 9	11 21	39 16	30 41	57 45	159 141
11 12	Other vehicles		_	_	_	66 54	264 184	330 238
13 14	Total	30 37	24 24	31 62	81 94	665 608	3,426 1,576	4,257 2,401
				C	anadian vehicles	s		
	Automobile:							
15 16	Same day	_	=	=	=	=	_	_
17 18	One night	2 -	- 6	_	5 19	7	21 1	28 33
19 20	Two or more nights	27 32	22 20	53 56	70 66	128 135	481 249	781 558
21 22	Total	29 32	22 26	53 56	75 85	128 142	502 250	809 591
23 24	Trucks used commercially	49 50	40 34	33 88	76 77	92 91	110 129	400 469
25 26	Other vehicles	_	=	=	1 -	8 8	36 51	45 59
27 28	Total	78 82	62 60	86 144	152 162	228 241	648 430	1,254 1,119
					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	=	=	=	_	=	- 1	
31 32	One night	6	- 8	_	6 30	25	218 14	230 77
33 34	Two or more nights	46 60	31 33	73 97	111 133	697 630	3,389 1,582	4,347 2,535
35 36	Total	52 60	31 41	73 97	117 163	697 655	3,607 1,597	4,577 2,613
37 38	Trucks used commercially	56 59	55 43	44 109	115 93	122 132	167 174	559 610
39 40	Other vehicles	_		=	1 -	74 62	300 235	375 297
41 42	Total	108 119	86 84	117 206	233 256	893 849	4,074 2,006	5,511 3,520

TABLEAU 6D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Nouvelle-Écosse

	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
No				Unis	ules des États	Véhic		
	Automobile:							
1 2	Même jour	1	-	-	-	_	1	-
3	Une nuit	374	-	-	14	2 22	21 56	135
5	Deux nuits ou plus	22,136	40	70	1,260	4,140 3,570	6,734 5,963	6,326 5,435
7	Total	22,511	40	70	1.274	4,142 3,592	6,756 6,019	6,461 5,458
	Camions commerciaux	365	32	31	26	36 27	45 24	36 32
	Autres véhicules	2,080	-	1	21	167 166	727 1,015	834 1,066
13	Total	24,956	72	102	1,321	4,345 3,785	7.528 7.058	7,331 6,556
	-			ıda	icules du Cana	Věh		
	- Automobile:							
15 16	Même nuit	-	-	-	-	_	_	_
17	Une nuit	63	-	-	5	- 7	10	20
	Deux nuits ou plus	4,060	37	41	294	661 536	1,087 859	1,159 878
21	Total	4,123	37	41	299	661 543	1,097 864	1,179 881
23 24	Camions commerciaux	955	73	53	69	107 122	145 120	108 135
25 26	Autres véhicules	332	-	1	2	14 36	119 102	151 105
27 28	Total	5,410	110	95	370	782 701	1,361 1,086	1,438 1,121
				4	otal, véhicules	Т		
	Automobile:							
29 30	Même jour	1	-	-	-	=	1 _	_
31 32	Une nuit	437	-	-	19	2 29	31 61	155 26
33 34	Deux nuits ou plus	26,196	77	111	1,554	4,801 4,106	7,821 6,822	7,485 6,313
35 36	Total	26,634	77	111	1,573	4,803 4,135	7,853 6,883	7,640 6,339
37 38	Camions commerciaux	1,320	105	84	95	143 149	190 144	144 167
39 40	Autres véhicules	2,412	-	2	23	181 202	846 1.117	985 1,171
41 42	Total	30,366	182	197	1,691	5,127 4,486	8,889 8,144	8,769 7,677

New Brunswick

TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
10.				Resident	s of the United	States		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 Same day 1978 1979 One night 1978 1979	151,463 138,904 143,151 132,488 1,541 1,237	159,827 135,585 149,616 127,492 1,600 1,345	179,567 164,877 167,028 155,554 1,727 1,620	191,342 179,198 176,594 164,083 1,807 1,913	225,724 198,309 198,906 176,843 3,143 2,477	269,247 234,836 216,206 190,407 5,574 4,333	1,177,170 1,051,709 1,051,501 946,867 15,392 12,925 110,277
8	Two or more nights	6,771 5,179	8,611 6,748	10,812 7,703	12,941 13,202	23,675 18,989	47,467 40,096	91,917
9 10 11 12 13 14	Bus	509 1,065 337 492 172 573	1,101 1,022 589 567 512 455	988 558 499 389 489 169	842 896 523 631 319 265	2,309 2,397 1,511 2,074 798 323	3,461 3,618 2,548 2,210 913 1,408	9,210 9,556 6,007 6,363 3,203 3,193
15	Rail	10 82	13 22	15 24	16 21	17 20	43 13	114 182
16 17 18	Other methods	2,377 2,687	3,269 2,396	3,671 3,806	4,571 4,707	8,069 6,761	9,608 9,107	31,565 29,464
19 20	Total land	154,359 142,738	164,210 139,025	184,241 169,265	196,771 184,822	236,119 207,487	282,359 247,574	1,218,059 1,090,911
	Air:							
21 22	Commercial	539 528	475 556	520 660	681 721	807 982	1,155 1,392	4,177 4,839
22 23 24 25	Private	96 101 635	139 129 614	127 152 647	165 207 846	270 295 1.077	621 706 1,776	1,418 1,590 5,595
26	1979 1979	629	685	812	928	1,277	2,098	6,429
0.7	Marine:			11				11
27 28 29 30	Commercial		7 -	10 -	=	- - 5	46 16	17 46 21
31 32	Total marine	_	7	11 10	_	5	46 16	57 38
33 34	Total	154,994 143,367	164,824 139,717	184,899 170,087	197,617 185,750	237,196 208,769	284,181 249,688	1,223,711 1,097,378
			Resi	idents of count	ries other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
35	Same day	6 5	2 3	3 3	9 19	18 29	54 112	92
36 37 38	One or more nights	23 17	3 23	11 18	22 48	65 116	179 349	303 571
39 40	Total land	29 22	5 26	14 21	31 67	83 145	233 461	395 742
	Air:					10		19
41 42 43 44	Entering direct	18 46	26 18	11 60	- 46 54	19 - 74 108	76 119	251 405
45	Total air	18	26	11	46	93	76	270 405
46	Marine:	46	18	60	54	108	119	405
47	Entering direct	-	24	-	-	-	12	36
48	Entering via the U.S.A	_		1	=	=	=	1
50 51 52	1979 Total marine		24	1 -	-	-	12	37
53 54	Total	47 68	55 44	26 81	77 121	176 253	321 580	702 1,147
55 56	Grand total	155.041 143.435	164,879 139,761	184,925 170,168	197,694 185,871	237,372 209,022	284,502 250,268	1,224,413 1,098,525

TABLEAU 7A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Nouveau-Brunswick

	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December -	Year —	Moyen de	
	Aout	Septemore	Octobre	Novembre	Décembre	Année	transport	1
		Résid	ents des États	-Unis				I
							-	
,926	356,061	241,741	196,905	173,191	175,916	2,734,910	Par terre: Automobile	
,657	298,980 253,218	220,373 195,945	171,951	157,073	161,200	2,278,819	1979	9
	224,709 7,524	186,765 4,365	2,721	2,056	2,014	42.889	Même jour	9
,186 ,178	5,782 95,319	3,607 41,431	22,233	14,062	12,702	413,202	Une nuit	9
,993	68,489	30,001		14,002	12,702	413,202	Deux nuits ou plus	
,860 ,091	5,084 5,335	3,041 4,395	1,515	615	670	24,995	Autocar	
,358 ,814	1,665 1,259	1,012 1,415	890	420	394	11,746	Même jour	8
,502 ,277	3,419 4,076	2,029 2,980	625	195	276	13,249	Une nuit ou plus	8
11 13	10 26	16	10	20	29	210	Chemin de fer	8
,419	11,064	6,068	3,961	3,324	2,946	69,347	1979 Autres moyens	- 1
,753	8,325	6,899					1979	3
,216 ,514	372,219 312,666	250,866 231,686	202,391	177,150	179,561	2,829,462	Total, par terre	3
							Par air:	
,581 ,859	1,525 1,948	977 975	881	721	784	10,646	Commercial	3
854 852	648 603	428 352	220	136	85	3,789	Privé	3
.435	2,173	1,405	1,101	857	869	14,435	Total, par air 1978	3
,711	2,551	1,327					Par mer:	1
-	-	10	_	_	_	21	Commercial	3
263	6 261	24	1	-	_	595	1979 Privé	3
218	361 261	30 34	1			(1)	1979	9
218	367	30	,	_	-	616	Total, par mer	
,914 ,443	374,653 315,584	252,305 233,043	203,493	178,007	180,430	2,844,513	Total	3
	I	Résidents des pa	ays autres que	les États-Unis				
							Par terre (via les États-Unis):	
162	255	86	10	16	13	634	Même jour 1978	3
190 297	193 640	68 219	92	27	18	1,596	1979 Une nuit ou plus	3
512 459	615 895	278 305	102	43	31	2,230	1979 Total, par terre	ш
702	808	346					1979	3
_	76	499	4			598	Par air:	3
68 123	79	117	171	68	67	876	Entrée directe)
84	82	88					Entrée via les États-Unis	
123 152	155 82	616 88	175	68	67	1,474	Total, par air	
1		-			1	4.0	Par mer:	3
3	-	5 2	_	-	1	43	Entrée directe	Ш
-	-	-	-	3	-	7	Entrée via les États-Unis	
4 -	_	5 2	-	3	1	50	Total, par mer	
586 854	1,050 890	926 436	277	114	99	3,754	Total	
500	375,703 316,474	253,231 233,479	203,770	178,121	180,529	2,848,267	Total global	

New Brusnwick

TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January — Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 month mois
1	Europe:							
	Austria		_	-	-	2	4	
	Belgium	1 -		1 _	3	1 1	2 7	
	1979 Bulgaria	-	- 1	1	2	4	8	
	19791	_	_	=	=		=	
	Czechoslovakia	_	_	_	_		_	
	Denmark	-	-	-	11 2	-	- 8	
	Finland	_	_	2	_	_	_	
	France	2 3	4	- 2	4	17	2 20	
	1979	_	2	7	4	16	34]
	Germany (Federal Republic)	4 13	24 2	3	21	10 21	61 107	
	Greece	_ 2	_ 2	1 2	2	_	4	
	Hungary	_		-		-	-	
	1979 Iceland	_		_	_	=	_	
	1979		_	_	1 4	- 1	2 2	
	Ireland (Republic)	2	_	_	1	3	4	
	Italy	Ξ		9	1	4	3 21	
	Malta	-	_	-	-	-	_	
	Netherlands, The	_	1	2	2	4	15	
	Norway	6	1	- 1	8 4	25	37	
	1979	1	3	3	2	3	13	
	Poland	_	_	_	_	1	_	
	Portugal	2	- 3	_	2 1		1	
	Rumania	-	-	=	2	-	-	
	Spain	_	_	_	_	_		
	1979 Sweden	-			2	2 8	7	
	1979	1	2	4	2	7	20	
	Switzerland	_	1 _	_ 1	_	8 7	12 26	
	Turkey	- 1	-	-	- 1	-	- 1	
	United Kingdom	12	15	8	22	82	128	
	U.S.S.R	11	16	21	44	61	205	
	1979	_	near .	_	-	-	1	
	Yugoslavia	10	_		_	_	_	
	Other	_	_	_		-	_	
	Total	31 40	45 31	16 52	59 92	133 155	266 492	
	Africa:							
	Algeria	_	_	_	_	_	-	
	Egypt	-	-		-	-	- 3	
	1979	=	_		-	-	1	
	Nigeria		_	_	_	9	3	
	South Africa	- 1	-	- 3	- 1	2 5	4 7	
	Other	-	_	-	-	-	3	
	1979	-	1	2	1	-	1	
	Total	- 1	1	5		2 14	10 12	
	Asia:							
	China	-	-	-	100	-	-	
	Hong Kong	_ 1	1	_	_	_	1_	
	1979	_	-	-	-	-	4	
	India	5 —	1 _	1 1	2	4 4	8 9	
П	Iran	_ 4	_	- 1	1	-	2 2	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswick

July	August	September	October	November	December	Year	n le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswic
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence N
3 3 22 20 - -	5 6 45 40 - 1	- 2 3 15 - -	- 3 -	3	3 - -	18 87	Europe: 1978 Autriche 1978 Belgique 1978 1979 1979 Bulgarie 1978 Terrich 1979
5 9 4 56	13 3 2 3 180	2 - 8 1 16	1 - 9	- 1 7	- - 1	1 32 14 319	Tchécoslovaquie 1978 1979 1979 Danemark 1978 1979 1978 Finlande 1978 1979 1 France 1978
129 84 144 7 3	181 186 135 1 1	29 44 78 1 1	11 2 —	12 - -	10	449 17	France
7 10 2	- 5 8 8 9	- 3 1 6 - 5	_ _ 15	8 - 6	- - 15	11 28 55	Islande 1979 2 Islande 1978 2 Irlande (République d') 1978 2 Italie 1978 2 Italie 1978 2
10 - 28 60 4 7	18 - - 37 31 2 4	19 1 11 23 1	- 4 2	- 2 12	- 4 2	1 110 28	1979 2 1978 2 1978 2 1978 2 1978 2 1978 2 1978 2 1978 2 1978 3 1
1 1 1 1	2 1 1	4 - - - -	- - -	- - -	- - -	1 7 2	Pologne 1978 3 Potrugal 1978 3 Portugal 1978 3 Roumanie 1978 3 1978 3
3 2 17 26 14 28	9 2 29 12 25 20	7 4 8 6 17	- 7 7	2 1 1	2 1 3	25 80 88	Espagne 1978 3 1978 3 Suède 1978 4 1979 4 Suisse 1978 4 1979 4
223 245 — — —	3 5 349 243 1 3 2	680 150 1 –	173 -	3 13 -	25	1,730 2 13	Turquie 1978 4 Royaume Uni 1979 4 U.R.S. 1978 4 U.R.S. 1978 4 Yougoslavie 1978 5
2 - 478	908	1 - 815	234	72	70	3,127	1976 1978 55 Total 1978 55
703	723	346					Afrique:
- 2 - 1	- 1 1 - 1	- - - -	-	-	2	1 4 2	Algérie 1978 5 1979 5
7 1 1	6 3 3 4	5 1 3 3	1 –	1 3	2	19 15	Afrique du Sud 1978 66 Afrique du Sud 1978 66 1979 66 Autres 1978 66
2 11	10 9	8 4	1	4	4	41	Total
- - 3 3	- 3 1 2 11	- 1 1 - 6	- - 4	- - 5	1 -	1 3 52	Chine 1978 65 1979 77 Hong-Kong 1978 77 Inde 1978 77 1978 77
5 -	8 1 1	3 1 1	-	-	-	10	1979 74 Iran 1978 75 1979 76

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

C1	January	February	March	April	May	June	6 montl
Country of residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Asia – Concluded:							
Israel		1	- 1	4		2	
Japan 1979 1978	-	- 8	2	5	3 8	5	
Japan	- 8	0	= 1	1	10	14	
Korea, South		_			1	-	
1979	-		-	-	3	_	
Lebanon	_	_	_	_	3	_	
Malaysia	_	_	_	_	_		
1979	-	-	-	-	-	1	
Pakistan	1	_ 1	_	_	_	-	
Philippines			_ [_		1	
1979	-	-	-	- 1	5	- :	
Singapore	-	-	-	-	_	- :	
1979 Taiwan	_	_	_	2	_	_	
1979	_	1	_		2	_	
Other	_	_	_	- 2	6	_	
Total	6	10	1	12	22	19	
1979	13	3	3	5	25	36	
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas		_	_	_	_	_	
1979	_	_	_	1	1	_ :	
Barbados	-	-	-	-	-		
Bermuda	-	-	2	1	-	1	
1979	_	4	2	1	14	8	
Cuba 1978	- 1	- 1	- 1	_ 1			
1979	- 1	-	-		-	-	
Dominican Republic	- 8	_	-	- 2	- 8	-	
Haiti	0	_	_		0	1	
19/9	1	_	- 1	_	1	_	
Jamaica	1	- 1	_	2	_	1	
Mayira 1979	3	_	1	1	1	_ 2	
Mexico	_	_		1 2	1	2	
St. Pierre and Miquelon 1978	_	_	_	_	_	_	
1979	-	-	-	2	_	-	
Trinidad and Tobago	1	_	2 2	_	-	-	
Other	_	_	2	_	2	_	
1979		-	-	-	1	8	
Total	2 12	- 4	4 5	4 8	3 27	5 16	
South America:							
Argentina	-	-	- 1	-	_	_	
1979		-	-	-	4	2	
Brazil	1	4	_		1	5	
Colombia		_	-	_	_	_	
1979	-	-	1	_	1	1	
Guyana	_	-	-	1	-	-	
Venezuela	1	_	1 4	1	3	2	
1979	_	_	1		-		
Other	3 1		6	1	1 1	2	
Total	4		4	1 2	5	9	
	2	5	9	2	6	3	
Oceania and other Ocean Islands: Australia					10	p	
Australia	4	_	4	8	10 14	8 15	
1070	_	_	1	1	1	4	
New Zealand	-	-	3	4	12	6	
1979	_		_	_	_	_	
New Zealand 1978 1979 Other 1979 1979	_	-	- 1				
Other	4	-	1 7	1 12	11	12	
Other	-	55	1 7 26	1 12 77	11 26 176	12 21	

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouveau-Brunswick

	TAL.	LEAC /B. V	oyageurs nor	i residents en	train au Cana	ida, seion ie	pays de résidence(1) – fin Nouveau-Brunswi
July —	August _	September –	October	November —	December _	Year	Pays de
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence
15	6	_				28	Asie – fin:
3 20 33	27 40	2 39	6	7	7	146	Israël
33 5	28	17	3	4	,	140	Japon
Ě	î	1 1	2	4	_	6	1979
	5	- 6	_			11	1979
4		_			_	11	1979
1 2		_				4	1979
Ē	1 3 -	4					1979
	_ 3	1	1			6	Singapour
2	1	_ 5	1	_	1	13	1978 Autres 1978
1	1	_		_	1	10	1979
50 51	69 75	59 30	17	16	13	294	Total
							Amérique du Nord, Amérique centrale et
_	1	1	_	- 1	-	2	Antilles: Bahamas
$\frac{3}{2}$	1 1	1 -	1	_	_	2	Barbade
5	2 19	_ 2 10	2	9	8	32	Bermudes
1	- -		-	-	-	1	Cuba
_ _ 1	- 2	_ _ 2	1	-	-	1	Dominicaine (République)
4 1	_	_	-		-	5	Harti
1	1 1	2 5	1	-	-	8	Jamaïque
10	9	-	1	-	-	14	Mexique
7	-	_	-	-	-	_	St. Pierre-et-Miquelon
4 3	3 2	2	-	-	-	12	Trinité et Tobago
4 3	1 6	- 5 -	-	4	1	17	Autres
18 31	18 32	12 18	6	13	9	94	Total
		10					Amérique du Sud:
6 2	1	1 1	-	1	-	9	Argentine
6 2 1	3	2	-	-	1	16	Brésil
	1 _	_	1	-	-	3	Colombie
_ 1 _	_ 2 _	_	-	-	1	5	Guyane
9	7 3 2 2	_	3	-	-	19	Venezuela
4 -	2 2	1 7	-	1		14	Autres
18 13	13 8	4 8	4	2	2	66	Total
14	26	18	8	7	1	96	Océanie et autres îles océaniques:
27	28 3	20 10	6	·	1	32	Australie
18	15	10	1	_	_	32	Autres
-	_	-					1979
20 45	32 43	28 30	15	7	1	132	Total
586 854	1,050 890	926 436	277	114	99	3,754	Total global
(1) D'autros vo		ant dianonibles					

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

New Brunswick

TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

١,٠	Type of transportation	January – Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June - Juin	6 months mois
				Returning fr	rom the United	l States(1)		
	Land:							
	Automobile 1978 1979 Same day 1978 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 1979	362,822 305,967 349,060 295,058 1,819 1,212 11,943 9,697	365,511 288,639 352,999 279,289 1,407 1,047 11,105 8,303	459,638 381,275 428,452 358,449 2,205 1,674 28,981 21,152	459,643 408,531 434,451 383,571 1,833 2,093 23,359 22,867	511,920 451,121 480,158 424,707 2,515 2,405 29,247 24,009	525,231 457,948 489,430 433,757 4,217 3,101 31,584 21,090	2,684,764 2,293,48 2,534,556 2,174,833 13,999 11,533 136,219
	Bus. 1978 1979 Same day 1979 One or more nights 1979 1979	692 740 414 372 278 368	746 963 310 462 436 501	1,770 1,753 358 645 1,412 1,108	1,340 1,865 607 662 733 1,203	1,180 1,860 647 911 533 949	1,414 2,360 807 1,328 607 1,032	7,14 9,54 3,14 4,38 3,99 5,16
	Rail	48 57	20 28	79 32	13 25	29 26	24 14	213 183
	Other methods	6,297 6,174	7,084 5,160	8,996 8,306	11,715 10,694	20,444 15,691	20,385 19,567	74,921 65,592
	Total land	369,859 312,938	373,361 294,790	470,483 391,366	472,711 421,115	533,573 468,698	547,054 479,889	2,767,04 2,368,79
1	Air:							
-	Commercial 1978 1979 1978 Private 1978	1,222 849 146	932 716 180	2,032 1,638 196	1,857 1,560 188	1,585 1,678 141	1,256 1,068 186	8,88 7,50 1,03
-	1979 Total air	132 1.368	123 1,112	212	2.045	155 1.726	153 1.442	94 9,92
	1979	981	839	1,850	1,729	1,833	1,221	8,45
	Marine:							
	Commercial 1978 1979 Private 1978	-	_	-	-	- - 3	- 4 2	-
	Total marine	_	_	_	-	- 3	4 2	
	Total	371,227 313,919	374,473 295,629	472,711 393,216	474,756 422,844	535,299 470,534	548,500 481,112	2,776,96 2,377,25
				ng from countr				
	Land (Via the U.S.A.): 1978 1979	_	7 _		3 3	3 19	8 -	2 2
-	Air: 1978 Returning direct 1978 1979 1978 Returning via the USA 1978 1979 1979	2 2 1 32	- 13 4 3	126 18 15 13	339 - 5 12	2 9 11 22	9 - 9 9	478 41 41 9
	Total air	3 34	4 16	141 31	344 12	13 31	18 9	52. 13.
	Marine: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979 Total marine 1978 1979 1979	- - -	-	-	-	-	- - - - -	
	Total	3 34	11 16	141	347 15	16 50	26 9	54 15
	Grand total	371,230 313,953	374,484 295,645	472.852 393.248	475,103 422,859	535,315 470,584	548,526 481,121	2,777,510 2,377,410

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs

		TABLEAU 7	7C. Voyageu	rs résidents r	evenant au C	anada, selon	ie moyen de transport Nouveau-Bruns	wick
July	August	September	October	November	December	Year		
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Moyen de transport	No
		Rentro	ée des États-U	nis(1)				
							Par terre:	
634,261	608,240	461,240	404,650	376,539	377,841	5,547,536	Automobile	
501,293 540,349	495,433 518,501	406,474 419,227	372,965	356,388	365,612	5,107,592	Même jour	9 2
456,263 11,884 6,031	441,550 8,912	373,483 4,592	2,730	1,884	1,360	45,358	Une nuit	9 4
82,028 38,999	5,884 80,827 47,999	3,300 37,421 29,691	28,955	18,267	10,869	394,586	Deux nuits ou plus	6 7
1,965	2,390	1,871	849	1,192	876	16,285	Autocar	1
2,906 655	2,173 534	2,047 757	469	469	388	6.415	1975 Même jour	10
943 1,310	795 1,856	485 1,114	380	723	488	9,870	1979 Une nuit ou plus	12
1,963	1,378	1,562					1978	14
19 16	7 19	24 14	19	24	35	341	Chemin de ter	3 15 16
22,088 20,341	24,000 15,563	14,040 10,427	9,935	7,929	6,790	159,703	Autres moyens	
658,333 524,556	634,637 513,188	477,175 418,962	415,453	385,684	385,542	5,723,865	Total, par terre	19
							Par air:	20
1,276 1,134	909 1,010	1,001	1,320	1,206	892	15,488	Commercial	
190 132	184 161	1,102 169 111	180	173	160	2,093	Privé	23
1,466 1,266	1,093 1,171	1,170 1,213	1,500	1,379	1,052	17,581	Total, par air	25
							Par mer:	-
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	27
4 9	10	22	-	-	-	40	Privé	28 29
4	10	22	_ :	_	_	40		
9	2	1	444.000				Total, par mer	32
659,803 525,831	635,740 514,361	478,367 420,176	416,953	387,063	386,594	5,741,486	Total	33 34
	H	dentrée des pays	autres que le	s États-Unis(2)				
							Par terre (via les États-Unis):	
6	12	9 2	2	16	3	69	1978	35
•	1	~					1979	36
4	4	6	6	4	2	504	Par air: Rentrée directe	37
134	14 9 2	179 16	14	27	14	128	1979 Rentrée via les États-Unis	38
6		3				1207	1979	40
140	13 16	22 182	20	31	16	632	Total, par air	41 42
							Par mer:	
_	=	_	-	-	Man	-	Rentrée directe	43
_	_	_	Max	-	-	-	Rentrée via les États Unis	45 46
_	_	_	-	-	-		Total, par mer	47
13 141	25	31	22	47	19	701	Total	49
659,816	635,765	184 478,398	416,975	387,110	386,613	5,742,187	1979	50
525,972	514,378	420,360	110,7,5	307,110	300,013	3,792,107	Total global	51 52

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

New Brunswick

TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

Nio	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.				Unite	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	70,345 66,706	71,985 63,436	81,218 77,109	83,566 78,708	94,557 85,841	99,790 89,814	501,461 461,614
3 4	One night	817 663	811 665	905 841	894 945	1,497 1,207	2,423 1,949	7,347 6,270
5	Two or more nights	2,834	3,312	4,304	5,144	9,309	17,664	42,567
6		2,211	2,552	3,161	5,107	7,633	15,049	35,713
7	Total	73,996 69,580	76,108 66,653	86,427 81,111	89.604 84.760	105,363 94,681	119,877 106,812	551,375 503,597
9	Trucks used commercially	4,951 4,569	4,599 4,328	5,425 5,150	5,587 4,448	6,633 5,758	6,871 5,688	34,066 29,941
11	Other vehicles	62	338	399	659	2,727	3,213	7,398
12		59	222	264	909	2,056	3,461	6,971
13	Total	79,009	81.045	92,251	95.850	114,723	129,961	592,839
14		74,208	71,203	86,525	90.117	102,495	115,961	540,509
	-			Cai	nadian vehicles			
	Automobile:							
15	Same day	159,468	160,621	191,601	193,215	212,348	215,294	1,132,547
16		141,397	133,196	165,799	172,151	190,247	191,410	994,200
17	One night	852	688	1.020	891	1,216	1,806	6,473
18		594	541	763	987	1,147	1,415	5,447
19	Two or more nights	4,643	4,359	9,878	8,642	10,788	11,904	50,214
20		3,805	3,339	7,199	8,409	9,053	8,119	39,924
21	Total	164,963	165,668	202.499	202.748	224,352	229,004	1,189,234
22		145,796	137,076	173.761	181.547	200,447	200,944	1,039,571
23	Trucks used commercially	8,870	9,117	9,991	9,736	9,982	12.211	59,907
24		9,361	9,184	8,848	7,457	9,030	10.037	53,917
25	Other vehicles	70	351	465	1,777	7,277	7,400	17,340
26		124	219	632	2,325	4,968	6,917	15,185
27	Total	173.903	175.136	212,955	214,261	241,611	248,615	1,266,481
28		155.281	146.479	183,241	191,329	214,445	217,898	1,108,673
				7	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	229,813	232,606	272,819	276,781	306,905	315,084	1,634,008
30		208,103	196,632	242,908	250,859	276,088	281,224	1,455,814
31	One night	1,669	1,499	1,925	1,785	2,713	4,229	13,820
32		1,257	1,206	1,604	1,932	2,354	3,364	11,717
33	Two or more nights	7,477	7,671	14,182	13,786	20,097	29,568	92,781
34		6,016	5,891	10,360	13,516	16,686	23,168	75,637
35	Total	238,959	241.776	288,926	292.352	329,715	348,881	1,740,609
36		215,376	203.729	254,872	266,307	295,128	307,756	1,543,168
37	Trucks used commercially	13,821	13,716	15,416	15,323	16,615	19,082	93,973
38		13,930	13,512	13,998	11,905	14,788	15,725	83,858
39	Other vehicles	132	689	864	2,436	10,004	10,613	24,738
40		183	441	896	3,234	7,024	10,378	22,156
41	Total	252,912	256,181	305,206	310.111	356.334	378,576	1,859,320
42		229,489	217,682	269,766	281.446	316.940	333,859	1,649,182

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Nouveau-Brunswick

	Genre de véhicule	Year — Année	December — Décembre	November Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				Unis	ules des États-	Véhic		
	- Automobile:							
8	Même jour	1,058,971	77,126	76,913	82,908	90,920 88,690	109,844 101,707	119,799 109,520
8	Une nuit	19,217	954	1,007	1,289	1,957 1,697	3,128 2,450	3,535 2,603
3	Deux nuits ou plus	152,717	4,688	5,571	9,125	16,661 12,122	33,849 24,412	40,256 25,357
	Total	1,230,905	82,768	83,491	93,322	109,538 102,509	146,821 128,569	163,590 137,480
3	Camions commerciaux	69,892	4,616	6,124	6,660	5,667 5,803	6,697 6,664	6,062 6,158
3	Autres véhicules	18,070	34	176	514	1,584 1,386	4,086 2,626	4,278 4,592
3	Total	1,318,867	87,418	89,791	100,496	116,789 109,698	157,604 137,859	173,930 148,230
				da	icules du Cana	Véh		
	Automobile:							
3	M ême nuit	2,268,183	168,287	165,174	171,251	187,688 167,998	218,986 190,545	224,250 192,509
3	Une nuit	19,266	695	905	1,318	2,106 1,489	3,462 2,261	4,307 2,328
3	Deux nuits ou plus	139,862	4,397	7,048	10,919	13,834 11,022	26,625 16,177	26,825 13,242
3	Total	2,427,311	173,379	173,127	183,488	203,628 180,509	249,073 208,983	255,382 208,079
3	Camions commerciaux	120,768	9,652	10,808	10,272	9,879 9,155	10,850 11,018	9,400 10,704
3	Autres véhicules	39,863	60	501	1,354	3,716 3,236	8,420 5,357	8,472 7,241
	Total	2,587,942	183.091	184,436	195.114	217,223 192,900	268,343 225,358	273,254 226,024
					otal, véhicules	T		
	Automobile:							
	Même jour	3,327,154	245,413	242,087	254,159	278,608 256,688	328,830 292,252	344,049 302,029
	Une nuit	38,483	1,649	1,912	2,607	4,063 3,186	6,590 4,711	7,842 4,931
	Deux nuits ou plus	292,579	9,085	12,619	20,044	30,495 23,144	60,474 40,589	67,081 38,599
	Total	3,658,216	256,147	256,618	276,810	313,166 283,018	395,894 337,552	418,972 345,559
	Camions commerciaux	190,660	14,268	16,932	16,932	15,546 14,958	17,547 17,682	15,462 16,862
	Autres véhicules	57,933	94	677	1,868	5,300 4,622	12,506 7,983	12,750 11,833
	Total	3,906,809	270,509	274,227	295,610	334,012 302,598	425,947 363,217	447,184 374,254

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of	January	February	March	April	May	June	6 months
Vo.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Residents	s of the United	States		
	Land:							
1	Automobile	98,403 98,979	128,985 116,040	138,862 130,098	152,085 144.658	180,356 161,960	214,463 200,437	913,154 852 173
3	Same day	73,916 73,962	87,361 78,623	93,334 94,681	103,100	111,754	124,182	593,64
4 5 6	One night	4,248 3,733	4,919 4,293	4,967 4,911	93,356 6,681 5,552	104,059 6,988 6,494	116,571 9,497 8,551	561,251 37,300 33,534
7	Two or more nights	20,239 21,284	36,705 33.124	40,561 30,506	42,304 45,750	61,614 51,407	80,784 75,315	282,20° 257,38°
9	Bus	7,372	15,681	16,162	19,578	21,527	21,309	101,62
1	Same day	7,944 1,323	15,548 4,860	15,009	18,330 3,504	24,342 4,863	26,641 8,988	107,81 25,30
2 3 4	One or more nights	1,142 6,049	4,705 10,821	2,602 14,393	3,644 16,074	5,883 16,664	8,199 12,321	26,17 76,32
5	Rail	6,802 1,766	10,843 2,163	12,407 2,554	14,686 2,192	18,459 3,319	18,442 2,830	81,63 14,82
6 7	0ther methods	2,779 2,539	3,058 2,482	2,549 2,761	3,736 2,541	1,499 4,001	5,852 3,927	19,47; 18,25;
8	1979	2,453	2,669	2,836	2,453	3,042	4,042	17,495
9	Total land	110,080 112,155	149,311 137,315	160,339 150,492	176,396 169,177	209,203 190,843	242,529 236,972	1,047,858 996,954
1 2 3 4	Commercial	22,243	20,662	26,728	24,490	33,005	34,196	161,32
3	Private	21,102 1,186	21,572 1,363	22,890 1,393	25,939 1,321	30,362 1,805	36,368 2,225	158,23 9,29
5	Total air	1,171 23,429	1,189 22,025	1,251 28,121	1,406 25,811	1,742 34,810	2,290 36,421	9,04 170,61
1)	Marine:	22,273	22,761	24,141	27,345	32,104	38,658	167,283
78	Commercial	_	1	-	23	63	206	29
9	Private	_	=	$\frac{-}{6}$	2 40	67 898	112 862	18 1,80
1	Total marine		1	-	203 63	762 961	1,288 1,068	2,259 2,09 3
2	1979	_	-	6	205	829	1,400	2,440
3 4	Total	133,509 134,428	171,337 160,076	188,460 174,639	202,270 196,727	244,974 223,776	280,018 277,030	1,220,568 1,166,676
			Resid	lents of countri	es other than t	the United Sta	tes	
	Land(via the U.S.A.):							
5 6	Same day	112 116	85 244	115 196	151 180	308 307	588 794	1,359 1,837
7 8	One or more nights	1,075 1,362	1,034 1,003	1,383 1,493	1,820 2,696	3,415 4,035	5,388 7,327	14,115 17,916
9	Total land	1.187 1.478	1,119 1,247	1,498 1,689	1,971 2,876	3.723 4,342	5,976 8,121	15,474
	Air:	1,970	1,24/	1,007	2,670	4,742	0.121	19,753
1 2	Entering direct	6,783 6,066	6,895	8,357	10,869 13,485	15,862	24,794	73,560
3	Entering via the U.S.A	3,667 3,345	7,389 2,729 3,436	7,345 4,134 5,161	5,360 5,301	17,570 7,001 6,948	29,230 8,955 11,441	81,088 31,846 35,633
5	Total air	10,450 9,411	9,624 10,825	12,491 12,506	16,229 18,786	22,863 24,518	33,749 40,671	105,406 116,713
	Marine:	7411	10.025	12,500	10,700	24,510	40.071	110,71
7 8	Entering direct	1		-	8 4	392 226	398 349	799
9	Entering via the U.S.A		_	=	-	-		579
1 2	Total marine	1 -	_	_	8 4	392 226	398 349	799 579
3	Total	11,638 10,889	10,743 12,072	13,989 14,195	18,208 21,666	26,978 29,086	40.123 49.141	121,679 137,049
5	Grand total 1978	145,147	182,080	202,449	220,478	271,952	320,141	1,342,247
6	1979	145,317	172,148	188,834	218,393	252,862	326,171	1,303,725

TABLEAU 8A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

ébec	Que	n le moyen de transport	Janada, selo	entrant au C	non residents	. Voyageurs	ABLEAU 8A		
No		Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
					-Unis	ents des États	Résid		
3 1	. 1978 1979	Par terre: Automobile	2,316,461	133,330	140,433	175,762	219,971 213,561	333,380 303,437	400,431 290,866
1 4 3 5	. 1978 1979 . 1978 1979	Même jour	1,333,272 101,280 881,909	83,163 5,264 44,903	94,045 6,311 40,077	106,273 7,898 61,591	119,133 130,418 10,674 9,812 90,164	157,788 152,533 16,723 14,915 158,869	179,223 159,145 17,110 14,995 204,098
8 8	1979		232,790	11,807	9,558	16,583	73,331 25,993 25,957	135,989 26,909 28,291	116,726 40,311 32,588
12	1979	Même jour	41,759 191,031	1,299	2,405 7,153	1,105 15,478	2,407 2,316 23,586 23,641	3,440 4,252 23,469 24,039	5,796 5,462 34,515 27,126
15		Chemin de fer	36,691	3,362	2,327	2,976	3,357 4,170	4,945 7,525	4,900 6,777
18	. 1978 1979 . 1978	Autres moyens	39,278 2,625,220	2,299 150,798	2,236 154,554	2,378 197,699	3,382 3,423 252,703	4,984 5,070 370,218	5,748 5,723 451,390
20	1979	Par air:					247,111	344,323	335,954
22 23	. 1978 1979 . 1978 1979	Commercial	343,208 20,294	24,905 1,044	23,111 1,533	27,296 1,832	33,764 34,434 2,148 1,916	37,770 43,141 2,325 2,328	35,038 36,815 2,119 2,064
25		Total, par air	363,502	25,949	24,644	29,128	35,912 36,350	40,095 45,469	37,157 38,879
1 28	. 1978 1979	Par mer: Commercial	1,721	7	12	111	148 106	750 136	400 225
30	. 1978 1979	Privé	6,554 8,275	7	30 42	169 280	596 522 744	1,515 1,127 2,265	2,444 2,231 2,844
32	1979 . 1978	Total	2,996,997	176,754	179,240	227,107	628 289,359	1,263 412,578	2,456 491,391
34	1979				les États-Unis	ays autres que	284,089 Résidents des p	391,055	377,289
		Par terre (via les États-Unis):							
36	. 1979	Même jour	5,465 52,172	180 1,598	113 1,724	227 3,908	530 533 6,554	1,567 1,366 12,795	1,489 1,497 11,478
39	1979 . 1978 1979	Total, par terre	57,637	1,778	1,837	4,135	8,286 7,084 8,819	15,811 14,362 17,177	13,546 12,967 15,043
41	. 1978 1979	Par air: Entrée directe	185,533	13,439	8,296	14,549	18,078 21,408	25,372 28,745	32,239 39,287
43	. 1978 1979		78,766 264,299	4,837 18,276	4,937 13,233	7,186 21,735	8,443 10,622 26,521	10,866 11,830 36,238	10,651 11,690 42,890
46	1979	Total, par air	204,299	18,270	13,433	41,/33	32,030	40,575	50,977
48	1979 . 1978	Entrée via les États-Unis	1,651 —	-	-	113	206 310 —	286 295 —	247 469 —
51	1979 . 1978 1979		1,651	-	-	113	206 310	286 295	247 469
53 54	. 1978 1979	Total	323,587	20,054	15,070	25,983	33,811 41,159	50,886 58,047	56,104 66,489
55 56	. 1978 1979	Total global	3,320,584	196,808	194,310	253,090	323,170 325,248	463,464 449,102	547,495 443,778
-									

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June - Juin	6 months — mois
-		-	7 () ()			******		111016
ı	Europe:							
	Austria	3 117	117	112	106	193	300	94
	Belgium		198	100	108	160	356	98
	197:		411 279	400 387	531 813	609 955	1,291 1,521	3,57 4,21
	Bulgaria	3	6	5	1	20	71	10
	Czechoslovakia 197		48	70	101	10	34 244	€ 68
	1979	41	83	73	69	239	280	78
	Denmark	113	150	159 102	255 188	229 208	525 535	1,4 1,2
	Finland	147	146	114	107	242	281	1,0
	France	136	136 1,852	132	234 4,478	292 5,169	479 6,419	1,4 21.5
	1979	1 638	1,960	2,340	4,698	5,291	9,347	25,2
	Germany (Federal Republic)	799 675.	824 815	800 978	1,094	1,916	2,659	8,0
	Greece	3 206	262	300	1,251 405	2,016 492	3,521 853	9,2 2,5
	Hungary		238 17	286	373	456	565	2,1
	1979		36	36 44	50 54	131 222	189 427	4 8
	Iceland		1	3	6	22	14	
	Ireland (Republic)		7 62	87	12 58	175	23 396	8
	1978 Italy	59	54	60	141	186	293	7
	1978	652	620 858	707 577	804 942	911 1,032	1,575 1,783	5,2 5,6
	Malta	2	4	2	4	16	14	
	Netherlands, The	270	325	369	439	985	1,521	3,9
	Noway 1979		358	356	427	1,050	1,872	4,3
	Norway		146 276	145 133	144 174	186 159	566 353	1,2 1,1
	Poland	234	171	223	362	772	1,036	2,7
	Portugal		209 194	271 336	332 371	673 508	1,054 965	2,7 2,6
	1979	173	161	250	566	682	1,021	2,8
	Rumania	8	22 27	37 31	26 45	50 60	66 78	2 2
	Spain		221	270	295	387	555	2,0
	Sweden	221 332	217 287	218 411	340 456	471 436	675 619	2,1
	1979	358	337	424	411	364	801	2,6
	Switzerland	415	349 518	916 639	797 968	1,045 1,287	1,440 1,719	4,9 5,5
	Turkey	62	32	22	63	42	57	2
	United Kingdom		1,192	36 2,153	2,198	72 4,584	101 7,670	3 19,2
	1979	1,427	1,309	1,914	2,819	4,650	7,148	19,2
	U.S.S.R. 1978	336 271	231 239	137 523	230 479	310 589	273 537	1,5 2,6
	Yugoslavia	79	58	21	66	75	133	4
	Other		85 37	42 63	39	71 47	80 73	3 2
	1979	23	82	58	69	85	42	3
	Total	8.023 7,233	7,785 8,619	9,835 9,984	13,466 15,614	19,723 21,286	29,805 34,652	88,6: 97,3
A	frica:							
	Algeria		44	79	82	120	175	5
	Egypt	51 42	55 39	111 50	119 60	137 116	219 497	6: 8:
	1979	73	38	55	94	164	419	8
	Nigeria	33 46	43 32	23 38	30 54	56 64	71 93	28 35
	South Africa	93	57	102	120	189	263	8:
	1979 Other	72 250	38 221	49 341	109 388	164 503	303 890	7
	1979	268	245	332	493	550	1,189	2,5° 3,0°
	Total	477 510	404 408	595 585	680 869	984 1,079	1,896 2,223	5,00 5,61
A	sia:							
	China		7	15	23	21	21	
	Hong Kong		13 56	40	31 36	42 62	74 118	2:
	1979	56	33	48	73	103	96	40
	India	115 126	92 100	152 132	175 241	416 509	486 830	1,43 1,93
	Iran	106	57	184	86	162	324	91

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Québec

		ADLEAC 8B	. voyageurs	non residents	entrant au C	anaua, seioi	re pays de residence(1)	Que	ebec
July	August	September	October	November	December	Year			
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence		
									No
260	230	149	187	95	101	1,967	Europe:	1079	1
378 1,730	255 1,245	256 812	808	415	607	9,189	Autriche	1979	2
2,751 24	1,622	1,007	26	12	6	211	Belgique	1979	4
45	23 19	17			1		Bulgarie	1979	6
131 176 349	155 182 305	105 158	157 291	81	105	1,420	Tchécoslovaquie	1979	8 16
408	242 252	238 240		163	136	2,913	Danemark	1979	10
220 210 13,575	200 13,605	158 248 6,068	168	103	119	2,057	Finlande	1979	12
16,389	15,004	7,457	4,565	2,755	3,496	65,568	France	1979	14
3,915 5,622	3,416 4,550	2,213 2,805	1,679	855	961	21,131	Allemagne (République fédérale)	1979	16
786 747	722 574	583 563	587	389	433	6,018	Grèce	1979	18
118 174	110 140	47 103	54	19	32	822	Hongrie	1979	20
19 2	21	5 4	8	17	_	122	Islande	1979	22
343 253	391 351	182 240	217	94	218	2,296	Irlande (République d')	1979	24
1,995 1,852	2,131 2,202	1,089 1,192	1,360	706	813	13,363	Italie	1979	26
9 184	10 5	9 7	4	_	2	76	Malte	1979	28
1,676 2,836	1,238 1,298	868 1,249	670	358	553	9,272	Pays-Bas	1979	30
260 266	243 232	177 186	203	119	114	2,414	Norvège	1979	32
1,203 1,154	763 617	689 1,063	470	380	300	6,603	Pologne	1978 1979	3 33
897 1,279	631 744	413 538	325	235	452	5,573	Portugal	1979	36
41 60	66 36	46 61	60	42	27	504	Roumanie	1978 1979	37 38
824 953	733 801	454 508	550	353	378	5,306	Espagne	1978 1979	3 39
529 545	657 400	414 479	470	221	362	5,194	Suède	1978 1979	3 41
2,271 3,450	1,421 1,708	1,299 1,529	1,238	606	676	12,491	Suisse	1978 1979	3 43
76 80	70 112	67 86	39	43	62	635	Turquie		3 45
8,554 8,693	7,925 8,606	6,462 7,232	3,896	1,816	3,346	51,233	Royaume-Uni	1978 1979	3 47
505 667	233 923	444 583	383	434	393	3,909	U.R.S.S.		3 49
141 182	109 167	73 132	73	59	97	984	Yougoslavie		51
100 149	117 220	61	327	21	96	972	Autres		53
40,551	36,822	23,142	18,815	10,391	13.885	232,243	Total		1
49,505	41,214	27,980	10.015	10.571	15.005	#J#(# 4J		1979	56
							Afrique:		
252 338	285 337	118 227	79	90	172	1,555	Algérie	1978	57
573 579	406 419	189 261	127	61	107	2,267	Égypte		59
198 145	111 169	103	97	36	68	869	Nigeria	1978	61
280	172	124 264	151	94	163	1,948	Afrique du Sud		63
269 1,396	200 1,144	303 1,056	537	357	488	7,571	Autres		65
1,507	1,466	1,125	001	(20	000	14210	Table		
2,699 2,838	2,118 2,591	1,730 2,040	991	638	998	14,210	Total	1978 1979	
							Asie:		
56	56	20	24	11	16	282	Chine	1978	69
73 114	188 224	101 121	59	43	75	996	Hong-Kong		3 71
170 512	193 616	130 430	281	168	159	3,602	Inde		3 73
503 469	552 478	509 262	130	105	149	2,512	Iran	1979	75
372	538	283		1	1			1979	1.76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia – Concluded:							
Israel	312	293	440	444	785	1,184	3,458
Japan	312 189	281 208	423 242	554 329	772 404	1,524 742	3,866
1979	157	214	324	335	437	901	2,114 2,368
Korea, South	29 19	43 58	38 67	90 57	54 69	39	290 347
Lebanon	68 90	79 122	101	106	160	259	773
Malaysia	28	9	106 22	113 25	161 75	221 66	81: 228
Pakistan	48 49	69 29	52 48	29 54	62 96	60 121	32 39
Philippines	49	27 21	45 33	72 87	84 126	160 119	43
1979	23	22	35	154	145	292	67
Singapore	21 20	8	18 36	16 16	48 49	55 42	16 17
Taiwan	56 18	18	22 24	22 26	63	4()	22
Other	157	153	173	211	336	38 455	1,48
1979	195	254	225	289	394	788	2,14
Total1978	1,205 1,251	1.073 1.282	1,530 1,652	1,704 2,100	2,808 3,039	4,029 5,359	12,349 14,683
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	19 33	33 47	52 41	36 70	70 67	119	329 338
Barbados	19	25	32	65	72	80 112	325
Bermuda	25 55	15 47	32 54	59 45	75 93	137 91	340 385
Cuba	59 31	66 34	45 60	57 56	96 59	106 102	429 343
Dominican Republic	28 62	45 43	53	56	38 55	117	337
1979	41	36	75 58	42 39	68	143 124	420 366
Haiti	220 261	127 212	171 276	229 360	250 429	405 795	1,402 2.333
Jamaica	68 46	43 45	67	79 87	86	146	489
Mexico	243	186	380	393	66 675	140 705	420 2,581
St. Pierre and Miquelon	180	305 17	293 14	548 23	551 13	1,040	2,917
Trinidad and Tobago	23 56	15 23	29 33	60	14 87	40 79	181 326
1979	50	29	45	61	81	150	416
Other	181 190	140 114	182 143	209 262	248 271	356 587	1,316 1,567
Total	976 936	718 929	1,120 1,054	1.225 1.659	1,708 1,756	2.267 3.316	8,014 9,650
South America:							
Argentina	87 93	86 123	111	138 154	189 270	200 352	811 1,100
Brazil	154	144	104	173	286	326	1,187
Colombia	159 63	154 54	118 71	210 60	306 94	597 163	1,544 508
Guyana	47 21	37 20	53 21	52 36	112 24	382 33	683 155
1979	26	21	11	26	23	71	178
Venezuela	241 194	156 135	223 186	166 288	273 289	346 480	1,405 1,572
Other	139 118	115 138	163 180	197 195	252 224	294 405	1,160 1,260
Total	705 637	575 608	693 656	770 925	1,118 1,224	1,362 2,287	5,223 6,337
Oceania and other Ocean Islands:			000		.,,,,,	ECEC /	0,337
Australia	204	152	169	289	495	594	1,903
New Zealand	263 31	165 27	218 38	405 37	523 65	856 107	2,430 305
1979	44	46	38	68	141	392	729 212
Other	15	15	8	37 26	38	63 56	212 158
Total	252 322	188 226	216 264	363 499	637 702	764 1,304	2,420 3,317
Grand total	11,638 10,889	10.743 12,072	13.989 14.195	18,208	26,978	40,123	121,679

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Québec

	IAD	LEAU 8B. V	oyageurs no	n residents en	trant au Cana	ada, selon l	e pays de résidence(1) — fin	Qu	ébec
July	August	September	October	November	December	Year			
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	- Année	Pays de résidence		
							Asie fin:		No
1,765 2,061	1,464 1,940	1,098 1,000	781	461	410	9,437	Israël	1978 1979	1
769 743	955 1,058	664 935	652	280	197	5,631	Japon	1978	
54 69	80 88	72 90	39	47	32	617	Corée du Sud	1979 1978	5
397 322	397 453	262 288	208	247	226	2,510	Liban	1979 1978	7
62 73	139 87	158 97	33	27	23	667	Malaisie	1979 1978	8 9
163 199	202 183	135	80	73	49	1,099	Pakistan	1979 1978	10
119	120	176 136	101	66	63	1,008	Philippines	1979 1978	
105 39 35	124 68	133 64	35	15	20	407	Singapour	1979 1978	14
53 25	77 70	53 80	30	24	21	499	Taïwan	1979 1978	16
802	85 622	40 495	246	253	321	4,224	Autres	1979 1978	18
806	876	580						1979	20
5,374 5,556	5,491 6,442	3,997 4,415	2.699	1.820	1.761	33,491	Total	1978 1979	21 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et		
122 148	135 166	122 112	98	61	77	944	Bahamas	1978	23
512 197	171 199	129 117	67	67	70	1,341	Barbade	$\frac{1979}{1978}$	24 25
125	163 216	145	87	66	214	1,185	Bermudes	1979 1978	26 27 28
122 281	167	136	127	54	58	964	Cuba	$\frac{1979}{1978}$	29
82 122	124 74	113 58	57	65	63	819	Dominicaine (République)	1979 1978	30
954	117 1,087	75 656	350	266	296	5,011		1979 1978	32
1,360 163	1,365 186	1,421 152	98	76	116	1,280		1979 1978	34 35
293 1,039	269 818	173 704	651	240	536	6,570		1979 1978	36 37
1,573 28 29	1,050	879 84	31	52	14	339		1979 1978	38
265	18 359	60 170	80	52	87	1,339		1979 1978	40
272 651	400 402	203 353	228	221	242	3,413		1979 1978	42
700	512	493						1979	44
4,063 5,086	3,594 4,436	2,667 3,782	1,874	1.220	1,773	23,205		1978 1979	45 46
231	308	233	224	126	112	0.050	Amérique du Sud:		
451 495	385 335	447			117	2,050		1978 1979	47 48
659 183	348	275 364	217	170	144	2,823		1978 1979	49 50
234	134 198	106 120	65	74	86	1,153		1978 1979	51 52
59 76	47 50	42 128	25	21	29	378	Guyane	1978 1979	53 54
597 705	895 927	517 572	238	161	805	4,618	Venezuela	1978 1979	55 56
274 359	292 377	264 392	236	137	143	2,506	Autres	1978 1979	57 58
1,839 2,484	2,011 2,285	1,437 2,023	1,005	689	1,324	13,528	Total	1978 1979	59 60
800	614	642	475	242	257	4,933	Océanie et autres îles océaniques: Australie	1978	61
696 701	797 170	724 153	99	52	43	1,523		1979	62 63
186 77 138	186 66 96	136 43 59	25	18	13	454	Autres	1979	64 65
1,578	850	838	599	312	313	6,910		1979	66
1,020	1,079	919						1978	67 68
56,104 66,489	50.886 58.047	33.811 41,159	25,983	15,070	20,054	323,587		1978 1979	69 70
) D'autres rens	seignements so	nt disponibles r	ar navs sur d	emande					

⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Que	Page 1 ABLE 8C. Residen	t Travellers	Returning to	Canada by	Type of Trans	sportation		
No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
				Returning f	rom the United	f States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 Same day 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 1979 1979 1979	201,760 198,939 126,099 126,674 7,634 7,935 68,027 64,330	210,638 167,279 153,908 121,626 7,549 6,703 49,181 38,950	294,228 241,335 185,808 169,016 9,721 8,735 98,699 63,584	282,153 299,225 205,913 197,289 10,098 12,054 66,142 89,882	379,362 338,880 257,313 227,197 16,983 15,921 105,066 95,762	498,162 446,242 299,682 277,699 25,174 23,164 173,306 145,379	1,866,303 1,691,900 1,228,723 1,119,501 77,159 74,512 560,421 497,887
9 0 1 2 3 4	Bus 1978 1979 1979 Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1979	17,293 16,471 5,083 7,031 12,210 9,440	20,266 16,115 12,599 8,701 7,667 7,414	26,507 18,110 9,416 8,025 17,091 10,085	14,472 19,518 3,845 3,122 10,627 16,396	15,729 12,592 6,680 4,981 9,049 7,611	24,597 19,379 14,016 11,432 10,581 7,947	118,864 102,185 51,639 43,292 67,225 58,893
5	Rail	2,006 2,541	1,177 1,367	2,229 2,063	1,448 2,276	1,793 1,723	2,287 1,969	10,940 11,939
7	Other methods	3,169 2,910	2,728 2,944	3,417 3,567	3,789 4,004	8,140 5,849	8,428 8,352	29,671 27,626
9	Total land	224,228 220,861	234,809 187,705	326,381 265,075	301,862 325,023	405,024 359,044	533,474 475,942	2,025,778 1,833,650
1 2 3 4	Air: 1978 Commercial 1978 1979 1978 Private 1978 1979 Total air 1978	69,040 74,457 721 740 69,761	53,414 53,727 783 717 54,197	88,086 98,705 861 763 88,947	74,219 86,660 861 963 75,080	43,922 53,285 933 772 44,855	31,609 33,812 830 877 32,439	360,290 400,646 4,989 4,832
6	1979	75.197	54,444	99,468	87,623	54,057	34,689	405,478
27 28 29 30	Commercial 1978 Private 1979 1979 1979	=======================================		_ _ _ 3	- - 6 44	- 337 435	13 	13 1,288 3,509
1 2	Total marine	_	_	-3	6 44	337 435	958 3,027	1,301 3,509
33	Total	293,989 296,058	289.006 242,149	415,328 364,546	376,948 412,690	450.216 413.536	566,871 513,658	2,392,358 2,242,637
			Returni	ng from count	ries other than	the United Sta	ates(2)	
35 36	Land (Via the U.S.A.): 1978	93 98	129 83	184 77	204 52	148 20	168 70	926 400
37 38 39 40	Air: 1978 Returning direct 1978 1979 1978 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	55,124 53,109 5,886 4,432	46,450 41,950 2,595 3,498	63,356 57,532 4,498 5,938	47,311 45,293 3,659 3,242	30,888 26,766 2,895 3,277	29,530 26,669 2,274 3,174	272,659 251,319 21,807 23,561
11	Total air	61,010 57,541	49,045 45,448	67,854 63,470	50,970 48,535	33.783 30.043	31,804 29,843	294,466 274,880
13 14 15	Marine: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1979 1979 1979	-	1 - -	-	2 1 -	140 50 - -	464 149 —	607 200
17 18	Total marine	-	1 _		2 1	140 50	464 149	607 200
19	Total	61,103 57,639	49.175 45,531	68,038 63,547	51.176 48.588	34,071 30,113	32,436 30,062	295,999 275,480
00								

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moven de transport

Ouébec

le moyen de transport Qué	nada, selon	venant au Ca	s résidents re	C. Voyageur	TABLEAU 8		
Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
			nis(1)	e des États-Ui	Rentré		
Par terre: Automobile 1978 Même jour 1979 Une nuit 1978 Deux nuits ou plus 1979 1979 1978	4,888,946 2,853,352 210,651 1,824,943	190,387 136,108 6,774 47,505	222,092 163,575 9,546 48,971	319,201 212,324 14,344 92,533	440,801 426,962 250,002 243,243 20,353 21,562 170,446 162,157	776,557 621,451 378,512 319,937 35,510 29,587 362,535 271,927	1,073,605 855,039 484,108 465,985 46,965 40,141 542,532 348,913
Autocar 1978 Même jour 1979 Même jour 1978 Une nuit ou plus 1978 1979 1978	229,650 96,495 133,155	7,925 2,718 5,207	8,284 3,346 4,938	13,551 5,171 8,380	16,205 14,820 5,061 4,894 11,144 9,926	28,999 25,355 12,417 10,730 16,582 14,625	35,822 32,819 16,143 12,461 19,679 20,358
Chemin de fer	21,102	1,677	956	1.094	2,018 2,159	2,481 2,997	1,936 3,100
Autres moyens	63,686	2,774	3,420	3,723	5,222 5,131	8,179 7,487	10,697 9,207
Total, par terre	5,203,384	202,763	234,752	337,569	464,246 449,072	816,216 657,290	1,122,060 900,165
Par air: 1978 Commercial 1979 Privé 1979 1979 1979	601,432 9,954	40,434 548	42,042 788	38,931 860	36,062 36,869 952 903	42,815 45,507 1,074 840	40,858 45,245 743 1,023
Total. par air	611,386	40,982	42,830	39,791	37.014 37.772	43,889 46,347	41,601 46,268
Par mer:							
1979 Privé	15 8,961	-	6	327	757 2.107	2 2,305 4,023	2 4,278 7,859
Total, par mer	8.976	-	6	327	757 2,107	2,305 4,025	4,280 7,859
Total	5,823,746	243,745	277,588	377,687	502.017 488.951	862,410 707,662	1,167,941 954,292
			s États-Unis(2)	s autres que le	Rentrée des pays	ŀ	
Par terre (via les États-Unis): 1978	1.895	117	129	156	178 51	216 53	173 65
	491.349	26.221	18.311	28.431	44.413	61.755	39,559
1979 Rentrée via les États-Unis	37,835	2,329	2,432	2,538	42,267 2,868 3,201	53,168 3,491 3,714	36,329 2,370 3,194
Total, par air	529,184	28,550	20.743	30,969	47,281 45,468	65,246 56,882	41,929 39,523
Rentrée directe 1978 Rentrée via les États-Unis 1979 1979 1978	5,545 —	-	2 -	126	713 109 - -	1,420 183 - -	2,677 708 —
Total, par mer	5,545	-	2	126	713 109	1,420 183	2,677 708
Total	536,624	28,667	20,874	31,251	48,172 45,628	66,882 57,118	44,779 40,296
1979							
	Par terre: Automobile	Par terre:	December Year December Année Par terre:	November December December	October Octobre Novembre Novembre December Decembre Year Année Moyen de transport a des États-Unis(1) 319.201 222.092 190.387 4.888.946 Par terre: Automobile 1978 212.324 163.575 136.108 2.853.352 Même jour 1978 14.344 9.546 6.774 210.651 Une nuit 1978 92.533 48.971 47.505 1.824.943 Deux nuits ou plus 1979 13.551 8.284 7.925 229.650 Autocar 1978 5.171 3.346 2.718 96.495 Même jour 1978 8.380 4.933 5.207 133.155 Une nuit ou plus 1978 1.094 956 1.677 21.102 Chemin de fer 1978 3.723 3.420 2.774 63.686 Autres moyens 1978 38.931 42.042 40.434 601.32 Commercial 1978 38.9791 42.830 40.982 611.386 179 Privé </td <td> September October November December Year Moyen de transport </td> <td> Rentrée des Etats-Unisc December December Année Meyen de transport </td>	September October November December Year Moyen de transport	Rentrée des Etats-Unisc December December Année Meyen de transport

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 8D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February — Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
NO.				Unite	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	33,932 34,278	38,652 35,355	41,574 42,774	44,446 41,415	48,992 46,880	52,107 50,224	259,703 250,926
3	One night	1,915 1,690	2,079 1,824	2,162 2,211	2,799 2,400	3,040 2,868	3,944 3,583	15,939 14,576
5	Two or more nights	8,341	13,272	15,212	16,174	23,843	30,298	107,146
6		8,777	12,198	12,354	16,934	20,388	27,804	98,458
7	Total	44.188 44.745	54,003 49,377	58,948 57,339	63,419 60,749	75.875 70.136	86.349 81,611	382,78; 363,95°
9	Trucks used commercially	13,763 15,149	14,761 14,967	16,105 15,845	13,445 13,796	15,467 16,245	14,939 16,252	88,480 92,25
11	Other vehicles	168	301	259	202	1,214	1,290	3,434
12		213	653	465	354	692	1,363	3,740
13	Total	58,119	69,065	75,312	77,066	92,556	102,578	474,696
14		60,107	64,997	73,649	74,899	87,073	99,226	459,951
				Ca	nadian vehicles			
	Automobile:							
15	Same day	55,990	65,780	77,874	85,374	104,452	117,319	506,78
16		57,681	55,307	73,477	82,506	95,914	110,568	475,45
17	One night	3,268	3,253	4,020	4,305	7,027	10,005	31,87
18		3,395	2,973	3,919	5,091	6,755	9,479	31,61
19	Two or more nights	23,956	18,784	35,475	25,469	38,942	62,392	205,018
2()		23,537	15,643	24,582	33,332	36,522	53,060	186,67
21	Total	83,214	87,817	117,369	115,148	150,421	189,716	743,689
22		84,613	73,923	101,978	120,929	139,191	173,107	693,74
23	Trucks used commercially	15,302	16,662	17,627	14,636	16,535	17,638	98,400
24		17,917	19,474	21,052	16,404	19,502	19,186	113,538
25	Other vehicles	39	30	73	622	3,359	3,718	7,841
26		93	141	150	801	1,847	3,846	6,878
27	Total	98.555	104,509	135.069	130.406	170.315	211.072	849,926
28		102,623	93,538	123.180	138.134	160.540	196.139	814,154
				7	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	89,922	104,432	119,448	129,820	153,444	169,426	766,492
30		91,959	90,662	116,251	123,921	142,794	160,792	726,379
31	One night	5,183	5,332	6,182	7,104	10,067	13,949	47,817
32		5,085	4,797	6,130	7,491	9,623	13,062	46,188
33	Two or more nights	32,297	32,056	50,687	41,643	62,785	92,690	312,158
34		32,314	27,841	36,936	50,266	56,910	80,864	285,13
35	Total	127,402	141,820	176,317	178,567	226,296	276,065	1,126,46°
36		129,358	123,300	159,317	181,678	209,327	254,718	1,057,698
37	Trucks used commercially	29,065	31,423	33,732	28,081	32,002	32,577	186,886
38		33,066	34,441	36,897	30,200	35,747	35,438	205,789
39	Other vehicles	207	331	332	824	4,573	5,008	11,275
40		306	794	615	1,155	2,539	5,209	10,618
41	Total	156,674	173,574	210,381	207,472	262,871	313,650	1,324,622
42		162,730	158,535	196,829	213,033	247,613	295,365	1,274,105

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Québec

No	Genre de véhicule	Year Année	December Décembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
140				Unis	ules des États-	Véhic		
	Automobile:							
1 2	Même jour	564,150	37,687	42,475	47,182	50,708 55,671	60,444 61,246	65,951 61,566
3 4	Une nuit	41,409	2,157	2,735	3,364	4,449 4,231	6,314 6,001	6,451 5,943
5 6	Deux nuits ou plus	321,574	16,483	15,998	24,606	35,163 29,337	55,275 48,645	66,909 41,090
7 8	Total	927,133	56,327	61,208	75,152	90,320 89,239	122,033 115,892	139,311 108,599
9	Camions commerciaux	182,713	13,873	16,726	16,978	16,387 15,318	16,202 16,866	14,067 15,584
11 12	Autres véhicules	9,473	240	76	245	958 1,027	1,839 1,860	2,681 2,543
13 14	Total	1,119,319	70,440	78,010	92,375	107,665 105,584	140,074 134,618	156,059 126,726
				da	icules du Cana	Véh		
	- Automobile:							
15 16	Même nuit	1,139,207	61,003	73,333	91,969	101,428 99,089	137,715 121,351	166,970 161,472
17	Une nuit	85,065	2,978	4,244	6,052	8,358 8,922	13,862 11,924	17,693 15,536
19	Deux nuits ou plus	634,014	18,792	19,904	35,375	61,068 59,099	120,019 94,020	173,838 116,641
21 22	Total	1.858,286	82,773	97,481	133,396	170,854 167,110	271,596 227,295	358,501 293,649
23 24	Camions commerciaux	209,663	17,033	20,694	19,910	18,701 19,649	19,653 21,724	15,272 18,294
25 26	Autres véhicules	18,918	57	176	422	1,580 1,768	3,639 2,738	5,203 4,515
27 28	Total	2,086,867	99,863	118,351	153,728	191,135 188,527	294.888 251.757	378,976 316,458
					otal, véhicules	Т		
	- Automobile:							
29 30	M ême jour	1,703,357	98,690	115,808	139,151	152,136 154,760	198,159 182,597	232,921 223,038
31 32	Une nuit	126,474	5,135	6,979	9,416	12,807 13,153	20,176 17,925	24,144 21,479
33	Deux nuits ou plus	955,588	35,275	35,902	59,981	96,231 88,436	175,294 142,665	240,747 157,731
35 36	Total	2,785,419	139,100	158,689	208,548	261,174 256,349	393,629 343,187	497,812 402,248
37 38	Camions commerciaux	392,376	30,906	37,420	36,888	35,088 34,967	35,855 38,590	29,339 33,878
39 40	Autres véhicules	28,391	297	252	667	2,538 2,795	5,478 4,598	7,884 7,058
41 42	Total	3,206,186	170,303	196,361	246,103	298,800 294,111	434,962 386,375	535,035 443,184

TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of	January	February	March	April	May	June	6 months
No.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Resident	s of the United	l States		
	Land:							
1	Automobile	561,641	696,425	956,853	1,021,828	1,494,297	2,074,816	6,805,860
23	1979 Same day	651,133 488,318	700,350 591,947	973,077 767,883 819,919	1,092,765 835,275	1,420,941 1,033,859	2,091,563 1,380,743	6,929,829 5,098,028
4 5 6	One night	564,636 24,590	593,111 33,089	46,016	869,895 55,418	1,006,965 86,164	1,354,095 140,004	5,208,62 385,28
7	Two or more nights	26,366 48,733 60,131	31,447 71,389 75,792	45,444 142,954 107,714	57,221 131,135 165,649	77,181 374,274 336,795	141,567 554,069 595,901	379,22 1,322,55 1,341,98
9	Bus	23,664 24,192	29,478 24,706	42,762 36,253	55,521 52,356	139,581 132,708	150,248 157,042	441,25 427,25
2	Same day	15,288 15,517	16,671 14,783	27,026 23,070	32,917 30,087	79,884 79,292	107,698 104,537	279,48 267,28
3	One or more nights	8,376 8,675	12,807 9,923	15,736 13,183	22,604 22,269	59,697 53,416	42,550 52,505	161,77 159,97
5 6	Rail	1,425 1,301	939 167	1,651 179	1,443	1,575 320	1,966 634	8,99 2,90
7	Other methods	2,270 1,960	2,269 2,176	4,182 5,533	7,427 7,844	16,988 14,179	25,697 29,523	58,83 61,21
9	Total land	589,000 678,586	729,111 727,399	1,005,448	1,086,219	1,652,441	2,252,727	7,314,946
U	Air:	0/8,360	727,399	1,015,042	1,153,273	1,568,148	2,278,762	7,421,21
1 2	Commercial	37,874 40,885	39,282 40,905	47,765 49,362	50,980	62,191 72,253	72,767	310,85
3	Private	2,518 3,233	3,112 3,085	3,535 3,913	64,131 3,820 4,177	8,922 8,232	88,840 12,531 11,029	356,376 34,436 33,666
5	Total air	40,392 44,118	42,394 43,990	51,300 53,275	54,800 68,308	71.113 80,485	85,298 99,869	345,29
.,	Marine:	44,110	43,770	23.46/3	00,,00	60,465	99,009	390,04
7 8	Commercial	_	_	-	1	15,134 15,568	138,939 104,237	154,07 119,80
9	Private	=	_	17	386 649	15,832 13,059	35,825 36,505	52,04 50,23
1 2	Total marine	_	_	_ 17	387 649	30.966 28.627	174,764 140,742	206,11° 170,03
3	Total	629,392	771.505	1.056,748	1,141,406	1,754,520	2,512,789	7.866,36
4	1979	722,704	771,389	1.068.334	1,222,230	1,677,260	2,519,373	7,981,29
			Resid	lents of countr	ies other than	the United Sta	ites	
	Land(via the U.S.A.):							
5	Same day	2,097 2,157	1,988 2,787	6,923 7,787	10,155 17,994	20,728 29,632	23,636 35,516	65,52 95,87
7	One or more nights	2,503 3,317	2,131 2,433	4,539 5,252	7,411 12,216	17,115 21,215	23,053 31,764	56,75 76,19
9	Total land	4,600 5,474	4,119 5,220	11,462 13,039	17,566 30,210	37,843 50,847	46,689 67,280	122,27 172,07
	Air:							
1 2	Entering direct	8,551 9,327	7,700 7,831	13,001 12,098	15,781 19,937	34,390 41,772	64,753 72,961	144,176 163,926
3	Entering via the U.S.A. 1978	5,777 6,093	4,936 5,651	6,364 7,550	8,574 10,382	11,352 14,615	17,053 17,706	54,05 61,99
5	Total air	14,328 15,420	12,636 13,482	19,365 19,648	24,355 30,319	45,742 56,387	81,806 90,667	198,23 225,92
	Marine:	1.7.720	10,402	17,040	50,517	30,307	70.007	223,72
2 2	Entering direct	_	_	_	-	-	-	
9	Entering via the U.S.A	_	_	-	-	5 8	101	10
1 2	Total marine	_	-	-	-	5 8	2 101	10
3	Total	18,928	16,755	30,827	41,921	83,590	128,497	320,51
4	1979	20,894	18,702	32,687	60,529	107,242	158,048	398,102
5	Grand total	648,320	788.260	1,087,575	1,183,327	1,838,110	2.641,286	8,186,878

TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

July August September October November December Year Moven de Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année transport Résidents des États-Unis Par terre: 3.258.196 3.100.697 1.691.328 1.211.977 963.683 882.901 17.914.642 2,958,132 3,032,877 1,789,157 2,053,619 2,012,746 1,134,789 908,240 785,673 721,880 12,714,972 Même jour 1,992,457 2,023,727 1,282,048 243 006 132 848 82 666 49 529 42 508 1 188 573 Une nuit 1978 215,329 214,100 129,345 1979 423,691 844,945 221,071 128,481 118.513 4,011,097 Deux nuits ou plus 750,346 795,050 377,764 150,918 146,150 105,653 1978 80,199 34,731 26.515 985.420 Autocar 145,582 150,322 112,837 1979 85.558 80 281 51,304 56,093 49.418 24.130 16.163 586.338 Même jour. 82.317 80.867 65,869 54.349 30,781 10,601 399,082 1978 Une nuit ou plus... 63,265 69,455 56,744 14 2,900 3,212 1,902 1,007 2,230 21,795 1978 1.545 Chemin de fer..... 512 1,016 1,128 16 54.353 45,355 19.847 14.303 5.160 2.616 200,467 Autres movens 1978 50,999 44,430 21,280 1979 18 3.295.414 1.818.730 1.005.119 1978 19 3,466,367 1.307.486 914.262 19.122.324 Total, par terre 3,155,729 3,228,757 1,923,786 1979 Par air: 74,527 80,754 65,835 59,079 49,338 50,617 691,009 Commercial 91,726 95.928 71,860 1979 9 5 4 6 10.417 8.872 5.750 4.168 2.831 76.022 9.889 9.541 8.128 24 1978 84 073 91 171 74 707 64.829 767 031 53 506 53 448 Total, par air 105.469 79,988 1979 26 101.615 Par mer: 1978 177,183 31,620 535 535,689 Commercial 160,267 158,845 21,325 1979 28 29 68 131 56.682 26 108 3 666 728 87 207 445 1979 30 65.151 26.512 245,314 225,418 228.959 57.728 1978 4,201 728 87 743.134 Total, par mer 215,865 47.837 3,795,754 3,615,544 1.951,165 1.376,516 1.059,353 967,797 20,632,489 1978 3,550,091 2,051,611 1979 3,482,762 Résidents des pays autres que les États-Unis Par terre (via les États-Unis): 35 42,047 46,533 26,770 21,459 8.866 3,449 214.651 Même jour 1978 37,742 31.894 52,006 51,601 18.703 7.065 5.346 Une nuit ou plus 44.593 1979 38 37,053 67,191 86 640 99 192 58.664 40.162 15.931 8.795 431.663 Total, par terre 1978 1979 109.531 118,792 74,795 40 Par air: 82,287 18,300 23,919 376,742 1978 56,139 40,375 11,546 102,990 71,774 48,272 8.796 6.842 134.468 Entrée via les États-Unis 43 18 083 18.813 16.231 11.643 19.294 44 22.848 26.147 1978 45 100.374 74,952 56,606 29 943 20 342 30.761 511 210 Total, par air 125,838 1979 46 97,921 67.566 Par mer: 1978 1979 47 49 28 47 Entrée via les États-Unis 147 36 1978 5 Total, par mer 28 47 147 117 1979 36 187,021 174,172 115,275 70,105 36,273 39,556 942,920 Total 1978 235,516 142,397 1979 216,830 3,982,775 3,789,716 2,066,440 1,446,621 1.095,626 1.007,353 21,575,409 Total global 1978 1979 3,718,278 3,766,921 2.194.008

Ontario

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January – Janvier	February – Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
H								
þ	Europe:							
	Austria	111 126	105 118	225 213	276 684	546 1,187	753 1,000	2,01 3,32
	Belgium	116	118	549	592	620	890	2,88
	Bulgaria	185 5	378	287 11	538	1,125	1,163 26	3,6
	1979 Czechoslovakia 1978	93	5 24	8	7 54	17 97	13 170	4
	1979	42	22	40	50	176	249	5
	Denmark	114 149	135 130	278 270	337 681	725 1,172	2,319 2,255	3,9 4,6
	Finland	116 138	108 98	179 170	211 277	359 470	1,546 1,985	2,5 3,1
	France	570	632	824	2,848	4,143	3,337	12,3
	Germany (Federal Republic)	654 1,928	692 1,810	1,369 4,613	3,027 5,242	4,836 11,738	4,071 16,789	14,6 42,1
	1979 Greece	2,387 220	2,156 297	3,533	10,025 418	13,645	20,575 713	52,3 2,4
	1979	283	236	396	586	642	1,041	3,1
	Hungary	34 52	47 21	83 68	54 106	301 331	582 1,361	1,1 1,9
	Iceland	1 5	7	11 5	12 18	27 24	107 45	1
	Ireland (Republic)	107	108	284	200	412	807	1.9
	1979 Italy	142 846	117 776	242 1,597	349 2,207	686 2,925	1,407 4,392	2,9 12,7
	1979 Malta	912 30	847 25	1,446	3,554 52	3,586 42	4,078	14,4
	1979	11	27	50	42	90	119	3
	Netherlands, The	682 693	753 623	1,024 969	1,597 1,918	5,102 6,932	11,159 9,964	20,3 21,0
	Norway	115 93	47 97	176 119	208 205	241 424	1,009 874	1,7 1,8
	Poland	61	45	83	152	223	184	7
	Portugal	40 153	179	71 265	89 357	163 371	193 596	1,9
	Rumania	190 14	198 14	394 15	402 35	530 57	696 51	2,4 1
	1979	13	7	21	29	44	46	1
	Spain	194 111	122 119	230 313	257 525	353 614	404 517	1,5 2,1
	Sweden	327 369	280 340	808 611	1.274 1.752	1,692 2,159	3,701 4,698	8,0 9,9
	Switzerland	426	44()	910	1,240	2,781	2,792	8,5
	Turkey	445 44	472 28	896 40	1,573 56	2,849	3,655 151	9,8
	United Kingdom	38 4,892	4() 4,273	45 7,728	129 10,074	167 25,446	226 41.621	94,0
	1979	5,367	4.744	8,325	14,037	30,489	47,366	110,3
	U.S.S.R. 1978 1979	9 42	14	45 12	61 28	28 83	36 50	1 2
	Yugoslavia	291 283	205 114	355 277	316 320	526 592	972 2,300	2,6
	Other	11	101	131	55	251	238	7
	1979	21	17	26	44	342	108	5
	Total	11,510 12,793	10,693 11,665	20,843 20,176	28,197 40,995	59,613 73,375	95,413 110,055	226,2 269,0
1	Africa:							
	Algeria	7 12	6 12	11 14	13 24	25 24	10	1
	Egypt	26	23	43	44	98	35 167	4
	Nigeria	52 62	26 40	56 48	47 74	176 82	227 184	5 4
	South Africa	49 376	29 167	58 281	61 427	146 743	155 1,021	3,0
	1979	300	168	289	532	862	1,170	3,3
	Other	170 145	120 123	180 217	274 316	417	522 718	1,6 1,9
	Total	641 558	356 358	563 634	832 980	1,365 1,611	1,904 2,305	5,6 6,4
,	Asia:							
	China	17	5	17	40	67	43	1
	Hong Kong	38 269	47 190	50 283	64 285	180 445	174 612	5 2,0
	1979 India	251 204	246 251	340 463	331 721	557 2,460	707 2,695	2,4 6,7
	1979	312	296	607	1,122	3,351	4,347	10,0
	Iran	94 149	91 94	221 165	157 171	265 247	705 323	1,5 1,1

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Ontario

	Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
	C.							
070	Europe: Autriche	6,506	238	316	684	636	1,134	1,482
979			229	273	768	859 619	1,515 1,275	2,158 3,554
979		9,603				912	2,135	4,295
979	Bulgarie	134	5	4	9	9 14	31 21	18
979		1,318	61	53	104	109 122	264 256	266 361
978 979		8,243	210	289	927	691 765	659 1,274	1,559 2,532
979	Finlande	5,533	166	198	361	320 313	700 820	1,269 1,918
978 979	France	35,871	925	1,672	2,722	3,336 4,483	8,019 10,331	6,843 8,439
978 979	Allemagne (République fédérale)	119,137	3,053	4,389	9,398	15,977 18,093	21,444 28,473	22,756 32,376
	Grèce	6,952	570	434	547	616 817	1,019 1,370	1,290 1,326
	Hongrie	3,553	174	50	117	207 221	683 635	1,221 1,239
978 979	Islande	440	6	6	24	23 28	98 54	118
	Irlande (République d')	6,270	190	199	671	1,013 1,353	1,177 1,795	1,102 1,819
978	Italie	37,430	1,733	2,263	2,727	3,179	7,713 10,021	7,072
979 978	Malte	1,427	49	19	55	4,737 124	240	7,682 683
979 978	Pays-Bas	50,524	1,620	1.116	2,619	124 5,285	234 6,128	492 13,439
979 978	Norvège	3,621	74	99	405	6,731 358	7,978 318	17,298 571
979 978	Pologne	2,211	86	80	234	387 163 279	445 437	920 463
979	Portugal	5,713	490	320	367	279 500	523 1,000	473 1,115
979		468	23	61	72	670 24	1,235 57	1,141 45
979		6,217	273	340	522	37 767	61 1,459	68 1,296
979	Suède	18,317	443	740	2,055	1,172 1,769	1,665 1,889	1,315 3,339
979	Suisse	22,523	742	787	2,881	2,401 2,515	2,173 2,821	4,816 4,188
979	Turquie	1,155	64	60	95	3,955	3,741	5,614 216
979		266,183	13,378	8,323	16,765	228 38,108	283 45,013	411 50,562
978 979				1		45,994 38	58,486	64,546
979		488	22	32	36	40	55	121
979		8,065	784	363	356	719 648	1,230 1,381	1,948 2,323
978 979	Autres	1,557	203	16	121	47 98	117 944	266 138
978 979	Total	629,459	25,811	22,502	45,642	77,251 95,481	105,226 137,904	126,758 163,870
	Afrique:							
978	Algérie	253	25	14	22	20	48	52
979		1,528	62	35	74	32 219	38 354	57 383
979	Nigeria	1,806	112	73	68	220 527	349 314	456 222
979	Afrique du Sud	7,461	567	411	559	185 946	646 865	248 1,098
979	Autres	5,091	288	352	388	923 526	1,091 1,013	1,270 841
979	1	5,001	200	002	000	665	909	857
978 979		16,139	1,054	885	1,111	2,238 2,025	2,594 3,033	2,596 2,888
	Asie:							
	Chine	686	23	96	113	27	117	121
979	Hong-Kong	6,658	414	220	309	246 805	339 1,787	366 1,039
979 978	Inde	21,692	680	989	2,052	982 2,946	2,283 3,954	1,445 4,277
979	1	7,841	269	185	216	4,511 861	5,111 2,603	4,983 2,174

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	try of lence	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia - Concluded:	1978	169	172	348	740	1,187	2,120	4,73
	1979	273	244	549	1,321	2,264	4,079	8,73
Japan		631	1,099	1,566	2,337	3,845	4,731	14,20
Korea, South	1979	864 103	1,132 75	3,298 101	2,930 145	7,444	10,214 263	25,88 93
	1979	114	137	270	263	372	491	1,64
Lebanon		30	22	46	61	66	146	37
Malaysia		67 185	41 91	73 41	77 85	138 282	126 304	52 98
	1979	300	154	63	130	286	586	1,51
Pakistan	1978	56 99	71 54	99 88	146 150	225 285	436 426	1,03 1,09
Philippines		65	70	132	307	832	528	1,08
	1979	90	91	173	551	936	743	2,58
Singapore	1978	38 43	24 32	37 69	63 99	120 166	196 355	47 76
Taiwan	1978	103	64	191	286	351	473	1,46
()-1	1979	42	45	118	201	569	738	1,71
Other		181 207	146 168	252 292	256 545	589 956	1,134 1,402	2,55 3,57
Total	1978	2,145	2,371	3,797	5,629	10,980	14,386	39,30
	1979	2,842	2.781	6,155	7,955	17,751	24,711	62,19
North America, Central Caribbean:		107		1.01			0.00	
Bahamas	1978	107 119	118 131	181 128	183 240	163 204	378 422	1,13 1,24
Barbados		70	60	169	307	251	475	1,33
Bermuda	1979	69 240	89 215	109 279	237 273	342 318	488 430	1,33 1,75
	1979 1978	208	225	336 15	219	371	460	1,81
Cuba	1979	19	8	20	45	33	100 37	20 16
Dominican Republic.	1978	16 21	13 20	15 29	33	52 91	119 147	24
Haiti		20	20	15	13	22	33	12
Jamaica	1979	28 604	23 455	13 924	36 915	41 1,294	50 1,855	19 6.04
	1979	610	592	754	1,228	1,467	2,174	6.82
Mexico		373 302	394	790	695	2,110	1,849	6,21
St. Pierre and Miquel	on 1978	- 302	311	771	2,028	1,757	3,098	8,26
	1979	6		1	3		1	1
Trinidad and Tobago		292 363	195 225	449 445	578 781	736 1,107	1,445 1,697	3,69 4,61
Other		282	175	381	444	553	863	2,69
	1979	198	180	202	543	622	1,769	3,51
Total		2.027 1.943	1,655 1,804	3,220 2,808	3,472 5,391	5,528 6,035	7,548 10,343	23,450 28,320
South America:								
Argentina		224 218	191	158	210	469	385	1,63
Brazil		365	246 208	241 310	534 324	886 528	1,027	3,15 2,32
	1979	349	341	379	501	1,005	1,205	3,78
Cotombia		74 76	75 50	98 76	160 172	265 302	495 849	1,16 1,52
Guyana		164	112	262	304	302	708	1,85
	1979	190	201	197	389	484	724	2,18
Venezuela	1978	155 212	123	316	290 500	452 636	606 860	1,94 2,54
Other	1978	306	332 347	436 360	561 595	870 670	890 1,107	3,39 3,40
Total		1,288	1.041	1,580	1,849	2,886	3,669	12,31.
	1979	1,375	1,317	1,462	2.691	3,983	5,772	16,60
Oceania and other Ocea Australia	n Islands:	1,169	527	686	1,585	2,691	4,705	11 20
	1979	1.202	615	1,195	2,140	3,723	3,784	11,36 12,65
New Zealand		134	101	107	300	477	763	1,88
Other	1979	168 14	143	229 31	344 57	733 50	1,021	2,63 27
Total	1979	1,317	639	28 824	1,942	31 3.218	5.577	18
.0141	1979	1,383	777	1,452	2,517	4,487	4,862	13,51 15,47
	1978	18,928	16,755	30,827	41,921	83,590	128,497	320,51

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Ontario

		Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
1		residence	Aimee	Decembre	Tydveindre	Octobre	Deptembre	Aout	oumet
	1070	Asie – fin: Israël	19,569	442	793	2,048	2,424	4,000	5,126
1	1979	Israël	55,006	1,084	3,129	5,725	4,123 6,663	8,184 15,487	8,906 8,709
3	1979 . 1978	Gorée du Sud	2,839	164	241	385	8,496 284	15,964	10.234
3	1979 1978	Liban	1,249	92	103	136	596 125	605 233	359 379 189
3	1979	Malaisie	2,730	155	92	130	139 541	286 499	195 325
9	1979 . 1978	Pakistan	3,250	143	254	264	349 389	717 586	337 581
9	1979	Philippines	4,454	178	267	374	443 514	776 684	693 503
3	1979		1,317	43	72	63	611 220	817 265	874 176
9	. 1978 1979 . 1978	Taïwan	4,894	160	285	448	202 613	314 1,178	195 742
9	1979 . 1978		8,144	408	325	652	688 937	1,305 1,607	1,016
	1979	Autres	0,144	400	323	032	1.083	1,844	1,657 1,782
3	. 1978 1979	Total	140,329	4,255	7,051	12,915	17,349 22,818	33,473 39,351	25,978 32,178
		Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
3	1978	Bahamas	3,032	259	192	230	354 374	399 505	468 705
3	. 1978 1979	Barbade	4,704	214	115	210	645 629	1.011	1,177 1,451
8	. 1978 1979	Bermudes	4,995	490	403	342	636	1,572 755 1,039	614 679
8	. 1978 1979	Cuba	351	29	22	22	644 26 66	6 44	44 48
8	. 1978 1979	Dominicaine (République)	899	43	39	43	92 80	119 167	315 338
8		Haïti	378	36	14	22	45 74	75 91	63
8	. 1978	Jamaïque	20,720	1,375	704	1.056	2,652	4,493	4,393 4,733
8	1979 1978 1979	Mexique	21,256	1,124	622	1,319	2,587 2,066	5,430 4,456	5,458
3	. 1978 1979	St. Pierre et Miquelon	12	-	-	3	2,539	4,429 - 4	6,247
3	. 1979 . 1978 1979	Trinité et Tobago	17,843	1,014	538	866	1,769 2,106	4,758 5,907	5,203
333	. 1979 . 1978 1979	Autres	8,129	478	359	406	897 1,116	1,391 1,433	5,792 1,900 2,058
3	. 1978 1979	Total	82,319	5,062	3,008	4,519	9,182 10,217	17.463 20.621	19,635 22,119
		Amérique du Sud:							
3	. 1978 1979	Argentine	5,354	238	330	526	735 1,255	1,152 1,308	736 1,738
8	. 1978 1979	Brésil	6,929	194	334	675	650 859	906 1,150	1,850 2,133
8	. 1978 1979	Colombie	3,921	126	117	179	472 574	690 821	1,170 1,407
3	. 1978 1979	Guyane	6,098	387	256	428	657 863	1,379 1,513	1,139 1,198
8	. 1978 1979	Venezuela	9,488	412	250	489	1,255	4,142	998 1,291
3	. 1978 1979	Autres	8,998	525	314	625	2,234 1,213 1,166	4,246 1,584 1,893	1,342
	. 1978 1979	Total	40.788	1,882	1,601	2,922	4,982 6,951	9,853 10,931	7,235 8,964
	1070	Océanie et autres îles océaniques:	07.504	1 227	0//1	0.413			
9	1978	Australie	27,524	1,237	961	2,413	3,496 3,782 731	4,258 3,732	3,796 4,176
9	. 1978 1979 . 1978	Nouvelle-Zélande	5,692 670	228 27	243	559 24	1,044 46	1,145 1,168 160	904 1,212 119
9	1979	Total	33,886	1,492	1,226	2,996	79 4,273	90 5,563	109 4.819
9	1979						4,905	4,990	5,497
5	. 1978 1979	Total global	942,920	39,556	36.273	70,105	115,275 142,397	174,172 216,830	187,021 235,516

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
No				Returning f	rom the Unite	d States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 Same day 1978 One night 1979 Two or more nights 1979 1979	745,874 742,798 609,392 602,449 20,607 25,166 115,875 115,183	780,316 702,605 652,062 595,291 22,043 22,525 106,211 84,789	1,153,696 1,059,655 781,153 761,056 31,969 29,000 340,574 269,599	1,105,036 1,070,941 837,722 775,902 29,590 31,678 237,724 263,361	1,140,648 1,068,346 868,393 810,883 39,100 37,892 233,155 219,571	1,070,264 975,113 871,151 804,274 42,314 39,011 156,799 131,828	5,995,834 5,619,458 4,619,873 4,349,853 185,623 185,272 1,190,338 1,084,331
9 0 1 2 3 4	Bus 1978 1979 1979 Same day 1978 0ne or more nights 1978 1979 1979	64,207 66,527 50,593 51,642 13,614 14,885	67,905 60,180 49,435 45,487 18,470 14,693	76,270 74,139 45,065 49,460 31,205 24,679	62,797 66,488 43,479 42,791 19,318 23,697	82,632 83,347 49,779 57,810 32,853 25,537	89,483 86,338 63,118 71,786 26,365 14,552	443,294 437,019 301,469 318,976 141,825 118,043
5	Rail	557 731	444 213	659 311	594 288	545 299	567 275	3,366 2,117
7 8	Other methods	4,897 4,136	5,275 3,776	6,989 7,082	9,169 9,164	15.419 11,777	15,474 16,466	57,223 52,401
9	Total land	815,535 814,192	853,940 766,774	1.237.614 1.141.187	1,177,596 1,146,881	1,239,244 1,163,769	1,175,788 1,078,192	6,499,717 6,110,995
	Air:							
1 2 3 4	Commercial 1978 1979	119,705 127,235 1,589 1,763	114,546 117,829 1,935 1,785	178,457 197,884 2,861 2,553	143,130 166,668 2,665 2,395	90,782 111,952 2,693 2,638	66,327 73,804 2,599 2,419	712,947 795,372 14,342 13,553
5	Total air	121,294 128,998	116.481 119.614	181,318 200,437	145,795 169,063	93,475 114,590	68,926 76,223	727.289 808.925
	Marine:							
27 28 29 30	Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1978		_ _ _	- - -	- 78 277	4,959 6,711 2,273	37,917 30,698 4,929	42,876 37,409 7,311
1 2	Total marine	31	-	21 	78 277	3,125 7,232 9,836	6,738 42,846 37,436	10,161 50,187 47,570
3	Total	936,860 943,190	970,421 886,388	1,418,932 1,341,645	1,323,469 1,316,221	1,339,951 1,288,195	1,287,560 1,191,851	7,277,193 6,967,490
			1	ng from counti				
	Land (Via the U.S.A.);							
5	1978	717 906	844 1,028	1,082 1,928	1,444 1,066	1,108 1,149	1,067 704	6,262 6,781
17 18 19 10	Air: 1978 Returning direct 1978 1979 1978 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1978	83,228 83,623 11,961 11,589	62,891 62,196 9,291 9,260	92,109 91,008 13,698 12,627	73,818 65,092 10,514 7,937	52,907 54,084 7,606 7,025	52,460 51,802 5,643 6,322	417,413 407,805 58,713 54,760
1 2	Total air	95.189 95.212	72.182 71.456	105,807 103,635	84,332 73,029	60,513 61,109	58,103 58,124	476,126 462,565
3 4 5 6 7	Marine: 1978 Returning direct 1978 1979 1978 Returning via the U.S.A. 1978 1979 Total marine 1978	-	- i	-	- - - -	- - -	10 - -	10
9	Total	95,906	73,026	106.889	85,776	61,621	10 59,170	10 482,388
0	1979	96,118	72,484	105,563	74,095	62,258	58.838	469,356
1	Grand total	1,032,766 1,039,308	1,043,447 958,872	1,525,821 1,447,208	1,409,245 1,390,316	1,401,572 1,350,453	1,346,730 1,250,689	7,759,581 7,436,846

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TARLEAU 9C Voyageurs réside

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Ontario									
		Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
IN					nie(1)	e des États-Ur	Rentré		
					115(1)	te des Etats-Ci	Itentie		
3	1978	Par terre: Automobile	13,116,144	888,795	882,478	1,069,780	1,133,518	1,591,435	1,554,304
3	1978	Même jour	9,968,147	739,709	739,356	813,507	1,110,511 875,877	1,378,100 1,082,525	1,298,247 1,097,300
3	1979	Une nuit	471,320	27,157	28,569	43,591	877,250 43,888	1,032,782 72,190 60,948	1,010,434 70,302 61,468
3	1979 1978 1979	Deux nuits ou plus	2,676,677	121,929	114,553	212,682	44,876 213,753 188,385	436,720 284,370	386,702 226,345
3	1978	Autocar	867,767	54,002	62,468	75,315	69,538	78,161	84,989
3 1	1979	Même jour	597,764	43,512	48,078	51,602	73,154 46,428	75,953 49,932	75,739 56,743
3 1	1979 1978 1979	Une nuit ou plus	270,003	10,490	14,390	23,713	49,073 23,110 24,081	54,370 28,229 21,583	52,719 28,246 23,020
3 1		Chemin de fer	6,883	469	353	514	610	764 597	807 509
3 1	1978	Autres moyens	140,121	5,065	6,568	10,074	13,594 11,853	23,277 18,097	24,320 22,674
1	1978 1978	Total, par terre	14,130,915	948,331	951,867	1,155,683	1,217,260 1,195,851	1,693,637 1,472,747	1,664,420 1,397,169
	1979	Par air:					11751051		
	1978	Commercial	1,196,976	83,252	88,966	86,326	72,036 84,379	80,675 92,332	72,774 80,168
3 2		Privė	28,053	1,361	1,890	2,298	2,409 2,296	2,945 2,612	2,808 2,659
2 2	1978	Total, par air	1,225,029	84,613	90.856	88,624	74,445 86,675	83,620 94,944	75.582 82.827
		Par mer:							
1 2	1979	Commercial	200,044	-	-	1,513	29,475 22,005	57,998 63,444	68,182 70,781
3 2	1978 1979	Privé	36,942	34	223	1,364	5,999 6,450	11,434 11,295	10,577 14,091
	1978 1979	Total, par mer	236,986	34	223	2,877	35,474 28,455	69,432 74,739	78,759 84,872
3 3	1978 1979	Total	15,592,930	1,032,978	1.042,946	1,247,184	1,327,179 1,310,981	1,846,689 1,642,430	1,818,761 1,564,868
					États-Unis(2)	s autres que les	Rentrée des pays	R	
		Par terre (via les États-Unis):							
3 3		1978 1979	16,023	682	864	1,602	2,242 1,567	2,142 2,219	2,229 1,663
		Par air:							
3	1978 1979	Rentrée directe	804,497	40,855	36,421	54,018	81,344 82,777	107,578 112,140	66,868 67,420
3		Rentrée via les États-Unis	96,906	5,195	6,784	5,995	7,409 8,868	7,344 9,767	5,466 5,481
4	1978 1979	Total, par air	901,403	46,050	43,205	60,013	88,753 91,645	114,922 121,907	72,334 72,901
		Par mer:							
4	1979	Rentrée directe	7	-	-	1	_	4 -	2
	1978 1979	Rentrée via les Etats-Unis	_	-	-	-	-	_	2
4	1978 1979	Total, par mer	7	-	-	1	_	4	2 2
4	1978	Total	917,433	46,732	44,069	61,616	90,995 93,212	117,068 124,126	74,565 74,566
5	1978	Total global	16,510,363	1,079,710	1,087,015	1,308,800	1,418,174	1,963,757	1,893,326
5	1979						1,404,193 Alaska et Hawai	1,766,556	1,639,434

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of	January —	February –	March _	April	May	June -	6 months
Vo.	vehicle	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
2	Same day	235.825 271,284	277,575 279,083	341,818 371,464	368,154 373,569	440,258 442,440	562,707 574,560	2,226,33 2,312,40
3 4	One night	12,512 13,573	15,541 15,144	20,683 21,385	24,960 25,243	37,435 35,165	61,553 62,667	172,68 173,17
5 6	Two or more nights	21,120 25,380	30,162 31,379	56,072 45,029	53,799 64,305	139,977 126,529	198,938 211,177	500,06 503,79
7 8	Total	269,457 310,237	323,278 325,606	418,573 437,878	446,913 463,117	617,670 604,134	823,198 848,404	2,899,08 2,989,37
9	Trucks used commercially	39,986 53,084	46,849 50,719	53,256 61,596	45,549 47,207	49,844 61,031	50,782 55,217	286,26 328,85
1 2	Other vehicles	38 128	117 68	275 585	885 975	2,890 2,627	5,005 6,124	9,21 10,50
3 4	Total	309,481 363,449	370.244 376,393	472.104 500.059	493,347 511,299	670,404 667,792	878,985 909,745	3,194,56 3,328,7
		Canadian vehicles						
	Automobile:							
5	Same day	304,138 309,166	326,642 311,554	376,402 376,128	411,631 379,549	426,668 401,383	427,957 395,542	2,273,4 2,173,3
7 8	One night	10,394 12,610	10,844 11,486	15,176 14,427	14,604 15,116	18,825 18,601	20,454 18,877	90,2 91,1
9	Two or more nights	42,159 43,584	41,543 34,642	114,964 93,384	92,339 101,501	88,802 84,011	62,941 55,848	442,7 412,9
1 2	Total	356.691 365.360	379,029 357,682	506,542 483,939	518.574 496.166	534,295 503,995	511,352 470,267	2,806,4 2,677,4
3	Trucks used commercially	50,025 69,087	58,811 65,094	66,342 78,357	65,317 57,871	67,659 72,675	69,115 64,468	377,2 407,5
5 6	Other vehicles	34 337	178 284	353 455	1,299 1,359	2,804 2,472	3,498 3,258	8,1 8,1
7	Total	406,750 434,784	438,018 423,060	573,237 562,751	585,190 555,396	604.758 579.142	583.965 537.993	3,191,9 3,093,1
				,	Potal vehicles			
	Automobile:							
9	Same day	539,963 580,450	604,217 590,637	718,220 747,592	779,785 753,118	866,926 843,823	990,664 970,102	4,499,7 4,485,7
1 2	One night	22,906 26,183	26,385 26,630	35,859 35,812	39,564 40,359	56,260 53,766	82,007 81,544	262,9 264,2
3	Two or more nights	63,279 68,964	71,705 66,021	171,036 138,413	146,138 165,806	228,779 210,540	261,879 267,025	942,8 916,7
5	Total	626.148 675,597	702,307 683,288	925.115 921.817	965,487 959,283	1,151,965 1,108,129	1,334,550 1,318,671	5,705,5 5,666,7
17 18	Trucks used commercially	90,011 122,171	105,660 115,813	119,598 139,953	110,866 105,078	117,503 133,706	119,897 119,685	663,5 736,4
19	Other vehicles	72 465	295 352	628 1,040	2,184 2,334	5,694 5,099	8,503 9,382	17,3 18,6
1 2	Total	716,231 798,233	808,262 799,453	1,045,341 1,062,810	1.078,537 1.066,695	1,275,162 1,246,934	1,462,950 1,447,738	6,386,4 6,421,8

TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Ontario

	Genre de véhicule	Year — Année	December - Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1					ules des États-			
	Automobile:							
3	Même jour	5,301,430	331,056	355,891	404,972	480,704 551,474	752,897 786,103	749,573 767,647
3	Une nuit	516,052	20,018	23,182	37,316	60,375 57,329	99,302 92,571	103,175 92,494
3	Deux nuits ou plus	1,473,057	47,479	53,834	90,966	165,565 146,783	291,675 274,624	323,470 262,200
3	Total	7,290,539	398,553	432,907	533,254	706,644 755,586	1,143,874 1,153,298	1,176,218 1,122,341
3	Camions commerciaux	579,794	47,770	53,026	56,523	49,550 48,025	44,968 46,059	41,691 47,865
П	Autres véhicules	28,935	124	319	982	2,580 3,716	6,605 8,067	9,115 11,656
3	Total	7,899,268	446,447	486,252	590,759	758,774 807,327	1,195,447 1,207,424	1,227,024 1,181,862
				do	icules du Cana			
	A. A. a. a. b. D. a.				reacs du Cana	Ven		
3	Automobile: Même nuit	4,783,044	362,013	374,330	399,573	421,040 415,541	475,627	477,023
3	Une nuit	219,275	13,315	14,500	20,965	20,850 20,682	455,760 29,946 25,883	29,402 26,243
3	Deux nuits ou plus	979,601	47,384	48,144	81,613	82,651 73,336	146,769 97,896	130,292 79,535
3	Total	5,981,920	422,712	436,974	502,151	524,541 509,559	652,342 579,539	636,717 551,299
3	Camions commerciaux	754,375	60,833	67,471	68,527	62,301 57,638	62,052 55,903	55,922 53,561
-[Autres véhicules	20,756	46	250	1,137	2,311 2,083	4,247 3,401	4,599 4,392
3	Total	6,757,051	483,591	504,695	571.815	589,153 569,280	718,641 638,843	697,238 609,252
					otal, véhicules			1
	Automobile:							
	Même jour	10,084,474	693,069	730,221	804,545	901,744 967,015	1,228,524 1,241,863	1,226,596 1,213,168
3	Une nuit	735,327	33,333	37,682	58,281	81,225 78,011	129,248 118,454	132,577 118,737
3	Deux nuits ou plus	2,452,658	94,863	101,978	172,579	248,216 220,119	438,444 372,520	453,762 341,735
3	Total	13,272,459	821,265	869,881	1,035,405	1,231,185 1,265,145	1,796,216 1,732,837	1,812,935 1,673,640
3	Camions commerciaux	1,334,169	108,603	120,497	125,050	111,851 105,663	107,020 101,962	97,613 101,426
3	Autres véhicules	49,691	170	569	2,119	4,891 5,799	10,852 11,468	13,714 16,048
	Total	14,656,319	930,038	990,947	1,162,574	1,347,927 1,376,607	1,914,088 1,846,267	1.924,262 1,791,114

TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

Type of transportation		January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
				Residents	of the United	States		
Land:								
Automobile	1978	28,586	28,361	38,230	37,144	66,510	99,855	298,686
Same day	1979	25,410 18,090	28,567 19,249	26,633 23,631	26,116 23,694	41,847 33,958	91,827 44,526	240,400 163,148
One night	1979	17,883 2,882	17,885 2,696	18,864 3,604	19,108 3,518	24,674 5,318	41,997 7,669	140,411 25,687
Two or more nights	1979	2,146 7,614 5,381	2,367 6,416 8,315	1,452 10,995 6,317	1,250 9,932 5,758	1,893 27,234 15,280	4,816 47,660 45,014	13,924 109,851 86,065
Bus	1979	584 473	813 1,292	1,011 1,428	1,481 1,186	3,942 3,923	4,585 4,564	12,416 12,866
Same day		344 294	157 281	233 314	338 162	2,057 2,062	1,392 600	4,521 3,713
One or more nights		240 179	656 1.011	778 1,114	1,143 1,024	1,885 1,861	3,193 3,964	7,895 9,153
Rail	1978	_	_	-	_	1	=	1
Other methods	1978	21	76	126	31	134	191	579
Total land	1979	77 29,191	132 29,250	39,367	38,656	93 70.587	263 104.631	760 311,682
	1979	25,960	29,991	28,206	27,352	45.863	96,654	254,026
Air: Commercial	1978	2,737	2.526	2,990	3.340	2.538	4,586	18,717
Private	1979	1,925 147	3,290	2,654 236	3,121	4,287 711	8,572 1,705	23,849 3,263
	1979	139	307	146	289	597	1.441	2,919
Total air	1978	2,884 2,064	2,702 3,597	3,226 2,800	3,628 3,410	3.249 4,884	6,291 10,013	21,980 26,768
Marine:								
Commercial	1978	_	=	_	-	-	_	_
Private	1978	_	_	_	_	_	_	_
Total marine	1978 1979	-	_	_	_	_	_	_
Total	1978 1979	32.075 28.024	31.952 33.588	42,593 31,006	42.284 30,762	73.836 50,747	110,922 106,667	333,662 280,794
			Resid	lents of countri	es other than t	the United Sta	tes	
Land(via the U.S.A.):								
Same day	1978	5 7	6 14	14 26	11 77	82 44	126 164	244 332
One or more nights		20 63	13	12	57 128	185 214	262 208	549 764
Total land	1978	25	19	26	68	267	388	793
Air:	1979	70	46	145	205	258	372	1,096
Entering direct	1978	183	114	570	370	1,334	2,239	4,810
Entering via the U.S.A	1979	191 273 139	165 234 161	459 386 215	409 506 300	1,829 208 295	2,535 835 507	5,588 2,442 1,617
Total air	1978 1979	456 330	348 326	956 674	876 709	1,542 2,124	3,074 3,042	7,252 7,205
Marine:	107			_	-	-		_
Entering direct	19791		_	-	-	-	-	_
Entering direct	1979 1978 1979	- - - -	-			-	- - -	_
Entering direct	1979 1978 1979		-	= -	-	-	- - - -	
Entering direct	1979 1978 1979 1978 1979		367	982 819	944	1.809	3,462 3,414	8.045 8.301

TABLEAU 10A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

_									
		Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
N		transport	2 timee	Determine	TOVERIBLE		** premise		,,,,,,,
					Unis	ents des États	Réside		
		Par terre:							
	1978	Automobile	717,314	27,807	28,097	46,764	73,767	104,700 86,362	137,493 104,793
	1979 1978	Même jour	368,011	18,670	18,883	26,140	51,650 33,935	45,944	61,291
		Une nuit	62,702	1,918	1,793	3,632	26,710 7,612	41,565 10,772	55,691 11,288
	1979 1978 1979	Deux nuits ou plus	286,601	7,219	7,421	16,992	3,112 32,220 21,828	5,252 47,984 39,545	6,603 64,914 42,499
	1978	Autocar	22,144	421	346	975	1,306	2,864	3,816 3,751
1	1979	Même jour	7,858	242	178	140	1,062 660	4,164 662	1,455
	1979 1978 1979	Une nuit ou plus	14,286	179	168	835	239 646 823	557 2,202 3,607	1,201 2,361 2,550
1		Chemin de fer	1	-	-	-	=	_	_
1		Autres moyens	1,341	53	9	15	105 122	241 342	339 531
1	1978	Total, par terre	740,800	28,281	28,452	47,754	75,178	107,805	141,648
2	1979	Par air:					52,834	90,868	109,075
2	1978	Commercial	42,911	3,279	2,569	3,655	4,938	4,934	4,819
1 2	1979 1978 1979	Privé	6,811	132	193	509	5,191 827 625	8,440 896 912	7,997 991 1,115
1		Total, par air	49,722	3,411	2,762	4,164	5,765 5,816	5,830 9,352	5,810 9,112
1	17/7	Par mer:					5,610	7,332	2,112
1	1978	Commercial	-	-	-	-	-	- 1	-
1 2	1979	Privé	-	-	-	-	_	_	=
1	1979 1978	Total, par mer	_	_	_	_	-	-	-
	1979	Total	790,522	31,692	31,214	51,918	80,943	113,635	147,458
10000	1979	Total	790.322	31,072	31,214	31,916	58,650	100,220	118,187
					les États-Unis	ays autres que	Résidents des p	1	
		Par terre (via les États-Unis):							
1 3	1978	Même jour	830	7	14	34	108	263	160
	1979 1978 1979	Une nuit ou plus	2,012	. 33	34	166	75 261 336	181 384 538	230 585 403
		Total, par terre	2,842	40	48	200	369 411	647 719	745 633
		Par air:					***	1.7	033
4	1978	Entrée directe	11,613	659	189	383	1,362	1,962	2,248 3,722
1 4	1979 1978 1979	Entrée via les États-Unis	4,837	231	202	363	1,049 626 437	1,800 549 506	3,722 424 516
		Total, par air	16,450	890	391	746	1,988 1,486	2,511 2,306	2,672 4,238
		Par mer:					1,100	2(500	1,250
4	1978 1979	Entrée directe	1	-	- 1	-	1		-
1 4	1978	Entrée via les États-Unis	_	-	-	-	_	_	_
1 8		Total, par mer	1	-	-	-	1	-	-
	1978	Total	19,293	930	439	946	2,358	3,158	3,417
1 5	1979		809,815	32,622	31,653	52,864	1.897	3,025	4,871
5	1978	Total global				57 864	83,301	116,793	150,875

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

0.	Country of residence	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
	Europe:							
	Austria	1		2 9	5	10	24 13	42
	1979 Belgium	2	14	9 6	1 7	17 19	13 72	56 106
	1979	1	10	4	21	15	26	77
	1979	_	-	_		- 3	_ 12	_ 1 <i>e</i>
	Czechoslovakia	=	_	1	5	-	39	
	Denmark	2	6 3	12 9	9 21	13 3	25	8 6
	Finland	1	3 1	3 4	7	2	27 10	4
	France	3 10	10	12 17	21 13	31 19	41 37	11 10
	Germany (Federal Republic)	18	41	317	98	398 690	959 682	1,83 1,93
	Greece	62 4 6	68 6	220	9	2	1	2
	Hungary	6	8	4 3	9	6 5	5 6	3
	1979 Iceland	_ 1	- 1	2	1	5	14	2
	1979 Ireland (Republic) 1978	- 8	- 2	1 3	6 3	12 8	11	
	1979	4	1	2	5 21	6 6	8 11	1
	Italy	15 7	18 7	8 11	9	11	18	i
	Malta	_	- 1	_	_	_	1	
	Netherlands, The	25 30	10 10	28 30	54 47	129 186	204 349	45 65
	Norway	6 2	3 3	13 86	47 17 13	26 25	66 101	13 23
	Poland		1	-	2	- 3	3 2	
	Portugal	- 2 3	4	2	4 3			1
	Rumania	_	1	1 3	- 1	2 2	1	
ĺ	1979 Spain	- 2 1	_ 5	- 3	4	- 1	_ 2	
	1979	1 2	2 13	20	20	11	1 23	
	1979	4	4	26	32	21	42	1:
	Switzerland	12 1	5 10	20 11	16 7	18 21	13 27	8
	Turkey	<u>î</u>	- 2	_	1 2	_	_	
	United Kingdom	100 97	95 99	314 202	293 325	925 1,099	1,314 1,612	3,0
	U.S.S.R	_	_	1	2	-	1	
	1979 Yugoslavia	1	5	=	4	2	13	
	1979 Other	2	5 —	3 -	1 -	3 3	6	:
	1979	-	-	1	-	-	4	
	Total	205 234	230 256	777 644	599 734	1.621 2.150	2,886 2,980	6,3
l	Africa:							
	Algeria	-	-	-	-	-	_	
	Egypt	4	_	_	=	_	3 3	
	Nigeria	_ 2	_ 1	_ 1	_	_	13	
1	1979 South Africa 1978	2 19	17	11	4 22	1 15	9 20	10
1	1979	6	6	14	6 12	8	22 12	
	Other	13	2 5	4 3	12	5	24	
1	Total	30 21	20 11	16 17	34 11	25 14	48 58	11
	Asia:							
	China	2	_	1	_	-	_	
	1979 Hong Kong	_ 5	- 8	- 6	_ 11	1 _	2 4	
	1979	1 12	5 9	- 8	5 11	3 24	4 10	1
	1979	_	6	5	3	10	15	
	Iran	1	1	6	3 8	1 2	20 16	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

	Pays de résidence	Year — Année	December Decembre	November Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
	Europe:							
	Autriche	149	3	4	63	8	14	15
1978	Belgique	295	5	6	24	11 15	22 36	18 103
1979 1978	Bulgarie	1	_	water	_	24 1	24	77
1978 1978	Tchécoslovaquie	36	3	2	1	_ 1	3	10
1979	Danemark	159	6	2	7	1 15	29	19
1979 1978		82	3	3	10	5 8	21	19 23 12
1979	France	320	18	4	9	6 57	4 72	6 42
1979	Allemagne (République fédérale)	4,325	56	60	112	32 663	77 797	50 806
1979						271	499	1,073
1979	Grèce	58	7	4	6	6	10	17
1979	Hongrie	31	-	1	-	3 1	4 –	8 2
1978 1979	Islande	84	3	2	9	5 5	7 16	35 309
1978	Irlande (République d')	97	-	2	-	10 14	7 17	14
1978	Italie	179	2	7	25	10 33	21 17	35 23
	Malte	5	4	-	-	_	-	- 1
1978	Pays-Bas	978	34	27	42	123 82	85 209	217 328
	Norvège	588	1	7	9	25 27	350 33	65 105
1978	Pologne	30	1	3	3	7	8	2 6
1978 1978	Portugal	39	-	7	6	2 11	7 2 3	-
1978 1978	Roumanie	8	2	_		5 1	-	_
	Espagne	36	_	_	4	12	_	3
1978 1978	Suède	284	83	3	23	3 36	4 10	38
1978		246	14	12	15	12 22	26 39	68 60
1979	Turquie	15	1	1	2	19	44	31 5
1979	Royaume-Uni	7,518	513	123	348	2 884	1,168	6 1,441
1978		8	_	_	2	1.029	1,525	2,219
1979	Yougoslavie	95	6	1	3	26	17	18
1979			0			-	1	19
1978 1979	Autres	10	-	1	1	_	1 3	1
1978 1979	Total	15,676	765	282	724	1.954 1.590	2,679 2,563	2,954 4,410
	Afrique:							
	Algérie	7	-	-	-	3	1	3
	Égypte	19	1	1	-	3 2	4	4
1978 1978	Nigeria	56	5	4	2	1 10	1 6	1 12 10
1978 1978	Afrique du Sud	206	21	5	14	3 27	4 10	25
1978 1978	Autres	165	6	5	13	12 20	17 24	13 52
1979						16	23	25
1978 1979	Total	453	33	15	29	62 35	45 45	96 49
	Asie:							
	Chine	8	-	-	2	1	2	-
1978	Hong-Kong	78	1	2	3	1 13	16	9
1978 1978	Inde	213	11	12	11	2 34	13 52	6
1978 1978	Iran	74	11	6	2	22 12	13 4 2	19 8

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January — Janvier	February — Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia – Concluded:	4		6	19	15	320	36
Israel	4	2	15	4	5	18	4
Japan	61	24	27	55	3	41	21
1979 Korea South 1978	11 2	14 1	16	11 3	24	24	10
Korea, South	_	_	1	5	1	9	
Lebanon	3	-	-	-			
1979 Malaysia		_	=	7	-	4 2	
1979	_	1	_		5	4	
Pakistan	3	2	2 2	1 3	3	2 6	
1979 Philippines	_	9	5	10	8	. 2	
1979	_	16	2	4	4	19	
Singapore	1	-	-	-	1	_ 1	
1979 Taiwan	1	_	2	1	-	2	
1979	_	_	-	1	-	1	
Other	10	3	8 6	3 1	7 3	11 29	
1979	9	_	0	1	0	23	
Total	106 23	56 45	72 50	124 45	59 61	415 152	
North America, Central America and							
Caribbean:				2			
Bahamas	2	_	2		2	_	
Barbados	_	4	5	7	4	1	
1979	4	1	7	3	2 1	_	
Bermuda	1	_	_	1			
Cuba	_	_	-		- 1	_	
Description Perception 1979	1 5	2	_	1	_	_	
Dominican Republic	5 -		_	_	_	_	
Haiti	_	- 1	-	4		_	
1979	2	-	3	1 5	7	4	
Jamaica		3	1	5 7	3	1	
Mexico	11	11	12	9	28	20	
1979 St. Pierre and Miquelon	22	7	36	37	58	56	2
1979	_	_	_	_		_	
Trinidad and Tobago	2	-	8	3	7	6	
1979 Other	2 3	1	1 8	10	4 3	10 14	
1979	3	2	2	3	11	10	
Total	26 32	18 14	36 49	41 52	50 80	45 77	
South America:							
Argentina	8	3	-	23	2 7	2 2	
1979 Brazil	5	- 2	5	3 26	4	9	
1979	5	1 8 1	3 2	7	6	9	
Colombia	1	1	2	2	-	6	
1979 Guyana1978	_	_	1	4 2	_	_ 1	
1979	_	_	_	_	-	1	
Venezuela	1	3 1	1	15	=	4 3	
1979 Other	8	4	14	20	7	3	
1979		5	9	1	13	44	
Total	23 19	13 14	23 12	88 15	13 26	25 59	
Oceania and other Ocean Islands:					20		
Australia	78 50	17 17	40 29	35 38	29 35	34 58	
New Zealand	9	13	18	23	12	5	
1979	21	15	18	19	12	30	
Other	4	_	_	_	4	4 -	
	91	30	58	58	41	43	
Total	91		477				
Total	71	32	982	944	1.809	3,462	8,0

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year — Année	Pays de résidence	Na
							Asic – fin:	ING
15 9	36 15	13 13	11	9	5	453	Israël	8 1
35 42	114 39	28 14	18	13	9	428	Japon	8 3
1 2	4 3	3 3	4	2	3	25	Corée du Sud	8 5
$\frac{2}{1}$	-	5	_		-	8	Liban	8 7
1	5	3 4	3	3	1	28	197: Malaisie	8 9
3 7 2	11	10 9	3	6	1	37	Pakistan	8 11
14	9	2 11	8	2	2	80	Philippines	9 12 8 13
9	9	9 4	1	1	1	10	1975 Singapour	
3 5	1 3	2 1		5		19	197: Taïwan	9 16
4	· 1	19	21	13	11	129	197' Autres 197'	9 18
34	17	11	21	10	11	123	1971 1975	8 19 9 20
121 146	263 124	157 92	87	74	56	1,590	Total	8 21 22
	3	1	1			9	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Bahamas	8 23
3 5	1	3 7	1	_			197	9 24
-	6	1	_	_	_	33	Barbade	9 26
- 1	- 6	_	_	_	_	3	Bermudes	9 28
1	4	_	_	_	_		Cuba	9 30
		_		_	-	7	Dominicaine (République)	9 32
_	_		-	_	-	4	Haïti	8 33 9 34
9 7	13	2 1	-	4	1	50	Jamaïque	8 35
21 68	46 60	30 51	24	14	13	239	Mexique	8 37
-	_	_	-	-	- 1	-	St. Pierre-et-Miquelon	8 39
8 8	7 18	8 6	5	1	5	60	Trinité et Tobago	8 41
15 17	13 11	5 8	2	2	1	77	Autres	8 43
58 105	82 109	53 71	32	21	20	482	Total	
							Amérique du Sud:	
13 8	1	1 7	2	1	1	57	Argentine	8 47 9 48
11 14	5	10	12	4	6	99	Brésil	
10	2	3 3	-	3	-	22	Colombie	8 51
3 5	_	8 2 7	1	2	3	21	Guyane	8 53
1	4 4	7 3	3	-	-	39	Venezuela	8 55
9	15 18	3 16	10	15	11	119	Autres	8 57 9 58
39 53	27 29	32 37	28	25	21	357	Total	
							Océanie et autres îles océaniques:	
106 95	43 123	61 41	26	20	23	512	Australie	9 62
33 12	17 30	39 31	18	2	12	201	Nouvelle-Zélande	9 64
10	2 2	=	2	_	-	22	Autres	8 65
149 108	62 155	100 72	46	22	35	735	Total	8 67 9 68
3,417 4,871	3,158 3,025	2,358 1,897	946	439	930	19,293	Total global	8 69 9 70

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January - Janvier	February – Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June – Juin	6 months — mois
0.				Returning fr	om the United	States(1)		
	Lunds							
1 2 3 4 5 6 7 8	Land: 1978 Automobile 1979 Same day 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 1979 1979	49,269 44,996 29,344 27,127 2,678 2,638 17,247 15,231	49,969 38,568 29,903 22,950 2,839 1,942 17,227 13,676	79,874 58,482 38,605 33,142 4,584 2,217 36,685 23,123	81,955 67,027 41,536 37,859 3,928 2,539 36,491 26,629	92,307 67,947 50,299 45,210 4,967 2,233 37,041 20,504	106,544 76,068 68,449 50,727 6,721 3,269 31,374 22,072	459,91: 353,08. 258,13: 217,01: 25,71: 14,83: 176,06: 121,23:
	Bus	3,430 4,336 1,771 2,318 1,659 2,018	3,861 4,027 1,636 2,181 2,225 1,846	4,924 4,209 2,582 2,104 2,342 2,105	5,351 3,591 2,512 2,095 2,839 1,496	4,934 3,828 2,995 2,374 1,939 1,454	4,094 3,252 2,925 2,003 1,169 1,249	26,59 23,24 14,42 13,07 12,17 10,16
5	Rail	_	_	_	=	3	_	
7	Other methods	153 88	76 34	34 98	131 175	610 388	673 661	1,67 1,44
	Total land	52,852 49,420	53,906 42,629	84.832 62.789	87,437 70,793	97,854 72,163	111,311 79,981	488.19 377.77
	Air:							
	Commercial 1978 1979 1978 Private 1978	12,240 13,422 189	10,498 13,548 223	13,683 16,668 246	10,529 11,094 223	2,938 5,675 277	1,720 4,092 242	51,66 64,49 1,46
	1979 Total air	196 12.429	181	13,929	275 10.752	3.215	266 1,962	53,0
3	1979	13,618	13,729	16,902	11,369	5,954	4,358	65,9
7 8 9	Commercial 1978 1979 1979 Private 1979	- - -	_ _ _		-	-	-	
1 2	Total marine	=	_	-	_	-	_	
3 4	Total	65,281 63,038	64,627 56,358	98,761 79,691	98,189 82,162	101,069 78,117	113,273 84,339	541,2 443,7
				ng from countr	ies other than	the United St	ates(2)	
5 6	Land (Via the U.S.A.): 1978	1		_	1 16	2 2	10	1
7 9	Air: 1978 Returning direct 1978 1979 1978 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	2,503 2,175 1,125 319	2,764 1,462 1,298 539	2,907 1,577 1,037 436	2,581 1,777 686 167	1,756 1,318 132 146	2,289 1,652 85 108	14,86 9,96 4,30 1,7
1	Total air	3,628 2,494	4,062 2,001	3,944 2,013	3,267 1,944	1,888 1,464	2,374 1,760	19,16 11,6
3 4 5 6	Marine: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	=======================================		- - -	_ _ _	_ _ _	-	
7 8	Total marine	Ξ	_	_	-	_	Ξ	
9	Total	3,628 2,495	4,062 2,001	3,944 2,013	3.268 1,960	1,890 1,466	2,384 1,760	19,1 11,6
				102,705	101,457	102,959	115,657	560,3

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moven de transport

oba	le moyen de transport Manite	anada, selon	evenant au C	rs résidents r	OC. Voyageu	TABLEAU 1		
No	Moyen de transport	Year — Année	December Decembre	November - Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
140				nis(1)	ée des États-U	Rentro		
	Par terre:	-				T.C.III		
1 2 3	Automobile	1,134,866 609,702	48,445 33,573	59,755 35,389	81,970 44,365	108,237 77,563 50,151 43,751	176,214 124,992 74,451 66,852	200,327 119,393 113,637 71,548
5 6 7	Une nuit	65,582 459,582	2,327 12,545	3,117 21,249	4,361 33,244	7,042 3,320 51,044	12,145 5,636 89,618	10,873 5,009 75,817
8	1979 Autocar	48,650	2,902	3,780	2,685	30,492 3,169	52,504 5,109	42,836
11	Même jour	28,575	1,921	2,838	1,791	3,525 2,000	4,416 3,089	3,181 2,515
13	Une nuit ou plus	20,075	981	942	894	1,982 1,169 1,543	2,256 2,020 2,160	2,278 1,896 903
15 16	Chemin de fer	3	-	-	-		_	=
17	Autres moyens	4,331	74	34	91	393 279	881 914	1,181 927
19 20	Total, par terre	1,187,850	51,421	63,569	84.746	111,799 81,367	182,204 130,322	205,919 123,501
	Par air:							
21 22	Commercial	77.769	5,576	5,531	5,062	4,304 4,587	3,496 4,865	2,192 4,546
23	Privé	2,933	170	164	281	232 279	409 369	277 367
25 26	Total, par air	80,702	5,746	5,695	5,343	4,536 4,866	3,905 5,234	2,469 4,913
	Par mer:							
28	Commercial	_	-	-	-	_	_	_
	Privé	_	-	-	_	Ξ	= =	-
31 32	Total, par mer	-	~	-	-	_	-	-
33 34	Total	1,268,552	57,167	69,264	90,089	116,335 86,233	186,109 135,556	208,388 128,414
				s États-Unis(2)	s autres que le	Rentrée des pay	F	
	Par terre (via les États-Unis):							
35 36	1978	23	-	-		_	1 3	9 -
	Par air:	05.005	F 415	00.	4 500	2.024	0.000	0.050
37 38 39 40	Rentrée directe	27,205 6,090	567 258	834 172	1,500 255	2,694 2,271 499 114	3,938 3,555 438 161	2,872 2,953 105 116
41 42	Total, par air	33,295	825	1,006	1.755	3,193 2,385	4,376 3,716	2,977 3,069
	Par mer:							0,001
43	Rentrée directe	-		_	-	-	-	-
44 45 46	Rentrée via les États-Unis	-	-	-			=	=
	T	_	-	-	-	= .	_	_
47 48	Total, par mer							
47 48 49 50	Total	33,318	825	1,006	1,755	3,193 2,385	4,377 3,719	2,986 3,069

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
No.				Unite	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	7,880 7,815	8,203 7,425	9,949 8,236	10,175 8,287	13,587 10,159	16,369 15,564	66,163 57,486
3 4	One night	1,134 896	1,074 875	1,386 609	1,324 568	1.980 772	2,698 1,765	9,596 5,485
5	Two or more nights	2,795	2,464	4,069	3,753	9,117	15,022	37,220
6		2,107	2,853	2,343	2,187	5,239	14,023	28,752
7	Total	11,809	11.741	15.404	15,252	24.684	34,089	112,979
8		10,818	11.153	11.188	11,042	16,170	31,352	91,723
9	Trucks used commercially	2,984 3,283	3,716 3,073	3,972 4,057	3,903 3,632	5,031 3,846	4,423 5,468	24,029 23,359
11	Other vehicles	20	70	123	23	103	125	464
12		68	122	144	38	65	197	634
13	Total	14,813	15,527	19,499	19,178	29.818	38,637	137,472
14		14,169	14,348	15,389	14,712	20,081	37,017	115,716
				Ca	nadian vehicles	,		
	Automobile:							
15	Same day	11,826	12,330	15,344	16,451	19,730	25,755	101,436
16		11,390	9,420	13,384	14,888	17,829	19,641	86,552
17	One night	1,069	1,143	1,683	1,535	1,903	2,492	9,825
18		1,116	777	892	996	921	1,332	6,034
19	Two or more nights	5,886	6,099	12,240	12,487	12,812	10,843	60,367
20		5,266	4,819	7,808	9,361	7,330	7,683	42,267
21	Total	18.781	19,572	29,267	30,473	34,445	39,090	171,628
22		17,772	15,016	22,084	25,245	26,080	28,656	134,853
23	Trucks used commercially	2,231	2,919	3,254	3,308	4,866	4,069	20,647
24		2,925	2,713	3,316	3,205	4,062	4,084	20,305
25	Other vehicles	137	61	30	111	505	515	1,359
26		64	29	86	127	288	494	1,088
27	Total	21,149	22,552	32,551	33,892	39.816	43,674	193.634
28		20,761	17,758	25,486	28,577	30,430	33,234	156,246
				7	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	19,706	20,533	25,293	26,626	33,317	42,124	167,599
30		19,205	16,845	21,620	23,175	27,988	35,205	144,038
31	One night	2,203	2,217	3,069	2,859	3,883	5,190	19,421
32		2,012	1,652	1,501	1,564	1,693	3,097	11,519
33	Two or more nights	8,681	8,563	16,309	16,240	21,929	25,865	97,587
34		7,373	7,672	10,151	11,548	12,569	21,706	71,019
35	Total	30,590	31,313	44.671	45.725	59,129	73,179	284,607
36		28,590	26,169	33,272	36,287	42,250	60,008	226,576
37	Trucks used commercially	5,215	6,635	7,226	7,211	9,897	8,492	44,676
38		6,208	5,786	7,373	6,837	7,908	9,552	43,664
39	Other vehicles	157	131	153	134	608	640	1,823
40		132	151	230	165	353	691	1,722
41	Total	35,962 34,930	38,079 32,106	52,050 40,875	53,070 43,289	69,634 50,511	82,311 70,251	331,106 271,962

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October — Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
N				Unis	ules des États-	Véhice		
	- Automobile:							
	Même jour	144,149	7,975	8,237	11,129	13,294 11,070	16,619 15,442	20,732 18,998
	1979 Une nuit	22,715	781	742	1,431	2,709	3,641	3,815 2,198
	Deux nuits ou plus	95,860	2,738	2,910	6,208	1,186 11,103	1,831 15,476	20,205
	1979 Total	262,724	11,494	11,889	18,768	7,904 27,106	12,911 35,736	13,486 44,752
	1979					20,160	30,184	34,682
1	Camions commerciaux	45,782	3,038	3,522	4,149	3,942 3,355	3,625 3,360	3,477 3,557
1	Autres véhicules	1,045	53	7	5	79 83	189 234	248 378
1	Total	309,551	14.585	15,418	22,922	31,127 23,598	39,550 33,778	48,477 38,617
				da	icules du Cana	Véhi		
	Automobile:							
1 1	Même nuit	232,584	13,626	14,528	18,287	19.373 17,281	26,531 24,024	38,803 24,831
1 1	Une nuit	24,246	957	1.270	1,663	2,581 1,313	4,183 2,063	3,767 1,885
1 2	Deux nuits ou plus	152,601	4,463	7,446	11.646	16,980 10,579	27,941 16,666	23,758 13,572
2 2	Total	409,431	19,046	23,244	31,596	38,934 29,173	58.655 42.753	66,328 40,288
2 2	Camions commerciaux	41,676	2,654	3,340	4,477	3,395 3,059	3,675 3,483	3,488 2,795
2 2	Autres véhicules	3,446	70	28	65	299 217	669 700	956 725
2 2	Total	454,553	21,770	26,612	36,138	42,628 32,449	62,999 46,936	70,772 43,808
		******			otal, véhicules	T		
	Automobile:							
2 3	Même jour	376,733	21,601	22,765	29,416	32,667 28,351	43,150 39,466	59,535 43,829
3 3	Une nuit	46,961	1,738	2,012	3,094	5,290 2,499	7,824 3,894	7,582 4,083
3 3	Deux nuits ou plus	248,461	7,201	10,356	17,854	28,083 18,483	43,417 29,577	43,963 27,058
3	Total	672,155	30,540	35,133	50,364	66,040 49,333	94,391 72,937	111,080 74,970
3	Camions commerciaux	87,458	5,692	6,862	8,626	7,337 6,414	7,300 6,843	6,965 6,352
3:	Autres véhicules	4,491	123	35	70	378 300	858 934	1,204 1,103
4 4	Total	764.104	36,355	42,030	59,060	73,755 56,047	102,549 80,714	119,249 82,425

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June _ Juin	6 months — mois
No.				Residents	s of the United	States		
	Land:							
1	Automobile	6,981	6,179	9,646	10,165	17,336	28,396	78,703
2 3	Same day	6,350 5,404	6,292 4,650	7,887 7,083	8,545 7,504	13,443 10,277	26,586 11,552	69,103 46,470
5	One night	5,059 412	4,827 344	5,639 583	6,088	8,134 788	11,077 1,392	40,824 4,123
678	Two or more nights	377 1,165 914	421 1,185 1,044	510 1,980 1,738	491 2,057 1,966	584 6,271 4,725	1,259 15,452 14,250	3,642 28,110 24,637
9	Bus	. 88 203	252 172	335 382	238 111	1,301 503	626 369	2,840 1,740
0	Same day	72	148	90	68	829 202	143 69	1,350 848
2 3 4	One or more nights	174 16 29	102 104 70	229 245 153	72 170 39	472 301	483 300	1,490 892
5	Rail	_	_	_	_	_		-
7 8	Other methods	124 96	141 47	114 89	166 130	209 196	285 260	1,039 818
9	Total land	7,193 6,649	6,572 6,511	10,095 8,358	10.569 8,786	18,846 14,142	29,307 27,215	82,582 71,661
ı	Air:						0.1.0	832
1 2	Commercial	26 17	26 8	36 7	37	397 51	310 65	155
3 4	Private	73 74	68 108	105 104	183 120	452 381	1,228 1,292	2,109 2,079
5	Total air	99 91	94 116	141 111	220 127	849 432	1,538 1,357	2,941 2,234
1	Marine:							
7 8	Commercial	_		_	_	_	_	_
9	Private	-	_	_		_	_	_
1 2	Total marine		_		_	=		-
3 4	Total	7,292 6,740	6.666 6.627	10,236 8,469	10.789 8,913	19,695 14,574	30,845 28,572	85,523 73,895
			Resi	dents of countr	ies other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
5	Same day	8		1 4	- 7	11 14	36 31	56 64
6	1979 One or more nights	8	9	8 6	13 39	64 83	162 150	264 293
8	1979 Total land	11 16	4 9	9	13	75	198	320
0	1979	12	11	10	46	97	181	357
	Air:							
1 2	Entering direct	_	_	_	_	_	_	
3	Entering via the U.S.A	_ 1	_	_	3	1	_	1
5	Total air	_ 1	_	Ξ	3 -	1 -		4
	Marine:							
17	Entering direct	_	_	_	_	_	_	_
9	Entering via the U.S.A	-	_	_	_	-		
1 2	Total marine	=	=	-	_	-	=	-
53 54	Total	16 13	9	9 10	16 46	76 97	198 181	324 358
55	Grand total	7,308 6,753	6,675 6,638	10,245 8,479	10,805 8,959	19,771 14,671	31,043 28,753	85,847 74,253

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December Décembre	Year — Année	Moyen de transport
admet	Aout	Septembre	Octobre	Novembre	Decembre	Annee	transport
		Résid	ents des États	-Unis			
							Par terre:
36,497	29,144	17,453	15,827	8,530	7,729	193,883	Automobile
30,661 14,885	24,760 13,145	15,206 9,200	8,231	6,081	5,481	103,493	Même jour
13,896 1,685	11,076 1,490	8,662 907	668	494	487	9,854	Une nuit
1,532 19,927 15,233	1,253 14,509 12,431	746 7,346 5,798	6,928	1,955	1,761	80,536	1979 Deux nuits ou plus
1,168	488	274	220	145	74	5,209	Autocar
1,233	630 121	164 —	164	94	50	1,912	1979 Même jour
146 1,035	151 367	16 274	56	51	24	3,297	1979 Une nuit ou plus
1,087	479	148					1979
_	_	_	_	_	-	_	Chemin de fer
279 453	218 401	154 296	172	94	87	2,043	Autres moyens
37,944 32,347	29,850 25,791	17,881 15,666	16.219	8,769	7.890	201,135	Total, par terre
							Par air:
318	222 10	111 20	123	54	59	1,719	Commercial
751 499	644 572	552 415	426	122	71	4,675	Privé
1,069 510	866 582	663 435	549	176	130	6,394	Total, par air
							Par mer:
_	_	_	1000		-	-	Commercial
-	_	_	-	_	-	-	Privé
-	_	_	-	_	-	-	Total, par mer
39,013 32,857	30,716 26,373	18.544 16,101	16.768	8,945	8.020	207,529	Total
32,637		Résidents des p	avs autres que	les États-Unis			
	<u> </u>						Par terre (via les États-Unis):
45	37	14	16	6	2	176	Même jour
57 373 275	58 334 288	30 98 96	38	15	20	1,142	Une nuit ou plus
418 332	371 346	112 126	54	21	22	1.318	Total, par terre
							Par air:
-	_	_		ether.	-	-	Entree directe
3 2	10	1 6		_	2	20	Entrée via les États-Unis
3 2	10	1 6	_	_	2	20	Total, par air
	· ·						Par mer:
-		_	-	-	-	-	Entrée directe
_	Ξ	_	-	-	-	-	Entrée via les États-Unis
_	_		_	_	_	_	Total, par mer
- }	-	-					1979
421 334	381 352	113 132	54	21	24	1,338	Total
39,434	31,097	18,657	16,822	8,966	8,044	208,867	Total global 1978

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 month — mois
E	Europe:							
	Austria	_	_	_	_	2 1	- 2	
	Belgium	_	_	_	_		_	
	1979	-	-	-	2	-	-	
	Bulgaria	_	_	_	_	_	_	
	Czechoslovakia	- 1	-	-	-	-	4	
	Denmark	_	_	_	_	2	3	
	1979	_	_	1	_	3	10	
	Finland	-	-	-	-	-	2	
	France	1	_	_	_	1	1	
	1979		- 2 3	-	- (3	2	
	Germany (Federal Republic)	1	3	1	4	8 5	20 32	
	Greece		_	_	_	_	-	
	19791	-	-	-	-	-	-	
	Hungary		=	_	2	_	_	
	Iceland	- 1	-	-	-	-	_	
	1979	_	-	_	_	3	1	
	1979		_	-	-	-		
	Italy	_	_	-	-	1	_	
	Malta	_	_	_	_	_	_	
	1979		_	-	-		_	
	Netherlands, The	_		2	9	13 25	9 20	
	Norway	2	_	1	3	5	22	
	1979	2	-	-	-	9	16 1	
	Poland	_	_	_	_	=		
	Portugal	-	- 1	-	-	-	-	
	1979 Rumania	_	-	-	_	_	4	
	1979	_	_	=	_	=	_	
	Spain	-	-	-	- 1	-	_	
	Sweden	_	_	_	_	- 1	2 13	
	1979	- 1	_	-	1	2	9	
	Switzerland	1	_	_	1 3 2	1 3	4 9	
	Turkey	_	=	_		-	_	
	1979	7	-	- 2	- 2 9	22	74	,
	United Kingdom		4 1	1	9	19	45	1
	USSR 1978	- 1	_	-	-	-	_	
	1979 Yugoslavia	_	_			_	1	
	1979	- 1	_	=	_			
	Other		-	-	-	-	-	
	1979	-	-	-	-	-	_	
	Total	10	7 3	6 2	8 29	56 73	155 153	
A	Africa:							
	Algeria		-	-	-	-	-	
	Egypt	_	_	_	_	_	_	
	1979		_	_	_	_	_	
	Nigeria		-	-	-	_	-	
	South Africa	_	_		_	_	_	
	1979	-	_	-	-	-	_	
	Other	_	_		_	_	_	
	Total		_	-	-	-	-	
				_		_	_	
A	Asia: China							
	19/9		neer .	_	_	_	3	
	Hong Kong	1	-	-	_	-		
	1979 India	1	_	_	1	2	1 8	
	1979			-	-	3	8 3	
	Iran	- 1	1	-	-	-	_	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Saskatchewan

		Pays de résidence	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
		Europe:							
8	197	Autriche	18	-	-	-	<u>-</u>	12	4 5
8	197	Belgique	5	3	-	-	_	2	2
8	1979	Bulgarie	-	-	-	-	_	=	-
8	1979	Tchécoslovaquie	6	-	-	-	=	1 2	1
3		Danemark	21	1	1	2	2 10	3 13	7 19
8		Finlande	17	1	-	-	- 4	3 2	ii
8		France	42	1	-	2	6 2	14 25	16
3		Allemagne (République fédérale)	185	-	6	6	21 8	54 56	65 46
3	1979	Grèce	2	-	-	-	10	. 2	-
3		Hongrie		-	-	-	- 1	-	-
3	1979	Islande	-	-	-	-	-	_	-
3	1979	Irlande (République d')	7	-	- 1	-	2 2	_	4 2
3		Italie	4	-		2	_	_	1
3		Malte	-	-	-	-	=	_	-
3		Pays-Bas	146	-	3	3	7 7	60	49 42
3	1978	Norvège	75	-	-	5	1	20 13	25 43
3	1979 1978	Pologne	4	-	1	-	10	11 -	2
3	1979 1978	Portugal	_	-	-	-	-	-	=
3		Roumanie	_	-	-	-	1 _	1 -	
3		Espagne	-	_	-	-	=	_	_
3	1979 1978	Suède	39	-	-	-	_	10	15
3	1978	Suisse	46	-	2	_	2 5 7	8 9	16 21
3		Turquie	_		- 1	-	-	7	12
3	1978 1978	Royaume-Uni	430	7	2	18	55	124	113
3		U.R.S.S	1	-	-	1	38	103	108
3		Yougoslavie	3	-	-		2	2	_
3	1978	Autres	2	-	-	-	=	$\frac{3}{3}$	2
3	1979 1978	Total	1,053	13	15	39	99	309 254	336 302
		A.C							
3	1978	Afrique: Algérie	_	_	_	_	_	_	_
11	1979	Égypte	3	_	_		_	3	=
1	1979	Nigeria	1	_	_		_	_	- 1
)	1979	Afrique du Sud	7	3	_	_	_	- 2	- 2
1	1979	Autres	3	1	_	_	- 2	_	2
Í	1979		, and the second				5	1	-
	1978 1979	Total	14	4	-	-	5	5	3 2
		Asie:							
	1978 1979	Chine	-	-	-	-	-	- 1	-
3		Hong-Kong	9	-	-	-	-	3	6
3	1978	Inde	31	-	-	2	3 6	11 3	5 3
		Iran	2	-	-	1	-	-	-

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of residence	January Janvier	February - Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 mont — mois
L								
A	Asia – Concluded:							
	Israel	_	_	_	_	3	_ 2	
	Japan	4		3		5	8	
	1979	6	7	3	10	9	14	
	Korea, South	_	_	_	_	_	_	
	Lebanon	_	_	_	-		-	
	1979	-	-	-	-	- }	_	
	Malaysia	_		_		_	1	
	Pakistan	-	_	-	-	-	-	
	Philippines 1979 Philippines 1978	_	-	_	_	_	_	
	Philippines	_		_	_	_	_	
	Singapore	-		- 1	-	-	_	
	1979 Taiwan 1978	-	_	-	1	-	_	
	Taiwan		_	_		_	_	
	Other	-	_	-	-	-	-	
	1979	-	-	-	-	-	-	
	Total	4	1	3	_	10	17	
	1979	7	7	3	12	12	23	
74	North America, Central America and							
ı	Caribbean:							
	Bahamas	-	-	-	-	-	-	
	Barbados	-		_	_	_		
	Barbados	_	_	_	_	_	_	
	Bermuda	-	_	-	-	-	-	
	Cuba	_	-	_	_	_	_	
	1979	_	_	_	_	_	_	
	Dominican Republic	-	- 1	-	-	-	-	
	Haiti		_		_		Ξ	
	Haiti		-	_	_	_	_	
	Jamaica	-	_		-	-	-	
	Mexico	_	_	_	7	_	_	
	1979	1	***	-	-	_		
	St. Pierre and Miquelon	-	-	-	-	-		1
	Trinidad and Tobago			<u> </u>		_	_	
	1979	_	_	-	-	-	_	
	Other	_ 2	- 1	-	-	-	2	
	1979	2	1	- 1	-	-		
	Total		-	-	7	-	2	
	1979	3	1	-	-	-	-	
	South America:							
	Argentina	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	-	-	-]	-	-	
	Brazil		1	_	_	1	4	
	Colombia	_	_	_	_	2	_	
	1979	-	-		1	-	-	
	Guyana		_	_	_	_	_	
	Venezuela	_		_	_	_	-	
	1979	-1	-	-	-	-	5	
	Other	_	_		1 _	1	_	
		_	_	4	_	_		
	Total	-	1	-	1	3	4	
	1979	-	-	1	1	1	5	
	Oceania and other Ocean Islands:							
	Australia	2	-	_	-	5	14	
	1979	-	-	4	4	7 2	- 6	
	New Zealand	_	_			2	6	
	Other	=	_	_	_		_	
	1979	-	-	-	-	-	-	
	Total	2	_		_	7	20	
	1979	_	_	4	4	11	-	
	Grand total	16						
			9	9	16	76	198	

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Saskatchewan

July August September October November December Year Pays de résidence 11 — — — 1 — Israël — 12 15 6 9 1 1 64 Japon		
11		
11 - 15 Israël		N
- 2 - 6 9 1 1 1 64 Japon		
		8
17 28 6 5		8
Corée du Sud	1978	8
Liban	1978 1978	8
1 Malaisie	1979	8
- 2 - 5 Pakistan	1979	8 1
- 1 - 1 Philippines	1979	
- 7 Singapour	1979	9 1
1 - 1 2 Taïwan	1979	9 1
	1979	9 1
2 5 2 Autres	1978	8 1 2
36 36 9 12 2 2 132 Total	1978	8 2
20 43 17	1979	9 2
Amérique du Nord, Amérique cen	trale et	
Antilles: Bahamas	1978	8 2 9 2
Barbade	1979	8 2
1 Bermudes	1979	9 2
	1979	9 2
	1979	9 3
Dominicaine (République)		9 3
Haiti		9 3
- 1 - 2 Jamaïque		8 3
10 3 20 Mexique		8 3
St. Pierre-et-Miquelon	1978	8 3
- - - Trinité et Tobago		8 4
- 2 - 3 9 Autres		8 4
	1979	9 4
14 4 - 1 3 31 Total		
	1979	9 4
1 Amérique du Sud: 1 1 Amérique du Sud: - Argentine	1978	8 4
- 2 - 7 Brésil	1979	
3 1 6 Colombie	1979 1978	9 5
- 1 2 - 2 Guyane	1979	9 5:
		9 5
- - -		9 5
1 3 Autres		8 5° 9 58
3 6 1 - 2 21 Total		
- i - i - i - i - i - i - i - i - i - i	1979	
Océanie et autres îles océaniques:		
16 14 - 3 3 - 57 Australie	1979	9 62
13		8 63
Autres	1978	8 68
20 21 2 2 2 2		
29 21 2 3 3 — 87 Total	1978 1979	8 63 9 68
421 381 113 54 21 24 1.338 Total global	1978	8 69
334 352 132 132 132 132 132 132 132 132 132 13	1979	

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June – Juin	6 months — mois
No.				Returning fr	rom the United	States(1)		
				1	T			
,	Land:	20,469	18,283	20.720	33,560	31,196	24.090	107.050
1 2 3	Automobile	19,372 12,489	17,011 12,180	29,730 25,648 17,106	34,054 20,514	32,493 20,774	34,020 29,606 21,642	167,258 158,184 104,705
4 5	1979 One night	11,113	10,560	17,355	19,293	21,873	21,042 21,069 1,989	101,263
6	Two or more nights	1,076 7,053	1,002 5,169	1,118 11,346	1,847 11,241	1,898 8,801	1,485 10,389	8,426 53,999
8	1979	7,183	5,449	7,175	12,914	8,722	7,052	48,495
9	Bus	612 463	517 796	544 744	254 247	814 1,033	447 458	3,188 3,741
1 2	Same day	92 97	76	19 63	87 195	214 221	118 193	530 845
3 4	One or more nights	520 366	517 720	525 681	167	600 812	329 265	2,658 2,896
5	Rail	_		_	_	_	_	
6	1979	-	-	-	-	-	-	-
7	Other methods	338 356	441 327	399 379	728 480	794 880	662 676	3,362 3,098
9	Total land	21,419	19,241	30,673	34,542	32,804	35,129	173,808
0	1979	20,191	18,134	26,771	34,781	34,406	30,740	165,023
1	Air: Commercial	939	816	1,122	110	102	164	3,253
2 3	1979 Private	709 159	124 94	64 168	118 174	31 152	12 171	1,058 918
1	1979	165	126	180	176	186	180	1,013
5	Total air	1,098 874	910 250	1,290 244	284 294	254 217	335 192	4,171 2,071
	Marine:							
7	Commercial	_	_	-	_	_	_	_
9	Private	~	_	_	_	-	-	_
1	Total marine	_	_	_	_	_	_	_
2	1979	-	-	-	-	-	-	-
3	Total	22,517 21,065	20,151 18,384	31,963 27,015	34,826 35,075	33,058 34,623	35,464 30,932	177,979 167,094
			Returni	ng from countr	ies other than	the United Sta	ites(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5	1978 1979	4	4	2 1	5	5 3	2 3	22
	Air:							
7	Returning direct	-	31	_	_	-	_	31
8	Returning via the U.S.A	95 2	180	82 46	_	_	_	357 48
)	1979		-	-	-	223	-	223
2	Total air	95	31 180	46 82	_	223		79 580
	Marine:							
3	Returning direct	-	-	-	-	-	-	_
5	Returning via the U.S.A	_	_	_	_	_	_	_
,	Total marine	-	-		-	-	-	-
8	1978	_	-	_	_	_	_	Ξ
9	Total	6 96	35 181	48 83	5	5 226	2 3	101 589
1	Grand total	22,523	20,186	32,011	34.831	33,063	35,466	178,080
2	Continental United States Alaska and Hamii	21,161	18,565	27,098	35,075	34,849	30,935	167,683

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 11C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

No	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
14(nis(1)	ée des États-Ui	Rentré		
3 : 3 : 4 : 3 : 4 : 3 : 5 : 5 : 5 : 5 : 5 : 5 : 5 : 5 : 5	Par terre: Automobile 1978 Même jour 1979 Une nuit 1978 Deux nuits ou plus 1979 1979 1979	400,218 227,113 20,823 152,282	18,218 12,998 834 4,386	23,340 15,427 1,319 6,594	31,148 19,425 1,679 10,044	34,802 32,017 19,961 20,684 2,066 1,666 12,775 9,667	59,879 46,669 25,863 25,661 3,021 1,988 30,995 19,020	65,573 51,924 28,734 31,070 3,350 2,868 33,489 17,986
110	Autocar 1978 1979 1979 Même jour 1978 1979 1979 Une nuit ou plus 1978 1979 1978	5,573 1,185 4,388	278 203 75	383 256 127	143 56 87	236 363 46 59 190 304	686 748 75 122 611 626	659 796 19 179 640 617
16	Chemin de fer	7,034	395	438	491	- - 599	- - 889	860
18	1979 Total, par terre	412,825	18.891	24,161	31,782	35,637 33,271	1,153 61,454 48,570	1,041 67,092 53,761
22 23	Par air: 1978 Commercial 1979 Privé 1978 1979 1979	4,718 2,179	111	201 158	115 211	249 85 224 168	511 23 281 306	278 13 249 195
	Total, par air	6,897	249	359	326	473 253	792 329	527 208
28	Commercial	-	-	-	-	-	- - -	- - -
32	Total, par mer	419,722	19.140	24.520	32,108	36,110 33,524	62,246 48,899	67,619 53,969
34	1979			États-Unis(2)	autres que les	entrée des pays		33,707
35 36	Par terre (via les États-Unis): 1978	106	1	4	6	3 -	49 2	21 5
1 38	Rentrée directe	31 59	-	-	-	-	- 7 -	- 4 -
41 42	Total, par air	90	-	-	-	-	7 -	4 -
44	Rentrée directe	-	-	-	-	-	- - -	-
47 48	Total, par mer	-	-	-	-	=	_	-
49 50 51	Total	196 419,918	19,141	24,524	32,114	36,113	62,302	25 5 67,644 53,974

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

N.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June - Juin	6 months mois
No.				Unit	ted States vehic	rles		
	Automobile:							
1 2	Same day	2,684 2,546	2,400 2,348	3,466 2,898	3,734 2,992	5,009 4,097	5,250 5,039	22,543 19,920
3 4	One night	180 173	146 170	229 198	260 225	370 258	535 500	1,720 1,524
5	Two or more nights	480	484	786	893	2,372	5,177	10,192
6		392	409	683	792	1,817	4,694	8,787
7	Total	3,344	3,030	4,481	4,887	7,751	10,962	34,455
8		3,111	2,927	3,779	4,009	6,172	10,233	30,231
9	Trucks used commercially	1,115 1,133	1,121 959	1,158 1,140	1,199 1,150	1,518 1,339	1,414 1,264	7,525 6,985
11 12	Other vehicles	43	41	5 17	33 13	67 35	76 60	265 127
13	Total	4,502	4,192	5,644	6,119	9,336	12,452	42,245
14		4,246	3,886	4,936	5,172	7,546	11,557	37,343
				C	anadian vehicle	s		
	Automobile:							
15	Same day	5,456	5,339	7,108	8,428	8,696	8,864	43,891
16		5,084	4,749	7,225	7,736	9,257	8,930	42,981
17	One night	370	373	533	686	692	789	3,443
18		426	373	461	721	754	610	3,345
19	Two or more nights	2,241	1.795	3,809	4,045	3,222	3,765	18,877
20		2,270	1,862	2,706	4,548	3,179	2,571	17,136
21	Total	8.067	7,507	11,450	13,159	12,610	13,418	66,211
22		7.780	6,984	10,392	13,005	13,190	12,111	63,462
23	Trucks used commercially	1,697	1,639	2,057	2,097	2,386	2,295	12,171
24		2,271	1,851	2,492	2,250	2,701	2,433	13,998
25 26	Other vehicles	_ 12	67	37 4	122 51	175 160	169 126	570 354
27	Total	9.764	9,213	13,544	15,378	15,171	15,882	78,952
28		10.063	8,836	12,888	15,306	16,051	14,670	77,814
					Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	8,140	7,739	10,574	12,162	13,705	14,114	66,434
30		7,630	7,097	10,123	10,728	13,354	13,969	62,901
31	One night	550	519	762	946	1,062	1,324	5,163
32		599	543	659	946	1,012	1,110	4,869
33	Two or more nights	2,721	2,279	4,595	4,938	5,594	8,942	29,069
34		2,662	2,271	3,389	5,340	4,996	7,265	25,923
35	Total	11,411	10,537	15,931	18,046	20,361	24,380	100,666
36		10,891	9,911	14,171	17,014	19,362	22,344	93,693
37	Trucks used commercially	2,812	2,760	3,215	3,296	3,904	3,709	19,696
38		3,404	2,810	3,632	3,400	4,040	3,697	20,983
39	Other vehicles	43	108	42	155	242	245	835
40		14	1	21	64	195	186	481
41	Total	14,266	13,405	19,188	21,497	24,507	28,334	121,197
42		14,309	12,722	17,824	20,478	23,597	26,227	115,157

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
I				Unis	ules des États-	Véhici		
	Automobile:							
3	Même jour	48,710	2,710	3,017	4,144	4,479 4,375	5,742 5,069	6,075 5,785
3	Une nuit	4,056	204	226	304	403 330	572 478	627 543
3	Deux nuits ou plus	28,841	645	820	2,652	2,939 2,360	4,994 4,245	6,599 4,924
8	Total	81,607	3,559	4,063	7,100	7,821 7,065	11,308 9,792	13,301 11,252
3 1	Camions commerciaux	15,482	1,044	1,132	1,415	1,444 1,413	1,441 1,379	1,481 1,293
3 1	Autres véhicules	461	1	-	14	40 67	58 135	83 137
8 1	Total	97,550	4.604	5,195	8,529	9,305 8,545	12,807 11,306	14,865 12,682
				da	icules du Cana	Véh		
	Automobile:							
3 1	Même nuit	93,706	5,815	6,608	8,260	8,392 8,572	9,899 10,066	10,841 11,993
i	Une nuit	8,236	374	528	677	820 679	1,146 785	1,248 1,070
3 1	Deux nuits ou plus	50,536	1,550	2,275	3,557	4,665 3,423	9,579 6,017	10,033 5,587
3 2	Total	152,478	7,739	9,411	12,494	13,877 12,674	20,624 16,868	22,122 18,650
3 2	Camions commerciaux	23,954	1,931	2,143	2,313	2,109 2,293	2,110 2,205	1,177 1,394
3 2	Autres véhicules	1,349	3	3	34	143 75	301 251	295 326
3 2	Total	177,781	9,673	11,557	14,841	16,129 15,042	23,035 19,324	23,594 20,370
		-			otal, véhicules	T		
	Automobile:							
3 2	Même jour	142,416	8,525	9,625	12,404	12,871 12,947	15,641 15,135	16,916 17,778
3 3	Une nuit	12,292	578	754	981	1,223 1,009	1,718 1,263	1,875 1,613
3 3	Deux nuits ou plus	79,377	2,195	3,095	6,209	7,604 5,783	14,573 10,262	16,632 10,511
3 3	Total	234.085	11.298	13,474	19,594	21.698 19.739	31.932 26.660	35,423 29,902
3 3	Camions commerciaux	39,436	2,975	3,275	3,728	3,553 3,706	3,551 3,584	2,658 2,687
3 4	Autres véhicules	1,810	4	3	48	183 142	359 386	378 463
4	Total	275,331	14,277	16,752	23,370	25.434 23,587	35,842 30,630	38,459 33,052

TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June _ Juin	6 months mois
No.				Resident	s of the United	l States		
	Land:							
1	Automobile	5,170	5,176	9,245	10,161	13,904	40,727	84,383
2 3	1979 Same day	4,662 2,769	5,209 2,801	7.981 4,446	8.463 4,495	11,942 5,197	31,357 10,706	69,614 30,414
3 4 5	0ne night	2,579 579	3,172 436	4,824 1,067	4,327	5,308 959	9,973 2,474	30,183 6,418
6 7 8	1979 Two or more nights	737 1,822	441 1,939	797 3,732	821 4,763	907 7,748	2,851 27,547	6,554 47,551
	1979	1,346	1,596	2,360	3,315	5,727	18,533	32,877
9	Bus	421 211	196 282	302 343	696 164	920 475	1,783 2,653	4,318 4,128
11	Same day	. 44 55	63 27	106 129	94 29	402 146	317 465	1,026 851
13 14	One or more nights	377 156	133 255	196 214	602 135	518 329	1,466 2,188	3,292 3,277
15	Rail	-	_	_		_	_	_
16 17	1979	- 17	32	75	105	143	503	- 875
18	Other methods	34	4()	92	94	172	431	863
19 20	Total land	5,608 4,907	5,404 5,531	9,622 8,416	10.962 8.721	14,967 12,589	43,013 34,441	89,576 74,605
	Air:							
21	Commercial	6,530 6,488	6,146 7,635	8,212 9,345	6,219 9,574	8,286 10,301	17,480 18,998	52,873 62,341
22 23 24	Private	447 423	432 479	558 734	566 635	713 688	1,066 1,241	3,782 4,200
25	Total air	6,977	6,578	8,770	6.785	8,999	18,546	56,655
26	1979	6,911	8,114	10,079	10.209	10,989	20,239	66,541
97	Marine: 1978			_		_	_	_
27 28	1979	-	_	_	-	-	_	-
29 30	Private	_	_	_	-	_	=	_
31 32	Total marine	-	_ _	_	_	Ξ	Ξ	-
33 34	Total	12,585 11,818	11,982 13,645	18,392 18,495	17,747 18,930	23,966 23,578	61,559 54,680	146,231 141,146
			Resi	dents of countr	ries other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
35	Same day	1	-	3	15	46	93	158
36 37	One or more nights	1 41	5 22	4 67	99	36 544	121 1,027	167 1,800
38 39	1979 Total land1978	98 42	45 22	71 70	143 114	689 590	1,458 1,120	2,504 1,958
40	1979	99	50	75	143	725	1.579	2,671
	Air:	E00	0.05	1.050	1 500	4.511	10.070	10.500
41 42	Entering direct	732 699	665 797	1,259 1,230	1,523 2,355	4,511 6,766	10,879 12,438	19,569 24,285
43 44	Entering via the U.S.A	407 : 727	428 517	584 942	742 1,477	1,451 2,495	2,977 3,511	6,589 9,669
45 46	Total air	1,139 1,426	1,093 1,314	1,843 2,172	2,265 3,832	5,962 9,261	13,856 15,949	26,158 33,954
	Marine:							
47 48	Entering direct	=	_	_	_	_	_	_
49 50	Entering via the U.S.A	_	_	_		_	_	_
51	Total marine	_	-	-	-	-	-	-
52	1979	-	-	-	-	-	_	_
53 54	Total	1.181 1.525	1,115 1,364	1,913 2,247	2,379 3,975	6,552 9,986	14,976 17,528	28,116 36,625
55 56	Grand total	13,766 13,343	13,097 15,009	20,305 20,742	20,126 22,905	30,518 33,564	76,535 72,208	174,347 177,771

TABLEAU 12A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Resident des Etate-Unis	, (116		ar te moyen de transport							
Residents des Etats Unis				_		-	_	-	_	
No.	No		transport		Determine	TTOTEMENT		Aptemore		
81,095						-Unis	ents des États	Résid		
81,095										
	, ,	1000		989 004	5 955	6.081	19 316	25 549	66.725	81.095
16.54 17.335 9.86 991 594 522 19.54 19.54 19.59 19.59 19.	9 2	1979						25,890	51,171	56,050
4,012) 4	1979						9,851	17,335	16,541
35,497 29,470 13,482 1979 7,948 4,704 1,403 4,28 128 240 19,167 19,16	9 6	1979						2,557	4,366	4,012
7.448		1979	Deux nurts ou pius	170,402	2,000			13,482	29,470	35,497
5.66 664 189 33 29 44 2.541 Mone jour. 1978 7.30 4.06 1.02 395 99 196 16.626 Une nuit ou plus. 1579 6.901 4.397 978 —————————————————————————————————	3 9	1978	Autocar	19,167	240		428			7,946 7,448
7.399 4,040 1,214 395 99 196 16,626 Line nuit ou plus. 1978 1979 1	3 11	1978	-	2,541	44	29		152	286	547
	13	1978	Une nuit ou plus	16,626	196	99	395	1,214	4,040	7,390
1.180 752 236 122 95 73 3.334 Autres moyens 1978 1979 190.21 72.181 27.189 12.866 6.304 6.168 304.505 Total, par terre 1978 1979 19.902 12.422 9.043 6.683 9.565 133.302 Par air: Commercial 1978 1979 15.83 1.688 1.000 712 552 423 9.740 Prive 1978 1979 15.83 1.688 1.000 712 552 423 9.780 Prive 1978 1979 15.83 1.688 1.000 712 552 423 9.780 Prive 1978 1979 15.842 1.617 13.432 9.755 7.235 9.988 143.042 Total, par air 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1	3 15	1978	Chemin de fer	_	-	_	***	_	_	_
1.343 992 356 1079 90.21 72.181 27.189 12.866 6.304 6.168 304.505 Total, par terre 1979 Par air: 1978 Par air: 1979 Par		1979		3 334	73	95	199			
Par air:	18	1979	Autres moyens	4,00,0	70	30	122	356	992	1,343
22,777 19,929 12,422 9,043 6,683 9,565 133,302 Commercial 1978 1979 1583 1,688 1,000 712 552 423 9,740 Privé 1978 1979 19	19	1978	Total, par terre	304,505	6,168	6,304	12,866			
24.623 23.020 14.575 1.712 5.52 423 9.740 Prive 1978 1.719 1.337 1.044 1.719 1.337 1.044 1.719 1.337 1.044 1.719 1.337 1.044 1.719 1.337 1.044 1.719 1.337 1.044 1.719 1.337 1.044 1.719 1.337 1.044 1.719 1.337 1.044 1.719 1.3412 9.755 7.235 9.988 143.042 Total, par air 1978 1.779 Par mer:			Par air:							
1.583			Commercial	133,302	9,565	6,683	9,043	12,432 14,575		22,777 24.623
24.360	3 23	1978	Privé	9,740	423	552	712	1,000	1,688	1,583
Par mer:	25	. 1978	Total, par air	143,042	9,988	7,235	9,755	13,432	21,617	24,360
	26	1979						15,619	24,357	26,342
Privé 1978 1978 1979 114,581 93,798 40,621 22,621 13,539 16,156 447,547 Total, par mer 1979 114,581 93,798 40,621 22,621 13,539 16,156 447,547 Total 1978 1979	3 27	1978			_			_	_	_
Total, par mer 1978 1978 1979 114,581 93,798 40,621 42,995 2,621 13,539 16,156 447,547 Total 1978 1979	1 28	1979			_	_		-	_	-
114.581	30		11100		_			1		-
Résidents des pays autres que les États Unis	31	. 1978 1979	Total, par mer	nee	-	-	-	_	_	_
Résidents des pays autres que les États Unis Par terre (via les États-Unis): 255	33	. 1978	Total	447.547	16.156	13,539	22.621	40.621	93,798	114,581
Par terre (via les États-Unis): 255								42,995	81,203	91,183
255						les États Unis	ays autres que	Résidents des p		
255				····						
161	3 35	1079		659	1.1	2	5.9	28	151	255
2,721	36	1979						51	224	161
1.3.364	37	1979	one nuit ou pius	0,004	39	200	520			2,721
13,364			Total, par terre	9,262	70	259	580	1,022	2,320 2,780	3,053 2,882
16,714 8,714 5,748 4,382 3,380 2,808 1,609 794 1,150 20,692 Entrée via les États Unis 1978 3,694 5,304 3,109 3,109 1,534 3,395 69,937 Total, par air 1978 17,726 14,018 8,857 1,534 3,395 69,937 Total, par air 1,978 1979 - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - -			Par air:							
4.362 3.380 2.808 1.609 794 1.150 20.692 Entrée via les États Unis 1978 1979 17.726 10.713 6.484 8.857 1.534 3.395 69.937 Total, par air		. 1978	Entrée directe	49,245	2,245	740	2,318		7,333	
17,726 20,408	3 43	. 1978	Entrée via les États-Unis	20,692	1,150	794	1,609	2,808	3,380	4,362
20.408	45	. 1978	Total, par air	69,937	3,395	1,534	3,927	6,484	10,713	17,726
	46	1979						8,857	14,018	20,408
	47	1978		_	_	_	_ 1	_	_	_
1979 1979	48	1979							_	
20,779 13,033 7,506 4,507 1,793 3,465 79,199 Total 1978 1979 135,360 106,831 48,127 27,128 15,332 19,621 526,746 Total global 1978	50	1979		_	_		_		_	
20,779 13,033 7,506 4,507 1,793 3,465 79,199 Total 1978 1979 135,360 106,831 48,127 27,128 15,332 19,621 526,746 Total global 1978	51 52	. 1978	Total, par mer	-	-	-	-	_	_	-
23,290 16,798 10,474 1979 135,360 106,831 48,127 27,128 15,332 19,621 526,746 Total global 1978			Total	79.199	3,465	1,793	4,507	7,506	13.033	20,779
135,360 106,831 48,127 27,128 15,332 19,621 526,746 Total global 1978 1979	54	1979		7,177	3,403	1,75	1,007			
19/7	55 56	. 1978	Total global	526,746	19,621	15,332	27,128	48,127 53,469	106,831	
	100	17,7						25,107	70,071	,.,

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months — mois
	Europe:							
	Austria	14 34	37	36 47	27 69	31 64	88 113	23 38
l	Belgium	6	58	9	16	29	87	15
	Bulgaria	10	13	15	15	61	85 1	15
	1979 Czechoslovakia	2	_	1 5	19	- 8	55	}
	1979 Denmark	3 19	- 8	2 23	16 18	41 50	45 213	10 33
	Finland	24 1	13 5	34 10	70 2	102	363 26	60
	France	3 37	2 28	40 32	9 41	15 103	30 163	4(
	Germany (Federal Republic)	25 142	65 229	47 270	59 508	106 1,328	212 3,161	5.63 5.63
	1979 Greece 1978	228	261 18	312	589 15	1,547	3,248 34	6,18
	1979	13	18	26 19	12	42	38 14	12
	Hungary	1	37	3	8	13	25	
	Iceland	-	2	1 6	_	2	2	
	Ireland (Republic)	1 7	6 2	5 8	9 21	6 30	35 86	1.
	Italy	25 12	9 16	23 35	33 31	41	91 155	2 2
	Malta	5 1	6	1 4	1	14	7 7	
	Netherlands, The	99 115	80 103	159 133	220 252	744 1,513	2,518 2,898	3,8 5,0
	Norway	4 18	9 9	23 16	17 25	23 69	281 203	3.
	Poland	4	1	8	5 2	7 15	16 24	
	Portugal	1	1 1	6 3	5 6	23	8	
	Rumania	5 1	2	1	ĭ	2	4	
	Spain	3 12	6 3	17 15	3 9	11 30	37 67	1.
	Sweden	10	14	18	16	37	130	2
	Switzerland	20 113	37 30	43 118	49 65	53 99	106 266	3
	Turkey	67	56 2	168	118	143	279 3	8
	United Kingdom	3 341	273	670	787	2,935	5,085	10,0
	U.S.S.R. 1979 U.S.S.R. 1978	365 -	301	668	1,564	4,053	6,143 1	13.0
	1979 Yugoslavia	1 12	2 8	20 22	1 2	- 1	35	
	1979 Other	15 10	9 1	5 2	14	26 4	33	1
	1979	2		4	i	6	16	
	Total	860 981	777 1,015	1,487 1,658	1,812 2,943	5,486 8,015	12,375 14,194	22,79 28,80
	Africa:							
	Algeria	1	10	3 2	2	4 2	6	
	Egypt	1 3	1 3	4	1 7	1 1	17 10	
	Nigeria	5	1	5 7	2 4	1 5	12	
	South Africa	6 18	25	17 18	36 29	57 73	172 108	3 2
	Other	6	30	18	22	49	106	2.
	1979	18	19	14	25	42	83	20
	Total	19 40	57 39	47 42	61	112	313 211	5
	Asia:							
	China	_ 2	1 3	- 1	- 3	1 2	10 19	
	Hong Kong	28 23	18 21	12 12	21 32	44 45	126 85	2 2
-	India	10 27	9 14	10	16 36	38 80	65 94	1-
П	Iran	13	8 8	14	5 14	19 10	74 26	28 13

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

er	Alt	le pays de résidence(1)	anada, seloi	entrant au C	non residents	. voyageurs	ABLEAU 12B	1.7	
1		Pays de résidence	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
1	_	P							
3	. 1978	Europe: Autriche	672	22	6	77	47	107	180
) (1979	Belgique	487	21	10	38	47 77 25	160 84	181 159
) (1979	Bulgarie	1	_		_	50	97	246
)	1979	Tchécoslovaquie	183	7	6	16	13 22	24	28
3	1979	Danemark	1,560	50	30	108	22 44	31 127	28 27 870
)	1979	Finlande	148	10	8	13	92	116 35	199 26
) :	1979	France	1,292	57	58	83	10 96	18 301	17 293
)	1979	Allemagne (République fédérale)	13,950	322	173	437	184 1,157	376 2,526	434 3,697
) [1979	Grèce	221	34	13	25	1,627 21	3,267 19	4,248
) :	1979	Hongrie	246	15	7	15	51	61 21	35 133
) :	1979	Islande	36	10	3	3	23	37 7	154
) l	1979	Irlande (République d')	282	20	6	15	27	3 55	5 97
) :	1979		666	48	15	37	44 55	56 154	77 135
) (1979	Italie	85		15	4	57 5	182	193 45
) (1979	Malte		5	- 00		329	6 802	24
) ;	1979	Pays-Bas	8,494	441	82	232	886	1,483	2,788 2,955
) ;	1979	Norvège	740	25	5	85	21 48	43 65	204 125
3 3	1979	Pologne	129	9	5	10	7	20 24	43 55
) ;	1979	Portugal	52	1	1	10	6 8 2	18	5 11
) ;	1979	Roumanie	72	1	1	53	3	4	2
3 .	1979	Espagne	195	21	15	11	16 33	23 55	32 63
3 4	1979	Suėde	523	33	27	45	29 53	35 68	129 134
) 4	1979	Suisse	1,874	69	30	150	177 263	265 388	492 625
	1979	Turquie	16	1		1	10	10	2 4
3 4	. 1978 1979	Royaume-Uni	29,067	1,347	739	1,831	3,381 4,215	4,303 5,657	7,375 9,758
3 4		U.R.S.S	9	1	1	3	5	1 3	3
3 3		Yougoslavie	253	35	8	13	6 16	20 57	91 32
3 3		Autres	180	1	10	1	1 11	122 12	18 20
	. 1978 1979	Total	61,433	2,596	1,259	3,316	5,473 7,798	9,117 12,254	16,875 19,627
		Afrique:							
		Algérie	48	6	_	5	1	11	11
3 3	1979 . 1978	Ėgypte	88	5	5	2	1 5	4 24	15 22 45
3 6	1978	Nigeria	139	6	_	17	12 17	15 25	48
	1979 . 1978	Afrique du Sud	681	54	12	45	53 46	21 70	25 141
3 6	1979 . 1978	Autres	854	40	33	46	114 64	96 119	150 321
1	1979		4.040				74	133	126
	. 1978 1979	Total	1,810	111	50	115	133 254	249 269	543 361
		Asie:							
1 1	1979	Chine	31	2	-	8	1 6	1 14	7 12
3 1	. 1978 1979	Hong-Kong	721	32	8	36	35 44	179 200	182 123
3 ()	. 1978 1979	Inde	425	34	19	33	67 90	74 99	50
	. 1978 1979	Iran	337	27	15	31	22 16	29 37	97 80 25

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia – Concluded:							
Israel	4	7	7	5	15	52	90
Japan	7 21	5 41	18 131	26 152	24 191	60 662	140 1.198
1979	38	52	73	142	317	960	1,582
Korea, South	2 14	2	2 5	2	3	9	20 58
Lebanon	4	1	4	8 2	1	6	18
Malaysia 1979 1978	-	3	1	3	6 8	3	16
1979	4	1	6 7	3 7	16	23 17	5 4
Pakistan	-	2	3	5	2 9	8	2
Philippines	8 3	3	5 4	10 11	42	20 42	5 10
1979	10	7	8	33	46	41	14
Singapore	1 6	5 8	6 8	7	11 30	47 60	7 13
Taiwan	3	5	1	2	3	8	2
1979	1	2	3	2	10	7	2.
Other	33 25	24 12	29 48	22 64	27 209	125 128	260 480
T 4 1		122	220	252	40.5		
Total	126 171	133 138	229 223	253 399	405 815	1,257 1,539	2,40 3,28
						******	0,000
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	2	4	- 1	3	2	_	1.
1979	2	4	1	3 2	6	5 2	2
Barbados	- 1	1	_	4	3 7	4	1
Bermuda	5	1		- 1	2	1 [
Cuba	5	3	6 15	1 _	8 _	13	3
1979	_	-	-	_	_	_	
Dominican Republic	- 5	- 2	-	3	1	1	-
Haiti	9		1 _	2	4	10	2
1979	- 1	-	1	-	4	1	
Jamaica	3	6 2	11	5	4 4	10	2:
Mexico	30	18	35	14	40	149	28
St. Pierre and Miquelon	69	28	31	62	66	147	40
St. Pierre and Miquelon	_	_	_	_	_	_	
Trinidad and Tobago	-	1	2	3	4	15	2
0ther	6 8	5 8	11 6	1()	19	19	6
1979	4	6	11	21	13	28	8
Total	43 93	38 51	58 73	35 102	65 131	200 233	439 68:
South America:							
Argentina	2	3	5	2	13	5	3
Brazil	5 2	2 2	8	10	11 25	27 57	6 9
1979	11	13	32	13	9	25	10
Colombia	3 7	1	1 8	4	4	7	2 3
Guyana		_	3	6	3	15 5	3
1979	7	5		1	_	2	
Venezuela	7 11	5	9 2	17	10 15	26 34	6 7
Other	5	9	3	13	17	24	7
1979	10	8	18	33	54	43	16
Total	19 44	20 23	22 68	27 80	69 92	124 146	28 45
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia	96	69	41	138	352	541	1,23
New Zealand	139	86 17	144 23	297 53	684 63	937 156	2,28 32
1979	52	11	32	83	118	246	54
Other	1 5	4	6 7	- 4	- 8	10	2
			/	4	8	22	4
Total	114 196	90 98	70 183	191 384	415 810	707 1,205	1,58° 2,870
Grand total	1,181 1,525	1,115 1,364	1,913 2,247	2,379 3,975	6.552 9,986	14,976 17,528	28,116 36,62

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Alberta

18	July — Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December — Décembre	Year Année	Pays de résidence	
961 142 61 32 17 14 452 Serati 19 167 17 14 452 Serati 19 167 15.89 764 19 164 87 4.501 dapon 19 16 17 15.89 764 19 19 16 4 87 4.501 dapon 19 16 17 15.89 764 19 19 16 18 18 12 18 11 18 18 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19								A.t. 6t	
Section Sect		142	61	32	17	14	452	Israël	378
1	617	1,580	764	191	64	87	4,501	Japon	978
11	23	10	3	5	14	13	88		979 978
1	11	2	9	3	9	5	57	Liban	979
23	24	26	17 25	45	1	10	182	19	979
35	18	22	22	14	4	6		19	979
Second Color	35 35	18	18 16	28	15	10	227	19	979
18	33 52	46 53	49 12	8	2			19	979
1	71 18	63 13	19 [19	979
1.348	4	11 78	5	49				19	979
1.513		150	102	•			002	19	979
1	1,348 1,513	2,227 2,720	1.120 1.327	487	207	315	8.107	Totał	978 979
2			_					Antilles:	
2			1		_			19	979
8	2	5	3						
The content of the	8 4	4 13	6 7	6'	11	3	42	Bermudes	978
7		_	_	-	-	-	15	Cuba	978
Company	5			8	7	-	40	Dominicaine (République)	978
44	6			1	-	-	7	Haïti	978
183 135 109 84 3 62 862 Mexique 19 149 122 84 - - - - - - 19 2- - - - - - - - - - 19 37 37 8 9 4 6 126 126 Trinité et Tobago 19 20 38 25 24 26 19 215 Autres 19 308 260 157 143 63 99 1.469 Total 19 19 28 10 11 3 6 107 Amérique du Sud: Argentine 19 19 24 37 23 19 4 60 Colombie 19 19 28 15 17 14 12 222 Brésil 19 27 28 15 17 14 12 222 Brésil 19 19 28 16 17 14 12 222 Brésil 19 10 10 6 5 4 60 Colombie 19	44	24 13	3	4	4	4	106	Jamaïque	978
	183	135	109	84	3	62	862	Mexique	978
37	=	-	=	-	-	-		St. Pierre-et-Miquelon	978
20	37	37	8	9	4	6	126	Trinité et Tobago	78
19	20	38	25	24	26	19	215	Autres	978 978 979
19	308 251		157 124	143	63	99	1,469	Total	78 79
6 5 - 6 2 1 28 Guyane 199 14 4 2 1 28 Guyane 199 45 31 11 16 8 13 185 Venezuela 199 34 41 30 199 197 15 183 Autres 199 51 22 16 21 7 15 183 Autres 199 160 142 92 7 39 51 785 Total 197 160 142 92 7 39 51 785 Total 197 160 142 92 105 41 28 211 4,048 Australie australie 197 1975 886 662 207 341 99 105 41 72 1,466 Nouvelle Zélande 199 388 267 207 3 6	19	28	10	11	q	6	107		170
6 5 — 6 2 1 28 Guyane 199 45 31 11 16 8 13 185 Venezuela 199 34 41 30 19 19 19 19 19 51 22 16 21 7 15 183 Autres 19 169 120 48 77 39 51 785 Total 19 160 142 92 7 39 51 785 Total 19 100 710 461 261 128 211 4,048 Australie 4ustralie 19 975 886 662 19 479 341 99 105 41 72 1,466 Nouvelle Zélande 19 388 267 207 30 6 10 81 Autres 19 15 14 10 8 <td< td=""><td>27</td><td>28</td><td>15</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>19</td><td>179</td></td<>	27	28	15					19	179
6 5 - 6 2 1 28 Guyane 199 45 31 11 16 8 13 185 Venezuela 199 34 41 30 19 19 19 19 19 51 22 16 21 7 15 183 Autres 19 169 120 48 77 39 51 785 Total 19 160 142 92 2 7 39 51 785 Total 197 170 70 461 261 128 211 4,048 Australie australie 197 975 886 662 19 19 19 19 19 19 348 267 207 10 41 72 1,466 Nouvelle Zélande 19 17 9 15 3 6 10 81 Autres<	24	37	23					19	179
14 4 2 19 45 31 11 16 8 13 185 Venezuela 19 34 41 30 25 8 21 7 15 183 Autres 19 36 25 8 21 7 15 183 Autres 19 169 120 48 77 39 51 785 Total 19 160 142 92 7 39 51 785 Total 19 170 70 461 261 128 211 4.048 Australie 19 975 886 662 19 44 72 1.466 Nouvelle Zélande 19 975 886 662 19 10 41 72 1.466 Nouvelle Zélande 19 17 9 15 3 6 10 81 Autres 19	10	10						19	79
197 169	1.4	4						19	79
51	34	41	30					19	79
160 142 92 197 1.040 710 461 261 128 211 4.048 Australie 199 975 886 662 197 41 72 1.466 Nouvelle Zélande 197 388 267 207 197 197 197 197 17 9 15 3 6 10 81 Autres 197 15 14 10 369 175 293 5,595 Total 197	51	22	16	21	7	15	183		78 79
1,040	169 160	120 142	48 92	77	39	51	785	Total	78 79
388 267 207 17 9 15 3 6 10 81 Autres 197 15 14 10 10 81 Autres 199 197 1,536 1,060 575 369 175 293 5,595 Total 197	1,040			261	128	211	4,048	Australie	78
17 9 15 10 81 Autres 197 15 1,536 1,060 575 369 175 293 5,595 Total 197	479	341	99	105	41	72	1,466	Nouvelle Zélande	78
1,536 1,060 575 369 175 293 5,595 Total	17	9	15	3	6	10	81	Autres	78
	1,536 1,378	1,060 1,167		369	175	293	5,595	Total	78
20,779 13,033 7,506 4,507 1,793 3,465 79,199 Total global 197	20,779		1	4.507	1.793	3.465	79 199		

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
NO.				Returning fr	om the United	l States(1)		
1	Land: Automobile	17,870	15,307	28,210	30,818	32,248	30,955	155,408
2 3 4 5 6 7 8	1979 1978 1978 1979 One night 1978 1979 Two or more nights 1978 1979	16,886 6,613 6,065 837 873 10,420 9,948	13,882 6,476 6,493 598 891 8,233 6,498	21,635 10,194 9,700 1,329 899 16,687 11,036	32,791 10,866 11,764 1,341 1,383 18,611 19,644	26,765 13,550 12,398 2,221 1,883 16,477 12,484	27,655 15,418 15,454 2,272 2,185 13,265 10,016	139,614 63,117 61,874 8,598 8,114 83,693 69,626
9 0 1 2 3 4	Bus	1,445 1,092 71 95 1,374 997	1,239 816 67 104 1,172 712	1,592 1,473 43 56 1,549 1,417	1,499 1,466 93 29 1,406 1,437	1,102 758 198 140 904 618	914 1,122 306 230 608 892	7,791 6,727 778 654 7,013 6,073
.5	Rail	997				- 010		
17 18	Other methods	75 21	60 44	160 103	173 178	390 392	432 439	1,290 1,177
19 20	Total land	19,390 17,999	16,606 14,742	29,962 23,211	32,490 34,435	33,740 27,915	32,301 29,216	164,489 147,518
	Air:							
1 2 3 4	Commercial	38,037 45,192 560 636	33,522 39,943 692 685	38,699 49,331 803 1,003	34,760 50,548 775 852	17,949 26,066 694 815	13,454 16,980 719 901	176,421 228,060 4,243 4,892
25	Total air	38,597 45,828	34,214 40,628	39,502 50,334	35,535 51,400	18.643 26,881	14.173 17.881	180,664 232,952
	Marine:							
7	Commercial	_	_	-	-	-	_	_
9	Private	_	_			=	=	
31 32	Total marine	_	_	-	_	-	Ξ	
33	Total	57,987 63,827	50,820 55,370	69,464 73,545	68,025 85,835	52,383 54,796	46,474 47,097	345,153 380,470
			Returni	ng from countr	ies other than	the United Sta	ates(2)	
35	Land (Via the U.S.A.): 1978 1979	6 6	11 6	36 4	13 4	=	1 5	67 25
	Air:					-		
37 38 39 40	Returning direct	6,731 8,521 1,575 1,126	3,789 4,896 1,176 1,511	3,729 5,757 815 1,856	6,026 5,311 913 1,859	4,933 4,148 367 797	6,659 5,863 388 873	31,867 34,496 5,234 8,022
41 42	Total air	8,306 9,647	4.965 6.407	4.544 7.613	6,939 7,170	5,300 4,945	7,047 6,736	37,101 42,518
	Marine:							
13	Returning direct	_	_	_	_	_	_	_
14 15 16	Returning via the U.S.A	_			_	=	=	=
17 18	Total marine	Ξ	_	_	-	-	Ξ	_
19	Total	8.312 9,653	4,976 6,413	4.580 7.617	6.952 7.174	5,300 4,945	7.048 6.741	37,168 42,543
51 52	Grand total	66,299 73,480	55,796 61,783	74,044 81,162	74,977 93,009	57,683 59,741	53,522 53,838	382,321 423,013

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, sclon le moyen de transport

er	le moyen de transport Alb	nada, scion	evenant au Ca	's résidents re	2C. Voyageui	TABLEAU I		
1	Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
1				nis(1)	e des États-Ui	Rentré		
3	Par terre: Automobile	395,439 152,475 22,384	15,039 8,004 720	14,378 7,633 815	27,363 13,461 1,509	37.857 37.921 14.329 17.152 2,219 3,053	72,035 55,762 20,706 19,794 3,829 4,187	73,359 54,396 25,225 23,739 4,694 4,459
3	Deux nuits ou plus	220,580	6,315	5,930	12,393	21,309 17,716	47,500 31,781	43,440 26,198
3	Autocar 1978 1979 1978 Même jour 1978 1979 1978 Une nuit ou plus 1978 1979 1978	14,464 1,801 12,663	490 184 306	679 154 525	776 152 624	1,107 690 124 145 983 545	1,898 1,952 133 397 1,765 1,555	1,723 2,830 276 514 1,447 2,316
3 :	Chemin de fer	-	-	-	-	_	-	_
3 :	Autres moyens	3,574	67	48	190	415 550	732 745	832 712
	Total, par terre	413,477	15,596	15,105	28,329	39,379 39,161	74,665 58,459	75,914 57,938
3 2	Par air: 1978 Commercial 1978 Privé 1978 1978 1978	286,210 8,239	22,628	19,115 538	18,835 773	14,049 19,983 718 823	18,556 22,274 854 864	16,606 19,596 669 810
1 2	Total, par air	294,449	23,072	19.653	19,608	14,767 20,806	19,410 23,138	17,275 20,406
	Par mer: Commercial	_		_	_	_	_	-
1 2	1979 Privé	-	-	-	****	=		=
	Total, par mer	-	-	-	-		_	_
5 5	Total	707,926	38,668	34,758	47,937	54,146 59,967	94,075 81,597	93,189 78,344
				s États-Unis(2)	autres que les	lentrée des pays	R	
00 00	Par terre (via les États-Unis): 1978 1979	87	-	-	-		20 —	-
00.00	Par air: Rentrée directe	69,210	4,140	2,680	5,233	7,525 7,112	10,116 12,135	7,649 7,580
1 3	Rentrée via les États-Unis	8,809	862	712	499	557 639	619 1,117	326 759
	Total, par air	78,019	5,002	3,392	5.732	8,082 7,751	10,735 13,252	7,975 8,339
4	Par mer: Rentrée directe	- -	-	-	-	=		-
4	Total, par mer	-	-	-	-	-	-	=
4 5	Total	78,106	5,002	3,392	5,732	8.082 7.751	10,755 13,252	7,975 8,339
5	Total global	786,032	43,670	38,150	53,669	62,228 67,718	104,830 94,849	101,164 86,683

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
			<u> </u>	Unite	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	1,260 1,179	1,219 1,339	1,873 2,016	1,970 1,836	2,204 2,338	3,809 3,812	12,335 12,520
3	One night	194 225	150 156	359 292	328 305	364 358	851 987	2,246 2,323
5	Two or more nights	741	801	1.426	1,901	3,170	9,759	17,798
6		552	609	959	1,361	2,335	6,578	12,394
7	Total	2,195	2,170	3,658	4,199	5,738	14,419	32,379
8		1,956	2,104	3,267	3,502	5,031	11,377	27,237
9	Trucks used commercially	2,400 2,111	2,494 2,101	2,857 2,772	3,024 2,488	3,053 2,590	2,755 1,972	16,583 14,034
11 12	Other vehicles	6	_	4 6	2 4	38 29	237 228	287 267
13	Total	4.601	4,664	6,519	7,225	8.829	17,411	49,249
14		4.067	4,205	6,045	5,994	7.650	13,577	41,538
				Ca	nadian vehicles			
	Automobile:							
15	Same day	3,051	2,934	4,319	4,610	5,410	6,096	26,420
16		2,982	3,086	4,512	5,003	5,335	6,156	27,074
17	One night	282	246	479	510	827	860	3,204
18		296	333	375	524	740	876	3,144
19	Two or more nights	3,489	2,951	5,976	6,766	6,124	5,093	30,399
20		3,328	2,521	4,439	7,157	4,674	3,752	25,871
21	Total	6,822	6,131	10,774	11,886	12,361	12.049	60,023
22		6,606	5,940	9,326	12,684	10,749	10.784	56,089
23	Trucks used commercially	1,005	927	986	1,216	927	874	5,935
24		1,362	1,227	1,247	1,035	1,066	759	6,696
25 26	Other vehicles	_	1 1	35 34	81 73	217 221	254 245	588 574
27	Total	7,827	7,059	11.795	13,183	13,505	13,177	66,546
28		7,968	7,168	10.607	13,792	12,036	11,788	63,359
				Т	otal vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	4,311	4,153	6,192	6,580	7,614	9,905	38,755
30		4,161	4,425	6,528	6,839	7,673	9,968	39,594
31	One night	476	396	838	838	1,191	1,711	5,450
32		521	489	667	829	1,098	1,863	5,467
33	Two or more nights	4,230	3,752	7,402	8,667	9,294	14,852	48,197
34		3,880	3,130	5,398	8,518	7,009	10,330	38,265
35	Total	9,017	8,301	14,432	16,085	18,099	26,468	92,402
36		8,562	8,044	12,593	16,186	15,780	22,161	83,326
37	Trucks used commercially	3,405	3,421	3,843	4,240	3,980	3,629	22,518
38		3,473	3,328	4,019	3,523	3,656	2,731	20,730
39 40	Other vehicles	6	1 1	39 40	83 77	255 250	491 473	875 841
41	Total	12.428	11,723	18.314	20,408	22,334	30,588	115,795
42		12.035	11,373	16,652	19,786	19,686	25,365	104,897

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

cita	lada et les Etats-Unis Albei							
No	Genre de véhicule	Year Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1.0				Unis	ules des États-	Véhico		
	Automobile:							
1 2	Même jour	32,849	1,384	1,443	2,555	3,055 4,142	6,029 6,292	6,048 5,839
3 4	Une nuit	6,705	197	211	386	653 944	1,476 1,559	1,536 1,394
5 6	Deux nuits ou plus	62,973	903	880	2,356	6,830 5,698	15,071 10,298	19,135 11,883
7 8	Total	102,527	2,484	2,534	5,297	10,538 10,784	22,576 18,149	26,719 19,116
9	Camions commerciaux	30,059	1,891	1,779	2,372	2,303 2,163	2,539 2,002	2,592 2,065
11 12	Autres véhicules	1,598	2	-	12	131 149	463 638	703 830
13 14	Total	134,184	4,377	4.313	7,681	12,972 13,096	25,578 20,789	30,014 22,011
				da	icules du Cana	Véhi		
	Automobile:							
15 16		61,742	3,740	3,654	5,756	5,789 6,697	7,719 7,423	8,664 8,386
17 18	Une nuit	8,231	275	324	599	876 1,189	1,373 1,568	1,580 1,525
19 20	Deux nuits ou plus	76,743	2,293	2,274	4,807	8,086 6,724	14,934 10,473	13,950 8,597
21 22		146,716	6,308	6,252	11.162	14,751 14,610	24.026 19.464	24,194 18,508
23 24	Camions commerciaux	12,342	1,500	1,083	1,120	1,044 939	954 901	706 864
25 26		1,945	-	4	67	256 333	478 448	552 425
27 28	Total	161,003	7.808	7.339	12,349	16.051 15.882	25,458 20,813	25,452 19,797
				-	otal, véhicules	То		
	Automobile:							
29 30	1979	94,591	5,124	5,097	8,311	8,844 10,839	13,748 13,715	14,712 14,225
31 32	Une nuit	14,936	472	535	985	1,529 2,133	2,849 3,127	3,116 2,919
33 34	Deux nuits ou plus	139,716	3,196	3,154	7,163	14,916 12,422	30,005 20,771	33,085 20,480
35 36		249,243	8,792	8,786	16,459	25,289 25,394	46,602 37,613	50,913 37,624
37 38	Camions commerciaux	42,401	3,391	2,862	3,492	3,347 3,102	3,493 2,903	3,298 2,929
39 40		3,543	2	4	79	387 482	941 1,086	1,255 1,255
41 42		295,187	12,185	11,652	20,030	29,023 28,978	51,036 41,602	55,466 41,808

British Columbia TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of	January 	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June - Juin	6 months — mois
1	transportation	Janvier	Fevrier	Mars	AVrii	Mai	Jum	mois
				Residents	of the United	States		
	Land:							
-	Automobile	106,398 107,507	128,779 118,868	158,489 149,379	167,962 157,613	214,640 194,383	283,804 273,121	1,060,07 1,000,87
	Same day	76,038 77,601	86,007 79,918	100,585 97,720	103,849 98,057	115,227 108,628	124,896 130,022	606,60 591,94
	One night	8,310	10,415	12,354	15,920	18,336	21,378	86,71
	Two or more nights	8,787 22,050 21,119	10,100 32,357 28,850	11,924 45,550 39,735	12,821 48,193 46,735	14,215 81,077 71,540	20,325 137,530 122,774	78,1° 366,7° 330,7°
	Bus	6,321	6,975 6,933	7,574 8,261	9,694 9,178	18,452 19,364	16,376 19,115	65,3 69,3
	Same day	6,515 3,202	3,540	3,446	4,764	7.884	6,329	29,1
l	One or more nights	3,495 3,119	3,207 3,435	4,299 4,128	3,505 4,930	7,918 10,568	4,791 10,047	27,2 36,2
	1979	3,020	3,726	3,962 420	5,673 352	11,446	14,324 713	42,1
	Rail	482	338	359	458	759	1,103	3,4
	Other methods	1,910 1,712	1,954 1,703	4,279 3,998	5,054 4,655	22,174 27,788	41,821 47,963	77,1 87,8
	Total land	114,769	137,954	170,762	183,062	255,835	342,714	1,205,0
	1979	116,216	127,842	161,997	171,904	242,294	341,302	1,161,5
	Air: Commercial	9,580	9,610	12,533	13,625	18,604	28,166	92,1
	1979	10,623 568	10,455 599	13,597 1,053	16,460 1,254	18,636 2,272	28,831 4,459	98,6 10,2
	Private	373	459	1,101	1,314	2,348	4,247	9,8
	Total air	10,148 10,996	10,209 10,914	13,586 14,698	14,879 17,774	20,876 20,984	32,625 33,078	102,3 108,4
	Marine:							
	Commercial	47 71	284 67	85 78	150 293	1,329 1,359	10,429 15,012	12,3 16,8
	Private	62 61	30 41	548 322	549 880	2,834 3,468	4,173 4,637	8,1 9,4
-	Total marine	109	314	633	699	4,163	14,602	20,5
1	1979 Total	132	148,477	184,981	1,173	4,827 280,874	19,649 389,941	26,2 1,327,9
	1979	127.344	138,864	177,095	190,851	268.105	394,029	1,296,2
			Resid	dents of countr	ies other than	the United Sta	tes	
	Land(via the U.S.A.):			1				
	Same day	246 389	165 300	295 427	342 569	1,291 1,624	2,028 3,127	4,3 6,4
	One or more nights	676 1,089	545 693	1,302 1,146	1,237 2,113	3,113 4,311	6,369 7,042	13,2 16,3
	Total land	922	710	1,597	1,579	4,404 5,935	8,397 10,169	17,6 22,8
	Air:	1,478	993	1,573	2,682	5,735	10,109	22,0
1	Entering direct	3,574	3,752	5,814	7,537	14,363	24,263	59,3
l	1979 Entering via the U.S.A	3,884 2,167	4,403 1,654	5,649 2,284	9,340 3,928	18,430 5,320	29,436 6,800	71,1 22,1
	1979	2,397	2,189	2,872	4,242	5,974	9,361	27,0
-	Total air	5.741 6,281	5,406 6,592	8,098 8,521	11,465 13,582	19,683 24,404	31,063 38,797	81,4 98,1
	Marine:			1				
	Entering direct	10 10	3	6 12		5 -	38 1	
	Entering via the U.S.A	=	416	4 4	71 1,547	103 243	232 530	2,3
ı	Total marine	10 10	419	10 16	71 1,547	108 243	270 531	2,3
-	****	6,673	6,535	9,705	13,115	24,195	39,730	99,9
	Total	7.760	7 599	10 110	17 911	30 582 1	49 497	1 172 2
	Total	7,769	7,588 155,012	10,110	17,811 211,755	30,582	49,497	123,3

TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
ľ				Unis	ents des États-	Réside		
	Par terre: Automobile	2,577,365	136,774	156,266	181,679	242,630	401,384	398,560
3	1979	1,316,372	88,559	88,487	108,927	249,902 110,754	402,597 159,856	353,612 153,187
) (1979	216,881	10,312	25,901	15,008	126,783 19,594	180,153 29,299	156,077 30,054
)	1979	1,044,112	37,903	41,878	57,744	17,910 112,282	28,219 212,229	24,794 215,319
1	Deux nuits ou plus	1,044,112	37,505	41,070		105,209	194,225	172,741
3	Autocar	141,034	6,648	7,308	8,135	13,941 16,538	20,514 25,842	19,096 24,710
3	Même jour	52,012	2,823	3,674	3,975	4,086 4,476	3,900 3,955	4,389 4,761
3	Une nuit ou plus	89,022	3,825	3,634	4,160	9,855 12,062	16,614 21,887	14,707 19,949
3	Chemin de fer	7,207	496	519	469	704	1,449	1,130 1,184
	1979 Autres moyens	275,473	2,798	2,933	12,321	1,047 35,253	1,328 73,721	71,255
1	1979					34,782	68,091	62,534
	Total, par terre	3.001,079	146,716	167,026	202,604	292,528 302,269	497,068 497,858	490,041 442,040
	Par air:							
3	Commercial	231,022	14,799	11,901	17,473	25,036 29,246	35,247 43,111	34,448 37,465
3	Privé	29,494	615	634	1,553	2,471 2,631	7,369 7,381	6,647 5,383
	Total, par air 1978	260,516	15,414	12,535	19.026	27,507	42,616	41,095
1	Par mer:					31,877	50,492	42,848
3	Commercial	52,584	259	161	346	9,847	14,821	14,826
	1979 Privé	39,308	95	235	442	9,387 3,052	18,201 11,274 11,721	15,065 16,014
1	1979					3,377		17,253
	Total, par mer	91,892	354	396	788	12,899 12,764	26,095 29,922	30,840 32,318
	Total	3,353,487	162,484	179,957	222,418	332,934 346,910	565,779 578,272	561,976 517,206
				les États-Unis	tys autres que	Résidents des pa	F	
	Par terre (via les États-Unis):							
	Même jour	13,181	280	394	707	1,495	2,826	3,112
ш	1979 Une nuit ou plus	50,076	1,192	1,333	3,047	1,345 6,680	3,612 12,468	4,127 12,114
	1979				2.754	7,335	13,339 15.294	10,850 15,226
	Total, par terre	63,257	1,472	1,727	3,754	8,175 8,680	16,951	14,977
	Par air:							
	Entrée directe	145,853	7,967	4,884	8,081	15,912 19,119	21,947 29,013	27,759 35,664
	Entrée via les États-Unis	60,801	3,158	3,003	4,086	7,003 8,453	11,029 12,897	10,369 9,599
1	Total, par air	206,654	11,125	7,887	12,167	22,915 27,572	32,976 41,910	38,128 45,263
	Par mer:							
	Entrée directe	226	83	1	5	22	21	32
	Entrée via les États-Unis 1978	1,931	6	-	25	255	406 460	413 521
	1979 Total, par mer	2,157	89	1	30	277 387	427 460	445 521
	1979 Total	272,068	12,686	9,615	15,951	31,367	48.697	53,799
	1979					36,639	59,321	60,761
1	Total global	3,625,555	175,170	189,572	238,369	364,301 383,549	614,476 637,593	615,775 577,967

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January — Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June – Juin	6 months — mois
	Curope:							
Ι.	Austria	16	28	36	42	95	194	41
	1979	17	38	48	114	298	235	41 75
	Belgium	12 28	8	15 35	23	66 158	127 112	25 38
	Bulgaria	-	-	-	-	- 100	-	30
	1979 Czechoslovakia	12	1 8	3 4	18	33	63	13
	1979	20	5	17	14	35	68	16
	Denmark	57 56	47 60	67 95	154 182	246 226	347 681	9: 1,30
	Finland	29 31	37 37	79 51	39 85	57 58	280 135	5
	France	46	64	82	171	199	404	90
	Germany (Federal Republic)	74 267	110 212	140 440	152 684	357 1,943	509 3,970	1,3 7,5
	1979	395	287	559	1,255	2,761	6,299	11,5
	Greece	62 47	24 30	44 41	44 35	24 70	29 102	2 3
	Hungary	8	46	12	11	21	145	2
	Iceland	5	4	6	10	28 14	71 13	
	1979 Ireland (Republic)	2 20	9 53	19	38	10 65	19	3
	1979	12	17	23	38	68	134	2
	Italy	56 68	65 50	64 64	90 84	81 204	228 265	5 7
	Malta	3	- 2	1	3	3	3 13	
	Netherlands, The	244	151	253	355	1,653	3,283	5,9
	Norway	328 68	190 50	247 116	603 114	2,273	3,297 620	6,9 1,1
	1979	68	41	99	158	209	697	1,2
	Poland	8	5 3	6 4	56 5	5 7	60 19	1
	Portugal	10 8	14 7	5 15	9 12	16	45 18	
	Rumania	2	_	-	1	1	-	
	Spain	22	12	23	34	47	1 45	1
	1979	6	14 81	13 103	20	31 270	65	1
	Sweden	123	93	107	182 259	307	512 718	1,2 1,6
	Switzerland	42 57	44 40	104	179 222	289 451	518 718	1,1 1,5
	Turkev	14		2	8 12	4	11	
	1979 United Kingdom	1,016	5 787	1,815	1,908	7,373	18 10,627	23,5
	U.S.S.R. 1979 1978	1,113	956	1,739	3,010	9,430	12,971	29,2
	1979	82	1	2	6	1	2 2	
	Yugoslavia	32 26	14 31	25 24	27 24	40 30	77 69	2 2
	Other	-	4	4	9	8	12	
	1979	1	5	8	5	18	18	Ę
	Total	2,151 2,578	1,759 2,051	3,327 3,441	4.197 6.347	12.729 17.053	21.759 27.254	45,92 58,72
Α	frica:							
	Algeria	1	-	-	-	4	4	
	Egypt	2	1	5	1 1	1	10	
	1979	3 2	3	1	11	16	8	
	1979	3	5 4	10 10	5 8	14	18 22	į
	South Africa	59 59	40 46	50	95 71	169 149	244 234	68 59
	Other	26 37	8 23	18	71 37 39	59 69	122	21
	Total	90	53	83	138	247	398	1,00
	1979	102	77	104	130	238	348	9
A	sia:							
	China	38	34	38	52	54	55	2
	Hong Kong	55 460	51 437	61 485	63 499	155 932	168 1,146	5; 3,9;
	1979	612	483 95	483	677	950	1,247	4,45
	India	92 79	95 89	184 118	122	180 195	251 212	1,00
	Iran	45	24	54	23		113	31

See footnote(s) at end of table.

									v .
		Pays de	Year —	December -	November -	October —	September	August	July -
		résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
		Europe:					}		
78	197	Autriche	1,397	31	30	108	196 176	344 287	277 332
	197	Belgique	975	28	33	50	153 75	127 209	333 435
78	197	Bulgarie	3	-	1	2	-	_	- 3
178	197	Tchécoslovaquie	395	44	31	34	25 40	57 58	66 42
78	197 197	Danemark	2,560	139	85	177	187 196	252 271	802 679
7		Finlande	1,662	30	58	57	61 59	317 94	618 795
75	197 197	France	3,352	71	116	153	437 329	993 1,456	616 985
75	197	Allemagne (République fédérale)	24,040	578	632	978	2,334 3,319	6,075 7,944	5,927 8,696
79	197	Grèce	588	39	86	73	51	47 110	65
75	197	Hongrie	411	27	9	16	75 16	. 49	51
70	197	Islande	95	_	-	5	26	54 23	83 28
75	197	Irlande (République d')	814	23	11	46	9 74	158	35 163
75	197	Italie	2,018	55	102	108	142 259	147 495	137 415
75	197	Malte	35	4	3	2	208	853 3	494
79	197	Pays-Bas	14,405	507	367	558	2 824	2,156	4,054
75	197		2,832	89	98	163	1,558 239	2,719	4,636 799
75	197	Norvėge	362	9	151	11	224 15	319 16	642
79	197	Pologne			8	15	99 78	22	539 34
79	197	Portugal	288	16		4	30	58	25
79	197	Roumanie	19	-	3		2 41	3 117	5 124
79	1979	Espagne	559	22	29	43	39	86 274	91 517
78 79	197	Suède	2,797	124	151	193	313 356	365	751 946
78	1979	Suisse	3,822	68	83	269	549 664	731 924	1,402
78	1978	Turquie	99	7	5	13	18 11	31	14
78	1978	Royaume-Uni	66,584	3,097	1,454	3,769	9,224 11,236	11,275 15,546	14,239 16,849
78	1978	U.R.S.S.	109	33	-	15	5	1 1	9 9
78	1978	Yougoslavie	514	50	26	27	22	66 71	108
78	1979 1978 1979	Autres	122	6	5	15	21 8	15 27	23 40
78		Total	130,857	5,097	3,577	6,904	15,152 18,923	23,937 31,667	30,268 37,899
		Afrique:							
		Algérie	26	4	5	-	- 1	5 7	3 5
8		Égypte	80	4	11	5	12	15 26	14 23
8	1979 1978	Nigeria	140	13	2	5	15 65	31	20
8		Afrique du Sud	1,543	102	44	107	194 229	188 220	251 240
8		Autres	976	54	81	69	99 122	257 323	146 128
8	1979 1978 1979	Total	2.765	177	143	186	320 427	496 597	434 411
	17/7	Asie:							
8	1978	Chine	713	60	47	96	69	58	112
9	1979	Hong-Kong	11,934	767	400	528	201 1,501	164 2,438	2,341
9	1979	Inde	2,074	137	92	124	1,590 203	2,887 266	2,373
	1979	Iran	1,117	99	38	33	233 135	288 289	247 207

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January — Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June Juin	6 month mois
							···-
Asia — Concluded: Israel	19	13	17	36	63	159	3
1979	17	26	25	44	75 4.001	187 8.733	23.0
Japan	1,466 1,727	2,140 2,772	2,808 3,195	3,884 4,047	5,406	11,051	28,1
Korea, South	125	156	157	240	231	251	1,1
1979	125	174	97	193	164	201	
1979	1	6	2	-	7	10	
Malaysia	72	34	89 43	205 269	236 307	315 531	1,
Pakistan	51 13	142	7	6	10	18	1.
1979	7 89	3 78	9	332	13 389	36 385	1,
Philippines	124	83	160	316	450	338	1.
Singapore	17	26	34 44	128 156	366 256	311 586	1,
1979 Taiwan	31 60	32 73	68	79	137	200	
1979	107	112	117	191	203 199	185 264	
Other	101 93	63 89	58 121	91	147	386	
Total	2,591 3,078	.3,181 4,119	4,123 4,518	5.779 6,271	6,858 8,364	12,215 15,253	34. 41.
North America, Central America and	5,070	4,117	4.570	0,271			
Caribbean:		2	2	2	7	4	
Bahamas	2	2	3	4	_	6	
Barbados	9	- 1	3 7	4 5	8	_ 1	
Bermuda	5 3	1	4	8	3	8 7	
1979	5	1	3 3	1 6	8	7	
Cuba	_	_	4	-		3	
Dominican Republic	-	-	3	16	2 3	4 4	
Haiti		1 -	3	6	-	1	
1979	1		7	-	2 11	3 20	
Jamaica	3 2	10 8	14	10	11	11	
Mexico	173	134	320	350	417	610 682	2 2
1979 St. Pierre and Miquelon	168	127	163	564	455	002	2
1979	_	_	7	15	32		
Trinidad and Tobago	5 4	7 1	11	17	19	7	
Other	92	66	78	191	81 93	93 135	
1979	78	91	69	158			
Total	286 265	220 230	427 277	598 763	561 591	763 859	2 2
South America:	210	155	176	236	196	169	1
Argentina	256	186	321	252	215	205	1
Brazil	50	23 49	71 63	110 75	74 88	123 133	
Colombia	63	4	6	58	19	29	
1979	13	8 2	18	7 5	9 2	28 10	
Guyana	1	2	_	_	6	8	
Venezuela	16	6	25	19	37	42 71	
1979 Other	19 133	9 142	20 173	15 379	55 320	289	1
1979	146	138	199	213	290	274	1
Total	424 498	332 390	456 621	807 562	648 663	662 719	3
Oceania and other Ocean Islands:							
Australia		714 463	1,059 833	1,098 3,060	2,271 2,765	2,846 3,468	8
		220	126	342	672	882	2
New Zealand 1979	149	169	206	499 156	729	1,334 205	3
1979 New Zealand	213					200	1
New Zealand 1979	213 84	56 89	104 110	179	209 179	262	
1979 New Zealand 1978 1978 Other 1978 1979 Total 1978	213 84 116	56 89 990	110	179 1, 596	3,152	3,933	12
1979 New Zealand 1978 1978 Other 1979 1979	213 84 116 1,131 1,248	56 89	110	179			12 15

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finColombie-Britannique

July	August	September	October	November	December	Year	le pays de résidence(1) — finColombie-Britani	nque
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence	
								No
293 294	270 413	158 227	71	35	11	1,145		
9,185 9,852	12,973 14,274	7,288 8,119	4,196	2,642	2,186	61,502	Japon	8 3
265 198	199 187	163 143	148	170	117	2,222	Corée du Sud	8 5
15 9	14 12	13	10	3	5	91	Liban	8 7
183 413	296 437	242 284	202	163	232	2,269	Malaisie	8 9
39 20	16 16	16 30	11	35	. 8	185	Pakistan	8 11
326 312	294 341	245 316	174	112	119	2,652	Philippines	8 13
119 175	177 225	127 173	110	123	128	1,666	Singapour	8 15
273 270	249 223	294 271	147	93	120	1,793	Taïwan	8 17
248 363	330 475	387 344	109	89	187	2,126	Autres	8 19
13,855	17.869	10.841	5,959	4,042	4,176	91,489	Total	
14,804	20,121	12,041		, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	4,170	21,402	1978	
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
15 24	26 16	8 25	11	21	4	102	Bahamas	3 23
10 8	14 10	8 2	5	7	1	69	Barbade	3 25
14 6	16 18	7 7	1	2	5	72	Bermudes	3 27
4 4	10	23	4	2	1	53	Cuba	3 29
9	3 12	2	3	3	1	39	Dominicaine (République)	31
1	4 1	1	2	-	4	. 19	Haïti	33
52 49	37 17	22 23	9	20	9	200	Jamaïque	35
1,242 1,381	843 1,136	563 678	356	190	458	5,656	Mexique	3 37
1 -	1	_	-	-	-	1	St. Pierre-et-Miquelon	39
53 56	58 127	41 37	37	29	12	319	Trinité et Tobago	41
930 145	88 338	152 86	90	66	61	1,988	Autres	43
2,323 1,683	1,099	827	518	340	556	8,518	Total	45
1,065	1,677	862					1979	46
187	183	363	346	239	262	2,722	Amérique du Sud: Argentine	47
363 127 144	274 73	201 153	83	46	71	1,004	Brésil	48
15	114	95 22	12	14	17	232	1979 Colombie	50
42 7 11	30	16 5 2	9	2	4	56	1979 Guyane1978	52
83	148	75	20	14	28	513	1979 Venezuela	54
301 354	114 179 410	49 262	284	204	184	2,850	1979 Autres	56 57
		339					1979	
720 978	609 945	880 702	754	519	566	7,377	Total	59 60
0.000							Océanie et autres îles océaniques:	
3,623 3,541	3,258 2,906	2,301 2,602	1,107	687	1,586	21,448	Australie	61 62
1,535	1,128 1,167	796 782	358	190	349	6,747	Nouvelle-Zélande	63 64
1,041 286	301 241	250 300	165	117	179	2,867	Autres	65 66
6,199 4,986	4,687 4,314	3,347 3,684	1,630	994	2,114	31,062	Total	67 68
53,799 60,761	48,697	31,367	15,951	9,615	12,686	272,068	Total global 1978	69
1) D'autres ren	59,321	36,639					1979	70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

British Columbia

TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June – Juin	6 months — mois
lo.	Train, portection							
				Returning fr	om the United	States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile	407,956 382,992 322,588 306,809 19,399 18,351 65,969 57,832	410,370 363,102 327,651 298,120 19,995 16,780 62,724 48,202	528,342 471,083 391,935 369,986 25,769 20,524 110,638 80,573	505,144 547,221 379,042 409,169 25,708 26,675 100,394 111,377	556,608 520,381 411,469 404,123 31,030 27,536 114,109 88,722	652,456 557,428 508,014 441,430 35,548 34,941 108,894 81,057	3.060.876 2.842.207 2.340.699 2.229.637 157.449 144.807 562.728 467.763
9 0 1 2 3 4	Bus	13,922 11,192 4,058 2,800 9,864 8,392	13,474 12,518 4,526 3,450 8,948 9,068	18,813 17,043 5,345 4,385 13,468 12,658	17,874 18,227 4,313 4,141 13,561 14,086	16,101 16,763 5,499 5,031 10,602 11,732	16,579 18,518 7,924 6,780 8,655 11,738	96,76; 94,26; 31,66; 26,58; 65,09; 67,67;
5 6	Rail	299 506	317 341	510 351	805 919	604 630	545 573	3,08 3,32
7 8	Other methods	2,148 2,128	2,944 2,187	4,943 4,621	5,579 6,728	8,149 9,104	11,011 11,572	34,77 36,34
9	Total land	424,325 396,818	427,105 378,148	552.608 493.098	529,402 573,095	581,462 546,878	680,591 588,091	3,195,49 2,976,12
	Air:							
1 2 3 4	Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1979	50,281 44,800 525 565	36,472 38,461 566 603	46,623 44,976 1,216 1,324	44,388 44,617 1,164 1,349	29,735 28,362 1,382 1,345	20,613 22,420 1,433 1,165	228,11 223,63 6,28 6,35
5	Total air	50,806 45,365	37,038 39,064	47,839 46,300	45,552 45,966	31,117 29,707	22,046 23,585	234,39 229,98
	Marine:							
7 8 9 0	Commercial	1 188 120	4 - 95 41	10 2 725 259	2 51 445 763	765 919 2,081 1,810	1,985 1,980 2,272 1,722	2,76 2,95 5,80 4,71
1 2	Total marine	188 121	99 41	735 261	447 814	2,846 2,729	4.257 3.702	8,57 7,66
3	Total	475,319 442,304	464,242 417,253	601,182 539,659	575,401 619,875	615,425 579,314	706,894 615,378	3,438,46 3,213,78
	-		Returni	ng from counti	ies other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5 6	1978	48 46	213 60	91 24	157 133	45 104	88 28	64
7 8 9	Returning direct	13,792 18,364 4,446	9,499 10,399 3,961	10,250 13,236 4,983	11,176 12,683 4,174	10,927 10,729 2,523 2,193	13,771 12,073 1,716 1,779	69,41 77,48 21,80 21,26
0	Total air	4,946 18,238 23,310	4,131 13,460 14,530	4,805 15,233 18,041	3,412 15,350 16,095	13,450 12,922	15,487 13,852	91,2 98,7
	Marine:							
3 4 5 6	Returning direct 1978 1979 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1978	2 4 1 6	2 - 15 2	4 - 7	47 165 20	- 8 5 3	232 5	4
7 8	Total marine	3 10	17 2	11	165 67	5 11	233 5	4
9	Total	18,289 23,366	13,690 14,592	15,335 18,066	15,672 16,295	13,500 13,037	15,808 13,885	92,2 99,2
1 2	Grand total	493,608 465,670	477,932 431,845	616,517 557,725	591,073 636,170	628,925 592,351	722,702 629,263	3,530,75 3,313,00

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 13C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

July -	August —	September –	October	November -	December —	Year —	Moyen de	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	transport	
		Rentre	e des États-U	nis(1)				
							Par terre:	
1,095,005 735,509	867,163 823,697	530,405 553,645	532,360	423,012	400,672	6,909,493	Automobile	
802,948 538,631	578,153 592,588	374,155 400,462	406,644	329,709	320,901	5,153,209	Même jour	8
49,930 46,399	44,167 53,202	29,595 38,379	29,184	27,525	18,345	356,195	Une nuit	8
242,127 150,479	244,843 177,907	126,655 114,804	96,532	65,778	61,426	1,400,089	Deux nuits ou plus	8
15,935 14,752	18,395 16,851	16,945 13,698	33,961	15,096	10,619	207,714	Autocar	8
5,739 5,090	5,265 5,677	5,515 4,072	16,842	3,933	3,273	72,232	Même jour	8
10,196 9,662	13,130 11,174	11,430 9,626	17,119	11,163	7,346	135,482	Une nuit ou plus	8
1,330 921	1,595 1,296	827 679	832	1,415	688	9,767	Chemin de fer	8
21,543 16,079	16,279 16,505	9,352 10,638	5,872	2,752	2,113	92,685	Autres moyens	8
1,133,813 767,261	903,432 858,349	557,529	573,025	442,275	414,092	7.219,659	1975 Total, par terre	8
707,201	636,347	578,660					1979)
25,316	27,981	23,921	31,935	31,251	34,206	402,722	Par air: Commercial	8
26,570 1,747 1,498	30,092 1,677 1,494	29,462 1,191 1,248	1,018	743	622	13,284	Privé	9 8
27,063 28,068	29,658 31,586	25,112 30,710	32,953	31,994	34,828	416,006	Total, par air	8
							Par mer:	
3,008 2,592	2,791 1,887	1,580 1,117	392	2	17	10,556	Commercial	
6,491 3,978	5,208 4,023	1,758 1,761	598	172	137	20,170	Privé	8
9,499 6,570	7,999 5,910	3,338 2,878	990	174	154	30,726	Total, par mer	
1,170,375 801,899	941,089 895,845	585,979 612,248	606,968	474,443	449,074	7.666,391	Total	
		Rentrée des pays	autres que le	s États-Unis(2)				
							Par terre (via les États-Unis):	ı
45 75	88 23	100 78	51	127	25	1,078	1978	
İ							Par air:	ı
14,717 13,792 1,745	20,653 19,894	14,850 15,420 2,213	14,128	8,000	9,021	150,784	Rentrée directe	3
1,745 1,771	2,874 2,457	2,213 1,798	2,028	2,308	2,817	35,788	Rentrée via les États-Unis	3
16,462 15,563	23,527 22,351	17,063 17,218	16,156	10,308	11,838	186,572	Total, par air	
							Par mer:	I
2	2	_	5	-	2	20	Rentrée directe	3
3	25 4	2 -	6	-	32	490	Rentrée via les États-Unis	3
2 3	27	2 -	11	-	34	510	Total, par mer	
16,509 15,641	23,642 22,378	17,165 17,296	16,218	10,435	11.897	188,160	Total	
							17/7	41

⁽¹⁾ Etats-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June _ Juin	6 months — mois
190.				Unite	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	35,371 36,381	38,648 37,142	45,403 43,648	45,988 43,573	50,417 48,567	52,692 55,785	268,519 265,096
3 4	One night	3,740 4,104	4,561 4,597	5,578 5,372	6,924 5,758	7,843 6,270	8,689 8,405	37,335 34,506
5	Two or more nights	10,169	13,927	19,188	20,397	33,455	52,306	149,442
6		9,692	12,621	16,860	19,585	29,650	46,359	134,767
7	Total	49,280 50,177	57,136 54,360	70,169 65,880	73,309 68,916	91,715 84,487	113,687 110,549	455,296 434,369
9	Trucks used commercially	7,201 8,307	8,027 8,442	9,609 10,759	9,397 9,997	8,653 9,973	8,113 8,411	51,000 55,889
11	Other vehicles	32	80	123	273	857	1,646	3,011
12		22	52	213	337	1,186	1,911	3,721
13	Total	56,513	65,243	79,901	82,979	101,225	123,446	509,307
14		58,506	62,854	76,852	79,250	95,646	120,871	493,979
	Fac.			Car	nadian vehicles			
	Automobile:							
15	Same day	132,889	134,692	159,232	155,238	170,194	208,004	960,249
16		129,178	126,882	153,814	166,387	169,764	185,316	931,341
17	One night	9,793	10,268	12,966	13,220	15,636	18,142	80,025
18		9,718	8,748	10,599	13,164	14,284	17,873	74,386
19	Two or more nights	26,636	26,540	44,039	39,716	46,730	45,544	229,205
20		23,691	20,622	32,867	44,222	36,761	34,098	192,261
21	Total	169,318	171,500	216,237	208.174	232,560	271,690	1,269,479
22		162,587	156,252	197,280	223,773	220,809	237,287	1,197,988
23	Trucks used commercially	6,155	7,209	7,926	7,643	7,242	7,736	43,911
24		8,033	7,713	9,052	9,011	9,324	7,758	50,891
25	Other vehicles	420	995	1,435	2,128	3,025	3,466	11,469
26		432	400	1,687	2,692	3,602	4,771	13,584
27	Total	175,893	179,704	225,598	217.945	242,827	282,892	1,324,859
28		171,052	164,365	208,019	235.476	233,735	249,816	1,262,463
				Т	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	168,260	173,340	204,635	201,226	220,611	260,696	1,228,768
30		165,559	164,024	197,462	209,960	218,331	241,101	1,196,437
31	One night	13,533	14,829	18,544	20,144	23,479	26,831	117,360
32		13,822	13,345	15,971	18,922	20,554	26,278	108,892
33	Two or more nights	36,805	40,467	63,227	60,113	80,185	97,850	378,647
34		33,383	33,243	49,727	63,807	66,411	80,457	327,028
35	Total	218,598	228,636	286,406	281,483	324,275	385,377	1,724,775
36		212,764	210,612	263,160	292,689	305,296	347,836	1,632,357
37	Trucks used commercially	13,356	15,236	17,535	17,040	15.895	15,849	94,911
38		16,340	16,155	19,811	19,008	19,297	16,169	106,780
39	Other vehicles	452	1.075	1,558	2,401	3,882	5,112	14,480
40		454	452	1,900	3,029	4,788	6,682	17,305
41	Total	232,406	244,947	305,499	300,924	344,052	406,338	1,834,166
42		229,558	227,219	284,871	314,726	329,381	370,687	1,756,442

TABLEAU 13D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Colombie-Britannique

	Genre de véhicule	Year — Année	December — Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
İ				Unis	ules des États-	Véhic		
	- Automobile:							
8	Même jour	565,392	40,018	40,239	48,268	47,839 55,526	61,534 74,006	58,975 63,453
8	Une nuit	88,288	4,612	8,759	6,796	8,281 7,910	11,131 10,936	11,374 9,695
	Deux nuits ou plus	408,571	15,976	17,323	25,684	47,401 44,389	76,090 69,954	76,655 62,034
3	Total	1,062,251	60,606	66,321	80.748	103,521 107,825	148,755 154,896	147,004 135,182
3	Camions commerciaux	99,722	8,601	8,008	8,689	8,230 9,150	8,479 7,678	6,715 7,759
3	Autres véhicules	10,588	45	63	311	1,883 2,304	2,416 3,491	2,859 3,582
3	Total	1,172,561	69,252	74.392	89.748	113.634 119,279	159,650 166,065	156,578 146,523
				da	icules du Cana	Véhi		
	Automobile:							
	Même nuit	2,089,800	132,952	138,264	171,999	157.343 165,223	223,976 233,636	305,017 210,372
	Une nuit	178,733	9,776	12,536	14.809	15,356 19,724	21,984 27,645	24,247 22,928
3	Deux nuits ou plus	552,815	25,186	27.622	40,778	52,219 48,174	88,424 67,402	89,381 57,491
3	Total	2,821,348	167,914	178,422	227,586	224,918 233,121	334,384 328,683	418,645 290,791
3	Camions commerciaux	88,837	8,593	8,069	8,414	7,187 9,267	6,697 8,363	5,966 8,200
3	Autres véhicules	25,600	414	555	1,802	1,908 3,474	4,002 7,540	5,450 7,233
	Total	2,935,785	176,921	187,046	237,802	234,013 245,862	345,083 344,586	430,061 306,224
					otal, véhicules	Тс		
	Automobile:							
	Même jour	2,655,192	172,970	178,503	220,267	205,182 220,749	285,510 307,642	363,992 273,825
	Une nuit	267,021	14,388	21,295	21,605	23,637 27,634	33,115 38,581	35,621 32,623
	Deux nuits ou plus	961,386	41,162	44,945	66,462	99,620 92,563	164,514 137,356	166,036 119,525
	Total	3,883,599	228,520	244.743	308.334	328,439 340,946	483,139 483,579	565,649 425,973
	Camions commerciaux	188,559	17,194	16,077	17,103	15,417 18,417	15,176 16,041	12,681 15,959
	Autres véhicules	36,188	459	618	2,113	3,791 5,778	6,418 11,031	8,309 10,815
	Total	4.108.346	246,173	261,438	327,550	347,647 365,141	504,733 510,651	586,639 452,747

TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

			F-1	Manula	A	N.6	1	C
	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.								
				Residen	ts of the Unite	d States	,	
	Land:							
1 2	Automobile	2,340 3,172	2,485 2,033	3,389 3,588	5,153 4,447	7,498 7,035	15,353 16,770	36,218 37,045
3 4	Same day	1,067 834	1,204 500	1,379 1,043	2,031 135	3,131 623	4,995 2,041	13,807 5,176
4 5 6 7 8	One night	206 345	178 209	308 489	626 1,322	691 2,211	1,957 4,005	3,966 8,581
7 8	Two or more nights	1,067 1,993	1,103 1,324	1,702 2,056	2,496 2,990	3,676 4,201	8,401 10,724	18,445 23,288
9 10	Bus	8	3 108	70	72 43	142 681	2,368 5,581	2,593 6,489
11 12	Same day	_	_ 14	60	32	49 168	152 1,659	233 1,901
13 14	One or more nights	8 6	3 94	10	40 43	93 513	2,216 3,922	2,360 4,588
15 16	Rail	71 50	81 46	85 96	202 123	862 1,207	4,864 6,517	6,165 8,039
17	Other methods	_	3	19	_	22	117	161
18 19	1979 Total land	2.419	2.572	3,493	5,427	64 8.524	172 22.702	259 45,137
20	1979	3,228	2,187	3,774	4,616	8,987	29,040	51.832
21	Air:	53	287	341	313	159	781	1,934
21 22 23	1979 Private	102 75	303 59	295 181	200 135	224 181	1,032 331	2,156 962
24 25	1979 Total air	53 128	65 346	143 522	114 448	193 340	340 1,112	908 2,896
26	1979	155	368	438	314	417	1,372	3,064
27	Marine: Commercial							
28 29	1979 Private 1978	_	_	_	_	_	_	=
30	1979	-	-	_	-	-	-	-
31 32	Total marine	=	Ξ	_		_		=
33 34	Total	2,547 3,383	2,918 2,555	4.015 4.212	5,875 4,930	8.864 9,404	23,814 30,412	48.033 54.896
			Rec	idents of count				
			Ties.	lucius or count	ries other than	the Cinted of	ates	
95	Land(via the U.S.A.):	1	1				10	1.0
35 36 37	Same day	1 2 2	1	1 5		4 6 23	10 24 272	16 33 315
38	1979	1	1	2	6	44	234	288
39 40	Total land	3 3	1	5 3	13 6	27 50	282 258	331 321
	Air:							
41	Entering direct	- - 2	_	_	_	- 4	_	4
43	Entering via the U.S.A	4	3	2	Ξ	15	74	2 98
45 46	Total air	2 4	3		_	19	74	102
	Marine:							
47	Entering direct	_	_	_	_	_	_	_
49 50	Entering via the U.S.A	=	_	_	_	=	_	_
51 52	Total marine	_	_		_	_	_	=
53 54	Total	5 7	1 4	5	13 6	27 69	282 332	333 423
55 56	Grand total	2,552 3,390	2,919 2,559	4,020 4,217	5,888 4,936	8,891 9,473	24.096 30,744	48,366 55,319

TABLEAU 14A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Yukon

		Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
+				1					
					-Unis	lents des États	Résic		
		Par terre:							
8	1978	Automobile	112,643	3,910	5,339	7,491	13,132 10,571	22,986 20,687	23,567 19,990
8	1979 1978	Même jour	32,275	733	939	1,507	3,150 824	5,216 2,195	6,923 1,381
8	1978	Une nuit	15,576	702	605	1,158	2,727 2,251	3,660 4,494	2,758 4,148
8	1979 1978 1979	Deux nuits ou plus	64,792	2,475	3,795	4,826	7,255 7,496	14,110 13,998	13,886 14,461
- 1		Autocar	11,623	16	10	256	1,247	3,937	3,564 8,721
9	1979	Même jour	784	-	-	-	4,917 60 1,598	8,722 243 2,450	248 2,063
8	1979	Une nuit ou plus	10,839	16	10	256	1,187 3,319	3,694 6,272	3,316 6,658
9	1979	Chemin de fer	35,750	57	83	161	6,244	11,177	11,863
9	1979					8	4,962 92	7,052 213	9,005 259
8	1978 1979	Autres moyens	733	-	-		116	569	556
3	1978	Total, par terre	160,749	3,983	5,432	7,916	20,715 20,566	38,313 37,030	39,253 38,272
	17/7	Par air:							
3	1978	Commercial	6,092	195	165	95	528 908	1,518 1,690	1,657 1,396
3	1979 1978 1979	Privé	3,221	34	129	190	406 360	568 774	932 469
3	1978	Total, par air	9,313	229	294	285	934	2,086	2,589 1,865
1	1979	Par mer:					1.268	2,464	1,003
3	1978	Commercial	12	_		-	12	-	-
)	1979	Privé	20	_	-	-	20	- - 1	- - 4
)	1979		32		_	_	32	_	_
	1978 1979	Total, par mer	32				5	1	4
	1978 1979	Total	170,094	4,212	5,726	8,201	21,681 21,839	40,399 39,495	41,842 40,141
					les États-Unis	iys autres que	Résidents des pa	F	
		Par terre (via les États-Unis):							
	1978	Même jour	191	-	-	-	20 46	89	66 93
1 :	1978	Une nuit ou plus	1,801	-	14	7	186 195	732 201	547 985
	1978	Total, par terre	1,992	-	14	7	206 241	821 201	613 1,078
4	1979	Par air:					241	201	1,070
4	1978	Entrée directe	71	_	~~	-	65	6	-
1 4	1979	Entrée via les États-Unis	250	_	-	-	1 62	210 177	37 107
4	1979	Total, par air	321	_	_	_	66	216	37 107
4	1979						62	177	107
4	1978	Par mer: Entrée directe	_	_	_	_	_	_	-
4	1979	Entrée via les États-Unis	_	_	_	_	_	_	-
5	1979						-	_	-
CD CD	1978 1979	Total, par mer	-	-	_		-	-	-
5	1978 1979	Total	2,313	-	14	7	272 303	1,037 378	650 1,185
5	1000	Total global	172,407	4,212	5,740	8.208	21,953 22,142	41,436 39,873	42,492 41,326

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

		January	February	March	April	May	June	6 month
	Country of residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
E	Surope:							
	Austria	_	_	_	_	1	6	
	1979	-	-	-	-	1	- 1	
	Belgium	_	=	_	_	_	-	
	Bulgaria	-	-	-	-	-	-	
	Czechosłovakia	_	=	_	_	_	_	
	1979	-	-	-	- 2	-	7	
	Denmark		_	_		4	4	
	Finland	-	-	-	-	-	_	
	France	_	_	_	_	3	11	
	1979	_	-	1	- 3	18	5 103	
	Germany (Federal Republic)	1	_	=	- '	18	140	
	Greece	-	-	-	-	-	_	
	Hungary	_	_	_	=	=	=	
	1979	-	-	-	-	-	_	
	Iceland	_	_	_	_	_	_	
	Ireland (Republic)	-	_	_	-	-	_ 2	
	1979 Italy	_	_ :	_	_	_	_	
	1979	-	-	-	_		1	
	Malta	_		_ {	= 1	=	_	
	Netherlands, The	-	- 1	1	_	2 2	4 9	
	Norway	_	-	=	4		ĭ	
	1979	-	-	-	_	_	_	
	Poland	_	= =	_	_	_	_	
	Portugal	- 1	-	_	_		_	
	Rumania	_	_	=	=	_	-	
	1979	-	-	-	-	_		
	Spain	_	_	_	_	_	=	
	Sweden	- 1	-	-	_	- 3	- 4	
	Switzerland	_	_	_	=	i	13	
	1979	-	-	-	_	2	29	
	Turkey	_	_	= 1	=	_	=	
	United Kingdom	2 2	- 1	2 2	_	10	31 31	
	U.S.S.R	-		_		-	_	
	1979	-	-	-	-	_	8	
	Yugoslavia	_	_	_	=	_	_	
	Other	-	-	-	-	-	2	
	1979	_	_	-	_	1		
	Total	2 3		3 3	9 -	25 41	179 233	
,	Africa:							
	Algeria	-	-	-	-	- 1	-	
	Egypt	_	_	_	_		_	
	1979	_	-	-	-	-	-	
	Nigeria	_	_	_	_	_	_	
	South Africa	-	-	-	-	-	-	
	1979 Other	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	-	-	-	-	-	
	Total	Ξ		=	_	_	Ξ	
	Asia:							
	China	-	-	-	-	-	-	
	Hong Kong	_	_	-	_	***	_	
	1979	-	-	_	-	-	-	
П	India	_	_	_	_	_	2	
	Iran 1978	_					_	1

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

ukon	Y	n le pays de résidence(1)	Canada, selo	entrant au	non résident	B. Voyageurs	ABLEAU 141	1	
		Pays de résidence	Year — Année	December — Décembre	November - Novembre	Octobre Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
No	-								
		Europe:	0.4				9	4	21
9 2	197	Autriche	34	_		_	2 7	3 9	20
9 4	197	Belgique	15	_	_	_	=	1	10
9 6	197	Bulgarie	_	***	_	_	=	-	_
9 8	197	Tchécoslovaquie	4	_	_	_	2	$-\frac{4}{3}$	9
9 10	197	Danemark	21	-		_	2	1	10
9 12	197	Finlande	2	_	_	_	3	_	2
8 13	. 197	France	160	~	-	_	14 5	86 48	46 69
8 15	. 197 197	Allemagne (République fédérale)	1,138	-	_		141 136	585 159	288 471
8 17	. 197 197	Grèce	-	-	-	-	_		Ξ.
8 19		Hongrie	-		_	-	_	_	1
8 21		Islande	-	-	_		_	_	
8 23	. 197 197	Irlande (République d')	2	-	-	-	_	1	1 1
8 25		Italie	33	-	10	-	8 8	13 9	2 16
8 27	. 197 197	Malte	-	-	-	-	_	_	_
8 29	. 197	Pays-Bas	49		-	-	3	13 14	26 31
8 31	197	Norvège	16		-	-	1	5	6 9
8 33		Pologne	-	-		-	-	-	_
8 35	197	Portugal	-	-	_	-	-	_	_ 1
8 37	197	Roumanie	-	-	_	-	=	-	Ê
8 39	197	Espagne	5	-	-	-	-	5 1	- 2
8 41		Suède	16	-	_	-	2 9	2 15	12 17
8 43		Suisse	204	-	1	5	18 43	91 77	75 241
8 45		Turquie	-	-		-	-	-	-
8 47	197	Royaume-Uni	166		-	-	20	65	46 84
8 49		U.R.S.S	_	_		-	33	19	- 04
9 50 8 51	197	Yougoslavie	_	_	_	-	_	-	
9 52	1979		3		_	_	_	_	1 1
9 54	1979						1	-	-
	1978 1979	Total	1,868	-	11	5	208 251	886 347	540 984
		Afrique:						,	
	1978	Algérie	-	-	-	-	_	_	_
8 59	1978	Égypte	-	-	-	-	_	_	_
8 61	1978	Nigeria	-	-	-	-	- 1	-	_
8 63	1978	Afrique du Sud	-	-	-	-	- 1	- 1	4
8 65		Autres	1	-	-	-	-	-	î
	1979						_	_	-
68	1978 1979	Total	1	-	-	-	1	-	4
		Asie:							
	1978 1979	Chine	-	-	-	-	_	_	_
3 71	1978		1	-	-	-	-	1	_
3 73	1978	Inde	-	-	-	-	=	_	-
3 75	1978	Iran	1	-		-	=	1	-
9 76	1979								

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence		January – Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 mont — mois
Asia - Concluded:								
Israel		_	-	-	2	-	3	
	1979	_	-	-	-	-	2 6	
Japan	1978	1	_		_	=	29	
Korea, South		_	-	-	-	-		
T 1	1979	_	- 1	_	_	_	_	
Lebanon	1979	_			_	_	_	
Malaysia		-		-	-	-	-	
Dakistan	1979 1978	1	_	_	_	_	_	
Pakistan	1979	_	_	-	-		- 1	
Philippines		_	-	_	-	_		
Singapore	1979		_	_	_		_	
inigapore	1979	-		-	-	-	_	
Taiwan	1978	_		_	_	_	Ξ	
Other	1978	_	_			_	_	
	1979	-	-	-	-	-	-	
Total		1	-	_	2	-	9	
	1979	1	-	-	-	-	33	
North America, Central Amer Caribbean:	rica and							
Bahamas		_	-	-	-	-	-	
Barbados	1979 1978	-		_	_	_	_	
Darbados	1979	Ξ	_	-	-	-	_	
Bermuda		-	_	_	-	_	-	
Cuba	1979 1978	_	_	_	_		_	
Cuba	1979	_	_	-		-	-	
Dominican Republic	1978	_	_	_	_	_	_	
Haiti		_		_	_	_	_	
	1979	_	_	-	-	-	_	
Jamaica	1978		_	_	_	_	_	
Mexico		Ξ	_	_	_	- 1	7	
	1979	-	_		-	1	10	
St. Pierre and Miquelon	1978	_	_	_	_	_	_	
Trinidad and Tobago	1978	_	_	_	-	- !	-	
	1979			_	-	_	_	
Other	1979	-	_	_	-	_	_	
Total		=		_	_	- 1	7 10	
South America:								
Argentina	1978	_	_	_		-	4	
n n	1979	_	_	_	-	-	_	
Brazil	1979	_	_	_	_	1	_	
Colombia	1978	-	_	-	-	-	-	
Carrana	1979 1978	_	_	_	_	_	_	
Guyana	1979	_	_	_	_	_	_	
Venezuela	1978		-	-	-	-	-	
Other	19,91	3	_	_	_	_	_	
Other	1979	-	-	-	-	-	1	
Total	1978 1979	- 3	_	_		- 1	4	
Oceania and other Ocean Isl	ands:							
Australia	1978	2	1	2	2	1	78 51	
New Zeal and	1979 1978	-	2	1	6	25 1	51	
New Zealand	1979	_	_	1	Ξ	1	4	
Other		-	-	_	_	-	_	
		2		2	- 2	2	83	
T + 1		7	1		2		8.5	
Total	1979	-	2	2	6	26	55	

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Yukon

	IAD.	LEAC 14B. V		ii residents et	main au Cai	iada, scion i	e pays de residence(1) — fin	x u	kon
July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence		No
							Asie – fin:		140
1 5		3 1		_	-	9	Israël	978	1
8 30	14	2 2	-	_	-	31	Japon	1979 1978	3
30 -	5 -	- 1	_	_	_	~	Corée du Sud	1979	5
_	_	_	_			_	1	1979	6 7
_	_	_	_		_	_	1	1979	8 9
- - -	_	-					1	1979	10
-	_	1		_		_		1979	12
_	_		_	_	_	_	1	1978 1979 :	13 14
_	_	- 1	-	-	-	_	Singapour 1	1978	15 16
_	_	_	-	-	-		Taïwan	1978	17
3	_	_	-		-	3	Autres	1978	19
									20
12 35	16 5	5 5	_	-	-	45		1978 1979	21 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et		
_	_	_	_	_	_		Antilles: Bahamas	978	23
_	_	_	_	_	_	_	1	979	24 25
_	_	_	_	_			1 Bermudes	979	26 27
_	_ _ _	~					1	979	28 29
_	-	_		_	_	_	1	979	30
		-	_	_	_	_	1	1978	31 32
	_	-		_	-	-	Haïti 1	978	33
_	_	_	-	-	-	-	Jamaïque	978	35 36
18 83	12 9	2 2	-	-	-	39	Mexique		37
		_	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1978	39
_	_	_	_	-	-	_	Trinité et Tobago	979	40
_	1	_	_	_	_	1	Autres	979	42
-	-	-					1	979	44
18 83	13	2 2	-	-	-	40	Total	978	45 46
1	2	6	_	_	_ :	13	Amérique du Sud: Argentine	.978	47
4	- 1	6 2 -				5	1	979	48
6	-	_	_	_	_	3	1	978	49 50
_	_	_	_	-	-	_	Colombie	978	51 52
_	$-\frac{1}{2}$	_	-	-		-	Guyane	978	53 54
3	2	-	-		-	5	Venezuela 1	978 979	55 56
_	_	_	-	-	-		Autres	978 979	57 58
8 10	5	6 2	-	-	-	23		978 979	59 60
							Océanie et autres îles océaniques:		
44 39 27	107 17	39 32	1	1	-	278	Australie	978 979	61 62
27 30	10	12 10	1	2		58	Nouvelle Zélande 1	978 979	63 64
_	_		-	-	-	-	Autres	978 979	65 66
71	117	51	2	3		336		978	67
71 69	17	42				330	1	979	68
650 1,185	1,037 378	272 303	7	14	-	2,313	Total global	978 979	69 70
(1) D'autres rei	nseignements s	ont disponibles	par pays, sur	demande.					

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Type of transportation	January – Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June – Juin	6 months — mois	
		Returning from the United States(1)						
Land:								
Automobile	110 96 40 53 21	251 120 199 55 25	445 292 115 151 51	476 891 236 81 66	1,498 3,409 608 1,599 172	2,935 4,593 822 1,700 459	5,718 9,401 2,020 3,639 794	
Two or more nights	1 49 42	10 27 55	32 279 109	140 174 670	583 718 1,227	792 1,654 2,101	1,558 2,90 4,20	
Bus		8 -	53 7	91	6 174	253 965	41: 1,14	
Same day	_	_	_	_	129	44 570	4 69	
One or more nights	<u>_</u> 1	8 -	53 7	91	6 45	209 395	36 44	
Rail	36 56	106 56	137 62	87 108	190 54	678 210	1,234 546	
Other methods	_	_	1 4	=	10	11 83	9	
Total land	146 153	365 176	636 365	654 999	1,694 3,647	3,877 5,851	7,37 11,19	
Air:	118	69	133	190	151	147	80	
1979 Private	192 5 13	148 33 17	159 35 25	225 19 71	146 58 51	179 67 12	1,04 21 18	
Total air	123 205	102 165	168 184	209 296	209 197	214 191	1,02 1,23	
Marine:								
Commercial	_	_	_	_	_	_	:	
Private	_	=	=	=	-	-		
Total marine	_	=	=	=	_	_		
Total	269 358	467 341	804 549	863 1,295	1,903 3,844	4,091 6,042	8,39 12,42	
		Return	ng from counti	ries other than	the United St	ates(2)		
Land (Via the U.S.A.):								
1978	_	-	-	-	1	=	-	
Returning direct		_	_	-	_	_		
Returning via the U.S.A	Ξ	=	-	=	_	=		
Total air	Ξ	_	_	_	_	_		
Marine:								
Returning direct	Ξ	_	_	-	_	_		
1979	_	-	_	_	_	_		
Returning via the U.S.A	_	-						
Returning via the U.S.A	=	-	_	_	_	_		
Returning via the U.S.A. 1979 1979 1979 Total marine 1978	= =	-	=	=	_ _ 1 _	_ 		

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ikoi	le moyen de transport Yul	nada, selon	evenant au Ca	rs résidents r	4C. Voyageui	TABLEAU 1		
N	Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
1				nis(1)	e des États-U	Rentré		
	Par terre:							
	Automobile	19,162	287	247	672	1,956	5,003	5,282
	Même jour	4,304	105	40	62	3,409 347 1,574	7,435 715 3,116	7,947 1,015 2,645
1 3	Une nuit	2,559	26	9	61	243 601	759 1,459	667
	Deux nuits ou plus	12,299	156	198	549	1,366 1,234	3,529 2,860	3,600 3,962
	Autocar	1,780	_	-	33	668	80	588 1,476
1:	Même jour	320	-		-	441 194 309	1,478 27 504	55 194
1:	Une nuit ou plus	1,460	-	-	33	474 132	53 974	533 1,282
1:	Chemin de fer	3,632	37	48	102	197 209	849 465	1,165 579
1	Autres moyens	80	-	-	2	31 42	9 292	26 203
19	Total, par terre	24,654	324	295	809	2,852 4,101	5,941 9,670	7,061 10,205
	Par air:							
2:	Commercial	1,955	187	165	179	137 72 79	227 209	252 244
2:	Privé	507	9	8	3	79 46	108 92	83 51
28	Total, par air	2,462	196	173	182	216 118	335 301	335 295
	Par mer:							
27	Commercial	-	-	-	-	_	_	_
	Privé	4	-	-	-	4 -	_	_
3:	Total, par mer	4	-	-	-	4	- -	_
33	Total	27,120	520	468	991	3,072 4,219	6.276 9.971	7,396 10,500
	-			s États-Unis(2)	s autres que le	Rentrée des pays	F	
	Par terre (via les États-Unis):							
38	1978 1979	1	-	-	-	_	_	_
	Par air:							
33	Rentrée directe	-	-	-	-		_	_
39	Rentrée via les États-Unis	1	-	-	-	1 -	=	=
41	Total, par air	1	-	-	-	1 -	_	-
	Par mer:							
43	Rentrée directe	-	-	-	-	_	_	_
45	Rentrée via les Etats-Unis 1978	-	-	-	-	=	_	-
47	Total, par mer	-	date	-	-		_	_
49	Total	2	-	-	-	1	_	_
51	Total global	27.122	520	468	991	3.073	6.276	7,396
52	1979					4,219	9,971	10,500

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

NI	Type of vehicle	January Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
No.				Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	455 372	512 238	563 456	829 63	1,237 249	1,847 768	5,443 2,146
3	One night	99 159	79 102	137 239	333 543	296 952	838 1,554	1,782 3,549
5	Two or more nights	501	475	765	1,022	1,545	3,125	7,433
6		870	581	901	1,240	1,663	4,111	9,366
7	Total	1,055	1,066	1.465	2,184	3,078	5,810	14,658
8		1,401	921	1.596	1,846	2,864	6,433	15,061
9	Trucks used commercially	104 162	95 81	157 222	126 137	192 229	345 274	1,019 1,105
11 12	Other vehicles	_	_	10 12	- 3	14 43	79 81	103 139
13	Total	1,159	1.161	1,632	2.310	3,284	6,234	15,780
14		1,563	1.002	1,830	1.986	3,136	6,788	16,305
		Canadian vehicles						
	Automobile:							
15	Same day	22	77	40	94	229	356	818
16		31	29	63	25	519	595	1,262
17	One night	10	10	28	28	61	150	287
18		1	6	15	54	199	320	595
19	Two or more nights	14	12	96	73	270	664	1,129
20		22	26	38	235	434	803	1,558
21	Total	46	99	164	195	560	1,170	2,234
22		54	61	116	314	1,152	1,718	3,415
23	Trucks used commercially	118	58	82	48	115	156	577
24		131	48	128	50	165	181	703
25 26	Other vehicles	_	_	1 2	-	6	8 10	9 18
27	Total	164	157	247	243	675	1,334	2,820
28		185	109	246	364	1,323	1,909	4,136
				r	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	477	589	603	923	1.466	2,203	6,261
30		403	267	519	88	768	1,363	3,408
31	One night	109	89	165	361	357	988	2,069
32		160	108	254	597	1,151	1,874	4,144
33	Two or more nights	515	487	861	1,095	1.815	3,789	8,562
34		892	607	939	1,475	2.097	4,914	10,924
35	Total	1,101	1.165	1.629	2,379	3,638	6,980	16,892
36		1,455	982	1.712	2,160	4,016	8,151	18,476
37	Trucks used commercially	222	153	239	174	307	501	1,596
38		293	129	350	187	394	455	1,808
39 40	Other vehicles	_	_	11 14	- 3	14 49	87 91	112 157
41	Total	1,323	1,318	1,879	2,553	3,959	7,568	18,600
42		1,748	1,111	2,076	2,350	4,459	8,697	20,441

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Yukon

ikon	ada et les Etats-Unis							
No	Genre de véhicule	Year — Année	December — Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1110				Unis	ules des États-	Véhic		
	Même jour	12,448	341	410	636	1,258 344	1,913 844	2,447 543
3 4	Une nuit	6,387	320	293	580	1,004 949	1,234 1,667	1,174 1,527
5 6	Deux nuits ou plus	24,648	1,023	1,495	2,187	2,815 3,113	4,562 4,934	5,133 5,196
7 8	Total	43,483	1.684	2,198	3,403	5,077 4,406	7,709 7,445	8,754 7,266
9 10	Camions commerciaux	2,612	181	250	292	187 192	. 289 233	394 242
11	Autres véhicules	515		-	1	74 60	154 87	183 173
13	Total	46,610	1,865	2,448	3,696	5,338 4,658	8,152 7,765	9,331 7,681
				da	icules du Cana	Véh		
	Automobile:							
15 16	Même nuit	1,721	51	25	36	149 540	269 1,007	373 886
17 18	Une nuit	946	9	4	33	109 231	257 512	247 466
19	Deux nuits ou plus	4,585	66	106	228	531 489	1,211 971	1,314 1,374
21 22	Total	7,252	126	135	297	789 1,260	1,737 2,490	1,934 2,726
23 24	Camions commerciaux	1,256	103	117	98	130 148	96 160	135 146
25 26	Autres véhicules	53	-	-	-	18	7 9	19 6
27 28	Total	8,561	229	252	395	937 1,410	1,840 2,659	2,088 2,878
					otal, véhicules	Т		
	Automobile:							
29 30	Même jour	14,169	392	435	672	1,407 884	2,182 1,851	2,820 1,429
31 32	Une nuit	7,333	329	297	613	1,113 1,180	1,491 2,179	1,421 1,993
33 34	Deux nuits ou plus	29,233	1,089	1,601	2,415	3,346 3,602	5,773 5,905	6,447 6,570
35 36	Total	50,735	1,810	2,333	3,700	5,866 5,666	9,446 9,935	10,688 9,992
37 38	Camions commerciaux	3,868	284	367	390	317 340	385 393	529 388
39 40	Autres véhicules	568	-	-	1	92 62	161 96	202 179
41 42	Total	55,171	2,094	2,700	4.091	6,275 6,068	9,992 10,424	11,419 10,559



SECTION 3

PORT OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

JULY-1979-JUILLET

		JULY-19/9	JCIEEE.		
		United States	vehicles — Véhicules des É	tats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles — Autres véhicules	Total
1 2	Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1): Yarmouth	5,458 5,458	32 32	1.066 1.066	6,556 6,556
3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 4 15 16 17 18 19 20 21	New Brunswick — Nouveau-Brunswick: Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	7,938 190 10,197 2,156 11,711 29,080 366 887 162 3,619 2,508 7,534 644 241 3,326 13,474 26,154 17,293	212 67 154 332 719 1 8 - 81 25 458 62 - 223 604 958 2,254	112 1 358 33 389 823 67 29 5 60 54 225 6 13 66 1.362 828 161	8.262 191 10.622 2.343 12.432 30.622 434 924 167 3.760 2.587 8.217 712 254 3.615 15.440 27,940 19,708
22 23 24 25 26 27 28 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Québec: Abercorn Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacie Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	2.228 6.317 3.236 1.015 702 576 597 6.937 1.792 234 613 1.218 575 3.134 1.753 1.545 2.136 171 30.075	269 1.583 30 34 10 115 122 42 457 15 130 377 85 237 82 17 164 2 5,816	34 93 273 84 14 10 157 50 4 5 93 122 30 37 32 109 4 4	2,531 7,993 3,539 1,133 726 701 7,136 2,299 253 748 1,688 782 3,401 1,872 1,594 2,409 1,77 36,137

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

JULY-1979-JUILLET

			JULY-1979-JUILLET		
			icules du Canada	Canadian vehicles — Véh	
No	Grand total Total global	Total	Other vehicles Autres véhicules	Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
1	7,677	1,121	105	135	881
2	7,677	1,121	105	135	881
3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	21,747 450 23,261 7,995 27,507 79,066 1,092 3,056 794 9,230 10,531 29,013 1,607 438 8,855 37,847 73,263 38,502	13,485 259 12,639 15,652 15,075 48,444 658 2,132 627 5,470 7,944 20,796 895 184 5,240 22,407 45,323 18,794	156 3 190 48 801 1,346 118 76 4 104 349 482 8 25 216 1,694 1,422 199	501 25 212 298 568 352 172 94 55 298 57 2.468 6 3 147 531 1.780 3.087	12,828 231 12,237 5,306 13,706 46,746 368 1,962 568 7,538 17,846 831 1,56 4,877 20,182 42,121 15,508
21	374.254	226,024	7.241	10,704	208,079
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 40	7.481 26.648 9.768 2.214 6.130 3.362 2.455 11.554 5.139 1.427 1.965 8.313 2.357 11.153 7.504 4.447 7.992 309	4,950 18.655 6,229 1,081 5,404 2,661 1,736 4,418 2,840 1,174 1,217 6,625 1,575 7,752 5,632 2,853 5,583 1,32 133,228	281 291 175 40 90 40 — 135 123 21 47 189 98 65 69 38 141 1,065	148 2,773 82 11 5 85 810 126 113 33 26 123 29 126 59 27 108 9	4,521 15,591 5,972 1,030 5,309 2,536 926 4,157 2,604 1,120 1,144 6,313 1,448 7,561 5,504 2,788 5,334 122 125,033

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued JULY-1979-JUILLET

		United States	vehicles — Véhicules des É	tats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
	Ouébec – Concluded – fin:				
1 2 3 4 5 6 7 8	Morses Line Noyan Phillipsburg Pohénégamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	392 796 15,528 452 17,604 762 3,694 2,971 1,546	52 56 3.213 509 909 636 178 107 337	6 24 244 109 296 42 98 252 75	450 876 18,985 1,070 18,809 1,440 3,970 3,330 1,958
10	Total	108.599	15.584	2,543	126,726
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3) Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	27.034 353.340 26.092 43.190 79.515 113.815 36.626 413 9.549 2.027 2.187 8.888 4.426 92.288 37.233 2.522 2.143 137.091 143.962	2,442 7,437 250 1,384 7,904 16 1,485 1,356 19 282 5 6,367 689 64 - 16,375 1,790 47,865	265 3,371 460 476 377 2,061 792 123 649 30 30 76 10 897 833 139 48 700 319	29,741 364,148 26,802 45,050 87,796 115,892 38,903 536 11,554 2,057 2,236 9,246 4,441 99,552 38,755 2,725 2,191 154,166 146,071
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowthake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	3.107 646 628 546 15,706 202 2,677 1.167 476 607 210 1.904 3.500 1.427 869 1.010	273 12 34 17 2.776 126 20 103 71 27 54 23 21	62 4 9 1 167 2 2 2 8 8 8 20 - 18 29 20 5 3	3,442 662 671 564 18,649 204 2,825 1,195 484 730 210 1,993 3,556 1,501 897
47	Total	34.682	3,557	378	38,617

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite

		JULY-1979JUILLET			
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres vehicules	Total	Grand total — Total global	No
1,579 7,873 31,284 599 29,639 1,401 13,001 5,929 3,331	53 23 3,493 12 1,034 827 315 109 605	40 49 252 137 494 21 299 181 133	1,672 7,945 35,029 748 31,167 2,249 13,615 6,219 4,069	2,122 8,821 54,014 1,818 49,976 3,689 17,585 9,549 6,027	1 2 3 4 5 6 7 8 9
293,649	18,294	4,515	316,458	443,184	10
27.288 59.503 17.742 22,001	878 10,480 272 3,339	386 407 514 327	28,552 70,390 18,528 25,667	58,293 434,538 45,330 70,717	11 12 13 14
43,011 58,429 24,191 59 4,139 555 1,331 12,064 4,011 55,949 30,182 1,689 1,740	7,402 213 1,704 — 282 — 23 585 217 3,847 239 97	198 472 291 6 123 3 11 211 94 463 299 33 34	50.611 59,114 26,186 65 4,544 558 1,365 12,860 4,322 60,259 30,720 1,819 1,774	138,407 175,006 65,089 601 16,098 2,615 3,601 22,106 8,763 159,811 69,475 4,544 3,965	15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27
85,444 101,971	19.468 4,515	162 358	105,074 106,844	259,240 252,915	28 29
551,299	53.561	4.392	609.252	1,791,114	30
4.820 311 900 362 13.972 595 3.606 963 1.088 902 424 2.039 5.347 2.117 1.350 1.492	105 50 29 32 1,651 1 143 26 3 83 - 48 372 114 15	56 1 16 5 135 3 235 26 10 10 - 13 44 59 30 82	4,981 362 945 399 15,758 599 3,984 1,015 1,101 995 424 2,100 5,763 2,290 1,395 1,697	8.423 1.024 1.616 963 34.407 803 6.809 2.210 1.585 1.725 634 4.093 9.319 3.791 2.292 2.731	31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46
40,288	2,795	725	43,808	82,425	47

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded JULY-1979-JUILLET

		JULY-1979	JUILLET		
		United States	vehicles – Véhicules des	États-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek Alberta:	158 413 501 590 1.429 329 898 4.369 718 1.288 212 268 79	2 2 36 19 25 62 21 829 59 236 - 2 -	- 2 1 8 2 2 2 40 42 15 16 3 6 -	160 417 538 617 1,456 393 959 5,240 792 1,540 215 276 79
15 16 17 18 19 20	Aden. Carway. Chief Mountain Couts Del Bonita. Wild Horse	131 6,503 5,718 5,853 540 371	- 13 1 2.027 3 21	411 325 85 5 4	131 6,927 6,044 7,965 548 396
21	Total	19,116	2,065	830	22.011
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	British Columbia — Colombie- Britannique: Aldergrove . Boundary Bay . Carson . Cascade . Chopaka . Huntingdon . Kingsgate . Midway . Nelway . Osoyoos . Pacific Highway(4) . Paterson . Prince Rupert . Roosville . Rykerts . Sidney . Stewart . Victoria .	9,958 11,318 1,755 1,896 162 19,469 5,653 367 1,367 1,367 2,980 48,182 1,296 974 3,225 3,989 4,110 308 9,709 464	498 269 64 140 ——————————————————————————————————	82 18 66 38 5 258 186 28 103 299 533 299 71 196 164 487 9 995 15	10.538 11.605 1.885 2.074 167 20.894 6.133 4077 1.637 11.616 52.777 1.535 1.063 3.3646 4.226 4.598 2.99 10.747 646
41	Total	135,182	7,759	3,582	146,523
42 43 44 45 46	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek. Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse Total	3,942 1,012 1,271 1,041 7,266	225 — 17 —	91 18 - 56 8	4.258 1,030 1,344 1,049
48	Canada	1,581,376	84,555	24,957	1,690,888
40	Canaua	1601670	04600	- 1,7,17	1,0.1

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin JULY-1979-JUILLET

	Canadian vehicles —	Véhicules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total	Grand total — Total global	No
546 1.011 790 1.570 1.637 675 889 5.630 987 3.370 387 884 273	2 1 9 18 48 21 729 466 3 77 2 17	3 4 8 42 9 2 26 18 56 121 4 33	551 1,016 807 1,630 1,694 698 1,645 6,114 1,046 3,568 393 934 274	711 1.433 1.345 2.247 3.150 1.091 2.604 11.354 1.838 5.108 608 1.210 353	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13
18,650	1.394	326	20,370	33.052	14
85 6,973 2,354 7,331 1,076 689		199 66 134 7 19	85 7.180 2.421 8.206 1,111 794	216 14,107 8,465 16,171 1,659 1,190	15 16 17 18 19 20
18,508	864	425	19,797	41,808	21
20.318 89,260 1,402 2,585 263 40,598 4,265 422 1,797 18,206 93,014 4,396 152 5,023 5,317 497 750 1,317 1,209	530 437 3 62 	279 3.204 78 43 4 772 111 21 98 470 1.230 145 6 152 206 155 87 129 43	21,127 92,901 1,483 2,690 267 42,360 4,893 1,999 18,977 99,201 4,569 158 5,257 5,625 653 882 1,476	31,665 104,506 3,368 4,764 434 63,254 11,026 850 3,636 30,593 151,978 6,104 1,221 8,903 9,851 5,251 1,211 12,223 1,909	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40
290,791	8,200	7,233	306,224	452,747	41
849 357 — 352 1.168	68 _ _ 78 _	1 - - 4 1	918 357 434 1,169	5,176 1,387 1,778 2,218	42 43 44 45 46
2,726	146	6	2,878	10,559	47
1,424,871	96,093	24,968	1,545,932	3,236,820	48

⁽¹⁾ Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry $AUGUST-1979-AO\hat{U}T$

		AUGUST-19	77-4001		
		United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
	Nova Scotia(1) - Nouvelle-Écosse(1):				
1	Yarmouth	6,019	24	1,015	7,058
2	Total	6.019	24	1.015	7,058
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 4 15 5 16 17 18 19 20 21	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	5,953 137 10,636 1,693 9,970 29,279 379 723 97 2,939 1,940 8,032 715 118 3,352 10,170 28,709 13,727	163 1 51 192 452 757 9 6 - 50 38 604 81 1 334 532 927 2.466	59 2 173 11 236 626 60 8 - 40 39 140 - 4 65 492 560 111	6.175 140 10,860 1,896 10,658 30,662 448 737 3,029 2,017 8,776 796 123 3,751 11,194 30,196 16,304
	Québec:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 40	Abercorn Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamneson Line Lacolle(2)	2.371 6.926 2.947 991 663 741 677 5.748 1.961 217 689 1.204 556 3.229 1.696 1.297 2.615	408 1,216 19 105 30 154 190 56 541 15 207 285 57 233 136 11 196 7 5,138	17 88 185 29 21 4 	2,796 8,230 3,151 1,125 714 899 867 5,898 2,529 234 899 1,540 641 3,479 1,846 1,324 2,923 166

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée AUGUST-1979-AOÛT

		AUGUS1-19/9-AUU1			
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	Grand total Total global	No
864	120	102	1,086	8,144	1
864	120	102	1,086	8.144	2
13,545 218 12,812 6,473 13,862 45,337 305 1,471 630 4,893 6,717 18,820 969 99 91 4,467 17,323 44,789 16,261	513 18 257 376 844 375 168 81 25 255 73 2.628 105 — 180 318 1,763 3,039	81 4 116 20 553 1,027 105 46 1 73 256 502 7 4 165 884 1,360 153	14,139 240 13,185 6,869 15,259 46,739 578 1,598 656 22,21 7,046 21,950 1,085 95 4,812 18,525 47,912	20,314 380 24,045 8,765 25,917 77,401 1,026 2,335 753 8,250 9,063 30,726 1,877 218 8,563 29,719 78,108 35,757	3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20
208,983	11,018	5,357	225.358	363,217	21
4,101 10,661 5,847 835 4,064 2,150 1,111 3,780 2,713 991 1,307 4,197 1,372 5,761 4,535 2,253 5,313 93 85,852	165 3,491 87 4 11 87 1,002 139 140 36 48 145 55 139 48 34 135 10 7,895	166 108 165 13 57 25 - 81 79 11 34 74 50 41 33 30 60 - 638	4,432 14,260 6,099 852 4,132 2,262 2,113 4,000 2,932 1,038 1,389 4,416 1,477 5,941 4,616 2,317 5,508 103 94,385	7.228 22,490 9,250 1,977 4,846 3,161 2,980 9,898 5,461 1,272 2,288 5,956 2,118 9,420 6,462 3,641 8,431 269 134,468	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry -- Continued AUGUST-1979-AOÛT

AUGUST-1979-AOUT								
		United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis				
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total			
	Québec – Concluded – fin:							
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Morses Line Noyan Phillipsburg Pohenegamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	367 766 15,849 610 19,996 817 3,142 3,267 1,689	47 40 3.765 700 1.068 1.179 2.23 1.48 692	3 49 231 156 182 19 48 148 73	417 855 19,845 1,466 21,246 2,015 3,413 3,563 2,454			
10	Total	115,892	16.866	1,860	134,618			
	Ontario:							
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3) Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	27.557 347.212 23.791 51.058 83.883 123.696 41.647 424 11.280 2.189 1.659 10.004 4.955 93.286 37.919 2.813 2.005 146.604 141.316	2,213 6,824 315 1,343 7,923 44 1,074 2 1,635 24 404 25 5,602 631 62 - 16,557 1,381 46,059	170 1,994 296 348 491 1,380 225 98 435 53 68 59 13 519 675 86 28 824 305	29,940 356,030 24,402 52,749 92,297 125,120 42,946 13,350 2,242 1,751 10,467 4,993 99,407 39,225 2,961 2,033 163,985 143,002			
	Manitoba:							
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowtlake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Windygates Cooking 2.450 578 625 380 14.564 197 1.722 999 426 688 191 1.541 2.602 1.279 856 1.086	233 16 47 26 2.565 1 135 10 1 80 - 70 40 55 53 28	48 6 8 2 111 1 5 17 5 7 - 4 10 4 2 4	2.731 600 680 408 17,240 1,026 432 775 191 1,615 2,652 1,338 911 1,118				
47	Total	30,184	3,360	234	33,778			

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite AUGUST-1979-AOÛT

Automobiles	Canadian vehicles — Véh Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
992 5,229 26,477 721 28,241 1,622 8,918 5,382 2,777	68 11 3.881 3 1.240 1.259 343 118 1.130	23 79 192 210 295 14 97 74 89	1.083 5.319 30.550 934 29.776 2.895 9.358 5.574 3.996	1,500 6,174 50,395 2,400 51,022 4,910 12,771 9,137 6,450	1 2 3 4 5 6 7 8 9
29,071 72,497 17,417 25,374 37,060 58,566 27,894 65 5,064 626 1,366 11,530 5,012 62,458 28,308 1,544 1,872 81,733 112,092	666 10.670 305 3.067 7.845 151 1.896 293 15 603 254 4.211 312 146 1 20.267 5.202	276 216 426 273 230 315 201	30,013 83,383 18,148 28,714 45,135 59,032 29,991 65 5,428 645 1,388 12,286 5,348 67,035 28,889 1,750 1,886 102,075 117,632	59,953 439,413 42,550 81,463 137,432 184,152 72,937 589 18,778 2,887 3,139 22,753 10,341 166,442 68,114 4,711 3,919 266,060 260,634	11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29
4,625 382 878 442 17,375 604 2,856 1,086 929 792 534 2,169 5,562 1,872 1,338 1,309	102 45 35 26 1.879 2 138 21 4 98 1 54 497 328 41 212	107 5 22 1 173 9 208 24 10 1 - 4 26 21 53 36	4.834 432 935 469 19.427 615 3.202 1.131 943 891 535 2.227 6.085 2.227 4.085 4.936	7.565 1.032 1.615 877 36.667 814 5.064 2.157 1.375 1.666 726 3.842 8.737 3.559 2.343 2.675	31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded AUGUST-1979-AOÛT

		United States vehicles — Véhicules des États-Unis				
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Saskatchewan: Big Beaver. Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek	149 379 359 587 1.142 225 922 3.369 773 1.361 174 246 96	7 6 45 12 36 45 27 921 67 210 1 2	2 - 2 1 - 41 63 16 7 2 1	158 385 406 600 1,178 280 990 4,353 856 1,578 177 249	
14	Total	9,792	1,379	135	11,306	
15 16 17 18 19 20	Alberta: Aden Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Wild Horse	74 5,740 5,926 5,454 556 399	1 21 - 1.961 6 13	238 294 73 21 12	75 5,999 6,220 7,488 583 424	
21	Total	18.149	2,002	638	20,789	
	British Columbia — Colombie- Britannique:					
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Stewart Victoria Waneta	10,837 16,194 1,964 1,998 157 21,307 5,564 3,84 1,481 11,748 59,280 1,235 1,207 3,004 3,202 4,451 211	456 509 57 99 - 1.181 253 12 141 321 3.873 376 4 226 65 - 8 46 51	114 11 40 62 10 321 162 10 64 246 472 20 77 168 100 618 6 981	11.407 16.714 2,061 1677 22,809 5,979 406 1.686 12,315 63,625 1,631 1,288 3,398 3,367 5,069 225 11,232 527	
41	Total	154,896	7,678	3,491	166,065	
42 43 44 45 46	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek	4.177 973 1.248 1.047	198 - - 30 5	46 6 - 28	4,421 979 1,306 1,059	
47	Total	7,445	233	87	7,765	
48	Canada	1.624,244	84 265			
	Canada	1,624,244	84,265	18,153	1,726,66	

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin AUGUST-1979-AOÛT

		icules du Canada	Canadian vehicles – Véhi	
Grand total — Total global	Total	Other vehicles Autres véhicules	Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
562 1.485 1.124 1.839 2.983 922 3.847 10,100 1.825 4,132 472 917 422	404 1,100 718 1,239 1,805 642 2,857 5,747 969 2,554 295 668 326	2 -5 16 3 1 36 24 87 68 5 4	- 2 19 7 58 2 1.330 495 7 71 1 13	402 1,098 694 1,216 1,744 639 1,291 5,228 875 2,415 289 651 326
30,630	19,324	251	2,205	16,868
151 13,111 8,366 16,911 1.679 1,384	76 7.112 2.146 9.423 1.096 960	217 27 159 3 42	1 57 2 732 13 96	75 6,838 2,117 8,532 1,080 822
41,602	20,813	448	901	19,464
32,672 141,455 3,449 4,755 450 66,246 12,215 998 3,640 31,399 167,589 8,480 8,056 5,805 789 12,935 1,785	21,265 124,741 1,388 2,596 283 43,437 6,236 592 1,954 119,084 103,964 4,843 1,71 5,082 4,689 736 564 1,703 1,258	239 3.776 105 53 7 7 751 105 145 48 385 1.161 105 16 98 113 179 50 172 32	521 610 6 94 	20,505 120,355 1,277 2,449 276 41,410 5,585 447 1,795 18,519 98,031 4,699 1,54 4,928 4,513 557 484 1,482 1,217
4,982 1,338 — 1,764 2,340	561 359 - 458 1,281	1 2 3 3	50 _ 110	510 357 — 345 1,278
10,424	2,659	9	160	2,490
3,278,024	1,551,362	20,546	103.877	1,426,939

Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
 Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
 Données estimatives tirées d'un échantillon.
 Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
SEPTEMBER-1979-SEPTEMBRE

_	United States vehicles — Véhicules des États-Unis						
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles 	Total		
1 2	Nova Scotia(1) - Nouvelle-Écosse(1): Yarmouth	3,592 3,592	27 27	166 166	3.785 3.785		
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:						
3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	Andover Bloomfield Campobello Centrevile Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	4,831 156 6,579 1,722 8,419 25,299 237 473 108 2,644 2,032 6,513 725 97 2,737 9,556 20,026 10,355	155 1 70 145 619 564 11 — 73 39 477 83 — 468 550 695 1,853	37 94 13 178 269 27 17 —————————————————————————————————	5,023 157 6,743 1,880 9,216 26,132 275 490 108 2,743 2,089 7,090 809 102 3,239 10,41 20,941		
21	Total	102,509	5,803	1,386	109,698		
	Québec:						
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Abercom Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Clarenceville Daaquam Dundee East Hereford East Hereford East Hormacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	2,045 4,060 2,629 945 525 618 584 4,151 1,776 329 614 1,367 660 2,814 1,615 1,289 2,197 164 24,369	434 1,170 61 52 11 123 210 50 438 13 130 264 59 251 99 16 150 5 4,867	13 35 111 20 33 37 39 2 28 5 27 13 3 1 118	2,492 5,265 2,801 1,017 569 741 1 794 4,238 2,253 344 4 1,659 724 3,092 1,727 1,308 2,370 170 29,354		

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée
SEPTEMBER-1979-SEPTEMBRE

	SEPTI	EMBER-1979-SEPTEMBR	it.		
	Canadian vehicles — Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total	Grand total — Total global	No
543	122	36	701	4,486	1
. 543	122	36	701	4,486	2
11.824 183 11.482 4.893 11.940 41.469 2.36 8899 441 4.153 6.810 14.908 1.096 1.33 3.758 15.497 36.652 14.135	285 4 352 264 734 374 83 88 4 289 59 1.849 88 — 212 338 1.440 2.702	61 	12.170 187 11.915 5.165 12.962 42.515 381 1.028 449 4.502 6.999 17.061 1.185 135 4.059 16.470 38.791 16.926	17,193 344 18,658 7,045 22,178 68,647 656 1,518 557 7,245 9,088 24,151 1,994 237 7,298 26,885 59,732 29,172	3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20
180.509	9,155	3,236	192.900	302,598	21
3.757 3.948 4.501 917 3.484 2.027 987 2.943 2.376 1.067 916 3.859 1.314 5.409 3.871 1.798 4.186 87 61.891	184 2.192 91 4 1 76 1.067 104 151 36 41 202 38 154 35 32 125 5 8,176	93 48 74 37 30 14 4 46 32 12 27 65 52 39 47 4 35 4	4,034 6,188 4,666 958 3,515 2,117 2,054 3,093 2,559 1,115 984 4,126 1,404 5,602 3,953 1,834 4,346 96	6,526 11,453 7,467 1,975 4,084 2,858 2,848 7,331 4,812 1,459 1,728 5,785 2,128 8,694 5,680 3,142 6,716 266 99,797	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 45 36 37 38 39 40

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry — Continued SEPTEMBER-1979-SEPTEMBRE

_	United States vehicles — Véhicules des États-Unis				
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total
	Québec – Concluded – fin:	1			
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Morses Line Noyan Phillipsburg Pohénégamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	469 727 12.073 417 15.944 653 2.424 2.442 1.339	25 65 3,583 472 1,083 558 317 201 611	3 17 71 79 155 — 18 73 103	497 809 15,727 968 17,182 1,211 2,759 2,716 2,053
10	Total	89,239	15,318	1.027	105,584
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra. Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	22.869 180.032 19.519 25.826 50.853 75.923 35.406 72 8.062 960 1.485 6.005 4.118 62.959 29.627 2.022 1.343 112.431 116.074	1.995 6.635 3.95 1.512 7.319 9 1.274 - 1.375 - 26 215 46 6.235 949 65 - 18,619 1.357	88 541 169 146 182 806 151 61 178 18 59 31 4 434 226 38 13 358 213	24,952 187,208 20,083 27,484 58,354 76,738 36,831 133 9,615 978 1,570 6,251 4,167 69,628 30,802 2,125 1,356 131,408 117,644
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowllake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	1,456 385 555 319 9,679 1,82 1,192 701 348 310 1,33 1,192 1,796 714 538 660	241 11 26 10 2.654 2 96 18 1 73 2 45 43 53 48 32	7 1 6	1.704 397 587 329 12.360 184 1.290 751 349 384 135 1.237 1.841 768 587
47	Total	20,160	3,355	R3	23,598

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite SEPTEMBER-1979-SEPTEMBRE

			cules du Canada	Canadian vehicles - Véh	
No	Grand total — Total global	Total total Total Total		Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
6 2 7 3 3 4 1 5 3 6 9 7 1 8 1 9	1,641 5,986 38,957 1,563 37,391 3,483 8,889 6,801 4,651	1,144 5,177 23,230 595 20,209 2,272 6,130 4,085 2,598	12 32 155 113 235 - 70 86 30	28 16 3,550 8 1,201 868 271 121 872	1.104 5.129 19.525 474 18.773 1.404 5.789 3.878 1.696
4 12 13 14 16 15 16 16 16 17 18 19 19 19 19 19 19 19	49,301 277,724 37,637 48,658 97,720 123,541 62,761 141 14,919 1,306 3,074 18,301 8,781 128,906 54,620 3,700 3,016	24,349 90,516 17,554 21,174 39,366 46,803 25,930 8 5,304 328 1,504 12,050 4,614 59,278 23,818 1,575 1,660	175 149 247 268 56 248 61 70 5 22 108 28 184 107 17	503 10.651 567 3.356 7.558 239 1.611 257 ———————————————————————————————————	23.671 79.716 16,740 17.550 31.752 46,316 24.258 4.977 323 1.466 11.368 4.313 54.766 23.000 1.437 1.650
91 29	219,710 222,791	88,302 105,147	80 248	21.796 5,077	66,426 99,822
30	1,376,607	569,280	2.083	57.638	509,559
143 32 32 33 34 12 35 67 36 52 37 69 38 07 39 21 40 41 42 44 44 44 44 44 44 45 45	3.563 743 1.332 779 26.212 6667 3.452 1.669 1.107 1.021 541 3.041 6.348 1.943 1.865	1.859 346 745 450 13.852 483 2.162 918 637 406 1.804 4.507 1.175 1.278	20 	110 20 23 17 1.880 5 99 32 5 83 3 52 450 121 28	1,729 326 719 431 11,903 478 2,038 881 749 552 403 1,750 4,033 1,046 1,222 913
47 47	56,047	32,449	217	3,059	29,173

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded SEPTEMBER-1979-SEPTEMBRE

		United States	s vehicles - Véhicules de	s États-Unis	
No	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 8 9 9 10 11 12 13 14	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek Alberta: Aden Carway Chief Mountain Counts	128 344 281 550 874 138 545 2.376 425 962 159 198 85 7.065	1 10 34 17 19 34 37 961 58 238 4 - - - 1,413	1 1 1 1 1 - 9 43 2 1 7 1 - - - - - - - - - - - - - - - - -	130 355 316 568 893 172 591 3,380 485 1,201 170 199 85 8,545
19 20	Del Bonita Wild Horse	393 200	3 39	1	397 240
21	Total	10,784	2,163	149	13,096
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38	Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Stewart Victoria Waneta	8.466 8.407 1,572 1,344 128 14,339 3.660 295 954 7,914 44.697 1,190 750 1,814 1,893 2,838 222 6,974 368	453 408 70 92 — 1,000 358 14 140 380 5,346 471 18 256 35 2 9 9 62 36	43 5 17 38 3 154 62 2 2 43 104 414 10 28 47 29 249 6 1,045	8,962 8,820 1,659 1,474 131 15,493 4,080 311 1,137 8,398 50,457 1,671 796 2,117 1,957 3,089 237 8,081
41	Total	107,825	9,150	2,304	119,279
42 43 44 45 46	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse Total	2.903 280 ———————————————————————————————————	159 - - 31 2	42 ————————————————————————————————————	3,104 280 766 508 4,658
48	Canada	1,101,166	85,446	8,958	1,195,570

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces. (2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B. (3) Estimated on the basis of sample scheme. (4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin SEPTEMBER-1979-SEPTEMBRE

		icules du Canada	Canadian vehicles – Véh	
Grand total — Total global	Total	Other vehicles — Autres véhicules	Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
381 1,165 809 1,549 2,096 639 3,003 8,091 985 3,455 392 750 272	251 810 493 981 1,203 467 2,412 4,711 500 2,254 222 551 187	2 - - 9 - 2 5 11 8 26 1	1 3 14 12 71 15 1.574 486 9 98 4 5	248 807 479 960 1.132 450 833 4.214 483 2.130 217 535
23,587	15,042	75	2,293	12,674
195 10,471 3,299 13,236 938 839	81 5,734 1,100 7,827 541 599	182 43 101 2 5	63 1 782 13 80	81 5,489 1,056 6,944 526 514
28,978	15,882	333	939	14,610
26,200 78,450 2,801 3,236 3,44 48,287 8,891 606 2,247 21,515 139,99 6,085 889 6,094 5,320 3,463 837 9,479	17,238 69,630 1,142 1,762 213 32,794 4,811 295 1,110 13,117 88,642 4,414 93 3,367 3,363 3,74 600 1,398	104 1,450 45 24 4 438 75 5 15 185 696 70 111 98 34 75 5	642 340 1 40 — 850 514 1 108 191 6,222 65 — 76 115 — 34 58	16,492 67,840 1,096 1,698 209 31,506 4,222 289 987 12,741 81,724 4,279 82 3,803 3,214 299 508
1,298 365,141	245.862	3,474	9,267	233,121
3,366 356 1,150 1,196	262 76 - 384 688	1 - - - 1	38 110	223 76 — 274 687
6.068	1,410	2	148	1.260
2,457,623	1,262,053	11,224	102,270	1,148,559

Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É, et de la N.É, entrent au Canada par d'autres provinces.
 Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
 Données estimatives tirées d'un échantillon.
 Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

			Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	Newfoundland — Terre-Neuve: Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville		29 373 182 - - - - - - - - -			151		29 151 373 182 - - - - 604
15	Totał	-	1,188	-	-	151	-	1,339
16 17 18	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard: Charlottetown	-	8 63 71	-	-	Ξ -	-	8 63 71
20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth	14,630	3 5,085 	5.892			4,475	
20	Total	14,630	7.298	5,892	_	500	4.475	32.795

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

	Resi Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	U. Total	Residents of overseas countries — Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — — Total global	No
4 12 16 - 7 7 70 18 - 7 7 - 4 82 19 - 7 20 22 22 22 22 22 - 1,478 209 - 1,647 3,318 2,632 13,136 26 13 29 13 29 13 29 13 29 		2 6	-	-	3		3 -2 6 	439 731 119 — — — — — — —	3.062 411 2 - - - - 3	3 29 3.652 1.517 309 - - - - 3 784	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13
- 7 7 7 7 7 7 7 7	-	8	-	-	3	-	11	1,480	3,593	6,423	15
			-	-	-			-		70	17
2.540 2.020 140 - 212 504 5.416 4.195 3.288 45.694 39		1,478	-		209	-	1,687	3,318 	2,632 	3 13,136 9 13 12 7 40 - 3 1,318	21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37
	2,540	2,020	140	-	212	504	5.416	4.195	3,288	45,694	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Residen	ts of the United	l States – Rés	idents des État	s-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods Autres moyens	Total
1 2 3 4 4 5 5 6 7 8 8 9 10 11 12 13 3 4 14 15 16 17 18 19 20 21 1 22 23 24 25 26 6 27 28 29 30	New Brunswick — Nouveau- Brunswick: Andover Bathurst Black's Harbour Bloomifield Campbellton Caraquet Centreville Clair Dalbousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Manan Milltown Moncton Newcastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Léonard St. Stephen Sussex Wilson's Beach	20,416 — 446 26,728 5,807 28,716 58,449 842 2,328 396 9,989 6,299 — 16,232 1,828 7,701 32,458 62,824 —		108	13	69 	164	20,688
31	Woodstock	49,427 331,657	2,711	967 6.091	13	218	10.753	50,707 3 51,443
33 34 35 36 37 38 8 40 41 42 43 44 45 56 50 50	Québec: Abercorn Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutim Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Pinnacle Farnham	4,994 	9 27	720 14 - 30 - - - - - 31		1,309	47 356 813 -	5,041 18,923 27 8,211

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

								Canadian		_
Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents of overseas	Canadian residents returning from	Grand total	
Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods ————————————————————————————————————	Total	countries Résidents de pays d'outre-mer	overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Total global	No
32,320 - 493 - 28,723 - 15,454 30,337 - 102,573 - 751 5,321 - 114,626 21,191 - 39,931 - 2,309 - 451 12,485 50,804 98,868 - 2 43,445		126 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	16	5	212 	32.658 	15 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	1	53,362	1 1 2 2 3 4 4 5 5 6 7 7 8 9 10 11 12 2 13 3 14 4 15 16 17 18 19 20 21 22 23 3 24 25 26 27 28 29 30 31
10,849 47,970 14,856 	1.266	2.906 17 489 - 22 - 74 - 449 - 42 - 42 - 42	16	3,685	325 943 	11,191 49,415 3 15,670 — 3,127 14,695 7,049 1,774 — 15,222 7,097 2,626	78 1.388 204 14 	141 	16.310 69.727 264 23.895 — 6.185 — 16.681 8.547 2.964 2.964 11.809 3.204	33 34 35 36 37 38 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 95 0

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_	Residents of the United States — Résidents des États-Unis										
			Reside	nts of the Unit	ea States – Ré	sidents des Eta	ts-Unis				
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total			
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 11 4 15 16 6 17 18 9 20 1 22 2 2 2 4 2 5 6 2 7 8 2 9 9 3 3 1 2 2 3 3 3 3 4 3 5 6 3 7 3 3 9 4 0 1 4 2 5 5 3 4 4 4 4 5 5 5 5 6 5 7 8 5 9 5 5 5 5 6 5 7 8 5 9	Pranklin Centre Frehghsburg Gaspe Glen Sutton Granby Hermingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line La Baie Lac Megantic Lac Memphremagog Lachute Lacolle La Tuque Lévis Louisevile Magog Marieville Matane Montmagny Montreal — Dorval Montreal — Mirabel Montreal — Mirabel Montreal — Seaport Morses Line Nicolet Noyan Paspebiac Phillipsburg Pohénégamook Québec — Ancienne Lorette Québec — Ancienne Lorette Québec — Ancienne Lorette Richmond Rimouski Rivière-du-Loup Rock Island Rouyn St Hubert St-Hyacinthe St Jean St-Frôme St-Pamphile Sept-Iles Shawinigan Sherbrooke Sorel Stanhope Sutton Thetford Mines Trois-Rivières Trois	1,503 3,068 1,191 8,838 4,299 3,952 4,791 388 85,544 930 2,093 44,024 657 45,542 1,377 9,885 7,518 4,209	33,342 4,284 	94 14 298 217 14	6.522	330	6 113 133 444 611 411 122 — — — — — — — — — — — — — — — — —	1,509 3,275 1,338 31 9,180 4,577 3,993 4,927 400 2 255 5 111,486 111,486 111,486 111,486 111,486 111,486 111,486 111,486 111,508 111,259 111,2			
60	Total	290,866	38,879	32,588	6,777	2,456	5,723	377,289			

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	ents du Canada Boat Bateau	Other methods Autres moyens	ÉU. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
2,842 17,583 3,191 20,665 14,968 7,720 14,181	44,412 1,205 	21.567 	3,045	3,991	63 245	2,905 18,160 3,313 5 20,969 15,118 7,794 14,673 293 2 422,398 422,398 421,205 4,311 21,507 93,259 1,777 276 6 1 85,308 204 5 2,594 119 39,438 4 16,491 9,815	8 95 17 44 97 24 121	2,919 36,558 708 ——————————————————————————————————	4,422 21,530 — 4,668 30,193 19,792 11,811 19,721 — 698 — 2 310 — 55 543,485 — — 91,998 81,590 1,198 5,288 23,750 — 148,444 3,036 1,090 — 3 137,038 — 225 — 4,102 247 — 49,882 — 49,882 — 41,428	1 1 2 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 8 9 9 10 11 12 11 3 14 1 15 16 6 17 7 1 2 2 2 3 3 2 4 4 3 5 5 2 6 6 3 3 7 3 8 3 3 9 4 0 4 1 1 4 2 4 3 3 4 4 4 4 5 5 0 6 5 7 5 8 5 5 5 6 6 5 7 5 8 5 9
855,039	46.268	32,819	3,100	7,859	9,207	954,292	66,489	40,296	1,438,366	60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_	Residents of the United States - Résidents des États-Unis										
			Resider	nts of the Unite	ed States – Ré	sidents des Eta	ts-Unis				
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total			
1 2 3 4 5 6 6 7 8 9	Ontario: Acton Amberstburg Arnprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Bracebridge Brampton Brantford Brockville		- - - 426 - - 255 - 71			116,744 		116,744 - 1,118 7 255 71			
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30	Brockville Carleton Place Carleton Place Chatham Cobalt Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Erie Fort Frances Galt Gananoque Georgetown Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hanover Kenora	69.494 877.021 75.388 - - - - -	15 13 - 9 9 139 - 1,030 - 11 16 391 1,554 - 1,003	1.823 	1,016	3,221 1,028 	382 10,458 2,744 	3,236 1,041 			
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44	Knigston Kitchener Lansdowne Leamington Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket Nigagara Falls Oneenston	127,464 	167 248 1,605 17 167	8.390 	-	986 	725 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	1.153 248 145,835 158 - 92 1,605 1,888 - 467 17 248,516			
44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58	Rainbow Whirlpool North Bay Oakwille Orangeville Orillia Oshawa Ottawa Owen Sound Paris Parry Sound Pelee Island Pembroke Perth Peterborough Piton	360.104 79,350 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	154 - - 39 1,201 89 - 360 8 - 84 5	32,485 1,341 	-	428 	24,158 1,816 	417,175 82,507 154 39 1,201 148 11,969 8 44 43			

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

				JCEI IV	y-JCILLET					
Resi	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents of overseas	Canadian residents returning from	Grand total	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	countries Résidents de pays d'outre-mer	overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Total global	No
74.442 126.823 44.442 		2.193 	509	15	543 1.512 3.251 	15			116,759	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 1 22 23 24 25 26 27 28 29 9 30 31 32 33 34 43 55 46 6 7 7 48 8 49 50 0 50 15 56 6 57 58 59

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Residen	its of the Unite	d States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 1 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 8 9 10 11 1 2 1 1 3 1 1 1 5 5 1 6 6 2 7 7 1 8 8 2 9 9 3 0 3 1 1 3 2 2 3 3 2 4 3 5 3 6 6 3 7 3 8 3 3 9	Ontario — Concluded — fin: Pigeon River Point Alexandria Port Colborne Port Hope Port Humbton Port Melcalle Prairie Portage Prescott Rainy River Renirew Richards Landing Saganaga Lake Sand Bay Sand Point Lake Samia Sault Ste Marie Simcoe Simith Falls Southampton Stratford Stratford St Catharines St Catharines St Catharines St Catharines Thorold Thunder Bay Tillsonburg Tilmmins Toronto Airport T - 1 Toronto Airport T - 2 Toronto Seaport/Island Airport Trenton Walkerville Wallaceburg Wallaceburg Wallaceburg Wallaceburg Wallaceburg Wallaceburg Wallosor Tunnel Woodstock	30,437 6,451 ————————————————————————————————————		732 33 		659 498 	952 419 - 715 - 116 47 - - 1,549 1,193 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	32,121 7,562 488 — 7,650 673 3,003 26,473 14,326 — 443 2,720 1,249 3,929 244,120 115,819 — 2 8,963 — 62 — 145 — 1,090 — 28 57,652 30,305 1,223 30,305 1,223 3144 — 98 8,099 8,099 344,227 403,562
40	Total	2,958,132	101.615	145,582	1.016	225.418	50,999	3,482,762
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51	Manitoba: Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lena Lyleton Piney	10.741 1.773 1.880 1.630 47.257 526 7.650 3.826 1.076	73 115 - - - 33 - - - - 18	509 			89 - 4 - 10 1 236 4 23 14 12 32	11,412 115 1,809 - 1,918 1,631 49,965 530 7,733 3,902 1,088

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	returning from	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
11,889 1,606		371 		57 20 47 105 311 90 59 97 14 68 1.143 100 333 188 499 47 8 156 6.149	178 403 — 254 — 287 879 — — 768 389 — — 1,030 — — — — — — — — — — — — — — — — — —	12,438 2,666 2,066 4,7 4,213 311 990 33,924 14,003 145 5 134,872 85,115 46 5 650 6 34 49,493 28,420 81 18 7,595 2186,039 251,133	7277 62 ————————————————————————————————		45,286 9,690 518 47 11,882 986 3,093 60,969 28,329 502 2,818 1,272 4,074 4 15,276 2 150 1,784 62 235,746 62 235,746 61 1,813 638 638 638 638 648 659,988 659,088	1 1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 21 22 23 4 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 36 37 38 39
1,298,247	82,827	75,739	509	84,872	22.674	1,564,868	235,516	74,566	5,357,712	40
16.600 832 2.674 1.070 41.025 1.681 10.847 2.658 2.808 2.371	47 23 - - - - 16 - - - - 20	155 		-	77 1 26 7 176 4 286 37 11	16,879 23 833 2,700 1,077 42,781 1,685 11,145 2,695 2,819 2,405	173 — — 5 5 277 — 3 6 7 6	-	28,464 138 2,642 4,623 2,708 93,023 2,215 18,881 6,603 3,914 4,313	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_		Residents of the United States — Résidents des États-Unis									
			Reside	nts of the Unite	ed States - Rés	sidents des Éta	its-Unis				
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total			
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total	498 5,683 10,512 4,475 2,730 2,739 -	- - - - 35 8.838	38 163 290 70 5 -	-		2 21 39 9 31 7 6 —	500 5,742 10,714 4,796 2,807 2,785 8,838			
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30	Saskatchewan: Big Beaver	416 970 1,539 1,651 4,034 1,126 — 2,697 10,995 2,194 — 3,486 — — 536 754 — 263 — 30,661		25 			-4 4 8 12 3 5 46 318 226 17 5 9 	416 974 1.547 1.692 4.054 1.131 3 2.743 12.155 2.463 16 312 3.534 90 30 541 1858 281 17			
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden Calgary. Carway. Chief Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse Total.	211 19,797 17,766 15,653 1,551 — — 1,072	21,551 - 23 - 4,450 254 64 - - - 26,342		-	-	625 501 191 17 - - - 9	211 21,551 22,756 20,872 18,244 1,605 4,450 254 64 - 1,176			

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

				30E: 17	JUILLE					
Resid	ents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des I	ÈU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total — Total global	No
1.028 5.575 15.409 6.295 3.993 4.527 —		1,277 128 28 17 -		-		1,028 5,588 16,737 6,493 4,059 4,709 4,758	188 39 68 9 22 4.238	- - - - - - 3,069	1,528 11,348 27,490 11,357 6,875 7,516 20,903 254,541	1 2 3 4 5 6 7 8
1.678 2.750 2.412 4.811 4.460 2.144 	19 30 - 4 4 109 - 14 1 1 5 5 - 11 15 208				3 5 19 54 112 3 - 29 638 76 - - 152 2 - - 5 45 - - - 1,041	1,681 2,755 2,448 4,894 4,502 2,147 4 2,375 14,783 3,447 109 10,261 11 1,071 2,573 899 15		5	2,097 3,737 4,023 6,606 8,560 3,279 7 5,118 27,065 5,954 423 13,839 104 31 1,620 3,472 1,182 32	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
158 — 22,438 7,751 18,757 3,182 — — — — 2,110	13,656 	710 466 1,631 23		-		158 13.656 23.430 8.337 20.666 3.197 6.532 118 69 — 2.181	13,207 1,188 785 856 6 7,201 — — 37	4,401 	369 52.815 47.374 29,994 39,766 4,818 22,121 372 133 - 3,394	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

			Resider	nts of the Unite	ed States - Rés	sidents des Éta	ts-Unis				
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total			
1 1 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 8 9 9 10 11 11 2 13 14 4 5 5 16 6 7 7 2 12 2 2 3 3 2 4 4 2 5 5 2 6 6 2 7 7 2 8 2 9 3 3 3 3 3 4 3 5 3 6 6 3 7 3 8 8	British Columbia — Colombie-Britannique: Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courtenay Cranbrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kinpsgate Kitimat Midway Nanaimo Nelson Nelway Nanaimo Nelson Nelway Paterson Port Iliphway Paterson Port Alberni Powell River Prince George Prince Rupert Rossville Rykerts Sidney Stewart Trail Vancouver Airport Vernon Victoria Waneta	27,586 20,489 4,603 5,458 — 458 — 50,899 — 16,029 — 917 — 4,053 30,566 123,671 3,628 — — 2,688 9,405 10,460 12,745 609 — — 28,000 1,348	445 271 28 3 50 - 85 847 157 16 - - - 1,309 - - - - 639 - - 7 39 225 - 67 - - - - - - - - - - - - - - - - -	418	1.184	11,760 16 2,989 13 13 1,853 10,912 4,369 20	119 377 133 55 16 6 - 530 - 638 - 465 839 40 - - 1,192 343 343 25 5,543 13 - - - 5,500 - - - - - - - - - - - - -	28.123 12.205 20.931 287 4.844 5.612 50 474 47 85 52.764 167 16 18,320 981 4,298 639 142,340 3,798 639 4,677 11,410 10,919 20,455 622 44 32,986 61,912 91,675 1,391			
39	Total	353,612	42,848	24.710	1,184	32,318	62,534	517,206			
	Yukon Territory – Territoire du Yukon:										
40 41 42 43 44	Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	10.534 2,773 3,732 2,951	36 91 32 - 1,706	4,066 103 — 230 4,322	9,005	- 4 -	104 23 81 348	14,740 2,990 36 4,043 18,332			
45	Total	19,990	1,865	8,721	9,005	4	556	40,141			
46	Canada	4,160,391	232,439	236,016	17,995	261,065	137,367	5,045,273			

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – fin

Resi	dents of Canada	a returning from	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.	Residents	Canadian residents	Cuand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
53,982 227,385 3,476 7,321 762 — 102,893 — 1,019 — 4,988 51,147 219,893 11,603 — 463 14,125 14,374 1,364 1,753 — — — — — — — — — — — — —		217 	921	1,797	375 4.561 136 64 	54,574 1,816 233,017 3,612 7,404 105,479 24 105,479 1,062 5,106 52,317 233,617 11,918 128 20 0 2 1,141 14,722 14,838 3,561 1,995 19 24,750 2,634 11,065 3,195	463 666 10 3 366 143 ———————————————————————————————————	3 1 4 	83,163 14,088 253,962 290 8,492 13,159 159,369 21 31,941	1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 6 17 18 19 20 21 22 3 22 5 26 27 28 9 29 0 31 32 33 34 35 6 37 38
735,509	28,068	14,752	921	6,570	16,079	801.899	60,761	15,641	1,395,507	39
2,390 954 989 3,614	- 5 16 - 274	1,154 - - 2 320	579	-	1 1 - 4 197	3,545 960 16 995 4,984	152 271 — 120 642	-	18,437 4,221 52 5,158 23,958	40 41 42 43 44
3,626,288	295 186,286	1,476	5,125	99,525	71,688	4,123,551	1,185 398,975	148.942	51,826 9,716,741	45

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

			Resider	ts of the Unite	d States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	Newfoundland - Terre-Neuve:							
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14	Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville		24 			189 - - 2 - - 1		
15	Total	-	770	-	-	192	-	962
16 17 18	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard: Charlottetown Montague Summerside Total	_ _ _	36 13 49		-	-	-	36 13 49
	Nova Scotia – Nouvelle- Écosse:							
20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38	Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth	16,300	5,5557 	5,599			5,664	

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resi	dents of Canada	a returning fron	ı U.S. — Réside	nts du Canada	revenant des	ÉU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
	2 11	-				2 11	530 701 252 3 4 - - - 52 - - 1,541	7 7 2 2.670 383 11 4 - - 10 195 1	10 26 3,389 1,200 534 9 - - 11 612 8	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14
-		-	-	-	-	- 1 1	-	-	36 14 50	16 17 18
- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	1,741 	 			507	1,741 	2.912 	3.165 		20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38
2.453	2.324	45	-	10	507	5,339	3,952	3,870	49,340	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

		Residen	ts of the United	d States – Rés	idents des État	s-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
New Brunswick - Nouveau-							
Brunswick:							
Andover	14,483	=	38	_	_	88	14,609
Bathurst	-	_	-	-	-	-	-
Bloomfield	282	.=	-	- 1	-	9	29
Campbello	28,026	16	642	_	103	296	29,06
Campobello	20,020	_	- 042	-	-	250	20,00
Centreville	4,340	-	36	-	- !	17	4,39
Clair Dalhousie Edmundston	23,010		14	-	-	1,189	24,21
Dalhousie	56,650	34 23	144	_	_	1,801	58,61
Forest City	888	_	-	_	_	198	1,08
Fosterville	1,837	-	-	-	-	29	1,86
Four Falls	251	434		_ [_	1	25 43
Fredericton Gillespie	7,542	434	4		_ [57	7,60
Grand Falls	4,363	-	-	_	-	62	4,4
Grand Manan		17	-	_	53	-	
McAdam	17 499	-	165	26	-	459	18,0
Milltown	17,428	59	165	_	_	409	10,0
Newcastle	-	48	_	_	_	-	
River de Chute Saint John	1,991	- 1	-	-		-	1,9
Saint John	-	1,786		-	166	56	1,9
St. Andrews	362 7,979	_	57	_	45	312	8,3
St. Léonard	23,084	47	264		_ :	1,410	24,8
St. Léonard St. Stephen	68,660	30	3,128	-	- 1	2,161	73,9
Sussex	-			_	_		
Wilson's Beach Woodstock	37,804	57	843	-	-	180	38,8
Total	298,980	2,551	5,335	26	367	8,325	315,58
Québec:							
Aboven	5,190					23	5,21
Abercorn Amos	-	_	_	_	-	- 1	
Amos Armstrong/Ste. Aurélie	20,057	25	446	-	-	290	20,8
Baie-Comeau	0.050	106	40	-	- 1		c 2
Beebe	6,053	_	42	_	_	673	6,7
Cap-aux-Meules	_	_	-	_	_	_	
Chartierville	2,738	-	10	-	-	48	2,7
Chicoutimi	1.710	-	_		-	-	1.
Clarenceville Covey Hill Cowansville	1,710	_	_	_	_	26	1,7
Community	2,154	_	_	_	_	4 _	۵,
	1,322	-	_	_	_		1,3
1 Daanuam					_	-	
Daaquam	_	8			0.40	100	250
Daaquam	14,577	8 -	45	-	643	128	15,3
1 Daanuam	_	8 -	45 35		643	128 61 2	15,3 4,9

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	a returning from	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	-U		Canadian residents		T
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods ————————————————————————————————————	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
33,832 	107 	2	19	2	121	33,955 484 29,370 19,089 31,214 98,640 98,640 107 13,896 18,632 19 2,2723 962 2,2723 962 11,687 45,006 111,926 111,926 45,849	15 		48,579 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	1 2 2 3 4 4 5 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 12 12 22 3 24 25 26 27 28 8 29 30 31
9,594 31,318 14,066 - 2,123 10,428	1,171 :	2,173 44 412 - - - - - - - - - - - - -	- 19 	2	186 724 841 - 27 - 67	9.824 32.473 7 14.907 	104 1.846 12 11 - 11 - 28	17	15,141 55,137 113 21,687 5,012 12,316	33 34 35 36 37 38 39 40 41 42
5,981 2,251 9,916 6,535 2,218	-	85 1	 	1,980	32 - - 107 129 11	2,251 12,088 6,665 2,229	53 8 2		8,175 - 3,573 8 27,534 11,648 2,722	43 44 45 46 47 48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

		AC	JGUS1-19/5	7-A001				
			Resider	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1223455677899011112311451667789901111232245567789901111232333445646744895015523555555555555555555555555555555555	Pranklin Centre Frelighsburg Gaspé Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Joliette La Baie Lac Mégantic Lac Memphrémagog Lachute La Guelle La Tuque Lévis Louiseville Magog Marieville Matane Montréal — Dorval Montréal — Mirabel Montréal — Mirabel Montréal — Mirabel Montréal — Seaport Morses Line Noyan Paspéniac Phillipsburg Pohénégamook Québec — Scaport Richmond Rimouski Rivère-du-Loup Rock Island Rouya St-Hubert St-Hyacinthe St-Jean St-Jerôme St-Pamphile Sept-Iles Shawinigan Sherbooke Sorel Stanhope Strout River Val-d'Or Valleylield Victoriaville Woburn	1,644 2,936 1,105 8,982 4,267 3,154 5,900 341 96,217 836 2,013 43,086 9,27	222	7,482 2,096	7.283	2411	667 -34 -20 -21 -28 -1196867 -7 -54 -282 -685 -6851.266	1,650 3,003 -1,139 -22 9,312 4,363 3,182 6,0753 -4 121,8534 121,853
60	Total	303,437	45,469	28.291	7.525	1,263	5,070	391,055

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	a returning from	L-U.	Residents	Canadian residents	Grand				
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
3.321 10.789 3.001 15.050 11.930 5.586 13.751	45.081 702 	97 109 73 45 175 16,319	2.818	1,905	1.099	3.462 10.998 3.060 8.15.177 12.016 5.622 14,006	3 71 26 35 71 16 146 146 1 10,026 11,610 28,807 295 8 138 138 2,856 - 77 1,191 11 11,91 11,91	51	5.115 14,072 4,225 30 24,524 16,450 8,820 20,227 541 5 404,995 102,456 84,355 616 3,408 1128,811 3,766 1,379 15,515 15,5566 308 20 4,463 206 267 34,694 22 23,504 10 11,903	1 2 2 3 4 4 5 5 6 7 7 8 9 10 11 1 2 13 14 1 5 6 6 17 8 19 20 1 2 12 2 23 2 4 2 5 2 6 2 7 2 8 2 9 30 3 3 4 3 2 5 3 6 6 3 3 7 3 7 3 8 3 3 9 4 0 1 4 1 2 2 2 3 3 3 4 4 4 4 5 5 5 5 6 5 7 5 5 8 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Residen	ts of the United	d States – Rés	idents des État	s-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
123345678990124567899012456789901245678990124567899012456789901245678990124567899012456789901245678990124567899012456789901245678990124567899010000000000000000000000000000000000	Acton Amberstburg Armprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Brampton Brantford Brantford Brantford Brantford Brantford Brockville Carleton Place Chatham Cobalt Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Frances Galt Gananoque Georgetown Goderich Gore Bay Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hamilton Hamilton Kingston Kingston Kitchener Lansdowne Leamington Lindsay Listte Current London Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket Niagara Falls Queenston Rainbow Kinrlpool North Bay Whirlpool Whirlpool Whirlpool North Bay Whirlpool Whir	70.674 839,938 66,969 	Avion	1,910 44,941 610 610 610 610 610 610 610 610 610 61	1.128	121.576	moyens	121,57 1,08 30 4 2,45 1,09 72,84 1,66 892,22 70,86 34,17 11 27 1,70 95 61 1,99 68 23 263,44 452,99 93,66
7 18 19 10 1 12 13 14 15	Oakville Orangeville Orillia Oshawa Ottawa Owen Sound Paris. Parry Sound Pelee Island	- - - - - - 1,424	- 6 44 1,294 53 - 328	-		15 - - - 28 - 2 9,653	2,850	1,2
6 7 8 9	Pembroke Perth Peterborough Picton		7 114 4	=	_ _ _	- - - 31		1

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Res	idents of Canada	a returning fron	U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É.	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	of overseas countries 	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
79,772 155,639 43,051 		2.897 10.890 143 2.998	597	40 - - - - - - - - - - - - -		40			121.616	1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 11 11 11 11 15 16 6 17 18 19 20 21 22 3 3 24 4 25 5 26 6 29 9 30 31 32 33 4 35 6 37 7 38 8 39 9 40 41 42 43 44 44 5 46 6 7 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Resider	its of the Unite	d States – Rés	idents des État	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 8 9 10 11 1 2 1 3 3 1 1 1 5 1 6 6 1 7 1 1 8 1 9 2 1 2 2 2 3 2 4 2 5 2 6 6 7 2 8 2 9 3 3 3 3 3 4 5 3 3 6 6 3 7 8 8 1 1 2 2 2 3 3 8 3 4 5 3 6 6 3 7 8 8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Pigeon River Point Alexandria Port Colborne Port Hope Port Lambton Port Lambton Port Melcalie Prairie Portage Prescott Rainy River Rainy River Renlrew Richards Landing Saganaga Lake Sand Bay Sand Bay Sand Boint Lake Samia Sault Ste Sault Ste Smice Smith Falls Southampton Southampton Stratford St. Thomas Sudbury Thorold Thomas Sudbury Thorold Toronto Airport T - 1 Toronto Airport T - 2 Toronto Airport T - 2 Toronto Saport/Island Airport Trenton Walkerville Walbarelurg Walpole Island Windsor Ambassador Windsor Tunnel	35,306 7,133		1.068		414 251 - 154 616 2,771 - 1 465 2,143 682 2,411 3,465 278 - - - 19 - - - - - - - - - - - - - - -	656 329 — 906 — 89 179 — — 893 988 — 373 — — — — — — — — — — — — —	37.030 7.876 251 6.169 616 2.771 30,581 16,066 465 2.165 974 3.441 248.798 117,010 —— 9,046 3 3 21 162,974 29,092 1,200 196 123 6,608 3 388,657
39 40	Woodstock	3,032.877	105,469	150,322	1,128	215.865	44,430	378,220 - 3,550,091
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Manitoba: Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Enerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney	7.514 1.507 1.748 981 42.533 509 4.312 2.932 903 1,986	67 81 - - - 11 - - - - - - - - - - - - - -	223 50 29			70 - 6 - 9 2 178 2 5 10	7,874 81 1,563 1,786 999 46,235 511 4,317 2,981 908 2,018

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
14.811 1.817 4.255 		675		-16 31 2 87 316 63 	101 280 ———————————————————————————————————	15,587 2,113 31 2,4,779 316 63 32,086 16,570 27 34 48,135 79,363 — 5,777 1 1 — 22 — 59 637 — 59,577 29,656 598 193 — 4 6,882 — 183,177 274,876	595 47 8 8 1 3 7 443 43 43 43 443 443 444 444 444 44		53,212 10,036 290 2 10,949 935 2,841 63,110 32,636 402 2,199 1,022 3,613 400,094 197,735 1 14,837 1 159 1,666 3 3,1736 1,800 1	1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 11 11 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 32 24 25 26 27 28 29 30 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31
1,378,100	94.944	75,953	597	74,739	18,097	1,642,430	216,830	124,126	5,533,477	40
15.646 976 2.414 1.299 51.750 1.743 8.362 3.026 2.193 1.971	47 29 — — — 7 — — — — 48	894 			160 -6 -2 32 22 237 11 239 36 14 1	16,747 29 982 - 2.534 1.301 53,621 1,754 8,697 3,062 2,207 2,052	154 21 4 349 - 16 22 5 5 8	3	24,775 110 2,545 - 4,341 100,208 2,265 13,030 6,065 3,120 4,078	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Resider	its of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg	- 440 4,548 7,474 3,748 2,446 2,781	- - - - 18 9,153	129 178 -		-	- 5 12 - 6 4 5	440 4,553 7,615 — 3,932 2,450 2,804 9,153
9	Total	86,362	9,352	4,164	-	-	342	100,220
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 22 23 24 25 26 27 28 30 30 31	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northgate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton Total	306 846 975 1,436 2,831 683 — 2,510 8,044 2,248 — 3,591 — 371 635 — 24,760					2 	308 846 984 1,475 2,869 683 3 -2,563 8,767 2,414 20 399 3,599 101 12 12 373 639 3 3 288 27
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden Calgary Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse Total	158 16.426 18.111 13.599 1.586 — — — — 1.291	2 20.537 — 14 14 3.504 241 59 — —	1,629 2,059 929 - - - - 66	-		339 448 130 59 - - - 16	160 20,537 18,394 20,618 14,672 1,645 3,504 241 59 - 1,373

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

								(1 1: I		
Resid	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	-U. Total	Residents of overseas countries — Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas 	Grand total — Total global	No
1.137 5.576 15.445 5.632 4.000 3.822 —		39 1,533 107 - - - 4,416	-	-	- 5 38 - 29 61 43 -	1,137 5,620 17,016 5,768 4,061 3,929 5,039	11 30 - 55 12 32 2,306	3,716	1,577 10,184 24,661 - 9,755 6,523 6,765 20,214 242,520	1 2 3 4 5 6 7 8
1,148 3,035 2,191 3,545 4,652 2,013	13 23 5 5 				2 2 11 23 3 1 - 41 861 109 91 - - 5 4 4 - - - - - - - - - - - - - - -	1.150 3.037 2.202 3.588 4.678 2.014 5 5 - 3.589 14.263 2.960 2.8 7.335 10 19 840 1.927 3 3 1.044 1.7	772064666188-8-119499-9-111-352	2	1,458 3,890 3,206 5,109 7,553 2,715 8 6,152 23,151 5,423 20 617 10,995 117 31 1,213 2,576 6 1,343 44 75,626	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
154 20,546 6,781 22,288 3,093 — — — 2,900	15,493 — 30 — 7,441 151 23 —				297 71 305 13 - - - 59	154 15,493 21,333 7,057 23,837 3,106 7,441 151 23 — 3,002	9.277 1.023 860 836 31 4.741 ————————————————————————————————————	7,159 	314 52,466 40,750 28,535 39,345 4,782 21,779 392 82 4,405	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42
55,762	23,138	1,952	-	-	745	81,597	16,798	13,252	192,850	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

			Resider	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	ts-Unis	***
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	British Columbia — Colombie- Britannique:							
1	Aldergrove	29,393	_	480	_	_	180	30,053
2	Bedwell Harbour	29,198	478	312	-	6,519	122	6,997 29,687
4	Boundary Bay Campbell River	23,130	454	312	_	15	177	29,687
4 5	Carson	5,258	28	100	_		92	5,478
6	Cascade	5,651	4	173	-	-	92	5,920
7 8	Chilliwack Chopaka	438	31	_	_	-	_ 15	31
9	Courtenay	400	_	_	_	4	15	453
10	Cranbrook	_	77		_	_	_	77
11	Huntingdon	55,826	2,117	771	-	_	550	59,264
12 13	Kamloops	-	96	-	-	_	_	96
14	Kelowna Kingsgate	15,810	26	796	_	_	630	26 17,236
15	Kitimat	- 10,01	11	7.50	_	_	030	17,230
16	Midway	910	_	22	- 1	_	34	966
17	Nanaimo	-	1,489	-	-	2,098	_	3,587
18 19	Nelson Nelway	4 410	5	- 05	-	_	- 100	5
20	New Westminster	4,419	_	25	_	_	103	4,547
21	Osovoos	31,539	_	558	_	_	403	32,500
21 22 23 24 25 26 27 28 29	Pacific Highway	154,796	- 1	18,646	1,328	35	670	175,475
23	raterson	3,411	-	79	-	_	35	3,525
24	Penticton	-	735	-	-		-	735
25 26	Port Alberni	_	- 75	-	-	10	_	10
27	Prince George		62	_	_	14		89 62
28	Prince Rupert	3,063	171	186	_	411	1,114	4,945
29	Roosville	8,467	-	1.793	_	_	291	10,551
30	Rykerts	8,846	73	140	-	_	159	9,218
31 32	Sidney	13,765	-	525	-	1,475	5,109	20,874
33	Stewart Trail Vancouver Airport	465	- 42	153	-	-	16	634
33	Vancouver Airport	_	38,231		_	_	_	38,231
35	' Seaport			_	_	12,107	_	12,107
36 37	Vernon		-	-	- [_	_	_
37 38	Victoria	29,954 1,388	6,287	1,083	=	7.197 37	58,408 13	102,929 1,438
39	Total	402,597	50.492	25,842	1,328	29,922	68,091	578,272
	Yukon Territory — Territoire du Yukon:		·					
40	P. C. I							
40	Beaver Creek Dawson/Little Gold	11,799 2,515	83	3,645	-	-	61	15,588
42	Old Crow	2,010	244	134	_	_ 1	7	2,900
43	Pleasant Camp	3,382	_	453	_		93	3,928
44	Whitehorse	2,991	2,126	4,490	7,052	-	408	17,067
45	Total	20,687	2,464	8,722	7,052	1	569	39,495
46	Canada	4.237,171	249,178	233,588	17,059	248,603	133,884	5,119,483

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — fin

				ACGUST	-19/9-AUU I					
Resi	dents of Canada	a returning fron	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
55,022 298,327 3,089 7,294 755 — 104,141 1,104 — 4,923 52,518 231,791 12,293 — 428 13,565 12,317 1,554 1,237 — — — 4,096 3,132 4,096 3,132		120 1.656 — 1 1 — 1.102 — 422 — 418 12.551 68 — — — — — — — — — — — — —	1,296	1.602	312 4,842 160 72 8 - 1,934 - 549 - 187 - 67 - 570 1,601 164 - - - 449 255 158 644 449 - - - 449 449 449 449 44	55,454 1,602 304,825 3,250 7,368 6 6 763 31 107,365 21 1,291 21 1,291 2,291 3,31 4,991 4,991 4,991 4,991 4,991 4,991 4,991 4,158 1,1	470 37 27 18 46 80 — 7 — 1.137 — 264 — 9 2 2 114 1.049 8.011 140 — — — 543 483 483 483 483 483 480 499 — — — — — — — — — — — — —	11	85,977 8,636 334,540 490 8,774 13,368 167,781 117 38 34,582 13 2,266 3,641 5 9,655 430,745 5,6646 65 6,646 624,929 22,042 25,099 1,992 20,012 1,902 1,902 1,902 1,903 1,90	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 1 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 2 22 3 24 25 26 27 28 30 31 32 3 33 34 35 6 37 8 38
823,697	31,586	16,851	1,296	5,910	16,505	895,845	59,321	22,378	1,555,816	39
1,519 919 — 993 4,004	14 19 - 268	992 55 - 6 425	465	=======================================	1 3 - 3 285	2,512 991 19 1,002 5,447	219 — — — 159	-	18,100 4,110 31 4,930 22,673	40 41 42 43 44
7,435	301	1,478	465	-	292	9,971	378	-	49,844	45
3,555,992	205,388	128,971	5,374	84,686	61,263	4,041,674	361,134	227,765	9,750,056	46

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

			Residen	ts of the United	d States – Rés	idents des État	s-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	Newfoundland - Terre-Neuve:							
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's	-	- - - 62 1,514 - - - 174		-	37		
14	Stephenville	-	1,752	-	-	37	-	1,789
16 17 18	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard: Charlottetown Montague. Summerside. Total		7 - 7		-	= -	-	7 - - . 7
	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse:							
20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 33 31 33 33 33 33 33 33 33 33 33 33 33	Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth		2,703 	5,654			3,578	2,703

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resid	Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Réside Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	U. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
-	- 4	-			-	4	223 667 130 — — — — — — — — 1,057		884 1,125 1,685 291 2 3,957	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 11 12 13 14
-	13	-	-	-	-	13 13		-	20	16 17 18 19
	1,581				- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	1.581 	2,223 2,223 17 650 184	2.597 	9,104 	20 21 22 23 24 25 26 27 28 30 31 32 33 34 35 36 37 38
1,275	2,088	64	-	3	322	3,752	3,074	2,861	31,074	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_			Residen	nts of the United	l States – Rés	idents des État	s-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	New Brunswick — Nouveau- Brunswick:							
1 2 3 3 4 4 5 6 6 6 7 8 8 9 10 11 12 13 14 15 11 6 16 17 18 19 20 22 23 24 25 5 26 6 27 28 29 9 30 31 32	Andover Bathurst Black's Harbour Bloomfield Campbellton Campobello Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Falls Grand Manan McAdam Milltown Moncton Newcastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Sussex Wilson's Beach Woodstock	11,301 340 15,096 4,310 18,599 46,021 493 1,138 254 6,381 4,616 — 2,040 260 5,730 21,055 42,093 — 27,230 220,373		16 -	19	8 8	54	11,371
33 34 35 36 37 38 39 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50	Québec: Abercorn Amos Armstrong/Ste, Aurélie Baie-Comeau Beebe. Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee. East Hereford East Pinnacle Farnham	4.345 10,314 5.212 — 2.625 — 1.277 1.793 1.121 — 9.877 4.100 792	21 37	1,015 			19	4,364 11,595 37 5,722 - 2,653 - 1,313 1,793 - 1,121 - 10,355 4,176 794

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Résider	nts du Canada	revenant des É.	-U.	D. H.	Canadian residents	Cd	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Residents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
28,211 — 382 24,787 13,807 24,033 — 83,510 447 2,252 905 10,825 18,271 — 31,974 — 31,974 — 3,178 — 331 8,491 36,700 80,115 — 38,255	113 	84 123 16 52 22 113 24 1,490 123	14		103	28,398 - 382 25,038 13,853 25,254 - 85,846 618 2,366 618 2,366 113 10,956 18,459 - 14 31,050 16 - 3,180 1,052 486 8,821 486 8,821 39,354 83,499 - 38,510	13	2	39.784	1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31
8,470 9,870 10,213 2,447 8,868 5,698 -1,906 7,167 5,332 2,464	1,213	2,047	14	1,095	10.427 108 461 589 43 43 623 61 62 15	8.678 10.436 7 10.802 - 2.490 8.904 5,747 - 1.906 8.323 5,528 2,479	35 -795 -14 2 -1 2 5 11 16	184	13,077 22,826 44 16,538 _ 5,179 10,218 7,542 3,027 18,683 9,705 3,289	33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 66 47 48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

lo.	Port of entry		Residents of the United States — Résidents des États-Unis							
	Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total		
	Québec – Concluded – fin:									
1	Franklin Centre	1,401	-	_	_	-	6	1,4		
2 3	Frelighsburg	3,281	_	_		_	41	3,3		
1	Gaspe Glen Sutton Granby	1,405	_	4	_	_	6	1,4		
	Granby	_	38	-	-	-	-			
	Hemmingtord	6,978 3,679	-	74	-	-	29	7,0		
	Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater	3,235	_	_ }	_	_	18	3,6 3,2		
ı	Highwater	5,189	_	55	_	_	30	5,2		
1	Hull		-	-	-	- 1	-			
ı	Hull Huntingdon Jamieson's Line	307	_	_	_ [-	- 3			
ı	Joliette	307	_	_	_]	_	3			
1	La Baie		80		-	- 1				
Ш	Lac Megantic	-	-	-	173	-	-			
1	Lac Memphrémagog	_	7	-	-	_	-			
1	Lachute Lacolle	60,300	3	14,942	3,997	34	293	79,		
Ш	La Tuque	_	_		-	-				
П	Levis	-	-	-	-	-	-			
L	Louiseville Magog	_	-	-	-	_	-			
ı	Marieville	_	_		_	_				
ı	Matane Montmagny Montréal — Dorval	_	_	_	_ [_	_			
ı	Montmagny	-		~~	-	-	- (
Ш	Montréal — Dorval		33,524 1,298	-	-	-	=	33,5		
Ш	Montréal — Mirabel		1,296	_	_	106	_	1,		
ı	Morses Line	1,061	_	_	_	-	5	1,0		
Ш	Morses Line		-	-	-	_	-			
Ш	Noyan	1,776		-	-	-	23	1,1		
П	Paspébiac Phillipsburg	29,958	_	7,228	_	_	95	37,5		
1	Pohénégamook	610	7	- 1	_	_	509	1,		
1	Québec — Ancienne Lorette Québec — Seaport Richmond	-	967		-	-	-	1		
1	Québec — Seaport	-	_	-	_	_	-			
1	Rimouski	_	3	_	=	_				
1	Rivière-du-Loup	_	8	_	_	-				
1	Rivière-du-Loup	37,394	7	2,397	-	131	986	40.9		
1	rough		95		_	-	_			
1	St-Hubert St-Hyacinthe	_	99		_ [_	_			
ı,	St-Jean	_	6	_	_ }		_			
١.	St-Jerome	_	2	-		-	-			
١.	St-Pamphile	1,097	197		-	-	68	1,		
1	Sept-Îles Shawinigan	_	137		_	_	_			
١.	Sherbrooke	-	74	_	_	_	_			
١.	DOTEL		-		-	_				
١.	Stanhope	5,764	-	162	-	-	27	5,9		
	Sutton			_	_	_	_			
ı,	Thetford Mines Trois-Rivières	_	28	-	_	_				
	Trout River	5,489		6	-	_	144	5,0		
	Val-d'Or	2000	8	-	-	-	-			
	Valleyfield Victoriaville		_	_	_	_	_			
	Woburn	3,181		_		_	171	3,3		
								0,0		
	Total	213,561	36,350	25,957	4,170	628	3,423	284,0		

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Automobile Plane Bus Rail Bost Total Residents of corresponding of the property of t	Resi	dents of Canada	a returning from	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des I	ÈU.		Canadian residents		
10.016	Automobile	_	-	-	-	methods Autres	Total	of overseas countries — Résidents de pays	from overseas Résidents du Canada revenant	total — Total	No
426,962 37,772 14,820 2,159 2,107 5,131 488,951 41,159 45,628 859,827 60	10,016 2,787 14,069 9,755 4,370 10,676 180 166,839 2,864 13,209 49,610 815 46,718 14,615 9,574	16	130 -50 69 277 141 -1	209	946	90 60 60 60 60 60 60 60	10,190 2,977 16 14,221 9,866 4,658 10,871 ————————————————————————————————————	477 26 277 399 6 92	3,040 42,412 109	13,559 4,418 54 21,329 13,622 7,905 16,237	3 4 5 6 6 7 8 9 9 10 0 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 33 34 34 55 36 6 37 38 9 40 41 42 43 44 45 55 66 57 58

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

		Residen	ts of the United	d States – Rés	idents des État	s-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods 	Total
Ontario:							
Acton Amherstburg Amprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Bracebridge Brampton Brantford Brockville Carleton Place Chatham Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Erie Fort Frances Galt Gananoque Georgetown Goderich Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hanover Kingston Kitchener Lasmington Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Michand Nantrocke Newmarket Niggara Falls Queenston Kingara Falls Queenston Michael North Bay Michael Nantrocke Newmarket Niggara Falls Queenston Kingara Falls Queenston Kanbow Kingara Falls Queenston Kanbow Kingara Falls Queenston Kanbow Kingara Falls Queenston Kanbow Kinthpool Kin	53,585 413,302 49,430 	241 241 6 6 60 - 54 8 8 39 - 20 - 78 816 - 12 27 133 2 1,259 - 790 116 198	1.228 26.188 387 	512	10.431		10,431
Orangeville Orangeville	219	29 1,169 31 - 199 - 2 65 -			2,956 	- - - - - - 424 - - - -	2: 1,16: 3 3,79:

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

D .					JII SEL TEN			Canadian		_
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
60.600 174.643 37.746 		6.294 	3333	55	258 884 1,917 	5			10,436	1 2 2 3 4 4 5 6 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 10 20 1 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 24 33 36 37 8 39 40 41 42 43 44 44 45 6 6 47 7 58 55 56 57 58 9 59 59 59

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Residen	ts of the United	d States – Rés	idents des État	ts-Unis	
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
440.								
	Ontario — Concluded — fin:							
1 2	Pigeon River	21,902 2,660	_	1,791	_	201	254 133	23,947 2,996
3	Port Colborne Port Hope	_	_	_	_	90 10		90 10
5	Port Lambton	4,403	-	-	-	140	651	5,194
6	Port Melcalfe	_	_	_	_	205 718	_	205 718
8	Prescott	15,409	_	697	- 1	- 1	49	16,155
9	Rainy River	12,176	213	144	-	-	132	12,665
10 11	Renfrew Richards Landing				_	71	=	71
12	Saganaga Lake	-	22	-	-	1,146	-	1,168
13 14	Sand Bay	-	180 698	-	_	315 2,094	_ 1	495 2,792
15	Sand Point Lake	145,644	89	4,769	=	1,208	709	152,419
16	Sault Ste. Marie	78,174	272	6,971	-	80	348	85,845
17 18	Simcoe Smith Falls		1	_	_		_	1
19	Sombra	6,261	-	50	- 1	238	252	6,801
20	Southampton Stratford	-		-	_	-	-	_
21 22	St. Catharines		32		_	=	_	32
23	St. Thomas	-	_	-	-	-	-	_
24	Sudbury	_	86	_	_	_	_	86
25 26 27 28 29	Thunder Bay	_	756	-	_	20	_	776
27	Tillsonburg	-	- 115	-	-	-	-	115
28	Timmins Toronto Airport T - 1 Toronto Airport T - 2	_	115 48,009	_	_	_	100	115 48,009
30	Toronto Airport T - 2	-	21,151	-	-	-	-	21,151
31	Toronto Seaport/Island Airport	-	587	-	-	122	-	709 101
32 33	Trenton	_	54	_	_	47	_	101
34	Walkerville Wallaceburg	-	- 1	- 1	- 1	13	-	13
35 36	Walpole Island	3,856	- 5	-	_	135	115	4,106 5
37	Welland Windsor Ambassador	270.818	5	12.887	_	_	760	284,465
38	Windsor Tunnel Woodstock	254,894	780	13,570	-	10,175	308	279,727
39	Woodstock	-		-	-	-	-	_
40	Total	1.789,157	79,988	112,837	512	47.837	21,280	2,051,611
	Manitoba:							
41	Boissevain	4,070	74	135	- 1	-	10	4,289
42 43	Brandon Cartwright	783	107	_	_	_	1	107 784
44	Churchill	- 1	_		_	_		-
45	Coulter Crystal City	1,538	-	35	-	-	6	1,579
46 47	Crystal City	767 25,133	5	814	_	_	46	767 25,998
48	Goodlands	378	_	27	_	_	_	405
49	Gretna	2,674	-	-	-	-	4.0	2,678
50 51	Lena Lyleton	1,883	_	_	_	_	42	1,925 698
52	Piney	851	22	_		_	1	87

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	returning fron	ı U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des I	ÈU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
13.734 860 		296		4 1 1 79 71 37 - 3 14 47 636 61 19 - - - 12 - - 12 - - 3 108 108	106 148 393 - 157 557 353 138 744	14.136 1.012 1 4.953 71 37 30,082 13,368 14 4 105 123,525 58,911 5,223 - 5,223 - 453 - 453 - 155,920 26,015 336 69 33,5,716 77 137,947 225,148	297 47 — 14 — 14 — 1 286 1 1 — 1 525 742 — 15 — 50 — 44,920 20,550 3 82 — 12 2,646 2,871		38,380 4,055 91 10,161 276 46,523 26,034	1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 17 18 19 20 21 22 23 32 4 25 26 27 28 29 33 33 33 33 33 33 33 33 33 33 33 33 33
1,110,511	86,675	73,154	333	28,455	11,853	1,310,981	142,397	93,212	3,598,201	40
5,263 818 	30 14 4 17	252 	-		26 	5,571 14 818 1,999 1,264 33,893 1,247 5,847 1,669 1,214	69 - - 3 - 271 7 8 4 2 3		9,929 121 1,602 — 3,581 2,031 60,162 1,659 8,533 4,216 2,369 2,091	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry – Continued

anumeno			Residen	nts of the Unite	d States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowllake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total.	267 · 3.157 4.701 1.870 1.434 1.446 51.650		51 	-		- - 3 - 1 2 6 -	267 3,157 4,755 5 1,871 1,436 1,467 5,593 58.650
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northgate North Portal Oungre Prince Albert Regma Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton	224 624 615 1.161 1.813 346 — 1.244 5.161 1.015 — 2.128 423 423 157 — 15.206					1 1 6 5 - - - 9 261 3 - - 2 2 - 7 1 1 - -	225 625 621 1,178 1,834 370 3 1,253 5,465 1,107 30 261 2,130 65 27 7302 428 428 20
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden. Calgary. Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse Total.	200 11,087 5,572 7,591 940 — 500 25,890	12,813 — 14 2,632 78 — — 15,619	646 127 357 - - - - -	-	-	140 107 106 1 - - - 2	200 12.813 11.873 5.806 8.068 941 2.632 78

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.	D. II.	Canadian residents	0 1	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
957 4.177 10.139 2.899 3.545 2.337 77.563	 4.767 4.866	374 1,017 14 40 -	-	-		957 4,553 11,182 2,923 3,579 2,449 4,767 86,233	-5 14 -17 17 4 4 1,486	2,385	1,224 7,715 15,951 — 4,811 5,019 3,920 14,231	1 2 3 4 5 6 7 8
633 2.053 1.285 2.526 2.872 1.332	2 20 5 5 - - 154 7 3 15 - 10 37				2	635 2,069 1,288 2,558 2,558 2,892 1,368 5 2,070 10,148 1,342 154 6,273 7 3 550 1,589 536 37	4 17 3 49 15 6 34 4 4 4 132		860 2.694 1,913 3,753 4,726 61,741 8 3,323 15,662 2,464 30 421 8,437 77 72 30 856 2,017 693 57	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
183 — 15,416 2,972 16,589 1,299 — — — — 1,462	14,798 5- 5,839 113 51 	. 177 8 473 32				183 14,798 15,877 3,047 17,247 1,301 5,839 113 51 —	2 6,007 712 195 687 8 2,850 — — — —	3,787 - - - - - 3,964 - - -	385 37,405 28,462 9,048 26,002 2,250 15,285 195 129 2,026	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42
37,921	20,806	690	-	-	550	59,967	10,474	7,751	121,187	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

			Residen	ts of the Unite	ed States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 9 10 11 12 13 11 14 15 15 16 17 17 18 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	British Columbia — Colombie-Britannique: Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courtenay Cranbrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kingsgate Kitimat Midway Nanaimo Nelson Nelson Nelway New Westminster Cosoyoos Pacific Highway Paterson Penticton Port Alberni Powell River Prince George Prince Rupert Rosoxville Rosox	20,938 14,855 3,868 3,307 330 — 33,787 — 8,984 — 576 — 2,440 18,741 101,963 2,992 — — — — — — — — 1,657 4,529 4,818 4,818 4,819	218 - 500 31 1 3 51 286 52 10 301 2 2 9 20 116 60	49 890 -191 166 	1,047	1,595 6 	52 235 73 54 77 	21,039 1,813 15,980 56 4,163 3,528 37 51 34,769 52 10 10,212 642 706 2 2,506 19,624 115,150 3,073 301 51 37 20 2,814 4,893 5,091
31 32 33 34 35 36	Stewart Trail Vancouver Airport Seaport Vernon	7,340 579 - - -	47 25,505	450	-	8,348	17 - - -	1,046 47 25,505 8,348
37 38	Victoria Waneta	17,247 951	4,423	625	_	2,058 21	30,131 6	54,484 978
39	Total	249,902	31,877	16,538	1,047	12.764	34,782	346,910
	Yukon Territory — Territoire du Yukon:							
40 41 42 43 44	Beaver Creek	6,820 664 - 1,827 1,260	41 47 12 - 1,168	2,445 170 40 2,262	4,962	- - 5 - -	47 - - 13 56	9,353 881 17 1,880 9,708
45	Total	10,571	1.268	4.917	4,962	5	116	21,839
46	Canada	2,584,796	178,103	172,654	10,710	61,306	70,852	3,078,421

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — fin

Resi	dents of Canada	a returning from	u.S. – Réside	nts du Canada	revenant des È	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Total global	No
41,834 	2 10 - 1 1 - 7 175 13 1 48 1 62 2 2 25 - 54 1 1 27,475 2,713 2,713	865 - 253 - 5 - 942 - 942 556 10.010 61 344 307 77 42 78	679	651 	200	42.899 651 168.854 2 2.470 4.316 530 — 17 79.145 13 3 11.517 647 51 2.461 31.570 192.966 10.929 162 2 2 452 10.233 8.212 1.821 1.729 1.156 — 9.913 2.041 612.248	167 8 2 2 77 29 9 628 - 152 3 4 4 3 4.263 52 1 - 215 267 108 247 - 26.834 346 - 2,744 5 36.639		64,105 2,472 184,836 58 6,660 7,873 4 876 68 114,598 655 10 21,881 1,292 5,010 21,881 1,292 3,487 15,393 3,411 11,693 1,775 2,3487 15,393 3,411 11,693 1,775 3,302 1,673 3,024	1 1 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 8 9 10 11 1 12 13 14 15 16 17 18 19 19 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39
500 183 — 678 2,048	4 9 - 105	72 - - 369	- - - 209	-	1 - - - 41	577 192 — 678 2,772	91 57 — — 155	-	10,021 1,130 17 2,558 12,635	40 41 42 43 44
3,409	118	441	209	-	42	4,219	303	-	26,361	45
2,649,777	184,518	108,802	3,394	33,444	40,133	3,020,068	237,568	170,424	6,506,481	46

METHOD OF COLLECTION

The statistics published in this report provide measures of international traveller flows across Canada's frontier.

The surveys cover non-residents entering Canada and residents returning to Canada from the United States and other countries at land, air and sea points of entry.

The close co-operation of officials in the Department of National Revenue, Customs and Excise, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada is greatly appreciated.

All travellers who clear customs are recorded by Customs' officers on the documents listed below:

E62 Entry Tally — To record travellers by land and car ferry at ports of entry on the United States-Canada border. This count of United States and Canadian travellers is done on a full census basis except for seven points of entry where sampling techniques are used linked to toll counts to provide estimates of traffic categories. The sample consists of systematically selecting 25% of the days of the year and conducting a census of travellers on each of the selected days.

E63 Private Craft and Passenger Arrivals — To record on a census basis travellers entering Canada by private plane and boat, commercial freighters, passenger ferries and excursion cruises.

E64 Referral Card — to record on a census basis travellers entering Canada in commercial planes and boats including charter and cruise arrivals.

All the above forms are sent directly to the International Travel Section in Statistics Canada for processing, summary and publication. Documents are registered, sorted, edited and captured on a mini-computer system.

Data on expenditures of travellers produced in Table 1 are derived from questionnaire sample surveys. Detailed methods and definitions are described in publication 66-201, Annual, "Travel Between Canada and Other Countries".

For further information please contact Mr. Mike Valiquette, Chief, International Travel Section, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0Z8 (613-995-0847).

Definition of Terms

International Traveller — The term international traveller applies to all persons arriving in Canada who are cleared through Customs and Immigration points of entry. One person may cross into Canada several times on one trip away from home. The method of collection counts each crossing or visit made. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. If all "same day" travellers are excluded from non-resident and resident categories, the numbers remaining approximate the international definition of "tourist".

Non-resident traveller — An international traveller resident of a country other than Canada who passes through Canada Customs and is entering Canada for the following reasons:

Business, commuting to work, seasonal or temporary employment.

MÉTHODE DE COLLECTE

Cette publication présente la statistique sur les mouvements des voyageurs internationaux traversant les frontières canadiennes.

L'enquête couvre les non résidents entrant au Canada et les résidents revenant au Canada après un voyage aux États-Unis et dans les autres pays aux différents points d'entrée (terre, air et mer).

Nous apprécions grandement l'étroite collaboration des fonctionnaires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, des représentants du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration et des responsables des postes de péage dans tout le Canada.

Tous les voyageurs qui passent à la douane sont inscrits par les douaniers sur les documents décrits ci-après:

E62 Feuille de pointage des arrivées — Sert au dénombrement des voyageurs par terre et par traversier pour automobiles aux postes frontières États-Unis — Canada. Il s'agit habituellement d'un dénombrement intégral, sauf pour sept points d'entrée où on utilise des techniques d'échantillonnage que l'on combine à un dénombrement total effectué aux postes de péage pour estimer les catégories de trafic. L'échantillon représente un dénombrement systématique de 25% des jours de l'année au cours desquels on conduit un dénombrement intégral des voyageurs.

E63 Arrivées d'aéronefs et de navires particuliers et de leurs passagers — Sert au dénombrement intégral des voyageurs arrivant au Canada en avion ou en bateau particulier, à bord de cargos, de traversiers et de navires de croisière.

E64 Referral Card Sert au dénombrement intégral de voyageurs arrivant au Canada par avion et bateau commercial, y compris par vol nolisé et par bateau de croisière.

Toutes ces formules sont envoyées directement à la section des voyages internationaux de Statistique Canada pour l'exploitation, la mise en sommaire et publication. Les documents sont enregistrés, triés, vérifiés et captés par un système de mini-ordinateur.

Les données sur les dépenses des voyageurs reproduites au Tableau 1 sont dérivées d'enquêtes par sondage. La publication annuelle "Voyages entre le Canada et les autres pays" no. 66-201 au catalogue, donne des détails sur les définitions et méthodes employées dans ces enquêtes.

Pour plus d'information, veuillez communiquer avec M. Mike Valiquette, chef de la section des voyages internationaux, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0Z8 (613-995-0847).

Définitions des termes

Voyageur international — Les voyageurs internationaux sont toutes les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes ou de l'Immigration. Au cours d'un même voyage, il se peut qu'une personne entre au Canada plusicurs fois. La méthode de collecte prend en compte chaque passage à la frontière ou chaque visite effectuée. Les voyageurs internationaux se divisent en trois groupes: voyageurs non résidents, voyageurs résidents et les autres voyageurs. Si tous les voyageurs "pour la journée" sont exclus des catégories voyageurs non résidents et voyageurs résidents les autres répondent à peu près à la définition internationale de "touriste".

Voyageur non résident – Voyageur international, résident d'un pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et qui entre au Canada pour une des raisons suivantes:

- Affaires, migration quotidienne, emploi saisonnier ou temporaire.

- Pleasure, holiday, vacation, health and shopping.
 - Visiting friends or relatives.
- Attending a convention, conference or seminar.
- Study, summer resident.
- Travelling in transit who do clear Canada Customs.

Resident Traveller — An international traveller resident of Canada who has travelled outside of Canada for the same reasons as given above and who is returning to Canada through Canada

Other Travellers - A group consisting of the following types of international travellers:

- Immigrants and former residents returning to establish residence.
- Military personnel and dependents
- Diplomats and dependents.
- Persons engaged in the operation of a transport.

Land-Automobile, bus and rail traffic as well as "other methods" entering by land and ferry.

Air - Commercial and charter services and private plane.

Marine — Commercial and cruise ship, passenger ferries and private or rented boat, and passengers on freighters.

Other Methods - Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning from countries other than the U.S.A. directly to Canada. It should be noted that statistics are not provided on this basis for travellers leaving Canada.

Via the United States — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning to Canada from countries other than the U.S.A. through or by way of the United States. The length of stay in the U.S. has no bearing on the classification; a person could be in transit through the U.S. or could have stayed several days. Examples: a non-resident entering direct to Canada who visits the United States during his trip would be counted twice; direct on his first entry and via the U.S. on his second entry. A returning resident vacationing in The Southern United States who travels to the Caribbean would be counted as returning via the United States.

Countries Other than the United States — This designation includes all countries other than Continental United States, Alaska and Hawaii.

- Voyage d'agrément, congé, vacances, voyage pour motifs de santé ou emplettes.
- Visite à des amis ou des parents.
- Représentation à un congrès, une conférence ou un colloque.
- Études, résidence d'été.
- Voyage en transit en passant par les Douanes canadiennes.

Voyageur résident – Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'extérieur du Canada pour les mêmes raisons qui ci-dessus et qui revient au pays en passant par les Douanes canadiennes.

Autres voyageurs – Groupe constitué des genres suivants de voyageurs internationaux:

- Les immigrants et les anciens résidents revenant fixer leur demeure.
- Les militaires et les personnes à leur charge.
- Les diplomates et les personnes à leur charge.
- Les personnes travaillant dans les transports.

Par terre – En automobile, en autocar, par chemin de fer de même que par les "autres moyens de transport" (arrivée par terre et par traversier).

Par air — Services commerciaux, vols nolisés et avions particuliers.

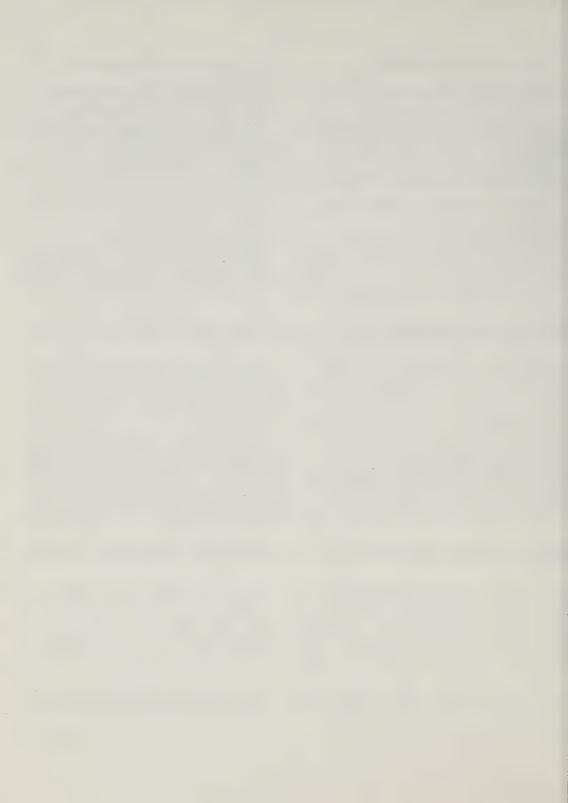
Par eau — Bateaux commerciaux et de croisière, traversiers pour voyageurs, bateaux particuliers ou loués et cargos.

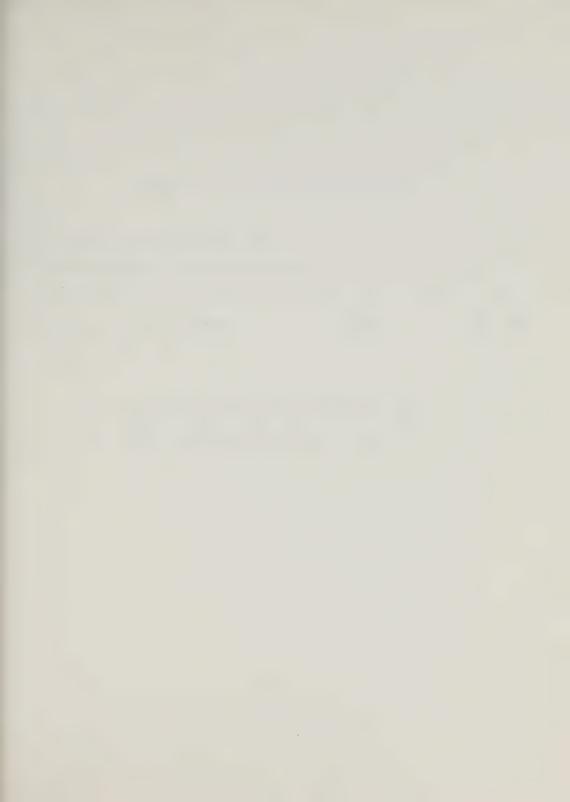
Autres moyens - À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

Directement au Canada — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis et arrivant directement au Canada. À remarquer qu'il n'y a pas de statistiques correspondantes pour les voyageurs qui sortent du Canada.

Via les États-Unis — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis mais en passant par les États-Unis. La durée du séjour aux États-Unis n'a aucune importance; il peut s'agir d'un simple passage aux États-Unis ou d'un séjour de plusieurs jours. Exemples: un non-résident entrant directement au Canada et qui visite les États-Unis au cours de son voyage serait dénombré deux fois; comme entré directement lors de sa première entrée et comme entré via les États-Unis lors de la seconde. Un résident revenant aux pays après avoir visité le sud des États-Unis et s'être rendu dans les Caraibes serait dénombré comme un résident revenant via les États-Unis.

Pays autres que les États-Unis — Cette catégorie comprend tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale), l'Alaska et Hawaii.







PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Catalogue

- 66 001 Voyages entre le Canada et les autres pays, T. Bil.
- 66 002 Voyages internationaux Renseignements préliminaires, M. Bil.
- 66 201 Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.
- T. Trimestriel

- M. Mensuel
- A. Annuel

Bil. - Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current

A. – Annual

Bil. - Bilingual

Catalogue

- 66 001 Travel Between Canada and Other Countries, Q. Bil.
- 66 002 International Travel Advance Information, M. Bil.
- 66 201 Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.
- Q. Quarterly M. Monthly

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of Statistical reports on Canadian

publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

DEPOSITORY LIBRARY MATERIAL

Travel between Canada and other Countries MAK 2 0 1900

October-December 1979

Voyages entre le Canada et les autres pays

Octobre-décembre 1979

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- - amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
 - néant ou zéro.
 - - nombres infimes.
 - p nombres provisoires.
 - r nombres rectifiés.
- x confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la Statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

TABLE OF CONTENTS		TABLE DES MATIÈRES	
F	Page	F	age
Review of International Travel	v	Revue des voyages internationaux	V
Charts		Graphiques	
1. United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights, 1978		1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus, 1978 et 1979	Х
and 1979 2. Non-resident Travellers from Countries Other than the United States Entering Canada, 1978 and 1979	X	 Voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1978 et 1979. 	x
3. Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights, Re-entering from the Unites States,		 Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus, 1978 et 1979 	xi
4. Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries Other than the United States, 1978	X1	4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1978 et 1979	xi
and 1979	XI		
Section 1. Canada Totals		Section 1. Totaux pour le Canada	
Table		Tableau	
Receipts and Payments on Travel Account Summary - Number of International Travellers	2	 Recettes et paiements au compte des voyages Sommaire - Nombre de voyageurs interna- 	2
Entering or Returning to Canada	4	tionaux entrant ou revenant au Canada 3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada,	4
by Type of Transportation	6	selon le moyen de transport	6
3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence	8	3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence	8
3C. Resident Travellers Returning to Canada		3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon	1.0
by Type of Transportation	12	le moyen de transport	12
Canada and the United States	14	Canada et les États-Unis	14
Section 2. Province of Entry Detail		Section 2. Détails par province d'entrée	
(See Tables 3A-3D for Canada Totals)		(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D)
4A- 4D. Newfoundland 5A- 5D. Prince Edward Island 6A- 6D. Nova Scotia. 7A- 7D. New Brunswick 8A- 8D. Quebec 9A- 9D. Ontario. 10A-10D. Manitoba 11A-11D. Saskatchewan. 12A-12D. Alberta. 13A-13D. British Columbia	18 28 38 48 58 68 78 88 98 108	4A- 4D. Terre-Neuve 5A- 5D. Île-du-Prince-Édouard 6A- 6D. Nouvelle-Écosse 7A- 7D. Nouveau-Brunswick 8A- 8D. Québec 9A- 9D. Ontario 10A-10D. Manitoba 11A-11D. Saskatchewan 12A-12D. Alberta 13A-13D. Colombie-Britannique 14A-14D. Yukon	58 68 78 88 98
Section 3. Port of Entry Detail		Section 3. Détails par bureau d'entrée	
15. Number of Vehicles Travelling between Canada and the United States by Port of Entry: October 1979 November 1979 December 1979 Calendar year 1979	136 142	15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée: Octobre 1979 Novembre 1979 Décembre 1979 Année de Calendrier 1979	136 142
16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry:		16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport:	
October 1979 November 1979 December 1979 Calendar year 1979	168 182	Octobre 1979 Novembre 1979 Décembre 1979 Année de Calendrier 1979	168 182
Method of Collection	210	Méthode de collecte	210
Definition of Terms	210	Définition des termes	210

Note on CANSIM®

Data in this publication at the provincial and Canada level are available through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). All tabulator data by province and for Canada appearing in this publication, as well as many other data series are available to the public from CANSIM via terminal, on computer printouts or in machine-readable form. For more information please call 995-7406

The series available can be found within the following matrices covering the period 1972 to date monthly:

- A. Number of international travellers entering and returning to Canada by type of transport.
- B. Number of non-resident travellers entering Canada by selected country of residence (excluding the USA).
- C. Number of vehicles travelling between Canada and the United States.

Note au sujet de CANSIM®

Les données figurant dans cette publication sont disponibles, soit au niveau provincial ou au niveau du Canada, à travers CANSIM (Système canadien d'information socioéconomique). Toutes les données présentées dans cette publication et beaucoup d'autres données contenues dans le CANSIM peuvent être extraites par l'intermédiaire d'un terminal sous forme d'imprimés d'ordinateur ou sous une forme lisible par machine. Pour de plus amples informations, s'il-vous-plaît appelez 995-7406.

Les séries disponibles peuvent être trouvées dans les matrices suivantes à partir de 1972 jusqu'à ce jour, par mois:

- A. Nombre de voyageurs internationaux entrant et retournant au Canada, selon le moyen de transport.
- B. Nombre de voyageurs non résidents entrant au Canada, selon certains pays de résidence. (n'inclut pas les É.-U.)
- C. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

	A	В	С
Canada	2661	2673	2685
Newfoundland — Terre-Neuve	2662	2674	(1)
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard	2663	2675	(1)
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse	2664	2676	2686
New Brunswick — Nouveau-Brunswick	2665	2677	2687
Québec	2666	2678	2688
Ontario	2667	2679	2689
Manitoba	2668	2680	2690
Saskatchewan	2669	2681	2691
Alberta	2670	2682	2692
$British\ Columbia-Colombie\text{-}Britannique$	2671	2683	2693
Yukon	2672	2684	2694

¹ No direct vehicle entries in these provinces. — Aucune entrée directe dans ces provinces.

Review of International Travel

In 1979, preliminary figures show that 12.3 million non-resident tourists (those staying one night or longer) entered Canada, down 3.3% from 1978. For the same time period, 12.2 million Canadian residents re-entered the country from international trips of one or more nights, 9.6% less than last year. As a result, the 24.5 million tourists enumerated by Canada Customs in 1979 were 1.7 million (6.6%) fewer than the 1978 figure.

United States resident tourists decreased by 6.3% to 10.6 million in 1979. Auto tourists from the United States decreased by 10.4% to 7.8 million entries while non-automobile tourists numbered 2.8 million, 7.3% above 1978. Tourists from countries other than the United States increased by a substantial 18.7% during 1979 to 1.7 million. The number of Canadian tourists returning from visits to the United States numbered 10.4 million in 1979, down 10.6% from last year. Canadians re-entering by automobiles decreased by 18.0% to 6.8 million while those resident tourists returning by non-automobile modes numbered 3.6 million, up by 7.8% over 1978. Canadians returning from visits to countries other than the United States decreased by 2.9% during 1979 to 1.8 million.

Preliminary reports for the year indicate that in most provinces the decrease in the number of American tourists was more than offset by the growth in the number of overseas visitors and increased intra and inter-provincial travel by Canadians. During 1979, the travel patterns between Canada and the United States were directly affected by gasoline supply problems and increased gasoline prices in the United States during the first half of the year. Travel patterns between Canada and countries other than the United States were influenced by the reduced value of the Canadian dollar when compared to stronger currencies resulting in foreign travel becoming more expensive for Canadian residents while Canada as a destination for many overseas countries became cheaper and thus more attractive.

Preliminary estimates for 1979 show that Canada earned \$2,866 million from international travel while payments abroad amounted to \$3,963 million, resulting in a deficit of \$1,097 million compared with \$1,706 million in 1978.

Although the number of visitors from the United States fell slightly (1.3%), receipts increased to \$1,870 million from \$1,650 million in 1978. Receipts from other countries reached \$996 million in comparison with \$728 million last year as the number of visitors from these countries increased sharply (20.1%).

In 1979, payments by Canadians travelling to the United States fell to \$2,451 million (\$2,553 million in 1978), as 7.8% fewer Canadians visited the United States. Expenditures in all other countries amounted to \$1,512 million (\$1,531 million last year) as a smaller number of Canadians (2.9%) visited these countries.

Non-resident Travellers Entering Canada

The total number of visitors from the United States decreased by 1.3% to 31.2 million entries. Although this is the sixth consecutive annual decline in the number of United States visitors to Canada, the actual decrease is only 406,000 less than in 1978. Total visitors from countries other than the United States surpassed the two million mark for the first time, an increase of 20.1% from 1978.

Over the year, total automobile traffic from the United States decreased by 2.0% to 26.4 million. Same day entries numbered 18.6 million for the year, 2.0% above 1978, while overnight or longer automobile entries decreased by 10.4% to 7.8 million. As previously

Revue des Voyages Internationaux

En 1979, les données préliminaires révèlent que le nombre total de touristes non résidents (i.e., ceux qui ont passé une nuit ou plus) qui sont venus au Canada s'est établi à 12.3 millions, soit 3.3% de moins qu'en 1978. D'autre part, le nombre de touristes du Canada revenant au pays a baissé de 9.6% en se chiffrant à 12.2 millions. Ainsi, les 24.5 millions de touristes qui ont été comptés par Douane Canada en 1979 sont moindres de 1.7 million (ou 6.6%) en comparaison avec 1978.

Il y a eu 10.6 millions de touristes américains qui sont venus au Canada en 1978, soit une diminution de 6.3%. Ceux venant en automobile se sont chiffrés à 7.8 millions, soit une baisse de 10.4%, alors que ceux utilisant les autres moyens de transport ont augmenté de 7.3% à 2.8 millions. Le nombre de touristes en provenance de pays autres que les États-Unis a connu une augmentation substantielle (18.7%) en s'établissant à 1.7 million. Le nombre de touristes canadiens revenant de voyages aux États-Unis a atteint 10.4 millions en 1979, soit 10.6% de moins que l'an dernier. Ceux revenant par automobile ont totalisé 6.8 millions, soit une baisse de 18.0%, alors que ceux revenant par d'autres moyens de transport ont augmenté de 7.8% à 3.6 millions. Les touristes canadiens qui sont revenus de pays autres que les États-Unis ont baissé de 2.9% à 1.8 million.

Selon des rapports préliminaires, la plupart des provinces ont connu une baisse dans le nombre de touristes américains, mais cette perte a toutefois été plus que contre-carrée par une augmentation dans le nombre de visiteurs d'autres pays, dans le nombre de résidents d'autres provinces et dans le nombre de résidents qui ont choisi de visiter leur propre province. Au cours de 1979, les habitudes de voyage entre le Canada et les États-Unis ont été directement affectées par les problèmes de disponibilité en essence et par l'augmentation des prix de l'essence aux États-Unis durant les six premiers mois. Les habitudes de voyage entre le Canada et les autres pays ont été influencées par la faible valeur du dollar canadien qui faisait qu'un voyage à l'étranger était plus dispendieux pour les Canadiens alors que le Canada devenait moins dispendieux et plus attrayant pour les visiteurs d'autres pays.

Les estimations préliminaires pour 1979 révèlent que les voyages internationaux ont rapporté \$2,866 millions au Canada alors que les paiements des Canadiens sur les voyages à l'étranger ont totalisé \$3,963 millions, résultant en un déficit de \$1,097 millions comparativement à \$1,706 millions en 1978.

Bien que le nombre de résidents américains ait légèrement diminué (1.3%), les recettes provenant de ces visiteurs ont atteint \$1,870 millions comparativement à \$1,650 millions en 1978. Les recettes des visiteurs venant des autres pays se sont établies à \$996 millions en comparaison avec \$728 millions l'an dernier alors que leur nombre a augmenté de façon significative (20.1%).

En 1979, les paiements faits par les Canadiens voyageant aux États-Unis ont chuté à \$2,451 millions (\$2,553 millions en 1978), alors qu'il y a eu 7.8% de moins de Canadiens voyageant aux États-Unis. Les dépenses faites dans les autres pays ont totalisé \$1,512 millions (\$1,531 millions l'an dernier) alors que 2.9% de moins de Canadiens les ont visités.

Voyageurs non résidents entrant au Canada

Le nombre de résidents américains venus au Canada en 1979 a diminué de 1.3% pour s'établir à 31.2 millions. Quoique cette baisse soit la sixième en autant d'années, elle ne représente que 406,000 personnes de moins qu'en 1978. Les visiteurs en provenance de pays autres que les États-Unis ont brisé la barrière du deux millions pour la première fois, réalisant une augmentation de 20.1% par rapport à 1978.

Une analyse annuelle révèle que le trafic par automobile a baissé de 2.0% à 26.4 millions. Les entrées par automobile pour la journée seulement ont totalisé 18.6 millions en 1979, soit 2.0% de plus qu'en 1978, alors que le trafic automobile d'une nuit ou plus a diminué de 10.4% à 7.8 millions.

mentioned, automobile travel patterns from the south during 1979 were dramatically affected by gasoline shortages which occurred during April, May, June and July and the substantial increase in the cost of gasoline in the United States; overnight automobile entries from the United States decreased in nine of the 12 months in 1979. In the summer months, July and August, long-term automobile entries declined in every province resulting in overall decreases of 24.1% and 10.6% respectively. Associated with the gasoline shortages was a dramatic increase in the price of gasoline in the Untied States during 1979. As a result, gasoline now costs less in Canada than in the United States apart from the favourable exchange rate on U.S. funds. If allowances are made for the difference between exchange rates, the relative price of gasoline in Canada is reduced even more. This may have encouraged United States residents to come to Canada to purchase gasoline, a fact that is supported by the same-day automobile entry counts. Same-day automobile entries increased by 0.2% in the third quarter and 12.1% in the fourth quarter of 1979. A geographic analysis of the data reveals that the same-day automobile counts increased substantially in Southern Ontario and British Columbia, both areas with large population concentrations on both sides of the border.

Plane travel to Canada by 1.8 million United States residents indicated continued growth in 1979 - a trend characteristic of the Seventies. Year-over-year quarterly increases of 3%, 12%, 13% and 8% in the four quarters respectively, resulted in an annual growth of 10.2%. Total bus travel by residents of the United States increased by 2.9% in 1979 to 1.5 million. Both same-day and one or more nights bus travel increased by 0.3% and 5.4% respectively. During the year, total bus entries declined by 5.9% in the first quarter over the same period in 1978 but then grew by 1.7%, 4.8% and 7.4% in the last three quarters respectively. Travel by boat in 1979 decreased by 7.7% to 780,000, rail entries declined by 9.5% to 92,000 while travel by other methods, which includes pedestrians, motorcycles, bicycles and snowmobiles numbered 606,000, down by 1.3% from 1978.

Total visitors from countries other than the United States entered Canada in record numbers throughout 1979 reaching 2.0 million, 20.1% above 1978. Tourist entries from other countries (which excludes entries via the United States by land for less than 24 hours) increased by 18.7% to 1.7 million for the year. Province of entry data reveals that only three provinces, in terms of direct entries (Prince Edward Island, New Brunswick and Saskatchewan) recorded less overseas tourists this year. Among the top five tourist generating countries visitors from the United Kingdom increased by 17.7% (466,100); West Germany by 28.7% (184,100); Japan by 17.7% (122,700); France by 17.8% (108,300) and the Netherlands by 17.5% (89,800). On a continental scale, residents from Europe increased by 19.2%, Asian traffic increased by 19.5%, South American travel was 21.8% higher, African traffic rose by 7.0% while residents from continental Australia were 13.5% above 1978. Overseas tourists now represent 13% of the total foreign tourists to Canada, 2% higher than in 1978 and 8% above the 1972 proportion.

Resident Travellers Returning to Canada

In 1979, 34.4 million Canadian residents returned from visits to the United States, 7.8% less than in 1978. For the fourth consecutive year, the number of Canadians visiting the United States was larger than the number of United States residents entering Canada. However, the spread narrowed in 1979 to 3.2 million, down from the 5.7 million difference recorded in 1978. Canadian residents returning from countries other than the United States decreased by 2.8% to 1.8 million.

Comme, on l'a déjà dit, les habitudes de voyage des automobilistes en provenance du sud de la frontière ont été affectées par les pénuries d'essence d'avril, mai, juin et juillet et par l'augmentation substantielle du prix de l'essence aux États-Unis; les entrées par automobile pour un séjour d'une nuit ou plus ont baissé dans neuf des 12 mois de 1979. Au cours des mois de juillet et d'août, les entrées de longue durée par automobile ont diminué dans chaque province, causant ainsi des baisses respectives de 24.1% et 10.6% au niveau national. En plus des pénuries d'essence, il y a eu une augmentation importante dans le prix de l'essence aux États-Unis en 1979. Conséquemment, sans prendre le taux de change en considération, le gallon d'essence est maintenant moins dispendieux au Canada qu'aux États-Unis et, si l'on en tient compte, le prix relatif de l'essence au Canada devient encore moins dispendieux. Ceci a peut-être encouragé les résidents américains à venir au Canada pour acheter de l'essence. Cette théorie semble être confirmée par les entrées par automobile pour un jour seulement. En effet, ces entrées ont augmenté de 0.2% dans le troisième trimestre et de 12.1% dans le quatrième. Une analyse géographique des données révèle que les entrées par automobile pour un jour seulement ont augmenté de façon significative dans le sud de l'Ontario et en Colombie-Britannique qui sont deux régions qui ont de fortes concentrations de population des deux côtés de la frontière.

Les 1.8 million de résidents américains qui sont venus au Canada par avion en 1979 ont perpétué cette croissance qui a été une caractéristique des années soixante-dix. En comparaison avec 1978, le trafic par avion de 1979 a connu des augmentations trimestrielles respectives de 3%, 12%, 13% et 8%, ce qui s'est soldé par une croissance annuelle de 10.2%. Le nombre d'Américains qui sont venus au Canada par autocar a atteint 1.5 million, ce qui représente une hausse de 2.9%. La catégorie des voyages par autocar pour un jour seulement a augmenté de 0.3% alors que celle d'une nuit ou plus augmentait de 5.4%. Une comparaison par trimestre révèle que seul le premier a connu une baisse (5.9%) alors que les trois autres ont enregistré des accroissements respectifs de 1.7%, 4.8% et 7.4%. Il y a eu 780,000 visiteurs des États-Unis qui sont venus par bateau, soit un recul de 7.7% par rapport à 1978, les entrées par chemin de fer ont chuté à 92,000 (9.5%) alors que ceux qui sont venus par d'autres méthodes, soit à pied, par motocyclette, bicyclette et motoneige ont diminué de 1.3% en s'établissant à 606,000.

Le nombre total de visiteurs en provenance de pays autres que les États-Unis a atteint de nouveaux sommets en 1979 en totalisant 2.0 millions, soit 20.1% de plus qu'en 1978. Les entrées de touristes de ces pays (ce qui exclut les entrées par voie terrestre de moins de 24 heures via les États-Unis) ont augmenté de 18.7% à 1.7 million en 1979. Une analyse des données par province révèle que seulement trois provinces, en termes d'entrées directes, l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick et la Saskatchewan, ont enregistré moins de touristes de ces pays cette année. Les cinq principaux pays générateurs de touristes ont été le Royaume-Uni avec une augmentation de 17.7% (466,100); l'Allemagne de l'Ouest avec une croissance de 28.7% (184,100); le Japon avec une hausse de 17.7% (122,700); la France avec une avance de 17.8% (108,300) et les Pays-Bas avec un accroissement de 17.5% (89,800). Sur une base continentale, le nombre de résidents en provenance d'Europe s'est élevé de 19.2%, celui d'Asie s'est accru de 19.5%, celui d'Amérique du Sud était de 21.8% plus élevé, celui d'Afrique s'est haussé de 7.0% alors que le nombre de résidents d'Australie continentale a augmenté de 13.5% par rapport à 1978. Les touristes en provenance de pays autres que les États-Unis représentent maintenant 13% du nombre total de touristes venus au Canada, soit 2% de plus qu'en 1978, en comparaison à 8% par rapport à 1972.

Voyageurs résidents revenant au Canada

En 1979, il y a eu 34.4 millions de résidents canadiens qui sont revenus de voyage aux États-Unis, soit 7.8% de moins qu'en 1978. Pour une quatrième année consécutive, le nombre total de Canadiens revenant de visites aux États-Unis a été plus élevé que celui des résidents américains venant au Canada. Cependant, la différence entre les deux nombres qui était de 5.7 millions en 1978 est passée à 3.2 millions en 1979. Le nombre de résidents canadiens qui sont revenus de voyages de pays autres que les États-Unis s'est élevé à 1.8 million, soit une diminution de 2.8% par rapport à 1978.

Across the country, total re-entries by Canadian residents for 1979 was down in most provinces. Only Alberta and the Yukon recorded increases in the number of Canadians returning from the United States by all modes of transport. Alberta recorded a 5% increase in returning residents due to an 80,000 growth in plane re-entries at Edmonton and Calgary. The Yukon, due to small traffic volumes, experienced a large relative increase in returns of Canadian residents because of improved road conditions between the Yukon and Alaska.

The confused gasoline situation in the United States during the first half of 1979 adversely affected Canadian automobile travel south. For the year, same-day automobile re-entries by Canadian residents were down by 6.8% while overnight returns declined by 18.0%. Third quarter travel was affected the most, as same-day and long-term automobile re-entries decreased by 9.0% and 28.3% respectively. The 2,752,000 Canadian residents who returned by automobile from visits to the United States in the third quarter of 1979 was the lowest volume recorded since the present system of enumeration was introduced in 1972, and was 1.3 million below the record year of 1977.

Plane travel by Canadian residents continued to climb sharply during 1979 probably reflecting the aggressive advertising and competitive pricing in the industry. Year-over-year increases of 7%, 17%, 13% and 13% occurred in each of the four quarters respectively and resulted in a 12% annual growth for 1979. It is estimated that approximately 2.9 million Canadian residents returned from the United States after a stay of one or more nights, this represents nearly 30% of the total long-term returns.

Bus travel from the United States by returning Canadian residents declined throughout 1979. Same-day and overnight bus returns decreased by 1.1% and 8.6% respectively resulting in a total drop of 4.3% for total re-entries for the year. The only increase in bus traffic occurred in the same-day category in the second quarter (4.2%) which produced a slight (0.1%) growth in total returns for the time period. Boat and rail re-entries from the United States, which account for less than 1% of total returns, increased by 2.1% and 3.7% respectively over the year. Canadians returning by other methods (which includes pedestrians, motorcycles, bicycles and snowmobiles) numbered 425,000 for the year, 10.4% less than in 1978.

For the first time in this decade, the number of Canadian residents returning from countries other than the United States decreased, probably reflecting the lagged affect of the depreciated value of the Canadian dollar in comparison to other currencies. For the year, 1.8 million Canadians returned from other countries, 2.8% less than in 1978, with decreases recorded in each quarter of the year. Direct re-entries declined by 3.4% while returns via the United States were 1.8% above last year's figure.

Estimates of "One or More Nights' Traffic"

Previously published statistics for 1979 have not provided a complete split between same-day and one or more nights traffic which normally only becomes available upon analysis of the sample survey questionnaires. However, since the unknown segment of the travel flow is relatively small, a preliminary estimate of "one or more nights" traffic is presented below because of its overriding importance in terms of expenditures and its approximation to the concept of tourism.

United States visitors remaining in Canada one or more nights entered by the following means of transport: automobile 7,766,900; bus 798,700; private plane 91,500 and private boat 124,000. The 92,000 United States travellers entering by train are also considered to have stayed one or more nights. United States residents entering

Les rentrées ont baissé dans la plupart des provinces. L'Alberta et le Yukon ont été les seules provinces enregistrant une augmentation dans le nombre de Canadiens revenant des États-Unis. L'Alberta a connu une hausse de 5% en raison d'une augmentation de 80,000 résidents revenant par avion à Edmonton et Calgary. Le Yukon, dont les volumes de trafic sont petits, a rapporté une avance importante dans le nombre de résidents revenant de l'Alaska en raison des améliorations apportées au réseau routier les reliant.

La situation plus ou moins confuse quant à la disponibilité de l'essence aux États-Unis au cours des six premiers mois de 1979 a eu un effet négatif sur les voyages par automobile des Canadiens dans ce pays. Les rentrées du même jour par automobile ont baissé de 6.8% au cours de l'année alors que celles d'une nuit ou plus ont chuté de 18.0%. Le troisième trimestre a le plus souffert puisque les rentrées du même jour et d'une nuit ou plus par automobile ont connu des diminutions respectives de 9.0% et 28.3%. Les 2,752,000 Canadiens qui sont revenus de visites aux États-Unis par automobile au cours du troisième trimestre de 1979 était le plus petit nombre enregistré depuis que le présent système d'énumération a été introduit en 1972 et était de 1.3 million inférieur au niveau record atteint en 1977.

Le nombre de Canadiens voyageant par avion a continué à s'accroître de façon significative en 1979, probablement en réponse à la publicité agressive et aux prix compétitifs mis de l'avant par l'industrie. Une analyse du trafic par trimestre révèle des augmentations respectives de 7%, 17%, 13% et 13% qui ont conduit à une croissance annuelle de 12%. Il a été estimé qu'il y a eu environ 2.9 millions de résidents canadiens qui sont revenus des États-Unis par avion après un séjour d'au moins une nuit, ce qui représente près de 30% du total des rentrées après un séjour d'une nuit ou plus à l'étranger.

Le nombre de résidents canadiens revenant des États-Unis par autocar a diminué tout au cours de 1979. Le trafic du même jour a baissé de 1.1% et celui d'une nuit ou plus a chuté de 8.6% causant ainsi un recul de 4.3% pour le nombre total d'entrées pour l'année. La seule augmentation dans le trafic par autocar a eu lieu dans le deuxième trimestre alors que la catégorie du même jour a connu une hausse de 4.2% produisant ainsi un léger gain (0.1%) dans le nombre total de rentrées pour le trimestre. Les rentrées par bateau et par chemin de fer, qui représentent moins du 1% du trafic global, ont réalisé des gains respectifs de 2.1% et 3.7% pour l'année. Les Canadiens qui sont revenus par d'autres méthodes (soit à pied, par motocyclette, par bicyclette et par motoneige) ont totalisé 425,000, soit 10.4% de moins qu'en 1978.

Pour la première fois au cours de la décennie, le nombre de Canadiens revenant de voyage de tous les autres pays a diminué, reflétant probablement la valeur dépréciée du dollar canadien face aux autres devises. Ainsi, il y a eu 1.8 million de Canadiens prenant de tels voyages en 1979, soit 2.8% de moins qu'en 1978, alors que des baisses ont été rapportées dans chaque trimestre. Les rentrées directes ont chuté de 3.4% alors que celles via les États-Unis étaient de 1.8% supérieures à l'année dernière.

Estimation des chiffres de la catégorie "Une nuit ou plus"

Les statistiques publiées antérieurement pour l'année 1979 n'ont pas encore été réparties de façon complète entre les voyageurs qui rentrent au Canada après avoir passé d'une part une journée et de l'autre une nuit ou plus à l'étranger. Généralement, on obtient cette ventilation seulement après l'analyse des questionnaires de l'enquête faite par sondage. Toutefois, comme le segment inconnu est relativement petit, une estimation préliminaire de la catégorie "une nuit ou plus" est présentée ci-dessous en raison de son importance primordiale au chapitre des dépenses et à son rapprochement au concept de tourisme.

Les visiteurs venus des États-Unis et restant une ou plusieurs nuits ont utilisé les moyens de transport suivant: automobile 7,766,900; autocar 798,700; avion privé 91,500 et bateau privé 124,000. Les 92,000 résidents américains qui sont entrés au Canada en train sont considérés comme ayant séjourné une nuit ou plus. Les résidents des États-Unis qui ont utilisé les

Canada by commercial plane or boat are not recorded by length of stay and it is necessary to estimate this split from past relationships. Of the 2,208,500 visitors entering by these modes in 1979, 1,688,100 were estimated to have remained in Canada one or more nights. Therefore in total, it was estimated that 10,561,200 United States residents remained one or more nights in Canada, a decrease of 6.3% over 1978.

Canadian residents returning from the United States after a stay of one or more nights included 6,848,600 travelling by automobile, 537,100 by bus and 40,200 by train. Based on past proportions, residents returning after a stay in the United States of one or more nights by plane and boat were estimated at 2,993,700. Thus in total, Canadian resident travellers returning after a visit to the United States of one or more nights were estimated to have numbered 10,419,600, down 10.6% from last year.

Canadian resident travellers returning from countries other than the United States can all be considered as staying "one or more nights" abroad and numbered 1,757,100 in 1979, 2.9% less than in 1978.

Non-resident visitors from countries other than the United States totalled 2,010,600 in 1979. Although the current reporting system only provides statistics on length of stay for those visitors by land via the United States (304,400 same-day travellers), the remaining 1,706,200 are assumed to be mostly overnight travellers, an increase of 18.7% over 1978.

lignes commerciales aériennes et maritimes ne sont pas comptés selon la durée du séjour et on doit avoir recours à des estimations basées sur les données des années précédentes pour évaluer le nombre de voyageurs qui ont passé une ou plusieurs nuits au pays. Des 2,208,500 visiteurs venus au Canada par mer et par air en 1979, on évalue à 1,688,100 le nombre de ceux qui ont effectué un séjour d'une ou plusieurs nuits. Au total, on estime à 10,561,200 le nombre de résidents des États-Unis qui sont restés une ou plusieurs nuits au pays, ce qui représente une baisse de 6.3% par rapport à l'an dernier.

Les résidents canadiens qui sont revenus des États-Unis après un avaient voyagé en automobile, 537,100 en autocar et 40,200 en train. D'après les proportions des années précédentes, on estime à 2,993,700 le nombre de voyageurs par avion ou bateau revenus des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus. Ainsi, au total, on évalue à 10,419,600 le nombre de résidents canadiens qui ont séjourné une nuit ou plus aux États-Unis en 1979, ce qui représente une diminution de 10.6% par rapport à l'an dernier.

Les résidents canadiens qui ont voyagé dans d'autres pays que les États-Unis sont tous classés dans la catégorie "une nuit ou plus" et ont totalisé 1,757,100 en 1979, soit 2.9% de moins qu'en 1978.

Il y a eu 2,010,600 résidents de pays autres que les États-Unis qui sont entrés au Canada en 1979. Bien que le système actuel de déclaration ne fournisse des données sur la durée du séjour que dans les cas de ceux qui viennent par voie de terre via les États-Unis (304,400 voyageurs du même jour), on prend pour acquis que les 1,706,200 autres sont en grande partie des visiteurs dont le séjour a duré une ou plusieurs nuits; soit une augmentation de 18.7% par rapport à 1978.

CHARTS

GRAPHIQUES

Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant

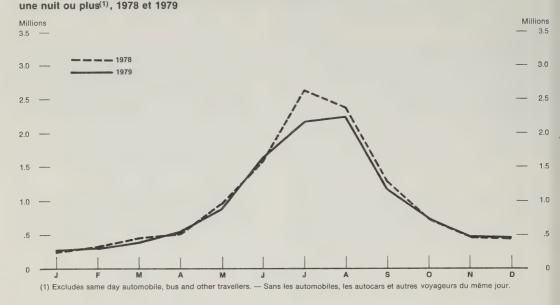
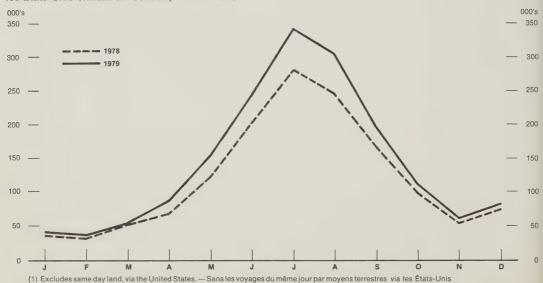


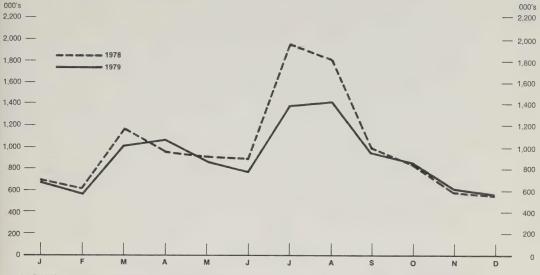
Chart - 2 Graphique - 2
Non-resident Travellers⁽¹⁾ from Countries Other than
the United States Entering Canada, 1978 and 1979

Voyageurs(1) non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1978 et 1979

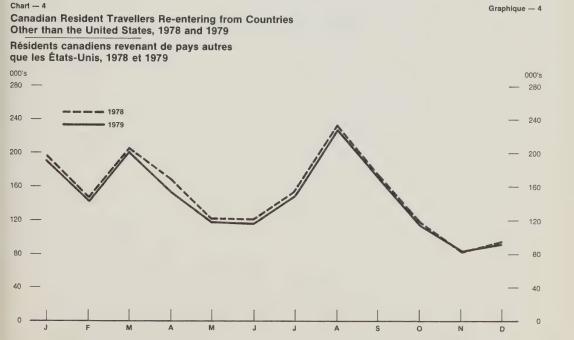


Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights⁽¹⁾, Re-entering from the United States, 1978 and 1979

Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus⁽¹⁾, 1978 et 1979



(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.





SECTION 1

CANADA TOTALS

TOTAUX POUR LE CANADA

Car	nada	TABLE	1. Receipt	s and Pay	ments on	Travel Acc	ount, 1970-1978				
				1972		,			1973	,	
No.		I	II	III	IV	Year — Année	I	II	III	IV	Year Année
110.						millions	of dollars				
	Receipts:										
1	United States	87	241	543	152	1,023	102	280	605	173	1,160
2	Other countries	18	57	88	44	207	29	79	126	52	286
3	Total	105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446
	Payments:										
4	United states	229	335	300	155	919	291	274	321	187	1,073
5	Other countries	104	131	209	101	545	150	153	232	134	669
6	Total	333	366	509	256	1,464	441	427	553	321	1,742
	Balance:										
7	United states	- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87
8	Other countries	- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383
9	Total	- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296
				1976			of dollars	1977			
	Daniete.					millions	or dollars				
,	Receipts:	100	690	007	107	1 240	140	400			1 505
1	United States	136	328	687	195	1,346	140	403	756	226	1,525
2	Other countries	53	151	294	86	584	52	139	223	86	500
3	Total	189	479	981	281	1,930	192	542	979	312	2,025
	Payments:										
4	United States	566	493	539	358	1,956	671	579	653	377	2,280
5	Other countries	312	270	367	216	1,165	361	315	448	262	1,386
6	Total	878	763	906	574	3,121	1,032	894	1,101	639	3,666
	Balance:										
7	United States	- 430	- 165	+ 148	- 163	- 610	- 531	- 176	+ 103	- 151	- 755
8	Other countries	- 259	- 119	- 73	- 130	- 581	- 309	- 176	- 225	- 176	- 886
9	Total	- 689	- 284	+ 75	- 293	- 1,191	- 840	- 352	- 122	- 327	- 1,641

(1) Subject to revision.

Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1971-1978

1/8	19/1-19/8	s voyages,	compte de	penses au	erres er de	i. Rece	TABLEAU I.									
			1975				1974 I II III IV 126 338 673 191 34 95 164 73 160 433 837 264 328 296 347 225 194 176 267 145 522 472 614 370									
	Year — Année	IV	III	II	1	Year — Année	IV	III	11	I						
					le dollars	millions o										
Recettes:																
	1,337	192	695	320	130	1,328	101	673	222	126						
	478	83	215	136	44	366										
5 Total	1,815	275	910	456	174	1,694	264	837	433	160						
Dépenses:																
7 États-Unis	1,587	272	458	377	480	1,196	225	347	296	328						
5 Autres pays	955	189	329	214	223	782	145	267	176	194						
2 Total	2,542	461	787	591	703	1,978	370	614	472	522						
Solde:																
	- 250	- 80	+ 237	- 57	~ 350	+ 132	- 34	+ 326	+ 42	- 202						
	- 477	- 106	- 114	- 78	- 179	- 416	- 72	- 103	- 81	- 160						
7 Total	- 727	- 186	+ 123	- 135	- 529	- 284	- 106	+ 223	- 39	- 362						
			1979(1)		le dollars	millions o		1978								
Recettes:																
0 États-Unis	1,870	301	905	498	166	1,650	258	832	406	154						
	996	140	505	274	77	728	117	334	213	64						
	2,866	441	1,410	772	243	2,378	375	1,166	619	218						
	2,000		.,,,,			2070		*******	0.15	2.0						
Dépenses:																
1 États-Unis	2,451	459	580	639	773	2,553	439	697	657	760						
2 Autres pays	1,512	295	494	332	391	1,531	274	496	380	381						
Total	3,963	754	1,074	971	1,164	4,084	713	1,193	1,037	1,141						
Solde:																
	– 581	- 158	+ 325	- 141	- 607	- 903	- 181	+ 135	- 251	- 606						
	- 516	- 155	+ 11	- 58	- 314	- 803	- 157	- 162	- 167	- 317						
	- 1,097	- 313	+ 336	- 119	- 921	- 1,706	- 338	- 102	- 418	- 923						
10(a)	- 1,097	~ 313	T 330	- 119	- 921	- 1,706	- 338		- 418	PRODUCTION						

(1) Chiffres sujets à rectification.

Nota: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageu se dernationaux.

TABLE 2. SUMMARY - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada

No.	Traveller category	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
	Non-resident travellers:							
1 2	United States	1,098,657 1,179,102	1,310,825 1,267,395	1,692,165 1,654,149	1,819,439 1,861,576	2,649,808 2,481,522	3,710,697 3,672,541	12,281,591 12,116,285
3 4	Countries other than the U.S.A	40,238 42,811	36,236 41,311	58,619 61,410	78,090 106,922	145,708 182,173	231,244 283,223	590,135 717,850
5 6	Entering direct	20,787 21,297	19,755 21,626	30,075 27,921	37,389 47,212	73,040 88,890	130,798 151,066	311,844 358,012
7 8	Entering via the U.S.A	19,451 21,514	16,481 19,685	28,544 33,489	40,701 59,710	72,668 93,283	100,446 132,157	278,291 359,838
9	Total non-residents	1,138,895 1,221,913	1,347,061 1,308,706	1,750,784 1,715,559	1,897,529 1,968,498	2,795,516 2,663,695	3,941,941 3,955,764	12,871,726 12,834,135
	Residents of Canada:							
11 12	United States	2.225,236 2,145,316	2,236,842 1,974,176	3,115,585 2,826,369	2,959,710 2,983,049	3,132,973 2,926,735	3,312,052 2,973,052	16,982,398 15,828,697
13 14	Countries other than the U.S.A	189,769 191,326	147,968 143,593	206,693 202,261	168,533 152,268	121,642 117,104	121,500 115,686	956,108 922,238
15 16	Returning direct	163,888 167,815	128,401 123,414	180,014 174,483	146,575 134,299	106,788 102,099	109,797 102,522	835,463 804,632
17 18	Returning via the U.S.A	25,881 23,511	19,567 20,179	26,679 27,778	21,958 17,969	14,854 15,005	11,703 13,164	120,642 117,606
19 20	Total residents	2,415,005 2,336,642	2,384,810 2,117,769	3,322,278 3,028,630	3,128,243 3,135,317	3,254,615 3,043,839	3,433,552 3,088,738	17,938,503 16,750,935
	Other travellers:							
21 22	1978 1979	270,460 313,107	286,847 297,060	330,893 356,814	317,234 313,387	340,428 367,671	361,373 367,014	1,907,235 2,015,053
	Grand total:							
23 24	1978	3,824,360 3,871,662	4,018,718 3,723,535	5,403,955 5,101,003	5,343,006 5,417,202	6,390,559 6,075,205	7,736,866 7,411,516	32,717,464 31,600,123

TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

No	Catégorie de voyageurs	Year Année	December Decembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
	Voyageurs non-résidents:							
1 2	États-Unis	31,597,159 31,191,590	1,550,308 1,760,995	1,658,296 1,829,153	2,151,300 2,241,980	3,011,373 3,078,421	5,283,259 5,119,483	5,661,032 5,045,273
3 4	Pays autres que les États-Unis	1,673,663 2,010,632	78,679 86,202	64,649 71,202	120,152 137,701	195,183 237,568	296,917 361,134	327,948 398,975
5 6	Entrée directe	798,069 935,441	50,062 51,923	26,817 28,080	45,922 49,185	83,389 99,450	117,156 144,768	162,879 204,023
7 8	Entrée via les États-Unis	875,594 1,075,191	28,617 34,279	37,832 43,122	74,230 88,516	111,794 138,118	179,761 216,366	165,069 194,952
9	Total, non-résidents	33,270,822 33,202,222	1,628,987 1,847,197	1,722,945 1,900,355	2,271,452 2,379,681	3,206,556 3,315,989	5,580,176 5,480,617	5,988,980 5,444,248
	Résidents du Canada:							
11 12	États-Unis	37,293,523 34,381,723	2,229,232 2,302,781	2,312,398 2,294,208	2,822,615 2,770,744	3,106,906 3,020,068	4,640,568 4,041,674	5,199,406 4,123,551
13	Pays autres que les États-Unis	1,808,277 1,757,079	94,328 91,143	81,266 81,812	119,876 114,755	172,219 170,424	230,377 227,765	154,106 148,942
15	Rentrée directe	1,602,480 1,547,663	81,990 76,049	67,690 67,471	106,717 101,572	156,063 154,021	212,982 208,158	141,575 135,760
3 17 9 18	Rentrée via les États-Unis	205,797 209,416	12,338 15,094	13,576 14,341	13,159 13,183	16,156 16,403	17,395 19,607	12,531 13,182
19 20	Total, résidents	39,101,800 36,138,802	2,323,560 2,393,924	2,393,664 2,376,020	2,942,491 2,885,499	3,279,125 3,190,492	4,870,945 4,269,439	5,353,512 4,272,493
	Autres voyageurs:							
21 22	1978 1979	3,967,187 4,079,300	307,305 298,622	333,862 328,396	358,689 368,548	357,455 343,791	360,996 369,624	341,645 355,266
	Total global:							
23 24	1978 1979	76,339,809 73,420,324	4,259,852 4,539,743	4,450,471 4,604,771	5,572,632 5,633,728	6,843,136 6,850,272	10,812,117 10,119,680	11.684,137 10,072,007

TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

Vo.	Type of transportation	January – Janvier	February – Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois	
10.		Residents of the United States							
	Land:								
1 2 3 4 5 6 7	Automobile 1978 1979 Same day 1979 0ne night 1978 Two or more nights 1979	961,033 1,036,166 808,753 875,042 42,777 43,728 109,503	1,156,238 1,112,970 942,835 905,528 53,677 50,628 159,726	1,494,319 1,463,595 1,165,369 1,198,244 70,626 67,147 258,324	1,595,918 1,621,975 1,256,542 1,255,049 85,479 81,413 253,897	2,221,586 2,051,045 1,512,309 1,435,234 122,387 106,003 586,890	3,034,509 2,969,938 1,917,806 1,856,185 190,474 187,743 926,229	10,463,603 10,255,689 7,603,614 7,525,283 565,420 536,662 2,294,569	
7 8	1979	117,396	156,814	198,204	285,513	509,808	926,010	2,193,745	
9 0 1 2 3	Bus	38,967 40,609 20,610 21,169 18,357	54,499 50,064 26,028 23,687 28,471	69,134 62,304 33,169 31,092 35,965	88,122 82,264 42,240 38,130 45,882	188,458 184,480 97,511 97,745 90,947	202,206 220,017 127,567 122,530 74,639	641,386 639,738 347,128 334,353 294,263	
5	1979 Rail	19,440 3,412	26,377 3,442	31,212 4,725	44,134 4,205	86,735 6,343	97,487 10,416	305,388 32,543	
7	0ther methods	4,694 9,271	3,631 10,238	3,207 15,247	4,646 19,918	3,805 52,994	14,119 85,600	34,103 193,268	
8	1979	9,031	9,177	16,544	19,965	53,037	92,764	200,51	
0	Total land	1,012,683 1,090,500	1,224,417 1,175,842	1,583,425 1,545,650	1,708,163 1,728,850	2,469,381 2,292,367	3,332,731 3,296,838	11,330,800 11,130,04	
1	Air: Commercial	80,626	79,992	100,799	102,262	128,605	162,735	CEE 0.14	
1 2 3 4	Private. 1979 1979 1978 1979	82,614 5,239 5,856	85,376 6,101 6,062	100,799 100,274 7,297 7,789	102,262 122,215 7,865 8,482	128,605 139,403 15,721 14,905	188,978 24,638 23,176	655,019 718,860 66,869 66,270	
5	Total air	85,865 88,470	86,093 91,438	108,096 108,063	110,127 130,697	144,326 154,308	187,373 212,154	721,88 785,13	
7	Commercial	47	285	96	174	16,526	149,574	166,70	
8 9 0	Private	71 62 61	74 30 41	91 548 345	297 975 1,732	17,548 19,575 17,299	121,051 41,019 42,498	139,13 62,20 61,97	
1 2	Total marine	109 132	315 115	644 436	1,149 2,029	36,101 34,847	190,593 163,549	228,91 201,10	
3 4	Total	1.098,657 1,179,102	1,310,825 1,267,395	1,692,165 1,654,149	1,819,439 1,861,576	2.649.808 2.481,522	3,710,697 3,672,541	12,281,59 12,116,28	
		Residents of countries other than the United States							
	Land(via the U.S.A.):								
5	Same day	2,476	2,247	7.354	10,683	22,489	26,574	71,823	
6 7 8	One or more nights	2,678 4,348 5,958	3,360 3,757 4,235	8,448 7,328 8,107	18,846 10,673 17,389	31,692 24,539 30,731	39,891 36,804 48,587	104,918 87,449 115,003	
9	Total land	6,824	6.004	14,682	21,356	47.028	63,378	159,272	
		8,636	7,595	16,555	36,235	62,423	88,478	219,922	
1 2	Air: Entering direct	20,773 21,260	7,595 19,712 21,330	29,938 27,776	37,295 46,915	72,544 88,519	130,051 150,413	310,313 356,213	
1 2 3 4	Air: 1978 Entering direct 1978 1979 1978 Entering via the U.S.A 1978 1979 1979	20,773 21,260 12,623 12,878	7,595 19,712 21,330 10,061 12,087	16.555 29,938	37,295	72,544	130,051	310,31; 356,21; 118,180	
1 2 3	Air: 1978 Entering direct 1978 1979 1978 Entering via the U.S.A 1978 1979 1978 Total air 1979 1979 1979	20,773 21,260 12,623	7,595 19,712 21,330 10,061	29.938 27.776 13,857	37,295 46,915 19,274	72,544 88,519 25,532	130,051 150,413 36,833	310,31: 356,21: 118,18: 137,43 428,49:	
1 2 3 4 5 6	Air: 1978 Entering direct 1978 1979 1978 Entering via the U.S.A 1978 1979 1978 Total air 1979 Marine: 1979	20,773 21,260 12,623 12,878 33,396 34,138	7,595 19,712 21,330 10,061 12,087 29,773 33,417	29,938 27,776 13,857 16,930 43,795 44,706	37,295 46,915 19,274 21,928 56,569 68,843	72.544 88.519 25.532 30.609 98.076 119.128	130,051 150,413 36,833 42,999 166,884 193,412	310,31, 356,21; 118,18; 137,43; 428,49; 493,64;	
1 1 2 3 4 4 5 6 7 8 9	Air: 1978 Entering direct 1978 1979 1978 Entering via the U.S.A 1978 1979 1978 Total air 1978 1979 1979 Marine: 1978 Entering direct 1978 1979 1978 Entering via the U.S.A 1978 1979 1979	20,773 21,260 12,623 12,878 33,396	7,595 19,712 21,330 10,061 12,087 29,773	29,938 27,776 13,857 16,930 43,795	37,295 46,915 19,274 21,928 56,569	72,544 88,519 25,532 30,609 98,076	130,051 150,413 36,833 42,999 166,884	310,31: 356,21: 118,18: 137,43 428,49, 493,64: 1,53 1,79: 83:	
1 1 2 3 3 4 5 6	Air: 1978 Entering direct 1978 1979 1978 Entering via the U.S.A 1978 1979 1978 Total air 1978 1979 1979 Marine: 1978 Entering direct 1978 Entering via the U.S.A 1978	20,773 21,260 12,623 12,878 33,396 34,138	7,595 19,712 21,330 10,061 12,087 29,773 33,417 43 296 416	29,938 27,776 13,857 16,930 43,795 44,706	37.295 46.915 19.274 21.928 56.569 68.843	72.544 88.519 25.532 30.609 98.076 119.128 496 371 108	130,051 150,413 36,833 42,999 166,884 193,412	310,31: 356,21: 118,18(137,43: 428,49: 493,64: 1,53: 1,799: 833: 2,48: 2,37(
1 2 3 3 4 5 6	Air: 1978 Entering direct 1978 Entering via the U.S.A 1978 1979 1978 Total air 1978 1979 1979 Marine: 1978 Entering direct 1978 Entering via the U.S.A 1978 Total marine 1978	20,773 21,260 12,623 12,878 33,396 34,138	7.595 19.712 21.330 10.061 12.087 29.773 33.417 43 296 416 46 3 459	29.938 27.776 13.857 16.930 43.795 44.706 137 145 5 4	37,295 46,915 19,274 21,928 56,569 68,843 94 297 71 1,547	72,544 88,519 25,532 30,609 98,076 119,128 496 371 108 251 604	130,051 150,413 36,833 42,999 166.884 193,412 747 653 235 680 982	310,313 356,213 118,186 137,431 428,493 493,644 1,531 1,799 833 2,485 2,370 4,284 590,135	

TABLEAU 3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

	Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November - Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
No								
				Unis	ents des États	Résid		
	Par terre:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 1979 Même jour 1978 1979 1979 Une nuit 1979 Deux nuits ou plus 1979 1979 1979	26,907,290 26,372,104 18,234,278 18,605,236 1,658,306 1,525,130 7,014,706 6,241,738	1,374,312 1,578,814 1,082,639 1,280,087 63,727 67,719 227,946 231,008	1,481,765 1,636,390 1,154,392 1,310,658 87,283 83,966 240,090 241,766	1,851,717 1,918,853 1,337,166 1,415,189 114,775 111,198 399,776 392,466	2,535,367 2,584,796 1,614,446 1,772,061 180,433 169,399 740,488 643,336	4,433,443 4,237,171 2,665,811 2,653,293 317,002 278,528 1,450,630 1,305,350	4,767,083 4,160,391 2,776,210 2,648,666 329,666 277,658 1,661,207 1,234,067
12	Autocar 1978 1979 1978 Même jour 1978 1979 1979 Une nuit ou plus 1978 1979 1979	1,462,904 1,505,977 704,982 707,305 757,922 798,672	46,391 46,697 21,015 24,582 25,376 22,115	52,842 56,295 30,930 33,432 21,912 22,863	109,398 120,989 55,725 56,545 53,673 64,444	159,419 172,654 59,718 66,305 99,701 106,349	216,052 233,588 90,976 93,777 125,076 139,811	237,416 236,016 99,493 98,311 137,923 137,705
15 16	Chemin de fer	101,654 92,037	6,174 3,811	4,494 3,584	4,623 4,776	12,223 10,710	20,793 17,059	20,804 17,995
17	Autres moyens	613,770 605,953	10,901 11,400	13,876 14,250	36,250 37,682	68,583 70,852	141,970 133,884	148,922 137,367
19 20	Total, par terre	29,085,618 28,576,071	1,437,778 1,640,722	1,552,977 1,710,519	2,001,988 2,082,300	2,775,592 2,839,012	4,812,258 4,621,702	5,174,225 4,551,769
20	Par air:	2010/010/1	10101722	1(710(017	10021000	1,007,012	1,020,702	1,000
23	Commercial	1,508,113 1,682,452 158,125 153,069	106,657 114,406 5,425 5,394	96,434 109,891 7,719 7,477	132,516 142,085 11,511 11,418	147,146 162,258 17,156 15,845	187,770 225,050 25,377 24,128	182,571 209,902 24,076 22,537
25 26	Total, par air	1,666,238 1,835,521	112,082 119,800	104,153 117,368	144,027 153,503	164,302 178,103	213,147 249,178	206,647 232,439
	Par mer:							
28 29	Commercial	591,011 526,019 254,292 253,979	266 141 182 332	173 113 993 1,153	999 1,784 4,286 4,393	41,665 30,855 29,814 30,451	188,057 178,289 69,797 70,314	193,149 175,705 87,011 85,360
31 32	Total, par mer	845,303 779,998	448 473	1,166 1,266	5,285 6,177	71,479 61,306	257,854 248,603	280,160 261,065
	Total	31,597,159 31,191,590	1,550,308 1,760,995	1,658,296 1,829,153	2,151,300 2,241,980	3,011,373 3,078,421	5,283,259 5,119,483	5,661,032 5,045,273
				les États-Unis	ays autres que	Résidents des p	:	
	Par terre (via les États-Unis):							
36	Même jour 1978 1979 1979 Une nuit ou plus 1978 1979 1979	235,813 304,425 335,066 407,401	3,942 5,119 8,266 9,366	9,412 11,271 10,469 11,046	22,505 27,631 26,497 28,817	29,053 39,890 46,998 55,270	51,731 57,235 82,424 100,842	47,347 58,364 72,963 87,053
39 40	Total, par terre	570,879 711,826	12,208 14,485	19,881 22,317	49,002 56,448	76,051 95,160	134,155 158,077	120,310 145,417
	Par air:							
43	Entrée directe	793,861 930,729 302,711 359,091	49,937 51,860 16,403 19,726	26,756 28,027 17,948 20,792	45,693 48,749 25,203 32,046	82,694 98,894 35,478 42,537	116,379 143,909 45,171 57,702	162,089 203,077 44,328 48,857
Į.	Total, par air	1,096,572 1,289,820	66,340 71,586	44,704 48,819	70,896 80,795	118,172 141,431	161,550 201,611	206,417 251,934
	Par mer:							
	Entrée directe	4,208 4,712 2,004 4,274	125 63 6 68	61 53 3 13	229 436 25 22	695 556 265 421	777 859 435 587	790 946 431 678
51 52	Total, par mer	6,212 8,986	131 131	64 66	254 458	960 977	1,212 1,446	1,221 1,624
53 54	Total	1,673,663 2,010,632	78,679 86,202	64,649 71,202	120,152 137,701	195,183 237,568	296,917 361,134	327,948 398,975
55 56	Total global	33,270,822 33,202,222	1,628,987 1,847,197	1,722,945 1,900,355	2,271,452 2,379,681	3,206,556 3,315,989	5,580,176 5,480,617	5,988,980 5,444,248

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of	January -	February	March _	April —	May —	June -	6 months
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
ı	curope:							
	Austria	259	288	411	458	882	1,378	3,67
	1979	249 467	426 545	420 993	983 1.185	1,732 1,350	1,738 2,500	5,54 7,04
	Belgium	489	696	736	1,512	2,331	2,965	8,72
	Bulgaria	5 3	6 13	16 15	13 16	24 27	98 47	10
	Czechoslovakia	165	81	103	194	316	553	1,4
	Denmark	106 313	110 354	133 547	160 793	492 1,284	650 3,504	1,6 6,7
	1979	348	312	519	1,153	1,734	3,921	7,9
	Finland	295 318	299 276	388 401	371 613	678 842	2,171 2,648	4,2 5,0
	France	2,324	2,639	2,943	7.616	9,770	10,537	35,8
	Germany (Federal Republic)	2,440 3,283	2,870 3,170	3,997 6,486	8,083 7,698	10,755 17,449	14,453 27,953	42,5 66,0
	1979	3,963	3,607	5.676	13,466	20,813	35,005	82,5
	Greece	507 569	630 539	694 760	931 1,029	1,048 1,231	1,651 1,766	5,4 5,8
	Hungary	62	116	153	118	469	938	1,8
	1979 Iceland	118 10	98	121	180	594 71	1,886 155	2,9
	1979	10	23	19	39	56	111	2
	Ireland (Republic)	215 231	232	426 353	314 567	676 997	1,458 1,982	3,3 4,3
	Italy	1,595	1,491	2,411	3,160	3,981	6,324	18,9
	Malta	1,453 40	1.784	2.157	4,633 56	4,888 61	6,351 93	21,2
	1979	15	36	55	49 2,709	113	148	34,8
	Netherlands, The	1,347 1,468	1,345 1,298	1,865 1,752	3,282	8,724 12,097	18,892 18,656	38,5
	Norway	342 285	274 448	487 474	594 615	689 938	2,605 2,306	4,9 5,0
	Poland	344	223	324	577	1,007	1,300	3,7
	1979 Pantural	233 423	256 395	347 624	428 757	863 900	1,295 1,623	3,4 4,7
	Portugal	376	375	676	1,007	1,266	1,751	5,4
	Rumania	42 22	38 34	56 52	65 74	112 105	121 130	4
	Spain	513	367	552	610	833	1.071	3,9
	1979 Sweden 1978	357 793	358 682	568 1,380	900 2,000	1,174 2,482	1,613 5,052	4,9 12,3
	1979	884	817	1,237	2,521	3,005	6,454	14,9
	Switzerland	1,028	874 1,103	2,070 1,816	2,305 2,919	4,263 4,781	5,075 6,487	15,6 18,0
	Turkey	121	62	67	129	139	224	7
	United Kingdom	106 8,413	79 6,884	91 13,142	197 15,704	253 42,562	357 68,404	1,0 155,1
	1979	8,846	7,887	13,313	22,008	50,945	77,383	180,3
	U.S.S.R. 1978	380 428	252 245	185 556	294 793	417 813	313 660	1,8 3,4
	Yugoslavia	426	294	423	415	646	1,233	3,4
	1979 Other	363 32	246 143	352 200	400 118	725 313	2,491 334	4,5 1,1
	1979	47	104	97	119	452	188	1,0
	Total	23,744 24,717	21.723 24.240	37.012 36.693	49,207 67,746	101,146 124,022	165,560 193,442	398,3 470,8
A	Africa:							
	Algeria	68	50	93	96	153	206	6 8
	Egypt	66 77	78 63	127 102	146 107	164 222	257 699	1,2
	1979	132	71	114	159	358	672 305	1,5
	Nigeria	105 100	91 66	89 114	112	162 229	297	8 9
	South Africa	556 456	307 268	463 414	704 748	1,183 1,263	1,738 1,860	4,9 5,0
	Other	460	386	566	738	1,054	1,670	4,8
	1979	487	419	634	884	1,074	2,131	5,6
	Total	1,266 1,241	897 902	1,313 1,403	1,757 2,070	2,774 3,088	4,618 5,217	12,6 13,9
į	Asia:							
	China	69	47	72	115	143	129	5
	Hong Kong	105 810	115 709	154 832	161 852	382 1,483	2,010	1,3 6,6
	1979	946	789	883	1,119	1,658	2,146	7,5
	India	440 558	458 511	825 904	1,135 1,540	3,148 4,171	3,539 5,563	9,5 13,2
	Iran	262	182	480	276	506	1,242	2,9

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

	Т	ABLEAU 3B.	. Voyageurs	non résidents	entrant au C	anada, selon	le pays de résidence(1)	Cana	ada —
July Juillet	August Août	September Septembre	October — Octobre	November Novembre	December Décembre	Year — Année	Pays de résidence		No
2,256 3,111 6,002 7,886 566 503 697 3,655 3,911 2,161 2,964 21,709 26,747 37,821 53,022 2,201 2,250 1,534 1,664 401 1,779 2,340 9,832 10,318 746 746 746 746 746 748 748 748 748 748 748 748 748 748 748	1,859 2,261 2,850 4,273 54 40 510 530 1,401 1,973 1,319 1,160 23,464 427,969 35,316 45,374 1,828 2,148 868 870 163 97 1,836 2,414 10,571 13,367 266 266 1,347 1,171 1,247 1,205 1,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 2,073 125 16,688 1,347 1,247 1,247 1,247 1,247 1,248	1,044 1,403 1,641 2,117 27 20 257 346 1,191 1,333 575 649 10,208 42,777 22,700 26,486 1,287 1,546 57 1,342 1,815 461 96,280 871 1,815 1,817 1,809 871 1,817 1,809 2,582 3,374 4,622 6,520 194 346 60,261 71,604 888 782 849 849 849 849 849 849 849 849 849 849	1,128 1,025 1,696 1,574 37 31 312 325 1,541 1,884 613 694 7,678 412,697 15,271 1,244 1,138 202 254 44 972 1,173 4,343 4,430 6,55 6,55 7,77 7,28 886 7,27 9,11 1,89 105 1,156 1	453 661 775 730 117 731 194 581 594 374 509 4,688 4,531 6,176 6,178 6,178 9,150 887 86 160 41 322 22 22 22 24 66 1,966 2,044 400 620 683 574 401 1,07 77 75 764 743 1,161 1,378 1,527 1,629 112 138 12,976 13,331 13,977	401 430 903 903 935 11 37 220 264 551 687 333 556 4,653 5,062 5,032 6,032 6,032 6,032 1,044 1,089 248 298 10 47 470 520 2,769 2,769 2,769 2,769 2,769 2,769 1,104 4,53 3,202 3,127 3,212 3,212 4,53 1,04 1,04 1,04 1,089 2,769 2,769 2,769 1,108	10,817 14,439 20,907 26,244 366 326 3,387 4,007 15,715 18,369 9,577 11,630 108,229 127,568 185,781 234,954 14,075 14,952 5,074 6,618 814 936 6,618 814 936 10,039 12,960 10,672 84,950 100,979 10,922 11,409 9,393 10,809 11,760 11,073 10,920 11,760 11,073 10,922 11,409 9,393 10,809 11,760 10,979 11,763 11,404 12,883 14,577 17,974 14,448 50,474 14,488 50,474 1,948 2,884 346,058 516,438 436,058 516,438 436,058 516,438 436,058 516,438 436,058 516,438 28,844 28,844 3,266	Europe: Autriche Belgique Bulgarie Tchécoslovaquie Danemark Finlande France Allemagne (République fédérale) Grèce Hongrie Islande Irlande (République d') Italie Malte Pays-Bas Norvège Pologne Portugal Roumanie Espagne Suède Suisse Turquie Royaume-Uni U.R.S.S. Yougoslavie Autres	1979 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978	1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 1 2 1 3 1 4 4 1 5 6 6 1 1 1 1 2 2 1 2 2 3 2 4 2 5 2 6 6 2 7 2 8 9 3 0 3 1 3 2 3 3 4 3 5 6 3 7 3 8 3 9 9 4 1 4 4 2 4 4 4 4 5 4 6 7 4 8 8 4 9 5 0 5 1 5 2 3 5 4
222,400 281,494	182,899 230,433	126,186 155,156	77,276 86,061	38,971 39,971	49,711 51,620	1,095,835 1,315,595	Total	. 1978 1979	55 56
323 416 1,001 1,110 517 452 1,817 1,966 2,787 2,668	351 386 807 821 499 874 1,333 1,641 2,580 2,915	142 265 429 506 677 438 1,495 1,592 1,838 2,034	106 134 214 233 192 172 886 869 1,071 1,132	111 98 114 159 117 131 570 445 839 699	207 279 180 200 216 185 919 931 900 1,051	1,906 2,416 4,015 4,535 3,082 3,191 11,971 12,453 14,889 16,128	Afrique: Algérie Égypte Nigeria Afrique du Sud Autres	1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979	58 59 60 61 62 63 64 65 66
6,445 6,612	5,570 6,637	4,581 4,835	2,469 2,540	1,751 1,532	2,422 2,646	35,863 38,723	Total	. 1978 1979	
296 628 3,700 4,121 5,148 5,875 2,943 1,295	235 711 4,654 5,589 5,001 6,100 3,418 1,566	118 559 2,480 2,760 3,710 5,396 1,298 761	243 353 936 1,126 2,511 3,264 416	154 295 673 854 1,294 1,614 349 335	102 256 1,291 1,842 1,032 1,204 561 416	1,723 4,163 20,430 23,833 28,241 36,700 11,933 7,245	Asic: Chine Hong-Kong Inde Iran	1979 . 1978 1979 . 1978 1979	70 71 72 73 74

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
Asia – Concluded:							
Israel	508	487	822	1,251	2,072	3,842	8,982
Japan	613 2,403	561 3,520	1,032 4,782	1,958 6,786	3,149 8,477	5,905 14,992	13,218 40,960
1979	2,823	4,198	6,951	7,481	13,652	23,243	58,348
Korea, South	275 272	284 371	299	503	536	566	2,463
Lebanon	111	106	160	539	617	797 428	3,036 1,219
1979	161	174	186	198	313	372	1,404
Malaysia	294 401	141 367	160 172	330	604 676	711 1 202	2,240
Pakistan	123	111	161	212	335	603	3,259 1,545
Dhillinnings 1979	157	86	149	240	395	653	1,680
Philippines	167 247	181 219	290 378	750 1.063	1,404 1,589	1,084 1,438	3,876 4,934
Singapore	80	64	95	214	547	612	1,612
Taiwan	103 223	82	157	292	502	1,048	2,184
1979	169	161 173	287 263	392 422	554 811	723 970	2,340 2,808
Other	488 533	390 528	526 701	591 1,055	1,177 1,717	2,003 2,755	5,178 7,289
Total	6,253	6,841	9,791	13,584	21,223	32,484	90,176
1979	7,431	8,402	12,681	16,859	30,115	47,277	122,765
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	131	157	235	226	243	501	1,493
Barbados	156 98	182 92	175 210	317 387	281 349	516 590	1,627 1,726
1979	106	107	157	313	431	633	1,720
Bermuda	318	287	349	387	451	578	2,370
Cuba	356 54	320 41	404	293 90	559 88	642 202	2,574 568
1979	85	53	93 77	102	72	157	546
Dominican Republic	83 80	58 62	93 93	94 83	110	271 288	709
Haiti	244	147	186	252	175 272	442	781 1,543
1979 1979	291	235	292	401	479	852	2,550
Jamaica	683 668	514 650	1,003	1,003 1.341	1,403 1,554	2,037 2,334	6,643 7,371
Mexico	831	744	1,537	1,469	3,272	3,350	11,203
St. Pierre and Miquelon	742 214	778 188	1,294 381	3,260 402	2,894 334	5,037	14,005
1979	225	499	417	736	411	604 720	2,123 3,008
Trinidad and Tobago	358	228	503	649	872	1,576	4,186
Other	425 573	263 390	517 657	863 869	1,234 915	1,887 1,365	5,189 4,769
1979	478	397	432	992	1,023	2,558	5,880
Total	3,587 3,612	2.846 3.546	5.247 4.682	5,828 8,701	8,309 9,113	11,516 15,624	37,333 45,278
South America:							
Argentina	531	438 557	451 679	610 968	869	770	3,669
Brazil	577 578	380	491	639	1,397 920	1,616 1,112	5,794 4,120
1979	587	569	595	808	1,416	1,970	5,945
Colombia	155 143	135	179	286 242	384 429	703 1,277	1,842 2,345
Guyana	188	136	293	349	328	758	2,052
Venezuela	219 422	222 293	209	419	514	808	2,391
1979	440	277	578 418	494 823	775 998	1,026 1,459	3,588 4,415
Other	595 616	602 637	790 774	1,173 1,038	1,470 1,255	1,503 1,882	6,133 6,202
Total1978	2,469	1,984	2.782	3,551	4,746	5,872	21,404
1979	2,582	2,359	2,832	4,298	6,009	9,012	27.092
Oceania and other Ocean Islands: Australia	2,459	1,487	2,008	3,152	5,869	8,861	23 836
1979	2,580	1,352	2,437	5,984	7,806	9,203	29,362
New Zealand	340 499	378 384	313 529	761 1,021	1,303 1,757	1,938 3,048	5,033
Other	120 149	80 126	153 153	250 243	338 263	395	7,238 1,336
Total	2,919	1,945	2,474	4,163	7,510	400 11.194	1,334 30,205
1979	3,228	1,862	3,119	7.248	9.826	12,651	37,934
Grand total	40,238 42,811	36,236 41,311	58,619 61,410	78,090 106,922	145,708 182,173	231,244 283,223	590,135 717,850

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TARLEAU 3R Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le nays de résidence(1) - fin

	Pays de	Year	December	November	October	September	August	July
	résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	luillet
9898989898989898	Asie – fin: 1976 Jsraël 1977 Japon 1978 197 1978 Corée du Sud 1978 197 197 Liban 1978 Malaisie 1978 197 1978 Pakistan 1978 Philippines 1978 Singapour 1978 Tarwan 1977 Autres 1978 1978 1978 1979 1979 1970 1978 1971 1978 1972 1978 1973 1978 1974 1978 1975 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1978	31,153 45,773 127,827 158,882 5,916 6,995 5,928 8,110 4,718 5,243 8,463 10,958 3,634 5,084 7,310 8,567 15,467 16,968	884 892 3,589 4,244 331 381 332 228 424 802 207 204 372 467 206 658 308 391 1,368	1,317 1,381 6,215 8,113 4,78 4,29 366 1,71 287 561 373 242 463 658 213 3,78 4,13 4,13 4,13 6,54 7,26 8,84	2,944 2,601 10,836 14,313 636 717 363 211 421 493 372 474 691 1,089 1,089 1,095 1,278	3,765 5,455 15,494 18,441 529 852 416 467 985 806 573 672 926 1,124 435 460 1,004 1,922 2,150	5,928 10,762 31,279 33,316 923 654 772 972 1,333 834 1,015 1,128 1,348 1,348 1,549 1,627 2,682 2,682 3,413	7,333 11,464 19,454 21,807 707 623 543 599 856 814 956 61,007 1,338 479 1,222 2,896 3,135
8	Total	276,738 344,566	10,632 13,353	13,321 16,469	22,314 27,433	33,657 40,907	59,641 69,163	46,997 54,476
	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:							
989898989898989898	Bahamas 1978 1978 1979	4,126 4,611 6,215 6,948 7,736 1,386 1,653 1,817 2,070 5,442 8,401 22,399 25,072 34,705 40,843 6,168 7,270 19,765 23,646 13,975 15,933	344 287 293 321 763 798 88 119 115 338 490 1,508 1,663 2,195 2,240 205 327 1,126 1,586 1,586 1,586	274 243 198 225 505 546 79 114 115 84 281 334 809 1,021 1,070 1,316 310 245 629 696 686 834	346 311 288 436 470 517 153 174 114 127 379 638 1,173 1,363 2,435 2,673 476 494 999 1,115 759 972	491 523 793 759 968 962 143 189 152 163 705 1,498 2,836 2,795 3,487 4,235 1,037 958 2,016 2,366 2,166 1,466	572 719 1,205 1,796 1,071 1,474 184 177 210 320 1,167 1,467 4,762 5,750 6,336 6,846 980 1,208 5,231 6,512 1,948 2,386	606 901 1,712 1,664 881 875 171 334 407 480 1,029 1,424 4,668 5,109 7,979 9,528 1,037 1,030 5,578 6,182 3,540 2,998
8	Total	123,026 144,183	7,787 9,064	4,956 5,658	7,592 8,820	14,084 16,183	23,666 28,655	27,608 30,525
78 78 78 78 78 78 78	Amérique du Sud: Argentine	10,324 15,863 11,125 14,120 5,411 6,631 7,886 14,906 17,713 14,704 16,164	625 896 430 503 233 285 425 637 1,258 1,434 879	700 1,059 569 571 213 228 310 413 433 541 679 1,059	1,110 1,585 1,005 1,088 266 362 470 563 775 907 1,180 1,180	1.349 1.934 1,105 1.357 613 719 715 1,000 1.870 2.941 1,753 1,943	1,677 2,002 1,351 1,666 856 1,069 1,439 1,571 5,245 5,358 2,108 2,730	1,194 2,593 2,545 2,990 1,388 1,705 1,220 1,311 1,737 2,117 1,972 1,977
78	Total	63,101 78,459	3,850 4,828	2,904 3,871	4,806 5,685	7,405 9,894	12,676 14,396	10,056 12,693
75 78 78 78	Océanie et autres îles océaniques: Australie	59,153 67,243 15,839 18,302 4,108 3,561	3,335 3,504 713 803 229 384	2,050 2,679 533 842 163 180	4,316 5,653 1,159 1,298 220 211	7,054 7,912 1,862 2,231 354 450	9,087 8,543 2,837 2,862 541 445	9,475 9,590 3,702 3,028 1,265 557
7:7:	Total	79,100 89,106	4,277 4,691	2,746 3,701	5,695 7,162	9,270 10,593	12,465 11,850	14,442 13,175
	Total global	1,673,663 2,010,632	78,679 86,202	64,649 71,202	120,152 137,701	195,183 237,568	296,917 361,134	327,948 398,975

TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Cai	iada TABLE 3C. Resider	it Travellers	Returning to	Canada by	Type of Tran	sportation		
No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
				Returning	from the Unite	ed States(1)		
1 2 3 4 5 6 7 8	Land: Automobile	1,806,201 1,712,122 1,455,625 1,375,348 53,924 57,252 296,652 279,522	1,850,692 1,591,263 1,535,378 1,334,384 55,390 50,919 259,924 205,960	2,574,292 2,259,546 1,853,368 1,718,855 76,906 64,199 644,018 476,492	2,498,959 2,460,866 1,930,280 1,834,928 74,378 78,449 494,301 547,489	2.746,091 2.509,656 2.102,564 1.947,990 98,609 90,369 544,918 471,297	2.921,852 2,575,295 2,274,608 2,046,110 118,744 107,950 528,500 421,235	14,398,087 13,108,748 11,151,823 10,257,615 477,951 449,138 2,768,313 2,401,995
9 0 1 2 3 4	Bus 1978 1979 1979 Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978	101,601 100,822 62,082 64,355 39,519 36,467	108,016 95,415 68,573 60,461 39,443 34,954	130,473 117,478 62,828 64,738 67,645 52,740	103,678 111,402 54,936 53,035 48,742 58,367	122,498 120,355 66,012 71,597 56,486 48,758	137,782 132,392 89,258 94,322 48,524 38,070	704,048 677,864 403,689 408,508 300,359 269,356
5	Rail	2,946 3,891	2,064 2,005	3,614 2,819	2,947 3,616	3,164 2,732	4,101 3,041	18,836 18,104
17 18	Other methods	17,106 15,834	18,620 14,476	24,977 24,217	31,303 31,454	54,020 44,145	57,361 57,950	203,387 188,076
9	Total land	1,927,854 1,832,669	1,979,392 1,703,159	2,733,356 2,404,060	2,636,887 2,607,338	2,925,773 2,676,888	3,121,096 2,768,678	15,324,358 13,992,792
21 22 23 24	Commercial 1978 1979 1978 Private 1978 1979 1978	293,238 308,252 3,925 4,274	252,822 266,719 4,529 4,257	375,064 415,682 6,430 6,342	316,168 368,270 6,124 6,303	190,390 230,557 6,393 6,262	136,589 154,194 6,284 5,995	1,564,271 1,743,674 33,688 33,433
5	Total air	297,163 312,526	257,351 270,976	381,494 422,024	322,292 374,573	196,783 236,819	142,873 160,189	1,597,95 1,777,10
27 28 29 30	Commercial 1978 Private 1978 1979 1979 1979 1979	1 219 120	4 - 95 41	10 2 725 283	2 51 529 1,087	5,724 7,630 4,693 5,398	39,915 32,678 8,168 11,507	45,658 40,362 14,429 18,436
31	Total marine	219 121	99 41	735 285	531 1,138	10,417 13,028	48.083 44.185	60,08- 58,79
33	Total	2,225,236 2,145,316	2,236,842 1,974,176	3,115,585 2,826,369	2,959,710 2,983,049	3,132,973 2,926,735	3,312,052 2,973,052	16,982,398 15,828,69
			Returni	ing from count	ries other than	the United St	ates(2)	
35 36	Land (Via the U.S.A.): 1978 1979 Air:	868 1,058	1,208 1,178	1,395 2,035	1,827 1,274	1,312 1,297	1,344 810	7,954 7,652
7 18 19 10	Returning direct	163,873 167,785 25,012 22,447	128,150 123,253 18,344 18,999	179,882 174,309 25,277 25,742	146,308 133,826 19,966 16,675	105,439 101,321 13,537 13,705	108,322 101,486 10,127 12,334	831,974 801,980 112,263 109,902
1 2	Total air	188,885 190,232	146,494 142,252	205,159 200,051	166,274 150,501	118,976 115,026	118,449 113,820	944,23° 911,882
3 4 5 6	Returning direct 1978 Returning via the U.S.A. 1979 1979 1979	15 30 1 6	251 161 15 2	132 174 7 1	267 473 165 20	1,349 778 5 3	1,475 1,036 232 20	3,48 2,65 42 5
17	Total marine	16 36	266 163	139 175	432 493	1,354 781	1,707 1,056	3,914 2,704
9	Total	189,769 191,326	147,968 143,593	206,693 202,261	168,533 152,268	121,642 117,104	121,500 115,686	956,105 922,238
1 2	Grand total	2,415,005 2,336,642	2,384,810 2,117,769	3,322,278 3,028,630	3,128,243 3,135,317	3,254,615 3,043,839	3,433,552 3,088,738	17,938,503 16,750,935
_								

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Canada

	te moyen de transport							
	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
No	transport	Annee	Decembre	rvovembre	Octobre	Бергенияе	11044	
				nis(1)	ée des États-Ur	Rentré		
1	Par terre: Automobile	32,422,880	1,939,762	2,001,919	2,467,849	2,750,405	4,159,663	4,705,195
2 3 4 5 6 7 8	1979 Même jour 1978 1979 Une nuit 1979 Deux nuits ou plus 1979 1978	29,295,638 24,075,894 22,447,076 1,195,036 1,135,591 7,151,950 5,712,971	1,985,263 1,617,010 1,669,859 57,543 62,205 265,209 253,199	2,001,919 1,957,113 1,647,517 1,604,894 72,784 76,253 281,618 275,966	2,412,457 1,882,753 1,834,514 97,473 100,590 487,623 477,353	2,649,777 2,004,049 1,977,599 109,998 116,780 636,358 555,398	3,555,992 2,679,426 2,502,280 180,566 162,901 1,299,671 890,811	3,626,288 3,093,316 2,600,315 198,721 167,724 1,413,158 858,249
10 11 12 13 14	Autocar	1,392,441 1,332,994 804,787 795,910 587,654 537,084	77,092 81,986 52,199 58,419 24,893 23,567	91,882 89,804 59,074 58,089 32,808 31,715	127,313 110,928 76,083 60,646 51,230 50,282	109,855 108,802 60,125 61,019 49,730 47,783	135,945 128,971 71,472 74,851 64,473 54,120	146,306 134,639 82,145 74,378 64,161 60,261
15	Chemin de fer	41,728 40,177	2,906 2,839	2,796 2,065	2,561 3,276	3,676 3,394	5,696 5,374	5,257 5,125
17 18	Autres moyens	473,956 424,669	17,301 16;610	21,223 19,875	30,601 27,024	44,161 40,133	75,063 61,263	82,220 71,688
19 20	Total, par terre	34,331,005 31,093,478	2,037,061 2,086,698	2,117,820 2,068,857	2,628,324 2,553,685	2,908,097 2,802,106	4,376,367 3,751,600	4,938,978 3,837,740
0.1	Par air:	9.617.070	100516	189,703	194.499	153,179	176,824	161,058
21 22 23 24	Commercial	2,617,979 2,938,777 67,755 66,649	188,516 212,342 3,467 3,335	220,259 4,472 4,682	184,428 205,792 5,666 5,717	178,595 6,027 5,923	176,824 198,597 7,622 6,791	179,518 6,816 6,768
25 26	Total, par air	2,685,734 3,005,426	191,983 215,677	194,175 224,941	190,094 211,509	159,206 184,518	184,446 205,388	167,874 186,286
	Par mer:		}					
27 28 29 30	Commercial	210,615 205,587 66,169 77,232	17 223 171 183	2 2 401 408	1,905 3,163 2,292 2,387	31,055 23,122 8,548 10,322	60,789 65,342 18,966 19,344	71,192 73,373 21,362 26,152
31	Total, par mer	276,784 282,819	188 406	403 410	4,197 5,550	39,603 33,444	79,755 84,686	92,554 99,525
33 34	Total	37,293,523 34,381,723	2,229,232 2,302,781	2,312,398 2,294,208	2,822,615 2,770,744	3,106,906 3,020,068	4,640,568 4,041,674	5,199,406 4,123,551
				s États-Unis(2)	s autres que le	Rentrée des pays	F	
	Par terre (via les États-Unis):							
35 36	1978 1979	19,282 16,468	828 1,233	1,140 620	1,817 1,155	2,532 1,698	2,528 2,301	2,483 1,809
37 38 39 40	Par air: Rentrée directe	1,587,292 1,537,277 186,025 192,882	81,890 76,005 11,478 13,856	67,621 67,426 12,436 13,721	106,514 101,333 11,336 12,028	154,562 153,288 13,622 14,705	208,745 205,266 14,842 17,302	135,986 131,979 10,048 11,368
41	Total, par air	1,773,317 1,730,159	93,368 89,861	80,057 81,147	117,850 113,361	168,184 167,993	223,587 222,568	146,034 143,347
	Par mer:							
43 44 45 46	Rentrée directe	15,188 10,386 490 66	100 44 32 5	69 45 —	203 239 6 -	1,501 733 2 -	4,237 2,892 25 4	5,589 3,781 — 5
47 48	Total, par mer	15,678 10,452	132 49	69 45	209 239	1,503 733	4,262 2,896	5,589 3,786
49 50	Total	1,808,277 1,757,079	94,328 91,143	81,266 81,812	119,876 114,755	172,219 170,424	230,377 227,765	154,106 148,942
51 52	Total global	39,101,800 36,138,802	2,323,560 2,393,924	2,393,664 2,376,020	2,942,491 2,885,499	3,279,125 3,190,492 Alaska et Hawa	4,870,945 4,269,439	5,353,512 4,272,493

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

Can	nada TABLE 3D. Number	of Vehicles	Travelling Bet	ween Canada	and the Uni	ieu States		
No.	Type of vehicle	January – Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May Mar	June – Juin	6 months mois
				Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	387,752 420,561	439,194 426,366	525,864 548,601	558,862 550,443	656,261 640,571	794,571 795,567	3,362,504 3,382,109
3 4	One night	20,595 21,483	24,441 23,535	31,439 31,147	37,823 35,998	52,825 47,868	81,728 81,423	248,851 241,454
5	Two or more nights	47,000	64,906	101,842	103,124	223,357	335,197	875,426
6		50,009	63,215	82,331	111,578	195,749	331,128	834,010
7	Total	455,347	528,541	659,145	699,809	932,443	1,211,496	4,486,781
8		492,053	513,116	662,079	698,019	884,188	1,208,118	4,457,573
9	Trucks used commercially	72,511 87,807	81,677 84,679	92,550 101,562	82,269 82,871	90,421 101,052	89,699 94,591	509,127 552,562
11	Other vehicles	369	947	1,198	2,077	7,976	11,935	24,502
12		492	1,117	1,706	2,633	6,787	13,609	26,344
13	Total	528,227	611,165	752,893	784.155	1,030,840	1,313,130	5,020,410
14		580,352	598,912	765,347	783,523	992,027	1,316,318	5,036,479
				Ca	madian vehicles	5		
	Automobile:							
15	Same day	672,840	708,415	831,920	875,041	947,727	1,009,645	5,045,588
16		656,909	644,223	794,402	828,245	890,248	918,158	4,732,185
17	One night	26,040	26,825	35,905	35,784	46,187	54,719	225,460
18		28,156	25,243	31,451	36,672	43,408	50,783	215,713
19	Two or more nights	109,051	102,105	226,530	189,607	207,818	203,627	1,038,738
20		105,535	83,494	173,079	208,831	182,099	166,183	919,221
21	Total	807,931	837,345	1,094,355	1,100,432	1,201,732	1,267,991	6,309,786
22		790,600	752,960	998,932	1,073,748	1,115,755	1,135,124	5,867,119
23	Trucks used commercially	85,452	97,382	108,298	104,077	109,804	114,204	619,217
24		111,137	107,338	124,580	97,360	118,616	109,035	668,066
25	Other vehicles	700	1,683	2,429	6,141	17,370	19,064	47,387
26		1,062	1,075	3,050	7,428	13,572	19,718	45,905
27	Total	894,083	936,410	1,205,082	1,210,650	1,328,906	1,401,259	6,976,390
28		902,799	861,373	1,126,562	1,178,536	1,247,943	1,263,877	6,581,090
					Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	1,060,592	1,147,609	1,357,784	1,433,903	1,603,988	1,804,216	8,408,092
30		1,077,470	1,070,589	1,343,003	1,378,688	1,530,819	1,713,725	8,114,294
31	One night	46,635	51,266	67,344	73,607	99,012	136,447	474,311
32		49,639	48,778	62,598	72,670	91,276	132,206	457,167
33	Two or more nights	156,051	167,011	328,372	292,731	431,175	538,824	1,914,164
34		155,544	146,709	255,410	320,409	377,848	497,311	1,753,231
35	Total	1,263,278	1,365,886	1,753,500	1.800,241	2,134,175	2,479,487	10,796,567
36		1,282,653	1,266,076	1,661,011	1.771,767	1,999,943	2,343,242	10,324,692
37	Trucks used commercially	157,963	179,059	200,848	186,346	200,225	203,903	1,128,344
38		198,944	192,017	226,142	180,231	219,668	203,626	1,220,628
39	Other vehicles	1,069	2,630	3,627	8,218	25,346	30,999	71,889
40		1,554	2,192	4,756	10,061	20,359	33,327	72,249
41	Total	1,422,310	1,547,575	1,957,975	1,994,805	2,359,746	2,714,389	11,996,800
42		1,483,151	1,460,285	1,891,909	1,962,059	2,239,970	2,580,195	11,617,569

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Canada

ada	nda et les Etats-Unis Can	entre le Cana	s voyageant e	e de véhicules	J 3D. Nombr	TABLEAU		
No	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
				-Unis	cules des États	Véhi		
	Automobile:							
1	Même jour	7,728,100 8,130,574	498,297 606,101	528,625 625,177	601,794 661,835	692,257 771,292	1,015,023 1,050,709	1,029,600 1,033,351
1 4	Une nuit	705,203 670,618	29,243 31,475	37,155 38,208	51,480 50,914	79,833 74,598	126,819 117,549	131,822 116,420
	Deux nuits ou plus	2,590,377 2,329,385	89,975 91,458	98,901 99,866	165,044 161,184	292,617 255,276	503,726 455,986	564,688 431,605
8	Total	11,023,680 11,130,577	617,515 729,034	664,681 763,251	818,318 873,933	1,064,707 1,101,166	1,645,568 1,624,244	1,726,110 1,581,376
10	Camions commerciaux	1,026,421 1,062,639	81,046 74,627	90,598 84,130	97,104 97,054	87,746 85,446	84,285 84,265	76,515 84,555
11	Autres véhicules	72,765 81,624	499 242	642 587	2,105 2,383	7,496 8,958	16,537 18,153	20,984 24,957
13	Total	12,122,866 12,274,840	699,060 803,903	755,921 847,968	917,527 973,370	1,159,949 1,195,570	1,746,390 1,726,662	1,823,609 1,690,888
				ada	nicules du Cana	Vél		
	Automobile:							
16	Même nuit	10,669,987 10,089,519	747,487 768,836	775,916 760,324	867,131 847,451	901,202 880,941	1,100,722 1,043,812	1,231,941 1,055,970
17	Une nuit	544,061 531,531	28,379 31,174	34,311 37,794	46,121 47,984	51,056 54,236	76,223 72,646	82,511 71,984
19	Deux nuits ou plus	2,594,817 2,139,072	104,168 100,634	114,860 113,592	189,217 184,845	240,695 213,382	436,589 310,481	470,550 296,917
21 22	Total	13,808,865 12,760,122	880,034 900,644	925,087 911,710	1,102,469 1,080,280	1,192,953 1,148,559	1,613,534 1,426,939	1,785,002 1,424,871
23 24	Camions commerciaux	1,253,826 1,290,271	102,372 92,930	113,778 108,985	115,200 118,050	104,853 102,270	106,232 103,877	92,174 96,093
25 26	Autres véhicules	112,262 110,088	650 607	1,518 1,921	4,883 4,917	10,245 11,224	21,882 20,546	25,697 24,968
27 28	Total	15,174,953 14,160,481	983,056 994,181	1,040,383 1,022,616	1,222,552 1,203,247	1,308,051 1,262,053	1,741,648 1,551,362	1,902,873 1,545,932
				3	Γotal, véhicules			
	Automobile:							
29	Même jour	18,398,087 18,220,093	1,245,784 1,374,937	1,304,541 1,385,501	1,468,925 1,509,286	1,593,459 1,652,233	2,115,745 2,094,521	2,261,541 2,089,321
31	Une nuit	1,249,264 1,202,149	57,622 62,649	71,466 76,002	97,601 98,898	130,889 128,834	203,042 190,195	214,333 188,404
33	Deux nuits ou plus	5,185,194 4,468,457	194,143 192,092	213,761 213,458	354,261 346,029	533,312 468,658	940,315 766,467	1,035,238 728,522
36 36	Total	24,832,545 23,890,699	1,497,549 1,629,678	1,589,768 1,674,961	1,920,787 1,954,213	2,257,660 2,249,725	3,259,102 3,051,183	3,511,112 3,006,247
37 38	Camions commerciaux	2,280,247 2,352,910	183,418 167,557	204,376 193,115	212,304 215,104	192,599 187,716	190,517 188,142	168,689 180,648
39	Autres véhicules	185,027 191,712	1,149 849	2,160 2,508	6,988 7,300	17,741 20,182	38,419 38,699	46,681 49,925
41	Total	27,297,819 26,435,321	1,682,116 1,798,084	1,796,304 1,870,584	2,140,079 2,176,617	2,468,000 2,457,623	3,488,038 3,278,024	3,726,482 3,236,820



SECTION 2

PROVINCE OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR PROVINCE D'ENTRÉE

TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June – Juin	6 months — mois
					s of the United			
ľ	Land:							
	Automobile		_	_	_	_	_	
	Same day	-	_	_	_	-	~~	
	One night	_		- 1	-	=	=	
	Two or more nights	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	-	-	-	-	-	
	Bus	_	_	_	=	_	_	
	Same day	_	_	_	-	_	-	
	One or more nights 1978	_	=	=	=	_	=	
١.	1979	-	- 1	-	-	-	-	
	Rail	_	_	_	_	_	_	
	Other methods	-	-	-	ne:	-	-	
	1979		-	-	-	-	-	
l	Total land	_	_	_	_	_	_	
/	Air:							
	Commercial	166	30	412	968	927	677	3,1
	Private	207 67	16 94	353 50	596 59	459 235	467 282	2,0
	1979	179	173	195	185	330	423	1,4
	Total air	233 386	124 189	462 548	1,027 781	1,162 789	959 890	3,9 3,5
	Marine:							
	Commercial	_	_	_		_	_	
	Private		~	_	1	18	36 40	
	1979	=		_	-	-	-	
	Total marine	-	-	-	- 1	- 18	40 36	
	****	233	124	462	1,027		999	4,0
	Total	386	189	548	782	1,162 807	926	3,6
			Resi	dents of countr	ies other than	the United St		
l				dents or count		the Chited in	ıtes	
	Land(via the U.S.A.):			dents of count		the Cinted III	ites	
	Land(via the U.S.A.): Same day	_	_	_	_	-	ites	
	Same day		=	_ _	-			
	Same day		-	-	-			
	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978		-	_ _ _	-			
	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978 1979	-		- - - -	-			
	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978 1979 1978 Air: 1978	- - -	179	- - - -	-		- - -	2.5
	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978 Air: 1978 Entering direct 1978 1979 1979	408 569	179 373		- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	- - - - - - - - - 805	730 1,040	3,8
	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978 1979 1979 Air: 1978 Entering direct 1978	408	- - - - - 179 373 21 23	310	311	635	730	3,8 8
	Same day 1978 1979 One or more nights 1979 Total land 1979 Air: Entering direct 1979 Entering via the U.S.A 1978 Total air 1978 Total air 1978	408 569 169 29	373 21 23 200	310 308 31 54		- - - - 635 805 33 37 668	730 1,040 36 40	3,8 3 2 2,8
	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1979 1978 1979 Total land 1979 Air: 1978 Entering direct 1979 Entering via the U.S.A 1978 1979 1978 Total air 1978 1979 1979	408 569 169 29	373 21 23	310 308 31 54	311 780 19	635 805 805 33 37	730 1,040 340 40	3,8 3 2 2,8
	Same day 1978 1979 One or more nights 1979 Total land 1979 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A 1979 Total air 1979 Total air 1979 Marine:	408 569 169 29 577 598	373 21 23 200 396	310 308 31 54 341 362	311 780 19 40 330 820	635 805 833 37 668 842	730 1,040 36 40 766 1,080	3,8 3 2 2,8 4,0
	Same day 1978 1979 One or more nights 1979 Total land 1979 Air: Entering direct 1979 Entering via the U.S.A 1979 Total air 1978 1979 Marine: Entering direct 1979 Entering direct 1979 Total air 1978 1979	408 569 169 29	373 21 23 200 396	310 308 31 54		- - - - 635 805 33 37 668	730 1,040 36 40	3,8 2,8 4,0
	Same day 1978 1979 One or more nights 1979 Total land 1979 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 Total air 1979 Marine: Entering direct 1978 H979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978	408 569 169 29 577 598	373 21 23 200 396	310 308 308 31 54 341 362	311 780 19 40 330 820 85 287	635 805 805 33 37 668 842	730 1,040 36 40 766 1,080	3,8 2,8 4,0
	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978 Air: 1979 Entering direct 1979 Entering via the U.S.A 1978 1979 1979 Total air 1978 1979 1979 Entering direct 1978 1979 1979 Entering via the U.S.A 1978 1979 1979	408 569 169 29 577 598	373 21 23 200 396	310 308 31 54 341 362	311 780 19 40 330 820	635 805 33 37 668 842	730 1,040 36 40 766 1,880	3,8 2,2 2,8 4,6
	Same day 1978 1979 One or more nights 1979 Total land 1979 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A. 1979 Total air 1979 Marine: Entering direct 1978 H979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering direct 1978 1979 Entering via the U.S.A. 1978	408 569 169 29 577 598	373 21 23 200 396	310 308 308 31 54 341 362	311 780 19 40 330 820 85 287	635 805 33 37 668 842	730 1,040 36 40 766 1,080	3.8 3.2 2.8 4.0 6.1.1
	Same day 1978 1979 One or more nights 1979 Total land 1979 Air: Entering direct 1978 Entering via the U.S.A 1979 Total air 1979 Entering direct 1979 Total air 1979 Total air 1979 Entering direct 1978 1979 Total air 1978 Entering direct 1978 1979 Total marine 1978 1979 Total marine 1978	408 569 169 29 577 598	373 21 23 200 396 16 296 - 16 296 296	310 308 308 31 54 341 362 131 133 133 472	311 780 19 40 330 820 85 287 — — 85 287	635 805 805 33 37 668 842	730 1,040 36 40 766 1,080 292 298 292 298	3,8 3 2 2,8 4,0 6 1,1 6 1,1
	Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1978 Total land 1978 1979 1979 Air: 1978 Entering direct 1978 1979 1978 Total air 1978 1979 1979 Marine: 1978 Entering direct 1978 1979 1978 Total marine 1978 1979 1979	408 569 169 29 577 598	373 21 23 200 396 16 296 — — — 16 296	310 308 31 54 341 362 131 133 	311 780 19 40 330 820 85 287	635 805 33 37 668 842	730 1,040 36 40 766 1,080 292 298 	2.5 3.8 3 2 2.8 4.0 6 1.1 3.5 5.2

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

cuv	on te moyen de transport				-,-,-,-			
	Moyen de	Year	December	November	October —	September	August	July
N	transport	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
				-Unis	lents des États	Résic		
	Par terre:							
	- Automobile	_	_	_	_	_	_	
	- 1979 - Même jour	_	_	_	_	_	_	_
	1979	=	- 1	_	- 1	_	-	-
	Une nuit	Ξ	_		_	_	_	=
	Deux nuits ou plus	_	-	_	_	_	_	_
	- Autocar	_	_	_		_	_	_
1	1979	_	-	_	_	_	_	_
1		_	-	_	-	- :		-
1	Une nuit ou plus	_	_	_	_	_	_	-
		_	_	_	_	_		-
	Chemin de fer	-	-	-	-	-	-	-
1	Autres moyens	_	_ :	_			_	_
1	Total, par terre	_	_	_	_	_ }	-	- 1
2	1979	-	-	-	-	-	-	-
	Par air:							1.004
2 2	Commercial	19,751 6,056	577 474	590 277	12,874 375	456 1,531	870 409	1,204 892
2	Privé	2,282 2,868	142 97	180 154	203 254	254 221	421 361	295 296
2.		22,033		770	13,077	710	1,291	1,499
2.		8,924	719 571	431	629	1,752	770	1,188
	Par mer:							
2	Commercial	368	_	_	7 5	28 37	207 188	126 148
2:	Privé	433 45	-	- 1	2	- !	1	2
3	1979	17	-	10	9	- 20	208	128
3:	Total, par mer	413 450	-	10	5	28 37	192	151
3:		22,446 9,374	719 571	770 441	13,086 634	738 1,789	1,499 962	1,627 1,339
				les États-Unis	ays autres que	Résidents des p	I	
	Par terre (via les États-Unis):							
38	Même jour		_	_	_	_	_	_]
36	1979	_	-	-	_	_	_	_
38	Une nuit ou plus	_	=	=	=	_	-	-
39	Total, par terre		-	-	-	-		-
40	1979	_	-	-	-	-	_	_
4.	Par air: Entrée directe	7,281	628	493	747	719	1,076	1,052
41	1979	8,038	417	370	650	712 746	975	1,005
4:	Entrée via les États-Unis	515 593	31 173	32 25	39 18	23 88	56 30	25 36
45	Total, par air	7,796	659	525	786	735	1,132	1,077
46	Par mer:	8,631	590	395	668	834	1,005	1,041
47	Entrée directe	2,179	40	55	105	420	456	482
48	Entrée via les États-Unis	2,577	52	36	111	223	536	439
50	Entree via les Etats-Chis	-	-	_	_	_	-	
51 52	Total, par mer	2,183 2,577	40 52	55 36	105 111	420 223	456 536	482 439
53		9,979	699	580	891	1,155	1,588	1,559
54		11,208	642	431	779	1,057	1,541	1,480
			1,418	1,350	13,977	1,893	3,087	3,186
55 56		32,425 20,582	1,213	872	1,413	2,846	2,503	2,819

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March Mars	April - Avril	May — Mai	June — Juin	6 month — mois
E	urope:							
	Austria	- 4	1	-	2	1	2 2	
	Belgium	_	_	12	11	2	-	
	1979 Bulgaria	2	_	3	82	_	23	1
	1979	_	-	-	-	-	- 1	
	Czechoslovakia	5	_	_	6	1 _		
	Denmark	6	3 3	7 3	2	11	19	
	Finland	_	-	1	3	9	2	
	France	6 2	18	3	3 14	63	2 58	
	1979	14	17	44	88	79	124	;
	Germany (Federal Republic)	91	12 7	13 37	30 69	16 38	36 26	
	Greece	10	13	5	31	4 7	4 4	
	Hungary		_	_	1		-	
	1979 Iceland	2	_	_	3	2	_	
	19791		_	=	1	-	_	
	Ireland (Republic)	5 4	6	12	7	4 14	14	
	Italy	- 8	- 1	2	3 7	1 8	3 14	
	Malta	-		11		0	- 14	
	Netherlands, The	- 8	12	- 1	_	- 2	- 8	
	1979	3	4	-	7	20	7	
	Norway	18 13	12 6	6 10	78 30	18 12	17 11	
	Poland	41			-	-	-	
	Portugal	3	2	2	=	1 2	1	
	1979	2	-	6	2	5	1	
	Rumania	_	_	_	_	_	Ξ.	
	Spain	_	1	- 6	6 5	8 5	16 265	
	Sweden	8	1	12	1	4	6	
	Switzerland	6	2 4	11	2 3	79	12 4	
	1979	4	1	3	3	10	2	
	Turkey	_	1	_	_	=	_	
	United Kingdom	376 325	115 334	228 193	91 157	400 392	546 492	1, 1,
	U.S.S.R	-		-	-	76		^,
	Yugoslavia	_	_	_	279	140	61	
	1979	2	_	_		-	1	
	Other	_	_	_	34	_	_	
	Total	565 586	194 382	312 337	311 753	628 814	737 1,058	2,
A	frica:							
	Algeria	_	-	- 1	_	_	11	
	1979	2	-	_	-	- 4	-	
	Egypt	1		_	_	-	1	
	Nigeria	_	_	- 1	1	1 -	_	
	South Africa	1	1		2	-	1	
	0ther	2	4	_	$\frac{-}{2}$	1 1	4 5	
	1979	ī	1	1	6	-	3	
	Total	5 2	1 5	_ 2	5 6	6	17 8	
A	sia:							
	China	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	-	-	-	1	-	
	Hong Kong		_	_	_	_	_	
	India	_	1	3	5	16	6	
	1979	8	2	7	1	6	6	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

July — Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	
							Europe:	
- 3	3	2 9 5	1 1	- 1	2	12	Autriche	978
54	10	5	3	34	1	24 132	Belgique	979
16 8	105	27	28	_	-	286 8	1	979
-	_	_ =	=	_	=	_	1	979
84	1	_	_	_	_	7 91	Tchécoslovaquie	978 979
4	5	1	8 2	8	1	75	Danemark	978
12	8 3	3 7	2 4	3 3	8	49 33	1	979 978
4	11	_	4	8	-	41	1	979
101 122	66 223	68 174	66 68	53	23 10	542 966		978
64	38	44	25	23 22	17	409	Allemagne (République fédérale) 1	978
80 5	37	33	36	8	20	588 77		979 978
5	4	7	-	6	2	48	1	979
_		2	_	_	_	3	Hongrie	978 979
- 2	1	-	-	5	_	13	Islande	978
23	16	11	9	5	5 9	108	1' Irlande (République d')	979 978
3	15	5 3	6	3	6	84	1	979
146	10 7	1	6 9	8 8	10 11	192 94		979
-	3	_	_	_	_	- 3	Malte	978 979
34	2	12	<u>-</u> 2	1 .	6	88	Pays-Bas	978
7 16	6 23	6 12	1 59	9 4	5 8	75 271	1:	979 978
38	38	41	8	21	25	253	1	979
_	_	_	_		1	41 2		978 979
1	4	2	1	2	2	22	Portugal	978
5 -	3 -	5	_	1	1	31		979 978
	_	_	3	_	-	_	1	979
12 15	1 33	6 4	3	_	3 4	56 340		978 979
8	2 7	1	12	5	1	61	Suède	978
1 6	7	10 5	5 9	3	1 3	140 43		979 978
8	2	2	15	6	_	56	1	979
_	_	_	_	_	_			978
615	903	471	535	327	406	5,013	Royaume-Uni	978
499	490	330	448	174	447 143	4,281 219	U.R.S.S	979
126	_	147	-	92	_	845	1	979
_	3	_	_			3	Yougoslavie	978 979
1	_	-	_	_	-	35	Autres 1	978 979
-	-		-		-			1
1,099 1,039	1,094 994	653 804	743 634	489 361	638 547	7,463 8,309	Total	978
							Afrique:	
_	_	_	_			11		978
1	_	_	=	_	=	1	1	979
2	1	- 2	4	1	1	12		978
-				_	_	2	Nigeria	978
- 2	1 2	3	13 4	3 3	4	18 23		979 978
=	2 3	_	_	_	3	15	}	979
5	5 3	39	8 4	2	5 1	69 27		978 979
2 8	7 8	42	16 17	6 4	10 4	117 68		978 979
							Asie:	
_	_							978
-	_	_	-	_	-	1	1	979
_	_	_		_	_	Ξ		979
4	2	7	_	2 2	_	46	Indo 1	978
_	1	$\frac{2}{2}$	1 1		_	36 1	Iran	979 978 979
						3		

Newfoundland

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of			_	- 1	_	_	_
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
Asia - Co	oncluded:							
Israel		_	2	_	2	1	Ξ	5
				-	-	4	1	5
	1979		_	-	-	-	2	2
Korea,	South	_	_	_	_ [_	_	_
Lebanor	1978	5	_	-	- :	-	-	
Malawai	1979 a	1	_		2 5	_	1	
Ivialaysi	a	1	_	7	4			1
Pakistar	1978	-	-	1	-	-	-	
Philippi	nes	_	_	_		6	1 2	
	1979	_	_	_	-	ĩ	_	
Singapo	re	_	-	-	-	_	_	
Taiwan		_	_	_	_	_	_	
	1979	_	-	-		-	_	
Other .		. 2	1 4	4	1 7	2	4 –	1
Total		6	2	8	11	28	13	6
North Ass	1979	11	8	15	16	9	12	7
Caribbea	erica, Central America and							
	s 1978	_	_	-	-	1		
Parhade	s	-	-	-	- 1	-	-	
Darnado	1979	-	_	_	_	_	_	
Bermud	a	-	-	-	-	-	-	
Cuba	1979 1978	_	_	_		_	_	
	1979	_	_	_	_	1	_	
Domini	can Republic	-	-	-	-	-	-	
Haiti	1979 1978	_	_	_		_	_	
	1979]	_	_	- 1		-	_	
Jamaica		_	_	_ 4	_	-	-	
Mexico		_	_	_	- 1	_	7	
	1979	7	_		9	5	_	1
St. Pier	re and Miquelon	7 23	16 296	146 132	82 303	90 137	268 287	1,17
Trinida	d and Tobago	_	-	-	-	_	1	
	1979	-	-	-	-	2	1	
Other .		_	_	_		2	1	
Total		7	16	146	82	98	277	62
	1979	23	296	136	312	147	289	1.20
South Am	erica: na	_	_	_	1	_	_	
	1979	-	_	_	15	_	_	1
Brazil .		-		-	2	-	-	
Colomb	ia	_	_	_	_	_	_	
	1979		_	_	-	_	_	
Guyana		_	_	-	-	-	-	
Venezue	ela	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	_	-	-	-	-	
Other .		_	_	_	_	3	4	
Total		Ξ	_	_	3 15	- 3	4	
Oceania a	nd other Ocean Islands:							
	a 1978	1	3	6	2	1	9	
	1979	_	1	5	5	9	6	
INEW Ze	aland	_			_	1	1	
Other .		-	-	-	-	1	4	
	1979	_	_		-	-	_	
Total		1 _	3 1	6 5	3 5	2 10	14 7	
C	nd total	584	216	472	415	762	1,058	3,50

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

							pays de residence(1) — IIII — Terre-ive	
July —	August –	September	October —	November –	December _	Year —	Pays de	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence	No
							Asie – fin:	
2	_ 4	6	_ 2	_	2 5	8	Israël	1 2
2	4 2 2	5		-		14	Japon	3
5	2	_ 2	1	_	_	10 2	1979 Corée du Sud	5
	_	_ [_	-	1	1	1979	6
6	3 3	4	_			14 13	Liban	7
flum	1 2	_	_	1	1	9	Malaisie	6
2	2	_	_	2	2	21 1	1979 Pakistan	10
_		1	-	_	1	3	1979	12
3	_	_	_	_	1	8 5	1979	14
-	_	1 1	_	_	1 1	2 2	Singapour	15
=	_		_	_	_		Taïwan	17
7	13		12	_ 1	- 1	48	1979 Autres	18
-	13	5	-		-	19	1979	20
19 12	21 13	23 16	13	4 5	5 12	153 133	Total	21 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
	_	_	_		_	1	Antilles: Bahamas	23
-	5	_	-	1	_	6	1979	24
1 .	_			_	_	1	Barbade	25 26
1		-	_ _ _	-	_	1	Bermudes	27 28
_	_	_	_	_	_	_	Cuba	29
-	4	6	_		3	14	Dominicaine (République)	30
_		=	_	_	_	_	1979	32
_	_	_	_	_	_	_	Haïti	33
1	1	-	1	_	_	3	Jamaïque	36
Ξ	6	_	_	_	2	4 15	Mexique	36
430	7 435	416	7 98	52 57	38	28 2,078	1979	38
408	504	212	109	57	67	2,535	1979	4(
-	2	_	_	_	1	4 3	Trinité et Tobago	41
=	_	_	3	1	_	12	Autres	43
-	_	1	_			4	1979	44
433 408	444 520	416 219	102 116	53 58	41 70	2,115 2,594	Total	45
							Amérique du Sud:	4.0
=	_	_	_	_	- 8	23	Argentine	47
- 1	-	4	- 1	_	_	6	Brésil	49
_	_	_		_	_	_	Colombie	51
2	_		_	26	_	2 26	1979 Guyane	52
Ξ	_	_	_	_	1	1	1979	54
- 1	1 2	4 2	4		_	9 5	Venezuela	55 56
	10		_	_	_	10	Autres	57
-	_	_	3	_	_	10	1979	58
3	11 2	8 2	4 4	26	9	52 42	Total	59
							Océanie et autres îles océaniques:	
5 10	9 2	12 9	13		4 _	65 51	Australie	61
-	2	1	-	2 2	1	8	Nouvelle-Zélande	63
1	2 -	4 -	1		_	11 6	Autres	65
-	-	-	-	-	-	-	1979	66
6 10	11 4	13 13	13 4	2 3	5 -	79 62	Total	63
1,559	1,588	1,155	891	580	699	9,979	Total global 1978	69
1,480	1,541	1,057	779	demande	642	11,208	1979	70

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Newfoundland

TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
				Returning t	rom the Unite	d States(1)		
	Land:							
1	Automobile	-	-	-	-	-	-	_
2	1979 Same day	_	_	_	_	_	_	_
5	1979 One night	_	_	_	_	_	_	-
6	1979		_	-	- 1	_	_	_
7 8	Two or more nights	Ξ.	_	_	_	_	_	_
9	Bus	_	_	_	_	_	_	_
0	1979 Same day		_	_	_		_	_
2	1979	-	-	-		_	-	_
3 4	One or more nights	_	_	_	_	_	_	_
5	Rail		_	_	_	_	_	_
7	Other methods	_	_	_	_	_	_	_
8	1979	-		-	-	-	-	-
9	Total land	-	_	_	_	-		
	Air:							
1 2	Commercial	_ 1		-	1,437	1,187 1,171	113	2,624 1,953
3 4	Private	5 11	_	6	25 12	9	3	45 26
5	Total air	5 12	=	6	1,462 680	1,196 1,171	116	2.669 1,979
	Marine:							
7	Commercial			_	_	-	_	_
3	1979 Private	_	_		_	_	6	- 6
0	1979	-		-		25	-	25
1 2	Total marine	_	_	_	_	25	6	6 25
3 4	Total	5 12	_	6	1,462 680	1,196 1,196	6 116	2,675 2,004
			Returni	ng from counti	ries other than	the United St	ates(2)	
	Land (Via the U.S.A.):							
5 6	1978	=	_	_	_	_	Ξ	_
	Air:							
7 8 9	Returning direct	364 385	299 148	712 199	801 698	452 983	905 748	3,533 3,161
9 0	Returning via the U.S.A	-	_	=	1	_ _ _	2 -	2
1 2	Total air	364 385	299 148	712 199	801 699	452 983	907 748	3,535 3,162
	Marine:							
3	Returning direct	13	248	128	265	1,201	1,000	2,855
5	Returning via the U.S.A	20	161	174	425	709	877	2,366
6	1979	-	-	-	-	-	-	-
7 8	Total marine	13 20	248 161	128 174	265 425	1,201 709	1,000 877	2,855 2,366
9	Total	377 405	547 309	840 373	1,066 1,124	1,653 1,692	1,907 1,625	6,390 5,528
					2,528		1,913	9,065

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

				- Testaetiis Te			le moyen de transport Terre-N	T
July - uillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
		Rentre	ée des États-U	nis(1)				
							Par terre:	
-	-	-	-		-	-	Automobile	
_	_	_	_		_	_	Même jour	8 3
=		_	_	_	_	_	1979 Une nuit	
-	_	-	_	_	_	_	1979 Deux nuits ou plus	9 6
-	_	_	_	-	_	-	1979	9 8
-	_	_	_	_	-	-	Autocar	
=	_	_	_	_	_	_	197 Même jour	8 11
_	_	_		_	_	_	Une nuit ou plus	8 13
-	-	-	-	-	-	-	1979	9 14
_	_	_	_	_	_	_	Chemin de fer	8 15 9 16
_	_	_	ware	_	_	_	Autres moyens	8 17
-	-	-	-	-	-		197	9 18
-	_	_	_	_	_	_	Total, par terre	8 19 9 20
							Par air:	
-	234	_	9	_	-	2,867	Commercial	8 21
8 8	48 13	26 4	22	2 4 6	- 2 24	1,955 155 81	Privé	8 23
8 8	282 13	26	31	4 8	2 24	3,022 2,036	Total, par air	8 25
							Par mer:	
_	_	_	_	_	_	_	Commercial	8 27
_	_	_	_	_	_	6	Privé	8 29
3	-	-	-	-	-	28	197	
3	_		=	_		6 28	Total, par mer	8 31 9 32
8 11	282 13	26	31	4 8	2 24	3,028 2,064	Total	
		Rentrée des pay	s autres que le	es États Unis(2)		-	
 1				1				
							Par terre (via les États-Unis):	35
_		_	_	_	_	_	1978 1979	36
							Par air:	
971	1,402	837	597	183	282	7,805	Rentrée directe	8 37
528 3	590 -	483	537	202	169	5,670 5	197 Rentrée via les États-Unis	9 38 8 39
	-	- 025	-	- 193	282	7,810		
974 528	1,402 590	837 483	597 537	183 202	169	5,671	197	9 42
							Par mer:	
2,903 3,065	2,773 2,693	788 624	70 72	67 45	98 43	9,554 8,908	Rentrée directe	9 44
_	_	_	_	_	_	_	Rentrée via les États-Unis	8 45
2,903	2,773	788	70	67	98	9,554	Total, par mer	8 47
3,065	2,693	624	72 667	250	380	8,908 17,364	Total	
3,877 3,593	4,175 3,283	1,625 1,107	609	247	212	14,579	197	9 50
3,885 3,604	4,457 3,296	1,651 1,111	698 609	254 255	382 236	20,392 16,643	Total global	8 51 9 52

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Newfoundland

TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
140.			1	Uni	ted States vehi	cles		
	Automobile:							
1 2	Same day	_	_	<u>-</u>	-	_	-	
3 4	One night	_	_	_	=	_		_
5 6	Two or more nights	=	_	_	_	_	_	_
7 8	Total		-	_ _		=	- -	_
9	Trucks used commercially	_	-	_	Ξ	_		_
11 12	Other vehicles	_	_		Ξ	_	_	_
13 14	Total	_	_	_	_	_		_
			<u> </u>	C	anadian vehicle	PS		
	Automobile:							
15 16	Same day	_	_	_	Ξ	=	_	_
17 18	One night	_	=	_	=	=	_	_
19 20	Two or more nights	_	_	_	_	=	_	
21 22	Total	=			_			
23 24	Trucks used commercially	=	_	_	_	_	_	_
25 26	Other vehicles	Ξ	_	_	=	_	_	_
27 28	Total	_	_	_	_	_	_	_
20					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	_	_	_	_	_	-	_
31 32	One night	_	_	_	=	_	_	_
33 34	Two or more nights	_		=	_	_	_	_
35 36	Total	Ξ	_	_	=	=	=	=
37 38	Trucks used commercially	_	_	_	_	_		_
39 40	Other vehicles	=		=	=	_		=
41 42	Total	=	_	=	=	_	_	_

July - Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Decembre	Year — Année	Genre de véhicule	Γ
								No
		venic	ules des États	Unis				
_	_	_	_	_	_	_	Automobile: Même jour	3 1
-	-	-		-	-	-	1979	2
=	=	_	Ξ		_	_	Une nuit	
-	=	_	=	_	_	_	Deux nuits ou plus	5 6
=	_	_	_	_	=	_	Total	8 8
_	_	_	_	=	_	_	Camions commerciaux	9 10
	Ξ	-	_	Ξ	_	Ξ	Autres véhicules	3 11
_	=		_	-	_	_	Total	3 13 14
		Vél	nicules du Cana	ada				
							Automobile:	
_	_	_	_		_	_	Même nuit	8 15
_	_	_	_	_	_	_	Une nuit	
-	_	_	_	_	_	_		
Ξ	Ξ	Ξ	=	_	_	_	Deux nuits ou plus	
Ξ	_	Ξ	_	_	_	Ξ	Total	8 21 9 22
Ξ	_	=	_	=	_	Ξ	Camions commerciaux	8 23 9 24
_		=			_	=	Autres véhicules	8 25 9 26
=	_		_	_		_	Total	8 27 9 28
		,	Total, véhicule	s				
							Automobile:	
_	-	-	-	_	_	_	Même jour	8 29 9 30
-	_	_	_	_	_	_	Une nuit	
_		_	_	_	_	_	Deux nuits ou plus	
-	_	_	_	-	_	-	Total1975	
=	-	=	=	=		_	1979	9 36
Ξ	_	=	=	_	=	=	Camions commerciaux	
=	=	=	_	=	=	=	Autres véhicules	8 39 40
Ξ	=	=	=	=		=	Total	8 41 9 42

Prince Edward Island

TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March Mars	April	May — Mai	June — Juin	6 months mois
No.	Campo action	- Janvier	revilei	Iviais	Aviii	Iviai	Jum	mois
				Residen	nts of the Unite	d States		
	Land:							
1	Automobile	_	_	_	_		_	_
2	Same day	_	_	_	_	-	_	_
4	One night	-	-	-	-	-	_	_
5 6 7 8	1979	-	_	_	_		_	_
8	Two or more nights	_	_		_	_	_	_
9		_	_	_	_		_	_
10 11	Bus	-		-	-	_	_	
12	1979	Ξ	_	_	_	_	_	_
13 14	One or more nights	<u>-</u> .	_	_	-	_		_
15	Rail	_	_	_	_	_	_	_
16 17	1979 Other methods	_	_	_	-	_	-	-
18	1979	_	_	_	_	_	_	_
19 20	Total land	_	_	-	-	_	-	_
	Air:		_		_	_	_	_
21	Commercial 1978		_	_	21	_	13	34
21 22 23 24	1979 Private	- 2	_ 10	- 4	-	27	_	27
24	1979		16	6	14	9 13	30 18	69 56
25 26	Total air	. 2	10 16	4 6	35	9 40	43 18	103 83
	Marine:			· ·	,	100	10	6.5
27	Commercial	_	_	_	_	_	_	_
28 29	1979 Private	_	-	_	_		_	_
30	1979	_	_	_	_	_		_
31 32	Total marine	_		_	_	_	_	-
33	Total	2	10	4	35	0	43	103
34	1979		16	6	3	40	18	83
			Res	idents of count	ries other than	the United S	tates	
	Land(via the U.S.A.):							
35 36	Same day	_	_		_			_
36 37	One or more nights	-	-	-	_	-	-	_
38	1979	_	_	_	_	_	_	_
39 40	Total land	-	-	-	_			_
40	Air:	-	_	_	_	_	_	-
41	Entering direct							
42	19791	-		_	8	_	_	- 8
43 44	Entering via the U.S.A. 1978	_		_		_	_	_
45 46	Total air	-	-	_	_	_	_	_
4(1)	Marine:		_	-	8	_	_	8
47	Entering direct	_	_	_				
48	1979	-		_	-	_	_	_
50	Entering via the U.S.A	_	_	_	_	_	_	_
51 52	Total marine	_	_		-	-	-	-
53				_		_	-	_
54	Total	_	_	Ξ.	- 8	Ξ	_	- 8
55 56	Grand total	2	10	4	35	9	43	103
96	1979	-	16	6	11	40	18	91

TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport lle-du-Prince-Édouard

1		Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
					Unis	ents des États-	Résid		
		Par terre:							T
	1078	Automobile							
	1979		_	_	_	_	_	_	_
	1978	Même jour			=		_	_	-
	1978	Une nuit	=	=	=	=	_	_	_
	1979	Deux nuits ou plus	_		_ [_	_	_	_
	1979		- 1	-		-	-	_	-
1	1978	Autocar	-	-	-	_	-	-	
	1979	Même jour	_	_	_	=	_	_	_
	1979		-	-	-	-	_	-	=
1	1978	Une nuit ou plus	_	_	_		_	_	_
		Chemin de fer	_	_	_	_	_	_	_
	1979		-	-		-	- 1	-	-
	1978	Autres moyens	-	-	-	-	_	-	-
		Total new terms	_	_	-	_	_	_	-
		Total, par terre	_	_		_	_	Ξ	_
		Par air:							
		Commercial	38	_	_	_	_	3	1
	1979		117 313	- 8	5 11	22 21	- 49	_	63
	1979	Privé	145	12	6	7	42	86 49	76 8
	1978	Total, par air	351	8	11	21	42	89	77 71
1	1979		262	12	11	29	7	49	71
		Par mer:							
		Commercial	-		-	-	_	_	-
3	1978	Privé	_	_	_	_	_	_	_
	1979		-	-	-	-	-	-	-
	1978 1979	Total, par mer	_	_	_	_	_	_	_
	1978	Total	351	8	11	21	42	89	77
	1979		262	12	11	29	42 7	49	71
					les États-Unis	oays autres que	Résidents des 1		
		Par terre (via les États-Unis):							
3	1978	Même jour	_	_	_	_	_	_	_
) [1979	Une nuit ou plus	_	-	_	-	-	-	-
3	1979	Che hait ou plus	=	=	_	_	_	_	_
3	1978	Total, par terre	_	- 1	-	_	_	_	_
	1979			-	-	-	_	_	-
3	1050	Par air:							
3	1978	Entrée directe	11	_	- 3	_	_	_	_
3		Entrée via les États-Unis	81	-	52	_	29	_	_
- 1		Total and sin	12	-	12	-	_	-	-
	1979	Total, par air	81 23	_	52 15	_	29	_	_
		Par mer:							
3	1978	Entrée directe	29	_	_	_	29	_	_
3	1979		-	-	_	-	_	-	-
9	1979	Entrée via les États-Unis	_	_	_			_	_
3		Total, par mer	29	_	_		29	_	_
3	1979		-	-	-	-	-	-	-
3	1978	Total	110	_	52	_	58	_	-
	1979		23	_	15	-	-	-	-
9	1978	Total global	461 285	8 12	63	21	100	89	77 71
	17/7		285	12	26	29	7	49	71

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of	January —	February —	March	April _	May —	June —	6 month
	residence	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
E	urope:							
	Austria	_	_	-	_	_		
		-	_	-	-	-	-	
	Belgium	_	_	_	_	_	_	
	Bulgaria	-	_	_	-	-		
	1979	_	_	_	-	-	-	
	Czechoslovakia	_	_	_	_	_	_	
	Denmark	_	_		-	-	-	
	Finland	_			_	_	_	
	1979	_	_	_	_	_	_	
	France	_	_	-	-	-	_	
	Germany (Federal Republic)	_	_		_	_	_	
	1979	·	_	_	_	- 1	_	
	Greece		-	-	-	-	-	
	Hungary	_	_	_	_		_	
	1979	_	=	-	_	-	_	
	Iceland	-	_	-	_	-	-	
	Ireland (Republic)	_	_	_	_	_	_	
	Ireland (Republic)	_	_	-	_	_		
	Italy	_	_	_	-	-	_	
	Malta	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	_	_	_		_	
	Netherlands, The		-	_		-	_	
	Norway	_	_		_			
	1979	-	_	_	_	_	_	
	Poland	_	_	-	_	-	_	
	Portugal	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	_	_	_	_	-	
	Rumania	_	-	-	_	-	-	
	Spain	_	_		_		_	
	1979	_	_		_	-		
	Sweden	_	_	_		_	_	
	Switzerland	_	_	_	_	_	_	
	1979		_	_	_	_	_	
	Turkey	_	_	-			_	
	United Kingdom	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	_	_	_		_	
	U.S.S.R. 1978 1979	_	-	-	_		_	
	Yugoslavia	_	_	_		_	_	
	1979	_	_	_	_	_	_	
	Other		_	_	_	-	_	
	1979	_	_	_	_	_	_	
	Total	_		_	_	_	_	
A	drica:							
	Algeria	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	_	_	_	_	_	
	Egypt	-	_	_	_	_	_	
	Nigeria	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	-	-	-	-	_	
	South Africa	_	_	_	_	_	_	
	Other	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	_	-	_		-	
	Total	_	_	-	_	=	=	
A	sia:							
	China	_	_	_	_		_	
	1979	_	_	_	_	-	-	
	Hong Kong	_	-	_	_	_	_	
	India	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	_	-	_	_	-	
	Iran		_	-	_		_	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Île-du-Prince-Édouard

Т									
		D. I	Year	December	November	October	September	August	July
No		Pays de résidence	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
140		0							
١.	1070	Europe:							
	1978	Autriche	2	_	_	_	2	_	_
	1978	Belgique	_	_	_	_	_	_	-
	1979	Bulgarie	_	_	_	_	-	_	_
1 6	1979		_	_	_	_	_	-	-
	1978	Tchécoslovaquie	_	-	_	_	_	_	_
	1978	Danemark	=	_	_	_	=	Ξ	Ξ
1 10	1979	Finlande		-	-	-	_	_	-
	1978	r mande	_	_	_	_	_	_	=
13		France	_	-	-	-	_	-	-
14	1979	Allemagne (République fédérale)	23	_	_	_	23	_	_
1 (1979		_	_	-	_	_	_	-
13	1978	Grèce	_	_	_	_	_	_	_
119	1978	Hongrie	_	_	_	_	_		_
	1979	Islande	_	-	-	_	-	_	-
1 25	1979		_	_	Ξ	_	_	_	_
23	1978	Irlande (République d')	-	-	-	_	_	_	-
	1979	Italie	_	_	_	_	_	_	Ξ
1 20	1979		_	-	_	_	_	_	- 1
	1978	Malte	_	_	_		_	_	_
25		Pays-Bas	_	_	_	_	_	Ξ	_
30	1979		-	-	-	-	_		-
3:	1979	Norvège	52 12	_	52 12	_	-	_	_
3	1978	Pologne	_	-	_	_	_	_	-
3:	1979	Portugal	2	_	_	_	_ 2		_
30	1979		_	_	_	_			-
3	1978 1979	Roumanie	_	_	-	_	_	_	_
3	1978	Espagne	_	_	_	_	_	_	***
4 4	1979		_	-	-	-	_	_	-
	1978	Suède	_	_	_	_	_	_	_
4	1978	Suisse	_	_	_ 1	_	_	_	-
4	1979	Turquie	_	_	_	_	_	_	_
40	1979		_	-	_	_	_	-	_
4	1978	Royaume-Uni	29	_	_	_	29	_	-
4	1978	U.R.S.S	_	_	_	_	_	_	_
50	1979	Vli-	_		_	-	_	_	-
5	1978	Yougoslavie	_	_	_	_	_	_	_
5	1978	Autres	_	_	_	_	_	-	
5.	1979		-	_	_	_	-	_	-
5	1978	Total	108	_	52 12	_	56	_	Ξ
			-						
		Afrique:							
5	1978	Algérie	-	_	-	_	_	-	
5	1978	Égypte	_	_	_	_	_	_	Ξ
6	1979		_	-	_	-	_		-
6	1978	Nigeria	_	_	_	_	_	_	_
6	1978	Afrique du Sud	_	_	_	_	_	_	_
	1979	Autres	_ 2	-	_	-		_	-
	1979	Autres		_	_	_		_	_
	1978	Total	2 _	_	=	_	2	_	_
		Asie:							
0	1070								
6:	1978	Chine	_	_	_		_	_	_
7	1978	Hong-Kong	_	_	-	_	_	_	_
	1979		_		-	_	_	_	-
		Inde							
7.	1978 1979	Inde	_	_	_	_	_	-	_

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June – Juin	6 mont mois
Asia -	- Concluded:							
Isra	el		_	-	-	-	_	
Jane	1979 an		_	_	-	-	-	
oupe	1979	_	_		_		_	
Kor	rea, South	_	_ :	-	_	-	_	
	1979	-	-	-	-	~	_	
Leb	anon	-	_	-	-	THE PARTY	_	
Mal	laysia	_				-	***	
272011	1979		_	_		-	_	
Pak	istan	~~	_	_	- 1	_	_	
TOI. 11	1979		-	-	-	-	_	
Phi	lippines	-	-	-	_	-		
Sins	gapore	_	_	_	_	_	_	
	1979	_	_	_		_	_	
Tai	wan	_	_		_	_	_	
	1979	-	-	-		-	_	
Oth	er	_	-	-	-	-		
	1979	_		-	-		_	
T	otal1978							
1	1979	_		_	_	_		
North	America, Central America and ibbean:							
	amas		_		_	_	_	
	1979	_	_	-	_	_	_	
Barl	bados	-	- 1	-		_	-	
	1979	-	-	-	****	-	-	
Deri	muda		_	_	_	_	-	
Cub	a			_	_	_		
	1979	_ !	_	_ :	_	_	_	
Don	ninican Republic	-	1		-		- 1	
Llais	1979	-	-	-	-	-	-	
11811	ti	_	-	_	_		-	
Jam	naica	_	_	_		_	_	
	1979	_	_	_		_	_	
Mex	cico	-		- 1	-	-	_	
St 1	1979 Pierre and Miquelon 1978	-	-	-	8	-	-	
1.7t.	1979		_	_	_	_	_	
Trin	nidad and Tobago	_	_	_	_		_	
	1979	-	-	-	-	_	_	
Othe	er	****	-	-	-	-	-	
	1979	-		-	-	-	-	
Te	otal							
	1979	_		_	8			
					0			
	America:							
Arge	entina	-		-	_	-	-	
Bron	zil	-	_	-	-		-	
Diaz	zil	_		_	-	-	_	
Colo	ombia		_	_		_		
	1979	-		-	_	_	_	
Guy	ana	-	-	-	-	-	-	
Von	1979	-		-	-	-	-	
	ezuela	_	_	_	_	-	-	
Othe	er	_	_	_				
	1979	_	_	-		_	_	
To	otal	-	-	-	-	-	_	
	1979	-	-	-	-	-	-	
Ocean	ia and other Ocean Islands:							
Aust	tralia 1978							
	1979	_	_	_	_			
New	Zealand	_	_	_	_	_	_	
	1979	-	****	_	_	_	_	
Othe	er	-	-	-	-	-		
	1979	-	-	-	-	-	-	
To	otal	_						
	1979	_	_	_	_	_	_	
	Grand total		_	_	~~	_	_	
	1979			_	8			

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finÎle-du-Prince-Édouard

August										
Anilest Anilest Septembre Octobre Novembre Decembre Anilest Pays de resisience Note				Voor	Dozombor	November	October	Sentember	Ammet	July
Asie — fine			Pays de		***	1000	_	-	_	
	No		residence	71111100	Determore	TTOTEMOTE	Octobre	ceptemore	71041	
			Asie – fin:							
	1	1978		-		-	-	-	_	-
Coree du Sud 1978 5 5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1			Japon	_		_	_	_		_
Lilan				-	-	-		100	-	-
	6	1978	Coree du Sud	_		_			_	_
	7	1978	Liban	-	-	-		_	_	_
- - - - - - -			Malaisie	_						_
	10	1979		_		_			-	-
	111	1978	Pakistan	_						
- - - - - - - - - -	13	1978	Philippines				_	_	_	_
- - - - - - - - - -	14	1979	Singapour	_	_	_		_	_	_
- - - - - - - - -	16	1979	Singapout	_		_				_
- - - - - - -			Taïwan	-	_	-		-	_	-
1979 20 1979	19	1978	Autres	_	_	_		_		_
Amérique du Nord, Amérique centrale et Annierique sentrale et Annierique sentrale et Annierique centrale et Annierique sentrale sentrale et Annierique sentrale s	20	1979		-	-	-	-	_	-	-
Amérique du Nord, Amérique centrale et Andiles:	91	1978	Total	_	_	_	_	_	_	_
Colombie Colombie	22	1979	100	_	_	_	_	_	_	_
Colombie Colombie			A (classes de Bland des (classes annual a co							
			Antilles:							
	23	1978	Bahamas	-	-	_	_	-	_	-
	24	1979	Barbade	_	_					_
	26	1979		_	_	-		_	_	-
	27	1978	Bermudes		_	_	_	_	_	_
	3 29	1978	Cuba	_	_	_	_	_	-	
				-	_	-		_	_	-
	32	1979	Dominicame (Republique)	_	_	_		_	_	_
- - - - - - - - - -			Haïti	_			_		_	
	35	1978	Jamaïque	_	_	_				
	36	1979		_			-	_	_	-
	37	1978	Mexique	- 8						
	39	1978	St. Pierre-et-Miquelon	-	_	_		_	_	-
	40	1978	Trinité et Tobago	3	_	3			_	_
Total 1979 44 1979 45 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 46 1979 47 47 47 47 47 47 47	42	1979		_	_	-	_	-	_	_
		1978	Autres	_	_	_	_	_	_	_
Total Total Total global Tot					_	_		_	_	_
Amérique du Sud: Argentine	45	1978	Total		_	-	_		-	
	40	1979		11	_	3	_	_	_	-
			Amérique du Sud:							
			Argentine	_	_	_	-	_		-
	3 49	1978	Brésil	_			_		_	_
		1978		-					_	-
		1978	Colombie	_		_	_	_	_	_
	3 53	1978	Guyane	_	_	_			_	-
	55	1978	Venezuela	_	_					_
	56	1979		_	_	-	_	_	_	_
Total	57 58	1978	Autres	_		_			_	-
						_		_	_	_
	59	1978	Total	-		-	-		-	
	00	19/5		_	_	_	_	_	_	_
Nouvelle-Zélande 1978 63 1979 64 1979 66 Total 1979 68 1979 68 1979 68 15 - 23 Total global 1978 69			Océanie et autres îles océaniques:							
Nouvelle-Zélande 1978 63 1979 64 1979 68 1979 68 1979 68 58 - 52 - 110 Total global 1978 69 15 - 23 Total global 1978 69	61	1978	Australie	-	_	_	-	_	_	-
	3 63	1978	Nouvelle-Zélande	_	_	_	Ξ	Ξ	_	
1979 66 1979 67 1979 68 58 - 52 - 110 Total global 1978 67 15 - 23	64	1979		-		1			_	
1978 67 58 - 52 - 110 Total global 1978 68 15 - 23		1979	Titules	_	_	_	_	_	_	_
1979 68 58 - 52 - 110 Total global 1978 69 15 - 23		1074	T-4-1							
58 52 110 Total global			I otal	_	_	_	_	_	_	_
			Total global		_	52	-		_	-
	1,0	. , , ,		23				1		

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Prince Edward Island TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Type of transportation	January — Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 month — mois
			Returning fr	om the United	l States(1)		
Land:							
Automobile	_	_	_	_	_	_	
1979	-	-	-	-			
Same day	_	_	=	_	=	_	
One night	-	-	-		-	-	
Two or more nights	_	_	_	_	_	_	
1979	-	-	-	-	-	-	
Bus	_	_	_	_	_	_ :	
1979	-	-	-	-	-	-	
Same day		_	_	_	_		
One or more nights	_	_	_	-	-	-	
1979	-	-	-	- 1	-	-	
Rail	-	-	-	-	-	- 1	
1979	-	-	-		-		
Other methods	-	-	- 1	-	- :	- 1	
1979	-	-	- 1	-	-	_	
Total land	- :	-	- 1	-	- 1	-	
1979	-	-	-	-		-	
Air:							
Commercial	-	- 1	-	- 1	- 1	1	
1979 Dainete	-	18	-	-	25	9	
Private	_	_	3	_	2	-	
T.4.) .:-						10	
Total air	_	18	3	_	27	-	
Marine:							
Commercial							
1979	_	_	_	=	=	_	
Private		-	-	-	-	-	
1979	_	_	-	-	-	-	
Total marine	-	-	-	-	-	-	
	_	_	-	_	_	_	
Total	_	18	3	_	8 27	10	
		Returni	ng from countr	ies other than	the United St	ates(2)	
Land (Via the U.S.A.):							
1978	_	_	_	_	_	_	
1979	-	_	-	-	-	-	
Air:							
Returning direct	_		_	_	_	_	
1979	17	_	-	-	-	147	
Returning via the U.S.A	_	_		_	_	_	
Total air	_	-	_	_	_		
1979	17	-	-		-	147	
Marine:							
	_	_	_	_	_		
Returning direct		-	_		-	-	
Returning direct	-		- 1	_	_	_	
Returning direct		_	- 1				
Returning via the U.S.A. 1979 1978 1979		_	-	_			
Returning direct 1978 1979 Returning via the U.S.A. 1979 1979 Total marine 1978 1979	= = =			~		=	
Returning via the U.S.A. 1978 1979 Total marine 1978 1979	-		-	-	=	Ξ	
Returning via the U.S.A. 1979 1978 1979 Total marine 1978	- - - - 17		-	-	=	- - 147	
1979 1978 1978 1978 1978 1979 1978 1979 1979 1979 1979 1978 1979 1978			-	-	-	- 147 10	

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

July	August	September	October	November	December	Year		
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Moyen de transport	No
		Rentro	ée des États-U	nis(1)				111
							_	
							Par terre:	
_	_	_	_	_	_	_	Automobile	
-	_	_	_	-	-	_	Même jour	
		_	_		_	_	Une nuit	
_	_	- !		_	-	-	1979	
_	_		_	_	_	_	Deux nuits ou plus	
	_	_	_	_	_		Autocar	
_	_	_	-	_	-	_	1979	1
_	_	_	_	_	_	_	Même jour	1 1
_	_	_	_	_	-	-	Une nuit ou plus	3 1
-	-	-	-	-	-	-	1979	
-	-	-	_	_	_	_	Chemin de fer	1 1
	_	_	_					-
_	_	_	_	_	_	_	Autres moyens	1 1
	_		_	_	_	_	Total, par terre 1978	1
	_	_	_	-	-	-	1979	
							Par air:	
1	_	_	_	_	_	2	Commercial	3 2
7	_	_	-	2	- 1	52	1979 Privé	3 2
7	6	6 13	4 3	2	4	41 28	1979	8 2
8 7	6	6 13	4 3	- 4	1 4	43 80	Total, par air	3 2
							Par mer:	
		_	_	_	_	_		8 2
_	_	_	_	_	_	_	Commercial	
_	_	_	_	_	_	_	Privé	9 2
			_			_	Total, par mer	8 3
=	_	=	_	_	-	-	1979	
8 7	6	6 13	4 3	- 4	1 4	43 80	Total	9 3
		Rentrée des pa	ys autres que l	es États-Unis(2	!)			
							Par terre (via les États-Unis):	
~	-	-	-	_	_	_	1978 1979	
	_	_						
							Par air:	
_ 4	_	190	_	_	_	190 168	Rentrée directe	8 .
-	_	_	_	_	_	_	Rentrée via les États-Unis	8 .
-	_	_	_	-	_	-		
- 4	_	190	_	_		190 168	Total, par air	8
							Par mer:	
	_	_		_	_	_	Rentrée directe	8
_	_	_	_	_	-	-	1979	91
Ξ	_	_	_		_	_	Rentrée via les États-Unis	8
		_	_	_	_	_	Total, par mer	8
	_	_	_	-	-	-	1979	9
=								
	_	190	_	_	_	190	Total	8 4
- - 4	=	190	=	_		190 168	Total	9 8

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï. (2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Prince Edward Island TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

	Type of vehicle	January – Janvier	February – Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June - Juin	6 months mois
No.				Uni	ted States vehi	cles		<u> </u>
	Automobile:							
1 2	Same day	_	_	_	_	_	_	_
3 4	One night	_	_		_	=	_	_
5 6	Two or more nights	_	_	_	_	_	_	_
7 8	Total	_		_				_
9	Trucks used commercially	_	_	_	_		_	_
11 12	Other vehicles		_			_		
13 14	Total	-	-	_	_	_	-	-
14	17/7		_		anadian vehicle		_	_
	Automobile:							
15 16	Same day	_	_	_	-	ma	_	_
17 18	One night	-	_	_	_	_	-	_
19	Two or more nights	-	_	_	_	_	_	_
21 22	Total	-	_	-	_	_	_	_
23	Trucks used commercially	_	_	_ :	_	_	_	_
24 25 26	Other vehicles	_	-	-	-	_		-
27	1979 Total	_	_	_	_	_	_	_
28	1979	_		_	_		-	_
					Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	=	_	_	=	_	=	=
31 32	One night	=	_	=	_	_	_	=
33 34	Two or more nights	_	_	_	_	Ξ	_	Ξ
35 36	Total	- -	_	=	_	=	-	=
37 38	Trucks used commercially	-	_	_	=	=	- -	=
39 40	Other vehicles	_	_	_	_	=		Ξ
41 42	Total	Ξ	_	_	_	_		

TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Île-du-Prince-Édouard July August September October November December Year Genre de Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année véhicule No Véhicules des États-Unis Automobile: 1978 1979 Deux nuits ou plus..... Véhicules du Canada Automobile: 17 18 Total, véhicules Automobile: 1978 1979 1978 1979 4() 42

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June - Luin	6 months	
0.	transportation	Janvier	revrier	Mars	AVrii	Mai	Juin	mois	
				Residents	of the United	States			
ı	Land:								
	Automobile	51	21	38	78	1,321	7,848	9,357	
2	Same day	49	26 _	75	170	1,185	3,441	4,946	
1	1979 One night	_ 9	_	=	- 2	_	2 529	540 540	
3	Two or more nights	- 42	5 21	38	22 76	41 1,321	36 7,319	104 8,817	
3	1979	49	21	75	148	1,144	3,403	4,840	
)	Bus	_	1	-	_	284 87	1,450 434	1,734 525	
5	Same day	_		_	_	32	_	3	
1	One or more nights	_	_	_	_	252 87	1,450 434	1,70 52	
	Rail	_	-	-	_	-	_	-	
,	Other methods	13	12	20	23	1,254	3,451	4,77	
	1979 Total land	12 64	14 33	25 58	29 101	742	1,003	1,82	
	1979	61	41	100	199	2,859 2,014	12,749 4,878	15,86- 7,29	
	Air:								
	Commercial	878 737	948 636	1,262 1,111	1,588 1,466	1,691 1,821	2,604 4,413	8,971 10,184	
	Private	60 110	49 52	55 44	60 32	151 86	160 149	53; 47;	
	Total air	938 847	997 688	1,317	1,648 1,498	1,842 1,907	2,764 4,562	9,50 10,65	
	Marine:		000	1,105	1,470	1,707	4,502	10,03	
	Commercial	-	-	-	-	_		-	
	Private	-	_	3	1	536 11	1,654 73	2,19-	
1	1979	-	-	-	-	5	52	51	
	Total marine	_	-	3	1	11 541	73 1,706	2,25	
	Total	1.002	1.030	1,375 1,258	1.749 1.698	4.712 4.462	15,586 11,146	25,454 20,20	
		Residents of countries other than the United States							
	Land(via the U.S.A.):								
	Same day	cont.	_	_	_	1	3	_	
	0ne or more nights	_	-	- 1	- 1	15	92	109	
	1979	=	1	- 1	-	24	55	80	
	Total land	-	- 1	1	1	16 24	95 57	113	
	Air:							0.	
	Entering direct	542	407	627	904	1,430	2,393	6,303	
	Entering via the U.S.A	524 143 97	372 33 89	687 63 74	601 96	1,343	2,773 101	6,300 528 754	
	Total air	685	440	690	132	1.522	240 2,494	6,831	
	Marine:	621	461	761	733	1.465	3,013	7,05	
	Entering direct	_	_	_	1	5	7	1:	
	Entering via the U.S.A. 1979 Entering via the U.S.A. 1978	3	_	-	6	3	5	1	
	1979	-	-	-	-	-	49	45	
	Total marine	3	_	_	1 6	5 3	8 54	14 60	
	Total	685	440	691 761	1,002 739	1,543 1,492	2,597 3,124	6,958 7,202	
	1070								
	1979 Grand total	1,687	1,470	2.066	2,751	6,255	18,183	32,412	

TABLEAU 6A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

1	Moyen de transport	Year — Année	December Decembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
				Unis	ents des États	Réside		
	Par terre:							
3	Automobile	58,068	90	145	2,996	9,796	18,366	17,318
9	1979 Même jour	47,321	114	173	2,672	8,486	16,300	14,630
9	1979 Une nuit	1,010	_	_	33	5	64	368
	1979 Deux nuits ou plus	392 57,055	8 90	15 145	2,963	59 9,791	147 18,299	59 16,950
9	1979	46,927	106	158	2,672	8,427	16,153	14,571
9	Autocar	20,522 18,872	_	1 -	1,087 1,205	6,561 5,654	5,402 5,599	5,737 5,892
9	Même jour	32	_	Ξ		_	_	_
9	Une nuit ou plus	20,490 18,871	_	1 -	1,087 1,205	6,561 5,654	5,402 5,599	5,737 5,892
8	Chemin de fer	-	_	_	_	-	-	-
8	Autres movens	21,754	29	25	2,970	3,445	5,422	5,090
	1979	18,327	29	48	2,708	3,578	5,664	4,475
9	Total, par terre	100,344 84,520	119 143	171 221	7,053 6,585	19,802 17,718	29,190 27,563	28,145 24,997
	Par air:							
9	Commercial	28,415 33,099	1,877 1,629	1,302 1,288	1,997 2,072	3,069 3,518	4,998 7,353	6,201 7,055
9	Privé	1,484 1,315	40 43	61 41	95 99	156 146	315 270	282 243
8	Total, par air	29,899	1,917	1,363	2,092	3,225	5,313	6,483
9	Par mer:	34,414	1,672	1,329	2,171	3,664	7,623	7,298
8	Commercial	616	_	_	_	_	2	614
8	1979 Privé	3,107 325		_	- 6	14	913 64	157
	1979 Total, par mer	642 941	-	-	- 6	5 1 14	80	500 771
9	1979	3,749	_	Ξ	-	5	66 993	500
8	Total	131,184 122,683	2,036 1,815	1,534 1,550	9,151 8,756	23,041 21,387	34,569 36,179	35,399 32,795
			3	les États-Unis	pays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
8	Même jour	27	-	_	_	2	10	11
8	Une nuit ou plus	5 651	-	1	- 8	112	243	3 178
	Total, par terre 1979	781 678	5	4	28 8	125 114	303 253	236 189
9	1979	786	5	4	28	125	303	239
8	Par air: Entrée directe	16,925	1,080	608	1.311	0.015	0.400	0.140
9	Entrée via les États-Unis 1979	18,504 1,405	1,257	649	1,231	2,015 2,552	2,468 2,888	3,140 3,627
9	1979	2,518	133	64 78	106 171	196 378	179 723	247 281
8	Total, par air	18,330 21,022	1,165 1,390	672 727	1,417 1,402	2,211 2,930	2,647 3,611	3,387 3,908
	Par mer:							
9	Entrée directe	79 123	1 -	5 9	6 12	12 19	14 28	28 38
9	Entrée via les États-Unis	15 69	_	_		5 _	1 10	8
8	Total, par mer	94 192	1 -	5 9	6 12	17 19	15 38	36 48
8	Total	19,102 22,000	1,166 1,395	678 740	1,431 1,442	2,342 3,074	2,915 3,952	3,612 4,195
8	Total global 1978	150,286	3,202	2,212	10,582	25,383	37,484	39,011
0	1979	144,683	3,210	2,290	10,198	24,461	40,131	36,990

Nova Scotia

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June - Juin	6 months — mois
Europe:							
Austria	3 –	_		2	1	7	10
197: Belgium	2	_ 4	2 2	5 2	3 4	7 15 25	31
Bulgaria	_	1	4	-	13	27	45
197 Czechoslovakia 197	- 1	1	-	-	_	_	_
1979)	- 1	1 -	1 -	3	4 6	11 7
Denmark	5	5 2	1 5	5 9	8 12	32 37	58 70
Finland	1	2	- 1	2 5	2 7	7 5	12 21
France	91 25	31 15	44 32	39 42	41 48	83 112	251 274
Germany (Federal Republic)	33	15 11	32 34	36 38	74	195	385
Greece	10	10	16	9	72 5	375 13	548 63
1978 Hungary	-	7 -	5 _	9	8 2	10 2	43
1975 Iceland		- 1	_	-	_	2	5
1973 Ireland (Republic)	-	5 1	1 16	1 2	5 5	9	21
1978 Italy	1	3	11	5	4	40	44 64
1979	2	3 5	10 4	2 5	15 2	21 16	52 34
Malta		_		_	1	- 2	4
Netherlands, The	19 14	13 8	26 17	42 11	90 71	171 203	361 324
Norway	20	7 13	6 8	5 8	17 28	23 38	78
Poland	2	-	4	-	-	-	96 6
Portugal	5	1	8	9	3	3 7	33
Rumania	3 -	4	7	15	11	9 -	49
Spain	- 6	_	9	11	26	1 10	1 62
Sweden	6 37	3 6	3 8	1 49	10 21	21	44
1979 Switzerland 1978	3	2	11	13	10	44	162 83
1979	1	6	1	26	17 8	13 23	35 65
Turkey	_	1	_	1 1	1 1	2	4 3
United Kingdom	230 139	130 126	222 248	329 43	795 742	1,308 1,370	3,014 2,668
U.S.S.R	31	-	- 1	-	-	- 1	1 33
Yugoslavia	2 2	4 2	$\frac{1}{1}$	-	2	2	10
Other		_	-	2	3	2	12
Total	387 266	233 216	406 396	549 239	1,132 1,060	1,985 2,371	4,692 4,548
Africa:							
Algeria	- 1	_	_	1	_	_	1
Egypt	2	_	_	1	- 2	1 2	3 5
Nigeria	- 1	1 1	1 2	-	1 8	3	6
South Africa	- 2	-	- 2	2 2	1	6	19
1979	-	_	4		8 1	13 12	27 17
Other	1 5	5 2	5 9	3 3	15 5	10 30	39 54
Total	4 7	6 3	9 14	7 5	33	32 52	91 89
Asia:							
China	_	_	1	-	_		1
Hong Kong	- 1	_	2 4	_	1	3 4	6 9
India	1 2 2 6	1	4	- 6	- 8	2 10	5 30
1979 Iran	6 3	4	3	13	13	45	84
1979	3	1 _	1 1	1 _	2 2	4 3	12 9

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Nouvelle-Écosse

July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
14 13 42 34 8 - 1 3 3 31 20 10 121 123 219 266 625 14 3 11 237 7 25 19 29 39 1 1 237 226 63 33 33 32 2 2 7 5 - 14 166 27 7 45 32 71 6 - 1,618 2,187 4 4 7 6	66 12 17 40 — — — — — — — — — — — — — — — — — —	2 2 5 9 7 7 — 4 4 1 11 20 0 8 8 3 116 6 — 1 1 10 0 17 7 15 11 25 — 1 1 8 4 4 6 4 6 1 5 5 6 9 9 4 7 1,34 7 . 3 1 1 — 2 2 1 3 3 1 1 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	8	1 1	1 2 9 12 — — — 8 8 11 13 3 4 61 113 3 5 63 3 17 13 3 — 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	42 63 1119 144 8 8 8 7 17 12 131 166 29 51 1763 963 964 1,378 8 21 142 142 142 142 151 151 208 8 88 44 777 285 247 777 12 19 64 93 11 15 15 15 15 15 15 15 16 16 16 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	Europe: Autriche	1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 6 16 17 7 18 19 20 22 23 3 34 5 36 8 38 9 3 34 5 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3
2,541 3,155	1,921 2,513	1,383 1,878	854 853	321 393	836 884	12,548 14,224	Total	3 55 56
1 -5 2 16 8 8 11 29 19	1 — 9 12 11 18 11 15 53 46 84	- 1 2 - 5 5 8 10 9 27 23		2 - 2 2 4 - 2 6 7		5 4 14 20 67 41 83 66 142 170	Afrique: Algérie	9 58 8 59 9 60 8 61 9 62 8 63 9 64 8 65 9 66
- 2 9 1 1 29 19 - 10	1 2 5 11 15 25 13 3	- 3 4 12 14 20 5 8	- 1 3 4 15 2 2	- - 1 7 38 - 1	- 2 1 7 17 6 1	2 13 30 34 106 218 38 34	Asie: Chine	8 71 9 72 8 73 9 74 8 75

Nova Scotia

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June - Juin	6 months — mois
1 2	Asia – Concluded: 1978 Israel 1979	-	1	4	1	4	2	12
3 4	Japan	30 12	1 -	5 42	7 24	5 16	28 62	41 137
5	Korea, South	14	7 7 1	42	5 23 13	5 1	34	105 48
7 8	Lebanon	_ _ 2	2 2	1 4	5 3	4	3 7	14 15 19
9	Malaysia	2		2	2	3	1	7 3
11	Pakistan	2	1	1		2	18	24
13 14	Philippines	_		_	3	1 2	5	5 9
15 16	Singapore	2 2	1	_	5 - 1	1	5 3	12 7 8
17 18	Taiwan	1	1	3	_	1 -	4	5
19 20	Other	6 6	2 - 1	2 9	1 7 6	11 8	1 10 22	6 36 52
21 22	Total	63 34	14 19	28 62	70 56	53 39	124 159	352 369
23	North America, Central America and Caribbean: Bahamas 1978	1						
24	1979			-		1	3	4
23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33	1979	2	3 - 23	1 2	2 5	11 5	3	17 17
28	Bermuda	19 79	21	10 12	59 14	34 62	47 48	192 236
30	Cuba	37	=	_	_	Ξ.	_	37
32	Dominican Republic	5	3	2	5	1	4 3	4 19
34	Haiti	3	_	- 2 2	4	2	2 3	5 11
34 35 36	Jamaica	2 6	_	2 -	2 3	1 2	1 2	8 13
37 38 39	Mexico	1	1	_	_ 2	1 _	1 4	4 6
40	St. Pierre and Miquelon	185 173	152 188	219 255	294 368	231 260	326 392	1,407 1,636
41 42	Trinidad and Tobago	2	2 2	2 2	2	6 2	7 3	21 9
43 44	Other	7 3	3	2 5	5 5	12 10	14 20	40 46
45 46	Total	220 305	181 217	236 280	364 406	296 345	402 481	1,699 2,034
47	South America: Argentina	_	_	1	_	_	5	6
48	1979 Brazil	1	_	î	=	4 2	1 3	7 6
49 50 51	1979 Colombia	1	_	- 1	2 2	-	1 3	3
52 53	1979 Guyana 1978	- 1	2 2	1 1	1	2	2	7 6
54	1979	1 2	-	_	2	1	2	6
55 56 57	Venezuela 1978 1979 1978 Other 1978	1	_		3	3	6	13
58	1979	1	= ;	1	2 -	2 -	1 4	6
59 60	Total	6 4	2 2	4 3	5 7	10	13 16	34 42
61	Oceania and other Ocean Islands: Australia	5	4	5	3	14	32	63
62 63	1979 New Zealand 1978	7	3	4	21	21 10	28 9	84 23
64 65	0ther	1	Ξ	2 3	4	6	14	27
66	1979	_	2	-	1	3	3	9
67 68	Total	5 8	4 5	8 6	7 26	25 30	41 45	90 120
69 70	Grand total	685 624	440 462	691 761	1,002 739	1,543 1,492	2,597 3,124	6,958 7,202

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouvelle-Écosse

	rs de dence	No
11		1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 100 111 12 13 14 15 16 17 17 18 19 19 20
204 176 97 125 105 49 1.108 Total 161 269 146 87 134 139 1.305		21 22
The second sec	1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1978	24 25 36 26 27 28 36 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30
738 689 768 398 237 224 4,753 Total	1978 1979	46
1	1979	9 48 8 49 9 50 8 51 52 8 53 9 54 8 55 9 56 8 57
25 21 7 12 3 2 104 Total		
31	197: 197: 197: 197: 197: 197:	9 64 8 65 9 64 8 65
35 62 43 22 2 2 24 278 Total	1979	9 68
3,612 2,915 2,342 1,431 678 1,166 19,102 Total global	197	

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

	transportation	Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
		Returning from the United States(1)							
	Land:								
1	Automobile	71	47	129	174	304	1,285	2,010	
2	Same day	76	57	141	185	314	642	1,415	
5	1979 One night	_ 2	_	_	- 9	-	- 50	61	
6 7 8	Two or more nights	69 76	19 47 38	129 141	40 165 145	18 304 296	1,235 640	79 1,949 1,336	
9	Bus	_	_	_	_	_	1	1	
2	Same day		_	_	_	_ [_	_	
3 4	One or more nights	_	=	_	_	=	1	1	
5	Rail	_	_	=	= 1	=	_	-	
7 8	Other methods	29 21	12 4	38 57	19 31	74 54	285 134	457 301	
9	Total land	100 97	59 61	167 198	193 216	378 368	1,571 776	2,468 1,716	
	Air:								
1 2 3 4	Commercial	1,656 1,395	2,553 2,205	6,229 6,257	5,548 6,112	2,039 2,166	1,298 1,714	19,323 19,849	
3 4	Private	26 53	23 20	38 45	30 41	46 19	28 19	191 197	
5 6	Total air	1,682 1,448	2,576 2,225	6,267 6,302	5,578 6,153	2,085 2,185	1,326 1,733	19,514 20,046	
	Marine:								
7 8 9	Commercial	_	_		-	_	_	-	
9	Private	_	_	_	- 3	2 -	12 18	14 21	
1 2	Total marine	-	_	_	- 3	2	12 18	14 21	
3 4	Total	1,782 1,545	2,635 2,286	6,434 6,500	5,771 6,372	2,465 2,553	2,909 2,527	21,996 21,783	
		Returning from countries other than the United States(2)							
	Land (Via the U.S.A.):								
5 6	1978	-	_	_	=	-	_	_	
7	Air: Returning direct	2,129	2,427	6,693	4.050	0.554	2 400		
8 9	1979	1,494	2,009	4,900	4,256 2,972	3,574 3,284	2,699 2,532	21,778 17,191	
5	Returning via the U.S.A	16 3	19 57	185 67	15 45	22	10 69	248 263	
1 2	Total air	2,145 1,497	2,446 2,066	6,878 4,967	4,271 3,017	3,577 3,306	2,709 2,601	22,026 17,454	
	Marine:								
3	Returning direct	- 6	_	_	-	8 11	10	18 17	
5 6	Returning via the U.S.A	=	_	-	_	=	_ 15	15	
7	Total marine	- 6	_	_	_	8	10 15	18	
9	Total	2.145 1,503	2,446 2,066	6.878 4,967	4,271 3,017	3,585 3,317	2.719 2.616	22,044 17,486	
1 2	Grand total	3,927 3,048	5,081 4,352	13.312 11,467	10,042 9,389	6.050 5,870	5,628 5,143	44,040 39,269	

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 6C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

October November December Year Moyen de	do	
Octobre Novembre Décembre Année transport		N
e des États-Unis(1)		
705 78 78 11,076 Automobile	19	79 78
164 4 2 - 127 691 78 78 10,912 587 59 79 8,287 Deux nuits ou plus		78 79 78
558 Autocar		79 1 78 1 79 1 78 1
Chemin de fer		78 1 79 1
223 34 23 2,742 Autres moyens		78 1 79 1
928 112 101 14,376 Total, par terre	19 19	78 1 79 2
1,716	19	79 2
1,732 1,232 1,242 28,157 Total, par air		78 2 79 2
9 Commercial		178 2 179 2 178 2 179 3
3 46 Total, par mer		78 3
2,663 1,344 1,343 42,579 2,047 1,235 1,358 40,930 Total		78 3
s autres que les États-Unis(2)		
Par terre (via les États-Unis 1978		
2,601 1,188 802 35,717 Rentrée directe	19 nis	979 3
2.608 1.189 805 36.121 Total, par air		978 4 979 4
Par mer: 1	nis	379 4
1 62 Total, par mer		978
2,609 1,189 805 36,183 Total		978
5,272 2,533 2,148 78,762 Total global		978

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois	
		United States vehicles							
	Automobile:								
1 2	Same day	_	_	=	_	=	_ 1	_ 1	
3 4	One night	4	<u>-</u> 2	_	1 11	18	197 13	202 44	
5 6	Two or more nights	19 28	9 13	20 41	41 67	569 495	2,908 1,333	3,566 1,977	
7 8	Total	23 28	9 15	20 41	42 78	569 513	3,105 1,347	3,768 2,022	
9 10	Trucks used commercially	7 9	15 9	11 21	39 16	30 41	57 45	159 141	
11 12	Other vehicles	_	_	_	=	66 54	264 184	330 238	
13 14	Total	30 37	24 24	31 62	81 94	665 608	3,426 1,576	4,257 2,401	
		Canadian vehicles							
	Automobile:								
15 16	Same day	_	=	=	_	_	_	=	
17 18	One night	2	<u>-</u>	-	5 19	7	21	28 33	
19 20	Two or more nights	27 32	22 20	53 56	70 66	128 135	481 249	781 558	
21 22	Total	29 32	22 26	53 56	75 85	128 142	502 250	809 591	
23 24	Trucks used commercially	49 50	40 34	33 88	76 77	92 91	110 129	400 469	
25 26	Other vehicles	=	_	_	1 -	8 8	36 51	45 59	
27 28	Total	78 82	62 60	86 144	152 162	228 241	648 430	1,254 1,119	
			Total vehicles						
	Automobile:								
29 30	Same day	-	_	_	_	=	- 1	-	
31 32	One night	6	- 8	-	6 30	_ 25	218 14	230 77	
33 34	Two or more nights	46 60	31 33	73 97	111 133	697 630	3,389 1,582	4,347 2,535	
35 36	Total	52 60	31 41	73 97	117 163	697 655	3,607 1,597	4,577 2,613	
37 38	Trucks used commercially	56 59	55 43	44 109	115 93	122 132	167 174	559 610	
39 40	Other vehicles	_	_	=	1 -	74 62	300 235	375 297	
41 42	Total	108 119	86 84	117 206	233 256	893 849	4,074 2,006	5,511 3,520	

TABLEAU 6D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Nouvelle-Écosse

No	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July — Juillet
				Unis	ules des États-	Véhic		
	Automobile:							
1 2	Même jour	1 1	=	_	_	_	1 _	_
3 4	Une nuit	374 155	- 3	- 7	14	2 22	21 56	135 23
5 6	Deux nuits ou plus	22,136 18,198	40 57	70 71	1,260 1,125	4,140 3,570	6,734 5,963	6,326 5,435
7 8	Total	22,511 18,354	40 60	70 78	1,274 1,125	4,142 3,592	6,756 6,019	6,461 5,458
9 10	Camions commerciaux	365 343	32 54	31 49	26 16	36 27	45 24	36 32
	Autres véhicules	2,080 2,501	-	1	21 16	167 166	727 1,015	834 1,066
13 14	Total	24,956 21,198	72 114	102 127	1,321 1,157	4,345 3,785	7,528 7,058	7,331 6,556
		<u> </u>		ada	nicules du Cana			0,550
	Automobile:							
15 16	Même nuit	_	_	_	_	_	Ξ	=
	Une nuit	63 52	_	- 2	5 2	7	10	20
19	Deux nuits ou plus	4,060 3,146	37 41	41 28	294 246	661 536	1,087 859	1,159
	Total	4,123 3,198	37 41	41 30	299 248	661 543	1,097 864	878 1,179 881
3 23 24	Camions commerciaux	955	73	53	69	107	145	108
1	Autres véhicules	1,109	86	75 1	102	122	120 119	135 151
		305	-	2	1	36	102	105
28	Total	5,410 4,612	110 127	95	370 351	782 701	1,361 1,086	1,438 1,121
				s	Total, véhicule			
	Automobile:							
9 30	Même jour	1 1	_	_	=	=	1	=
8 31 32	Une nuit	437 207	-3	9	19 2	2 29	31 61	155 26
8 33 9 34	Deux nuits ou plus	26,196 21,344	77 98	111 99	1,554 1,371	4,801 4,106	7,821 6,822	7,485 6,313
8 35 9 36	Total	26,634 21,552	77 101	111 108	1,573 1,373	4,803 4,135	7,853 6,883	7,640 6,339
8 37 9 38	Camions commerciaux	1,320 1,452	105 140	84 124	95 118	143 149	190 144	144 167
8 39 9 40	Autres véhicules	2,412 2,806		2 2	23 17	181 202	846 1,117	985 1,171
8 41 9 42	Total	30,366 25,810	182 241	197 234	1,691 1,508	5,127 4,486	8,889 8,144	8,769 7,677

TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

_						_	1	
	Type of	January 	February -	March -	April	May —	June —	6 months
No.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Residen	ts of the Unite	d States		
	Land:							
1	Automobile	151,463	159,827	179,567	191,342	225,724	269,247	1,177,170
2 3	Same day	138,904 143,151	135,585 149,616	164,877 167,028	179,198 176,594	198,309 198,906	234,836 216,206	1,051,709 1,051,501
5	One night	132,488	127,492 1,600	155,554 1,727	164,083 1,807	176,843 3,143	190,407 5,574	946,867 15,392
4 5 6 7 8	Two or more nights	1,237 6,771 5,179	1,345 8,611 6,748	1,620 10,812 7,703	1,913 12,941 13,202	2,477 23,675 18,989	4,333 47,467 40,096	12,925 110,277 91,917
10	Bus	509 1,065	1,101 1,022	988 558	842 896	2,309 2,397	3,461 3,618	9,210 9,556
11 12	Same day	337 492	589 567	499 389	523 631	1,511 2,074	2,548 2,210	6,007 6,363
13 14	One or more nights	172 573	512 455	489 169	319 265	798 323	913 1,408	3,203
15 16	Rail	10 82	13 22	15 24	16 21	17 20	43	3,193 114 182
17 18	Other methods	2,377 2,687	3,269 2,396	3,671 3,806	4,571	8,069	9,608	31,565
19	Total land1978	154,359	164,210	184,241	4,707 196,771	6,761 236,119	9,107 282,359	29,464 1,218,059
20	1979 Air:	142,738	139,025	169,265	184,822	207,487	247,574	1,090,911
21	Commercial	539	475	520	681	807	1,155	4,177
21 22 23 24	Private	528 96	556 139	660 127	721 165	982 270	1,392 621	4,839 1,418
25	1979 Total air	635	129 614	152 647	207 846	295 1.077	706 1.776	1,590
26	1979	629	685	812	928	1,277	2,098	5,595 6,429
27	Marine: Commercial			11				
28 29	1979 Private 1978	-	7	10	_	_	_	11 17
30	1979	-	-	_	_	5	46 16	46 21
31 32	Total marine	=	7	11 10	_	5	46 16	57 38
33 34	Total	154,994 143,367	164,824 139,717	184,899 170,087	197,617 185,750	237,196 208,769	284,181 249,688	1,223,711 1,097,378
			Resi	dents of countr	ies other than	the United St	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
35 36	Same day	6	2	3	9	18	54	92
37 38	One or more nights	5 23 17	3 3 23	3 11	19 22	29 65	112 179	171 303
39	Total land	29	5	18 14	48 31	116 83	349 233	571 395
40	1979 Air:	22	26	21	67	145	461	742
41	Entering direct	_	_	_	_	19	_	19
42 43	Entering via the U.S.A	18	26	11	_ 46	74	76	251
44	1979 Total air	46 18	18	60	54	108	119	405
46	1979	46	26 18	60	46 54	93 108	76 119	270 405
47	Marine: Entering direct		24				1.0	
48 49	1979 Entering via the U.S.A. 1978	=	-	-	-	=	12	36
50	1979		-	-	=	-	-	1
51 52	Total marine	=	24	1 -	_	_	12	37 -
53 54	Total	47 68	55 44	26 81	77 121	176 253	321 580	702 1,147
55 56	Grand total	155,041 143,435	164,879 139,761	184,925 170,168	197,694 185,871	237,372 209,022	284,502 250,268	1,224,413 1,098,525

TABLEAU 7A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Nouveau-Brunswick

		ABLEAU 7A	Voyageurs	non résidents	entrant au (Janada, selor	le moyen de transport Nouveau-Bruns	vick
July	August	September	October	November	December	Year		
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Moyen de transport	No
		Résid	ents des États	-Unis				140
		rtesid	enta des Etats	Cilia				
413,926	356,061	241,741	196,905	173,191	175,916	2,734,910	Par terre: Automobile	1
331,657 287,931	298,980 253,218	220,373 195,945	191,612 171,951	171,120 157,073	181,479 161,200	2,446,930 2,278,819	1975 Même jour	3
253,478 8,817	224,709 7,524	186,765 4,365	170,294 2,721	156,264 2,056	165,902 2,014	2,104,279 42,889	Une nuit	5
6,186 117,178 71,993	5,782 95,319 68,489	3,607 41,431 30,001	2,346 22,233 18,972	1,840 14,062 13,016	1,940 12,702 13,637	34,626 413,202 308,025	1978 Deux nuits ou plus	3 7
4,860	5,084	3,041	1,515	615	670 485	24,995 27,719	Autocar	3 9
6,091 1,358 1,814	5,335 1,665 1,259	4,395 1,012 1,415	1,477 890 719	420 301	394 320	11,746 12,191	Même jour	3 11
3,502 4,277	3,419 4,076	2,029 2,980	625 758	195 79	276 165	13,249 15,528	Une nuit ou plus	3 13
11 - 13	10 26	16 19	10 12	20 22	29 39	210 313	Chemin de fer	15
10,419 10,753	11,064 8,325	6,068 6,899	3,961 3,994	3,324 3,476	2,946 3,084	69,347 65,995	Autres moyens	17
429,216 348,514	372,219 312,666	250,866 231,686	202,391 197,095	177,150 174,998	179,561 185,087	2,829,462 2,540,957	Total, par terre	19 20
							Par air:	
1,581 1,859	1,525 1,948	977 975	881 981	721 972	784 971	10,646 12,545 3,789	Commercial	9 22
854 852	648 603	428 352	220 317	136 154	85 135	4,003	Privé	3 24
2,435 2,711	2,173 2,551	1,405 1,327	1,101 1,298	857 1,126	869 1,106	14,435 16,548	Total, par air	25 26
		10				0.1	Par mer:	0 07
263	6 261	10 - 24	_ 	_	=	21 23 595	Commercial	9 28
218	361	30	3	3	1	637	1979	9 30
263 218	261 367	34 30	1 3	3	1	616 660	Total, par mer	31 32
431,914 351,443	374,653 315,584	252,305 233,043	203,493 198,396	178,007 176,127	180,430 186,194	2,844,513 2,558,165	Total	33 34
		Résidents des 1	oays autres que	e les États-Uni	3			
							Par terre (via les États-Unis):	
162	255 193	86	10 36	16	13 6	634 685	Même jour	8 35
190 297 512	640 615	68 219 278	92 96	21 27 76	18 16	1,596 2,164	Une nuit ou plus	8 37
459 702	895 808	305 346	102 132	43 97	31 22	2,230 2,849	Total, par terre 1979	8 39
702	808	340	132	1		2,047	Par air:	
_ 68	76 —	499	4 2	_ 2	_	598 72	Entrée directe	9 42
123 84	79 82	117 88	171 59	68 69	67 55	72 876 842	Entrée via les États-Unis	9 44
123 152	155 82	616 88	175 61	68	67 55	1,474 914	Total, par air	8 45 9 46
							Par mer:	
1	_	5 2	_	-	1 5	43 7 7	Entrée directe	9 48
3	_	_	5	3 -	_	5	197	9 50
4	_	5 2	5	3 -	1 5	50 12	Total, par mer	8 51 9 52
586 854	1,050 890	926 436	277 198	114 168	99 82	3,754 3,775	Total	
432,500 352,297	375,703 316,474	253,231 233,479	203,770 198,594	178,121 176,295	180,529 186,276	2,848,267 2,561,940	Total global	8 55 9 56
338(87)	210,474							

TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January – Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June - Juin	6 month — mois
,	Curope:							
"	Austria					0	,	
	1979	1	_	1	=	2 1	2 7	
	Belgium	_	_	- 1	3 2	1 4	7 8	
	Bulgaria	Ξ		_	_	-	-	
	Czechoslovakia	_	_	_ [_	-	-	
	1979	_	-	-		=	_	
	Denmark	_	_		11 2		- 8	
	Finland	2	_	2	-	-	_	
	France	3	4	2	4	17	2 20	
	Germany (Federal Republic)	_ 4	2 24	7	4 3	16 10	34 61	
	1979	13	2	3	21	21	107	
	Greece	- 2	- 2	1 2	2	_	4	
	Hungary	_	-	- 1	-	_	_	
	Iceland	_	_		_		_	
	1979	-	-	-	1	-	2	
	Ireland (Republic)	2	_	_	4 1	3	2 4	
	Italy	-	_	9	-	-	3	
	Malta	_	_		1 _	4	21	
	Netherlands, The	_	- 1	- 2	- 2	- 4	_ 15	
	1979	6	î	-	8	25	37	
	Norway	1	3	1 3	4 2	- 3	13	
	Poland	-	-	- i		-	-	
	Portugal	2	_	_	- 2	1	_ 1	
	Rumania	-	3	-	1		-	
	1979	_	_	_	2	_	_	
	Spain	_	_	-	-	- 2	2	
	Sweden	_	_		2	8	7	
	Switzerland	1	2	4	2	7 8	20 12	
	1979	-	-	1	-	7	26	
	Turkey	1	=	_	_ 1	_	1	
	United Kingdom	12 11	15 16	8 21	22	82	128	
	U.S.S.R	-	~	-	44	61	205	;
	Yugoslavia	10	_	_	-	-	1	
	1979	-	_	=	_	=	_	
	Other	_	_	_ [_	_	_	
	Total	2.1						
	1979	31 40	45 31	16 52	59 92	133 155	266 492	
A	frica:							
	Algeria	_	_	-	-	-	-	
	Egypt	_	_	=		_	3	
	Nigeria	_	_		-	-	1	
	South Africa	-	-	-	-	9	3	
	1979	1	_	3	1	5	4 7	
	Other	_	_ 1	- 2	_ 1		3	
	Total	- 1	- 1	- 5		2 14	10 12	
A	sia:							
	China	-	-	-	_	_	-	
	Hong Kong	1	1	_		-	1	
	1979	_			-	-	4	
	India	5	1	1 1	2	4 4	8 9	
	Iran							

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswick

	1	ABLEAU 7B	. Voyageurs	non résidents	entrant au C	anada, selon	le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswic
July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year — Année	Pays de résidence
3 3 2 2 2 0	5 6 450 450	2 2 3 15 — — — — — — — — — — — — — — — — — —	- 3 3 5 	1 1 3 3	3	18 19 99 87 96 — — — — — — — — — — — — — — — — — —	Europe: Autriche 1978 Autriche 1979 Belgique 1979 Belgique 1979 Bulgarie 1979 Tchécoslovaquie 1979 Tchécoslovaquie 1979 Danemark 1979 Finlande 1979 France 1979 Allemagne (République fédérale) 1979 I 1979 Grèce 1979 Hongrie 1979 Islande 1979 Islande 1979 Islande 1979 Islande 1979 Islande 1979 Islande 1979 Islande 1979 Islande 1979 Islande 1979 Fortugal 1978 Fortugal 1978 Fortugal 1978 Fortugal 1979 Fortugal 1978 Fortugal 1979 Fortug
1 - 2 1 7 7 1 1 1	- 1 1 1 6 3 3 4 4	- - - 5 1 3 3 8 4			- - 2 - - - 2 - - 4	1 -4 4 4 2 14 19 32 15 13 41	Afrique: Algérie
- - 3 3 4 5	3 1 2 11 8 1 1	1 1 1 6 3 1 1	- - - 4 - -	- 1 - 5 3 -	1 1 - 4 - 2	1 8 3 9 52 34 10	Asie: Chine

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Aira Concluded: 1978	No	Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June - Juin	6 months — mois
Sarael 1978 - 1 - 4 - 2 3 5 5 8 6 6 6 6 6 6 6 6 6									
A Japan 1979 -	1	Israel	-	1	_	4	_	2	7
South	3	Japan	_	- 8		5	8	6	10 27
Malaysia 1978	4 5		8	_	_	1		14	27 33 1
Malaysia 1978	6	1979	_	_	_	_	_	_	
Mailaysta 1978	8	Lebanon	_	_		_	3	_	3
Takistam 1979	9	Malaysia	_	_	_	_	_	_	_
12			_	_		_	_	1	1
14 1979	12	1979	1		_	_	_	_	2
Singapore 1978	14	1978 1979	_		_	_	_ 5	1	1 5
Talwam.	15	Singapore	_	_	_	-		_	_
18	17	Taiwan	·		_	- 2	_	_	2
Total	18	1979		1	_	_		_	3
North America. Central America and Caribbean: 1978	20	1979	_		_	2	6	_	6 2
North America. Central America and Caribbean. 1978	21	Total	6				22		70 85
Bahamas 1978		North America, Central America and	13	,	,	3	23	36	85
Cuba 1978 - - - - - - - - -	23	Bahamas	_	_	_				
Cuba 1978 - - - - - - - - -	24	1979			_	_	1	_	1
Cuba 1978 - - - - - - - - -	26	1979	_		_	_		_	_
Cuba 1978 - - - - - - - - -	27	Bermuda	-		2		.= !	1	4
Dominican Republic 1978	29	Cuba	_	4	2	1	14	8	29
Haiti	30	Deminisan Popublis 1979	-		-	-	-	-	-
1978 1	32	1979	8		_	2	- 8	_	18
Jamaica 1978 1	33	Haiti			-	-	_	1	1 2
1979 3	35	Jamaica			_	2	_	1	4
St. Pierre and Miquelon 1978 -	36	1979	3	_	1		1	_	6
1979	38	1979	_	= .		2			3
Trinidad and Tobago	39 40			Ξ	_	_	-	-	_
Add	41	Trinidad and Tobago	1	-	2			_	3
Total	42	Other	_	_	2	_	- 9		2 3 2 2 9
South America:	44	1979	:		-	-		8	9
47 Argentina 1978 -	45 46	Total		_ 4		4 8	3 27	5 16	18 72
1979 -	47	South America:							
Brazil 1978 1		Argentina	_	_	_	_	- 4	_ 9	6
Colombia 1978 - -	49	Brazil	1	_	_	_			7
52 1979 -	51		_	4	_	_	_	_	4
54	52	1979	-	***	1	-	1	1	3
56 57 57 58 Other 1979	54	1979	1	Ξ.	1		_	_	3
57 Other 1978 3 - - - - 1 1 2 58 1979 1 1 1 6 1 1 1 2 - - - 1 1 1 2 - - - 1 <			-	-		- 1	3	2	9
58 1979 1 1 6 1 1 - 59 Total	57	Other	3	_		_	1	- 2	1 6
Oceania and other Ocean Islands: Australia			-	1				-	10
61 Australia 1978 4 - - - 10 8 62 1979 - - 4 8 14 15 63 New Zealand 1978 - - 1 1 1 1 4 65 Other 1978 - - - - - - - - 66 Other 1978 - - - - - - - - 67 Total 1978 4 - 1 1 11 11 12 69 Grand total 1978 47 55 26 77 176 321		1979		5					23 27
62 1979 - - 4 8 14 15 63 New Zealand 1978 - - 1 1 1 1 4 64 1979 - - 3 4 12 6 65 1978 - - - - - - 66 1979 - - - - - - 67 Total. 1978 4 - 1 1 11 11 12 69 Grand total. 1978 47 55 26 77 176 321	61	Oceania and other Ocean Islands:							
63 New Zealand 1978 1 1 1 1 4 6 6 6 6 1979 3 4 12 6 6 6 1979	62	1979	-		4	- 8			22 41
65 Other 1978	63	New Zealand	-	_		1	1 12	4	7
66 1979	65	Other	_	_	-	-	- 12	<u>σ</u>	25 —
68 1979 - 7 12 26 21 69 Grand total			-	-	- 1	-	-	-	-
69 Grand total 1978 47 55 26 77 176 321			4 -		1 7	1 12			29 66
70	69		47	55	26	77	176	321	702 1,147

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Nouveau-Brunswick

Tawan 1978 17		IAD	LEAU /B. V	oyageurs non	residents en	rant au Cana	iua, seion ie	pays de residence(1) — Iin Nouveau-Brunsw	
15		***	_		-	-	- 1	Pays de résidence	No
Solution	3 20 33 5 - - - 4 - 1 1 2 2 - - 2	40 28 1 1 - - 5 - - 1 3 - - 3 1	39 17 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	6 1 3 - 2	7 8 4	1 	43 146 121 14 2 6 - 11 8 8 4 12 1 1 6 8 13	Israél 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978	1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19
Table Tabl	50	69	59	17	16	13	294		
Amérique du Sud:	3 -2 5 -1 1 1 4 1 - 10 - 7 4 3 3 4 3	1 1 1 1 2 19 9 1 1 1 9 1 1 - 3 2 1 1 8	1 1 2 2 10	1 2 3 3 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1	1 9 2 2		2 6 2 3 32 66 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: 1978 Bahamas 1978 1979 1979 Barbade 1978 1979 1979 Bermudes 1979 Cuba 1978 1979 1978 Jominicaine (République) 1978 Haïti 1978 Jamaïque 1979 Mexique 1979 St. Pierre et-Miquelon 1979 Trinité et Tobago 1978 1978 1978 Autres 1978 Total 1978	23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 45 36 37 38 39 41 42 43 44 44
18 13 4 4 2 2 66 Total 1978 56 14 26 18 8 7 1 96 Océanie et autres îles océaniques: Austraire 1978 66 27 28 20 17 7 2 142 Nouvelle-Zélande 1978 66 18 15 10 3 4 - 75 Nouvelle-Zélande 1978 66 18 15 10 3 4 - 75 1978 66 1978 66 - - - 4 Autres 1978 66 20 32 28 15 7 1 132 Total 1978 66 45 43 30 20 11 3 218 Total 1978 66 586 1,050 926 277 114 99 3,754 Total global 1978 66	6 2 6 2 1 1 - 1 - 9 4	1 - - 3 1 - 2 - 7 3 2	1 1 2 - - - - - 1	- - 1 1 - - 3 1	1 1	1 1 1 - 1 1 1 2	9 10 16 10 3 3 5 4 19 16	Amérique du Sud: Argentine	47 48 49 50 51 51 52 53 54 55 56 56 57
14 26 18 8 7 1 96 Australie 1978 66 27 28 20 17 7 2 142 6 3 10 6 - - 32 Nouvelle-Zélande 1978 66 18 15 10 3 4 - 75 1978 66 - 3 - 1 - - 4 Autres 1978 66 20 32 28 15 7 1 132 Total 1978 66 45 43 30 20 11 3 218 Total 1978 66 586 1,050 926 277 114 99 3,754 Total global 1978 66	18	13		4 2	2	2	66 68		
45 43 30 20 11 3 218 1979 68 586 1,050 926 277 114 99 3,754 Total global	14 27 6 18 —	28 3 15 3	20 10 10 -	17 6 3 1	4 -	2 -	142 32 75 4 1	Australie 1978 1979 Nouvelle-Zélande 1978 1979 Autres 1978 Total 1978	9 62 8 63 9 64 8 65 9 66
	45 586	1,050	926	20	11	99	218	1979 Total global	68

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

New Brunswick

TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

o.	Type of transportation	January Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
U.				Returning f	from the Unite	d States(1)		
Ì	Land:							
2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 Same day 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 Type 1979 Two or more nights 1979	362,822 305,967 349,060 295,058 1,819 1,212 11,943 9,697	365,511 288,639 352,999 279,289 1,407 1,047 11,105 8,303	459,638 381,275 428,452 358,449 2,205 1,674 28,981 21,152	459,643 408,531 434,451 383,571 1,833 2,093 23,359 22,867	511,920 451,121 480,158 424,707 2,515 2,405 29,247 24,009	525,231 457,948 489,430 433,757 4,217 3,101 31,584 21,090	2,684,76; 2,293,48 2,534,55; 2,174,83 13,99 11,53; 136,21; 107,11;
9 1 2 3 4	Bus	692 740 414 372 278 368	746 963 310 462 436 501	1,770 1,753 358 645 1,412 1,108	1,340 1,865 607 662 733 1,203	1,180 1,860 647 911 533 949	1,414 2,360 807 1,328 607 1,032	7,14: 9,54: 3,14: 4,380 3,99: 5,16:
5	Rail	48 57	20 28	79 32	13 25	29 26	24 14	213 182
7	Other methods	6,297 6,174	7,084 5,160	8,996 8,306	11,715 10,694	20,444 15,691	20,385 19,567	74,923 65,593
9	Total land	369,859 312,938	373,361 294,790	470,483 391,366	472,711 421,115	533,573 468,698	547,054 479,889	2,767,041 2,368,796
	Air:							
	Commercial 1978 1979 1979 Private 1979 1979 1979	1,222 849 146 132	932 716 180 123	2,032 1,638 196 212	1,857 1,560 188 169	1,585 1,678 141 155	1,256 1,068 186	8,88 7,50 1,03
3	Total air	1,368 981	1,112	2,228 1,850	2,045 1,729	1,726 1,833	153 1,442 1,221	94 9,92 8,45
	Marine:							
3	Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1978	- - -	_ _ _		- - -	- - - 3	- 4	- - - -
	Total marine	~	_	-	_	- 3	2 4 2	
	Total	371.227 313.919	374,473 295,629	472,711 393,216	474.756 422.844	535,299 470,534	548,500 481,112	2,776,966 2,377,254
			Returni	ng from countr				
	Land (Via the U.S.A.): 1978	_	7 _		3 3	3· 19	8 _	21 23
	Air: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1978	2 2 1 32	13 4 3	126 18 15 13	339 - 5 12	2 9 11 22	9 - 9 9	478 42 45 91
	Total air	3 34	4 16	141 31	344 12	13 31	18	523 133
-1	Marine:							
	Returning direct	=	=	_	=	_	= =	- - -
	Total marine	_	_	-	-	_	-	-
	Total	3 34	11 16	141 32	347 15	16 50	26	544 156
	Grand total 1978	371,230	374,484	472,852	475,103	535,315	548,526	2,777,510

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Nouveau-Brunswick

December December December Part Dece	ick	Nouveau-Brunswi	e moyen de transport	nada, selon l	venant au Ca	résidents re	C. Voyageur	TABLEAU 7		
Rentries des États-Unis(1) Rentries des états-Unis(1) Rentries des é		e	Moven de	Year	December	November	October	September	August	July
634,261 608,240 461,240 404,650 376,539 377,841 5,547,536 7 24 terre: 634,261 608,240 461,240 404,650 336,434 356,236 4,774,002 1979 2 540,244 10,440 11,501 419,277 372,655 338,434 356,236 4,774,002 1979 3 540,244 11,846 41,849 2,702 1,844 1,300 31,844 1,300 31,841 1,300 31,	No	t	transport	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
63.428 696.239 496.239 496.250 336.248 356.268						nis(1)	e des États-U	Rentré		
6012929			Par terre:							
2996	4 5 6 7	1979 1978 1979 1978 1979 1978	Même jour	4,774,002 5,107,592 4,461,397 45,358 31,810 394,586	350,236 365,612 338,075 1,360 1,338 10,869	338,434 356,388 318,829 1,884 1,535 18,267	388,651 372,965 358,366 2,730 2,190 28,955	406,474 419,227 373,483 4,592 3,300 37,421	495,433 518,501 441,550 8,912 5,884 80,827	501,293 540,349 456,263 11,884 6,031 82,028
16	10 11 12 13	1979 1978 1979 1978	Même jour	20,391 6,415 8,420 9,870	588 388 275 488	1,076 469 392 723	2,060 469 1,150 380	2,047 757 485 1,114	2,173 534 795 1,856	2,906 655 943 1,310
20,341 15,563 10,427 8,947 6,643 6,383 133,896 133,896 139,986 139,9			Chemin de fer	341 279					7 19	
1,276			Autres moyens	159,703 133,896						
1,276	19 20	1978 1979	Total, par terre				415,453 399,667	477,175 418,962	634,637 513,188	658,333 524,556
1.134										
1.266	22			14,569 2,093	1,218 160	1,255 173	1,341 180	1,102 169	1,010 184	1,134 190
Par mer: Commercial 1978 27 1979 28 29 29 1979 29 29 1979 29 29 29 29 29 29 29			Total, par air	17,581 16,326	1,052 1,329	1,379 1,411				1,466 1,266
Total										
Section Sect	1 28	1979			-		= =			
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis):	31	1978 1979	Total, par mer		. =	=	_			
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) 6	38	1978 1979	Total			387,063 347,583	416,953 401,150			
6 12 9 2 16 3 69 1978 36 4 4 6 6 4 2 504 Par air: Rentrée directe 1978 36 134 14 179 16 2 2 389 16 1978 33 6 2 3 9 16 14 27 14 128 Rentrée directe 1978 34 7 13 22 20 31 16 632 Total, par air 1978 4 140 16 182 25 33 9 538 Total, par air 1978 4 - - - - - - - - - Rentrée directe 1978 4 - - - - - - - - - Rentrée directe 1978 4 - <					!)	es États-Unis(2	vs autres que l	Rentrée des pay		
1		s):	Par terre (via les États-Unis)							
4 4 4 6 6 4 2 504 389 389 389 389 31978 3389 389 31978 3389 31978 3389 31978 3389 31978 3389 31978 3389 31978 3389 31978 3489 31979 3					3 15	16	2	9 2	12 1	
134 14 179 16 2 2 2 389 16 1978 33 6 2 3 9 14 27 14 128 Rentrée via les États-Unis 1978 33 7 13 22 20 31 16 632 Total, par air 1978 43 140 16 182 25 33 9 538 Par mer: Par mer: - - - - - - - - - - - 1978 44 - - - - - - - - - - - 1978 44 -	3 35	1978		504	9	4				
140 16 182 25 33 9 538 1979 4: Rentrée directe 1978 4: Rentrée directe 1978 4: Rentrée via les États-Unis 1978 4: Total, par mer 1978 4: 131 25 31 22 47 19 701 Total, par mer 1978 4: 131 13 25 31 22 47 19 701 Total 1978 4: 133 25 31 22 47 19 701 Total 1978 4: 144 17 184 26 33 24 581 Total 1978 4:	38	is 1979		389 128	2 14	2 27	16 14	179 16	9	134
	4:	1978 1979	Total, par air		16 9	31 33	20 25			7 140
1979 44 Total, par mer 1979 44 Total, par mer 1979 44 - 13 25 31 22 47 19 701 Total 1978 4 - 141 17 184 26 33 24 581 1979 56 - 59.816 635.765 478.398 416.975 387.110 386.613 5.742.187 Total global 1978 5) 4	1979		_	_	_	=	=	=	_
1979 44 13 25 31 22 47 19 701 Total 1978 45 141 17 184 26 33 24 581 Total 1978 45 659.816 635.765 478.398 416.975 387.110 386.613 5.742.187 Total global 1978 5	3 40	1979		=	_	=	=	_	=	Ξ
13 13 25 31 26 33 24 581 1979 50 659.816 635.765 478.398 416.975 387.110 386.613 5.742.187 Total global	4 4		Total, par mer	=	=		=	=	=	Ξ
			Total	701 581						13 141
	5 5		Total global	5,742,187 4,945,492			416,975 401,176		635,765 514,378	659,816 525,972

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

New Brunswick TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
				Un	ited States vehi	icles		
	Automobile:							
1	Same day	70,345	71,985	81,218	83,566	94,557	99,790	501,461
2		66,706	63,436	77,109	78,708	85,841	89,814	461,614
3	One night	817	811	905	894	1,497	2,423	7,347
4		663	665	841	945	1,207	1,949	6,270
5	Two or more nights	2,834	3,312	4,304	5,144	9,309	17,664	42,567
6		2,211	2,552	3,161	5,107	7,633	15,049	35,713
7	Total	73,996	76,108	86.427	89,604	105,363	119,877	551,375
8		69,580	66,653	81,111	84,760	94,681	106,812	503,597
9	Trucks used commercially	4,951	4,599	5,425	5,587	6,633	- 6,871	34,066
10		4,569	4,328	5,150	4,448	5,758	5,688	29,941
11	Other vehicles	62	338	399	659	2,727	3,213	7,398
12		59	222	264	909	2,056	3,461	6,971
13	Total	79,009	81,045	92,251	95,850	114,723	129,961	592,839
14		74,208	71,203	86,525	90,117	102,495	115,961	540,509
				C	'anadian vehicle	28		
	Automobile:							
15	Same day	159,468	160,621	191,601	193,215	212,348	215,294	1,132,547
16		141,397	133,196	165,799	172,151	190,247	191,410	994,200
17	One night	852	688	1,020	891	1,216	1,806	6,473
18		594	541	763	987	1,147	1,415	5,447
19	Two or more nights	4,643	4,359	9,878	8,642	10,788	11,904	50,214
20		3,805	3,339	7,199	8,409	9,053	8,119	39,924
21	Total	164,963	165,668	202,499	202,748	224,352	229,004	1,189,234
22		145,796	137,076	173,761	181,547	200,447	200,944	1,039,571
23	Trucks used commercially	8,870	9,117	9,991	9,736	9,982	12,211	59,907
24		9,361	9,184	8,848	7,457	9,030	10,037	53,917
25	Other vehicles	70	351	465	1,777	7,277	7,400	17,340
26		124	219	632	2,325	4,968	6,917	15,185
27	Total	173,903	175,136	212,955	214,261	241,611	248,615	1,266,481
28		155,281	146,479	183,241	191,329	214,445	217,898	1,108,673
					Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	229,813	232,606	272,819	276,781	306,905	315,084	1,634,008
30		208,103	196,632	242,908	250,859	276,088	281,224	1,455,814
31	One night	1,669	1,499	1,925	1,785	2,713	4,229	13,820
32		1,257	1,206	1,604	1,932	2,354	3,364	11,717
33	Two or more nights	7,477	7,671	14,182	13,786	20,097	29,568	92,781
34		6,016	5,891	10,360	13,516	16,686	23,168	75,637
35	Total	238,959	241,776	288,926	292,352	329,715	348,881	1,740,609
36		215,376	203,729	254,872	266,307	295,128	307,756	1,543,168
37	Trucks used commercially	13,821	13,716	15,416	15,323	16,615	19,082	93,973
38		13,930	13,512	13,998	11,905	14,788	15,725	83,858
39	Other vehicles	132	689	864	2,436	10,004	10,613	24,738
40		183	441	896	3,234	7,024	10,378	22,156
41 42	Total	252,912 229,489	256,181 217,682	305,206 269,766	310,111 281,446	356,334 316,940	378,576 333,859	1,859,320 1,649,182

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Nouveau-Brunswick

	Genre de	Year	December	November	October	September	August	July
No	véhicule	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
				inis	ules des États-l	Véhic		
	Automobile:							
1 2	Même jour	1,058,971 1,005,239	77,126 80,407	76,913 78,641	82,908 84,660	90,920 88,690	109,844 101,707	119,799 109,520
3	Une nuit	19,217 16,075	954 917	1,007 957	1,289 1,181	1,957 1,697	3,128 2,450	3,535 2,603
5 6	Deux nuits ou plus	152,717 115,555	4,688 5,068	5,571 5,170	9,125 7,713	16,661 12,122	33,849 24,412	40,256 25,357
8	Total	1,230,905 1,136,869	82,768 86,392	83,491 84,768	93,322 93,554	109,538 102,509	146,821 128,569	163,590 137,480
9	Camions commerciaux	69,892 65,118	4,616 4,774	6,124 5,599	6,660 6,179	5,667 5,803	6,697 6,664	6,062 6,158
11	Autres véhicules	18,070 16,161	34 11	176 107	514 468	1,584 1,386	4,086 2,626	4,278 4,592
13	Total	1,318,867 1,218,148	87,418 91,177	89,791 90,474	100,496 100,201	116,789 109,698	157,604 137,859	173,930 148,230
				da	icules du Cana	Véh		
	Automobile:							
15	Même nuit	2,268,183 2,014,802	168,287 155,808	165,174 149,742	171,251 164,000	187,688 167,998	218,986 190,545	224,250 192,509
13	Une nuit	19,266 13,949	695 656	905 739	1,318 1,029	2,106 1,489	3,462 2,261	4,307 2,328
19	Deux nuits ou plus	139,862 101,887	4,397 4,239	7,048 6,882	10,919 10,401	13,834 11,022	26,625 16,177	26,825 13,242
	Total	2,427,311 2,130,638	173,379 160,703	173,127 157,363	183,488 175,430	203,628 180,509	249,073 208,983	255,382 208,079
2:	Camions commerciaux	120,768 114,597	9,652 9,298	10,808 10,140	10,272 10,365	9,879 9,155	10,850 11,018	9,400 10,704
2:	Autres véhicules	39,863 32,838	60 74	501 394	1,354 1,351	3,716 3,236	8,420 5,357	8,472 7,241
2 2	Total	2,587,942 2,278,073	183,091 170,075	184,436 167,897	195,114 187,146	217,223 192,900	268,343 225,358	273,254 226,024
				s	Γotal, véhicules	,		
	Automobile:							
3	Même jour	3,327,154 3,020,041	245,413 236,215	242,087 228,383	254,159 248,660	278,608 256,688	328,830 292,252	344,049 302,029
3 3	Une nuit	38,483 30,024	1,649 1,573	1,912 1,696	2,607 2,210	4,063 3,186	6,590 4,711	7,842 4,931
3 3	Deux nuits ou plus	292,579 217,442	9,085 9,307	12,619 12,052	20,044 18,114	30,495 23,144	60,474 40,589	67,081 38,599
3 3	Total	3,658,216 3,267,507	256,147 247,095	256,618 242,131	276,810 268,984	313,166 283,018	395,894 337,552	418,972 345,559
3 3	Camions commerciaux	190,660 179,715	14,268 14,072	16,932 15,739	16,932 16,544	15,546 14,958	17,547 17,682	15,462 16,862
3 4	Autres véhicules	57,933 48,999	94 85	677 501	1,868 1,819	5,300 4,622	12,506 7,983	12,750 11,833
8 4	Total	3,906,809 3,496,221	270,509 261,252	274,227 258,371	295,610 287,347	334,012 302,598	425,947 363,217	447,184 374,254

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months
No.	Campo actor	Sanvier	revilei	IVIAIS	AVIII	IVIAI	Juin	mois
				Residents	of the United	States		
	Land:							
1 2	Automobile	98,403 98,979	128,985 116,040	138,862 130,098	152,085	180,356	214,463	913,15
3	Same day	73,916 73,962	87,361 78,623	93,334 94,681	144,658 103,100	161,960 111,754	200,437 124,182	852,17 593,64
5	One night	4,248 3,733	4,919 4,293	4,967 4,911	93,356 6,681 5,552	104,059 6,988	116,571 9,497	561,25 37,30
7 8	Two or more nights	20,239 21,284	36,705 33,124	40,561 30,506	42,304 45,750	6,494 61,614 51,407	8,551 80,784 75,315	33,53 282,20 257,38
9	Bus	7,372	15,681	16,162	19,578	21,527	21,309	101,62
0	1979 Same day	7,944 1,323	15,548 4,860	15,009 1,769	18,330 3,504	24,342 4,863	26,641 8,988	107,81 25,30
2	One or more nights	1,142 6,049	4,705 10,821	2,602 14,393	3,644 16,074	5,883 16,664	8,199 12,321	26,17 76,35
5	1979 Rail	6,802 1,766	10,843 2,163	12,407 2,554	14,686 2,192	18,459 3,319	18,442 2,830	81,63
6	1979	2,779	3,058	2,549	3,736	1,499	5,852	14,82 19,47
7 8	Other methods	2,539 2,453	2,482 2,669	2,761 2,836	2,541 2,453	4,001 3,042	3,927 4,042	18,25 17,49
9	Total land	110,080 112,155	149,311 137,315	160,339 150,492	176,396 169,177	209,203 190,843	242,529 236,972	1,047,85
	Air:	112,133	137,313	130,472	109,177	170,043	230,972	990,93
1 2 3	Commercial	22,243 21,102	20,662 21,572	26,728 22,890	24,490 25,939	33,005 30,362	34,196 36,368	161,32
3	Private	1,186 1,171	1,363 1,189	1,393 1,251	1,321 1,406	1,805 1,742	2,225 2,290	158,23 9,29
5	Total air	23,429	22,025	28,121	25,811	34,810	36,421	9,04 170,6 1
b	Marine:	22,273	22,761	24,141	27,345	32,104	38,658	167,28
7 8	Commercial	_	1	_	23	63	206	29
9	Private	_	_	_	2 40	67 898	112 862	18 1,80
0	1979 Total marine	_	- 1	6	203 63	762 961	1,288 1,068	2,25 2,09
2	1979	-	-	6	205	829	1,400	2,44
3	Total	133,509 134,428	171,337 160,076	188.460 174.639	202,270 196,727	244,974 223,776	280,018 277,030	1,220,56 1,166,67
			Resid	ents of countrie	s other than t	he United Stat	es	
	Land(via the U.S.A.):							
5	Same day	112	85	115	151	308	588	1,35
7 8	One or more nights	116	1,034	196 1,383	180 1,820	307 3,415	794 5,388	1,83 14,11
9	Total land 1978	1,362 1,187	1,003	1,493 1,498	2,696 1,971	4,035 3,723	7,327 5,976	17,91 15,4 7
)	1979 Air:	1,478	1,247	1.689	2,876	4,342	8,121	19,75
	Entering direct	6,783	6,895	8,357	10,869	15,862	24.704	79.50
2	Entering via the U.S.A. 1979 1979 1978	6.066 3,667	7,389 2,729	7,345 4,134	13,485 5,360	17,570 7,001	24,794 29,230 8,955	73,56 81,08 31,84
1	1979	3,345	3,436	5,161	5,301	6,948	11,441	35,63
5	Total air	10,450 9,411	9,624 10,825	12,491 12,506	16,229 18,786	22,863 24,518	33,749 40,671	105,40 116,71
	Marine:							
7	Entering direct	1 -	_	_	8 4	392 226	398 349	79 57
	Entering via the U.S.A	_	-	_	_	_	_	
2	Total marine	1 _	_	-	8 4	392 226	398 349	79 57
3	Total	11,638 10,889	10,743 12,072	13,989 14,195	18,208 21,666	26,978 29,086	40,123 49,141	121,67 137,04
							1	
5	Grand total 1978	145,147	182,080	202,449	220,478	271,952	320.141	1,342,24

TARLEAU SA. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

be	le moyen de transport Quéh	anaua, scion	entrant au Ca	on residents	v oyageurs 1	ABLEAU 8A.	1	
N	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				inis	nts des États-l	Réside		
	Par terre:							
	Automobile	2,316,461	133,330	140,433	175,762	219,971	333,380	400,431
	Même jour	2,113,658 1,333,272	139,984 83,163	139,251 94,045	174,387 106,273	213,561 119,133	303,437 157,788	290,866 179,223
	Une nuit	1,303,348 101,280	92,733 5,264	95,954 6,311	111,313 7,898	130,418 10,674	152,533 16,723	159,145 17,110
	Deux nuits ou plus	90,008 881,909	4,478 44,903	4,844 40,077	7,430 61,591	9,812 90,164	14,915 158,869	14,995 204,098
	1979 Autocar	720,302	42,773 11,807	38,453	55,644	73,331	135,989	116,726
	1979 Même jour	234,128 41,759	10,853	9,558 9,756 2,405	16,583 18,869	25,993 25,957	26,909 28,291	40,311 32,588
	1979 Une nuit ou plus	43,712 191,031	1,883 10,508	2,403 2,072 7,153	1,105 1,552	2,407 2,316	3,440 4,252	5,796 5,462
	1979	190,416	8,970	7,155	15,478 17,317	23,586 23,641	23,469 24,039	34,515 27,126
1	Chemin de fer	36,691 47,276	3,362 2,809	2,327 2,907	2,976 3,615	3,357 4,170	4,945 7,525	4,900. 6,777
	Autres moyens	39,278 38,412	2,299 1,853	2,236 2,027	2,378 2,821	3,382 3,423	4,984 5,070	5,748
	Total, par terre	2,625,220 2,433,474	150,798 155,499	154,554	197,699	252,703	370,218	5,723 451,390
	Par air:	2,933,979	155,499	153,941	199,692	247,111	344,323	335,954
3	Commercial	343,208 353,454	24,905 23,451	23,111 25,479	27,296	33,764	37,770	35,038
3	Privé	20,294 18,940	1,044	1,533 1,200	31,901 1,832 1,512	34,434 2,148	43,141 2,325	36,815
3	Total, par air	363,502	25,949	24,644	29,128	1,916 35,912	2,328 40,095	2,064 37,157
	Par mer:	372,394	24,322	26,679	33,413	36,350	45,469	38,879
3	Commercial	1,721	7	12	111	148	750	400
3	Privė	6,554	-	12 30	154 169	106 596	136 1,515	225 2,444
8	Total, par mer	6,421 8,275	7	44 42	237 280	522 744	1,127 2,265	2,231 2,844
	Total	7,235	176,754	56 179,240	391 227,107	628 289,359	1,263	2,456
9	1979	2,813,103	179,822	180,676	233,496	284,089	412,578 391,055	491,391 377,289
			s	les États-Unis	ays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
91	Même jour	5,465 6,078	180 365	113 187	227 293	530 533	1,567 1,366	1,489 1,497
9	Une nuit ou plus	52,172 63,592	1,598 1,983	1,724 1,844	3,908 4,206	6,554 8,286	12,795 15,811	11,478 13,546
8 9	Total, par terre	57,637 69,670	1.778 2,348	1,837 2,031	4,135 4,499	7,084	14,362	12,967
	Par air:			2.031	4,4//	8,819	17,177	15,043
9	Entrée directe	185,533 205,770	13,439 13,763	8,296 7,713	14,549 13,769	18,078 21,408	25,372 28,745	32,239
9	Entrée via les États-Unis	78,766 88,164	4,837 5,500	4,937 5,249	7,186 7,641	8,443 10,622	10,866 11,830	39,287 10,651 11,690
8	Total, par air	264,299 293,934	18,276	13,233	21,735	26,521	36,238	42,890
	Par mer:	293,934	19,263	12,962	21,410	32,030	40,575	50,977
	Entrée directe	1,651		_	113	206	286	247
8	Entrée via les États-Unis	1,980	6 -	8 - 3	313	310	295 -	469
8	Total, par mer	1,651 1,983	- 6	11	113	206	286	247
78	Total	323,587	20,054	15,070	25,983	310	295 50,886	469 56,104
9	1979	365,587 3,320,584	21,617	15,004	26,222	41,159	58,047	66,489
78	Total global 1978		196,808	194,310	253,090	323,170	463,464	547,495

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence		January Janvier	February — Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
Europe:								
Austria	1978	117	117	112	106	193	300	945
Belgium	1979	59	198	100	108	160	356	981
	1979	330 263	411 279	400 387	531 813	609 955	1,291 1,521	3,572 4,218
Bulgaria	1978	_ 1	6 7	5	1 9	20 10	71 34	103 64
Czechoslovakia	1978	52 41	48 83	70 73	101	171	244	686
Denmark	1978	113	150	159	69 255	239 229	280 525	785 1,431
Finland		113 147	101 146	102 114	188 107	208 242	535 281	1,247 1,037
France	1979	136 1,649	136 1,852	132 1,937	234 4,478	292 5,169	479 6,419	1,409 21,504
Germany (Federal Republic)	1979	1,638 799	1,960 824	2,340 800	4,698	5,291	9,347	25,274
	1979	. 675	815	978	1,094 1,251	1,916 2,016	2,659 3,521	8,092 9,256
Greece	1979	206 204	262 238	300 286	405 373	492 456	853 565	2,518 2,122
Hungary	1978	19 57	17 36	36 44	50 54	131 222	189 427	442 840
Iceland	1978	6	1	3	6	22	14	52
Ireland (Republic)		3 73	62	87	12 58	175	396	51 851
Italy		59 652	54 620	60 707	141 804	186 911	293 1,575	793 5,269
Malta	1979	444	858	577	942	1,032	1,783	5,636
Netherlands, The	1979	1	-	1	3	16	14 7	42 18
	1979	270 279	325 358	369 356	439 427	985 1,050	1,521 1,872	3,909 4,342
Norway	1979	111 87	146 276	145 133	144 174	186 159	566 353	1,298 1,182
Poland		234 182	171	223	362	772	1,036	2,798
Portugal	1978	246	194	271 336	332 371	673 508	1,054 965	2,721 2,620
Rumania	1979	173 21	161	250 37	566 26	682 50	1,021	2,853 222
Spain	1979	8 286	27 221	31 270	45 295	60 387	78	249
	1979	221	217	218	340	471	555 675	2,014 2,142
Sweden	1979	332 358	287 337	411 424	456 411	436 364	619 801	2,541 2,695
Switzerland	1979	433 415	349 518	916 639	797 968	1,045 1,287	1,440 1,719	4,980 5,546
Turkey	1978	62 62	32 29	22	63	42	57	278
United Kingdom	1978	1,437	1,192	36 2,153	2,198	72 4,584	101 7,670	350 19,234
U.S.S.R	1979	1,427 336	1,309 231	1,914 137	2,819	4,650 310	7,148 273	19,267 1,517
Yugoslavia	1979	271 79	239 58	523 21	479 66	589 75	537	2,638
Other	1979	33	85	42	39	71	133	432 350
other	1979	11 23	37 82	63 58	19 69	47 85	73 42	250 359
Total		8,023	7,785	9,835	13,466	19,723	29,805	
	1979	7,233	8,619	9,984	15,614	21,286	34,652	88,637 97,388
Africa:								
Algeria	1978	59	44	79	82	120	175	559
Egypt	1979	51 42	55 39	111 50	119 60	137 116	219 497	692 804
Nigeria	1979	73	38	55	94	164	419	843
	1979	46	43 32	23 38	30 54	56 64	71 93	256 327
South Africa	1979	93 72	57 38	102	120 109	189 164	263 303	824 735
Other	1978	250 268	221 245	341 332	388 493	503 550	890	2,593
Total		477 510	404 408	595 585	680	984	1,189	3,077 5,036
	****	310	400	363	009	1,079	2,223	5,674
Asia:			1					
China	1979	12 10	7 13	15 40	23 31	21 42	21 74	99
Hong Kong	1978	46	56	42	36	62	118	210 360
India		56 115	33 92	48 152	73 175	103 416	96 486	409 1,436
Iran	1979	126 106	100 57	132 184	241 86	509 162	830 324	1,938 919
	1979	128	68	95	110	185	256	842

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Québec

		ADLEAC 6D.	. voyageurs	non residents	emiant au C	anaua, seion	le pays de residence(1)	Queb	ec
July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence		
260 378 1,730 2,751 131 176 349 408 220 210 13,575 16,389 3,915 5,622 786 747 118 174 19 2 343 325 1,995 1,852 1,995 1,852 2,99 184 1,676 2,836 6,120 3,1,154 824 953 5,297 1,279 411 60 824 953 5,297 1,279 411 60 825 826 867 87 882 882 888 8893 885 888 8893 885 8888 8893 885 8888 8893 885 8888 8893 885 8888 8893 885 8888	230 255 1,246 1,622 23 19 155 182 305 242 255 200 13,605 15,004 3,416 4,550 722 574 110 140 21 4 391 351 2,131 2,202 10 5 1,238 1,298 243 232 763 617 631 744 66 36 733 801 1,714 1,708 1,792 8,606 233 923 109 167 7,925 8,606 233 923 109 167 117	149 256 812 1,007 17 4 105 158 238 240 158 248 6,068 7,457 2,213 583 563 47 103 55 4 182 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 240 1,089 1,192 1,1	187 179 808 752 26 15 157 174 291 407 168 219 4,565 4,729 1,618 587 465 544 100 8 4 217 227 1,360 1,074 4 1 670 654 4 203 173 470 597 325 5353 600 470 489 1,238 1,174 489 1,238 1,174 38 38,896 3,681 383 564 73 87 327 51	95 100 415 392 12 12 81 108 163 107 103 163 2,755 2,486 855 818 389 377 19 44 37 706 754 401 119 128 38 389 401 119 128 38 389 401 119 42 35 401 414 423 55 409 414 423 544 401 415 416 417 417 418 418 418 418 418 418 418 418 418 418	101 154 607 623 6 9 105 108 136 152 119 215 3,496 3,682 961 1,137 433 507 32 54 ——————————————————————————————————	1,967 2,303 9,189 11,365 2111 168 1,420 1,691 2,913 2,803 2,057 2,664 65,568 65,568 67,021 21,131 25,806 6,018 6,355 822 1,457 122 825 1,257 822 1,457 122 825 824 1,258 827 1,258 828 1,21 828 1,21 828 1,228 88 6,603 6,018 6,03 6,048 6,03 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048 6,03 6,048	Europe: Autriche Belgique Bulgarie Tchécoslovaquie Danemark Finlande France Allemagne (République fédérale) Grèce Hongrie Islande Irlande (République d') Italie Malte Pays-Bas Norvège Pologne Portugal Roumanie Espagne Suède Suisse Turquie Royaume-Uni U.R.S.S. Yougoslavie Autres	1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1978	$\begin{array}{c} N_0 \\ \hline \\ 1 \\ 2 \\ 3 \\ 4 \\ 5 \\ 6 \\ 6 \\ 7 \\ 8 \\ 9 \\ 100 \\ 111 \\ 111 \\ 131 \\ 141 \\ 161 \\ 162 \\ 222 \\ 242$
40,551 49,505	36,822 41,214	23,142 27,980	18,815 18,483	10,391 9,946	13,885 14,512	232,243 259,028	Total		55 56
252 338 573 579 198 145 280 269 1,396 1,507	285 337 406 419 111 169 172 200 1,144 1,466	118 227 189 261 103 124 264 303 1,056 1,125	79 118 127 123 97 39 151 159 537 581	90 78 61 69 36 33 94 74 357 383	172 243 107 113 68 58 163 103 488 621	1,555 2,033 2,267 2,407 869 895 1,948 1,843 7,571 8,760	Afrique: Algérie Égypte Nigeria Afrique du Sud Autres	1979 . 1978 1979 . 1978 1979 . 1978 1979 . 1978	57 58 59 60 61 62 63 64 65 66
2,699 2,838	2,118 2,591	1,730 2,040	991 1,020	638 637	998 1,138	14,210 15,938	Total	. 1978 1979	67 68
56 73 114 170 512 503 469 372	56 188 224 193 616 552 478 538	20 101 121 130 430 509 262 283	24 117 59 66 281 410 130	11 89 43 49 168 194 105 171	16 21 75 93 159 242 149	282 799 996 1,110 3,602 4,348 2,512 2,484	Asie: Chine	1979 . 1978 . 1979 . 1978 . 1979	69 70 71 72 73 74 75 76

Quebec

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
1: 6 111							
Asia – Concluded: Israel	312	293	440	444	785	1 104	0.45
1979	312	281	423	554	772	1,184 1,524	3,45 3,86
Japan	189	208	242	329	404	742	2,11
1979 Korea, South	157	214	324	335	437	901	2,36
1979	29 19	43 58	38 67	90	54 69	39 77	29: 34:
Lebanon	68	79	101	106	160	259	77
1979	90	122	106	113	161	221	81
Malaysia	28 48	69	22 52	25 29	75 62	66	22
Pakistan	49	29	48	54	96	60 121	32 39
1979	49	27	45	72	84	160	48
Philippines	17 23	21 22	33 35	87	126	119	4(
Singapore	21	8	18	154 16	145 48	292 55	67 16
1979	20	10	36	16	49	42	17
Taiwan	56	18	22	22	63	40	22
0ther	18 157	11	24 173	26 211	27	38	14
1979	195	153 254	225	289	336 394	455 788	1,48 2,14
Total	1,205	1,073	1,530	1,704	2.808	4,029	12,34
1979	1,251	1,282	1.652	2,100	3,039	5,359	14,68
North America, Central America and Caribbean:							
Bahamas	19	33	52	36	70	119	32
1979	33	47	41	70	67	80	33
Barbados	19	25	32	65	72	112	32
Bermuda	25 55	15 47	32 54	59 45	75 93	137 91	34 38
1979	59	66	45	57	96	106	42
Cuba	31	34	60	56	59	102	34
1979	28 62	45 43	53 75	56 42	38 55	117 143	33 42
1979	41	36	58	39	68	124	36
Haiti	220 261	127 212	171 276	229 360	250 429	405 795	1,40
Jamaica	68	43	67	79	86	146	2,33 48
1979	46	45	39	87	66	140	42
Mexico	243 180	186 305	380 293	393	675	705	2,58
St. Pierre and Miquelon 1978	22	17	14	548 23	551 13	1,040	2,91
1979	23	15	29	60	14	40	18
Trinidad and Tobago	56	23	33	48	87	79	32
Other	50 181	29 140	45 182	61 209	81 248	150 356	41
1979	190	114	143	262	271	587	1,31 1,56
Total	976	718	1,120	1,225	1,708	2,267	8,01
1979	936	929	1,054	1,659	1,756	3,316	9,65
South America: Argentina	87	0.0					
1979	93	86 123	111	138 154	189 270	200 352	81 1 10
Brazil	154	144	104	173	286	326	1.18
Colombia 1979	159	154	118	210	306	597	1,54
Colombia	63 47	54 37	71 53	60 52	94	163	50
Guyana	21	20	21	36	112	382 33	68 15
1979	26	21	11	26	23	71	17
Venezuela	241 194	156	223	166	273	346	1,40
Other	139	135 115	186 163	288 197	289 252	480 294	1,57 1.16
1979	118	138	180	195	224	405	1,16
Total	705 637	575 608	693 656	770 925	1,118 1,224	1,362 2,287	5,22 6,33
Oceania and other Ocean Islands:							,,,,,
Australia	204	152	169	289	495	594	1,90
1979	263	165	218	405	523	856	2,43
New Zealand	31	27	38	37	65	107	30
Other	44 17	46	38	68	141	392	7:
1979	15	15	8	26	38	63 56	2
Total	252 322	188 226	216 264	363 499	637 702	764 1,304	2,42 3,31
Country	11,638	10,743	13,989	18,208	26,978	40,123	121,67
Grand total							

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Québec July August September October November December Year Pays de Juillet Août Octobre résidence Septembre Novembre Décembre Année Asie - fin: 1,765 1,464 1,098 9,437 10,395 Israël 2,061 1.940 $\frac{386}{197}$ 1,058 6,288 Corée du Sud Liban 8 9 199 Pakistan 101 1,008 1.291 15 77 70 Singapour..... 35 53 4 224 Autres 5.420 2,699 1,820 1,761 33,491 5.491 3.997 5.374 5,556 4,415 2,817 1,935 1,957 37,805 6.442 Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: 57 Bahamas $\frac{166}{171}$ 1,341 1,185 1,171 Bermudes 58 $\frac{167}{124}$ Cuba ... 75 75 296 Dominicaine (République) 5.011 Haïti 1.087 1.421 1.365 7,819 1.360 1,280 1,500 1,039 879 $\frac{651}{533}$ 6,570 7,789 Mexique St. Pierre-et-Miquelon Trinité et Tobago 72 3,413 4,053 1,220 3,594 23.205 Total.... 4,063 5,086 4,436 3.782 2.078 1.290 1.889 28,211 Amérique du Sud: 2,050 3,124 2,823 3,556 174 93 67 Colombie 1,499 59 54 4.618 $\frac{161}{190}$ Venezuela 274 $\frac{927}{292}$ 5.182 2,506 3,152 1,839 1,437 1,005 1,324 13,528 Total 17.058 2,484 2,285 2,023 1,252 1.794 Océanie et autres îles océaniques: 797 170 475 4,933 Australie 5,586 Nouvelle-Zélande 1,435 59 Autres 6,910 1 578 1,020 7,547 1,079

5,070

15.004

20.054

21,617

323.587

365,587

Total global

41,159

26,222

50,886

58,047

56,104

66,489

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande

TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

NI	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
No.				Returning fr	om the United	States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 Same day 1978 1979 One night 1979 Two or more nights 1979	201,760 198,939 126,099 126,674 7,634 7,935 68,027 64,330	210,638 167,279 153,908 121,626 7,549 6,703 49,181 38,950	294,228 241,335 185,808 169,016 9,721 8,735 98,699 63,584	282,153 299,225 205,913 197,289 10,098 12,054 66,142 89,882	379,362 338,880 257,313 227,197 16,983 15,921 105,066 95,762	498,162 446,242 299,682 277,699 25,174 23,164 173,306 145,379	1,866,303 1,691,900 1,228,723 1,119,501 77,159 74,512 560,421 497,887
9 10 11 12 13	Bus	17,293 16,471 5,083 7,031 12,210 9,440	20,266 16,115 12,599 8,701 7,667 7,414	26,507 18,110 9,416 8,025 17,091 10,085	14,472 19,518 3,845 3,122 10,627 16,396	15,729 12,592 6,680 4,981 9,049 7,611	24,597 19,379 14,016 11,432 10,581 7,947	118,864 102,185 51,639 43,292 67,225 58,893
15 16	Rail	2,006 2,541	1,177 1,367	2,229 2,063	1,448 2,276	1,793 1,723	2,287 1,969	10,940 11,939
17 18	Other methods	3,169 2,910	2,728 2,944	3,417 3,567	3,789 4,004	8,140 5,849	8,428 8,352	29,671 27,626
19 20	Total land	224,228 220,861	234,809 187,705	326,381 265,075	301,862 325,023	405,024 359,044	533,474 475,942	2,025,778 1,833,650
93	Air: Commercial	69,040	53,414	88,086	74,219	43,922	31,609	360,290
21 22 23 24	1979 Private 1978 1979	74,457 721 740	53,727 783 717	98,705 861 763	86,660 861 963	53,285 933 772	33,812 830 877	400,646 4,989 4,832
25 26	Total air	69,761 75,197	54,197 54,444	88,947 99,468	75,080 87,623	44,855 54,057	32,439 34,689	365,279 405,478
	Marine:							
27 28	Commercial	_	_	_	_	-	13	13
29 30	Private	_	_	3	6 44	337 435	945 3,027	1,288 3,509
31 32	Total marine	_	-	- 3	6 44	337 435	958 3,027	1,301 3,509
33 34	Total	293,989 296.058	289,006 242,149	415,328 364,546	376,948 412,690	450,216 413,536	566,871 513,658	2,392,358 2,242,637
			Returni	ng from countr	ies other than	the United Sta	ites(2)	
35 36	Land (Via the U.S.A.): 1978	93 98	129 83	184 77	204 52	148 20	168 70	926 400
37 38 39 40	Air: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	55,124 53,109 5,886 4,432	46,450 41,950 2,595 3,498	63,356 57,532 4,498 5,938	47,311 45,293 3,659 3,242	30,888 26,766 2,895 3,277	29,530 26,669 2,274 3,174	272,659 251,319 21,807 23,561
41	Total air	61,010 57,541	49,045 45,448	67,854 63,470	50,970 48,535	33,783 30,043	31,804 29,843	294,466 274,880
	Marine:		15,170				2.12.10	2,300
43 44 45 46	Returning direct 1978 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979		1 - -	=	2 1 —	140 50 -	464 149 —	607 200 -
47 48	Total marine	_	1	-	2	140	464 149	607 200
	Total	61,103	49,175	68,038	51,176	34,071	32,436	295,999
49 50	1979	57,639	45,531	63,547	48,588	30,113	30,062	275,480

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Ouébec July August September October November December Moyen de Juillet Août Septembre Octobre Novembre Décembre Année transport Rentrée des États-Unis(1) Par terre: 1,073,605 440.801 222,092 190,387 4.888,946 Automobile 621,451 378,512 304,640 212,324 197,769 855,039 211,995 212,796 136,108 4,324,783 2,853,352 1978 484,108 Même jour..... 319,937 465,985 158,364 158,310 1978 46,965 35,510 20,353 14,344 9,546 Une nuit 21,562 40,141 7 904 6,834 194,131 6 170.446 Deux nuits ou plus 542.532 362,535 48.971 47,505 1,824,943 47,652 93,280 45,727 8,284 28.999 16,205 7,925 229,650 13,133 5,171 7,872 3,346 8.002 204,186 96,495 12,417 2.718 Même jour..... 16.143 12,461 10,730 4,894 4,467 2,961 3,197 82,002 1979 16.582 8.380 4 938 Une nuit ou plus.... 20,358 14,625 9,926 8.666 4,911 4.805 122.184 1.936 2.481 2,018 1,094 956 Chemin de fer..... 3,100 2,997 2,159 2,295 1,296 1,996 25,782 8,179 3 420 63 686 Autres moyens 7 487 5 131 2.813 58.144 9 207 1,122,060 816,216 464.246 337,569 234,752 202,763 5 203 384 Total, par terre 1978 1979 900,165 657,290 449.072 323,677 223,976 225,065 4.612.895 40,858 42,815 45,507 38 931 42 042 40,434 601 432 36.062 Commercial 41.501 40,412 655.086 45,245 743 36.869 1,074 9,954 952 903 795 754 668 9.815 41 601 43 889 37,014 39,791 42.830 40.982 611,386 Total, par air 1978 1979 46.347 37,772 42,296 45,660 41,080 664,901 46.268 Par mer: 1978 2 1979 28 8.961 2,305 30 18 042 7,859 4,023 2,305 8,976 4,280 7,859 4,025 2,107 511 33 18,044 1979 1,167,941 862,410 502,017 377,687 277 588 243 745 5,823,746 5,295,840 34 954 292 707.662 488.951 366.484 269.669 266,145 Rentrée des pays autres que les États-Unis(2) Par terre (via les États-Unis): 117 178 1.895 36 Par air: 39,559 61,755 44.413 28,431 18,311 26,221 491,349 53,168 27,241 18,467 24,168 452,959 38 36,329 42,267 2,538 2,626 2,432 Rentrée via les États-Unis 1978 3,491 3,714 2,868 37.835 2.640 41.830 40 3 194 41,929 65,246 47,281 30,969 20,743 28,550 529,184 Total, par air 41 56,882 45,468 29,867 21,361 26,808 494,789 1979 42 39,523 Par mer: 1978 43 1,420 2 44 1 708 Rentrée via les États-Unis 46 5.545 1978 47 2,677 1,420 713 126 2 Total, par mer 1.367 48 708 183 109 166 49 20.874 44.779 66.882 48,172 31,251 28,667 536,624 1979 50 21,361 26,835 496,751 40,296 57,118 45,628 30,033 298,462 Total global 1978 929,292 550,189 408,938 6.360.370

1.212,720 994,588

534,579

396,517

291,030

292,980

5.792.591

1979

^{764,780} (1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï,

⁽²⁾ Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis

TABLE 8D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
140.				Unite	ed States vehicl	es		
	Automobile:							
1 2	Same day	33,932 34,278	38,652 35,355	41,574 42,774	44,446 41,415	48,992 46,880	52,107 50,224	259,703 250,926
3 4	One night	1,915 1,690	2,079 1,824	2,162 2,211	2,799 2,400	3,040 2,868	3,944 3,583	15,939 14,576
5	Two or more nights	8,341 8,777	13,272 12,198	15,212 12,354	16,174 16,934	23,843 20,388	30,298 27,804	107,140 98,455
7 8	Total	44,188 44,745	54,003 49,377	58,948 57,339	63,419 60,749	75,875 70,136	86,349 81,611	382,782 363,957
9	Trucks used commercially	13,763 15,149	14,761 14,967	16,105 15,845	13,445 13,796	15,467 16,245	14,939 16,252	88,480 92,254
11	Other vehicles	168 213	301 653	259 465	202 354	1,214 692	1,290 1,363	3,434 3,740
3	Total	58,119 60,107	69.065 64,997	75,312 73,649	77,066 74,899	92,556 87,073	102,578 99,226	474,696 459,951
	F			Ca	nadian vehicles			
	Automobile:							
5	Same day	55,990 57,681	65,780 55,307	77.874 73,477	85,374 82,506	104,452 95,914	117,319 110,568	506,789 475,45
7	One night	3,268 3,395	3,253 2,973	4,020 3,919	4,305 5,091	7,027 6,755	10,005 9,479	31,87 31,61
9	Two or more nights	23,956 23,537	18,784 15,643	35,475 24,582	25,469 33,332	38,942 36,522	62,392 53,060	205,01 186,67
21	Total	83,214 84,613	87,817 73,923	117,369 101,978	115,148 120,929	150,421 139,191	189,716 173,107	743,68 693,74
23 24	Trucks used commercially	15,302 17,917	16,662 19,474	17.627 21.052	14,636 16,404	16,535 19,502	17.638 19,186	98,400 113,53
25 26	Other vehicles	39 93	30 141	73 150	622 801	3,359 1,847	3,718 3,846	7,84 6,87
27 28	Total	98,555 102,623	104,509 93,538	135,069 123,180	130,406 138,134	170,315 160,540	211,072 196,139	849,920 814,15
				r	Total vehicles			I
	Automobile:							
29 30	Same day	89,922 91,959	104,432 90,662	119,448 116,251	129,820 123,921	153,444 142,794	169,426 160,792	766,49 726,37
31 32	One night	5,183 5,085	5,332 4,797	6,182 6,130	7,104 7,491	10,067 9,623	13,949 13,062	47,81 46,18
33	Two or more nights	32,297 32,314	32,056 27,841	50,687 36,936	41,643 50,266	62,785 56,910	92,690 80,864	312,15 285,13
35 36	Total	127,402 129,358	141,820 123,300	176,317 159,317	178,567 181,678	226,296 209,327	276,065 254,718	1,126,46 1,057,69
37 38	Trucks used commercially	29,065 33,066	31,423 34,441	33,732 36,897	28,081 30,200	32,002 35,747	32,577 35,438	186,88 205,78
39 40	Other vehicles	207 306	331 794	332 615	824 1.155	4,573 2,539	5,008 5,209	11,27 10,61
41 42	Total	156,674 162,730	173,574 158,535	210,381 196,829	207,472 213,033	262.871 247,613	313,650 295,365	1,324,62 1,274,10

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Québec

N	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July - Juillet
				inis	ıles des États-l	Véhic		
	Automobile:							
3	M ême jour	564,150 569,284	37,687 43,396	42,475 45,472	47,182 51,007	50,708 55,671	60,444 61,246	65,951 61,566
3	Une nuit	41,409 38,381	2,157 2,020	2,735 2,277	3,364 3,333	4,449 4,231	6,314 6,001	6,451 5,943
3	Deux nuits ou plus	321,574 271,361	16,483 15,845	15,998 15,352	24,606 22,637	35,163 29,337	55,275 48,645	66,909 41,090
3	Total	927,133 879,026	56,327 61,261	61,208 63,101	75,152 76,977	90,320 89,239	122,033 115,892	139,311 108,599
8 1	Camions commerciaux	182,713 184,904	13,873 13,887	16,726 14,326	16,978 16,669	16,387 15,318	16,202 16,866	14,067 15,584
3 :	Autres véhicules	9,473 9,646	240 20	76 76	245 380	958 1,027	1,839 1,860	2,681 2,543
3	Total	1,119,319 1,073,576	70,440 75,168	78,010 77,503	92,375 94,026	107,665 105,584	140,074 134,618	156,059 126,726
				da	ícules du Cana	Véh		
	Automobile:							
9	Même nuit	1,139,207 1,083,240	61,003 69,185	73,333 71,324	91,969 85,366	101,428 99,089	137,715 121,351	166,970 161,472
8	Une nuit	85,065 80,672	2,978 3,133	4,244 3,684	6,052 5,861	8,358 8,922	13,862 11,924	17,693 15,536
8	Deux nuits ou plus	634,014 529,659	18,792 18,685	19,904 18,956	35,375 35,582	61,068 59,099	120,019 94,020	173,838 116,641
8	Total	1,858,286 1,693,571	82,773 91,003	97,481 93,964	133,396 126,809	170,854 167,110	271,596 227,295	358,501 293,649
8 9	Camions commerciaux	209,663 233,453	17,033 18,663	20,694 20,944	19,910 20,644	18,701 19,649	19,653 21,724	15,272 18,294
8	Autres véhicules	18,918 16,610	57 9	176 138	422 564	1,580 1,768	3,639 2,738	5,203 4,515
	Total	2,086,867 1,943,634	99,863 109,675	118,351 115,046	153,728 148,017	191,135 188,527	294,888 251,757	378,976 316,458
					otal, véhicules	T		
	Automobile:							
8	Même jour	1,703,357 1,652,524	98,690 112,581	115,808 116,796	139,151 136,373	152,136 154,760	198,159 182,597	232,921 223,038
8	Une nuit	126,474 119,053	5,135 5,153	6,979 5,961	9,416 9,194	12,807 13,153	20,176 17,925	24,144 21,479
8	Deux nuits ou plus	955,588 801,020	35,275 34,530	35,902 34,308	59,981 58,219	96,231 88,436	175,294 142,665	240,747 157,731
9	Total	2,785,419 2,572,597	139,100 152,264	158,689 157,065	208,548 203,786	261,174 256,349	393,629 343,187	497,812 402,248
	Camions commerciaux	392,376 418,357	30,906 32,550	37,420 35,270	36,888 37,313	35,088 34,967	35,855 38,590	29,339 33,878
8 9	Autres véhicules	28,391 26,256	297 29	252 214	667 944	2,538 2,795	5,478 4,598	7,884 7,058
8	Total	3,206,186 3,017,210	170,303 184,843	196,361 192,549	246,103 242,043	298,800 294,111	434,962 386,375	535,035 443,184

TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Tune of	January	February	March	April	May	June	6 months
No.	Type of transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Resident	s of the Unite	i States		
	Land:		manufacture space					
1 2	Automobile	561,641 651,133	696,425 700,350	956,853 973,077	1,021,828 1,092,765	1,494,297 1,420,941	2,074,816 2,091,563	6,805,860 6,929,829
3	Same day	488,318 564,636	591,947 593,111	767,883 819,919	835,275 869,895	1,033,859 1,006,965	1,380,743 1,354,095	5,098,025 5,208,621
5 6 7	One night	24,590 26,366 48,733	33,089 31,447 71,389	46,016 45,444 142,954	55,418 57,221 131,135	86,164 77,181 374,274	140,004 141,567 554,069	385,281 379,226 1.322,554
8	Two or more nights	60,131	75,792	107,714	165,649	336,795	595,901	1,322,554
9	Bus	23,664 24,192	29,478 24,706	42,762 36,253	55,521 52,356	139,581 132,708	150,248 157,042	441,254 427,257
11 12 13	Same day	15,288 15,517 8,376	16,671 14,783 12,807	27,026 23,070	32,917 30,087	79,884 79,292 59,697	107,698 104,537	279,484 267,286 161,770
14	1979	8,675	9,923	15,736 13,183	22,604 22,269	53,416	42,550 52,505	159,971
15 16	Rail	1,425 1,301	939 167	1,651 179	1,443 308	1,575 320	1,966 634	8,999 2,909
17 18	Other methods	2,270 1,960	2,269 2,176	4,182 5,533	7,427 7,844	16,988 14,179	25,697 29,523	58,833 61,215
19 20	Total land	589,000 678,586	729,111 727,399	1,005,448 1,015,042	1,086,219 1,153,273	1,652,441 1,568,148	2,252,727 2,278,762	7,314,946 7,421,210
20	Air:	070,300	121,377	1,013,042	1,133,273	1,300,140	2,276,702	7,421,210
21 22	Commercial	37,874 40,885	39,282 40,905	47,765 49,362	50,980 64,131	62,191 72,253	72,767 88,840	310,859 356,376
23 24	Private	2,518 3,233	3,112 3,085	3,535 3,913	3,820 4,177	8,922 8,232	12,531 11,029	34,438 33,669
25 26	Total air	40,392 44,118	42,394 43,990	51,300 53,275	54,800 68,308	71,113 80,485	85,298 99,869	345,297 390,045
20	Marine:	44,110	43,770	33,413	00,300	00,403	//,00/	370,043
27 28	Commercial	_	_	_	1	15,134 15,568	138,939 104,237	154,074 119,805
29 30	Private	~	_	17	386 649	15,832 13,059	35,825 36,505	52,043 50,230
31 32	Total marine	_	_	_ 17	387 649	30,966 28,627	174,764 140,742	206,117 170,035
33	Total	629,392 722,704	771,505 771,389	1,056,748 1,068,334	1,141,406 1,222,230	1,754,520 1,677,260	2,512,789 2,519,373	7,866,360 7,981,290
					ies other than			
	Land(via the U.S.A.):							
35 36	Same day	2,097 2,157	1,988	6,923	10,155	20,728	23,636	65,527
37 38	One or more nights	2,503 3,317	2,787 2,131 2,433	7,787 4,539 5,252	17,994 7,411 12,216	29,632 17,115 21,215	35,516 23,053 31,764	95,873 56,752 76,197
39	Total land	4,600	4,119	11,462	17,566	37,843	46,689	122,279
40	1979 Air:	5,474	5,220	13,039	30,210	50,847	67,280	172,070
41 42	Entering direct	8,551 9,327	7,700 7,831	13,001 12,098	15,781 19,937	34,390	64,753	144,176 163,926
43	Entering via the U.S.A	5,777 6,093	4,936 5,651	6,364 7,550	8,574 10,382	41,772 11,352 14,615	72,961 17,053 17,706	54,056 61,997
45 46	Total air	14,328 15,420	12,636 13,482	19,365 19,648	24,355 30,319	45,742 56,387	81,806 90,667	198,232 225,923
	Marine:		,					
47 48	Entering direct	_	_	_	_	_	_	_
49 50	Entering via the U.S.A	_	_	_	_	5 8	2 101	7 109
51 52	Total marine	_	_	Ξ	=	5 8	101	7 109
53 54	Total	18,928 20,894	16,755 18,702	30,827 32,687	41,921 60,529	83,590 107,242	128,497 158,048	320,518 398,102
55 56	Grand total	648,320 743,598	788,260 790,091	1,087,575 1,101,021	1,183,327 1,282,759	1,838,110 1,784,502	2,641,286 2,677,421	8,186,878 8,379,392

TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

rio	Onta	le moyen de transport	anada, selon	entrant au C	non résidents	. Voyageurs	ABLEAU 9A	T	
		Moyen de	Year	December	November	October	September	August	July
No		transport	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
					Unis	ents des États-	Résid		
				T		1110 000 2100			
1 2 3 4 5 6 7 8	1979 1978 1979 1978	Par terre: Automobile Même jour Une nuit Deux nuits ou plus	17,914,642 18,138,654 12,714,972 13,286,595 1,188,573 1,116,396 4,011,097	882,901 1,046,216 721,880 881,794 42,508 46,413 118,513	963,683 1,105,951 785,673 920,210 49,529 55,302 128,481	1,211,977 1,276,492 908,240 977,738 82,666 76,681 221,071	1,691,328 1,789,157 1,134,789 1,282,048 132,848 129,345 423,691	3,100,697 3,032,877 2,012,746 2,023,727 243,006 214,100 844,945	3,258,196 2,958,132 2,053,619 1,992,457 252,735 215,329 951,842
9 10 11 12 13		Autocar	3,735,663 985,420 989,714 586,338 582,218 399,082 407,496	118,009 26,515 28,339 16,163 19,253 10,352 9,086	130,439 34,731 38,299 24,130 26,998 10,601 11,301	222,073 80,199 87,078 49,418 49,404 30,781 37,674	377,764 105,653 112,837 51,304 56,093 54,349 56,744	795,050 146,150 150,322 80,281 80,867 65,869 69,455	750,346 150,918 145,582 85,558 82,317 65,360 63,265
15 16		Chemin de fer	21,795 6,519	2,230 384	1,545 257	1,007	1,902 512	3,212 1,128	2,900 1,016
17 18	1978 1979	Autres moyens	200,467 199,412	2,616 3,269	5,160 4,795	14,303 13,424	19,847 21,280	45,355 44,430	54,353 50,999
19 20	1978 1979	Total, par terre	19,122,324 19,334,299	914,262 1,078,208	1,005,119 1,149,302	1,307,486 1,377,307	1,818,730 1,923,786	3,295,414 3,228,757	3,466,367 3,155,729
		Par air:	17,00 1127	110701200	1,147,502	1,577,507	1,723,760	3,220,737	3,133,749
21 22 23 24	1979	Commercial	691,009 805,541 76,022 74,134	50,617 56,907 2,831 2,885	49,338 58,883 4,168 4,025	59,079 73,861 5,750 5,997	65,835 71,860 8,872 8,128	80,754 95,928 10,417 9,541	74,527 91,726 9,546 9,889
25 26		Total, par air	767,031 879,675	53,448 59,792	53,506 62,908	64,829 79,858	74,707 79,988	91,171 105,469	84,073 101,615
27	1976	Par mer: Commercial	F0F 000						
28 29 30	1978 1978 1979	Privé	535,689 461,464 207,445 203,661	87 168	728 907	535 1,222 3,666 3,673	31,620 21,325 26,108 26,512	172,277 158,845 56,682 57,020	177,183 160,267 68,131 65,151
31 32		Total, par mer	743,134 665,125	87 168	728 907	4,201 4,895	57,728 47,837	228,959 215,865	245,314 225,418
		Total	20,632,489 20,879,099	967,797 1,138,168	1,059,353 1,213,117	1,376,516 1,462,060	1,951,165 2,051,611	3,615,544 3,550,091	3,795,754 3,482,762
					les États-Unis	ays autres que	Résidents des		
		Par terre (via les États-Unis):							
36	1979	Même jour	214,651 278,711 217,012 272,039	3,449 4,366 5,346 5,884	8,866 10,542 7,065 7,680	21,459 26,581 18,703 20,509	26,770 37,742 31,894 37,053	46,533 51,601 52,659 67,191	42,047 52,006 44,593 57,525
39	1978	Total, par terre	431,663 550,750	8,795 10,250	15,931 18,222	40,162 47,090	58,664 74,795	99,192	86,640
		Par air:	330(730	10,230	10,222	47,090	/4,/95	118,792	109,531
9 42	197	Entrée directe	376,742 444,461	23,919 24,293	11,546 12,032	18,300 21,174	40,375 48,272	56,139 71,774	82,287 102,990
44	197	Entrée via les États-Unis	134,468 165,481	6,842 8,638	8,796 10,149	11,643 16,408	16,231 19,294	18,813 26,147	18,087 22,848
46	1979	Total, par air	511,210 609,942	30,761 32,931	20,342 22,181	29,943 37,582	56,606 67,566	74,952 97,921	100,374 125,838
3 47		Entrée directe	_	_	_				
3 48	197	Entrée via les États-Unis	47 409	=			5 36	28 117	7
51 52		Total, par mer	47 409	_		=	5 .36	28 117	147 7 147
3 53 9 54		Total	942,920 1,161,101	39,556 43,181	36,273 40,403	70,105 84,672	115,275 142,397	174,172 216,830	187,021 235,516
8 55 9 56		Total global	21,575,409 22,040,200	1,007,353 1,181,349	1,095,626 1,253,520	1,446,621 1,546,732	2,066,440 2,194,008	3,789,716 3,766,921	3,982,775 3,718,278
					1,550,530	1,040,734	2,174,000	3,700,721	3,/10,2/8

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No	Country of residence	January Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 2 3 3 14 4 1 15 6 11 18 11 19 20 21 1 12 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	Europe: Austria	111 126 116 1185 5 2 93 42 114 149 116 138 570 657 220 283 34 52 1 15 5 107 142 846 912 846 912 847 912 848 912 93 115 93 61 40 153 190 14 13 194 111 127 369 426 445 448 388 4.892 5.367 9 42 291 283 11 21	105 118 118 118 378	225 213 549 287 11 8 23 40 278 8 270 179 170 824 1,369 4,613 3,533 68 11 5 284 242 1,597 1,446 40 50 1,024 969 176 119 83 71 265 394 15 21 230 313 808 611 910 886 611 910 886 611 910 886 611 910 887 7,728 8,325 45 12 3355 277 131	276 684 592 538 12 7 54 50 337 681 211 277 2.848 3.027 5.242 10.025 586 54 106 12 18 200 349 2.207 3.554 52 42 1.597 1.918 208 205 152 89 357 402 35 29 257 525 1.274 1.752 1.240 1.573 56 129 10,074 14,037 61 28 316 320 555 44	546 1.187 620 1.125 47 17 97 176 725 1.172 359 470 4.143 4.836 11.738 13.645 512 642 301 331 27 24 412 686 42 301 331 27 24 412 686 42 995 5.102 241 424 223 363 371 530 57 44 416 6932 241 424 223 163 371 530 57 44 353 614 1.692 2.159 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 25,446 30,489 91 167 31,489 91 31,489	753 1,000 890 1,163 26 26 26 27 249 2,319 2,255 1,546 1,985 2,0575 1,546 1,985 2,713 1,041 5,81 1,041 1,582 1,361 1,047 4,392 2,078 68 119 11,159 9,964 1,009 1,00	2,016 3,328 2,885 3,676 58 461 579 3,908 4,657 2,519 3,138 4,2120 52,321 1,101 1,939 1,193 12,743 12,747 339 20,317 21,099 1,796 1,812 748 600 1,921 2,410 1,560 2,199 1,796 1,812 2,410 1,560 2,199 1,818 1,600 1,560 2,199 1,818 1,921 2,410 1,560 2,199 1,818 1,921 2,410 1,560 2,199 1,818 1,921 2,410 1,560 2,199 1,921 2,410 1,560 2,199 1,921 2,410 1,560 2,199 1,818 2,665 3,886 787 558
55 56	Total	11,510 12,793	10,693 11,665	20,843 20,176	28,197 40,995	59,613 73,375	95,413 110,055	226,269 269,059
57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68	Africa: Algeria 1978 Egypt 1979 Nigeria 1979 Nigeria 1978 South Africa 1978 Other 1979 Total 1979 Total 1978 Asia:	7 12 26 52 62 49 376 300 170 145	6 12 23 26 40 29 167 168 120 123 356 358	11 14 43 56 48 58 281 289 180 217 563 634	13 24 44 47 74 61 427 532 274 316 832 980	25 24 98 176 82 146 743 862 417 403 1,365 1,611	10 35 167 227 184 155 1,021 1,170 522 718 1,904 2,305	72 121 401 584 490 498 3,015 3,321 1,683 1,922 5,661 6,446
69 70 71 72 73 74 75 76	China 1978 Hong Kong 1979 Hodia 1979 India 1979 Iran 1978 1979	17 38 269 251 204 312 94 149	5 47 190 246 251 296 91 94	17 50 283 340 463 607 221 165	40 64 285 331 721 1,122 157 171	67 180 445 557 2,460 3,351 265 247	43 174 612 707 2,695 4,347 705 323	189 553 2,084 2,432 6,794 10,035 1,533 1,149

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

		ADLLAC 3B.	· vojageurs	non residents	citiant au C	anada, scion	te pays de residence(1)	Oma	
July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year — Année	Pays de résidence		
									No
1,482 2,158 3,554 4,295 3,51 4,295 1,559 2,532 1,269 1,918 8,439 22,756 32,376 32,376 1,290 1,326 1,221 1,239 118 41 1,102 2,175,682 683 493 473 1,115 1,141 45 68 493 473 1,115 1,141 41 41 1,151 1,141 45 68 46 47 47 1,151 1,161	1,134 1,515 1,275 2,135 2,135 31 21 21 264 659 1,274 700 820 8,019 10,331 21,444 28,473 1,019 1,370 683 635 98 8 54 1,177 7,713 10,021 240 234 6,128 7,978 3,18 445 437 523 1,000 1,235 57 61 1,459 1,665 1,889 2,173 2,821 3,741 211 211 213 358,486 90 55 1,230 1,381	636 859 619 912 9 14 109 122 691 765 320 313 3,336 4,483 616 817,207 221 23 28 1,013 28 1,013 28 1,013 28 1,013 28 1,013 21 21 124 124 124 124 125 135 145 155 166 176 176 176 176 176 176 176 176 176	684 728 768 708 768 708 9 9 15 104 119 927 1,195 361 398 2,7128 2,718 9,398 11,496 547 547 547 671 127 24 417 671 841 2,727 3,089 555 60 2,619 2,897 4,05 398 234 98 367 5112 72 45 522 488 2,965 52,861 2,965 52,881 2,487 91 112 16,765 520 70 356 610 2,700 356 610 121	316 477 273 293 4 9 53 309 198 262 1,672 1,759 4,389 4,568 434 405 50 72 6 6 199 275 2,263 31,974 1,116 1,14	238 217 229 246 5 5 28 61 61 338 166 262 925 1,072 3,053 3,957 570 459 474 1198 6 6 26 26 1,072 1,733 3,957 4,733 1,611 49 1,620 1,722 7,74 1,620 1,722 7,74 1,722 7,74 1,72 1,72 1,72 1,72 1,72 1,72 1,72 1,72	6,506 9,282 9,603 12,265 1,34 1,47 1,318 1,573 8,243 11,070 5,533 7,111 35,871 43,451 119,137 151,284 6,952 8,110 3,553 4,431 440 282 6,270 9,372 37,430 43,537 1,427 1,332 50,524 58,871 3,621 4,394 2,211 2,132 2,573 6,782 468 433 6,217 7,468 433 6,217 7,468 433 6,217 7,468 433 6,217 7,468 433 6,217 7,468 433 6,217 7,468 433 3,621 2,132 2,573 2,666 8,831 3,142 4,127 2,555 1,555 1,555 1,555 1,555 1,555 1,555 1,555 1,551 1,551 1,557 1,366 1,835 266,183 321,342 488 498 8,065 9,949	Belgique Bulgarie Tchécoslovaquie Danemark Finlande France Allemagne (République fédérale) Grèce Hongrie Islande Irlande (République d') Italie Malte Pays-Bas Norvège Pologne Portugal Roumanie Espagne Suède	1978 1978 1979 1978 1979 1978 1978 1979 1978 1978	No 1 2 3 4 4 5 6 7 8 9 10 11 1 2 1 3 4 4 5 6 7 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
126,758 163,870	105,226 137,904	77,251 95,481	45,642 53,609	22,502 23,617	25,811 26,896	629,459 770,436	Total	1978 1979	55 56
52 57 383 456 6222 248 1,098 1,270 441 857 2,596 2,888	48 38 354 349 314 646 865 1,091 1,013 909 2,594 3,033	20 32 219 220 527 185 946 923 526 665 2.238 2.025	22 14 74 103 68 74 559 565 388 425	14 16 35 76 73 77 411 270 352 217 885 656	25 30 62 73 112 104 567 592 288 344 1.054 1.143	253 308 1,528 1,661 1,806 1,832 7,461 8,032 5,091 5,339 16,139 17,372	Afrique: Algérie Égypte Nigeria Afrique du Sud Autres Total	1979 1978 1979 1978 1979	67
121 366 1,039 1,445 4,277 4,983 2,174 773	117 339 1,787 2,283 3,954 5,111 2,603 806	27 246 805 982 2,946 4,511 861 349	113 125 309 409 2,052 2,560 216 235		23 78 414 525 680 710 269 197	686 1,782 6,658 8,371 21,692 29,122 7,841 3,626	Asie: Chine Hong-Kong Inde	1979 1978 1979 1978 1979	70 71 72 73 74 75

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

Country of residence	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
A-i- CIIII							
Asia - Concluded: Israel	169	172	348	740	1,187	2,120	4,73
1979	273	244	549	1,321	2,264	4.079	8,73
Japan	631 864	1,099	1,566 3,298	2,337 2,930	3,845	4,731 10,214	14,20
Korea, South	103	1,132 75	101	145	7,444	263	25,88 93
1979	114	137	270	263	372	491	1,64
Lebanon	30 67	22 41	46 73	61 77	66 138	146 126	37 52
Malaysia	185	91	41	85	282	304	98
Pakistan	300 56	154 71	63 99	130	286	586	1,5
Pakistan	92	54	88	146 150	285	436 426	1,0
Philippines	65	70	132	307	832	528	1,93
Singapore	90 38	91 24	173 37	551 63	936	743 196	2,5
Singapore	43	32	69	99	166	355	4'
Taiwan	103	64	191	286	351	473	1,40
0ther	42 181	45 146	118 252	201 256	569 589	738 1.134	1,7
1979	207	168	292	545	956	1,402	2,5 3,5
Total	2,145 2,842	2,371 2,781	3,797 6,155	5.629 7.955	10,980 17,751	14,386 24,711	39,30 62,19
North America, Central America and	2,012	2,707	0.133	7,755	17,731	24,711	Out.
Caribbean: Bahamas	107	110	101	100	100	070	
Bahamas	119	118	181	183 240	163 204	378 422	1,13 1,24
Barbados	70	60	169	307	251	475	1,33
Bermuda	69 240	89 215	109 279	237 273	342 318	488 430	1,33 1,78
1979	208	225	336	219	371	460	1,78
Cuba	23	7	15	28	29	100	21
Dominican Republic	19 16	8	20 15	45 33	33 52	37 119	16 24
Haiti	21	20 20	29 15	31	91	147 33	3: 1:
1979	28	23	13	36	41	50	19
Jamaica	604	455	924	915	1,294	1,855	6,0
Mexico	610 373	592 394	754 790	1,228 695	1,467 2,110	2,174 1,849	6,85 6.23
1979	302	311	771	2,028	1,757	3,098	8,26
St. Pierre and Miquelon	- 6	3	2	3 3	-	1	
Trinidad and Tobago	292	195	449	578	736	1,445	3,69
1979	363	225	445	781	1,107	1,697	4,6
Other	282 198	175 180	381 202	444 543	553 622	863 1,769	2,69 3,51
Total1978	2.027	1,655	3,220	3,472	5,528	7,548	23,45
1979	1,943	1,804	2,808	5,391	6,035	10,343	28,32
South America: 1978 Argentina	224	191	158	210	469	385	1,63
1979	218	246	241	534	886	1,027	3,18
Brazil	365	208	310	324	528	585	2,3
Colombia	349 74	341 75	379	501 160	1,005 265	1,205	3,7
1979	76	50	76	172	302	849	1,5
Guyana	164 190	112 201	262 197	304 389	302 484	708 724	1,8
Venezuela	155	123	316	290	452	606	2,1; 1,9
1979	212	132	209	500	636	860	2,5
Other	306 330	332 347	436 360	561 595	870 670	890 1,107	3,3 3,4
Total	1,288 1,375	1,041	1,580 1,462	1,849 2,691	2.886 3,983	3.669 5.772	12,3 16,6
	-						
Oceania and other Ocean Islands: Australia	1,169	527	686	1,585	2,691	4,705	11,36
1979	1,202	615	1,195	2,140	3,723	3,784	12,6
New Zealand	134	101	107	300	477	763	1,8
Other	168 14	143	229 31	344 57	733 50	1,021 109	2,6 2
1979	13	19	28	33	31	57	1
Total	1,317 1,383	639	824 1,452	1,942 2,517	3,218 4,487	5,577 4,862	13,5 15,4
Grand total	18,928	16,755	30,827	41,921	83,590	128,497	320,5

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

	IAD	LEAU 9B. V	oyageurs non	residents ent	rant au Cana	da, selon le	pays de résidence(1) – fin Onta	LIO
July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December Décembre	Year — Année	Pnys de résidence	
5.126 8.906 8.709 10.234 359 379 189 195 325 337 581 693 874 176 195 742 1,016 1,657 1,782	4,000 8,184 15,487 15,964 473 605 233 286 499 717 586 776 684 817 265 314 1,178 1,305 1,607	2,424 4,123 6,663 8,496 284 596 125 5139 541 349 389 443 514 611 220 202 202 613 688 937 1,083	2,048 1,794 5,725 8,735 385 520 136 71 130 266 264 367 374 639 92 448 661 652 714	793 835 3,129 4,500 241 246 103 55 92 131 254 136 267 291 100 285 376 325 438	442 445 1,084 1,428 164 202 92 82 155 380 143 113 177 160 148 408 544	19,569 33,017 55,006 75,239 2,839 4,195 1,249 1,350 2,730 3,699 3,250 3,623 4,454 6,041 1,317 1,844 4,894 5,907 8,144 9,975	Asie – fin:	No 1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 100 111 122 133 144 155 166 177 188 199 200
25,978 32,178	33,473 39,351	17,349 22,818	12,915 17,188	7,051 8,807	4,255 5,254	140,329 187,791	Total	21 22
468 705 1,177 1,451 614 48 315 338 63 61 4,393 4,733 5,458 6,247 7 5,203 5,792 1,900 2,058	399 505 1,011 1,572 755 1,039 6 44 119 167 75 91 4,493 5,430 4,456 4,429 4 4,758 5,907 1,391 1,433 20,621	354 374 645 629 636 644 26 666 92 80 45 74 2,652 2,587 2 1,769 2 1,769 2 1,166 897 1,116	230 224 210 353 342 388 22 28 43 50 22 24 1,056 1,178 1,699 1,699 1,699 1,699 1,699 4,519 4,519 5,567	192 191 115 169 403 434 22 31 39 23 14 21 704 906 622 752 - 1 538 625 359 518	259 212 214 246 480 618 29 70 43 23 36 29 1,375 1,526 1,124 1,128 478 600 5.062 5,937	3,032 3,455 4,704 4,995 5,621 351 449 899 1,020 3,78 5,21 20,720 23,185 21,256 25,061 12 26 17,843 21,504 8,129 9,860 82,319 96,456	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: 1978 Bahamas 1979 Barbade 1979 Barbade 1979 Bernudes 1979 1979 1979 Cuba 1978 1979 1979 Dominicaine (République) 1978 1979 1979 Hatti 1978 Jamaïque 1978 Mexique 1978 St. Pierre-et-Miquelon 1978 Trinité et Tobago 1979 Autres 1979 Total 1978 1979	23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 40 41 42 43 44 44 46
736 1,738 1,850 2,133 1,170 1,407 1,139 1,198 998 1,291 1,342 1,197 7,235 8,964 4,176 904 1,212 119 109	1.152 1.308 906 1,150 690 821 1.379 1,513 4,142 4,246 1,584 1,893 9,853 10,931 4.258 3,732 1,145 1,168 1,60 90	735 1,255 650 859 472 574 657 863 1,255 2,234 1,213 1,166 4,982 6,951 3,496 3,782 731 1,044 46	526 1,022 675 673 179 241 428 522 489 500 625 690 2,922 3,648 2,413 2,773 559 672 24 34	330 538 334 300 117 149 256 380 250 317 314 490 1,601 2,174	238 329 194 244 1126 145 387 577 412 503 525 513 1,882 2,311 1,237 1,339 228 257 27	5,354 9,342 6,929 9,139 3,921 4,862 6,098 7,238 11,640 8,998 9,358 40,788 51,579 27,524 29,570 5,692 7,336 670 561	Amérique du Sud:	6 6 6 6
4,819 5,497	5,563 4,990	4,273 4,905	2,996 3,479	1,226 1,478	1,492 1,640	33,886 37,467	Total	6
187,021 235,516	174,172 216,830	115,275 142,397	70,105 84,672	36,273 40,403	39,556 43,181	942,920 1,161,101	Total global	

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June - Juin	6 months — mois			
				Returning f	rom the Unite	d States(1)					
1	Land: Automobile	745 074	790.216	1.152.000	1.105.026	1 140 040	1.070.004	7.005.00			
1 2 3 4 5 6 7 8	Same day 1979 Same day 1978 1978 0ne night 1978 1979 Two or more nights 1979 1979	745,874 742,798 609,392 602,449 20,607 25,166 115,875 115,183	780,316 702,605 652,062 595,291 22,043 22,525 106,211 84,789	1,153,696 1,059,655 781,153 761,056 31,969 29,000 340,574 269,599	1,105,036 1,070,941 837,722 775,902 29,590 31,678 237,724 263,361	1,140,648 1,068,346 868,393 810,883 39,100 37,892 233,155 219,571	1,070,264 975,113 871,151 804,274 42,314 39,011 156,799 131,828	5,995,83 5,619,45 4,619,87 4,349,85 185,62 185,27 1,190,33 1,084,33			
2 3	Bus 1978 1979 1979 Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1979	64,207 66,527 50,593 51,642 13,614 14,885	67,905 60,180 49,435 45,487 18,470 14,693	76,270 74,139 45,065 49,460 31,205 24,679	62,797 66,488 43,479 42,791 19,318 23,697	82,632 83,347 49,779 57,810 32,853 25,537	89,483 86,338 63,118 71,786 26,365 14,552	443,29 437,01 301,46 318,97 141,82 118,04			
5	Rail	557 731	444 213	659 311	594 288	545 299	567 275	3,36 2,11			
7 8	Other methods	4,897 4,136	5,275 3,776	6,989 7,082	9,169 9,164	15,419 11,777	15,474 16,466	57,22 52,40			
9	Total land	815,535 814,192	853,940 766,774	1,237,614 1,141,187	1,177,596 1,146,881	1,239,244 1,163,769	1,175,788 1,078,192	6,499,717 6,110,99			
1 2 3 4	Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1978	119,705 127,235 1,589 1,763	114,546 117,829 1,935 1,785	178,457 197,884 2,861 2,553	143,130 166,668 2,665 2,395	90,782 111,952 2,693 2,638	66,327 73,804 2,599 2,419	712,94 795,37 14,34 13,55			
5	Total air	121,294 128,998	116,481 119,614	181,318 200,437	145,795 169,063	93,475 114,590	68.926 76,223	727,28 808,92			
	Marine:										
7 8 9	Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1979	- 31 -	- - - -	- - 21	- 78 277	4,959 6,711 2,273 3,125	37,917 30,698 4,929 6,738	42,876 37,409 7,311 10,161			
1 2	Total marine	31		_ 21	78 277	7,232 9,836	42,846 37,436	50,18° 47,570			
3 4	Total	936,860 943,190	970,421 886,388	1,418,932 1,341,645	1,323,469 1,316,221	1,339,951 1,288,195	1,287,560 1,191,851	7,277,19: 6,967,49			
		Returning from countries other than the United States(2)									
5	Land (Via the U.S.A.): 1978	717 906	844 1,028	1,082 1,928	1,444 1,066	1,108 1,149	1,067 704	6,262 6,781			
7 8 9	Air: 1978 Returning direct 1978 1979 1978 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	83,228 83,623 11,961 11,589	62,891 62,196 9,291 9,260	92,109 91,008 13,698 12,627	73,818 65,092 10,514 7,937	52,907 54,084 7,606 7,025	52,460 51,802 5,643 6,322	417,413 407,805 58,713 54,760			
1 2	Total air	95,189 95,212	72,182 71,456	105,807 103,635	84,332 73,029	60,513 61,109	58,103 58,124	476,126 462,565			
3 1 5 6 7	Marine: 1978 Returning direct 1978 1979 1978 Returning via the U.S.A. 1978 1979 Total marine 1978	-	-	- - -	-	-	10 - -	- 10 - -			
9	1979 Total	95,906	73,026	106,889	- 85,776	61,621	59,170	482,388			
0	1979 Grand total	96,118	72,484	105,563	74,095 1,409,245	62,258	58,838	469,356 7,759,581			
2	1979	1.039,308	958,872	1,447,208	1,390,316	1.350,453	1,250,689	7,436,84			

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii. (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

arı	le moyen de transport Onta	nada, selon 1	venant au Ca	residents re	C. voyageurs	IABLEAU 90		
N	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
				is(1)	e des États-Un	Rentré		
	Par terre: 1978 Automobile 1979 Même jour 1978 Une nuit 1978 1979 1979 Deux nuits ou plus 1978 1979 1978	13,116,144 12,264,591 9,968,147 9,599,742 471,320 451,461 2,676,677 2,213,388	888,795 903,599 739,709 768,941 27,157 26,647 121,929 108,011	882,478 874,692 739,356 731,246 28,569 29,727 114,553 113,719	1,069,780 1,079,984 813,507 829,234 43,591 42,523 212,682 208,227	1,133,518 1,110,511 875,877 877,250 43,888 44,876 213,753 188,385	1,591,435 1,378,100 1,082,525 1,032,782 72,190 60,948 436,720 284,370	1,554,304 1,298,247 1,097,300 1,010,434 70,302 61,468 386,702 226,345
1 1 1 1	Autocar	867,767 854,701 597,764 621,166 270,003 233,535	54,002 58,525 43,512 48,710 10,490 9,815	62,468 61,520 48,078 48,306 14,390 13,214	75,315 72,791 51,602 49,012 23,713 23,779	69,538 73,154 46,428 49,073 23,110 24,081	78,161 75,953 49,932 54,370 28,229 21,583	84,989 75,739 56,743 52,719 28,246 23,020
1	Chemin de fer	6,883 4,511	469 372	353 253	514 330	610 333	764 597	807 509
1 1	Autres moyens	140,121 124,523	5,065 5,406	6,568 6,624	10,074 7,468	13,594 11,853	23,277 18,097	24,320 22,674
	Total, par terre	14,130,915 13,248,326	948,331 967,902	951,867 943,089	1,155,683 1,160,573	1,217,260 1,195,851	1,693,637 1,472,747	1,664,420 1,397,169
	Par air:			·		.,	., ., ., .,	
3 2	Commercial 1978 1979	1,196,976 1,355,609 28,053 26,810	83,252 100,294 1,361 1,321	88,966 104,852 1,890 1,924	86,326 98,212 2,298 2,445	72,036 84,379 2,409 2,296	80,675 92,332 2,945 2,612	72,774 80,168 2,808 2,659
2 2	Total, par air	1,225,029 1,382,419	84,613 101,615	90,856 106,776	88,624 100,657	74,445 86,675	83,620 94,944	75,582 82,827
	Par mer:							
3 2	Commercial	200,044 196,646 36,942 43,703	- 34 54	223 255	1,513 3,007 1,364 1,397	29,475 22,005 5,999 6,450	57,998 63,444 11,434 11,295	68,182 70,781 10,577 14,091
3 3	Total, par mer	236,986 240,349	34 54	223 255	2,877 4,404	35,474 28,455	69,432 74,739	78,759 84,872
	Total	15,592,930 14,871,094	1,032,978 1,069,571	1,042,946 1,050,120	1,247,184 1,265,634	1,327,179 1,310,981	1,846,689 1,642,430	1,818,761 1,564,868
)	s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay]	
1	Par terre (via les États-Unis):							
	1978	16,023 15,050	682 1,135	864 577	1,602 1,108	2,242 1,567	2,142 2,219	2,229 1,663
8 :	Par air:	001.105						
9 3 8 3	Rentrée directe	804,497 801,025 96,906 98,699	40,855 41,989 5,195 6,446	36,421 37,360 6,784 7,018	54,018 51,534 5,995 6,359	81,344 82,777 7,409 8,868	107,578 112,140 7,344 9,767	66,868 67,420 5,466 5,481
8	Total, par air	901,403 899,724	46,050 48,435	43,205 44,378	60,013 57,893	88,753 91,645	114,922 121,907	72,334 72,901
	Par mer:							
8	Rentrée directe	7 10 — 2	=	-	1 - -		4 - -	2 - - 2
8	Total, par mer	7 12	240	_	1	-	4	2 2 2
8	Total	917,433 914,786	46,732 49,570	44,069 44,955	61,616 59,001	90,995 93,212	117,068 124,126	74,565 74,566
		1	1	44,755	37,001	75,212	124,120	74,300

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

-	TABLE 9D. Number	of Vehicles	Travelling B	etween Canae	da and the U	nited States		
No.	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months — mois
				Un	ited States veh	icles		
	Automobile:							
1 2	Same day	235,825 271,284	277,575 279,083	341,818 371,464	368,154 373,569	440,258 442,440	562,707 574,560	2,226,33° 2,312,400
3	One night	12,512	15,541	20,683	24,960	37,435	61,553	172,684
4		13,573	15,144	21,385	25,243	35,165	62,667	173,173
5	Two or more nights	21,120	30,162	56,072	53,799	139,977	198,938	500,068
6		25,380	31,379	45,029	64,305	126,529	211,177	503,799
7	Total	269,457	323,278	418,573	446,913	617,670	823,198	2,899,089
8		310,237	325,606	437,878	463,117	604,134	848,404	2,989,376
9	Trucks used commercially	39,986 53,084	46,849 50,719	53,256 61,596	45,549 47,207	49,844 61,031	50,782 55,217	286,266 328,854
11	Other vehicles	38	117	275	885	2,890	5,005	9,210
12		128	68	585	975	2,627	6,124	10,507
13	Total	309,481	370,244	472,104	493,347	670,404	878,985	3,194,565
14		363,449	376,393	500,059	511,299	667,792	909,745	3,328,737
				C	anadian vehicle	2S		
	Automobile:							
15	Same day	304,138	326,642	376,402	411,631	426,668	427,957	2,273,438
16		309,166	311,554	376,128	379,549	401,383	395,542	2,173,322
17	One night	10,394	10,844	15,176	14,604	18,825	20,454	90,297
18		12,610	11,486	14,427	15,116	18,601	18,877	91,117
19	Two or more nights	42,159	41,543	114,964	92,339	88,802	62,941	442,748
20		43,584	34,642	93,384	101,501	84,011	55,848	412,970
21	Total	356,691	379,029	506,542	518,574	534,295	511,352	2,806,483
22		365,360	357,682	483,939	496,166	503,995	470,267	2,677,409
23	Trucks used commercially	50,025	58,811	66,342	65,317	67,659	69,115	377,269
24		69,087	65,094	78,357	57,871	72,675	64,468	407,552
25	Other vehicles	34	178	353	1,299	2,804	3,498	8,166
26		337	284	455	1,359	2,472	3,258	8,165
27	Total	406,750	438,018	573,237	585,190	604,758	583,965	3,191,918
28		434,784	423,060	562,751	555,396	579,142	537,993	3,093,126
					Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	539,963	604,217	718,220	779,785	866,926	990,664	4,499,775
30		580,450	590,637	747,592	753,118	843,823	970,102	4,485,722
31	One night	22,906 26,183	26,385 26,630	35,859 35,812	39,564 40,359	56,260 53,766	82,007 81,544	262,981 264,294
33	Two or more nights	63,279	71,705	171,036	146,138	228,779	261,879	942,816
34		68,964	66,021	138,413	165,806	210,540	267,025	916,769
35	Total	626,148	702,307	925,115	965,487	1,151,965	1,334,550	5,705,572
36		675,597	683,288	921,817	959,283	1,108,129	1,318,671	5,666,785
37	Trucks used commercially	90,011 122,171	105,660 115,813	119,598 139,953	110,866 105,078	117,503 133,706	119,897 119,685	663,535 736,406
39	Other vehicles	72	295	628	2,184	5,694	8,503	17,376
10		465	352	1,040	2,334	5,099	9,382	18,672
11	Total	716,231 798,233	808,262 799,453	1,045,341 1,062,810	1,078,537 1,066,695	1,275,162 1,246,934	1,462,950 1,447,738	6,386,483 6,421,863

TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

allu	Ont	da et les Etats-Unis	mie ie cana	voyageam t	c de venicule:	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			
No		Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
110					-Unis	ules des États	Véhic		
		Automobile:							
1 2	1978	Même jour	5,301,430 5,728,102	331,056 418,821	355,891 437,424	404,972 454,233	480,704 551,474	752,897 786,103	749,573 767,647
3 4	1978	Une nuit	516,052 499,893	20,018 21,834	23,182 26,437	37,316 36,051	60,375 57,329	99,302 92,571	103,175 92,494
5 6	1978 1979	Deux nuits ou plus	1,473,057 1,380,156	47,479 47,478	53,834 54,347	90,966 90,925	165,565 146,783	291,675 274,624	323,470 262,200
7 8	1978 1979	Total	7,290,539 7,608,151	398,553 488,133	432,907 518,208	533,254 581,209	706,644 755,586	1,143,874 1,153,298	1,176,218 1,122,341
9	1978	Camions commerciaux	579,794 617,594	47,770 42,026	53,026 48,830	56,523 55,935	49,550 48,025	44,968 46,059	41,691 47,865
11 12	1978 1979	Autres véhicules	28,935 35,314	124 95	319 228	982 1,045	2,580 3,716	6,605 8,067	9,115 11,656
13 14	1978	Total	7,899,268 8,261,059	446,447 530,254	486,252 567,266	590,759 638,189	758,774 807,327	1,195,447 1,207,424	1,227,024 1,181,862
					ıda	nicules du Cana	Vél		
		Automobile:							
15 16	1978 1979	Même nuit	4,783,044 4,645,270	362,013 376,508	374,330 370,383	399,573 408,235	421,040 415,541	475,627 455,760	477,023 445,521
17 18	1978 1979	Une nuit	219,275 213,409	13,315 13,596	14,500 15,519	20,965 20,369	20,850 20,682	29,946 25,883	29,402 26,243
19 20	1978 1979	Deux nuits ou plus	979,601 834,732	47,384 43,030	48,144 47,951	81,613 80,014	82,651 73,336	146,769 97,896	130,292 79,535
21 22	1978 1979	Total	5,981,920 5,693,411	422,712 433,134	436,974 433,853	502,151 508,618	524,541 509,559	652,342 579,539	636,717 551,299
23 24	1978	Camions commerciaux	754,375 755,462	60,833 50,363	67,471 61,788	68,527 68,657	62,301 57,638	62,052 55,903	55,922 53,561
25 26	1978 1979	Autres véhicules	20,756 19,319	46 90	250 350	1,137 838	2,311 2,083	4,247 3,401	4,599 4,392
27 28	1978 1979	Total	6,757,051 6,468,192	483,591 483,587	504,695 495,991	571,815 578,113	589,153 569,280	718,641 638,843	697,238 609,252
						otal, véhicules	Т		
		Automobile:			and a second second				
29 30	1978	Même jour	10,084,474 10,373,372	693,069 795,329	730,221 807,807	804,545 862,468	901,744 967,015	1,228,524 1,241,863	1,226,596 1,213,168
31 32	1978	Une nuit	735,327 713,302	33,333 35,430	37,682 41,956	58,281 56,420	81,225 78,011	129,248 118,454	132,577 118,737
33 34	1978 1979	Deux nuits ou plus	2,452,658 2,214,888	94,863 90,508	101,978 102,298	172,579 170,939	248,216 220,119	438,444 372,520	453,762 341,735
35 36	1978 1979	Total	13,272,459 13,301,562	821,265 921,267	869,881 952,061	1,035,405 1,089,827	1,231,185 1,265,145	1,796,216 1,732,837	1,812,935 1,673,640
37 38	1978	Camions commerciaux	1,334,169 1,373,056	108,603 92,389	120,497 110,618	125,050 124,592	111,851 105,663	107,020 101,962	97,613 101,426
39 40	1978 1979	Autres véhicules	49,691 54,633	170 185	569 578	2,119 1,883	4,891 5,799	10,852 11,468	13,714 16,048
41 42	1978	Total	14,656,319 14,729,251	930,038 1,013,841	990,947 1,063,257	1,162,574 1,216,302	1,347,927 1,376,607	1,914,088 1,846,267	1,924,262 1,791,114

TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February - Février	March Mars	April — Avril	May Mai	June - Juin	6 months — mois		
				Residents	of the United	States				
	Land:									
1	Automobile	28,586	28,361	38,230	37,144	66,510	99,855	298,686		
1 2 3	1979 Same day	25,410 18,090	28,567 19,249	26,633 23,631	26,116 23,694	41,847 33,958	91,827 44,526	240,400 163,148		
4 5	0ne night	17,883 2,882	17,885 2,696	18,864 3,604	19,108 3,518	24,674 5,318	41,997 7,669	140,411 25,687		
6 7 8	1979 Two or more nights	2,146 7,614 5,381	2,367 6,416 8,315	1,452 10,995 6,317	1,250 9,932 5,758	1,893 27,234 15,280	4,816 47,660 45,014	13,924 109,851 86,065		
9	Bus	584 473	813 1,292	1,011 1,428	1,481 1,186	3,942 3,923	4,585 4,564	12,416 12,866		
11 12	Same day	344 294	157 281	233 314	338 162	2,057 2,062	1,392 600	4,521 3,713		
13 14	One or more nights	240 179	656 1,011	778 1,114	1,143 1,024	1,885 1,861	3,193 3,964	7,895 9,153		
15	Rail	_	-		-	1	-	1		
16 17	0ther methods	- 21	76	126	31	134	191	- 579		
18	1979	77	132	145	50	93	263	760		
19 20	Total land	29,191 25,960	29,250 29,991	39,367 28,206	38.656 27,352	70,587 45,863	104,631 96,654	311,682 254,026		
21 22	Commercial	2,737	2,526	2,990	3,340	2,538	4,586	18,717		
23	1979 Private	1,925 147	3,290 176	2,654 236	3,121 288	4,287 711	8,572 1,705	23,849 3,263		
24 25	1979 Total air	139 2,884	307 2,702	3,226	289 3.628	597 3.249	1,441 6,291	2,919 21,980		
26	Marine:	2,064	3,597	2,800	3,410	4,884	10,013	26.768		
27	Commercial	_	_	_	_	_	_	_		
27 28 29	Private	_		_		_	_	_		
30	1979	-	-	-	-	-	-	-		
31 32	Total marine	_	_	_	_	_	_			
33 34	Total	32,075 28,024	31,952 33,588	42,593 31,006	42,284 30,762	73.836 50,747	110,922 106,667	333,662 280,794		
		Residents of countries other than the United States								
	Land(via the U.S.A.):									
35 36	Same day	5 7	6 14	14 26	11 77	82 44	126 164	244 332		
37 38	One or more nights	20 63	13 32	12 119	57 128	185 214	262 208	549 764		
39 40	Total land	25 70	19 46	26 145	68 205	267 258	388 372	793 1,096		
	Air:			i						
41 42	Entering direct	183 191	114 165	570 459	370 409	1,334 1,829	2,239 2,535	4,810 5,588		
43 44	Entering via the U.S.A	273 139	234 161	386 215	506 300	208 295	835 507	2,442 1,617		
45 46	Total air	456 330	348 326	956 674	876 709	1,542 2,124	3,074 3,042	7,252 7,205		
	Marine:									
47 48	Entering direct	_	_	_	_	_	_	_		
49 50	Entering via the U.S.A	_	_	-	_	_	_	_		
51 52	Total marine	_	_	_	-	_	_			
53 54	Total	481 400	367 372	982 819	944 914	1,809 2,382	3,462 3,414	8,045 8,301		
55 56	Grand total	32,556 28,424	32.319 33.960	43,575 31,825	43,228 31,676	75,645 53,129	114,384 110,081	341,707 289,095		

TABLEAU 10A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Manitoba

	1.24411								
		Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
N					Unis	ents des États-	Résid		
	1978	Par terre: Automobile	717,314	27,807 27,193	28,097	46,764	73,767	104,700	137,493
	1979	Même jour	717,314 573,355 368,011	27,193 18,670	26,378 18,883	36,579 26,140	51,650 33,935 26,710	86,362 45,944	104,793 61,291
	1979	Une nuit	323,180 62,702	18,497 1,918	18,147 1,793	22,159 3,632	7,612	41,565 10,772	55,691 11,288
	1979	Deux nuits ou plus	33,845 286,601	1,461 7,219	1,420 7,421	2,073 16,992	3,112 32,220	5,252 47,984	6,603 64,914
	1979		216,330	7,235	6,811	12,347	21,828	39,545	42,499
Ш	1979	Autocar	22,144 23,749	421 460	346 520	975 926	1,306 1,062	2,864 4,164	3,816 3,751
	1978	Même jour	7,858 6,357	242 142	178 222	140 283	660 239	662 557	1,455 1,201
	1978 1979	Une nuit ou plus	14,286 17,392	179 318	168 298	835 643	646 823	2,202 3,607	2,361 2,550
1		Chemin de fer	1	_	-	-	-	-	-
10.0		Autres moyens	1,341	53	9	15	105	241	339
1	1979		1,917	72	74	16	122	342	531
1 2	1978 1979	Total, par terre	740,800 599,021	28,281 27,725	28,452 26,972	47,754 37,521	75,178 52,834	107,805 90,868	141,648 109,075
		Par air:		-	1				
1 3	1978	Commercial	42,911 56,320	3,279 3,472	2,569 2,982	3,655 4,389	4,938 5,191	4,934 8,440	4,819 7,997
1 :	1978	Privé	6,811 6,646	132 207	193 295	509 573	827 625	896 912	991 1,115
1 5		Total, par air	49,722 62,966	3,411 3,679	2,762 3,277	4,164 4,962	5,765 5,816	5,830 9,352	5,810 9,112
2	19/9	Par mer:	02,900	3,079	3,277	4,702	3,610	7,334	2,112
		Commercial	-	_	_	_	_	_	_
1	1978	Privé	_	_	_	_	_	_	_
	1979	Total, par mer	_	_	-	-	_	_	_
1 3	1979	Total, par inci	-	-	-	-	-	- 1	-
2	1978 1979	Total	790,522 661,987	31,692 31,404	31,214 30,249	51,918 42,483	80,943 58,650	113,635 100,220	147,458 118,187
					les États-Unis	ays autres que	Résidents des p	1	
		Par terre (via les États-Unis):							
100	1978	Même jour	830	7 49	14 113	34 20	108 75	263 181	160 230
1:	1978	Une nuit ou plus	1,000 2,012	33	34	166	261	384	585
1	1979 197 8	Total, par terre	2,324 2,842	87 40	82 48	114 200	336 369	538 647	403 745
1	1979		3,324	136	195	134	411	719	633
4	1976	Par air: Entrée directe	11,613	659	189	383	1,362	1,962	2,248
1 4	1979		13,080 4,837	337	150	434 363	1,049 626	1,800 549	3,722 424
4	1979	Entrée via les États-Unis	3,916	266	201	373	437	506	516
4	1978 1979	Total, par air	16,450 16,996	890 603	391 351	746 807	1,988 1,486	2,511 2,306	2,672 4,238
		Par mer:							İ
4	1978 1979	Entrée directe	1	_	_	_	1	_	=
4	1978	Entrée via les États-Unis	_	_	_	_	_	_	_
1		Total, par mer	1	-	-	-	1	-	-
6	1978	Total	19,293	930	439	946	2,358	3,158	3,417
5	1979		20,320	739	546	941	1,897	3,025	4,871
5	1978	Total global	809,815	32,622 32,143	31,653 30,795	52,864 43,424	83,301 60,547	116,793 103,245	150,875 123,058

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence		January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months — mois
Europe:								
Austria	1978	1		2	5	10	24	42
Belgium	1979	2	14	9 6	1 7	17 19	13 72	56
	1979	1	10	4	21	15	26	106 77
Bulgaria	1978	_	_		_	_	_	_
Czechoslovakia		nom.	_		1	3	12	16
Denmark	1978	2	6	12	5 9	13	39	6 81
Finland	1979	1	3 3	9 3	21 7	3 2	25 27	62 43
France	1979	1 3	1 10	4 12	21	31	10 41	16 118
	1979	10	7	17	13	19	37	103
Germany (Federal Republic)	1979	18 62	41 68	317 220	98 214	398 690	959 682	1,831 1,936
Greece	1978	- 4 6	6 8	6	9 9	2 6	1 5	28 38
Hungary	1978	-	1	3	-	5	6	15
Iceland	1978	1	1	2 1	1	5	14	2 23
Ireland (Republic)	1979	- 8	2	1 3	6 3	12 8	11 40	30 64
Italy	1979	4 15	1 18	2 8	5 21	6	8 11	26 79
	1979	7	7	11	9	11	18	63
Malta	1979		1	_	_	_	1	1 1
Netherlands, The	1978	25 30	10 10	28 30	54 47	129 186	204 349	450 652
Norway	1978	6	3	13	17	26	66	131
Poland		2 —	3 1	86	13 2	25	101	230
Portugal	1979	2 3	- 4	- 2	4	3	2	7
Rumania	1979	-	1	1 3	3	2 2	1	8 5
	1979	=	=		_	- 1	_	_
Spain	1978	2 1	5 2	3	4	1 11	2	17 15
Sweden	1978	2 4	13 4	20 26	20 32	13 21	23 42	91 129
Switzerland	1978	12	5	20	16	18	13	84
Turkey	1979	1	10	11	7 1	21	27	77
United Kingdom	1979	100	95	314	293	925	1,314	3,041
	1979	97	99	202	325	1,099	1,612	3,434
U.S.S.R.	1979	1	_ [_	2	_	1 -	1
Yugoslavia	1978	- 2	5 5	3	4 1	2 3	13	24 20
Other		-	-	- 1	-	3	4	3
		_	_		_		4	5
Total	1978	205 234	230 256	777 644	599 734	1,621 2,150	2,886 2,980	6,318 6,998
Africa:								
Algeria		-	-	-	-	-	-	-
Egypt	1979	4	_	_	_	=	3	7
Nigeria	1979	- 2	- 1	-	=	_	3 13	3 17
South Africa	1979	19	17	_	4	,1	9	16
	1979	6	6	11 14	22 6	15 8	20 22	104 62
Other	1978	5 13	5	3	12 1	10 5	12 24	45 51
Total	1978 1979	30 21	20 11	16 17	34 11	25 14	48 58	173 132
Asia:								
China	1978	2	-	1	-	- 1	- 1	3
Hong Kong	1978	5	8	6	11	$\frac{1}{3}$	2 4	3 34
India	1979	1 12	5 9	8	5 11	3 24	4 10	18 74
Iran	1979	1	6	5 6	3 3	10	15	39
ALGAN COLORS OF THE STATE OF TH	1979	1	_ 1	3	8	1 2	20 16	31 31

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Manitoba

		ADELAU IUI		non residents	s entrant au (anada, selo	n le pays de résidence(1)	Mani	toba
July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year — Année	Pays de résidence		No
15 18 103 777 — 100 4 119 23 312 6 6 42 2 500 806 1,073 3 777 328 65 105 105 105 105 105 105 105 105 105 10	14 22 36 24 — 3 3 — 29 21 3 4 72 777 797 499 5 10 4 7 16 7 17 21 17 — 85 209 350 33 38 8 7 7 22 3 — 4 10 26 39 44 11 1,168 1,1525 — 17 1 1 1 1 3	8 8 111 15 24 1 1 1 15 5 5 5 10 10 14 10 13 3 3 1 25 25 27 7 7 2 11 1 5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	63 4 24 11 7 5 10 5 9 18 112 113 6 6 2 18 25 7 42 47 9 18 34 4 6 3 4 - 23 22 15 14 2 - 3 348 374 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	4 4 2 6 6 1	3 3 4 5 5 4 4 - 3 3 - 6 6 7 7 3 3 - 18 6 6 63 7 7 10 - 3 3 3 3 - 11 2 2 2 4 4 - 34 35 10 11 1 1 - 7 7 2 7 2 2 7 2 2 - 7 10 14 12 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	149 117 295 212 1 - 36 36 12 159 152 82 40 320 299 4,325 3,990 31 8 8 44 364 97 7 109 179 183 5 2 978 4,325 3,990 27 7,518 425 36 31 284 424 246 203 21 284 284 284 284 284 284 284 284 284 284	Europe: Autriche Belgique Bulgarie Tchécoslovaquie Danemark Finlande France Allemagne (République fédérale) Grèce Hongrie Islande Irlande (République d') Italie Malte Pays-Bas Norvège Pologne Portugal Roumanie Espagne Suède Suisse Turquie Royaume-Uni U.R.S.S. Yougoslavie Autres	1977-1977-1977-1977-1977-1977-1977-1977	8 2 3 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
2,954 4,410	2,679 2,563	1,954 1,590	724 667	282 355	765 461	15,676 17,044	Total	1978 1979	
3 -4 1 12 10 25 13 52 25 96	1 4 1 6 4 10 17 24 23	3 3 2 1 10 3 27 12 20 16 62 35	- - - 2 2 2 14 10 13 9 29 21	- 1 - 4 1 5 6 5 1	-2 1 4 5 4 21 11 6 6 8	7 5 19 10 56 40 206 131 165 131 453 317	Afrique: Algérie Égypte Nigeria Afrique du Sud Autres Total	1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979	58 59 60 61 62 63 64 65 66
- 9 6 19 19 8 12	2 16 13 52 13 4 2	1 13 2 34 22 12	2 7 3 1 11 14 2 1	- - 2 1 12 8 6 1	2 1 9 11 13 11 2	8 13 78 50 213 128 74 49	Asie: Chine Hong-Kong Inde Iran	1978 1979 1978 1979 1978	69 70 71 72 73 74 75

Manitoba

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

NI-	Country of residence	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.	Asia – Concluded:							
1	Israel	4	-	6	19	15	320	364
2 3	Japan	4 61	2 24	15 27	55	5 3	18 41	48 211
4	1979	11 2	14 1	16	11	24	24	100
5 6 7	1979	_	-	1	3 5	1	9	8 16
7 8	Lebanon	3	****	_	_	_	4	3 4
9	Malaysia	2		-	7	_ 5	2	11
11	Pakistan	3	1 2	2	1		4 2	10 10
12 13	Philippines	_	9	2 5	3 10	3 8	6 2	14 34
14	1979	_	16	2	4	4	19	45
15 16	Singapore	1 1	=	=	_	-	1	2 2
17 18	Taiwan	_	_	2	1 1	-	2	5 2
19	Other	10	3	8	3	7	11	42
20	1979	5	-	6	1	3	29	44
21 22	Total	106 23	56 45	72 50	124 45	59 61	415 152	832 376
	North America, Central America and Caribbean:							
23 24	Bahamas	2	-	- 2	2	- 2	-	4 4
25	Barbados	_	4	5 7	7	4	1	21
26 27	Bermuda	4	1	7	3 1	2 1		17 3
28 1	1979	_	_	-	-	_	-	
29 30 31	Cuba	1	_	_	1	-	_	- 2 7
31 32	Dominican Republic	5	2	_	_ }	_		7
33	Haiti	-	_		4	- 1	-	4
34 35	Jamaica	2	_ _ 3	3	1 5 7	7	4	21
36 37	1979	11	3 11	1 12	7 9	3 28	1 20	15 91
38	1979	22	- 7 7	36	37	58	56	216
39 40	St. Pierre and Miquelon	_	_	_	=	7	_	_
41 42	Trinidad and Tobago	2	- 1	8	3	7 4	6 10	26 18
43	Other	2 3 3	1 2	8 2	10	3 11	14 10	39 31
45 46	Total	26 32	18 14	36 49	41 52	50 80	45 77	216 304
20	South America:	32	14	47	32	80	,,	304
47	Argentina	8	3	_	23	2 7	2 2	38
48 49	Brazil	4 5		5	3 26	4	9	16 51
50 51	Colombia	5 1	8	3 2	7 2	6	9 6	38 12
51 52	1979	-		- 1	4 2	-	_	4
53 54	Guyana	_	_	_	_	_	1	4
55 56	Venezuela	1	3	1	15	_	4 3	24
57 58	Other	8 10	4 5	14 9	20	7 13	3 44	56 82
59 60	Total	23 19	13 14	23 12	88 15	13 26	25 59	185 145
	Oceania and other Ocean Islands:							
61 62	Australia	78 50	17 17	40 29	35 38	29 35	34 58	233 227
63 64	New Zealand	9	13	18	23	12	5	80
65 66	Other	21 4 —	15 _ _	18	19	12	30 4	115 8 4
67	Total1978	91	30	58	58	41	43	321
68	1979	71	32	47	57	51	88	346
69 70	Grand total	481 400	367 372	982 819	944 914	1.809 2,382	3,462 3,414	8,045 8,301

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Manitoba

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	
15 9 35 42 1 2 - 1 1 3 7 2 14 9 3 3 5 4 7 7	36 115 114 39 4 3 - - 5 11 1 1 9 9 9 1 1 1 3 1 1	13 13 28 14 3 3 5 3 4 10 9 2 11 1 9 4 2 1	11 11 18 13 13 4 - - - 3 3 2 2 8 8 8 1 1 4 - - - 2 7 9 1 9	9 7 13 15 2 3 1 6 4 2 7 7 1 - 1 13 6	5 8 9 20 3 7 — 1 1 9 1 5 2 5 1 — — — 11 4	453 111 428 243 255 311 8 9 28 44 37 29 80 92 10 112 19 8	Asie — fin:	9 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 8 11 9 12 8 13 9 14 4 8 15 9 16 17 9 18 8 19
121 146	263 124	157 92	87 70	74 51	56 85	1,590 944	Total	8 21 9 22
3 5 5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	3 1	1 3 7 7 1 1	1		4 -8 	9 15 33 42 3 8 - 7 7 7 2 4 4 50 41 239 479 - 60 67 77 91	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Bahamas 1978 1978 Barbade 1979 Bermudes 1977 Cuba 1979 Dominicaine (République) 1979 Haïti 1979 Jamaïque 1979 Mexique 1979 St. Pierre-et-Miquelon 1979 Trinité et Tobago 1979 Autres 1979 Total 1978	8 23 9 24 9 24 9 26 9 9 26 9 9 26 9 9 30 9 30 9 30 9 32 9 32 9 34 9 36 9 36 9 37 9 38 9 36 9 36 9 40 9 40 9 40 9 40 9 50 9 50 9 70 9 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8
13 8 11 14 2 10 3 5 1 5 9 11 39 53	1 1 5 5 5 2 1 — 4 4 15 18 27 29	1 7 10 6 6 3 3 3 8 8 2 7 3 3 3 16 32 37	2 6 12 4 - - 1 3 6 10 4 28 20	1 1 4 4 - 3 1 2 3 - 15 10 25 15	1	57 39 99 69 22 20 21 11 39 23 119 142 357 304	Amérique du Sud: Argentine	9 48 49 50 8 51 9 58 53 54 55 9 56 8 57 58 8 59 60 8 61 9 62
33 12 10 1	17 30 2 2 2	39 31 - - 100	18 28 2 -	2 32 - - 22	12 20 - - - 35	201 268 22 7	Nouvelle-Zélande 1977 1977 Autres 1978 1978 Total 1978	9 64 8 65 9 66 8 67
108 3,417	155 3,158	2,358	101 946	86 439	930	955 19,293	1975 Total global	
4,871	3,025	1,897	941	546	739	20,320	1979	

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
				Returning fi	rom the United	f States(1)		
1	Land: Automobile 1978 Same day 1979 One night 1979 Two or more nights 1979 1979 1978 1979 1979	49,269	49,969	79,874	81,955	92,307	106,544	459,918
2		44,996	38,568	58,482	67,027	67,947	76,068	353,088
3		29,344	29,903	38,605	41,536	50,299	68,449	258,136
4		27,127	22,950	33,142	37,859	45,210	50,727	217,015
5		2,678	2,839	4,584	3,928	4,967	6,721	25,717
6		2,638	1,942	2,217	2,539	2,233	3,269	14,838
7		17,247	17,227	36,685	36,491	37,041	31,374	176,065
8		15,231	13,676	23,123	26,629	20,504	22,072	121,235
9	Bus 1978 1979 Same day 1978 1979 One or more nights 1978 1979	3,430	3,861	4,924	5,351	4,934	4,094	26,594
10		4,336	4,027	4,209	3,591	3,828	3,252	23,243
11		1,771	1,636	2,582	2,512	2,995	2,925	14,421
12		2,318	2,181	2,104	2,095	2,374	2,003	13,075
13		1,659	2,225	2,342	2,839	1,939	1,169	12,173
14		2,018	1,846	2,105	1,496	1,454	1,249	10,168
15 16	Rail	_	_	=	=	3	_	3 _
17	Other methods	153	76	34	131	610	673	1,677
18		88	34	98	175	388	661	1,444
19	Total land	52,852	53,906	84,832	87,437	97,854	111,311	488,192
20		49,420	42,629	62,789	70,793	72,163	79,981	377,775
21	Air: 1978 Commercial 1979 Private 1978 1979 1978	12,240	10,498	13,683	10,529	2,938	1,720	51,608
22		13,422	13,548	16,668	11,094	5,675	4,092	64,499
23		189	223	246	223	277	242	1,400
24		196	181	234	275	279	266	1,431
25	Total air	12,429	10,721	13,929	10,752	3,215	1,962	53,008
26		13,618	13,729	16,902	11,369	5,954	4,358	65,930
27 28 29 30 31 32 33	Marine: 1978 1979 Private 1978 1979 Total marine 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 Total 1978 1979 1979 1	65.281	64.627 56.358	98,761 79,691	98.189 82.162	- - - - - 101.069 78.117	113,273	- - - - 541,200 443,705
				ng from countr	i			
35 36	Land (Via the U.S.A.): 1978		_	_	1 16	2 2	10	13 19
37	Returning direct	2,503	2,764	2,907	2,581	1,756	2,289	14,800
38		2,175	1,462	1,577	1,777	1,318	1,652	9,961
39		1,125	1,298	1,037	686	132	85	4,363
40		319	539	436	167	146	108	1,715
41	Total air	3,628	4,062	3,944	3,267	1,888	2,374	19,163
42		2,494	2,001	2,013	1,944	1,464	1,760	11,676
43 44 45 46	Marine: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	_ _ _ _	- - -	- - -	- - -	=======================================	-	=
47 48	Total marine	_	_	-	-	-	-	_
49	Total	3,628	4,062	3,944	3,268	1,890	2,384	19,176
50		2,495	2,001	2,013	1,960	1,466	1,760	11,695
51	Grand total	68,909	68,689	102,705	101,457	102,959	115,657	560,376
52		65,533	58,359	81,704	84,122	79,583	86,099	455,400

⁽¹⁾ Continental United States, Alaska and Hawaii.(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Manitoba

	Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November — Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
ľ				nis(1)	e des États-Ur	Rentré		
3	Par terre: Automobile	1,134,866 841,411 609,702 501,765 65,582 35,761 459,582 303,885	48,445 48,168 33,573 34,029 2,327 1,968 12,545 12,171	59,755 50,377 35,389 31,141 3,117 2,180 21,249 17,056	81,970 67,830 44,365 37,429 4,361 2,810 33,244 27,591	108,237 77,563 50,151 43,751 7,042 3,320 51,044 30,492	176,214 124,992 74,451 66,852 12,145 5,636 89,618 52,504	200,327 119,393 113,637 71,548 10,873 5,009 75,817 42,836
3 3	Même jour	48,650 43,517 28,575 25,316 20,075 18,201	2,902 3,228 1,921 2,244 981 984	3,780 2,474 2,838 1,527 942 947	2,685 3,450 1,791 1,954 894 1,496	3,169 3,525 2,000 1,982 1,169 1,543	5,109 4,416 3,089 2,256 2,020 2,160	4,411 3,181 2,515 2,278 1,896 903
3	Chemin de fer	3 -	_	_	=	_	_	_
3	Autres moyens	4,331 3,655	74 16	34 12	91 63	393 279	881 914	1,181 927
	Total, par terre	1,187,850 888,583	51,421 51,412	63,569 52,863	84,746 71,343	111,799 81,367	182,204 130,322	205,919 123,501
	Par air:	55.500	5.570	5.533	5.000	1.001	0.400	2.00
3	1979 Privé	77,769 98,230 2,933 3,061	5,576 6,615 170 153	5,531 6,692 164 213	5,062 6,426 281 249	4,304 4,587 232 279	3,496 4,865 409 369	2,192 4,546 277 367
3		80,702 101,291	5,746 6,768	5,695 6,905	5,343 6,675	4,536 4,866	3,905 5,234	2,469 4,913
	Par mer:							
9	Commercial	_	-	-	_	_	_	-
9	1979	=	-	_	Ξ	=	Ξ	-
9	Total, par mer		-	_	= .	_	_	-
	Total	1,268,552 989,874	57,167 58,180	69,264 59,768	90,089 78,018	116,335 86,233	186,109 135,556	208,388 128,414
)	s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay	I	
		23 24	=	- 2	_	-	1 3	9 -
8	Rentrée directe	27,205 21,198	567 540	834	1,500	2,694	3,938	2,872
8	Rentrée via les États-Unis	6,090 2,507	258 155	385 172 164	1,533 255 82	2,271 499 114	3,555 438 161	2,953 105 116
8	Total, par air	33,295 23,705	825 695	1,006 549	1,755 1,615	3,193 2,385	4,376 3,716	2,977 3,069
	Par mer:							
	- Rentrée directe	=	_		_	_		_
9	1979	_	_	_	=	_	-	-
8 9	Total, par mer	=	_	=	Ξ	_	Ξ	_
8	Total	33,318 23,729	825 695	1,006 551	1,755 1,615	3,193 2,385	4,377 3,719	2,986 3,069
8	Total global	1,301,870 1,013,603	57,992 58,875	70,270 60,319	91,844 79,633	119,528 88,618	190,486 139,275	211,374

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois		
, 10.			<u> </u>	Unite	ed States vehic	les				
	Automobile:							V2.		
1 2	Same day	7,880 7,815	8,203 7,425	9,949 8,236	10,175 8,287	13,587 10,159	16,369 15,564	66,163 57,486		
3 4	One night	1,134 896	1,074 875	1,386 609	1,324 568	1,980 772	2,698 1,765	9,596 5,485		
5	Two or more nights	2,795 2,107	2,464 2,853	4,069 2,343	3,753 2,187	9,117 5,239	15,022 14,023	37,220 28,752		
7 8	Total	11,809 10,818	11.741 11,153	15,404 11,188	15,252 11,042	24.684 16,170	34,089 31,352	112,979 91,723		
9	Trucks used commercially	2,984 3,283	3,716 3,073	3,972 4,057	3,903 3,632	5,031 3,846	4,423 5,468	24,029 23,359		
12	Other vehicles	20 68	70 122	123 144	23 38	103 65	125 197	464 634		
13	Total	14.813 14.169	15,527 14,348	19,499 15,389	19,178 14,712	29,818 20,081	38,637 37,017	137,472 115,716		
	Canadian vehicles									
	Automobile:									
5 6	Same day	11,826 11,390	12,330 9,420	15,344 13,384	16,451 14,888	19,730 17,829	25,755 19,641	101,436 86,552		
7 8	One night	1,069 1,116	1,143 777	1,683 892	1,535 996	1,903 921	2,492 1,332	9,825 6,034		
9	Two or more nights	5,886 5,266	6,099 4,819	12,240 7,808	12,487 9,361	12,812 7,330	10,843 7,683	60,367 42,267		
1 2	Total	18.781 17,772	19,572 15,016	29,267 22,084	30,473 25,245	34,445 26,080	39,090 28,656	171,628 134,853		
3	Trucks used commercially	2,231 2,925	2,919 2,713	3,254 3,316	3,308 3,205	4,866 4,062	4,069 4,084	20,647 20,305		
25	Other vehicles	137 64	61 29	30 86	111 127	505 288	515 494	1,359 1,088		
27	Total	21,149 20,761	22,552 17,758	32,551 25,486	33,892 28,577	39,816 30,430	43,674 33,234	193,634 156,246		
				Т	otal vehicles					
	Automobile:									
9	Same day	19,706 19,205	20,533 16,845	25,293 21,620	26,626 23,175	33,317 27,988	42,124 35,205	167,599 144,038		
1 2	One night	2,203 2,012	2,217 1,652	3,069 1,501	2,859 1,564	3,883 1,693	5,190 3,097	19,421 11,519		
3 4	Two or more nights	8,681 7,373	8,563 7,672	16,309 10,151	16,240 11,548	21,929 12,569	25,865 21,706	97,587 71,019		
5	Total	30.590 28.590	31,313 26,169	44.671 33,272	45,725 36,287	59,129 42,250	73,179 60,008	284,607 226,576		
7 8	Trucks used commercially	5,215 6,208	6,635 5,786	7,226 7,373	7.211 6,837	9,897 7,908	8,492 9,552	44,676 43,664		
9	Other vehicles	157 132	131 151	153 230	134 165	608 353	640 691	1,823 1,722		
1 2	Total	35,962 34,930	38,079 32,106	52,050 40,875	53,070 43,289	69,634 50,511	82,311 70,251	331,106 271,962		

July

Juillet

20,732

18,998

3,815

2.198

20,205

13.486

44,752

34,682

3,477

3.557

48,477

38,617

38 803

24.831

3,767

1,885

23,758

66.328 40,288

3,488

2,795

70,772

43,808

59,535

43,829

7 582

4,083

43.963

27,058

111,080

74,970

6,965

6,352

1,204

1,103

119,249

82.425

102,549

80,714

59,060

49,801

73.755

56,047

42,030

39,036

36,355

36,452

764,104

616,437

956

248

August

Août

16.619

3,641

1.831

12,911

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Manitoba September October November December Genre de Décembre Année Septembre Octobre Novembre véhicule No Véhicules des États-Unis Automobile: 13,294 11.129 8 237 7 9 7 5 144 149 129.517 9.986 8.330 2,709 1,431 742 781 22,715 1,186 842 611 12.748 4 11,103 6,208 2,910 2,738 95,860 15,476 7,904 4,590 2,720 2,725 73,088 11,889 11,494 11,541 262,724 215,353 27,106 18,768 35,736 11.645 1979 30,184 20.160 15.418 45,782 44,207 3,942 4.149 3,522 3 038 3 094 3 948 3 5 3 4 189 1.045 74 83 65 1.479 309,551 39,550 31,127 22,922 15,418 33,778 23,598 19,377 15,253 14,700 261,039 Véhicules du Canada Automobile: 232,584 26,531 19,373 18,287 14,528 17,281 15,641 13,056 13,554 194,939 24,024 1,270 1,663 1.142 957 24.246 2.581 4,183 920 792 14,149 1,313 2,063 19 27,941 16.980 11,646 7,446 4,463 152,601 20 16,666 10,579 9,396 5,875 4.297 23,244 19,046 409,431 58,655 42,753 38,934 31,596 29,173 26,179 19,851 18,643 311,740 3,340 2,654 41,676 23 3 395 3 675 4,477 3,059 4,197 3,924 3,100 40,863 24 3.483 1978 669 299 65 28 3,446 2,795 217 48 8 21,770 21,752 454,553 62,999 42,628 36,138 26,612 355,398 1979 46,936 32.449 30.424 23,783 Total, véhicules Automobile: 43,150 32,667 29,416 22,765 21,601 376,733 39,466 28,351 25,627 21,386 324,456 5,290 3,094 2,012 1,738 46,961 7.824 3,894 2,499 1,984 1,515 1,403 26,897 7,201 7,022 33 28,083 17,854 13,986 10.356 248,461 43,417 175,740 34 8,595 18,483 Total..... 1978 35 30.540 672,155 94,391 66,040 50,364 35,133 1979 527,093 72,937 49,333 41,597 31,496 30.184 37 8,626 6,862 5,692 87,458 7,300 7,337 85.070 6,843 6,414 8,145 7,458 6,194 4,491 1978 1979 39 123 858 378 59 82 74 4,274 40 300 934

1978 41 1979 42

Total.....

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

_				1	T		,	
	Type of	January —	February —	March	April _	May	June	6 months
No.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Resider	nts of the Unite	ed States		
	Land:							
1	Automobile	6,981	6,179	9,646	10,165	17,336	28,396	78,703
1 2 3	1979 Same day	6,350 5,404	6,292 4,650	7,887 7,083	8,545 7,504	13,443 10,277	26,586 11,552	69,103 46,470
5	0ne night	5,059 412	4,827 344	5,639 583	6,088 604	8,134 788	11,077 1,392	40,824 4,123
4 5 6 7 8	Two or more nights	377 1,165 914	421 1,185 1,044	510 1,980 1,738	491 2,057 1,966	584 6,271 4,725	1,259 15,452 14,250	3,642 28,110
9	Bus	88	252	335	238	1,301	626	24,637 2,840
10 11 12	Same day	203 72 174	172 148	382 90	111 68	503 829	369 143	1,740 1,350
13	One or more nights	· 16 29	102 104 70	229 245 153	72 170 39	202 472 301	69 483 300	848 1,490 892
15 16	Rail	=	_	_	-	-	-	- 692
17 18	Other methods	124 96	141 47	114 89	166	209	285	1,039
19	Total land	7,193 6,649	6,572 6,511	10.095 8,358	130	196 18.846	260 29,307	818 82,582
20	Air:	0,047	0,511	8,358	8,786	14,142	27,215	71,661
21 22	Commercial	26	26	36	37	397	310	832
23 24	Private	17 73	8 68	105	183	51 452	65 1,228	155 2,109
25 26	Total air	74 99 91	108 94	104	120 220	381 849	1,292 1,538	2,079 2,941
20	Marine:	91	116	111	127	432	1.357	2,234
27 28	Commercial	_	_	_	_	_	_	_
29	Private	_	_	_	_	_	_	_
31	Total marine	_	_	_	_	-	_	_
32	Total	7,292	6,666	-	-	-	-	
34	1979	6,740	6,627	10,236 8,469	10,789 8,913	19,695 14,574	30.845 28,572	85,523 73,895
			Resi	dents of count	ries other than	the United Sta	ates	
	Land(via the U.S.A.):							
35 36	Same day	8 1	- 7	1 4	- 7	11	36	56
37 38	One or more nights	8	9	8	13 39	64 83	31 162 150	64 264 293
39 40	Total land	16	9	9	13	75	198	320
40	1979 Air:	12	11	10	46	97	181	357
41	Entering direct	_	_		_	_	_	_
42 43 44	Entering via the U.S.A		=	_	- 3	- 1	_	-
45 46	1979 Total air	1	_	_	3	1	_	1 4
40	Marine:	1	_	-	-	-	-	1
47	Entering direct 1978	_	_	_	_	_	_	_
48 49 50	Entering via the U.S.A. 1979 1978 1979	_	_	=	_	_	=	=
51 52	Total marine	_	-	-	_	-	-	_
53	Total	16	9	9	16	76	198	324
54	1979	13	11	10	46	97	181	358
55 56	Grand total	7,308 6,753	6,675 6,638	10,245 8,479	10,805 8,959	19,771 14,671	31,043 28,753	85,847 74,253

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

te moyen de transport Saskaten			Testacine	. royageurs	ADLEAC IIA	- 1	
Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July - Juillet
			Taile	nts des États-	D4-id-		
			nis	mis des Etats-	Reside		
Par terre: 197 Automobile 197 Même jour 197 Une nuit 197 Deux nuits ou plus 197	193,883 170,788 103,493 93,647 9,854 8,760 80,536	7,729 8,125 5,481 5,803 487 378 1,761	8,530 8,988 6,081 6,279 494 524 1,955	15,827 13,945 8,231 7,107 668 685 6,928	17,453 15,206 9,200 8,662 907 746 7,346	29,144 24,760 13,145 11,076 1,490 1,253 14,509	36,497 30,661 14,885 13,896 1,685 1,532 19,927
197 Autocar	68,381 5,209	1,944	2,185 145	6,153 220	5,798 274	12,431 488	15,233 1,168
197 Même jour	4,142 1,912 1,356 3,297 2,786	141 50 96 24 45	166 94 64 51 102	68 164 35 56 33	164 - 16 274 148	630 121 151 367 479	1,233 133 146 1,035
Chemin de fer	-	-	-	-		-	1,087
Autres moyens	2,043 2,292	87 95	94	172 130	154 296	218	279
Total, par terre	201,135 177,222	7,890 8,361	8,769 9,253	16,219 14,143	17,881 15,666	29,850 25,791	37,944 32,347
Par air:		0,007	7,200	14,145	15,000	43,771	34,347
Commercial	1,719 222	59	54 7	123 19	111 20	222 10	318 11
Privé	4,675 4,151	71 90	122 121	426 375	552 415	644 572	751 499
Total, par air	6,394 4,373	130 90	176 128	549 394	663 435	866 582	1,069 510
Par mer: Commercial							
19 Privė	=	=	= =	=	=	Ξ	_
19	-	-	-	_	-	=	_
Total, par mer	=	_	Ξ	_	_	-	_
Total	207,529 181,595	8,020 8,451	8,945 9,381	16,768 14,537	18,544 16,101	30,716 26,373	39,013 32,857
		s	les États-Unis	ays autres que	Résidents des p		
Par terre (via les États-Unis):							
Même jour	176 234	2 8	6 5	16 12	14	37	45
Une nuit ou plus	1,142 1,033	20 16	15 15	38 50	30 98 96	58 334 288	57 373 275
Total, par terre	1,318 1,267	22 24	21 20	54 62	112 126	371 346	418 332
Par air: Entrée directe	_						
Entrée via les États-Unis	20	- 2	=			_ _ 10	- 3
19 Total, par air	16 20	1 2	_	_	6	6	2
Par mer:	16	1	-	-	6	6	3 2
Entrée directe	_	_	_	_	_	_	_
Entrée via les États-Unis	_	_	_	_	_	_	_
Total, par mer	_	=	-	_		_	_
Total	1,338 1,283	24 25	21 20	54 62	113	381	421
Total global	208,867	8,044	8,966	16,822	132	352 31,097	334 39,434
19	182,878	8,476	9,401	14,599	16,233	26,725	33,191

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Country of residence	January Janvier	February - Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:							
Austria	,						
1979	- 1	_	_	_	2	_ 2	2 3
Belgium	-	-	-	_ 2	_	_	2
Bulgaria		_	_	_	_	_	2
Czechoslovakia	_		_	-	-	-	-
Denmark		-	_	=	_	4 2	4.52
1979	_		1	_	2 3	3 10	14
Finland		-	-	-	_	2	1
France	1	_	=	_	1	1	-
Germany (Federal Republic)	1	2 3	1		3 8	2 20	33
Greece	1		_	4	5	32	42
1979		_	_	_	_	_	-
Hungary	_	-	-	- 2	-	_	_
Iceland	_	_	_	2	_	_	2
1979 Ireland (Republic)	_	=	_	_	3 .	-	3
1979 Italy	-	-	_	-	_	1	1
1979	_	=	_	= [1	-	1
Malta	-	-	-	-	-	_	_
Netherlands, The 1978		_	2	_	13	9	24
Norway	_	_	- 1	9 3	25	20	54
Poland	2		_	-	5 9	22 16	31 27
1979	_	_	_	_	_	1	1
Portugal	- 1	-	-	_	=	_	=
Rumania		_	_	_	_	4	4
Spain	-	-	-	-	-	-	_
1979	_	_	= 1	_	_	- 2	2
Sweden	_	_	- 1	-	1 2	13	14
Switzerland	1	-	=	3 2	1	9 4	12 9
Turkey	_	_		2	3	9	14
United Kingdom	7		-		=	= [_
1979		4 1	2 1	2 9	22 19	74 45	111 75
U.S.S.R. 1978	_	_	-	-	-	-	-
Yugoslavia	- 1	=	=	=	=	1	1
Other	_	_	_		- 1	-	_
1979	-	-	-	-	=	_	_
Total1978 1979	10 3	7 3	6 2	8 29	56 73	155 153	242 263
Africa:							
Algeria	_	_	_	_	_		
Egypt	-	-	-	-	_	=	_
1979	_	_	=	_		_	_
Nigeria	_	-		-	-	-	_
South Africa	=		_	_	_	_	_
0ther	_	_	_	_	-	-	-
1979	-	-	_	=	_	_	_
Total	_	=	-	_	=	_	Ξ
Asia:							
China							
1979	=	_	_	_	_	3	3
Hong Kong	- 1	_	_	- 1	-		_
India	-	-	_		2	1 8	3 10
1979	-	-	-	-	3	3	6
Iran	-	1					1

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

4 5			Octobre	Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence	
4								N.
4							Europe:	
	12	- 1	_	_	_	18 9	Autriche	9
$\frac{3}{2}$	2	-		-	3	5 4	Belgique	8
2	_	_	_	_	_	-	Bulgarie	8
- 1	- 1	_	_	_	_	_ 6	1978 Tchécoslovaquie	8
7	2 3	- 2	- 2	- 1	_ 1	4 21	Danemark	9
19	13	10	6	-	_	62	1975 Finlande	9 1
11	3 2	4	_	1	1 1	17 8	1979	9 1
16	14 25	6 2	2	_	1 2	42 43	France	
65	54	21	6 9	6 2	-3	185 166	Allemagne (République fédérale) 197: 197:	8 1 9 1
46	56 2	8 -	- -	_		2	Grèce	8 1
	_	10	_	_	_	10	Hongrie	8 1
	-	1		_	_	3	197: Islande	9 2
_	_		-	_	-	3	197	9 2
4 2	_	2 2	_	_	1	5	Irlande (République d')	9 2
1	_	_	2	_	_	4	Italie	9 2
_	_	_	-	-	_	-	Malte	8 2
49	60	7	3	3		146	Pays-Bas	8
42 25	20 13	7	12 5	2 _	_	137 75	Norvège	78
43	11	10	5	_ 1	_	96	197 Pologne	79 3
-	_	_	_	_	_		197	9 3
_	_ 1		_	_	_	6	Portugal	79 7
_	_	_	_	_	_	_	Roumanie	79 3
_	_	_	_	_		- 2	Espagne	78 : 79 :
15	10	_	_	_	_	39	Suède	78 4
16 21	8 9	2 5	2	1 2	2	43 46	Suisse	78 4
12	7	7	=	_	2	42	Turquie	
		_	_	_ 2	_	430	197 Royaume-Uni	
113 108	124 103	55 38	18 17	3	7 3	347	197	79
_	_		1	_	_	1 2	U.R.S.S	791
-	2 3	_	-	_	_	3 3	Yougoslavie	78
2	_	_	=	_	_	2 3	Autres	78
336	3 309	99	39	15	13	1,053	Total	78
302	254	105	51	9	14	998	197	79
							Afrique:	78
_	_	_	_	_	_	_	Algérie	79
_	3 -	_	_	_	_	3	Égypte	79
1	_	_	_	_	-	1	Nigeria	78 79
2	2	_	_	_	3	7	Afrique du Sud	78
2	_	_ 2	_	_		2 3	Autres	78
_	1	5	-	-	-	6	197	
3 2	5 1	2 5	=	_	4	14	Total	
							Asie:	
-		_	-	_	_	4	Chine	79
6	3	_	_	_	_	9	Hong-Kong	78
5	11	3	2	_	_	31	11 191	78
3	3	6	1	1	2	21	Iran	79 78 79

Saskatchewan TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

New Zealand 1978	Country of residence		January Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
Japan 1979 4									
Jagna	Israel	1978		-			3	_	3 2
Korea, South	Japan	1979		_	- 2	-	-		2
North America Central America and Caribbeans 1978		1979	6	7	3	10	9	8 14	20 49
Lebanon	Korea, South	1978	-	-	-	-	-	_	_
Malaysia 1979	Lebanon	1978	_	_	_	_	_	_	-
Pakistan 1979		1979	-			- 1	_	_	_
Pakistan 1978 -	manaysia	1979	_	_	_	-	-	1	
Philippines	Pakistan		-		_	-		_	_
Singapore 1979 -	Philippines		_	_	-		-	-	-
Taiwan 1978		19791	_				_	_	
Taiwan. 1978	Singapore	1978	-	- 1	-	-	-	_	-
Other 1978	Taiwan	1978	_		_	1	-	-	
Total		1979		_			_	_	
Total	Other	1978	-	-	-		-	-	-
1979			_	-	-	-		-	-
Carbbean 1978	Total	1978 1979	4 7			12		17 23	35 64
Barhados 1978	Caribbean:	1							
Barhados	Bahamas	1978	-	-	-	-	- 1	_	_
Bernuda 1978	Barbados	1978	_ [_		_	-	-	-
Cuba		1979	-			_	_	_	
Cuba	Bermuda	1978	-	-	-	-	-	-	-
Dominican Republic 1978	Cuha	1978	_	_	_	_	_	-	
Haiti		1979	-	-	-	-	_	_	
Jamaica 1978	Dominican Republic	1978	_		-	-	-		-
Jamaica 1979	Haiti	1978	_	=	_	_	_	_	-
Mexico 1979		1979	-		-		-	_	_
Mexico. 1978	vamata		_		_			-	-
St. Pierre and Miquelon 1978	Mexico	1978	_		_	7	_	_	- - - - - - - - - 1
Trinidad and Tobago	St Pierre and Miguelon	1979	1	-	-		-	- 1	j
Other 1978		1979	_		_	_	_ [_	-
Other 1978 - <	Trinidad and Tobago	1978	-		-	-	-	_	_
Total	Other	1979	_	-	-	-	-	-	7
1979 3		1979	2	1	-	-	=	2	2
Argentina	Total		3	- 1	_	7 -	=	2	9
Brazil 1978 - - - -		1070							
Brazil 1978		1979	_	_	_	-	-	-	_
Colombia 1978 -	Brazil	1978	-	1	-	_	_	4	5
Guyana 1978	Colombia	1979	_	-	-	-		-	1 2
1978 - - - - - - - - -		1979	_	_	_	1	2	_	1
Venezuela 1978	Guyana	1978	-		-	-	-	_	_
Other 1978 5 1 1 1 5 1 1 1 5 1 5 1 1 1 5 1 5	Venezuela	1978	_		_	_	_	-	-
1979				-	_	_	_	5	5
Total	Other	1978	_	-	- 1	1	1		2
1979			_	_	1	-	-	-	1
Australia 1978 2 5 14 1979 4 4 7 New Zealand 1979 4 4 7 Other 1979 2 6 1979 2 6 1979 4 4 1979 7 20 1979 4 4 111 - Grand total 1978 16 9 9 9 16 76 198 33	Total	1978 1979	_	1 -	- 1	1 1	3 1		9
Australia 1978 2 5 14 1979 4 4 7 New Zealand 1979 4 4 7 Other 1979 2 6 1979 2 6 1979 4 4 1979 7 20 1979 4 4 111 - Grand total 1978 16 9 9 9 16 76 198 33	Oceania and other Ocean Islands:								
New Zealand 1978	Australia	1978	2	-	-	_	5	14	21
Other	New Zealand		-	_	4	4	7	_	15
Total 1978 2 7 20 1979 4 4 11 - 1978 16 9 9 9 16 76 198 33		1979	_		_			6	8
Total	Other	1978	-	-	-	-	-	=	4
1979 4 4 11 - 1 Grand total				-	-	-	-	-	_
Grand total	Total	1978 1979	2	_	- 4	- 4		20	29 19
1979 13 11 10 46 97 181 33	Grand total	1978			9	16	76	198	324

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Saskatchewan

Y 1	A	G. 4. 1.	0.4.1	N7 1	D 1	¥7		
July - Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	
							Asie – fin:	No
11	_ 2	-	-	1	-	15	Israël	1
12	15	- 6	9	1	1	4 64	Japon	3
17	28	6	_	3	3	106	1979 Corée du Sud	
	_	_	-	-	-		1979 Liban	6 7
	_	-	_	_	=		1979	8
_	2	_	_	_	_	$\frac{1}{2}$	Malaisie	10
=	5 _	_	_		_	5	Pakistan	
_	1 7	-	_	_	_	1 7	Philippines	3 13
_		= 1	_	_	_	$\frac{7}{1}$	Singapour	3 15
_	1	_		_		1 2	1979 Taïwan	3 17
_ 2	_	-	-	-		_	1979 Autres	18
-	_	5	1	1	_	2 7	1979	20
36 20	36 43	9 17	12 1	2 5	2 5	132 155	Total	21 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Bahamas	
=	_	_	_	_	_	_	Bahamas	9 24
-	_		-	_	_	- 1	Barbade	8 25
_	_	1	_	_	_	_	Bermudes	8 27
_	_	_	_	_	_	_	1973 Cuba	
***	_	_	_	_	_	-	1979	9 30
_	_	_	_	_	_	_	1979	9 32
_	_	_	_	_	_	_	Harti	
_	1	_	_	1	-	2 2	Jamaïque	8 35
1 10	3	_		1	_	20	Mexique	8 37
_	19	_	2 -	1	_	23	1973 St. Pierre-et-Miquelon	
=	_	_	_	-	-	-	1979 Trinité et Tobago	9 40
_	2	_	_	_	=	2	1979	9 42
4	- 6	_	1	_	3	9	Autres	8 43 9 44
14	4 27	- 1	3	1 2	3 -	31 38	Total	8 45 9 46
							Amérique du Sud:	
-	-	_	_	_	1	1	Argentine	8 47 9 48
=	2	_	_	_	_	7	Brésil	8 49
- 3	1	_	_	_	_	1 6	Colombie	8 51
_	1 2	_		_	_	2 2	Guyane	9 52 8 53
_	_	=	_	_	_	_	197	9 54
_	1	1 -		_	_	2 5	197	9 56
_	_	_	_	_	1	3	Autres	8 57 9 58
3	6	1	_	_	2	21	Total	8 59 9 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
16	14	_	3 7	3 2	_	57	Australie	8 61 9 62
1 13	14	2 2	7 _	_	6 -	47 30	Nouvelle-Zélande	8 63
8	12	2 2	_	2 _	_	28	197 Autres 197	8 65
=	_	_	_	_	=	-	197	9 66
29 9	21 26	2 4	3 7	3 4	- 6	87 75	Total	
421	381	113	54	21 20	24 25	1,338 1,283	Total global	8 69 9 70
334	352	132	62	20	25	1,283	177	-1.0

TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Jo.	Type of transportation	January – Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
				Returning fi	rom the United	l States(1)		
	Land:							
1	Automobile	20,469	18,283	29.730	33,560	31,196	34,020	167,258
1 2 3	1979 Same day	19,372 12,489	17,011 12,180	25,648 17,106	34,054 20,514	32,493 20,774	29,606 21,642	158,184 104,705
5	One night	11,113 927	10,560 934	17,355 1,278	19,293 1,805	21,873 1,621	21,069 1,989	101,263 8,554
4 5 6 7 8	Two or more nights	1,076 7,053 7,183	1,002 5,169 5,449	1,118 11,346 7,175	1,847 11,241 12,914	1,898 8,801 8,722	1,485 10,389 7,052	8,426 53,999 48,495
9	Bus	612 463	517 796	544 744	254 247	814 1,033	447 458	3,188
1 2	Same day	92 97	76	19	87 195	214 221	118 193	3,741 530 845
3	One or more nights	520 366	517 720	525 681	167 52	600 812	329 265	2,658 2,896
5	Rail	_	-		-	_	_	_
7	Other methods	338 356	441 327	399 379	728 480	794 880	662 676	3,362 3,098
9	Total land	21,419 20,191	19,241 18,134	30,673 26,771	34,542 34,781	32,804 34,406	35,129 30,740	173,808 165,023
.	Air:	939	816	1,122	110	102	104	0.050
3	Private	709 159 165	124 94 126	64 168 180	118 174 176	31 152 186	164 12 171 180	3,253 1,058 918 1,013
	Total air	1,098 874	910 250	1,290 244	284 294	254 217	335 192	4,171 2,071
	Marine:						İ	
	Commercial	_	_	-	-	-	-	-
	Private	_	_	_	-	=	-	_
	Total marine	-	-	_	_	-	_	=
	Total	22,517 21,065	20,151 18,384	31.963 27.015	34,826 35,075	33,058 34,623	35,464 30,932	177,979 167,094
			Returnir	ng from countri				101,071
	Land (Via the U.S.A.):							
	1978	4 1	4	2 1	5	5 3	2 3	22 9
	Air:							
	Returning direct	95	31 180	82	_	_	_	31 357
	Returning via the U.S.A	2	_	46	_	223	_	48 223
	Total air	2 95	31 180	46 82	-	223	_	79 580
	Marine:							
	Returning direct	_	-	-	_	-	_	=
	Returning via the U.S.A	_	_	-	-	_	-	Ξ
	Total marine	-	-	-	_	-	-	_
	Total	6 96	35 181	48 83	5	5 226	2 3	101 589
	Grand total 1978	22.523	20,186					

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 11C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

July	August	September	October	November	December	Year		T
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Moyen de transport	
			. 4					N
		Rentré	e des États-U	nis(1)				
65,573 51,924 28,734 31,070 3,350 2,868 33,489 17,986	59,879 46,669 25,863 25,661 3,021 1,988 30,995 19,020	34,802 32,017 19,961 20,684 2,066 1,666 12,775 9,667	31,148 30,295 19,425 19,384 1,679 1,351 10,044 9,560	23,340 24,439 15,427 17,231 1,319 1,225 6,594 5,983	18,218 22,440 12,998 17,015 834 1,093 4,386 4,332	400,218 365,968 227,113 232,308 20,823 18,617 152,282 115,043	Par terre: 197 Automobile 197 197 197 Même jour 197 Une nuit 197 Deux nuits ou plus 197 197 197 197 197	9 8 9 8
659 796 19 179 640 617	686 748 75 122 611 626	236 363 46 59 190 304	143 194 56 35 87 159	383 332 256 114 127 218	278 266 203 247 75 19	5,573 6,440 1,185 1,601 4,388 4,839	Autocar	9 : 8 : 9 : 8 :
_	=	_	= 1	_	_	_	Chemin de fer	8 :
860 1,041	889 1,153	599 891	491 515	438 383	395 375	7,034 7,456	Autres moyens	
67,092 53,761	61,454 48,570	35,637 33,271	31,782 31,004	24,161 25,154	18,891 23,081	412,825 379,864	Total, par terre	8
55,701	10,010						Par air:	
278 13 249 195	511 23 281 306	249 85 224 168	115 79 211 202	201 22 158 117	111 72 138 114	4,718 1,352 2,179 2,115	Commercial	9 8
527 208	792 329	473 253	326 281	359 139	249 186	6,897 3,467	Total, par air	
							Par mer:	
-	=======================================	_ _ _	=======================================		- - -	=	Commercial	9
-	_	_	=	_	_	Ξ	Total, par mer	8
67,619 53,969	62,246 48,899	36,110 33,524	32,108 31,285	24,520 25,293	19,140 23,267	419,722 383,331	Total	8 9
33,707		Rentrée des pay		es États-Unis(2)			
							Par terre (via les États-Unis):	
21 5	49 2	3 -	6 12	4 -	1 -	106 28	1978 1979	
<u>-</u>	_ 	-	=======================================	- - - -	- - - -	31 357 59 223	Par air: 197 Rentrée directe 197 Rentrée via les États-Unis 197 197 197	8
4	7	_	_	_		90 580	Total, par air	8
-	=======================================	-	- - -	-	- - -	- -	Par mer: 197 Rentrée directe 197 Rentrée via les États-Unis 197 197 197 Total, par mer 199	9 8 9
	-	-	-	_	_	-	Total	
25	56	3	6 12	4	1	196 608	Total	

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June Juin	6 months — mois
				Unit	ed States vehi	rles		
	Automobile:							
1 2	Same day	2,684 2,546	2,400 2,348	3,466 2,898	3,734 2,992	5,009 4,097	5,250 5,039	22,543 19,920
3	One night	180 173	146 170	229 198	260 225	370 258	535 500	1,720 1,524
5 6	Two or more nights	480 392	484 409	786 683	893 792	2,372 1,817	5,177 4,694	10,192 8,787
7 8	Total1978	3,344 3,111	3,030 2,927	4,481 3,779	4,887 4,009	7,751 6,172	10,962 10,233	34,455 30,231
9	Trucks used commercially	1.115 1,133	1,121	1,158 1,140	1,199 1,150	1,518 1,339	1,414 1,264	7,525
11 12	Other vehicles	43	41	5 17	33	67 35	76 60	6,985 265 127
13 14	Total	4,502 4,246	4,192 3,886	5,644 4,936	6,119 5,172	9,336 7,546	12,452 11,557	42,245 37,343
				Car	nadian vehicles	,		
	Automobile:							
15 16	Same day	5,456 5,084	5,339 4,749	7,108 7,225	8,428 7,736	8,696 9,257	8,864 8,930	43,891 42,981
17 18	One night	370 426	373 373	533 461	686 721	692 754	789 610	3,443 3,345
19 20	Two or more nights	2,241 2,270	1,795 1,862	3,809 2,706	4,045 4,548	3,222 3,179	3,765 2,571	18,877 17,136
21 22	Total	8,067 7,780	7,507 6,984	11,450 10,392	13,159 13,005	12,610 13,190	13,418 12,111	66,211 63,462
23 24	Trucks used commercially	1,697 2,271	1,639 1,851	2,057 2,492	2,097 2,250	2,386 2,701	2,295 2,433	12,171 13,998
25 26	Other vehicles	12	67	37	122 51	175 160	169 126	570 354
27 28	Total	9,764 10,063	9,213 8,836	13,544 12,888	15,378 15,306	15,171 16,051	15,882 14,670	78,952 77,814
				T	otal vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	8,140 7,630	7,739 7,097	10,574 10,123	12,162 10,728	13,705 13,354	14,114 13,969	66,434 62,901
31	One night	550 599	519 543	762 659	946 946	1,062 1,012	1,324 1,110	5,163 4,869
33	Two or more nights	2,721 2,662	2,279 2,271	4,595 3,389	4,938 5,340	5,594 4,996	8,942 7,265	29,069 25,923
35 36	Total	11,411 10,891	10,537 9,911	15,931 14,171	18,046 17,014	20,361 19,362	24,380 22,344	100,666 93,693
87	Trucks used commercially	2.812 3,404	2,760 2,810	3,215 3,632	3,296 3,400	3,904 4,040	3,709 3,697	19,696 20,983
10	Other vehicles	43 14	108	42 21	155 64	242 195	245 186	835 481
1 2	Total	14,266 14,309	13,405 12,722	19,188 17,824	21,497 20,478	24,507 23,597	28,334 26,227	121,197 115,157

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Saskatchewan

	Genre de	Year	December	November	October	September	August	July
No	véhicule	Année	Décembre	Novembre	Octobre	Septembre	Août	Juillet
				Unis	ules des États-	Vėhic		
	Automobile:							
1	Même jour	48,710 44,593	2,710 2,814	3,017 3,054	4,144 3,576	4,479 4,375	5,742 5,069	6,075 5,785
1	Une nuit	4,056 3,563	204 167	226 232	304 289	403 330	572 478	627 543
	Deux nuits ou plus	28,841 24,238	645 729	820 881	2,652 2,312	2,939 2,360	4,994 4,245	6,599 4,924
1	Total	81,607 72,394	3,559 3,710	4,063 4,167	7,100 6,177	7,821 7,065	11,308 9,792	13,301 11,252
10	Camions commerciaux	15,482 14,380	1,044 884	1,132 1,074	1,415 1,352	1,444 1,413	1,441 1,379	1,481 1,293
1:	Autres véhicules	461 476	1 1	- 1	14 8	40 67	58 135	83 137
1:	Total	97,550 87,250	4,604 4,595	5,195 5,242	8,529 7,537	9,305 8,545	12,807 11,306	14,865 12,682
				ıda	nicules du Cana	Véh		
	Automobile:							
1	Même nuit	93,706 95,960	5,815 7,090	6,608 7,156	8,260 8,102	8,392 8,572	9,899 10,066	10,841 11,993
1 1	Une nuit	8,236 7,423	374 465	528 493	677 586	820 679	1,146 785	1,248 1,070
1 2	Deux nuits ou plus	50,536 39,086	1,550 1,532	2,275 2,112	3,557 3,279	4,665 3,423	9,579 6,017	10,033 5,587
2 2	Total	152,478 142,469	7,739 9,087	9,411 9,761	12,494 11,967	13,877 12,674	20,624 16,868	22,122 18,650
2 2	Camions commerciaux	23,954 26,979	1,931 1,889	2,143 2,659	2,313 2,541	2,109 2,293	2,110 2,205	1,177 1,394
2 2	Autres véhicules	1,349 1,043	3 2	3 9	34 26	143 75	301 251	295 326
2 2	Total	177,781 170,491	9,673 10,978	11,557 12,429	14,841 14,534	16,129 15,042	23,035 19,324	23,594 20,370
				5	Γotal, véhicule	7		
	Automobile:							
3 3	Même jour	142,416 140,553	8,525 9,904	9,625 10,210	12,404 11,678	12,871 12,947	15,641 15,135	16,916 17,778
3 3	Une nuit	12,292 10,986	578 632	754 725	981 875	1,223 1,009	1,718 1,263	1,875 1,613
3 3	Deux nuits ou plus	79,377 63,324	2,195 2,261	3,095 2,993	6,209 5,591	7,604 5,783	14,573 10,262	16,632 10,511
3 3	Total	234,085 214,863	11,298 12,797	13,474 13,928	19,594 18,144	21,698 19,739	31,932 26,660	35,423 29,902
8 3	Camions commerciaux	39,436 41,359	2,975 2,773	3,275 3,733	3,728 3,893	3,553 3,706	3,551 3,584	2,658 2,687
8 3	Autres véhicules	1,810 1,519	4 3	3 10	48 34	183 142	359 386	378 463
8 4	Total	275,331 257,741	14,277 15,573	16,752 17,671	23,370 22,071	25,434 23,587	35,842 30,630	38,459 33,052

TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January – Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
				Resident	s of the United	States		
	Land:							
1	Automobile	5,170	5,176	9,245	10,161	13,904	40,727	84,383
2 3	Same day	4,662 2,769	5,209 2,801	7,981 4,446	8,463 4,495	11,942 5,197	31,357 10,706	69,614 30,414
5	One night	2,579 579	3,172 436	4,824 1,067	4,327 903	5,308 959	9,973 2,474	30,183 6,418
6 7 8	Two or more nights	737 1,822 1,346	441 1,939 1,596	797 3,732 2,360	821 4,763 3,315	907 7,748 5,727	2,851 27,547 18,533	6,554 47,551 32,877
9	Bus	421 211	196 282	302 343	696 164	920 475	1,783 2,653	4,318
11 12	Same day	44 55	63 27	106	94	402 146	317 465	4,128 1,026 851
13 14	One or more nights	377 156	133 255	196 214	602 135	518	1,466 2,188	3,292 3,277
15 16	Rail	_	_	~	_	=	_	-
17 18	Other methods	17 34	32 40	75 92	105	143	503	875
19	Total land	5,608	5,404	9,622	94 10,962	172 14,967	431 43,013	863 89,576
20	1979 Air:	4,907	5,531	8,416	8.721	12,589	34,441	74,605
21	Commercial	6,530	6,146	8,212	6,219	8,286	17,480	52,873
22 23 24	Private	6,488 447	7,635 432	9,345 558	9,574 566	10,301 713	18,998 1,066	62,341 3,782
25	1979 Total air	423 6,977	6,578	734 8,770	635 6,785	688 8.999	1,241	4,200
26	Marine:	6,911	8,114	10,079	10,209	10,989	18,546 20,239	56,655 66,541
27	Commercial	_		_			1	
28 29 80	Private	_	_	-	=	-	_	_
30	1979	- }	-	-	=	-	=	=
32	Total marine	_	-	_	_	_	=	=
33	Total	12,585 11,818	11,982 13,645	18,392 18,495	17,747 18,930	23,966 23,578	61,559 54,680	146,231 141,146
			Reside	ents of countri	es other than t	he United Stat	es	
	Land(via the U.S.A.):							
5	Same day	1 1	- 5	3	15	46	93	158
7 8	One or more nights	41 98	22 45	67 71	99	36 544	121 1,027	167 1,800
9	Total land	42	22	70	143	689 590	1,458 1,120	2,504 1,958
	1979 Air:	99	50	75	143	725	1,579	2,671
1 2	Entering direct	732	665	1,259	1,523	4,511	10,879	19,569
3 4	Entering via the U.S.A. 1979 1978	699 407 727	797 428	1,230 584	2,355 742	6,766 1,451	12,438 2,977	24,285 6,589
5	Total air	1,139	1,093 1,314	942 1,843 2,172	1,477 2,265	2,495 5,962	3,511 13,856	9,669 26,158
	Marine:	1,420	1,314	2,172	3,832	9,261	15,949	33,954
7 8	Entering direct	_	-	-	-	-	-	_
9 0	Entering via the U.S.A	-	=	-	-	-	_	_
1 2	Total marine	_	-	=	-	-	-	_
3	Total	1,181	1,115	1,913	2,379	6,552	14,976	28,116
X I	1979	1,525	1,364	2,247	3,975	9,986	17,528	36,625
5	Grand total 1978	13,766	13,097	20,305	20,126	30,518	76,535	

TABLEAU 12A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

,									
		Moyen de transport	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
N		transport	Annee	Decembre	Novembre	Octobre	Septembre	Aout	Junet
					Unis	ents des États-	Réside		
		Par terre:							
	1978	Automobile	282,004	5,855	6,081	12,316	25,549	66.725	81,095
ч	1979	Même jour	231,800 87,061	7,889 2,953	7,898 3,211	13,288 5,897	25,890 7,540	66,725 51,171 17,895	56,050 19,151
Ш	1979		89,407	4,535	4,519	6,443	9.851	17,335	16,541
ч	1979		19,541 19,905	522 619	594 727 2,276	991 1,070	1,701 2,557	4,464 4,366	4,851 4,012
	1978 1979		175,402 122,488	2,380 2,735	2,276 2,652	5,428 5,775	16,308 13,482	44,366 29,470	57,093 35,497
	1978	Autocar	19,167 18,124	240	128	428	1,403	4,704	7,946
3	1978	Même jour	2,541	144	151 29	440 33	1,130 189	4,683 664	7,448 556
3	1979 1978	Une nuit ou plus	1,998 16,626	52 196	56 99	54 395	152 1,214	286 4,040	547 7,390
1	1979		16,126	92	95	386	978	4,397	6,901
	1978	Chemin de fer	_	_	_	_	_	- =	_
3	1978 1979	Autres moyens	3,334 3,918	73 108	95 111	122 145	237 356	752 992	1,180 1,343
	1978	Total, par terre	304,505	6,168	6,304	12,866	27,189	72,181	90,221
1	1979	Par air:	253,842	8,141	8,160	13,873	27,376	56,846	64,841
3	1978	Commercial	133,302	9,565	6,683	9,043	12,432	19,929	22,777
)	1979	Privé	151,941 9,740	10,593	6,831 552	9,958 712	14,575 1,000	23,020 1,688	24,623
1	1979		10,267	472	645	850	1,000	1,337	1,583 1,719
	1978	Total, par air	143,042 162,208	9,988 11,065	7,235 7,476	9,755 10,808	13,432 15,619	21,617 24,357	24,360 26,342
1		Par mer:							
	1978	Commercial	-	-	-	-	-	_	-
3	1978	Privé	_	_	_	_	_	_	_
	1979 1978		_	_	_	_	-	-	-
	1979	Total, par me.	-	-	=	Ξ	_	_	-
3	1978 1979	Total	447,547 416,050	16,156 19,206	13,539 15,636	22,621 24,681	40,621 42,995	93,798 81,203	114,581 91,183
					les États Unis	ays autres que	Résidents des p		
i		Par terre (via les États-Unis):							
	1978		658	11	3	52	28	151	255
3	1979	Une nuit ou plus	616 8,604	59	5 256	528	51 994	224 2,169	161 2,798
- 1	1979		9,984	67	112	458	1,566	2,556	2,721
3	1979	Total, par terre	9,262 10,600	. 70 68	259 117	580 465	1,022 1,617	2,320 2,780	3,053 2,882
		Par air:							
3	1978	Entrée directe	49,245 61,265	2,245 2,275	740 1,190	2,318 2,339	3,676 5,748	7,333 8,714	13,364 16,714
3		Entrée via les États-Unis	20,692 25,935	1,150	794	1,609	2,808	3,380	4,362
3	1978	Total, par air	69,937	1,254 3,395	1,030 1,534	1,875 3,927	3,109 6,484	5,304 10,713	3,694 17,726
)	1979	Par mer:	87,200	3,529	2,220	4,214	8,857	14,018	20,408
3	1978	Entrée directe	_	_	_	_		_	
3	1979	Entrée via les États-Unis	_	_	_	_	_	_	-
9	1979		-	-	_	_	_	_	-
3	1978 1979	Total, par mer	=	-	_	_	_	_	=
	1978	Total	79,199 97,800	3,465	1,793	4,507	7,506	13,033	20,779
3	1970		97,800	3,597	2,337	4,679	10,474	16,798	23,290
)	1979	Total global	526,746	19,621	15,332	27,128	48,127	106,831	135,360

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March Mars	April - Avril	May Mai	June Juin	6 months — mois
Europe:	1070		0.0					
		14 34	37 58	36 47	27 69	31 64	88 113	233 385
Belgium		6 10	3 13	9 15	16 15	29 61	87 85	150 199
Bulgaria		_		- 1	_	=	1	10
Czechoslovak	ia	2 3	-	5	19	8	55	. 85
Denmark		19	8	23	16 18	41 50	45 213	10 33
Finland		24 1	13 5	34 10	70	102	363 26	60 5
France		3 37	2 28	40 32	9 41	15 103	30 163	9
	deral Republic)	25 142	65 229	47 270	59 508	106 1,328	212 3,161	51 5,63
Greece	1979	228	261	312	589	1,547	3,248	6,18
	1979	13	18 18	6 26	15 12	9 42	34 38	8 14
	1978	1	5 37	19	2 8	13	14 25	5 8
Iceland		_	_ 2	1 6	-	1 2	7 2	1
Ireland (Repu	iblic)	1 7	6 2	5 8	9 21	6 30	35 86	15
Italy		25	9	23	33	41	91	22
Malta		12 5	16	35 1	31	41	155 7	29
Netherlands,	The	99	6 80	159	220	14 744	7 2,518	3,82
		115	103 9	133 23	252 17	1,513	2,898 281	5,01
	1979 1978	18	9	16	25	69	203	35 34
	1979	4	1 -	8	5 2	15	16 24	4
		1	1 1	6 3	5 6	23	8 1	2
Rumania		5 1	2	1	1 _	2	4	1
Spain		3 12	6 3	17	3 9	11	37	7
Sweden		10	14	15 18	16	30 37	67 130	13 22
Switzerland .		20 113	37 30	43 118	49 65	53 99	106 266	30 69
Turkey	1979	67	56	168	118	143	279	83
	om1979 om1978	341	1 273	670	787	2,935	5,085	10,09
	1979 1978	365	301	668	1,564	4,053	6,143	13,09
	1979	1	2 2	20	1	_	1	2
		12 15	8 9	22 5	2 14	1 26	35 33	8 10
Other		10 2	1 -	2 4	1 1	4 6	9 16	2 2
Total		860 981	777 1,015	1,487 1,658	1,812 2,943	5,486 8,015	12,375 14,194	22,79 28,80
Africa:								
Algeria		1	_	3	-	4	6	1-
Egypt		1 1	10	2 4	2 1	2	1 17	1 2
Nigeria		3 5	3 1	1 5	7 2	1	10 12	2 2
	1979 1978	- 6	1 25	7	36	5 57	9	2 31
	1979	18	6	18	29	73	108	25
Other		6 18	30 19	18 14	22 25	49 42	106 83	23 20
Total		19 40	57 39	47 42	61 67	112 123	313 211	60° 52.
Asia:								
China		-	1	_	-	1	10	1 3
Hong Kong .		2 28	3 18	1 12	3 21	2 44	19 126	3 24
India		23	21	12	32 16	45 38	85 65	21 14
	1979 1978	10 27 13	14	31	36	80	94	28.
***************************************	1979	9	8 8	14	5 14	19	74 26	13 7

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

July	August	September	October	November November	December	Year		IDEFT
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence	Ne
180 181 159 246 ———————————————————————————————————	107 160 84 97 24 31 127 116 35 18 301 376 2,526 3,267 3,267 3,267 4,33 43 43 43 43 43 43 43 43 43 43 43 43 4	47 777 25 50 — — 13 22 44 92 5 10 96 184 1,157 1,627 21 51 53 3 — 27 44 45 55 57 55 57 58 33 29 886 21 27 48 48 21 27 48 48 48 48 48 48 48 48 48 48	77 32 38 21 — 16 10 108 42 13 3 4 83 88 437 614 25 40 15 12 3 1 15 26 6 37 67 4 4 232 214 85 5 30 10 0 10 15 53 3 11 16 45 53 3 11 16 45 53 3 11 16 45 53 3 11 16 45 53 3 11 16 45 53 3 11 16 45 31 31 183 2,076 6 37	66 29 10 17	22 16 21 21 	672 880 487 651 1 1 23 183 230 1,560 1,148 148 180 1,292 13,950 16,443 221 399 246 340 36 83 23 282 413 666 831 855 72 102 103 104 104 105 105 105 105 105 105 105 105	Belgique 99 Bulgarie 99 Bulgarie 99 Tchécoslovaquie 99 Danemark 95 Danemark 95 Finlande 95 Allemagne (République lédérale) 95 Grèce 91 Hongrie 95 Islande	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
16.875 19.627 11 15 22 45 48 25 141 150 321 126 543 361	9,117 12,254 11 4 24 15 25 21 70 96 119 133 249 269	5.473 7.798 1 1 1 5 5 12 17 53 46 114 64 74 133 254	3,316 3,452 5 5 2 2 2 17 3 45 32 46 36 36	1,259 1,458 ————————————————————————————————————	2,596 2,576 6 6 2 5 5 5 6 7 7 54 91 40 37	488 444 88 108 139 141 681 761 854 652 1.810 1.706	Afrique: 1 Algérie 1 Égypte 1 Nigeria 1 Afrique du Sud 1 Autres 1 Total 1	979 5 978 5 979 5 979 6 979 6 979 6
7 12 182 123 50 97 80 25	1 14 179 200 74 99 29 37	1 6 35 44 67 90 22 16	8 2 36 24 33 61 31 4	7 8 60 19 32 15 7	2 5 32 55 34 44 27 6	31 76 721 724 425 705 337 165	Hong-Kong	979 7

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No	Country of residence	January — Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
1 2 3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 11 12 13 14 15 16 17 18 19 19 20 20	Asia — Concluded: Israel 1978 Japan 1979 Korea, South 1979 Lebanon 1979 Malaysia 1979 Pakistan 1979 Philippines 1979 Singapore 1978 Taiwan 1979 Other 1979 Other 1979	4 77 21 388 2 14 4 4 1 1 8 8 3 10 16 6 3 1 33 2	7 5 41 52 2 2 1 1 3 3 7 1 2 1 3 3 7 5 8 8 5 2 2 24 12	78 188 131 733 2 2 5 5 4 1 6 7 7 3 3 5 5 4 4 8 8 6 6 8 8 1 3 3 29 9 48	5 266 152 142 2 8 8 2 3 3 7 5 10 11 13 3 7 7 19 2 2 2 2 2	15 24 191 317 3 11 1 6 8 8 16 2 9 42 46 11 30 3 3 10 27 209	52 60 662 960 9 19 6 3 23 17 8 20 42 41 47 60 8 8 7	90 140 1,198 1,582 20 58 18 16 51 49 20 53 105 145 77 131 22 25 260 486
21 22	Total	126 171	133 138	229 223	253 399	405 815	1,257 1,539	2,403 3,285
23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 40 41 42 43 44 44 45	North America, Central America and Caribbean: Bahamas	2 2 2 1 1 5 5 - 5 5 - 5 5 1 30 69 9 - 6 8 4 4 43 93	4 4 4 1 1 1 3 3 2 2 6 6 2 8 2 8 1 1 5 5 8 6 6 6 3 8 5 1 1	1	3 3 2 4 4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	2 6 3 7 7 2 2 8 8 — — — — — — — — — — — — — — — —		11 21 7 17 4 36 6 15 - - 5 24 - - 6 23 29 28 403 - - 25 64 63 83
47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 60 61 62 63 64 65 66	South America:	2 5 2 11 3 7 7 11 5 10 19 44 96 139 17 52 2	3 2 2 2 13 1 ———————————————————————————	5 8 1 32 1 8 8 3 — 9 2 3 3 18 22 68 41 144 23 32 66 7 7	2 10 4 4 13 4 4 6 — — — — — — — — — — — — — — — — —	13 11 25 9 4 3 - 10 15 17 54 69 92 352 684 63 118 - 8	5 5 27 67 25 5 7 15 5 2 26 34 24 43 124 146 541 937 156 246 10 22	30 63 91 103 20 39 8 3 61 79 71 166 281 453 1,237 2,287 329 542 21
67 68	Total	114 196	90 98	70 183	191 384	415 810	707 1,205	1,587 2,876
69 70	Grand total	1,181 1,525	1,115 1,364	1,913 2,247	2,379 3,975	6,552 9,986	14,976 17,528	28,116 36,625

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

	IABI	LEAU 12B. V	oyageurs nor	i residents en	trant au Can	ada, seion ie	pays de résidence(1) – fin	Albe	rta
July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Decembre	Year Année	Pays de résidence		No
96 171 617 772 23 7 11 111 24 23 18 35 35 35 35 4 13 5 12 18	142 152 1,580 1,821 10 24 26 61 122 36 61 18 46 53 63 13 11 78	61 84 764 811 3 17 9 17 25 49 22 18 16 49 12 19 17	32 24 191 349 5 2 3 1 45 3 14 13 28 19 8 19 4 4 3 49	17 13 64 70 14 3 9 12 1 17 4 21 15 20 2 2 13 3 8 36 69	14 5 87 151 13 5 4 10 15 6 16 10 10 10 13 15 4 4 4 4 5 8 79	452 589 4,501 5,556 88 116 57 67 182 217 106 192 227 322 217 331 81 60 682 1,059	Asie — fin: Israel Japon Corée du Sud Liban Malaisie Pakistan Philippines Singapour Tarwan Autres	- 1978 1979 - 1978 1979 - 1978 1979 - 1978 1979 - 1978 1979 - 1978 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978	1 2 3 4 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20
1,348 1,513	2,227 2,720	1,120 1,327	487 568	207 352	315 414	8,107 10,179	Total	. 1978 1979	21 22
1 11 22 2 8 8 4 4 — 77 5 6 6 — 44 11 183 149 — 377 25 20 44 308 308	8 8 9 1 1 5 4 13 13 14 4 24 13 135 122 - 37 30 38 8 40 260 260	5 1 1 3 6 7 7 - - 4 4 - 1 3 5 109 84 - 8 9 9 225 10	6 -1 1 3 6 6 6 - - 8 - - 4 3 3 84 60 - - - 9 5 2 2 4 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	- 4 8 1 11 3 3 - 7 7 7 - 1 4 4 4 3 3 47 7 - 4 7 7 266 31	3 3 6 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	34 52 22 31 42 70 15 53 7 8 106 65 862 900 — 126 155 215 272	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Baharnas Barbade Bermudes Cuba Dominicaine (République) Haïti Jamaïque Mexique St. Pierre-et-Miquelon Trimité et Tobago Autres Total	1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978 1979 1978	45
251	246	124	99	98	105	1,606		1979	46
19 27 51 24 12 10 6 14 45 34 36	28 28 27 37 4 10 5 4 31 41 25 22	10 15 10 23 9 6 - 2 11 30 8 16	11 15 17 5 6 4 6 - 16 10 21 12	3 6 14 18 5 4 2 2 8 21 7 7 22	6 9 12 7 4 8 1 — 13 11 15 12	107 163 222 217 60 81 28 25 185 226 183 301	Amérique du Sud: Argentine Brésil Colombie Guyane Venezuela Autres	. 1978 1979 . 1978 1979 . 1978 1979 . 1978 1979 . 1978 1979	49 50 51 52 53 54 55 56 57
169 160	120 142	48 92	77 46	39 73	51 47	785 1,013	Total	. 1978 1979	59 60
1,040 975 479 388 17	710 886 341 267 9	461 662 99 207 15	261 305 105 122 3 14	128 180 41 86 6 5	211 216 72 87 10	4,048 5,511 1,466 1,699 81 115	Océanic et autres îles océaniques: Australie Nouvelle Zélande Autres	. 1978 1979 . 1978 1979 . 1978 1979	61 62 63 63 64 65 66
1,536 1,378	1,060 1,167	575 879	369 441	175 271	293 313	5,595 7,325	Total	. 1978 1979	68
20,779 23,290	13,033 16,798	7,506 10,474	4,507 4,679	1,793 2,337	3,465 3,597	79,199 97,800	Total global	. 1978 1979	69
(1) D'autros y	enenimemente	cont disponible		demande		-			

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
				Returning fr	rom the United	l States(1)		
1 2 3	Land: Automobile	17,870 16,886	15,307 13,882	28,210 21,635	30,818 32,791	32,248 26,765	30,955 27,655	155,408 139,614
3 4 5 6 7 8	Same day 1978 1979 1979 One night 1978 1979 1979 Two or more nights 1978 1979 1979	6,613 6,065 837 873 10,420 9,948	6,476 6,493 598 891 8,233 6,498	10,194 9,700 1,329 899 16,687 11,036	10,866 11,764 1,341 1,383 18,611 19,644	13,550 12,398 2,221 1,883 16,477 12,484	15,418 15,454 2,272 2,185 13,265 10,016	63,117 61,874 8,598 8,114 83,693 69,626
9 10 11 12 13	Bus 1978 1979 1979 Same day 1978 1979 1979 One or more nights 1978 1979 1979	1,445 1,092 71 95 1,374 997	1,239 816 67 104 1,172 712	1,592 1,473 43 56 1,549 1,417	1,499 1,466 93 29 1,406 1,437	1,102 758 198 140 904 618	914 1,122 306 230 608 892	7,791 6,727 778 654 7,013 6,073
15 16	Rail	_	_	_	-	_	_ _	=
17 18	Other methods	75 21	60 44	160 103	173 178	390 392	432 439	1,290 1,177
19 20	Total land	19,390 17,999	16,606 14,742	29,962 23,211	32,490 34,435	33,740 27,915	32,301 29,216	164,489 147,518
21 22 23 24	Commercial 1978 1979 Private 1979 1978	38,037 45,192 560 636	33,522 39,943 692 685	38,699 49,331 803 1,003	34,760 50,548 775 852	17,949 26,066 694 815	13,454 16,980 719 901	176,421 228,060 4,243 4,892
25 26	Total air	38,597 45,828	34,214 40,628	39,502 50,334	35,535 51,400	18,643 26,881	14,173 17,881	180,664 232,952
27	Marine: Commercial	_ :	_	_	_	_	_	_
28 29 30	Private		_	_			- - -	=
31 32	Total marine	_ _	_	-	-	-	-	_
33 34	Total	57,987 63,827	50,820 55,370	69,464 73,545	68,025 85,835	52,383 54,796	46,474 47,097	345,153 380,470
			Returni	ng from countr	ies other than	the United Sta	ates(2)	
35	Land (Via the U.S.A.):	6	11	36	13		1	67
36	1979 Air:	6	6	4	4	_	5	25
37 38 39 40	Returning direct 1978 1979 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	6,731 8,521 1,575 1,126	3,789 4,896 1,176 1,511	3,729 5,757 815 1,856	6,026 5,311 913 1,859	4,933 4,148 367 797	6,659 5,863 388 873	31,867 34,496 5,234 8,022
11	Total air	8,306 9,647	4,965 6,407	4,544 7,613	6,939 7,170	5,300 4,945	7,047 6,736	37,101 42,518
	Marine:							
3 4 5 6	Returning direct 1978 1979 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1979	- - ~	-		_	_	- -	=
17	Total marine	_	_	_		-		-
19	Total	8,312 9,653	4,976 6,413	4,580 7,617	6.952 7,174	5,300 4,945	7.048 6.741	37,168 42,543
51	Grand total	66,299 73,480	55,796 61,783	74,044 81,162	74,977 93,009	57,683 59,741	53,522 53,838	382,321 423,013

⁽²⁾ Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

rta	Albe	e moyen de transport	naua, seion	venam au Ca	s residents re	C. Voyageur	IADLILAC IZ		
No		Moyen de transport	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
					is(1)	e des États-Un	Rentrés		
1 2 3 4 5 6 7 8	1979 1978 1979 1978	Par terre: Automobile	395,439 349,113 152,475 151,902 22,384 23,616 220,580 173,595	15,039 16,054 8,004 8,509 720 939 6,315 6,606	14,378 15,670 7,633 8,155 815 848 5,930 6,667	27,363 29,696 13,461 12,679 1,509 2,016 12,393 15,001	37,857 37,921 14,329 17,152 2,219 3,053 21,309 17,716	72,035 55,762 20,706 19,794 3,829 4,187 47,500 31,781	73,359 54,396 25,225 23,739 4,694 4,459 43,440 26,198
9 10 11 12 13 14		Autocar	14,464 14,325 1,801 1,907 12,663 12,418	490 300 184 51 306 249	679 928 154 30 525 898	776 898 152 116 624 782	1,107 690 124 145 983 545	1,898 1,952 133 397 1,765 1,555	1,723 2,830 276 514 1,447 2,316
15 16	1978 1979	Chemin de fer	_	_	_	_	_	_	_ '
17	1978	Autres moyens	3,574 3,473	67 41	48 36	190 212	415 550	732 745	832 712
19	1978 1979	Total, par terre	413,477 366,911	15,596 16,395	15,105 16,634	28,329 30,806	39,379 39,161	74,665 58,459	75,914 57,938
		Par air:							
21 22 23 24	1979	Commercial	286,210 364,438 8,239 9,554	22,628 26,109 444 555	19,115 25,920 538 714	18,835 22,496 773 896	14,049 19,983 718 823	18,556 22,274 854 864	16,606 19,596 669 810
		Total, par air	294,449 373,992	23,072 26,664	19,653 26,634	19,608 23,392	14,767 20,806	19,410 23,138	17,275 20,406
		Par mer:							
28	1979	Commercial	=	_ _ _	=	= 1	_ _ _	=	- - -
3:		Total, par mer	_	_	_	_	_	_	=
3:	1978	Total	707,926 740,903	38,668 43,059	34,758 43,268	47,937 54,198	54,146 59,967	94,075 81,597	93,189 78,344
)	s États-Unis(2	s autres que le	Rentrée des pay		70,541
		Par terre (via les États-Unis):							
3		1978	87 28		=	$\frac{-}{3}$	_	20	=
	107	Par air:							
3 3	1978	Rentrée directe	69,210 71,215 8,809 13,531	4,140 1,903 862 1,483	2,680 2,279 712 837	5,233 5,710 499 674	7,525 7,112 557 639	10,116 12,135 619 1,117	7,649 7,580 326 759
3 4	1978 1979	Total, par air	78,019 84,746	5,002 3,386	3,392 3,116	5,732 6,384	8,082 7,751	10,735 13,252	7,975 8,339
8 4 4 8 4	1978 1978 1979	Par mer: Rentrée directe	- - - -		- - - -	-	-	- - - -	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =
8 4	1978	Total	78,106	5,002 3,386	3,392 3,116	5,732 6,387	8,082 7,751	10,755 13,252	7,975 8,339
9 5	197		84,774	2,000					

⁽¹⁾ États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February - Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
110.				Unit	ed States vehic	eles		
	Automobile:							
1 2	Same day	1,260 1,179	1,219 1,339	1,873 2,016	1,970 1,836	2,204 2,338	3,809 3,812	12,335 12,520
3	One night	194	150	359	328	364	851	2,246
4		225	156	292	305	358	987	2,323
5	Two or more nights	741	801	1,426	1,901	3,170	9,759	17,798
6		552	609	959	1,361	2,335	6,578	12,394
7	Total	2,195	2,170	3,658	4,199	5,738	14,419	32,379
8		1,956	2,104	3,267	3,502	5,031	11,377	27,237
9	Trucks used commercially	2,400 2,111	2,494 2,101	2,857 2,772	3,024 2,488	3,053 2,590	2,755 1,972	16,583 14,034
11 12	Other vehicles	6	_	4 6	2 4	38 29	237 228	287 267
13	Total	4,601	4,664	6,519	7,225	8,829	17,411	49,249
14		4,067	4,205	6,045	5,994	7,650	13,577	41,538
				Ca	nadian vehicles			
	Automobile:							ě
15	Same day	3,051	2,934	4,319	4,610	5,410	6,096	26,420
16		2,982	3,086	-4,512	5,003	5,335	6,156	27,074
17	One night	282	246	479	510	827	860	3,204
18		296	333	375	524	740	876	3,144
19	Two or more nights	3,489	2,951	5,976	6,766	6,124	5,093	30,399
20		3,328	2,521	4,439	7,157	4,674	3,752	25,871
21	Total	6,822	6,131	10,774	11,886	12,361	12,049	60,023
22		6,606	5,940	9,326	12,684	10,749	10,784	56,089
23	Trucks used commercially	1,005	927	986	1,216	927	874	5,935
24		1,362	1,227	1,247	1,035	1,066	759	6,696
25 26	Other vehicles	. =	1 1	35 34	81 73	217 221	254 245	588 574
27	Total	7,827	7,059	11,795	13,183	13,505	13,177	66,546
28		7,968	7,168	10,607	13,792	12,036	11,788	63,359
				T	Total vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	4,311	4,153	6,192	6,580	7,614	9,905	38,755
30		4,161	4,425	6,528	6,839	7,673	9,968	39,594
31	One night	476	396	838	838	1,191	1,711	5,450
32		521	489	667	829	1,098	1,863	5,467
33	Two or more nights	4,230	3,752	7,402	8,667	9,294	14,852	48,197
34		3,880	3,130	5,398	8,518	7,009	10,330	38,265
35	Total	9,017	8,301	14,432	16,085	18,099	26,468	92,402
36		8,562	8,044	12,593	16,186	15,780	22,161	83,326
37	Trucks used commercially	3,405	3,421	3,843	4,240	3,980	3,629	22,518
38		3,473	3,328	4,019	3,523	3,656	2,731	20,730
39 40	Other vehicles	6	1 1	39 40	83 77	255 250	491 473	875 841
41	Total	12,428	11,723	18,314	20,408	22,334	30,588	115,795
42		12,035	11,373	16,652	19,786	19,686	25,365	104,897

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

				e de venicule				
N	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
				Unis	ules des États-	Véhico		
	- Automobile:							
	Même jour	32,849 35,974	1,384 2,068	1,443 2,168	2,555 2,945	3,055 4,142	6,029 6,292	6,048 5,839
	Une nuit	6,705 7,196	197 241	211 283	386 452	653 944	1,476 1,559	1,536 1,394
	Deux nuits ou plus	62,973 44,809	903	880 1,058	2,356 2,444	6,830 5,698	15,071 10,298	19,135 11,883
	Total	102,527 87,979	2,484 3,343	2,534 3,509	5,297 5,841	10,538 10,784	22,576 18,149	26,719 19,116
	Camions commerciaux	30,059	1,891 1,791	1,779 1,971	2,372 2,079	2,303	2,539	2,592
1	1979 Autres véhicules	26,105 1,598	1,791	1,971	2,079	2,163	2,002	2,065 703
1	1979	1,898	2	-	12	149	638	830
1	Total	134,184 115,982	4,377 5,136	4,313 5,480	7,681 7,932	12,972 13,096	25,578 20,789	30,014 22,011
				ıda	icules du Cana	Véh		
	Automobile:							
	Même nuit	61,742 62,889	3,740 3,871	3,654 3,841	5,756 5,597	5,789 6,697	7,719 7,423	8,664 8,386
	Une nuit	8,231 8,944	275 331	324 348	599 839	876 1,189	1,373 1,568	1,580 1,525
1	Deux nuits ou plus	76,743 62,138	2,293 2,407	2,274 2,537	4,807 5,529	8,086 6,724	14,934 10,473	13,950 8,597
1	Total	146,716 133,971	6,308 6,609	6,252 6,726	11,162 11,965	14,751 14,610	24,026 19,464	24,194 18,508
	Camions commerciaux	12,342 12,746	1,500 1,046	1,083 1,166	1,120 1,134	1,044 939	954 901	706 864
	Autres véhicules	1,945 1,857	<u>-</u>	4 5	67 68	256 333	478 448	552 425
	Total	161,003 148,574	7,808 7,659	7,339 7,897	12,349 13,167	16,051 15,882	25,458 20,813	25,452 19,797
	-				otal, véhicules	Т		
	Automobile:							
	Même jour	94,591 98,863	5,124 5,939	5,097 6,009	8,311 8,542	8,844 10,839	13,748 13,715	14,712 14,225
	Une nuit	14,936 16,140	472 572	535 631	985 1,291	1,529 2,133	2,849 3,127	3,116 2,919
	Deux nuits ou plus	139,716 106,947	3,196 3,441	3,154 3,595	7,163 7,973	14,916 12,422	30,005 20,771	33,085 20,480
	Total	249,243 221,950	8,792 9,952	8,786 10,235	16,459 17,806	25,289 25,394	46,602 37,613	50,913 37,624
	Camions commerciaux	42,401 38,851	3,391 2,837	2,862 3,137	3,492 3,213	3,347 3,102	3,493 2,903	3,298 2,929
		3,543 3,755	2 6	4 5	79 80	387 482	941 1,086	1,255 1,255
	Total	295,187 264,556	12,185 12,795	11,652 13,377	20,030 21,099	29,023 28,978	51,036 41,602	55,466 41,808

TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

	Type of	January —	February	March _	April	May	June —	6 months
No.	transportation	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	mois
				Residents	s of the United	l States		
	Land:							
1 2 3	Automobile	106,398 107,507	128,779 118,868	158,489 149,379	167,962 157,613	214,640	283,804	1,060,072
3	Same day	76,038 77,601	86,007 79,918	100,585 97,720	103,849 98,057	194,383 115,227 108,628	273,121 124,896 130,022	1,000,871 606,602 591,946
5 6	One night	8,310 8,787	10,415 10,100	12,354 11,924	15,920 12,821	18,336 14,215	21,378 20,325	86,713 78,172
7	Two or more nights	22,050 21,119	32,357 28,850	45,550 39,735	48,193 46,735	81,077 71,540	137,530 122,774	366,757 330,753
9	Bus	6,321 6,515	6,975 6,933	7,574	9,694	18,452	16,376	65,392
11	Same day	3,202 3,495	3,540 3,207	8,261 3,446 4,299	9,178 4,764 3,505	19,364 7,884 7,918	19,115 6,329	69,366 29,165
13	One or more nights	3,119 3,020	3,435 3,726	4,233 4,128 3,962	4,930 5,673	10,568 11,446	4,791 10,047 14,324	27,215 36,227 42,151
15 16	Rail	140 482	246 338	420 359	352 458	569 759	713 1,103	2,440 3,499
17 18	Other methods	1,910	1,954	4,279	5,054	22,174	41,821	77,192
19	Total land	1,712 114,769	1,703 137,954	3,998 170,762	4,655 183,062	27,788 255,835	47,963 342,714	87,819 1,205,096
20	1979 Air:	116,216	127,842	161,997	171,904	242,294	341,302	1,161,555
21	Commercial	9,580	9,610	12,533	13,625	18,604	28,166	92,118
21 22 23 24	Private	10,623 568	10,455 599	13,597 1,053	16,460 1,254	18,636 2,272	28,831 4,459	98,602 10,205
24 25 26	1979 Total air	373 10.148	459 10,209	1,101	1,314 14,879	2,348 20,876	4,247 32,625	9,842 102,323
26	Marine:	10,996	10,914	14,698	17,774	20,984	33,078	108,444
27 28	Commercial	47	284	85	150	1,329	10,429	12,324
29	1979 Private	71 62	67 30	78 548	293 549	1,359 2,834	15,012 4,173	16,880 8,196
30 31	1979 Total marine	61 109	314	322 633	880 699	3,468 4,163	4,637	9,409
32	1979	132	108	400	1,173	4,163	14,602 19,649	20,520 26,289
33 34	Total	125,026 127,344	148,477 138,864	184,981 177,095	198,640 190,851	280,874 268,105	389,941 394,029	1,327,939 1,296,288
			Resid	lents of countri	es other than	the United Sta	ites	
	Land(via the U.S.A.):							
35 36	Same day	246 389	165 300	295 427	342 569	1,291 1,624	2,028 3,127	4,367 6,436
37 38	One or more nights	676 1,089	545 693	1,302	1,237 2,113	3,113 4,311	6,369 7,042	13,242 16,394
39	Total land	922 1,478	710 993	1,597 1,573	1,579	4,404	8,397	17,609
10	Air:	1,470	993	1,5/5	2,682	5,935	10,169	22,830
41 42	Entering direct	3,574 3.884	3,752 4,403	5,814 5,649	7,537 9,340	14,363 18,430	24,263 29,436	59,303
13 14	Entering via the U.S.A	2,167 2,397	1,654 2,189	2,284	3,928 4,242	5,320 5,974	6,800 9,361	71,142 22,153 27,035
45 46	Total air	5,741 6,281	5,406 6,592	8.098 8.521	11,465 13,582	19,683 24,404	31,063 38,797	81,456 98,177
	Marine:		0,072	0.021	15,502	24,404	30,777	76,177
17 18	Entering direct	10 10	3	6 12	_	5	38	62 23
19	Entering via the U.S.A	Ĭ.	416	4 4	71 1,547	103 243	232	826 2,327
51	Total marine	10 10	419	10 16	71 1,547	108 243	270 531	888 2,350
53	Total	6,673 7,769	6,535 7,588	9,705 10,110	13,115 17,811	24,195 30,582	39,730 49,497	99,953 123,357
55	Grand total 1978	131,699	155,012	194,686	211,755	305,069	429,671	1,427,892
56	1979	135,113	146,452	187,205	208,662	298,687	443,526	1,419,645

TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

_								
	Moyen de	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
N	transport	Ailliee	Decembre	rvovembre	Octobre	Copteriore		
				Unis	ents des États-	Résid		
	Par terre:							
	5 Automobile	2,577,365 2,550,312 1,316,372	136,774 165,884 88,559	156,266 174,275 88,487	181,679 203,171 108,927	242,630 249,902 110,754	401,384 402,597 159,856	398,560 353,612 153,187
	1 1979 1978 1978 1979	1,393,931 216,881 199,343	110,331 10,312 12,006	109,079 25,901 18,849	119,562 15,008 19,393	126,783 19,594 17,910	180,153 29,299 28,219 212,229	156,077 30,054 24,794
	Deux nuits ou plus	1,044,112 957,038	37,903 43,547	41,878 46,347	57,744 64,216	112,282 105,209	194,225	215,319 172,741
L	1 1979	141,034 160,521	6,648 6,269	7,308 6,974	8,135 10,822 3,975	13,941 16,538 4,086	20,514 25,842 3,900	19,096 24,710 4,389
ı.	1 1979	52,012 51,391 89,022	2,823 2,832 3,825	3,674 3,710 3,634	4,442 4,160	4,476 9,855	3,955 16,614	4,761 14,707
۱	1979	109,130	3,437	3,264	6,380	12,062	21,887	19,949
	7 Chemin de fer	7,207 8,503	496 542	519 336	469 567	704 1,047	1,449 1,328	1,130 1,184
	3 Autres moyens	275,473 274,175	2,798 2,888	2,933 3,620	12,321 14,441	35,253 34,782	73,721 68,091	71,255 62,534
		3,001,079 2,993,511	146,716 175,583	167,026 185,205	202,604 229,001	292,528 302,269	497,068 497,858	490,041 442,040
	Par air:							
L	6 1979	231,022 256,806	14,799 16,879	11,901 13,073	17,473 18,430	25,036 29,246	35,247 43,111	34,448 37,465
	1979	29,494 27,840	615 539	634 772	1,553 1,292	2,471 2,631	7,369 7,381	6,647 5,383
	6 Total, par air	260,516 284,646	15,414 17,418	12,535 13,845	19,026 19,722	27,507 31,877	42,616 50,492	41,095 42,848
	Par mer:							
ų.	8 1979	52,584 60,178	259 141	161 101	346 403	9,847 9,387	14,821 18,201	14,826 15,065
	1979	39,308 42,591	95 162	235 189	442 480	3,052 3,377	11,274 11,721	16,014 17,253
		91,892 102,769	354 303	396 290	788 883	12,899 12,764	26,095 29,922	30,840 32,318
		3,353,487 3,380,926	162,484 193,304	179,957 199,340	222,418 249,606	332,934 346,910	565,779 578,272	561,976 517,206
l				les États-Unis	ays autres que	Résidents des p		
	Par terre (via les États-Unis):							
	1 Même jour	13,181 16,916	280 324	394 398	707 674	1,495 1,345	2,826 3,612	3,112 4,127
ı	6 Une nuit ou plus	50,076 53,757	1,192 1,306	1,333 1,222	3,047 3,311	6,680 7,335	12,468 13,339	12,114 10,850
	7 Total, par terre	63,257 70,673	1,472 1,630	1,727 1,620	3,754 3,985	8,175 8,680	15,294 16,951	15,226 14,977
	Par air:	70,075	1,030	1,020	3,763	0,000	10,731	14.777
	3 Entrée directe	145,853 179,524	7,967 9,518	4,884 5,918	8,081 9,150	15,912 19,119	21,947 29,013	27,759 35,664
ı	Entrée via les États-Unis	60,801 71,151	3,158 3,706	3,003 3,968	4,086 5,493	7,003 8,453	11,029 12,897	10,369 9,599
		206,654 250,675	11,125 13,224	7,887 9,886	12,167 14,643	22,915 27,572	32,976 41,910	38,128 45,263
	Par mer:	220	0.0			20	2.	200
Н	5 1979	226 25 1,931	83 - 6	1	5 - 25	22 2 255	21 - 406	32 - 413
1	1979	3,788	68	10	17	385	460	521
		2,157 3,813	89 68	10	30 17	277 387	427 460	445 521
		272,068 325,161	12,686 14,922	9,615 11,516	15,951 18,645	31,367 36,639	48,697 59,321	53,799 60,761
1	5 Total global	3,625,555	175,170	189,572	238,369	364,301	614,476	615,775

British Columbia

TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

	Country of residence	January — Janvier	February – Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months — mois
Euro	ope:							
	ustria	16	28	36	42	95	194	411
	1979	17	38	48	114	298	235	750
B	elgium	12 28	8 15	15 35	23 39	66 158	127 112	251 381
В	ulgaria	_	_	_	-	-	-	-
C	zechoslovakia	12	1 8	3 4	18	33	63	13
D	1979 enmark	20 57	5 47	17 67	14 154	35 246	68 347	15 91
	1979	56	60	95	182	226	681	1,30
	inland	29 31	37 37	79 51	39 85	57 58	280 135	52 39
Fi	rance	46 74	64 110	82 140	171 152	199 357	404 509	96 1.34
	ermany (Federal Republic) 1978	267	212	440	684	1,943	3,970	7,51
G	reece	395 62	287 24	559 44	1,255	2,761	6,299	11,55 22
	1979 ungary	. 47 8	30 46	41 12	35	70	102	32
	1979	5	4	4	11 10	21 28	145 71	24 12
10	eland	- 2	9	6	_	14	13 19	3 4
Ir	eland (Republic)	20 12	53 17	19 23	38	65	144	33
It	aly	56	65	64	38 90	68 81	134 228	29 58
М	1979 alta	68 3	50	64	84	204	265	73 1
	1979 etherlands, The	1 244	2	_	3	2	13	2
	1979	328	151 190	253 247	355 603	1,653 2,273	3,283 3,297	5,93 6,93
N-	orway	68 68	50 41	116 99	114 158	173 209	620 697	1,14 1,27
Po	oland	2	5	6	56	5	60	13
Po	ortugal	8 10	3 14	5	5 9	16	19 45	9
	1979 umania	8 2	7	15	12	13	18	7
	1979	- 1	=	_	1 -		1	
Sp	pain	22 6	12 14	23 13	34 20	47 31	45 65	18 14
Sv	veden	77 123	81	103	182	270	512	1,22
Sv	vitzerland	42	93 44	107 104	259 179	307 289	718 518	1,60 1,17
Tı	1979 1978	57 14	40	97	222	451	718 11	1,58
	1979	2	5	8	12	8	18	5
	nited Kingdom	1,016 1,113	787 956	1,815 1,739	1,908 3,010	7,373 9,430	10,627 12,971	23,52 29,21
U.	S.S.R	34 82	5	2	1 6	3	2	4
Y	agoslavia1978	32	14	25	27	40	77	9 21
Ot	her	26	31	24	24	30 8	69 12	20
	1979	1	5	8	5	18	18	5
	Total	2,151 2,578	1,759 2,051	3,327 3,441	4,197 6,347	12,729 17,053	21,759 27,254	45,92 58,72
Afric	ra:							
Al	geria	1	_	_	_	4	4	
Es	3ypt	- 2	1	- 5	1	1	1 10	1
	1979	3	3	1	11	16	8	4
	geria	3	5 4	10 10	5 8	14	18	5
So	uth Africa	59 59	40 46	5()	95	169	244	65
Ot	her	26	8	37 18	71 37	149 59	234 122	59 27
	1979	37	23	56	39	69	83	30
	Total	90 102	53 77	83 104	138 130	247 238	398 348	1,00 99
Asia								
Cl	nina	38	34	38	52	54	55	27
Н	ong Kong	55 460	51 437	61 485	63 499	155 932	168 1,146	55 3,95
	1979	612	483	483	677	950	1,247	4,45
	dia	92 79	95 89	184 118	201 122	180 195	251 212	1,003
Torr	an	45	24	54	23	57	113	31

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Colombie-Britannique

July	August	September	October	November	December	Year	n le pays de résidence(1) Colombie-Britanni	
Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	Pays de résidence	
								N
200	0.4.4	100	* 0.0		0.4		Europe:	
277 332	344 287	196 176	108 73	30 52	31 36	1,397 1,706	Autriche	1
333 435	127 209	153 75	50 52	33 24	28 28	975 1,210	Belgique	
- 3	_	- 2	2	1	_	3 9	Bulgarie	
66	57	25	34	31	44	395	Tchécoslovaquie	
802 802	58 252	40 187	20 177	17 85	56 139	392 2,560	1979 Danemark	
679 618	271 317	196 61	207 57	89 58	126 30	2,868 1,662	1979 Finlande	1
795 616	94 993	59 437	60 153	44 116	55 71	1,504 3,352	France	
985 5,927	1,456 6,075	329 2,334	196 978	117 632	123 578	4,548 24,040	Allemagne (République fédérale) 1978	1
8,696	7,944	3,319	1,232	508 86	540	33,795 588	1979 Grèce	1
65 103	47 110	51 75	73 55	58	57	783	1979	1
51 83	49 54	16 26	16 14	9 23	27 30	411 352	Hongrie	1 2
28 - 35	23 9	6 9	5 2	2	_	95 97	Islande	1 2
163 137	158 147	74 142	46 42	11 13	23 21	814 794	Irlande (République d')	2
415	495	259 208	108 168	102 122	55 108	2,018 2,688	Italie	1 2
494	853 3	5	2	3	4	35	Malte	1 2
4,054	2,156	2 824	5 558	367	507	36 14,405	1979 Pays-Bas	3 2
4,636 799	2,156 2,719 303	1,558 239	513 163	305 98	565 89	17,234 2,832	1979 Norvège	
642 26	319 16	224 15	305 11	85 151	103	2,950 362	Pologne	
539	22	99	182	169	420 16	1,477 288	1979 Portugal 1978	11.3
34 25	38 58	78 30	15 9	8 6	10	211	1979) (
6 5	2 3	2	4 4	3 -	1	19 16	Roumanie	1 3
124 91	117 86	41 39	43 62	29 21	22	559 466	Espagne	1 4
517 751	274 365	313 356	193 266	151 112	124 136	2,797 3,593	Suède	3 4
946	731	549 664	269 266	83 100	68 81	3,822 5,022	Suisse	3 4
1,402	924	18	13	5	7	99	Turquie	3 4
18 14,239	31 11,275	9,224	3,769	1,454	3,097	128 66,584	Royaume-Uni	3 4
16,849	15,546 1	11,236 4	4,313 15	1,752	3,061	81,976 109	U.R.S.S. 1979	3 4
9 108	1 66	5 22	3 27	6 26	50	117 514	Yougoslavie	1 5
69 23	71 15	33 21	45 15	42	74 6	538 122	1979 Autres) [
40	27	8	6	4	6	146	1979	i i
30,268 37,899	23,937 31,667	15,152 18,923	6,904 8,102	3,577 3,672	5,097 5,669	130,857 164,656	Total	8 8
							Afrique:	
3	5	_	_	5	4 2	26	Algérie	
5 14	7 15	1 12	5	2 11	2 4	21 80	Égypte	3 8
23 20	26 31	10	7 5	6 2	4 13	118 140	1979 Nigeria	1
15	21	65	41	7	11 102	210 1,543	1979 Afrique du Sud 1978) (
251 240	188 220	194 229	107 97	44 66	118	1,566	1979) (
146 128	257 323	99	69 69	81	54 36	976 1,028	Autres	3 1
434 411	496 597	320 427	186 214	143 124	177 171	2,765 2,943	Total	
							Aria	
112	58	69	96	47	60	713	Asie: 1978	3
175	164	201	102	123	149	1,467 11,934	Hong-Kong 1978	9
2,341 2,373	2,438 2,887	1,501 1,590	528 623	400 448	767 1,159	13,532	1979	9
249 247	266 288	203 233	124 203	92 124	137 176	2,074 2,086	Inde	9
207 103	289 179	135 102	33 47	38 38	99 57	1,117 873	Iran	3

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

	Country of residence	January — Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
No.	Adv. C. LLL							
1 2 3 4 5	Asia — Concluded: Israel 1978 Japan 1979 Jayan 1978 W 1979	$ \begin{array}{r} 19 \\ 17 \\ 1,466 \\ 1,727 \\ 125 \end{array} $	13 26 2,140 2,772	17 25 2,808 3,195	36 44 3,884 4,047	63 75 4,001 5,406	159 187 8,733 11,051	307 374 23,032 28,198
6 7 8	Korea, South. 1978 1979 Lebanon 1979 1979	125 1 1	156 174 2 6	157 97 8 2	240 193 3 -	231 164 3 7	251 201 14 10	1,160 954 31 26
9 10 11 12	Malaysia 1978 1979 1978 Pakistan 1978 1979 1979	72 51 13	34 142 6 3	89 43 7 9	205 269 6 5	236 307 10	315 531 18 36	951 1,343 60 73
13 14 15 16	Philippines 1978 1979 1979 Singapore 1978 1979 1979	82 124 17 31	78 83 26	116 160 34	332 316 128	389 450 366	385 338 311	1,382 1,471 882
17 18 19 20	Taiwan 1978 1978 1979 Other 1978	60 107 101	32 73 112 63	44 68 117 58	156 79 191 91	256 137 203 199	586 200 185 264	1,105 617 915 776
21 22	Total	93 2,591 3,078	3,181 4,119	4,123 4,518	5,779 6,271	6,858 8,364	386 12,215 15,253	977 34,747 41,603
23	North America, Central America and Caribbean: Bahamas		2	2	2	-		
23 24 25 26	Barbados	2 9 5	- - 1	3 3 7	4 4 5	7 8	4 6 -	17 15 24 19
26 27 28 29 30 31 32	Bermuda 1978 1979 1979 Cuba 1979 1979 1979	3 5 —	1 1 -	4 3 3 4	8 1 6	3 8 -	8 7	27 25 9
33	Dominican Republic 1978 1979 1978 Haiti 1978	_ _ 1	1	3 3	16 4 6	2 3	3 4 4 1	25 15 8
34 35 36 37	Jamaica	1 3 2 173	10 8	7 14 320	10	2 11 11	3 20 11	6 51 56
38 39 40	St. Pierre and Miquelon	168	134 127 —	163	350 564 —	417 455 —	610 682 - -	2,004 2,159 —
41 42 43 44	Trinidad and Tobago 1978 1979 Other 1978 1979	5 4 92 78	7 1 66 91	7 11 78 69	15 17 191 158	32 19 81 93	23 7 93 135	89 59 601 624
45 46	Total	286 265	220 230	427 277	598 763	561 591	763 859	2,855 2,985
17	South America: Argentina	210	155	176	000	100		
48 49	Brazil	256 50 63	186 23 49	321 71 63	236 252 110 75	196 215 74 88	169 205 123 133	1,142 1,435 451 471
50 51 52 53	Colombia	13 13 2	4 8 2	6 18 5	58 7 5	19 9 2	29 28 10	129 83 26
54 55 56 57	Venezuela 1979 Venezuela 1978 1979 Other 1978	1 16 19 133	6 9 142	25 20 173	19 15 379	6 37 55 320	8 42 71 289	15 145 189 1.436
58	1979 Total1978	146 424	332	199 456	213	290	274	1,456 1,260 3,329
60	1979	498	390	621	562	663	719	3,453
31 32 33 34	Oceania and other Ocean Islands: 1978 Australia 1979 New Zealand 1978 1979 1978	898 919 149	714 463 220	1,059 833 126	1,098 3,060 342	2,271 2,765 672	2,846 3,468 882	8,886 11,508 2,391
55 66	Other	213 84 116	169 56 89	206 104 110	499 156 179	729 209 179	1,334 205 262	3,150 814 935
57 58	Total	1,131 1,248	990 721	1,289 1,149	1,596 3,738	3,152 3,673	3,933 5,064	12,091 15,593
9	Grand total	6,673 7,769	6,535 7,588	9,705 10,110	13,115 17,811	24,195 30,582	39,730 49,497	99,953 123,357

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - finColombie-Britannique

July Juillet	August — Août	September — Septembre	Octobre Octobre	November - Novembre	December Décembre	Year — Année	Pays de résidence	
293 294 9,185 9,852 265 198 15 9 183 413 39 20 326 312 119 175 270 248 363	270 413 12,973 14,274 199 187 14 12 296 437 16 16 294 341 177 225 249 223 330 475	158 227 7,288 8,119 163 143 13 8 242 284 16 30 245 316 127 173 294 271 387	71 67 4,196 4,594 148 147 10 8 202 167 111 7 174 299 110 100 0147 174 109 156	35 85 2,642 3,079 170 128 3 8 163 365 35 14 112 240 123 254 93 141 89 91 120	11 41 2,186 2,364 117 89 5 4 232 358 88 9 9 119 149 128 431 120 204 187 290	1,145 1,501 61,502 70,480 2,222 1,846 91 75 2,269 3,367 185 169 2,652 3,128 2,463 2,126 2,126 2,126 2,126 2,126	Asie — fin:	No 12 23 45 66 67 68 68 68 68 68 68 68 68
13,855 14,804	17,869 20,121	10,841 12,041	5,959 6,694	4,042 5,167	4,176 5,480	91,489 105,910	Total	21 22
15 24 10 8 14 6 6 4 4 4 2 9 9 — 1 52 49 1.242 1.381 1 — 53 56 930 145 2.323 1.683	26 16 14 10 16 18 10 1 1 3 12 4 1 37 17 843 1,136 1 58 8 127 88 338	8 25 8 2 7 7 7 23 4 2 2 23 563 678 678 678 8 27 862	11 3 5 2 1 14 4 1 3 1 2 - 9 19 356 326 - - 37 24 518	21 3 7 3 2 3 2 1 1 3 - - 20 20 190 191 - 29 5 66 79 340 30 30 30 30 30 30 30 40 50 50 50 50 50 60 60 60 60 60 60 60 60 60 6	4 6 1 1 1 5 7 7 1 2 1 4 4 4 9 14 458 515 61 61 105	102 92 69 45 72 80 80 53 20 39 41 19 12 200 198 5,656 6,386 6,386 1,431 1,988 1,431 8,518	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles: Bahamas 1978 Barbade 1979 Berbade 1979 Bermudes 1979 Cuba 1979 Cuba 1979 Dominicaine (République) 1979 Hatti 1979 Jamaïque 1979 Mexique 1978 St. Pierre-et-Miquelon 1978 Trinité et Tobago 1978 Autres 1978 1979 Autres 1978 Total 1978	23 24 25 26 26 26 26 26 30 31 32 33 34 46 46 46 46
187 363 127 144 15 42 7 11 83 64 301 354	183 274 73 114 23 30 3 148 114 179 410	363 201 153 95 22 16 5 2 75 49 262 339	346 258 83 117 12 24 9 8 20 41 284 252	239 345 46 66 14 7 2 2 14 13 204 291	262 259 71 71 17 24 4 - 28 50 184 237	2,722 3,135 1,004 1,078 232 226 56 41 513 520 2,850 3,143	Amérique du Sud: Argentine 1978 Brésil 1979 Colombie 1979 Guyane 1979 Venezuela 1978 Autres 1979 Anérène 1979 Autres 1979	41 48 49 50 51 52 53 54 56 56 56 56 56
720 978	609 945	880 702	754 700	519 724	566 641	7,377 8,143	Total	59
3,623 3,541 1,535 1,159 1,041 286	3,258 2,906 1,128 1,167 301 241	2,301 2,602 796 782 250 300	1,107 1,963 358 379 165 149	687 1,089 190 312 117 123	1,586 1,628 349 371 179 296	21,448 25,237 6,747 7,320 2,867 2,330	Océanie et autres îles océaniques: Australie	61 61 64 64 64
6,199 4,986	4,687 4,314	3,347 3,684	1,630 2,491	994 1,524	2,114 2,295	31,062 34,887	Total	6° 68
53,799 60,761	48,697 59,321	31,367 36,639	15,951 18,645	9,615 11,516	12,686 14,922	272,068 325,161	Total global	6:

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February - Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months mois
110.				Returning f	rom the Unite	d States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 Same day 1978 One night 1979 Two or more nights 1978 1979	407.956 382,992 322,588 306,809 19,399 18,351 65,969 57,832	410,370 363,102 327,651 298,120 19,995 16,780 62,724 48,202	528,342 471,083 391,935 369,986 25,769 20,524 110,638 80,573	505,144 547,221 379,042 409,169 25,708 26,675 100,394 111,377	556,608 520,381 411,469 404,123 31,030 27,536 114,109 88,722	652,456 557,428 508,014 441,430 35,548 34,941 108,894 81,057	3,060,876 2,842,207 2,340,699 2,229,637 157,449 144,807 562,728 467,763
9 10 11 12 13 14	Bus	13,922 11,192 4,058 2,800 9,864 8,392	13,474 12,518 4,526 3,450 8,948 9,068	18,813 17,043 5,345 4,385 13,468 12,658	17,874 18,227 4,313 4,141 13,561 14,086	16,101 16,763 5,499 5,031 10,602 11,732	16,579 18,518 7,924 6,780 8,655 11,738	96,763 94,261 31,665 26,587 65,098 67,674
15 16	Rail	299 506	317 341	510 351	805 919	604 630	545 573	3,080 3,320
17 18	Other methods	2,148 2,128	2,944 2,187	4,943 4,621	5,579 6,728	8,149 9,104	11,011 11,572	34,774 36,340
19 20	Total land	424,325 396,818	427,105 378,148	552,608 493,098	529,402 573,095	581,462 546,878	680,591 588,091	3,195,493 2,976,128
21 22 23 24	Commercial 1978 1979 1979 Private 1979 1979 1979	50,281 44,800 525 565	36,472 38,461 566 603	46,623 44,976 1,216 1,324	44,388 44,617 1,164 1,349	29,735 28,362 1,382 1,345	20,613 22,420 1,433 1,165	228,112 223,636 6,286
25 26	Total air	50,806 45,365	37,038 39,064	47,839 46,300	45,552 45,966	31,117 29,707	22,046 23,585	6,351 234,398 229,987
27 28 29 30 31 32	Marine: Commercial 1978 1979 1979 Private 1978 1979 1978 Total marine 1978 1979 1979	1 188 120 188 121	95 41 99 41	10 2 725 259 735 261	2 51 445 763 447 814	765 919 2,081 1,810 2,846 2,729	1,985 1,980 2,272 1,722 4,257 3,702	2,766 2,953 5,806 4,715 8,572
33 34	Total	475,319 442,304	464,242 417,253	601,182 539,659	575,401 619,875	615,425 579,314	706,894 615,378	7,668 3,438,463 3,213,783
					ies other than			5,21,0,705
	Land (Via the U.S.A.):							
35 36	1978	48 46	213 60	91 24	157 133	45 104	88 28	642 395
37 38 39 40	Air: 1978 Returning direct 1979 Returning via the U.S.A. 1978 1979 1978	13,792 18,364 4,446 4,946	9,499 10,399 3,961 4,131	10,250 13,236 4,983 4,805	11,176 12,683 4,174 3,412	10,927 10,729 2,523 2,193	13,771 12,073 1,716 1,779	69,415 77,484 21,803 21,266
41 42	Total air	18.238 23,310	13,460 14,530	15,233 18,041	15,350 16,095	13,450 12,922	15,487 13,852	91,218 98,750
	Marine:							
43 44 45 46	Returning direct	2 4 1 6	2 15 2	4 - 7 1	47 165 20	- 8 5 3	232 5	9 59 425 37
47 48	Total marine	3 10	17 2	11	165	5 11	233	434 96
49 50	Total	18,289 23,366	13,690 14,592	15,335 18,066	15,672 16,295	13,500 13,037	15,808 13,885	92,294 99,241
51 52	Grand total	493,608 465,670	477,932 431,845	616,517 557,725	591,073 636,170	628,925 592,351	722,702 629,263	3,530,757 3,313,024

⁽²⁾ Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 13C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

		Moyen (transpo	Year — Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August — Août	July — Juillet
11					is(1)	e des États-Un	Rentré		
					13(1)	e des Etats of	The state of the s		
3		Par terre: Automobile	6,909,493 6,337,623 5,153,209 4,825,266 356,195 374,933 1,400,089 1,137,424	400,672 431,760 320,901 344,922 18,345 23,378 61,426 63,460	423,012 441,267 329,709 339,864 27,525 32,801 65,778 68,602	532,360 509,538 406,644 379,162 29,184 35,967 96,532 94,409	530,405 553,645 374,155 400,462 29,595 38,379 126,655 114,804	867,163 823,697 578,153 592,588 44,167 53,202 244,843 177,907	1,095,005 735,509 802,948 538,631 49,930 46,399 242,127 150,479
3	1979 1978 1979	Autocar Même jour Une nuit ou plus	207,714 184,591 72,232 53,750 135,482 130,841	10,619 11,077 3,273 3,695 7,346 7,382	15,096 15,592 3,933 4,759 11,163 10,833	33,961 18,360 16,842 3,870 17,119 14,490	16,945 13,698 5,515 4,072 11,430 9,626	18,395 16,851 5,265 5,677 13,130 11,174	15,935 14,752 5,739 5,090 10,196 9,662
3		Chemin de fer	9,767 7,738	688 430	1,415 467	832 625	827 679	1,595 1,296	1,330 921
3	1978	Autres moyens	92,685 91,086	2,113 2,104	2,752 3,325	5,872 6,095	9,352 10,638	16,279 16,505	21,543 16,079
3		Total, par terre	7,219,659 6,621,038	414,092 445,371	442,275 460,651	573,025 534,618	557,529 578,660	903,432 858,349	1,133,813 767,261
		Par air:							
3	1979	Commercial	402,722 415,909 13,284 12,644	34,206 36,370 622 349	31,251 35,427 743 761	31,935 34,352 1,018 943	23,921 29,462 1,191 1,248	27,981 30,092 1,677 1,494	25,316 26,570 1,747 1,498
		Total, par air	416,006 428,553	34,828 36,719	31,994 36,188	32,953 35,295	25,112 30,710	29,658 31,586	27,063 28,068
3	1979	Par mer: Commercial	10,556 8,930 20,170 15,205	17 223 137 129	2 2 172 120	392 156 598 479	1,580 1,117 1,758 1,761	2,791 1,887 5,208 4,023	3,008 2,592 6,491 3,978
		Total, par mer	30,726 24,135	154 352	174 122	990 635	3,338 2,878	7,999 5,910	9,499 6,570
		Total	7,666,391 7,073,726	449,074 482,442	474,443 496,961	606,968 570,548	585,979 612,248	941,089 895,845	1,170,375 801,899
					États-Unis(2)	s autres que les	Rentrée des pays	R	
		Par terre (via les États-Unis 1978	1,078 700	25 57	127 41	51 31	100 78	88 23	45 75
3	1979	Rentrée directe	150,784 152,994 35,788 35,351	9,021 6,488 2,817 3,073	8,000 7,443 2,308 2,764	14,128 12,473 2,028 2,222	14,850 15,420 2,213 1,798	20,653 19,894 2,874 2,457	14,717 13,792 1,745 1,771
	1978 1979	Total, par air	186,572 188,345	11,838 9,561	10,308 10,207	16,156 14,695	17,063 17,218	23,527 22,351	16,462 15,563
	1979	Par mer: Rentrée directe	20 59 490 49	$\begin{bmatrix} \frac{2}{32} \\ 5 \end{bmatrix}$	- - -	5 -6 -	_ _ 2 _	2 - 25 4	2 - 3
		Total, par mer	510 108	34 5	=	11	2 -	27 4	2 3
		Total	188,160 189,153	11,897 9,623	10,435 10,248	16,218 14,726	17,165 17,296	23,642 22,378	16,509 15,641
		Total global	7,854,551 7,262,879	460,971 492,065	484,878 507,209	623,186 585,274	603,144 629,544	964,731 918,223	1,186,884 817,540

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

British Columbia

TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February — Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June - Juin	6 months — mois
100.				Unit	ed States vehic	eles		
	Automobile:							
$\frac{1}{2}$	Same day	35,371 36,381	38,648 37,142	45,403 43,648	45,988 43,573	50,417 48,567	52,692 55,785	268,519 265,096
3 4	One night	3,740 4,104	4,561 4,597	5,578 5,372	6,924 5,758	7,843 6,270	8,689 8,405	37,335 34,506
5	Two or more nights	10,169	13,927	19,188	20,397	33,455	52,306	149,442
6		9,692	12,621	16,860	19,585	29,650	46,359	134,767
7 8	Total	49,280 50,177	57,136 / 54,360	70,169 65,880	73,309 68,916	91,715 84,487	113,687 110,549	455,296 434,369
9	Trucks used commercially	7,201 8,307	8,027 8,442	9,609 10,759	9,397 9,997	8,653 9,973	8,113 8,411	51,000 55,889
11	Other vehicles	32	80	123	273	857	1,646	3,011
12		22	52	213	337	1,186	1,911	3,721
13	Total	56,513	65,243	79,901	82,979	101,225	123,446	509,307
14		58,506	62,854	76,852	79,250	95,646	120,871	493,979
				Ca	nadian vehicle	s		
	Automobile:							
15	Same day	132,889	134,692	159,232	155,238	170,194	208,004	960,249
16		129,178	126,882	153,814	166,387	169,764	185,316	931,341
17	One night	9,793	10,268	12,966	13,220	15,636	18,142	80,025
18		9,718	8,748	10,599	13,164	14,284	17,873	74,386
19	Two or more nights	26,636	26,540	44,039	39,716	46,730	45,544	229,205
20		23,691	20,622	32,867	44,222	36,761	34,098	192,261
21	Total	169,318	171,500	216,237	208,174	232,560	271.690	1,269,479
22		162,587	156,252	197,280	223,773	220,809	237,287	1,197,988
23	Trucks used commercially	6,155	7,209	7,926	7,643	7,242	7,736	43,911
24		8,033	7,713	9,052	9,011	9,324	7,758	50,891
25	Other vehicles	420	995	1,435	2,128	3,025	3,466	11,469
26		432	400	1,687	2,692	3,602	4,771	13,584
27	Total	175,893	179,704	225,598	217,945	242,827	282,892	1,324,859
28		171,052	164,365	208,019	235,476	233,735	249,816	1,262,463
				7	Γotal vehicles			
	Automobile:							
29	Same day	168,260	173,340	204,635	201,226	220,611	260,696	1,228,768
30		165,559	164,024	197,462	209,960	218,331	241,101	1,196,437
31	One night	13,533	14,829	18,544	20,144	23,479	26,831	117,360
32		13,822	13,345	15,971	18,922	20,554	26,278	108,892
33	Two or more nights	36,805	40,467	63,227	60,113	80,185	97,850	378,647
34		33,383	33,243	49,727	63,807	66,411	80,457	327,028
35	Total	218.598	228,636	286,406	281,483	324,275	385,377	1,724,775
36		212.764	210,612	263,160	292,689	305,296	347,836	1,632,357
37	Trucks used commercially	13,356	15,236	17,535	17,040	15,895	15,849	94,911
38		16,340	16,155	19,811	19,008	19,297	16,169	106,780
39	Other vehicles	452	1,075	1,558	2,401	3,882	5,112	14,480
40		454	452	1,900	3,029	4,788	6,682	17,305
41	Total	232,406	244,947	305,499	300,924	344,052	406,338	1,834,166
42		229,558	227,219	284,871	314,726	329,381	370,687	1,756,442

TABLEAU 13D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Colombie-Britannique

	Genre de véhicule	Year — Année	December Décembre	November Novembre	Octobre	September Septembre	August — Août	July Juillet
1				Unis	ules des États-	Véhic		1
	Automobile:							
	Même jour	565,392 613,400	40,018 50,167	40,239 49,981	48,268 55,171	47,839 55,526	61,534 74,006	58,975 63,453
3	Une nuit	88,288 83,830	4,612 5,486	8,759 7,183	6,796 8,114	8,281 7,910	11,131 10,936	11,374 9,695
3	Deux nuits ou plus	408,571 376,177	15,976 18,075	17,323 19,444	25,684 27,514	47,401 44,389	76,090 69,954	76,655 62,034
	Total	1,062,251 1,073,407	60,606 73,728	66,321 76,608	80,748 90,799	103,521 107,825	148,755 154,896	147,004 135,182
	Camions commerciaux	99,722 107,897	8,601 8,054	8,008 8,653	8,689 10,714	8,230 9,150	8,479 7,678	6,715 7,759
3	Autres véhicules	10,588 13,687	45 48	63 101	311 440	1,883 2,304	2,416 3,491	2,859 3,582
3	Total	1,172,561 1,194,991	69,252 81,830	74,392 85,362	89,748 101,953	113,634 119,279	159,650 166,065	156,578 146,523
				ıda	nicules du Cana	Véh		
	Automobile:							
	Même nuit	2,089,800 1,988,477	132,952 142,794	138,264 144,787	171,999 160,324	157,343 165,223	223,976 233,636	305,017 210,372
3	Une nuit	178,733 191,043	9,776 12,197	12,536 16,074	14,809 18,089	15,356 19,724	21,984 27,645	24,247 22,928
3	Deux nuits ou plus	552,815 461,081	25,186 26,381	27,622 29,212	40,778 40,160	52,219 48,174	88,424 67,402	89,381 57,491
3	Total	2,821,348 2,640,601	167,914 181,372	178,422 190,073	227,586 218,573	224,918 233,121	334,384 328,683	418,645 290,791
3	Camions commerciaux	88,837 103,486	8,593 8,338	8,069 8,181	8,414 10,246	7,187 9,267	6,697 8,363	5,966 8,200
3	Autres véhicules	25,600 35,283	414 419	555 1,012	1,802 2,021	1,908 3,474	4,002 7,540	5,450 7,233
3	Total	2,935,785 2,779,370	176,921 190,129	187,046 199,266	237,802 230,840	234,013 245,862	345,083 344,586	430,061 306,224
				3	Γotal, véhicules			
	Automobile:							
9	Même jour	2,655,192 2,601,877	172,970 192,961	178,503 194,768	220,267 215,495	205,182 220,749	285,510 307,642	363,992 273,825
8 9	Une nuit	267,021 274,873	14,388 17,683	21,295 23,257	21,605 26,203	23,637 27,634	33,115 38,581	35,621 32,623
9	Deux nuits ou plus	961,386 837,258	41,162 44,456	44,945 48,656	66,462 67,674	99,620 92,563	164,514 137,356	166,036 119,525
8	Total	3,883,599 3,714,008	228,520 255,100	244,743 266,681	308,334 309,372	328,439 340,946	483,139 483,579	565,649 425,973
8	Camions commerciaux	188,559 211,383	17,194 16,392	16,077 16,834	17,103 20,960	15,417 18,417	15,176 16,041	12,681 15,959
8	Autres véhicules	36,188 48,970	459 467	618 1,113	2,113 2,461	3,791 5,778	6,418 11,031	8,309 10,815
8	Total	4,108,346 3,974,361	246,173 271,959	261,438 284,628	327,550 332,793	347,647 365,141	504,733 510,651	586,639 452,747

TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February Février	March Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
				Resident	s of the United	d States		1
	Land:							
1 2	Automobile	2,340	2,485	3,389	5,153	7,498	15,353	36,218
3	Same day	3,172 1,067	2,033 1,204	3,588 1,379	4,447 2,031	7,035 3,131	16,770 4,995	37,045 13,807
5	One night	834 206	500 178	1,043	135 626	623 691	2,041 1,957	5,176 3,966
4 5 6 7 8	Two or more nights	345 1,067 1,993	209 1,103 1,324	489 1,702 2,056	1,322 2,496 2,990	2,211 3,676 4,201	4,005 8,401 10,724	8,581 18,445 23,288
9 10	Bus	8	3 108	70	72 43	142	2,368	2,593
11 12	Same day	-	14	60	32	681 49	5,581 152	6,489 233
13 14	One or more nights	8 6	3 94	10	40 43	168 93 513	1,659 2,216	1,901 2,360
15 16	Rail	71 50	81 46	85 96	202 123	862 1,207	3,922 4,864 6,517	4,588 6,165 8,039
17 18	Other methods	-	3	19	-	22	117	161
19	Total land	2,419	2,572	3,493	5, 427	64 8,524	172 22,702	259 45,137
20	1979 Air:	3,228	2,187	3,774	4,616	8,987	29,040	51,832
21	Commercial	53	287	341	313	159	781	1,934
22 23 24	Private	102 75	303 59	295 181	200 135	224 181	1,032 331	2,156 962
24	1979 Total air	53 128	65 346	143 522	114	193	340	908
26	1979	155	368	438	314	340 417	1,112 1,372	2,896 3,064
27	Marine: Commercial							
28 29	1979 Private 1978	_	_	=	-	_	_	_
30	1979	_	_	_	_	_	_	Ξ
31 32	Total marine	-	_	=	-	_	_	=
33 34	Total	2,547 3,383	2,918 2,555	4,015 4,212	5,875 4,930	8,864 9,404	23,814 30,412	48,033 54,896
			Resid	lents of countri	es other than	the United Sta	ites	
	Land(via the U.S.A.):							
35 36	Same day	1	1	-	-	4	10	16
37 38	One or more nights	2 2 1	-	1 5	13	6 23	24 272	33 315
39	Total land	3	1	5	6	27	234 282	288 331
40	1979 Air:	3	1	3	6	50	258	321
41	Entering direct	_	_	_	_	_	_	
42 43	Entering via the U.S.A	$\frac{-}{2}$	_	-	_	4	ΞΙ	4
44	Total air	2	3	2	-	15	74	98
46	1979	4	3	2	-	19	74	102
47	Marine: Entering direct							
18 19	Entering via the U.S.A. 1979 Entering via the U.S.A. 1978	=	_	_	-	_	_	Ξ
50	1979	-	_	_	_	_	_	=
52	Total marine	=	=	=	_	=	=	_
53	Total 1978	5 7	1 4	5 5	13 6	27 69	282 332	333 423
55	Grand total	2,552 3,390	2.919 2.559	4.020	5,888	8,891	24,096	48,366

TABLEAU 14A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

	Т	ABLEAU 14A	A. Voyageurs	non résident	s entrant au	Canada, selo	n le moyen de transport Y	ukon
July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December Decembre	Year — Année	Moyen de transport	No
		Rásid	ents des États-	Unie				INO
		Resid	ents des Etats-	Unis			Par terre:	
23,567 19,990 6,923 1,381 2,758 4,148 13,886 14,461	22,986 20,687 5,216 2,195 3,660 4,494 14,110 13,998	13,132 10,571 3,150 824 2,727 2,251 7,255 7,496	7,491 6,707 1,507 573 1,158 1,520 4,826 4,614	5,339 2,356 939 206 605 445 3,795	3,910 1,930 733 492 702 416 2,475 1,022	112,643 99,286 32,275 10,847 15,576 21,855 64,792 66,584	Automobile	9 2 8 3 9 4 8 5 9 6 7
3,564 8,721 248 2,063 3,316 6,658	3,937 8,722 243 2,450 3,694 6,272	1,247 4,917 60 1,598 1,187 3,319	256 104 56 256 48	10 49 - 9 10 40	16 6 - 4 16 2	11,623 29,008 784 8,081 10,839 20,927	Autocar 197 Même jour 197 Une nuit ou plus 197 197 197 198	9 10 8 11 9 12 8 13
11,863 9,005	11,177 7,052	6,244 4,962	161 269	83 62	57 37	35,750 29,426	Chemin de fer	8 15 9 16
259 556	213 569	92 116	8 3	_	- 2	733 1,505	Autres moyens	78 17 9 18
39,253 38,272	38,313 37,030	20,715 20,566	7,916 7,083	5,432 2,467	3,983 1,975	160,749 159,225	Total, par terre	8 19 9 20
							Par air:	
1,657 1,396 932 469	1,518 1,690 568 774	528 908 406 360	95 77 190 142	165 94 129 64	195 30 34 43	6,092 6,351 3,221 2,760	Commercial	9 22 28 23
2,589 1,865	2,086 2,464	934 1,268	285 219	294 158	229 73	9,313 9,111	Total, par air	
				1			Par mer:	
_	_	12	_	_	Ξ	12	Commercial	9 28
4	1	20 5	_	_	_	20 10	Privé	9 30
- 4	1	32 5	Ξ	_	_	32 10	Total, par mer	78 31 79 32
41,842 40,141	40,399 39,495	21,681 21,839	8,201 7,302	5,726 2,625	4,212 2,048	170,094 168,346	Total	78 33 79 34
		Résidents des ₁	oays autres que	les États-Unis				
							Par terre (via les États-Unis):	
66 93	89	20 46	- 8	_	_	191 180	Même jour	78 35 79 36
547 985	732 201	186 195	7 45	14 11	_ 2	1,801 1,727	Une nuit ou plus	78 37
613 1,078	821 201	206 241	7 53	14 11		1,992 1,907	Total, par terre	
_	6	65	_	-	_	71	Entrée directe	78 41
37	210	1		-	_	250	Entrée via les États-Unis	78 43
107 37	177 216	62 66	8 _	11		463 321	Total, par air	78 45
37 107	177	62	8	11	-	467	Par mer:	79 46
***	_	_	_	_	_	_	Entrée directe	78 47
_		_	=	=		=	Entrée via les États-Unis	78 49
-	-					_	Total, par mer	78 51
650	1,037	272	7	14	_	2,313 2,374	Total	78 53
1,185	378	303	61	22	2		19' Total global	
42,492 41,326	41,436 39,873	21,953 22,142	8,208 7,363	5,740 2,647	4,212 2,050	172,407 170,720	Total global	

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

Yu	kon TABLE 14B. Non-re	esident Trave	llers Entering	Canada by C	Country of Re	sidence(1)		
No	Country of residence	January – Janvier	February Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
	Europe:							
1	Austria	_		_	_	1	6	7
2 3	Belgium	_	-	-	-	î	_	1
4 5	1979 Bulgaria	_	_	_	-	_	1 -	-
6	1979	_	_	-	-	_	_	_
8	Czechoslovakia 1978 1979	_	_	_	_	_	_	_
9 10	Denmark	_	_	_	2	- 4	7 4	9
11 12	Finland	_	-	_ [-	-	-	_
13 14	France	_	- 1	- 1	-	3	11	14
15 16	Germany (Federal Republic)	-	_	-	3	18	5 103	6 124
17	Greece	1 _	_	_	=	18	140	159
18 19	Hungary	_	_	_	_	_	~	_
20 21 22	1979 Iceland	_	-	- 1	-	-	-	_
22 23	1979 Ireland (Republic)	-	-	-	-	_	-	_
24 25	1979	_	-	_	_	_	2	$\frac{-}{2}$
26	1979	-		_	_	_	1	- 1
27 28	Malta	_	_	_	_	_	-	_
29 30	Netherlands, The	_	- 1	1	-	2 2	4 9	7 12
31 32	Norway	-		-	4	-	1	5
33 34	Poland	_	-	-	_	-	_	_
35	Portugal	_	-	_	_	_	_	_
36 37	Rumania	_	_	_	_	_	_	_
38 39	Spain	_	_	-	-	-	-	_
40	Sweden	-	-	-	-	-	_	_
42 43	1979 Switzerland 1978	_	_	=	_	3	4	7
44	1979	_	_	_	_	$\frac{1}{2}$	13 29	14 31
45 46	Turkey	_	_	_	_	_	_	_
47 48	United Kingdom	2 2	- 1	2 2	-	10	31 31	35 46
49 50	U.S.S.R. 1978 1979	_	-	-	-	-	- 1	_
51 52	Yugoslavia	-	-	-	_	_	8 -	8 -
53	Other	_	_	_	_	_	2	_ 2
1	1979	-	-	-	-	1	-	1
55 56	Total	2 3		3 3	9	25 41	179 233	218 282
	Africa:							
57 58	Algeria	-	_	_	_	_	_	
59	Egypt		_	_	_	_	_	_
60	Nigeria	_	_	-	-	-	-	_
62 63	South Africa	-	-	-	=	-	-	_
64	1979	-	_	_	_	_	_	_
66	Other	_	_	_	_	-	_	_
67 68	Total	_	-	_	_	_	_	_
	Asia:							_
69	Asia: China							
70	1979	_	_	_	_	_	_	
72	Hong Kong	_	_	_	_	-	_	_
71 72 73 74 75	India	_	-	_	_	- 1	- 2	- 2
75 76	Iran	_	-	-	-	_	_	_
	10101				- 1	_	- 1	_

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

	* /	ADLEAC 14D	. voyageurs	non residents	emiant au C		rie pays de residence(1)	Kon
July — Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November - Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	
								No
							Europe:	
21 20	4	2 7	_ 5	-	_	34 36	Autriche	1 2
5	4 3 9 1		-	_	- 1	15 11	Belgique	
10	1			Ξ	_	11	1979 Bulgarie	
_	_	_	_	_	_	_	1979	6
	4		_	_	_	4 2	Tchécoslovaquie	8
9	3	$\frac{2}{2}$	_	_	-	21	Danemark 1978	9
10	1	1	2	1	_	24 2	1979 Finlande	
-	86	3 14	1	-	-	4 160	1979	12
46 69	48	14 5	1	- 3	_	132	1979	14
288	585	141	17	-	_	1,138 942	Allemagne (République fédérale) 1978 1979	15
471	159	136	_	_	_	942	Grèce	
	_	_	_		_	_	1979 Hongrie	
1	_	_		_	_	1	1979	20
	_	-			_	_	Islande	21
1	1	_	Ξ	_	=	2	1979 Irlande (République d')	22 23
1 2	13	- 8	_	10	_	33	1979 Italie	24 3 25 26
16	9	8	_	_	_	34	1979	26
_	_	_	-	_	_	_	Malte	27 28
26	13	3	_	-	_	49	Pays-Bas	3 29
31 6	14 5	1	_	_	_	58 16	Norvège	30
9	=	1	-	_	_	10	1979	32
_	_	_			_	_	1979	34
<u></u>	_	-	_	_			Portugal	35
	_	_	-	_			Roumanie	3 37
- - 2 12	5	_		_	_	5	1979 Espagne	
2	1		=	_	=	3	1979	40
12	2 15	Q.	_	_	_	16 48	Suède	8 41 42
17 75	91 77	18 43	5	1	_	204	Suisse	3 43
241	77	43	8	1 -	=	401	1979 Turquie	3 45
_		_	_	-	_	100	1979	46
46 84	65 19	20 33	14	11		166 209	1979	48
_	_	_	_	_	_	- 8	U.R.S.S	8 49
_	_	_	_	_	_	-	Yougoslavie	3 51
1 1	_	_	_	_	_	1 3	1973 Autres	52 8 53
	_	1	_	_	_	2	Autres	54
540 984	886 347	208 251	5 48	11 16		1,868 1,930	Total	55 56
							Afrique:	
							Algérie	8 57
Ξ	_	_	_	_	_	_	1979	9 58
_	-	_	_	=	_	_	Égypte	9 60
	_	=	=	=	_	_	Nigeria	8 61
_	_	_	_	_	_	_	1973 Afrique du Sud	8 63
4	-	1	-	_	=	5	1975 Autres	9 64 8 65
1 -	_	_	_	2	_	2	Autres	9 66
						1	Total1978	8 67
1 4	_	1	_	2	_	7	1979	9 68
							Asie:	
_	-	_	-	-	_	-	Chine	8 69 9 70
_	1	_	_	_	_	1	Hong-Kong	8 71
600	1	-	-	_	_	-	Inde	9 72 8 73
Ξ	_	_	_	_	_	2	197	9 74
_	1		-	_	_	1	Iran	8 75 9 76
_	_	-	_	_		_		

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

		January	February	March	April	May	June	6 months
Jo.	Country of residence	Janvier -	Février	Mars	- Avril	Mai	Juin	mois
	Asia – Concluded:							
1 2	Israel	-	-	_	2	-	3 2	5
2 3	Japan	1	_	_	_	Ξ	6	5 2 7
4 5 6	1979 Korea, South	_	_	_	_	_	29	29
6 7	1979 Lebanon	-		-	_	-	Ξ	_
8 9	1979	_		_	_	Ξ.	_	_
9	Malaysia	_ 1	_	_	_	-	-	-
1	Pakistan		_	_	_	_	_	1
3	1979 Philippines	_	_	_	_	_	Ξ	_
5	Singapore	-	-	-	-		-	_
6	19791		_	Ξ		_	_	_
7 8	Taiwan	_	_	-	-	-	-	_
9	Other	_	_	= 1	=	_	_	_
١	1979	_	_		-	-	-	_
1 2	Total	1 1	_	_	2	_	9 33	12 34
	North America, Central America and Caribbean:							
3	Bahamas	-	-	-	-	-	-	_
5 6	Barbados	-	_	_ :	_	_	_	_
7 8	Bermuda	_	_	_	_	=	_	_
8 9	Cuba	-	-	-	-	_	_	Ξ
0	1979	_	_	=	= [_	_
1 2	Dominican Republic	_	-	-	-	-	-	_
3	Haiti	_	=	=	=	_	_	
4	Jamaica	_	_	_	_	_	_	_
5	1979	-	-	-	-	_	=	Ξ
3 I	Mexico	_	= 1	_	_	1	7 10	7 11
9	St. Pierre and Miquelon	-	-	-		-	-	-
1	Trinidad and Tobago 1978	_	=	=	_	=	_	_
2	0ther	_	_	=	_	-	-	_
1	1979	-	-	-	-	=	-	Ξ
5	Total	_	_	_	_	- 1	7 10	7 11
	South America:							
7	Argentina	_	_	_	_	-	4	4
9	Brazil	-		_	_	=	=	_
	Colombia	=	_	=	_	1	_	1_
3	Guyana	-	-	-	-	-	-	-
1	1979	=	_	=	_	_	_	Ξ
3	Venezuela	3	_	_	_	_	-	- 3
7	Other	-	-	-	-	-	- 1	-
,	Total	_	_	_	_	_	4	1
	1979	3	-	-	-	1	1	5
	Oceania and other Ocean Islands: Australia	2	1	2	2	1	78	86
3	1979	-	2	1	6	25	51	85
-	New Zealand	_	_	- 1	_	1 1	5 4	6 6
	Other	_	=	_	_	_	_	_
3	Total	2	1 2	2 2	2 6	2 26	83 55	92 91
	Grand total	5 7	1	5	13	27	282	333
)	1979	7	4	5	6	69	332	423

⁽¹⁾ Additional data are available by country on request.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

1	Today	A	Ct)	Ontal	N	Down	Vorm		T
1	100		-	-	_	-		Pays de	۱
1	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Année	résidence	
1								Asie – fin:	Ī
1	1		3	-	-			Israël	3
1	5		1	-	-	-			
Coree du Said 1978 1978 1979	80		2	_ 1	_		67		
Company Comp	- 00		_				-		
	-	- 1						1979	
	-	-		-	-	-	-		
1					_	_ [
Table Palikatan 1978 1979 1							1		
1	_	_	_	_	_		_	Pakistan	8
1979 1979	- 1		1	_	-	-	1		
1			-			-	-		
1			_				_	1111	
Talvan	_		1	_			1	1979	9
12		- 1		_	-	_	-		
12						-	-		
12		-	-		-	_	3	Autres	9
1979 1979	- 1	_	-		-		_	****	
Amérique du Nord. Amérique centrale et Antilles: Bahamas	12	16	5	-	-	-		Total	8
Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Combined by Company Co	35	5	5	1	- 1	-	80	19/5	9
1978									
								Antilles:	y.
1978	-	_	-	_	_	_	_	1979	9
1979 17 17 17 17 17 17 1		_	_					Barbade	8
Cuba 1978 1979		_	_	_	_	_	-	1979	
Caba 1978 1978 1978 1979 1978 1979			_	_	-	_	-		
Dominicaine (République) 1979	-	-							9 0
1978	-	-		_				197	9
1978 1978	_			_	_	_		Dominicaine (République)	8
1978 1978 1978 1978 1978 1979	-			_	_	_	_	197	
18	-	_							
18	-	-		-	_				
18 12 2 7 - - 1378 88 9 2 7 - - 112 - - - - - - 1979 - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - - -		_	_		_	1 =	_	197	9
Trimite et Tobago		12	2			_	39	Mexique	8
Trinité et Tobago 1978 1979 1	83		2	7		_			
Trinité et Tobago 1978 1978 1978 1978 1978 1978 1979 188 13 2 7 7 7 112 1978 1979 188 13 9 2 7 7 7 112 1978 1979 112 1979 112 1979 112 1979 112 1979 112 1	-	_	_	_				St. Pierre-et-Miquelon	8
-						_			
1	_						_	197	9
Total Tota	_		_ 1	_	_		1	Autres	8
1		_	-	-	-	_	-	197	9
1	10	12	,	_		_	40	Total	8
1 2 6 - - - 13 Argentine 1978 4 1 - - - - 6 1979 6 - - - - 7 Colombie 1978 6 - - - - - - 1978 7 - - - - - - - 1979 8 2 - - - - - - 1978 8 5 6 - - - - 17 1978 10 - 2 - - - - 17 1978 39 17 39 1 1 - 278 Australie 1978 39 17 32 3 2 - - 5 44 107 39 1 1 - 278 Australie 1978 39 17 32 3 2 - - 5 Nouvelle-Zélande 1978 30 - 10 2 2 - 50 Autres 1978 30 <	83	9	2	7	-	-		197	9
1 2 6 - - - 13 Argentine 1978 4 1 - - - - 6 1979 6 - - - - 7 Colombie 1978 6 - - - - - - 1978 7 - - - - - - - 1979 8 2 - - - - - - 1978 8 5 6 - - - - 17 1978 10 - 2 - - - - 17 1978 39 17 39 1 1 - 278 Australie 1978 39 17 32 3 2 - - 5 44 107 39 1 1 - 278 Australie 1978 39 17 32 3 2 - - 5 Nouvelle-Zélande 1978 30 - 10 2 2 - 50 Autres 1978 30 <								Amérique du Sud:	
Total Colombie C	1	2	6	_	_	_	13	Argentine	8
4		_		_	_	_	6	197	
	4	1	- 1	_			5		
Total Tota			_	-		_			
	-					_	_	197	19
Total Section Sectio	_	_					_	Guyane	8
	_	_	_	_	_		-		
			_	_	_		5	Venezuela	70
Total Section Sectio	- 1			_			3		
8 5 6 - - - 1978 10 - 2 - - - 17 44 107 39 1 1 - 278 39 17 32 3 2 - 178 27 10 12 1 2 - 58 30 - 10 2 2 - 50 - - - - - - 1978 30 - - - - - 50 1979 - - - - - - - - - 4utres 1978 71 117 51 2 3 - 336 Total 1978 69 17 42 5 4 - 228 1979 650 1,037 272 7 14 - 2,313 Total global 1928		_	_	_			1	197	9
10							22	Total 197	18
44 107 39 1 1 - 278 Océanie et autres îles océaniques: 1978 39 17 32 3 2 - 178 1979 27 10 12 1 2 - 58 Nouvelle-Zélande 1978 30 - 10 2 2 - 50 1979 - - - - - - - Autres 1978 - - - - - - 1978 69 17 42 5 4 - 228 650 1,037 272 7 14 - 2,313 Total global 1978	8 10	5	6 2	_		_	17	197	9
44 107 39 1 1 - 278 Australie 1978 39 17 32 3 2 - 178 1979 27 10 12 1 2 - 58 Nouvelle-Zélande 1978 30 - 10 2 2 - 50 Autres 1978 - - - - - - - - - - - - - - - - - - 71 117 51 2 3 - 336 Total 1978 69 17 42 5 4 - 228 Total global 1978 650 1,037 272 7 14 - 2,313 Total global 1978								Ontonia et autres îles cataniques	
27 10 12 1 2 - 58 Nouvelle-Zelande 1978 30 - 10 2 2 - 50 1979 - - - - - - - Autres 1978 - 17 51 2 3 - 336 Total 1978 69 17 42 5 4 - 228 1979 650 1,037 272 7 14 - 2,313 Total global 1978	4.4	107	20	,	1	_	278		78
27 10 12 1 2 - 58 Nouvelle-Zelande 1978 30 - 10 2 2 - 50 1978 - - - - - - - Autres 1978 71 117 51 2 3 - 336 Total 1978 69 17 42 5 4 - 228 1979 650 1,037 272 7 14 - 2,313 Total global 1978	39	17	39		2	_	178	197	79
30 - 10 2 2 - - 50 Autres 1978 - - - - - - - - 1978 71 117 51 2 3 - 336 Total 1978 69 17 42 5 4 - 228 Total 1978 650 1,037 272 7 14 - 2,313 Total global 1978	27	10	12	1	2	_	58		
	30	_	10	2			50	100	
71 117 51 2 3 - 336 Total 1978 1979 650 1.037 272 7 14 - 2.313 Total global 1978			_	_			_		
69 17 42 5 4 - 228 1979 650 1.037 272 7 14 - 2.313 Total global							221	T.4.1	79
650 1.037 272 7 14 - 2.313 Total global	71	117	51	2 5	3	_		Total	79
650 1,037 272 7 14 - 2,313 Total global	69	17	42	3		_			
1,185 378 303 61 22 2 2,374									

⁽¹⁾ D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

Ñο.	Type of transportation	January — Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June — Juin	6 months mois
				Returning fi	om the United	l States(1)		
	Land:							
1 2 3 4 5 6 7 8	Automobile 1978 1979 Same day 1978 1979 One night 1978 Two or more nights 1978 1979	110 96 40 53 21 1 49 42	251 120 199 55 25 10 27 55	445 292 115 151 51 32 279 109	476 891 236 81 66 140 174 670	1,498 3,409 608 1,599 172 583 718 1,227	2,935 4,593 822 1,700 459 792 1,654 2,101	5,715 9,401 2,020 3,639 794 1,558 2,901 4,204
9 0 1 2	Bus 1978 1979 Same day 1978 1978	1 -	8 -	53 7 —	91	6 174 129	253 965 44 570	411 1,147 44 699
3	One or more nights	1	8 -	53 7	91	6 45	209 395	367 448
5	Rail	36 56	106 56	137 62	87 108	190 54	678 210	1,234 546
7	Other methods	-	_	1 4	_	10	11 83	12 97
9	Total land	146 153	365 176	636 365	654 999	1,694 3,647	3,877 5,851	7,372 11,191
1	Commercial	118	69	133	190	151	147	808
1 2 3 4	Private	192 5 13	148 33 17	159 35 25	225 19 71	146 58 51	179 67 12	1,049 217 189
5	Total air	123 205	102 165	168 184	209 296	209 197	214 191	1,025 1,238
,	Marine:							
3	Commercial 1978 1979 1978 Private 1978 1979 1979	=	=	-	=	_	=	_ _ _
	Total marine	_	-	-	-	-	-	=
3	Total	269 358	467 341	804 549	863 1,295	1,903 3,844	4,091 6,042	8,397 12,429
	Parameter		Returnin	g from countrie	s other than t	he United Stat		
	Land (Via the U.S.A.):							
	1978	-	-	_	_	1 -	_	1
	Air: Returning direct	_	_	_	_	_	_	_
	Returning via the U.S.A	-	_	_	_	_	_	
-	Total air	_	-	-	-	-	-	_
	Marine:	_	-	-	-	-	-	-
	Returning direct	-	-	_	_	_	_	desile .
	Returning via the U.S.A	_	_	_	=	=	_	=
	Total marine	_	_	_	-	-	_	Ξ
	Total	-	_	_	_	1 -	-	1
	Grand total	269 358	467 341	804 549	863 1,295	1,904 3,844	4,091 6,042	8,398 12,429

Continental United States, Alaska and Hawaii.
 Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

July Juillet	August — Août	September Septembre	October Octobre	November — Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
		Rentré	e des États-U	nis(1)				140
5,282 7,947 1,015 2,645 667 1,340 3,600 3,962	5,003 7,435 715 3,116 759 1,459 3,529 2,860	1,956 3,409 347 1,574 243 601 1,366 1,234	672 1,232 62 491 61 138 549 603	247 178 40 64 9 31 198 83	287 131 105 58 26 8 156 65	19,162 29,733 4,304 11,587 2,559 5,135 12,299 13,011	Par terre: 197 Automobile 197 Même jour 197 Une nuit 197 Deux nuits ou plus 197 197 197	9 2 8 3 9 4 8 5 9 6 7
588 1,476 55 194 533 1,282	80 1,478 27 504 53 974	668 441 194 309 474 132	33 42 - 42 33 -	10 - - 10	- - - -	1,780 4,594 320 1,748 1,460 2,846	Autocar	9 10 8 11 9 12 8 13
1,165 579	849 465	197 209	102 17	48 30	37 21	3,632 1,867	Chemin de fer	8 15
26 203	9 292	31 42	2	12	_	80 646	Autres moyens	8 17 18
7,061 10,205	5,941 9,670	2,852 4,101	809 1,291	295 230	324 152	24,654 36,840	Total, par terre	8 19
252 244 83 51	227 209 108 92 335	137 72 79 46 216	179 73 3 13	165 56 8 13	187 23 9 -	1,955 1,726 507 404	Par air: 1978 Commercial 1978 Privé 1978 1979 1978 Total, par air 1978	9 22 8 23 9 24
295	301	118	86	69	23	2,130	1979	26
7.396	- - - - - 6,276 9,971	- 4 - 4 - 3.072 4,219	- - - - - - 991		- - - - - - 520 175	- - 4 - 4 - 27,120 38,970	Par mer: 197 Commercial 197 Privé 197 197 197 Total, par mer 1978 Total 1978	9 28 8 29 9 30 8 31 32 8 33
10,300						38,970	1979	34
	- -	Rentrée des pays	autres que le	s Etats-Unis(2)		1 -	Par terre (via les États-Unis): 1978 1979 Par air:	35 36
- } 	- - -	_ _ 1	- - - -	_ _ _	- - 1	- 1 1	Rentrée directe	38 39
	- -	1 -	_	-	- 1	1 1	Total, par air	41 42
-	=	-	- - - - -	=	-	-	Par mer: 197 Rentrée directe 197 Rentrée via les États-Unis 1978 1975 1978 Total, par mer 1978 1979 1978	44 3 45 46 47
=	-	1 _	_	_	-	2	Total	49
7,396 10,500	6,276 9,971	3,073 4,219	991	468 299	520 176	27,122 38,971	1979 Total global	51

États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.
 Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January – Janvier	February - Février	March — Mars	April Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
140.			L	Unit	ed States vehic	les		
	Automobile:							
1 2	Same day	455 372	512 238	563 456	829 63	1,237 249	1,847 768	5,443 2,146
3 4	One night	99 159	79 102	137 239	333 543	296 952	838 1,554	1,782 3,549
5	Two or more nights	501 870	475 581	765 901	1,022 1,240	1,545 1,663	3,125 4,111	7,433 9,366
7 8	Total	1,055 1,401	1,066 921	1,465 1,596	2,184 1,846	3,078 2,864	5,810 6,433	14,658 15,061
9	Trucks used commercially	104 162	95 81	157 222	126 137	192 229	345 274	1,019 1,105
11 12	Other vehicles	_		10 12	3	14 43	79 81	103 139
13 14	Total	1,159 1,563	1,161 1,002	1,632 1,830	2,310 1,986	3,284 3,136	6,234 6,788	15,780 16,305
				Ca	madian vehicles			
	Automobile:							
15 16	Same day	22 31	77 29	40 63	94 25	229 519	356 595	818 1,262
17 18	One night	10 1	10 6	28 15	28 54	61 199	150 320	287 595
19 20	Two or more nights	14 22	12 26	96 38	73 235	270 434	664 803	1,129 1,558
21 22	Total	46 54	99 61	164 116	195 314	560 1,152	1,170 1,718	2,234 3,415
23 24	Trucks used commercially	118 131	58 48	82 128	48 50	115 165	156 181	577 703
25 26	Other vehicles	_	_	1 2	_	- 6	8 10	9 18
27 28	Total	164 185	157 109	247 246	243 364	675 1,323	1,334 1,909	2,820 4,136
				,	Total vehicles			
	Automobile:							
29 30	Same day	477 403	589 267	603 519	923 88	1,466 768	2,203 1,363	6,261 3,408
31 32	One night	109 160	89 108	165 254	361 597	357 1,151	988 1,874	2,069 4,144
33 34	Two or more nights	515 892	487 607	861 939	1,095 1,475	1,815 2,097	3,789 4,914	8,562 10,924
35 36	Total	1,101 1,455	1,165 982	1,629 1,712	2,379 2,160	3,638 4,016	6,980 8,151	16,892 18,476
37 38	Trucks used commercially	222 293	153 129	239 350	174 187	307 394	501 455	1,596 1,808
39 40	Other vehicles	Ξ		11 14	- 3	14 49	87 91	112 157
41 42	Total	1,323 1,748	1,318 1,111	1,879 2,076	2,553 2,350	3,959 4,459	7,568 8,697	18,600 20,441

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

kon	ada et les Etats-Unis Yu		o rojugeum e					
N	Genre de véhicule	Year Année	December Décembre	November Novembre	October Octobre	September Septembre	August Août	July Juillet
No				Unis	ules des États-	Véhic		
	Automobile:							
1 2	Même jour	12,448 4,464	341 223	410 107	636 257	1,258 344	1,913 844	2,447 543
3 4	Une nuit	6,387 8,777	320 196	293 237	580 652	1,004 949	1,234 1,667	1,174 1,527
5 6	Deux nuits ou plus	24,648 25,803	1,023 447	1,495 823	2,187 1,924	2,815 3,113	4,562 4,934	5,133 5,196
7 8	Total	43,483 39,044	1,684 866	2,198 1,167	3,403 2,833	5,077 4,406	7,709 7,445	8,754 7,266
9	Camions commerciaux	2,612 2,091	181 63	250 94	292 162	187 192	289 233	394 242
11 12	Autres véhicules	515 462	_	-	1 3	74 60	154 87	183 173
13 14	Total	46,610 41,597	1,865 929	2,448 1,261	3,696 2,998	5,338 4,658	8,152 7,765	9,331 7,681
				da	icules du Cana	Véh		
	Automobile:							
15 16	Même nuit	1,721 3,942	51 26	25 35	36 186	149 540	269 1,007	373 886
17 18	Une nuit	946 1,890	9 4	4 15	33 67	109 231	257 512	247 466
19 20	Deux nuits ou plus	4,585 4,691	66 22	106 39	228 238	531 489	1,211 971	1,314 1,374
21 22	Total	7,252 10,523	126 52	135 89	297 491	789 1,260	1,737 2,490	1,934 2,726
23 24	Camions commerciaux	1,256 1,576	103 147	117 108	98 164	130 148	96 160	135 146
25 26	Autres véhicules	53 38	_	- 3	=	18 2	7 9	19 6
27 28	Total	8,561 12,137	229 199	252 200	395 655	937 1,410	1,840 2,659	2,088 2,878
					otal, véhicules	1,		
	Automobile:							
29 30	Même jour	14,169 8,406	392 249	435 142	672 443	1,407 884	2,182 1,851	2,820 1,429
31 32	Une nuit	7,333 10,667	329 200	297 252	613 719	1,113 1,180	1,491 2,179	1,421 1,993
33 34	Deux nuits ou plus	29,233 30,494	1,089 469	1,601 862	2,415 2,162	3,346 3,602	5,773 5,905	6,447 6,570
35 36	Total	50,735 49,567	1,810 918	2,333 1,256	3,700 3,324	5,866 5,666	9,446 9,935	10,688 9,992
37 38	Camions commerciaux	3,868 3,667	284 210	367 202	390 326	317 340	385 393	529 388
39 40	Autres véhicules	568 500	=	3	1 3	92 62	161 96	202 179
41 42	Total	55,171 53,734	2,094 1,128	2,700 1,461	4,091 3,653	6,275 6,068	9,992 10,424	11,419 10,559



SECTION 3

PORT OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

OCTOBER-1979-OCTOBRE

		United States	vehicles – Véhicules des Ét	tats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
	Nova Scotia(1) - Nouvelle-Écosse(1):				
1	Yarmouth	1,125	16	16	1,157
2	Total	1,125	16	16	1,157
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Giltespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	4,039 117 3,861 1,555 7,752 27,288 193 376 104 2,081 1,536 6,352 695 ———————————————————————————————————	207 1 47 232 636 745 1 6 - 112 37 552 105 - 304 471 708 2,015	8	4,254 118 3,909 1,788 8,450 28,165 202 382 104 2,195 1,583 6,919 800 2,781 10,256 17,950 10,345
	Québec:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 40	Abercorn Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	1,719 3,451 2,717 590 428 541 681 3,268 1,334 262 459 1,080 592 2,181 1,408 1,143 1,775 141 19,920	383 1,199 30 115 47 73 264 29 595 25 154 268 143 204 137 9 242 3 5,798	4 1 46 2 2 23 - 7 3 - 10 4 1 1 2 - 4 4 4 40	2,106 4,651 2,793 707 498 614 945 3,304 1,932 287 613 1,358 739 2,386 1,547 1,152 2,021 144 25,758

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée OCTOBRE-1979-OCTOBRE

	00	TOBER-1979-OCTOBRE			
	Canadian vehicles - Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
248	102	1	351 351	1,508 1,508	1 2
11,150 203 10,962 5,016 11,686 40,785 210 782 393 4,237 6,377 14,732 1,271 3,400 15,348 35,767 13,111	293 6 356 261 777 522 176 109 17 316 82 2,613 120 200 366 1,408 2,743	24 2 30 156 296 2 12 6 41 105 42 335 277 23	11,467 211 11,348 5,277 12,619 41,603 388 903 410 4,559 6,500 17,450 1,391 -3,642 16,049 37,452 15,877	15,721 329 15,257 7,065 21,069 69,768 550 1,285 514 4,869 2,191 — 6,423 26,305 55,402 26,222	3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 220
3,248 2,903 4,118	212 2,425 85	7 3 54	3,467 5,331 4,257	287,347 5,573 9,982 7,050	21 22 23 24
1.692 1.895 1.217 1.015 2.430 2.162 823 736 2.802 1.302 4.462 2.777 1.435 3.776 109 44.802	9 10 67 1,119 102 183 26 57 140 58 195 77 46 245 1,3 8,635	2 9 2 2 14 4 4 3 2 2 7 8 11 17 3 13 13 1 68	1,207 1,286 2,134 2,546 2,349 852 795 2,949 1,368 4,668 2,871 1,484 4,034 123 53,505	1,410 2,375 1,900 3,079 5,880 4,281 1,139 1,408 4,307 2,107 7,054 4,418 2,636 6,055 2,67 79,263	24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry — Continued

OCTOBER—1979—OCTOBRE

		OCTOBER-1979	9-OCTOBRE		
		United States	vehicles — Véhicules des É	tats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
1 2 3 4 5 6 7 8 9	Québec — Concluded — fin: Morses Line Noyan Philipsburg Pohénégamook Rock Island St Pamphile Stanhope Trout River Woburn	305 631 11,101 593 14,761 861 2,082 2,033 920	49 91 3.287 389 1,054 918 439 223 501	4 2 18 148 49 - 1 5 6	358 724 14,406 1,130 15,864 1,779 2,522 2,261 1,427
10	Total	76,977	16,669	380	94,026
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	21,987 117,477 13,013 14,359 36,961 58,181 30,899 301 1,041 5,158 2,715 48,847 21,789 1,186 1,142 94,294 108,812 581,209	2,374 7,910 319 1,653 8,932 15 904 - 1,501 - 19 263 43 7,016 1,537 78 - 21,813 1,558	19 245 57 16 108 133 51 - 10 2 27 7 - 28 48 - 10 140 144 1,045	24,380 125,632 13,389 16,028 46,001 58,329 31,854 4,529 332 1,087 5,428 2,758 55,891 23,374 1,264 1,152 116,247 110,514
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowlake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	866 393 471 226 7,064 174 1,161 594 331 345 122 788 1,472 475 350 586	242 15 53 11 2,908 - 138 70 22 107 - 85 47 54 100 96	- - 1 1 4 - - 1 2 2 2	1,108 408 524 237 9,973 175 1,303 664 353 453 122 875 1,521 529 450 682
47	Total	15,418	3,948	11	19,377

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite OCTOBER-1979-OCTOBRE

	Canadian vehicles — Véh	cules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
646 3,036 14,705 704 15,228 1,664 3,673 2,963 1,523	44 15 2.999 2 1.190 1.113 467 202 908	1 1 25 180 52 - 22 31 24	691 3.052 17.729 886 16.470 2.777 4.162 3.196 2.455	1,049 3,776 32,135 2,016 32,334 4,556 6,684 5,457 3,882	1 2 3 4 5 6 7 8 9
21,617 88,536 16,805 14,562 29,345 43,143 25,838 3,651 1,52 1,037 9,272 4,582 57,447 22,912 1,288 1,793 68,859 97,779	644 12,478 656 4,277 8,863 224 2,217	68 52 102 18 120 66 17 - 3 - 18 34 25 44 16 1 6 140 108	22,329 101,066 17,563 18,857 38,228 43,433 28,072 3,931 152 1,070 9,960 4,871 61,986 24,153 1,401 1,799 95,391 103,751	46,709 226,698 30,952 34,885 84,329 101,762 59,926 - 8,460 484 2,157 15,388 7,629 117,877 47,527 2,665 2,951 211,638 214,265	11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29
1,021 397 605 417 11,236 423 1,803 774 861 469 387 1,743 3,506 688 1,070 789	191 24 29 67 2.276 45 137 175 4 98 - 89 414 205 30 413	12 	1,224 421 636 484 13,518 468 1,949 955 855 567 387 1,832 3,923 894 1,106 1,205	2,332 829 1,160 721 23,491 643 3,252 1,619 1,208 1,020 509 2,707 5,444 1,423 1,556 1,887	31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded OCTOBER-1979-OCTOBRE

		OCTOBER-197	9-OCTOBRE		
		United States	vehicles — Véhicules des É	Etats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek	96 306 205 353 723 105 469 2,435 320 825 158 108 74		- - - - - 6 - 1 1	96 346 232 361 742 133 580 3,304 382 1,018 160 109 74
14	Total	6,177	1,352	8	7,537
15 16 17 18 19 20	Alberta: Aden Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Wild Horse	2,447 2,783 377 148	13 2,045 6 15	11 - - - 1	86 2,471 — 4,828 383 164
21	Total	5,841	2,079	12	7,932
	British Columbia – Colombie- Britannique:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Stewart Victoria Waneta	7,886 9,028 1,589 899 109 12,796 2,035 262 602 5,830 41,598 1,079 346 1,025 1,283 1,259 9,3 2,757 323	733 274 63 87 - 1,451 389 10 160 395 6,205 489 1 1 307 53 1 3 57	26 9 13 6 5 38 39 1 5 24 114 1 4 1 1 3 46 2 2 102	8,645 9,311 1,665 992 114 14,285 2,463 273 767 6,249 47,917 1,569 351 1,333 1,339 1,306 98 2,916 360
41	Total	90,799	10,714	440	101,953
42 43 44 45 46	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	2,155 — — 485 193	149 - - 13 -	3	2,307 _ _ 498 193
47	Total	2,833	162	3	2,998
48	Canada	873,933	97.054	2,383	973,370
(1) N	ehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Car	ada in other provinces			

Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
 Includes entries through Routes 9, 94 and 9B.
 Estimated on the basis of sample scheme.
 Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin OCTOBER-1979-OCTOBRE

	Canadian vehicles - Véhi-	outer de Courds			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	Grand total — Total global	No
195 802 478 733 981 492 803 4,138 432 1,999 253 428 233		1 1 - 2 5 4 1 1 1 2	196 806 488 743 1,040 498 2,557 4,698 472 2,108 257 438 233	292 1,152 720 1,104 1,782 631 3,137 8,002 854 3,126 417 547	1 2 3 4 5 6 7 8 8 9 10 11 12 13
11,967	2,541	26	14,534	22,071	14
65 3,216 - 7,673 559 452	49 1,005 34 46	- 18 50 -	65 3,283 — 8,728 593 498	151 5,754 13,556 976 662	18 16 13 18 19 26
11,965	1,134	68	13,167	21,099	2
17,430 61,328 948 1,496 207 27,817 2,981 301 897 10,742 83,603 3,486 42 2,766 2,619 168 211 830 701	727 322 1 68 - 1,047 470 119 253 6,945 42 - 86 97 2 13 52 2	108 1,039 25 8	18,265 62,689 974 1,572 207 29,099 3,465 309 1,017 11,062 90,949 3,543 42 2,876 2,7723 189 247 901 711	26,910 72,000 2,639 2,564 321 43,844 5,928 5,822 1,784 17,311 138,866 5,112 2,333 4,209 4,062 1,495 3,445 3,817 1,071	3 3 3 3 3 3
218,573	10,246	2,021	230,840	332,793	4
67 	12 152 164	-	79 — 377 199 655	2,386 — 875 392 3,653	4 4 4
491	104	_	633	2,176,617	

⁽¹⁾ Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces. (2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B. (3) Données estimatives tirées d'un échantillon. (4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

NOVEMBER-1979-NOVEMBRE

		NOVEMBER-197	- NOVEMBRE		
	United States vehicles — Véhicules des États-Unis				
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
	Nova Scotia(1) – Nouvelle-Écosse(1):				
1	Yarmouth	78	49	-	127
2	Total	78	49	-	127
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:				
3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 6 17 18 19 20 21	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Leonard St. Stephen Woodstock	3,881 78 2,436 1,259 7,666 27,222 162 325 83 1,715 1,463 4,676 648 	208 1 40 196 457 758 3 8 - 108 48 451 76 - 261 311 783 1,890 5,599		4,089 79 2,476 1,456 8,132 28,015 165 333 1,824 1,518 5,133 724 2,219 9,322 16,027 8,879
22 23 24 25 26 27 28 29 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Québec: Abercorn Armstrong Beebe Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	1,466 2,049 2,323 338 404 225 591 2,648 1,332 159 317 774 604 2,156 1,395 854 1,532 126 16,443	314 1,096 14 108 27 85 197 34 549 6 101 200 49 317 149 16 218 7 5,155	1 18 - - - - 5 5 - - - - - - - - - - - - -	1,781 3,145 2,355 446 431 310 7882 1,886 165 418 974 653 2,473 1,546 870 1,750

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée NOVEMBER-1979-NOVEMBRE

		IBRE	VEMBER-1979-NOVEMB	NO	
			éhicules du Canada	Canadian vehicles — V	
No	Grand total — Total global	Total	Other vehicles Autres véhicules	Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
234 1	23	107	2	75	30
234 2	23	107	2	75	. 30
242	13,14 5,88 20,27 66,16 4 1,17 4 5,44 7,22 19,52	11,023 163 10,669 4,401 12,138 38,175 280 839 3,618 5,770 14,392 1,142 2,913 13,686 33,978 14,371	3 -9 1 44 67 1 8 42 1 1 87 130	303 7 258 282 711 404 107 92 1 110 2,265 110 - 224 278 1,872 2,895	10,717 156 10,402 4,118 11,383 37,704 173 746 338 3,397 5,652 12,085 1,032
371 21	258,3'	167.897	394	10,140	157,363
.687 22 .856 23 .949 24 .993 25 .538 26 .794 27 .878 28 .616 29 .012 30 .857 31 .754 32 .995 33 .960 34 .448 35 .988 37 .996 38 .988 37 .998 33 .988 37 .998 33 .950 44 .448 35 .448 36 .448 3	8.8, 5.9, 1.5, 7.7 2.8 4.6 4.0 8.7 2.9 1.9 6.4 3.9	2,906 5,711 3,594 547 1,107 484 2,090 1,934 2,126 692 336 2,021 1,307 3,975 2,360 1,118 3,187 85	6 21	183 2,463 62 16 9 79 1,031 83 232 28 44 130 130 221 99 19	2,717 3,248 3,511 531 1,098 405 1,059 1,850 1,887 664 292 1,891 1,176 3,754 2,259 1,095 3,058 75

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry – Continued

NOVEMBER – 1979 – NOVEMBER

_		NOVEMBER-197	9-NOVEMBRE		
	United States vehicles — Véhicules des États-Unis				
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
	Québec – Concluded – fin:				
1 2 3 4 5 6 7 8	Morses Line Noyan Philipsburg Pohenégamook Rock Island St-Pamphile Stanhope Trout River Woburn	257 452 7,937 508 13,075 678 1,902 1,832 724	50 49 2,939 207 1,021 411 401 178 428	- 4 25 8 - 2 2	307 501 10,880 740 14,104 1,089 2,305 2,012 1,153
10	Total	63,101	14,326	76	77,503
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra. Walpole Island Windsor(3): Ambassador Bridge Tunnel	19,287 104,745 9,359 8,047 31,499 42,269 28,103 4 726 - 781 4,072 1,623 48,596 10,441 840 1,150 95,936 110,730	2,424 7,351 339 1,561 8,175 21 1,059 - 1,386 - 25 234 36 5,405 961 553 1 18,634 1,165 48,830	9 21 7 7 7 27 33 29 — — — 4 — — 12 1 6 2 27 43	21,720 112,117 9,705 9,615 39,701 42,323 29,191 4 2,112 810 4,306 1,659 54,013 11,403 899 1,153 114,597 111,938
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowflake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	529 325 320 179 5,562 128 946 537 231 162 85 543 1,033 347 287	178 11 24 5 2,811 5 125 12 9 106 68 50 48 36 46	 	707 336 344 184 8,373 133 1,071 549 240 268 85 685 1,083 395 323 477
47	Total	11,645	3,534	74	15,253

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite NOVEMBER-1979-NOVEMBRE

		icules du Canada	Canadian vehicles – Véh	
Grand total — Total global	Total	Other vehicles ————————————————————————————————————	Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
873 1 1,869 2 22,678 3 1,388 4 28,191 5 3,638 6 5,888 7 4,602 8 3,524 9	566 1,368 11,798 648 14,087 2,549 3,583 2,590 2,371	1 - 2 32 6 - 2 21 -	52 6 3,158 2 1,369 683 504 152 901	513 1,362 8,638 614 12,712 1,866 3,077 2,417 1,470
192,549 10	115,046	138	20,944	93,964
39,816 11 194,826 12 25,324 13 22,122 14 68,653 15 82,874 16 56,013 17	18,096 82,709 15,619 12,507 28,952 40,551 26,822	15 12 26 2 27 42 50	616 12,970 588 3,744 7,859 288 1,716	17,465 69,727 15,005 8,761 21,066 40,221
14 18 4,437 18 - 20 1,682 21 11,562 22 6,202 22 104,645 22 30,894 23 2,140 26 2,2,656 22	20,822 10 2,325 872 7,256 4,543 50,632 19,491 1,241 1,503	30	285 - 16 657 228 3,781 707 119	25,056 10 2,040
204,345 205,052 28	89,748 93,114	49 79	22,373 5,841	67,326 87,194
1,063,257	495,991	350	61,788	433,853
1,533 3 698 3 1,013 3 581 3 18,572 3 584 3 2,984 3 1,478 3 934 3 682 4 420 4 2,187 4 3,875 4 800 4 1,183 4	826 362 669 397 10,199 451 1,913 929 694 414 335 1,502 2,792 405 860 1,035	2 	187 7 25 52 2.205 31 159 200 4 98 4 56 353 80 24	637 355 644 345 7,992 420 1,754 729 689 316 331 1,446 2,439 325 835 594
39,036 4	23,783	8	3,924	19,851

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded NOVEMBER-1979-NOVEMBRE

		NOVEMBER-197	3-NOVEWBRE		
		United States	vehicles – Véhicules des l	États-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles Autres véhicules	Total
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Saskatchewan: Big Beaver. Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek	75 229 179 174 594 45 385 1,540 184 580 70 76 36	1 12 21 3 25 26 26 788 8 163 —	- - - - 1 - - - - - - - - - - - - - -	77 24' 200 17' 61! 7' 411 2,322 199 74' 77 77
14	Total	4,167	1,074	1	5,242
15 16 17 18 19 20	Alberta: Aden Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Wild Horse	68 944 	- 9 - 1,930 18 14	-	68 953 — 4,042 317 100
21	Total	3,509	1,971	-	5,480
	British Columbia — Colombie- Britannique:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 37 40	Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Roseville Rykerts Sidney Stewart Victoria Waneta	8,364 8,689 1,128 504 43 10,537 1,094 198 356 4,700 36,509 766 190 538 811 530 269 1,143 239	507 173 47 74 	19	8,890 8,862 1,175 579 43 11,763 1,403 208 487 5,204 41,149 1,099 253 874 859 538 275 1,232 469
41	Total	76,608	8,653	101	85,362
42 43 44 45 46	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek. Dawson/Little Gold Old Crow. Pleasant Camp Whitehorse	795 _ 372 _	60 _ 34 _	- - - -	855 _ _ 406 _
47	Total	1,167	94	-	1,261
48	Canada	763,251	84,130	587	847,968

Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
 Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
 Estimated on the basis of sample scheme.
 Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin NOVEMBER-1979-NOVEMBRE

	Canadian vehicles — Véh	nicules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	Grand total Total global	No
156 661 345 724 1,012 289 694 3,303 302 1,565 252 305		5 - - - - 1 1 - 3 -	156 666 355 742 1.068 291 2.551 3.875 319 1,678 260 315	232 907 555 919 1,687 362 2,962 6,204 511 2,421 330 392 189	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13
9,761	2,659	9	12,429	17,671	14
44 766 5,179 501 236	33 1,039 46 48	5 - - -	44 804 - 6,218 547 284	112 1,757 - 10,260 864 384	15 16 17 18 19 20
6,726	1,166	5	7.897	13,377	21
18,234 52,967 725 1,096 113 28,083 1,799 206 752 8,927 68,242 3,097 12 2,058 2,220 76 493 439 534	492 327 1 75 884 426 99 369 5,186 56 1 63 101 1 16 75	35 654 1 1 - 89 - 2 2 - 14 197 1 - 2 2 2 4 2 7	18,761 53,948 727 1,172 113 29,056 2,225 208 851 9,310 73,625 3,154 13 2,123 81 511 521 544	27,651 62,810 1,902 1,751 156 40,819 3,628 416 1,338 14,514 114,774 4,253 266 2,997 3,182 619 786 1,753	222 23 244 255 266 277 288 299 30 311 322 33 344 35 36 36 37 38 39 40
190,073	8,181	1,012	199,266	284,628	41
32 57 	11 - - 97 -	- - - 3	43 _ _ 154 3	898 _ _ 560 3	42 43 44 45 46
89	108	3	200	1,461	47
911,710	108,985	1,921	1,022,616	1,870,584	48

⁽¹⁾ Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-Ê. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

DECEMBER-1979-DÉCEMBRE

_	DECEMBER-1979-DECEMBRE								
	United States vehicles — Véhicules des États-Unis								
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles Autres véhicules	Total				
	Nova Scotia(1) - Nouvelle-Écosse(1):								
1	Yarmouth	60	54	-	114				
2	Total	60	54	-	114				
	New Brunswick - Nouveau-Brunswick:								
3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 0 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Leonard St. Stephen Woodstock	3,552 84 2,486 1,301 8,341 26,624 122 276 77 1,815 1,440 5,366 588 1,952 10,282 16,222 6,864	93 4 21 151 308 486 1 3 - 74 54 457 60 - 234 304 804 1,720	- 1 1 2 2 - 1 1 - - 3 - - 2 1 1 - - 1	3,645 88 2,508 1,452 8,650 27,112 123 280 77 1,889 1,494 5,826 648 - 2,186 10,588 16,027 8,584				
	Québec:								
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Abercom Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	1,669 1,574 2,241 2,51 430 2,64 3,56 2,356 1,309 1,56 7,19 5,58 1,840 1,166 7,50 1,528 1,10 16,618	382 784 13 76 39 105 164 22 442 11 127 172 78 257 125 4,969	2	2,051 2,358 2,258 3,27 469 369 520 2,378 1,751 167 383 891 636 2,097 1,293 768 1,785 115 21,587				

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée DECEMBER-1979-DÉCEMBRE

	Canadian vehicles - Véhi	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total	Grand total — Total global	No
41	86 86	-	127 127	241 24 1	1 2
10,204 166 10,677 4,865 11,863 37,560 181 670 333 3,785 5,402 12,654 1,008 — 2,681 15,469 31,677 11,508	228 18 153 222 613 243 1125 47 1 338 43 2,080 100 232 328 1,738 2,789		10,432 184 10,835 5,087 12,480 37,803 306 717 334 4,123 5,445 14,748 1,108 2,915 15,801 33,460 14,297	14,077 272 13,343 6,539 21,130 64,915 429 997 411 6,012 6,939 20,574 1,756 5,101 26,389 49,487 22,881	3 4 5 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21
3,116 2,402 3,289 442 966 481 741 1,750 680 290 2,093 1,174 3,622 2,222 1,080 3,835 56	114 2,106 52 29 15 79 1,147 64 295 26 37 128 28 146 63 40 105	- - 1 - - - - - - - - - - - - - - - - -	3,230 4,508 3,342 471 981 560 1,888 1,814 2,085 706 327 2,221 1,202 3,769 2,2285 1,120 3,940 58 38,715	5,281 6,866 5,600 798 1,450 929 2,408 4,192 3,836 873 710 3,112 1,838 5,866 3,578 1,888 5,725 173 60,302	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

DECEMBER-1979-DÉCEMBRE

_	DECEMBER – 1979 – DECEMBRE								
	United States vehicles — Véhicules des États-Unis								
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles 	Total				
1 2 3 3 4 5 6 6 7 8 9	Québec - Concluded - fin: Morses Line Noyan Philipsburg Pohenegamook Rock Island St. Pamphile Stanhope Trout River Woburn Total	276 537 7,944 463 13,320 597 1,669 1,773 531	56 62 2,165 635 950 947 433 196 397	- - - - 111 - - 1 2	332 599 10,109 1,098 14,281 1,544 2,102 1,970 930				
10	Total	61,261	13,887	20	75,168				
111 122 133 144 15 166 177 188 19 200 221 222 233 244 225 226 227 288 29	Ontario: Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falis(3) Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3): Arnbassador Bridge Tunnel	20,553 99,151 10,378 6,866 25,629 34,271 28,810 901 63 3,852 1,548 46,619 11,217 722 730 89,914 106,339	1,966 5,972 253 1,321 6,870 15 934 - 1,417 - 14 171 17 5,043 626 31 - 16,497 879	3 14 1 1 - 15 13 4 - - - 2 - 4 1 1 - - - 15 2 3 4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	22,522 105,137 10,632 8,187 32,514 34,299 29,748 4,023 1,565 51,666 11,844 753 730 106,426 107,241				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Manitoba: Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowllake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	420 244 299 245 5,626 148 980 431 186 169 113 557 1,081 332 284 426	131 5 17 6 2,558 1 82 18 3 76 4 4 42 20 67 23 41	9	560 249 316 251 8,184 1,49 1,062 449 245 117 655 1,101 399 307 467				
47	Total	11,541	3,094	65	14,700				

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite DECEMBER-1979-DÉCEMBRE

Canadian vehicles - Véh	icules du Canada			
Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total	Grand total — Total global	No
38 18 2,798 31 1,225 1,088 368 102 742	- - - - - - 3 - 2	439 1,360 11,617 567 13,169 2,373 2,807 2,466 1,655	771 1,959 21,726 1,665 27,450 3,917 4,909 4,436 2,585	1 2 3 4 5 6 7 8 9
18,663	9	109,675	184,843	10
485 10,903 315 3,146 6.615 257 1,785 198	6 	18,648 74,119 17,141 10,624 27,083 38,914 24,614 1,782 1,031 6,864 4,429 48,850 18,833 1,011 1,122 85,600 101,922	41,170 179,256 27,773 18,811 59,597 74,213 54,362 4,100 1,680 10,887 5,994 100,516 30,677 1,764 1,852	111 122 133 144 155 166 177 188 199 200 221 222 233 224 255 266 277 288 299
114 2 15 7 1.883 2 52 126 3 74 		759 379 467 283 8,012 450 1,887 903 676 457 298 1,734 3,021 456 971 999	1,319 628 783 534 16,196 599 2,949 1,352 865 702 415 2,389 4,122 855 1,278	31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 546
	Trucks used commercially Camions commerciaux 38 18 2,798 31 1,225 1,088 368 102 742 18,663 485 10,903 315 3,146 6,615 257 1,785 198 189 2,854 484 78 18,177 4,304 50,363	Camions commerciaux Vehicles Autres véhicules 38	Trucks used commercially Camions commercially Camions commercially Camions commercially 18 18 18 18 18 19 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	Trucks used commercially Camions commercially Camions commercially Camions commercially Camions commercially Camions commercially Camions commercially Camions commercially Camions commercially Camions commercially Camions

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded DECEMBER-1979-DÉCEMBRE

		United States	vehicles - Véhicules des	États-Unis	
No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially ———————————————————————————————————	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
	Saskatchewan:				
1	Big Beaver	62	-	-	62
2	Carievale Climax	219 153	8 7	_	227 160
4	Coronach Estevan	173	1	_	174
5 6	Estevan	695 65	33 25	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	728 90
7	Monchy Northgate	329	16	1	346
8	North Portal Oungre	1,318	600	-	1,918
9	Regway	146 405	14 178		160 583
11	Torquay	63	176	_	63
12	West Poplar River Willow Creek	53	2	-	55
13	Willow Creek	29	-	-	29
14	Total	3,710	884	1	4,595
	Alberta:				
15 16	Aden	71 852	- 4	- 1	71 857
17	Chief Mountain	- 002			007
18	Coutts Del Bonita	2,033	1,778	1	3,812
19 20	Wild Horse	303 84	8	=	304 92
21	Total	3,343	1,791	2	5,136
	British Columbia Colombie- Britannique:				
22	Aldergrove	8,911	457	12	9,380
22 23	Boundary Bay Carson	8,984	184	5	9,173
24 25	Cascade	1,181	21 82		1,202 480
26	Chopaka	32	_	_	32
27 28	Huntingdon Kingsgate	10,411	1,079	10	11,500
29	Midway	763 197	259	_	1,022 202
30 31	Nelway	275	58	-	333
31 32	Osoyoos Pacific Highway(4)	4,520 34,158	370 4,646	18	4,890 38,822
33	Paterson	1,039	312	-	1,351
34 35	Prince Rupert	172	34	-	206
36	Roosville Rykerts	484 704	242	_	726 734
37	Sidney	457	-	3	460
38 39	Stewart Victoria	163 672	88	eve .	165 760
40	Waneta	207	185	_	392
41	Total	73,728	8,054	48	81,830
	Yukon Territory – Territoire du Yukon:				
42	Beaver Creek	579	45	_	624
43 44	Dawson/Little Gold	_	-	-	_
45	Pleasant Camp	286	18	_	304
46	Whitehorse	1	_	-	1
47	Total	866	63	~	929

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin DECEMBER-1979-DÉCEMBRE

	Canadian vehicles – Véh	icules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total	Grand total — Total global	N
238 628 358 622 877 251 627 3,015 254 1,490 239 310	- 4 12 11 43 7 1,194 437 20 158 - 3	- - - 1 - 1	238 632 370 633 920 258 1.822 3.452 274 1.648 240 313 178	300 859 530 807 1,648 348 2,168 5,370 434 2,231 303 368 207	10 1 1 1 1 1 1
9,087	1,889	2	10,978	15,573	1
45 766 - 5,098 489 211	-8 934 7 97	- - - 4 -	45 774 - 6,036 496 308	116 1,631 9,848 800 400	1 1 1 1 1 1 2
6,609	1,046	4	7,659	12,795	2
18,941 40,623 761 961 136 33,314 1,765 159 654 9,879 65,544 2,779 8 2,499 2,150 105 430 257 407	444 222 1 61 	21 243 — — 55 — — 2 82 — — — — — — — — — 16 —	19,406 41,088 762 1,022 136 34,279 2,110 159 756 10,170 71,385 2,801 8 2,552 2,188 108 456 334 409	28,786 50,261 1,964 1,502 168 45,779 3,132 361 1,089 15,060 110,207 4,152 214 3,278 2,922 568 621 1,094 801	2 2 2 2 2 2 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 4
181,372	8,338	419	190,129	271,959	4
24 - 28 -	24 123 147	-	48 151 199	672 455 1.128	4 4 4 4 4 4
900,644	92,930	607	994,181	1,798,084	4

⁽¹⁾ Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

CALENDAR YEAR-1979-ANNÉE DE CALENDRIER

_		United States	vehicles - Véhicules des É	tats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total
	Nova Scotia(1) – Nouvelle-Écosse(1):				
1	Yarmouth	18,354	343	2,501	21,198
2	Total	18,354	343	2,501	21,198
	New Brunswick — Nouveau-Brunswick:				
3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20	Andover Bloomfield Campobello Centreville Clair Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Gillespie Grand Falls Milltown River de Chute St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Woodstock	53,411 1,101 56,118 16,659 94,559 307,188 2,397 4,778 1,056 26,460 20,074 71,558 6,959 520 29,099 126,552 215,229 103,151	1,560 13 538 1,919 4,506 7,069 34 59 17 1,014 730 5,603 800 1 4,539 5,376 8,879 22,461	347 8 879 78 1,586 3,292 238 64 6 247 339 719 9 26 377 5,132 2,358 456	55,318 1,122 57,535 18,656 100,651 317,549 2,669 4,901 1,079 27,721 21,143 77,880 7,768 547 34,015 137,060 226,466 126,068
21	Total	1,136,869	65,118	16,161	1,218,148
	Québec:				
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Abercom Armstrong Beebe Chartierville Clarenceville Covey Hill Daaquam Dundee East Hereford East Pinnacle Franklin Centre Frelighsburg Glen Sutton Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Jamieson's Line Lacolle(2)	21,295 40,646 29,684 6,323 5,617 4,584 5,963 42,498 17,174 2,173 5,404 10,591 6,470 25,548 16,183 10,571 22,015 1,560 229,413	4,124 11,825 288 791 326 1,199 1,803 460 5,067 234 2,032 3,028 844 2,647 1,570 183 2,530 69 70,782	87 335 982 987 123 15 — 421 342 25 18 224 238 148 122 115 312 16 854	25,506 52,806 30,954 8,101 6,066 5,798 7,759 22,583 2,432 7,454 13,843 7,552 28,343 17,875 10,869 24,857 1,645 301,049

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée CALENDAR YEAR-1979-ANNÉE DE CALENDRIER

	Canadian vehicles — Véhi	cules du Canada			
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles ————————————————————————————————————	Total	Grand total — Total global	No
3,198 3,198	1,109 1,109	305 305	4,612 4,612	25,810 25 ,810	1 2
132,011 2,023 129,343 55,235 148,749 485,225 2,700 10,998 4,609 47,809 75,912 177,903 10,704 430 39,997 209,641 439,121 158,228	3,550 166 2,428 2,956 7,522 4,261 1,283 710 125 2,513 898 26,586 987 5 2,268 5,502 18,230 34,607	507 13 717 204 3,529 6,195 453 250 13 376 1,652 2,308 21 31 1,052 7,737 6,948 832	136,068 2,202 132,488 58,395 159,800 495,681 4,436 11,958 4,747 50,698 78,462 206,797 11,712 466 43,317 222,880 464,299 193,667	191,386 3,324 190,023 77,051 260,451 813,230 7,105 16,859 5,826 78,419 99,605 284,677 19,480 1,013 77,332 359,940 690,765 319,735	3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21
39,547 56,783 49,089 7,617 28,270 14,009 9,661 30,471 24,587 9,386 7,244 36,722 15,467 52,720 37,307 17,243 53,851 951	1,848 28,345 875 402 120 611 8,642 1,226 2,209 407 716 1,535 612 2,015 772 421 1,818 99 97,708	837 672 795 241 300 129 — 469 508 103 196 514 320 276 315 129 439 12 3,452	42,232 85,800 50,759 8,260 28,690 14,749 18,303 32,166 27,304 9,896 8,156 38,771 16,399 55,011 38,394 17,793 56,108 1,062 726,857	67,738 138,606 81,713 16,361 34,756 20,547 26,059 75,545 49,887 12,328 15,610 52,614 23,951 83,354 56,269 28,662 80,965 2,707 1,027,906	22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry – Continued CALENDAR YEAR-1979-ANNÉE DE CALENDRIER

		United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total
	Québec – Concluded – fin:				
1 2 3 4 5 6 7 8	Morses Line Noyan Philipsburg Pohénégamook Rock Island St Pamphile Stanhope Trout River Woburn	2,951 6,791 124,679 5,931 165,015 8,190 25,731 24,417 11,619	480 771 38,168 4,334 12,258 7,170 4,532 1,995 5,394	53 113 748 687 1,225 112 213 689 442	3,484 7,675 163,595 10,952 178,498 15,472 30,476 27,101 17,455
10	Total	879,026	184,904	9,646	1,073,576
	Ontario:				
11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29	Cornwall Fort Erie(3) Fort Frances Lansdowne Niagara Falls(3): Queenston Bridge Rainbow Bridge Whirlpool Bridge Pelee Island Pigeon River Point Alexandria Port Lambton Prescott Rainy River Sarnia(3) Sault Ste. Marie Sombra Walpole Island Windsor(3) Ambassador Bridge Tunnel	240,458 1,804,449 193,331 221,880 483,948 693,935 284,713 939 51,430 6,661 11,241 64,547 36,909 648,939 241,770 16,319 12,355 1,215,724 1,378,603 7,608,151	25,993 89,655 2,820 19,847 98,134 332 12,392 2 16,976 189 3,234 308 72,791 12,270 695 1 243,967 17,988	836 8,064 1,554 1,282 1,968 6,415 2,051 369 1,541 123 227 256 59 2,712 2,197 435 167 2,902 2,156 35,314	267,287 1,902,168 197,705 243,009 584,050 700,682 299,156 1,310 69,947 6,784 11,657 68,037 37,276 724,442 256,237 17,449 12,523 1,462,593 1,398,747
	Manitoba:				
31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46	Boissevain Cartwright Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney Snowllake South Junction Sprague Tolstoi Windygates Winkler	14,471 4,276 5,246 3,470 99,853 1,911 15,310 7,481 3,549 1,743 11,719 22,689 7,989 5,160 7,040	2,895 162 381 140 34,710 27 1,313 227 84 1,065 7 730 513 1,025 424 504	257 12 42 4 366 5 64 76 18 69 423 68 32 27 16	17,623 4,450 5,669 3,614 134,929 1,943 16,687 7,784 4,683 1,750 12,872 23,270 9,046 5,611 7,560
47	Total	215,353	44,207	1,479	261,039

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée – suite

CALENDAR YEAR-1979-ANNÉE DE CALENDRIER

CALENDAR YEAR-19/9-ANNEE DE CALENDRIER								
	Canadian vehicles - Véhi	cules du Canada		Grand				
Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	Total	total Total global	No			
7,734 36,628 189,984 6,787 201,331 16,449	545 138 40.717 822 14.842 9.354	124 344 1,318 892 2,335 51	8,403 37,110 232,019 8,501 218,508 25,854	11,887 44,785 395,614 19,453 397,006 41,326	1 2 3 4 5 6 7			
58,970 39,811 19,255	4,843 1,721 10,090	768 634 437	64,581 42,166 29,782	95,057 69,267 47,237	8 9			
1,693,571	233,453	16,610	1,943,634	3,017,210	10			
243,834 850,913 186,312 178,694	7,768 152,353 4,292 45,793	1,468 1,683 2,007 1,335	253,070 1,004,949 192,611 225,822	520,357 2,907,117 390,316 468,831	11 12 13 14			
318,620 512,507 274,229 142 39,083 2,220 10,659 104,640 49,307 610,227 249,624 14,850 15,035	96,230 3,430 24,146 3,333 - 158 8,070 2,631 48,134 8,645 1,100	1,334 1,751 1,151 456 416 53 73 883 372 1,640 1,071 157	416,184 517,688 299,526 598 42,832 2,273 10,890 113,593 52,310 660,001 259,340 16,107 15,199	1,000,234 1,218,370 598,682 2,986 112,779 9,057 22,547 181,630 89,586 1,384,443 515,577 33,556 27,722	15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27			
887,469 1,145,046	284,383 64,996	1,208 2,097	1,173,060 1,212,139	2,635,653 2,610,886	28 29			
5,693,411	755,462	19,319	6,468,192	14,729,251	30			
20,382 4,060 7,786 3,896 119,310 5,497 27,040 9,035 9,011 5,974 4,084 19,526 42,477 11,518 12,439 9,705	1.802 247 414 440 23.518 119 1.395 850 163 1.096 127 802 4.803 2.157 280 2.650	342 28 68 29 503 28 725 236 35 31 - 36 162 123 179 270	22,526 4,335 8,268 4,365 143,331 5,644 29,160 10,121 9,209 7,101 4,211 20,364 47,442 13,798 12,898 12,625	40,149 8,785 13,937 7,979 278,260 7,587 45,847 12,757 11,784 5,961 33,236 70,712 22,844 18,509 20,185	31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46			
311,740	40,863	2,795	355,398	616,437	47			

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded CALENDAR YEAR-1979-ANNÉE DE CALENDRIER

		United States	vehicles – Véhicules des É	tats-Unis		
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobiles	Trucks used commercially Camions commerciaux	Other vehicles Autres véhicules	Total	
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Northgate North Portal Oungre Regway Torquay West Poplar River Willow Creek	999 3,232 2,904 3,956 9,576 1,619 6,387 26,743 4,183 9,291 1,310 1,549 645	16 148 250 122 330 404 392 9,426 470 2,780 14 28	3 3 4 17 6 2 2 175 162 35 33 24 12	1,018 3,388 4,095 9,912 2,025 6,954 36,331 4,688 12,104 1,348 1,589 645	
14		72,394	14,380	476	87,250	
15 16 17 18 19 20	Alberta: Aden Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Wild Horse	838 27,663 16,725 36,250 4,450 2,053	36 146 2 25,645 93 183	809 791 229 45 24	874 28,618 17,518 62,124 4,588 2,260	
21	Total	87,979	26,105	1,898	115,982	
	British Columbia — Colombie- Britannique:					
22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	Aldergrove Boundary Bay Carson Cascade Chopaka Huntingdon Kingsgate Midway Nelway Osoyoos Pacific Highway(4) Paterson Prince Rupert Roosville Rykerts Sidney Stewart Victoria Waneta	94,508 102,349 16,330 11,132 1,307 145,854 28,009 2,680 8,392 78,534 462,671 11,610 4,851 15,098 18,915 18,862 2,768 46,038 3,499	8,521 3,528 546 1,078 1 12,908 3,656 1,26 1,563 5,186 59,008 3,897 2,76 4,562 700 32 81 81 881 1,347	429 68 228 222 40 1,119 5,96 76 287 974 2,416 94 208 5,31 4,52 1,722 63 4,116	103,458 105,945 17,104 12,432 1,348 159,881 32,261 2,882 10,242 84,694 524,095 15,601 5,335 20,191 20,067 20,616 2,912 51,035 4,892	
41	Total	1,073,407	107,897	13,687	1,194,991	
	Yukon Territory – Territoire du Yukon:					
42 43 44 45 46	Beaver Creek	23,876 2,923 — 8,441 3,804	1,804 1 277 9	236 39 - 160 27	25,916 2,963 8,878 3,840	
47	Total	39,044	2,091	462	41,597	
48	Canada	11,130,577	1,062,639	81,624	12,274,840	

⁽¹⁾ Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces. (2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B. (3) Estimated on the basis of sample scheme. (4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin CALENDAR YEAR-1979-ANNÉE DE CALENDRIER

Grand total — Total global	Total	Other vehicles Autres véhicules	Canadian vehicles — Véh Trucks used commercially Camions commerciaux	Automobiles
4,145 12,377 9,320 14,274 23,953 7,340 33,756 90,313 11,009 37,093 3,972 7,240 2,949	3,127 8,994 6,162 10,179 14,041 5,315 26,802 53,982 6,321 24,989 2,624 5,651 2,304	8 10 15 101 52 7 118 138 205 311 22 56	10 55 137 193 582 142 17,970 6,265 151 1,335 56 81	3,109 8,929 6,010 9,885 13,407 5,166 8,714 47,579 5,965 23,343 2,546 5,514 2,302
257,741	170,491	1,043	26,979	142,469
1,561 62,956 24,596 156,326 11,621 7,496	687 34,338 7,078 94,202 7,033 5,236	791 230 704 24 108	3 371 5 11,516 271 580	684 33,176 6,843 81,982 6,738 4,548
264,556	148,574	1,857	12,746	133,971
318,635 893,273 28,796 31,777 3,696 556,339 73,955 6,499 23,723 230,981 1,514,011 56,976 62,715 5,726 62,715 5,7769 23,725 10,123 61,810	215,177 787,328 11,692 19,345 2,348 396,458 41,694 3,617 13,481 146,287 989,916 41,375 591 42,524 37,702 3,109 7,211 10,775 8,740	1.269 15.773 491 202 51 3.917 519 199 242 1.940 6.821 634 37 585 701 555 628 525	8,392 4,388 82 968 4 10,979 5,283 1,264 2,940 65,770 441 2 753 1,305 14 304 504 70	205.516 767.157 11.119 18.175 2.293 381.562 35.892 3,405 11,975 141.407 917.325 40,300 552 41.186 35.696 2,540 6,279 9,746 8,476
3,974,361	2,779,370	35,283	103,486	2,640,601
28,832 3,942 — 12,427 8,533	2,916 979 - 3,549 4,693	5 6 - 15 12	439 2 1,135 -	2.472 971 - 2.399 4.681
53,734	12.137	38	1,576	10,523
26,435,321	14,160,481	110,088	1,290,271	12,760,122

⁽¹⁾ Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

OCTOBER-1979-OCTOBRE

			Reside	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14	Newfoundland — Terre-Neuve: Argentia	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,				1		
16 17 18	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard: Charlottetown Montague Summerside Total	-	26 -3 29	-	-	-	-	26 - 3
20 21 22 22 23 24 25 26 27 28 30 31 32 33 34 35 36 37 38	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth Total	2,672	1,315 	1,205			2,708	1,315

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resid	Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Réside Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	ÉU. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas	Grand total — Total global	No
		-	-				- - - 111 345 299 - - - - - 24	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	- 5 182 790 442 1 1 - - - 584 18	1 2 3 4 5 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14
-	-	-	-	-	-	_	779	609	2,022	15
-	3 3	- - -	-	=	- - -	3 - - 3	-	-	29 - 3 32	16 17 18
 							990 	2,203 		200 211 222 233 242 255 266 277 288 299 300 311 323 333 344 355 366 377 388
591	1,341	-	-	_	115	2,047	1,442	2,346	14,591	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

-			Reside	nts of the Unite	ed States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	New Brunswick — Nouveau- Brunswick:							
1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 8 9 10 11 11 12 2 13 3 14 4 15 16 6 17 7 18 8 19 9 20 21 22 23 32 24 25 26 27 28 29 30 31 32	Andover . Bathurst . Black's Harbour . Bloomfield . Campbellton . Campobello . Caraquet . Centreville . Clair . Dalhousie . Edmundston . Forest City . Fosterville . Four Falls . Fredericton . Gillespie . Grand Manan . McAdam . Milltown . Moncton . Newcastle . River de Chute . Saint John . St. Andrews . St. Croix . St. Léonard . St. Stephen . Sussex . Wilson's Beach . Woodstock .	8,969 - 251 7,846 3,694 16,330 846 211 - 4,810 3,286 - 12,825 - 1,979 - 4,888 20,412 34,741 - 21,471 191,612	5	44	12		22 	9,035 5 256 8,230 3,696 17,161 49,749 455 870 211 76 4,829 3,300 31 12 12,980 40 39 1,979 1,028 1 5,224 21,358 36,191 21,668
	Québec:							
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50	Abercorn Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Hereford East Pinnacle Farnham	3,399 8,660 5,095 - 1,465 - 969 1,418 1,276 - 7,677 2,863 635	15 17 	1,057		205	7 343 551 - 4 - 23 - - - 14 15	3,406 10,075 17 5,646 1,469 992 1,418 1,276 1,896 2,878 635

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	a returning from			revenant des É			Canadian residents		
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
26,455	17	119	99		54	26,628	55 		35,668 5 694 30,707 18,365 41,425 910 2,787 1,014 1992 16,144 20,469 3 21 44,197 5,716 2,413 1,3103 59,642 116,110 — 57,529	1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 4 15 16 17 18 19 20 21 22 23 4 25 6 27 28 9 30 31
7.120 6.474 8.667 - 1.557 4.331 3.121 1.949 - 5.860 4.544 1.790	1,483	2,060 91 121 - - - - - - - - - - -	9	97	8,947 11 510 — 665 — 9 9 2 — — 18 21 3 —	7.222 7.129 7.9.332 1.560 4.340 3.123 	198 13 291 5 12 2 11 11		10,641 17,495 24 14,983 - 3,029 5,344 4,541 3,225 1 13,873 7,445 2,439	33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

		Resider	nts of the Unit	ed States — Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
Port of entry Bureau d'entrée No.	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
Québec - Concluded - fin:	1,011 2,342 1,158 4,978 2,945 2,962 3,514 ————————————————————————————————————	18	7,846 	3,343	154	10 10 7 12 2 5 5 1 153 1 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	1,011 2,363 18 4,985 2,987 2,964 3,552 267 23 272 6 655,987 31,433 1,188 154 695 - 1,484 - 35,070 1,608 - 1,484 - 35,070 1,608 - 1,484 - 35,070 1,608 - 1,484 - 35,070 1,608 - 1,484 - 35,070 1,608 - 1,484 - 35,070 1,608 - 37,005 - 1,544 - 37,005 - 1,544 - 37,005
58 Victoriaville. 59 Woburn 60 Total.	2,158 174,387	33,413	18,869	3,615	391	2,821	2,206 233,496

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Residents of Canada returning from U.S Résidents du Canada re					revenant des É	ÉU.	D	Canadian residents		T
Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat - Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas 	Grand total — Total global	No
1,644 6,863 2,700 10,843 6,746 3,004 8,891 197 	14	48	2.128	405	2 11 -11 -53 35 4 425 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1	1,646 6,922 2,711 14 10,944 6,781 3,009 9,157 — 198 — 167 — 4 125,864 — — 39,180 2,635 — — 7,906 2 38,701 2,134 258 — — 4 37,868 88 4 4 3,079 12 — 7,982 — 7,221 — 3,363	2 14 14 16 16 12 21 13 333 33	2,664 27,198 166 166 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	2,659 9,289 3,895 32 15,941 9,789 5,976 12,742 468 43 439 10 184,643 439 49 40 184,643 2,272 9,398 27 4,606 3,742 3,713 4,606 3,742 3,713 4,606 3,742 3,713 4,606 3,742 3,713 4,606 3,742 3,713 4,606 3,742 3,713 4,607 5,5188 11,647 4,623 5,587	1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 1 12 13 13 14 15 16 17 18 18 19 20 21 22 3 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 50 51 55 56 57 58 59 60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

		0010	JBEK-19/9-	- OCTODICE				
			Resider	nts of the Unit	ed States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
No 11 22 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 8 9 10 11 11 12 11 14 15 16 11 17 8 11 19 10 12 12 12 12 13 12 13 12 13 13 13 13 13 13 13 13 13 13 13 13 13		Automobile	_	Autobus	Train	Bateau	- Autres	Total
39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59	Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket Niagara Falls Queenston Rainbow Whirlpool North Bay Oakville Orangeville Orilla Oshawa Ottawa Owen Sound Paris Parry Sound Pelee Island Pembroke Perth Peterborough Picton	87,168 137,119 53,894	11 124 78 8 17 1,289 9 - 511 - 58 8 58 8 58 8 58 8 8 8 8	7,848 18,807 1,287		64 7 	173 4,662 860 	

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport — suite

Resi	dents of Canada	a returning from			revenant des É			Canadian residents		_
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
54,561 		5.876 	330	2.383 	104 7999 1,310 	77 -77 -77 -77 -77 -77 -77 -77 -77 -77	159 9,791 25 	15	15	1 1 2 2 3 4 4 5 5 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 16 17 18 9 20 1 12 22 23 30 31 14 2 25 26 27 30 33 34 40 35 5 6 37 7 38 8 40 40 42 43 44 45 5 5 6 6 5 5 7 7 8 5 5 9

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Residen	ts of the United	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3	Ontario — Concluded — fin: Pigeon River . Point Alexandria . Port Colborne .	· 7,639 857 —	Ē	484 3		_ 6 6	21 24 —	8,144 890 6
4 5 6 7 8 9 10 11 12	Port Hope Port Lambton Port Melcalfe Prairie Portage Prescott Ramy River Rentrew Richards Landing Saganaga Lake	2,708 — 12,880 7,347 — —	- - - 53 - 14	682 125	-	- 88 - - - - - - 110	326 — 15 101 —	3,122
13 14 15 16 17 18 19 20 21	Sand Day Sand Point Lake Sarmia Sault Ste. Marie Simcoe Smith Falls Sombra Southampton	107,052 54,141 — 3,182	36 68 42 90 — — —	6,568 3,768 — — 22 —	-	23 146 120 15 — — 36 —	104 75 — 172	59 214 113,886 58,089 — 3,412
22 23 24 25 26 27 28	Stratford St. Catharines St. Thomas St. Datharines St. Thomas Sudbery Thorold Thunder Bay Tillsonburg Timmins Toronto Airport T - 1	-	37 - 73 - 583 - 20 51,757	-	-	-	-	37 - 73 - 583 - 20 51,757
29 30 31 32 33 34 35 36 37	Toronto Airport T - 1 Toronto Airport T - 2 Toronto Scaport/Island Airport Trenton Walkerville Wallaceburg Walpole Island Welland Windsor Ambassador	2,941 207,575	20,396 352 89 — —	- - - - - - 12,834	-	7 - 6 136	136 - 252	20,396 359 89 — 6 3,213 — 220,661
38 39 40	Windsor Tunnel Woodstock Total	226,288 — 1,276,492	931 - 79,858	12,246	313	2,072 - 4,895	13,424	241,746
	Manitoba:							
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney	2,482 	58 46 - - - 2 - - - - 14	65 - - - - 701 - - 25 -			- - - - 3 2 5 - 1	2,605 46 801 — 1,110 17,428 356 2,595 1,590 649 859

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	a returning fron	u.S. – Réside	ents du Canada	revenant des l	ÉU.	B	Canadian residents		
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total —— Total global	No
10.294 391		685			8 8 33 3 3	10,987 424 2 2 3,111 23,230 13,880 18 4 43 133,568 56,091 4 4,551 8 8 544 544 64,346 31,250 127 100 5,967 9 137,810 206,754	105 2		19,236 1,316 2 6,236 6,236	1 2 3 3 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 12 22 23 24 25 6 27 28 9 30 31 32 33 34 35 36 36 37 38 39
1,079,984	100,657	72,791	330	4,404	7,468	1,265,634	84,672	59,001	2,871,367	40
2,885 860 1,578 1,033 30,577 1,060 4,730 1,882 1,853 1,040	14 2 - - - 5 - - - - 14	233 - - - 1,736 93 44 -		-	17 	3,149 2 860 1,580 1,033 32,326 1,060 4,834 1,938 1,853 1,054	111 -22 	-	5,765 48 1,663 2,690 1,543 49,859 1,416 7,430 3,528 2,502 1,913	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 51

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

			Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total	240 1,859 3,638 1,158 835 1,222 —	24 4,818	22 	-		- 3 2 - - - - - - 16	240 1,884 3,640 1,245 861 1,246 4,818 42,483
10 11 12 13 14 15 16 17 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 30 30 31	Saskatchewan: Big Beaver. Carievale Climax. Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northpate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton Total.	166 553 460 809 1,648 233 ——————————————————————————————————	263 47 21 - 7 - 5	15 			11	166 554 460 817 1,700 233 6 - 997 5,911 756 - 263 1,887 47 21 307 7 7 163 5
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden Calgary Carway Chief Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse Total	163 5,785 6,006 966 	8.177 ———————————————————————————————————		1	-	59 85 	163 8.177 6,020 6,367 966 2,396 100 123

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	dents of Canada	a returning from	U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	U.		Canadian residents		
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total —— Total global	No
799 4,128 8,765 - 1,809 3,034 1,797 - 67,830		322 1,022 				799 4,450 9,790 — 1,810 3,040 1,818 6,622 78,018	-6 2 -5 -2 807	1,615	1,039 6,340 13,432 3,060 3,901 3,066 13,862 123,057	1 2 3 4 5 6 7 8
460 2,008 1,456 1,881 2,541 1,464 1,907 9,212 1,134 5,762 686 1,159 625 30,295		25 16 			1	461 2,008 1,462 1,916 2,575 1,466 2 2 1,958 9,786 1,136 1,170 5,792 6 1,1 686 1,179 1 631 38	11 4 2 - - - 15 8 - 15 - 2 4 4 - 1	11	627 2,574 1,926 2,735 4,275 1,699 8 8 2,955 15,723 1,900 1 433 7,694 3 2,995 1,420 8 7,95 43	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
122 8,941 18,017 1,352 	16,214 	83 		-		122 16,214 9,117 	3,382 255 206 3 832 — — — — 1	3,809 - - 3 2,575 - - - - - -	285 31,582 15,392 25,542 2,321 12,790 221 173 1,639	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Concluded

			Resider	nts of the Unite	ed States – Ré	sidents des Éta	its-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14 14 5 16 6 17 7 8 19 20 21 22 23 30 31 32 34 4 35 5 36 37 38	British Columbia — Colombie-Britannique: Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courtenay Cranbrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kingsgate Kitimat Midway Nanairm Nelson Nelson Nelway New Westminster Osoyoos Pacific Highway Paterson Penticton Port Alberni Powell River Prince George Prince Rupert Rossville Rykerts Sidney Stewart Trail Vancouver Airport 'Seaport Vernon Victoria Waneta	18,817 15,580 282 282 30,142 5,043 514 1,545 13,145 92,677 2,520 678 2,373 3,172 3,261 278 2,78 2,78 2,79 1,545	9 10 7 5 27 83 50 12 302 119 5 35 85 - 31 15.842 3,086 3	856 -1,022 193 133 	567	23 	36 335 68 14 7 265 265 328 35 49 173 1 1 155 47 7 590 13 13 13 13 14 15 17 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	19,709 16,937 19,93 3,934 2,254 25 289 27 30,852 25,790 12 5,790 13,253 100,212 2,809 2,420 2,420 3,280 4,098 603 13 15,842 405 22,292 798
39	Total	203,171	19,722	10,822	567	883	14,441	249,606
40 41 42 43 44	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek	5,120 ————————————————————————————————————	18 7 4 -	40 - - 14 50	- - - - 269	-	3	5,181 7 4 1,121 989
45	Total	6,707	219	104	269	-	3	7,302
46	Canada	1,918,853	153,503	120,989	4,776	6,177	37,682	2,241,980

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – fin

Resid	lents of Canada	a returning from	U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	L-U.	Residents of overseas	Canadian residents returning from	Grand total	
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	countries Résidents de pays d'outre-mer	overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Total global	No
44,482 145,694 2,003 3,689 526 — 66,214 — 7,172 — 682 — 2,197 24,695 185,391 8,726 — — 72 7,078 6,307 391 740 — — 1,862 1,617		1,080 - 246	625		129	45,691 147,668 9 2,044 3,716 	100 -8 10 18 -2 -2 -2 -4 -7 -2 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	5 - 2	65.505 164.615 18 5.988 5.988 61 15 13.925 1,274 378 3,887 39,275 303,854 12,023 431 1,222 9,801 1,437 1,437	1 2 2 3 4 4 5 5 6 7 7 8 8 9 9 100 111 112 133 144 115 166 117 18 119 12 22 33 22 44 25 5 26 27 28 8 29 9 30 13 12 33 33 35 6 35 7 3 38
509,538	35,295	18,360	625	635	6,095	570,548	18,645	14,726	853,525	39
149 - 530 553	4 - - 82	- - - 42	_ _ _ 17	- - - -	-	153 530 694	14 _ _ 10 37	- - - -	5,348 7 4 1,661 1,720	40 41 42 43 44
1.232	86	42	17	-	-	1,377	61	_	8,740	45
2,412,457	211,509	110,928	3,276	5,550	27,024	2,770,744	137,701	114,755	5,265,180	46

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

_		110 121		-NOVENIBRE				
			Resider	nts of the Unite	ed States - Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Newfoundland — Terre-Neuve: Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Bank	- - - - - - -	- - 2 - 13 204 -	-	-	- - - 10 - -	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	- - 2 10 13 204
10 11 12 13 14	Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville	- - -	191 21	- - - -	-	-	- - - - -	191 21
15	Total		431	_		10	-	441
16 17 18	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard: Charlottetown Montague Summerside	_ - -	7 - 4	_ _ _	_ _ _	- - -	-	$\frac{7}{4}$
19	Total	-	11	-	-	-	-	11
	Nova Scotia — Nouvelle- Écosse:							
20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37	Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth		754 	-				754
39	Total	173	1,329	-	-	-	48	1,550

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resi	dents of Canada Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Σ-U. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
	4			-		4	2 12 32 186 85 2 - - - 20 92	- - 2 - 43 171 1 - - - - 30		1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14
_	8	-	-	- 1	-	8	431	247	1,127	15
= =	_ _ 4	- - -	=	_ 	-	<u>-</u> 4	$\frac{3}{12}$		10 	16 17 18
-	4	-	_	-	-	4	15	-	30	19
61	740					740	552 	1,267 	3.313 	20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38
61	1,147	_	-	_	27	1,235	740	1,301	4,826	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

		HOVEN	IDEX-1979-	-NOVEMBRI	5			
			Reside	nts of the Unit	ed States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry — Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4	New Brunswick — Nouveau- Brunswick: Andover . Bathurst . Black's Harbour	8,584 _ _	-	1	- -		-	8,584 - -
56 67 89 100 111 112 113 114 115 116 117 118 119 200 221 222 223 224 225 227 228 229 301 311	Bloomfield Campobelton Campobelton Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Falls Grand Manan Milltown Moncton Newcastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Léonard St. Stephen Sussex Wilson's Beach Woodstock	172 4,857 2,903 15,774 48,771 294 722 178 3,947 3,319 1,743 3,865 18,885 30,453 17,611		16 — 113 — 1 — 1 — 1 — 1 — 1 — 1 — 1 — 1 —	222	3	9 36 	181 4,896 2,921 16,497 49,543 354 742 179 57 3,948 3,326 22 9,179 21 4 1,743 96 19,577 31,695 —
32	Total	171,120	1,126	380	22	3	3,476	176,127
	Québec:							
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50	Abercom Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Hernacle	2,785 4,723 4,362 — 781 — 909 491 — 1,113 — 6,077 2,742 312	15 	165 			2 228 345 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	2,787 5,131 4,707 — 781 — 909 491 1,113 6,124 2,767 312

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	dents of Canada	a returning from	U.S Réside	ents du Canada	revenant des É		D. I. A	Canadian residents	0 1	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
24,857 — 377 — 377 — 20,819 — 11,254 21,740 — 73,525 — 292 1,780 — 8,620 14,599 — 24,155 — 2,895 — 2,895 — 5,874 30,309 66,357 — 30,277	51 	16	199		9	24,882 — 377 20,989 11,331 22,518 6 74,943 30,668 51 8,665 14,611 — 19 24,517 46 — 2,895 1,265 6,006			33,466	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 22 23 24 25 26 27 28 29 29 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30
5.709	1,411	1,076	19 	-	6,643	5,740	168		8,531 -	33 34
7.012 6,867 1,089 2,511 868 2,032 4,348 3,851 1,360	7 12	21		33	444 369 - - - - - - - - - - - - -	7,484 12 7,236 — 1,089 — 2,511 868 2,032 4,383 3,896 1,360	75 2 - - 10 - - 1 1		12,690 12 11,945 - 1,870 - 3,430 1,359 - 10,508 6,663 1,672	35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_				-NOVEMBR				
			Reside	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	ats-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 5 5 6 6 7 8 8 9 100 1112 2 2 2 2 2 4 4 4 15 5 6 6 7 7 8 8 9 100 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	Pranklin Centre Frelighsburg Gaspé Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Joliette La Baie Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lac Megantic Lachute Lacute Lacute Lacute Lacute Lacute Lavies Louiseville Magog Marieville Matane Montraal — Dorval Montreal — Beaport Montreal — Mirabel Montreal — Mirabel Montreal — Mirabel Montreal — Montreal Montreal — Mirabel Montreal — Reaport Morses Line Nicolet Noyan Paspébiac Philipsburg Pohénégamook Québec — Seaport Richmond Rimouski Rivière-du-Loup Rock Island Rouyn St-Hubert St-Hyacinthe St-Jerôme St-Pamphile Sept Iles Shawingan Sherbrooke Sorel Stanhope Sutton Trois-Rivières Troix Rivières	624 1,622 1,148 4,501 2,933 2,267 2,998 216 37,770	25,523 537 	3,238 	197	12		624 1,623 1,151 12 4,521 3,156 2,270 3,048
67 68 69	Valleyfield Victoriaville Woburn Total	1,566	26,679	- 13 9,756	2,907	56	26 2,027	1,605

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canad	a returning from			revenant des			Canadian residents		
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total Total global	No
598 4,290 2,264 4,73 5,273 2,082 6,988 152 1,193 3,025 20,053 1,159 27,554 3,412 5,817 2,941 211,995	42,677 2,520 	45 -26 -26 01 107 -7 -8 -9 -9 -1 1,667 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9	1,247	33	3 36 2 4 4 1 1	598 4,335 2,293 4 8,509 5,335 2,087 7,076	1 4 4 4 4 1 10 23 23 2 2 2 2 2 18 8 2 1 1 15,004	3,170 18,188	1,223 5,962 3,444 16 13,030 8,501 4,357 10,147 — 368 8 246 — 127,550 — — — — 76,571 28,963 1,691 4,134 — 46,335 3,094 4,134 — 47,08 83 3 9,923 — 9,923 — 9,923 — 14,22 4,708 83 — 153 — 9,923 — 4,626	1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 8 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 8 12 12 22 23 24 25 6 27 28 29 30 31 32 33 34 4 35 36 6 57 8 59 56 6 57 58 59 6 60
							1			1

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Resider	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 5 6 6 7 8 9 9 10 11 1 2 13 3 4 1 1 5 6 16 7 8 1 1 2 2 1 2 2 2 3 2 4 5 2 6 2 7 2 8 8 2 9 3 0 1 3 2 2 2 3 3 3 3 3 4 3 5 6 3 7 8 4 9 9 5 5 1 5 5 5 5 5 7 5 5 8 5 9	Acton Amherstburg Arnprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Braction Brantford Brockville Carleton Place Chatham Cobalt Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Frances Galt Gananoque Georgetown Goderich Goorgetown Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hamilton Hamilton Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket Niagra Falls Queenston	18,359		344 	257	10		

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Réside Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	-U. otal	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
42.784 		5,338	253					11	55	1 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 8 9 9 0 111 112 2 13 114 5 116 117 118 115 116 117 118 115 116 117 118 115 116 117 118 115 116 117 118 115 116 117 118 115 116 117 118 115 118 118 118 118 118 118 118 118

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Resider	nts of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1	Ontario – Concluded – fin: Pigeon River	1,700	_	59	_	_		1,759
2 3 4 5 6 7 8 9	Point Alexandria Port Colborne Port Hope Port Lambton Port Melcalfe Prairie Portage Prescott Rainy River	2,074 2,074 10,079 4,011		- - - - 371 291	- - - - -	30	128 - 128 - - 76	2,232 ——————————————————————————————————
10 11 12 13 14 15	Renfrew Richards Landing Saganaga Lake Sand Bay Sand Point Lake Sarnia Sault Ste. Marie	103,774	- - - 24 38	2.201 943	-	- - - - - 47	- - - - - 59	106,105 24,745
17 18 19 20 21 22 23	Smith Falls Sombra Southampton Stratford St. Catharines St. Thomas	2,126	- - - - 43 -	- - - - -	- - - - -	19 - - - - -	117 	2,262 - - 43
23 24 25 26 27 28 29 30	Sudbury Thoroid Thunder Bay. Tillsonburg Timmins Timmins Toronto Airport T - 1 Toronto Airport T - 2	- - - - -	10 - 361 4 24 42,546 14,952	-	- - - - -	-	-	10 361 4 24 42,546 14,952
31 32 33 34 35 36 37	Trenton Trenton Walkerville Wallaceburg Walpole Island Welland Windsor Ambassador	2,812	252 35 - - 3	- - 26 - 5,326	-	- 1 - 6 159 	129 60	252 35 - 6 3,126 3 214,366
38 39 40	Windsor Tunnel Woodstock Total	232,262 - 1,105,951	1,059 — 62,908	38.299	257	560 - 907	79 - 4,795	244,033 - 1,213,117
	Manitoba:							
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney	1,393 674 708 435 12,163 260 2,116 1,409 434 373	15 18 - - - - - - - - - -	88 	-			1,496 18 674

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	lents of Canada	a returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É	U.		Canadian residents		
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
5,326		301 		124 		5,627	15		7,401	1 1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 0 11 1 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 22 5 6 27 28 9 30 31 32 33 34 35 36 36 37 38 39
874.692	106,776	61,520	253	255	6,624	1,050,120	40,403	44,955	2,348,595	40
1,624 839 1,768 932 20,674 1,073 4,935 1,655 1,446 724	16 7 - - 2 - - -	998	-		3	1,743 839 1,768 932 21,676 1,073 5,032 1,655 1,447 724	176 	- - - - - 2 - - -	3,241 25 1,513 — 2,476 1,395 34,302 1,333 7,207 3,064 1,882 1,097	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Residen	its of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total.	148 1.270 2.526 — 788 736 945 —	- - - - 9 3,235	25 41 - - - - - 520	-		74 74	148 1,369 2,567 788 736 954 3,235
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 32 4 25 26 29 30	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northgate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton Total	150 454 456 398 1,346 92 - - 769 3,163 438 - - 1,315 - - 142 173 92 - 2 92 - - - - - - - - - - - - - - -					5 	150 454 461 402 1,399 118 — 770 3,318 438 438 7 1 142 173 1 100 9,381
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden	111 2,218 - 4,631 712 - - 226 7,898	5,483 - - 3 1,943 30 17 - - - 7,476	130 - - - - - 21			- 9 - 102 - - - - - 111	111 5,483 2,227 4,866 712 1,943 30 17 247 15,636

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	U.		Canadian residents		
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total Total global	No
721 3,420 6,006 - 797 2,420 1,343 - 50,377		331 950 - - - - - - - - -	-	-	- 1 - 1 2 -	721 3,751 6,957 797 2,421 1,354 6,871	-2 7 1 1 351	 549	869 5,122 9,524 - 1,592 3,158 2,308 11,006	1 2 3 4 5 6 7 8
385 1,711 968 1,765 2,692 832 — 1,633 7,259 834 — 4,547 — 679 740 — 394 — 24,439					- 6 3 1 366	385 1,717 971 1,772 2,722 832 4 ———————————————————————————————————	1 5 5 2 - - 2 2 - - 2 - - - - 2 - - - - -		536 2.176 1,432 2.179 4.123 950 4 ———————————————————————————————————	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
86 1,919 11,850 1,218 - - - 597	18,184 - - 8 8,355 61 26 - - 26,634	928 			 6	86 18,184 1,927 12,80 1,218 8,355 61 26 603 43,268	1,398 19 72 5 822 - - 21 2,337	2,171 	197 27,236 4,173 17,746 1,935 12,065 91 43 871 64,357	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

		NOVEN	1BEK-1979-	NOVEMBRI	5			
			Resider	nts of the Unit	ed States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 1 2 1 3 3 1 4 1 5 16 6 17 1 18 19 20 0 21 22 3 24 4 25 5 26 6 27 2 8 29 3 3 3 3 4 3 5 6 3 7 3 8 3 9	British Columbia — Colombie-Britannique: Aldergrove — Bedwell Harbour — Boundary Bay — Campbell River — Carson — Cascade — Chilliwack — Chopaka — Courtenay — Cranbrook — Huntingdon — Kamloops — Kelowna — Kingsgate — Kitimat — Midway — New Westminster — Nelson — Nelson — Nelway — New Westminster — Cosyoos — Pacific Highway — Paterson — Penticton — Port Alberni — Powell River — Prince George — Prince Rupert — Roosville — Rykerts — Sidney — Stewart — Trail — Vancouver Airport — Seaport — Vernon — Victoria — Vernon — Victoria — Vancouver Airport — Vernon — Victoria — Vorton — Victoria — Vancouver Airport — Vernon — Victoria — Vancouver Airport — Vernon — Victoria — Vancouver Airport — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Vernon — Victoria — Vancouver — Victoria — Vancouver — Victoria — V	20,945 15,714 2,472 1,162 106 1 24,540 2,914 10,255 84,192 1,861 1,861 1,864 1,161 1,884 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,161 1,384 1,384 1,161 1,184 1		66 1,007 199 206 — — — 140 — — 204 — — 22 — 81 4,430 247 — — — — — — — — — — — — —	336	99	19 161 52 2 216 - 281 - 281 17 74 94 21 3 254 2,400 - 3,620	21,030 -16,882 -2,727 1,371 -106 -1 124,953 28 12 3,399 4 393 269 4 926 -10,353 89,033 2,108 -2 18 514 1,182 1,950 1,712 696 22 11,280 129 -7,600 613
40 41 42 43 44	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse	1,638 — — 718	7 5 — 146	40 - - 9 -	- - - 62	-		1,685 5 - 727 208
45	Total	2,356	158	49	62	-	-	2,625
46	Canada	1,636,390	117,368	56,295	3,584	1,266	14,250	1,829,153

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – fin

Resid	dents of Canada	returning from	U.	D 11 4	Canadian residents	Const				
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
47.516 121.976 1.366 2.781 260 2 67.708 4.308 4.308 2.1.889 20.068 151.587 7.696 4.983 5.260 157 1.088 1.171		832 	467		37 1,022 26 4 - - - - - 348 - - - 348 - - - 2 - 31 250 1 1 1 - - - - - - - - - - - - - - - -	48,385 -123,152 1,395 2,788 260 15 2 69,674 46 -1,966 -1,137 163,882 7,876 43 -1 77 5,176 5,345 300 1,132 3 32,803 83 84 10 11 11 11 11 11 11 11 11 11	41 -1 -2 4 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1	26 	69,456 140,035 4,124 4,163 366 15 13 94,795 12 2,505 13 830 315 4 2,902 31,532 254,110 9,996 607 6,366 7,306 2,042 1,828 5 63,702 187 12,922 1,787	1 2 3 4 5 6 6 77 8 8 9 10 11 12 13 14 15 6 17 7 18 9 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 33 34 35 36 37 38
441,267	36,188	15,592	467	122	3,325	496,961	11,516	10,248	718,065	39
68 _ _ 110	- - - 69	- - 10	30	- - - -	- - - 12	68 _ 120 111	6 - 2 14	- - - - -	1,759 5 — 849 333	40 41 42 43 44
1,957,113	224,941	89,804	30 2,065	410	19,875	299	71,202	81,812	2,946 4,276,375	45
1,957,113	424,741	67,004	2,003	710	11,070					

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

			Resider	nts of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	Newfoundland - Terre-Neuve:							
1 2	Argentia	- =		_	_	_	_	_
3	Burin	-	-	-	-	_	_	_
5	Corner Brook Fortune Conden	_	4	_	_	-	_	4
6		-	6	-	-	_	-	6
7 8	Goose Bay Grand Bank	_	393	_	_	-	_	393
9	I Grand Falls		_	_	_	_	_	_
10 11	Harbour Grace	-	-	-	-		-	-
12	Lewisporte	_		_	=	_	_	_
13	St. John's	-	164	- 1	-	_	_	164
14	Stephenville	-	4	-	-	-	-	4
15	Total	-	571	-	-	~	-	571
	Prince Edward Island - Île-du- Prince-Édouard:							
16	Charlottetown		12					**
17	Montague	=	-	_	_	_	_	12
18	Summerside	-	-	-	-	- 1	-	_
19	Total		12	-	-	-	-	12
	Nova Scotia – Nouvelle- Écosse:							
20	Amherst	_	_	_	_	_	_	_
21	Antigonish Baddeck	-		-	-	-	-	_
20 21 22 23 24 25	Bridgewater	-		_	= 1	_	_	-
24	Chester		-	_	-	_		_
25	Digby	_	983	_		-	-	
26 27 28	Kentville	_	963	_	_	_	=	983
28	Liverpool	-	-	_	-	- 1		_
29 30	Lunenburg	_	5	_		_	_	5
31	Middleton New Glasgow		-	- 1	-	-	_	
32 33	North Sydney	_	_	_	_	_	-	_
33	Discipulifie	_	-	-	=	=	_	-
35	Sydney	-	2	-	-	_	-	2
36 37	Truro Windsor Yarmouth	_	_	_	_	_	_	_
38	Yarmouth	114	682	-	-	-	29	825
39	Total	114	1,672	-	-	-	29	1,815

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resid	Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Résider Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	-U. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
-	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -				-	24	12 40 322 103 - - - 18 147	- 6 37 155 3 - - - - 11	- 18 4 77 483 499 - - - 217 151	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14
-	4 - 4	-	-	-	-	4	-	-	16 	16 17 18 19
	812 					812 	1,188 	7.86 		20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36
79 79	1,265	-	_	_ _ _	14	534 1,358	95	797	1,457 5,365	37 38 39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_								
			Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	New Brunswick — Nouveau- Brunswick:							
1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 10 11 12 2 13 3 14 4 15 16 6 17 7 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32	Andover Bathurst Black's Harbour Bloomfield Campbellton Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Manan Milltown Moncton Newcastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Croix St. Leonard St. Stephen Sussex Wision's Beach Woodstock	7,995 ———————————————————————————————————		20	39	1	3 	7,998
	Québec:							
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50	Abercorn Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoutimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Hereford East Pinnacle Farnham	3,341 3,889 4,255 — 627 — 1,033 577 646 5,154 3,125 346		215			224 27 374 2 374 2 4 4 4 7 1 16 6	3,556 4,113 4,629 627 1,037 577 646 5,156 3,141 346

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	dents of Canada	a returning from	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand				
Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total - Total global	No
24,048	11	107 17 17 	20		4	24,052 ————————————————————————————————————		1 1	32,050 ———————————————————————————————————	1 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 22 23 24 25 26 27 28 29 20 30 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31
6,916 5,292 6,822 - 893 2,299 1,039 1,402 3,965 3,733 1,465	1,329	71			387 	6,989 5,698 7,209 	19 33 4 4 3 3 		10,564 9,844 11,842 	33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_		DECE	VIBER-19/9	-DECENIBR	E			
			Reside	ents of the Uni	ted States - Re	ésidents des Ét	ats-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 3 4 5 5 6 7 8 9 9 10 1 12 3 14 4 5 5 6 6 11 12 2 2 2 2 4 2 2 5 6 2 7 8 2 9 9 10 1 1 2 2 2 3 3 3 3 4 4 1 4 2 4 3 4 4 4 5 5 6 6 5 5 7 8 5 9 6 6 0	Québec — Concluded — fin: Franklin Centre Freighsburg Gaspe Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Joliette La Baie Lac Memphrémagog Lachute Lacolle La Tuque Lévis Louiseville Magog Marieville Matane Montmagny Montréal — Dorval Montréal — Dorval Montréal — Mirabel Montréal — Seaport Morses Line Nicolet Noyan Paspebiac Philipsburg Pohénégamook Québec — Ancienne Lorette Québec — Seaport Richmond Rimouski Rivière-du-Loup Rock Island Rouyn St-Hubert St-Jean St-Jerôme St-Pamphile Sept-Iles Schawingan Sherbrooke Sorel Stanhope Sutton Trois-Rivières Troix-Rivières	514 1,476 1,161 1,161 2,518 1,953 3,154 210	23,517 	12 32 44 190 	290		2	516 1,476 1,174 15 4,184 2,565 1,957 3,344 2,565 1,957 3,444 2,565 1,957 3,444 2,565 1,957 3,444 1,121 153 602 1,240 23,974 1,121 153 1,264 1,069 266 1,069 266 1,069 266 1,1,069 266 1,254
00	Total	139,984	24,322	10,853	2,809	1	1,853	179,822

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	Canadian residents	0								
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
602 4.856 2.540 8.407 5.364 2.167 9.604 2.167 9.604 2.107 2.13107 21,386 934 2.25,950 2.271 2,4,756 2.3107 21,388	38,630 2,097 		1,962		4 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	606 4,856 — 2,639 9,8,429 5,432 2,167 10,342 — 126 — 12 355 — 385,144 — — 38,630 2,097 1,012 3,107 — 23,414 1,430 153 — — 27,103 — — 27,103 — — 4,812 — 1,5,538 — 1,857	55 33 3 14 4 4 89	23 23 23 23 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24 24	1,122 6,337 3,816 24 12,614 8,001 4,124 13,775	1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 13 22 23 32 42 25 26 29 30 0 31 32 2 33 34 40 44 45 66 47 7 8 49 9 50 15 15 52 6 55 56 6 57 58 59
2.2,770	11,100									

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry — Continued

Total
47,247 207,025 23,681 46 616,491

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resi	dents of Canada	-U.		Canadian residents	C					
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	otal	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
44.275 			372			32	2,628 66 	111		1 2 3 4 4 5 6 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 15 16 17 18 20 22 23 32 44 25 62 7 30 31 32 23 33 44 35 46 46 47 48 49 50 51 55 56 57 58 59

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

Residents of the United States — Résidents des États-Unis										
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods Autres moyens	Total		
1 2 3 3 4 5 5 6 6 7 7 8 9 9 10 11 1 2 1 3 3 1 4 1 5 5 1 6 6 1 1 7 1 1 8 1 9 2 0 1 2 2 3 2 2 4 4 2 5 5 3 6 6 2 7 8 2 9 3 0 3 3 1 2 3 3 3 3 3 4 3 5 3 6 6 3 7 3 8 3 3 9	Pigeon River Pigeon River Point Alexandria Port Colborne Port Hope Port Hope Port Meicalfe Prarier Portage Prescott Rainy River Renfrew Richards Landing Saganaga Lake Sand Bay Sand Point Lake Sand Bay Sand Point Lake Sarnia Sault Ste. Marie Simicoe Smith Falls Southampton Stratford St. Catharines St. Thomas Sudbury Thorold Thunder Bay Tillsonburg Tillsonburg Tirento Torento Airport T Torento Airport T Torento Airport T Ternton Walkerville Wallaceburg Wallosor Ambassador Windsor Tunnel Woodstock	2,336		127 326 		158	3 	2,339		
40	Total	1,046,216	59,792	28,339	384	168	3,269	1,138,168		
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Manitoba: Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lena Lyleton Piney	1,173 564 774 676 12,685 496 2,112 1,129 371 411	11 8 - - - - - - -	15 27 302 			9	1,208 8 564 - 801 676 12,987 496 2,147 1,129 371 411		

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	Residents of Canada returning from U.S. – Résidents du Canada revenant des ÉU.						D. I.	Canadian residents		
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
4,238 ————————————————————————————————————		214 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —		8 8	1	4,453 	23 		6,815	1 1 2 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 0 11 1 1 1 2 1 3 1 1 4 1 1 5 1 6 1 7 1 8 1 9 2 0 2 1 2 2 2 3 2 2 4 2 5 2 6 2 7 2 8 2 9 3 0 3 3 4 4 3 5 6 3 7 3 8 3 3 9
903,599	101,615	58,525	372	54	5,406	1,069,571	43,181	49,570	2,300,490	40
1,887 936 - 1,111 821 15,182 1,223 5,236 1,935 1,493 901	15 11 1 1	103 				2,005 11 936 - 1,111 821 16,711 1,223 5,324 1,943 1,943 903			3,213 19 1,500 - 1,912 1,497 29,830 1,719 7,471 3,072 1,866 1,314	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_		DECEN						
			Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
<u>No</u>	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 5 6 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total	246 1,349 2,677 814 740 976 27,193	3,660 3,679	-1 61 -20 	-		58 - - - 5 - 72	246 1,468 2,677 834 740 981 3,660
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 30	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northpate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton Total	100 456 347 393 1,755 167 — 644 2,687 346 — 903 — 123 139 — 65 — 65					- - 2 - - - 1 92 - - - - - - - - - - - - - - - - - -	100 456 368 393 1,804 207
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden	131 2:121 4.638 787 - - - 212	8,442 	- - 144 - - - - - 144		-	104 	131 8,442 2,125 4,886 787 2,544 32 47 212

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	Plane Avion	Bus Autobus	U.S. — Réside Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	-U. Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total ————————————————————————————————————	No
. 698 4.088 7.248 1.021 2.966 1.422 48,168	- - - - 13 6,727 6,768	235 1,249 32 - - - - 3,228	-	-	- - - - - - - - 16	698 4,323 8,497 1,053 2,966 1,435 6,727 58,180	- 1 - 1 603 739	 695	944 5,791 11,175 1,887 3,706 2,417 11,685 91,018	1 2 3 4 5 6 7 8
647 1,521 936 1,578 2,369 673 — 1,388 6,460 686 — 4,322 — 581 800 479 — 22,440	127 	111 			1 1 	647 1,521 937 1,580 2,497 673 26 1,389 6,859 686 — 127 4,449 8 8 4 801 485 — 23,267	- 4 22 7 1 1 6 6 2 2 3 3		747 1.981 1.307 1.980 4.302 880 26 2.034 9.679 1.032 187 5.356 18 9 705 945 5552 3	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
82 2.023 11,925 1,473 - - - 551	17,184 	300			 1 39 1	82 17,184 2,024 - 12,266 1,473 9,374 64 40 - 552 43,059	2,463 11 48 1,066 - - 9	2,492 	213 30,581 4,160 17,200 2,260 13,871 103 87 773	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

	Residents of the United States — Résidents des États-Unis											
	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres	Total				
No.							moyens					
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 1 22 13 3 14 4 15 5 6 6 6 17 7 2 8 19 20 20 21 32 24 25 26 6 27 28 8 29 30 31 32 33 34 35 3 36 37 38 39	British Columbia — Colombie-Britannique: Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courrenay Cranbrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kingsgate Kitimat Midway Nanaimo Nelson Nelway New Westminster Osoyoos Pacific Highway Paterson Penticton Port Alberni Powell River Prince George Prince Rupert Rosoville Rykerts Sidney Stewart Trail Vancouver Airport Vernon Victoria Waneta.	22,589 15,962 968 87 - 24,763 - 2,006 - 413 - 10,525 75,227 2,792 - - - 376 1,206 1,707 1,161 292 - 1,776 550 165,884	2500	183 396	542	13 	12 133 53 - - 208 - 151 - - 10 32 - - - 17 14 3 318 318 - - - - - - - - - - - - -	22,784 16,491 3,075 1,106 87 7 25,070 11 2,3334 45 263 775 80,312 2,948 45 12 476 61,231 1,743 1,537 354 150 14,734 150 14,734 150 16,003 568				
40 41 42	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek. Dawson/Little Gold Old Crow. Pleasant Camp Whitebusee	1,256 _	2	6 -	-	Ξ	-	1,264				
43 44	Willestone	670	71		37	=	2 -	672 112				
45	Total	1,930 1,578,814	73 119,800	46,697	3.811	473	11,400	2,048 1,760,995				

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – fin

Resid	dents of Canad	a returning fron	ÉU.		Canadian residents					
Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total —— Total global	No
48,972 94,617 1,411 2,506 358 - 87,049 - 4,622 350 - 1,684 1,45,251 1,7,172 - 1,8 6,371 5,342 2,35 965 571 985		413 	430	22	26 525 26 - - - - - - - - - - - - -	49,411 95,452 1,451 2,545 6 358 8,520 2 2 5,088 	22 15 1 4 4 - 170 16 - 1 2 30 1.226 1.246 1.25 27 7 22 2 2 12.960 339 339 339	9,355 206	72,217 111,958 4,527 3,655 6 445 21 113,760 45 289 2,527 34,706 235,194 10,581 78 - 14 45 113,783 78 - 10,581 78 10,783 71,835 71,158 71,158 71,158 71,158 71,533	1 1 2 3 3 4 4 5 6 6 7 7 8 8 9 9 10 0 11 1 12 1 13 1 4 4 15 5 16 6 17 7 18 19 20 21 3 2 4 2 5 5 2 6 2 7 7 2 8 2 9 9 3 0 3 3 3 3 4 3 5 3 6 6 3 7 3 8 3 9 9
4.5 1, / 60	30,/19	11,0//	430	352	2.104	482,442	14,922	9,023	700,291	39
67 - - 64 -		- - - -	- - - 21	-	- - - -	67 - - 64 44	- - - 2		1,331 — 736 159	40 41 42 43 44
131	23	-	21	-	-	175	2	1	2,226	45
1,985,263	215,677	81,986	2.839	406	16,610	2,302,781	86,202	91,143	4,241,121	46

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

			Reside	nts of the Unit	ed States – Ré	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods Autres moyens	Total
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14	Newfoundland — Terre-Neuve: Argentia Botwood Burin Corner Brook Fortune Gander Goose Bay Grand Bank Grand Falls Harbour Grace Lewisporte Port aux Basques St. John's Stephenville		176 1,395 3,366 			446		176 446 1,395 3,366 3
16 17 18	Prince Edward Island — Île-du- Prince-Édouard: Charlottetown	-	140 122 262	-	-	Ξ -	= -	140 — 122 262
20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38	Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: Amherst Antigonish Baddeck Bridgewater Chester Digby Halifax Kentville Liverpool Lunenburg Middleton New Glasgow North Sydney Port Hawkesbury Shelburne Sydney Truro Windsor Yarmouth Total	47,321	26 22,518 	18.872		2,650 18 27 17 22 909 97	18,327	

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Resid	dents of Canada	a returning from	U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des l	ÉU.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
	977 19 	-	-	25 		- 3 1 25 977 19 - - - 1,039	84 30 2,482 5,463 1,689 5 5 - - - - 359 1,096	1 1 79 2 8.809 4.164 4.9 10 13 1.451 1	1 166 209 11,762 11,999 5,123 18 - - 14 5,487 2,446	1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13
-	2,036	-	-	28		2,064	11,208	14,579	37,225	15
-	25 55		<u>-</u>	_ _ _		25 — 55	11 - 12	10 — 158	186 347	16 17 18
-	80	-	-	-	_	80	23	168	533	19
8,414	22,833 	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -					16,233 	29,366 29,366 4 346 4 2,107 2,86		20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38
8,414	30,231	249	-	246	1,790	40,930	22,000	31,949	217,562	39

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Residen	nts of the Unite	d States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
<u>No.</u>	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus Autobus	Rail — Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
	New Brunswick — Nouveau- Brunswick:							
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 8 9 10 11 11 12 13 14 15 16 16 17 18 18 19 20 21 22 23 24 22 25 26 27 28 29 29 20 30 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31	Andover Bathurst Black's Harbour Bloomfield Campbellton Caraquet Centreville Clair Dalhousie Edmundston Forest City Fosterville Four Falls Fredericton Gillespie Grand Manan McAdam Milltown Moncton Newcastle River de Chute Saint John St. Andrews St. Croix St. Léonard St. Stephen Sussex Wilson's Beach Woodstock	124,699 - 2,250 130,834 40,624 210,610 567,471 4,967 11,581 2,477 64,615 45,002 - 143,856 - 19,444 - 1,571 60,151 287,059 457,350 457,350 272,369 2,446,930	16	390	313	193	531 — 116 1,693 — 115 10,502 11,552 1,120 471 13 — 2,843 — 2 2,843 — 12 — 469 2,278 18,187 14,531 — 736 65,995	125,620 16 2,366 135,136,181 -41,353 221,453 221,453 288 582,354 6,087 1,2052 2,490 1,766 65,161 45,586 165,313 147,620 381 147,620 2,168 63,054 63,054 63,054 63,054 72,77,488 2,558,165
	Québec:							
33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50	Abercom Amos Armstrong/Ste. Aurélie Baie-Comeau Beebe Cap-aux-Meules Chambord Chartierville Chicoulimi Clarenceville Covey Hill Cowansville Daaquam Drummondville Dundee East Hereford East Hereford East Pinnacle Farnham	44,991 105,432 60,176 	127 265 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	627 6,396 56 - - 40 - - - - - 233 307 -		4,362	126 3,326 6,263 1,104 156 19 19 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	45,744 — 115,281 265 66,495 — 17,201 — 13,980 11,482 11,626 29 110,963 40,400 4,905

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Automobile Plane Bus Rail Boat methods Total Résidents du de pays d'outre-mer revenant	Grand total — Total global	
d'outre-mer		No
313,489 - 372 787 314,648 61 7	440,336	1
	16 - 6,680	2 3 4
$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	135	5 6
155 537 137 584 298 156,556 39 11	197,959 537,215	7 8 9
19 19	307 1,588,941	10
$egin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	12,781 41,125 11,903	12 13 14
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	2,871 192,810	15 16
201,124 - 302 2,201 203,627 35 -	249,248 165 592	17 18 19
373,140	529,393 891	20
29,930 27 29,957	525 49,413 28,209	22 23 24
1,143	4,794 158,689	25 26 27
506 165 6 676 - 39.210 546.057 40 -	852,410 1,475,516	28 29
$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	708,903	30
4,774,002 16,326 20,391 279 17 133,896 4,944,911 3,775 581	7,507,432	32
88,004 - 912 987 89,903 307 3	135,957 —	33 34
$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	280,775 535 183,621	35 36 37
	_	38
17,889 - 129 - 321 18,339 28 34 - 321 27,007 110	35,602 - 87,577	40 41 42
72,3958 37,173	48,861	43
18,670 — — — — — — — — 18,670 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	30,296 33 197,562	45 46 47
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	96,665 26,141	48 49 50

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

		JET VETTO	17/7-74:							
			Resid	ents of the Uni	ted States - R	ésidents des Ét	ats-Unis			
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	Total		
No. 11 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 10 11 12 3 14 5 16 6 17 7 18 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	Pranklin Centre Frelighsburg Gaspé Glen Sutton Granby Hemmingford Herdman Hereford Road Highwater Hull Huntingdon Jamieson's Line Joliette La Baie Lac Mégantic Lac Memphrémagog Lachute Lacolle La Tuque Lévis Louiseville Masgog Marieville Matane Montréal — Dorval Montréal — Dorval Montréal — Mirabel Montréal — Mirabel Montréal — Seaport Morses Line Nicolet Noyan Paspébiac Pohénégamook Québec — Ancienne Lorette Québec — Seaport Richmond Rimouski Rivière du-Loup Rock Island Rouyn St-Hubert St-Hyacinthe St-Jean St-Jérôme St-Jeronok Stanhope Stathope ,942 23,838 12,880 61,722 35,929 25,791 47,053 3,062	343,064 	992 118 1,373 902 136 704 	4,365	715	35 287 319 356 38 198 1991 3566 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31 31	11,977 25,117 13,317 234 63,333 37,029 26,118 48,113 200 4,370 27 733,755 4 4 4 4 6,650 16,698 15,326 6,777 19 343,044 431,031 15,326 6,777 10,70 20 971 33 63,921			
55 56 57	Trois Rivières Trout River Val-d'0r Valleyfield	56,111	167 - 72 -	745 - -	- - -		1,282	167 58,138 72		
58 59	Victoriaville Woburn	28,212	_	1,679	-	=	843	30,734		
60	Total	2,113,658	372,394	234,128	47.276	7,235	38,412	2,813,103		

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Place				LALENDAR	YEAR-1979-	-AININGE DE	CALENDRI				
Plane Automobile Plane Autohos Train Bateau Bateau Autres Total Region	Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	nts du Canada	revenant des É.	-U.		residents returning		
\$\begin{array}{c c c c c c c c c c c c c c c c c c c	Automobile	-	-		-	methods Autres	Total	countries Résidents de pays	overseas Résidents du Canada revenant	Total	No
	93,538 31,874 130,270 93,966 38,939 132,031	81	936 - 332 - 766 615 311 8.091 	1,583	8,326 	717 525 592 474 1174 614 ————————————————————————————————————	95,191 32,731 131,628 95,055 39,424 140,736 2,091 165 1,584 4 10 1,873,617 611,364 47,079 20,411 2,411 2,411 2,411 2,11 3,19,126 2,984 4,173 19,126 2,984 516,876 1,693 90 977 150,727 150,727 150,727 47,313	337 124 173 323 55 777 8 8 8	43,758 450,760 1,367 	120,645 46,172 46,172 46,172 47,175,184 132,407 65,598 189,626 5,954 4 365 5,954 4 1,084,452 7722,556 3,962 27,154 2111,337 2952,678 34,452 10,655 136,653 1088 952,361 2,653 1,469 952,361 2,44,893 1,469 2 2,028 3 215,212 2,19 219 161,359 80 27,8243	3 4 5 6 7 7 8 9 9 10 11 12 13 14 15 16 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 33 34 34 35 36 37 38 39 39 40 41 42 43 44 44 45 50 56 50 66 50 7 58 50 66 50 7 58 50 7 58 50 7 58

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

			Reside	nts of the Unite	ed States — Rés	sidents des Éta	ts-Unis	
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 8 9 10 1 1 1 2 1 3 3 4 4 1 1 5 6 6 1 7 1 1 2 1 2 2 3 3 1 2 2 5 2 6 7 2 2 8 9 2 3 0 1 1 1 2 1 2 2 3 3 3 3 3 4 4 4 5 5 5 5 6 5 7 8 5 9 1 1 1 2 1 2 2 3 3 3 3 3 4 4 4 4 5 5 5 5 5 6 5 7 8 5 5 5 6 5 7 8 5 5 9	Acton Ambersburg Armprior Barrie Basswood Lake Belleville/Napanee Bowmanville Bracebridge Brampton Brantford Brockville Carleton Place Chatham Cobalt Cobourg Cochrane Collingwood Cornwall Cyclone Island Fort Erie Fort Frances Galt Gananoque Georgetown Goderich Gore Bay Guelph Hamilton Hanover Kenora Kingston Kitchener Lansdowne Leamington Lindsay Listowel Little Current London Meldrum Bay Midland Nanticoke Newmarket Niagara Falls Queenston Rainbow North Bay Oakville Orangeville Orillia Oshawa Ottawa Owen Sound Paris Parry Sound Pelee Island Perbrooke Perth Peterborough Pitcton	577,095 4,153,095 497,204 497,204	11	11,750 	5,444	353,010	1,202 32,363 17,735 	353,011 33,807 388 898 421 7,441 3,685

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

			1.		Canadian residents					
Automobile	Plane Avion			Rail Boat Train Bateau		otal	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total — Total global	No
625,850 1,789,491 425,506 474,260 474,260 		57,276	4.133	74 1 37 1 37 876 697 81 345 561 157,961 13,395 31,096 215 22 122 236 9,851 249 10 108	1,956 - 1,873 29,035 16,103 	74		344 35 	353,085 -33 3,840 79 -954 -4,79 -647 8,438 -4,459 -1,27 -6,79,7,966 977,966 259,089 -855 1,342 31 26,022 -4,950 5,416 3,506 1,225,000 -1,436 25,678 2,895 -1,436 370 2,226,362 1,170,804 1,027 774 2,635 583 -37,988 688 -889 337,598 688 -899 136	

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_		1		THEE DE CAI	ALI VERTER			
			Resider	nts of the Unite	ed States – Rés	idents des Éta	ts-Unis	
No	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total
11 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 8 9 10 0 11 12 13 14 15 16 16 7 18 19 9 20 21 22 23 32 4 25 6 27 7 28 29 30 31 32 33 34 35 36 36 37 38 39 39	Pigeon River Point Alexandria Port Colborne Port Hope Port Hope Port Hope Port Melcalfe Prairie Portage Prescott Rainy River Renfrew Richards Landing Saganaga Lake Sand Bay Sand Point Lake Sand Bay Sault Ste. Marie Simoe Smith Falls Sombra Southampton Stratford St. Catharines St. Thomas Sudbury Thorold Thunder Bay Tillsonburg Toronto Airport T 1 Toronto Airport T 2 Toronto Airport T 1 Toronto Airport T 1 Toronto Airport T 1 Toronto Airport T 1 Toronto Airport T 2 Toronto Seaport/Island Airport Trenton Wallaceburg Walpole Island Welland Windsor Tunnel Windsor Tunnel Windsor Ambassador Windsor Tunnel Windsor Tunnel Woodstock	154,032 20,278 ————————————————————————————————————		7,639 146 — — 139 — 8,215 3,653 — — — — — — 52,976 30,227 — 118 — — — — — — — — — — — — — — — — —	1,028	1,691 1,008 103 805 1,731 9,759 4,853 13,330 10,911 1,060 - 1,443 2 - 53 1,730 530 - 279 1,455 - 58,429 - 58,429	2,306 1,175 3,484 421 1,266 3,343 3,151	163,977 23,290 1,008 1,033 37,086 1,731 9,759 181,029 113,811 1,285 11,330 6,103 18,285 1,573,105 682,653 2 16 51,486 2 2 320 320 320,349 233,883 5,814 1,184 279 40,306 17 2,898,332 3,318,071
40	Total	18,138,654	879,675	989,714	6,519	665,125	199,412	20,879,099
41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52	Manitoba: Boissevain Brandon Cartwright Churchill Coulter Crystal City Emerson Goodlands Gretna Lena Lyleton Piney	44,175 10,175 14,161 9,590 264,832 4,825 36,740 21,239 6,876 9,527	508 757 76 104	1,954 ————————————————————————————————————			336 - 12 - 45 5 558 10 88 103 22 96	46,973 757 10,301 — 14,376 9,789 281,795 4,917 37,236 21,540 6,898 9,916

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	lents of Canada	a returning from	U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	EU.		Canadian residents		
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	Residents of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total Total global	No
109,426 6,177 31,670 269,706 133,394 1,309,068 610,986 43,594		5,278 41 — 41 — 5,479 13,271 — 43,936 22,981 — 478 — — — — — — — — — — — — — — — — — — —		108 60 56 343 844 288 106 272 62 315 3,658 391 56 379 1,270 78 - 15 717 - 26,515	620 1,354 ————————————————————————————————————	115,324 7,680 60 60 56 33,769 844 288 152,904 106 6273 79 661 1,360,293 636,719 115 15 15 16 40 835,685 475,872 2,472 1,429 1,429 1,904,580 39 1,904,580	2,368 248 8 43 12 8 1,961 3 — 1 6 6 - 14,231 5,006 — — 119 — — 289	82	281,669 31,218 31,218 1,076 159 70,888 2,587 10,055 459,478 266,719 11,604 6,188 18,946 2,947,711 1,324,378 49 104,466 31 743 360 2,251,146 1,297,907 8,344 7,626 294 96,160 294 96,160 4,828,494 4,591,491	1 2 3 4 4 5 6 6 7 7 8 9 10 11 12 13 14 15 15 16 17 12 22 22 22 22 23 33 34 4 35 36 37 38 8
-	-	-	-	_	-	_	-	_	_	39
63,230 - 9,931 - 20,553 10,698 324,236 14,693 78,198 23,016 20,271 14,158	243 287 	3,828 - 42 42 389 187,729 111 1,863 147 - 32	4.511 	240,349	470 - 30 - 100 39 694 36 929 929 42 37	67,771 287 10,003 11,840 21,042 10,787 343,733 14,840 80,990 23,462 20,313 14,351	1,161,101 671 -2 -64 -99 1,858 10 72 41 19 300	2 22	37.826,080 115,417 1,044 20,306 20,585 627,408 19,767 118,298 45,043 27,230 24,297	41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 51

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

_		Residents of the United States — Résidents des États-Unis								
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total		
1 2 3 4 5 6 7 8	Manitoba — Concluded — fin: Snowflake South Junction Sprague The Pas Tolstoi Windygates Winkler Winnipeg Total.	4,126 31,949 62,050 21,903 14,292 16,895	141 61,380 62,966	25 383 863 - 2,372 309 159 - -	-	-	2 434 88 - 52 36 30 -	4,153 32,766 63,001 		
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 30	Saskatchewan: Big Beaver Carievale Climax Coronach Estevan Monchy Moose Jaw North Battleford Northpate North Portal Oungre Prince Albert Regina Regway Saskatoon Swift Current Torquay West Poplar River Weyburn Willow Creek Yorkton Total	2,022 6,816 7,749 9,077 22,830 4,799 60,713 11,326 	74 150 25 - - 207 2,747 791 170 - 14 16 55 164	99 210 358 132 - 38 2,073 588 428 - 11 195 - 4,142			3 8 33 27 8 5 — — — 205 1,841 56 — — 39 — — 32 28 — 7 7 — — 2,292	2,025 6,824 7,881 9,348 23,346 4,936 4,936 11,970 207 2,747 2,747 22,972 791 170 2,786 4,086 1,642 1,642 1,642		
32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42	Alberta: Aden. Calgary. Carway. Chief Mountain Coutts Del Bonita Edmonton Lethbridge Medicine Hat Red Deer Wild Horse Total.	1,593 75,428 49,946 87,440 11,605 — — 5,788	2 130,639 — 93 — 29,541 1,249 684 —	5,986 5,390 6,271 84 			1,275 1,255 1,255 1,234 114 	1,595 130,639 82,689 56,591 95,038 11,803 29,541 1,249 684 — 6,221		

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – suite

Resid	dents of Canada	returning from	U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É.	U.	Residents	Canadian residents returning	Grand	
Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	from overseas — Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
9,307 48,712 111,154 — 32,283 35,835 25,136 —	225 100,338	2,590 13,860 — 1,757 28 91	-	-	39 195 — 153 227 365	9,307 51,341 125,209 - 34,193 36,090 25,817 100,338	59 128 — 239 37 87 16,994	23,705	13,460 84,166 188,338 — 58,759 50,764 43,129 202,417	1 2 3 4 5 6 7 8
841,411	101,291	43,517	-	-	3,655	989,874	20,320	23,729	1,695,910	9
8,444 22,441 17,074 26,631 35,566 15,484 — 20,795 106,131 17,212 — 68,046 — 6,694 14,878 - 6,572 — 365,968	55 166 -66 -7 -7 -70 -99 -70 205 3,467	47 86 99 210 316 142 — 339 2,787 1,384 — 799 — 130 63 -38 —			8 15 60 135 65 9 — 136 6,247 272 — 410 — 24 75 — 7,456	8,499 22,542 17,233 27,031 36,113 15,635 66 - 21,270 115,165 18,868 2 1,838 69,255 887 99 6,848 15,086 9 6,848 205 383,331	111 444 770 181 16 33 450 162 9 174 6 233 86 18 18	1	10,535 29,411 25,184 36,560 59,475 20,604 — 36,302 180,269 4,703 392,401 2,155 269 9,657 19,258 25 8,340 369	10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30
1,359 97,212 21,269 197,943 18,032 — — — 13,298	248,943 — 134 122,967 1,382 566	1,657 836 11,488 23 321		-	1,209 423 1,592 48 - - - 201	1,359 248,943 100,078 22,528 211,157 18,103 122,967 1,382 566 — 13,820	2 57,629 3,911 2,443 3,975 86 29,571 — — — 183	49,925 - 24 4 34,814 7 - -	2,956 487,136 186,678 81,562 310,194 29,996 216,893 2,638 1,250 20,224	32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42
349,113	373,992	14,325	-	-	3,473	740,903	97,800	84,774	1,339,527	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

		Residents of the United States — Résidents des États-Unis								
No.	Port of entry Bureau d'entrée	Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	Total		
1 2 3 4 4 5 6 6 7 8 9 9 10 11 1 12 13 11 14 15 11 6 17 18 8 19 20 21 22 23 33 34 4 25 5 36 36 37 38 39	British Columbia — Colombie- Britannique: Aldergrove Bedwell Harbour Boundary Bay Campbell River Carson Cascade Chilliwack Chopaka Courtenay Cranbrook Huntingdon Kamloops Kelowna Kingsgate Kitimat Midway Nanaimo Nelson Nelway New Westminster Okoyoos Pacific Highway Paterson Penticton Port Alberni Powell River Prince George Prince Rupert Rosoville Rykerts Sidney Stewart Trail Vancouver Airport Vernon Victoria Waneta	237,315 181,971 39,595 29,125 3,362 — 75,645 5,803 — 23,085 — 194,960 1,076,580 30,656 — — 11,771 40,067 49,078 54,098 5,781 — — — 125,973 9,546 2,550,312	1,663 1,002 158 20 123 376 441 4,886 703 136 - 18 - - - - - 2,969 10 153 268 935 - 305 - 21,905 - 41,548	5.769 10.334 1.853 1.891 - 5.389 - 5.955 107 - 442 4.683 103.262 2.043 - 1.181 3.161 2.216 - 6.887 84	8.503	23,682 56 	628 2,697 830 337 74 — 3,733 4,493 4,493 1,658 3,576 1,658 1,105 716 1,598 233,642 66 274,175	243,712 25,345 195,002 1,058 42,536 31,373 123 3,446 401 441 369,909 136 86,093 18 24,002 201,301 1,192,049 32,851 1,996 29,199 268 19,093 45,892 51,342 78,178 8,260 269 221,905 43,604 428,227 9,787		
40 41 42 43 44	Yukon Territory — Territoire du Yukon: Beaver Creek Dawson/Little Gold Old Crow Pleasant Camp Whitehorse Total	59,471 7,761 21,608 10,446 99,286	251 627 95 - 8,138	13,251 761 862 14,134 29,008	- - 29,426 29,426		281 55 -5 301 868 1,505	73,254 9,204 105 22,771 63,012		
46	Canada	26,372,104	1,835,521	1,505,977	92,037	779,998	605,953	31,191,590		

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport – fin

Resid	dents of Canada	a returning from	U.S. – Réside	ents du Canada	revenant des É	L-U.	Residents	Canadian residents	Grand	
Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods — Autres moyens	Total	of overseas countries Résidents de pays d'outre-mer	returning from overseas Résidents du Canada revenant d'outre-mer	total Total global	No
527,466 1.863,285 24,557 47,756 5,912 948,482 95,437 30,982 350,463 2,063,410 103,512 1,414 109,456 91,774 6,378 15,277 6,378 15,277 23,924 20,538 6,337,623	- 28 - 16 23 22 31 - 97 244 1,448 90 68 - 11 - 551 2 	7,946 6,622 63 268 10,644 - 6,201 - 16 - 531 420 7,100 1,092 117 421 - 1,139 - 184,591	7.738	5,455 1	1,871 23,435 928 291 69 - 13,312 4,820 398 - 335 3,021 9,767 952 - 1,786 2,420 1,071 2,853 1,212 22,277 268	537,283 5,483 1,893,342 17 25,571 48,337 244 973,886 90 68 106,458 11 8,014 604 2 31,848 107,335 2,211,047 107,335 2,211,047 1,491 61 1,18 4,613 118,976 94,439 15,396 16,913 104 389,253 8,940 8,940 109,000	1,832 162 79 21 1155 443 	17 1 7 304 375 2 1185,641 105 2,690 189,153	782,844 30,991 2,088,430 1,096 68,262 80,153 154 9,439 498 685 793 204 193,885 29 14,317 14,712 20 56,225 567,699 3,442,496 140,750 286 625,101 166,877 146,283 95,409 25,283 394 1,040,468 56,093 534,614 30,678	1 1 2 2 3 4 4 5 6 6 6 7 7 7 8 8 9 10 0 11 1 1 1 1 1 5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
6,530 2,491 	16 78 94 - 1,942	2.989 55 - 20 1.530 4.594	 	-	5 11 - 17 613	9,540 2,635 94 6,498 20,203	331 548 - 133 1,362 2,374	- - - - 1	83,125 12,387 199 29,402 84,578 209,691	40 41 42 43 44
29,295,638	3,005,426	1,332,994	40,177	282,819	424,669	34,381,723	2,010,632	1,757,079	69,341,024	46

METHOD OF COLLECTION

The statistics published in this report provide measures of international traveller flows across Canada's frontier.

The surveys cover non-residents entering Canada and residents returning to Canada from the United States and other countries at land, air and sea points of entry.

The close co-operation of officials in the Department of National Revenue, Customs and Excise, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada is greatly appreciated.

All travellers who clear customs are recorded by Customs' officers on the documents listed below:

E62 Entry Tally — To record travellers by land and car ferry at ports of entry on the United States-Canada border. This count of United States and Canadian travellers is done on a full census basis except for seven points of entry where sampling techniques are used linked to toll counts to provide estimates of traffic categories. The sample consists of systematically selecting 25% of the days of the year and conducting a census of travellers on each of the selected days.

 $\begin{tabular}{ll} {\bf E63 \ \, Private \ \, Craft \ \, and \ \, Passenger \ \, Arrivals - To \ \, record \ \, on \ \, a} \\ {\it census \ \, basis \ \, travellers \ \, entering \ \, Canada \ \, by \ \, private \ \, plane \ \, and \ \, boat, } \\ {\it commercial \ \, freighters, \ \, passenger \ \, ferries \ \, and \ \, excursion \ \, cruises.} \\ \end{tabular}$

E64 Referral Card — to record on a census basis travellers entering Canada in commercial planes and boats including charter and cruise arrivals.

All the above forms are sent directly to the International Travel Section in Statistics Canada for processing, summary and publication. Documents are registered, sorted, edited and captured on a mini-computer system.

Data on expenditures of travellers produced in Table 1 are derived from questionnaire sample surveys. Detailed methods and definitions are described in publication 66-201, Annual, "Travel Between Canada and Other Countries".

For further information please contact Mr. Mike Valiquette, Chief, International Travel Section, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0Z8 (613-995-0847).

Definition of Terms

International Traveller — The term international traveller applies to all persons arriving in Canada who are cleared through Customs and Immigration points of entry. One person may cross into Canada several times on one trip away from home. The method of collection counts each crossing or visit made. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. If all "same day" travellers are excluded from non-resident and resident categories, the numbers remaining approximate the international definition of "tourist".

Non-resident traveller — An international traveller resident of a country other than Canada who passes through Canada Customs and is entering Canada for the following reasons:

- Business, commuting to work, seasonal or temporary employment.
- Pleasure, holiday, vacation, health and shopping.

MÉTHODE DE COLLECTE

Cette publication présente la statistique sur les mouvements des voyageurs internationaux traversant les frontières canadiennes.

L'enquête couvre les non résidents entrant au Canada et les résidents revenant au Canada après un voyage aux États-Unis et dans les autres pays aux différents points d'entrée (terre, air et mer).

Nous apprécions grandement l'étroite collaboration des fonctionnaires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, des représentants du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration et des responsables des postes de péage dans tout le Canada.

Tous les voyageurs qui passent à la douane sont inscrits par les douaniers sur les documents décrits ci-après:

E62 Feuille de pointage des arrivées — Sert au dénombrement des voyageurs par terre et par traversier pour automobiles aux postes frontières États-Unis — Canada. Il s'agit habituellement d'un dénombrement intégral, sauf pour sept points d'entrée où on utilise des techniques d'échantillonnage que l'on combine à un dénombrement total effectué aux postes de péage pour estimer les catégories de trafic. L'échantillon représente un dénombrement systématique de 25% des jours de l'année au cours desquels on conduit un dénombrement intégral des voyageurs.

E63 Arrivées d'aéronefs et de navires particuliers et de leurs passagers — Sert au dénombrement intégral des voyageurs arrivant au Canada en avion ou en bateau particulier, à bord de cargos, de traversiers et de navires de croisière.

E64 Referral Card – Sert au dénombrement intégral de voyageurs arrivant au Canada par avion et bateau commercial, y compris par vol nolisé et par bateau de croisière.

Toutes ces formules sont envoyées directement à la section des voyages internationaux de Statistique Canada pour l'exploitation, la mise en sommaire et publication. Les documents sont enregistrés, triés, vérifiés et captés par un système de mini-ordinateur.

Les données sur les dépenses des voyageurs reproduites au Tableau 1 sont dérivées d'enquêtes par sondage. La publication annuelle "Voyages entre le Canada et les autres pays" no. 66-201 au catalogue, donne des détails sur les définitions et méthodes employées dans ces enquêtes.

Pour plus d'information, veuillez communiquer avec M. Mike Valiquette, chef de la section des voyages internationaux, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0Z8 (613-995-0847).

Définitions des termes

Voyageur international — Les voyageurs internationaux sont toutes les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes ou de l'Immigration. Au cours d'un même voyage, il se peut qu'une personne entre au Canada plusieurs fois,. La méthode de collecte prend en compte chaque passage à la frontière ou chaque visite effectuée. Les voyageurs internationaux se divisent en trois groupes: voyageurs non résidents, voyageurs résidents et les autres voyageurs. Si tous les voyageurs "pour la journée" sont exclus des catégories voyageurs non résidents et voyageurs résidents les autres répondent à peu près à la définition internationale de "touriste".

Voyageur non résident — Voyageur international, résident d'un pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et qui entre au Canada pour une des raisons suivantes:

- Affaires, migration quotidienne, emploi saisonnier ou temporaire.
- Voyage d'agrément, congé, vacances, voyage pour motifs de santé ou emplettes.

- Visiting friends or relatives.
- Attending a convention, conference or seminar.
- Study, summer resident.
- Travelling in transit who do clear Canada Customs.

Resident Traveller — An international traveller resident of Canada who has travelled outside of Canada for the same reasons as given above and who is returning to Canada through Canada Customs.

Other Travellers — A group consisting of the following types of international travellers:

- Immigrants and former residents returning to establish residence.
- Military personnel and dependents.
- Diplomats and dependents.
- Persons engaged in the operation of a transport.

 ${\bf Land}$ — Automobile, bus and rail traffic as well as "other methods" entering by land and ferry.

Air - Commercial and charter services and private plane.

Marine — Commercial and cruise ship, passenger ferries and private or rented boat, and passengers on freighters.

Other Methods - Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada – Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning from countries other than the U.S.A. directly to Canada. It should be noted that statistics are not provided on this basis for travellers leaving Canada.

Via the United States — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning to Canada from countries other than the U.S.A. through or by way of the United States. The length of stay in the U.S. has no bearing on the classification; a person could be in transit through the U.S. or could have stayed several days. Examples: a non-resident entering direct to Canada who visits the United States during his trip would be counted twice; direct on his first entry and via the U.S. on his second entry. A returning resident vacationing in The Southern United States who travels to the Caribbean would be counted as returning via the United States.

Countries Other than the United States — This designation includes all countries other than Continental United States, Alaska and Hawaii.

- Visite à des amis ou des parents.
- Représentation à un congrès, une conférence ou un colloque.
- Études, résidence d'été.
- Voyage en transit en passant par les Douanes canadiennes.

Voyageur résident — Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'extérieur du Canada pour les mêmes raisons qui ci-dessus et qui revient au pays en passant par les Douanes canadiennes.

Autres voyageurs – Groupe constitué des genres suivants de voyageurs internationaux:

- Les immigrants et les anciens résidents revenant fixer leur demeure.
- Les militaires et les personnes à leur charge.
- Les diplomates et les personnes à leur charge.
- Les personnes travaillant dans les transports.

Par terre — En automobile, en autocar, par chemin de fer de même que par les "autres moyens de transport" (arrivée par terre et par traversier).

Par air — Services commerciaux, vols nolisés et avions particuliers.

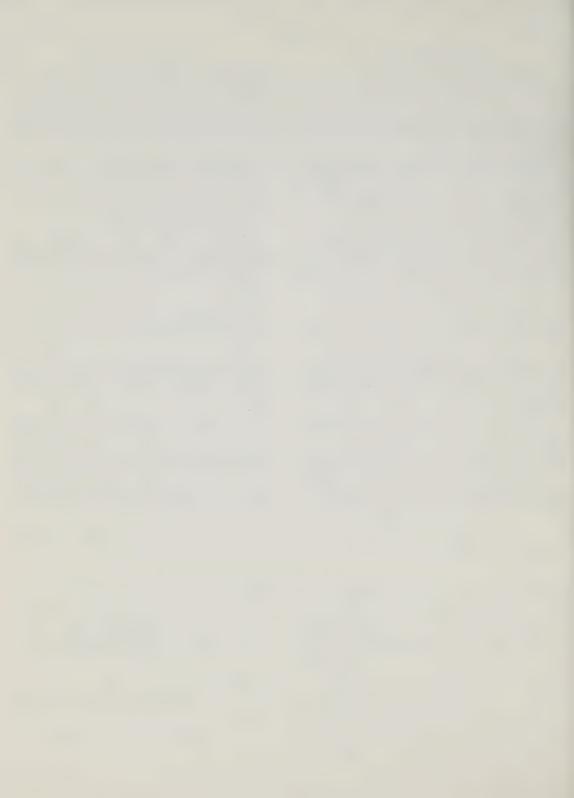
Par eau — Bateaux commerciaux et de croisière, traversiers pour voyageurs, bateaux particuliers ou loués et cargos.

Autres movens - À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

Directement au Canada — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis et arrivant directement au Canada. À remarquer qu'il n'y a pas de satiques correspondantes pour les voyageurs qui sortent du Canada.

Via les États-Unis — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis mais en passant par les États-Unis. La durée du séjour aux États-Unis n'a aucune importance; il peut s'agir d'un simple passage aux États-Unis ou d'un séjour de plusieurs jours. Exemples: un non-résident entrant directement au Canada et qui visite les États-Unis au cours de son voyage serait dénombré deux fois; comme entré directement lors de sa première entrée et comme entré via les États-Unis lors de la seconde. Un résident revenant aux pays après avoir visité le sud des États-Unis et s'être rendu dans les Caraibes serait dénombré comme un résident revenant via les États-Unis.

Pays autres que les États-Unis — Cette catégorie comprend tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale), l'Alaska et Hawaii.



PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Catalogue

- 66 001 Voyages entre le Canada et les autres pays, T. Bil.
- 66 002 Voyages internationaux Renseignements préliminaires, M. Bil.
- 66 201 Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.
- T. Trimestriel

M. - Mensuel

A. - Annuel

Bil. - Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue

- 66 001 Travel Between Canada and Other Countries, Q. Bil.
- 66 002 International Travel Advance Information, M. Bil.
- 66 201 Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.
- Q. Quarterly
- M. Monthly A. Annual

Bil. – Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of Statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.





